

Digitized by the Internet Archive  
in 2007 with funding from  
Microsoft Corporation



A CATALOGUE  
OF THE  
PERSIAN PRINTED BOOKS  
IN THE  
BRITISH MUSEUM

COMPILED BY  
EDWARD EDWARDS, M.A.  
ASSISTANT KEEPER IN THE DEPARTMENT OF ORIENTAL PRINTED BOOKS AND MSS.

---

PRINTED BY ORDER OF THE TRUSTEES

---

LONDON:  
SOLD AT THE BRITISH MUSEUM  
AND BY  
LONGMANS & CO., 39, PATERNOSTER ROW, E.C.4; BERNARD QUARITCH, LTD., 11, GRAFTON STREET, W.1;  
AND HUMPHREY MILFORD, OXFORD UNIVERSITY PRESS, AMEN CORNER, E.C. 4.



LONDON :  
PRINTED BY WILLIAM CLOWES AND SONS, LIMITED,  
DUKE STREET, STAMFORD STREET, S.E.1.



Z  
7085  
B86  
cop. 3

## PREFACE.

---

THAT the exceptionally rich and valuable collection of Persian printed books and lithographs in the British Museum should have remained so long without a special printed catalogue has been due to a variety of causes, and principally to its own great size. Some attempts were made in past generations to cope with the task; but they were sporadic and ineffectual, and very little progress towards the preparation of an adequate catalogue was made until Mr. A. G. Ellis received the charge of the collection. During the period in which he served as assistant in the British Museum (1883–1909) a great advance was made in this direction, and several hundreds of titles were prepared by him. But his work in other sections of the Department, and especially with the Arabic printed books and manuscripts, denied him the opportunity to carry the Persian Catalogue beyond the initial stage, and this duty has therefore devolved upon Mr. Edwards, who has been at work upon it since 1904, and has brought the task to a successful conclusion. The volume which he has now completed is the first of its kind, for no detailed catalogue of any large collection of Persian printed books has hitherto been published. Owing to the bulk of the collection, his labour has been great, so great indeed that it has been necessary to make a drastic change in the rules hitherto followed for the preparation of the Catalogues of this Department. For to print without modification the titles written by Mr. Edwards and his predecessors would have resulted in a volume of enormous bulk and prohibitive cost; and I therefore have abridged all the cross-references by making them general instead of special. The simplest type of these generalised cross-references may be exemplified by the following:—

BARTOL'D (VASILY VLADIMIROVICH). [Edit.] *See*  
MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR).

This denotes that V. V. Bartol'd has edited a work by Muhi. b. Ja'far (Abu Bakr), under whose name will be found particulars of the edition. It is not too much to say that by this reform the size of the Catalogue has been at least halved. A striking example of this economy will be noticed under the name of FITZGERALD (EDWARD), where the brief statement “[Metrical version of ‘Umar Khayyām’s Rubā‘iyyāt.] *See* ‘UMAR KHAYYĀM.—Rubā‘iyyāt,” has taken the place of about 100 cross-references of the old type.

The bulk of the collection consists of works lithographed in India and Persia, which, for cataloguing purposes, resemble manuscripts rather than ordinary printed books. The

considerable number of books contained in the collection which have been prepared in Persia is due mainly to the zeal and interest shown by Mr. Sidney Churchill, who secured copies of works where the issue was a very limited one, as so often happens in Persia. Amongst them is a rare small miscellany lithographed at Mashhad in 1878. Amongst the Indian lithographs is a copy of a version of the story of Vāmik and 'Azrā, by Šarfi, which apparently is not otherwise known in the West.

The works included in this Catalogue are firstly books in the Persian language, secondly translations of Persian books in European tongues, and thirdly bibliographies and writings on Persian literature. Adaptations from Persian works and translations in oriental languages have been omitted, for lack of space.

In the transliteration of Persian and Arabic words we have in the main followed Dr. Rieu's Catalogues of Persian MSS., the chief difference being that before the "solar" consonants (الحروف الشمسية) we have not specially denoted the assimilation of the *-l* of the Arabic article which is actually heard in pronunciation; e.g. we transcribe ضياء الدين as *Ziyā ul-Dīn*, though it is pronounced as *Ziyā ud-Dīn*. On other features of the transliteration it is needless to comment: they have all been carefully considered, and it is hoped that they will enable readers to recognise the transcribed words with ease and accuracy.

The order in which headings are arranged is the same as that which has been followed in the Catalogue of Arabic Printed Books by Mr. Ellis. It may be here remarked that when there are two or more names beginning with the same word the order is one of gradual progression from the simplest to the most complex names. Thus we have the following series:—

1. “**AHMAD**, *Yasavī*”: the simple name with qualifying epithet (chiefly *nisbah*), when it has such;
2. “**AHMAD**, called *Amīr*”: the simple name followed by a *takhallus* or literary name, or by a *lakab* or nickname.
3. “**AHMAD** (*ABU MUHAMMAD*),” or “**AHMAD** (*JALĀL ul-DīN*)”: the simple name compounded with a *kunyah* or name derived from that of a son, or with a secondary name, both of which in ordinary language would usually precede the simple name (e.g. “*Abu Muhammad Ahmad*,” “*Jalāl ul-Dīn Ahmad*”);
4. “**AHMAD** *ibn 'ABD ULLĀH*”: the simple name followed by the father's name;
5. “**AHMAD** *ibn MUHAMMAD*, called *KHURRAM*”: the same combination as no. 4, followed by a *nisbah*, *takhallus*, or *lakab*;
6. “**AHMAD** *ibn MUHAMMAD MUKİM* (*NIZĀM ul-DīN*)”: the same as no. 4, followed by a *kunyah* or other prefixed name in parentheses;
7. “**AHMAD KAMĀL**”: a name compounded of two elements;

and so forth, with many intermediate and further stages.

As far as it has been possible we have entered writers under their personal names (*ism*), and, where the latter is unknown, under their *kunyāh*, not under their *takhallus* or literary title. Some readers will perhaps feel surprise at finding Sa'dī under the heading **MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH** (MUSHARRIF ul-DīN), and Firdausī under **ḤASAN** (ABU 'l-ḴĀSIM); but they may be assured that this course has been adopted after careful deliberation, and is logically necessary, besides being in harmony with the general practice of the Catalogue of Arabic Printed Books. The *takhallus* is often a very elusive thing, and not a few authors possess two or three of them. We have therefore entered authors under a *takhallus* only in the rather rare cases when their personal name or their *kunyah* happened to be unknown or doubtful. In all cases cross-references from the *takhallus* have been given, so that no difficulty can arise. In a number of instances, again, where the personal name is unknown, or cannot be determined with certainty, but the *kunyah* is known, the *kunyah* has been chosen for the heading, for example in the case of Abu 'Alī (Sharaf ul-DīN).

In spite of the utmost care in the revision and proof-reading of this Catalogue a certain number of misprints, errors, and inconsistencies have found their way into it. Happily they are of no great importance, and two lists of corrigenda covering most of them will be found on columns 753–756 and p. viii.

During almost the whole of the time in which this Catalogue has been passing through the press, most valuable help in revision has been given by Mr. A. S. Fulton, M.A., of this Department.

L. D. BARNETT,

*Keeper of the Department of Oriental  
Printed Books and MSS.*

BRITISH MUSEUM,

*March, 1922.*



TABLE OF TRANSLITERATION OF  
CONSONANTS.

ب	b		ر	r		ف	f
پ	p		ز	z		ق	k
ت	t		ڙ	zh		ڦ	k
ٿ	ش		س	s		ڱ	g
ج	j		ش	sh		ڦ	l
چ	ch		ص	š		ڻ	m
ح	h		ض	z		ڻ	n
خ	kh		ط	t		ڻ	v
د	d		ڏ	ڙ		ڙ	h
ڙ	z		ع	'		ڙ	y
			غ	gh			

## SUPPLEMENTARY CORRIGENDA.

(See also Cols. 753-756.)

Col. 81, l. 7 from bottom. <i>For makābalah read mukābalah.</i>	Col. 790, l. 18 from bottom. <i>For b. ḤUSAIN read b. ul-ḤUSAIN.</i>
Col. 156, ll. 16-10 from bottom. <i>This entry is out of place, and should be transposed to the bottom of Col. 153.</i>	Col. 791, l. 2 from bottom. <i>For 'Ilāl read 'Ilāl.</i>
Col. 164, l. 30 from top, and Col. 333, l. 16 from top. <i>For KHUD-BAFTAH read KHVUD-RAFTAH.</i>	Col. 794, l. 18 from top. <i>For ta'ām read ta'ām.</i>
Col. 255, l. 12 from bottom. <i>For 'Itr read 'Itr.</i>	Col. 796, l. 3 from top. <i>For muwalīhidīn read muvalīhidīn.</i>
Col. 293, l. 5 from top, and Col. 797, l. 5 from top. <i>For kawāfi read kavāfi.</i>	Col. 803, l. 3 from top. <i>For kitāb amsāl read kitāb i amsāl.</i>
Col. 331, l. 14 from bottom. <i>The title-page of this book gives the title as نهات فخری, but this is apparently a mistake for نصاب فخری.</i>	Col. 810, l. 3 from top. <i>For MAKSŪD read MAKSŪD.</i>
Col. 776, l. 14 from top. <i>For BAIRĀM read BAIRAM.</i>	Col. 825, l. 1 from top. <i>For TAPISH read TĀPISH.</i>
Col. 779, l. 22 from top. <i>For TAPISH read TĀPISH.</i>	Col. 832, l. 3 from top. <i>For 'ain ul-hayāt read 'ain il-hayāt.</i>
	Col. 841, l. 27 from top. <i>For Sēpher read Sēpher.</i>
	Col. 852, l. 30 from top. <i>For Tazjiyat read Tajziyat, and transpose the entry thus corrected to its proper place in Col. 847.</i>
	Col. 861, l. 5 from top. <i>For ZĀHĪR read ZAHĪR.</i>

CATALOGUE  
OF  
PERSIAN BOOKS.

**A.** (M. D.). *See* MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀI ARJĀNĪ.

**ABANINDRO NATH TAGORE.** *See* AVANINDRA-NĀTHA THĀKURA.

'ABBĀS, Āghā, *Shīrāzī*. Journal of a Tour through parts of the Panjab and Affghanistan, in the year 1837 . . . arranged and translated by Major R. Leech, etc. 1843. *See Academies, etc.*—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal, etc. vol. xii., pp. 564-621. 1832, etc. 8°. R.Ae. 8826/11.

'ABBĀS, Efendī. *See* 'ABD ul-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

'ABBĀS, Mir. [ Ganjīnah ġīyistān ] Riddles in verse.] pp. 12, lith. [Delhi, 1866.] 8°. 14837. f. 2.(6.)

'ABBĀS, Yazdī. [ Kisra-nāmah. An account of the ancient kings of Persia, mythical and historical, down to the Sasanian king Khusrau Parvīz.] pp. 162. [Calcutta, 1903.] 8°. 14773. e. 29.

'ABBĀS, called NASHĀTĪ KHĀN, Hazārjarībī. Begin. سبحانك لا احصى ثذاً عليك الخ Poems. Redacted, with life of the poet, by Muḥ. Khān b. Fath 'Alī Livāsānī(?)]. pp. xv. 241, 59, lith. [Persia, 1845?] 8°. 14797. d. 2.

'ABBĀS, called SHABĀB, Shūshtarī. . . . كليات . . . ملا [Kulliyāt. Poems. Edited by Muḥ. b. Karīm Mūsavī Shūshtarī.] pp. 308, lith. [Bombay, 1895.] Fol. 14797. l. 10.

'ABBĀS II., Shah of Persia. [For letters written in the name of Shāh 'Abbās :] *See* MUHAMMAD TĀHIR VAHĪD.

'ABBĀS ibn AHMAD, Yamanī, Shirvānī. *See* MUHAMMAD 'ABBĀS, Shirvānī.

'ABBĀS ibn 'ALĪ ibn JA'FAR. *See* MUHAMMAD 'ABBĀS, Shūshtarī.

'ABBĀS (JUDAH SAMUEL), called IBN ABŪN. סְפַר עֲקִידת יְחִזְקֵל מִתּוֹרָנוּם לְלֶשׁוֹן פָּרָס וּכְרִי [‘Ākēdath Yišhāk. A Hebrew poem on the sacrifice of Isaac. Edited, with a Persian paraphrase and a Persian translation of 3 confessional prayers for the Day of Atonement, by Benjamin ben Mishā'ēl.] ff. 28. [Jerusalem, 1902.] 8°.

1976. ee. 16.

'ABBĀS KHĀN, Sarvānī. Un chapitre de l'histoire de l'Inde musulmane, ou Chronique de Scher Schah, Sultan de Dehli (Tarīkh-i Scher Schāh ou Tuhfa Scher Schāhi). Traduite . . . par M. Garcin de Tassy [from Mazhar 'Alī Khān's Hindustani version of the Persian original]. pp. 164. Paris, 1865. 8°. 9057. b. 2.

An extract from "Revue de l'Orient," 1864.

'ABBĀS KHĀN, called RIF'AT, Shirvānī. كتاب مستطاب سلطان نامه الخ [Sultān-nāmah. A history of the Russo-Turkish war. With portraits of Turkish sovereigns.] pp. 102, lith. Bombay, ۱۸۹۰ [1890.] 8°. 14773. e. 5.

'ABBĀS KULĪ KHĀN, Mīrzā. شرح . . . حضرت باقر الخ [Alīvāl i hāzrat Bākir. A life of Imām Muḥ. Bākir.] 2 vols., lith. [Teheran, 1905-06.] Fol. 14779. k. 21.

جزء اول از کتاب تذکرہ مبارکہ ناصری [Tažkirah i Nāṣirī. Verse and prose eulogies of Nāṣir ul-Dīn Shāh and the events of his reign. With portrait.] pp. 254, lith. ۱۸۸۷ [Teheran, 1887.] 4°. 14797. e. 4.

'ABBĀS 'UTĀRID, called SHA'RĪ. (مجموعۃ ترسیل) [Majmū'ah i tarassul. Model letters.] ff. 16, lith. [Tabriz, 1846.] 8°. 14807. f. 4.

'**ABBĀS 'UTĀRID**, called **SHA'I'RĪ** (*continued*).  
[Majmū'ah i tarassul.] ff. 28, *lith.*  
[Tabriz, 1846.] 8°. 14807. b. 3.(1.)

— [Majmū'ah i tarassul.] ff. 19,  
[Persia, 1851.] 8°. 14807. f. 5.

'**ABD ul-ĀD**, *Shāh*, called **VĀRĪS**. مثنوی جام وحدت (رساله نتائج - رساله تلقین) [Jām i valdat. A Sufic poem in *maṣnawī* rhyme. Followed by 2 similar tracts, viz. Risālah i natā'ij (in verse and prose) and R°. i talkīn.] pp. 36, *lith.* [علي گرگان Aligarh, 1898.] 8°. 14797. d. 19.(3.)

'**ABD ul-AḤAD**, *Maulavī*. See **MUḤAMMAD 'ABD ul-AḤAD**.

'**ABD ul-AḤAD**, *Zanjānī*. Personal Reminiscences of the Bābī Insurrection at Zanjān in 1850 . . . translated . . . by E. G. Browne. See **ACADEMIES, etc.** — Royal Asiatic Society of Great Britain & Ireland. The Journal, etc. 1897, pp. 761-827. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

'**ABD ul-AḤAD**, called *ZĀMĪ*. هفت خوان [Haft khvān. Ḵaṣidah poems in praise of Muhammad.] pp. 32, *lith.* [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. e. 6.(10.)

'**ABD ul-'ĀL NAJĀT**. See **NAJĀT**.

'**ABD ul-A'LĀ ibn KARĪM ULLĀH**, *Għażiġpūrī*. نظم تبدييب [Nazm i tahzib, or Tahzib ul-mantik. An introduction to logic, in verse. Edited with marginal notes by Nazir ul-Din Ahmad b. Hamid ul-Din Ahmad.] pp. 14, *lith.* [Benares, 1890.] 8°. 14745. e. 1.

'**ABD ul-'ALAVĪ**, *Nakrāmī*. [Edit.] See **AMĀN ULLĀH**, Grammarians.

'**ABD ul-'ALĪ**, *Gōpāmū'i*. [For 'Abd ul-'Alī's recipes appended in some editions to the Khvān i ni'mat:] See **KHVĀN**.

'**ABD ul-'ALĪ**, *Islāmābādī*. صحيفۃ الاعمال و مرآۃ الحوال [Ṣahifat ul-a'māl va mir'āt ul-ahwāl. A history of Islamabad (*i.e.* Chittagong) and its famous men. Followed by a short history of the world and some admonitions with regard to Islām.] pp. 276, 6, *lith.*; 3 maps. [Agra, 1889.] 8°. 14773. e. 18.

'**ABD ul-'ALĪ** (A. F. M.). [Edit.] See **ACADEMIES, etc.** — Calcutta. — *Moslem Institute*.

'**ABD ul-'ALĪ ibn MUḤAMMAD** (Nizām ul-Dīn), *Barjandī*. [For Bist bāb with commentary based on that of Barjandī:] See **MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD** (Našīr ul-Dīn), *Tūsī*.

'**ABD ul-'ALĪM NAŠR ULLĀH KHĀN**. See **MUḤAMMAD NAŠR ULLĀH KHĀN**.

'**ABD ul-AVVAL**, *Jaunpūrī*. [Translations, etc., of Mu'allakāt.] See **MU'ALLAKĀT**.

— مجلّة الادیب لاجلة السنديب [Majallat ul-adib. Arabic *mulkāmat*. With some Persian foot-notes.] pp. 88, *lith.* [لکھنؤ لکھنؤ Lucknow, 1904.] 8°. 14573. bb. 10.(1.)

'**ABD ul-'AZĪZ**. See **VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM**.

'**ABD ul-'AZĪZ**, *Daryābādī*. [Hindustani commentary on Sih naṣr.] See **MUḤAMMAD (NŪR ul-Dīn)**, *Turshizi*.

'**ABD ul-'AZĪZ**, *Aravī*. See **MUḤAMMAD 'ABD ul-'Azīz**.

'**ABD ul-'AZĪZ**, *Dihlavī*. [Bustān ul-mulāddiṣīn. A critical account of the chief works on Moslem tradition, with notices of their authors.] pp. 148, *lith.* [دہلی دہلی Delhi, 1876.] 8°. 14707. b. 1.

— [Bustān ul-mulāddiṣīn.] pp. 136, *lith.* [Lahore, 1893.] 8°. 14712. e. 11.

— فتاوى عزيزى [Fatāvī i 'Azīzī. A collection of legal decisions. Edited with biographical notices of the author and some of his relatives by Muhi 'Abd ul-Aḥad.] 2 vols., *lith.* [دہلی دہلی Delhi, 1894-97.] 8°. 14712. e. 14.

فتح العزیز مشهور به تفسیر عزیزی فارسی ۱۳۱۰ بارہ عم [Fatḥi ul-'Azīz. A commentary on the Kur'ān. The last part, on Sūrahā lxxviii.-cxiv.] pp. 384, *lith.* [Bombay, 1889.] 8°. 14703. b. 2.

— ملفوظات [Malfūzāt. Dicta on various subjects.] pp. 120, *lith.* [میر قہ Meerut, 1897.] 8°. 14712. d. 5.(1.)

— تحریر الشهادتین فارسی شرح مبسوط سر الشهادتین [Sirr ul-shahādatain. A history of the martyrdom

of the Imāms Ḥasan and Ḥusain, in Arabic. With Muli. Salāmat Ullāh's Persian commentary Tali'rīr ul-shahādatain.] pp. 106, *lith.* [لہنو ۱۸۸۲] [Lucknow, 1882.] 8°. 14561. c. 17.(2.)

عجَّالَةٌ نَافِعَةٌ بِزَيْنٍ فَارِسِيٌّ دُرِّ اصْوَلِ حَدِيثٍ  
[‘Ujālah i nāfi’ah. Principles of Moslem tradition.] pp. 32, *lith.* [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(7.)

— عجَّالَةٌ نَافِعَةٌ ... دُرِّ اصْوَلِ حَدِيثٍ  
[‘Ujālah i nāfi’ah.] pp. 32, *lith.* [Lahore, 1890.] 8°. 14707. b. 2.(5.)

‘ABD ul-‘AZĪZ, *Multānī*. See MUḤAMMAD ‘ABD ul-‘Azīz.

‘ABD ul-‘AZĪZ ibn FARĪD-BAKHSH. کلیات عزیزی  
[Kulliyāt i ‘Azīzī. Collected Persian poems of ‘Azīz, followed by some Hindustani *ghazals*.] pp. 112, 64, 42, 18, 16, 14, *lith.* [بنارس ۱۸۹۷] [Benares, 1897.] 8°. 14797. g. 30.

‘ABD ul-‘AZĪZ ibn MUḤAMMAD ‘ABD ul-RASHĪD. *Persian-Punjabi glossary to odes of Hāfiẓ.* See MUḤAMMAD HĀFIẒ, *Shīrāzī*.

‘ABD ul-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH, called ‘ABBĀS EFENDĪ. [Visit to America.] See MAHMŪD, Zarkānī.

— [6 pamphlets or “tablets” (Alvāḥ) by ‘Abd ul-Bahā, with three letters on the progress of Bahaiism.] [1906-07.] 8° & 16°. 04503. g. 4.(2.)

— مجموعه مباركة [Majmū’ah i mubārakah. A collection of “tablets” or revelations.] pp. 235, *lith.* [بمبے ۱۹۰۸] [Bombay ? 1908.] 8°. 14728. b. 1.

— The Mysterious Forces of Civilization. Written in Persian by an eminent Bahai philosopher. And now first put into English by Johanna Dawud. كتاب اسرار الغيبية لاسباب المدنية [Asrār ul-ghaibiyah.] pp. 242. London, [1910.] 8°. 757. f. 53.

— A Traveller’s Narrative written to illustrate the episode of the Báb, edited in the original Persian, and translated into English, with an introduction and explanatory notes, by E. G. Browne. مقالة شخصی سیاح که در قصیده باب نوشته (است) 2 vols. Cambridge, 1891. 8°. 757. c. 38.

*The text is lithographed.*

‘ABD ul-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH, called ‘ABBĀS EFENDĪ (*continued*). مکاتیب عبد البهاء [Makātib. Religious epistles in Arabic and Persian.] pp. 488. n.d. 8°. 14597. d. 38.

— ‘Abd-oul-Béha. Les Leçons de Saint-Jean-D’Acre. Recueillies par Laura Clifford Barney. Traduit du persan par Hippolyte Dreyfus. pp. 416. Paris, 1908. 8°. 757. b. 64.

— Some Answered Questions. Collected and translated from the Persian of ‘Abdu’l-Baha by Laura Clifford Barney. pp. xiv. 344. London, 1908. 8°. 757. f. 51.

— A letter from St. Jean d’Acre. (From Abdul Baha to a lady who visited Acre in February 1906. Translated by his daughter Monever Khanum from the original Persian.) pp. 6. [London, 1911 ?] 12°. 4503. ccc. 60.(1.)

— An-Nūru'l-Abhā fī Mufāwadāt ‘Abdi'l-Bahā. Table talks, collected by Laura Clifford Barney. (النور الابهی فی مفاوضات عبد البهاء) pp. 221. London, 1908. 8°. 757. gg. 12.

— الرسالة المدنية [Al-Risālat ul-madaniyyat. A Bahā’ī treatise on the moral and religious bases of civilization.] pp. 141. [کairo ۱۹۱۱] [Cairo, 1911.] 8°. 14728. c. 2.

— The True Gardener, from words spoken by Abdul Baha. pp. 5. [London, 1912.] 8°. 4503. ccc. 60.(5.)

— [Appendix to “Hidden Words.”] See ḪUSAIN ‘ALĪ ibn ‘ABBĀS. Hidden Words, etc. 1911. 8°. 4503. ccc. 60.(8.)

‘ABD ul-BĀKĪ ibn BĀBĀ KURD, Nahāvandī. The Ma’āṣir-i-Rahīmī (“Memoirs of ‘Abd ur-Rahīm Khān Khānān”) ... Edited with the preface and notes by Maulavī M. Hidayat Husain, etc. (ماثر رحیمی) 1910, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica. vol. 185. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 185.)

*In progress.*

‘ABD ul-FATTĀH, Fūmanī. ‘Abdu’l-Fattāh Fūmeny’s Geschichte von Gilān in den Jahren 923 (= 1517) bis 1038 (= 1628). Persischer Text. (تاریخ احمد خانی، فتوحات، تاریخ گیلان) pp. 21, 270.

1858. See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iii. 1850, etc. 8°. 757. h. 26.

'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ, *Sayyid, Gulshanābādī*. [Gujarati translation of Jām i Kai-khusrau.] See KHUDĀJUY i NĀMDĀR.

— کلید دانش [Kilid i dānish. A catechism on the religious life.] pp. 46, lith. ۱۲۶۶ کانپور [Cawnpore, 1850.] 8°. 14837. e. 2.(2.)

— کتاب مصادر الافعال [Maśādir ul-af'āl] ... Amadan Namah, or The collection of verbs in Hindustani, Persian, Arabic, and English, etc. pp. 96, lith. Bombay, 1870. 8°. 14117. b. 9.(2.)

— صد حکایت [Ṣad ḥikāyat. 100 stories. Edited by Talib 'Alī.] pp. 88, lith. ۱۲۸۲ بمبئی [Bombay, 1866.] 8°. 14783. e. 5.(2.)

— کتاب صد حکایت فارسی [Ṣad ḥikāyat.] pp. 160, lith. [Bombay, 1890?] 12°. 14783. a. 3.

— The first fifty stories of the Kitāb-i-Sad Hikayat, transliterated and translated into English by Ardeshir Sorabji Master ... and revised by [the author] Moulvi Saiyad Abdul Fattah alias Saiyad Ashraf Aly and Mirza Ismail. pp. 48, 50. Bombay, 1881. 16°. 757. a. 19.

— A literal translation of the first thirty stories from Sad Hekayet by E. R. Sahiar. pp. 24. Bombay, 1885. 12°. 757. a. 9.(3.)

— A literal translation of the first fifty stories ... by E. R. Sahiar. Fourth edition. pp. 48. Bombay, 1902. 12°. 757. b. 81.(5.)

— A literal translation of the first fifty tales from Sad Hekayat. [By Kai-khusrau Barjorji Lālā.] pp. 56. Bombay, [1888.] 12°. 757. b. 81.(4.)

— First ten stories of Sad Hakayat ... with a complete glossary and copious explanatory notes, with Sindhi equivalents, ... &c. &c. ... By Vasanmal Kishenchaudhury Malkani. pp. ii. 16, 12. Hyderabad (Sind), 1900. 8°. 757. cc. 39.(2.)

— [For notes and glossaries to the Sad ḥikāyat.]

See ĪRACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.

See MUHAMMAD GUL MUHAMMAD SHAIKH.

'ABD ul-FATTĀH, called FATTĀHĪ. See MUHAMMAD YAHYĀ SIBAK.

'ABD ul-GHAFŪR, called ĀKHUND SWĀT. [History.] See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH, Rūmī.

'ABD ul-GHAFŪR (MUHAMMAD). See MUHAMMAD 'ABD ul-GHAFŪR.

'ABD ul-GHAFŪR KHĀN (ABU MUHAMMAD), called NASSĀKH. کلیات [Kulliyāt. Collected poems in Hindustani and Persian, the latter comprising Marghūb i dil, Kand i fārsi, and Ganj i tavārīkh.] lith. ۱۲۹۱ لکھنو [Lucknow, 1874.] 8°. 14114. b. 19.

— گنج تواج و ارمغان [(1) Zamīmah i ganj i tavārīkh, Persian and Hindustani chronograms, and (2) Armaghān, a dīvān in Hindustani.] pp. 50, 128, lith. ۱۲۹۱ کانپور [Cawnpore, 1875-7.] 8°. 14114. b. 30.(1.)

— — — [Another copy.] 14773. e. 13.(3.)

— قند فارسی [Kand i fārsi. An anthology of poetry.] pp. 118, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. e. 4.(3.)

— مرغوب دل [Marghūb i dil. Quatrains.] pp. 24, lith. ۱۸۷۴ لکھنو [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. e. 6.(7.)

'ABD ul-GHĀNĪ, Maulānī. [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMĀD, called JĀMĪ.—Rukā'āt.

— [Notes on Gulistān.] See MUŠLIŪ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Gulistān.

'ABD ul-GHĀNĪ, Shīrvānī. [Edit.] See MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD HĀDĪ, Khurāsānī.

'ABD ul-GHĀNĪ, Shīrvānī. [Anvār ul-ramal. A treatise on geomancy. Edited with marginal notes by 'Azīz ul-Ḥasan Lakhnavī.] pp. 524, lith. ۱۸۷۷ لکھنو [Lucknow, 1877.] 8°. 14770. e. 1.

'ABD ul-GHĀNĪ, called ḤAMID MĪR. [Continuation of Ta'rīkh i Nuṣratjangī.] See 'ALĪ KHĀN (NUṢRAT JANG). Tarīkh-i-Nuṣratjangī, etc. 1908. 4°. [Asiatic Society of Bengal: Memoirs.]

R.A.C. 8826. b/2.

'ABD ul-GHĀNĪ (ABU MUHAMMAD), called ṢĀKIB. [Ta'sīr idard. An elegy on the death of

Khvājeh Allāh-bakhsh Chishtī of Tunis, with prose preface on his life, etc.] pp. 36, lith. [Delhi, 1906.] 8°. 14797. f. 3.(9.)

'ABD ul-GHĀNĪ ibn ABI TĀLIB. [Translation of Jāmī' ul-riżāvī.] See JA'FAR ibn SA'ID.

'ABD ul-ḤAFIZ MUHAMMAD NAZĪR. See MUHAMMAD NAZĪR.

'ABD ul-ḤAKĪM, Ra'īs of Meerut. See MUHAMMAD 'ABD ul-ḤAKĪM.

'ABD ul-ḤAKĪM ibn SHAMS ul-DĪN, Siyālkōtī. [Translation of Ghunyat ul-tālibīn.] See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn MŪSA.

'ABD ul-ḤAKĪK, Chishtī. [Akmal al-īmān] A versified treatise on the bases of Islām.] pp. 172, lith. [Lahore, 1898.] 8°. 14712. c. 8.

'ABD ul-ḤAKĪK, Hindūstānī. حالت جنگ ملکہ، [Halāt i jang i Malakah u Sithānah. A versified account of an insurrection which took place in the districts of Malakah and Sithānah in the North-West Provinces of India after the Great Mutiny.] pp. 384, lith. [Patna, 1901.] 8°. 14773. d. 17.

'ABD ul-ḤAKĪK, Maulavī, of Calcutta Madrasah. Zawābit-i-Fārsī; or, A Persian Grammar in Oordoo. (صرف و نحو فارسی موسوم بفواویط فارسی) pp. 71. 1869. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. No. i. 1855-71. 12°. 14822. a. 1.

'ABD ul-ḤAKĪK ibn SAIF ul-DĪN, called ḤAKĪK, Dihlavi. [Commentary on Futūlī ul-ghaib.] See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn MŪSA.

ترجمہ فارسی مشکوہ شریف (اشعة اللمعات) [Ashī'at ul-lama'āt. A Persian commentary on Mishkāt ul-maṣābiḥ, Arabic traditions collected by Muḥ. b. 'Abd Ullāh al-Khatib.] 4 vols., lith. [Lucknow, 1873.] Fol. 14521. e. 9.

Juzbul Quoloob ela-De-a-rul-Muh-boob; or A chronological and geographical History of the Holy City of Mudeenuh. Compiled by Shaikh Ubdul Huck of Delhee. جذب القلوب الى ديار المحبوب (المحبوب) pp. 397. Calcutta, 1847. 8°. 14762. c. 1.

'ABD ul-ḤAKĪK ibn SAIF ul-DĪN, called ḤAKĪK, Dihlavi (continued). جذب القلوب الى ديار المحبوب [Jazb ul-kulūb.] pp. 256, lith. [Lucknow, 1869.] 8°. 14762. d. 1.

— جذب القلوب الى ديار المحبوب [Jazb ul-kulūb.] pp. 256, lith. [Cawnpore, 1893.] 8°. 14762. e. 1.

— كشف الالتباس في استحباب اللباس [Kashf ul-iltibās fī istilbāb il-libās. A tract on Muhammad's dress as a guide to orthodox Moslem apparel.] pp. 8, lith. [Lahore, 1892.] 8°. 14718. f. 12.(7.)

— مدارج النبوة [Madārij ul-nubuvvat. The life of Muhammad.] pp. 358, lith. [Lucknow, 1867.] 4°. 14779. i. 2.

— مدارج النبوت [Madārij ul-nubuvvat.] vol. 2. lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14779. e. 5.

— رسائل آداب لباس [Risālah i ādāb i libās. A tract on dress.] See MUHAMMAD 'ABD ul-RAZZĀK, Ḵādirī. رسائل سعد و نحس الع [Risālah i sa'd u naḥs, etc.] pp. 44-55. [1902.] 8°. 14718. f. 15.

— شرح سفر السعادت [Sharḥ sufar ul-sa'ādat. A commentary upon Muḥ. b. Ya'kūb Fīrūz-ābādī's collection of traditions relating to Muhammad the Prophet.] pp. vi. 584, lith. [Lucknow, 1885.] Fol. 14707. e. 1.

— تكميل الايمان [Takmīl ul-īmān. A treatise on the Sunnī creed. Followed by a biography of the author, by Muḥ. Sulaimān.] pp. 108, lith. [Lucknow, 1882.] 8°. 14712. d. 1.

— Articles of the Faith of Islam . . . [Takmīl ul-īmān of 'Abd ul-Ḥakīk, with author's commentary, translated into English, with notes,] by Shaikh Ahmad Munshi. pp. vi. 44. Bombay, 1894. 8°. 757. e. 42.

زبدۃ الازار . . . اور کتاب اردو کحل الابصار ترجمہ [Zubdat ul-āṣār. 'Abd ul-Ḥakīk's own Persian abridgment of his Arabic work Zubdat ul-asrār, anecdotes and sayings of 'Abd ul-Ḵādir Gilānī. With the omitted passages of the Z. ul-asrār, translated into Persian by Amānat Khān, and a Hindustani translation of the original Arabic by the latter.] pp. 116, lith. [Delhi, 1890.] 8°. 14779. g. 11.

'**ABD ul-ḤAṄK ibn SHĀH ABI 'I-ḤASAN**, *Mungīrī*. [Ilāj ul-abdān. A popular treatise on therapeutics.] pp. 55, lith. ١٨٧٣ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. f. 6.(6.)

'**ABD ul-ḤAṄK ibn SHĀH-NAVĀZ**. See 'ABD ul-RAZZĀK (SAMŚĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-ḤAṄK ibn SHĀH-NAVĀZ. The Maásir-ul-umara, etc. 1888[1887]-91. 8°. [Bibliotheca Indica.] 14002. a. (vol. 112.)

— See 'ABD ul-RAZZĀK (SAMŚĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-ḤAṄK ibn SHĀH-NAVĀZ. The Maásiru-l-umarā . . . Translated, etc. 8°. [Bibliotheca Indica.] 14002. a. (vol. 201.)

'**ABD ul-ḤAṄK 'ĀBID**, *Maulavī*. [Edit.] See GHULĀM ḤUSAIN, called SALĪM.

'**ABD ul-ḤAṄK SAJĀVAL**, *Sirkhindī*. ملتقى البحر [Masā'il i sharh i vikāyah. A Persian commentary on Maḥmūd ibn 'Ubaid Ullāh's Vikāyat ul-rivāyah, an abridgment of Marghīnānī's Hidāyah, an Arabic digest of Ḥanafī law. With Ibrāhīm al-Halabī's Multaka ul-abhūr, another Arabic digest of Ḥanafī law, on the margin.] 2 vols., lith. ١٨٦٢ [Bombay, 1862.] 4°. 14527. b. 15.

— ترجمة فارسی شرح وقایه مع ملتقى البحر [Masā'il i sharh i vikāyah. With Multaka ul-abhūr on the margin.] 2 vols., lith. ١٨٧٣ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14528. d. 14.

— ترجمة فارسی شرح وقایه مع ملتقى البحر بر حاشیه [Masā'il i sharh i vikāyah. With Multaka ul-abhūr on the margin.] 2 vols., lith. ١٨٧٧ [Bombay, 1877.] 8°. 14529. c. 11.

'**ABD ul-ḤALĪM**, *Lakhnavī*. غایة الكلام في بيان الحلال والحرام [Ghāyat ul-kalām. A treatise on things permitted and prohibited by Moslem law.] pp. 40, lith. ١٨٩٤ [Lahore, 1894.] 8°. 14718. f. 12.(9.)

'**ABD ul-ḤAMĪD**, *Lāhaurī*. بادشاہ نامہ The Bādshāh Nāmah [being the history of the first 20 years of the reign of the Emperor Shāhjehān, A.H. 1037-1057]. . . . Edited by Mawlawis Kabir al-Dīn Ahmad and Abd al-Rahīm, under the superintendence of Major W. N. Lees. (Index of names of persons and geographical names . . . by

Maulavi Abdur Rahim.) 3 pts. 1867 [1866]-72. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 56. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 56.)

— [Excerpts on Kuch Bihar, Kuch Hajo, and Assam in the 16-17th century.] See BLOCHMANN (H. F.). Koch Bihār, etc. 1872. [Asiatic Society of Bengal : Journal.] R.Ac. 8826/11.

— Selections from Shahjahan Nama [or Bādshāh-nāmah. Done into English, with notes]. See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—*University of Allahabad*. A complete Key, etc. pt. i. pp. 80-108. [1897.] 8°. 757. cc. 31.

— — — [1896.] 8°. 757. cc. 31.\*

'**ABD ul-ḤAMĪD**, *Maulavī*. [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Nafakāt ul-Uns*.

— — — — *Yūsuf Zulaikhā*.

'**ABD ul-ḤAMĪD**, called RAFĪK. [Parallel verses to Pand-nāmah.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠAERIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—*Pand-nāmah*.

'**ABD ul-ḤAMĪD ibn MUḤAMMAD 'ABD ul-MAJĪD**. [Notes on Dard i dil and Maṣnavī mā fi 'l-zamīr.] See MUḤAMMAD 'ABD ul-RASHĪD, *Maulavī*.

**ABD al-HAQQ**. See 'ABD ul-ḤAṄK.

'**ABD ul-ḤASAN**, *Maulavī*. [Commentary on Intikhab i tuhfat ul-'Irākain.] See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR.

'**ABD ul-ḤAYY**, *Dihlavī*. [For the Lughāt ul-Kur'ān as published on the margin of the Kur'ān:] See KUR'ĀN.

— لغات القرآن [Lughāt ul-Kur'ān. A glossary to the Kur'ān.] pp. 64, ii., lith. ١٨٩٠-١٩٠٠ جونپور [Jaunpur, 1889.] 8°. 14514. b. 36.(3.)

— [Dicta of Sayyid Alīmad of Bareilly.] See MUḤAMMAD ISMĀ'IL, *Dihlavī*. صراط المستقيم [Sirāt ul-mustakīm.] 1823. 8°. 14724. d. 2.

'**ABD ul-ḤAYY**, *Lakhnavī*. See MUḤAMMAD 'ABD ul-ḤAYY.

'**ABD ul-ḤAYY**, *Maulavī*. [Edit.] See JAHĀNGĪR.

— See MUḤAMMAD KĀZIM ibn MUḤAMMAD AMĪN.

— See 'UŞMĀN ibn SIBĀJ ul-DĪN.

'**ABD ul-HAYY** ibn ul-ZĀHĀK, *Gardēzī*. Gardezi kékirati munkájának a Törökökről, Tibetiekről és Sinaikról írt fejezetei. Kiadta, Magyarra fordította, Magyarázó jegyzetekkel s haróm névmutatóval látta el Gróf Kuun Géza. [Excerpts relating to the Turks, Tibetans, and Chinese, with Magyar translation.] (Publications de la Section Orientale de la Société Ethnographique Hongroise, iv.) pp. vii. 146. Budapest, 1903. 8°. 757. f. 39.

'**ABD ul-HUSAIN**, *Sayyid*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DĪN), 'Amīlī.

'**ABD ul-HUSAIN**, *Zaidī*. [Edit.] See 'ALI AŞGĀH, Kāzvīnī.

'**ABD ul-JABBĀR**, *Ghaznavī*, and **GHULĀM RASŪL**, *Kal'avi*. مجموعه ... المسمى بسوانح عمری و مجموعه مکتوبات [Savānih i 'umrī. A life of 'Abd Ullāh Ghaznavī, known as Muḥī. A'zam, in Hindustani. Followed by a collection of his letters in Persian. With Hindustani marginal notes.] pp. 44, 48. lith. ۱۸۹۵ [Amritsar, 1895.] 8°. 14779. f. 7.(5.)

'**ABD ul-JALĪL**, *Bilgrāmī*, *Sayyid*. مثنوی عبد ... مجموعه ... [Maṣnavī. A poem celebrating the marriage of Farrukhsiyar with the daughter of Rājā Ajit Singh. With marginal notes.] pp. 72, lith. ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14797. h. 24.(2.)

— Original letters from a father to his son, on various subjects. [With English translation.] pt. i. See ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. vol. i. 1798. 8°. 757. c. 13.

— — — See PERSIAN READER. The Persian Reader, etc. vol. ii. 1824. 8°. 757. d. 36.

'**ABD ul-JALĪL**, called MAUJŪN, *Makanpūrī*. تضمین [Haft-band. A Persian poem. With Hindustani poetical amplification (*tazmīn*) by Shāh Zāhir Alīmad.] pp. 16, lith. ۱۹۰۶ [Badaon, 1906.] 8°. 14114. aa. 15.(2.)

'**ABD ul-JALĪL** ibn YAHYĀ, *Yazdī*. تاریخ ال برمك [Extracts from the Ta'rīkh i āl i Barmak, or history of the Barmecide family.] 1885. See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane. tom. ii. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

'**ABD ul-ḴĀDIR**, *Alīmadī*. A full glossary, with notes, on the first thirty-one chapters of Akhlak-i-Muhsini, etc. (Akhlak-i-Muhsini, part ii. Trans-

lation with notes of the second half portion, chapters 32 to 40, etc.) 2 pts. *Bombay*, 1892, 93. 8°. 757. d. 46.(2.)

'**ABD ul-ḴĀDIR**, *Deobandī*. [Edit., with commentary, of Dīvān of 'Alī.] See 'ALI ibn ABI TĀLIB.

'**ABD ul-ḴĀDIR**, *Sayyid*. مثنوی خرد نامه معروف [Jang-nāmah i bulghār. A mystic maṣnavī. With marginal notes.] pp. 74, lith. ۱۸۹۵ [Delhi, 1895.] 8°. 14797. g. 28.(5.)

'**ABD ul-ḴĀDIR**, called 'ANDALĪB i GULSHAN i RĀZ, *Fakhri*. فیض معنوی [Faiz i ma'navī. An exposition of *bait*s i., iii., and iv. of Rūmī's Maṣnavī. Edited by the author's son, Shāh Kādir.] pp. 85, lith. ۱۹۰۳ [Madras, 1903.] 8°. 14797. f. 2.(8.)

'**ABD ul-ḴĀDIR**, called BIDIL. کلیات بیدل [Kulliyāt. Collected works of Bīdil. Edited by Sirāj ul-Ḥakk b. Nūr ul-Ḥakk (Tālib) and Muḥī. Ishāk b. 'Abd ul-Malik.] ff. 517, lith. ۱۸۹۹ [Bombay, 1882.] Fol. 14797. l. 4.

— [Selections.] See MUHAMMAD 'ABD ul-AḤAD. مجموعه رباعیات الح [Majmū'ah i rubā'iyyāt.] 1901. 8°. 14797. d. 19.(5.)

— [Divān. Poems.] دیوان بیدل [Divān. Poems.] pp. 376, lith. ۱۸۷۵ [Bombay, 1875.] 8°. 14797. g. 3.

— [Divān. Poems.] دیوان بیدل و نکات بیدل [Divān. Followed by Nikāt, witticisms and pointed anecdotes on moral and religious topics, in prose and verse.] pp. 220, 68, lith. ۱۸۸۳ [Delhi, 1883.] 8°. 14797. e. 18.

— [Divān. With the Nikāt on the margin.] دیوان بیدل کانپور [Cawnpore, 1886.] 8°. 14797. g. 19.

— [Saqi Nāmah. A mystic poem in maṣnavī rhyme.] سیالکوت [Sialkot, 1883.] 12°. 14797. a. 5.(1.)

— [Tulifat ul-zākirin. A history of Ḥusain and other members of the Prophet's family. Illustrated.] طهران [Teheran, 1863-64.] 3 vols., lith. ۱۸۶۰-۶۱ Fol. 14779. l. 1.

'**ABD ul-ḴĀDIR** (NUŠRAT ul-DĪN ABU 'l-MUZZAFFAR), called NĀZIM. کلمات مخففہ [Kalimat i mukhafafah. A vocabulary of words written in a

defective or abbreviated form in Persian. Edited by Muḥ. Tegh Bahādur.] pp. 28, lith. [لکھنؤ ۱۸۹۸ [Lucknow, 1881.] 8°.

14815. d. 7.(5.)

'**ABD ul-KĀDIR ibn FAZL RASŪL**, *Badā'uni*. [Polemic.] See MUHAMMAD TAKĪ ul-DĪN, *Kanaujī*.

'**ABD ul-KĀDIR ibn MULŪK SHĀH**, *Badā'uni*, called KĀDIRI. The *Muntakhab al-tawārikh* of Abd al-Qādir bin-i Malūk Shāh al-Badāoni [a general history of India from the Muhammadan conquest down to the 40th year of Akbar, A.H. 1004]. Edited by Maulavī Ahmad Alī, [Kabir ul-Dīn Alīmad, and W. N. Lees]. (منتخب التواریخ) 3 pts. 1864-69. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal.—Bibliotheca Indica, etc. vol. 51. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 51.)

— [Muntakhab ul-tawārikh.] pp. ii. 393, lith. [لکھنؤ ۱۸۶۴ [Lucknow, 1868.] Fol. 14773. i. 14.

— *Muntakhabu-t-Tawārikh*... Volume i., translated from the original Persian . . . by G. Ranking. (Vol. ii., translated by W. H. Lowe. Vol. iii., by T. W. Haig.) 1898, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 97. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 97.)

*In progress?*

— The Emperor Akbar's repudiation of Esllám and profession of his own religion, called "Tovohyd Elahy Akbar Shahy" or "Akbar Shah's Divine Monotheism." Consisting of passages from the *Muntakhab al-Tawārikh* of Abd al-Qādir bin-i Malūk Shah Al-Badāuni. Translated by E. Rehatsek. pp. v. 103. *Bombay*, 1866. 12°. 757. e. 29.

'**ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA** (MUHYI ul-DĪN), *Gilānī*. [Dicta.] See 'ABD ul-HĀKK ibn SAIF ul-DĪN.

— [*Life*.] See MUHAMMAD (ABU 'l-MA'ĀLĪ).

— [For the *Futūh ul-haramain* of Muhyi, often ascribed to 'Abd ul-Kādir:] See MUHYI, *Lārī*.

— [For the *Dīvān* of Muhyi, often ascribed to 'Abd ul-Kādir:] See MUHYI, *Sūfi*.

— فتوح الغيب . . . مع شرح فارسي [Futūh ul-ghaib. Arabic rules of asceticism. With

Persian commentary by 'Abd ul-Ḥakk Dihlāvi.] pp. iv. 424, lith. [لکھنؤ ۱۸۸۱ [Lucknow, 1881.] 8°. 14519. e. 1

— غنية الطالبين [Ghunyat ul-tālibīn. An Arabic work on asceticism. With Persian interlinear translation by 'Abd ul-Ḥakīm Siyālkōtī, Persian preface by his son 'Abd Ullāh Labīb, and glosses.] pp. 1104, lith. [دہلی ۱۸۸۳ [Delhi, 1883.] 8°. 14516. cc. 11.

— هفتاد و دو ملت [Haftād va dū millat. An account of certain Islamic sects, from 'Abd ul-Kādir's Ghunyat ul-tālibīn.] See ZIYĀ ULLĀH, Shāh. [نسب نامہ کلان] [Nasab-nāmah i kalān.] [1872.] 8°. 14837. f. 14.(10.)

— — — [1891.] 8°. 14779. d. 22.(3.)

— الاكسير الاعظم في الكبريت الاحمر [Al-Iksīr ul-akbar, or Kibrīt al-imar. An Arabic prayer. With Hindustani translation, and Persian preface and notes.] See PRAYERS. [Arabic prayers.] [1871.] 8°. 14519. b. 14.(5.)

— — — [1879.] 8°. 14519. d. 9.(4.)

— ترجمة قصيدة غوثية معه اسناد [Kaśīdah i għaušiyyah. A Sufic poem, in Arabic, on wine as a symbol of mystic love. With Persian interlinear translation and preface.] See KAŚĀ'ID. [فهرست مجموعه قصائد الغ] [Kaśā'id.] pp. 38-44. [1870?] 8°. 14519. d. 9.(1.)

— — — pp. 38-44. [1873.] 8°. 14519. c. 9.(1.)

— اسناد قصيدة غوثية (مشروع قصيدة حضرت غوث) [Kaśīdah i għaušiyyah, in Arabic. With Persian interlinear translation, etc.] See KAŚĀ'ID. [نود و نه نام - قصيدة بردہ الغ] [Kaśā'id.] pp. 67-72. [1872.] 8°. 14519. b. 21.(3.)

— — — pp. 67-72. [1877.] 8°. 14519. b. 14.(5.)

— قصيدة غوثية ترجمة اول از لطفى [Kaśīdah i għaušiyyah. With 3 Persian metrical versions, the first by Lutfī.] See MUHAMMAD MAKSŪD ḥASAN. [مجموعه قصائد] [Majmū'ah i kaśā'id.] pt. 1, pp. 13-56. [1892, etc.] 16°. 14519. a. 5.

— مذاق العارفين کلان [Kaśīdah i għaušiyyah. With Persian and Panjabi verse-translations and

Hindustani commentary, the whole entitled *Mazāk ul-‘ārifin i kalān*, by Muḥ. Fīrūz ul-Dīn.] pp. 96, lith. [Sialkot, 1900.] 12°. 14519. a. 7.

— [الواكب الدرّيّة في شرح القصيدة القطبية *Al-Kaṣīdat ul-kutbiyyah*. An Arabic poem in praise of Muhammad. With Persian commentary entitled *al-Kavākib ul-durriyyah*, by Muḥ. ‘Abd ul-Salām Kashmīrī.] pp. 124, lith. [Amritsar, 1905.] 8°. 14797. e. 43.

— [مكتوبات الخ *Maktubāt al-ḥukm*. Letters on religious and Sufic matters.] See AHMAD ibn YAḤYA (SHARAF ul-Dīn). [مكتوبات جوابي *Maktubāt i javābī*, etc.] [1884.] 8°. 14807. d. 13.(2.)

— رسائل نورية [Risālah i nūriyyah. An Arabic religious tract. With Persian paraphrase.] See ISM. اسم اعظم [Ism i a‘zam.] pp. 171-183. [1899.] 8°. 14779. c. 28.

— [Enumeration of the uses of the Throne Verse.] See MUHAMMAD ḤASAN, Šābirī. اسرار واحديت [Asrār i vāhidīyyat.] [1886.] 8°. 14712. c. 5.(1.)

‘ABD ul-ḴĀDIR ibn ‘UMAR, *Bağdādī*. ‘Abdul-qādir Bagdādensis lexicon Šahnāmianum (لغت شهنامه), cui accedunt ejusdem auctoris in lexicon Šāhidianum (تحفه شاهدی) commentariorum, turcici particula prima, arabici excerpta . . . Recensuit, annotationibus, indicibus instruxit, edidit C. Salemann. *Petropoli*, 1895, etc. 8°. 757. k. 38.

In progress.

— — [Another copy.] 757. k. 39.

‘ABD ul-ḴĀDIR SARFARĀZ. [Edit.] See MUHAMMAD ibn JARĪR (ABU JA‘FAR).

‘ABD ul-ḴĀHIR ibn ‘ABD ul-RAHMĀN, *Jurjānī*. [Mi’at ‘āmil. A tract on Arabic syntax, paraphrased in Persian verse.] See NAḤV. از مجموعه مختصر [Majmū‘ah i naḥv.] pp. 41-45. [1843.] 8°. 14837. g. 4.(7.)

— — See NAḤV. مختصر میر الخ [Naḥv i mīr, etc.] pp. 34-38. [1860 ?] 8°. 14820. f. 4.(1.)

— مائة عامل [Mi’at ‘āmil. The same version. With commentaries by ‘Abdul-Rasūlān Jāmī, and notes.] See NAḤV. مجموعه مختصر [Majmū‘ah i naḥv.] pp. 43-46, 61-96. [1878.] 8°. 14820. e. 2.(4.)

‘ABD ul-ḴĀHIR ibn ‘ABD ul-RAHMĀN, *Jurjānī* (continued). [Mi’at ‘āmil, The Persian verse-paraphrase (here called Naẓm ul-‘avāmil ul-mi’ah). With al-Shammah, an Arabic commentary. With Arabic glosses by Muḥ. Ilyās Kūchānī.] pp. 32, lith. [Lahore, 1898.] 8°. 14594. aa. 1.(4.)

— [رسالة الموسومة بكشف المنظوم *Mi’at ‘āmil*. The Persian verse-paraphrase. With Kashf al-manzūm, an Arabic commentary by ‘Alīmad b. ‘Abd ul-Kādir Isrā’ili.] pp. 50, lith. [Jaunpur, 1903.] Fol. 14593. f. 20.

— [شرح مائة عامل *Sharḥ mi’at ‘āmil*. An anonymous Arabic commentary on Mi’at ‘āmil. Edited with Persian marginal notes by Ilāhī Baksh Faizābādī.] pp. 52, lith. [Lucknow, 1843.] 8°. 14837. g. 4.(8.)

— — pp. 50, lith. [Lucknow, 1869.] 8°. 14593. e. 12.(3.)

— — pp. 50, lith. [Delhi, 1870 ?] 8°. 14593. e. 24.(1.)

— — pp. 50, lith. [Lucknow, 1882.] 8°. 14594. a. 24.(2.)

— [شرح مائة عامل *Sharḥ mi’at ‘āmil*. Arabic text. With Persian notes of Ilāhī Baksh.] pp. 50, lith. [Cawnpore, 1887.] 8°. 14594. a. 37.(1.)

— [Second edition.] pp. 50, lith. [Cawnpore, 1896.] 8°. 14594. a. 37.(4.)

— [شرح مائة عامل *Sharḥ mi’at ‘āmil*. Arabic text. With Persian marginal notes from those of Ilāhī Baksh. Followed by Aṣl ul-jumal, an anonymous Arabic tract on syntax, with Hindustani commentary.] pp. 72, lith. [Cawnpore, 1887.] 8°. 14594. a. 34.(1.)

— [شرح الشرح مائة عامل *Sharḥ mi’at ‘āmil*. Arabic text. With Arabic supercommentary by Muḥ. Maṣ‘ūd, and the anonymous Persian verse-paraphrase of Mi’at ‘āmil.] pp. 120, lith. [Lahore, 1896.] 8°. 14594. a. 37.(3.)

— [شرح مائة عامل *Sharḥ mi’at ‘āmil*. Arabic text. With notes of Ilāhī Baksh and others.]

Followed by the Aṣl ul-jumal with Hindustani commentary.] pp. 80, *lith.* کانپور ۱۸۹۶ [Cawnpore, 1898.] 8°.

14594. a. 37.(5.)

— شرح مائة عامل مع . . . حل ترکیب کامل [Sharḥ mi'at 'āmil. Arabic text. With Persian marginal notes styled Ḥall i tarkib i kāmil.] pp. 108, *lith.* دہلی ۱۹۰۱ [Delhi, 1906.] 8°.

14593. e. 37.

'ABD ul-KARĪM, 'Alavī. تاریخ احمد [Ta'rikh i Ahmād. A history of the Durrānī dynasty from the reign of Ahmād Shāh to the flight of Muḥammad Shāh in 1797; based principally upon the Ḥusain-shāhī of Imām ul-Dīn Ḥusainī Chishtī.] pp. 56, *lith.* ۱۸۵۱ [Lucknow, 1850.] 8°.

14773. i. 12.

'ABD ul-KARĪM, Bukhārī, Mīr. (افغان و کابل و بخارا) و خیوق و خونقند خانارینک احوال و حکایات غابت (History of Central Asia in the second half of the 18th century. Printed by direction of C. Schefer.) pp. 111. بولاق ۱۸۷۳. [Bulak, 1873.] 4°.

757. k. 32.

— Histoire de l'Asie Centrale (Afghanistan, Boukhara, Khiva, Khoqand) depuis les dernières années du règne de Nadir Chah (1158), jusqu'en 1233 de l'Hégire (1740-1818) par Mir Abdoul Kerim Boukhary, publié, traduit et annoté par C. Schefer. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. i série, vol. 1.) 2 vols. Paris, 1876. 4° & 8°.

14003. k. 1. &amp; i. 11.

*The Persian text was printed at Bulak.*

'ABD ul-KARĪM, Maulavī, of the Persian Office. [Edit.] See GHULĀM ḪUSAIN KHĀN, Tabātabā'i.

'ABD ul-KARĪM, Munshī. مهارۂ کابل و قندھار [Muḥārabah i Kābul u Ḳandahār. An account of the first English invasion of Afghanistan, especially in the years 1838-42, and of the deeds of Akbar Khān. Based upon the Akbar-nāmah, a heroic poem by Kāsim Jān.] pp. 87, *lith.* [Lucknow? 1848.] 8°.

14773. g. 2.

— مهارۂ کابل و قندھار [Muḥārabah i Kābul u Ḳandahār.] pp. 88, *lith.* کانپور ۱۸۵۱ [Cawnpore, 1851.] 8°.

14773. g. 6.

— A dictionary of Anglo-Persian homogeneous words. Being a . . . collection of . . . words having nearly the same sound and the same

meaning, arranged alphabetically and explained in English with their equivalents in Persian. Illustrated with 1001 gems of Persian poetry . . . together with a novel play . . . called Bait Bāzi. pp. ii. 68. Bombay, 1889. 8°. 757. d. 38.(4.)

'ABD ul-KARĪM ibn ĀKHUND DARVĪZAH. مسائل زنان [Masā'il i zanān. Rules for ceremonial duties of Moslem women.] pp. 175, *lith.* لاہور ۱۸۹۱ [Lahore, 1891.] 8°.

14718. f. 12.(6.)

'ABD ul-KARĪM ibn 'ĀKIBAT MAHMŪD, Kashmīrī, Khvājah. The Memoirs of Khojeh Abdulkurreem, a Cashmerian of distinction, who accompanied Nadir Shah, on his return from Hindostan to Persia; from whence he travelled to Baghdad, Damascus, and Aleppo, and after visiting Medina and Mecca, embarked . . . at the port of Jeddeh, and sailed to Hooghly in Bengal. Including the History of Hindostan, from A.D. 1739 to 1749: with an account of the European settlements in Bengal, and on the coast of Coromandel. Translated . . . by F. Gladwin. [Bayān i vāki'.] pp. x. 219. Calcutta, 1788. 8°.

280. e. 2.

— — — pp. viii. 210. Calcutta reprinted, 1813. 8°.

10605. bb. 13.

— Voyage de l'Inde à la Mekke, par A'bdoūl-Kérym . . . extrait et traduit de la version anglaise de ses Mémoires, avec des notes . . . par L. Langlès. pp. xxxii. 246. 1797. See TRAVELS. Collection Portative de Voyages. tom. 1. 1797, etc. 12°.

1049. a. 18.

'ABD ul-KARĪM ibn HAVĀZIN (ĀBU 'l-KĀSIM), Kushairī. [For parallels between the Risālah i Kushairiyah and 'Attār's Tażkirat ul-auliyā:] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARID ul-DĪN), called 'ATTĀR.

'ABD ul-KARĪM ibn MAHMŪD, called SARMAST, Rūmī. دیباچہ کتاب حدیۃۃ الانصار [Hadikat ul-insāf. A catechetical exposition of theological, philosophical, and scientific questions with special reference to the nature of man, with corroborations from Jewish and Christian scriptures as well as from Moslem works. Followed by (2) a Mu'amma or riddle and illustrations, (3) a ghazal by Shams i Tabrizī.] pp. xv. 409, *lith.* تہران ۱۸۸۹-۹۰. [Teheran, 1889-90.] 8°.

14718. c. 5.

'**ABD ul-KARIM** ibn **MAKHŪM**, called **ĀKHUND DARVĪZAH**, *Ningrahārī*. [Commentary on *Bad' ul-amāli*.] See '**ALI** ibn '**ŪSHĀN**, *Ūshī*.

— (شاد الطالبین) [Irshād ul-tālibīn. A treatise on Islām and its ethics. Followed by (2) *Šadriyyah*, 4 anonymous tracts on clean and unclean animals and the prohibition of music, tobacco and opium, and (3) an Arabic prayer by 'Abd ul-Kādir Gilānī. Edited by Fazl Hakk Faizabādī and Miyān Kamar ul-Dīn Āchīnāvī.] pp. xvi. 552, 80, lith. ۱۲۹۸-۱۲۹۹ [Delhi, 1881-82.] 8°. 14712. g. 6.

*The last three tracts of the Šadriyyah* (pp. 57-64) are wanting.

— (ارشاد الطالبین) [Irshād ul-tālibīn.] pp. 492, 12, lith. ۱۳۰۳-۱۴ [Delhi, 1886-7?] 8°. 14718. g. 8.

— (ارشاد الطالبین) [Irshād ul-tālibīn.] pp. 442, lith. ۱۳۱ [Lurknew, 1892.] 8°. 14724. f. 2.

— (ارشاد الطالبین) [Irshād ul-tālibīn. Edited by Muhibb Yār.] pp. 460, lith. ۱۳۱ [Lahore, 1893.] 8°.

*Imperfect, wanting pp. 38-40.*

— (ارشاد الطالبین) [Irshād ul-tālibīn. Followed by Navāb Sadr i Jahān's Šaidiyyah, a tract on permitted animals, and Chihāl hadīs, 40 traditions in Arabic.] pp. 16, 551, 64, lith. ۱۳۱ [Delhi, 1895.] 8°. 14718. g. 13.

— (تذكرة الابرار والاشرار) [Tazkirat ul-abrār va'l-ashrār. A controversial work on the true and false teachers of the author's time.] pp. 236, 4, lith. ۱۳۱ [Delhi, 1892.] 8°. 14718. f. 17.

'**ABD ul-KARIM** ibn **MUHAMMAD 'ALI**, *Khurāsānī*. (كتاب نان سرکه) [Nān u sirkah. A maṣnavī poem on the ascetic life, in imitation of the Nān u halvā of Bahā ul-Dīn 'Āmilī.] pp. 48, lith. ۱۳۰۸ [Bombay, 1891.] 8°. 14797. b. 7.(2.)

'**ABD ul-KHĀLIK** ibn '**ABD ul-RAHĪM**, *Yazdī*. (جلد اول) [Kitāb Mustṭab Bayt al-akhzān al-ūlāt ul-akhzān. A history of the martyrdoms of the Caliph 'Alī and his family. Edited by Muṣṭafa b. 'Abd ul-Rasūl Marrandī.] pp. 496, lith. ۱۴۵ [Tabriz, 1858.] Fol. 14779. k. 1.

'**ABD ul-KHĀLIK** ibn **MUHAMMAD 'ĀRIF**, *Shikārpūrī*. [Edit.] See **MUHAMMAD 'ĀRIF**, called **SAN'AT**.

'**ABD ul-ĶUDDŪS** ibn **ISMĀ'IL** (Ķutib ul-'Ālam), *Gangōhī*. [Latā'if i Kuddūsi. Sufic dieta. Compiled by Shaikh Rukn ul-Dīn.] pp. 110, lith. ۱۳۱ [Delhi, 1894.] 8°. 14779. f. 7.(3.)

— [Maktubāt i Kuddūsiyyah. Religious responsa, collected and arranged by Budhan b. Rukn Jaunpūrī (Miyān Khān). Edited with 6 letters from mss. found in the library of Shaikh Ḥamīd ul-Dīn, the author's son, by Shīr Muhibb Khān and Muhibb Raḥīm Ilāhī.] pp. 360, 11, lith. ۱۲۸۷ [Delhi, 1870.] 8°. 14712. g. 1.

— (رشد نامہ محسنی) [Rushd-nāmah. A summary of Sufism. Edited, with marginal notes, by Rukn ul-Dīn b. 'Abd ul-Kuddūs.] pp. 36, lith. ۱۳۱ [Jhajjar, 1897.] 8°. 14724. e. 1.(8.)

'**ABD ul-LATĪF**, *Tassūjī*, *Tabrīzī*. [Translation of Arabian Nights.] See ARABIAN NIGHTS.

'**ABD ul-LATĪF**, called **MUHYI ul-Dīn**, *Shāh Javāhir ul-hakā'ik*. [A cosmography.] pp. i. 182, 2, 16, lith. ۱۴۵ [Madras, 1858.] Fol. 14759. d. 2.

'**ABD ul-LATĪF** ibn '**ABD ULLĀH**, *Abbāsī*, *Nirū'i*. [نطائف اللغات معروفة وموسومة به فرهنگ لغات مثنوى روم] [Latā'if ul-lughāt. A dictionary of words in Rūmī's Maṣnavī, in the alphabetical order of their first and last letters.] pp. 206, lith. ۱۲۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14787. g. 6.(3.)

— [Latā'if ul-lughāt.] pp. 206, lith. ۱۴۸۱ [Cawnpore, 1905.] 8°. 14815. e. 6.

— [Latā'if المعنوي من حفائق المثنوى] [Latā'if ul-ma'navī min ḥākā'ik il-maṣnavī. A commentary on difficult or specially excellent portions of Rūmī's Maṣnavī.] pp. 282, lith. ۱۴۷۶ [Cawnpore, 1876.] 8°. 14787. g. 6.(1.)

'**ABD ul-LATĪF** ibn **ABI TĀLIB**, *Shūshtarī*. [كتاب تحفة العالم] [Tuhfat ul-'ālam. A historical and biographical treatise on India and Persia, with special reference to Shushtar, followed by a supplement entitled Zail ul-tuhfat.] pp. viii. 388, 12, lith. ۱۴۶۲ [Haidarabad, s.d.] 8°. 14762. d. 4.

'**ABD ul-LATĪF KHĀN**, *Isfahānī*. Anglo-Persian Idioms, containing proverbs, allusions, words that have historical derivation, and colloquial phrases, &c., &c. pp. 224. [Bombay,] 1896. 8°. 12906. g. 9.

**'ABD ul-LATIF KHĀN ibn FAKĪR MUHAMMAD.** [Preface to Jāmī' ul-tavārikh.] See FAKĪR MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RIZĀ, *Rājahpūrī*.

**'ABD ul-MAHMŪD ibn DĀ'ŪD.** See 'ALĪ ibn MŪSA, called IBN TĀ'ŪS.

**'ABD ul-MAJĪD, Sayyid.** [Translation of Rubā'iyyāt of Hāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shīrāzī*.

**'ABD ul-MAJĪD KHĀN, Ḥāfiẓābādī, Pilībhīt.** [Hindustani commentary on Kāshā'id of Badr i Chāch.] See BADR ul-DĪN, *Chāchī*.

— [Chirāgh i īmān, Urdu translation and exposition of Sham'i shabistān.] See MUHAMMAD YAHYĀ SIBĀK.

**'ABD ul-MAJĪD KHĀN, Ḥakīm.** [Edit.] See GHULĀM ḪUSAIN KHĀN, *Ṭabātabā'i*.

— — — See MUHAMMAD ibn YŪSUF, *Haravī*.

— — — See MUHAMMAD ḪUSAIN ibn KHALAF.

— — — [Qarāḥ فرہنگ صراح] [Karāḥ]. A glossary of Persian words occurring in the explanatory portion of the Arabic-Persian lexicon Šurāḥi, with explanations in Persian.] See ISMĀ'IL ibn ḪAMMĀD. صراح [Šurāḥi.] [1872.] 8°. 14589. b. 15.

— — — [Qarāḥ فرہنگ صراح] [Karāḥ]. See ISMĀ'IL ibn ḪAMMĀD. صراح [Šurāḥi.] [1883.] 8°. 14590. c. 1.

— — — [Zamīmah i latīfah. A supplement to Jamāl Kūrashī's Šurāḥi, a Persian translation of Jauhari's Arabic lexicon Šihāḥi.] pp. 186. [Calcutta, 1831.] 4°. 14815. h. 4.

**'ABD ul-MALIK.** [Edit.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulīstān*.

**'ABD ul-MASĪH.** [Naubar i shīrīn, Persian translation of Bākūrah shahīyyah.] See BĀKŪRAH.

— — — (مکالمات محبتانہ) [Mukālamāt i mulībbatānah. Dialogues on Christianity and Islām, for the conversion of Moslems.] pp. 243, lith. لاهور [Lahore, 1898.] 12°. 14701. a. 6.

**'ABD ul-MASĪH ibn ISHĀK, Kindī.** خط... مشتمل بر دعوت اسلام... وجواب... بر دلائل هاشمی و بدعت دین عیسیوی الخ in proof of the authority of Islām. Followed by

a detailed rejoinder in proof of Christianity by 'Abd ul-Masīlī Kindī.] [1888.] 8°. See 'ABD ULLĀH ibn ISMĀ'IL, *Hāshimī*. 14701. c. 7.

**'ABD ul-MUKTADIR, Khān Ṣāḥib, of Oriental Public Library, Bankipore.** [Edit.] See AMĪN AHMAD, Rāzī.

— Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the Oriental Public Library at Bankipore. Persian Poets [vols. i.-iii.], prepared by ... Abdul Muqtadir. 1908, etc. 8°. See BANKIPORE. 757. h. 64.

— Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the library of the Calcutta Madrasah, by Kamālu 'd-Dīn Ahmad ... and 'Abdu 'l-Muqtadir. With an introduction by E. D. Ross. 1905. 8°. See CALCUTTA.—*Madrasah*. 14598. d. 34.

**'ABD ul-NABI ibn 'ABD ul-RASŪL, Akīmadnagrī.** جامع الغموس من بحث الفيروض المعروفة به شرح کافیه فارسی [Jāmī' ul-ghumūz. A commentary on Ibn ul-Ḥājib's Kāfiyah. Second edition.] 4 pts., lith. ۱۸۸۱ کانپور [Cawnpore, 1881.] 4°. 14593. e. 30.

— — — [Fourth edition.] 4 pts., lith. ۱۸۹۶ [Cawnpore, 1896.] 4°. 14594. d. 5.

**'ABD al-QĀDIR bin-i MALŪK SHAH, al-Badāoni.** See 'ABD ul-KĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

**'ABD ul-RAHĪM, Kashmīrī.** See 'ABD ul-KARĪM ibn 'ĀKIBAT MAHMŪD.

**'ABD ul-RAHĪM, Maulavī.** [Edit.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRK.

**'ABD ul-RAHĪM, Shaikh.** ... رجم الشیطان الخ [Rajm ul-shaitān. A polemic against the Bābīs.] pp. 179, lith. Bombay, [1892.] 8°. 14724. b. 3.

**'ABD ul-RAHĪM, Shīrāzī.** [Edit.] See KŪBĀN.

**'ABD ul-RAHĪM, called Fauk.** [Edit.] See AMĀN ULLĀH, Grammarian.

**'ABD ul-RAHĪM ibn 'ABD ul-KARĪM, Šafīpūrī.** [Edit.] See 'ABD ul-ḤAMĪD, Lāhaurī.

— — — See 'ABD ul-RAZZĀK (ŠAMSĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-ḤAkk ibn SHĀH-NAVĀZ.

'ABD ul-RAHIM ibn 'ABD ul-KARIM, *Safipuri* (*continued*). [Translation of Aesop.] See AESOP.

— [Edit.] See ISMĀ'IL ibn HAMMĀD.

— — — See MUHAMMAD ISMĀ'IL, *Dihlavi*.

— — — See SHAMS ul-DIN FAKIR.

غاية البيان في علم اللسان (المسالك البهية في القواعد التحويّة) [Ghayat ul-bayan and al-Masālik ul-bahiyah. Being pts. i. and ii. of a work on Arabic grammar, treating respectively of accidence and syntax.] pp. v. 194, iii. 281. ١٨٢٨ [Calcutta, 1828.] 4°. 757. k. 12.

— — — [Another copy, wanting title-page and index of pt. 1.] 14820. g. 1.

— — — (مُنْتَهَى الْأَرْبَ فِي لُغَاتِ الْعَرَبِ) [Muntaha ul-arab. A thesaurus of the Arabic language, explained in Persian. Compiled from the Kāmūs of Firuzabādī, the Shīlāh of Jauharī, etc.] 4 vols. ١٨٣٦-٤١ [Calcutta, 1836-41.] Fol.

14589. d. 3-6.

— — — [Second edition, from the Calcutta edition.] 4 vols. ١٨٧١ [Lahore, 1871.] Fol.

14590. d. 1.

'ABD ul-RAHIM ibn AHMAD, *Kāzī*. دقائق الاخبار [Dakā'il ul-akhbār. An Arabic work on eschatology. With Persian interlinear translation by 'Ain Ullāh Laghmānī.] pp. 127, lith. ١٨٢٩ [Lahore, 1872.] 8°. 14516. b. 26.(1.)

— — — pp. 172, lith. دہلی ١٨٩٢ [Delhi, 1875.] 8°. 14516. b. 27.

— — — دقائق الاخبار في ذكر الجنة والنار [Dakā'il ul-akhbār. With the same translation.] pp. 148, lith. ١٨٨٠ [Bombay, 1880.] 8°. 14516. c. 13.

'ABD ul-RAHIM KHĀN, *Shirāzī*. [Futūh ul-'arab, translation from the English.] See ARABS.

'ABD ul-RAHMĀN, *A'zamgarhī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn IDRĪS.

'ABD ul-RAHMĀN, *Mudarris*. [Edit.] See MUHAMMAD AS'AD, *Efendi*.

— — — See MUHAMMAD HUSAIN ibn KHALAF.

'ABD ul-RAHMĀN, *Mullā*. [Edit.] See AHMAD ibn ABI'l-HASAN (ABU NAŞR), *Jāmī*.

'ABD ul-RAHMĀN, *Shāh*. [Life and Teachings.] See MUHAMMAD NŪR ULLĀH.

'ABD ul-RAHMĀN, called DIL. See MUHAMMAD 'ABD ul-RAHMĀN.

'ABD ul-RAHMĀN, called HĀFIẓ, *Murādabādī*. See MUHAMMAD MUJIB ULLĀH KHĀN.

'ABD ul-RAHMĀN ibn ABI BAKR (JALĀL ul-DĪN), *Suyūtī*. [Ta'rīkh ul-khulafā. An Arabic history of the Caliphs. Edited with Persian marginal notes by Muhib Ja'far 'Alī Najīnavī.] pp. 372, lith. ١٤٥٥ [Lahore, 1903.] 8°. 14554. bb. 1.

'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ. [Life.] See LEES (W. N.).

#### TWO OR MORE WORKS.

نفحات الانس مع سلسلة الذهب [Nafāḥāt al-anṣ with Silsila al-zuhb] — [Silsilat ul-uns. A history of famous Sufis and saints from the 2nd to the 8th century of the Hijrah. Followed by Silsilat ul-zahab, a religious poem.] pp. 467, lith. ١٨٨٥ [Cawnpore, 1885.] 8°. 14779. g. 9.

#### SELECTIONS.

مسدس بر نعمت ... جامی المسمی به صدائی عاشقان [Sada i 'ashikān. A *musaddas* poem of 15 verses, each consisting of Persian lines by Jāmī with Hindustani amplifications by 'Abd ul-Razzāk. Followed by Munājāt by the latter.] pp. 8, lith. ١٩٠٥ [Moradabad, 1905.] 12°. 14114. e. 3.(4.)

— [Select poems.] See LA'ALI. La'ali'-imanžūma, etc. 1910. 8°. 14797. e. 46.

— [Select quatrains.] See MUHAMMAD 'ABD ul-AHAD. مجموعه رباعیات الح [Majmū'ah i rubā'iyyāt.] [1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

— از غزلها جامی. Aus Dschami's Liebesliedern von F. Rückert. [Persian text, with a translation into German, on alternate pages.] 1848. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 2, pp. 26-51, etc. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Liebe, Wein und Mancherlei. Persische Lieder nach Dschami's Text zum ersten Male deutsch gegeben von M. Wickerhauser. pp. vi. 206. Leipzig, 1855. 8°. 757. b. 18.

— The Persian Mystics: Jāmī. [Selections, in English, with an introduction.] By F. Hadland

Davis. pp. 107. 1908. *See EAST.* Wisdom of the East, etc. 1904, etc. 8°. 14003. a. 20.

**ARBA'UN HADIS.**

مجموعه چهل حدیث ... موسوم به اربعین [Arba'ün hadis. 40 traditions in Arabic, with Persian metrical paraphrase.] pp. 16, lith. [Firozpur, 1887.] 8°. 14521. a. 11.

**'ARŪZ.**

— [sic] عروض الجامع ['Arūz i Jāmī. A tract on prosody.] *See MUHAMMAD (ABU 'ABD ULLĀH), called ABU 'l-JAISH.* عروض الاندلسی ['Arūz ul-Andalusī.] [1845.] 8°. 14597. c. 7.

— عروض الجامی ['Arūz i Jāmī.] *See MUHAMMAD (ABU 'ABD ULLĀH), called ABU 'l-JAISH.* میزان ['Arūz ul-Andalusī.] [1857.] 8°. 14597. c. 12.

**BAHĀRISTĀN.**

— شرح بهارستان (المسنی بهدية العرفان) [Bahārīstān. An ethical miscellany, in imitation of Sa'dī's Gulistān. With Turkish commentary, entitled Hadiyyat ul-'irfān, by Muhib Shākir. With Turkish biography of Jāmī appended.] pp. 607, 170 [Constantinople, 1836.] 8°. 757. g. 15.

— بیهارستان جامی [Bahārīstān.] pp. 124, lith. [Lucknow, 1870 ?] 14837. g. 7.(1.)

— بیهارستان جامی [Bahārīstān.] pp. 124, lith. [Cawnpore, 1883.] 8°. 14749. g. 7.

— The Behārīstān. Abode of Spring . . . A literal translation [by E. Rehatsek] from the Persian. pp. vi. 183. *Benares*, 1887. 8°.

Printed for private subscribers only.

— [Another copy.] 757. bb. 15\*.

— The Behārīstān-i-Jāmī, or Abode of Spring . . . Translated from the Persian by Sorabji Far-dunji Mulla. pp. xi. 106. *Bombay*, 1899. 8°. 757. e. 51.

— Second edition. pp. 99. *Bombay*, 1908. 8°. 757. g. 67.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:]

*See ACADEMIES, etc.* — Allahabad. — University of Allahabad.

— مقال از بیهارستان مولانا جامی Fabulæ ex libro morali Mola Dschami Beharistan seu Tempus Vernum dicto. (Axiomata, et sententiæ sapientum et eruditorum virorum. Vitæ celebriorum quorundam poetarum.) [With Latin translation.] *See PERSIAN ANTHOLOGY.* Anthologia Persica, etc. 1778. 4°. 757. k. 35.

— Fables Persanes (Histoire) tirées de Bahar-istan de Djamy. *See LANGLÈS (L. M.).* Contes, fables et sentences, etc. pp. 1-35, 62-3. 1788. 12°. 637. b. 28.

— Persian Wit and Humour: being the sixth book of the Behārīstān . . . Translated . . . into English prose and verse, with notes, by C. E. Wilson. pp. vii. 40. *London*, 1883. 8°. 757. b. 37.

**DĪVĀN.**

— Blütenkranz aus Dschami's zweiten Diwan . . . von M. Wickerhauser. [Text with German verse-translation.] pp. 43. *Wien*, 1858. 8°.

757. f. 10.

— Biographische Notizen über Mewlana Abdurrahman Dschami, nebst Übersetzungsproben aus seinen Diwanen, von V. v. Rosenzweig. *Pers. & Germ.* *Wien*, 1840. 4°. 757. i. 52.(1.)

— Drei allegorische Gedichte Molla Dschami's. Aus dem Persischen von V. v. Rosenzweig. *Pers. & Germ.* *Wien*, 1840. 4°. 757. i. 52.(2.)

**DĪVĀN I BĪ-NŪKĀT.**

— دیوان بی نقطات جامی [Dīvān i bī-nukāt. Poems in which only letters without diacritic points are used, so that "Jāmī" appears as "Mādīh." Edited by Kāntā-prasāda (Nādān).] pp. 86, lith. لکھنؤ ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°.

14837. c. 4.(4.)

**I'TIKĀD-NĀMAH.**

— اعتقاد نامہ [I'tikād-nāmah. A versified compendium of the Moslem creed.] pp. 15, lith. لاہور [Lahore, s.d.] 8°. 14712. e. 13.(3.)

**KĀFIYAH.**

— The Persian Metres by Saifi [scil. the 'Arūz], and a treatise on Persian Rhyme by Jāmī [scil. Risālah i kāfiyah, or Mukhtasar i vāfi fi 'l-kavāfi]. Edited . . . by H. Blochmann, etc.

نفحات الانس من عروض سيفي ورسائله قافية ملا جامي (Saifi) 1867. 8°. See 14807. e. 3.

— The Prosody of the Persians according to Saifi, Jami, and other writers. [Text of Saifi's 'Arūz and Jāmī's Kāfiyah, with preface, translation, and notes] by H. Blochmann. 1872. 8°. See SAIFI. 757. h. 36.

#### KULLIYĀT.

— [Kulliyāt. Ghazals, a few *kasidah* poems, and some minor poems.] pp. 568, lith. 1871 [Lucknow, 1876.] 8°. 14787. c. 17.

— [Kulliyāt.] pp. 568, lith. 1890. [Cawnpore, 1890.] 8°. 14787. c. 26.

— [A ghazal of Jāmī, with *taṣmīn* by Fakīr Ullāh.] See DĀ'ŪD, Khāki. ضروری کلان [Zurūrī i kalān, etc.] [1894.] 8°. 14718. f. 12.(8.)

#### LAILA u MAJNŪN.

— Medschnun und Leila. Morgenländischer Liebesroman, etc. pp. xvii. 206. See SCHACK (A. F. von), Count. Orient und Occident. I. 1890. 8°. 12205. de. 12/1.

#### LAVĀ'IH.

— Lawā'ih, a treatise on Sūfism by Nūr-ud-Dīn 'Abd-ur-Rahmān Jāmī. Facsimile of an old MS. With a translation by E. H. Whinfield ... and Mīrzā Muḥammad Kazvīnī. And preface on the influence of Greek philosophy upon Sūfism. (لواحہ مولانا جامی) pp. xvi. 71, 54. 1906. See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund. New Series. vol. xvi. 1891, etc. 8°. 14003. bb. 10.

— — Reprinted with additions and corrections. pp. xviii. 61, 54. 1914. See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund. New Series. vol. xvi. 1891, etc. 8°. 14003. bb. 11.

— [Lavā'ih.] pp. 29, lith. 1880. [Lucknow, 1880.] 8°. 14718. f. 4.(3.)

#### MU'AMMAYĀT.

— [For commentary on Mu'ammayāt:] See IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.

#### NAFAHĀT ul-UNS.

— The Nafaháat-Ons [sic] min Hadharát al-Qods, or The Lives of the Soofis. By Mawlana Noor al-Din 'Abd al-Rahmán Jāmī. Edited by Mawlawis Gholám 'Iisa 'Abd al-Hamíd and Kabir al-Dín Ahmad, with a biographical sketch of the

author, by W. Nassau Lees. حضرات القدس pp. xx. 740. 1858-59. 8°. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series, etc. 1855-71. 12°. & 8°. 14822. c. 19.

— كتاب نفحات الانس من حضرات القدس Les Haleines de la Familiarité, provenant des personnages éminens en sainteté (Vies des Sofis) . . . Par M. le Baron Silvestre de Sacy. 1831. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. xii., pp. 287-436. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c.(tom. 12.)

#### RUKĀ'ĀT.

— (رقطات ملا عبد الرحمن جامي) [Rukā'āt i Jāmī. Specimens of elegant letterwriting. Edited by Ilahdād.] pp. 142. [Calcutta, 1811.] 4°. 757. i. 17.

— رقطات ملا عبد الرحمن جامي Rokaute Jaumee, by Moolla Abdooraman Jaumee. [With some Mu'ammayāt or riddles, with answers.] pp. 149. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. ii. 1828. 4°. 757. i. 1.(9.)

— رقطات ملا عبد الرحمن جامي [Rukā'āt. Edited by 'Abd ul-Ghanī.] pp. 179, lith. 1854. [Calcutta, 1854.] 8°. 14787. c. 20.

— انشای جامی [Inshā i Jāmī (i.q. Rukā'āt). With marginal notes.] pp. 76, lith. 1870. [Lahore? 1870.] 8°. 14807. g. 2.(1.)

#### SALĀMĀN u ABSĀL.

— سلامان و ابسال Salāmān u Absāl, an allegorical poem: being one of the seven poems entitled the Haft Aurang, of Mullā Jāmī, now first edited . . . with various readings, by F. Falconer. pp. ii. 18, 68. Society for the Publication of Oriental Texts: London, 1850. 4°. 14003. h. 14.

— Salámán and Absál. An allegory translated from the Persian of Jāmī [by F. Falconer. With life of the author prefixed.] pp. xvi. 84. London, Bungay [printed], 1856. 4°. 757. d. 31.

— Salámán and Absál. [Falconer's translation.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt. Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. 1879. 8°. 757. b. 29.

— Salámán and Absál: an allegory. Translated from the Persian of Jāmī. [By E. FitzGerald.]

(Notice of Jāmī's life. Drawn from Rosenzweig's "Biographische Notizen" of the poet.) See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*. Rubáiyát, etc. pp. 171-288. [1896.] 8°. 757. b. 45.

— Salámán and Absál. An allegory translated... by E. FitzGerald. [With illustrations.] pp. xvii. 69. London, 1904. 12°. 757. b. 57.

— — — pp. xvii. 69. London, 1905. 8°. 757. bb. 28.

— Djāmī. Salâmán & Absál. Poème allégorique persan. Traduit pour la première fois en français par Auguste Bricteux... Avec une introduction sur le mystique persan et la rhétorique persane, et des notes, etc. pp. viii. 200. Paris, 1911. 4°. 757. h. 67.

#### SHARH i MASNAVĪ.

— [Commentary on some verses of Rūmī's Maṣnavī.] See MUHAMMAD SHIRĪN. هذا دیوان الح [Dīvān, etc.] [1894.] 8°. 14797. c. 19.(2.)

#### SHARH MI'AT ĀAMIL.

— [Commentary on Mi'at 'āmil.] See 'ABD ul-KĀHIR ibn 'ABD ul-RAHMĀN.

#### SHAVĀHID ul-NUBUVVAT.

— شواهد النبوة للتقوية يقين اهل الفتنة [Shavāhid ul-nubuvvat. A treatise to prove the divine mission of Muhammad. Edited by Shāh 'Azīz ul-Hasan.] pp. 244, lith. لکھنؤ ۱۸۷۴ [Lucknow, 1876.] 8°. 14718. g. 3.

— شواهد النبوة للتقوية يقين اهل الفتنة [Shavāhid ul-nubuvvat.] pp. 244, lith. لکھنؤ ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14779. g. 5.

#### SUBHĀT ul-ABRĀR.

— سبحة الابرار [Subhāt ul-abrār. A religious maṣnavī.] pp. 169. ۱۸۱۱ [Calcutta, 1811.] 4°. 14787. i. 7.

— كتاب سبحة الابرار [Subhāt ul-abrār. Subhātul Abraur by Moullah Abdooruman Jamee. pp. 75. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. ii. 1828. 4°. 757. i. 1.(8.)

— مثنوي سبحة الابرار جامي [Subhāt ul-abrār.] pp. 160, lith. لکھنؤ ۱۸۸۳ [Lucknow, 1883.] 8°. 14787. e. 26.

#### TAJNIS ul-LUGHĀT.

— نصاب تجنيس اللغات الخ [Nisāb tajnīs ul-lughāt.] Resemblances linear and verbal. A

philological poem in the Persian language... The English translation by F. Gladwin. [Edited by J. H. Hindley.] Second edition. pp. xv. 31, 39. London, 1811. 12°. 757. b. 5.

— — — [Another copy.] 757. b. 6.

— Toojnees ool Loghat, or, Discrimination between words similar in form, but different in meaning. نصاب تجنيس اللغات. [Abridged and edited by Muhi 'Askarī (Fikrat).] pp. 14. 8°. 14837. b. 2.(6.)

#### TUHFAT ul-AHRĀR.

— حفظ الاحرار Tuhfat ul Ahrār, the Gift of the Noble: being one of the Seven Poems, or Haft Aurang, of Mullā Jāmī... edited... by F. Falconer. [With 3 biographies of the poet, from the Tazkirat ul-shu'arā of Daulat-shāh, the Ātash-kadah of Lutf 'Alī Beg, and the Haft iklīm of Amin Ahmad Rāzī.] pp. 16, 9, 2, 96. Society for the Publication of Oriental Texts: London, 1848. 4°. 14003. h. 9.

— — — [Another copy.] 14787. i. 2.

— — — [Another copy.] 14787. i. 1.

— حفظ الاحرار [Tulifat ul-ahhrār. Edited with marginal notes by 'Ivaz 'Alī.] pp. 112, lith. ۱۸۱۹ [Lucknow, 1869.] 8°. 14787. g. 2.

#### YŪSUF u ZULAIKHĀ.

— [For vocabularies and notes to Y. Z.:] See MUHAMMAD AMJAD 'ALI.

See SAYYID ibn HASAN, Maudūdī.

— [For comparison of the Y. Z. with the Kathā-kautuka based thereon:] See SRIVABA.

— كتاب يوسف و زليخا الخ Joseph und Suléicha, historisch-romantisches Gedicht aus dem Persischen des Mewlana Abdurrahman Dschami übersetzt und durch Anmerkungen erläutert von V. Edlem von Rosenzweig. [With the text.] pp. viii. 227. Wien, 1824. Fol. 757. i. 5.

— كتاب محبت نامه الخ Zuleikha by Abdooramān Jāmī. pp. 44. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. i. 1828. 4°. 757. i. 1.(4.)

— يوسف و زليخا ملا جامي [Yūsuf u Zulaikhā. Published under the superintendence of Captain

G. Jervis.] pp. 280, lith. بمبنی [Bombay, 1829.] 4°.

757. g. 9.

— يوسف زليخا [Yūsuf Zulaikhā.] See MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DI.—Bāstān. [Būstān al-ḥukm] بوستان الحكمة margin. [1845.] 8°.

14787. e. 23.

— كتاب يوسف و زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With notes.] pp. 183, lith. بمبنی [Bombay, 1860.] 8°.

14787. i. 12.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With commentary called Sharḥ i 'ajīb by Muḥ. Sājid Kādirī. Edited by Farīd ul-Dīn Ahmad and 'Abd ul-Ḥamīd.] pp. 327. سیدالدین ۱۲۷۹-۱۲۸۳ [Sialdah (Calcutta), 1862-66.] 4°.

14787. k. 2.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 204, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1865.] 8°.

14787. g. 25.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] Collated with a MS. dated 974 A.H. With marginal notes.] pp. 188, lith. کانپور ۱۲۸۵ [Cawnpore, 1868.] 8°.

14747. g. 5.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 252, lith. لکھنؤ ۱۲۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°.

14787. g. 24.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] Edited with marginal notes from various sources by Nūr Muḥ. b. 'Abd ul-Śamad.] pp. 230, lith. بمبنی [Bombay, 1875.] 8°.

14787. e. 9.

— هذا كتاب يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] pp. 132, lith. تبریز ۱۲۹۱ [Tabriz? 1875.] 8°.

14787. e. 25.

— يوسف زليخا مصري [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 119, lith. کانپور ۱۲۷۷ [Cawnpore, 1877.] 8°.

14787. g. 17.

— شرح زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With commentary of Muḥ. Sājid.] pp. 310, lith. کانپور ۱۲۷۷ [Cawnpore, 1877.] 8°.

14787. g. 38 (1.)

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes]. pp. 332, lith. لکھنؤ ۱۲۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°.

14787. g. 18.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 119, lith. کانپور ۱۲۷۹ [Cawnpore, 1879.] 8°.

14787. g. 11 (1.)

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With mar-

ginal notes.] pp. 230, lith. کانپور ۱۲۹۶ [Cawnpore, 1879.] 8°.

14787. e. 19.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 332, lith. لکھنؤ ۱۲۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°.

14787. h. 15.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 230, lith. بمبنی [Bombay, 1880.] 8°.

14787. e. 21.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 226, lith. لکھنؤ ۱۲۸۰ [Lucknow, 1880.] 8°.

14787. g. 16.

— يوسف زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes. Followed by a glossary by Sayyid b. Ḥasan Mandūdī.] pp. 332, 32, lith. لکھنؤ ۱۲۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°.

14787. g. 20.

— شرح زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With commentary of Muḥ. Sājid.] pp. 346, lith. کانپور ۱۲۸۲ [Cawnpore, 1882.] 8°.

14787. e. 11 (2.)

— شرح زليخا مشهور محمدیہ [Yūsuf u Zulaikhā.] With commentary called Muhammadiyyah by Muḥ. Gulavī.] pp. 175, lith. لاہور ۱۹۰۰ [Lahore, 1900.] 8°.

14787. d. 24.

— نسخة صححة زليخا مترجم [Yūsuf u Zulaikhā.] With Hindustani interlinear translation and marginal notes. Edited by Muḥ. Fakhr ul-Dīn.] pp. 336, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1906.] 8°.

14787. f. 1.

— كتاب يوسف و زليخا [Yūsuf u Zulaikhā.] With marginal notes.] pp. 374, lith. لاہور ۱۹۰۹ [Lahore, 1909.] 8°.

14787. h. 24.

— نسخة صححة زليخا مترجم [Yūsuf u Zulaikhā.] With Urdu interlineary version by 'Abd ul-Sa'īd Alīmad (Tā'ib).] pp. 336, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1909.] 8°.

14787. d. 27.

— Yūsuf and Zulaikha. A poem . . . Translated . . . into English verse by R. T. H. Griffith. (Trübner's Oriental Series.) pp. xiii. 303. London, 1882. 8°.

2318. g. 11.

— كتاب يوسف و زليخا The Book of Joseph and Zuleikhā by Muṣṭanā Abdulrahmān Jāmī. Historical romantic Persian poem. Translated

into English verse by A. Rogers. pp. ix. 252. *London*, 1892. 8°.

757. f. 34.

— The Book of Joseph and Zuleikha . . . Translated into English verse by A. Rogers. pp. xi. 252. *London*, [1910.] 8°.

757. f. 34.\*

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—*University of Allahabad*.

— The Exordium of Jaumi's Poem, entitled, Eusoof and Zoolleikha [translated into English]. See TİMŪR, Amīr. Institutes, etc. 1783. 4°.

757. h. 15.

— Begin. الی غنچه امید بکشای . کلی از روضة جاوید نمای، [A selection from Yūsuf u Zulaikhā.] pp. 97. [Calcutta, 1809?] 4°.

757. i. 24.

— The 'Iqd-i-marján. Containing the Pand-nameh of . . . Attar and the Qiccah-i-Yoosf, being an extract from Jami's . . . Yoosof and Zolaikha, etc. 1871. 8°. See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.

14822. b. 1.(1.)

— Analysis and Specimens of the Joseph and Zulaikha, a historical-romantic poem, etc. [Translated from the Persian by S. R., i.e. Samuel Robinson.] pp. viii. 168. *London, Manchester*, 1873. 16°.

757. a. 8.(2.)

— Specimens of Jāmī. (Joseph and Zulaikha.) See ROBINSON (S.). Persian Poetry, etc. 1883. 8°.

757. b. 33.

— Jami, the Persian Mystic. [Extracts from Yūsuf u Zulaikhā, in verse-translation.] (Persian Poets. No. 3.) pp. iv. 21. *Edinburgh*, 1907. 16°.

757. aa. 13.

'ABD ul-RAHMĀN ibn MUHAMMAD RAUSHĀN KHĀN. پنجھ نگارین [Panjah i nigārīn. Specimens of calligraphy.] 4 pts., lith. گانپور [Cawnpore, 1886.] 8°.

14835. c. 4.

— [Zābitah i hilāliyyah. Rules for finding the day of the new moon.] See MUHAMMAD HĀSAN, called KĀTIL. رقعت میرزا قتیل [Ruka'at.] pp. 95-98. [1865?] 8°.

14797. h. 3.(8.)

— [Preface to Sā'ib's Dīvān, and biography

of 'Āmilā Balkhi.] See MUHAMMAD 'ALĪ, called SĀ'IB. دیوان صائب [Dīvān.] [1871.] 8°.

14797. c. 2.

'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, Amir of Afghanistan. سوْرَشْتَه اسْلَامِيَّة رُوم [Sar-rishtah i islāmiyyah i Rūm.]

A proclamation issued by the Amir to all Moslems of his country in view of the attitude of Turkey towards European Powers.] pp. 8, lith. کابل [Kabul, 1887.] 8°.

14773. e. 4.

— The Life of Abdur Rahman, Amir of Afghanistan . . . [Translated and] edited by Mir Munshi Sultan Mahomed Khan . . . With portrait, [2] maps, and illustrations. 2 vols. London, 1900. 8°.

757. ff. 9.

'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, Kalyānī. کنز الْاَخْلَاق لِأَهْل الْإِفْاق [Kanz ul-akhlāk. Ethical traditions, with Persian translation and Hindustani paraphrase.] pp. 192, lith. مرادآباد [Moradabad, 1891.] 8°.

14521. c. 31.(6.)

'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, called SHĀKIR. گلستان مسراة [Gulistān i masarrat, or Ḫadā'ik ul-ma'ānī. A cento from Persian poets.] pp. x. 562, viii., lith. کانپور [Cawnpore, 1851.] Fol.

14797. k. 2.

'ABD ul-RASHĪD. See MUHAMMAD 'ABD ul-RASHĪD.

'ABD ul-RASHĪD ibn 'ABD ul-GHAFŪR, Husainī, Madanī, Tattavī. قواعد و خواص زبان فارسی Grammaticae Persicae praecepta ac regulae quas lexico persico Ferhengi Reschīdī praefixas e duobus codicibus . . . scripsit et edidit Dr. Splieth. pp. 51, lith. Halis, 1846. 4°.

757. h. 24.

— The Farhang i Rashīdī, a Persian dictionary by Sayyid 'Abdurrahīd of Tattah . . . Edited . . . by Maulawī Zulfaqār 'Alī. (فرهنگ رسیدی) 2 pts. 1875 [1870-75]. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 67. 1848, etc. Fol.

14002. a. (vol. 67.)

— Moontukhub-ool-Loghaut, or A dictionary of Arabic words, with a Persian translation, according to the authority of the Kaumos, the Sehauh, the Kunz, the Mohuzzub, and other Arabic lexicons . . . originally compiled by Abd-oor-Rusheed-e T'hatvee; and now revised,

corrected and published by Molovee Allah Daud. [With English preface by M. Lumsden.] pp. iv. 881. *Calcutta*, 1808. 8°. 14590. c. 6.

— [منتخب اللغة شاهجهانی] *Muntakhab ul-lughāt*. pp. 272, 204, *lith.* ١٨٧٩ [Bombay, 1862.] 8°. 14589. b. 16.

— [منتخب اللغات] *Muntakhab ul-lughāt*. pp. 512, 8, *lith.* ١٨٦٢ [Lucknow, 1869.] 8°. 14590. c. 4.

— [كتاب منتخب اللغة عربى الخ] *Muntakhab ul-lughāt*. Followed by an abridgment of Rashīd ul-Dīn Vatvāt's Ḥadā'ik ul-silr, a treatise on poetry.] *lith.* ١٩١ [Teheran, 1874.] 16°. 14589. a. 8.

— [منتخب اللغات] *Muntakhab ul-lughāt*. pp. 512, *lith.* ١٨٧٩ [Bombay, 1879.] 8°. 14589. b. 17.

— [منتخب اللغات] *Muntakhab ul-lughāt*. See MUHAMMAD GHİYĀŞ ul-DĪN ibn JALĀL ul-DĪN. [Ghiyāş ul-lughāt, etc.] [1912.] Fol. 14815. i. 8.

'ABD ul-RASŪL, *Grammian*. [Commentary on Mi'at 'āmil.] See 'ABD ul-KĀHIR ibn 'ABD ul-RAHMĀN.

'ABD ul-RASŪL, *Kāzī*. مسائل عشرة [Masā'il i 'asharah. Ten questions and answers on controversial points of Islam.] pp. 24, *lith.* ١٨٩٣ [Bombay, 1893.] 8°. 14712. e. 13.(6)

'ABD ul-RASŪL, *Tabrizī*. كتاب رهنمای سفر [Rahnumā i susarā. A travellers' guide-book, compiled from European works.] pp. 167, *lith.* ١٨٨٤ [Bombay, 1884.] 8°. 14779. a. 3.

'ABD ul-RAZZĀK. See 'ĀTĀ HUSAIN.

'ABD ul-RAZZĀK, *Bānsū'i*. [Life and Teachings.] See MUHAMMAD ibn KŪTB ul-DĪN (NIZĀM ul-DĪN).

— — — See MUHAMMAD KHĀN, *Razzākī*.

'ABD ul-RAZZĀK, *Husainī, Sifāhānī*. هذا وقد حان لنا ان نذكر بهذا من لطائف... عبد الرزاق الحسيني [Select poems.] See RIZĀ HĀSAN KHĀN, *Lakhnavī*. آنموذج الكمال الخ Un Moozuj ul Kumal, etc. pp. 465-516. 1849. 8°. 14597. d. 27.

'ABD ul-RAZZĀK, *Isfahānī*. [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶI.

— Der Kurdengau Uschnâje und die Stadt Urûmije. Reiseschilderungen eines Persers ('Abd-

er-Razzāq aus Isfahān), im Originaltexte herausgegeben, übersetzt und erläutert von M. Bittner. (حوال اشنوریہ وارومیہ) (Sitzungsberichte der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften in Wien, philosophisch-historische Classe, Bd. 133, iii.) pp. 97. Wien, 1895. 8°. 757. ff. 2.

'ABD ul-RAZZĀK, *Kalyānāvī*. المشهور باسم تاريخي مظهر الحق [Mażhar ul-hakk]. A treatise on the ethnography and class-divisions of Indian Muhammadans.] pp. 102, *lith.* ١٨٧٥ [Lucknow, 1875.] 8°. 14837. g. 9.(11)

'ABD ul-RAZZĀK, *Lāhijī*. Begin. گوہر مرادی کے خواص فکرت را از دریائی حیرت در کف اندیشه آید [Gauhar i murādī. A treatise on metaphysics and Shi'ah theology.] pp. 258, *lith.* ١٨٥٥ [Persia, 1855.] 8°. 14745. b. 2.

'ABD ul-RAZZĀK, *Simnānī, Hājī*. [Edit.] See ASHRAF JAHĀNGĪR.

'ABD ul-RAZZĀK, *Sūratī*. See 'ABD ul-RAZZĀK ibn MUHAMMAD ISHĀK.

'ABD ul-RAZZĀK, called VAFA, *Marahravī*. [Hindustani *musaddas* poem on lines of Jāmī.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Selections*.

'ABD ul-RAZZĀK, called YAMĪNĪ. [Commentary on Panj rukā'ah.] See IRĀDAT KHĀN (MUBĀRAK ULLĀH).

'ABD ul-RAZZĀK (SAMĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-HĀKK ibn SHĀH-NAVĀZ. The Maásir-ul-umara [a biographical dictionary of the great Amīrs of the Mughal empire from the reign of the Emperor Akbar] by Nawáb Samsámud-dowla Shah Nawáz Khán. [Completed by the author's son 'Abd ul-Hakk. Preceded by a life of the author by Mīr Ghulām 'Alī Azād] ... Edited by Maulavi Abdur-Rahim (and Maulavi Mirzá Ashraf 'Alī). (ماہنامہ الامراء) 3 pts. 1888 [1887]-91. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 112. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 112.)

— The Maásiru-l-umarā, being biographies of the Muhammadan and Hindu officers of the Timurid Sovereigns of India from 1500 to about 1780 A.D.... Translated by H. Beveridge. 1911, etc. 8°. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic*

*Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc.* New Series, vol. 201. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 201.)

'ABD ul-RAZZĀK ibn ISHĀK (KAMĀL ul-DĪN), *Samarkandī*. Notice de l'ouvrage persan qui a pour titre Matla-assaadein ou-Madjma-albahrein مطلع السعددين و مجمع البحرين et qui contient l'histoire des deux sultans Schah-rokh et Abou-Saïd . . . par M. Quatremière. 1843. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. xiv. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 14.)

— من كتاب مطلع السعددين الخ [Extracts from Matla' ul-sa'dain.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv. pp. 154-237. 1850, etc. 8°. 757. h. 26.

— Ambassades réciproques d'un Roi des Indes, de la Perse, etc. (Chah-Roukh Mirza) et d'un Empereur de la Chine (tirées d'une . . . histoire des descendants de Tamerlan . . . par Abdurrazac Alsamarcandy, intitulée Mathla'a-Sa'adéin ou Medjema'a Baharéin). Traduites du persan, avec la vie des ces deux souverains et des notes . . . par L. Langlès. pp. viii. 58. Londres, 1788. 8°. 757. e. 32.(2.)

— Voyage de la Perse dans l'Inde, pendant les années 845, 846, 847 et 848 de l'hégire, 1442, 1443 et 1444 de l'ère vulgaire, par A'bd-oûlrizâq, ambassadeur de Châh-Rokh . . . auprès du roi de Bisnagor. Extrait et traduit du Mathla'a Sa'adéin ou Djéma'a Bahharéin (par L. Langlès). 1798. See TRAVELS. Collection Portative de Voyages. tom. 2. 1797, etc. 12°. 1049. a. 19.

— Narrative of the Journey of Abd-er-Razzak. [Translated from the Matla' ul-sa'dain.] pp. 49. See MAJOR (R. H.). India in the fifteenth century, etc. 1857. 8°. Ac. 6172/20.

'ABD ul-RAZZĀK ibn MUHAMMAD (KAMĀL ul-DĪN), *Kāshī*. Eine persische Bearbeitung der sufischen Terminologie—Istilâhât-aşşâfiya—des 'Abdurrazzâk al-Kâschânî. Von Prof. Dr. Bacher. 1880. See ACADEMIES, etc.—Germany.—*Deutsche Morgen-ländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc.* Bd. 34, pp. 597-609. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— كتاب اصطلاحات الصوفية الخ [Istilâhât ul-şâfiyyah. A dictionary of Sufi technical terms, attributed by the editor to Ni'mat Ullâh Vali,

the translator from the original Arabic.] pp. 79, lith. [Bombay, 1894.] 8°.

14724. b. 8.(1.)

— كتاب . . . اصطلاحات الصوفية الخ Istilâhât ul-şâfiyyah. A shorter collection of Sufic terms. Followed by Risâlah dar bayân i alikâm i shari'at, rules for Şüfîs, with explanations of terms and abbreviations, ascribed to Ja'far Sâdîk.] pp. 24, lith. [Bombay, 1894.] 8°.

14724. b. 8.(2.)

'ABD ul-RAZZĀK ibn MUHAMMAD ISHĀK, *Sûratî*. [Mukaddimat i Zuhûrî. An introduction to the works of Zuhûrî, prefaced by a biographical notice.] pp. 31, lith. [Lucknow, 1870?] 8°.

14837. g. 6.(5.)

— مقدمات ظهوري [Mukaddimât i Zuhûrî.] pp. 31, lith. [Cawnpore, 1896.] 8°.

14807. g. 19.(1.)

— [Mukaddimât i şâlâşah, introduction to Sih naşr.] See MUHAMMAD (Nûr ul-Dîn), *Turshîzî*.

— [For commentary on Mînâ bâzâr based partly on that of 'A. R. :] See MUHAMMAD (Nûr ul-Dîn), *Turshîzî*.

'ABD ul-RAZZĀK ibn NAJAF KULÎ. (مازن سلطانية) [Ma'âşîr i sultâniyyah. A history of the Kajar Dynasty from its rise down to 1241 A.H., with special reference to Fathî 'Ali Shâh. Edited by Muhibâkir Tabrizî.] ff. 201. تبریز ۱۲۴۱ [Tabriz, 1826.] 8°.

14773. c. 1.

— [Another copy.]

14773. d. 12.

— The Dynasty of the Kajars, translated from the original Persian manuscript [of the Ma'âşîr i sultâniyyah of 'A. ul-R.] . . . [by] Sir H. J. Brydges [assisted by D. Shea]. To which is prefixed a succinct account of the history of Persia previous to that period. Illustrated with plates and a map of Western Persia . . . by Colonel J. Sutherland. pp. cxci. 448. London, 1833. 8°.

757. e. 10.

The translation comprises about two-thirds only of the text as printed in the Tabriz edition.

'ABD ul-SÂDÂT. [Edit.] See HIKÂYAH.

'ABD ul-SA'ID. See AHMAD ibn FATÎ MUHAMMAD.

'ABD ul-SALÂM, Rafîkî, Nûrpûrî. شجرة طيبة سلسلة عليه سبوردية حضرات رفيقية الخ [Succession-list of

the Shaikhs of the Rafikī order of Šūfīs, in verse, with a genealogical table of the posterity of Abu Muhi. Shihāb ul-Dīn Kīlij down to the author, 'Abd ul-Salām Nūrpūrī.] pp. 2, *lith.* لاهور [Lahore, 1899.] *s.sh.* Fol. O.P. 219.(44.)

'ABD ul-SALĀM, *Shaikh*. [Commentary on *Tulūfat ul-'Irākīn*.] See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR (AFZAL ul-DīN), called KHĀKĀNī.

'ABD ul-SALĀM, *Shaikh*, of Tiflis. [Criticisms of *Ikhān*.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RIZĀ, Jar-fādkānī.

'ABD ul-SALĀM ibn 'ABD ul-JABBĀR. [Translation of Riyāz ul-salātīn.] See GHULĀM HUSAIN, called SALĪM.

— [Translation of *Sib naṣr*.] See MUHAMMAD (NŪR ul-DīN), Turshīzī.

— [Translation of Ḵāṣā'id of 'Urfī.] See MUHAMMAD ibn 'ALĪ (JAMĀL ul-DīN).

'ABD ul-ŠAMAD, *Maulavī*. [Translation of Persian Civil Guide.] See INDIA.—*Legislative Council*.

— [Edit.] See SHARAF ul-DīN, *Bukhārī*.

'ABD ul-ŠAMAD, *Mullā*, *Hamadānī*. كتاب بحر المعرفة [Bahr ul-ma'ārif. A treatise on the Sufic religious life.] pp. 550, *lith.* تبریز [Tabriz, 1876.] Fol. 14724. i. 1.

'ABD ul-ŠAMAD, *Pashawarī*. [Edit.] See MUHAMMAD SIDDIK HĀSAN KHĀN.

'ABD ul-ŠAMAD ibn AFZAL MUHAMMAD. [Edit.] See ABU 'l-FAŽL ibn MUBĀRK.

'ABD ul-ŠAMAD GHULĀM MUHAMMAD. See GHULĀM MUHAMMAD ('ABD ul-ŠAMAD).

'ABD ul-SHAHĪD. See NĀSIR ul-DīN ibn 'UBAID ULLĀH.

'ABD ul-SHAKŪR ibn MUNAVVAR, called BAZMĪ. پدماووت فارسی [Padmāvat i fārsī. A Persian metrical version of the Padmāvat, an historical romance in Hindi verse by Malik Muhi. Jāyasi.] pp. 69, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1871.] 8°.

14837. g. 5.(3)

'ABD ULLAH, *Anṣārī*. رباعيات و مناجات الخ [Rubā'iyyāt u Munājāt. Quatrains and a Sufic tract.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*. ابن كتاب مجموعه

[Quatrains of 'Umar Khayyām, etc.] pp. 77-96. [1891.] 8°. 14787. b. 22.

— مبالغ الحكم [Mabāligh ul-hikam. Being Aūsārī's Sufic tract *Ay darvīsh*, edited with Turkish paraphrase by Nauras Efendi.] pp. 180. 14724. a. 2.

— (sic) رساله عبد الله انصار [Risālah. A moral and religious tract.] See LUKMĀN. صد پند الح [Sad pand, etc.] pp. 7-12. [1859.] 8°. 14837. g. 1.(1)

— مناجات و رباعيات الخ [Munājāt, or Risālah. Followed by some quatrains by Abu Sa'īd b. Abi 'l-Khair, Bābā Tāhir, and 'Umar Khayyām.] ff. 24. 14807. a. 3.(5)

— رساله عبد الله انصاري [Risālah.] See MAJ-MŪ'AH. مجموعه الح [Majmū'ah. (2.)] [1873.] 14837. g. 8.(6)

— مناجات [Munājāt. Followed by Khuld i barīn, a *magnavī* by Valīshī, and quatrains by Bābā Tāhir, Abu Sa'īd, and Amīr Khusrau.] pp. 100, *lith.* بمبنی [Bombay, 1884.] 12°. 14787. a. 5.(2)

'ABD ULLĀH, *Ghaznavī*. See MUHAMMAD A'ZĀM ibn MUHAMMAD.

'ABD ULLĀH, 'Imādi. [Notes on *Mufassal*, etc.] See MAHMŪD ibn 'UMAR, *Zamakhsharī*.

'ABD ULLĀH, *Khurāsānī*, *Mullā*. هذا كتاب گاو خر [Gāv khar. Part 2 of the fable of the ox and the ass, versified. Illustrated.] ff. 8, *lith.* ۱۳۰۵ [Persia, 1887-8.] 12°. 14783. aa.1.(4)

'ABD ULLĀH, *Maulavī*. [Edit.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.

'ABD ULLĀH, *Multānī*. دلیل الاحسان [Dalil ul-ihsān. A guide to holy living. Redacted by Mustakīm b. Ghīyāṣ ul-Dīn Namaksārī.] pp. 63, *lith.* لاهور [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(5)

'ABD ULLĀH, *Munajjim*, *Bukhārī*. See 'ALĪ SBĀH ibn MUHAMMAD.

'ABD ULLĀH, *Rūmī*. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH, *Rūmī*.

'**ABD ULLĀH**, *Sahāranpūrī*. [Edit., with notes, of Būstān.] See Muṣlīh ibn 'ABD ULLĀH (Muṣarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Būstān*.

'**ABD ULLĀH**, *Ṭabarī*, *Munshī*. [Edit.] See Muḥammad ibn Ya'kūb (Majd ul-Dīn Abu Tāhir).

'**ABD ULLĀH**, *Ubaidī*. [Panjabi verse-paraphrase of odes of Ḥāfiẓ.] See Muḥammad Ḥāfiẓ, *Shīrāzī*.

'**ABD ULLĀH**, called Hātifī. Lailī Majnūn. A Persian poem of Hātifī. [کتاب لیلی مجنون] [A *mashnavī* in imitation of Nizāmī's poem. Edited with English preface by Sir W. Jones, and Persian notice of the author by 'Alī Ibrāhīm Khān.] pp. xi. ff. 68. *Calcutta*, 1788. 8°. 14797. d. 4.

— [لیلی مجنون فارسی] [Laila Majnūn.] pp. 58. 1869 [Lucknow, 1869.] 8°. 14797. e. 22.

— [ظفرنامہ هاتفی] [Zafar-nāmah, or Timūr-nāmah. An epic poem on Timūr's exploits, in imitation of Nizāmī's Iskandar-nāmah.] pp. 108, lith. 1869 [Lucknow, 1869.] 8°. 14837. f. 2.(4.)

'**ABD ULLĀH**, called Hūsh, *Beg*. [Gufīgū-nāmah i fārsī. A primer of Persian conversation. Fifth edition.] pp. 24, lith. 1902. [Lucknow, 1902.] 8°. 14822. e. 3.

'**ABD ULLĀH**, called SARGASHTAH, *Isfahānī*. [هذا كتاب ميرزا اشتبا الخ] [Kitāb Mīrzā Ishtihā. A versified account of Mīrzā Ishtihā. Followed by Afkār i abkār, some *ghazals* by Muḥ. Ḥasan Isfahānī (Zargar).] pp. 94, lith. 1894. 8°. 14797. e. 17.

'**ABD ULLĀH** (ABU 'ALĪ), *Makki*, *Gīlānī*. [رساله غوثیه نشاط العشق مشهور به رساله غوثیه] [Risālah i ghauṣiyah, or Nishāt ul-'ishk. A mystic treatise in prose and verse. Edited by Muḥ. Sādīk 'Alī. Second edition.] pp. 30, lith. 1877. [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 9.(2.)

'**ABD ULLĀH** (Muḥammad), *Bilgrāmī*. See Muḥammad 'ABD ULLĀH.

'**ABD ULLĀH** (Vajīh ul-Dīn), called Lisānī. Mewlānā Lisānī. [Specimen verses with translation, etc.] Von . . . F. von Erdmann. 1858. See ACADEMIES, etc.—Germany.—*Deutsche Morgen-ländische Gesellschaft*. Zeitschrift, etc. Bd. 12, pp. 518-35. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.(Bd. 12.)

'**ABD ULLĀH** ibn 'ABBĀS. [Du'a i suryāni. The "Syrian Prayer," ascribed to 'A. U. Arabic text with Panjabi and Persian metrical paraphrases.] pp. 16, lith. 1872 [Lahore, 1872.] 8°. 14519. d. 13.(3.)

— [اسناد دعائی سریانی] [Du'a i suryāni. With Persian metrical preface and interlinear translation.] See Kāsa'id. [نود و نه نام - قصیده بردہ الخ] [Kāsa'id.] pp. 58-67. [1872.] 8°. 14519. b. 21.(3.)

— — — pp. 58-67. [1877.] 8°. 14519. b. 14.(5.)

'**ABD ULLĀH** ibn ABI 'l-ḴĀSIM (ABU SA'ID), *Baiżāvī*. See 'ABD ULLĀH ibn 'UMAR.

'**ABD ULLĀH** ibn AHMAD (Ḥāfiẓ ul-Dīn), *Nasafī*. [کنز فارسی] [Kanz ul-dakā'ik. A compendium of Ḥanafī law. Translated into Persian and amplified by Naṣr Ullāh b. Muḥ. Kirmānī. Edited with notes by Muḥ. Mīrzā Khān.] pp. 396, 24, lith. 1870 [Lahore, 1870.] 8°. 14736. d. 2.(4.)

*From the title-page the place of imprint would appear to be Delhi, but the colophon suggests Lahore.*

— [کنز فارسی] [Kanz ul-dakā'ik. Translated by Naṣr Ullāh Kirmānī. With marginal notes.] pp. ix. 292, lith. 1875 [Lucknow, 1875.]

14736. c. 1.

— [ترجمہ کنز الدقائق مسمی به کنز فارسی] [Kanz ul-dakā'ik. Translated by Naṣr Ullāh (called in this edition Nāṣir ul-Dīn Muḥ.) Kirmānī. With marginal notes.] pp. 244, lith. 1891 [Lahore, 1891.] 8°. 14815. e. 5.

— [کنز الدقائق الخ] [Kanz ul-dakā'ik. Arabic text, with Persian interlinear translation.] pp. 324, lith. 1912 [Lahore, 1912.] 8°. 14530. d. 2.

— [کنز الدقائق الخ] [Kanz ul-dakā'ik. With interlinear Persian translation and marginal notes.] pp. 324, lith. 1912 [Lahore, 1912.] 8°. 14530. d. 1.(2.)

— [کنز الدقائق جلد اول مع دیباچہ و مقدمہ و فہرست] [Kanz ul-dakā'ik, pt. i. (to end of Kitāb ul-vakf). With Persian interlinear translation. Edited, with preface and marginal notes, by Fażl Ḥakk Ākhund-zādah and Ḥāfiẓ Muḥ. Muhsin.] pp. xx. 344, lith. 1890-92 [Delhi, 1890-92.] 8°. 14529. b. 4.

— [کنز الدقائق] [Kanz ul-dakā'ik, pt. i. (to end of Kitāb ul-vakf). With Persian interlinear

translation and Arabic marginal notes by Burhān ul-Dīn.] pp. 324, lith. [Delhi, 1894.] 8°.

14527. d. 19.

— كنز الدقائق [Kanz ul-dakā'ik, pt. i. Arabic text with Persian interlinear translation.] pp. 365, iii., lith. [Lahore, 1912.] 8°.

14530. d. 1.(2.)

— كنز الدقائق جلد ثانى [Kanz ul-dakā'ik, pt. 2 (from Kitāb ul-buyū' to end). With Persian interlinear translation and Arabic marginal notes. Edited by Ḥāfiẓ Muḥ. Muhsin.] pp. 292, lith. [Lahore, 1889.] 8°. 14527. d. 20.

— كنز الدقائق جلد اخير [Kanz ul-dakā'ik, pt. 2 (from K°. ul-buyū' to end). With Persian interlinear translation and Arabic notes.] pp. 208, lith. [Delhi, 1891.] 8°. 14527. d. 23.

— كنز الدقائق جلد اخير [Kanz ul-dakā'ik, pt. 2 (from K°. ul-buyū' to end). With Persian interlinear translation and Arabic notes.] pp. 272, lith. [Meerut, 1891.] 8°. 14527. d. 22.

— الجلد الرابع من كنز الدقائق [Kanz ul-dakā'ik, pt. 4 (from Kitāb ul-ijārah to end). With Persian interlinear translation. Edited with notes by Muḥ. 'Abd ul-Rahīm.] pp. 184, lith. [Delhi, 1889.] 8°. 14527. d. 21.

— [For other commentaries on Kanz ul-dakā'ik :] See BURHĀN ul-DĪN, *Maulavī*.

— — — See MUHAMMAD (ZIYĀ ul-DĪN), *Husainī*.

'ABD ULLĀH ibn AS'AD, *Yāfi'i*. [For the Durr ul-nazīm, on the mystic virtues of the Kur'ān, wrongly ascribed to 'A. U. b. As'ad :] See MUHAMMAD ibn AḤMAD, called IBN ul-KHAŞHSĀB.

'ABD ULLĀH ibn FAZL ULLĀH, called VAŞŞAF. Geschichte Wassaf's. Persisch herausgegeben und Deutsch übersetzt von Hammer-Purgstall. Bd. 1. (ترجیة الامصار و تجزیة الاعصار لوصف الحضرة) Wien, 1856. 4°. 757. i. 51.

No more published.

— كتاب تجزیة الامصار مشهور بتاريخ وصف [Ta'rīkh i Vaşşaf. A history of the Mongol empire in Persia, and of certain contemporary

rulers from A H. 656 to 712, with a continuation added in A.H. 728.] vol. i. pp. 280, lith. [Tabriz, 1885-6.] 8°. 14773. f. 10.

خط... مشتمل ... بدعوت اسلام ... وجواب ... بر دلائل هاشمی ... و بدعوت دین عیسیوی الخ [A letter by 'Abd Ullāh Hāshimī in proof of the authority of Islām. Followed by a detailed rejoinder in proof of Christianity by 'Abd ul-Masīḥ Kindī.] pp. 360, lith. [Mussoorie, 1888.] 8°.

14701. e. 7.

'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD, Professor of Hindustani. Begin. بحثت بندگان جذان ... نزیندر ... سنکھ میندر ... تحریر نمود الخ [A panegyric poem in praise of Narendra Simha Mahendra, Maharaja of Patiala. With an English preface.] pp. ix. 3. [London, 1860.] 4°. 14797. h. 37.

— Panegyric on His Royal Highness the Maharajah Rundheer Singh Bahadoor, Sovereign of Kuppurthulla. By Syed Abdoollah, etc. (قصيدة در مدح ... رندهیر سنک الخ) [With a preface in English.] pp. 2, 8. [London, 1866. 4°.

14797. h. 11.

شرح عبد الله [Sharḥ i 'Abd Ullāh. A commentary on Bāb 1, *faṣl* 2, of the Šarf i Mu'izzī, an Arabic work on accident.] See BADĀN. [مقدمة بدان الخ] [Mu-kaddimah i badān, etc.] pp. 19-100. 1905. 8°.

14820. f. 10.

'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD, Ansārī. See 'ABD ULLĀH, Ansārī.

'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD, Sayyid. Begin. بنام آنکه عقل ایجاد کرده دو عالم را از ان بنیاد کرده [Guldastah i Ingilistān. An account of a visit to London, with verses in praise of London, etc. With an ode in Persian and English, and glossary.] pp. v. 36, viii. [Calcutta, 1854.] 8°. 757. g. 21.

'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD ASHRAF, Śiddīkī. تحقيق الوزان ... و رسالة ثانى ... تحقيق البحران [Talikīk ul-auzān. A tract on weights and measures used in medicine and recognized in law. Followed by Talikīk ul-bulīrān, on crises of

diseases, based upon 'Alī Ḥusain's Ghāyat ul-bayān, by Muḥ. Badr ul-Dīn.] pp. 28, lith. [Lucknow, 1848.] 8°. 14815. f. 5.

— — — [Another copy.] 14753. e. 4.

'ABD ULLĀH ibn NŪR ul-DĪN, called FAKĪR, Ḥusainī, Shūshtarī. History of Shūstar . . . with notices of its celebrated men and memoirs of the author's life . . . Edited by Khān Bahādur Maulā Bakhhsh. (تذكرة شوستر) [Tazkirah i Shūshtar.] 1914, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 215. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 215.) In progress.

'ABD ULLĀH ibn NŪR MUḤAMMAD, Jāmī. مقدمة جاریہ [Ṣadkah i jāriyyah. A commentary on the Mukhtaṣar, Kudūrī's compendium of Ḥanafī law.] pp. 1036, lith. [Lahore, 1902.] 8°.

14736. b. 7.

'ABD ULLĀH ibn ŠAFĪ (FIRŪZ JANG). [Translation of Ṣalihōtra.] See ṢALIHOTRA.

'ABD ULLĀH ibn 'UMAR, Baiżāvī. [For the Chronicle of China ascribed to Baiżāvī:] See DĀ'UD ibn ABI 'l-FAŻ'L MUḤAMMAD.

— — — كتاب نظام التواریخ L'Ordre des Chroniques, ou Chronologie de l'Histoire, par le cadhi Beidhawi . . . Par A. I. Silvestre de Sacy. 7 [1798.] See ACADEMIES, etc.—Paris.—Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. iv., pp. 672-699. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-e.(tom. 4.)

'ABD ULLĀH ibn 'UMAR (ŠAFĪ ul-DīN ABU BAKR). فضائل بلخ [Two chapters of Fazā'il i Balkh, a Persian translation of an Arabic work by 'Abd Ullāh, describing the city of Balkh.] See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. 1. 1883, etc. 8°. 14003. i. 15.

'ABD ULLĀH FATH 'ALĪ ibn VĀRIS 'ALĪ, Farukhābādī. [Edit., with commentary, of Dīvān of Ḥāfiẓ.] See MUḤAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

'ABD ULLĀH KHĀN, Uzbeg. [For Akbar's letter to 'A. U. :] See AKBAR, Emperor of Hindustan.

'ABD ULLĀH KHĀN, called 'ALAVI. صفیر ببل و صحیح نامہ [Ṣafīr i bulbul. A collection of letters. Followed by Siḥhat-nāmah, a work congratulating a certain person on his recovery from an illness,

in elegant prose and verse, with marginal annotations.] pp. 50, 44, lith. [لکنؤ ۱۸۷۲] [Lucknow, 1876.] 8°. 14807. g. 10.(2.)

'ABD ULLĀH ul-LABĪB ibn 'ABD ul-ḤAKĪM, Siyāl-kotī. [Preface to Ghunyat ul-tālibīn.] See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA.

'ABD ULLĀH MIYĀN 'UŞMĀN MIYĀN, Kurashī. [Edit. with translation, etc., of Odes 1-60 of Amīr Khusrau.] See KHUSRAU, Amīr.

'ABD ULLĀH MU'İN. See MUḤAMMAD 'ABD ULLĀH MU'İN.

'ABD ul-VADŪD, Sadāvī. [Translation of Dīvān of 'Alī with commentary.] See 'ALĪ ibn ABI TĀLIB.

'ABD ul-VAHHĀB, called MAḤRAM, surnamed LISĀN ul-ḤAKK. (كتاب فرهنگ خدایرسی) [Farhang i khudā-parastī. A poem celebrating the martyrs of Karbala. With eulogies, in prose and verse, on the author and his work.] pp. 291, lith. [Teheran, 1864.] 8°. 14787. b. 19.

— — — (كتاب . . . فرهنگ خدایرسی) [Farhang i khudā-parastī.] pp. 80, lith. [Bombay, 1893.] 8°. 14787. c. 2.

'ABD ul-VAHHĀB, called NASHĀT. غزیات [Ghazaliyyāt. Odes. Edited by Khudā-bakhsh b. Bahrām Irānī.] pp. 48, lith. [Bombay, 1914.] 8°. 14797. c. 20.

'ABD ul-VAHHĀB ibn IBRĀHĪM ('Izz ul-DīN), Zanjānī. زنجانی محسنی [Al-Mabādi' fī 'l-taṣrīf. An Arabic tract on verb-flexion. With Persian marginal notes by Muḥ. Barakat Ullāh Lakhnavī.] pp. 32, lith. [Lucknow, 1907.] 8°. 14594. d. 9.

'ABD ul-VĀHID, Maulānā. [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF (ABU MUḤAMMAD), called NIZĀMĪ.

'ABD ul-VĀHID ibn MUḤAMMAD, Muftī. عجائب القصص مشهور به قصص الانبياء فارسي [Kīsāt ul-anbiyā i fārsī, or 'Ajā'ib ul-kišāt. An account of prophets and saints from Adam to Muḥammad, preceded by an account of the Creation.] pp. 288, lith. [Lucknow, 1882.] 8°. 14779. g. 6.

عجائب القصص مشهور به قصص الانبياء فارسي — [Kīsāt ul-anbiyā i fārsī.] pp. 288, lith. [Lahore, 1905.] 8°. 14779. g. 20.

**'ABD ul-VALĪ**, *Maulavī*. [Edit.] *See* **ABU SA'ID** ibn Abī 'l-KHAIR.

— Russian Supremacy in Central Asia, being a brief account, historical, geographical and ethnological of the Central Asian or Turanian Khanates, down to the present time, prepared from various sources and written in simple modern Persian by Maulavi Abdul Wali. (وقایع تسلط روسیا بر آسیا الخ) New edition. pp. ii. 82, lith. ١٩٠٠ [Agra, 1900.] 8°. 14773. e. 8.

**'ABD ul-VĀSI'**. [Excerpts from grammatical writings.] *See* **SITĀ-RĀM** ibn GōPĀL-RĀU. رساله مختصر القواعد [Risālah i mukhtaṣar ul-kavā'id.] [1830.] 8°. 14820. e. 6.

**'ABD ul-VĀSI'**, *Hānsavī*. [For commentary on Makāmāt of 'A. V.:] *See* **IMĀM-BAKSH**, called **SAHBĀ'ī**.

— [Risālah.] A work on Persian grammar and philology. (introduction and ch. i.-ii.) and on literary terminology (ch. iii.).] pp. 65, lith. ١٨٦٢ [Lahore, 1862.] 8°. 14837. e. 2.(3.)

— [Risālah.] pp. 84, lith. ١٨٧٩ [Cawnpore, 1879.] 8°. 14820. e. 2.(12.)

**ABDAL RAOOF**. *See* **MUHAMMAD 'ABD ul-RA'ŪF**.

**ABDALLA (ABU SAID)**, *Baidavaeus*. *See* **'ABD ULLĀH** ibn 'UMAR, *Baiżāvī*.

**ABDALLAH ibn OMAR (SAFY EDDIN ABOU BEKR)**. *See* **'ABD ULLĀH** ibn 'UMAR (Ṣafī ul-Dīn Abu Bakr).

**ABDALLAH KHAN FIROZE JUNG**. *See* **'ABD ULLĀH** ibn Ṣafī.

**ABDOOL KERIM**. *See* **'ABD ul-KARĪM**.

**ABDOOL MUJEEED**, *Hukeem*. *See* **'ABD ul-MAJĪD KHĀN**.

**ABDOOL RUHEEM**. *See* **'ABD ul-RAHĪM** ibn 'ABD ul-KARĪM.

**ABDOOL SUMUD**. *See* **'ABD ul-SAMAD**.

**ABDOOR RUHEEM**, *Mouluvee*. *See* **'ABD ul-RAHĪM** ibn 'ABD ul-KARĪM.

**ABDOORUMAN JĀMEE**. *See* **'ABD ul-RAHMĀN** ibn AHMAD.

**ABD-OOR-RUSHEED-E T'HATVEE**. *See* **'ABD ul-RASHĪD** ibn 'ABD ul-GHAFŪR.

**ABDOUL DJELIL**, *Yezdy*. *See* **'ABD ul-JALĪL** ibn YAHYA.

**ABDOUL KERIM BOUKHARY, Mir**. *See* **'ABD ul-KARĪM**, *Bukhārī*.

**'ABD-OUL-BÉHA**. *See* **'ABD ul-BAHĀ** ibn BAHĀ ULLĀH.

**A'BDOÛL-KÉRYM**. *See* **'ABD ul-KARĪM** ibn 'ĀKIBAT MAHMŪD.

**A'BD-OÜLRIZÂQ, ABDOURRIZAC**. *See* **'ABD ul-RAZZĀK** ibn ISHĀK.

**'ABDŪ, Yazdī, Hājī**, calling himself Hīchmakānī [i.e. Sir RICHARD FRANCIS BURTON]. عبد حاجی (قصيدة) The Kasidah—couplets—of Hājī Abdū El-Yezdī: a lay of the Higher Law. Translated and annotated by . . . F. B. pp. 33. London, 1880. 4°. 757. i. 44.

— The Kasidah—couplets—of Hājī Abdū al-Yazdi . . . Translated . . . by his friend and pupil F. B. By Sir Richard F. Burton. [With preface by Lady Burton.] ff. 42. London, 1900. 4°. 11651. i. 50.

**'ABDU 'l-RESSĀK, Samarkandy**. *See* **'ABD ul-RAZZĀK** ibn ISHĀK.

**ABDUL FATTAH**, alias **SAIYAD ASHRAF ALY, Moulvi**. *See* **'ABD ul-FATTĀH**, called ASHRAF 'ALI.

**ABDUL HAKK**, *Saheb Muhaddis*, of Dihli. *See* **'ABD ul-HĀKK** ibn SAIF ul-DīN.

**ABDUL HAK ABID**. *See* **'ABD ul-HĀKK 'ĀBID**.

**ABDUL KÁDIR, Ahmadī**. *See* **'ABD ul-KÁDIR, Alimadī**.

**ABDUL KARIM, Munshi**. *See* **'ABD ul-KARĪM**.

**ABDUL-CHALIG ACHUNDOW**. *See* AKHUNDOV.

**'ABDU'L-FATTĀH, Fūmeny**. *See* **'ABD ul-FATTĀH, Fūmanī**.

**ABDULHAY, Maulawi**. *See* **'ABD ul-HĀYY**.

**ABD-ul-JELEEL**. *See* **'ABD ul-JALĪL**.

**ABDUL-KADIR, S. Surfraz**. *See* **'ABD ul-KĀDIR** SARFARĀZ.

**ABDULKURREEM**, *Khojeh*. See 'ABD UL-KARĪM ibn 'ĀKIBAT MAHMŪD.

**'ABDULQĀDIR**, *Baghdādī*. See 'ABD UL-KĀDIR ibn 'UMAR, *Baghdādī*.

**ABDUR RAHIM**, *Maulavi*. See 'ABD UL-RAHĪM ibn 'ABD UL-KARĪM.

**ABDUR RAHMAN**, *Amir of Afghanistan*. See 'ABD UL-RAHMĀN KHĀN.

**'ABDURRASHÍD**, *of Tattah*. See 'ABD UL-RASHID ibn 'ABD UL-GHAFŪR.

**ABDUS SALAM**, *Moulvi*. See 'ABD UL-SALĀM ibn 'ABD UL-JABBĀR.

**ABERCROMBY** (Sir ROBERT). [Edit.] See INDIA.—*East India Company*.

**ABHARĪ**. See MUFAZZAL ibn 'UMAR.

**ABI JAUFFER MAHOMMED**, *the son of Jerreir, the Tebrian*. See MUHAMMAD ibn JĀİR (ABU JA'FAR), *Tabarī*.

**'ĀBID**. See 'ABD UL-HĀKK 'ĀBID.

**'ĀBID HUSAIN**, *Lakhnavī*. [Edit.] See SADĪD ul-DīN, *Kāzārūnī*.

**'ĀBIDĪN PĀSHĀ**. [Turkish paraphrase and commentary on Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL UL-DĪN), *Rūmī*.

**ABOO TALIB KHAN**. See ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.

**ABOOL FUZUL ULLAMEE**. See ABU 'l-FAẓL ibn MUBĀRAK.

**ABOOL KAUSIM I FIRDOUSEE**. See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM).

**ABOU-DJAFAIR**, *Tabarī*. See MUHAMMAD ibn JĀİR (ABU JA'FAR).

**ABOU 'LKASIM FIRDOUSI**. See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM).

**ABOU NAŞR AHMAD**, *el Qobawī*. See AḤMAD ibn MUHAMMAD (ABU NAŞR).

**ABOUL MEALY MOHAMMED** ibn OBEİD ALLAH. See MUHAMMAD ibn 'UBAID ULLĀH.

**ABOU-TALEB**, *al-Hosseini*. See ABU TĀLIB, Ḥusainī.

**ABRAHAM**, *Echellensis*. [Edit., with translation, of Jām i gītī-numā.] See ḤUSAIN ibn MU'IN ul-DīN.

**ABRAHAM AMINOV**. See AMINOV (A.).

**ABRAHAM ASHER**. לאחינו בני ישראל...המן שירה [Hemyan shīrāh. Hebrew and Persian Jewish religious poems.] pp. 16. [Trnāt Yoshef [Jerusalem, 1899.] 12°. 01980. c. 29.

**ĀBRŪ**. See MUHAMMAD AŞGHAR 'ALĪ.

**ABU 'ALĪ**. رساله در اعمال جر ثقیل ['Iyār ul-'ukūl. A handbook of elementary mechanics.] pp. 20, lith. حیدر آباد [Hyderabad, 1834.] 4°. 14766. c. 1.

**ABU 'ALĪ**, *Maulavi*. See MUHAMMAD İRTİZĀ 'ALĪ KHĀN.

**ABU 'ALĪ** (SHARAF ul-DīN), *Ḵalandar, Pānīpatī*. اسرار الوحدت [Asrār ul-wahdat. A tract on the nature of God.] See MUHAMMAD 'ASHIK (SA'ID ul-DīN). كلام الحق [Kalimat ul-hakk, etc.] pp. 20-end. [1891.] 8°. 14712. c. 5.(2.)

— کلام قلندری [Kalām i kalandarī. Maṣnavī poems.] pp. 76, 16, 20, 40. میرط [Meerut, 1890.] 8°. 14797. g. 29.(3.)

— مثنوی بو علی قلندر [Maṣnavī. A mystic poem, usually ascribed to Abu 'Alī.] pp. 16, lith. لاہور [Lahore, 1872.] 8°. 14787. d. 13.(3.)

— مثنوی شاه ابو علی قلندر [Maṣnavī.] pp. 10, lith. کانپور [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. g. 5.(10.)

— مثنوی شاه بو علی قلندر [Maṣnavī.] See MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN. رهبر راه حق الح [Rahbar i rāh i hakk.] pp. 151-58. [1877.] 8°. 14119. e. 28.

— مثنوی شاه بو علی قلندر [Maṣnavī.] See GANJINAH. گنجینۂ عرفان الح [Ganjinah i 'irfān.] pp. 13-20. [1877.] 8°. 14797. h. 51.(1.)

— کانپور [Maṣnavī.] pp. 10, lith. [Cawnpore, 1880.] 8°. 14787. g. 29.(1.)

— مثنوی شاه بو علی قلندر مترجم [Maṣnavī. With interlinear Hindustani translation by Zuhūr]

Khān.] pp. 44, lith. [لکھنؤ ۱۸۹۱. [Lucknow, 1893.] 8°.

14797. g. 26.(5.)

— — — [Third edition.] pp. 44, lith. [لکھنؤ ۱۸۹۹ [Lucknow, 1899.] 8°. 14797. e. 36.(4.)

— — — [Fourth edition.] pp. 44, lith. [لکھنؤ ۱۹۰۱ [Lucknow, 1901.] 8°. 14797. f. 2.(1.)

**ABU 'ALI ibn MISKAVAIH.** See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI).

**ABU 'ALI KHĀN ibn GHULĀM 'ALI KHĀN,** Dihlavī. رساله ... سيف المؤمنين و ملقب به كشف [Saif ul-mu'minīn, or Kashf ul-rain. A Shi'ah controversial treatise.] pp. 219, lith. [Lucknow, 1878.] 8°. 14712. g. 3.

**ABU 'ALI MUHAMMAD, Bal'amī.** See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI).

**ABU 'ALI SĪNĀ.** See HUSAIN ibn 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).

**ABU 'I-BAKĀ, of Fez.** See 'ABBĀS (J. S.).

**ABU BAKR, Ishāk-zai,** and others. تقويم الدين [Takvīm ul-dīn. A treatise on Jihād or holy war, especially as regards the present time, by Abū Bakr and eleven other divines, under the direction of 'Abd ul-Rahīm Khān, Amir of Afghanistan. With Persian interlinear translations of Arabic quotations.] pp. 211, lith. [کابل ۱۸۸۵ [Kabul, 1888.] 8°. 14718. e. 2.

**ABU BAKR (HĀMID ul-DĪN), Balkhī.** See HĀMID ul-DĪN.

**ABU BAKR ibn MUHAMMAD 'ALI, Kurashī.** انبیس الراعظین [Anīs ul-vā'iżīn. A work on Moslem rites. With an appendix entitled Risālah i mufidah i tanbīh ul-vā'iżīn by Fakīr Ullāh.] pp. 28, lith. [Bombay, 1886.] 8°. 14718. g. 7.

**ABU 'I-BARAKĀT, Nasafī.** See 'ABD ULLĀH ibn AHMAD (HĀFIẓ ul-DĪN).

**ABU 'I-BARAKĀT ibn 'ABD ul-MAJĪD, Multānī.** See MUNĪR ul-DĪN.

**ABU 'I-FAIZ ibn MUBĀRAK.** See FAIZ ibn MUBĀRAK.

**ABU 'I-FATHĀ,** called KĀBIL KHĀN. [Ādāb i Ālamgīrī, collection of Aurangzīb's letters.] See AURANGZĪB.

**ABU 'I-FAZL, Baihakī.** See MUHAMMAD ibn UL-HUSAIN (ABU 'I-FAZL).

**ABU 'I-FAZL ibn ABI 'I-KĀSIM, Tihrānī.** هذَا هو الكتاب المسمى بشفاعة الصدور [Shifā ul-sudūr. A treatise on the feast of 'Āshūrā and the rites thereof. Followed by an Arabic prayer attributed to 'Alīkamah b. Muḥ. Ḥazramī, with interlinear Persian translation and commentary.] pp. 384, lith. [Bombay, ۱۸۹۱-۱. [1893.] 8°. 14718. g. 12.

**ABU 'I-FAZL ibn MUBĀRAK,** called 'ALLĀMĪ. اکبر نامہ [Akbar-nāmah. A history of the reign of Akbar, prefaced by an account of his ancestors and predecessors. Edited, with preface and marginal notes, by Sayyid Muḥ. Šādiḳ 'Alī.] 3 vols., lith. [Lucknow, 1867.] Fol. 14773. i. 1.

*This edition, like all those that follow, does not include part iii. of the work, entitled A'in i Akbarī, which is usually published by itself.*

— The Akbarnāmah by Abul Fazl i Mubārak i 'Allāmī . . . Edited . . . [to the end of vol. i., fasc. 2.] by Agha Ahmad 'Alī ([and for the remainder] by Maulawī 'Abd-ur-Rahīm.) [With index of names of persons and places.] (اکبر نامہ) 3 vols. 1877-87. See ACADEMIES.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 79. 1848, etc. Fol. 14002. a. (vol. 79.)

— [Akbar-nāmah. Edited with marginal notes by Muḥ. Šādiḳ 'Alī Lakhnawī.] 3 vols. [کانپور - لکھنؤ ۱۸۸۱-۳ [Cawnpore-Lucknow, 1881-3.] Fol. 14773. k. 6.

— Akbar-nāmah, vol. i. Edited with marginal notes, mainly from Muḥ. Šādiḳ 'Alī Rizāvī.] pp. 276, lith. [کانپور ۱۸۸۱ [Cawnpore, 1881.] Fol. 14773. l. 2.

— The Akbarnāma of Abu-l-Fazl, translated from the Persian by H. Beveridge. 1897, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 138. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 138.)

*In progress.*

— An account of the siege and reduction of Chaitur, by the Emperor Akbar. From the

Akbar-namah of Shaikh Abul-Fazl. Translated by Major D. Price. pp. 42. 1834. See ACADEMIES, etc.—London.—*Oriental Translation Fund, etc.* Miscellaneous Translations from Oriental Languages. vol. 2. 1831-34. 8°. 14003. d. 5.

— [Excerpts from Akbar-nāmah on Kuch Bihar, Kuch Hajo, and Assam in the 16-17th centuries.] See BLOCHMANN (H. F.). Koch Bihār, etc. 1872. [*Asiatic Society of Bengal: Journal.*]

R. Ac. 8826/11.

— [آئین اکبری الح] Ā'in i Akbarī. The Institutes of the Emperor Akbar, forming part iii. of Akbar-nāmah. Edited, with illustrations, by Sayyid Alīmad Khān.] 2 vols., lith. ۱۸۷۲ دہلی [Delhi, 1855.] Fol. 757. 1. 3.

— [آئین اکبری الح] Ā'in i Akbarī.] 3 vols. ۱۸۶۹ لکھنؤ [Lucknow, 1869.] Fol. 14773. h. 1-2.

— The Ā'in-i-Akbarī by Abul-Fazl-i-'Allāmī. (آئین اکبری الح) Edited . . . by H. Blochmann. 2 pts. 1872 [1867]-77. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* Bibliotheca Indica, etc. vol. 58. 1848, etc. Fol.

14002. b. (vol. 58.)

— [آئین اکبری الح] Ā'in i Akbarī. Illustrated.] 3 vols. ۱۸۸۲ لکھنؤ [Lucknow, 1882.] Fol. 14773. k. 7.

— The Ayin Akbary, or The Institutes of the Emperor Akbar. Translated from the original Persian [by F. Gladwin]. pp. iv. 81. London, 1777. 4°. 26. i. 16.

*Published as a specimen of the complete translation published at Calcutta in 1783-86.*

— Ayeen Akbery ; or, The Institutes of the Emperor Akber, translated from the original Persian by Francis Gladwin. 3 vols. Calcutta, 1783-86. 4°. 757. k. 9, 10.

— [Another copy, wanting vol. 3.] 25. f. 4, 5.

— [Another copy of vol. i., with ms. notes by Sir W. Jones.] 757. h. 16.

— Ayeen Akbery ; or The Institutes of the Emperor Akber. Translated . . . by F. Gladwin. 2 vols. London, 1800. 4°. 757. k. 34.

— Ayeen Akbery : or Akber's regulations for the government of Hindustan . . . Translated

by Francis Gladwin . . . Edited . . . by Jagadis Mukhopadhyaya. Vols. i. & ii. pp. xxiv. 802. Calcutta, 1898. 8°. 757. f. 11.

— The Ā'in i Akbarī of Abul Fazl 'Allāmī, translated . . . by H. Blochmann. (Pts. 2 and 3, translated by H. S. Jarrett.) (Biography of Shaikh Abulfazl i 'Allāmī.) (A supplementary index of the place names . . . Compiled by William Irvine . . . and Lavinia Mary Anstey.) 4 pts. 1873-1910. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* Bibliotheca Indica, etc. vol. 61. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 61.)

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—*University of Allahabad.*

— [For supplement to vol. i. of Ā'in i Akbarī:] See WILLIAMS (L. F. R.).

— [عيار دانش] Iyār i dānish. A modernized version of the Kalilah u Dimnah of Ḥusain Vā'iz.] pp. 304, lith. ۱۸۷۹ کانپور [Cawnpore, 1879.] 8°. 14783. f. 7.

— [عيار دانش] Iyār i dānish ou Le Parangon de la Science ; traduction persane du Livre de Calila, faite par le vizir Abou'lfazl . . . [Noticed] par M. Silvestre de Sacy. 1818. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. x., pt. i., pp. 197-225. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 10.)

— The Khirud-Ufroz : translated from the Oordoo [viz. Ḥāfiẓ ul-Dīn Alīmad's Hindustani version of the 'Iyār i dānish,] into English, and followed by a vocabulary . . . by T. P. Manuel. pp. 49. Calcutta, 1861. 8°. 14112. bbb. 11.

— — — pp. 3, 99. Lucknow, 1892. 8°. 14112. b. 50.

— [نگار دانش] Nigār i dānish. An abridgment of Abu 'l-Fazl's 'Iyār i dānish.] pp. 150, lith. ۱۸۷۳ لکھنؤ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. e. 4.(5.)

— [نگار دانش] Nigār i dānish.] pp. 178, lith. ۱۸۹۸ لکھنؤ [Lucknow, 1898.] 8°. 14783. d. 6.(3.)

گوناگون نیایش مزداری را که وجود بشر را [Mukātabāt, از کارخانه عایت کسوت حیات پوشانید

or *Insbā*. Epistles. Pt. i. and a portion of pt. ii.] pp. 160. [Calcutta, 1810.] 4°.

757. k. 19.

*This edition contains the material found in the Lucknow edition of 1868 (see below) up to p. 140, with some variations in text.*

— [Another copy.]

757. i. 32.(1.)

— مکتوبات ابو الفضل علامی الحفظ Insha'e Abool Fuzul by Moonshee Abool Fuzul Ullamee. pp. 106. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. i. 1828. 4°. 757. i. 1.(5.)

*Same material as Calcutta edition of 1810.*

— هر سه دفتر ابو الفضل [Mukātabāt, *daftars* i.-iii. Edited with notes by Makbūl Ahīmad Gōpāmū'i.] pp. 349, lith. 1891 [Lucknow, 1846.] 8°. 14807. g. 9.

— منتخبات هر سه دفتر ابو الفضل معه اصل فارسی [Muntakhabāt. Sélections from the Mukātabāt. With Hindustani translation.] pp. 285, lith. [Lahore, 1861.] 8°. 14807. d. 1.

— ابو الفضل [Mukātabāt. Collected and redacted by the author's nephew 'Abd ul-Šamad ibn 'Afzal Muhiāmad. Edited, with marginal notes from various sources, by Muhi. Hādi 'Alī.] pp. 360, lith. 1891 [Lucknow, 1863.] 8°. 14807. g. 1.

— شرح ابو الفضل دو دفتر [Mukātabāt, *daftars* i.-ii. With commentary by Muhi. Ghīyāt ul-Dīn Rāmpūrī.] pp. 408, lith. 1890 [Lucknow, 1890.] 8°. 14807. g. 17.

— [For commentary on Mukātabāt or *Inshā* :] See MUHAMMAD A' LAM.

— [For Letter of Akbar drafted by Abu 'I-Fazl :] See AKBAR, Emperor of Hindustan.

— [Preface to *Mahābhārata*.] See MAHĀBHĀRATA. مهایارت فارسی [Mahābhārat i fārsī.] [1897-1900.] 8°. 14734. d. 4.

ABU 'I-FUTŪH. See ḤUSAIN ibn 'Alī.

ABU 'I-GHĀZĪ. See ḤUSAIN (ABU 'I-GHĀZĪ).

ABU 'I-HASAN, *Farīdābādī*. [Commentary on Khākānī.] See IBRĀHĪM ibn 'Alī NAJJĀR.

كتاب المسمى بسلسلة رسائل [Salsabil. Philosophico-theological discourses, mainly on texts of the Kurān.] pp. 416, lith. 1891 [Bombay, 1895.] 8°. 14703. aa. 1.

ABU 'I-HASAN, *Khvājah*. جانکیر زادہ [Jahāngir-nāmah. A history of the reign of Jahāngir and Nūr Jahān.] pp. 280, lith. 1898 [Lucknow, 1898.] 8°. 14773. d. 18.

ABU 'I-HASAN, *Maulavī*. See MUHAMMAD ABU 'I-HASAN.

ABU 'I-HASAN, *Shāzīlī*. See 'Alī ibn 'Abd ULLĀH (NŪR ul-Dīn ABU 'I-HASAN).

ABU 'I-HASAN, called FABRUKHĪ. See 'Alī ibn KULŪ'.

ABU 'I-HASAN, called ḪASAN. See MUHAMMAD ABU 'I-HASAN.

ABU 'I-HASAN, called KHURRAM, surnamed ŠADR ul-SHŪ'ARĀ, *Shirāzī*. جلد اول از کتاب... المسمى بشجاعت الحسيني (مناقب الائمه) [Shujā'at ul-husainī, a poem on the heroism and martyrdom of the family of 'Alī; Manākib ul-a'imma, poems in praise of 'Alī and the Imāms, etc.; and Matla' ul-anvār, poems in praise of Nāṣir ul-Dīn Shāh and the royal family of Persia, etc. Edited by Mīrzā Asad Ullāh.] pp. 152, 40, 40, lith. 1891 [Bombay, 1891.] 8°. 14797. c. 16.

جلد اول از کتاب... المسمى بشجاعه الحسيني — [Shujā'at ul-husainī; Maulūd-nāmah, a poem on the 12th Imām; Manākib ul-a'imma; Matla' ul-anvār; and Bahār i Khurram, or Hadikah i dānish, a tract on prosody. Second edition.] 5 pts., lith. 1898 [Bombay, 1910.] 8°. 14787. b. 28.

— [Second edition.] 5 pts., lith. 1898 [Bombay, 1911.] 8°. 14787. b. 28.

ABU 'I-HASAN, called RĀJĪ. هذا دیوان راجی [Divān. Poems, in Persian and Azarbaijani Turkish.] pp. 258, lith. 1892 [Persia, 1877.] 8°. 14797. d. 3.

ABU 'I-HASAN, called SHAIKH ul-RA'IS. اتحاد اسلام [Ittihād i islām. An historical appreciation of

Islam.] pp. 96, lith. بمبنی [Bombay, 1894.] 8°.

14718. c. 4.

— منتخب نفیس از آن ... شیع الرئیس [Muntakhab i nafis. Writings in verse and prose (including some Arabic verses), preceded by an autobiography.] pp. 42, 209, 8, lith. بمبنی [Bombay, 1896.] 8°.

14797. c. 24.

**ABU 'I-HASAN**, called YAGHMA, of Jandak. دیوان [Dīvān. Prose and verse writings. Edited with preface by Ḥajī Muḥ. Ismā'īl.] pp. 389, lith. ۱۲۸۰ [Teheran? 1866.] Fol. 14797. 1. 7.

**ABU 'I-HASAN**, called ZULĀLĪ, Khvānsārī. مثنوی زلالی [Maṣnavī i Zulālī. The romance of Sultan Maḥmūd and his slave Āyāz. Edited with preface and marginal notes by Muḥ. Shādīk 'Alī (Ghālib).] pp. vi. 482, lith. لکھنؤ ۱۸۷۴ [Lucknow, 1874.] 8°.

14797. e. 2.

**ABU 'I-HASAN ibn MUḤAMMAD AMĪN**, Gulistānah. Das Muj̄mil et-Tārīkh-i ba'dnādirije des Ibn Muḥammed Emīn Abu'l-Hasan aus Gulistāne. [A history of Persia.] . . . Herausgegeben, und mit einer Einleitung und mit Indices versehen, von O. Mann. Leiden, 1891. 8°. 757. f. 35.

*In progress.*

**ABU 'I-HASAN ibn MUḤAMMAD KĀZIM**. هذا كتاب ينابيع الحكمت [Yanābi' ul-bikmat. Traditional sayings of the Prophets, Imāms, and sages of Islam.] pp. 238, lith. ۱۳۰۴ [Teheran, 1887.] 8°.

14707. c. 2.

**ABU 'I-HASAN 'ALĪ ibn KULŪ'**. See 'Alī ibn KULŪ'.

**ABU ISHĀK**. See JAMĀL ul-Dīn.

**ABU ISHĀK**, Istakhri. See IBRĀHĪM ibn MUḤAMMAD (ABU ISHĀK).

**ABU ISMĀ'IL MUḤAMMAD**, Ansārī. See 'ABD ULLĀH, Ansārī.

**ABU JA'FAR MUḤAMMAD ibn BĀBAVAIH**. See MUḤAMMAD ibn 'Alī, called IBN BĀBAVAIH.

**ABU 'I-KĀSIM**, Akhvānī (?). [Edit.] See MAS'ŪD ibn SA'D ibn SALMĀN.

**ABU 'I-KĀSIM**, Kūshairī. See 'ABD ul-KARĪM ibn HAVĀZIN.

**ABU 'I-KĀSIM**, Lāhaurī, Sayyid. تکلیف المکلفین [Taklīf ul-mukallifīn. A manual of Shi'ah religious instruction, in two parts. With 2 Arabic tracts on the margin, viz. (1) al-Bāb al-hādi 'ashar, a compendium of the Shi'ah creed, by al-Ḥilli, and (2) Risālah alfiyyah i Shahīd, a manual of Shi'ah law by Shaikh Shahīd.] pp. 129, iv., lith. ۱۲۷۰ [Lahore, 1875.] 8°.

14712. c. 4.

**ABU 'I-KĀSIM**, called KUDRAT ULLĀH KHĀN. فصل الاعراض شرح حدود الامراض [Fuṣūl ul-a'rāz. A Persian commentary on the Arabic ḥudūd ul-amrāz, an alphabetical dictionary of bodily diseases and ailments by Muḥ. Akbar Arzānī. Edited by Ghulām Ḥusain. Second edition.] pp. 322, lith. لاہور ۱۸۹۰ [Lahore, 1890.] 8°.

14753. d. 7.

**ABU 'I-KĀSIM**, called MĀDIṄ, Harātī. . . . [Jahāngīr-nāmah. A poem in imitation of Firdausī's Shāh-nāmah, on the adventures of Rustam and his son Jahāngīr.] pp. 402, lith. ۱۲۹۲ [Bombay, 1892.] 8°.

14797. d. 14.

**ABU 'I-KĀSIM ibn ABI BAKR**, Laiṣī, Samarkandī. شرح ابیات مستخلص [Abyāt. Verses quoted in the Mustakhlāṣ ul-hakā'ik, an Arabic commentary on Nasafī's Kanz ul-dakā'ik. With Persian glosses and Pushtu metrical paraphrase by Ḥāfiẓ Muḥ. Shafi'.] pp. 32, lith. پشاور ۱۸۷۵ [Peshawar, 1875.] 8°.

14163. b. 4.(1)

**ABU 'I-KĀSIM ibn ḪASAN**. [Translation of Mukhtaṣar.] See AHMAD ibn MUḤAMMAD, called KUDŪRĪ.

**ABU 'I-KĀSIM ibn ul-ḤUSAIN**, Riżavī, of Kumm and Herat. [Ḥakā'ik i ladunnī, translation and exposition of Khasā'is 'Alī.] See AHMAD ibn SHU'AIB.

— [Lavāmi' ul-tanzīl, translation and exposition of Kur'ān.] See KUR'ĀN.

— برهان المتعه [Burhān ul-mut'ah. An essay on temporary marriage, based on the Kur'ān and Traditions.] pp. 57, 3, lith. لاہور ۱۸۸۲ [Lahore, 1882.] 8°.

14712. d. 7.(2.)

— هدایت الاطفال [Hidāyat ul-atfāl. A compendium of Islām.] pp. 32, lith. لاہور ۱۸۷۲ [Lahore, 1872.] 8°.

14837. d. 2.(3.)

**ABU 'I-KĀSIM ibn ul-ḤUSAIN, Rīzavī, of Kumm and Herat (continued).** حجّة اللہ البالغة علی الخاتمة [Hujjat Ullāh ul-bālighat 'ala 'I-khāssat va 'I-l-āmmat. A treatise on the Imamate.] pp. 28, lith. لاهور [Lahore, 1872.] 8°. 14712. d. 2.

— رسالہ انوار خمسہ [Risālah i anvār i khamsah. A compendium of the Shī'ah creed. Followed by Risālah i ẓiyā i nasamah, on religious rites.] pp. 208, lith. [Lahore, 1887.] 16°. 14718. a. 1.

— سیادۃ السادة [Siyādat ul-sādat. A vindication of the authority of Muhammad, his ancestors, and his successors in the sovereignty of Islam.] pp. iv. 204, 4, lith. لاهور [Lahore, 1890.] 8°. 14712. b. 2.

**ABU 'I-KĀSIM ibn MUHAMMAD IBRĀHĪM, Rashtī, Isfahānī.** [هذا كتاب تحفة الناصرية] [Al-Tulifat ul-nāṣiriyah. An anthology of Arabic poetry, with Persian interlinear translation.] ff. 303, lith. دار الخلافة [Teheran, 1861.] Fol. 14573. e. 3.

**ABU 'I-KĀSIM ibn RAZĪ ul-DĪN, called MĪR 'ĀLAM, Mūsāvī.** [هذا كتاب حديقة العالم] [Hadikat ul-'ālam. A history of the Ḳutbshāhīs and of the Āṣafīs of Hyderabad.] pp. xv. vii. 415, 397, 3, lith. هیدر باد [Hyderabad, 1850.] 8°. 14773. h. 5.

— هدیۃ العالم [Hadikat ul-'ālam. In an abridged English translation.] See EASTWICK (E. B.). The Kaisarnāmah i Hind, etc. vol. i. 1877-82. Fol. Tab. 1336. b. 1.

**ABU 'I-KĀSIM FIRDAUSĪ.** See ḤASAN (ABU 'I-KĀSIM).

**ABU 'I-KĀSIM ḤUSAIN, called 'UNṢURĪ.** See ḤUSAIN (ABU 'I-KĀSIM).

**ABU 'I-KHAIR ibn GHİYĀṢ ul-DĪN.** [Translation of Majmū'ah i shamsī.] See HUNTER (W.).

**ABU 'I-MA'ĀLĪ.** See MUHAMMAD (ABU 'I-MA'ĀLĪ).

— See NĀSR ULLĀH ibn MUHAMMAD.

**ABU 'I-MA'ĀLĪ MUHAMMAD ibn 'UBAID ULLĀH.** See MUHAMMAD ibn 'UBAID ULLĀH.

**ABU 'I-MA'ĀNĪ.** See MUHAMMAD, called ABU 'I-MA'ĀNĪ.

**ABU MANSUR MOWAFIK ben ALI.** See MUVAFFIK ibn 'ĀLĪ.

**ABU MUHAMMAD, called ṢĀKIB.** See 'ABD ul-GHĀNI.

**ABU MUHAMMAD 'ABD ul-GHAFŪR.** See 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.

**ABU MUHAMMAD ḤASAN, called SHI'RĪ.** See ḤASAN (ABU MUHAMMAD).

**ABU MUHAMMAD NA'ĪM.** See NA'ĪM (ABU MUHAMMAD).

**ABU MUHSIN, of Ardilan.** [هذا كتاب لغات كردي] [Lughāt i kurdī. A Kurdish-Persian glossary.] pp. 43, lith. تبریز [Teheran, 1886.] 8°. 14815. b. 1.

**ABU 'I-NAJM AHMAD, called MINŪCHIHRĪ, Dāmaghānī.** See AHMAD (ABU 'I-NAJM).

**ABU NAZR, Farāhī.** نصاب الصبيان [Nisab oo'ssibyan. A versified Arabic-Persian vocabulary.] Edited by Meerza Moohummud Uscoree. pp. vi. 54. Calcutta School-Book Society: Calcutta, 1819. 8°. 14820. b. 1.(1.)

This edition differs in arrangement from the two following editions.

Abu Naṣr's proper name is given variously as Muḥ. Badr ul-Dīn, Maḥmūd b. Abi Bakr, Mas'ūd b. Abi Bakr, and Mas'ūd b. Hasan.

— نصاب الصبيان [Nisāb ul-ṣubyān. With marginal notes. Preceded by Ta'bīr i khvāb, a table for dream-interpretations.] ff. 20, lith. تبریز [Tabriz, 1846.] 8°. 14807. b. 3.(2.)

— نصاب صبيان [Nisāb ul-ṣubyān. With marginal notes.] See NISĀB. (نصاب ترسن) [Nisāb itarassul. (3.)] [1858.] 8°. 14837. e. 5.

— نصاب الصبيان [Nisāb ul-ṣubyān. With marginal notes. Followed by Amṣilah, a tract on Arabic verbs.] ff. 12, lith. تبریز [Persia, 1858.] 8°. 14837. f. 3.(4.)

— End. [Nisāb ul-ṣubyān. With the commentary of Muḥ. b. Faṣīḥ (Karīm ul-Dīn Dasht-bayāzī).] ff. 35, lith. تبریز [Persia, 1866.] 8°. 14820. f. 2.

— نصاب الصبيان [Nisāb ul-ṣubyān. With marginal notes.] ff. 12, lith. اصفهان [Isfahan, 1869.] 8°. 14820. f. 3.(8.)

— نصاب الصبيان [Nisāb ul-ṣubyān. With marginal notes.] pp. 30, lith. کانپور [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. g. 10.

**ABU NAŠR**, *Fārāhī* (*continued*). شرح نصاب الصبيان . . . مشتهر به شرح دشتیباضی [Nišāb ul-śubyān]. With commentary of Karīm ul-Dīn Dasht-bayāzī, and marginal notes by Muhibb. ‘Azīz Ḥasan. Edited by Muhibb. Ṣādik ‘Alī Lakhnavī.] pp. 164. لکھنؤ ۱۸۷۸ [Lucknow, 1878.] 8°.

14837. e. 11.(5.)

— اوقیاڑ [Okū yāz. The Nišāb ul-śubyān with Turkish translation by Ibrāhīm Ḥakkī.] pp. 112. ۱۸۰۴ [Constantinople, 1804.] 8°.

14820. b. 2.

**ABU NAŠR**, *Faryābī*. See ZAHĪR (ABU NAŠR).

**ABU 'l-NAŠR** (FATH ULLĀH KHĀN), *Shaibānī*. See FATH ULLĀH KHĀN.

**ABU NAŠR AḤMAD**, called ZHANDAH-PIL. See AḤMAD ibn ABI 'l-ḤASAN.

**ABU NAŠR MUḤAMMAD**, 'Utbi. See MUḤAMMAD 'UTBĪ.

**ABU al-QÁSIM**, *al-Qushairī*. See 'ABD ul-KARĪM ibn HAVĀZIN.

**ABU RAJĀ**. See MUḤAMMAD ZAMĀN KHĀN.

**ABU 'l-SAFĀ**, *Rizvānī*. See AḤMAD SHĀH (ABU 'l-SAFĀ).

**ABU SA'ID**. See MUḤAMMAD ḪUSAIN (ABU SA'ID).

**ABU SA'ID ibn ABI 'l-KHAIR** (FAZL ULLĀH). [Life and Teachings.] See MUḤAMMAD ibn ul-MUNAVVAR.

— [On the quatrains of A. S.:] See 'UBAID ULLĀH ibn MAHMŪD.

— The Rubā'iyāt of Abu Sa'id . . . Edited by Manlavi 'Abd'ul Wali. 1910, 11. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal and Proceedings, etc. vol. v., pp. 421-56, vol. vii., pp. 637-67. 1905, etc. 8°.

R.Ac. 8826/11.

— [Rubā'iyāt. Quatrains.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī. مذاجات الخ [Munājāt, etc.] ff. 14-21. [1862.] 12°.

14807. a. 3.(5.)

— — pp. 91-95. [1884.] 12°.

14787. a. 5.(2.)

— [Rubā'iyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt. این کتاب مجموعه

[Quatrains of 'Umar Khayyām, etc.] pp. 74-77. [1891.] 8°. 14787. b. 22.

— Жизнь и речи старца Абу-Са'ида Мейхенейского. Персидский текстъ. [Life and dicta of Abu Sa'id. Edited by V. A. Zhukovsky.] سخن‌دان شیخ ابو سعید فضل الله بن ابی الحیر المیمنی الخ pp. 6, 84. 1899. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet*. Издание факультета восточныхъ языковъ, etc. no. 2. 1899, etc. 8°.

14005. f. 2.

**ABU SAID ABDALLA**, *Baidavaeus*. See 'ABD ULLĀH ibn 'UMAR, Baizāvī.

**ABU SA'ID BAHĀDUR KHĀN**, *Īlkhanī*, Sultan. [History.] See 'ABD ul-Razzāk ibn Ishāk.

**ABU 'l-SHARAF**, *Jarbāzakānī*. See NĀSHĪ ibn ZAFAR.

**ABU SULAIMĀN ZAHĪR ul-DĪN AḤMAD**. See MUḤAMMAD ASHRAF 'ALI.

**ABU TĀHIR ibn ABI SA'ID**, *Khvājah i Samarkandī*. Самарія . . . Таджицкій текстъ, etc. [Samaria. Antiquities of Samarkand. Edited by N. I. Vsevolovsky.] سمریه الخ (pp. xii. 81. 1904. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet*. Издание факультета восточныхъ языковъ, etc. no. 21. 1899, etc. 8°. 14005. f. 21.

**ABU TĀLIB**, Āghā Mīrzā, *Shīrāzī*. این مجلد ڈانی [sic] [Asrār ul-'akā'id . . . اسرار للعقائد . . .] A treatise in support of the Shī'ah doctrine of the Imamate and in refutation of Babism.] pp. 456, 6, lith. ۱۳۲۴ [Bombay, 1906.] 8°. 14712. f. 2.

**ABU TĀLIB**, Ḫusainī, *Turbātī*. [Translation of Timūr's Memoirs.] See TĪMŪR, Amīr.

**ABU TĀLIB**, called KALĪM. See KALĪM (ABU TĀLIB).

**ABU TĀLIB ibn MUḤAMMAD KHĀN**, *Isfahānī*. [Edit.] See MUḤAMMAD ḪAFIZ, Shīrāzī.

— مسیری طالبی (فی بلاد افرنجی) [Masīr i Tālibi.] Travels in Europe and Asia, by Mīrzā Abu Taleb Khān. Published and edited by his son Mīrzā Hasein 'Alī and Mīr Kudrūt 'Alī. pp. 865. Calcutta, 1812. 8°.

757. h. 27.

**ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN**, *Iṣfahānī* (continued). The Travels of Mirza Aboo Talib Khan. In the Persian language. Abridged by David Macfarlane. (مسییر طالبی) pp. x. 157. *Calcutta School-Book Society*: Calcutta, 1827. 8°.

14779. c. 5.

— The Travels of Mirza Abu Taleb Khan, in Asia, Africa, and Europe, during the years 1799, 1800, 1801, 1802, and 1803. Written by himself, in the Persian language. Translated by C. Stewart. 2 vols. London, Broxbourne [printed], 1810. 8°.

303. k. 21, 22.

— — — Second edition, with additions. 3 vols. London, Broxbourne [printed], 1814. 12°.

1045. a. 19.

— Voyages de Mirza Abu Taleb Khan ... Suivis d'une réfutation des idées qu'on a en Europe sur la liberté des femmes d'Asie; par le même auteur. Le tout traduit du persan en anglais, par C. Stewart ... et traduit de l'anglais en français par M. J. C. J. 2 tom. Paris, 1811. 8°. 757. c. 34.

— Reise des Mirza Abu Taleb Khan durch Asien, Afrika, und Europa, in den Jahren 1799, 1800, 1801, 1802 und 1803. Nebst einer Widerlegung der Begriffe, welche man in Europa von der Freyheit der asiatischen Weiber hat. Aus dem Französischen. pp. 429. Wien, 1813. 8°.

757. c. 37.

— متنوی نظم مرزا ابو طالب خان (Poem in praise of Miss Julia Burrell.) With an English translation by G. Swinton. pp. 27. [London, 1802?] 8°.

757. f. 44. (1.)

*Imperfect: wanting pp. 1-4.*

**ABU TĀLIB KHĀN**, *Tabrīzī*, *Londonī*. See ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.

**ABU TAULIB**, *Alhuseini*. See ABU TĀLIB, *Husainī*.

**ABU TURĀB**, *Ja'farī*. تعلیم الطهارت [Ta'lim ul-tabārat. A treatise on Moslem laws of purification.] pp. 88, lith. [Lucknow, 1880.] 8°.

14718. f. 4.

**ABU TURĀB**, *Lāhaurī*. See 'ALI (ABC TURĀB).

**ABU TURĀB VALĪ**, *Shāh*. A History of Gujarat... Edited with introduction and notes by E. Denison Ross. (قازی گجرات) pp. xiv. 110. 1908. See ACADEMIES, etc.—Bengal.—*Asiatic Society of Ben-*

gal. Bibliotheca Indica. New Series. vol. 180. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 180.)

**ABU 'L-ZAFAR MU'IZZ ul-DĪN SHĀH i ZAMĀN GHĀZĪ ul-DĪN HAIDAR**. See HAIDAR KHĀN.

**ABUL CASSEM MUNSURIL FERDOSI**. See ḤASAN (ABU 'L-KĀSIM).

**ABUL FAZEL MOBAREK**. See ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK.

**ABU 'L FAZL**, *al-Baihaqi*. See MUHAMMAD ibn ul-HUSAIN (ABU 'L-FAZL).

**ABUL FUZUL**. See ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK.

**ABUL KASIM FIRDUSSI**. See ḤASAN (ABU 'L-KĀSIM).

**ABÚL SHARAF**, *Járbadécáni*. See NĀSHĪ ibn ZAFAR.

**ABUL-FAZL-i-'ALLAMÍ**. See ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK.

**ABULFEDA**. See ISMĀ'IL ibn 'ALI.

**ABU'L-HASAN ibn MUHAMMED EMİN**, aus *Gulistāne*. See ABU 'L-HASAN ibn MUHAMMAD AMİN.

**ABUL-MAANI** (MOHAMMAD). See MUHAMMAD, called ABU 'L-MAĀNI.

**ABŪZURJMIHR**. See BUZURG-MIHR.

**ACADEMIA GEORGIA AUGUSTA**. See ACADEMIES, etc.—*Göttingen*.

**ACADEMIA LUGDUNO-BATAVA**. See ACADEMIES, etc.—*Leyden*.

**ACADEMIES, etc.**

ALLAHABAD.

University of Allahabad.

[Entrance Examination Course.] See MUHAMMAD AMJAD 'ALI.

— See MUHAMMAD MUHYI ul-Dīn, *Ilāhābādi*.

An English translation of the Persian Entrance Course of the University of Allahabad for 1891. By two Graduates. pp. 155. *Allahabad*, 1890. 8°.

757. c. 39.

An English translation of the Persian Entrance Course, 1891 and 92... with... notes and an appendix containing the lives of the authors... By Hafiz Jalaluddin Ahmad. 2 pts. *Allahabad*, 1890, 91. 8°.

757. cc. 23.

## ACADEMIES, etc.

## ALLAHABAD (continued).

University of Allahabad (continued).

An English translation of the Persian Entrance Course of the University of Allahabad, 1895 and 1896. . . . Second edition, etc. pp. 106, 131. *Allahabad*, 1894. 8°. 757. cc. 26.

*The title is taken from the wrapper.*

انقرنس کورس فارسی [Persian Entrance Course for 1898. Edited by Muh. Shibli Nu'mānī.] pp. 222, *lith.* آگرہ ۱۸۹۶ [Agra, 1896.] 8°.

14822. d. 5.

A complete Key to the Persian Entrance Course for 1897-1898. By Oude Behari Lal and Jwala Prasada. pt. i. pp. 143. *Allahabad*, [1896.] 8°. 757. cc. 31.\*

A complete Key to the Persian Entrance Course for 1897-1898. . . . By Oude Behari Lal . . . and Jwala Prasada. pp. 143, 201. *Allahabad*, [1897.] 8°. 757. cc. 31.

انقرنس کورس فارسی [Persian Entrance Course. Edited by Muḥ. Shibli.] pp. 224, *lith.* الہ آباد [Allahabad, 1901.] 8°. 14822. d. 7.(1.)

انقرنس کورس فارسی [Persian Entrance Course. Compiled by Muḥ. Shibli.] pp. 224, *lith.* الہ آباد [Allahabad, 1902.] 8°. 14822. c. 14.

شرح کورس درجہ سوم [Key to the Entrance Course of Class III, being translations of and notes on Gulistān iv. and vii. and Bustān v. and x.] pp. 84, *lith.* الہ آباد ۱۹۰۲ [Allahabad, 1902.] 8°. 14117. bb. 9.(1.)

A complete Key and English translation of the Persian Entrance Course . . . for 1905 . . . By Oudh Behari Lal, Jwala Prasada, and Qazi Mohammad Usman. New edition. Revised . . . by Ram Nath Bhargava. pp. 164, lxii. *Allahabad*, 1903. 8°. 757. b. 55.

انقرنس کورس فارسی . . . برای امتحان سنه ۱۹۰۵ [Persian Entrance Course for 1905.] ff. 58, *lith.* الہ آباد ۱۹۰۵ [Allahabad, 1905.] 8°.

14822. d. 11.(1.)

انقرنس کورس فارسی [Persian Entrance Course for 1906. Edited by Muḥ. Amjad 'Alī.] ff. 109, *lith.* الہ آباد [Allahabad, 1904.] 8°. 14822. c. 16.

## ACADEMIES, etc.

## ALLAHABAD (continued).

University of Allahabad (continued).

Notes on the Persian Entrance Course for 1906 . . . With useful appendices by an experienced Moulvi. Pts. i., ii. pp. 236, 252. *Allahabad*, 1904. 8°. 14117. aa. 60.

Notes on the Persian Entrance Course for 1906 . . . By an experienced Moulvi. 2 pts. pp. 236, 252. *Engl. & Hindust. Allahabad*, 1904, 05. 12°. 14117. aa. 60.

Persian Entrance Course for 1906-07 . . . by Shams-ul-Ulama Maulvi Syed Amjad Ali. pp. 224, *lith.* *Allahabad*, 1905. 8°. 14822. e. 5.(1.)

Persian Matriculation Text (prose and verse) and for rapid reading together with elementary Arabic grammar for 1909-10 . . . By . . . Amjad Ali. pp. 224, 16, 66, *lith.* *Allahabad*, 1908. 8°. 14822. c. 15.

[*Intermediate Course.*] See MUHAMMAD SADĪD ul-DīN.

مدل کورس فارسی سنه ۹۵ و [Persian Middle Course for 1895-6, being selections from the Gulistān, Anvār i Suhailī, and Bustān. Edited by Muhiy ul-Dīn. Second edition.] pp. 47, 40, 20, *lith.* الہ آباد ۱۸۹۴ [Allahabad, 1894.] 8°. 14822. c. 7.

The New Middle Persian Course [for 1896-97] consisting of Iqd i Gul, chapters vii. and viii.; Anwarsaheli, chapter v.; Iqd i Manzum, chapters v. and vi., etc. pp. 96, *lith.* *Allahabad*, 1895. 8°. 14822. c. 8.

انقرمیدیت کورس فارسی [Intermediate Persian Course for 1896-97. Edited by Muḥ. Amjad 'Alī. Third edition.] pp. 204, *lith.* الہ آباد ۱۸۹۵ [Allahabad, 1895.] 8°. 14822. c. 9.

انقرمیدیت کورس فارسی [Persian Intermediate Course. Edited by Muḥ. Shibli Nu'mānī.] pp. 302, *lith.* الہ آباد ۱۹۰۱ [Allahabad, 1901.] 8°. 14822. d. 6.

انقرمیدیت کورس فارسی برای امتحان سنه ۱۹۰۵ [Persian Intermediate Course for 1905.] pp. 128, *lith.* الہ آباد ۱۹۰۴ [Allahabad, 1904.] 8°. 14822. d. 11.(2.)

## ACADEMIES, etc.

## ALLAHABAD (continued).

University of Allahabad (continued).

Persian-Arabic Intermediate Course for 1906-07  
 . . . By . . . Syed Amjad Ali. pp. 88, 120, 40,  
 lith. Allahabad, 1905. 8°. 14822. e. 5.(2.)

[B.A. Examination.] See MUZAFFAR UL-DIN, Shah  
 of Persia.

بی ای کورس فارسی [Persian B.A. Course for  
 1896-97. Edited by Muḥ. Amjad 'Ali.] pp. 192,  
 lith. Aligarh [Allahabad, 1895.] 8°. 14822. e. 10.

بی ای کورس فارسی [Persian B.A. Course. Edited  
 by Muḥ. Shibli Nu'māni.] pp. 302, 191, 8, lith.  
 ۱۸۹۷ [Aligarh, 1897.] 8°. 14822. e. 17.

بی - ای - کورس فارسی [Persian B.A. Course.  
 Edited by Muḥ. Shibli.] pp. 205, 100, 191, lith.  
 ۱۹۰۱ [Allahabad, 1901.] 8°. 14822. d. 7.(2.)

B.A. Course of the University of Allahabad in  
 Arabic with Persian 1907 by . . . Syed Amjad  
 Ali. ff. 154. Allahabad, 1905. 8°. 14822. e. 5.(3.)

Persian-Arabic B.A. text (prose and verse) and  
 rapid reading for 1912 by . . . Amjad Ali. pp. 16,  
 92, 99, 48, 52, 42, lith. Allahabad, 1910. 8°.

14822. e. 4.

## BOMBAY.

Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.

The Journal, etc. Bombay, [1841-]1844, etc. 8°.  
 In progress. Ac. 8827.

University of Bombay.

The Bombay University Matriculation Examination  
 papers in Persian, with their answers, from  
 1888 to 1900. By Ratanshaw Koyaji. pp. v. 88.  
 Surat, 1900. 8°. 757. e. 52.

## CALCUTTA.

Asiatic Society of Bengal.

Asiatic Researches, etc. vols. 1-20. Calcutta,  
 1788-1839. 4°. R.Ac. 8826. b.

— Printed verbatim from the Calcutta edition.  
 vols. 1-11. London, 1801-12. 8°. R.Ac. 8826/4.

Asiatic Researches . . . Republished . . . by Bihári-  
 lála Mitra and Mahendranath Ghosh. Calcutta,  
 1875, etc. 8°. R.Ac. 8826/8.

## ACADEMIES, etc.

## CALCUTTA (continued).

Asiatic Society of Bengal (continued).

Recherches Asiatiques . . . Revns et augmentés  
 de notes, etc. 2 tom. Paris, an xiv., 1805. 4°.  
 R.Ac. 8826/5.

Abhandlungen über die Geschichte und Alter-  
 thümer, die Künste, Wissenschaften und Literatur  
 Asiens . . . übersetzt von J. C. Fick, etc. 4 Bde.  
 Riga, 1795-97. 8°. 817. a. 17-18.

Bibliotheca Indica, etc. 1848, etc. 8° & Fol.  
 In progress. 14002. a, b.

List of Arabic and Persian MSS. acquired on behalf  
 of the Government of India by the Asiatic Society  
 of Bengal during 1903-1907 (1908-1910). [Pre-  
 pared by Hidāyat Husain (pt. 1), and Nazīr Ahmad  
 and Ḥaṣir Rizāvi (pt. 2), with preface by Sir E.  
 Denison Ross.] 2 pts. Calcutta [1908, 1912.]  
 4°. R.Ac. 8826. b/3.

فهرس کتب علمی و مطبوعات [Catalogue of Arabic,  
 Persian, Hindustani, Panjabi, Pushtu, and Turkish  
 mss. and books in the library of the Asiatic Society  
 of Bengal.] [1837.] 8°. See ZUHŪR 'ALI.  
 14598. d. 16.

A Catalogue of the Persian books and manuscripts  
 in the library of the Asiatic Society of Bengal.  
 Compiled by . . . Mirza Ashraf Ali, under the  
 supervision of the Honorary Philological Secre-  
 tary. pp. iii. 200. Calcutta, [1890-]1895. Fol.  
 15000. d.

Journal, etc. vols. 1-7. Calcutta, 1832-38. 8°.  
 R.Ac. 8826/11.

— New series. vol. 8, etc. Calcutta, 1840-  
 1904. 8°. R.Ac. 8826/11.

Journal and Proceedings, etc. Calcutta, 1905,  
 etc. 8°. R.Ac. 8826/11.  
 In progress.

Memoirs, etc. Calcutta, 1905, etc. 4°.  
 In progress. R.Ac. 8826. b/2.

Indian Museum.

Catalogue of the Coins of the Indian Museum, by  
 C. J. Rodgers. 4 pts. Calcutta, 1893-96. 8°.  
 757. g. 56.

— [Another copy.] 7757. bb. 6.

## ACADEMIES, etc.

CALCUTTA (continued).

## Moslem Institute.

Journal . . . A quarterly chiefly devoted to subjects of oriental interest. Honorary editor:—A. F. M. Abdul Ali. vol. i.-vi. 1. *Calcutta*, 1905-10. 8°.  
14005. ee. 1.

— New Series. Edited by . . . A. H. Harley and M. Azizul Huq. *Calcutta*, 1915, etc. 8°.  
*In progress.* 14005. ee. 1.

## University of Calcutta.

[Entrance Examination.] See MUHAMMAD MUHYI UL-DIN, *Ilāhābādī*.

شرح انتخاب گلستان و بوستان الخ Notes to the Persian Entrance Course, etc. pp. 106. *Aligarh*, 1876. 14822. d. 4.

New Persian Selections for the Entrance Examination . . . Compiled by Moulavi Ahmad. (منتخب) pp. 86, lith. *Calcutta*, 1902. 8°.  
14822. c. 13.(1.)

A complete key to Calcutta Persian Entrance Course by an experienced Moulvi. pp. 160, lith. *Allahabad*, 1902. 8°. 14117. bb. 9.(2.)

Persian Course for Intermediate Examination in Arts 1909-1910 . . . Compiled by . . . Moulavi Ahmad . . . and . . . Mirza Ashraf Ali, etc. pp. 168. *Calcutta*, 1907. 8°. 14822. e. 10.

English translation of the Revised Persian F.A. Course, Calcutta University: with explanatory notes . . . Translated by Moulavi Syed Husain Ali . . . with . . . help from . . . Shams-ul-Ulama Moulavi Ahmad. pp. 148. *Calcutta*, 1898. 8°.  
757. g. 59.

New Persian Selections for the F.A. Examination . . . Compiled by . . . Moulavi Ahmad. (منتخب) pp. 128, lith. *Calcutta*, 1902. 8°.  
14822. c. 13.(2.)

New Persian Selections for the B.A. Pass Examination: compiled by . . . Moulavi Ahmad. pp. 152, lith. (منتخبات جدیده فارسي) *Calcutta*, 1902. 8°.  
14822. c. 13.(3.)

Persian Course for B.A. Examination 1909-1910. Compiled by . . . Moulavi Ahmad . . . and . . .

Mirza Ashraf Ali. pp. ii. 256. *Calcutta*, 1908. 8°. 14822. e. 9.

Hadiqa-i-Fasahat. A selection from the Diary of Nasiru-d-Din Shah, the Tarikh-i-Sasaniyan [by Muhi Husain Furugh], and a private account of the Indian Mutiny by an eyewitness. Being the text-book for the Higher Standard Examination in Persian. (حدیقة فصاحت) pp. 448. *Calcutta*, 1910. 8°. 14773. d. 19.

Hadiqa-i-Fasahat. The text book for Higher Standard Examination in Persian. A literal English translation of Tarikh-i-Sasaniyan by Muhammad Kazim Shirazi. pp. i. 37. *Calcutta*, 1911. 8°. 14773. d. 23.

## CAMBRIDGE.

## University of Cambridge.

A Catalogue of the Persian Manuscripts in the Library of the University of Cambridge. By E. G. Browne. pp. xl. 471. *Cambridge, Leyden* [printed], 1896. 8°. 2038. b.

A Hand-list of the Muhammadan Manuscripts . . . preserved in the Library of the University of Cambridge. By E. G. Browne. pp. xvii. 440. *Cambridge*, 1900. 8°. 011904. g. 5.

## King's College.

Catalogue of the Oriental Manuscripts in the Library of King's College, Cambridge. By E. H. Palmer. 1868. See below: LONDON.—*Royal Asiatic Society*, etc. The Journal . . . 1868. pp. 105-31. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

## Trinity College.

A descriptive Catalogue of the Arabic, Persian, and Turkish Manuscripts in the Library of Trinity College, Cambridge. By E. H. Palmer, etc. pp. vii. 235. *Cambridge, London, Hertford* [printed], 1870. 8°. 14598. d. 26.

## COPENHAGEN.

## Philologisk-historisk Samfund.

Studier fra Sprog- og Oldtidsforskning. *København*, 1891, etc. 8°. Ac. 9877/2.

*In progress.*

## FLORENCE.

## Società Asiatica Italiana.

Giornale, etc. *Firenze*, 1887, etc. 8°. Ac. 8804.

ACADEMIES, etc. (*continued*).

## GERMANY.

## Deutsche Morgenländische Gesellschaft.

Katalog der Bibliothek der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Zweiter Band. Handschriften. Teil B : Persische und Hindustanische Handschriften. Bearbeitet von ... Mahammed Musharraf-ul Hukk. pp. 22-37. Leipzig, 1911. 8°.  
11905. f. 20.

Zeitschrift ... herausgegeben von den Geschäftsführern. Leipzig, 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.  
*In progress.*

## GLASGOW.

## University of Glasgow.

[*Hunterian Library.*] [For Catalogue of Persian and Turkish MSS.:] See WEIR (T. H.).

## GOETTINGEN.

## Academia Georgia Augusta.

Die Handschriften in Göttingen ... Universitäts-Bibliothek, etc. [By C. Meyer and O. Günther, with Preface by W. Meyer.] 3 vols. 1893-94. See PRUSSIA. Verzeichniss der Handschriften, etc. I. Hannover. 1893-94. 8°. 2330. e. 18.

## LAHORE.

## Punjab University.

[*Examination for Title of Munshi.*] See MUHAMMAD TAĶI, called LISĀN ul-MULK, etc.

Persian Papers of the Panjab University Entrance Examination 1890-1903. Compiled by Lala Salig Ram. pp. 80, lith. Lahore, 1904. 8°.  
14822. c. 18.

The English translation of the revised Intermediate Persian Course of the Panjab University, translated by Sardar Chhaju Singh. pp. 338. Lahore, 1896. 8°.  
757. f. 4.

*Imperfect: wanting pp. 72-87.*

Translation and explanation of the Persian Intermediate Course of the Panjab University. By T. George. pts. 1, 2. Lahore, [1896-97.] 8°.  
757. ff. 8.

[پنجاب یونیورسٹی انترمیڈیٹ کرس فارسی Persian Intermediate Course. Selections in prose and verse.] pp. 258, lith. ۱۹۰۱ [Lahore, 1901.] 8°.  
14822. c. 12.

## ACADEMIES, etc.

LAHORE (*continued*).Punjab University (*continued*).

Translation and explanation of the Persian Intermediate Course of the Punjab University by Thomas George ... Part I. (Poetry) comprising extracts from ... Urfi, Ka-anī, Ghalib, Sa'ādi, Nizāmi, Khusro, Firdousi, Hafiz and Umar Khayam. Third edition. pp. 145. Lahore, [1906.] 8°.  
757. f. 46.

[پنجاب یونیورسٹی بی ای کرس فارسی Selections in prose and verse for the B.A. Course.] pp. iv. 232. ۱۹۰۸ [Lahore, 1908.] 8°. 14822. d. 10.

Translation (with explanation) of the New Persian B.A. Course of the Punjab University by G. Yazdani ... Part ii. Comprising extracts from the poems of Yazdi and Qaani. pp. 49. Delhi, 1908. 8°.  
14822. e. 11.

## LEIPZIG.

## University of Leipzig.

Katalog der Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig. II. Die islamischen, christlich-orientalischen, jüdischen und samaritanischen Handschriften. (Von K. Vollers. Mit einem Beitrag von J. Leipoldt.) pp. xi. i. 508, i. Leipzig, 1906. 4°.  
15000. b.

## LEYDEN.

## Academia Lugduno-Batava.

Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno Batavae [vols. 1, 2] auctore R. P. A. Dozy ([vols. 3, 4] auctoribus P. de Jong et M. J. de Goeje [and A. Kuennen; vol. 5] auctore M. J. de Goeje [and vol. 6] auctore M. Th. Houtsma). 6 vols. *Lugduni Batavorum*, 1851-77. 8°.  
Ac. 940/4.

## Academia Regia Scientiarum.

[Catalogue of Oriental MSS.] See WEIJERS (H. E.).

## LONDON.

## British Museum.

Catalogue of the Persian Manuscripts in the British Museum. By C. Rieu. 3 vols. London, 1879-83. Fol.  
Cir. 34. b.

Supplement to the Catalogue of the Persian Manuscripts ... By C. Rieu. pp. ix. i. 308. London, 1895. Fol.  
Cir. 34. b.

## ACADEMIES, etc.

## LONDON (continued).

British Museum (continued).

The Coins of the Sháhs of Persia, Ṣafavis, Afgháns, Efsháris, Zands, and Kájárs. By R. S. Poole. pp. xvi. 336; 24 plates & 1 folding table. London, 1887. 8°. 7756. bb. 30.

Hakluyt Society.

[For "India in the Fifteenth Century," published by this Society:] See MAJOR (R. H.).

Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.

Oriental Translation Fund, etc. London, 1829, etc. 8° & 4°. 14003. d. e.

Oriental Translation Fund. New Series. Royal Asiatic Society: 1891, etc. 8°. 14003. bb.

*In progress.*

— [Another copy of vol. xiii.] 14003. bb.\*

Miscellaneous Translations from Oriental Languages. 2 vols. London, 1831-34. 8°.

14003. d. 5.

Palestine Pilgrims' Text Society.

[For Násir b. Khusrau's Diary, published by this Society:] See NÁSIR ibn KHUSRAU.

Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland.

A descriptive Catalogue of the Historical Manuscripts in the Arabic and Persian languages, preserved in the Library of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland. By W. H. Morley. pp. viii. 160. London, 1854. 8°. 824. f. 48.

Catalogue of the Arabic, Persian, Hindustani, and Turkish MSS. in the Library of the Royal Asiatic Society. [By O. Codrington.] See below: The Journal, etc. 1892, pp. 501-69. 1834, etc. 8°.

R.Ac. 8820/3.

Asiatic Society Monographs. London, 1902, etc. 8°. In progress. 14005. b.

Transactions, etc. 3 vols. London, 1827, 1830, 1835. 4°. R.Ac. 8820/2.

*[Continued as:]*

The Journal of the Society, etc. London, 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

*In progress.*

## ACADEMIES, etc.

## LONDON (continued).

Society for the Publication of Oriental Texts.

[For works published by this Society:] See 'Abd ul-RÁHMÁN ibn AHMAD, called JÁMI.—*Salāmān u Absāl.*

— — — *Tulifat ul-Alkrár.*

— — — See ILYĀS ibn YŪSUF.

— — — See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

## LUND.

University of Lund.

[Catalogue of Oriental MSS.] See TORNBERG (C. J.).

## MILAN.

Collegium Ambrosianum.

Catalogo dei codici arabi, persiani e turchi della Biblioteca Ambrosiana (di G. de Hammer). (Biblioteca Italiana. tomo xciv., pp. 22-49, 322-48.) Milano, 1839. 8°. P.P. 4187. (tom. 94.)

## MOSCOW.

Lazarevsky Institut Vostochnikh Yazuikov.

Труды по востоковедению, etc. У́ниверситет [Moscow,] 1899, etc. Fol. & 8°. 761. 1. 5.

*In progress.*

## NEW YORK.

Columbia University.

Columbia University Indo-Iranian Series. Edited by A. V. Williams Jackson. New York, 1901, etc. 8°. In progress. 14003. p.

## OXFORD.

University of Oxford.

Bibliothecæ Bodleianæ Codicum Manuscriptorum Orientalium . . . Catalogus . . . a Ioanne Uri confectus. 2 pts. Oxonii, 1787-1833. Fol.

822. 1. 11, 12.

Catalogue of the Persian, Turkish, Hindūstānī and Pushtū Manuscripts in the Bodleian Library. Begun by . . . Ed. Sachau . . . completed . . . by H. Ethé. Oxford, 1889, etc. 4°. 15000. o.

*In progress.*

## PARIS.

Académie des Inscriptions et Belles Lettres.

Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque du Roi, etc. Paris, 1787, etc. 4°.

Bar. T. 1. a-c.

## ACADEMIES, etc.

## PARIS (continued).

## Bibliothèque Nationale.

Catalogue de la collection de manuscrits orientaux, arabes, persans et turcs, formée par M. C. Schefer et acquise par l'État, publié par E. Blochet. pp. v. 231; 12 plates. *Paris*, 1900. 8°.

011904. dd. 12.

Catalogue des manuscrits arabes, persans et turcs, offerts à la Bibliothèque Nationale par M. J.-A.

Decourde-manche. Publié par E. Blochet. pp. 90. *Paris*, 1909. 8°.

11907. b. 11.

Collection Orientale. Manuscrits inédits de la Bibliothèque Royale traduits et publiés par ordre du Roi. *Paris*, 1836, etc. Fol. 756. 1. 1-8.

*In progress.*

Peintures de manuscrits arabes, persans et turcs de la Bibliothèque Nationale, par E. Blochet. pp. 31; 64 plates. *Paris*, [1910.] 8°. Or. 70.a.1.

## École Pratique des Hautes Études.

Bibliothèque de l'École des Hautes Études . . . Sciences philologiques et historiques. *Paris*, 1869, etc. 8°.

*In progress.* R.Ac. 8927.

## École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.

Catalogue de la Bibliothèque de l'École, etc. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. iv<sup>e</sup> série, tom. 1.) *Paris*, 1897, etc. 8°.

*In progress.* 14003. i. 54.

Centenaire de l'École des Langues Orientales Vivantes 1795-1895. Recueil de mémoires publié par les professeurs de l'École. pp.v. 475; 8 plates. *Paris*, 1895. 4°.

Ac. 8813/21 &amp; 14003. k. 2.

*[Another copy.]* 14003. k. 2.\*

Chrestomathies Orientales ou Recueil de textes arabes, turks, persans, grecs-modernes, arméniens et indostanis, etc. 6 pts. *Paris*, 1841-43. 8°.

14003. i. 9.(1-6.)

Chrestomathie Persane . . . À l'usage des élèves de l'École Royale et Spéciale des Langues Orientales Vivantes. 2 tom. *Paris*, 1847-53. 8°.

14003. i. 3, 4.

*One of the publications contained in tom. i. and all of those contained in tom. ii. were originally issued under the collective title "Chrestomathies Orientales," and then re-issued under the present title without alteration, the original half-title still remaining in some of them.*

## ACADEMIES, etc.

## PARIS (continued).

## École Spéciale des Langues Orientales Vivantes (continued).

Mélanges Orientaux. Textes et traductions publiés . . . à l'occasion du sixième Congrès International des Orientalistes réuni à Leyde. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. ii. série, vol. 9.) pp. lv. 577. *Paris*, 1883. 8°.

14003. i. 16.

Nouveaux Mélanges Orientaux. Mémoires, textes et traductions publiés . . . à l'occasion du septième Congrès International des Orientalistes à Vienne, septembre 1886. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. ii. série, vol. 19.) pp. xiv. 598. *Paris*, 1886. 8°.

14003. i. 18.

Recueil de Textes et de Traductions publié . . . à l'occasion du viii<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes tenu à Stockholm en 1889. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. iii. série, vols. 5, 6.) 2 tom. *Paris*, 1889. 8°.

14003. i. 23.

*[Another copy.]* 14003. i. 23.\*

Recueil de Mémoires Orientaux. Textes et traductions publiés . . . à l'occasion du xiv<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes, réuni à Alger avril 1905. pp.495. i. *Paris*, 1905. 8°.

14003. i. 56.

*[Another copy.]* 14003. i. 56.\*

[For other publications of the École Spéciale:] See 'ABD UL-KARIM, *Bukhāri*.

*[See HUSAIN ibn 'ALI (ABU 'ALI).]**[See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR), *Narshakhi*.]**[See NĀSIR ibn KHUSRAU.]**[See RASHID UL-DIN TABIB.]**[See RIZĀ KULI KHĀN.]**[See SCHEFER (C.).]*

## Société Asiatique.

Journal Asiatique, etc. *Paris*, 1822, etc. 8°.

R.Ac. 8808.

*In progress.*

## ACADEMIES, etc. (continued).

## PEST.

## Magyar Tudományos Akadémia.

Értekezések a nyelv- és széptudományi osztály köréből, etc. Pest, 1867, etc. 8°. Ac. 825/20.  
*In progress.*

## PETROGRAD.

## Academia Scientiarum Imperialis.

Bulletin de l'Académie, etc. St.-Pétersbourg, 1860,  
etc. 4°. Ac. 1125/44.

Mélanges Asiatiques tirés du Bulletin Historico-philologique de l'Académie, etc. St.-Pétersbourg, 1849, etc. 8°. Ac. 1125/11.

Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences . . .  
viii<sup>e</sup> serie. Classe historico-philologique. St.-Pétersbourg, 1895, etc. 4°. Ac. 1125/3.  
*In progress.*

## Aziatsky Muzei.

[Catalogue.] See DORN (B.).

## Imperatorskaya Publichnaya Biblioteka.

[Khanukov Collection.] See DORN (B.).

Catalogue des manuscrits et xylographes orientaux de la Bibliothèque Impériale Publique de St. Pétersbourg. [By B. Dorn.] pp. xliv. 718. St. Pétersbourg, 1852. 8°. 824. h. 26.

## Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet.

[Catalogue of Oriental MSS.] See SALEMANN (C.) and ROSEN (V.).

Издание Факультета Восточных языков, etc. C.-Петербург, 1899, etc. 4°. 14005. f.

## Obshchestvo Vostokovyedyeniya.

Миръ Ислама . . . Подъ редакціей . . . В. Бартольда. C.-Петербург, 1912, etc. 8°. Ac. 2355/4.

*In progress.*

## Uchebnoe Otdyelenie Vostochnikh Yazuikov.

Collections Scientifiques de l'Institut des Langues Orientales du Ministère des Affaires Étrangères. (III. Les Manuscrits Persans . . . décrits par le Barou V. Rosen.) St.-Pétersbourg, 1877, etc. 8°. 14598. d. 8.

## TUEBINGEN.

## Eberhard-Karls-Universität.

Verzeichniss der orientalischen Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Tübingen. [By G.

## —ADAM

80

H. A. Ewald.] pp. 32. Tübingen, [1839.] 4°.  
821. k. 34.

## TURIN.

## Regia Università di Torino.

[Persian MSS.] See HAMMEH-PÜRGSTALL (J. von).

## UPPSAL.

## University of Upsal.

[Catalogue of Oriental MSS.] See TÖRNBERG (C. J.).

## VIENNA.

## Kaiserlich-königliche Hofbibliothek.

Codices arabicos, persicos, turcicos, Bibliothecæ Cæsareo-Regio-Palatinæ Vindobonensis, recensuit J. de Hammer. Vindobonæ, 1820. Fol. 620. k. 11.

Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der . . . Hofbibliothek zu Wien . . . Geordnet und beschrieben von . . . G. Flügel. 3 Bde. Wien, 1865-67. 4°. 11902. d. 23.

## Kaiserlich-königliche Orientalische Akademie.

Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der k. k. Orientalischen Akademie zu Wien. Wien, 1842. 8°. 11901. h. 2.

[For other works published by this Academy:]  
See ROSENZWEIG-SCHWANNAU (V. von).

——— See STUERMER (I. von).

## ACBER, Aga. See 'ALI AKBAR, Shirāzī.

## ACHMED. See AHMAD.

ACHUNDOW (ABDUL-CHALIG). See AKHUNDOV ('ABD ul-KHĀLĪK).

ĀDĀB. ادب سلطنت و وزارت (Adab oussalthanèh ou'el-Wezarèh, Règles de conduite du Sultan et du Vézir.) See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. i. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

'ADĀLAT KHĀN. [Translation of Anvār i Suhalī, i.-iii.] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

——— [Translation of 'Ikhd i manzūm.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

——— [Translation of 'Ikhd i gul.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Gulistān.

## ĀDAM. See UVĀIS ibn 'ALĀ.

**ADAMOV** (ALEKSANDR). Иракъ Арабскій. Баскорскій  
вилайетъ въ его прошломъ и настоящемъ. [With  
map.] pp. iv. 616. С.-Петербургъ, 1912. 8°.

010075. i. 15.

**ADĪB i ISFAHĀNĪ.** See MUHAMMAD ḤUSAIN ibn  
MUHAMMAD 'ALI.

**ĀDYĀ-PRASĀDA MISRA.** [Edit.] See MAHĀ-  
BHĀRATA.

**AESOP.** [For fables of Aesop in Gilchrist's  
"Oriental Fabulist":] See GILCHRIST (J. B.).

— Croxall's edition of the fables of Aesop  
translated from English into Persian by Mouluvee  
Abdool Ruheem, of Calcutta, etc. pp. 428. Cal-  
cutta, 1830. 4°. 757. i. 22.

— حکایات دلپسند [Hikāyat i dilpasand. Fables  
of Aesop, translated into Persian.] pp. 164, lith.  
[Persia, 1847.] 8°. 14783. b. 2.

**ĀFĪ.** See AHMAD YĀR KHĀN.

**'AFĪF.** See SHAMS SIBĀJ.

**AFLĀKĪ.** See AHMAD (SHAMS ul-DīN).

**AFLĀTŪN,** Mīrzā. [Translation of Surūdhā'ī  
rūlānī.] See EVANGELICAL CHURCH.

**ĀFRĪN.** See MATAN LĀL.

**AFSHĀR.** See RIZĀ KHĀN.

**AFZAL 'ALĪ,** Rizāvī. جنة الواقعية لسبام امراض الربائمه [Jannat ul-vākiyah, or Risālah i vabā'iyyah. A  
treatise on remedies for pestilential diseases accord-  
ing to the Greek systems.] pp. 53, lith. [لہنو ۱۸۷۷]  
[Lucknow, 1877.] 8°. 14837. g. 12.(3.)

**AFZAL ul-DĪN,** Kirmānī. See AHMAD ibn HĀMID.

**AFZAL ul-DĪN BADĪL,** called KHĀKĀNĪ. See  
IBRĀHĪM ibn 'ALI NAJJĀR.

**ĀGHĀ KHĀN ibn ḤUSAIN KULĪ KHĀN.** اصول علم جبر و مقابله [Usūl i 'ilm i jabr u makābalah.  
An elementary treatise on algebra.] pp. 216, lith.  
[Teheran, 1888.] 8°. 14766. a. 2.

**AGNELLINI** (TIMOTEO), Archbishop of Mardin. Pro-  
verbi utili e virtuosi in lingua Araba, Persiana,  
e Turca, gran parte in versi, con la loro spiegazione  
in lingua Latina & Italiana: et alcuni vocaboli

di dette lingue. Raccolti da T. Agnellini... امثال مختصرة الخ pp. 55. Padova, 1688. 8°.  
1075. m. 5.(3.)

**ĀHAD.** See MUHAMMAD 'ABD ul-ĀHAD ibn IMĀM  
'ALI.

**ĀHMAD, Afākī.** See AHMAD (SHAMS ul-DīN).

**ĀHMAD, Aminābādī, Sayyid.** مشق نستعلیق [Mashk  
i nasta'līk. Copies for writing in the nasta'līk  
script.] [Lahore, 1864.] 8°. 14797. g. 1.

**ĀHMAD, Amīr.** See AMĪR AHMAD.

**ĀHMAD, Ardabīlī.** عکس پرتو ['Aks i partav.] A  
series of poems, containing the plaints, consola-  
tions and delights of Achmed Ardebeili a Persian  
exile. With notes historical and explanatory, by  
C. Fox. pp. xl. 276. Bristol & London, 1797. 8°.  
757. d. 8.

— [Another copy.] 757. c. 7.

**ĀHMAD, Efendī.** See AHMAD 'ĀSIM.

**ĀHMAD, Fārūkī, Gōpāmū'ī.** [Edit.] See MĀDHAVĀ-  
RĀMA.

**ĀHMAD, Jāmī.** See AHMAD ibn ABI 'l-ḤASAN.

**ĀHMAD, Khān, Gilānī.** See KHĀN AHMAD.

**ĀHMAD, Kirmānī, Shaikh.** [Translation of Ad-  
ventures of Haji Baba.] See MOBIER (J. P.).

**ĀHMAD, Maulavī.** [Notes on Shīrīn Khusrau.]  
See ILYĀS ibn YŪSUR.

**ĀHMAD, Munshī, Shaikh.** [Translation of Takmil  
ul-īmān and its commentary.] See 'ABD ul-ḤAkk  
ibn SAIF ul-DīN.

**ĀHMAD, Niyāzī.** [Edit.] See IBRĀHĪM ibn KHUDĀ'ī  
DADAH.

**ĀHMAD, Rāzī.** See AMĪN AHMAD.

**ĀHMAD, Sayyid.** [Edit., with translation, etc., of  
Munyat ul-muṣalli.] See SADĪD ul-DīN, Kāshgharī.

**ĀHMAD, Sayyid, of Bareilly.** See AHMAD ibn  
MUHAMMAD 'IRFĀN.

**ĀHMAD, Shams ul-'Ulamā, of Calcutta Madrasah.**  
[Edit.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Univer-  
sity of Calcutta.

**ĀHMAD, Yasavī.** [Life.] See SULAIMĀN ĀTĀ.

**AHMAD**, called 'ĀJIZ, *Sikandarpūrī*. دیوان حنفی [Dīvān i hanafi. A versified polemic against the Shāfi'i doctrines set forth in a Dīvān of Muhi. Siddik Ḥasan Khān (Navāb) quoting and refuting them in the same metre. Preceded by a *kasīdah* in praise of Abu Ḥanifah. With marginal notes and some brief poems in Persian and Arabic at the end.] pp. 91, lith. لکھنو ۱۸۹۱ [Lucknow, 1889.] 8°.

14797. g. 29.(2.)

**AHMAD**, called AMĪR. [Edit., with notes, of Kāndil i ḥaram.] See MUHAMMAD KALB 'ALI KHĀN.

**AHMAD**, called GHAFFĀEI. See AHMAD ībn MUHAMMAD.

**AHMAD**, called HĀTIR, *Isfahānī*. Trois odes mystiques . . . publiées, traduites et commentées, par M. C. Defrémy. 1856. See ACADEMIES, etc. —Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 5<sup>e</sup> série, tom. 7, pp. 130-47. 1822, etc. 8°.

R.Ac. 8808.

**AHMAD**, called MUJADDID ī ALF ī ṢĀNĪ, *Fāruki*, *Sirhindī*. مبدأ و معاد [Mabda u ma'ād. A tract on eschatology.] pp. 56, lith. کانپور ۱۸۹۱ [Cawnpore, 1891.] 8°.

14712. e. 17.

— [Maktubāt ī Imām Rabbānī] مکتوبات امام ربانی — Collected letters and other religious writings of Shaikh Ahmad. Edited by his pupil Yār Muhiyuddin. 3 pts. لکھنو ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°.

14807. d. 6.

— حصة سوم دفتر اول مکتوبات امام ربانی الخ [Maktubāt, daftar i., pt. 3. Edited with Arabic and Persian marginal notes by Muhi. Nūr Alīmad.] pp. viii. 132, lith. آمritsar ۱۹۱۱ [Amritsar, 1911.] Fol.

14807. i. 3.

— این هر دو مکتوب از مکتوبات . . . [Two letters.] pp. 8. See 'Alī ibn MUHAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU 'l-ḤASAN). میر خلاصہ [Commentary on Khulāṣah.] [1870?] 8°.

14519. d. 17.(2.)

**AHMAD** (ABU 'l-NAJM), called MINŪCHIBRĪ, *Dāmaghānī*. دیوان الخ [Dīvān. Poems. A revised and amplified edition by Muhi. Husain (Adib), based upon that of Rizā Ḳulī Khān, with the latter's life

of Minūchibrī.] ff. 104, lith. طهران ۱۳۹۷ [Teheran, 1880.] 8°.

14797. c. 6.

— Menoutchehri, poète persan du 11<sup>ème</sup> siècle de notre ère, du 5<sup>ème</sup> de l'hégire. Texte, traduction, notes et introduction historique par A. de Biberstein Kazimirski. pp. viii. 413, 124. Paris, Leide [printed], 1886, [87.] 8°. 757. g. 52.

— Spécimen du Divan . . . de Menoutchehri, poète persan du v<sup>e</sup> siècle de l'Hégire . . . Texte, traduction et notes par A. de Biberstein Kazimirski. pp. 55, 29. Versailles, 1876. 8°. 757. e. 63.

**AHMAD** ('ALĀ ul-DĪN), *Lakhnavī*. [Commentary on Fuṣūl ī Akbarī.] See 'ALI AKBAR ībn 'ALI.

— [Supercommentary on Rāzī's Risālah.] See MUHAMMAD ZĀHID.

**AHMAD** (ASHRAF ul-DĪN). نورتن [Nau ratan. An anthology from older poets.] pp. 164, lith. لکھنو ۱۸۸۳ [Lucknow, 1883.] 8°.

14797. h. 13.

**AHMAD** (FARĪD ul-DĪN), *Maulavī*. [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ībn AHMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.

**AHMAD** (FARĪD ul-DĪN), of Baroda College. [Elit.] See NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN.

**AHMAD** (JALĀL ul-DĪN). [Edit.] See MUŠLIH ībn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Būstān and Gulistān.

**AHMAD** (JALĀL ul-DĪN), Ḥāfiẓ. [Translation of Persian Entrance Course, with notes, etc.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**AHMAD** (JAMĀL ul-DĪN), *Hānsavī*. مایمات الخ [Mulhamāt. Ethical teachings in Arabic, with interlinear translations in Persian and Hindustani. With Persian life of the author, by Alimad Ḥasan Jamālī, appended.] pp. 136, 8, lith. دہلی [Delhi, 1891.] 8°.

14516. c. 22.

**AHMAD** (KABĪR ul-DĪN). [Edit.] See 'ABD ul-HAMĪD, *Lāhaurī*.

— — — See MUHAMMAD ībn ul-ḤUSAIN (ABU 'l-FAZL).

— — — See MUHAMMAD HĀSHIM, called HĀSHIM 'ALI KHĀN, etc.

— — — See ZIYĀ ul-DĪN, *Barānī*.

**AHMAD** (KAMĀL ul-Dīn), *Maulavī*. Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the library of the Calcutta Madrasah, by Kamālū'd-Dīn Ahmad . . . and 'Abdu'l-Muqtadir. With an introduction by E. D. Ross. 1905. 8°. See CALCUTTA.—*Madrasah*.

14598. d. 34.

**AHMAD** (KUIB ul-Dīn). [Hindustani version of Mā mukimān.] See 'ALĀ ul-Dīn, called VIŚĀLĪ.

— [Hindustani translation of *Gulistān*, etc.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*.

**AHMAD** (MUNĪR ul-Dīn). سراج المنیر [Sirāj ul-Munīr. Persian and Hindustani poems.] pp. 32, lith. ۱۹۰۰. [Delhi, 1900.] 8°.

14114. aa. 18 (2.)

**AHMAD** (MUNĪR ul-Dīn), *Sandilavī*. [Ghazals.] See MAZHAR 'ALI, called ŠAFĪ. مجموعه نکات فقر [Majmū'ah, etc.] [1885.] 8°.

14797. d. 15 (1.)

**AHMAD** (NIZĀM ul-Dīn), of Rajaram College, Kolhapur. [Edit.] See NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN.

**AHMAD** (NIZĀM ul-Dīn), *Haravī*. See AHMAD ibn MUHAMMAD MUKĪM.

**AHMAD** (RAHĪM ul-Dīn). [Edit.] See INDIA.—*Legislative Council*.

**AHMAD** (ŠADR ul-Dīn), 'Alavi, *Burdvānī*. روایت المصطفی من از هار المرتضی [Ravā'ilī ul-muṣṭafa min azbār il-murtaza. Biographies of 'Alī, Fātimah, the 12 Imāms and some of their descendants, with other eminent saints.] pp. 340, lith. ۱۸۹۰. [Cawnpore, 1889.] 8°.

14779. d. 17.

**AHMAD** (SAMĪR ul-Dīn). گلبن اختر [Gulbun i Akhtar. A romance in verse.] pp. 229, 1, lith. ۱۸۹۶-۹۷. [Lucknow, 1896-97.] 8°.

14797. e. 33.

**AHMAD** (SHAMS ul-Dīn), *Aflākī*. سوانح عمری حضرت مولانا رومی مسقی به مناقب العارفین [Manākib ul-'arifin. Lives of Jalāl ul-Dīn Rūmī, his father, master, friends, son, and successors.] pp. 395, lith. ۱۸۹۷. [Agra, 1897.] 8°.

14779. d. 32.

**AHMAD** (SHAMS ul-Dīn), *Aflākī* (*continued*). [Anecdotes from Manākib ul-'arifin.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*. The Mesnevī, etc. 1881. 8°. 2318. f. 8.

**AHMAD** (SIRĀJ ul-Dīn), called 'ISHRAT, *Lakhnavī*. [Edit.] See MUHAMMAD TĀHIR VAHID.

**AHMAD** (VAJĪH ul-Dīn). تعلیم الحروف [Ta'līm ul-hurūf. A copy-book.] pt. ii. pp. 24, lith. ۱۸۸۰. [Allahabad, 1880.] 8°. 14835. b. 1.

**AHMAD** ibn 'ABD ul-ḤALĪM, called IBN TAIMIYYAH. [Life.] See MUHAMMAD ibn ISMĀ'IL, *Bukhārī*.

**AHMAD** ibn 'ABD ul-ḴĀDIR, *Isrā'ilī*, *Amāzai*. [Kashf ul-manzūm, Arabic commentary on Mi'at 'āmil.] See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn 'ABD ul-RAHĪM.

**AHMAD** ibn 'ABD ul-RAHĪM, *Šafīpūrī*. [Commentary on 'Urfī's Kaśā'id :] See MUHAMMAD ibn 'ALI (JAMĀL ul-Dīn).

**AHMAD** ibn 'ABD ul-RAHĪM, called VALĪ ULLĀH. See VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM.

**AHMAD** ibn 'ABD ULLĀH. مواظب خیر الکلام سید [Lubāb ul-akhbār. ۴۰۰ الابرار المسمى بباب الاخبار selected Traditions, in Arabic, with Persian and Hindustani translation.] pp. 80, lith. ۱۸۶۳. [Bombay, 1863.] 8°. 14521. b. 13 (1.)

— [Lubāb ul-akhbār.] pp. 80, lith. ۱۸۷۱. [Lahore, 1871.] 8°. 14521. b. 13 (3.)

**AHMAD** ibn ABI BAKR ibn NAŠR (ḤAMD ULLĀH), Mustaufī, *Kazvīnī*. هذا کتاب نزهت القلوب الخ [Nuzhat ul-kulūb. A cosmography, dealing principally with Persia and adjacent countries.] pp. 260, lith. ۱۸۹۴. [Bombay, 1894.] 8°.

14762. e. 2.

— The geographical part of the Nuzhat-al-Qulūb. . . Edited (translated) by G. Le Strange (نزهۃ القلوب) 2 vols. 1915, 19. See GIBB (E. J. W.).

"E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xxiii. 1. 1905, etc. 8°. 14005. g. 23.

— [An extract from من کتاب نزهۃ القلوب الخ the Nuzhat ul-kulūb.] See DORN (B.). Muham-

medanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 81-87.  
1850-58. 8°. 757. h. 26.

— Extraits du "Nouzhét-oul-Qoloub." [With French translation.] See HUART (C.). Documents Persans sur l'Afrique, etc. 1905. 8°. [Recueil de Mémoires Orientaux.] 14003. i. 56.

— Mesopotamia and Persia under the Mongols in the fourteenth century A.D. From the Nuzhat-al-Kulub of Hamd-Allah Mustawfi. By G. Le Strange. pp. v. 134; 1 map. 1903. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. Asiatic Society Monographs. vol. 5. 1902, etc. 8°. 14005. b. 5.

— Tárikh<sup>h</sup> Gozidé par Hamd Ollâh Mostooufi Qazvînî. Les dynasties persanes pendant la période musulmane, depuis les Saffârîdes jusques et y compris les Mogols de la Perse en 1330 de notre ère. Texte persan complet ... et traduction française en regard suivie de notes, de tableaux dynastiques, généalogiques et synchroniques, de cartes schématiques et tables diverses. Par J. Gantin. Paris, 1903, etc. 8°. 757. i. 60.

*In progress.*

— The Tárikh-i-Guzida, or Select History ... Compiled in A.H. 730 (A.D. 1330), and now reproduced in fac-simile from a manuscript dated A.H. 857 (A.D. 1453) with an introduction by Edward G. Browne. (فارغ گردیده) pp. xix. 13, 803. 1910. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series, vol. xiv. 1905, etc. 8°. 14005. g. 14.

— [Ta'rîkh i guzidah, IV. ii. An account of the Sâmânî dynasty.] See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR). Description ... de Boukhara, etc. pp. 99-111. 1892. 8°. 14003. i. 30.

— Histoire des Seldjoukides et des Ismaélins ou Assassins de l'Iran, extraite du Tarikh Guzideh ou Histoire Choisie d'Hamd-Allah Mustaufi. Traduite du persan et accompagnée de notes historiques et géographiques par M. Defrémy. (Extrait ... du Journal Asiatique.) pp. 142. Paris, 1849. 8°. 757. cc. 3.(2.)

— — — [Another copy.] 757. c. 24.

— Description historique de la ville de Kazvin, extraite du Tarikhé Guzidéh ... [translated] par M. C. Barbier de Meynard. 1857. See

ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. v<sup>e</sup> série, tom. x., pp. 257-308. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

— Biographies of Persian Poets contained in Ch. V, § 6, of the Tárikh-i-Guzida ... Translated by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1900, pp. 721-62, 1901, pp. 1-32. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

ĀHMAD ibn ABI 'l-ḤASAN (ABU NAṢR), called ZHANDAH-PIL, Jāmī, Nāmaḳī. A biography of Shaykh Ahmad-i-Jam. [Edited with introduction] by W. Ivanow. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1917, pp. 291-365. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— دیوان ... احمد جام زندہ پیل [Divān. Poems.] pp. 196, lith. 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°. 14797. g. 9.(3.)

— دیوان حضرت احمد جام زندہ پیل [Divān.] pp. 196, lith. 1881 [Cawnpore, 1881.] 8°. 14797. d. 7.

— قصہ احمد جامی المشہور بہ چہار پری الخ [Kissah i Ahmad Jāmī, or Chahār parī. A romance in prose and verse. With the metrical romance Varakah u Gulshāh on the margin. Edited by Mullā 'Abd ul-Rahmān.] pp. 127, lith. 1889 [Delhi, 1889.] 8°. 14783. f. 15.(2.)

— قصہ احمد جامی ... ورقہ و گل شاہ [Kissah i Ahmad Jāmī.] pp. 88, lith. Lahore, 1895. 8°. 14783. d. 16.(2.)

— قصہ احمد جامی ... ورقہ و گل شاہ [Kissah i Ahmad Jāmī. With the Varakah u Gulshāh on the margin.] pp. 128, lith. Lahore, 1896. 8°. 14783. e. 13.(2.)

ĀHMAD ibn ĀHMAD (KABĪR ul-DĪN), Ḵalyūbī. [Edit.] See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

— — — See 'ABD ul-RAHMĀN ibn ĀHMAD, called JĀMĪ.—Nafahāt ul-Uns.

— — — See A'RĀS.

— — — See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MU-SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Būstān.

— — — — Gulistān.

— کتاب القابی ... مع الفرهنث الحبر الخ [Nāvādir. Arabic anecdotes, jests, wonders, and

entertaining extracts. With Persian glosses by Muḥī. Ja'far 'Alī Najīnāvī.] pp. 292, *lith.* [کافور کانفور نجینوی] 8°. 14576. cc. 4.

— [For glossary on *Navādir* :] See MUḤAMMAD AMĪR 'ALĪ ('ABD UL-RAZZĀK).

AHMAD ibn 'ALĪ, called IBN ḤAJAR, 'Ashkālānī. [For commentary on *Bulūgh ul-marām* :] See MUḤAMMAD SIDDĪK ḪASAN KHĀN.

— [منهات ابن حجر عسقلاني مترجم فارسي] [Al-Munabbihāt 'ala 'l-isti'dād. Traditions for purposes of devotion, in Arabic, with Persian interlinear translation by Subhān-bakhsh Shikārpūrī.] pp. 96, *lith.* [دھلی ۱۲۸۸] [Delhi, 1872.] 8°. 14521. c. 21.

— [درة التاج] [Al-Munabbihāt. With Persian metrical preface and paraphrase, entitled *Durrat ul-tāj*, by Najaf 'Alī Khān.] pp. 320, *lith.* [بنارس ۱۲۸۸] [Benares, 1878.] 8°. 14521. c. 18.

— [شرح الشرح خبطة الفكر فارسي مسمى به تصحيح] [Nukhbat ul-fikar. An Arabic essay on the science of Tradition. With the author's commentary *Nuzhat ul-naẓar*, and Muḥī. Husain Hazāravī's Persian supercommentary *Taṣhīl ul-naẓar*.] pp. 391, *lith.* [lahor ۱۳۰۸-۹۰] [Lahore, 1891-92.] 8°. 14521. c. 29.

AHMAD ibn 'ALĪ (ABU BAKR), called IBN VAHSIY-YAH. [كتاب هيكل و تماثيل الخ] Kitāb i hayākīl u tamāṣīl. A tract on talismans, attributed to Ibn Valishiyyah.] pp. 32, *lith.* [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 8.(3.)

AHMAD ibn 'ALĪ ibn MAS'ŪD. [مراوح الارواح مترجم] [Marāḥ ul-arvāh. An Arabic work on the verb. With interlinear Persian translation and Arabic marginal notes.] pp. 152, *lith.* [Delhi, 1893.] 8°. 14593. e. 36.(1.)

AHMAD ibn FATH MUHAMMAD ('ABD UL-SA'ID), called TĀ'IB. [Urdu translation of *Zulaikhā*.] See 'ABD UL-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMI.—*Yūsuf u Zulaikhā*.

— [Urdu translation of *Inshā i Khalifah*.] See KHALIFAH SHĀH MUHAMMAD.

AHMAD ibn ḤAMĪD, called IBN NIẒĀM. [Hairat ul-fikh. A catechism on legal problems.]

With a Hindustani decision on conditions of liability to slavery, by Vajīh ul-Dīn.] pp. 16, *lith.* [Delhi, 1869.] 8°. 14837. f. 1.(2.)

AHMAD ibn ḤAMĪD (AFZAL UL-DĪN), Kirmānī. [كتاب عقد العلى للموقف الاعلى الخ] [Ikd ul-'ula. The history of the conquest of Kirman by the Ghuzz chieftain Malik Dinār. Edited with preface by Muḥī. Husain (Furūghī).] ff. 81, *lith.* [Teheran, 1876.] 8°. 14773. d. 6.

AHMAD ibn ḤAMĪD ul-DĪN AHMAD (NAZĪB ul-DĪN). [Edit.] See 'ABD UL-A'LĀ ibn KARĪM ULLĀH.

AHMAD ibn ḪUSAIN, Kāfīkāsī. [هذا كتاب المسمى بدلخشا الخ] [Dilkushā. A treatise on ethics.] pp. 256, 21, *lith.* [Tiflis, 1882.] Fol. 14749. i. 3.

AHMAD ibn ḪUSAIN (ABU 'l-TAYYIB), called MUTANABBI. [محيبي شرح ديوان متنبي] [Divān. Arabic poems. With Persian commentary called Muhibbī by Muḥī. Ibrāhīm b. Muḥī. Madīn Ullāh.] pp. 664. [كلكته ۱۲۶۱] [Calcutta, 1845.] Fol. 14573. d. 1.

— [تصویب البيان في شرح الديوان] [Dīvān. With Tašvīb ul-bayān, a Persian translation and commentary by Muḥī. 'Abd ul-Mun'im, assisted by 'Ubaid Ullāh 'Ubaidī.] pp. 305, *lith.* [agra ۱۳۰۰] [Agra, 1883.] 8°. 14573. b. 54.

— [تصویب البيان] [Dīvān. With Muḥī. 'Abd ul-Mun'im's Tašvīb ul-bayān.] pp. 230, *lith.* [Cawnpore, 1898.] 8°. 14573. cc. 13.

AHMAD ibn IMĀM 'ALĪ. [Translation of 'Alāmāt i jaliyyah.] See MUHAMMAD ibn 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DīN).

AHMAD ibn KARĪM, Tabrizī. [Edit.] See TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL.

AHMAD ibn MAHMŪD. [لائف نفيسية در فضائل] [Latā'if i nafīsiyyah. A life of Khvājah Uvais Karanī.] pp. 120, *lith.* [Delhi, 1896.] 8°. 14779. f. 7.(7.)

AHMAD ibn MUHAMMAD, Writer on Metro. [صدر العروض شرح البيتين] [Maṣdar ul-'arūz. A tract on metre, commenting on 2 verses.] pp. 4, *lith.* [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. e. 6.(8.)

AHMAD ibn MUHAMMAD, *Ardabili*. [هذا كتاب حديقة الشيعة [Hadiyat ul-shi'ah. A Shi'ah treatise on the Caliphate and Imamate.] ff. 156, *lith.* ١٤١٥ [Teheran, 1849.] Fol. 14712. i. 3.

AHMAD ibn MUHAMMAD, *Ghazzālī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, *Ghazzālī*.

AHMAD ibn MUHAMMAD, *Mustaufī, Haravī*. [Translation of *Futūlī*.] See MUHAMMAD ibn 'ALĪ, called A'SAM.

AHMAD ibn MUHAMMAD, called *Ghaffārī, Kavzīnī*. [تاریخ نگارستان] *Tarikh i nigāristān*. Narratives and notices from historians, arranged according to dynasties.] pp. 375, *lith.* ١٨٢٩ [Bombay, 1829.] Fol. 14783. h. 3.

— [هذا الكتاب تاریخ نگارستان] *Nigāristān*. pp. 430, *lith.* ١٨٥٥ [Bombay, 1859.] 8°. 14783. e. 3.

— [من كتاب نگارستان] *Extracts from Nigāristān*. See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 423-425. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

— Epitome of the ancient history of Persia. Extracted and translated from the *Jehān Ara* [*i.e.* *Nusakh i Jahān-ārā*], a Persian manuscript, by W. Ouseley. pp. xxxvi. 92. F. R. London, 1799. 8°. 757. a. 1.

AHMAD ibn MUHAMMAD, called IBN HAJAR, *Haiṣamī*. صواعق محرقة . . . مشهور به براهین قاطعه [Savā'ik i muhrikah. A polemic against the Shi'ah view on the first five Caliphs. Translated into Persian, and entitled *Barāhīn i kātī'ah*, by Kamāl ul-Dīn b. Fakhr ul-Dīn *Jahramī*.] pp. 364, *lith.* ١٤٧١٢ [Lahore, 1895.] 8°. 14712. e. 12.

AHMAD ibn MUHAMMAD, called KHURRAM. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (*Jalāl ul-Dīn*), *Rūmī*.

AHMAD ibn MUHAMMAD, called KUDŪRĪ. [For commentary on the *Mukhtaṣar* :] See 'ABD ULLĀH ibn NŪR MUHAMMAD.

— [مکھتسن فارسی] *Mukhtaṣar*, or *Kudūrī*. A compendium of Ḥanafī law. Rendered into Persian and arranged chiefly in catechetical form by Abu 'l-Kāsim b. Ḫusain. Edited by Ghulām

Ḩusain Lāhaurī.] pp. 184. ١٤٩٩ [Lahore, 1882.] 8°. 14736. b. 3.

— [قدوری مکھتسن] *Mukhtaṣar*, i.-v. (to end of *Kitāb ul-hajj*). With Persian and Pushtu interlinear translations, and Arabic marginal notes.] pp. 168, *lith.* ١٤٣٢ [Delhi, 1885.] 8°. 14527. dd. 5.

— [قدوری مترجم] *Mukhtaṣar*, i.-v. With Persian interlinear translation and Arabic marginal notes.] pp. 124, *lith.* ١٤٣٧ [Delhi, 1890.] 8°. 14529. aa. 6.

كتاب هدایت نصاب ... اعني بالقدوري معه [Mukhtaṣar, i.-v. With Persian and Pushtu interlinear translations, and Arabic notes.] pp. 167, *lith.* ١٤٣٠ [Delhi, 1893.] 8°. 14527. dd. 14.(3.)

— [قدوری مترجم] *Mukhtaṣar*, i.-v. With interlinear Persian and Pushtu translations.] pp. 168, *lith.* ١٤٩٤ [Lahore, 1904.] 8°. 14529. aa. 11.

— [قدوری مترجم] *Mukhtaṣar*, i.-v. With Persian and Pushtu interlinear translations, and Arabic notes.] pp. 159, *lith.* ١٤٩٥ [Lahore, 1909.] 8°. 14529. aa. 5.

AHMAD ibn MUHAMMAD, called MAIDĀNĪ. [السامي في الاسامي] *Al-Sāmī fī 'l-asāmī*. A classified dictionary of Arabic, explained in Persian. With 18 other Arabic essays and extracts on grammar, religion, etc.] ff. 98, *lith.* ١٩٥ [Teheran ? 1859.] 8°. 14589. b. 26.

AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALĪ), called IBN MISKAVAIH. [مختصری . . . جاویدان خرد] *Jāvidān khirad*. An abridged translation by Ḥājī Shams ul-Dīn Muḥ. Ḫusain of Ibn Miskavaih's Arabic collection of moral precepts of ancient sages of Persia, India, Arabia, and Greece. Edited by Mānejkī Līmī Hūshang Hātaryā.] pp. 436, *lith.* ١٩٤ [Teheran ? 1877.] 12°. 14749. b. 1.

AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'l-ḴĀSIM), 'IRĀKĪ. [For the *Kashf ul-asrār*, based mainly on works of A. b. M. :] See ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifī*.

رسائل خسرو شاه . . . حیل و دکوت ابن عراقی [Rasā'il i Khusrav Shāh u ḥiyāl u dukūk i Ibn 'Irākī. A tract on jugglery, compiled from a

Risālah i Khusrau Shāh and a R<sup>o</sup>. i Ibn 'Irākī.] [1894.] 8°. See *Khusrau, Shāh, Samāvī*.

14770. b. 8.(2.)

**AHMAD** ibn MUHAMMAD (ABU NAŠR), *Ķubāvī*. [For the abridgment of Ābāvī's Persian version of Narshakhi's *Ta'rikh i Bukhārā*:] See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR).

**AHMAD** ibn MUHAMMAD ḤUSAIN, *Tanakābūnī*. این کتاب ... حاویست برساله مطلب السؤال وسائلیه [Matlab ul-su'āl]. A treatise on therapeutics. Followed by Risālah i išhāliyyah, on laxatives, by the same author; and Bur' ul-sā'at, on instantaneous cures, from the Arabic of Muḥ. b. Zakariyyā Rāzī.] pp. 231, *lith.* 14753. b. 3. طهران ۱۳۱۵ [Teheran, 1880.] 4°.

**AHMAD** ibn MUHAMMAD ḤUSAIN, called DĀRĀ, *Kāzārūnī*. [Notes on verses from the *Divān* of Ḥāfiẓ (Kūh i bīnīsh).] See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shīrāzī*.

— دریا دانش [Daryā i dāniš. Moral reflections and anecdotes, in mixed prose and verse.] pp. 48, *lith.* ۱۳۰۲ [Bombay, 1906.] 8°.

14749. c. 4.(1.)

**AHMAD** ibn MUHAMMAD 'IRFĀN, *Sayyid*, of Bareilly. [Dicta.] See MUHAMMAD ISMĀ'IL, *Dihlavi*. صراط المستقیم [Sirāt ul-mustakim.] [1823.] 8°.

14724. d. 2.

— ملهمات احمدیہ فی الطریق المحمدیہ [Mulhimāt i alimadiyyah fī 'l-tarīk il-mulimadiyyah. A tract on Sufism.] pp. 44, *lith.* آگرہ ۱۳۱۹ [Agra, 1882.] 8°.

14712. e. 5.(2.)

**AHMAD** ibn MUHAMMAD MAHDĪ ibn ABI ZARR, *Narākī*. Begin. معراج سعادت [Mi'rāj i sa'ādat. A treatise on practical ethics.] pp. 364, *lith.* ۱۳۰۵ [Teheran, 1858.] Fol.

14749. i. 2.

— معراج السعادت [Mi'rāj ul-sa'ādat.] pp. 552, *lith.* ۱۳۰۶ [Bombay, 1908.] 8°.

14749. f. 24.

— فہرست کتاب سیف الامم الخ [Saif ul-ummat. A controversial work in defence of the claims of Muhammad, against some writer, possibly H. Martyn. Preceded by a collection of scriptural texts found in the book of the latter, with rules

for their reading and vocalization, by Muḥ. Mahdi Narākī.] pp. 323, *lith.* ۱۳۱۵ [Persia, 1851.] 8°.

14712. b. 1.

— هذا كتاب طاقديس [Tākdis. A didactic poem. With illustrations.] ff. 152, *lith.* ۱۳۱۵ [Persia, 1855.] 8°.

14787. c. 11.

**AHMAD** ibn MUHAMMAD MUKĪM (NIZĀM UL-DĪN), *Harāvī*. طبقات اکبری [Tabakāt i Akbarshāhī. A history of India.] ff. 329, *lith.* ۱۸۷۰. [Lucknow, 1870.] 8°.

14773. h. 4.

— The Tabakat-i-Akbari (or A History of India from the early Musalman invasions to the thirty-sixth year of the reign of Akbar) ... Edited [with translation] by B. De. 2 pts. pp. i. 233, vii. 248. 1913. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. New Series. vol. 199. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 199.)

**AHMAD** ibn MUHAMMAD VALĪ, called SHIHĀB UL-DĪN TĀLISH. تاریخ اشام [Ta'rikh i Āshām, or Fathiyyah i 'ibratiyyah. A history of the campaigns of Mīr Jumla in Kuch Bihar and Assam in 1072-73 A.H.] pp. 193. کلکته ۱۳۱۵ [Calcutta, 1847.] 8°.

14773. e. 7.

— Tarikh-i Asham. Récit de l'expédition de Mir-Djumla au pays d'Assam, traduit sur la version hindoustani de Mir-Huçaini [of the Persian Fathiyyah i 'ibratiyyah] par T. Pavie. pp. xxxi. 312. Paris, Angers [printed], 1845. 8°.

14109. a. 39.

— [Excerpts on Kuch Bihar, Kuch Hajo, and Assam in the 16-17th centuries.] See BLOCHMANN (H. F.). Koch Bihār, etc. 1872. [Asiatic Society of Bengal : Journal.] R.Ac. 8826/11.

**AHMAD** ibn SHAMS UL-DĪN, Shaikh. [Grammatical analysis of Ma'lūmūd-nāmah.] See MA'LŪMŪD.

— [Grammatical analysis of Pand-nāmah.] See Muṣlih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—Pand-nāmah.

**AHMAD** ibn SHAMS UL-DĪN (SHIHĀB UL-DĪN), Zāvulī, Daulatābādī. See SHIRĀB SHAMS 'AMR.

**AHMAD** ibn SHU'AIB, Nasā'i. در فضایل ... خضرت ولیت مآب موسویہ بحقائیق لدنی در تشیریخ دفاتر خصایص علوی اهل نسائی [Khasā'i's 'Alī ibn Abi Tālib. Traditions relating to the Caliph 'Alī. Arabic text, with the Persian translation and

commentary, styled Ḥakā'ik i ladunni, of Abu 'l-Ḵāsim Rizāvī Ḳummī.] pp. 224, ii. لاهور [Lahore, 1898.] 8°.

14521. c. 41.(1.)

**AHMAD ibn SULAIMĀN**, called IBN KAMĀL PĀSHĀ. هذا كتاب إبراب الشيئ إلى شباب الخشاikh ila shabāb. An erotic treatise, translated from the Arabic Rujū' ul-shaikh ila šabāh.] pp. 72, 96, lith. طهران [Teheran, 1887.] 8°.

14807. d. 14.

**AHMAD ibn 'UMAR**, Nizāmī, 'Arūzī, of Samarkand. كتاب چهار مقاله الخ [Chahār makālah. "Four discourses," treating in turn of secretaries, poets, astrologers, and physicians. Edited by Muḥ. Bākir Khān b. Muḥ. Bākir Khān Beglerbegī.] pp. 176, lith. طهران [Teheran, 1888.] 12°.

14779. a. 6.

— Chahār Maqāla—"The Four Discourses"—of Ahmād ibn 'Umar ibn 'Alī an-Nizāmī al-'Arūdī as-Samarqandī, edited, with introduction, notes and indices, by Mīrzā Muhammad ibn 'Abdu'l-Wahhāb of Qazwin. (چهار مقاله) [With English preface by E. G. Browne.] pp. xxiv. xxv. 359. 1910. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xi. 1905, etc. 8°.

14005. g. 11.

— The Chahār Maqāla—"Four Discourses"—of Nidhāmī-i-'Arūdī-i-Samarqandī. Translated ... by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1899, pp. 613-63, 757-845. 1834, etc. 8°.

R.Ae. 8820/3.

— Reprinted from the Journal of the Royal Asiatic Society. pp. 139. London, 1900. 8°.

757. e. 47.

— [Another copy.] 14005. b. 6.

**AHMAD ibn VIŠĀL**, called VAṄĀR, Shīrāzī. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmī.

— (anjuman dānish) [Anjuman i dāniš. An imitation of Sa'dī's Gulistān.] pp. 228, lith. طهران [Teheran, 1872-3.] 8°.

14749. d. 4.

**AHMAD ibn YAḤYĀ** (SHARAF ul-Dīn), Munyārī. [Life.] See AMĪN AHMAD SHĀH, called ŠABĀT.

— مكتوبات جوابی [Maktubat i javābī. Letters in answer to queries on religious and Sufic matters.]

Followed by some similar letters by 'Abd ul-Ḵādir Gilānī.] pp. 54, lith. لکنؤ ۱۸۸۴ [Lucknow, 1884.] 8°.

14807. d. 13.(2.)

— مكتوبات [Maktubat. Letters on Sufism. Compiled by Ḳāzī Shams ul-Dīn, and edited by Zain ul-Dīn Badr 'Arabī.] pp. 400, lith. لکنؤ ۱۸۸۵ [Lucknow, 1885.] 8°.

14807. d. 13.(1.)

— راحت القلوب الخ [Rāḥat ul-kulūb. Explanations of religious questions. Followed by (2) Vafāt-nāmah, or Munyārī's last words and injunctions, compiled by Zain ul-Dīn Badr 'Arabī, and (3) Vasīyyat-nāmah, on the proper treatment of his person, addressed by Najīb ul-Dīn Firdausī to Munyārī.] pp. 34, lith. راحت ۱۹۰۳ [Agra, 1903.] 8°.

14724. c. 2.

**AHMAD ibn YAṄŪ**, called MINŪCHIHRĪ and SHAŠT-KALAH. See AHMAD (ABU 'l-NAJM).

**AHMAD ibn ZAIN ul-'ĀBIDĪN**, 'Alavī. (Notice of a Reply to Xavier's work by Zain Elābidīn, a Persian nobleman, with extracts from it.) See MARTYN (H.). Controversial tracts, etc. pp. xli.-cviii. 1824. 8°.

757. d. 40.

**AHMAD 'ALĪ**, Chiriakotī. [Notes on Munyat ul-muśalli.] See SADĪD ul-Dīn, Kāshgharī.

— شرح سلاله صرف [Sulālah i ṣarf. A tract on Arabic accidence written in Arabic. With Persian translation and commentary by Muḥ. 'Abbāsī.] pp. 32, 2, lith. لکنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°.

14815. f. 2.(4.)

**AHMAD 'ALĪ ibn SHUJĀ'AT 'ALĪ**, Āghā. [Edit.] See 'ABD ul-Ḵādir ibn MULŪK SHĀH.

— See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— See AS'AD (FAKHR ul-Dīn).

— See ILYĀS ibn YŪSUF.

— See JAHĀNGĪR.

— See MUHAMMAD SĀKĪ.

— The Haft Āsmān, or The history of the Masnawī of the Persians ... With a biographical notice of the author by H. Blochmann. (كتاب در تحقیق مثنوی و تعریف مثنوی گویان فرس مستطاب مسمی به هفت اسمان الخ) pp. iv. vi. 174. 1873.

*See ACADEMIES, etc.*—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc.* vol. 80. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 80.)

— A treatise on the Rubá’í entitled *Risálah i Taránah* . . . with an introduction and . . . notes [in English] by H. Blochmann. (سالہ ترائف.) pp. xi. 14. *Calcutta*, 1867. 8°. 14837. f. 1.(7.)

**AHMAD ‘ALI KHĀN**, *Mīr, Mūsavī*. [Edit.] *See GHULĀM ḤUSAIN KHĀN*, called KHĀN ZAMĀN KHĀN.

**AHMAD ‘ĀSIM** (ABU ’L-KAMĀL), ‘Ain-i-ābī. [Edit.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL UL-DĪN), Rūmī*.

— [Turkish translation of *Burhān i kāti’*.] *See MUHAMMAD ḤUSAIN ibn KHALAF*.

**AHMAD ul-DĪN ibn ILĀH-DĪN**, *Lāhaurī*. [Kāshif ul-rumūz, commentary upon *Mujiz ul-kānūn*.] *See ‘ALI ibn ABI ’L-HAZM*, called IBN UL-NAFĪS.

**AHMAD DĪN KHĀN**, *Khān Bahādur*. [For “The Glory of the Shia World,” by Sir P. M. Sykes, assisted by A. D. Kh.:] *See SYKES (P. M.), Sir*.

**AHMAD ḤASAN**, *Dihlavi*. [Edit.] *See KURĀN*.

**AHMAD ḤASAN**, *Jamālī*. [Life of Jamāl ul-Dīn Aḥmad Hānsavī.] *See AHMAD (JAMĀL UL-DĪN), Hānsavī*. ملیمات الح [Mulhamāt al-<sup>ع</sup>] [1891.] 8°. 14516. c. 22.

**AHMAD ḤASAN**, called Rusvā, *Bijnaurī*. دیوان رسو [Divān. Poems.] pp. 150, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1881.] 8°. 14797. h. 25.(3.)

— مناقب الابرار [Manākib ul-abrār. *Kāṣidah poems.*] pp. 71, lith. بجنور [Bijnor, 1898.] 8°. 14797. g. 31.(6.)

**AHMAD ḤUSAIN**, *Arrakānī*. [Al-Kalām ul-fā’ik, commentary on *Mizān ul-mantik*.] *See ‘ALI ibn ‘UMAR (NAJM UL-DĪN), Kātibī*.

**AHMAD ḤUSAIN**, called AMJAD. رباعیات امجد [Rubā’iyāt i Amjad. Hindustani and Persian quatrains.] pp. 32, lith. اکرہ [Agra, 1906.] 8°. 14114. bb. 28.(4.)

**AHMAD ḤUSAIN**, called FURKĀNĪ. دیوان فرقانی [Divān. Poems. Edited by the author’s son Muḥ. Karrār Ḥusain.] pp. iv. 177, 4. کانپور [Cawnpore, 1906.] 8°. 14797. e. 49.

— انشای فرقانی [Inshā. Letters and other prose writings. Edited by Muḥ. Karrār Ḥusain.]

pp. iv. 123, 2, lith. کانپور ۱۹۰۱ [Cawnpore, 1906.] 8°. 14807. d. 19.

**AHMAD ḤUSAIN KHĀN**, *Kādirī*. کلیات احمد [Kulliyāt. Collected poems of A. Ḥ. Compiled by his brother ‘Alī Ḥusain Khān.] pp. 378, lith. بداون ۱۹۱۴ [Budaon, 1914.] 8°. 14787. e. 33.

**AHMAD ḤUSAIN SHAUKAT**. [Urdu translation and exposition of Khākānī’s Kasā’id.] *See IBRĀHĪM ibn ‘ALI NAJJĀR*.

**AHMAD i JĀM**. *See AHMAD ibn ABI ’L-HASAN*.

**AHMAD KABĪR**, *Hāfiẓ*. [Edit.] *See ḪASAN (ABU ’L-KĀSIM)*, called FIRDAUSĪ.

— — — *See MUHAMMAD ḤUSAIN ibn MUHAMMAD HĀDĪ*.

**AHMAD KAMĀL**. [Edit. of parts of Shāh-nāmah, with Turkish glossary.] *See ḪASAN (ABU ’L-KĀSIM)*, called FIRDAUSĪ.

**AHMAD KHĀN**, *Dihlavi*. جام ح [Jām i jam. Chronological tables of 43 Kings of Dehli and Emperors of India from the time of Timūr to A.H. 1255.] ff. 8, lith.; 11 plates. اکبر آباد [Delhi, 1840.] 8°. 14773. f. 6.(1.)

**AHMAD KHĀN**, *Mīr*. [Edit.] *See SHUJĀ’ UL-MULK*.

**AHMAD KHĀN**, *Sayyid*, Sir, K.C.S.I. [Edit.] *See ABU ’L-FАЗL ibn MUBĀRAK*.

— — — *See JAHĀNGĪR*.

— — — *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī*.

— — — *See ZIYĀ UL-DĪN, Barānī*.

— [For extracts from the Āṣār ul-ṣanādīd prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] *See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad*.

**AHMAD KHĀN**, called SŪFĪ. گلستان سخن آگرہ [Guldastah i sukhān i Āgrah. An anthology of Persian and Hindustani poetry, compiled from modern authors and issued in monthly parts.] vol. i., pts. 4-8, lith. آگرہ ۱۸۸۳ [Agra, 1883.] 8°. 14797. e. 15.

— جنگ نامہ [Jang-nāmah. A versified account of the life and wars of Muḥammad, Abu Bakr, and ‘Umar.] pp. 320, lith. لکھنؤ ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14797. g. 2.

AHMAD KHĀN, called ŚŪFĪ (*continued*). مثنوی [Maṣnavī i Bilkis u Sulaimān. The story of Solomon and Bilkis, in verse.] pp. 208, *lith.* آگرہ ۱۸۹۱ [Agra, 1880.] 8°.

14797. d. 6.

— نبی نامہ [Nabi-nāmah. A versified account of the life of Muhammad.] 3 pts., *lith.* آگرہ ۱۸۹۰ [Agra, 1882-83.] 8°.

14787. e. 10.

AHMAD NĀSHID, Efendi. زبدة اللغات [Zubdat ul-lughāt. A dictionary in two parts, Arabic-Turkish and Persian-Turkish.] pp. xii. 304, 160. ۱۲۸۳ [Constantinople, 1866.] 12°. 14589. a. 5.

AHMAD RĀSHID, Khalvatī. [Arabic translation of Pand-nāmah.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.

AHMAD RUSHDĪ, Nakshbandī. [Turkish commentary on ghazal of 'Ismat.] See 'ISMAT, Bukhārā'ī.

AHMAD SHĀH (ABU 'l-ŠAFĀ), Rizvānī. [Arabic commentary and Persian translation of Shulshul (Šannājat ul-'arab) and Lāmiyyat ul-'arab.] See MAIMŪN ibn ḴAIS.

AHMAD ŠURAYYĀ, Baghdādī. راحت الارواح [Rāḥat ul-arvāḥ. Stories in verse.] vol. i. pp. 79. ۱۲۷۶ [Constantinople, 1879.] 8°.

14797. e. 17.

AHMAD ULLĀH, called MUNĪR, Maulavī. ارنک [Arzhang i khayālāt. A panegyric in verse upon Sir Edward Denison Ross.] pp. 24, *lith.* کلکتہ ۱۹۰۲ [Calcutta, 1902.] 8°. 14797. f. 3.(11.)

AHMAD ULLĀH ibn DALĪL ULLĀH, Siddikī. مسائل مسائل [Mi'at masā'il. 100 questions and answers on religious matters. With marginal notes.] pp. iv. 123, *lith.* Lucknow, 1877.] 8°.

14516. cc. 8.(3.)

AHMAD VAFĪK, Pasha. احمد وفیق پاشا کتبخانہ سنک دفتریدر Catalogue de la bibliothèque de feu Ahmed Véfyk Pacha. [With preface signed E. P.] pp. 314. Constantinople, 1893. Fol. 14598. f. 4.

AHMAD YĀR, Ḥāfiẓ, of Pakpattan. [For Intikhāb i manākib i Sulaimāniyyah, mainly abstracted from A. Y.'s Manākib i sharifah :] See YĀR MUHAMMAD ibn TĀJ MUHAMMAD.

AHMAD YĀR KHĀN, called Āfī. مثنوی گلزار خیال [Gulzār i khayāl. The Prince and the Beggar.]

أجمير ۱۸۵۹ [A romance in verse.] pp. 32, *lith.* ۱۴۷۹۷. d. 5.(2.)

AHMAD ZAIN ul-DĪN, Alisā'ī. [Life.] See NI'MAT ULLĀH, Rizavī.

AHMADĪ ('ABD ul-KĀDIR). See 'ABD ul-KĀDIR, Akīdātī.

AHMADJĪ ibn MUHAMMAD SHĀH-GUL. فائد الحقيقة [Favā'id ul-hakkiyyat. An Arabic commentary on Fakhr ul-Dīn Zarrādī's Persian compendium of Arabic grammar entitled Zarrādī.] pp. 80, *lith.* دہلی ۱۲۹۹ [Delhi, 1882.] 8°.

14820. e. 8.(2.)

AHMED (ABOU NASR), el Qobawy. See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU NAZR), Kubāvī.

AHMED (SHEMSU'D-DÍN), el Eṣṭākī el 'Ārifī. See AHMAD (SHAMS ul-DÍN).

AHMED al GHUFFARI, Cazi. See AHMAD ibn MUHAMMAD, called Ghaffārī.

AHMED VÉFYK. See AHMAD VAFĪK.

AHSAN. See 'ALI AHSAN.

— See MUHAMMAD AHSAN, Bīlgrāmī.

مخاریه غنلنفری مشور به تکمله حمله حمله [Muhārabah i ghazānfārī, or Takmilah i hamlah i Ḥaidārī. A continuation of Muḥ. Rafī' Bāzil's Ḥamlah i Ḥaidārī or poetical life of Muhammad and the first Caliphs.] pp. 211, *lith.* مرادآباد ۱۳۰۹ [Moradabad, 1891.] Fol. 14787. k. 13.

AIDAMIR ibn 'ALĪ, Jildakī. [For the translation, ascribed to A., of the Muktasab or Nihāyat ul-talab :] See JĀBIR ibn ḪAYYĀN.

'AIN ul-DĪN ibn 'ALĪ. عین الفواد [‘Ain ul-favā'id. An elementary grammar.] pp. 64, *lith.* بمبئی ۱۸۹۸ [Bombay, 1898.] 8°.

14820. f. 8.

'AIN ULLĀH ibn 'ABD ULLĀH, Laghmānī. [Translation of Dakā'ik ul-akhbār.] See 'ABD ul-RĀHĪM ibn AHMAD, Kāzī.

— [Edit., with translation, of 'Ain ul-zulāl.] See 'AIN ul-ZULĀL.

'AIN ul-ZULĀL. [كتاب المعروف بعين الزلال الع] Ain ul-zulāl. A summary of Islām, in Arabic verse. Edited with Persian translation by 'Ain Ullāh

Laghmānī.] pp. 24, lith. ١٨٩١ [Peshawar, 1874.] 8°. 14516. b. 26.(2.)

**'AINI.** See MAHMŪD ibn AHMAD (BADR ul-DīN).

**AITCHISON** (Sir CHARLES UMPHERSON). [Collection of treaties.] See INDIA.

**'AJĀ'IB.** هذا كتاب عجائب الحكايات ['Ajā'ib ul-hikāyāt. Folk-tales.] pp. 124, lith. ١٨٩٨ [Bombay, 1852.] 8°. 14783. c. 2.

**AJĪR ul-DĪN MUHAMMAD.** See MUHAMMAD ibn ZABĪR ul-DīN AHMAD.

**'AJIZ.** See AHMAD, called 'AJIZ.

— See DURGĀ-PRASĀDA.

— See MUHAMMAD ANVAR 'ALI.

— See VAKĪL AHMAD.

**AJODHYĀ-PARSHĀD,** Pandit. [Inshā i shā'ik. A letter-writer.] pp. 24, lith. ١٩٣٥ [Lucknow, 1878.] 8°. 14807. d. 8.(2.)

**AJODHYĀ-RĀM,** Munshī. [Translation of Rāsa-pañchādhyāyi.] See PURĀNAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.

**AJODHYĀ-RĀM,** called Ma'ni. [Diwān معني [Divān. Ghazals.] pp. ix. 44, lith. ١٨٩٤ [Gorakhpur, 1894.] 8°. 14797. d. 19.

**ĀKĀ,** Mīrzā. See MUHAMMAD NAŠIR.

**ĀKĀ,** Yazdī. [Extracts from poems.] See YAZDĀNĪ (G.). Translation of the new Persian B.A. Course, etc. 1908. 8°. 14822. e. 11.

**ĀKĀ MALIK ibn JAMĀL ul-DĪN,** Firūzkūhī, called AMĪR SHĀHĪ. [Diwān شاهی [Divān. Poems.] pp. 72, lith. ٢٠٠ [Constantinople, 1871.] 8°. 14797. e. 1.

**'AKĀ'ID.** تذكرة العقائد [Tazkirat ul-'akā'id. An account of the chief religions.] pp. 16. See MAKĀLAT. [مقالات اهل عالم الخ [Makālat i ahl i 'ālam.] [1894.] 8°. 14728. e. 3.(1.)

**AKBAR,** Emperor of Hindustan. [History.] See 'ABD ul-KĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

— — — See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— — — See JIVANJĪ JAMSHEDJĪ MŌDĪ.

— — — See YADU-NĀTHA SARKĀR.

**AKBAR,** Emperor of Hindustan (continued). Fir-maus of the Emperor Akber. [With English translation.] See ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. 1798. 8°. 757. c. 13.

— Letter from the Emperor Akber to Abdallāh Khan, the Usbeck, Ruler of Turan. Composed by Abūl Fuzul.—Translated from the Persian. By J. Stonehouse. See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta. New Asiatic Miscellany, etc.* vol. i., pp. 65-85. 1789. 8°. 88. g. 9.

— A letter of the Emperor Akbar asking for the Christian Scriptures. By E. Rehatsek. (The Indian Antiquary. vol. xvi., pp. 135-139.) *Bombay*, 1887. Fol. 14096. e. (vol. 16.)

**AKBAR,** Āghā. See 'ALI AKBAR, Shīrāzī.

**AKBAR 'ALI.** See 'ALI AKBAR ibn 'ALI.

**AKBAR 'ALI SHĀH.** See MUHAMMAD AKBAR 'ALI SHĀH.

**AKHTAR.** See MUHAMMAD VĀJID 'ALI.

**ĀKHUND,** of Swat. See 'ABD ul-GHAFŪR.

**ĀKHUND DARVIZAH.** See 'ABD ul-KARĪM ibn MAKHDŪM.

**AKHUNDODOV** ('ABD ul-KHĀLIK). [Translation of Pharmacology of Muvaffik b. 'Alī.] See MUVAFFIḲ ibn 'ALI.

**ĀKHUND-ZĀDAH** (FATH 'ALI). See FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

**'AKIL.** See MUHAMMAD JA'FĀR.

**ĀL ḪASAN,** Maudūdī. See MUHAMMAD ĀL ḪASAN.

**ĀL MUHAMMAD,** Bilgrāmī, Mārharavī. دیوان تواریخ [Divān i tavārikh. Chronograms in verse. Followed by Da'irah i khujistah, chronograms designed in the form of circles.] pp. 180, 56, lith. ٢, ٣ ١٨٨٨-١٩١ [Arrah, 1871-79.] 8°. 14773. e. 12.

**'ALĀ ul-DĪN, Juvainī.** See 'ATĀ MALIK ibn MUHAMMAD.

**'ALĀ ul-DĪN, Sumarkandī.** See 'ALI ibn YAḤYA.

**'ALĀ ul-DĪN,** called Viśālī, Khurāsānī. ترجیح بند ماقیمان [Tarji'-band i mā mukimān. A mystic

poem. With marginal notes.] pp. 20, lith. ١٨٤١ [Lucknow ? 1845.] 8°. 14837. e. 7.(2.)

*This poem is commonly attributed to Firishtah (Abu'l-Vafā), with no apparent reason.*

— Iqd-i-Laáli, or Persian Poetical Reader. No. 1. Containing the Pand-namah or Karíma ... and the Tarji'-band called Má-Moqimán [by Viśálí]. 1864. 8°. See Mušlíh ibn 'Abd Ulláh (MUSHARRIF ul-DÍN), called Sa'dí.—*Pand-námah.* 14822. a. 1.(4.)

— ما مقيمان [Má mukímān. With marginal notes.] pp. 12, lith. ١٨٧٤ [Delhi, 1874.] 8°. 14787. e. 22.(1.)

— ما مقيمان [Má mukímān. With marginal notes.] pp. 12, lith. ١٨٦٥ [Lucknow, 1865.] 8°. 14837. f. 3.(1.)

— ما مقيمان [Má mukímān. With marginal notes.] pp. 12, lith. ١٨٧٦ [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(9.)

— ما مقيمان [Má mukímān. With marginal notes, substantially the same as those in the Lucknow edition of 1875.] pp. 12, lith. ١٨٧٨ [Meerut, 1878.] 8°. 14783. e. 8.(10.)

— ما مقيمان مترجم [Má mukímān. With interlinear Hindustani translation by Kútib ul-Dín Ahmad.] pp. 32, lith. ١٩٠٠ [Lucknow, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(11.)

— ما مقيمان مترجم [Má mukímān. With Hindustani translation by Kútib ul-Dín Ahmad. Second edition.] pp. 32, lith. ١٩٠١ [Lucknow, 1892.] 8°. 14797. g. 26.(6.)

'ALĀ ul-DÍN AHMAD. See AHMAD ('ALĀ ul-DÍN).

'ALĀ ul-DÍN 'ATĀ MALIK, Juvainī. See 'ATĀ MALIK ibn MUHAMMAD.

'ALĀ ul-DÍN MUHAMMAD GULISTĀNAH. See MUHAMMAD GULISTĀNAH.

ALA EDDIN ATHA MELIK, Djouweiny. See 'ATĀ MALIK ibn MUHAMMAD.

'ALĀ ul-MUNAJJIM, Bukhārī. See 'ALI Shāh ibn MUHAMMAD.

'ALĀ'Ī. See DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.

'ALAM, Mir. See ABU 'l-KĀSIM ibn RASĪ ul-DÍN.

'ALAM, Shaikh, Akbarābādī. نادر المراج [Nádir ul-mi'rāj. A treatise on Muhammad's ascent to heaven on the *burāk*.] pp. 656, lith. ١٩٠٢ [Lucknow, 1904.] Fol. 14707. f. 2.

'ALAM ul-HUDA. See 'ALI ibn ul-HUSAIN ibn MŪSA.

'ALAMGIR. See AURANGZIB.

ALAMY SHEIKH ABULFAZEL. See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

'ALAVI. See 'ABD ULLAH KHĀN.

— See ZAHIR ibn MAHMUD.

'ALAVI KHĀN. See MUHAMMAD HĀSHIM.

ALÈGRE (الإغر). [Translation of Gulistān.] See Mušlíh ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-DÍN), called Sa'dí.—*Gulistān*.

ALEMGEER, Emperor of Hindostan. See AURANGZIB.

ALEXANDER, the Great, King of Macedon. [History.] See CAMPBELL (J.).

— See ILYĀS ibn YŪSUF.

— See ISKANDAR.

ALEXANDER (JAMES EDWARD). [Translation of Shigarf-námah i Vilāyat.] See I'TISĀM ul-DÍN ibn TÁJ ul-DÍN.

ALEXANDER (LOUIS CHARLES). [Translation from 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Two or More Poems.

ALEXANDRIDES (DEMETRIUS). [Edit.] See ISMĀ'IL ibn 'ALI.

— — — See SYLLOGE.

ALF LAILAH va-LAILAH. See ARABIAN NIGHTS.

ALFETTAH. See MUHAMMAD YAHYA SIBAK.

'ALI. See MUHAMMAD 'ALI.

— See NAURŪZ 'ALI KHĀN.

— See RAJAB 'ALI KHĀN.

'ALI. See GUL MUHAMMAD.

— See NI'MAT KHĀN.

'ALI, Lākīk, Imām. [History.] See GHULĀM GHAUS, called GHULĀMĪ.

'ALĪ, Mīrzā, Dihlāvī. [Tazmīn i haft-band i Kāshī, metrical amplification of Kāshī's Haft-band.] See MUHAMMAD ḤASAN, Kāshī.

'ALĪ, Sayyid, Historian. Notes on Sirājuddaulah and the town of Murshidábád, taken from a Persian Manuscript of the Tárikh i Manqúrī [by Sayyid 'Ali].—By H. Blochmann. 1867. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Journal, etc.* vol. xxxvi., pt. 1, pp. 85-104. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

'ALĪ, Sirhindī. See NĀSIR 'ALĪ.

'ALĪ, Yazdī. See 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

'ALĪ (ABU TURĀB), Ḥā'irī, Lāhaurī. المجلد الأول [الثاني ... الثالث ... الرابع] ... غایة المقصد ul-makṣūd. A controversial treatise on the Mahdī or twelfth Imām, refuting in pt. 4 the doctrines of Ghulām Alīmad Kādiyānī.] 4 pts., lith. لاهور [Lahore, 1899-1903.] 8°. 14712. e. 15.

— منهاج السلام [Minhāj ul-salāmah. A treatise on the fundamental doctrines of Shi'ah Muhammadans.] pp. 286, lith. لاهور [Lahore, 1901.] 8°. 14712. d. 6.

'ALĪ (NAJM ul-DīN), Khān. See MUHAMMAD NAJM ul-DīN KHĀN.

'ALĪ (SHARAF ul-DīN), Yazdī. The Zafarnāmah [a history of the Amīr Timūr] by Mauláná Sharfuddín 'Alī of Yazd. Edited . . . by Mawlawí Muhammād Ilāhdād. (ظفرنامہ) 2 vols. 1887 [1885]-88. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc.* vol. 99. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 99.)

— Histoire de Timur-Bec, connu sous le nom du Grand Tamerlan . . . Écrite en persan [under the title Zafar-nāmah], par Cherefeddin Ali . . . traduite en françois par . . . Petis de la Croix . . . Avec des notes historiques, et cartes géographiques. 4 tom. pp. xlix. 10, 449, 431, 421, 303. Paris, 1722. 12°. 680. a. 30-33.

— — — [Another copy.] 146. a. 17-20.

— — — [Another copy.] G. 14974-77.

— The History of Timur Bec, known by the name of Tamerlān the Great . . . written in Persian by Cherefeddin Ali . . . Translated into French by . . . Petis de la Croix . . . with his-

torical notes and maps. Now faithfully render'd into English [by J. Darby]. 2 vols. pp. xxxi. 542, 428. London, 1723. 8°. 583. d. 19, 20.

— — — [Another copy.] 279. c. 15, 16.

'ALĪ ibn 'ABD ul-LATĪF (GHIYĀS ul-DīN), Mir, entitled NAKĪB KHĀN. [Translation of Mahābhārata.] See MAHĀBHĀRATA.

'ALĪ ibn 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DīN ABU 'I-ḤASAN), Shāzīlī. اسناد دعای حزب البحر [Hizb ul-bahr. A prayer in Arabic. With Persian interlinear translation and preface.] See KĀSHĀ'ID. مجموعه قصائد الح [Kāshā'id.] pp. 44-62. [1870?] 8°. 14519. d. 9.(1.)

— — — — pp. 44-62. [1873.] 8°. 14519. c.

'ALĪ ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DīN), Marghīnānī. [For commentary on the Viķāyah, an abridgment of Marghīnānī's Hidāyah :] See 'ABD ul-ḤAĶ SAJĀVAL.

هدایه حامل المتن بدایه مع ترجمة وشرح فارسی [Al-Hidāyah fī 'l-furū'. A commentary by Marghīnānī upon his own Bidāyat ul-mubtadī, an Arabic compendium of Ḥanafī law. With Persian translation and notes by Ghulām Yāhiya Khān, Tāj ul-DīN Bangālī, Mir Muhammād Husain, and Shari'at Ullāh Sanbhālī. Reprinted from the Calcutta edition of 1834.] 4 vols., lith. لکھنؤ [Lucknow, 1874.] 4°. 14528. d. 13.

— The Hedaya, or Guide; a commentary on the Mussulman laws. Translated [from the Persian version] . . . by C. Hamilton. 4 vols. London, 1791. 4°. 27. f. 11-14.

— Second edition, with preface and index by S. G. Grady. pp. li. 783. London, 1870. 8°. 14528. n. 15.

— ترجمة فارسی چند ابواب هدایه [Tarjumah i fārsī i chand abvāb i Hidāyah. A Persian translation of the Hidāyah, ch. ii. and xxx.] pp. 78, lith. اگرہ [Agra, 1895.] 8°. 14736. b. 9.

'ALĪ ibn ABI 'I-ḤAZM, called IBN u-NAFĪS. کشف الرموز شرح موجز [Mūjiz ul-kānūn. A compendium of medicine, abridged from Avicenna's Kānūn. With Persian commentary styled Kāshif ul-rumūz by Alīmad ul-DīN ibn Ilāh-dīn Lāhaurī,

Edited by Muḥī. Fīrūz ul-Dīn.] pt. i. lith. لاهز ١٩٥ [Lahore, 1905.] 8°. 1453. f. 4.

'ALĪ ibn ABI TĀLIB, Caliph. [Anecdotes.] See MUḤAMMAD HŪSĀM ul-DīN.

— [Divān. Poems, in Arabic. With Persian notes.] pp. 124, lith. ١٨١ [Teheran? 1864.] 8°. 1453. b. 48.

— هذا ... دیوان شعر امیر المؤمنین علی بن ابی طالب الخ [Divān. With Persian notes and metrical translations of some of the poems by Muḥī. 'Alī Ṭihrānī.] ff. 71, lith. ١٨٢ [Teheran? 1867.] 4°. 1453. b. 19.

— هذا الديوان ... سیدنا علی الخ [Divān. With the same notes, etc.] pp. 144, lith. المتبّى ١٣٠ [Bombay, 1882.] 8°. 1453. b. 39.

— هذا الشرح لنديوان امام المتقيين الخ [Divān. With Persian translation and commentary by 'Abd ul-Vadūd Sadavī.] 2 pts., lith. كلکتہ آگرہ ١٣٣٣ [Calcutta, Agra, 1886, 87.] 8°. 14570. d. 21.

— الديوان لسیدنا علی الخ [Divān. Edited with Persian marginal notes by Hāfiẓ Muḥī. 'Abd Ullāb.] pp. 136, lith. الكافور ١٣١ [Cawnpore, 1894.] 8°. 14570. d. 23.

— شرح دیوان علی [Divān. With Persian translation, etc., of 'Abd ul-Vadūd.] 2 pts., lith. کانپور ١٣١ [Cawnpore, 1896.] 8°. 14570. d. 22.

— الديوان لسیدنا علی الخ [Divān. Edited with Persian marginal commentary by 'Abd ul-Kādir Deobandi.] pp. 138, lith. ١٩٠ [Lucknow, 1900.] 4°. 14570. f. 21.

— Apothegms [sic] of Alee, the son of Abo Talib [Matlūb kull tālib, or Šad kalimah.] . . . With an early Persic paraphrase, and an English translation by W. Yule. ff. 26. Edin<sup>r</sup>, 1832. 4°. 14579. d. 14.

Lithographed on sheets of yellow and pink paper alternately.

مطلوب كل طالب من کلام علی بن ابی طالب — All's Hundert Sprüche, arabisch und persisch paraphrasirt von Reschideddin Watwat . . . herausgegeben, übersetzt und mit Anmerkungen

begleitet von H. L. Fleischer. pp. vii. 136. Leipzig, 1837. 4°. 14579. d. 5.

— صد کلمہ الخ [Šad kalimah, or Matlūb kull tālib. With Persian metrical paraphrase. Followed by a poem on the marriage of 'Alī with Fātimah.] pp. 32, lith. ١٨٢ [Teheran, 1887.] 12°. 14579. b. 17.

— Moral Aphorisms in Arabic, [from the Naṣr ul-la'āli of 'Alī] and a Persian commentary in verse, translated from the originals. See WESTON (S.). Moral Aphorisms, etc. 1805. 8°. 14579. c. 8.

— Sententiae Ali ben Abi Taleb. Arabice et persice . . . primus edidit, atque . . . annotationibus . . . nec non glossariis, instruxit J. G. Stickel. (امثال علی بن ابی طالب) pp. xv. 80. Ienæ, 1834. 4°. 14579. c. 25.

— A Mehzur or certificate . . . given by Huzrut Ally to a Parsee named Behramshád-bin-Kheradroos . . . Translated into Goozrathee from the Persian version . . . By Sorabjee Jamsetjee Jejeebhoy. [With Arabic and Persian texts.] See MUḤAMMAD, the Prophet. Tuqviuti-din-i-Mazdiasna, etc. 1851. 8°. 14144. i. 3.

'ALĪ ibn AHMAD (ABU 'l-ḤASAN), called ASADĪ, Ḥūsī. Asadi's neopersisches Wörterbuch Lughat-i Furs . . . herausgegeben von P. Horn. (كتاب لغت فرس الخ) (Abhandlungen der königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. Philologisch-historische Klasse. Nene Folge, Bd. 1, Nro. 8.) pp. 37, 133. Berlin, 1897. 4°. 757. i. 57.

— — — [Another copy.]

Ac. 270. (Neue Folge, Bd. 1.)

'ALĪ ibn AHMAD ibn ABI BAKR, called BISUTŪN. [Preface to Sa'dī's Kulliyāt or Divān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called Sa'dī.—Kulliyāt.

'ALĪ ibn 'ALĪ ('Ināyat ul-DīN), Ḥasanī, Isfahānī. [دانش نامه جهان] Dānish-nāmah i jahān. A manual of the physical sciences, with special reference to astronomy.] pp. 168, lith. ١٨٨ [Lucknow, 1880.] 8°. 14759. b. 1.

'ALĪ ibn ul-AMJAD. See MUḤAMMAD VĀJID 'ALĪ.

'ALĪ ibn 'AZĪZ ULLĀH, *Tabātabā'ī*. The Burhāni Ma,āsir . . . a history of the Nizām Shāhī dynasty of Ahmadnagar. [An abridged translation.] See KING (J. S.). The History of the Bahmanī Dynasty, etc. 1900. 8°. 09057. d. 9.

'ALĪ ibn ḤĀMID, *Kūfī*. The Chachnāmah, an ancient history of Sind, giving the Hindu period down to the Arab conquest. Translated from the Persian by Mirza Kalichbeg Fredunbeg. (A history of Sind. Vol. ii. [The Muhammadan period down to the British conquest,] translated from Persian books, by Mirza Kalichbeg Fredunbeg.) 2 vols. Karachi, 1900, 02. 8°. 757.g.61.

— Account of the expedition of Chach . . . extracted from the Chach Nameh, and extracts from the Tōhfat ul Khwān (Kiram). [Translated] by Ensign Postans. 1838. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal, etc. vol. vii., pp. 93-104, 297-310. 1832, etc. 8°.

R.Ac. 8826/11.

— [For other extracts, translated:] See POSTANS (T.).

'ALĪ ibn ul-ḤUSAIN (ZAIN ul-DĪN), called ḤĀJĪ ZAIN ul-'ĀTTĀR, *Anṣārī*. [Ikhtiyārat badi'ī] اختیارات بدیعی. A Materia Medica. Second edition.] pp. 579, lith. 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°. 14753. e. 13.

— [Excerpts from Ṣāḥili ul-adviyah.] See MUVAFFIḲ ibn 'ALĪ. كتاب الابنیه الخ Liber fundatorum pharmacologiae, etc. 1830-33. 8°.

757. e. 10.

'ALĪ ibn ul-ḤUSAIN ibn MŪSA, known as MURTAZA and 'ALAM ul-HUDA. كتاب . . . كنز الانساب معروف [Kanz ul-ansāb, or Balir ul-ansāb. Genealogies of the Prophet and his successors.] pp. 128. 1898 [Bombay, 1898.] 8°. 14779. e. 23.

— بصرة العوام [Tabṣirat ul-'avām. An account of religious sects.] pp. 104. See MUHAMMAD ibn SULAIMĀN, *Tanakālūnī*. قصص العلماء الخ [Kiṣāṣ ul-'ulamā, etc.] [1886.] 8°. 14779. g. 23.

'ALĪ ibn ḪUSAIN VĀ'IZ, called ṢĀFĪ, *Kāshīfī*. لطائف الطوائف (Extraits du Lethaïf outh Thewaïf, anecdotes plaisantes sur les différentes classes de la société.) See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. i. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

'ALĪ ibn ḪUSAIN VĀ'IZ, called ṢĀFĪ, *Kāshīfī* (continued). رشحات [Rashḥāt. Lives of eminent saints of the Nakshbandī order.] pp. 364, lith. 1890. [Lucknow, 1890.] 8°. 14779. g. 12.

اکسیر التواریخ و سیر الانمہ ترجمہ [Iksīr ul-tavārikh va-siyar ul-a'imma]. Lives of the Imāms, abridged and translated from the original Arabic Kashf ul-ghummah. Preceded by a short life of Muḥammad, by the publisher, Mīrzā Muḥī. Malik ul-Kuttāb.] pp. 32, 134, lith. Bombay, 1891. 8°.

14779. f. 3.

'ALĪ ibn KŪLŪ' (ABU 'l-ḤASAN), called FARRUKHĪ. دیوان [Divān. Select poems of Farrukhī, principally *Kasīdā'id*. Edited with a biography of the author by Muḥī. Maḥdī b. Muṣṭafa Ḫusainī Tafrishī (Mukhlīṣ).] pp. 194, lith. طهران [Teheran, 1884.] 8°. 14797. c. 7.

— دیوان حکیم فرخی [Divān.] ff. 155, lith. 1885 [Teheran, 1885.] 4°. 14797. d. 11.

— Tarjī'-band in praise of Maḥīmūd of Ghazna. See LĀMI'I. دیباجہ دیوان الخ [Divān, etc.] [1878.] 8°. 14797. a. 3.

'ALĪ ibn MUḤAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU 'l-ḤASAN), called SAYYID SHARĪF, *Jurjānī*. [Commentary on Kāfiyah.] See 'UŞMĀN ibn 'UMAR, called IBN ul-ḤĀJIB.

(رسالة کبری در علم منطق - الرسالۃ الصغری میر) [Kubra, a manual of logic, and Ṣughra, an abridgment of the latter. With marginal notes.] pp. 42, 8. See MĀNTIK. مجموعہ منطق [Majmū'ah i mantik.] [1862.] 8°. 14540. e. 29.

— — — pp. 1-50. [1869.] 8°. 14540. e. 8.

— — — pp. 1-50. [1881.] 8°. 14540. e. 19.

هذا هو الكتاب المعروف بصرف مير (بالکبری) [Ṣarf i mīr, a compendium of Arabic accidence, and Kubra, a manual of logic.] See MUḪADDIMĀT. جامع المقدمات [Jāmi' ul-mukaddimāt.] nos. 3, 9. [1884.] 8°. 14594. a. 25.

— صو میر) صرف میر [Ṣarf i mīr and Nalīv i mīr. Tracts on Arabic accidence and syntax respectively.] See ṢĀFĪ. [A collection of tracts

on Arabic grammar.] pt. i., pp. 122-64, pt. ii., pp. 26-64. [1805.] 8°.

14820. d. 5.

— — — *See Šarf*. *Begin*... كتاب... للحمد... [Majmū‘ah i ſarf u naliv.] pt. ii., pp. 12-58, pt. iii., pp. 55-80. [1845.] 8°.

14820. d. 4.

— [Naliv i mīr.] *See Nāhv*. از مجموعه نحو الخ [Majmū‘ah i naliv.] pp. 1-30. [1843.] 8°.

14837. g. 4.(7.)

— — — *See Nāhv*. مجموعه الخ [Majmū‘ah.] pp. 1-36. [1878.] 8°.

14820. e. 2.(4.)

— [Naliv i mīr.] *See Nāhv*. نحو میر [Naliv i mīr, etc.] pp. 1-27. [1860?] 8°.

14820. f. 4.(1.)

— [Šarf i mīr.] *See Nāhv*. Followed by two Arabic works on the same subject, viz. al-Mabādi’ fī ’l-taṣrīf and al-’Avāmil ul-mi’ah. With marginal notes.] pp. 76, 38, *lith.* [Persia, 1863-64.] 8°.

14593. b. 38.

— [Šarf i mīr.] Edited, with marginal notes, by Anvar ‘Alī.] pp. 48, *lith.* [Lucknow, 1871.] 8°.

14837. g. 1.(2.)

— [Šarf i mīr.] صرف میر تکملہ [Tabṣirah and Takmilah. Edited with marginal notes from Anvar ‘Alī and others.] pp. 60, *lith.* [Cawnpore, 1881.] 8°.

14815. d. 7.(3.)

— میر خلاصہ کیدانی در متن از میر سید شریف الخ [Commentary on Kaidānī’s Khulāṣah, on prayer, in Arabic. With Taftāzānī’s Arabic commentary on the latter (on the margin), and in an appendix two Persian letters by Shaikh Alīmad Sirhindī.] pp. 104, 8, *lith.* [Delhi, 1870?] 8°.

14519. d. 17.(2.)

‘ALĪ ibn MŪSA, called IBN TĀ’ŪS. (طائف) [Tārā’if fi butlān mazhab il-tavā’if. A Shi’ah controversial treatise against the Sunnis. Translated from the original Arabic, and named Kashf ul-hujjat.] pp. 384, *lith.* [Pereia, 1884.] Fol. 14712. i. 8.

‘ALĪ ibn SHAMS ul-DĪN ibn ḤĀJĪ ḪUSAIN. ‘Aly ben Schems-Eddin’s Chanisches Geschichtswerk, oder Geschichte von Gilān in den Jahren 800 (= 1475) bis 920 (= 1514). Persischer Text. (تاریخ خانی) pp. 36, 438. 1857. *See DORN* (B.).

Muhammedanische Quellen, etc. Th. ii. 1850-58. 8°.

757. h. 26.

‘ALĪ ibn SHIHĀB ul-DĪN MUHAMMAD, called AMĪR KABĪR, Hamadānī. [For commentaries on Hamadānī’s prayer-book Aurād i fathiyyah:] See MUHAMMAD JA’FAR, Ja’farī.

— — — اوراد فتحیہ معہ دعا رقاب [Aurād i fathiyyah. Arabic forms of prayer. Followed by Du’ā i rikāb, a short prayer. With Persian interlinear translation and marginal notes.] pp. 20, *lith.* [Lahore, 1872.] 8°.

14519. b. 14.(1.)

— — — اوراد فتحیہ [Aurād i fathiyyah, etc.] pp. 54, *lith.* [Cawnpore, 1876.] 12°.

14519. b. 13.(1.)

— — — [Chihil asrār. Religiousghazal poems. With takhmīs by Mastān Shāh.] See MASTĀN SHĀH. آتشکده و هدت [Ātash-kadah i vahdat.] [1897.] 8°.

14797. g. 30.

— — — ذخیرة الملوك [Zakhīrat ul-mulūk. A treatise on conduct and duties of rulers according to the Kur’ān and Traditions.] pp. 308, *lith.* [Lahore, 1906.] 8°.

14749. f. 25.

‘ALĪ ibn ‘UMAR (NAJM ul-DĪN), Kātibī. [Mīzān ul-mantīk.] في شرح ميزان المنطق An Arabic compendium of logic, abridged from the author’s Shamsiyah. With Persian commentary called al-Kalām ul-fā’ik by Ahmad Ḥusain Arrakānī.] pp. 144, *lith.* [Cawnpore, 1899.] 8°.

14540. c. 47.(5.)

‘ALĪ ibn ‘UŠMĀN, Ūshī. Carmen arabicum Amālī dictum, breve religionis islamiticae systema complectens, quod e codicibus mst. descriptum et in sermonem latinum conversum dissertationis loco ... publice defendet P. a Bohlen. [Bad’ ul-amāli. Arabic text with Persian paraphrase, Latin and German translations, and Latin commentary.] pp. vi. 32, 8. Regiomontii, 1825. 4°.

14516. a. 4.

— — — نظم الالی فی شرح بدء الامالی [Bad’ ul-amāli. With Naṣm ul-la’ali, a Persian exposition in maṣnavī rhyme by Ḥāfiẓ Muḥ.-Bakhsh Rafikī.] pp. 48, *lith.* [Lucknow, 1869.] 8°.

14837. g. 3.(5.)

— — — شرح قصيدة امالی [Bad’ ul-amāli. With Persian commentary by Ākhund Darvīzah. Edited.]

by Ghulām Ḥusain Lāhaurī and Muḥ. Yār Khūsh-ābī.] pp. 28, *lith.* لاہور [Lahore, 1891.] 8°.

14516. c. 41.(2.)

— شرح قصيدة امالی [Bad' ul-amālī. With commentary of Ākhund Darvīzah.] pp. 28, *lith.* لاہور [Lahore, 1900.] 8°. 14516. ccc. 16.(9.)

'ALĪ ibn 'UṣMĀN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH, Jullābī, Hujvīrī. كشف المحبوب [Kashf ul-mahjūb. A treatise on Sufism. With marginal notes.] pp. 328, *lith.* لاہور [Lahore, 1903.] 8°.

14724. d. 11.

— فقر نامہ مشهور... به کشف الاسرار [Kashf ul-asrār. Stories and sayings of Sūfī saints, from the Kashf ul-mahjūb.] ff. 6, *lith.* لاہور [Lahore, 1870?] 8°. 14837. c. 2.(1.)

— The Kashf al-Mahjūb; the oldest Persian treatise on Sufism . . . Translated . . . by Reynold A. Nicholson. pp. xxiv. 443. 1911. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xvii. 1905, etc. 8°. 14005. g. 17.

'ALĪ ibn YAḤYA ('ALĀ ul-DīN), Samarkandī. [For excerpts from 'Alī's Balīr ul-'ulūm, on orthography of the Kur'ān, published as notes in editions of Kur'ān:] See KUR'ĀN.

'ALĪ ibn ZAIN ul-ĀBIDĪN, Māzandarānī. هذا سالہ انصافیہ [Risālah i insāfiyyah. A simplified compendium of Shi'ah doctrine.] pp. 135, *lith.* بمبے [Bombay, 1905.] 8°. 14712. c. 9.

'ALĪ AHMAD, Shāmhūrāsavī. [Grammatical analysis of Būstān i.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called Sa'dī.—Būstān.

'ALĪ AHSAN, Sayyid. [Edit.] See BARAKAT ULLĀH, called 'Ishkī, etc.

'ALĪ AKBAR, Isfahānī. زبدۃ المعارف [Zubdat ul-ma'arif. Shi'ah theology.] ff. 331, *lith.* برسیا [Persia, 1851.] Fol. 14712. i. 1.

'ALĪ AKBAR, Sayyid, Khitā'i. Trois chapitres du Khitay Namēh. Texte . . . et traduction . . . par C. Schefer. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. Mélanges Orientaux, etc. pp. 29-84. 1883. 8°. 14003. i. 16.

'ALĪ AKBAR, Shirāzī. An Extract from the Book of Aga Acerber on the Miracles of Mohammed

[from his Nūr ul-hidāyat, on the apostolic mission of Muḥammad]. See MARTYN (H.). Controversial tracts, etc. pp. 40-71. 1824. 8°. 757. d. 40.

'ALĪ AKBAR, Tabatī. قاطع البرهان [Kāti' ul-burhān. A controversial Shi'ah work on the Imāmate.] pp. 80, *lith.* لاہور [Lahore, 1910.] 8°.

14736. a. 3.

'ALĪ AKBAR ibn ABI 'I-FAIZ. [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD 'ALĪ.

'ALĪ AKBAR ibn 'ALĪ, Ilāhābādī. [For commentary on Fusūl i Akbarī :] See MUHAMMAD SA'D ULLĀH, Muftī.

— رسالہ لامیہ - نصول اکبری - و گھر منظوم [Fuṣūl i Akbarī. A manual of Arabic inflexion. Preceded by Risālah i lāmiyyah, a tract on the Arabic article, by Muḥ. Sa'd Ullāh; and followed by Guhar i manzūm, a metrical tract on Arabic verbs by Muḥ. Hādī 'Alī. With notes.] pp. 7, 94, 14, *lith.* [Lucknow, 1864?] 8°. 14797. h. 3.(7.)

In some editions of the Fuṣūl the author's name is given as Muhammad Akbar.

— شرح نصول اکبری [Fuṣūl i Akbarī. With commentary by 'Alā ul-Dīn Alīmad Lakhnawī. Edited by Muḥ. Ihsān Ullāh.] pp. 257, *lith.* بہار [Lucknow, 1884.] 8°. 14820. f. 7.

— شرح . . . نصول اکبری . . . مسمی به رکاز الاصل [Fuṣūl i Akbarī. With commentary called Rikāz ul-usūl by Ḥimāyat 'Alī Kākūravī.] pp. 227, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1898.] 8°. 14820. g. 2.

— (خليص الفصول اکبری) [Khaliṣ ul-fuṣūl i Akbarī. An anonymous commentary on the Fuṣūl i Akbarī. Edited by Muḥ. 'Abd Ullāh and Zabardast Khān.] pp. 413. ملکتہ بریز [Calcutta, 1827.] 8°. 14820. d. 2.

'ALĪ AMJAD ḤUSAIN. خُق عَمِيمُ الْمَعْرُوفُ بِهِ خَدَايَا [Khulk i 'amīm, or Khudāyā. An ethical poem on the model of Sa'dī's Pand-nāmah.] pp. 15, *lith.* بڈایون [Budaun, 1903.] 8°.

14797. f. 2.(6.)

'ALĪ ANVAR, Kalandarī. تحریر الانور فی تفسیر القلندر [Taḥrīr ul-anvar fī tafsīr il-kalandar. A tract on the origin, famous men, and tenets of the vōtaries called Kalandars.] pp. 32, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. f. 10.(3.)

'ALĪ AŞGHAR, *Kazrīnī*. سفينة النجات [Safinat ul-najāt. A collection of prayers, invocations, and texts of the Kūr'ān uttered by the Imāms on different occasions. Edited by 'Abd ul-Ḥusain Zaidī.] pt. iv. pp. 299, lith. لکھنؤ ۱۸۳۰. [Lucknow, 1833.] 8°. 14718. f. 9.

'ALĪ AŞGHAR ibn 'ALĪ AKBAR, called NAYYĀR, *Burūjirdī*. عقائد الشیعه ['Akā'id ul-shi'ah. A summary of Shi'ah doctrine, with marginal extracts from other sources. Followed by an anonymous mystical tract on the constitution of the human heart; with illustrations.] ff. 48, lith. ۱۸۶۰ [Persia, 1868.] 8°. 14712. c. 2.

— — — كتاب نور الانوار [Nūr ul-anvār. An exposition and vindication of the Shi'ah faith. With Ziyyā ul-nūr, a similar work in verse, on the margin.] ff. 179, lith. ۱۸۴۱ [Teheran, 1884.] 8°. 14712. f. 3.

ALI AUKHADEDDIN ENVERI. See AUHAD ul-Dīn, called ANVARI.

'ALĪ BAHJAT. [Turkish paraphrase of 'Ishk-nāmah.] See SULTĀN VALAD ibn JALĀL ul-Dīn MUHAMMAD.

ALI GHULI KHAN, called VALEH. See 'ALĪ KŪLĪ KHĀN, called VĀLIH.

'ALĪ ḤABĪB NAŚR. See MUHAMMAD 'ALĪ ḤABĪB NAŚR.

'ALĪ ḤASAN, *Bhōpālī*, *Sayyid*. هدیہ شاہجهانیہ حل [Hadiyyah i Shāhjahāniyyah. A Persian commentary on Muḥ. Fażl ul-Imām's Arabic logic al-Mirkāt ul-mizāniyyah.] pp. 160. ۱۸۷۲ کانپور [Cawnpore, 1879.] Fol. 14540. d. 8.

'ALĪ ḤASAN KHĀN ibn MUHAMMAD ŚIDDĪK ḤASAN KHĀN, *Sayyid*, called 'ĀSHIKĪ, and MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ, *Sayyid*. صبح گلشن [Subḥ i gulshan. Notices of poets, with extracts from their works.] pp. 646, 14, lith. ۱۸۹۰ بھوپال [Bhopal, 1878.] 8°. 14779. d. 44.

— — — [Another copy.] 14779. e. 9.

'ALĪ ḤAZĪN. See MUHAMMAD 'ALĪ ḤAZĪN.

'ALĪ ḤILMĪ, *Efendi*, *Dāghistānī*. فهرست الكتب [Catalogue of Persian and Malay MSS. in the Khedivial Library.] [1889.] 8°. See CAIRO.—*Bibliothèque Khédiviale*. 757. h. 48.

'ALĪ ḪUSAIN, *Hakīm*. [For Mukhtaṣar ul-bayān, based on 'A. Ḫ.'s Ghāyat ul-bayān:] See MUHAMMAD BADR ul-Dīn ibn JAMĀL ul-Dīn.

مروح النفوس في اقسام الجلوس [Muravvili ul-nufūs. A treatise on postures allowed and prohibited during worship in Islām.] pp. 28, lith. لکھنؤ ۱۸۹۱ [Lucknow, 1896.] 8°. 14718. f. 12.(11.)

'ALĪ ḪUSAIN KHĀN, *Shāhjahānpūrī*. [Edit.] See AHMAD ḪUSAIN KHĀN.

'ALĪ IBRĀHĪM KHĀN. [Notice of Hātifi.] See 'ABD ULLĀH, called HĀTIFI. Lailī Majnún, etc. [1788.] 8°. 14797. d. 4.

'ALĪ KHĀN (NUṢRAT JANG), *Nawab of Dacca*. Tarīkh-i-Nuṣratjangi. [An account of Dacca and its history. Continued after the author's death (1822) to 1843 by 'Abd ul-Ghanī (Hamīd Mīr). Edited] by Harinath De. 1908. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Memoirs, etc. vol. ii., pp. 121-153. 1905, etc. 4°. R.Ac. 8826. b/2.

'ALĪ KHĀN (SIRĀJ ul-Dīn), called ĀRZŪ, of Gwalior. [On the Ibhkāk ul-hiakk of Ā.:] See IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.

— — — [On the Risālah i tanbīh ul-ghāfilīn of Ā.:] See IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.

— — — [Commentary on Sikandar-nāmah.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— — — [‘Atiyyah i kubra. An essay on the literary art, especially with reference to poetry.] pp. 32, lith. ۱۸۹۷ کانپور [Cawnpore, 1897.] 8°. 14807. e. 12.(3.)

— — — [Chirāgh i hidāyat. A glossary to modern poets.] See MUHAMMAD GHİYĀS ul-Dīn, *Rāmpūrī*. غیاث اللغات [Ghiyāṣ ul-lughāt.] margin. [1874.] Fol. 14815. g. 3.

— — — [1878.] Fol. 14815. h. 9.

— — — [1879.] Fol. 14815. h. 10.

— — — [1880-81.] Fol. 14815. h. 8.

— — — [Khiyābān Shرح گلستان [Xiyābān Shرح گلستان. A commentary on words and expressions in Sa'dī's Gulistān.] pp. 117, lith. ۱۸۷۷ کانپور [Cawnpore, 1877.] 8°. 14749. e. 4.(2.)

'ALĪ KŪLĪ (l'TIZĀD ul-SALTĀNAH), Mīrzā. تاریخ کوچک و قاعع، سوانح افغانستان الخ [Ta'rīkh i vākā'i' u savānili i Afghānistān. A history of Afghanistan down to 1857.] pp. 215; 1 map. ۱۷۰۰ [Persia, 1857.] 8°. 14773. e.

— — — [Another copy.] 14773. e. 2.

'ALĪ KŪLĪ KHĀN, called ISHTI'ĀL ibn KĀLANDĀR. [Translations of works of Babā Ullāh.] See HUSAIN 'ALI ibn 'ABBĀS.

'ALĪ KŪLĪ KHĀN, called VĀLIH, Dāghistānī. [Romantic History.] See SHAMS ul-DĪN FAKĪR.

ALĪ MUHAMMED KHĀN. See 'ALI MUHAMMAD KHĀN.

'ALĪ MUHAMMAD, Karbalā'i. [Guldastah i kitāt i javāhir i rakn. Specimens of elegant handwriting.] pp. 19, lith. ۱۷۰۰ [Lahore, 1899.] Fol. 14835. f. 1.(1)

'ALĪ MUHAMMAD, Maulavī. See MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN, Munshi Fāzil, and 'ALI MUHAMMAD. Lu-għat-i-Ferozi, etc. 1890. 8°. 14117. d. 51.

'ALĪ MUHAMMAD, Mujtahid, of Lucknow. استفتای [Istiftā dar bārah i hallat i ta'ām. A tract on the right of Shi'ah Moslems to eat with non-Moslems.] pp. 32, lith. ۱۷۸۹ [Lucknow, 1862.] 8°. 14736. b. 1.(1)

'ALĪ MUHAMMAD, Sayyid, Maulānā. تدقیق دقیق [Tadkīk i dakīk. A tract on some points of metre and rhyme.] pp. 30, lith. [Lucknow, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(10.)

'ALĪ MUHAMMAD, Shīrāzī, calling himself al-BĀB. [History.] See HUSAIN, Hamadānī.

— Le Béyan persan. Traduit ... par A.-L.-M. Nicolas. [Bayān. An exposition of Bābī teaching.] tom. i. pp. xxxii. 148. Paris, 1911. 8°. 757. b. 83.

— Le Livre des Sept Preuves de la Mission du Bab. Traduction par A.-L.-M. Nicolas. [Dalā'il i sab'ah.] pp. xiii. 68. Paris, 1902. 8°. 757. h. 56.

'ALĪ MUHAMMAD, Tīhrānī. On the Manufacture of modern Kāshi Earthenware Tiles and Vases ... by Ustad Ali Mohamed of Teheran, and translated from the Persian ms. by J. Farques ... Museum

of Science and Art, Edinburgh, 1888. See FURNIVAL (W. J.). Leadless Decorative Tiles, etc. pp. 215-23. 1904. 4°. 07808. h. 6

'ALĪ MUHAMMAD KHĀN. مرآت احمدی جلد اول (کلی) [Mirāt i Ahmādī.] A history of Gujarat from the earliest times to the defeat of the Marathas at Panipat in A.H. 1174.] pp. 440, 174, lith. ۱۷۰۰-۱۷۰۵ [Bombay, 1888-89.] 8°. 14773. e. 21.

— The political and statistical History of Gujārāt [down to 1762 A.D.], translated from the Persian (Mirāt Ahmādī) of Alī Mohammed Khān... to which are added... annotations and... introduction. By J. Bird. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. x. 427. London, 1835. 8°. 14003. e. 10.

'ALĪ MUHAMMAD KHĀN ibn MUHAMMAD 'ALĪ, called NĀ'IB i VIZĀRAT. [Preface to Duzdī makun.] See BLISS (D.).

'ALĪ NĀKĪ, Jaunpūrī. روضة الاخبار في مناقب الانعم [Raużat ul-akhbār. The wall-inscriptions of the Hooghly Imām-bārah (verses from the Kur'ān and Arabic Traditions), preceded by some documents in Arabic, Persian, Hindustani, and English.] pp. 160. ۱۷۷۰ [Calcutta, 1874.] 8°. 14521. b. 11.

'ALĪ NĀKĪ KHĀN, Sūndī. هفت ضابطه [Haft zābitah. A manual of elegant letter-writing.] See TAMİZ ul-DĪN ibn MUHAMMAD. Mujmooi Taleem Moossibiyān, etc. pp. 61-73. [1830.] 8°. 14822. b. 4.

— هفت ضابطه [Haft zābitah. Wrongly attributed on the title-page to Raunak 'Alī Khān.] pp. 16, lith. ۱۷۶۵ [Lucknow, 1865.] 8°. 14837. f. 3.(5.)

— هفت ضابطه [Haft zābitah.] pp. 16, lith. ۱۷۶۵ [Lucknow, 1878.] 8°. 14807. g. 12.(4.)

'ALĪ RIZĀ, Hindī, Baghdādī. [A metrical tract on prayer and other religious observances.] See MUHAMMAD YAḤYA (NŪR MUHAMMAD). وسیلة الایمان [Vasīlat ul-imān.] margin. [1891.] 8°. 14718. f. 12.(5.)

— بدائع منظوم [Badā'i' i manzūm. A versified manual of Moslem rites. Edited, with marginal

commentary called *Šanā'i'*, by Muhi Ilāhī Bakhsh.] pp. 56, lith. کانپور [Cawnpore, 1860.] 8°.

14736. b. 1.(3.)

— [Badā'i' i manzūm. Edited with commentary by Ilāhī Bakhsh.] pp. 56, lith. کانپور [Cawnpore, 1878.] 8°. 14718. f. 4.(1.)

— [Badā'i' i manzūm. With commentary of Ilāhī Bakhsh. Edited by Ghulām Ḥusain.] pp. 56, lith. لاہور [Lahore,] 1891. 8°. 14718. f. 12.(4.)

**'ALĪ RIZĀ**, called TAJALLĪ. [Mi'rāj ul-khayāl, or Maṣnavī i kazā u kadar. An erotic poem. Edited by Pandit Gōpi-nātha.] pp. 17, lith. کانپور [Cawnpore, 1867.] 8°. 14837. f. 6.(7.)

**'ALĪ RIZĀ ibn 'ABD ul-KARĪM**, *Shirāzī*. Das Tārīkh-i Zendje des Ibn 'Abd el-Kerīm 'Alī Rizā von Širāz. [A history of the Zand Dynasty of Persia, from the death of Karīm Khān, A.H. 1193, to the defeat and capture of Luṭf 'Alī Khān, A.H. 1209.] Herausgegeben und mit einer Einleitung versehen von E. Beer. pp. 27, xxviii. 102. Leiden, 1888. 8°. 757. f. 23.

**'ALĪ RIZĀ ibn AMĪN**. [Turkish verse-translation of Pand-nāmah.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠAERIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

**'ALĪ SHĀH ibn MUHAMMAD**, *Khvārazmī*, also known as 'ABD ULLĀH and 'ALĀ ul-MUNAJJIM, *Bukhārī*. [Aṣmār u ashjār, or Samarah i shajarah i nujūm. A treatise on astrology, lithographed from a ms. dated 880 A.H.] pp. 204, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1903.] 8°. 14770. e. 8.

**'ALĪ SHIR KĀNI'**. A History of Sind... Translated from Persian books by Mirza Kalichbeg Fredunbeg. [The Muhammadan period down to the end of the Kalhorah dynasty, extracted from the Tuhfat ul-kirām of 'Alī Shir Kāni' and the Ta'rikh i Ma'sūmī of Muhi. Ma'sūm.] 1902. See 'Alī ibn HĀMID, *Kūfi*. The Chachnāmah... translated, etc. vol. ii. 1900, etc. 8°. 757. g. 61.

— Account of the expedition of Chach... and extracts from the Tōhfat ul Khwān (Kiram). [Translated] by Ensign Postans. 1838. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of

Bengal. Journal, etc. vol. vii., pp. 93-104, 297-310. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

— Translation of [a portion of part iii. of] the Toofut ul Kiram, a history of Sindh. By Lieut. Postans. pp. 43. [Calcutta, 1845.] 8°. 757. c. 8.(1.)

Reprinted from the Journal of the Asiatic Society of Bengal, vol. xiv., pp. 75-99, 155-73.

**'ALĪ ZAIN ul-ĀBIDĪN**, called SAJJĀD, *Fourth Imām of the Shi'ahs*. هدا الدعائی جوشن کبیر مترجم [Du'a i jaushan i kabir. The "Great Coat of Mail Prayer," handed down from the Prophet by 'A. Z. ul-Ā. With Persian interlinear translation.] pp. 30. See PRAYERS. درود طرسی الخ [Shi'ah prayers.] [1871.] 8°. 14519. b. 15.(2.)

**'ALĪ-BAKHSH, Kājār**. [Part-translation of 'Ilm i tabakāt ul-arz.] See 'ILM.

**'ALĪ-BAKHSH KHĀN ibn ILĀHĪ BAKHSH KHĀN**. [Edit.] See ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.

**'ALIF BĀ**. [Alif bā i fārsī. A first spelling-book.] pp. 8, lith. دہلی [Delhi, 1876.] 8°. 14820. e. 2.(1.)

**'ALĪM ULLĀH, Husainī**. نشر الْجَاهِر... ترجمة از [Naṣr ul-javāhir. A life of Muhammed. Translated from the Arabic Nazm ul-durār into Persian by Auḥad ul-Dīn Mīrzā Khān. With footnotes.] pp. ii. 274, lith. لاہور [Lahore, 1902.] 8°. 14779. c. 29.

**'ALĪ-VIRDĪ KHĀN (MAHĀBAT JANG)**, *Subahdar of Bengal, Orissa, and Bihar*. [Ṣubahdārī.] See 'AZĪM ul-SHĀH.

**ALLAH DAUD**, Molove. See ILĀH-DĀD.

**ALLAHABAD**.—University of Allahabad. See ACADEMIES, etc.—Allahabad.

**ALLĀH-BAKHSH**, *Khvājah, Chishtī, of Tunis*. [Elegy on Death.] See 'ABD ul-GHĀNĪ (ABU MUHAMMAD), called SĀKIB.

**ALLĀH-BAKHSH ibn MUHAMMAD SHĀH**. A Persian Grammar in Persian. Containing elements and significations of letters accidente syntax rhetoric oratory and prosody... together with the Persian grammatical terms with the English equivalents. کراچی [Karachi, 1894.] 8°. 14820. c. 3.

**ALLĀH-DĀD.** *See ILĀH-DĀD.*

**ALLĀH-KHUDĀĪ.** نسخة الله خدای [Allāh-khudāī]. An Arabic-Persian versified vocabulary, composed 1100 A.H.] pp. 16, *lith.* ۱۸۵۳ [Lucknow? 1858.] 8°. 14736. b. 1.(2.)

**'ALLĀMĪ.** *See ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK.*

**ALLEN (EDWARD HERON).** [Edit., with translation etc., of Bābā Tāhir's Rubā'iyāt.] *See TĀHIR, Bābā.*

— [Edit. and translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.*

**ALLY,** Huzrut. *See 'ALI ibn ABI TĀLIB.*

**ALTĀF HUSAIN,** called ḤĀLĪ. *See MUḤAMMAD ILTĀF HUSAIN.*

**ALTMANN (JULIUS).** [Translation of poems of Ḫusain 'Alī Mīrzā.] *See ḪUSAIN 'ALI MĪRZĀ.*

**ALTSCHUL (ARTHUR).** [Translation of 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.*

**ALUMGEER.** *See AURANGZĪB.*

**ALY EKBER.** *See 'ALI AKBAR.*

**'ALY ben SCHEMS-EDDĪN.** *See 'ALI ibn SHAMS ul-Dīn ibn ḪĀJĪ ḪUSAIN.*

**ALYVIRDY KHAN (MEHABUT JUNG),** Soobahdar of Bengal, Orissa and Behar. *See 'ALI-VIRDĪ KHĀN.*

**ĀMADAN-NĀMAH.** Amadan Nama. [Paradigms of verbs.] In the old popular Persian style with the English translation and pronunciation of all the infinitives occurring in the book. pp. 32, *lith.* Bombay, 1892. 8°. 757. d. 46(4.)

— چشم چراغ عرف آمد نامو [Āmadan-nāmah, or Chashm-chirāgh. With Sindhi equivalents.] See MUŠLIŪ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Pand-nāmah. مجمع کتابی کریما اللع [Pand-nāmah, etc.] App., pp. 20-60. [1900.] 8°. 14787. c. 34.

— Translation of the infinitives occurring in the Persian Amaden Nameb, into Gujarati and English by Navroji Hormusji Cooper. Pers., Guj. & Eng. pp. 22. Bombay, 1877. 12°.

757. a. 21.

**AMADUZZI (GIOVANNI CRISTOFANO).** [Edit.] *See PERSIAN ALPHABET.*

**AMĀN ULLĀH,** Grammatician. دافع الاغلاظ [Dāfi' ul-aghlāt. An essay in verse on the orthoepy of certain common words wrongly pronounced. Edited by 'Abd ul-'Alavī Nakrāmī and 'Abd ul-Rahīm Fauk. With marginal notes.] pp. 49, *lith.* ۱۸۴۰ [Lucknow? 1847.] 8°. 14820. f. 9.(1.)

— دافع الاغلاظ [Dāfi' ul-aghlāt.] pp. 50, *lith.* ۱۸۹۸ [Cawnpore, 1898.] 8°. 14820. e. 9.(4.)

**AMĀN ULLĀH, Ḫusainī.** رقات امان الله حسيني [Rukā'at. Letters.] pp. 40, *lith.* ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. e. 6.(3.)

**AMĀN ULLĀH KHĀNAHZĀD,** called AMĀNī. أم العلاج [Umm ul-'ilāj. A treatise on purgatives and the conditions under which they should be administered.] pp. 68. ۱۸۷۰ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14837. f. 6.(2.)

— أم العلاج [Umm ul-'ilāj.] pp. 68, *lith.* ۱۸۸۰ [Cawnpore, 1880.] 8°. 14753. d. 14.(1.)

**AMĀNAT.** *See MUḤAMMAD AMĀNAT ULLĀH KHĀN.*

**AMĀNAT 'ALI ibn 'IBĀD ULLĀH, Sayyid.** بيار عجم [Bahār i 'ajam. Short letters and postscripts in pure Persian, with glosses of rare words.] pp. 24, *lith.* ۱۸۵۶ [Cawnpore, 1859.] 8°. 14807. g. 2.(5.)

— — — [Second edition.] pp. 24, *lith.* ۱۸۷۵ [Lucknow, 1867.] 8°. 14807. g. 3.(3.)

**AMĀNAT KHĀN (ABU MUḤAMMAD).** [Translation of parts of Zubdat ul-asrār.] *See 'ABD ul-ḤAkk ibn SAIF ul-Dīn.*

**AMĀNAT RĀ'I,** Dihlavī. [Verse-translation of Bhāgavata.] *See PURĀÑAS.—Bhāgavata-purāṇa.*

— [Verse-translation of Rāmāyaṇa.] *See VĀLMĪKI.*

**AMĀNī.** *See AMĀN ULLĀH KHĀNAHZĀD.*

**AMARA-NĀTHA, Munsif.** امرگنکا الخ [Amara-guṭikā. Select verses from Sa'di's Gulistān, Shā'ib's Dīvān, etc., with Panjabi verse-translations.] pp. 148, *lith.* ۱۸۹۹ [Pind Dadan Khan, 1899.] 12°. 14749. b. 5.

**AMAR SINGH.** [Translation of Rāmāyaṇa.] *See* VĀLMĪKI.

**AMBĀ-PRASĀDA.** زبدة الرمل [Zubdat ul-ramal. A treatise on geomancy, attributed on the title-page to "Hakīm Bu 'Alī Sīnā," and in the colophon to Ambā-prasāda.] pp. iv. 128, *lith.* 1876. [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 13 (2.)

**AMEER.** [For names beginning with this word:] *See* AMĪR.

**AMEER KHOOSRAVAY**, *Dukluvvee*. *See* KHUSRAU, Amīr.

**AMEER - OOD - DOULAH MOHUMMUD AMEER KHAN.** *See* MUHAMMAD AMĪR KHĀN.

**ĀMILA**, *Balkhī*. [Edit.] *See* MUHAMMAD 'ALĪ, called ŠĀ'IB.

**ĀMILĪ.** *See* MUHAMMAD ibn HŪSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

**AMĪN AHMAD, Rāzī.** Haft-iqlīm, or The Geographical and Biographical Encyclopaedia of Amīn Ahmad Rāzī. Edited by E. Denison Ross . . . and Khān Shāhib Maulavī Abdul Muqtadir. 1918, etc. *See* ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 222. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 222.)

*In progress.*

— من کتاب هفت اقلیم الخ [Extracts from the Haft iklīm.] *See* DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 88-100. 1850-58. 8°.

757. h. 26.

— ذکر اوحد الدین انوری از هفت اقلیم الخ [Life of Anvari, from the Haft iklīm.] *See* ZHUKOVSKY (V. A.). Али Аухадеддинъ Энвери, etc. 1883. 8°.

757. g. 44.

— ذکر مولانا جامی الخ [Life of Jāmī, from the Haft iklīm.] *See* 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Tulifat ul-Ahrār*. تحفة الاحرار Tuhfat ul Ahrār, etc. 1848. 4°. 14003. h. 9.

— از کتاب هفت اقلیم [Extracts from the Haft iklīm relating to Bokhara and Turkistan generally.] *See* MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR), Narshakhi. Description . . . de Boukhara, etc. pp. 243-291. 1892. 8°. 14003. i. 30.

— Extraits du "Haft-Iqlīm" d'Aḥmad Rāzī. [With French translation.] *See* HUART (C.).

Documents Persans sur l'Afrique, etc. 1905. 8°. [Recueil de Mémoires Orientaux.] 14003. i. 56.

**AMĪN AHMAD SHĀH**, called ŠABĀT. گل پیشته شاہ [Gul i bihishtī. A versified account of some Chishtī saints.] pp. 242, 26, *lith.* 1881. [Lucknow, 1881.] 8°. 14787. e. 24.

— گل فردوس الخ [Gul i firdaus. A versified account of the life of Sharaf ul-Dīn Alīmad b. Yāhiya Munyārī, with interwoven notices of other Shaikhs of the Chishtī order.] pp. 266, 4, *lith.* 1884. [Lucknow, 1884.] 8°. 14797. e. 19.

**AMĪN ul-DĪN KHĀN**, *Haravī*. معلومات الأفاق [Ma'lūnāt ul-āfāk. An illustrated physical geography and natural history.] pp. 198, *lith.* 1873. [Lucknow, 1873.] 8°. 14759. e. 1.

**AMĪN ULLĀH FARĪD.** [Translation of "Hidden Words."] *See* HŪSAIN 'ALĪ ibn 'ABBĀS.

**AMINOV** (ABRAHAM), *of Bokhara*. ספר ליקוטי דינים [Likkūtē dinim. A digest of Jewish religious laws. With Persian translation by Simeon Ḥākhām of Bokhara.] 4 pts. תרגם ירושלם [Jerusalem, 1900-03.] 8°. 1925. b. 17.

— ספר ליקוטי דינים [Likkūtē dinim. Another collection. With Persian translation by Simeon Ḥākhām.] ff. 99, 89. תרגם ירושלם [Jerusalem, 1903.] 8°. 1925. b. 19.

**AMĪR.** *See* AHMAD, called AMĪR.

— *See* AMĪR ul-DĪN.

**AMĪR**, *Munshī*. *See* AMĪR AHMAD.

**AMĪR ibn MUHAMMAD SA'ID**, *Sayyid, Nakshbandī*. [Life.] *See* ŠAFĪ ULLĀH.

**AMĪR AHMAD**, *Sayyid*. تلک عشرة كاملة [Tilk 'asharāt kāmilat. Criticisms and strictures by Amīr Ahmād on Muḥī Fazl Ḥakk's Hadiyyah i sa'idiyyah, a treatise of physics; taken down and redacted by Muḥī Nazīr.] pp. 8, *lith.* آگرا [Agra, 1877.] 8°. 14718. f. 4.(4.)

**AMĪR AHMAD**, called AMĪR. [Notes on Shīgūfah i Khusravī.] *See* MUHAMMAD KALB 'ALĪ KHĀN.

**AMĪR 'ALĪ**, *Sayyid, Mashhadī*. The Anglo-Persian Series. Persian Reader no. 1. pp. 44, 24. *Bombay*, 1888. 12°. 757. b. 9.

**AMĪR 'ALĪ** ('Abd ul-Razzāk Muḥammad). *See* Muḥammad Amīr 'Alī.

**AMĪR 'ALĪ KHĀN**, Bahādur. Ameer Namah; a Persian work [giving a short account of British relations with India, autobiography, and moral rules,] compiled by Moonshee Ameer Ali Khan... with an abstract translation in English. (امیر نامہ) pp. iv. 379, 56, *lith.*; 9 plates. *Calcutta*, 1870 [-71.] 8°. 14773. f. 5.

— — — [Another copy, containing 13 plates.] 14779. g. 1.

— — — The Ameer Namah... Second [and enlarged] edition. pp. iv. 492, 56, *lith.* *Calcutta*, 1874. 8°. 14773. f. 8.

**AMĪR ul-DAULAH MUḤAMMAD AMĪR KHĀN**. *See* Muḥammad Amīr Khān.

**AMĪR ul-DĪN**, of Samra. [دیوان امیر] *Dīvān. Ghazals*, or short odes.] pp. 14, *lith.* [لکنو] ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14797. g. 15.(9.)

**AMĪR ul-DĪN**, called PAGLĒWĀL. مثنوی تحفه محمدی [Tuhfah i muhammadī. Narratives of Sufic saints in maṣnavī rhyme.] pp. xix. 96, *lith.* [لکنو] ۱۸۶۴-۵ [Lucknow, 1864-5.] 4°. 14787. h. 4.

— — — [Another copy.] 14787. h. 3.

**AMĪR HĀIDAR**, Bilgrāmī. Dissertation concerning the Revenues of Government, and of landed Tenures, according to the Mohammedan Law. Written in Persian by Ameer Hyder Belgramy. [Translated into English.] *See* ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. vol. i. 1798. 8°. . . . . 757. e. 13.

— Extracts from the Muntikhīb Alsurf (منتخب الصرف) by Moulevy Syed A. H. *See* ROWLANDSON (M. J.). An Analysis of Arabic Quotations, etc., pt. ii. 1828. 4°. 757. h. 37.

**AMĪR ḤASAN**. [Maṭla' ul-shamsain, takhmīs on Ḥasan Kāshī's Haft-band.] *See* Muḥammad Ḥasan, Kāshī.

**AMĪR KABĪR**. *See* 'Alī ibn Shihāb ul-Dīn Muḥammad.

**AMĪR KHĀN** (AMĪR ul-DAULAH), Ra'īs of Tonk. *See* Muḥammad Amīr Khān.

**AMĪR KHUSRAU**, Dihlavi. *See* KHUSRAU, Amīr.

**AMĪR KHVURD**. *See* Muḥammad ibn Mubārak ibn Muḥammad.

**AMĪR SHĀHĪ**. *See* Ākā Malik ibn Jamāl ul-Dīn.

**AMĪR YAḤYA**. *See* Yaḥya ibn 'Abd ul-Latīf.

**AMJAD**. *See* Aḥmad Ḥusain, called Amjad.

— — — *See* 'Alī Amjad Ḥusain.

**AMJAD 'ALĪ**. *See* Muḥammad Amjad 'Alī.

'AMMĀR 'ALĪ, Maulavi. دفع المغالطة [Daf' ul-mughālatah. A reply to Najaf 'Alī Farīdābādī's Risālah on the Caliphate.] pp. 444, *lith.* ۱۸۹۱-۲ [Delhi, 1863.] 8°. 14736. d. 1.

— — — دفع المغالطة [Daf' ul-mughālatah.] pp. 200, *lith.* ۱۸۹۰ [Delhi, 1890.] 8°. 14712. e. 9.

'AMMĀR 'ALĪ, Ru'īs of Sonipat. سلة منتخب از عمدة البيان [Excerpts in Persian on recitation of the Kur'ān, from 'Umdat ul-bayān, an Urdu commentary on the Kur'ān.] *See* MAJMŪ'AH. مجموعه بیست رسائل قرأت [Majmū'ah i bist rasā'il i Kirā'at.] pp. 41-43. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

**AMNON**, of Mayence. פזמון רביעי אכפנין... ונתנה תוקף ע'ת' [Un'thanneh tōkeph. A prayer for the New Year and Day of Atonement, attributed to Amnon. Translated from the original Hebrew into Persian; prefaced by an account of Amnon in Hebrew and Persian; and followed by the Targumic version of the prayer of Hannah. Edited by Ḥanukkah ben Āgā Jānī Shammāsh.] pp. 16.درس'ב ירושלים [Jerusalem, 1902.] 8°. 01980. c. 28.(2.)

'AMR ibn KULSŪM. [For Mu'allakah of 'A. published with other Mu'allakāt:] *See* MU'ALLAKĀT.

**AMRIT LĀL**, Rāja. منشأة راجه امرت لال [Munsha'at. Model and actual letters. Edited by Rāja Dina-dayāl.] pp. 208, 16, *lith.* ۱۸۹۱ [Lucknow, 1891.] 8°. 14807. d. 15.

— شعرة المعانى فى شرح شجرة الامانى [Samarat ul-ma'āni. A commentary on Katil's treatise on elegant Persian composition Shajarat ul-amāni.] pp. 53, *lith.* ۱۸۹۰ [Lucknow, 1890.] 8°. 14807. e. 8.(2.)

**AMSILAH.** كتاب امثلا [Kitāb i amṣīlah. A tract on Arabic verbs.] See **ABU NASR**, *Furāḥī*. هذا كتاب [Nisāb ul-ṣubyān.] 1858. 8°. 14837. f. 3.(4.)

**AMTHOR** (EDUARD). Klänge aus Osten enthaltend neun Makamen des Hamadani, zwei kleinere Episoden aus dem Schahname des Firdausi, Gedichte, Sentenzen, Sprüchwörter, aus dem Arabischen und Persischen übersetzt von E. A. pp. xii. 215. Leipzig, 1841. 12°. 14576. a. 11.

**AMTHOR** (EDUARD) and **FRITZSCHE** (ADOLF THEODOR HERMANN). Horti Persici et Arabici. In Latii valles transtulerunt Odoardus Amthorus et Arminius Fritschius. Pars prima. pp. viii. 64. *Melocabi et Lipsiae*, 1842. 8°. 14797. c. 21.

**ĀNANDA-RĀMA**, called MUKHLIŚ. حمنستان [Chamanistān. Tales and anecdotes.] اندرام مخاص [Āndrām] چنو [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 11.(2.)

**ĀNANDĪ LĀL.** [Khiyābān i 'ishk, translation of Satsa'i.] See **BIHĀRĪ LĀL**.

**ANBIYĀ.** هذا كتاب قصص الانبياء [Kīsās ul-anbiyā. History of the Prophets from Adam to Muḥammad, from Arabic traditions.] pp. 283, *lith.* [Tabriz, 1864.] 8°. 14783. d. 8.

——— كتاب قصص الانبياء [Kīsās ul-anbiyā.] pp. 245, *lith.* [Tabriz, 1873.] 8°. 14779. c. 14.

قصص الانبياء در تاریخ و حالات انبیاء و المرسلین —— [Kīsās ul-anbiyā. A history of the Prophets from Adam to Muḥammad, differing from the preceding. Revised by Ghulām 'Alī ibn Ghulām Husain.] pp. 444, *lith.* [Bombay, 1865.] 8°. 14779. d. 2.

**'ANDALĪB**, *Kāshānī*. See **MUḤAMMAD ḤUSAIN KHĀN**.

**'ANDALĪB** i **GULSHAN** i **RĀZ**. See **'ABD UL-KĀDIR**.

**ANDERSON** (ROBERT PATEICK). [Edit., with analysis, of *Gulistān*.] See **MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH** (**MUSHARRIF** ul-Dīn), called **SA'DĪ**.—*Gulistān*.

**ANDUL.** [Raj.] See **KIṢÓBĪ-MŌHANA GAṄGŌPĀ-DHYĀYA**.

**ĀNGAN-LĀL VARMĀ.** [Translation of *Jang-nāmah*.] See **NIMAT KHĀN**, called **'ALĪ**.

**ANGELI** (DIEGO). [Italian translation of 'Umar Khayyām.] See **'UMAR KHAYYĀM**.—*Rubā'iyāt*.

**ANGELUS**, a *Sancto Josepho* [JOSEPH LABROSSE]. *Gazophylacium linguæ Persarum, triplici linguarum clavi italicæ, latinæ, gallicæ . . . reseratum*. pp. xvi. 18, 474, xxxviii. *Amstelodami*, 1684. Fol. 12907. h. 10.

——— [Another copy.] 622. m. 12.  
——— [Another copy.] 67. g. 6.

**ANIATULLAH**, *Moonshee*. See **'INĀYAT ULLĀH**.

**ANJUM**. See **MUḤAMMAD 'ALĪ ibn ḤUSAIN KHĀN**.

**ANJUMAN** i **ḤIMĀYAT** i **ISLĀM**. See **LAHORE**.

**ANQUETIL DU PERRON** (ABRAHAM HYACINTHE). [Translation of *Upanishads*.] See **UPANISHADS**.

**ANSTEY** (LAVINIA MARY). [Index of place-names in Ā'in i Akbarī.] See **ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK**.

**'ANTARAH** ibn **SHADDĀD**, *'Absī*. [For Mu'allakah of 'A. published with other Mu'allakāt:] See **MU'ALLAKĀT**.

**ANTIOCHUS IV.** [EPIPHANES]. ספר ביגלת אנטוכוס [Megillath Antiochos. The story of Antiochus and the Maccabaeans. Rendered from the Hebrew into Persian verse by Joseph ben Isaac Rabbi.] pp. 158. תרש"ג ירושלים [Jerusalem, 1903.] 8°. 1906. a. 43.

**ĀNUŠHĪRVĀN.** See **KHUSRAU**, called **ĀNUŠHĪRVĀN**.

**ANVAR.** See **'ALĪ ANVAR**.

——— See **KĀLIKĀ-PRASĀDA**.

——— See **MUḤAMMAD ANVAR SHĀH**.

**ANVAR 'ALĪ**, *Hāfiẓ, Siddīkī*. [Commentary on 'Umar Khayyām's *Rubā'iyāt* i.] See **'UMAR KHAYYĀM**.—*Rubā'iyāt*.

**ANVAR 'ALĪ**, *Maulavī*. [Notes on *Šarf i mīr*.] See **'ALĪ ibn MUḤAMMAD** (ZAIN ul-Dīn Abu 'l-HASAN).

——— [Edit.] See **NAḤV**.

**ANVAR ḤUSAIN**, called **TASLĪM**. See **MUḤAMMAD ANVAR ḤUSAIN**.

**ANVARĪ.** See **AUḤAD ul-Dīn**.

**APOSTLES' CREED.** اعتقاد نامة حواريان [I'tikād-nāmah i havāriyān. The Apostles' Creed.] See **EVANGELICAL CHURCH**. سرودهای روحانی الخ [Surūd-hā'i rūhānī, etc.] pp. 103-04. [1892.] 12°. 14701. a. 3.

**APŪRVA · KRISHNA**, *Maharaja*. [Life.] See **TAYYIB ULLĀH**.

— The History of the Conquerors of Hind from the earliest period to the present time. Containing an account of the religion, government, usages and character of the inhabitants of that kingdom. (كتاب شاهنامه هند) [Shāh-nāmah i Hind. In Persian verse, with English prose paraphrase.] pp. 74, 38; 1 plate. *Calcutta*, 1848. 8°.

14734. a. 2.

— [Shāh-nāmah i Hind, pts. i.-ii. Second edition.] pp. 54, 48. لاهور [Lahore, 1899.] 8°.

14787. b. 25.

**ARABIAN NIGHTS**. هذا كتاب ألف ليلة وليلة. [Alf lailah va-lailah. The Arabian Nights Entertainments. Translated from Arabic into Persian, the prose by 'Abd ul-Latif Tassūjī Tabrizī, the verse by Mīrzā Surūsh, by order of Bahman Mīrzā.] 2 vols., lith. تبریز [Tabriz, 1845.] Fol.

14783. h. 1.

*A table of the tales, in manuscript, is prefixed to each volume.*

— — — [Another copy.] 14783. h. 2.

— — — [The same translation.] 2 vols., lith. طهران [Teheran, 1859.] Fol. 14783. i. 1.

— — — [Alf lailah i fārsī. The same version.] 2 vols., lith. لاهور [Lahore, 1914.] Fol. 14783. i. 3.

— — — [Muntakhab az Alf lailah. Selections from the Arabian Nights. Followed by two anecdotes from Riyāz Hamadānī.] pp. 97, lith. طهران [Teheran, 1863.] 8°. 14807. a. 3.(3.)

— — — [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**ARABIC SECOND BOOK**. عربی کی دوسری کتاب الحج [Arabi-kī dūsrī kitāb. Easy dialogues in Arabic and Persian for schools.] pp. 164, lith. لاهور [Lahore, 1873.] 8°. 14586. d. 29.

**ARABS**. فتوح العرب و کنوز الادب [Futūlī ul-'arab va-kunūz ul-adab. A short account of the conquest of Spain by the Moors. Translated by 'Abd ul-Rahim Khān Shirāzī from an English original (one of Chambers' publications ?).] pp. 136, lith. بمبئی [Bombay, 1911.] 8°. 14773. d. 21.

'ARAB-ZĀDAH, called TASKĪN, ڪالٽي. هذا خورشید آفرين و فالك ناز [Khvurshid āfrin u Falaknāz, or Sarv u gul, or Falaknāz-nāmah. A romance, in magnavī rhyme. With illustrations.] pp. 285, lith. بمبنی [Bombay, 1890.] 8°. 14797. g. 22.

**A'RĀS**. The Á'aras-i-Bozorgán, being an obituary of pious and learned Moslems from the beginning of Islám to the middle of the twelfth century of the Hijrah. Edited by W. Nassau Lees, and Mawlawi Kabir Al-Din Ahmad. (اعراس بزرگان) pp. v. 91, 8. 1855 [Calcutta ? 1855.] 8°.

14779. b. 5.

**ARBUTHNOT** (FOSTER FITZGERALD). [Edit.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

— Persian Portraits. A sketch of Persian history, literature, and politics. pp. xii. 170. London, Guildford [printed], 1887. 8°. 11840. k. 46.

**ARDASHIR MIHRABĀN**, Yazdī. A Specimen of the Gabrī Dialect of Persia . . . published, with . . . translation, by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1897, pp. 103-10. 1834, etc. 8°.

R.Ac. 8820/3.

**ARDĀ-VIRĀF**. Ardā Virāf Nāmeh. [A Zoroastrian allegory describing heaven and hell.] The original Pahlavi text, with an introduction, notes, Gujarati translation, and Persian version of Zar-tosht Behram in verse. By Dastur Kaikhusrū Dastur Jamaspji Jamasp Asa. pp. xii. 75, ii. 37, 39. Bombay, 1902. 8°. 761. f. 46.

**ARDSHER SOHRĀBJĪ MASTER**. [Transliteration and translation of Šad hikāyat.] See 'ABD UL-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ.

**ARISTOTLE**.—[Problemata.] جواب و سوال در علم طب [Javāb u su'al dar 'ilm i tibb (Risālah i su'al u javāb, or R°. i mā bāl). A catechetical tract on some points in medicine and natural science; professing to have been translated directly from the Greek (independently of the Arabic version called Mā bāl), by Aīshgar Husain b. Ghulām Ghāus.] pp. 8, lith. لاهور [Lahore, 1872 ?] 14837. f. 9.(4.)

— — — [Risālah i su'al u javāb. The same translation.] See MANSŪR ibn MUHAM-

MĀD ibn AḤMAD. تشریح منصوري [Tashrīḥ, etc.] pp. 29-40, margin. [1895.] 8°. 14753. d. 15.(4.)

— [Supposititious Works.] The Book of the Apple . . . [Kitāb ul-tuffālah. A philosophical work, translated from an Arabic original.] Edited in Persian and English by D. S. Margoliouth. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1892, pp. 187-252. 1834, etc. 8°.

R.Ac.8820/3.

— [For other works wrongly ascribed to A. :] See HERMES TRISMEGISTUS.

— — — See SU'ĀL.

**ARJĀNĪ** (MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀJ). See MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀJ ARJĀNĪ.

**ARJUMAND MUḤAMMAD KHĀN** ibn MUḤAMMAD KHĀN, called SALĪM. میر منیر [Mihr i munir. Notices of poets, arranged in the alphabetical order of their names.] vol. i., pts. 1, 2, 4-10, lith. ۱۸۹۶-۹۷ [Hardoi, 1896-97.] 8°. 14779. cc. 1.

**ARMENO** (CHRISTOFORO). See CHRISTOFORO.

**ARNOLD** (SIR EDWIN). [“With Sa'di in the Garden,” metrical adaptation of Būstān iii.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

— [Translation in prose and verse of Gulistān i.-iv.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Gulistān.

**ARNOT** (SANDFORD). [Translation of Khvān i nī'mat.] See KHVĀN.

**ARRATOON** (NICOLAS). [Translation of Sayings of Naṣr ul-DīN.] See NAṢR ul-DīN, Mullā.

**‘ARSHĪ**. See MUḤAMMAD FAZL i RABB.

— See MUḤAMMAD ISHĀK.

**ARUNGZEBE ALUMGEER**. See AURANGZĪB.

**ARZĀNĪ**. See MUḤAMMAD AKBAR.

— See TAMĪZ ul-DīN ibn MUḤAMMAD.

**ĀRZŪ**. See 'ALĪ KHĀN (SIRĀJ ul-DīN).

**ASA** (KAIKHUSRU JAMASPJI JAMASP). See KAIKHUSRAU JĀMĀSPJI JĀMĀSP-ĀSĀNĀ.

**AS'AD** (FAKHRI ul-DīN), called FAKHRI, Jurjānī. Wīs o Rāmīn, a romance of ancient Persia, trans-

lated from the Pahlawi and rendered into [Persian] verse by Fakhr al-DīN, As'ad al-Astarabādī, al-Fakhri, al-Gurgānī. Edited by W. N. Lees and Munshi Ahmad Ali. (مثنوی ویس و رامین) pp. vi. 400, 6. 1865 [1864.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 47. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 47.)

— Wīs und Rāmīn. [An abstract with some metrical translations.] Von K. H. Graf. 1869. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 23, pp. 375-433. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

**ASAD JANG**, Naib Subahdar of Bengal, Orissa, and Bihar. See MUḤAMMAD KHĀN (Mu'TAMIN ul-MULK SHUJĀ' ul-DīN BAHĀDUR ASAD-JANG).

**ASAD ULLĀH**, Ālkā Mīrzā. [Edit.] See SELL (E.).

**ASAD ULLĀH**, Mīrzā, Adjutant of Commercial Department (?) [Edit.] See ABU 'I-ḤASAN, called KHURRAM.

**ASAD ULLĀH**, Tilhārī. See MUḤAMMAD ASAD ULLĀH.

**ASAD ULLĀH**, afterwards SARFARĀZ KHĀN. See SARFARĀZ KHĀN.

**ASAD ULLĀH KHĀN**, Shīrāzī. [Mazhar ul-'ajam, or Savāniḥ i 'umrī i Ḥājjī Bābā, translation of “The Adventures of Hajji Baba.”] See MORIER (J. J.).

**ASAD ULLĀH KHĀN**, Ghālib. قاطع برهان [Kāti' i burhān. Strictures on the spelling and explanation of some words in the Burhān i kāti'. Second edition.] pp. 98, lith. ۱۸۷۸ [Lucknow, 1862.] 8°. 14797. h. 4.(6.)

— قاطع برهان . . . درفش کاویانی [Kāti' i burhān. An enlarged edition, entitled Dirafsh i kāviyānī.] pp. 154, lith. ۱۸۷۵ [Delhi, 1865.] 8°. 14815. e. 2.

— کلیات غالب فارسی [Kulliyāt. Poems.] pp. 556, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°. 14797. e. 1.

— کلیات نشر غالب [Kulliyāt i nashr. Prose works. Edited by 'Alī-bakhsh Khān.] pp. 418, lith. ۱۸۷۱ [Lucknow, 1871.] 8°. 14807. d. 4.

**ASAD ULLĀH KHĀN**, called *Ghālib* (*continued*). مثنوی ابر گهر بار [Maṣnavī i abr i guhar-bār. The prologue of an unfinished heroic *maṣnavī* poem to celebrate the victories of Muhammad. Followed by a few minor poems.] pp. 41, *lith.* دهای ۱۸۸. [Delhi, 1863.] 8°. 14837. f. 4.(2.)

**AS'AD YA'KŪB KHAYYĀT**. [Translation of Najaf Kuli Mirzā's Journal.] See NAJAF KULI MIRZĀ.

**ASADĪ**. See 'ALĪ ibn AHMAD.

**ASADOOLLAH**. See ASAD ULLĀH.

هذا كتاب . . . جواهـ المـكـنـونـ الخـ [Javāhir ul-maknūn. A tract on talismans formed of letters of the alphabet, attributed to Āṣaf.] pp. 32, *lith.* ۱۸۹۴ [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 5.(1.)

— هذا كتاب . . . جواهـ المـكـنـونـ الخـ [Javāhir ul-maknūn. A tract on talismans formed of letters of the alphabet, attributed to Āṣaf.] pp. 32, *lith.* ۱۸۹۴ [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 5.(2.)

**ĀṢAF JĀH II.**, Nizam of Hyderabad. See NIẒĀM 'ALĪ KHĀN.

**ĀṢAF JĀH**, called ĀṢAFI, *Vazīr i Aṣam*. مـثـنـوـی خـسـرـوـ شـبـرـیـنـ آـصـفـیـ [Maṣnavī i Khusrau Shīrīn. A romantic poem in imitation of Niẓāmī's Khusrau Shīrīn.] pp. 224, *lith.* لـکـنـوـ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14797. e. 3.(2.)

**ĀṢAFI**. See ĀṢAF JĀH.

**A'ŞAM**. See MUHAMMAD ibn 'ALĪ, called A'ŞAM KŪRĪ.

**AŞAR**. See SHAFİ'Ā.

**AŞGHAR ḤUSAIN**. See MUHAMMAD AŞGHAR ḤUSAIN.

**AŞGHAR ḤUSAIN ibn GHULĀM GHĀUŞ**. [Translation of Risālah i su'al u javāb (R°. i mā bāl).] See ARISTOTLE.

**AŞHA**. See MAIMŪN ibn KĀIS.

**ASH'ĀR**. انتخاب اشعار مكتوبی [Intikhāb i ash'ār i maktūbī. Couplets from poets.] See KHALĪFAH

SHĀH MUHAMMAD. مجموعة انشائی خلیفہ الخ Khalifah, etc.] pp. 82-95. [1895.] 8°. 14807. f. 6.(3.)

— مجمع الاشعار [Majma' ul-ash'ār. Ghazal poems by Persian and Hindustani poets.] pp. 128, *lith.* دهای ۱۸۷۲ [Delhi, 1872.] 8°. 14119. e. 6.(6.)

**ASHER** (ABRAHAM). See ABRAHAM ASHER.

**ASHHARĪ**. See MUHAMMAD AMJAD 'ALĪ.

**ĀSHIKĪ**. See 'ALĪ ḤASAN KHĀN ibn MUHAMMAD ŠIDDĪK ḤASAN KHĀN.

**ASHK**. See MUHAMMAD HĀDĪ 'ALĪ.

**ASHRAF**. See 'ABD ul-FATTĀH.

— See ASHRAF 'ALĪ.

— See AHMAD (ASHRAF ul-DīN).

— See MUHAMMAD ḤASAN, called ASHRAF.

**ASHRAF (NĀZIR)**. See NĀZIR ASHRAF.

**ASHRAF 'ALĪ**, *Gulshanābādī*. See 'ABD ul-FATTĀH.

**ASHRAF 'ALĪ**, *Maulavī*. زیر و بم [Zīr u bam. A religious romance in *maṣnavī* rhyme.] pp. 62, 4, *lith.* اللهاباد ۱۸۹۹ [Allahabad, 1899.] 8°. 14797. e. 40.(3.)

**ASHRAF 'ALĪ**, *Mirzā, Shams ul-'Ulamā*. [Edit.] See 'ABD ul-RAZZĀK (SAMĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-HĀKK ibn SHĀH-NAVĀZ.

— — — See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta.

— A Catalogue of the Persian books and manuscripts in the library of the Asiatic Society of Bengal, etc. [1890-]1895. Fol. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal.

757. 1. 9.

**ASHRAF 'ALĪ**, *Sayyid*. See 'ABD ul-FATTĀH.

**ASHRAF ul-DĪN AHMAD**. See AHMAD (ASHRAF ul-DīN).

**ASHRAF JAHĀNGĪR**, *Simnāni, Sayyid*. مكتوب اشرفی [Maktub i Ashrafī. Letters on the Sufic life, with lives and teachings of past saints. Compiled and edited by the author's son, 'Abd ul-Razzāk.] pp. 80, *lith.* لکـنـوـ ۱۸۹۱ [Lucknow, 1891.] 8°. 14724. e. 1.(7.)

**ASHRAFI.** See MUHAMMAD 'ALI ḤUSAIN (ABU ĀHMAD).

**ĀSHUFTAH.** See SA'D ULLĀH.

**ĀSĪ.** See MUHAMMAD 'ABD ul-'ĀLAVĪ.

**'ĀSĪ.** See GHULĀM SARVAR.

— See SHĀM LA'L.

**'ĀSĪ MUHAMMAD ISMĀ'IL.** [Edit.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*.

**ASIATIC SOCIETY OF BENGAL.** See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.

**ASIATIC SOCIETY OF GREAT BRITAIN AND IRELAND.** See ACADEMIES, etc.—*London*.

**ASĪR.** See JALĀL ibn MU'MIN.

— See MUZAFFAR 'ALI KHĀN.

**ASĪRĪ.** See MUHAMMAD ibn YAḤYA.

**ĀSL.** كتاب اصل المقاصد وفصل المراءد [Āsl ul-makāṣid.] Le Capital des Objets Recherchés ... ou Dictionnaire de l'idiome balaïbalan... [Noticed] par M. Silvestre de Sacy. 1813. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. ix., pt. i., pp. 365-96. 1787, etc., 4<sup>o</sup>. Bar T. 1. a-c. (tom. 9.)

**ASRĀR.** اسرار غفلت [Asrār i ghaflat. An essay on eschatology.] pp. 60, lith. لکھنؤ ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8<sup>o</sup>. 14837. e. 6.(1.)

**ASRĀR,** *Sabzavārī.* كتاب دیوان اسرار [Divān. Poems, principally *ghazals* or short odes.] pp. 137, lith. ۱۸۸۳. [Teheran, 1883.] 8<sup>o</sup>. 14787. b. 12.

**ASSAAD Y. KAYAT.** See AS'ĀD YA'KŪB KHAYYĀT.

**'ĀSSĀR,** *Tabrizī.* See MUHAMMAD 'ĀSSĀR.

**ASSED JUNG** (MOTEMEN ul MULK SHUJA EDDEEN MOHAMMED KHAN BEHADRE), *Naib Soobahdar of Bengal, Orissa, and Behar.* See MUHAMMAD KHĀN (MU'TAMIN ul-MULK SHUJA' ul-Dīn BAHĀDUR ASAD-JANG).

**ASSEDULLAH,** Mirza, afterwards SIRAFRAZ KHAN. See SARFARĀZ KHĀN.

**ĀTĀ, Ḥakīm.** See SULAIMĀN ĀTĀ.

**ĀTĀ ḤUSAIN** ('ABD ul-RAZZĀK). كنز الانساب [Kanz ul-ansāb. The genealogy of eminent saints and other famous men.] ۱۸۸۳ بمبئی [Bombay, 1883.] 8<sup>o</sup>. 14779. c. 7.

**ĀTĀ MALIK ibn MUHAMMAD** ('ALĀ ul-Dīn), Ju-vainī. The Ta'rīkh-i-Jahān-Gushā ... Part I, containing the history of Chingiz Khān and his successors, edited with an introduction, notes and indices ... by Mirzā Muhammad, etc. [With abridged English translation of the introduction by E. G. Browne.] تاریخ جهانگشای (pp. xciii. 294, 128. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. —vol. xvi. 1. 1912. 8<sup>o</sup>. 14005. g. 16.

— تاریخ جهان کشای [An excerpt from the Ta'rīkh i jahān-gushā'i, on the war between Chin-giz Khān and Sultān Muḥī. Khvārazm-shāh.] 1885. See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane. tom. ii. 1883, 85. 8<sup>o</sup>. 14003. i. 15.

— Note on the contents of the Ta'rīkh-i-jahan-gushā : or History of the World-conqueror, Changiz Khan ... By E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1904, pp. 27-43. 1834, etc. 8<sup>o</sup>. R.Ac. 8820/3.

**ĀTĀ ULLĀH ibn FAZL ULLĀH,** called JAMĀL ul-ḤUSAINI. نسخة روضه الاحباب فی سیر النبی والآل [Rauzat ul-alibāb. A life of Muhammad and an account of his family, successors, and disciples.] ۲ vols. ۱۸۹۷ [Lucknow, 1880-2.] 4<sup>o</sup>. 14779. i. 3.

— — — [Another copy.] 14779. h. 8.

**ĀTĀ ULLĀH ibn ḤUSĀM ul-VĀ'IZ.** هذا كتاب ... مسمى به روضة المجاهدين مشهور بمختار نامہ [Rauzat ul-mujāhidīn, or Mukhtār-nāmah. An account of the wars of the family of 'Alī, especially of Mukhtār, the avenger of Ḥusain.] ff. 185, lith. طهران ۱۸۴۵ [Teheran, 1845.] 8<sup>o</sup>. 14773. h. 7.

**ĀTĀ ULLĀH RASHĪDĪ.** [Translation of Bijaganita.] See BHĀSKARA ĀCHĀRYA.

**'ĀTĀ'Ī.** See MUHAMMAD, called 'ĀTĀ'Ī.

**ĀTHAR 'ALĪ, Munshī.** [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

**ATKINSON (JAMES).** [Translation of Shāh-nāmah.]  
See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.

— [Edit.] See ḤĀTĪM ṬĀ'Ī.

— [Verse-translation of Laila u Majnūn.]  
See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Translation of Kitāb i Kulṣūm Nānī.]  
See KULṢŪM NĀNĪ.

**ATKINSON (JAMES AUGUSTUS).** [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

**'ATTĀR.** See MUḤAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-Dīn).

**AUDH-BIHĀRĪ LĀL.** [Key to Persian Entrance Course.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**AUDIBERT (G.).** [Translation of Ta'dīb ul-nisvān.] See NISVĀN.

**'AUFĪ.** See MUḤAMMAD 'AUFĪ.

**AUḤAD ul-DĪN, Bilgrāmī.** [Nafā'i's نفائس اللغات ul-lughāt. A dictionary of Urdu words and phrases, explained in Persian.] pp. i. 490, lith. ۱۱ کانپور [Cawnpore, 1869.] 4°. 14815. f. 1.

— [Nafā'i's ul-lughāt] pp. 636, lith. ۱۸۷۸ کانپور [Cawnpore, 1878.] 4°. 14117. e. 11.

— [Nafā'i's ul-lughāt] pp. 636, 3, lith. ۱۸۸۴ لکھنؤ [Lucknow, 1884.] 4°. 14815. f. 9.

**AUḤAD ul-DĪN, Nasafī.** كلمات نظمها الشیعه اوحد الدين النسفي الخ Carmen arabicum . . . Audeddini Alnasaphi . . . Necon persicum . . . doctoris Saadi Shirazitae operis Pomarium dieti initium . . . Edidit ac latine vertit J. Uri. pp. 25. Oxonii, 1770. 4°. 74. f. 13.

**AUḤAD ul-DĪN, called ANVARĪ.** [Life.] See AMĪN AḤMAD.

— — — See DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.

— — — See SHĪR KHĀN ibn 'ALĪ AMJAD KHĀN.

— [Kulliyāt i-nāzm i Anvarī. The collected poems of A.] pp. 770, lith. ۱۸۸۰ لکھنؤ [Lucknow, 1880.] 8°. 14797. g. 5.

— باز این چه جوانی و جمالست جهانرا [Dīvān. Poems.] pp. 381, lith. ۱۳۶۱ تبریز [Tabriz, 1850.] 8°. 14797. h. 2.

**AUḤAD ul-DĪN, called ANVARĪ (continued).** آغا اخادزادہنے اپنے اوری. مaterials для его бiографии и характеристики. [Materials for the biography etc. of Anvarī, compiled chiefly from his Dīvān, with Russian translation, etc., by V. A. Zhukovsky.] (مختفات از دیوان حکیم اوحد الدین انوری) pp. xxii. 146, 90. C.-Немербург, 1883. 8°.

757. g. 44.

**AUḤAD ul-DĪN MĪRZĀ KHĀN.** [Naṣr ul-javāhir, translation of Nāzīm ul-durār.] See 'ALĪM ULLĀH.

**AULĀD AḤMAD, Sahāvānī.** [Notes on ḥusn u 'ishk.] See NI'MAT KHĀN, called 'ĀLĪ.

**AULĀD ḤASAN, Sayyid.** Notes on the Antiquities of Dacca. [With translation into English verse of Persian verse inscriptions, by Harināth Dē.] pp. viii. 71. Dacca, 1904. 8°. 757. e. 61.

**AULUMGEER AURUNGZEBE.** See AURANGZIB.

**AUMĀN PARSHĀD.** مناجات هفت پیکر [Munājāt i haft paikar. 7 poems in praise of God.] pp. viii. 57, lith. ۱۸۹۹ لکھنؤ [Lucknow, 1899.] 8°.

14797. e. 36.(6.)

**AUMER (JOSEPH).** Die persischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen beschrieben von J. Aumer. 1866. 8°. See MUNICH. 11900. g. 11.

**AURANGZIB, Emperor of Hindustan.** [Life.] See IRĀDAT KHĀN (MUBĀRAK ULLĀH).

— — — See MUḤAMMAD KĀZIM ibn MUḤAMMAD AMĪN.

— — — See MUḤAMMAD SĀKĪ.

— — — See YADU-NĀTHA SARKĀR.

— Firmauns of the Emperor Arungzebe Alumgeer. [With English translation.] See ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. vol. i. 1798. 8°. 757. c. 13.

— Letters of the Emperor Aurungzebe, or Aulumgeer of Hindoostan. (Translated from a collection of the letters of the Emperor, entitled Adaub Aulumgeeree, or Complimentary Epistles of Aulumgeer, by his Meer Moonshi, or principal Persian secretary [i.e. Abu 'l-Faṭḥ Kābil Khān].) See SCOTT (J.). Tales, anecdotes and letters. 1800. 8°. 88. b. 23.

— Letters of the Emperor Aurung-zebe to his sons, his grandsons, his ministers, and prin-

cipal nobles; to which is prefixed his will, translated from the Persian by J. Earles. pp. 130. *Calcutta*, 1788. 8°.

757. bb. 5.

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī. Short letters of Aurangzib to his children and courtiers. With marginal notes.] pp. 68, *lith.* 181. [Lucknow, 1844.] 8°.

14807. e. 5.(3.)

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī. Edited by Muli. Hādi 'Alī.] pp. 53, *lith.* 181-182 [Lucknow, 1845-46.] 8°.

14807. g. 10.(1.)

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī.] pp. 46, *lith.* 181 [Lahore, 1864.] 8°.

14837. e. 1.(4.)

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī.] pp. 97, *lith.* 1871 [Lahore, 1876.] 8°.

14837. e. 10.(2.)

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī. Edited from the second edition, with marginal notes, by Muli. 'Abd ul-Rahmān.] pp. 61, *lith.* 1876 [Cawnpore, 1876.] 8°.

14837. f. 6.(1.)

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī.] pp. 56, *lith.* 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°.

14773. f. 7.(3.)

*The annotations in all the above editions are substantially though not entirely the same.*

— [Ruka'at i 'Ālamgīrī.] pp. 56, *lith.* 1889 [Cawnpore, 1889.] 8°.

14807. f. 6.(2.)

— Ruka'at-i-Alamgiri or Letters of Aurungzebe, with historical and explanatory notes. Translated . . . into English by Jamshid H. Bilmoria. pp. v. 184. *Bombay*, 1908. 8°. 757. g. 70.

— [Another copy.] 10910. dd. 32.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— The Revenue Regulations of Aurangzib (with the Persian texts of two unique *farmāns* . . .) — [Text and commentary, edited with translation] by Jadunath Sarkar. 1906. See ACADEMIES, etc. — *Calcutta*.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal and Proceedings, etc. vol. ii., pp. 223-55. 1905, etc. 8°.

R.Ac. 8826/11.

AURELIUS ANTONINUS (MARCUS), called THE PHILOSOPHER, Emperor of Rome. Μαρκού Αντωνίου αυτοκρατορος των εις εαυτον Βιβλια IB' περσιστη μεθερμηνευσαντος I. Αμμερ. (أشع؟ فانوپس افانیں در و صایای مارقوپس انطونین، کفتر مارقوس آنطونین پادشاه در حال نفس خود عالی جا) Greek & Pers.

ff. 169, i. Εν Βιεννη της Αυστριας, 1831. 4°.

757. h. 13.

AUZUMOODEEN HUSSUN, Belgramee, Syud. See HASAN (A'ZAM ul-DIN).

AVANINDRA-NĀTHA THĀKURA. [Illustrations of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

AVICENNA. See HUSAIN ibn 'ABD ULLĀH.

AXON (WILLIAM EDWARD ARMITAGE). [Romany translation of 1 verse of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

AYODHYĀ-PRASĀDA. See AJODHYĀ-PARSHĀD.

AYODHYĀ-RĀMA. See AJODHYĀ-RĀM.

ĀZĀD. See GHULĀM 'ALĪ KHĀN.

— See MAHMŪD ibn ASAD ul-DIN ĤAIDAR.

— See VAHĪD ul-DIN KHĀN.

A'ZAM ul-DIN HASAN. See HASAN (A'ZAM ul-DIN).

ĀZARPĀZHŪH. [Zūrah. A Zoroastrian work on ethics, translated from Pahlavi, and purporting to be derived from the words of Ānūshīrvān.] See MĀNEKJĪ LĪMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ. آئین هوشنگ [Ā'in i Hūshang.] pp. 149-177. [1879.] 8°.

14724. d. 7.

AZEEM us SHAN. See 'AZIM ul-SHĀN.

AZEEZ HASSAN (H. M.). See MUHAMMAD 'AZIZ HASAN.

'AZIM ul-SHĀN, Subahdar of Bengal and Bihar. A Narrative of the Transactions in Bengal, during the Soobahdaries of Azeem us Shan, Jaffer Khan, Shuja Khan, Sirafraz Khan and Alyvirdy Khan. Translated from the original Persian by F. Gladwin. pp. 211. *Calcutta*, 1788. 8°. 757. e. 35.

'AZIM ULLĀH, Maulavī. [Edit.] See ŠARF.

AZIYATSKY MUZEI. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.

**'AZİZ.** *See* 'Azīz ul-Dīn.

— *See* Muḥammad 'Azīz Ullāh.

— *See* Muḥammad Vilāyat 'Alī Khān.

**'AZİZ ibn MUḤAMMAD,** *Nasafī.* [For "Oriental Mysticism," founded upon the Makṣad ul-akṣa of 'A. b. M.:] *See* PALMER (E. H.).

**'AZİZ AḤMAD ibn MUḤAMMAD ḤAFIZ ULLĀH,** *Kurashī.* [Edit.] *See* PERIODICAL PUBLICATIONS.—Glasgow.

**'AZİZ ul-DĪN**, called 'Azīzī, *Lakhnavī*. [مجموعه ... تواریخ ... مسمی به ارزشک بی مثال Miṣāl, also called Aurang i huzūrī, Artang i khadīvī, Khilāfat i Āṣafjāhī, Ta'rikh i 'ajibah, and Guftār i shigarf. 2 congratulatory poems to the Nawab Maḥbūb 'Alī Khān of the Deccan, on his accession and on his recovery from illness respectively, capable of four interpretations.] pp. 16, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1886.] 8°.

14779. f. 7.(1.)

— [هفت بند غزیری] Haft-band. A poem in praise of Muhammād, imitating Kāshī's Haft-band on 'Alī.] *See* RAHMĀN 'Alī, called TAISH. نسخه [Gulzār i na't, etc.] pp. 51-57. [1878.] 8°.

14787. e. 17.(4.)

— [هفت بند غزیری] Haft-band.] pp. 16, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1901.] 8°. 14797. f. 3.(6.)

— قیصر نامہ [Kāīsar-nāmah. A versified history of the Russo-Turkish war.] pp. 64, *lith.* لکھنؤ [Cawnpore, 1879.] 8°. 14797. e. 12.

— مثنوی ید بیضا [Maṣnavī i yad i baiżā. A religious poem in maṣnavī rhyme which may be read in both *sari'* and *ramal* metre.] pp. 40, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1895.] 8°. 14797. g. 29.(4.)

**'AZİZ ul-DĪN** (ABU 'I-RAJĀ MUḤAMMAD). *See* MUḤAMMAD 'Azīz ul-Dīn (ABU 'I-RAJĀ).

**'AZİZ ul-DĪN** (MUḤAMMAD), *Munshī.* *See* MUḤAMMAD 'Azīz ul-Dīn.

**'AZİZ ul-HASAN**, *Lakhnavī.* [Notes on Anvār ul-ramal.] *See* 'ABD ul-GHĀNI, *Shīrvānī*.

**'AZİZ ul-HASAN**, *Shāh.* [Edit.] *See* 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMI.—*Shavāhid ul-Nubuvvah.*

**'AZİZ JANG**, *Nawab.* [Āṣaf ul-lughāt. A dictionary of Persian words, expressions and idioms, explained in Hindustani.] lith. حیدر آباد [Hyderabad, 1905, etc.] 8°.

14815. d. 10. In progress.

— — [Another copy.] 14815. d. 10.\*

**'AZİZĪ**, *Lakhnavī.* *See* 'Azīz ul-Dīn.

**AZIZUL HUQ** (M.). *See* MUḤAMMAD 'Azīz ul-Ḥakk.

**AZOO** (R. F.). [Edit.] *See* ZIYĀ ul-Dīn, Nakhshabī.

**ĀZUR.** *See* LUṬF 'Alī BEG.

**BĀ TĀLIB 'ALĪ.** *See* NŪR ul-HUDA ibn TĀLIB 'Alī.

**BĀB.** *See* 'Alī MUḤAMMAD.

**BĀBĀ-JĀN.** *See* SOLOMON.

**BĀBĀ i SHU'ARĀ.** *See* FIGHĀNĪ.

**BĀBŪ-LĀL.** وقایع معین الدین چشتی [Vakā'i' i Mu'in ul-Dīn Chishtī. A life of Mu'in ul-Dīn Chishtī.] pp. 62, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1879.] 8°.

14779. d. 7.(1.)

**BACHER** (WILHELM). [Notice of Iṣṭilāhāt ul-sūfiyyah.] *See* 'ABD ul-Razzāk ibn MUḤAMMAD (KAMĀL ul-Dīn).

— [Notice of Commentary on Book of Samuel.] *See* BIBLE.—Appendix.

— [Edit. and translation of Kitāb i sāhiyyah, pt. ii.] *See* MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Kitāb i Sāhiyyah.

— [Edit.] *See* SOLOMON ben SAMUEL.

— [Edit., with prolegomena, etc., of Muhammas of Yūsuf.] *See* YŪSUF, YAHŪDĪ.

— Jüdisch-Persisches aus Buchārā. 1901, 02. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 55, pp. 241-57, Bd. 56, pp. 729-59. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Nizāmī's Leben und Werke und der zweite Theil des Nizāmischen Alexanderbuches. Mit persischen Texten als Anhang. Beiträge zur Geschichte der persischen Literatur und der

Alexandersage. pp. ix. 122, 39. *Leipzig, Göttlingen* [printed], 1871. 8°. 757. d. 3.

— Memoir of the life and writings of the Persian poet Nizami, and analysis of the second part of his Alexander-Book. Translated from the German of Dr. W. Bacher [by S. R., i.e. Samuel Robinson]. 2 pts. pp. xi. 177. *London, Manchester*, 1873. 16°. 757. a. 8.(1.)

— *Sa'di-Studien*. 1876. See ACADEMIES, etc.—Germany.—*Deutsche Morgenländische Gesellschaft-Zeitschrift*, etc. Bd. 30, pp. 81-106. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Zur jüdisch-persischen Literatur. 1911. See ACADEMIES, etc.—Germany.—*Deutsche Morgenländische Gesellschaft-Zeitschrift*, etc. Bd. 65, pp. 523-35. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Zwei jüdisch-persische Dichter, Schahin und Imrani. 2 pts. pp. 206. *Strassburg*, 1907-08. 8°. 1939. f. 48.

**BADĀN.** مقدمة بدان مع شرح عبد الله ومعنى [Mukaddimah i badān. An introduction to Arabic accidence. With (2) commentary of 'Abd Ullāh b. Ākā Muḥ. on *bāb* i., *fasl* 2 of Ṣarf i Mu'izzī, an Arabic tract on grammar; (3) the text of the latter; (4) a grammatical exposition of the *bismillah* formula in Eastern Turkish. With marginal notes, mainly Persian, but partly Arabic and Turkish.] pp. 119. *Kazan*, 1905. 8°. 14820. f. 10.

**BADASHTĪ.** See KURBĀN ibn RAMAZĀN.

**BADĀ'ŪNĪ.** See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn FAZL RASŪL.

— See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

**BADI'**. See MUHAMMAD ḤASAN KHĀN.

**BADI'** ul-DIN, Shaikh, Lāhaurī. [Teachings on Geomancy.] See MUHAMMAD 'ATĀ'Ī, Lāhaurī.

**BADIL.** See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR.

**BADR** (ZAIN ul-DIN), 'Arabī. [Edit.] See AHMAD ibn YAḤYA (SHARAF ul-DIN).

— [For the Vafāt-nāmah, compiled by B.:] See AHMAD ibn YAḤYA (SHARAF ul-DIN).

**BADR 'ALĪ**, 'Aẓīmābādī. [Commentary on Sikandar-nāmah.] See ILYĀS ibn YŪSUR.

**BADR i CHĀCH.** See BADR ul-DIN, Chāchī.

**BADR ul-DIN**, Akbarābādī. [Badr ul-shurūh, commentary on Dīvān of Hāfiẓ.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī.

**BADR ul-DIN**, Astarābādī. See BADR ul-DIN HILĀLĪ.

**BADR ul-DIN**, Chāchī. [For commentaries on Kaṣā'id of B.:] See MUHAMMAD 'UŞMĀN KHĀN.

— — — See SHAFIK 'ALI KHĀN.

— — — قصائد بدر چاچ [Kaṣā'id. Kaṣīdah poems. Edited with glossary by Muḥ. Hādī 'Alī.] pp. 108, 12, lith. لکھنؤ ۱۸۴۱ [Lucknow, 1845.] 8°. 14797. h. 8.

— — — شرح قصائد بدر چاچ معروف به عثمان خانی [Kaṣā'id. With commentary called 'Uşmān-khānī by Muḥ. 'Uşmān (Kāis).] 2 vols. رامپور ۱۸۸۹-۹۰ [Rampur, 1872-3.] Fol. 14797. k. 3.

— — — قصائد بدر چاچ [Kaṣā'id. Edited with glossary by Muḥ. Hādī 'Alī.] pp. 109, 11, lith. کانپور ۱۸۷۳ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14837. g. 9.(8.)

— — — قصائد چاچی [Kaṣā'id. With marginal notes and glossary by Muḥ. Hādī 'Alī.] pp. 108, 11, lith. کانپور ۱۸۷۷ [Cawnpore, 1877.] 8°. 14797. h. 20.

— — — شرح قصائد بدر چاچ [Kaṣā'id. With commentary called Kāshif ul-asrār by Muḥ. Ghiyāṣ ul-Dīn Rāmpūrī.] pp. 410, lith. لکھنؤ ۱۸۹۱ [Lucknow, 1891.] 8°. 14797. h. 32.

— — — شرح قصائد بدر چاچ [Kaṣā'id. With Hindustani commentary by 'Abd ul-Majid Khān Hāfiẓābādī.] pp. 338, lith. لکھنؤ ۱۸۹۷ [Lucknow, 1897.] 8°. 14797. h. 44.

**BADR ul-DIN HILĀLĪ**, Chaghata'i, of Astarabad. دیوان هلالی [Dīvān. Ghazals and minor poems. Edited with marginal notes by Vāris 'Alī Farrukhbādī.] pp. 156, lith. کانپور ۱۸۶۵ [Cawnpore, 1865.] 8°. 14797. h. 3.(5.)

— — — دیوان هلالی [Dīvān. With marginal notes by Vāris 'Alī.] pp. 156, lith. کانپور ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14797. h. 21.(1.)

— — — دیوان هلالی [Dīvān. With notes by Vāris 'Alī.] pp. 156, lith. لاہور ۱۸۹۴ [Lahore, 1899.] 8°. 14797. h. 19.(1.)

**BADR ul-DIN HILALI**, *Chaghata'i*, of Astarabad (*continued*). [دیوان هلالی [Divān. With marginal notes by Vāris 'Alī.] pp. 158, lith. کانپور ۱۸۹۴ [Cawnpore, 1894.] 8°. 14797. h. 42.

**BADR ISHĀK ibn 'ALI**, *Dihlavī*. [Redaction of Asrār ul-auliyā.] See FARĪD ul-DIN, called GANJ i SHAKAR.

**BAHĀ ul-DAULAH SHĀH KĀSIM**. See KĀSIM ibn MUHAMMAD.

**BAHĀ ul-DIN**, 'Amili. See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).

**BAHĀ ul-DIN ibn SARMADĪ**. See MUHAMMAD ibn SARMADĪ.

**BAHĀ ul-DIN SULTĀN VALAD**. See SULTĀN VALAD ibn JALĀL ul-DIN MUHAMMAD.

**BAHĀ ul-DIN ZAKARIYYĀ**. See ZAKARIYYĀ.

**BAHĀ ULLĀH**. See HUSAIN 'Alī ibn 'ABBĀS.

**BAHĀDUR 'ALI**, *Mir, Husainī*. [Hindustani translation of Ta'rīkh i Āshām.] See AHMAD ibn MUHAMMAD VALĪ.

**BAHĀDUR SHĀH (SHĀH ĀLAM)**, *Emperor of Hindustan*. [Life.] See IRĀDAT KHĀN (MUBĀRK ULLĀH).

**BAHĀ'Ī**. See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).

**BAHĀ'Ī**, *Shaikh*. [Hikāyat. A tale in verse.] See NAZR ul-DIN, Mullā. حکایات وجین الخ [Hikāyat.] [1882.] 12°. 14783. a. 6.

**BAHĀR**. See MUHAMMAD 'Alī ibn ABI TĀLIB.

— See TEKHAND.

**BAHJAT**. See MUHAMMAD TĀJ ul-DIN.

— See NATHAN LĀL.

**BAHLŪL**, *Shaikh*. مثنوی الخ [Maṣnavī. A mystic poem.] See MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN. رهبر راه [Rahbar i rāh i ḥakk.] pp. 190-220. حق الخ [Rahbar i rāh i ḥakk.] pp. 190-220. [1877.] 8°. 14119. c. 28.

— مثنوی ... بہلول [Maṣnavī.] pp. 30, lith. Lucknow, 1888. 8°. 14787. g. 29.(5.)

**BAHMAN**. [Bahman-nāmah. An epic poem on the model and in the metre of

the Shāh-nāmah, celebrating the exploits of Bahman ibn Isfandiyār. Edited by Rustam ibn Bahrām.] pp. 552, lith. بمبئی [Bombay, 1907.] 8°. 14797. e. 44.

**BAHMAN ibn KAI-KUBĀD**. Translation . . . of the Kissah-i-Sanján; or History of the arrival and settlement of the Pārsis in India. By Lieutenant E. B. Eastwick. With a few annotations by the Rev. John Wilson. 1842. See ACADEMIES, etc.—Bombay.—Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. The Journal, etc. vol. i., pp. 167-191. Bombay, [1841-]1844, etc. 8°. Ac. 8827.

**BAHMANJĪ DŌSĀBHĀI**. [Vocabularies to "Idiomatic Sentences."] See DŌSĀBHĀI SOHRĀBJĪ.

**BAHĀR ul-'ULŪM**. See MUHAMMAD 'ABD ul-'ALI.

**BAHRĀM**, *Prince of Rūm*. هذا کتاب بهرام و گلندام [Bahrām u Gulandām. A romance. Followed by Kissah i jām u kalyān u khānchah, a poetical dialogue between the cup, the kalyān, and the tray. With illustrations.] ff. 16, lith. [Persia, n.d.] 4°. 14783. d. 13.(3.)

**BAHRĀM ibn BIZHĀN**, *Mobed*. [Edit.] See BAHRĀM ibn FARHĀD ibn ISFANDIYĀR.

**BAHRĀM ibn FARHĀD ibn ISFANDIYĀR**, *Yazdānī*. [هذا کتاب شارستان کلیات چهار چمن] [Kulliyāt i chahār chaman, or Shāristān. Histories and legends of ancient kings of Persia, an account of Zoroastrianism, and (in bk. 4) a discourse on astronomy. With preface on geography, etc., by Mānejkī Līmī Hūshang. Edited by Bahrām b. Bīzhan, Khudādād b. Ardashīr Khudā-bandah, and Rustam Bahrām Surūsh Taftī.] pp. viii. 802, lith. بمبئی [Bombay, 1909.] 8°. 14773. e. 27.

— [هذا کتاب شارستان الخ Chapters i.-ii., and part of iii.] pp. 665, lith. معمی [Bombay, 1854.] 8°. 14783. e. 4.

**BAHRĀM-SHĀD ibn KHIRĀDRUS**. [For certificate alleged to have been given to B. by 'Alī :] See 'ALI ibn ABI TĀLIB.

**BĀHŪ**. دیوان حضرت باهو [Divān. Poems.] pp. 16, lith. سیالکوت [Sialkot, 1870.] 8°.

14837. f. 1.(5.)

**BAIDĀVI**. See 'ABD ULLĀH ibn 'UMAR.

**BAIHAKI.** *See* MUHAMMAD ibn UL-HUSAIN (ABU 'L-FAZL).

**BAIJ-NĀTH,** *Munshi*, 2nd South Staffordshire Regiment. Persian Manuscripts for Lower and Higher Standard Examinations, with copious notes. pp. 52, lith. Umballa, 1900. 8°.

757. e. 56.

**BAINBRIDGE (JOHN).** Cl. v. J. B. . . . Canicula . . . quibus accesserunt, insigniorum aliquot Stellarum Longitudines, et Latitudines, ex astronomicis observationibus Ulug Beigi, etc. pp. 119. *Oxonior*, 1648. 16°.

533. a. 38.

**BAIRAM KHĀN,** *Khān-khānān*. The Persian and Turki Dīvāns of Bayram Khān, Khān-khānān. Edited by E. Denison Ross. pp. v. 91. 1910. *See* ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*. vol. 189. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol 189.)

**BAIZĀVĪ.** *See* 'ABD ULLĀH ibn 'UMAR.

**BAKHT SINGH,** *Munshi*. عجیب القصص معروف [‘Ajib ul-kisās, or Shabistān i ‘ishrat. A romance.] pp. 198, lith. کانپور ۱۸۷۹ [Cawnpore, 1879.] 8°.

14783. e. 8.(1.)

**BAKHTIYĀR.** The Bakhtyār Nameh, or Story of Prince Bakhtyār and the Ten Viziers; a series of Persian tales. . . . [Edited with English translation by] Sir W. Ouseley. pp. vii. 119, 135. London, 1801. 8°.

86. g. 22.

— — — [Another copy of the Persian text.]

757. h. 6.

— Bakhtiar-namēh. Texte persan. [Edited by A. de Biberstein Kazimirski.] بختیار نامه pp. 127, lith. Paris, 1839. 8°.

757. f. 32.

— Bakhtiar nameh, ou Le Favori de la fortune, conte traduit du persan. Par M. Lescallier. pp. xvi. 232. Paris, an xiii., 1805. 8°.

757. e. 8.

— The Bakhtyār Nāma : a Persian romance. Translated from a manuscript text by Sir W. Ouseley. Edited, with introduction and notes, by W. A. Clouston. pp. li. 232. Privately printed : Larkhall, Lanarkshire, 1883. 8°.

757. b. 38.

— — — [Another copy.]

757. b. 38.\*

**BAKHTIYĀR ibn AHMAD ibn MŪSA** (KUTB UL-DĪN), *Ūshī Kākī*. [Life and Teachings.] *See* MUHAMMAD BUIĀK.

— [Edit.] *See* ḤASAN (MU'IN UL-DĪN).

— [For the Epistle of Mu'in ul-Din Chishti to K. ul-D. B. :] *See* ḤASAN (MU'IN UL-DĪN).

— [Divān. Poems, mainly mystical.] pp. 226, lith. لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°.

14797. g. 9.(4.)

— [Maṣnavī i mai-rang. A mystical poem.] pp. 136, lith. کانپور ۱۸۹۰. [Cawnpore, 1890.] 8°.

14787. g. 29.(6.)

**BĀKĪ.** *See* GIRIDHĀRĪ-PRASĀDA.

— *See* MUHAMMAD BĀKĪ BI'LLĀH.

**BĀKIR MAJLISĪ (MUHAMMAD).** *See* MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĀKI.

**BAKLĪ.** *See* RŪZBAHĀN ibn ABI NAŠE.

**BĀKŪRAH.** نوبر شیرین از مزارع دین الخ [Naubar i shirin. A religious novel to vindicate the truth of Christianity. Being a Persian translation by 'Abd ul-Masih of the Arabic work Bākūrah shahīyyah.] pp. 493, 4, lith. لاہور [Lahore, 1897.] 8°.

14701. c. 8.

**BĀLAIBALAN.** [For the Aśl ul-makāsid, or Dictionary of B. :] *See* AŚL.

**BĀLAK RĀM,** *Munshi*. [Hindustani translation, etc., of Sikandar-nāmah.] *See* ILYĀS ibn YŪSUF.

**BAL'AMĪ (ABU 'ALI MUHAMMAD).** *See* MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI).

**BALAVANTA-RĀU BHĀI-SĀHEB,** *Sindhya*. [Translation of Gwāliyār-nāmah; with supplement.] *See* GWALIOR.

**BALAVANTA-RĀU BHĀU NAGARKAR.** Sublime Pessimism of Omar Khayām, the Astronomer-poet of Persia. pp. vi. 50. *Bombay*, [1903.] 8°.

757. d. 60.

**BALCARRES, Baron Lindsay of.** *See* LINDSAY.

**BALFOUR (EDWARD).** گلستان سخن فارسی الخ [Gul-dastah i sukhān. Extracts from Persian (pt. i.)]

and Hindustani (pt. ii.) poets.] pp. 256, *lith.*  
١٨٥١ [Madras, 1851.] 8°. 757. g. 13.\*  
— — — [Another copy.] 14787. e. 12.

BALFOUR (FRANCIS). [Edit. and translation of Inshā.] See HARI-KARAÑA.

BALKHĪ. See IBN UL-BALKHĪ.

BALWANT ROW BHAYASAHEB, Scindia. See BAŁAVANTA-RĀU BHĀI-SĀHEB.

BAMŪN 'ALĪ, called RĀJĪ, Kirmānī. هذا كتاب حمله حيدري [Hamlah i Haidari. A *maṣnavī* poem on the life and exploits of 'Alī, written by command of Shāhzādah Ibrāhīm Khān.] ff. 208, *lith.* ١٢٥٠ [Teheran, 1854.] Fol. 14787. k. 4.

— — — [Hamlah i Haidari.] ff. 208, *lith.* ١٢٥٠ [Persia, 1866.] Fol. 14787. k. 1.

BANĀKITĪ. See DĀ'UD ibn ABI 'L-FĀZL MUHAMMAD.

BĀNKE MIYĀN. See MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ SHĀH ibn MUHAMMAD JALĀL UL-DĪN KHĀN.

BANKIPORE. Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the Oriental Public Library at Bankipore. Persian Poets [vols. i.-iii.], prepared by ... Abdul Muqtadir. (Prepared ... under the supervision of E. Denison Ross.) *Calcutta*, 1908, etc. 8°. 757. h. 64.

In progress.

BANVĀLĪ DĀS, called VALĪ. [Gulzār i hāl, version of Prabōdha-chandrōdaya.] See KRISHNA MISHRA.

BAQLĪ. See RŪZBAHĀN ibn ABI NAŠE.

BARAHMAN. See CHANDARBHĀN.

BARAKAT ULLĀH, called 'Ishkī and SĀHIB ul-BARAKĀT. مجمع البركات - دیوان عشقی - مثنوی ریاض عشق - رسالہ سوال و جواب - عارف هندی [Majma' ul-barakāt. Comprising (1) Dīvān, *ghazals* and quatrains; (2) Maṣnavī i riyāz i 'ishk; a mystic poem; (3) Risālah i su'āl u javāb, a religious catechism; (4) 'Avārif i hindī, maxims in Hindustani with Persian paraphrase and exemplifying quotations. Compiled with Hindustani introduction and biography by 'Alī Alisan.] pp. 26, 186, *lith.* هردوئی [Hardoi, 1897.] 8°.

14787. b. 24.

BARB (HEINRICH ALFRED). [Edit.] See ḤIKĀYAH.  
— — — See LE CLERC (G. L.), *Count de Buffon*.

— — — See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Nasīhat ul-Mulūk*.

BARBIER de MEYNARD (CHARLES ADRIEN CASIMIR). [Translation of extract from Ta'rīkh i guzidah.] See AHMAD ibn ABI BAKR ibn NAŠE.

— — — [Translation of Fath 'Ali's plays.] See FATH 'ALI, Akhund-zādah.

— — — [Edit.] See ḤASAN (ABU 'L-KĀSIM), called FIEDAUSI.

— — — [Translation, etc., of extracts from Rauzat ul-jannāt.] See MUHAMMAD (MU'İN ul-Dīn), Zamajī.

— — — [Annotated translation of Būstān.] See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Būstān*.

BARETTO (JOSEPH). كتاب شمس اللغات [Shams ul-lughāt. A dictionary of Arabic, Persian, and common Turkish words, explained in Persian. Compiled under the direction of J. B.] 2 vols. pp. 632, 541. ١٨٠٦ [Calcutta, 1806.] 4°. 14815. g. 2.

Imperfect, wanting pp. 249-52 of vol. i.

— — — كتاب شمس اللغات [Shams ul-lughāt. Edited by Nūr ul-Huda Bā Tālib 'Alī.] pp. 342, *lith.* ١٨٦٠ [Bombay, 1861.] Fol.

14815. h. 3.

— — — شمس اللغات [Sbams ul-lughāt. Edited by Ibrāhīm b. Nūr Muli. Pulbandari, Nūr ul-Dīn b. Jīvān Khān, and Sirāj ul-Dīn Panjābī.] 2 vols., *lith.* ١٨٧٧ [Bombay, 1877.] Fol.

14815. h. 6.

BARIA (J. H.). [Translation of Gulistān i.] See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*.

BARIA (S. B.). See SHĀPURJĪ BHIKHĀJĪ BĀRIĀ.

BARKHVURDĀR ibn MAHMŪD, called MUMTĀZ, Farāhī. كتاب مسطاب محبوب القلوب [Malibūb ul-kulūb, or Shamsah u kahkah. Moral tales and anecdotes.] pp. 558, *lith.* ١٣١٧ [Bombay, 1852.] 8°.

14783. f. 18.

**BARKHVURDĀR** ibn MAḤMŪD, called MUMTĀZ, *كتاب محبوب القلوب مشهور Farāḥī (continued).* [Mahbūb ul-kulūb. Illustrated.] pp. x. 536, *lith.* [Bombay, 1908.] 8°.

14783. f. 17.

— History of Nassar.—History of Farrukh-ruz.—Persian stories. [Tales from the Maḥbūb ul-kulūb. Translated by E. Rehatsek.] See CLOUSTON (W. A.). A Group of Eastern Romances, etc. 1889. 8°.

14003. h. 21.

— *كتاب رعنا و زبها* [Ra'na u zibā. Moral tales and anecdotes. Illustrated.] ff. 26, *lith.* [Persia, 1885.] 4°.

14783. d. 13.(2.)

**BARLAAM.** [For the Persian versions of the Legend of Barlaam and Josaphat (Joasaph), commonly known as the Tale of Bilauhar and Būzāsif (or Yūzāsif) :] See BILAUHAR.

**BARMAK**, Family of. [History.] See 'ABD UL-JALĪL ibn YAḤYA.

**BARNEY** (LAURA CLIFFORD). [Edit. and translations.] See 'ABD UL-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

**BARROIS** (THÉOPHILE). Catalogue des livres persans . . . etc. qui se trouvent à la Librairie étrangère de Th. Barrois fils, etc. 2 pts. Paris, 1832, 35. 8°.

14598. b. 2.(1.)

**BARTOL'D** (VASILY VLADIMIROVICH). [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Obshchestvo Vostokovedyeniya.*

— [Edit.] See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR).

— Туркестанъ въ эпоху Монгольского нашествия. Часть первая. Тексты. (Часть вторая. Издѣованіе.) [Turkestan at the time of the Mongol invasion.] 2 част. 1898-1900. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet.* Издание, etc. No. 4. 1899, etc. 8°. 14005. f. 4.

**BARZŪ**, son of Sohrāb. La Gazzella di Berzu. [An episode from the Barzū-nāmah, a romantic poem on the adventures of the Persian hero Barzū.] Traduzione dal persiano di V. Rugarli. pp. 19. Bologna, 1889. 8°.

757. k. 46.

**BASĀVAN LA'L**, called SHĀDĀN. Memoirs of the Puthan Soldier of Fortune, the Nuwab Ameer-ood-Doulah Mohummud Ameer Khan, Chief of

Seronj, Tonk, Rampoora, Neemahera, and other places in Hindooostan. Compiled in Persian by Busawun Lal. [Translated into English by H. T. Prinsep. With map.] pp. xxii. 508. Calcutta, 1832. 8°.

757. f. 2.

**BASHĀRAT 'ALĪ**, called KHAFĀ. [Edit.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt.*

**BASHĀRAT ULLĀH**, Shāh. [Ā'inah i validat. Sufic ghazals, pt. 1 in Persian, pt. 2 in Hindustani.] pp. 66, ii., *lith.* [Lucknow, 1882.] 8°.

14797. g. 15.(11.)

**BASHĪR.** See MUHAMMAD BASHĪR.

**BASHĪR ul-DĪN**, Ḵanaujī. [For polemic against the Šavā'ik ul-ilāhiyyah of B. ul-D.:] See MUHIBB AHMAD.

**BASSETT** (JAMES). [Translation of Shorter Catechism.] See ENGLAND.—*Divines, Assembly of.*

این کتابچه عبارتست از چند سرود بوزن اشعار انگلیسی و الفاظ فارسی اخ [Surūd. Hymns in Persian. Revised and enlarged edition.] pp. 56, *lith.* [Teheran, 1884.] 12°.

14701. a. 2.

**BATSON** (HENRIETTA M.). [Commentary on 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt.*

**BAVĀRĪK.** [For al-Tavārikh ul-ahmadiyyah, a polemic against the Šavā'ik ul-ilāhiyyah, a critique of the Bavārīk ul-muhammadiyyah, a work against the Vahhābī sect:] See MUHIBB AHMAD.

**BAYER** (EDMUND A.). [Edit.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— — — See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MU-SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Selections.*

— — — *Divān.*

**BAYLEY** (Sir EDWARD CLIVE). The History of India as told by its own historians. The local Muhammadan dynasties. Gujarat . . . Partially based on a translation by . . . J. Dowson [of the Mirāt i Sikandarī] . . . Forming a sequel to Sir H. M. Elliot's History of the Muhammadan Empire of India. pp. xx. 519. London, 1886. 8°.

09057. d. 24.

**BAYLEY** (WILLIAM BUTTERWORTH). [Edit.] See DABISTĀN.

**BAZIL.** *See MUHAMMAD RAFI'*, called BAZIL.

**BAZMI.** *See 'ABD UL-SHAKUR ibn MUNAVVAR.*

**BEALE** (THOMAS WILLIAM). *Miftah-ul-Tawarikh*, or The Key to History, being a collection of the most valuable chronograms in the Persian language, shewing the exact year and date of the births, deaths, &c. &c. of Mahomedan kings, philosophers and other eminent men with historical observations; also inscriptions of ancient buildings with their descriptions ... to the 1265th year of the Hijree era, etc. (مفتاح التواریخ) pp. 609, viii., lith. Agra, 1849. 4°. 14773. g. 5.

— [Miftah ul-tavārīkh.] pp. xi. 406, lith. 1867 [Cawnpore, 1867.] Fol. 14773. i. 7.

— بهار ازهار معانی ... مسمی بجامع التواریخ نتیجه [Miftah ul-tavārīkh.] طبع ... رشید الدین غازانی الخ Wrongly described on the title-page as the Jāmī' ul-tavārīkh of Rashīd ul-Dīn Ghāzānī.] pp. 406, lith. 1867 [Cawnpore, 1867.] Fol. 14779. i. 5.

**BEDER ALI.** *See BADR 'ALI.*

**BEER** (ERNST). [Edit.] *See 'ALI RIZĀ ibn 'ABD ul-KARĪM.*

**BEHRAMSHĀD-bin-KHERADROOS.** *See BAHRĀM-SHĀD ibn KHIRĀDRUS.*

**BEHRNAUER** (WALTER). [Preface to Burdah.] *See MUHAMMAD ibn SA'ID, BŪSIRI.*

**BEIDHAWI.** *See 'ABD ULLĀH ibn 'UMAR.*

**BEKCHURIN** (MĪR ŠĀLIH). *See ŠĀLIH BEKCHURIN.*

**BÉKERMADJIET**, Souverain d'Aotchine. *See VI-KRAMĀDITYA.*

**BEL'AMÎ** (ABOU-'ALI-MO'HAMMED). *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI).*

**BELFOUR** (F. CUNNINGHAM). [Edit. and translation of Muli. 'Ali Ḥazīn's Autobiography.] *See MUHAMMAD 'ALI ḤAZĪN.*

**BELGRAMY.** *See AMĪR ḤAIDAE.*

**BELL** (GERTRUDE LOWTHIAN). [Translations from Ḥāfiẓ.] *See MUHAMMAD ḤAFIẒ, Shīrāzī.*

**BELL** (ROBERT ANNING). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**BENGAL.**—Committee of Public Instruction. Selections; descriptive, scientific, and historical; translated from English and Bengalee into Persian. Compiled and published under the authority of the Committee of Public Instruction. (گردیده تعليمات خرد افروزان) pp. viii. 311. Calcutta, 1827. 8°. 14822. d. 3.

— Governor and Council. Regulations for the administration of justice in the courts of Mofussil Dewannee Adaulut, and in the Suddur Dewannee Adaulut, passed in Council the 5th of July 1781. (دستور العمل الخ) A Persian translation of the Regulations for the administration of justice in the courts of Suddur and Mofussil Dewannee Adaulats ... by W. Chambers.) 2 pts. Calcutta, 1781-82. 4°. 504. g. 19.

— — — [Another copy of the Persian text.] 757. i. 40.(1.)

— مجملة آئینها که جهت انتظام امور عدالتی ای صدر و مفصل مقرر کرد یده الخ [A selection from the most important Regulations for the administration of justice in the courts of Sadr and Muafas̄sal Dīvānī-Adālat. Translated by W. Chambers.] pp. 28. 1881 [Calcutta, 1781.] 4°. 757. i. 40.(2.)

— دستور العمل مختصر الخ A Persian abridgement of the Regulations of the 5th. of July, 1781, for the Mufussul and Sudder Dewanny Adaulets. (A translation of the Persian abridgement of the Regulations of the 5th. of July, 1781, for the Sudder and Mufussul Dewanny Adaulets.) [By W. Chambers.] 2 pts. Calcutta, 1783. 4°. 504. g. 20.

— — — [Another copy.] 757. i. 40.(3.)

**BENJAMIN** ben MISHĀ'EL. [Edit. of 'Akēdath Yishāk, with translation.] *See 'ABBĀS (J. S.).*

**BENJAMIN** ben YŌHĀNĀN, Kōhēn, of Bokhara. [Edit. of Proverbs, with translation, etc.] *See BIBLE.—Old Testament.*

— [Edit. of Prayer-book, with translation.] *See LITURGIES.*

**BENNET** ( ), Lieutenant of Artillery. [Translation of autobiography of Shāh Shujā'.] *See SHUJĀ' ul-MULK.*

**BENSON** (ARTHUR CHRISTOPHER). [Introduction to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā-iyyāt.*

**BEREZIN** (IL'YA NIKOLAEVICH). [Edit., with translation, of History of the Mongols.] See RASHĪD ul-DīN TABĪB.

**BERLIN.**—*Königliche Bibliothek.* Die Handschriften-Verzeichnisse der königlichen Bibliothek zu Berlin. Berlin, 1878, etc. 4°. 11905. m.

**BERNET?** (ÉMILE). [Hikmat i nāsiriyah, translation from Descartes' Principes de la Philosophie, etc.] See DESCARTES (R.).

**BERZHE** (ADOL'F PETROVICH). [Translation of essay of Mīrzā Jabbār.] See JABBĀR, Ḥājī Mīrzā.

**BERZŪ, son of Shorab.** See BARZŪ.

**BESANT** (THOMAS HENRY GATEHOUSE). The Persian and Urdu Letterwriter, with an English translation and vocabulary. Compiled and translated by Captain T. H. G. Besant . . . with the assistance of Namat Khan, Akbarabadi. pp. viii. 175, 191. *Calcutta*, 1843. 8°. 14807. c. 2.

— Second edition. pp. viii. 175, 191. *Calcutta*, 1845. 8°. 757. e. 24.

**BEVERIDGE** (ANNETTE SUSANNAH). [Edit., with translation, of Humāyūn-nāmah.] See GULBADAN.

**BEVERIDGE** (HENRY). [Translation of Ma'āṣir ul-umarā.] See 'ABD UL-RAZZĀK (ŠAMSĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD UL-HAKK ibn SHĀH-NAVĀZ.

— [Translation of Akbar-nāmah.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— [Analysis of Khvurshid jahān-numā with translation of extracts.] See ILĀHĪ BAKHSH ibn 'ALI BAKHSH.

— [Edit.] See JAHĀNGĪR.

**BHĀSKARA ĀCHĀRYA.** Bija Ganita: or The Algebra of the Hindus. [Translated from Sanskrit into Persian by 'Atā Ullāh Rashidī, and thence into English] by E. Strachey. [With notes by S. Davis.] pp. iii. 119. London, 1813. 4°.

8532. f. 2.

— The Lilavati, a treatise on arithmetic, translated into Persian, from the Sanscrit work

of Bhāskara Acharya, by the celebrated Feizi. (مسنون لیلواتی) pp. 158. *Calcutta*, 1827. 8°. 14766. d. 1.

**BHIKHĀRĪ, Shaikh.** See NIẒĀM ul-DĪN.

**BHUVAH ibn KHAVĀS KHĀN**, Miyān. معدن الشفا [Ma'din ul-shifā. Prescriptions, compiled and translated from Hindi and Sanskrit medical works for Sikandar Shāh.] pp. 492, lith. 1888 [Lucknow, 1877.] 4°. 14753. g. 6.

— معدن الشفا سکندر شاہی [Ma'din ul-shifā.] pp. 496, lith. 1889 [Lucknow, 1889.] Fol.

14753. h. 7.

**BIANCHI** (THOMAS XAVIER). Bibliographie Ottomane . . . depuis . . . 1856 (1273) jusqu'à ce moment (1279). 4 pts. 1859-63. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique.* Journal Asiatique, etc. 5<sup>e</sup> série, tom. 13, 14, 16; 6<sup>e</sup> série, tom. 2. 1822, etc. 8°. Ac. 8808.

— Catalogue général des livres arabes, persans et turcs, imprimés à Boulac, etc. 1843. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique.* Journal Asiatique, etc. 4<sup>e</sup> série, tom. 2. 1822, etc. 8°.

Ac. 8808.

— Notice sur le premier ouvrage d'anatomie et de médecine, imprimé en turc à Constantinople . . . Suivie du Catalogue des livres turcs, arabes et persans, imprimés à Constantinople, depuis . . . 1726-27, jusqu'en 1820. pp. 40. Paris, 1821. 8°. 7405. aaa. (1)

**BELIN** (FRANÇOIS ALPHONSE). Bibliographie Ottomane, ou Notice des livres . . . imprimés à Constantinople durant les années 1281, 1282 et 1283 (-1293) de l'Hégire. 5 pts. 1868-77. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique.* Journal Asiatique, etc. 6<sup>e</sup> série, tom. 11, 14, 18; 7<sup>e</sup> série, tom. 1, 9. 1822, etc. 8°. Ac. 8808.

**BIBERSTEIN KAZIMIRSKI** (ALBIN DE). [Edit., with translation, etc., of Minūchihri's poems.] See AHMAD (ABU 'l-NAJM).

— [Edit.] See BAKHTIYĀR.

— [Translation of Gulistān.] See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŞHARRİF ul-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān.*

— Dialogues français-persans, etc. pp. xvi. 1118. Paris, 1883. 8°. 12906. bb. 46.

## BIBLE.

## COMPLETE BIBLES.

Biblia Sacra Polyglotta, complectentia textus originales, Hebraicum, cum Pentateucho Samaritano, Chaldaicum, Græcum; versionumque antiquarum, Samaritanæ, Græce LXXII Interp., Chaldaicæ, Syriacæ, Arabicæ, Æthiopicæ, Persicæ, Vulg. Lat. . . . cum . . . translationibus latinis [of the Persian Pentateuch by T. Hyde and of the Persian Gospels by S. Clarke] . . . Edidit B. Waltonus. [Including Jacob Tā'ūs's Persian version of the Pentateuch (vol. 4) and a Persian translation of the Gospels from a ms. of E. Pococke (vol. 5).] 6 vols. *Londini*, 1655-57. Fol. 675. 1. 1-6.

كتاب المقدس وهو كتب العهد العتيق (الجديد)  
(Glen's version of the Persian Old Testament. Third edition. Martyn's version of the Persian New Testament. Seventh edition.) pp. i. i. 1868. [London, 1878.] 12°. 3070. b. 1.

كتاب مقدس يعني كتب عهد عتيق و عهد جديد الخ  
(Persian Bible. Revised by Rev. Robert Bruce.) 2 pts. 1895 [London, 1895.] 8°. 3068. eee. 18.

חמשה חומשי תורה יא אספאיר נטמיה טופי (نبایם ראשונים, נבאים אחרים, כתובים, כתאב עתיק גדר) [Bible. The version of R. Bruce, put into Hebrew script by Nûr Ullâh b. Mosheh, aided in the Pentateuch by Khudâdâd b. Eliyahu.] 6 pts. [London, Cambridge printed, 1899-1909. 8°. 14701. b. 2.

كتاب مقدس يعني كتب عهد عتيق و عهد جديد  
[Bible. Reduced by photography from R. Bruce's edition.] 2 vols. 1901 [London, 1901.] 8°. 757. f. 50.

## OLD TESTAMENT.

תורת י... מפורשת מהרב... רשי... וΜτωρגμητ בשלש לשונות תרגום אנקלוס וערבי לרבי סעדיה גאון ופרסי [Pentateuch. Hebrew text, with the Hebrew commentary of Solomon ben Isaac (Rashi), the Targum of Onkelos, the Arabic version by Saadiyah, and the Persian by Jacob ben Joseph Tā'ūs, all in Hebrew script.] ff. 458. [Constantinople, 1546.] . Fol. 1902. c. 2.

## OLD TESTAMENT (continued).

[Pentateuch. Translated by T. Robinson.] pp. i. 389, iv. 1828 [Calcutta, 1828.] 4°. 1110. h. 8.

[Pentateuch. A Moslem version of the Pentateuch in Arabic, Persian, and Hindustani.] pp. 954, lith. 1881 [Lucknow, 1881.] Fol. 3070. f. 6.

[Pentateuch. Hebrew text, with Aramaic Targum of Onkelos, Hebrew commentary of Rashi, and Persian translation by Simeon Hākhām of Bokhara. Edited with the Haphṭārōth by Joseph Kōhēn, called Hāsīd.] 5 vols. [Jerusalem, 1906-1908.] 4°. 01942. c. 13.

[Genesis and Exodus. Revised by R. Bruce. Edited by R. H. Weakley.] pp. 323. 1890. [Cairo, 1890.] 16°. 3070. df. 1.

[Genesis. سفر التكوان يعني كتاب اول از توریت موسی  
Translated by Mîrzâ Ja'far. Edited by S. Lee, with the help of Mîrzâ Ibrâhîm.] pp. i. 100. 1827 [London, 1827.] 8°. 1004. g. 7.

[Genesis. Bruce's version, put into Hebrew script by Nûr Ullâh bén Mosheh.] pp. 172. [London, 1896.] 12°. 14701. b. 5.

[Genesis in Persian ; reprinted from the Bible of 1895.] pp. 160. [London, 1913.] 12°. 14701. a. 9.

Duo priora capita Geneseos, ex persica translatio Jac. Tawusi. See DIEU (L. DE). عنصرهای زبان فارسی Rudimenta linguae persicae, etc. 1639. 4°. 757. e. 1.(3.)

[Exodus in Persian ; reprinted from the Bible of 1895.] pp. 134. [London, 1914.] 12°. 14701. a. 8.

History of Joseph from the Pentateuch, translated from the original Hebrew into Persian by . . . T. Robinson. pp. 34. [Calcutta, 1825. 8°. 757. a. 25.

OLD TESTAMENT (*continued*).

*Begin.* رساله اشعیانبی [Isaiah—Malachi. Translated by T. Robinson.] 18 pts. [Madras, 1837.] 8°.  
1110. f. 12.

ספר ישעיה [Isaiah, Jeremiah, and Ezekiel i.—x. 4, in Persian.] pp. 140. See BOETTICHER (P. A.), afterwards LAGARDE (P. A. DE). Persische Studien. 1884. 4°. Ac. 670.(Bd. 31.)

صحیفہ اشیعاء النبی [Isaiah. Translated by Muhi. Ibrāhīm. Edited by F. Johnson.] pp. 66. 1834 [London, 1834.] 8°. 3068. d. 1.

رساله دویم اخبار الایام تا رساله نشید الانشد II. Chronicles to Canticles in Persian, translated . . . by . . . Thos. Robinson. 8 pts. Calcutta, 1838. 8°.  
1108. f. 6.

زبور داؤد [Psalms. Translated by H. Martyn and Sayyid 'Alī.] pp. 143. 1824 [London, 1824.] 8°.  
1003. h. 14.

كتاب زبور داؤد پیغمبار [Psalms. Translated by W. Glen, aided by Mīrzā Tālib. Edited by W. Greenfield.] pp. 273. 1835 [London, 1835.] 12°.  
3068. de. 17.

ספר תהילים عم ترנום فارسي وکي [Psalms. Hebrew text, with Persian translation based on that of Nūrīēl (made c. 1740 by order of Nādir Shāh). Followed by some Hebrew prayers. Edited by Benjamin Kōhēn Bukhārī.] pp. 311. Wien, 1883. 8°.  
1904. d. 36.

كتاب مزمير يعني زبور داؤد (Persian Psalms. [Translated by H. Martyn.] Dr. Bruce's revision.) pp. 194. 1891 [London, 1891.] 12°.  
3070. aaa. 62.

كتاب تهليم يا كتاب موزامير يعني زبور ديد [Psalms. The revised version of R. Bruce, put into Hebrew script by Nūr Ullāh b. Mosheh.] pp. 278. 1895. 12°.  
14701. b. 3.

كتاب مزمير الخ [Psalms. R. Bruce's revision.] See below: NEW TESTAMENT. كتاب عهد جديد الخ [New Testament.] 1898. 8°. 3068. ee. 52.

هو القديس سفر مزمير الخ (Psalms in Persian; reprinted from the Bible of 1895.) pp. 226. 1914. 12°.  
14701. a. 7.

OLD TESTAMENT (*continued*).

Psalmus I. Davidis Prophetæ. Persian & Latin. See PERSIAN ALPHABET. Alphabetum Persicum, etc. 1783. 8°.  
621. b. 5.(3.)

ספר משלی عم ترנום فارسي يهودیت וכו' [Proverbs. Hebrew text, edited with Persian translation and notes, by Benjamin b. Yōhānān of Bokhara.] ff. 62. 1906. a. 44.

ספר Shir ha-Shirim וכו' [Song of Solomon. Hebrew text, with Persian translations of the same and of the Aramaic Targum, by Simeon Ḥākhām of Bokhara.] pp. 56. 1904. 8°.  
1973. d. 27.(2.)

ספר Shir ha-Shirim عم העתקה התרנום בלשון פארסי [Song of Solomon. Hebrew text, with Persian translation of the same and of the Aramaic Targum on it, by Simeon Ḥākhām of Bokhara.] 1896. 8°. 1905. a. 24.

## NEW TESTAMENT.

Novum Testamentum domini et salvatoris nostri Jesu Christi . . . in Persicam linguam a viro reverendo Henrico Martyno translatum: . . . cura et sumtibus Societatis Biblicae Ruthenicae typis datum. (پیمان تازه . . . عیسی مسیح) pp. 455, iv. Petropoli, 1815. 4°.  
465. c. 22.

— [Another copy, wanting pp. 1-8.]  
465. c. 21.

The New Testament . . . translated . . . into Persian . . . by the Rev. Henry Martyn . . . with the assistance of Meerza Sueyid Ulee, of Sheeraz. (پیمان جدید خداوند و رهاننده ما عیسای مسیح) pp. 741. Calcutta, 1816. 8°.  
842. c. 9.

— Third edition. pp. ii. 518, ii. London, 1827. 8°.  
1004. c. 10.

The New Testament . . . Translated from the original Greek into Persian by . . . Henry Martyn . . . Fourth edition. (كتاب پیمان تازه) pp. iv. 628. London, 1837. 8°.  
14701. d. 1.

The New Testament . . . translated . . . by . . . Henry Martyn, etc. (وثیقہ جدید . . . یسوع مسیح) pp. 584. Calcutta, 1841. 8°.  
1108. k. 6.

## NEW TESTAMENT (continued).

The New Testament . . . translated . . . by . . . Henry Martyn. Fifth edition. كتاب المقدس وهو كتب العهد الجديد . . . عيسى مسيح (pp. ii. 532. *Edinburgh*, 1846. 8°.) 3068. f. 15.

— Sixth edition. pp. ii. 532. *London*, 1876. 8°. 1108. k. 9.

كتاب العهد الجديد يعني انجيل خداوند و نجات دهندۀ (New Testament in Persian. Revised by Rev. Robert Bruce.) pp. ii. 666, iii. 1882 [London, Leipzig printed, 1882.] 8°. 3068. f. 8.

كتاب عهد جديد يعني انجيل مقدس الله (كتاب مزامير) [New Testament. Followed by Psalms.] pp. 947. *London*, 1898 [1898.] 8°. 3068. ee. 52.

Quatuor Evangeliorum Domini nostri Jesu Christi versio persica, Syriacam & Arabicam suavissimè redolens: ad verba & mentem graeci textus fideliter & venustè concinnata . . . per Abrahamum Whelocum. pp. 462. *Londini*, 1657. Fol. 1216. k. 3.

كتاب شريف عالي الجناب يسوع مسيح . . . جزء اول . . . [Gospels. Translated by L. Sebastiani.] چهار انجيل pp. 342, i. [Calcutta, 1813.] 8°. 1108. f. 10.

כתב אנגליל . . . כדאונד . . . מא ישע מיסיח: H. Martyn's version, put into Hebrew script.] pp. 367. [London, 1847.] 8°. 3070. c. 12.

كتاب مقدس يعني انجيل خداوند يسوع مسيح . . . The Four Gospels, and the Acts of the Apostles, in Persian. [Edited by C. B. Lewis.] pp. 420. *Calcutta*, 1850. 8°. 3070. cc. 18.

כתב אנגליל (Judæo-Persic Gospels.) pp. i. 867. [London, 1880.] 12°. 3005. aa. 8.

— [Another copy.] 14701. b. 4.

هو القدس انجيل متى (مرقس الله) يعني مصحف اول (St. Matthew, St. Mark, St. Luke, St. John, in Persian. [Translated by H. Martyn.] Rev. Dr. Bruce's revision.) 4 pts.

## NEW TESTAMENT (continued).

pp. 108, 61, 97, 74. 1885-91 [London, 1885-91.] 12°. 3070. aaa. 63.

انجيل خداوند ما يسوع مسيح از متى رسول Translated by Muhi. Fitrat, under the supervision of Col. R. H. Colebrook.] pp. 83. 1805 [Calcutta, 1805.] 4°. 345. b. 8.

[ار کتاب مقدس بزیان فارسی انجیل متی (Matthew.) pp. 96, lith. 1866 [Ludhiana, 1866.] 12°. 3068. aa. 30.

(St. Matthew's Gospel in Persian; reprinted from the Bible of 1895.) pp. 104. 1912 [London, 1912.] 8°. 761. a. 37.

[Matthew, ch. v.-vii., in Persian (translated by W. Chambers) and English.] See GLADWIN (F.). The Persian Moonshee. 1795. 4°. 89. g. 4.

— — 1801. 4°. 757. k. 41.

كتاب پیمان تازه خداوند و رهاننده ما عیسی المسبیح [Mark.] pp. 111. 1873 [London, 1873.] 12°. 3068. aa. 39.

[Luke.] 1872 [London, 1872.] 12°. 3070. a. 1.

انجیل لوقا يعني مصحف سیم از مصاحف كتاب العهد (S. Luke in Persian. [Martyn's version.] Revised by Rev. Robert Bruce.) pp. 96. 1882 [Leipsic, 1882.] 8°. 3070. g. 21.

(The) انجیل یوحنا در زبان فارسی و زبان انگلیزی Gospel according to Saint John in Persian and English [the former in the version of H. Martyn, revised by R. Bruce].) pp. 45, 45. Oxford, 1899. 8°. 3068. df. 70.

[Matthew xiii. 1-23 and John iv. 1-42.] 1873 [London, 1873.] s.sh. Fol. 1892. d. 2.(89.)

لندن 1876 [London, 1876.] 12°. 3070. a. 2.

هو القدس كتاب اعمال حواریین (The Acts in Persian; reprinted from the Bible of 1895.) pp. 108. 1912 [London, 1912.] 12°. 761. a. 36.

## APPENDIX.

[*Pentateuch.*] See ROSEN MUELLE R (E. F. C.).

[*Isaiah.*] See MUNK (S.).

[*History.*] See OSTERWALD (J. F.).

Ein persischer Kommentar zum Buche Samuel (בְּמוֹרִית). [Text on I. Sam. 25 and II. 22, edited with prolegomena] von W. Bacher. 1897. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 51, pp. 392-425. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2. (Bd. 51.)

Bible History. Old and New Testaments. In Persian. (كتاب نور الانوار) pp. 324, 6. London, Leipzig [printed], 1886. 8°. 3125. ccc. 8.

رفيق الاعظين المسمى به احاديث قدسي [Rafik ul-vā'izīn, or Ahādiṣ i kudsi]. Moslem traditions drawn from the Pentateuch, in Arabic, with Persian interlinear translation.] pp. 36, lith. 1888 [Lahore, 1871.] 8°. 14521. b. 13.(4.)

رفيق الاعظين الخ [Rafik ul-vā'izīn.] pp. 36, lith. 1888 [Lahore, 1876.] 8°. 14521. b. 13.(5.)

Eine jüdisch-persische Handschrift. [212 sections of tales in verse from the Bible and Islamic tradition. Noticed] von A. Houtum-Schindler. 1909. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 63, pp. 441-52. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2. (Bd. 63.)

BIBLIOTECA AMBROSIANA. See ACADEMIES, etc.—Milan.

BIBLIOTECA CASANATENSE. See ROME.

BIBLIOTECA MEDICO-LAURENZIANA. See FLORENCE.

BIBLIOTECA NAZIONALE CENTRALE VITTORIO EMANUELE DI ROMA. See ROME.

BIBLIOTECA VITTORIO EMANUELE DI ROMA. See ROME.

BIBLIOTHÈQUE IMPÉRIALE PUBLIQUE. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.

BIBLIOTHÈQUE ROYALE, afterwards IMPÉRIALE, afterwards NATIONALE. See ACADEMIES, etc.—Paris.

BICKNELL (ALGERNON SIDNEY). [Edit.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

BICKNELL (HERMAN). [Translations from Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

BĪDIL. See 'ABD ul-KĀDİR, called BĪDIL.

BĪDIL, Badashṭī. See KURBĀN ibn RAMAZĀN.

BĪDPĀ'I. [For adaptations of the Fables of Bidpā'i:] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— — — See ḤUSAIN VĀ'IZ.

— — — End. كتاب كلية و دمنه الخ [Kalilah u Dimnah. The fables of Bidpā'i. Translated from the Arabic of Ibn ul-Mukaffa' by Naṣr Ullāh Abu 'l-Ma'āli. With illustrations.] pp. 243, lith. 1884 [Teheran, 1887.] 8°. 14783. f. 10.

— — — كتاب كلية و دمنه الخ Livre de Calila et Dimna, traduit en Persan par Abou'lmaali Nasrallah . . . [Noticed] par M. Silvestre de Sacy. 1818. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. x., pt. 1, pp. 94-196, 265-68, 427-32. 1787, etc. 4°.  
Bar. T. 1. a-c. (tom. 10.)

— — Tales within Tales. Adapted from the Fables of Pilpai by Sir Arthur N. Wollaston. (Romance of the East Series.) pp. xvi. 118. 1909. 8°. 14005. d. 1.

BIHĀRĪ LĀL, Kavi. سُتْ سَهْيِ مَلْقَبْ بِهِ [Satsa'i]. A Hindi Vaishṇava poem on the sports of Kṛishṇa and the herdswomen. With Persian transliteration and translation styled Khiyābān i 'ishk by Ānandī Lāl.] pp. 329, lith. 1891 [Lucknow, 1899.] 8°. 14158. ee. 28.

BIHĀRĪ LĀL, called KHUD-RAFTAH. ترجیح بند خود رفته [Tarjī'-band. Didactic refrain-poems.] pp. 25, lith. 1881 [Lucknow, 1881.] 8°. 14797. g. 15.(7.)

BIHISHTĪ, Shirāzī. مثنوی اشوب هندوستان [Āshūb i Hindūstān. A versified history of the struggles of Shāhjahān's sons for the Empire, from the insurrection of Murād-bakhsh in Ahmadabad to the death of Dārā Shikūh, A.H. 1067-69.] pp. 56, lith. 1883 [Lucknow, 1883.] 8°. 14797. h. 24.(4.)

BĪKHABAR. See GHULĀM GHAUS.

BĪKHKUD. See SITAL SINGH.

**BILAUHAR.** [For analysis, etc., of the Book of Bilauhar and Būdāsif:] See OLDENBURG (S. d').

**BILDERDIJK (WILLEM).** [Translations from Gulistān.] See Muṣlīh ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*.

**BILGRĀMĪ.** See Auḥād ul-Dīn.

— See AMĪR ḤAIDAR.

**BILIMORIA (JAMSHID H.).** See JAMSHEDJĪ HOR-MASJĪ BILIMORIYĀ.

**BINODEBIHARI MUKERJI.** See VINĀDA-VIHĀRĪ MUKHŪPĀDHYĀYA.

**BIRD (JAMES).** [Translation of Mir'āt i Alimadī.] See 'ALĪ MUHAMMAD KHĀN.

**BIRGİLİ, or BIRKAVİ.** See MUHAMMAD ibn PİR 'ALĪ.

**BISHAMBHAR NĀTH,** *Pandit.* [Redaction of Ṣafvat ul-maśādir.] See MUHAMMAD MUŠTĀFA KHĀN ibn MUHAMMAD RAUSHAN KHĀN.

**BISHTĀB, Ḥakīm.** [Khvīshṭāb. A Zoroastrian work on the nature of God, translated from Pahlavi.] See MĀNEKJĪ LIMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ. آنین هوشنگ [Ā'in i Hūshang.] pp. 1-31. [1879.] 8°. 14724. d. 7.

**BISMIL.** See 'UBAID ULLĀH.

**BISMILLĀH KHĀN ibn 'AZĪM KHĀN,** called ŠŪFĪ. دیوان صوفی [Divān i Šūfī. Ghazal poems.] pp. 32, lith. آنلیل ایٹر [Allahabad, 1892.] 8°. 14797. e. 32.(2.)

**BISUTŪN.** See 'ALĪ ibn AḤMAD ibn ABI BAKR.

**BITTNER (MAXIMILIAN).** [Translation etc. from 'Abd ul-Razzāk's Travels.] See 'ABD ul-Razzāk, Isfahānī.

— [Edit.] See MUHAMMAD CHELEBI.

**BLAND (NATHANIEL).** [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— — — See LUṬ 'ALĪ BEG.

— Account of the Atesh Kedah, a Biographical Work on the Persian Poets, by Hajji Luṭf Ali Beg, etc. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic*

Society, etc. The Journal, etc. 1843, pp. 345-92. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— گوهرهای نا سنته، غنجیهای نو شکفته A Century of Persian Ghazels. From [ten] unpublished Dīwāns. [Collected and edited, with biographical notices of the authors, by N. B.] pp. iii. 10, 41. London, 1851. 4°. 757. h. 40.

— On the earliest Persian Biography of Poets, by Muhammad Aūfi, and on some other works of the class called Tazkirat ul Shuārā. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1848, pp. 111-76. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— On the Muhammadan Science of Tābīr, or Interpretation of Dreams. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1854, pp. 118-71. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— Persian Chess, illustrated from oriental sources, especially in reference to the Great Chess, improperly ascribed to Timur, etc. pp. 70. London, 1850. 8°. 7915. c. 34.

**BLEECK (ARTHUR HENRY).** A concise Grammar of the Persian Language, etc. pp. xvi. 82, 206. London, 1857. 8°. 12906. l. 13.

**BLEI (FRANZ).** [Life of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**BLISS (DANIEL).** دزدی مکن [Duzdī makun. A Persian translation of a sermon entitled Lā tasrīk on the Eighth Commandment, originally written in Arabic by D. Bliss. Edited with a preface by Mu'tamad ul-Sultān 'Alī Muḥī Khān b. Muḥī 'Alī Shaibānī, called Nā'ib i Vizārat.] pp. 58, lith. ۱۷۱۱ [Teheran, 1893.] 12°. 14701. a. 4.

**BLOCHET (EDGARD).** [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale*.

— — — See RASHĪD ul-Dīn TABĪB.

— Introduction à l'Histoire des Mongols de Fadl Allah Rashid ed-Din par E. Blochet. pp. 398. 1910. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xii. 1905, etc. 8°. 14005. g. 12.

— Inventaire de la collection de manuscrits musulmans de M. Decourdemanche. 1916. See

ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique. Journal Asiatique, etc.* 11<sup>e</sup> série, tom. 8, pp. 304-70. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

— Peintures de manuscrits arabes, persans et turcs de la Bibliothèque Nationale, par E. Blochet. [1910.] 8°. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale.* Or. 70. a. 1.

BLOCHMANN (HEINRICH FERDINAND). [Edit. and translation of Ā'in i Akbarī.] See ABŪ 'l-FAZL ibn MUBĀRK.

— [Preface and notes to Risālah i tarānah.] See AHMAD 'ALI, Āghā.

— [Notes on Sirāj ul-Daulah and Murshidabad, from Ta'rīkh i Mansūrī.] See 'ALI, Sayyid, Historian.

— [Edit. and translation of tracts on metre and rhyme.] See SAIFĪ.

— Badáoni and his Works. 1869. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Journal, etc.* vol. xxxiii., pp. 105-144. [1832, etc.] 8°. R.Ac. 8826/11.

— Koch Bihár, Koch Hájo, and Ásám, in the 16th and 17th centuries, according to the Akbar-námah, the Pádishiáhnámah, and the Fathiyah i 'Ibriyah. 1872. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Journal, etc.* vol. xli., pp. 49-101. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

BOCHAREE (JULALUDDÉEN). See MUHAMMAD ibn AS'AD.

BODENSTEDT (FRIEDRICH MARTIN). [Translations from Hāfiẓ.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī.

— [Verse-translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

BODLEIAN LIBRARY. See ACADEMIES, etc.—Oxford.

BOETTICHER (PAUL ANTON), afterwards LAGARDE (PAUL ANTON DE). Persische Studien. (Abhandlungen der historisch-philologischen Classe der königlichen Gesellschaft der Wissenschaften zu Göttingen. Bd. xxxi. Hft. 1.) 1884. 4°. Ac. 670. (Bd. 31.)

BOHLEN (PETER VON). [Edit. of Bad'ul-amālī with translations and commentary.] See 'ALI ibn 'UṣmāN, Ūshī.

BOHRA (V. B.). See VALĪ-BHĀI BADRUL-DĪN BOHRĀ.

BOISEN (LARS NANNESTAD). Østerlandske Blomster. En liden Samling af Oversættelser af det Arabiske, Persiske, og Sanscrit, etc. pp. viii. 136. Kjöbenhavn, 1834. 12°. 14586. a. 65.

BOLDUIREV (ALEKSYEI VASIL'EVICH). Персидская Христоматия изданна А. Б. [Persian Chrestomathy. With glossary.] 2 част. Москва, 1826. 8°. 757. d. 17.

— — — Издание второе. Исправленное и ... умноженное. 3 част. Москва, 1833-34. 8°. 757. h. 44.

BOMBAY, Presidency of. Selections from the Records of the Bombay Government. New Series. *Bombay*, 1854, etc. 8° & Fol. I.S. 127. & 75.

— City of. جان منبی [Jān i Munba'i. An account of the city and port of Bombay.] pp. 87. [Calcutta, 1820?] 8°. 14762. b. 2.(1.)

— *Bombay Branch of the Royal Asiatic Society.* See ACADEMIES, etc.—Bombay.

— *Mulla Firuz Library.* Catalogue of the Arabic, Hindustani, Persian, and Turkish MSS. in the Mulla Firuz Library. Compiled by E. Rehatsek. pp. viii. 279. *Bombay*, 1873. 8°. 757. e. 54.

— University. See ACADEMIES, etc.—Bombay.

BONELLI (LUIGI). Catalogo dei codici arabi, persiani e turchi della Biblioteca Casanatense. 1892. See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc. fasc. 5. 1878-92. 8°. 11903. g. 37.

BOORHAN (MOOHUMMUD HOOSUEN IBNI KHULUF). See MUHAMMAD HUSAIN ibn KHALAF.

BOUTENS (P. C.). [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

BRAHMAN. See CHANDARBHĀN.

BRAJ-BĀSĪ DĀS. See VRAJA-VĀSĪ DĀSA.

BRAJ-MŌHAN. See VRAJA-MŌHANA.

BRANGWYN (FRANK). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

BRECHILLET JOURDAIN (AMABLE LOUIS MARIE MICHEL). [Notice of Rauzat ul-ṣafā.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**BRENTON** (ELIZABETH CURTIS). *See* CURTIS, afterwards BRENTON (E. A.).

**BRESLAU.**—*Stadtbibliothek*. Verzeichnis der arabischen, persischen, türkischen und hebräischen Handschriften der Stadtbibliothek zu Breslau, von C. Brockelmann. pp. v. 53. *Breslau*, 1903. 8°.

14598. e. 18.

**BRICTEUX** (AUGUSTE). [Translation of Salāmān u Absāl.] *See* 'ABD UL-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Salāmān u Absāl*.

**BRIGGS** (JOHN), General. [Edit.] *See* GHULĀM ḤUSAIN KHĀN, *Ṭabātabā'ī*.

— [Edit. and translation of Firishah's History.] *See* MUḤAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

**BRITISH MUSEUM.** *See* ACADEMIES, etc.—London.

**BROCKELMANN** (CARL). Verzeichnis der arabischen, persischen, türkischen und hebräischen Handschriften der Stadtbibliothek zu Breslau. 1903. 8°. *See* BRESLAU.—*Stadtbibliothek*.

**BROCKHAUS** (HERMANN). [Edit.] *See* MUḤAMMAD ḤĀFIẓ, *Shīrāzī*.

**BROWNE** (ARTHUR). [Translation of Ḫusn u dil.] *See* MUḤAMMAD YAḤYA SIBAK.

**BROWNE** (EDWARD GRANVILLE). [Translation of "Reminiscences of the Bābī Insurrection."] *See* 'ABD UL-AḤAD, *Zanjānī*.

— [Edit. with translation, etc., of 'Abd ul-Bahā's Narrative.] *See* 'ABD UL-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

— [Translation of biographies of poets in Ta'rīkh i guzidah.] *See* AḤMAD ibn ABI BAKR ibn NAṢR.

— [Preface to Ta'rīkh i guzidah.] *See* AḤMAD ibn ABI BAKR ibn NAṢR.

— [Translation of Chahār makālah.] *See* AḤMAD ibn 'UMAR, *Nizāmī*.

— [Preface to Chahār makālah.] *See* AḤMAD ibn 'UMAR, *Nizāmī*.

— [Translation of specimen of Gabrī dialect.] *See* ARDASHIR MIHRABĀN.

— [Notice of Ta'rīkh i jahān-gushā.] *See* 'ĀTĀ MALIK ibn MUḤAMMAD.

**BROWNE** (EDWARD GRANVILLE) (*continued*). [Preface to Ta'rīkh i jahān-gushā.] *See* 'ĀTĀ MALIK ibn MUḤAMMAD.

— [Edit.] *See* DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.

— [Translation of Ta'rīkh i jadid.] *See* ḪU-SAIN, *Hamadānī*.

— [Notice of Ta'rīkh i Isfahān.] *See* ḪU-SAIN ibn MUḤAMMAD ibn ABI 'l-RIZĀ.

— [Edit.] *See* JĀNĪ.

— [Preface to Marzubān-nāmah.] *See* MARZUBĀN ibn RUSTAM.

— [Translation of critique on Mas'ūd b. Sa'd.] *See* MUḤAMMAD ibn 'ABD UL-VĀHHĀB.

— [Notice of Rāhat ul-ṣudūr.] *See* MUḤAMMAD ibn 'ALĪ (NAJM UL-DĪN ABU BAKR).

— [Translation of History of Ṭabaristān.] *See* MUḤAMMAD ibn ul-ḤASAN ibn ISPANDIYĀR.

— [Preface to Mu'jam.] *See* MUḤAMMAD ibn KĀIS (SHAMS UL-DĪN).

— [Edit.] *See* MUḤAMMAD 'ĀFIŪ.

— [Edit., with translation, of verses from Dīvān, etc.] *See* NĀSIR ibn KHUSRAU.

— The Bábís of Persia. I. Sketch of their History, etc. (II. Their Literature and Doctrines.) *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1889, pp. 485-526, 881-1009. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— A brief Narrative of recent events in Persia, followed by a translation of "The Four Pillars of the Persian Constitution," etc. pp. 101. London, 1909. 8°. 8027. bbb. 58.

— Catalogue and Description of 27 Bábí Manuscripts. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1892, pp. 433-99, 637-710. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— A Catalogue of the Persian Manuscripts in the Library of the University of Cambridge. 1896. 8°. *See* ACADEMIES, etc.—Cambridge.

2038. d.

— Catalogue of two Collections of Persian and Arabic Manuscripts preserved in the India

Office Library. By E. D. Ross... and E. G. Browne. 1902. 8°. See ENGLAND.—*India Office.*

15000. a.

— A Hand-list of the Muhammadan Manuscripts . . . preserved in the Library of the University of Cambridge. 1900. 8°. See ACADEMIES, etc.—Cambridge.

011904. g. 5.

— A Literary History of Persia. (The Library of Literary History.) London, 1902, etc. 8°.

*In progress.* 2039. d.

— Some Notes on the Literature and Doctrines of the Hurūfī Sect. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1898, pp. 61-94. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— Further Notes on the Literature of the Hurufis and their connection with the Bektashi Order of Dervishes. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1907, pp. 533-81. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— Some Notes on the Poetry of the Persian Dialects. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1895, pp. 773-825. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— The Persian Manuscripts of the late Sir Albert Houtum-Schindler, K.C.I.E. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1917, pp. 657-94. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— The Press and Poetry of modern Persia. Partly based on the manuscript work of Mírzá Muhammad 'Alí Khán "Tarbiyat" of Tabríz. By Edward G. Browne. pp. xi. 357, 5; 32 plates. Cambridge, 1914. 8°. 14797. d. 21.

— The Sources of Dawlatsháh; with some Remarks on the Materials available for a Literary History of Persia, and an Excursus on Bárbad and Rúdagí. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* The Journal, etc. 1899, pp. 37-69. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

**BRUCE (ROBERT).** [Revision of translation of Bible.] See BIBLE.

— [Translation of Book of Common Prayer.] See LITURGIES.

**BRUGSCH (HEINRICH).** Die Muse in Teheran. (Eine Auswahl persischer Dichterstimmen älterer und jüngerer Zeit in deutscher Uebertragung.) pp. xvi. 128. Frankfurt a. O., [1886.] 8°.

757. bb. 11.

**BRYDGES (Sir HARFORD JONES).** [Translation from Ma'ásir i sultāniyyah.] See 'ABD ul-RAZZĀK ibn NAJAF KŪLĪ.

**BU 'ALĪ, Kalandar.** See ABU 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

**BU 'ALĪ SĪNĀ.** See HUSAIN ibn 'ABD ULLĀH.

**BUDHAN ibn RUKN,** called MIYĀN KHĀN, Jaun-pūrī. [Edit.] See 'ABD ul-KUDDŪS ibn ISMĀ'IL.

**BUESCHING (ANTON FRIEDRICH).** [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Hamburg.

**BUFFON (G. L.).** See LE CLERC.

**BUHA'E-OOD-DEEN,** of Amool. See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DīN).

**BUKHĀRĪ.** See MUHAMMAD ibn ISMĀ'IL.

— See SHARAF ul-DīN.

**BUKHARI (SHEMS).** See SHAMS, *Bukhāri.*

**BUKKAH KĀK,** called MASRŪR. اہنسا پرکاش [Ahinsā-parkāsh. A versified treatise against drinking and meat-eating, based upon various Hindu scriptures. With foot-notes.] pp. 32, lith. سیالکوٹ ۱۸۹۹ [Sialkot, 1899.] 8°. 14734. a. 4.

**BULAK.** [For bibliography of books printed at Bulak :] See BIANCHI (T. X.).

**BULĀKĪ DĀS.** جوهر نایاب [Jauhar i nāyāb. Specimens of ornamental writing.] lith. دہلی ۱۸۷۶ [Delhi, 1876.] 4°. 14117. e. 15.(2.)

**BULL (RENÉ).** [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt.*

**BUNDELKHAND.** [History.] See SHĀM LĀ'L.

**BUNYAN (JOHN).** سیاحت مسیحی الح [Siyāḥat i masīḥī. The "Pilgrim's Progress." Translated into Persian by John Lewis Potter, assisted by Húsain Kázvīnī. With footnotes.] pp. 400, lith. طهران ۱۳۰۰. [Teheran, 1884.] 8°. 14701. c. 4.

The translation is based upon the edition of the "Pilgrim's Progress" published by the Presbyterian Board of Publications, Philadelphia, and edited by Dr. Thomas Scott and Josiah Conder.

**BURCKHARDT** (JOHN LEWIS). Fowaid oon Nazireen, or Travels of the late Mr. John Lewis Burckhardt on the Hedjaz, as far as Mecca. Abridged and translated into Persian by Robert Neave, Esq., and arranged for the press by Nuzmood Deen Mahomud. (فوائد الناظرون) pp. 166; 2 maps; lith. Calcutta, 1832. 8°. 14762. b. 3.(3.)

**BURGESS** (JAMES). [Edit.] See RĀNCHHODJĪ AMARJĪ.

**BURHĀN**. برهان الباب في جواب العندليب [Burhān ul-labib. A Bahā'ī polemic in reply to the poet 'Andalib.] pp. 23, lith. بمیثی [Bombay, 1897.] 12°. 14724. a. 4.

**BURHĀN** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD BURHĀN ULLĀH.

**BURHĀN** (MUHAMMAD HUSAIN). See MUHAMMAD HUSAIN ibn KHALAF.

**BURHĀN** ul-DĪN, Marghinānī. See 'ALI ibn ABI BAKR.

**BURHĀN** ul-DĪN, Maulavī. [Edit., with translation and notes, of Kanz ul-dakā'ik, pt. i.] See 'ABD ULLĀH ibn AHMAD (HĀFIẓ ul-DĪN).

— [النسخة المسمّاة بلغات العيني لـ] Lughāt ul-'Ainī. Persian glosses on pt. ii. of 'Ainī's Arabic commentary Ramz ul-hakā'ik on Nasafī's Kanz ul-dakā'ik. With Arabic notes on difficulties in a commentary on the Vikāyah, on the margin.] pp. 52, lith. دہلی [Delhi, 1881.] 8°. 14528. b. 23.(2.)

**BURHĀN** ul-DĪN ibn SHIHĀB ul-DĪN, 'Abd-Ullāh-Jānī. حل ترکیب کافیہ [Hall i tarkib i Kāfiyah. A commentary on Ibn ul-Hājib's Kāfiyah, on Arabic syntax. Followed by two grammatical tracts by Muhi Ḥasan Sanbhali.] pp. 343, 4, 10, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1884.] 8°. 14594. d. 28.

**BURHĀN** ul-MULK. See SA'ĀDAT KHĀN.

**BURHĀN** ul-SHARI'AT. See MAHMŪD ibn 'UBAID ULLĀH.

**BURTON** (Sir RICHARD FRANCIS), K.O.M.G. See 'ABDŪ, Yazdī, Ḥājī.

**BUSAWUN** LAL. See BASĀVAN LA'L.

**BUSHĀK**. See JAMĀL ul-DĪN (ABU ISHĀK).

**BŪSĪRĪ**. See MUHAMMAD ibn SA'ID.

**BUSNAVĪ**. See SŪDĪ.

**BUZURG-MIHR**. ظفرنامه [Zafar-nāmah. Precepts ascribed to Buzurg-mihr, minister to the Emperor Nūshīrvān. Stated to be translated from the Pahlavi into Persian by Ibn Sinā.] See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. i. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

— The Zafarnāmah : a Dialogue between Aristotle and Buzurjumihr. Translated from the Persian by Bábū Narasinha Datta. 1851. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Journal, etc. vol. xx., pp. 426-30. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**BYNG** (LANCELOT CRANMER). [Edit.] See EAST.

— — — See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Verse-translation of Rubā'iyyāt of Hāfiẓ.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī.

— [Translation from Gulistān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistān.

**BYRON** (MAY). Light in the East. Selections from Persian writers. pp. 63. London, 1912. 16°. 757. aa. 8.

**C.** (J.). [Translation of "A critical Essay."] See ESSAY.

— [Translation of Geographical Works of Šādīk.] See MUHAMMAD ŠĀDIK ibn ŠĀLIḤ.

**CADELL** (Mrs. HENRY MOWBRAY). See CADELL (J. E.).

**CADELL** (JESSIE ELLEN), Mrs. [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**CAIRO**.—Bibliothèque Khédiviale. فهرست الكتب الفارسية، الجاوية والمعجمات MSS. in the Khedivial Library. Compiled by 'Alī Efendi Ḥilmī al-Daghistānī.] pp. 10, 125. مصر [Cairo, 1889.] 8°. 15000. b.

**CALCUTTA**.—Madrasah. Catalogue of the Arabic and Persian Manuscripts in the library of the Calcutta Madrasah, by Kamālu 'd-Dīn Ahmad

... and 'Abdu'l-Muqtadir. With an introduction by E. D. Ross. pp. iv. 24, 14, 115. *Calcutta*, 1905. 8°.

14598. d. 34.

— Madrasah Library Catalogue. Author-catalogue of printed books in European and Oriental languages. pp. 144. *Calcutta*, 1909. 8°.

14096. ccc. 17.

— Moslem Institute. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.

— Sadr Board of Revenue. [For Rules and Circular Orders :] See INDIA.—Legislative Council.

— Sadr Divānī 'Adālat. [For Select Reports :] See INDIA.—Legislative Council.

— University of Calcutta. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.

CAMBRIDGE, University of. See ACADEMIES, etc.—*Cambridge*.

— King's College. See ACADEMIES, etc.—*Cambridge*.

— Trinity College. See ACADEMIES, etc.—*Cambridge*.

CAMPBELL (JAMES). (ترجمہ تاریخ اسکندر) [Ta'rīkh i Iskandar. A Persian translation of a History of Alexander the Great from the English of J. C.] See VOLTAIRE (F. M. A. DE). (تاریخ پطر) [Ta'rīkh i Peter, etc.] pp. 221-288. [1846.] Fol.

14773. i. 20.

CANNIZZARO (TOMMASO). [Translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

CARDONNE (DENIS DOMINIQUE). Mélanges de Littérature Orientale, traduits de différens Manuscrits, turcs, arabes & persans. 2 tom. *Paris*, 1770. 12°.

678. a. 12.

— — — [Another copy.] 243. f. 16, 17.

— Mélanges de Littérature Orientale ... On y a joint les Paroles remarquables, & les bons Mots des Orientaux, suivant la traduction de M. Galand. pp. vii. 477. *La Haye*, 1771. 8°.

758. b. 30.

— A Miscellany of Eastern Learning. Translated [into French] from Turkish, Arabian and

Persian manuscripts . . . by Mons. Cardonne. Translated into English. 2 vols. *London*, 1771. 12°.

1073. i. 55.

CARLSRUHE.—Grossherzoglich Badische Hof- und Landesbibliothek. Die Handschriften, etc. 1891, etc. 8°.

2330. g. 4.

CASTELL (EDMUND). Lexicon Heptaglotton, Hebraicum, Chaldaicum, Syriacum, Samaritanum, Æthiopicum, Arabicum, conjunctim ; et Persicum separatum . . . Cui accessit brevis, et harmonica . . . Grammaticæ omnium praecedentium linguarum delineatio; authore E. Castello. (Lexici Orientalis Heptaglotti pars altera, seu Dictionarium Persico-Latinum, opera . . . I. Golii atque E. Castelli . . . concinnatum.) 2 tom. *Londini*, 1669. Fol.

6. i. 10.

CATALOGUES. [For catalogue of books published by Naval Kishōr :] See NAVAL KISHŌR.

— Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche d'Italia, stampati a spese del Ministero della Pubblica Istruzione. 5 fasc. *Firenze*, 1878-1892. 8°.

11903. g. 37.

CEYLON. Peregrinaggio di tre giovani figliuoli del Re de Serendippo. Per opra di M. Christoforo Armeno dalla Persiana nell' Italiana lingua trapportato. ff. vi. 83. *Venetia*, 1557. 16°. C.34.e.66.

— — — ff. iii. 83. *Venetia*, 1622. 16°.

1079. c. 22.

CHĀCHĪ. See BADR ul-DĪN, Chāchī.

CHAGHMĪNĪ. See MAHMŪD ibn 'UMAR.

CHAHĀR DARVĪSH. چهار درویش فارسی [Chahār darvīsh. The Four Dervishes; a folk tale.] pp. 288, lith. ۱۹۱۰ [Bombay, 1878.] 8°.

14783. d. 15.

CHAJJAM. See 'UMAR KHAYYĀM.

CHĀKAR. See RIZĀ KULĪ KHĀN.

CHAMBERS (WILLIAM), Chief Judge at Fort William. [Translations of Regulations for the Administration of Justice.] See BENGAL.

— [Translation of Matthew v.-vii.] See BIBLE.—New Testament.

— [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*.

**CHAMPION** (JOSEPH). [Translation of Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.

**CHANDARBHĀN**, Rā'i, called BRAHMAN. [Nāzik i khayālāt, version of Ātma-vilāsa.] See ŚĀNKARA ĀCHĀRYA.

قواعد السلطنت شاهجهان Kowāyid us Sulṭanet Shahjehan, or Rules observed during the reign of Shahjehan. [An extract from Chahār chaman i Brahman, an account of Shāhjahān's court, with English translation.] See GLADWIN (F.). The Persian Moonshee. 1795. 4°. 89. g. 4.

— — — 1801. 4°. 757. k. 41.

— — — مثنوی [Maṣnavī. A mystic poem.] See MAJMU'AH. مجموعہ رسائل [Majmū'ah i rasā'il.] pp. 85-113. [1877.] 8°. 14837. e. 11.(4.)

— — — منشآت برهمن [Munsha'at. Letters and other literary productions.] pp. 80, lith. 1480 [Lucknow, 1885.] 8°. 14807. d. 18.

**CHANDIKĀ-PRASĀDA**, called NĀDIR. بہارستان [Bahāristān i faśāhat. Erotic and other poems. With marginal notes.] pp. 41, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1882.] 8°. 14797. h. 24.(3.)

**CHANDRA-LĀLA GUPTA**. [Translation of Jang-nāmah.] See NI'MAT KHĀN, called 'ĀLĪ.

**CHAPISTARI**. See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.

**CHARKHĪ**. See YA'KŪB.

**CHARLES XII**, King of Sweden. [History.] See VOLTAIRE (F. M. A. DE).

**CHARMOY** (FRANÇOIS BERNARD). [Translation of Sharaf-nāmah.] See SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DīN.

— Expédition de Timoûr-i-lènk ou Tamerlan contre Toqtamiche, Khân de l'Ouloûs de Djoutch, en 795 de l'Hégire, etc. (Pièces justificatives. Textes persans, arabes et turk suivis de leurs traductions.) 1836. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Academia Scientiarum Imperialis*. Mémoires . . . VI<sup>e</sup> série. Sciences politiques, histoire et philosophie. tome iii., pp. 89-505. 1831-59. 4°.

Ac. 1125/2.

**CHASSEBOEUF DE VOLNEY** (CONSTANTIN FRANÇOIS), Count. Simplification des langues orientales, ou

Méthode nouvelle et facile d'apprendre les langues arabe, persane et turque, etc. pp. 136, 2. Paris, iii. [1795.] 8°. 621. e. 11.

**CHAUDHURI**. See SHAHBĀZ KHĀN.

**CHEGHMENY** (MAHMOOD). See MAHMŪD ibn 'UMAR.

**CHĒLĀ**. See NŪR MUHAMMAD.

**CHEREFEDDIN ALI**. See 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

**CHEREF-EDDÎN RÂMI**. See ḤASAN ibn MUHAMMAD (SHARAF ul-DīN).

**CHÈREF-OU'DDÎNE**, Prince of Bidlis. See SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DīN.

**CHERIF**. See SHARĪF.

**CHHABĒLĪ RĀM**. [بڑا ماسہ رائی چبیلی رام] Bārah-māsah. An erotic treatise, written, partly in prose partly in verse, in Persian and Urdu.] pp. 46, lith. سیتاپور [Sitapur, 1878.] 8°. 14797. g. 15.(1.)

**CHHAJJŪ SINGH**, Sardār. [Translation of Intermediate Course.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [Translation of Gul i Bakāvalī.] See 'IZZAT ULLĀH, Bangālī.

— [Translation of Bāgh u bahār.] See KHUSRAU, Amīr.

**CHHANŪ-LĀL GUPTA**. بunch of Proverbs. گلدستہ الامثال، محاورات A magazine containing about 1,100 English proverbs, idioms, idiomatic sentences and aphorisms, with their equivalents in Urdu, some in Hindi and Persian. New edition. pp. 60. [Delhi, 1892.] 8°. 14119. a. 26.(2.)

**CHHATAR MAL**, son of Purān-chand. A translation of the Deewan Pusund [i.e. Dīvān i pasand], being a treatise on agriculture and revenue accounts; to which is appended a short essay on husbandry as applicable to the Province of Behar. Both rendered into English from the original Persian, with . . . improvements and additions, by L. Dacosta. pp. v. 255, 24. Calcutta, 1824. 4°. 757. i. 42.

— — — [Another copy, wanting pp. 145-8.] 757. i. 42.\*

**CHATAR MĀN**, *Kāyastha*. Extracts from . . . the Chahar Gulshan translated and annotated. *See YADU-NĀTHA SARKĀR*. The India of Aurangzib, etc. pp. 123-178. 1901. 8°. 757. e. 57.

**CHHOTÉ LĀL**, *Munshī*. Classified list of Arabic, Persian, and Urdu manuscripts. *See LUCKNOW.—Provincial Museum*. Catalogue of the Reference Library, etc. 1892. 8°. 011900. ee. 15.

**CHIHAL TŪTĪ**. *هذا كتاب چهل طوپی* [Chihal tūtī]. A folk tale. With illustrations.] pp. 55, *lith.* ۱۸۸۳. [Tabriz, 1883.] 8°. 14783. c. 9.

— *هذا كتاب چهل طوپی* [Chihal tūtī]. With illustrations.] pp. 40, *lith.* ۱۸۸۸. [Persia, 1888.] 4°. 14783. d. 14.

— Сказки Попугая. Споръ чашен съ кальяномъ. Выбралъ и словаремъ снабдилъ В. А. Жуковскій. Издание второе. [Select tales from the Chihal tūtī, etc. Edited with glossary by V. A. Zhukovsky.] (حکایات کتاب چهل طوپی و جنگ جام و قلیان) pp. 65, 43. 1901. *See ACADEMIES, etc.*—Petrograd.—*Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet*. Издание Факультета восточныхъ языковъ, etc. No. 8. 1899, etc. 8°. 14005. f. 8.

**CHINGİZ KHĀN**. [*History*.] *See TURKS*.

— *See 'UŞMĀN ibn SIRĀJ ul-DīN*.

**CHIRĀGH I DIHLĪ**. *See MAHMŪD (NAŠIR ul-DīN)*.

**CHIRANJĪ LĀL**. [Edit.] *See MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀH-JAHĀN and LĀL DĀS*.

**CHIRANJĪ LĀL**, of Mohindar College. [Edit.] *See MUHAMMAD JAVĀHIR SINGH*.

**CHIRANJĪ LĀL**, *Bahādur*. [Translation of Khayālāt i šanā'i'.] *See STURM (C. C.)*.

**CHISHTĪ**. *See 'ABD ul-ḤAKK, Chishtī*.

— *See ḤASAN (MU'İN ul-DīN)*.

**CHITTAGONG**. [*History*.] *See 'ABD ul-'ALĪ, Islāmābādī*.

**CHODŽKO (ALEXANDER)**. Grammaire de la Langue Persane . . . Deuxième édition augmentée de textes persans inédits et d'un glossaire. pp. xix. 383. Paris, Leide [printed], 1883. 12°. 12906. aaa. 32.

— Specimens of the Popular Poetry of Persia, as found in the adventures and improvisations of

Kurroglou, and in the songs of the people inhabiting the Shores of the Caspian Sea. Orally collected and translated, with . . . notes, by A. C. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. x. 592. London, 1842. 8°.

14003. d. 26.

— [For poems of Kūr 'Ughlī extracted from "Specimens of the Popular Poetry of Persia";] *See KŪR 'UGHLĪ*.

— [Théâtre Persan, translations of dramas.] *See TA'ZĪYAH*.

**CHOLGIUS**, *Shah*. *See MAHMŪD SHĀH, Khuljī*.

**CHONDEMIR**. *See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN*.

**CHRISTENSEN (ARTHUR)**. [“Fremstilling af Religionerne,” translation from Kitāb i bayān ul-adayān.] *See MUHAMMAD ibn 'UBAID ULLĀH (ABU MA'ĀLĪ)*.

— [Edit. with translation of 'Umar Khayyām's Metaphysic.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Metaphysic*.

— Le Dialecte de Sāmnān. Essai d'une grammaire sāmnānie avec une vocabulaire et quelques textes, suivi d'une notice sur les patois de Sāngsar et de Lāsgird. (Mémoires de l'Académie Royale des Sciences et des Lettres de Danemark, Copenhague, 7<sup>me</sup> série, Section des Lettres, t. II., n°. 4, pp. 227-300.) *København*, 1915. 4°. Ac. 1023/2.

— Muhammedanske Digtere og Tænkere. pp. vii. 224. *København og Kristiania*, 1906. 8°. 757. f. 40.

— Recherches sur les Rubā'iyāt de 'Omar Hayyām. pp. 174. *See HARTMANN (M.)*. Materialien, etc. Heft 3. 1900, etc. 8°. 14005. h. 3.

**CHRISTOFORO**, *Armeno*. [Translation of Peregrinaggio.] *See CEYLON*.

**CHUĀNDAMĪR**. *See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN*.

**CHŪB i CHINĪ**. *رسالہ چوب چینی* [Risālah i chūb i chinī. A tract on China root and its uses.]

*See* MANSŪR ibn MUHAMMAD ibn AHMAD. كفایہ مسنوری الخ [Kifayah i mansūrī, etc.] [1869.] 8°.

14736. d. 2.(3.)

— — — pp. 252-55. [1873.] 8°.

14753. e. 11.

CIRBIED (JACQUES CHAHAN DE). *See* JRPETEAN (Y. SH.).

CLARKE (HENRY WILBERFORCE). [Translation of Sikandar-nāmah i barī.] *See* ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Translation, etc., of Dīvān of Ḥāfiẓ.] *See* MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

— [Annotated translation of Būstān.] *See* MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Būstān.

— [Translation of 'Avārif ul-ma'ārif.] *See* 'UMAR ibn MUHAMMAD (SHIHĀB ul-DĪN).

— The Persian Manual, etc. pp. xvi. 439. London, 1878. 12°.

12906. bb. 24.

CLARKE (SAMUEL), M.A., of Merton College, Oxford. [Latin translation of Persian Gospels.] *See* BIBLE.—Complete Bibles.

CLOUSTON (WILLIAM ALEXANDER). [Edit.] *See* BAKHTIYĀR.

— [Translation, etc., of the Book of Sindibād.] *See* SINDBĀD.

— A Group of Eastern Romances and Stories from the Persian, Tamil, and Urdu. With introduction, notes, and appendix by W. A. C. pp. xl. 586. L.P. Privately printed: Glasgow, 1889. 8°.

14003. h. 21.

— — — [Another copy, with ms. letter from W. A. Clouston.] 14003. h. 21\*.

CODRINGTON (OLIVER). Catalogue of the Arabic, Persian, Hindustani, and Turkish MSS. in the Library of the Royal Asiatic Society. 1892. 8°. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc.

R.Ac. 8820/3.

— A Manual of Musalman Numismatics. pp. viii. 239; 2 plates. 1904. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. Asiatic Society Monographs. vol. 7. 1902, etc. 8°.

14005. b. 7.

— Some rare and unedited Arabic and Persian coins. Some in the collection of J. Gerson da

Cunha, and some in the writer's own cabinet. pp. 40. Hertford, 1889. 8°. 14542. e. 9.

COLE (HERBERT). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

COLEBROOK (ROBERT H.). [Translation of Matthew.] *See* BIBLE.—New Testament.

COLEBROOKE (Sir JAMES EDWARD). [Translation of Act of 1784.] *See* ENGLAND.

COLLEGIUM AMBROSIANUM. *See* ACADEMIES, etc.—Milan.

COLLIER (GEORGE). [For accounts of Maharaja Kālī-kṛishṇa, extracted from papers of G. C.:] *See* KĀLĪ-KRISHNA DEVA.

COLUMBIA UNIVERSITY. *See* ACADEMIES, etc.—New York.

COLVIN (AUCKLAND). [Translation from Ta'rīkh i Firūzshāhī.] *See* ZIYĀ ul-DĪN, Barānī.

CONGRESSES.—International Oriental Congress. Menu du diner offert au VIII<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes, Stockholm le 7 Sept. 1889. Leide, [1889.] 8°. 761. f. 23.

CONSTANTINOPLE. [For notice of Persian MSS. in Constantinople:] *See* HORN (P.).

— [For notices of books printed at Constantinople:] *See* BELIN (F. A.).

— — — *See* BIANCHI (T. X.).

— — — *See* HAMMER-PURGSTALL (J. von).

— — — *See* HUART (C.).

— — — *See* REINAUD (J. T.).

— — — *See* SCHLECHTA-WSSEHRD (O. M. von).

— [Catalogue of books printed at Constantinople in A.H. 1141-1235.] *See* HAMMER-PURGSTALL (J. von). Codices . . . Bibliothecæ Caesareo - Regio - Palatinæ Vindobonensis, etc. pp. 64-68. 1820. Fol. 620. k. 11.

— Catalogi librorum manuscriptorum in bibliothecis . . . Constantinopolitanis asservatorum nunc primum . . . editi. 1858. *See* MUŞTAFA ibn 'ABD ULLĀH. كشف الظنون الخ Lexicon Bibliographicum, etc. tom. 7. 1835-58. 4°. 14003. g. 3.

دفتر کتبخانه ایا صوفیه جامع شریفی دروندہ — [Catalogue of books in the library of the

Āyā Šūfiyah Mosque (St. Sophia).] pp. i. 398.  
در سعادت [Constantinople, 1887.] 4°.  
14598. e. 8.

حميدیه کتبخانه سنده محفوظ کتب موجود نه ک [Catalogue of books in the Ḥamidiyyah Library.] pp. 152. [Constantinople, 1883.] 4°.  
14598. e. 4.(2.)

کوپرلیزاده محمد پاشا کتبخانه سنده محفوظ [Catalogue of books in Kūprīlī-zādah Muḥ. Pāshā's library.] pp. 247. [Constantinople, 1883.] 4°. 14598. e. 4.(1.)

کتبخانه عمومی دفتری [Catalogue of books in the Public Library of Constantinople.] pp. 389. استانبول [Constantinople, 1900 ?] Fol. 15000. d.

یکی جامع کتبخانه سنده محفوظ کتب موجود نه ک [Catalogue of books in the library of the Yeni Jāmi'.] pp. 103. [Constantinople, 1883.] 4°.  
14598. e. 4.(3.)

COOMARASWAMY (ANANDA KENTISH). [Translation of Sūz u gudāz.] See MUHAMMAD RIZĀ, called NAŪĪ.

COOPER (NASARVANJI MANECKJI). See NASARVĀNĪ MĀNEKJĪ COOPER.

COOPER (NAVEOJI HORMUSJI). See NAURŌJĪ HORMASJĪ COOPER.

COPENHAGEN.—*Kongeligt Bibliothek.* Codices Persici, Turcici, Hindustanici variique alii Bibliothecæ Regiæ Hafniensis . . . enumerati et descripti ab A. F. Mehren. (Codices Orientales Bibliothecæ Regiæ Havniensis.) pp. iv. 92. *Hafnia,* 1857. 4°.  
11902. h. 31.

— — — [Another copy.] 15000. c.

CORVO (FREDERICK WILLIAM SERAFÍNO AUSTIN LEWIS ROLFE), Baron. See ROLFE.

COSTELLO (LOUISA STUART). The Rose Garden of Persia. [English verse-renderings of some Persian poems. With 12 illuminated pages and 4 illustrations in colour, by F. Gardner. Edited with introductions by L. S. C.] pp. 189. [1913.] See ROSE GARDEN SERIES. The Rose Garden Series. No. 1. 1913, etc. 8°. 757. gg. 19.

COURT (MAJOR HENRY), Lieut.-Colonel, Bengal Cavalry. [Edit.] See MALCOLM (Sir J.).

COUTTS (FRANCIS BURDETT MONEY). [Introduction to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

CRANMER-BYNG (L.). See BYNG.

CRAWFORD, Earl of. See LINDSAY.

CRESPI (ANGELO). [Preface to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

CRISP (BURRISH). [Translation of Mysore Revenue Regulations.] See MYSORE.

CRIVARA. See ŚRIVARA.

CROFTON (HENRY THOMAS). [Romany translation of one verse of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

CUMMING (BLANCHE). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

CUNHA (J. G. DA). See DA CUNHA.

CURTIS, afterwards BRENTON (ELIZABETH ALDEN). [Verse-translation of Bābā Tahir's Rubā'iyyāt.] See TĀHIR, Bābā.

DA'AVĀT. هذا كتاب جامع الدعوات [Jāmi' ul-da'avāt. Prayers for various occasions. With Nāmah i istikhārah, a shorter collection, on the margin. Edited by Ḥusain 'Alī Jahramī.] pp. 287, lith. بمبلغ [Bombay, 1893.] 8°. 14718. b. 2.

DABĪR. See SALĀMAT 'ALĪ.

DABISTĀN. Begin. ای نام توسر دفتر اطفال دبستان [Dabistān i mazāhib. An account of Eastern religions and philosophies, commonly ascribed to Muhsin Fānī. Edited, with glossary, by Nāzir Ashraf, under the superintendence of W. B. Bayley.] pp. 545. ۱۸۰۹ [Calcutta, 1809.] 4°.  
757. i. 19.

— — — [Another copy.] 757. k. 11.

— — — [Dabistān i mazāhib.] ۱۸۴۶ [Bombay, 1846.] Fol. 334, lith. معنی بمبلغ ۱۸۶۲ [Bombay, 1862.] 8°. 14712. h. 2.

— — — [Dabistān i mazāhib.] ۱۸۶۱ [Bombay, 1861.] 8°. 14724. d. 1.

— — — [Dabistān i mazāhib.] ۱۸۷۵ [Bombay, 1875.] 8°. 14712. e. 3.

**DABISTAN** (*continued*). دبستان مذاہب [Dabistān i mazāhib.] pp. 396, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14712. e. 2.

— دبستان مذاہب [Dabistān i mazāhib.] A re-issue of the edition of 1877. لکھنؤ ۱۸۸۱ [Lucknow, 1881.] 8°. 14712. e. 4.

— دبستان مذاہب [Dabistān i mazāhib.] pp. 396, *lith.* لکھنؤ ۱۹۰۴ [Lucknow, 1904.] 8°. 14728. d. 2.

— The Dabistán, or School of Manners, translated from the original Persian, with notes and illustrations, by D. Shea . . . and A. Troyer . . . ; edited, with a preliminary discourse, by the latter. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) 3 vols. London, Paris printed. 1843. 8°. 14003. e. 1.

— The Dabistán; or School of Manners. Translated by F. Gladwin. [Pt. i.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*. New Asiatic Miscellany, etc. vol. i., pp. 86-136. 1789. 4°. 88. g. 9.

— Scheik Mohammed Fani's Dabistan oder von der Religion der ältesten Parsen. Aus der persischen Urschrift von Sir F. Gladwin ins Englische, aus diesem ins Deutsche übersetzt von F. v. Dalberg. Nebst Erläuterungen und einem Nachtrage die Geschichte der Semiramis aus indischen Quellen betreffend. Neue Ausgabe. pp. 118. Bamberg & Würzburg, Offenbach [printed], 1817. 16°. 757. b. 41.

— دبستان مازدیسني [Dabistān i māzdayasnī]. A catechism of the Mazdayasnian religion composed in Pahlavi in the time of Shāhpūr b. Ardashir Pāpakān, and translated into Persian by Dādār b. Dādukht. Edited by Rustam and Khudā-rahm, sons of Bahrām Sarūsh Taftī. Second edition.] pp. 350, *lith.* بمی ۱۹۰۵ [Bombay, 1907.] 8°. 14990. b. 1.

**DACCA**. [History.] See 'ALĪ KHĀN (NUSRAT JANG).

**DACOSTA** (LEWIS). [Translation of Dīvān i pa-sand.] See CHHATAR MAL.

**DA CUNHA** (JOSEPH GERSON). [Collection of Coins.] See COODEINGTON (O.).

**DADACHANJI** (H. T.). See HÖRMASJİ TEHMULJİ DĀDĀCHĀNJĪ.

**DĀDĀR IBN DĀDUKHT**, called RĀSTĀR. [Translation of Dabistān.] See DABISTĀN.

**DALBERG** (JOHANN FRIEDRICH HUGO VON), Baron. [Translation of Dabistān.] See DABISTĀN.

**DALRYMPLE** (ALEXANDER). Oriental Repertory. 2 vols. London, 1793-1808. 4°. 148. f. 3.

— — — [Another copy, wanting title-page, table of contents, indexes, and 24 pp. at the end of vol. 2.] 454. g. 6.

**DAMANT** (GUYBON HENRY). [Notes on Ismā'īl Ghāzī and summary of Risālat ul-shuhadā.] See PĪR MUHAMMAD ibn 'ĀKIL MUHAMMAD.

**DAMĪRĪ**. See MUHAMMAD ibn MŪSA.

**DAMM** (A. G.). [Preface to Swedish version of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**DĀNISHMAND KHĀN**, Shīrāzī. See NI'MAT KHĀN, called 'ĀLĪ.

**DĀRĀ**. See AHMAD ibn MUHAMMAD ḤUSAIN.

— See MUŠTĀFA ibn 'ABD ul-RASŪL.

**DĀRĀ SHIKŪH**. See MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀHJAHĀN.

**DARBY** (JOHN). [Translation of "The History of Timur-Bec."] See 'ALĪ (SHARAF ul-DĪN).

**DARD**, Mīr. See MĪR MUHAMMADĪ ibn MUHAMMAD NĀSIR.

**DARMESTETER** (JAMES). [Edit.] See TANSAR.

— Les Origines de la Poésie Persane. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne.) pp. 88. Paris, Le Puy [printed], 1887. 12°. 757. a. 10.

**DARVĪSH 'ALĪ**, Maulavī. [Edit.] See ISMĀ'ĪL ibn ḤAMMĀD.

**DARVĪSH FĀNĪ**, Irānī. See MĀNEKJĪ LIMJĪ HŪ-SHĀNG HĀTARYĀ.

**DARVĪSH JAMĀLĪ**. See ḤĀMID ibn FAZL ULLĀH.

**DARVIZAH** ibn GĀDĀ. See 'ABD ul-KĀRĪM ibn MAKHDŪM.

**DASĀTĪR.** The Desātīr or Sacred Writings of the ancient Persian Prophets; in the original tongue; together with the ancient Persian version and commentary of the Fifth Sasan; carefully published by Mulla Firuz bin Kaus, who has subjoined a copious glossary of the obsolete and technical Persian terms: to which is added an English translation of the Desātīr and commentary. 2 vols. *Bombay*, 1818. 8°. 757. h. 12.

— [Another copy.] 757. h. 38.

— The Desatir . . . with the commentary of the Fifth Sasan. Translated by Mulla Firuz bin Kaus. Edited and republished by Dhunjeebhoy Jamsetjee Medhora. (Discussion on the Desatir by A. Troyer.) pp. ii. 190. *Bombay*, 1888. 8°. 757. d. 44.

— [Dasatir i āsmānī. With glossary of obsolete and technical terms by Firuz b. Kā'ūs.] pp. 283, *lith.* 1888 [Bombay, 1888.] 8°. 14724. d. 3.

— [For excerpts:] See KAI-KHUSRAU ibn KĀ'ŪS.

**DASHT-BAYĀZĪ.** See MUHAMMAD ibn FAŠĪH.

**DASHTĪ.** See MUHAMMAD KHĀN, called Dashtī.

**DASTŪR.** [Dastūr al-sibyān. Models of letter-writing.] pp. 31, *lith.* 1864 [Lahore, 1864.] 8°. 14837. d. 2.(1)

*Different from the work of the same name by Anīs ul Dīn b. Na'im ul-Dīn (Rieu, Catal., II., p. 820).*

— [Dastūr al-sibyān. With Hindustani marginal notes.] pp. 26, *lith.* [Lahore? 1875?] 8°. 14837. f. 10.(5.)

**DĀTĀ GANJ BAKHSH.** See 'ALĪ ibn 'UŠMĀN.

**DĀ'ŪD**, Khākī, Bābā, Kashmīrī. ضروری کلان خود و دین [Zurūrī i kalān]. A versified compendium of the Moslem creed and practice, by Dā'ūd Khākī. Followed by (1) Zurūrī i khurd, a tract on observances, by Našīb ul-Dīn Ghāzī Suhravardī; (2) Vird ul-murīdīn, a short versified life of Shaikh Ḥamzah Kashmīrī, by Dā'ūd Khākī; (3) notices of other Kashmiri saints; (4) a *tażmīn* on a *ghazal* of Jāmī by Fakīr Ullāh; and (5) a short poem in refutation of polytheism by Niẓām ul-Dīn Puhrāhī. Second

edition.] pp. 31, *lith.* 1894 [Lahore, 1894.] 8°. 14718. f. 12.(8.)

**DĀ'ŪD** (YĀR MUHAMMAD). See KHUDĀ-YĀR KHĀN.

**DĀ'ŪD** ibn ABI 'I-FAZL MUHAMMAD (ABU SULAIMĀN), Banākitī. Abdallāh Beidavāi Historia Sinensis, [being in reality part viii. of the Rauzat ūlī ul-albāb, a general history by Banākitī,] Persicē e gemino manuscripto edita, Latinē quoque reddita ab A. Mullero Greiffenaggio . . . Nunc . . . una cum additamentis edita ab autoris filio Q. A. Mullero. pp. xl. 56, 72, lxxii. *Jenae*, 1689. 4°. 757. e. 2.(1)

— A Chinese Chronicle; by Abdalla of Beyza [i.e. Rauzat ūlī ul-albāb, pt. viii.] Translated from the Persian, with notes and explanations by S. Weston. pp. 38. *Londōn*, 1820. 8°. 757. h. 20.

**DĀ'ŪD PŪTRĪK**, Shaikh. [Nāfi' ul-salikin. A life of Muḥ. Sikandar (Vāṣil).] See MUHAMMAD SIKANDAR, called VĀṢIL. تحفة العلامة [Tuḥīfat ul-'ulamā'.] [1893.] 8°. 14516. c. 27.

**DĀ'ŪD SA'ĪD**, Iṣfahānī. [Translation of Anvār i suhaili i.-iv.] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**DAULAT RĀ'I**, called SHAUK. جواہر منظومہ (مرآۃ الصرف) [(1) Javāhir i manzūmah, a metrical work on Arabic inflection, and (2) Mir'āt ul-ṣarf, a metrical work on inflection of Arabic derivatives from weak roots.] pp. 113, *lith.* 1878 [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. f. 1.(3.)

**DAULAT RĀ'I** ibn 'IZZAT RĀ'I. مرات دولت عباسیہ [Mir'āt i daulat i 'Abbāsiyyah. A history of the Khāns of Bahawalpur down to A.H. 1224.] pp. 476, *lith.* 1850 [Delhi, 1850.] 8°. 14779. c. 4.

*With a manuscript table of contents.*

**DAULAT SHĀH 'ALĀ'I**, Samarkandī. [On the sources of D. Sh.:] See BROWNE (E. G.).

— هذا كتاب تذكرة دولتشاه الخ [Tazkirat ul-shu'arā. Memoirs of poets. Edited with marginal headings and notes by Muḥ. Shīrāzī, called Malik ul-Kuttāb.] pp. 231, *lith.* *Bombay*, 1887. 8°. 14779. d. 14.

— The Tadhhirkatu 'sh-Shu'arā, "Memoirs of the Poets," of Dawlatshāh bin 'Alā'u 'd-Dawla Bakhtishāh al-Ghāzī of Samarqand, edited . . . with prefaces and indices, by E. G. Browne.

(كتاب تذكرة الشعراء الخ) pp. 16, 621. 1901. 8°.  
See PERSIAN HISTORICAL TEXTS. Persian Historical Texts. vol. 1. 1901, etc. 8°. 757. gg. 7.

Vitae Poetarum Persicorum ex Dauletschahi Historia Poetarum (تذكرة الشعراء) excerptae . . . persice edidit latine vertit annotationibus instruxit J. A. Vullers. Fasc. i. Hâfizi Schirâzensis vitam tenens. Fasc. ii. Anvarii vitam tenens. Pers. & Lat. pp. viii. 13, 18, vii. 28, 11. Gissae, 1839, 68. 8°. 757. c. 23.(2.)

[Another copy of fasc. i.] 757. e. 16.

[Life of Jâmî, from the Tazkirat ul-shu'arâ.] See 'ABD UL-RAHMÂN ibn AHMAD, called Jâmî.—*Tuhfat ul-Ahrâr*. Tuhsat ul Ahrâr, etc. 1848. 4°. 14003. h. 9.

[Life of Nizâmî, from the Tazkirat ul-shu'arâ.] See ILYÂS ibn YÙSUF. De Expeditione Russorum Berdaam versus, etc. 1826-32. 8°.

757. c. 11.

See ILYÂS ibn YÙSUF. حکایت بیرام (Behram-Gur und die Russische Fuersten-tochter, etc.) 1844. 8°. 757. g. 12.

[Extracts from the Tazkirat ul-shu'arâ.] See IBRÄHÎM ibn 'ALI NAJJÄR. Четверостишия Xакани, etc. 1875. 8°. 757. g. 41.

Vie de Férid-eddin Attar extraite de l'Histoire des Poëtes de Dauletschah, etc. Pers. & Fr. See MUHAMMAD ibn IBRÄHÎM (FARID UL-DIN). Pend-naméh, etc. 1819. 8°. 31. h. 26.

[Life of Sa'dî, extracted and translated from the Tazkirat ul-shu'arâ, by J. H. Harington.] See MUŞLİH ibn 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF UL-DIN), called Sa'dî.—*Kulliyât*. The Persian and Arabic Works of Sâdee. vol. i. 1791. 757. i. 6.

Leben des Ferdusi aus Dauletschah's Biographieen der Dichter. See ZARATHUSTRA. Fragmente, etc. 1831. 8°. 757. c. 23.(1.)

[Life of Anvari, ذکر اوحد الدین انوری الخ, from the Tazkirat ul-shu'arâ.] See AÜHAD UL-DIN, called ANVARI. Али Аухаддинъ Энвери, etc. 1883. 8°. 757. g. 44.

[For "Schöne Redekünste Persiens," mainly based upon the Tazkirat ul-shu'arâ:] See HAMMEE-PURGSTALL (J.).

DAULAT YÄR JANG. See NAŞR ULLÂH KHÂN.

DAUMER (GEORG FRIEDRICH). [Translations from Hâfiz, etc.] See MUHAMMAD HÄFIZ, Shîrâzî.

DAVÄNÎ. See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALÄL UL-DIN).

DAVIE (GEORGE SCOTT). [Translation of Bûstân.] See MUŞLİH ibn 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF UL-DIN), called SA'DÎ.—Bûstân.

DAVIES (ROCHFORT). [Edit.] See MUŞLİH ibn 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF UL-DIN), called SA'DÎ.—Bûstân.

DAVIS (FREDERICK HADLAND). [Translations from Jâmî.] See 'ABD UL-RAHMÂN ibn AHMAD, called Jâmî.—Selections.

[Translations from Rûmî's Maşnavî.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALÄL UL-DIN), Rûmî.

DAVIS (SAMUEL). [Notes on Bija-ganita.] See BHÄSKARA ÄCHÄRYA.

DÄVOUD-ZADOUR, de Melik Schahnazar, Myr. See MELIK-SHAHNAZAREANTS (D. Ts.).

DAVY (WILLIAM), Major. [Translation of Institutes of Timûr.] See TÎMÛR, Amîr.

DAWLATSHÄH bin 'ALÄ'U 'd-DAWLA BAKHTI-SHÄH. See DAULAT SHÄH 'ALÄ'Î.

DAWUD (Y.). See YÙHANNÄ ibn DÄ'ÜD.

DAYÄ-KISHAN, called MUZTARE. مختصر ماشناوى [Maşnavî. A religious poem in rhymed couplets. Followed by a ghazal and a quatrain, by the same.] pp. 4, lith. آنبلالا [Ambala, 1898.] 8°. 14797. h. 51.(5.)

مثنوى سر اکبر [Sîrr i akbar. A religious poem.] pp. 4, lith. آنبلالا [Ambala, 1898.] 8°. 14797. h. 51.(3.)

The official Catalogue of Books registered gives the actual date of publication as 1899.

DE (B.). See VRAJENDRA-NÄTHA DE.

DËBÎ-PARSÄD, Munshî. [Edit.] See NAJÄT.

DECOURDEMANCHE (JEAN ADOLPHE). [Collection.] See ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale.

[See BLOCHET (E.).]

DEFOE (DANIEL). Rábinsán Krúso [Robinson Crusoe] . . . translated from the Urdu into Persian

by Sher Ali of Kábul, and edited in the Roman character, by T. W. H. Tolbert. pp. xxxvi. 354. London, 1878. 8°.

757. b. 24.

**DEFRÉMERY (CHARLES).** [Edit., with translation, etc., of odes of Hātif.] See AHMAD, called HĀTIF.

— [Translation of History of Saljūks and Ismā'ilis from Ta'rīkh i guzidah.] See AHMAD ibn ABI BAKR ibn NAṢR.

— [Translation of extracts from Ḥabib ul-siyar.] See GHİYĀS ul-DİN ibn HUMĀM ul-DİN.

— [Edit. and translations of extracts from Mir Khvānd's History.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

— [Annotated translation of Gulistān.] See MUŞLİH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREF ul-DİN), called SA'DI.—*Gulistān*.

**DELVAU (ALFRED).** Bibliothèque Bleue. Réimpression des romans de chevalerie . . . faite sur les meilleurs textes . . . sous la direction d'A. Delvau. 30 pts. Paris, 1859-60. Fol. 12430.m.2.

**DEPPING (GEORG BERNHARD).** كتاب غرائب عوائد ملل [Gharā'ib i 'avā'id i milal. A Persian translation by Ḥabib Isfahāni of the "Aperçu historique sur les mœurs et coutumes des nations."] pp. 260. 1886. [Constantinople, 1886.] 8°. 14773. b. 4.

**DESĀI (S. N.).** [Translation of Ḥikāyat i latif, i.-xx.] See ḤIKĀYAH.

**DESCARTES (RENÉ).** حسب الامر . . . ناصر الدين شاه . . . كتاب دیاگرت ترجمه شده و بحکمت ناصریه موسوم کشت [Ḥikmat i nāṣiriyah. A compilation from the Principes de la Philosophie and other works of D., translated with biographical preface by Émile Bernet (?) and Eleazar Rahiyyim (? Rahamīm) Hamadānī, under the direction of Count de Gobineau.] pp. 164, lith. طهران ۱۸۷۹ [Teheran, 1862.] 8°. 14745. b. 1.

**DESLONGCHAMPS (AUGUSTE LOUIS ARMAND LOISELEUR).** See LOISELEUR DESLONGCHAMPS.

**DEUTSCHE MORGENLAENDISCHE GESELLSCHAFT.** See ACADEMIES, etc.—Germany.

**DĒVĪ-PRASĀDA.** See DĒBĪ-PARSĀD.

**DEVĪ-SAHĀYA.** چراغ هدایت [Chiragh i hidāyat. A Sufic catechism, forming part of the series

سيالكوت [Zakhīrah i rafāh i 'āmm.] pp. 8, lith. [Sialkot, 1876.] 8°. 14787. b. 2.(3.)

**DHANJĪBHĀĪ JAMSHĒDJĪ MĒDHŪRĀ.** [Edit.] See DASĀTĪR.

**DHANNŪ LĀL,** called Mast. خمار مسٹ [Khumār i mast. Poems arranged in the alphabetical order of their rhymes.] pp. 32. 1895 [Allahabad, 1895.] 8°. 14797. g. 29.(5.)

**DHANPAT RĀ'I,** Munshī. [Notes on Ṣifāt i kā'ināt.] See SIYĀLKOTI MAL, called VĀRASTAH.

**DHUNJEEBHŌY JAMSETJEE MEDHORA.** See DHANJĪBHĀĪ JAMSHĒDJĪ MĒDHŪRĀ.

**DICTIONARIES.** الفاظ فارسي و هندی [Alfāz i fārsī u hindī.] A vocabulary Persian and Hindooostanee. pp. 216. Calcutta, 1808. 8°. 757. g. 50.

The meaning of every word in English is added in ms. throughout.

**DIEU (LUDOVICUS DE), the Elder.** [Edit.] See XAVIER (H.).

— كتاب عصرهای زبان فارسي [Unsurhā i zubān i fārsī.] Rudimenta Linguæ Persicæ . . . Accedunt duo priora capita Geneseos, ex persica translatione Iac. Tawusi. pp. vi. 95. Lugduni Batavorum, 1639. 4°. 757. e. 1.(3.)

**DIEZ (HEINRICH FRIEDRICH VON).** [Translation of Kābūs-nāmah with notes and excursus.] See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR.

**DIHDĀR (MAHMŪD).** See MAHMŪD ibn MUHAMMAD DIHDĀR.

**DIL.** See MUHAMMAD 'ABD ul-RAHMĀN.

**DĪNA-DAYĀL,** Munshī. [Notes on Khāristān.] See MAJD ul-DİN, Khvāfi.

— [Notes on Ṣifāt i kā'ināt.] See SIYĀLKOTI MAL, called VĀRASTAH.

**DĪNA-DAYĀL, Rāja.** [Edit.] See AMRIT LĀL.

**DĪNA-NĀTHA DĒVA.** Hindustāní and Persian Grammar with pleasing thoughts. Containing grammatical rules of Hindustāní and Persian languages, the translations from eminent authors accompanied by the original, and original compositions, by Dīna Nātha Deva. pp. vii. 272, 2. Calcutta, 1904. 8°. 14117. bb. 11.

**DINSHĀH FARDUNJĪ MULLĀ.** [Translation of Akhlāk i mulisinī.] See HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

— [Translation, etc., of Ḥāfiẓ, *Divān* ccclxxvi.-edl.] See MUḤAMMAD ḤĀFIẓ, *Shirāzī*.

— [Translation and explanation of Tayyibāt, i.-c.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Tayyibāt*.

**DINSHĀH JĪJIBHĀI IRĀNĪ.** [Translation, etc., of Anvār i suhailī, ii.-iii.] See HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

— [Edit., with translation, etc., of Ḥāfiẓ, i.-lxxv.] See MUḤAMMAD ḤĀFIẓ, *Shirāzī*.

**DIVĀNAH.** See KĀSIM.

**DIYĀNAT ULLĀH.** [Edit.] See HĀTIM, *Tā'i*.

**DJA'FAR,** Mirza. See MUḤAMMAD JA'FAR, *Karājāhdāghī*.

**DJAMY.** See 'ABD UL-RĀHMĀN ibn AHMAD.

**DJOUWEINY** (ALA EDDIN ATHA MELIK). See 'ĀTĀ MALIK ibn MUḤAMMAD.

**DOCTOR** (SORABSHAW BYRAMJI). See SOHRĀBSHĀH BAIRĀMJĪ DOCTOR.

**DOLE** (NATHAN HASKELL). [Edit. of 'Umar Khayyām's Rubā'iyāt with preface, notes, etc.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyāt*.

**DOMBAY** (FRANZ LORENZ VON). تعلیم طوطی زبان فارسی Grammatica Linguae Persicae: accedunt dialogi, historiae, sententiae, et narrationes persicae. pp. iv. 114. *Vindobonae*, 1804. 4°. 66. e. 8.

— Popular-Philosophie der Araber, Perser und Türken, theils gesammelt, theils aus orientalischen Manuskripten übersetzt. pp. 277. *Agram*, 1795. 8°. 14540. b. 44.

**DORN** (BERNHARD). [Edit. with translation of History of Tabaristan.] See GHİYĀS ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

— [Translation of Makhzan i afghānī.] See NI'MAT ULLĀH ibn ḤABĪB ULLĀH.

— Das Asiatische Museum der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu St. Petersburg. pp. xii. 776. *St.-Petersburg*, 1846. 8°. 7702. d. 11.

— Catalogue des manuscrits et xylographes orientaux de la Bibliothèque Impériale Publique

de St. Pétersbourg. 1852. 8°. See ACADEMIES, etc. — Petrograd. — *Imperatorskaya Publichnaya Biblioteka*. 824. h. 26.

— Catalogue des ouvrages arabes, persans et turcs, publiés à Constantinople, en Égypte et en Perse, qui se trouvent au Musée Asiatique de l'Académie. pp. 64. *St.-Pétersbourg*, 1866. 8°. 14598. d. 2.

— Chronologisches Verzeichniss der seit dem Jahre 1801 bis 1866 in Kasan gedruckten arabischen, türkischen, tatarischen und persischen Werke, als Katalog der in dem Asiatischen Museum befindlichen Schriften der Art. (Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Petersbourg. Tom. xi., col. 305-385.) [St. Petersburg, 1867.] 4°. 14598. f. 2.

— Muhammedanische Quellen zur Geschichte der südlichen Küstenländer des Kaspischen Meeres herausgegeben, übersetzt und erläutert von B. D. (Arabische, persische und türkische Texte.) 4 Th. *St. Petersburg*, 1850-58. 8°. 757. h. 26.

— Die Sammlung von morgenländischen Handschriften, welche die kaiserliche öffentliche Bibliothek zu St. Petersburg im Jahre 1864 von Hrn. V. Chanykov erworben hat. [A catalogue.] 2 pts. *St. Petersburg*, 1865. 8°. 15000. a.

**DOSĀBHĀI BAHRĀMJĪ ḤAKĪM.** First Reading Book of Persian, being a grammatical guide to Hekayet-i-latif and the First Book of the Punjab Series [of Muhammad Husain]. pp. i. 32. *Surat*, 1890. 12°. 757. a. 27.

**DOSĀBHĀI SOHRĀBJĪ**, Munshi. Idiomatical Sentences in the English, Hindostanee, Goozratee and Persian languages, etc. 6 pts. *Bombay*, 1843. Fol. 14150. h. 1.

— A new self-instructing work, entitled Idiomatic Sentences, in the English, Gujarati, Hindustani, and Persian languages, the whole in oriental and Roman characters. [Enlarged from the first edition.] . . . With notes . . . vocabularies of military, political, naval, mercantile, fiscal, and medical words and expressions. By Bahmanji Dosabhai, Munshi. With a memoir of the late Mr. D. S. pp. xviii. 427, 290. *Bombay*, 1873. 4°. 14150. b. 41.

**DÖST MUHAMMAD KHĀN**, *Amir of Afghanistan.* [Wars.] See MUHAMMAD ABU 'l-FAIZ.

**DOW** (ALEXANDER). [Translation of Bahār i dānish.] See 'INĀYAT ULLĀH, *Kanbū*.

— [Translation of Firishtah's History.] See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

**DOWSON** (JOHN). [Edit.] See ELLIOT (Sir H. M.).

— [Translation of Mir'āt i Sikandarī.] See SIKANDAR ibn MUHAMMAD.

**DOZY** (REINHART PIETER ANNE). Catalogus Codicorum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae. [Vols. 1, 2,] auctore R. P. A. D. See ACADEMIES, etc.—Leyden.—*Academia Lugduno-Batava.* Catalogus Codicum Orientalium, etc. 1851, etc. 8°. **Ac. 940/4.**

**DRESDEN**.—*Königliche Bibliothek.* [Catalogue of Oriental MSS.] See FLEISCHER (H. L.).

**DREYFUS** (HIPPOLYTE). [Translation of preachings of 'Abd ul-Bahā.] See 'ABD UL-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

— [Translations of works of Bahā Ullāh.] See ḤUSAIN 'ALĪ ibn 'ABBĀS.

**DSCHAMI**. See 'ABD UL-RĀHMĀN ibn AḤMAD.

**DSCHELĀL-ED-DĪN RŪMI**. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL UL-DĪN).

**DUBEUX** (LOUIS). [Translation of Tabarī's Chronicle.] See MUHAMMAD ibn JABĪR.

**DUISBERG** (JAN VAN). [Translation of Gulistān, etc.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**DUJAIN ibn ȘĀBIT**, *Rabū'i*, called JAḤĀ. See VAJĪN ibn ȘĀBIT.

**DUMOULIN** (JAMES). [Edit., with translation, of Gulistān.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**DŪNDĪ KHĀN**, *Rohilla Chief.* [History.] See MUHAMMAD ASHRAF KHĀN ibn DŪNDĪ KHĀN.

**DUPERRON** (A. H. ANQUETIL). See ANQUETIL DU PERRON.

**DURGĀ-DĀSA KAPŪR**. ابیات هشت زبان [Abyāt i hasht zubān. A metrical glossary of English,

Punjabi, Sanskrit, Hindustani, Arabic, Persian, Pushtu, and Latin words.] pp. 8, lith. [Peshawar, 1889.] 8°. **14589. a. 12.**

**DURGĀ-PRASĀDA**, called 'ĀJIZ. مجمع البحرين الخ [Majma' ul-balhain. A mystic *māṣnawī*, with some prose discussions. Edited, with notes and citations, by Pandit Gaurī-śaṅkara Jān.] pp. 112, lith. ١٨٧١ [Agra, 1876.] 8°. **14837. f. 10.(8.)**

**DURGĀ-PRASĀDA**, called MIHR, *Kunvar*, *Sandīlī*. بُوستان اوڈہ [Būstān i Avadh. A history of Oudh from the time of Sa'ādat 'Alī Khān down to 1877. Edited by Miyān Jān Lakhnāvī.] pp. iv. 284, lith. ١٨٩٢ [Lucknow, 1892.] 8°. **14762. d. 2.**

— The Universal History of India in commemoration of the Queen's Jubilee 1887 (گلستان ہند) [Illustrated. Followed by a short account of the author's family.] pp. vi. 344, 18, lith. Lucknow, 1889. 4°. **14773. h. 8.**

— گلستان ہند [Gulistān i Hind.] pp. 201, 358, 281, 47, 77, 2. سندیلہ ۱۸۹۷ [Sandīlī, 1897.] 8°. **14797. e. 35.**

— حديقة عشرت [Ḥadikah i 'ishrat. A *tazkirah* of famous women poets.] pp. 64, lith. Sandīlī [Sandīlī, 1894.] 8°. **14779. d. 29.**

**DU RYER** (ANDRÉ). [Translation of Gulistān.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**DURVESH ULEE**. See DARVISH 'ALĪ.

**DUWĀYŪ**. كتاب الدواية الخ [Duwāyū. A Persian-Sindhi vocabulary.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Pand-nāmah*. مجمع کتابی کریما الخ [Pand-nāmah, etc.] App., pp. 1-14. [1900.] 8°. **14787. c. 34.**

**DUZD**. هذا كتاب دزد و قاضی بغداد [Duzd u kāzī. The thief and the judge. Comio stories. Illustrated.] pp. 31, lith. ١٣١٢ [Teheran, 1846.] 8°. **14783. d. 2.**

— [Duzd u kāzī. Illustrated.] pp. 31, lith. ١٣٨٣ [Persia ? 1866.] 8°. **14783. a. 1.**

**DVORAK** (RUDOLF). [Edit. and translation of Ḫusn u dil.] See MUHAMMAD YAḤYA SIBĀK.

**EARLES (JOSEPH).** [Translation of Letters of Aurangzib.] *See AURANGZIB.*

— [Translation of Śālihōtra.] *See ŚĀLIHOTRA.*

**EAST.** The Wisdom of the East Series. Edited by L. Cranmer-Byng [and] S. A. Kapadia. London, 1904, etc. 8°. 14003. a.

*In progress.*

**EAST INDIES.** [For publications of the Government of India :] *See INDIA.*

**EAST INDIA COMPANY.** [For works relating to the administration of the Company :] *See INDIA.*

**EASTON (WILLIAM G.).** [Decorations to 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**EASTWICK (EDWARD BACKHOUSE).** [Translation of Kīssah i Sanjān.] *See BAHMAN ibn KAI-KUBĀD.*

— [Translation of Anvār i suhailī.] *See HŪSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.*

— [Translation of Bāgh u bahār, with notes, etc.] *See KHUSRAU, Amīr.*

— [Edit. and translation (prose and verse) of Gulistān.] *See Muślih ibn 'Abd ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—Gulistān.*

— [Translation of Zartusht-nāmah.] *See ZARTUSHT ibn BAHRĀM.*

— The Kaisarnāmah i Hind, or Lay of the Empress. A poem in nine cantos. With appendices containing histories of the Princes of India, dedicated . . . to Her Majesty the Queen, Empress of India, etc. (جزء قیصری) [Vol. i., containing cantos i.-iii., with Persian verse-translation by Amīr Jān, under the superintendence of Nawab Ziyā ul-Din Khān, and appendices, chiefly an abridged translation of Mīr 'Ālam's Ḥadīkat ul-'ālam. Vol. ii.=cantos iv.-v., with Hindi verse-translation by Śyāmala-dāsa. With portraits and illustrations.] London, 1877-82. Fol.

Tab. 1336. b. 1.

Vol. iii. (Sanskrit and English) has apparently not been published.

**EBERT (FRIEDRICH ADOLPH).** Catalogus codicium manuscriptorum orientalium Bibliothecae Ducalis

Guelferbytanae. *See FLEISCHER (H. L.).* Catalogus, etc. 1831. 4°. 11901. h. 44.

**EBN HAUKAL.** *See MUHAMMAD ibn ḤAUKAL.*

**EBON-MANSOUR', el-Ömrī.** *See SU'UD ibn MANŚŪR.*

**EBU-l'THAFER MO'IZZ-el'DĪN SCHĀHI ZEMEN GHĀZI-el'DĪN ḤAIDER,** Pādshāh of Oude. *See ḤAIDER KHĀN (GHĀZI ul-Dīn).*

**ÉCOLE PRATIQUE DES HAUTES ÉTUDES.** *See ACADEMIES, etc.—Paris.*

**ÉCOLE SPÉCIALE DES LANGUES ORIENTALES VIVANTES.** *See ACADEMIES, etc.—Paris.*

**EDWARD VII., King of Great Britain and Ireland.** [Accession.] *See MUHAMMAD JA'FAR, called ZAM-HARĪ.*

**EDWARDS (A. HAET).** [Translation of Būstān.] *See Muślih ibn 'Abd ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—Būstān.*

**EINAIUT OOLLAH.** *See 'INĀYAT ULLĀH.*

**ĒKĀDAŠI.** [مَحَاتِمْ إِكَادَشِي] Mahātam i ēkādašī. An account of the Hindu rites performed on the 11th of each month, apparently derived from the Ēkādašī-māhātmya, a Sanskrit collection of Puranic readings.] pp. 28, lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14734. c. 3.(1.)

**ELEAZAR RAḤAMĪM (?)**, called MULLĀ LĀLAHZĀB, Hamadānī. [Hikmat i nāsiriyah, translation from Descartes' Principes de la Philosophie, etc.] *See DESCARTES (R.).*

**ELIAS (NEY).** [Edit., with commentary, etc., of Ta'rikh i Rashidi.] *See MUHAMMAD ḤAIDAR, Dughlāt.*

**ELLIOT (Sir HENRY Miers).** Bibliographical Index to the Historians of Muhammadan India. vol. i. Calcutta [printed] & London, 1849. 8°. No more published. BB.M. c. 16.

— The History of India, as told by its own historians . . . Edited . . . by . . . J. Dowson. 8 vols. London, Hertford [printed], 1867-77. 8°. 09055. b. 28.

— صباح الطالبين [Miṣbāh ul-tālibīn. A list of books required and not required by Elliot, in

the preparation of his History of India] pp. 73, vi. v., lith. [کوہ شمعہ ۱۸۴۹ [Simla, 1849.] 8°.

14837. b. 1.(3.)

— — — [Another copy, with ms. notes by the author.] 14773. c. 4.

— — — [Another copy, with ms. notes by the author.] 14835. a. 1.

— [For Bayley's sequel to Elliot's History of India:] See BAYLEY (Sir E. C.).

**ELLIOTT (CHARLES).** [Abridged translation of Gulistān i Ralimat.] See MUHAMMAD MUSTAJĀB ibn HĀFIẓ RAHMAT KHĀN.

**EMERSON (RALPH WALDO).** [Preface to Gulistān.] See MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**ENGINEER (H. R.).** See HÖRMASJĪ RUSTAMJĪ ENGINEER.

**ENGLAND.** [For treaties:] See THOMAS (R. H.).

— Summary of such of the clauses of the Act of Parliament of the 18th of May 1784 as relate to the natives of India. Translated into the Persian language by Edward Colebrooke. Published by Order of the Hon. the Governor General and Council. ترجمہ حکم نامہ ولایہ [Calcutta,] 1785. 8°. 14749. f. 18.

— *India Office.* Catalogue of Persian Manuscripts in the Library of the India Office, by H. Ethé. Oxford, 1903, etc. 4°. 15000. c.

In progress.

— — — Catalogue of two collections of Persian and Arabic manuscripts preserved in the India Office Library. By E. D. Ross . . . and E. G. Browne. pp. vii. 189. London, 1902. 8°. 15000. a.

— *Divines, Assembly of.* این کتابچہ سوال و جواب دینیyah الخ [Su'āl u javāb i dīniyyah.

"The Shorter Catechism agreed upon by the Assembly of Divines at Westminster," translated into Persian by J. Bassett.] pp. 64, lith. [Persia, 1884.] 12°. 14701. a. 1.

**ENGLISH GRAMMAR.** The Leading Principles of English Grammar. قواعد صرف و نحو زبان انگریزی

[Kavā'id i šarf u našr i zubān i angrīzī. English text with Persian translation by A'zam ul-Dīn Hasan Bilgrāmī.] Calcutta School-book Society: Calcutta, 1833. 8°. 757. c. 20.

**ENVERI (ALI AUKHADEDDIN).** See AUHAD UL-DĪN, called ANVARĪ.

**EPHEMERIDES.** The Lucknow Almanac for the year 1849. Translated into Persian by Syud Kumaloodeen Hyder and assistants, etc. (تقویم سلطانی) pp. 124, lith. [Lucknow, 1849.] 4°. 14766. e. 2.

— — — سالنامه ایران [Sāl-nāmah i Īrān. An official almanack of the Persian Government for 1290-1 A.H. (1873-4 A.D.)] 2 vols, lith. [Tehran, 1873-4.] 8°. 14837. b. 5, 6.

— — — میقات قائمی [Mīkāt i Kā'imī. A Moslem almanack, giving times for rites throughout the year. Compiled by Muhi Kā'im 'Alī Jaunpūrī.] pp. 58, lith. [Jaunpur, 1893.] 16°. 14837. a. 3.

— — — Omar Khayyam Calendar, 1902 (1903). With . . . drawings in colour by B. McManus. 2 vols. [London, [1901-02.] 8°. 757. gg. 6.

**EPHRAIM BEN ISAAC.** תفسיר אם אפס פיוות נאה [Ul ukirat Yizḥaq] [In aphēs. A Hebrew poem on the sacrifice of Isaac. With Persian translation. Edited by Ḥanukkah ben Āgā Jānī Shammāsh.] pp. 8. עת קץ ירושלים [Jerusalem, 1900.] 12°. 01980. c. 28.(1.)

**ERACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.** [Translation of Sad hikāyat, i.-xxx.] See 'ABD UL-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ.

— — — [Key and translation of First and Second Books of Persian:] See MUHAMMAD HUSAIN, of Lahore College.

— — — [Translation of Gulistān i.] See MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

— — — [Edit. with translation of Karīmā.] See MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Pand-nāmah*.

— — — A copious glossary of difficult words and phrases occurring in Gulistan chapter ii., with their pronunciations in English character, meanings in

English, infinitives, adjective and noun forms and Arabic plurals of many words. pp. 57. *Bombay*, 1886. 12°.

757. b. 81.(1.)

— A complete glossary of difficult words and phrases occurring in *Sad Hekayat*, with their pronunciation in Gujarati [characters] and meanings in English, etc. pp. 81. *Surat*, 1880. 12°.

757. a. 9 (2.)

— A glossary of difficult words and phrases occurring in the first fifteen chapters of *Akhla-k-e-mohsani*. pp. 27. *Bombay*, 1885. 12°.

757. a. 21.(2.)

— A complete and copious glossary of difficult words and phrases, occurring in the Second Book, Panjab Series [of Muḥ. Ḥusain], with their pronunciation in Gujarati [characters] and meanings in English, etc. pp. 84. *Bombay*, 1888. 16°.

757. a. 26 (3.)

**ĒRACH-SHĀH F. KARĀNĪ.** [Translation of *Pand-nāmah*.] See MUḤAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ĀTTĀR.

**ERADUT KHAN WAZEH.** See IRĀDAT KHĀN.

**ERDMANN** (FRANZ VON). [Edit. of verses of *Lisānī*, with translation, etc.] See 'ABD ULLĀH (VAJĪH ul-DīN).

— [Adaptations from *Haft paikar*.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Edit. with notes of excerpt from *Sikandarnāmah*.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— Muhammed's Geburt, und Abrahah's Unter-gang. pp. 48. *Kasan*, 1843. 8°. 757. h. 19.

— Vollstaendige Uebersicht der aeltesten Tuerkischen, Tatarischen und Mogholischen Voelkerstaemme nach Raschid-ud-din's Vorgange bearbeitet von F. von Erdmann. pp. 188. *Kasan*, 1841. 8°. 757. h. 18.

**ERÖDI HARRACH** (BÉLA). [Verse-translations from *Hāfiż*.] See MUḤAMMAD HĀFIŻ, Shīrāzī.

— [Translation of *Gulistān*.] See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.

— [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ESOP.** See AESOP.

**ESSAY.** A critical Essay on various manuscript works, Arabic and Persian, illustrating the history of Arabia, Persia, Turkomania, India, Syria, Egypt, Mauritania, and Spain [elsewhere styled Mu'āṣir-nāmah dar ḥakikat i kutub i tavārīkh]. Translated by J. C. from a Persian manuscript in the collection of Sir W. Ouseley, the editor. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xi. 71. *London*, 1832. 8°. 14003. d. 12.

**ETHÉ** (HERMANN). [Edit.] See ḪASAN (ABU 'L-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— [Edit. and translation of Kisā'i's poems.] See MAJD ul-DīN (ABU ISHĀK).

— [Edit. and translation of *Shabistān i khayāl*.] See MUḤAMMAD YAḤYA SIBAK.

— [Edit., with translation, of selections from Nāṣir b. Khusrau's Kaṣā'id.] See NĀṢIR ibn KHUSRAU.

— [Edit. and translation of Raushanā'i-nāmah.] See NĀṢIR ibn KHUSRAU.

— Catalogue of Persian Manuscripts in the Library of the India Office. 1903, etc. 4°. See ENGLAND.—*India Office*.

— Catalogue of the Persian, Turkish, Hindūstānī, and Pushtū Manuscripts in the Bodleian Library. Begun by ... Ed. Sachau ... completed ... by H. Ethé. 1889, etc. 4°. See ACADEMIES, etc.—*Oxford*. 2038. d.

— Morgenländische Studien. pp. viii. 282, ii. Leipzig, Altenburg [printed], 1870. 8°.

12331. d. 14.

— Rādagī's Vorläufer und Zeitgenossen. Ein Beitrag zur Kenntniss der ältesten Denkmäler neupersischer Poesie. See ORIENTAL RESEARCHES. Morgenländische Forschungen, etc. pp. 33-68. 1875. 8°. 14003. h. 22.

**ETON COLLEGE.** Catalogue of the Oriental Manuscripts in the Library of Eton College. Compiled by D. S. Margoliouth. pp. 34, i. Oxford, 1904. 8°. 15000. b.

**EVANGELICAL CHURCH.** سرودھائی روحانی براہی [Surūdhā'i rūhāni] استعمال در کلیسیا های انگلی لغت Hymns for the use of the Evangelical Church,

principally translated from English by Mīrzā Yūsuf, Mīrzā Aflātūn, and S. L. Ward. Followed by some prayers and the Apostles' Creed.] pp. 104. 1892 [Urmia, 1892.] 12°. 14701. a. 3.

**EVANS** (FREDERICK H.). [Edit.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**EWALD** (GEORG HEINRICH AUGUST VON). Verzeichniss der orientalischen Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Tübingen. [1839.] 4°. See ACADEMIES, etc.—*Tuebingen*. 821. k. 34.

**FÁBIÁN** (GÁBOR). [Translations from Hāfiẓ.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī.

**FACHRĪ**. See MUHAMMAD (SHAMS ul-Dīn), called FAKHRĪ.

**FADL ALLAH RASHID ED-DIN**. See RASHID ul-Dīn TABĪB.

**FÆTH 'AELĪ ĀHÓND-ZĀDĀE**. See FATH 'ALI ĀKHUND-ZĀDAH.

**FAGNAN** (EDMOND). [Edit. and translation of Sa'ādat-nāmah.] See NĀSIR ibn KHUSRAU.

**FĀ'IK**. See MUHAMMAD FĀ'IK.

**FAIZ**. See MUHAMMAD AKRAM.

— See MUNAVVAR HUSAIN.

**FAIZ AHMAD ibn DILDĀR AHMAD**. [Supplements to Silsilah i 'āliyah.] See 'INĀYAT HUSAIN ibn FATH ULLĀH.

**FAIZ MUHAMMAD KHĀN**. [Al-Faiz ul-Muhammadī. Arabic Traditions of the Prophet, with Persian interlinear translation and marginal notes.] pp. 210, lith. 1870 [Cawnpore, 1870.] 4°. 14521. c. 14.

**FAIZ ULLĀH** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD FAIZ ULLĀH.

**FAIZ-BAKHSH** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD FAIZ-BAKHSH.

**FĀ'IZĪ** (FIRŪZ ul-Dīn AHMAD). See [Addenda] AHMAD (FIRŪZ ul-Dīn).

**FAIZĪ ibn MUBĀRAK** (ABU 'l-FAIZ). [Translation of Līlāvati.] See BHĀSKARA ĀCHĀRYA.

— [Verse-translation of Bhagavad-gītā.] See MAHĀBHĀRATA.

**FAIZĪ ibn MUBĀRAK** (ABU 'l-FAIZ) (*continued*). دہلی [Divān. Poems.] pp. 188, lith. [Delhi, 1894.] 8°. 14797. g. 27.

— [For the version of Mahābhārata as revised by F. :] See MAHĀBHĀRATA.

**FAKHR BANĀKITĪ**. See DĀ'UD ibn ABI 'l-FAZL MUHAMMAD.

**FAKHR ul-DĪN**, Munshī. [Edit.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī.

**FAKHR ul-DĪN**, Rāzī. See MUHAMMAD ibn 'UMAR.

— See NAŠĪB ul-DīN.

**FAKHR ul-DĪN**, Zarrādī. [For commentary on the Zarrādī:] See AHMADJĪ ibn MUHAMMAD SHĀH-GUL.

— نظر شرح زرادي [Zarrādī. A compendium of Arabic grammar. With the commentary Naghzak by Muḥammad Maṣ'ud Multānī.] pp. 156, lith. 1890 [Lahore, 1890.] 8°. 14820. e. 8.(3.)

— زرادي [Zarrādī. With marginal notes.] pp. 32, lith. 1890 [Lahore, 1895.] 8°. 14820. e. 8.(1.)

**FAKHR ul-DĪN**, called KHAYĀLī, Barēlārī. نثر خیالی [Naṣr i khayālī. A eulogy of Navāb Shāhjahān Begam of Bhopal, in prose and verse.] pp. 16, lith. 1883 [Agra, 1883.] 8°. 14837. f. 16.(5.)

**FAKHR ul-DĪN** ibn ABI 'l-KĀSIM, Gulpā'igānī. [Translation of Kashf ul-kinā'.] See VAN DYCK (V. A. C.).

**FAKHR ul-DĪN AS'AD**. See AS'AD.

**FAKHR ul-DĪN MAHMŪD ibn YAMĪN**. See MAHMŪD (FAKHR ul-DīN).

**FAKHR ul-DĪN MUHIBB ULLĀH**. See MUHIBB ULLĀH (FAKHR ul-DīN).

**FAKHRĪ**. See MUHAMMAD (SHAMS ul-Dīn), called FAKHRĪ.

**FAKHRĪ**, Jurjānī. See AS'AD (FAKHR ul-DīN).

**FAKHRĪ ibn AMIRĪ**, Haravī. جواهر العجائب [Javāhir ul-'ajā'ib. Notices of poetesses, with specimens of their works.] pp. 23. 1873 [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. f. 6.(3.)

**FAKĪR**. See 'ABD ULLĀH ibn NŪR ul-DīN.

— See SHAMS ul-DīN FAKĪR.

**FAKIR JĀNY** (MUHAMMAD ASÄAD). *See MUHAMMAD ibn As'ad (JALÄL ul-DIN).*

**FAKIR MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RIZĀ**, *Rājū-pūri.* [Jāmi' ul-tavārikh. A compendium of general history. With preface by the author's son, 'Abd ul-Latīf Khān.] pp. iv. 295, lith. ١٤٢٦ [Lucknow, 1874.] 4°. 14773. h. 3.

**FAKIR ULLĀH.** [Risālah i mufidah i tanbih ul-vā'iżīn. A tract on Moslem rites.] *See ABI BAKR ibn MUHAMMAD 'ALI.* [Anīs ul-wā'izīn.] [1886.] 8°. 14718. g. 7.

**FAKIR ULLĀH, Bookseller.** [Tażmīn on a ghazal of Jāmī.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Kulliyāt.*

**FAKIR ULLĀH**, called VĀ'IZ. ... [Vafat i Muhammād Yāhiya. Chronograms on the death of Muḥī. Yāhiya. Followed by others called Kudūm i Muḥī. Yāhiya, on his return from a pilgrimage to Mecca and Medinah.] pp. 44, lith. ١٤٩٧ [Lahore, 1890?] 8°. 14797. d. 15.(11).

**FALAMINGĪ** (SHALIMIR). *See SCHLIMMER (J. L.).*

**FALCONER** (FORBES). [Translation of Salāmān u Absāl.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Salāmān u Absāl.*

— — — *Tulifat ul-Akrār.*

— [Edit.] *See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (Muşarif ul-Din), called SA'DI.—Büstān.*

**FANDAR, Kissīs.** *See PFANDER (C. G.).*

**FĀNĪ, Darvīsh.** *See MĀNEKJĪ LİMJĪ HŪSHANG HATARYĀ.*

**FĀNĪ (MUHSIN).** *See MUHSIN FĀNĪ.*

**FARĀHĪ.** *See ABU NAŠE.*

— *See BARKHVURDĀR ibn MAHMŪD.*

**FARAJ ULLĀH, Kāshānī.** [Notes on Maṣnavī.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALÄL ul-DIN), Rūmī.*

**FARĀMURZ, son of Rustam.** [Farāmurz-nāmah. A poem on the exploits of Farāmurz. Edited by Rustam ibn Bahrām.] pp. 464, lith. ١٤٠٤ [Bombay, 1906.] 8°. 14797. e. 47.

**FARĀMURZ NAUROZJĪ KUTĀR.** [Gujarati translation of Shāh-nāmah.] *See ḪĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.*

این کتاب احوال سر جمشیدجی جی جی بهائی — [Ahvāl i Sir Jamshēdji Jijibhā'i. A versified life of Sir Jamsetjee Jeejeebhoy.] pp. 63, lith. ١٤٣٤ [Bombay, 1895.] 16°. 14797. a. 10.

**FARAS.** [هذا كتاب فرسانه] [Faras-nāmah. A work on horsemanship and farriery. Edited by order of Asad Ullāh Khān Khvānsārī.] ff. 58, lith. ١٤٣١ [Persia, 1862.] 8°. 14783. d. 4.(1.)

**FARDUSI.** *See ḪĀSAN (ABU 'l-KĀSIM).*

**FARGHĀNĪ.** *See 'ALI ibn 'UŞMĀN, Ushī.*

**FARHĀD ibn 'ABBĀS ibn FATH 'ALI SHĀH, Mīrzā.** [Translation of "A comprehensive System of modern Geography and History."] *See PINNOCK (W.).*

— [هذا كتاب هدایة السبيل وكفاية الدليل] [Hidāyat ul-sabil va-kifāyat ul-dalil. A diary of a pilgrimage to Medinah made by Farhād Mīrzā in A.H. 1292-93.] pp. 385, lith. ١٤١٤ [Teheran, 1877.] Fol. 14779. k. 12.

— [مقام زخار و صماصم بتار] [Kamkām i zakhkhār u şamsām i battār. Notices of Muhammad, the Caliphs, and the Imāms, followed by a list of works on the subject.] pp. 713, 4, lith. ١٤٠٥ [Teheran, 1887.] Fol. 14779. k. 13.

— [نصاب انگلیسی الخ] [Nisāb i inglisi. A versified English-Persian vocabulary, each couplet giving English words phonetically transliterated and being followed by the same normally spelt in Roman script, with Persian and Arabic equivalents.] pp. 152, lith. ١٤٦٦ [Teheran, 1866.] 8°. 14815. g. 6.

**FARĪD ul-DĪN, Maulavi.** [Edit.] *See İLYĀS ibn YŪSUF.*

**FARĪD ul-DĪN, called GANJ i SHAKAR.** [Asrār ul-auliyā. Religious teachings. Compiled by the author's disciple Badr Ishāk.] pp. 94, lith. ١٤٧١ [Lucknow, 1876.] 8°. 14712. g. 2.(2.)

**FARĪD ul-DĪN AḤMAD.** *See AḤMAD (FARĪD ul-DIN).*

**FARĪD ul-DĪN 'ATĀR.** *See MUHAMMAD ibn İBRĀHİM (FARĪD ul-DIN).*

**FĀRIGH.** *See* ᬁūt̄ ul-Dīn, called FĀRIGH.

**FĀRIGH,** Gilānī. *See* Ḥusain ibn ḪASAN.

**FARQUES** (JOHN). [Translation.] *See* ‘Alī Mu-  
hammad, Ṭihrānī.

**FARRUKHĪ.** *See* ‘Alī ibn ᬁulū‘.

**FARZAND ‘ALĪ,** Munayyirī (?). سرود مسitan و باسم [Surūd i mastān, or Jān i ahl i kharābāt. A tale in prose and verse, with quotations from other poets.] pp. 16, lith. 1886 [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 9.(3.)

**FARZAND ‘ALĪ,** Nakavī. [Edit.] *See* RAJAB ‘Alī KHĀN.

**FASĀ’I.** *See* ḪASAN ibn ḪASAN, Shīrāzī.

**FATĀ’I,** Ākhund-zādah. [For glossary to plays of F. ‘A.:] *See* RAHNUMĀ.

— تئیلات [Sarguzasht i vazīr i khān i Lankurān, Ḥikāyat i khirs i kūldūr i bāsān, H°. Monsieur Jourdan, H°. Mullā Ibrāhīm Khalil, Sarguzasht i mard i khasīs, H°. i vukalā i murāfa‘at, and H°. i Yūsuf Shāh sarrāj. Comedies. Translated into Persian with introduction by Ja‘far Ḳarājahdāghī from the original Azarbajani Turkish of F. ‘A., and prefaced by Kitāb i tamāshā-khānah dar ‘ilm i tahzīb i akhlāk, an essay on the dramatic art.] pp. 94, 97, 63, 31, 100, 81, 53, lith. 1881 [Teheran, 1874.] 12°. 14807. a. 2.

— سرگذشت وزیر خان لنکران (حکایت وكلاء) [مرافعات: حکایت موسی ژوردان] Sarguzasht i vazīr i khān i Lankurān, Vukalā i murāfa‘at, and Monsieur Jourdan. Translated by Ja‘far Ḳarājahdāghī.] pp. 166, lith. 1885 [Bombay, 1885.] 12°. 14807. a. 4.

— Persian Plays. Three Persian plays [viz. Vukalā i murāfa‘at, Khirs i kūldūr i bāsān, and Monsieur Jourdan, translated by Ja‘far Ḳarājahdāghī,] with a literal English translation and vocabulary by A. Rogers. (تمثیل) pp. vi, 73, 172, 172. London & Calcutta, 1890. 8°. 757.c.36.

— Trois Comédies [i.e. Khirs i kūldūr i bāsān, Vukalā i murāfa‘at, and Mullā Ibrāhīm] traduites du dialecte turc azeri en persan par Mirza Dja‘far, et publiées d’après l’édition de Téhéran, avec un glossaire et des notes, par C. Barbier de Meynard

(كتاب تمثلا خانه بربان فارسي) et S. Guyard. pp. xix. 91, 169. Paris, 1886. 12°. 757. bb. 12.

— The Alchemist [i.e. Ḥikāyah i Mullā Ibrāhīm Khalil]. A Persian play. Translated by G. Le Strange. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1886, pp. 103-26. 1884, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— Neupersische Schauspiele von Muhammād Gæfer Qaraqadaḡ im persischen Texte, mit . . . Übersetzung, Anmerkungen und . . . Wörterverzeichniss . . . herausgegeben . . . von A. Wahr mund. Heft i. pp. viii. 36, 33, 30. Wien, Leipzig [printed], 1889. 8°. 757. f. 33.  
Contains only “Monsieur Jourdan.”

— The Vazir of Lankurān. A Persian play . . . Edited, with a grammatical introduction, a translation, copious notes and a vocabulary . . . by W. H. D. Haggard and G. Le Strange. (سرگذشت وزیر خان لنکران) pp. 176, 53. London, 1882. 8°. 757. b. 35.

— The Vazir of Lankurān. A Persian play. [Edited with marginal notes and glossary by E. Sell.] (سرگذشت وزیر خان لنکران) pp. 40, 8, lith. 1887 [Madras, 1887.] 8°. 14807. c. 6.(1.)

— Ganjina-i-muhawarat. The Wazir-i-Lankuran and selections from the Diary of His Majesty Nasiru-d-Din Shah . . . Translated literally into English by Muhammed Kazim Shirazi. pp. 67. Calcutta, 1905. 8°. 757. f. 43.

— English translation of The Vazir of Lankuran: a play in four acts, translated from Persian into Urdu and edited with . . . notes [and English translation]. By . . . Muhammed Yusuf Ja‘fari, Khan Bahadur . . . and . . . D. C. Phillott. pp. ii. 36, i. 74. Calcutta, 1911. 8°. 14112. bb. 16.

— حکایت یوسف شاه سراج [Translated by Ja‘far Ḳarājahdāghī. Edited with marginal notes by E. Sell.] pp. 48. 1887 [Madras, 1887.] 8°. 14807. c. 6.(2.)

— The Story of Yūsuf Shah Sarrāj . . . and of how the inhabitants of Kazwīn outwitted the heavenly bodies. A satire. Translated by Colonel Sir E. C. Ross. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1895, pp. 537-69. 1884, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

**FATH 'ALI KHĀN**, called ŠABĀ, *Kāshānī*. كتاب شاهنشاهي ... [Shāhinshāh-nāmah. A versified history of the wars of Fatli 'Alī Shāh of Persia. With illustrations.] pp. 123, *lith.* *Bombay*, [1890.] 8°. 14797. h. 18.

— — — [Another copy.] 14773. f. 12.

**FATH 'ALI SHĀH**, *King of Persia*, called KHĀKĀN. [History.] See FATH 'ALI KHĀN, called ŠABĀ.

— — — See SCHLECHTA-WSEHRD (O. M. von).

— — — [Court.] See PERSIA.

— — دیوان خاقان [Dīvān i Khākān. Poems. Edited with introduction by Muḥammad Ṣādik Marvazī.] ff. 118, *lith.* طهران [Teheran, 1860?] 8°. 14797. d. 12.

**FATH ul-DĪN MUHAMMAD**. See MUHAMMAD ibn SAYYID ul-NĀS.

**FATH MUHAMMAD**, *Burhānpūrī*. مفتاح الصلوة [Miftāḥ ul-ṣalāt. A Ḥanafī treatise on ceremonial prayer and purification. Followed by Arabic Responsa issued by 'Abd Ullāh Mīr Ghānī Ḥanafī to Kūtb ul-Dīn Khān Dīhlavī.] pp. 120, *lith.* لاہور [Lahore, 1871]. 8°. 14837. g. 3.(2.)

— — مفتاح الصلوة معه رسائل هدية الملة [Miftāḥ ul-ṣalāt. With the same Responsa.] pp. 120, *lith.* لاہور [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 13.(5.)

**FATH MUHAMMAD**, *Maulavī*. [Hindustani translation and notes to Sikandar-nāmah.] See ILYĀS ibn YŪSUR.

**FATH ULLĀH**, called VAFĀ'Ī, *Shūshtarī*. دیوان وفاتی [Divān. Being a tract in prose and verse called Sirāj ul-muhtaj, and some poems in praise of Muḥammad, Fātimah, 'Alī, and the Imāms.] pp. 120, *lith.* بمبئی [Bombay, 1884.] 8°. 14787. b. 13.

— — دیوان الخ [Dīvān.] pp. 120, *lith.* بمبئی [Bombay, 1892.] 8°. 14797. d. 17.

**FATH ULLĀH ibn FAKHR ul-DĪN**, *Šīrāzī*. [Translation of Kānūn.] See HUSAIN ibn 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).

**FATH ULLĀH ibn SHUKR ULLĀH**, *Kāshānī*. تفسیر کبیر ... مسمی بمنی الصادقین الخ ul-ṣādiqin. An Imāmī Shi'ah commentary on

the Kūrān.] 3 vols., *lith.* ١٣٦٦-٦٧ [Teheran, 1879-80.] Fol. 14514. e. 3.

— — — كتاب خلاصة المنجع الخ [Khulāsat ul-manhaj. An abridgment of the Manhaj.] *lith.* ١٣٨١ [Teheran, 1864.] Fol. 14509. e. 1.

*Pages not numbered.*

**FATH ULLĀH KHĀN** (ABU 'L-NAṢR), *Shaibānī*. Begin. این نامه که مجموعه فضل و هنر است [Divān. Poems, compiled by various admirers of F. U., with accounts of the circumstances of their discovery.] pp. 204, *lith.* [Persia, 1883.] 8°. 14797. e. 30.

**FATTĀHĪ**. See MUHAMMAD YAḤYA SIBĀK.

**FAUĀK**. See 'ABD ul-RĀHĪM, called FAUĀK.

**FAUZ ul-KABĪR**. See MUHAMMAD FAUZ ul-KABĪR.

**FAYĀZĪ** (FAIZĪ), *Dīhlavī*. See FAIZĪ ibn MUBĀRAK.

**FAYYĀZ ul-DĪN ibn MU'IZZ ul-DĪN**. رسائل فرائض [Risālah i farā'iz. A tract on inheritance.] pp. 16, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. f. 5.(2.)

**FAZĀ**. See GÖVIND-PARSHĀD.

**FAZIL**. See MUHAMMAD FAZIL.

**FAZIL**, *Kaidānī*. See LUTF ULLĀH, Nasafī.

**FAZIL HINDĪ**. See ḪASAN ibn MUHAMMAD (TĀJ ul-DīN).

**FAZL 'ALĪ**, *Munāsib i Makām*. [For commentary on Mīnā bāzār, based partly on that of F. 'A.:] See MUHAMMAD (NŪR ul-DīN), *Turshīzī*.

**FAZL ḤAĀKK**, *Ākhund-zādah*. [Edit.] See 'ABD ULLĀH ibn AḤMAD (ḤĀFIẓ ul-DīN).

**FAZL ḤAĀKK**, *Fuzābādī*. [Edit.] See 'ABD ul-KARĪM ibn MAKHDŪM.

**FAZL ḤAĀKK**, *Khairābādī*. See MUHAMMAD FAZL ḤAĀKK.

**FAZL ḪASAN**, *Maulavī*, of Fathpur. [Takhmīs i nafīs, Urdu amplification of Pand-nāmah.] See MUŚLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

**FAZL HUSAIN**, *Aḥmadābādī*. [Panjabi verse-paraphrase of odes of Ḫāfiẓ.] See MUHAMMAD ḪĀFIẒ, *Šīrāzī*.

**FAZL ul-IMĀM** (MUHAMMAD). *See* MUHAMMAD  
FAZL ul-IMĀM.

**FAZL ul-MANNĀN ibn NIŞĀR AHMAD.** [Edit.]  
*See* MUŞLIH ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-DĪN),  
called SA'DI.—*Büstān*.

**FAZL i RABBĪ**, *Khvundkār*. The Origin of the  
Musalmans of Bengal: being a translation of  
Haqiqate Musalman-i-Bengalah. By [the author,]  
Khondkar Fuzli Rubbee. pp. vii. 132. *Calcutta*,  
1895. 8°. 757. bb. 21.

**FAZL RAHMĀN**, *Shāh*. [Death.] *See* MUHAMMAD  
'ABD ul-'ALĪ, Ḥanafī.

**FAZL ULLĀH**, *Husainī*, *Kazvīnī*. كتاب المعجم  
[Al-Mu'jam fī āṣār mulūk il-'Ajām. A history of the early kings of Persia,  
from Kayūmarş to Nūshīrvān. With marginal  
and interlinear glosses.] pp. 308, *lith.* 1809  
[Teheran? 1843.] 4°. 14807. c. 3.  
*MS. notes in Persian to pp. 1-112.*

هذا كتاب تاريخ معجم فى احوال ملوك عجم  
[Mu'jam.] pp. 251, *lith.* 1262 [Persia, 1848.]  
4°. 14773. d. 7.

هذا كتاب موسوم بالتاريخ المعجم فى اثار ملوك عجم  
[Al-Mu'jam. With glosses.] ff. 158, *lith.*  
1287 [Teheran, 1870.] 4°. 14773. d. 1.

*The date on the last page, 1278, appears to be a misprint  
for 1287.*

**FAZL ULLĀH**, *Nūrī*. پس از ستادیش یزدان ...  
این رساله سوال و جواب الخ  
catechism.] pp. 84, *lith.* 1893. 8°. 14712. a. 1.

**FAZL ULLĀH**, called ABU SA'ID. *See* ABU SA'ID  
ibn ABI 'l-KHAIR.

**FAZL ULLĀH ibn ABI 'l-KHAIR** (RASHID ul-DĪN),  
called TABIB. *See* RASHID ul-DĪN TABIB.

**FAZL ULLĀH KHĀN BARLĀS**. سچان الله  
هرگاه از انصح عرب و عجم کل لا احصى نداء عليك  
[A Turki-Persian vocabulary.] pp. 244.  
1890 [Calcutta, 1825.] 8°. 757. h. 25.

**FAZL ULLĀH LUTF ULLĀH**, *Faridī*. [Transla-  
tion of Mir'at i Sikandarī.] *See* SIKANDAR ibn  
MUHAMMAD, called MANJHŪ.

**FÉGHANI**. *See* FIGHĀNĪ.

**FEIZI**. *See* FAIZI ibn MUBĀRK.

**FERDOOSEE**, FERDOSI, FERDOUSSI, FERDUSI.  
*See* ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM).

**FERID-E-DDIN 'ATTĀR**. *See* MUHAMMAD ibn IBRĀ-  
HĪM (FARID ul-DĪN).

**FERISHTA** (MAHOMED KASIM). *See* MUHAMMAD  
ḴĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

**FERTÉ** (H.). [Translation of life of Ḫusain  
Baikarā.] *See* GHİYĀŞ ul-DĪN ibn HUMĀM ul-DĪN.

— [Edit. with translation of extract from  
Shafi'i's Dīvān.] *See* SHAFI'IĀ.

**FERUZ bin KAWUS**. *See* FIRŪZ ibn KĀ'ŪS.

**FETH ALI DERBENDI**. *See* FATH 'ALI, Ākhund-  
zādah.

**FETTĀHI**. *See* MUHAMMAD YAHYĀ SIBAK.

**FEYAZEE** (FAYZEE). *See* FAIZI ibn MUBĀRK.

**FEYLESOUF RIZĀ**. *See* RIZĀ TAUFĪK.

**FICK** (JOHANN GEORG CHRISTIAN). [Translation  
of Asiatic Researches.] *See* ACADEMIES, etc.—  
Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*.

**FIDĀ 'ALĪ**, *Khvājah*. منتجب السير [Muntajab  
ul-siyar. The genealogy of Raja 'Atā Husain, and  
some account of his attainment of the Zamindari  
of Surjapur.] pp. 18, *lith.* 1291 [Cawnpore,  
1881.] 8°. 14779. d. 7.(2.)

**FIDĀ 'ALĪ**, called 'AISH. [Edit.] *See* KUR'ĀN.

**FIELD** (CLAUD HERBERT ALLWYNNE). A Dictionary  
of Oriental Quotations (Arabic and Persian).  
pp. 351. *London*, 1911. 8°. 2039. a.

**FIGHĀNĪ**, called SAKKĀKĪ and BĀBĀ i SHU'ĀRA. Les Perles de la Couronne. Choix de poésies de  
Baba Féghani traduites ... avec une introduction  
et des notes par Hocéyne-Azad. (Bibliothèque  
Orientele Elzévirienne lxxvii.) pp. xxi. 144.  
Paris, 1903. 12°. 757. b. 53.

**FIKRAT**. *See* MUHAMMAD 'ASKĀRĪ.

**FIRDAUSI**, *Tūsī*. *See* ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM).

**FIRISHTAH**. *See* MUHAMMAD KASIM ibn HINDŪ  
SHĀH.

**FIROZ DIN** (M.). *See* MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN.

**FIROZE JUNG** (ABDALLAH KHAN). *See 'ABD ULLĀH ibn ṢAFĪ.*

**FĪRŪZ ibn KĀ'ŪS**, *Mullā*. [Mulla Firuz Library.] *See BOMBAY, City of.*

— [Edit. and translation, etc., of Dasātīr.] *See DASĀTĪR.*

— The George-Nāmah of Mullá Feruz bin Káwus [a Persian epic poem modelled on Firdausí's Shāh-nāmah, on the conquests of the English in India down to A.D. 1817]. Edited by his nephew Mullá Rustam bin Kaikobád. 3 vols., lith. *Bombay*, 1837. 8°. **757. g. 28, 29.**

— Ressallæ Uddullæ Quvee-yeh bur Uddumæ Juvazæ Kubbeesæ dur Shurreeatæ Zur-toshtee-yeh. Or a work exhibiting the strongest evidences of the non-existence of the Kubbeesa [*i.e.* *Kabisah*, or intercalation of a month to rectify the reckoning of 365 days in each year instead of 366 in every fourth year,] in the doctrines of Zoroaster. Composed on behalf of the Kudmeeans ... as a Reply to a Work published by one Hajee Mahomed Hossam Isphanee ... entitled "Shavahedul Nuffeesæ fee Usbatool Kubbeesæ" at the special request of the Rusmeeans, etc. *بادل قریۃ بر عدم جواز کبیسه ال* pp. ii. 255, lith. *Bombay*, 1828. 8°. **14724. h. 1.**

**FĪRŪZ ul-DĪN**, Shaikh, of Government School, Jhelum. [Notes, etc., on Divān i Ḥasan.] *See GHULĀM ḤASAN, Multānī.*

**FĪRŪZ ul-DĪN** (MUHAMMAD), *Munshī Fūzil*. *See MUHAMMAD FĪRŪZ ul-DĪN.*

**FĪRŪZ JANG** (AMĀN ULLĀH). *See AMĀN ULLĀH KHĀNAHZĀD.*

**FĪRŪZ SHĀH ibn RAJAB**, Sultan of Delhi. [Life.] *See SHAMS SIRĀJ.*

**FĪRŪZĀBĀDĪ**. *See MUHAMMAD ibn YA'KŪB (MAJD ul-Dīn Abu TĀHIR).*

**FĪRŪZ-SHĀH BĒJANJĪ VĀCHHĀ**. [Translation of Nāmah i Khusravān.] *See JALĀL ul-Dīn ibn FATH 'ALI SHĀH.*

**FISCHBACH** (FRIEDRICH). ["Rosen aus Schiras," translations from Ḥāfiẓ.] *See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.*

**FITNAH**. *See SĀDHŪ RĀM.*

**FITZGERALD** (EDWARD). [Metrical translation of Salāmān u Absāl.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Salāmān u Absāl.*

— [Metrical version of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**FLEISCHER** (HEINRICH LEBERECHT). [Edit. with translation etc. of Matlūb kull tālib.] *See 'ALI ibn ABI TĀLIB.*

— Catalogus codicum manuscriptorum orientalium Bibliothecae Regiae Dresdenensis. Scripsit ... H. O. Fleischer ... Accedit F. A. Eberti ... catalogus codicum manuscriptorum orientalium Bibliothecae Ducalis Guelferbytanae. pp. x. 106. *Lipsiae*, 1831. 4°. **11901. h. 44.**

— — — [Another copy.] **15000. c.**

**FLORENCE**.—*Biblioteca Medico-Laurenziana*. Catalogo dei codici persiani della Biblioteca Medicea Laurenziana per I. Pizzi. 1886. *See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc.* fasc. 3. 1878-92. 8°. **11903. g. 37.**

**FLUEGEL** (GUSTAV LEBERECHT). [Edit. of Kashf ul-zunūn with Latin translation, etc.] *See MUŠTAFA ibn 'ABD ULLĀH.*

— Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der ... Hofbibliothek zu Wien ... Geordnet und beschrieben von ... G. Flügel. 1865-67. 4°. *See ACADEMIES, etc.—Vienna.* **11901. d. 23.**

**FONAHN** (ADOLF MAURITZ). Zur Quellenkunde der persischen Medizin. pp. v. 152. *Leipzig*, 1910. 8°. **15003. b.**

**FORBES** (DUNCAN). [Translation of Ḥātim Tā'i.] *See ḤĀTIM, Tā'i.*

— [Edit. and translation of Bāgh u bahār.] *See KHUSRAU, Amīr.*

— Catalogue of Oriental Manuscripts, chiefly Persian, collected ... by D. Forbes. pp. i. 92. *London, Hertford printed*, 1866. 8°. **15000. a.**

— A Grammar of the Persian Language ... Second edition. *London*, 1844. 8°. **622. i. 6.**

— — — Third edition ... enlarged. (Appendix حکایات طیف) 3 pts. *London*, 1861. 8° **2056. c.**

**FOX (CHARLES).** [Edit.] *See* AHMAD, Ardabili.

**FRAEHN (CHRISTIAN MARTIN).** [Edit.] *See* HAMMER-PURGSTALL (J. von).

**FRANCKLIN (WILLIAM), Lieut.-Col.** [Translation of "The Loves of Cámarúpa and Cámalatà."] *See* MUHAMMAD KAZIM.

— [Translation of extract from Malfuzat i Timuri.] *See* TIMUR, Amir.

**FRANK (OTHMAR).** Ueber die morgenländischen Handschriften der königlichen Hof- und Central-Bibliothek in München. Bemerkungen. München, 1814. 8°. 822. f. 22.

**FREEMASONS.** [Ifshā i asrār i frimashan. An essay on freemasonry.] pp. 40, lith. ١٨٧٤ [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. e. 10.(1.)

**FREITAG (K.).** [Edit.] *See* KRUIMSKY (A. E.).

**FRIEDEL (JOHANN).** [Translations from Ḥāfiẓ.] *See* MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shirāzī.

— [Edit.] *See* REWICZKI (C. E. A. de), Count.

**FRIEDERICI (CARL).** Bibliotheca Orientalis . . . Liste der im Jahre 1876(-83) . . . erschienenen Bücher, Broschüren, Zeitschriften u.s.w. über die Sprachen, Religionen, Antiquitäten, Literaturen, Geschichte und Geographie des Ostens. nos. 1-8. London, Leipzig [printed, 1877-84.] 8°.

011907. de. 25.

**FRITZSCHE (ADOLF THEODOR HERMANN).** *See* AMTHOR (E.) and FRITZSCHE (A. T. H.). Horti Persici et Arabici, etc. 1842. 8°. 14797. c. 21.

**FULLER (ABEAHAM RICHARD).** [Translation of Nāṣir b. Khusrau's account of Jerusalem.] *See* NĀṢIR ibn KHUSRAU.

— [Translations from Ta'rīkh i Firūzshahī.] *See* ZIYĀ ul-DĪN, Barānī.

**FŪMANĪ.** *See* 'ABD ul-FATTĀH.

**FURKĀNĪ.** *See* AHMAD ḪUSAIN.

**FURNIVAL (WILLIAM JAMES).** Leadless Decorative Tiles, Faience and Mosaic, etc. (On the Manufacture of modern Kāshi Earthenware Tiles and Vases . . . by Ustad Ali Mohamed of Teheran, and translated . . . by J. Farques.) pp. xxiii. 852; 37 plates. Stone, Edinburgh printed, 1904. 4°.

07808. h. 6.

**FURSAT.** *See* MUHAMMAD NAŠIR.

**FURŪGHĪ.** *See* MUHAMMAD ḪUSAIN ibn MUHAMMAD 'ALĪ.

**FUZLĪ RUBBEE,** Khondkar. *See* FAZL i RABBĪ.

**FUZŪLĪ.** *See* MUHAMMAD ibn SULAIMĀN, called FUZŪLĪ.

**GACHTASB (M. SCHAFI), Mirza.** *See* MUHAMMAD SHAFI', Māzandarānī.

**GADEBUSCH (THOMAS HEINRICH).** [Translation of History of Nādir Shāh.] *See* MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.

**GƏFƏR (MUHAMMAD), Qarağadağī.** *See* MUHAMMAD JA'FAR.

**GALENUS (CLAUDIUS).** [Commentary on Aphorisms of Hippocrates.] *See* HIPPOCRATES.

**GALLAND (ANTOINE).** [Translations of adages and proverbs.] *See* CARDONNE (D. D.).

— [Translation of Lubb ul-tavārikh.] *See* YAḤYA ibn 'ABD ul-LATĪF.

**GĀMILĪ.** *See* KĀMILĪ.

**GANĒŚA-DĀSA.** غنچہ بیخار [Ghunchah i bikhār. An essay on artificial poetry, based upon the Sanskrit Chitra-chandrikā of Raja Balavant Simha.] pp. 46, lith. ۱۸۷۱ [Gujranwala, 1871.] 8°.

14837. f. 9.(3.)

**GAṄGĀ-PARSHĀD ibn DAULATCHAND,** Munshī. دریابی عقل [Daryā i 'akl. A paradigm of the Persian verb. Followed by a letter-writer for Hindus.] pp. 37, lith. ۱۸۷۱ [Lucknow, 1874.] 8°.

14837. g. 8.(3.)

**GANGOPADHYA (KISSORY MOHAN).** *See* KIṢORI-MŌHANA GAṄGĀPĀDHYĀYA.

**GANJ BAKHSH.** *See* 'ALĪ ibn 'UŞMĀN.

**GANJ i SHAKAR.** *See* FARĪD ul-DĪN.

**GANJINAH.** گنجینہ عرفان - مثنوی عطار - بیسر نامہ - (مثنوی شاہ بو علی قلندر) - مرغوب القلوب - مثنوی گرہ Ganjīnah i 'irfān. 6 mystic tracts, of which nos. 4 and 6 are in prose, the rest in verse, viz.:—(1) Maṣnavī of 'Attār; (2) Bisarnāmah, by the same; (3) Maṣnavī of Abu 'Alī Kalandar; (4) Marghūb ul-kulūb, by Shams i

Tabriz ; (5) Maṣnavī i girih-band, by Rājā 'Ārif ; (6) Risālah i rumūzāt ul-hakikat, anonymous.] pp. 50, lith. لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°.

14797. h. 51.(1.)

**GANTIN** (JULES). [Edit. with translation, etc., of Ta'rikh i guzidah.] See AHMAD ibn ABI BAKR ibn NAŠR.

**GARCIN de TASSY** (JOSEPH HÉLIODORE). [Translation of Ta'rikh i Shīr Shāh.] See 'ABBĀS KHĀN, Sarvānī.

— [Translation of Gul u šanaubar.] See GUL.

— [Translation of part of Gul i Bakāvalī, and abridged translation of whole.] See 'IZZAT ULLĀH, Bangālī.

— [Edit. and translation of Mantik ul-tair.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN).

— [Various translations.] See MUHAMMAD ibn PĪR 'ALĪ, Birkavī.

— [Analysis, with extracts, of Būstān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Būstān.

— [Translation, etc., of Ḥadā'ik ul-balāghah.] See SHAMS ul-DĪN FAKĪR.

— Allégories, récits poétiques et chants populaires traduits de l'arabe, du persan, de l'hindoustanī & du ture . . . Seconde édition. pp. 639. Paris, 1876. 8°. 14003. h. 18.

— Note sur les Rubā'iyyāt de 'Omar Khayyām, etc. (Extrait . . . du Journal Asiatique.) pp. 11. Paris, 1857. 8°. 1434. h. 22 (3.)

— — — See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt. Rubāiyāt of Omar Khayyām, etc. 1862. 8°. 757. c. 43.

— Notice du traité persan sur les vertus de Huqāin Waiz Kaschifi, intitulé „Akhlaqu-i-Muhecini.“ pp. 23. [Paris,] 1837. 8°. 11824. ff. 25.

— La Poésie Philosophique et Religieuse chez les Persans d'après le Mantic uttair, ou le langage des oiseaux, de Farid-uddin Attar . . . Troisième édition. (Extrait de la Revue Contemporaine, t. xxiv.) pp. 72. Paris, 1860. 8°. 757. g. 37.(2.)

— — — Quatrième édition. pp. 76. Paris, 1864. 8°. 757. g. 37.(3.)

**GARDĒZĪ.** See 'ABD ul-ḤAYY ibn ul-ZĀHĪK.

**GARDNER** (FREDERICK). [Illustrations to Rose Garden of Persia.] See COSTELLO (L. S.).

**GARNER** (JOHN LESLIE). [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**GARNETT** (RICHARD), C.B., Keeper of Printed Books, British Museum. [Preface to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**GAUDIN** (JACQUES), Abbé. [Translation of Gulistān, etc.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistān.

**GAULMIN** (GILBERT). [Translation of Anvār i suhailī, i.-iv.] See ḪUSAIN VA'IZ, Kāshifī.

— [Translation of Lubb ul-tavārikh.] See YAHYĀ ibn 'ABD ul-LATĪF.

**GAURĪ-SĀNKARA JĀN.** [Notes on Majma' ul-bahrain.] See DURGĀ-PRASĀDA, called 'AZĪZ.

**GEITLIN** (JOHAN GABRIEL). [Annotated edit. and translation of Pand-nāmah.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Pand-nāmah.

**GENTIUS** (GEORGIIUS). [Edit. and translation of Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistān.

**GEOGRAPHY.** [Kitāb jughrāfi i mukhtaṣarī.] A geography. Translated by Maḥmūd, Director of the Telegraph Office, from the French.] pp. 153, lith. [Teheran ? 1885 ?] 8°. 14773. c. 3.

**GEORG-AUGUST-UNIVERSITÄT.** See ACADEMIES, etc.—Goettingen.

**GEORGE** (THOMAS). [Translation and explanation of Persian Intermediate Course.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [Translation of Akhlāk i muhsinī.] See ḪUSAIN VA'IZ, Kāshifī.

**GERRANS** (B.). [Translation of Ṭūti-nāmah.] See ZIYĀ ul-DĪN, Nakhshabī.

**GHAFFĀR AHMAD**, Sayyid. [Translation of Jahān-gushā i Nādirī.] See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN, called KAUKĀB.

**GHAFFĀRĪ.** See AHMAD ibn MUHAMMAD, called GHAFFĀRĪ.

**GHAIBĪ.** نقل از روزنامهٔ غیبی رویای صادقه [Nakl az rūz-nāmah. An extract from a Rūz-nāmah, on dreams.] pp. 50, lith. پطربرغ ۱۹۰۳ [St. Petersburg, 1903.] 8°. 14770. g. 1.

**GHĀLIB.** See ASAD ULLĀH KHĀN.

— See MUHAMMAD SA'D.

— See MUHAMMAD SĀDIK 'ALI.

**GHANĪ.** See MUHAMMAD TĀHIR.

**GHANIMAT,** Panjābī. See MUHAMMAD AKRAM.

**GHARĪB.** See MĒGHA-RĀJA.

**GHAUS ul-A'ZAM.** See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA.

**GHAUS MUHAMMAD KHĀN,** Nawab. مجمع [Majma' ul-salātīn. Tabulated lists of the emperors of Hindustan and the sovereigns of England, with statistical accounts of the provinces of India.] pp. 69, lith. جاورہ [Jaora, 1856.] 4°. 14773. i. 9.

**GHAUS ul-ŠAKALAIN.** See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA.

**GHĀYAT.** غایة الشعور بحجج الحج العبرور [Ghāyat ul-shu'ūr, or Ḥujjat ul-hajj. A treatise on pilgrimage.] pp. 342, 20, lith. لکھنؤ ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14718. e. 4.

The book was dedicated to Sultan Raliim ul-Din Shāh-zādah, presumably the grandson of Shāh 'Alam.

**GHAZANFAR 'ALI KHĀN.** [Edit.] See KHUSRAU, called ĀNUSHIRVĀN.

**GHĀZĪ ul-DĪN ḤAIDAR KHĀN.** See ḤAIDAR KHĀN.

**GHAZZĀLĪ.** See AHMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī.

— See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī.

**GHEEOS-od-DEEN bin HAMĀUM-od-DEEN.** See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

**GHIASUDDIN MAHMUD,** surnamed KHANDMIR. See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

**GHİYĀŞ 'ALI(MUHAMMAD).** See MUHAMMAD GHİYĀŞ 'ALI

**GHIYĀŞ ul-DĪN,** called GHİYĀŞI, Mīr. دیوان غیاثی [Divān. Poems, Edited by Ghulām Rasūl of Adilgarh.] pp. 140, lith. لاہور ۱۸۰۷ [Lahore, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(8.)

**GHIYĀŞ ul-DĪN, Rāmpurī.** See MUHAMMAD GHİYĀŞ ul-DīN ibn JALĀL ul-DīN.

**GHIYĀŞ ul-DĪN ibn HUMĀM ul-DĪN** (KHVĀND AMĪR). کتاب مستطاب حبیب السیر [Ḥabib ul-siyar. A general history from the creation to 930 A.H.] 3 pts., lith. طهران ۱۸۵۱ [Teheran, 1855.] Fol. 14773. k. 8.

— The Habeeb-os-Seear. By . . . Gheeo-sod-Deen bin . . . Hamāum od Deen. Being a General History of the World from the earliest times to the year of the Hegira 930, A.D. 1520. (حبیب السیر فی اخبار افراد البشر) 3 vols., lith. Bombay, 1857. Fol. 14773. i. 4.

The publisher states that vol. 8 has been edited from the author's manuscript.

— История Монголовъ. Отъ древнейшихъ временъ до Тамерлана. Переводъ съ Персидскаго. [History of the Mongols. Translated by V. V. Grigor'ev.] pp. xii. 158. Санктпетербургъ, 1834. 8°. 757. e. 19.

— Die Geschichte Tabaristan's und der Serbedare nach Chondemir. Persisch und deutsch von B. Dorn. pp. 182. St. Petersburg, 1850. 4°. 757. k. 18.

— Fragments de Géographes et d'Historiens arabes et persans inédits, relatifs aux anciens peuples du Caucase et de la Russie méridionale. Traduits et accompagnés de notes critiques, par M. Defrémy . . . Extraits de Khondémir (et de Mirkhond). 1851. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. Sér. 4, tom. 17, pp. 105-162. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

— Histoire des Khans Mongols du Turkistan et de la Transoxiane. Extraite du Habib Essiier de Khondémir. Traduite du persan et accompagnée de notes par M. C. Defrémy. 1852. 8°. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. Sér. 4, tom. 19, pp. 58-94, 216-288; tom. 20, pp. 370-406. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

— Chuandamir's afhandling om Qarachitaiska dynastin i Kerman med inledning och annärm-

ningar . . . af E. A. Strandman. *Pers. & Swed.* pp. 68, 40. *Helsingfors*, 1869. 8°. 757. cc. 10.

— Habeeb-os-sear. Life of Tamerlane, etc. pp. 21-154. *Bombay*, 1891. 4°. 757. h. 51.

— Vie de Sultan Hossein Baikara traduit de Khondémir, par H. Ferté. [From the Ḥabib ul-siyar.] pt. i. pp. ix. 86. *Paris*, 1898. 8°.

757. gg. 1.

— A literal translation of Habeeb-us-siyar, life of Tamerlane, parts v & vi. pp. 79. *Bombay*, 1900. 8°. 757. e. 49.(1.)

*The title is taken from the wrapper.*

— Translation and explanation of Habeeb-us-siyar. Life of Tamerlane, parts vii & viii . . . With an introduction and . . . appendix and glossary. pp. i. 41. *Bombay*, 1900. 8°.

757. e. 49.(2.)

— A History of the Minor Dynasties of Persia. Being an extract from the Ḥabib-us-siyar of Khondamīr. Edited by George S. A. Ranking. pp. 135. *London*, 1910. 8°. 14773. d. 18.

— من كتاب دستور الوزراء [Extract from the Dastūr ul-vuzarā, biographies of Viziers.] See DOBN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. IV., p. 422. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

احوال حکماء از خلاصہ الاخبار تصنیف امیر خاوند شاه An account of the Philosophers; from the Khelassut-ul-Akhbar of Ameer Khoawend Shah. See GLADWIN (F.). The Persian Moonshee. 1795. 4°. 89. g. 4.

— — — — 1801. 4°. 757. k. 41.

GHIYĀS ul-DĪN 'ALĪ, Mīr. See 'Alī ibn 'Abd ul-Latīf.

GHIYĀŠI. See Ghiyās ul-Dīn, called Ghiyāši.

GHIZALI (MOHAMMAD). See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī.

GHOLAM HOSEIN KHAN, Tuba Tuba-ee. See GHULĀM HUSAIN KHĀN, Tabātabā'i.

GHOLAM 'IISA. See GHULĀM 'ĪSA.

GHOLAM UKBUR, Molvée. See GHULĀM AKBAR.

GHOOLAM HUSUN. See GHULĀM ḤASAN.

GHOOOLAM UKBUR. See GHULĀM AKBAR.

GHULĀM, Gilānī, Razzākī. [Edit.] See MUHAMMAD KHĀN, Razzākī.

— — — See MUHAMMAD ibn KUTUB ul-DīN.

GHULĀM ibn MUHAMMAD IBRĀHĪM, Gilānī, of Amritsar. [Kilid i hikmat, Hindustani translation and exposition of Kifāyah i mansūrī.] See MANŚŪR ibn MUHAMMAD ibn AḤMAD.

GHULĀM AḤMAD, Kādiyānī. [Teachings.] See 'ALĪ (ABU TURĀB), Ḥā'irī.

— [For polemic against Gh. A. :] See MUHAMMAD AURANGZĪB KHĀN ibn MUHAMMAD SHARĪF KHĀN.

GHULĀM AḤMAD, of Elphinstone High School. [Edit., with notes, etc., of Ḥikāyat i latīf, i.-v.] See ḤIKĀYAH.

— Anglo-Persian Dialogues, a collection of 400 English and Persian sentences on thirty-one useful subjects . . . Second edition. pp. 35. *Bombay*, 1886. 12°. 757. b. 81.(2.)

No. 2 of the Persian Teacher Series.

— — — [Another edition.] pp. 36. *Bombay*, 1887. 12°. 757. b. 81.(3.)

GHULĀM AḤMAD, Sanbhalī. [Hindustani translation of Epistle of Mu'īn ul-Dīn Chishtī.] See ḪASAN (Mu'īn ul-Dīn).

GHULĀM AḤMAD, called TURKĪ and GHULĀMī. گلزار صدیقی [Gulzār i siddiqī. Poems.] pp. 165, lith. آگرہ [Agra, 1896.] 8°. 14797. e. 31.

GHULĀM AḤMAD KHĀN, Maulavī. [Edit.] See MAHMŪD (NAṢIR ul-DīN).

GHULĀM AKBAR. [Edit.] See MUHAMMAD ibn ḪUSAIN (BAHĀ ul-DīN).

— — — See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN, Astārābādī.

GHULĀM 'ALĪ (SHĀH 'ABD ULLĀH), Mujaddidi, 'Alavī. مکامات مظہری [Makāmāt i Mazharī, or Latā'if i khamsah. Memoirs, with some letters, of Shams ul-Dīn Ḥabib Ullāh Mazharī. Edited with preface, appendix, and notes by Muli Beg ibn Rahim Beg Mujaddidi and Muḥī 'Abd ul-Āħad.] pp. 132, 40, lith. ۱۴۰۱ دہلی [Delhi, 1892.] 8°.

14779. d. 23.

**GHULĀM 'ALĪ ibn SAYYID MUHAMMAD AKMAL KHĀN**, Nakūvī. [عماد السعادت] ['Imād ul-sa'ādat.] A history of Burhān ul-Mulk and the succeeding governors of Oudh down to A.H. 1223. Followed by an account of Bālā Rāū.] pp. 205, *lith.* 1862 [Lucknow, 1864.] 4°. 14773. i. 8.

— [عماد السعادت] ['Imād ul-sa'ādat.] pp. 204, *lith.* [Lucknow, 1897.] Fol. 14779. i. 9.

**GHULĀM 'ALĪ KHĀN**, called ĀZĀD, Ḥusainī, Bilgrāmī. [خزانہ عامرہ] [Khizānah i 'āmirah.] Lives of Persian poets and of some of the Indian Amirs contemporary with the author.] pp. iv. 462, *lith.* 1900 [Cawnpore, 1900.] 8°. 14779. g. 24.

— [Life of Šamsām ul-Daulah Shāh-navāz Khān.] See 'ABD ul-RAZZĀK (ŠAMSĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-ḤAṄK ibn SHĀH-NAVĀZ. The Maásir-ul-umara, etc. pt. i., pp. 10-41. [1887]-91. 8°. 14002. a. (vol. 112.)

**GHULĀM 'ALĪ KHĀN ibn BHIKHĀRĪ KHĀN**, Rustum Jang. [شہزادہ نامہ] ... Shah Alam Namah: a history of the reign of Shah Alam II... Edited by ... Harinath De (fasc. i. By A. Al-Ma'mūn Suhrawardy ... and Āqā Muhammad Kāzim Shirāzī, fasc. ii., etc.) 1912, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 205. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 205.)  
*In progress.*

**GHULĀM ASHRAF**. [Edit.] See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**GHULĀM FARĪD**. See MUHAMMAD GHULĀM FARĪD.

**GHULĀM GHAUS**, called BIKHABAR. [Edit.] See GHULĀM IMĀM, called SHAHĪD.

— [خونابہ جگر] [Khūnābah i jigar.] Prose and verse works of Bikhabar, the former being principally letters.] pp. 264, 7, *lith.* 1892 [Allahabad, 1892.] 8°. 14807. d. 16.

**GHULĀM GHAUS**, called GHULĀMī. [Firūz-nāmah.] A versified account of the war between Imām 'Alī Lāhiķ and Raja Sāhin Pāl of Sialkot.] pp. 136, *lith.* 1888 [Lahore, 1888.] 8°. 14797. d. 15.(2.)

**GHULĀM HĀIDAR**, Shaikh, of Pind Dadan Khan College. [Hindustani and Panjabi verse-translations of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

**GHULĀM ḤALĪM ibn KŪTĀB ul-DĪN AḤMAD**, Dihlavī. [تحفة اثنا عشرية] [Tulifah i iṣnā 'ashariyyah.] An account of the history and doctrines of the Shi'ah.] pp. 640, *lith.* 1879 [Lucknow, 1879.] Fol. 14712. h. 2.

— [تحفة اثنا عشرية] [Tulifah i iṣnā 'ashariyyah.] pp. 400, *lith.* 1896 [Lucknow, 1896.] Fol. 14712. i. 10.

**GHULĀM ḤASAN**, Mīr. [Edit.] See ISMĀ'IL ibn ḤAMMĀD.

**GHULĀM ḤASAN**, Multānī. [دیوان حسن] [Divān i Ḥasan.] Poems. Edited with marginal notes and life of the poet by Shaikh Firūz ul-Dīn.] pp. 94, *lith.* 1887 [Jhelum, 1887.] 8°.

14797. g. 24.(4.)  
*Pages 65-72 wanting.*

— [مثنوی نور الهدایت] [Nūr ul-hidāyat.] A religious maṣnavī poem.] pp. 64, *lith.* 1880 [Multan, 1887.] 8°. 14797. g. 24.(6.)

**GHULĀM ḤAZRAT**, Kāzī. [Notes on Chār sharbat.] See MUHAMMAD ḤASAN, called KĀTIL.

**GHULĀM ḤAZRAT**, called SĀBIR. [طراز دانش] [Tirāz i dānish.] Anecdotes, with occasional verse, in proof of the fidelity of women, as against the suggestions of the Bahār i dānish.] pp. 162, *lith.* 1883 [Lucknow, 1883.] 8°. 14783. f. 9.

**GHULĀM ḤUSAIN**, Gulpā'igānī. [Edit.] See MU'IN ul-DĪN, Juvainī.

**GHULĀM ḤUSAIN**, Kantūrī, Nishāpūrī. [Translation of Mulakhkhaṣ i fuṣūl.] See HIPPOCRATES.

**GHULĀM ḤUSAIN**, Jaunpūrī. A Book Styled Jamy Bahadur Khanee containeing four sciences of Mathematicks that is Geomtry, Optics, Arithmetics and Stronomy. Selected out of the Arabic and Eenglish authors, didecated to Rajah Khan buhadur Khan Dalaour jung ... in the year 1834 in the time of ... Lord W. C. Bentinck ... Governer General of India By Golam hosin of Jan pore [sic]. (جامع بهادر خانی) pp. iv. 720, *lith.* Calcutta, 1835. 4°. 14766. e. 1.

**GHULĀM ḤUSAIN**, Lāhaurī. [Edit.] See AHMAD ibn MUHAMMAD, called KUDŪRĪ.

— — — See 'ALĪ ibn 'UṣMĀN, Ushī.

**GHULĀM ḤUSAIN**, *Maulavī*. [Edit.] See 'ALĪ RIZĀ, *Hindī*, *Baghdađī*.

— — — See *Ta'līlāt*.

**GHULĀM ḤUSAIN**, *Rammāl*. [Kanz ul-Ḥusain. A treatise on geomancy.] pp. 346, lith. 110. [Cawnpore, 1900.] 8°. 14770. e. 6.

— — — [Kanz ul-Ḥusain.] pp. 346, lith. 110. [Cawnpore, 1902.] 8°. 14770. e. 7.

**GHULĀM ḤUSAIN**, *Sayyid*, *Maulavī*. [Edit. with notes of Rasā'il ul-i'jāz.] See KHUSRAU, *Amīr*.

**GHULĀM ḤUSAIN**, called SALĪM, *Zaidpūri*. The Riyāzu-s-Salāṭīn of Ghluám-i-Ḥusain [*sic*], Salīm. [A history of Bengal.] Edited by Moulavi Abdol Hak Abid. pp. 400. 1890[-91]. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Bibliotheca Indica, etc. vol. 129. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 129.)

— — — The Riyāzu-s-Salāṭīn, a history of Bengal . . . Translated from the original Persian by Maulavi Abdus Salam. 1902, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Bibliotheca Indica, etc. vol. 153. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 153.)

In progress.

**GHULĀM ḤUSAIN** (ABU 'ABD UL-KARĪM). [Edit.] See ABU 'l-ḴĀSIM, called KUDRAT ULLĀH KHĀN.

**GHULĀM ḤUSAIN KHĀN**. [Edit.] See MUHAMMAD ZAHĪR UL-DĪN KHĀN.

**GHULĀM ḤUSAIN KHĀN**, *Ṭabātabā'i*. [Siyar ul-muta'akhkirin. A history of India from 1118 to 1195 A.H., with special reference to Bengal between 1151 and 1195.] pp. 962, lith. 128. [Lucknow, 1866.] Fol. 14773. i. 5.

— — — Seear-ool Mutakh-reen. سیر المتأخرین The Exploits of the Moderns, or The history of the Empire of Hindooostan, from the year 1118 to 1194 of the Hijrah . . . Containing the transactions of the reigns of the seven last Emperors of Hindooostan in general; and the events of wars of the English rulers of Bengal in particular, with an account of the rise and fall of the houses of Nuwwaab Siraj-ood Dowlah and Nuwwaab Shooja-ood Dowla and an enquiry into some of the transactions of the government of the English rulers

to A.D. 1783. Compiled by Nuwwaab Syed Gholam Hosein Khan, Tubatuba-ee. Edited by Hukeem Abdool Mujeed, etc. pp. 115, i. Calcutta, 1833. Fol. 14773. i. 6.

This is the third volume of the work.

— — — A translation of the Sēir Mutaqharin ; or View of Modern Times, being an history of India, from the year 1118 to the year 1195 of the Hidjrah, containing . . . the reigns of the seven last Emperors of Hindostan ; and . . . an account of the English wars in Bengal . . . the rise and fall of the families of Seradj-ed-Döwlah and Shudjah-ed-Döwlah, the last sovereigns of Bengal and Owd . . . the English Government and Policy in those countries down to . . . 1783, etc. [Translated by Hājī Muṣṭafa, calling himself Nota Manus.] 3 vols. Ms. NOTES. Calcutta, 1789. 4°. 153. h. 1-3.

— — — The Siyar-ul-mutakherin, a history of the Mahomedan power in India during the last century . . . Revised from the translation of Haji Mustefa . . . by J. Briggs. (Oriental Translation Fund.) vol. i. London, 1832. 8°. 14003. d. 14.

No more of this edition published.

— — — A translation of the Sēir Mutaqherin ; or View of Modern Times, etc. [A reprint of the edition of 1789, with index.] 4 vols. Calcutta, [1902, 03.] 8°. 757. g. 60.

— — — History of Bengal from the accession of Aliverdee Khan Mahabut Jung. [Translated by J. Scott.] See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH. Ferishta's History of Dekkan, etc. vol. ii., pt. 6. 1794. 4°. 9055. h. 7.

— — — The Moolukhkhüs-ool-Twareekh, being an abridgement of the celebrated historical work called the Seir Mootakherin. Prepared chiefly by Maulavi Abdool Kerim. pp. 514. Calcutta, 1827. 4°. 757. k. 7.

— — — [Another copy.] 757. k. 21.

**GHULĀM ḤUSAIN KHĀN**, called KHĀN ZAMĀN KHĀN. تاریخ گلزار آصفیہ [Ta'rīkh i gulzār i āsafiyah. A history of the first four Nizams of Hyderabad, with some account of the most eminent men of their times. Edited by Mir Ahmad 'Alī Khān Mūsāyi.] pp. iv. 647, lith. 11. [Bombay, 1891.] 8°. 14779. f. 2.

**GHULĀM IMĀM**, *Hakīm*. [‘Ilāj al-ghurabā. A manual of medicine. With marginal notes.] pp. 124, lith. [Delhi, 1870?] 8°. 14837. g. 1.(5.)

**GHULĀM IMĀM**, called SHAHĪD. قصائد نعیة [Kāshā’id i na’tiyyah. Persian and Hindustani poems.] See KIFĀYAT ‘ALĪ, called KĀFĪ. خیابان [Khiyābān i firdaus, etc.] pp. 70-100. [1872.] 8°. 14119. b. 5.(2.)

— کلیات شہید [Kulliyāt. Poems. Edited with preface by Ghulām Ghauṣ (Bikhabar).] pp. 450, lith. [Cawnpore, 1890.] 8°. 14797. e. 21.

**GHULĀM ‘ISA**, *Maulavī*. [Edit.] See ‘ABD UL-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Nafāliyat ul-Uns*.

**GHULĀM MAULĀ**, *Badā’ūnī*. [‘Ain ul-nūr. Stories in verse.] pp. 118, lith. [Budaon, 1883.] 8°. 14797. e. 8.

**GHULĀM MAULĀ**, called KĀLIK. [Edit.] See NŪR MUHAMMAD, called CHĒLĀ.

**GHULĀM MUHAMMAD**, *Munshī*. [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Bombay.

**GHULĀM MUHAMMAD** (‘ABD UL-SAMĀD). شعرة مراد [Samarah i murād. Prayers in Arabic, Persian, Hindustani, and Panjabi.] pp. 36, lith. سیالکوٹ [Sialkot, 1871.] 8°. 14104. f. 7.(1.)

**GHULĀM MUHAMMAD HĀDĪ ‘ALĪ KHĀN**, *Chishtī*, *Kashmīrī*. [Hindustani translation of Vaṣīlat ul-naṭāt.] See MUHAMMAD MUBĪN ibn MUHIBB ULLĀH.

— مناقب حافظیہ [Manākib i hāfiyyah. The life of Muhammed ‘Alī Khairābādī.] pp. 256, lith. [Cawnpore, 1888.] 8°. 14779. e. 7.

**GHULĀM MUHAMMAD HAFT-KALAMĪ**, called RĀKIM. The *Tadhkira-i-Khushnavisān* of Mawlānā Ghulām Muhammad Dihlavī. Edited with prefaces, notes and indices by M. Hidayet Husain. (تذكرة خوشنویسان) [Notices of famous Moslem calligraphers.] pp. vi. 39, 131. 1910. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*. vol. 187. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 187.)

**GHULĀM MUHAMMAD KHĀN**. [Edit.] See MUHAMMAD MARDĀN ‘ALĪ KHĀN.

**GHULĀM MUHAMMAD KHĀN**, called TĀRZĪ, Kāndahārī. [کلیات دیوان فارسی طرزی قندھاری [Dīvān. Poems.] pp. xxiv. 708, 170, lith. [Karachi, 1894.] 4°. 14797. h. 28.

Pagination wrong.

**GHULĀM MUHAMMAD KHĀN** ibn MUHAMMAD SĀDIK ‘ALĪ KHĀN. تالیف شریفی. رسالہ خواص [Ta’lif i Sharīfī, a Materia Medica, and (on margin) Risālah i khavāss ul-javāhir, on properties of precious stones, by Muḥ. Sharīf. With 5 works of Ghulām Muḥ. on the margin, viz. R°. i vabā, on plague, R°. i chūb-chīnī, on China-root, R°. i ma’kūl u mashrūb, on diet, R°. i zubdat ul-akhlāk, on ethics, and R°. i khunṣā, on hermaphroditism. Edited by Ghulām Rizā Khān.] [1863.] 8°. See MUHAMMAD SHARĪF KHĀN. 14753. e. 1.

**GHULĀM MUHAMMAD MAHDĪ**, called VĀSIF. حکایات دلپسند [Hikāyat i dilpasand. Tales.] pp. 96, lith. [Cawnpore, 1880.] 8°. 14783. e. 8.(2.)

— حکایات دلپسند [Hikāyat i dilpasand.] pp. 99, lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14783. e. 10.(1.)

**GHULĀM MUHAMMAD SULTĀN** ibn TĪPŪ SULTĀN. Kárnamá i Hydary, or Memoirs of the brave and noble Hyder Shah, surnamed Hyder Ally Khán Bahádur. To which is annexed a sketch of the history of his illustrious son Tippoo Sultan. Compiled from different works written by English, French, and Oriental authors. pp. 988, 4. (کارنامہ حیدری) [Calcutta, 1848. 4°. 14779. g. 10.]

With 6 portraits and a ms. notice on the book in Hindustani.

**GHULĀM MUHYI ul-DĪN**, *Kasūrī*. تحفة رسولیہ [Tulifah i rasūliyyah. A maṣnawī poem on the Prophet.] See HADIYYAH. [Hadiyyah i rasūliyyah, etc.] [1847.] 8°. 14787. e. 7.(2.)

**GHULĀM MUHYI ul-DĪN**, *Siyālkōtī*. سرمایہ اسلام [Sarmāyah i islām. A religious poem. With some other short poems, etc., by divers authors.] pp. 16, lith. [Sialkot, 1867.] 8°. 14837. f. 2.(1.)

**GHULĀM MUHYI** ul-DīN, called SANJĪ, *Kandahārī*. [Edit.] [ابن ملطفیست الح] [Mulātāfah. Specimens of letters in *shikastah* script.] pp. 5, lith. لاہور [Lahore, 1899.] Fol. 14835. f. 1.(2.)

— — — تخفف سنجی [Tulifah i Sanjī. A letter-writer, in the *shikastah* script.] pp. 74, lith. لاہور [Lahore, 1897.] 8°. 14807. c. 8.

— — — این نسخہ ... مسمی باتخفف سنجی [Tulifah i Sanjī.] pp. 80, lith. لاہور [Lahore, 1899.] 8°. 14807. c. 10.

— — — [Specimens of documents, with some of the same letters in *shikastah* script.] pp. 31, lith. لاہور [Lahore, 1900.] Fol. 14807. i. 2.

**GHULĀM MURTAZA**, *Maulavī*. ضوابط الصرف [Zavābit ul-ṣarf. Accidence of Arabic nouns and verbs. Edited by Muḥammad Yār.] pp. 16, lith. لاہور [Lahore, 1872.] 8°. 14837. f. 9.(2.)

**GHULĀM MURTAZA** ibn MUHAMMAD SĀDIK 'ALI KHĀN. [Edit.] See MUHAMMAD SĀDIK 'ALI KHĀN ibn MUHAMMAD SHARIF KHĀN.

**GHULĀM NABĪ** ibn VĀRIS 'ALI, *Muṣṭafa'ābādī*. مثنوی اسرار وارنی [Asrār i Vārisī. An imitation of Rūmī's Maṣnavī.] pp. 238, lith. جالندھر [Jalandhar, 1889.] 8°. 14797. a. 9.(1.)

**GHULĀM NABĪ KHĀN**, *Maulavī*. [Edit.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

**GHULĀM NAJAF**, *Chishtī*, *Sayyid*. [Edit.] See MAHMUD, *Chishtī*.

**GHULĀM RASŪL**, *Ādilgarhī*. [Edit.] See GHİYĀŞ ul-DīN, called GHİYĀŞI.

**GHULĀM RASŪL**, *Kal'avi*. See 'ABD ul-JABBĀR, *Ghaznāvī*, and GHULĀM RASŪL. مجموعه الح [Savānih i 'umrī.] [1895.] 8°. 14779. f. 7.(5.)

**GHULĀM RASŪL** ibn RAHİM-BAKHSH. رسائل قضاء عمری [Risālah i każā i 'umrī. A tract on repeating prayers to make up for having omitted prayers in the former part of one's life.] See SADID ul-DīN, *Kāshgharī*. کتاب ... منیۃ المصلی الح [Munyat ul-musalli.] pp. 89-96. [1876.] 8°. 14527. b. 18.(2.)

**GHULĀM RIZĀ KHĀN**. [Edit.] See MAHMUD KHĀN ibn MUHAMMAD SĀDIK 'ALI KHĀN.

— — — See MUHAMMAD SHARIF KHĀN.

**GHULĀM ŠAFDAR**. [Inshā i Šafdarī. Persian letters with Hindustani translations.] pp. 86, lith. کانپور [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. g. 6.(1.)

**GHULĀM SARVAR**, *Lāhaurī*. See MUHAMMAD GHULĀM SARVAR ibn GHULĀM MUHAMMAD.

**GHULĀM SARVAR**, called 'Āsī. چراغ نامہ اشعار غیر منقطع قاف نامہ ڈانی [Kāf-nāmah. Odes (ghazals) commencing with each letter of the alphabet in succession and all rhyming in kāf. With Kāmil's Chirāgh-nāmah, ghazals with the word chirāgh as *radīf* or overhanging syllable, on the margin. Followed by another Kāf-nāmah, having the letter kāf as initial letter throughout, by Makbul, a few poems without diacritic points, and some extracts from earlier poets.] pp. 20, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(4.)

**GHULĀM YAḤYA KHĀN**, *Kāzī ul-Ķuzāt*. [Translation etc. of Hidāyah.] See 'ALI ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DīN).

**GHULĀMĪ**. See GHULĀM AHMAD, called TURKİ.

— — — See GHULĀM GHAUŞ.

**GIBB** (ELIAS JOHN WILKINSON). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. London, Leyden printed, 1905, etc. 8°. In progress. 14005. g.

**GILCHRIST** (JOHN BOETHWICK). The Hindoo Moral Preceptor, and Persian Scholar's shortest road to the Hindooostanee language, or vice versa, translated, compiled, and arranged, by learned natives . . . under the direction and superintendence of J. G. Pers. & Hindust. pp. xxxii. 45, 204. Calcutta, 1803. 8°. 14117. dd. 4.

— — — Second edition. 2 pts. London, 1821. 8°. 825. e. 5.

— — — The Oriental Fabulist, or Polyglot translations of Esop's and other ancient fables from the English language, into Hindooostanee, Persian . . . and Sunkrit, in the Roman character, by various

hands under the direction of J. G. pp. xxxvii. 316. *Calcutta*, 1803. 8°. 14112. aaa. 34.

— — [Another copy.] 14112. aaa. 34.\*

**GIRIDHĀRĪ LĀL**, *Munshī*. جشنہ فیض یعنی نهر السعادت [Nahr ul-sa'ādat, or Chashmah i faiz. A religious and philosophical catechism.] pp. 8, *lith.* [Gujranwala, 1874?] 12°. 14837. a. 1.(2.)

**GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD**, called BĀKĪ and MAHBŪB NAVĀZVANT. [Bhāgvat i sharīf, metrical abstract of Bhāgavata.] See PURĀÑAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.

— [1] رباعیات بابرکات الخ Rubā'iyyāt i bā-barakāt, 9 quatrains on the 99 names of God, amplified in a further poem giving their meaning and proper use; (2) Kāsīdah dar takrīz i Ma'būb 'Ali Khān Haidarābādī, 3 poems in praise of the author's patron; (3) a *haft-band* on the names of Muhammad; (4) Alif bā i ma'tam i ghumm, an elegy on the death of Ḥusain.] pp. 64, 8, 10, 24, *lith.* دہلی ۱۸۹۲-۱۸۹۳ [Delhi, 1892-95.] 8°.

14797. g. 29.(6.)

— مثنوی بدیع باغ رزاق [Maṣnawī i badī' i bāgh i razzāk. A work in verse on the nature, value, and preparation of various foods and drinks.] pp. iv. 164, 2. دہلی ۱۸۹۶ [Delhi, 1896.] 8°.

14797. e. 28.(2.)

**GLADWIN (FRANCIS)**. [Translation of 'Abd ul-Karīm's Memoirs.] See 'ABD UL-KARĪM ibn 'ĀKIBAT MAHMŪD.

— [Translation of Tajnīs ul-lughāt.] See 'ABD UL-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Tajnīs ul-Lughāt*.

— [Translation of Ā'īn i Akbarī.] See ABU 'L-FAZL ibn MUBĀRAK.

— [Translation of "A Narrative of the Transactions in Bengal."] See 'AZĪM UL-SHĀH.

— [Translation of Dabistān.] See DABISTĀN.

— [Translation of Mir'āt ul-masā'il.] See MIR'ĀT.

— [Translation of Alfāz ul-adviyah.] See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR UL-DĪN).

— [Edit. with translation of Tūti-nāmah.] See MUHAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.

**GLADWIN (FRANCIS) (continued)**. [Edit. and translation of Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.

— [Translation of Pand-nāmah.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREEF UL-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

— [Persian translation of Abridgment of History of the Bible.] See OSTERWALD (J. F.).

— [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*.

— Persian Classicks. Vol. i. The Gūlistān of Sādy, with an English translation. Vol. ii. The Gūlistān of Sādy, with notes. pp. 337, 272, lii. *Calcutta*, 1806. 4°. 757. i. 10.

No more published.

— The Persian Moonshee. [Consisting of (i.) a Persian grammar with 13 copper plates of specimens of *nasta'līk* writing; (ii.) the Pand-nāmah of Sa'dī in Persian on 12 copper plates (in *ta'līk* character), with English translation; (iii.) specimens of *shikast-āmīz* writing on 5 copper plates; (iv.) specimens of *naskh* character on 2 copper plates; (v.) Ḥikāyat i latif, "Pleasant Stories"; (vi.) Alīvāl i hukamā, an account of philosophers from the Khulāsat ul-akhbār of Khvānd Amīr; (vii.) Kāvā'id ul-saltanat i Shāh-jahān, or rules observed during the reign of Shāh-jahān, from the Chahār chaman of Chandarbhān (Brahman); (viii.) phrases and dialogues, in Persian and English, compiled under the direction of W. Chambers; (ix.) 3 chapters of St. Matthew's Gospel, translated into Persian by W. Chambers.] 4 pts. *Calcutta*, 1795. 4°. 89. g. 4.

— The Persian Moonshee. *Calcutta* printed, London reprinted, 1801. 4°. 757. k. 41.

— — [Another copy.] *Calcutta* [printed], London [reprinted], 1801. 4°. 826. k. 18.

— The Persian Moonshee . . . abridged by W. C. Smith. [Containing only (i.) the Persian grammar without plates, and (ii.) Ḥikāyat i latif, in Persian and Roman characters with English translation.] pp. ii. 72, 120; 1 plate. London, 1822. 8°. 757. cc. 1.

**GLASGOW**, University of. See ACADEMIES, etc.

**GLEN (WILLIAM).** [Translation of Old Testament.]  
See BIBLE.

**GÖBIND SINGH**, Tenth Guru of the Sikhs. ਸ੍ਰੀ ਜਫਰਨਾਮਹ॥ [Zafar-nāmah. A poem on the victories of Göbind Singh, popularly ascribed to him. In Gurmukhi script.] pp. 132. لاهور ۱۸۷۱ [Lahore, 1871.] obl. 12°. 14779. a. 1.

— — — ظفر نامہ... گوبند سنگھ [Zafar-nāmah. Illustrated.] pp. 48, lith. 1871 [Lahore, 1871.] 8°. 14762. b. 3.(1.)

— — — ظفر نامہ گورو گوبند سنگھ صاحب ਜਫਰਨਾਮਹ [Zafar-nāmah. In Gurmukhi character.] pp. 128, lith. امریتسار [Amritsar, 1880 ?] obl. 12°. 14773. a. 1.

— — — ظفرنامہ پاتشاہی دسویں ਜਫਰਨਾਮਾ ਪਾਤਸਾਹੀ ۹۰ [Zafar-nāmah. With Panjabi interlinear translation by Nārāyaṇ Singh. The whole in Gurmukhi character.] pp. 137, lith. ۱۸۸۹ [Amritsar, 1889.] 8°. 14773. e. 20.  
*Imperfect, wanting pp. 81-96.*

— — — ਟੀਕਾ ਜਫਰਨਾਮਾ [Zafar-nāmah. With Panjabi word-for-word translation and explanation, by Mangal Singh. In Gurmukhi script.] pp. i. 222. ਅਮ੍ਰਿਤਸਰ ۹۰۰ [Amritsar, 1909.] 8°. 14773. e. 26.

**GÖBIND-RĀM**, Munshi. [Commentary on Gul i kushti.] See NAJĀT.

**GOBINEAU (JOSEPH ARTHUR DE).** [Edit.] See DESCARTES (R.).

**GOEJE (MICHIEL JOHANNES DE).** Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae. [Vols. 3, 4] auctoribus P. de Jong et M. J. de G. ([Vol. 5] auctore M. J. de G.). 1865-73. See ACADEMIES, etc.—Leyden.—Academia Lugduno-Batava. Catalogus Codicum Orientalium, etc. 1851-77. 8°. Ac. 940/4.

**GOERRES (JOHANN JOSEPH VON).** [Paraphrase of Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRODAUSI.

**GOETTINGEN.—Academia Georgia Augusta.** See ACADEMIES, etc.—Goettingen.

— — — Universitäts-Bibliothek. See ACADEMIES, etc.—Goettingen.

**GOLAM HOSIN.** See GHULĀM ḤŪSAIN, Jaunpūrī.

**GOLIUS (JACOBUS).** Lexici Orientalis Heptaglotti pars altera . . . seu Dictionarium persico-latinum opera J. Golii atque E. Castelli . . . concinnatum. See CASTELL (E.). Lexicon Heptaglotton, etc. tom. i. 1669. Fol. 6. i. 10.

**GÖPİ-NĀTHA, Pandit.** [Edit.] See 'ALĪ RİZĀ, called TAJALLĪ.

**GORAKHPUR.** تاریخ معظم آباد معروف به گورکپور [Ta'rikh i Mu'azzimābād. A short history of Gorakhpur from the beginning of the 11th century to 1797.] pp. 28, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. c. 3.(1.)

**GOTHA, City of.—Herzogliche Bibliothek.** Die orientalischen Handschriften der herzoglichen Bibliothek zu Gotha . . . Verzeichnet von W. Pertsch. 5 vols. Wien, 1859-93. 8°. 14598. d. 4.

**GOTTARDI (VITTORIO).** [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**GOVERNMENT ORIENTAL MSS. LIBRARY, Madras.** See MADRAS.—Government Oriental MSS. Library.

**GÖVINDA SIMHA.** See GÖBIND SINGH.

**GÖVINDA-RĀMA.** See GÖBIND-RĀM.

**GÖVIND-PARSHĀD**, called FAZĀ. [Hindustani translation and Persian notes to Būstān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—Būstān.

**GÖYĀ.** See NANDA-LĀLA.

**GRADY (STANDISH GROVE).** [Edit.] See 'ALĪ ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DīN).

**GRAF (CARL HEINRICH).** [Abstract of Vīs u Rāmīn with metrical translations.] See AS'AD (FAKHR ul-DīN).

— — — [Edit. and translation of Būstān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—Būstān.

— — — [Edit. with translation of selections from Sa'dī's Dīvān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—Selections.

**GRAVIUS (JOHANNES).** See GREAVES (J.).

**GRAY** (LOUIS H.). [Translation of "Hundred Love Songs of Kamal ad-Din."] *See ISMĀ'IL (KAMĀL ul-DĪN), Isfahānī.*

**GREAT BRITAIN AND IRELAND.** *See ENGLAND.*

**GREAVES** (JOHN), *Professor at Oxford.* [Edit.] *See MAHMŪD SHĀH, Khuljī.*

— — — *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (NAŠIR ul-DĪN), Tūsī.*

— — — *See ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.*

**GREENE** (HERBERT WILSON). [Latin version of Rubā'iyyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**GREENFIELD** (WILLIAM). [Edit.] *See BIBLE.—Old Testament.*

**GREIFFENHAGEN** (MAURICE). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**GREY** (WILLIAM GEORGE), *Lieut-Colonel.* [Edit.] *See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL ul-DĪN).*

**GRIBBLE** (GEORGE DUNNING). [Verse-translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**GRIFFITH** (RALPH THOMAS HOTCHKIN). [Translation of Yūsuf u Zulaikhā.] *See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.*

**GRIGOR'EV** (VASILY VASIL'EVICH). [Translation of Khvānd Amīr's History of the Mongols.] *See GHİYĀŞ ul-DĪN ibn HUMĀM ul-DĪN.*

— — — [Edit. with translation of Bayān i ba'z i liwādisāt i Bukhārā u Khōkand u Kāshghār.] *See SHAMS, Bukhārī.*

**GROLLEAU** (CHARLES). [Translation of 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**GROUSSET** (PASCHAL). *See LAURIE (A.).*

**GRUENERT** (MAX). Neu-persische Chrestomathie von Dr. M. G. . . . I. Theil: Texte. (II. Theil: Vocabular.) 2 Th., lith. *Prag*, 1881. 4°. 757.i.41.

**GUADAGNI** (FRANCESCO). [Translations from Gulistan.] *See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistān.*

**GUEDEMANN** (MORITZ). [Edit. and translation of Majális i panjagānah, iii.-iv.] *See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Majális i Panjagānah.*

**GUENSBURG** (C. SIEGFRIED). Geist des Orients. [Aphorisms and moral saws, chiefly from Persian writers, translated into German prose and verse.] pp. lxvi. 255. *Breslau*, 1830. 8°. 14003. h. 25.

**GUFFAR A. SYED.** *See GHAFFĀR AḤMAD.*

**GUIDI** (IGNAZIO). Catalogo dei codici siriaci, arabi, turchi e persiani della Biblioteca Vittorio Emanuele. 1878. *See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc.* fasc. 1. 1878-92. 8°. 11903. g. 37.

**GUL.** Gul o Sanaubar. Rose et cyprès. Conte traduit de l'hindoustani [i.e. from Nēmchand's version of the Persian original, by Garcin de Tassy.] [*Paris*,] 1861. 8°. 1434. h. 6.

*From "Revue Orientale et Américaine," vol. vii.*

**GUL MUHAMMAD**, called 'ĀLĪ, Jālandhārī. ذکر الاصفیاء معروف [Zikr ul-ašfiyā, or Takmilah i siyar ul-auliyā. Notices of the lives of celebrated saints and Sūfis. With appendices derived from Muhi. 'Ākil.] pp. 238, lith. ڈھلی [Delhi, 1894.] 8°. 14779. d. 26.

**GUL MUHAMMAD**, called 'ĀLĪ, Jālandhārī. محبوب القلوب [Malibub ul-kulub, or Ilāhi-nāmah. A religious maṣnavī. Followed by similar ghazals.] pp. 100, lith. امritsar ۱۸۹۱ [Amritsar, 1891.] 8°. 14797. a. 9.(2.)

**GUL MUHAMMAD NĀTIK**, Makrānī. جوہر معظم [Jauhar i mu'azzam. Poems and letters.] pp. 46, lith. لریو [Lucknow, 1860.] 8°. 14837. f. 5.(1.)

**GULBADAN**, Bēgam. The History of Humāyūn, Humāyūn-nāma . . . Translated, with introduction, notes, illustrations and biographical appendix; and reproduced in the Persian . . . By Annette S. Beveridge. pp. xiv. 381, 96; 10 plates. 1902. *See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund. Oriental Translation Fund. New Series.* vol. 13. 1891, etc. 8°. 14003. bb. 8.

**GULISTĀNAH.** *See ABU 'l-ḤASAN ibn MUHAMMAD AMĪN.*

— — — *See MUHAMMAD GULISTĀNAH.*

**GULZĀR.** ગુલજારે નશીયત થાને નશીયતનો ભાગ [Gulzār i naśīhat. Select moral verses from the Persian poets, with Gujarati translations. Fourth edition.] pp. 48. મુખ્ય ૧૬૦૦ [Bombay, 1900.] 8°. 757. e. 50.

**GUNJAVEE** (NAZAMUDDEEN). *See* ILYĀS ibn YŪSUF.

**GUPTA** (CHANDRA LALL). *See* CHANDRA-LĀLA GUPTA.

**GURBAH.** [For the Kīssah i mūsh u gurbah.] *See* MŪSH.

**GURBAXANI** (H. M.). *See* HÔTCHAND MÜLCHAND GURBAKHSHĀNĪ.

**GURDĒZI.** *See* 'ABD ul-ḤAYY ibn ul-ZĀHĀK.

**GURG.** [كتاب قصه كُرْكَ ... و رُبَّا] [Kīssah i gurg u rūbāh. The fable of the wolf and the fox, in verse. Illustrated.] ff. 8, lith. [Persia, s.d.] 12°. 14783. aa. 1.(5.)

**GURGANI** (FAKHR al-DÍN As'AD), called FAKHRI. *See* As'AD.

**GUYARD** (STANISLAS). [Translation of Fath 'Alī's plays.] *See* FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

**GWALIOR.** History of the Fortress of Gwalior. [Translated from an anonymous Gwāliyār-nāmah] by Shrimant Balwant Row Bhayaheb, Scindia. [With a continuation to the present time by the translator.] pp. vi. 55; 1 plan. Bombay, 1892. 8°. 757. c. 40.

**HABIB, Iṣfahānī.** [Translation of Gharā'ib i 'avā'id i milāl.] *See* DEPPING (G. B.).

— [Glossary to Divān of Hallāj.] *See* JAMĀL ul-DÍN (ABU ISHĀK).

— [كتاب دستور سخن] [Dastūr i sukhān. A Persian grammar.] pp. 178, lith. استانبول [Constantinople, 1872.] 8°. 14820. d. 1.

**HABIB ULLĀH, Nakshbandī.** شجرة عاليه نقشبندية [Shajarah i 'āliyah i nakshbandiyyah. A versified genealogy of the Nakshbandī order of dervishes.] pp. 8, lith. لوديانہ [Ludhiana, 1888.] 16°. 14779. c. 21.(1.)

**HABIB ULLĀH, Shirāzī.** [Translation of writings of Bahā Ullāh.] *See* HUSAIN 'ALI ibn 'ABBĀS.

**HABIB ULLĀH**, called KĀ'ĀNĪ, Shirāzī. [Life.] *See* SHAKIB KHURĀSĀNĪ.

**HABIB ULLĀH**, called KĀ'ĀNĪ, Shirāzī (*continued*). هو الفاضل ... حسان العجم ... حبيب الله الفارسي [Divān. Poems. With life of the poet, abridged from Tāhir Isfahāni's Ganj i shāyagān.] ff. 276, lith. طهران [Teheran, 1860.] Fol. 14797. l. 1.

— [ديوان ... حكيم قآنى الخ] [Divān. An edition including the Parīshān, or anecdotes in prose and verse. Preceded by the life of the author, and marginal glosses.] pp. iv. 48, 395, 27, lith. بمبنی [Bombay, 1881.] 4°. 14797. l. 2.

(ديوان حقيقة بیان حکیم قآنی - کتاب [پربشان - غزلیات فروغی - حدائق السحر] [Divān, including the Parīshān. Followed by ghazals of Furūghī and Jalāl ul-Dīn Mīrzā, and preceded by Vatvāt's Ḥadā'ik ul-sihr, on figures of speech.] pp. 23, 373, 75, lith. طهران [Teheran, 1885.] Fol. 14797. l. 8.

— Selections from Qāānī recommended for the Degree of Honour Examination in Persian . . . Edited by Muhammad Kazim Shirazi [assisted by Maḥmūd Gilānī] . . . under the supervision of . . . D. C. Phillott. pp. 342. Calcutta, 1907. Fol. 757. m. 3.

— Das Frühlingsgedicht des persischen Dichters Mirsa Habib Kaani. Uebersetzt von J. von Hammer-Purgstall. [With text.] 1855. *See* ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 9, pp. 595-605. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— [گلستان حکیم قآنی] [Gulistān. A moral miscellany in imitation of Sa'dī's Gulistān.] pp. 122, lith. کانپور [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. g. 7.(4.)

— [گلستان حکیم قآنی] [Gulistan.] pp. 122, lith. کانپور [Cawnpore, 1897.] 8°. 14749. f. 21

— Short simple select passages from the Gulistān of Kā-āni . . . annotated and explained. 1894. *See* JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ. Kanga's Persian Series. The New Persian Readers, etc. No. 2, pp. 1-9, 78-81. 1895. 8°. 757. cc. 25.

— [Marsiyah. An elegy on the death of Husain.] *See* MUSHĀ'ARAH. كتابچه مشاعرة الخ [Mushā'arah, etc.] [1877.] 12°. 14797. b. 2.(1.)

**HABIB ULLAH**, called KĀ'ANĪ, *Shirāzī* (*continued*). [هذا كتاب پريشان الخ] [Parīshān]. Tales in verse and prose.] pp. 181, *lith.* طهران ١٢٥١ [Teheran, 1855.] 8°. 14783. e. 11.

— [Parīshān, bk. i.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Gulistān*. [كتاب گلستان الخ] margin. [1870.] 8°. 14783. d. 4.(5.)

— [Extracts, translated.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—*Punjab University*. Translation... of the New Persian B.A. Course of the Punjab University... Pt. II., etc. 1908. 8°. 14822. e. 11.

— [For select poems prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—*Punjab University*.

**HABIB ULLAH** (SHAMS ul-DIN), called JĀN-JĀNĀN and MAZHĀR. [Biography.] See GHULĀM 'ALI (SHĀH 'ABD ULLAH).

ديوان ميرزا مظہر جانجہان و خربطة جواہر [Divān. Poems. Edited by Muhi. 'Abd ul-Rahimān. Followed by Kharītah i javāhir, a poetical cento, compiled by the editor.] pp. 171, *lith.* گانپور ۱۲۷۱ [Cawnpore, 1855.] 8°. 14797. h. 4.(2.)

**HABIB ULLAH ibn MUHAMMAD FĀZIL**. نزهہ الماظرین الماهرين [Nuzhat ul-nāzirīn ul-māhirīn. A defence of the author's decision on the distinction between the letters ض and ظ.] pp. 16, *lith.* لکھنؤ ۱۲۵۶ [Lucknow, 1856.] 8°. 14837. g. 9.(12.)

**HĀDĪ**. See MUHAMMAD HĀDĪ 'ALI.

**HĀDĪ**, *Nā'inī*. See MUHAMMAD HĀDĪ, *Nā'inī*.

**HĀDĪ ibn MAHDĪ**, called ASRĀR, *Sabzavārī*. [كتاب دیوان اسرار] [Divān. Poems, principally ghazals or short odes.] pp. 137, *lith.* ۱۲۸۰ [Teheran, 1883.] 8°. 14787. b. 12.

**HĀDĪ 'ALI**, *Maulavī*. [Edit.] See TĒKCHAND, called BAHĀR.

**HĀDĪ 'ALI** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD HĀDĪ 'ALI.

**HĀDĪ 'ALI KHĀN**. See GHULĀM MUHAMMAD HĀDĪ 'ALI KHĀN.

**HADIYYAH**. تحفة رسولية و هدية رسولية [Hadiyyah i rasūliyyah. A polemic against the Vahhābī

tenets of Muhi. Ismā'il Dihlavī. Followed by *Tuhfah i rasūliyyah*, a *magnavī* poem on the Prophet by Ghulām Muhiyī ul-Dīn Kāshūrī. With marginal notes.] pp. 76, *lith.* لاہور ۱۸۴۷ [Lahore, 1847.] 8°. 14787. c. 7.(2.)

**HĀFIZ**. See MUHAMMAD MUJIB ULLAH KHĀN.

**HĀFIZ**, *Shirāzī*. See MUHAMMAD HĀFIZ.

**HĀFIZ**, Translator of *Bānat Su'ād*. See MUHAMMAD NAZĪR ('ABD ul-HĀFIZ).

**HĀFIZ ĀBRŪ**. See LUTF ULLAH (NŪR ul-DIN).

**HĀFIZ ul-DIN**, *Nasafī*. See 'ABD ULLAH ibn AHMAD.

**HĀFIZ RAHMAT KHĀN**, Chief of the Rohillas. [Life.] See MUHAMMAD MUSTAJĀB ibn HĀFIZ RAHMAT KHĀN.

**HĀFIZ VAZĪR 'ALI**. See VAZĪR 'ALI.

**HĀFIZI**. رسالہ بعدها حمد [Risālah i ba'd hamd. A tract in verse on the Moslem creed and rites. With marginal notes.] pp. 20, *lith.* لاہور ۱۸۸۸ [Lahore, 1888.] 8°. 14718. d. 6.(1.)

Title taken from wrapper.

**HAFIZ-OOL-MOOLK** (HAFIZ REHMUT KHAN). See HĀFIZ RAHMAT KHĀN.

**HAFT-KALAMĪ**. See GHULĀM MUHAMMAD HAFT-KALAMĪ.

**HAGEMANN** (GOTTFRIED ERNST). [Edit., with commentary, of extract from Shāh-nāmah.] See HĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

**HAGGARD** (Sir WILLIAM HENRY DOVETON). [Edit., with translation, of Vazīr i Lankurān.] See FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

**HAIDAR**, *Dughlāt*. See MUHAMMAD HĀIDAR.

**HAIDAR** (KAMĀL ul-DIN). [Translation of Lucknow Almanac.] See EPHEMERIDES.

**HAIDAR ibn MUHAMMAD**, *Khvānsārī*. هذا كتاب زبدۃ التصانیف [Zubdat ul-tašānīf. A treatise on Moslem rites, lives of the prophets, Muhammād, 'Alī, and others, moral conduct, etc.] ff. 230, *lith.* ۱۲۷۸ [Teheran, 1862.] Fol. 14718. i. 1.

**HAIDAR 'ALI**, *Faiżābādī*. كتاب مسمى بعنقی الکلام [Muntaha ul-kalām. A treatise on law and traditions.] pp. xii. 541, *lith.* ۱۲۸۰ [Lucknow, 1865.] Fol. 14736. f. 1.

**HAIDAR 'ALĪ**, *Latīfpūrī*. [Commentary on Jauhar ul-tarkib.] See **ŚIVA-RĀMA**, called JAUHAR.

**HAIDAR 'ALĪ**, *Maulavī*. [Preaching.] See **FAZL ḤAKK**, *Khairābādī*.

**HAIDAR 'ALĪ KHĀN**, *Nawab of Mysore*. [History.] See **GHULĀM MUḤAMMAD SULTĀN** ibn TīPŪ SULTĀN.

— — — See **ḤUSAIN 'ALĪ**, *Kirmānī*.

— — — See **STEWART (C.)**.

**HAIDAR KHĀN** (Ghāzī ul-Dīn), afterwards Shāh i ZAMĀN, *King of Oudh*. هفت قلم [Haft kulzum.]

The Seven Seas. A dictionary and grammar of the Persian language by His Majesty ابو الظفر معر the King of Oude. In seven parts [with prefatory notices by Kabūl Muḥammad.] 2 vols. Lucknow, 1822. Fol. 757. 1. 1, 2.

— — — [Another copy.] G. 7663-64.

— — — هفت قلم [Haft kulzum. Second edition.] 7 pts., lith. لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°. 14815. i. 5.

— — Grammatik, Poetik und Rhetorik der Perser. Nach dem siebenten Bande des Heft Kolzum dargestellt [in translation] von F. Rückert. Neu herausgegeben von W. Pertsch. pp. xx. 414. Gotha, 1874. 8°. 757. f. 12.

**HAIDARI**. See **PASAND 'ALĪ**.

**HAIG** (THOMAS WOLSELEY). [Translation of Muntakhab ul-tavārīkh, vol. iii.] See **'ABD ul-KĀDIR** ibn MULŪK SHĀH.

**HAIN** (LUDWIG FRIEDRICH THEODOR). [Edit., with translation, of excerpts from Nizāmī.] See **ILYĀS** ibn YŪSUF.

**HAIRAT** (ISMĀ'IL). See **ISMĀ'IL HAIRAT**.

**ḤĀ'IRĪ**. See **'ALĪ** (ABU TURĀB).

**ḤAJĀ**. See **VĀJĪN** ibn ṢĀBIT.

**ḤĀJĪ KHALFAH**. See **MUṢṬAFĀ** ibn 'ABD ULLĀH.

**ḤĀJĪ MUṢṬAFĀ**, calling himself Nota MANUS. See **MUṢṬAFĀ**.

**ḤĀJĪ ZAIN ul-ATTĀR**. See **'ALĪ** ibn ul-ḤUSAIN.

**HAJIB-i-SHAHI** (N. A.) See **NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN**.

**ḤĀKHĀM** (SIMEON). See **SIMEON**.

**ḤAKĪKAH**. كتاب حقيقة نما [Kitāb i ḥakikatnumā. A vindication of Christianity against Islām.] pp. 92. حاجی ترخان ۱۸۲۳ [Astrakhan, 1823.] 8°. 14701. b. 1.

**ḤAKĪKAT** (ḤUSAIN SHĀH). See **ḤUSAIN SHĀH**.

**ḤAKĪM**. See **'ABD ul-ḤAKĪM**.

— — — See **MUḤAMMAD TAKİ KHĀN**.

— — — See **MUNAVVAR ḤUSAIN**.

**HAKIM** (D. B.). See **DOSĀBHĀI BAHRĀMJĪ ḤAKĪM**.

**ḤAKĪM BĀSHĪ**. See **MUḤAMMAD HĀSHIM**.

**ḤAKĪR**. See **ḤUSAIN ibn ABI 'l-ḤASAN**.

**ḤAKKI**. See **'ABD ul-ḤAKKI ibn SAIF ul-DīN**.

**ḤAKKI** (ISMĀ'IL). See **ISMĀ'IL ḤAKKI**.

**HAKLUYT SOCIETY**. See **ACADEMIES, etc.—London**.

**HALHED** (NATHANIEL BRASSEY). [Translation of "A Code of Gentoo Laws."] See **VIVĀDĀRNĀVA-SĒTU**.

**ḤĀLĪ**. See **MUḤAMMAD ILTĀF ḤUSAIN**.

**HALL** (ISABEL HAWXHURST). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See **'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt**.

**ḤALLĀJ**. See **JAMĀL ul-DīN (ABU ISHĀK)**.

**HALLARD** (JAMES HENRY). [Translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See **'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt**.

**HAMADĀNĪ**. See **'ALĪ ibn SHIHĀB ul-DīN MUḤAMMAD**.

**ḤAMD ULLĀH**, *Mustaufī*. See **AHMAD ibn ABI BAKR** ibn NAŚR.

**HAMDAM**, *Mirzā*. داستان میرزا ہمدام [Dāstān i Mirzā Hamdam. The story of Mirzā Hamdam, in prose and verse.] pp. 48, lith. لاہور ۱۸۸۹ [Lahore, 1889.] 8°. 14783. d. 16.(1).

**HAMEED-ULLAH** (M.). See **MUḤAMMAD ḤAMID ULLĀH**.

**HAMELIN (ERNEST).** [Preface to *Istori Causido dō Gulistan.*] See Muṣlīḥ ibn ‘Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa‘dī.—*Gulistān*.

**ḨĀMID ibn FAZL ULLĀH**, called JAMĀLĪ, *Darvīsh*. سیر العارفین [Siyar ul-‘arifin. Biographies of some famous Moslem saints.] pp. 184, *lith.* ١٢٩١ [Delhi, 1893.] 8°. 14779. d. 28.

**ḨAMĪD ul-DĪN** (ABU BAKR), *Balkhī*. مقامات حمیدی [Makāmāt i Ḥamīdī. Narratives in rhymed prose with occasional Arabic and Persian verses, modelled on the Makāmāt of Ḥarīrī and Hamadānī.] pp. 132, *lith.* ١٢٦٨ [Cawnpore, 1852.] Fol. 14837. i. 1.(4.)

— — — كتاب مقامات حمیدی [Makāmāt. Edited by Muḥī Ḥusain (Adīb).] pp. iii. 211, *lith.* ١٢٩٠ [Teheran, 1873.] 8°. 14807. b. 1.

— — — مقامات حمیدی الخ [Makāmāt.] pp. 132, *lith.* ١٢٧٩ [Lucknow, 1879.] 8°. 14807. h. 8.

**ḨAMĪD ḥASAN**, *Sayyid*. [Edit.] See Muṣlīḥ ibn ‘Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa‘dī.—*Tayyibāt*.

**ḨAMID ḤUSAIN**, *Mūsāvī*, *Nisābūrī*. عبقات الانوار [‘Abakāt ul-anvār. A treatise on the Imamate of the house of ‘Ali.] *lith.* ١٢٩٣-١٣١٤ [Ludhiana, Lucknow, 1876-96.] Fol. 14516. d. 7.

Only the following parts issued: Vol. 1 (in 2 pts.); vol. 2 (imperfect, wanting all after p. 204); vols. 3, 4, 8, and pt. 1 of vol. 12. Vol. 1, pt. 1, was published at Ludhiana; the other pts. at Lucknow.

— — — [For reviews and recommendations of ‘Abakāt ul-anvār:] See MUẒAFFAR ḤUSAIN.

**ḨAMID ḤUSAIN**, *Sayyid*. استقصاء الأفهام واستيفاء الانتقام [Istikṣā ul-ifhām va-istīfā ul-intikām. A Shi‘ah polemic on the traditional interpretations of passages of the Kur’ān.] vol. iii., pt. 2. pp. 652, *lith.* ١٢٩٨ [Lucknow, 1898.] 8°. 14703. c. 1.

**ḨAMID MĪR**. See ‘Abd ul-Ghanī.

**HAMILTON (CHARLES)**, *Captain*. [Translation of Hidāyah.] See ‘Alī ibn Abī Bakr (BURHĀN ul-Dīn).

— — — An historical relation of the origin, progress, and final dissolution of the government

of the Rohilla Afghans... compiled from a Persian manuscript, and other original papers. pp. xxii. 298. [London,] 1787. 8°. 280. e. 3.

**HAMILTON (GEORGE WILLIAM)**. [Preface to *Jang i Si’āl*.] See NŪR MUḤAMMAD, called Chēlā.

**HAMMER (J. VON)**, *Baron*. See HAMMER-PURGSTALL.

**HAMMER-PURGSTALL (JOSEPH VON)**, *Baron*. [Translation of Vaśīf’s History.] See ‘Abd Ullāh ibn Fażl Ullāh.

— — — [Persian translation of *Tà eis éautóv* of Marcus Aurelius.] See AURELIUS ANTONINUS (MARCUS).

— — — [Edit. with translation of ode of Kā’ānī.] See ḤABĪB ULLĀH, called Kā’ānī.

— — — [Edit. with translation of *Gulshan i rāz*.] See MĀHMŪD ibn ‘Abd ul-KARĪM.

— — — [Translation of poems of Abu ’l-Ma’ānī.] See MUḤAMMAD, called Abu ’l-Ma’ānī.

— — — [Translation of *Divān* of Ḥāfiẓ.] See MUḤAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

— — — Bericht über die in den ... Jahren 1845, 46, 47 und 48 (-50) zu Constantinopel gedruckten und lithographirten Werke. (Sitzungsberichte der philosophisch-historischen Classe der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Bd. 3, 6.) Wien, 1849, 51. 8°. Ac. 810/6.

— — — Codices arabicos, persicos, turcicos, Bibliothecæ Cæsareo-Regio-Palatinæ Vindobonensis, re-censuit J. de Hammer. 1820. Fol. See ACADEMIES, etc.—Vienna. 620. k. 11.

— — — Duftkörner, aus persischen Dichtern gesammelt. pp. vi. 191. Stuttgart, 1836. 8°. 757. d. 15.

The volume contains translations of anonymous pieces extracted from the Persian-Turkish lexicon *Farhang i Shū’ūri*.

— — — Zweite verbesserte Auflage, mit einer Einleitung von F. Bodenstedt. pp. 208. Stuttgart, 1860. 16°. 757. a. 12.

— — — Encyclopädische Uebersicht der Wissenschaften des Orients, aus sieben arabischen, persischen und türkischen Werken übersetzt, etc. 2 Thle. Leipzig, 1804. 8°. 14003. h. 27.

**HAMMER-PURGSTALL** (JOSEPH VON), *Baron (continued)*. Geschichte der schönen Redekünste Persiens, mit einer Blüthenlese aus zweyhundert persischen Dichtern. pp. xii. 432, i.; 1 plate. Wien, 1818. 4°. 818. k. 28.

— Liste des ouvrages imprimés à Constantinople dans le courant de l'année 1841(-1844). 1843-46. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 4<sup>e</sup> série, tom. 1, 3, 8. 1822, etc. 8°. R Ac. 8808.

— Notizia di diciotto Codici Persiani della biblioteca della Regia Università di Torino. Inserita nel volume xxx. delle Memorie della R. Accademia delle Scienze di Torino. pp. 6. [Turin, 1825.] 4°. 14003. h. 17.(2.)

— Schirin. Ein persisches romantisches Gedicht nach morgenländischen Quellen. [Chiefly from Nizāmī's Khusrau u Shirin.] 2 Thle. Leipzig, 1809. 8°. 11526. b. 42.

— Sur les Origines Russes, extraits de manuscrits orientaux [in the original text] . . . dans une suite de lettres. [Edited by C. M. Fraehn.] pp. viii. 132. St. Pétersbourg, 1827. 4°. 1197. k. 6.

— — [Another copy.] 14003. h. 17.(1.)

**HAMMOND** (ERIC). The Splendour of God. Being extracts from the sacred writings of the Bahais with introduction by E. H. pp. 124. 1909. See EAST. Wisdom of the East Series. 1904, etc. 8°. 14003. a. 30.

**HAMZAH**, *Mazandarānī*. [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

**HAMZAH** ibn 'ABD ul-MUṬṬALIB. [On the versions of the Romance of Amīr Hamzah:] See RONKEL (P. S. VAN).

— (كتاب رموز حمزه) [Rumūz i Ḥamzah. An enlarged version of the romance of Amīr Hamzah.] 7 pts., lith. ١٨٥٤-٥٦ [Teheran, 1857-59.] Fol. 14783. i. 2.

— هذا كتاب . . . داستان أمير حمزة الخ [Dāstān i Amīr Ḥamzah. A shorter recension. With illustrations.] pp. 244, lith. ١٩٣٢ [Bombay, 1895.] 8°. 14783. f. 14.

— داستان أمير حمزة [Dāstān i Amīr Ḥamzah.] pp. 246, lith. ١٩٠٠ [Lucknow, 1900.] 8°. 14783.f.16.

**HANOVER**. Verzeichniss der Handschriften im preussischen Staate. I. Hannover. 1893-94. 8°. See PRUSSIA. 2330. e. 18.

**HANSCOM** (ADELAIDE). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.

**HANUKKĀH** ben ĀGĀ JĀNĪ, *Shammāsh*. [Edit.] See AMNON.

— — — See EPHRAIM ben ISAAC.

**HAPHYZ** (MUHAMMED SCHEMSEDDIN). See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shirāzī*.

**HARA-LĀLA**, called *Rusvā*, *Deputy-Inspector of Police*. راماین فارسی [Rāmāyan i fārsī]. A Persian metrical version of the Bāla-kāṇḍa or bk. i. of the Rāmāyaṇa, based upon the original of Vālmīki and the version of Tulsī-dās. Illustrated.] pp. 100, 4, lith. ١٨٨٦ [Lucknow, 1885.] 8°. 14734. d. 3.

**HARI SINGH**, *Sardār*. [Wars.] See MUHAMMAD ABU 'l-FAIZ.

**HARI-GŌPĀLA**, called *Taftah*, *Sikandarābādī*. دیوان تقى [Dīvān. Poems.] pp. 593, 6, 8. چور ۱۸۵۷ [Lahore, 1857.] 8°. 14797. h. 39.

— سنبولستان [Sunbulistān. Anecdotes in verse illustrating religious and moral precepts.] pp. 460, lith. ١٨٦٥ [Lucknow, 1865.] 8°. 14787.b.3.

**HARI-KARANA**, son of *Mathurā-dāsa*, *Multānī*. انشای هرکرن [Inshā.] The Forms of Herkern, corrected from a variety of manuscripts, supplied with the distinguishing marks of construction, and translated into English: with an index of Arabic words explained, and arranged under their proper roots. By F. Balfour. pp. 191, 64. *Calcutta*, 1781. 4°. 757. f. 11.

— — — [Another copy.] 90. d. 17.

انشای هرکرن The Forms of Herkern, corrected . . . translated . . . with an index of Arabic words . . . By F. Balfour. pp. xii. 232. London, 1804. 8°. 757. e. 14.

انشاء هرکرن [Inshā.] pp. 40, lith. ١٨٦٩ [Lahore, 1869.] 8°. 14807. d. 2.(5.)

**HARI-NĀTHA DĒ**. [Edit.] See 'ALI KHĀN (NU'RĀT JĀNG).

— — — See GHULĀM 'ALI KHĀN ibn BHIKHĀRĪ KHĀN.

**HARI-NĀTHA DĒ** (*continued*). [Verse-translations of inscriptions.] *See AULĀD ḪASAN.*

**HARINGTON** (JOHN HERBERT). [Edit.] *See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Kulliyāt.*

**ḨARĪRĪ.** *See KĀSIM ibn 'ALĪ (ABU MUHAMMAD).*

**ḨĀRIS ibn ḤILLIZAH.** [For Mu'allakah of Ḥ. published with other Mu'allakāt:] *See MU'ALLAKĀT.*

**HARKARN.** *See HARI-KARAṄA.*

**HARLEY** (ALEXANDER HAMILTON). [Edit.] *See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Moslem Institute.*

**HARRACH** (ERÖDI B.). *See ERÖDI HARRACH.*

**HARRIS** (JOSEPH). [Translation of Anvār i suhailī.] *See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.*

**HARTMANN** (MARTIN). Materialien zu einer Geschichte der Sprachen und Litteraturen des vorderen Orients. Herausgegeben von M. H. Heidelberg, 1900, etc. 8°. 14005. h. 3.

*In progress?*

**ḨASAN.** *See GHULĀM ḪASAN, Multānī.*

— *See JAGAN-KISHŌR.*

— *See MUHAMMAD ABU 'l-ḤASAN.*

**ḨASAN, Amīr.** *See AMĪR ḪASAN.*

**ḨASAN, Ākhund-zādah, Sayyid.** [Notes on Si-kandar-nāmah i barrī.] *See ILYĀS ibn YŪSUF.*

**ḨASAN, Dihlavi.** *See [Accessions] AMĪR ḪASAN 'ĀLĀ.*

**ḨASAN, Kaggahwālā, Mullā.** [Notes on Gulistān.] *See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistān.*

**ḨASAN, Kāshī.** *See MUHAMMAD ḪASAN.*

**ḨASAN, Mir.** [Mir'āt ul-mantīk, commentary on Isāghūjī.] *See MUFAZZAL ibn 'UMAR.*

**ḨASAN, Shīrāzī.** [Edit.] *See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.*

— *See MUHAMMAD ḪAFIZ, Shīrāzī.*

**ḨASAN, Sijzī.** *See ḪASAN (Mu'īn ul-DīN).*

**ḨASAN, Šubkī.** [گنجینہ هنر] [Ganjīnah i hunar. A Persian grammar.] pp. 35. ۱۷۸۰ [Constantinople, 1865.] 8°.

14822. a. 4.

**ḨASAN** (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI, Ṭūsī. [Life & Works.] *See LANGLÈS (L. M.).*

— — — *See ROBINSON (S.).*

— — — *See ṢĀKIB KHURĀSĀNī.*

— [For lexicon to Shāh-nāmah:] *See 'ABD ul-ḴĀDIR ibn 'UMAR.*

— [For adaptations from Shāh-nāmah:] *See TEICHERT (A.).*

— The Shah Namu, being a series of heroic poems, on the ancient history of Persia, from the earliest times down to the subjugation of the Persian Empire by its Mohummudan conquerors, under the reign of King Yuzdjird. By... Abool Kausim i Firdousee, of Toos. [Revised and edited by Ilah-dād, Mirzā Mahdi, and others, superintended by M. Lumsden, with English preface by the latter.] In eight volumes. vol. i., pp. xi. 547, xl. Calcutta, 1811. Fol. 757. i. 3.  
No more published.

— The Shah Nameh: an heroic poem. Containing the History of Persia... by Abool Kasim Firdousee. Carefully collated with a number of the oldest and best Manuscripts and illustrated by a copious glossary of obsolete words and obscure idioms: with an introduction and life of the author in English and Persian and an appendix... By T. Macan. [Assisted by Ḫāfiẓ Ahmad Kabīr.] (كتاب شاهنامه تصنیف ابو القاسم (كتاب شاهنامه فردوسی) طوسي متخلص بفردوسی الخ) 4 vols. Calcutta, 1829. 8°. 757. g. 1-4.

— Le Livre des Rois par Abou 'lkasim Fir-dousi, publié, traduit, et commenté par M. J. Mohl. [Tom. 7 completed by C. A. C. Barbier de Meynard.] (كتاب شاهنامه 7 tom. 1838-78. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale. Collection Orientale, etc. 1836, etc. Fol. 756. l. 3.)

كتاب شاهنامه تصنیف حکیم ابو القاسم طوسي — شاهنامه مختصر بفردوسی الخ . . . The Shah Nameh. An heroic poem. Containing the history of Persia from Kioomurs to Yesdejird, etc. [With appendix and glossary of Macan. With hand-coloured illustrations.] pp. 23, 1102, 101, 32. [Bombay,] 1849. Fol. 14807. h. 4.

**HASAN** (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI, *Tūsi* (*continued*). دیباچہ شاہنامہ فردوسی الخ (Jald اول شاہنامہ الخ) [Shāh-nāmah. Lithographed from T. Macan's edition, with Persian preface, appendix, and glossary. Illustrated.] 4 pts. ff. 596, lith. طهران ۱۲۶۵-۶۷ [Teheran, 1849-50.] Fol. 757. i. 4.

— شاہنامہ فردوسی [Shāh-nāmah. An edition based on that of Macan, with preface and glossary.] pp. xv. 622, lith. کانپور ۱۸۷۴ [Cawnpore, 1874.] Fol. 14807. k. 1.

— Firdusii Liber Regum, qui inscribitur Schahname. Editionem Parisiensem diligenter recognitam et emendatam lectionibus variis et additamentis editionis Calcuttensis auxit, notis . . . criticis illustravit J. A. Vullers. (Opus morte editoris interruptum ad finem perduxit S. Landauer.) 3 vols. *Lugduni Batavorum*, 1877-79. 8°. 757. f. 13.

— — — [Another copy of vols. 1-2.] 757. f. 13.\*

— شاہنامہ حکیم . . . فردوسی الخ [Shāh-nāmah. Edited by Nūr Muhi. b. 'Abd ul-Šamad and Muhi. Husain Kashmīri.] pp. 184, 120, 141, 184, lith. بمبئی ۱۸۸۳ [Bombay, 1883.] Fol. 14797. l. 5.

— آینہ خورشید شاذنامہ (Ayeene-e-Khurshid, or The Shah-Namah of Firdousi as edited by Khurshedji Minocherji Kateli.) pts. iv-vi. بمبئی ۱۸۹۸ [Bombay, 1898.] 8°. 14787. b. 21.

— شاہنامہ فردوسی طوسي الخ (Shah-name-i-Fardousi Tusi. Published by Amuzanda Shir-mard Irani.) [With the (probably spurious) supplement. Illustrated.] pp. xvi. 180, 131, 159, 149, 13, 8, lith. *Bombay*, 1914. Fol. 14797. m. 1.

*The titles are from the cover.*

— શાહનમા (The Shahnamah of Firdausi. Its full text [in Gujarati characters] and its translation in Gujarati by Mahiar Navroji Kutar and Faramarz Navroji Kutar.) [With introduction and life of Firdausi.] *Bombay*, 1914, etc. 4°.

*In progress.* 14797. h. 50.

— The poems of Ferdosi translated by J. Champion. [With essay on the life and writings

of Firdausi prefixed.] vol. i. pp. ix. 315. *Calcutta*, 1785. 4°. 757. i. 5.  
No more published.

— — — [Another copy, with ms. notes by J. Champion.] 757. i. 4.

— Das Heldenbuch von Iran aus dem Schah Nameh des Firdussi von J. Görres. 2 Bde. *Berlin*, 1820. 8°. 757. d. 2.

— The Sháh Námeh of the Persian poet Firdausí, translated and abridged in prose and verse [from Tavakkul Beg's abridgment], with notes and illustrations. By J. Atkinson. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xxxi. 608. *London*, 1832. 8°. 14003. d. 13.

— Le Livre des Rois par Abou'lkasim Firdousi, traduit et commenté par J. Mohl. Publié par Mme. Mohl. 7 tom. *Paris*, 1876-78. 8°. 757. bb. 8.

— Il Libro dei Re, poema epico recato dal persiano in versi italiani da I. Pizzi. 8 vols. *Torino*, 1886-88. 8°. 757. cc. 18.

— Firdosi's Königsbuch (Schahname) übersetzt von F. Rückert. Aus dem Nachlass herausgegeben von E. A. Bayer. Sage i.-xiii. (xv.-xxvi.) 3 pts. *Berlin*, 1890-95. 8°. 757. e. 37.  
*Sage xiv. is not included in this edition.*

— The Sháhnáma of Firdausí, done into English by A. G. Warner . . . and E. Warner. 7 vols. *London*, 1905-15. 8°. 2318. f. 23.

— The Shah-namah of Fardusi. Translated from the original Persian by A. Rogers. pp. xv. 551; 1 plate. *London*, 1907. 4°. 757. ff. 17.

— [For extracts from Shāh-nāmah prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— Monumenti Persepolitani e Firdusio poeta Persarum heroico illustratio. Proposuit G. E. Hagemann. pp. 32. *Gottingæ*, 1801. 4°. B. 728.(5.)

— — — [Another copy.] 278. h. 42.

— Notice sur le Schâh'-Namé de Ferdoussi, et traduction de plusieurs pièces relatives à ce poème. Ouvrage posthume de M. de Wallen-

bourg, précédé de la biographie de ce savant. Par A. de Bianchi. 1810. 8°. See WALLENBOURG (J. DE).

75. c. 25.

— Soohrab, a poem: freely translated from the original Persian of Firdousee; being a portion of the Shahnamu of that celebrated poet. By J. Atkinson. [With Persian text.] pp. xxv. 267. *Calcutta*, 1814. 8°. 757. f. 8.

— — — [Another copy.] 74. f. 24.

— Soohrab, a poem ... Second edition, revised and enlarged. [Without Persian text.] pp. xv. 154. *Calcutta*, 1828. 8°. 757. b. 22.

— Episodes from the Shah Nameh; or Annals of the Persian Kings; by Ferdoosee. Translated into English verse, with notes ... index, Persian and English, and some account of the contents of the whole poem. By S. Weston. pp. 125. *London*, 1815. 8°. B. 692.(6.)

— Roostum Zabooliee and Soohrab, from the History of Persia, entitled Shah Namuh, or Book of Kings, by Firdousee. Translated into English verse, with the original text annexed, notes, plates & an appendix, by W. T. Robertson. pp. xxviii. 188, 86, 88, xxiv. *Calcutta*, 1829. 8°.

757. h. 43.

— Fragmens du Schahnameh qui ont rapport à Zoroastre et à l'établissement de sa religion.) See ZARATHUSTRA. Fragmens relatifs à la religion de Zoroastre, etc. 1829. 8°.

757. e. 13.

— Chrestomathia Schahnamiana .... Edidit, annotationibus et glossario locupleti instruxit J. A. Vullers. pp. xiv. 267. *Bonae*, 1833. 8°.

757. d. 1.

— Auszüge aus dem Schahname, die sich auf Zoroaster und die Stiftung seiner Religion beziehen. (Nebst dem Leben des Ferdusi.) See ZARATHUSTRA. Fragmente ueber die Religion des Zoroäster, etc. 1831. 8°. 757. c. 23.(1.)

— Zwei kleinere Episoden aus dem Schahname ... aus dem ... Persischen übersetzt. See AMTHOR (E.). Klänge aus Osten, etc. 1841. 12°.

14576. a. 11.

— Kej-Kawus in Masenderan. Aus dem Schahname des Ebu'l Kasim Manssur el Firdewsi.

Metrisch übersetzt von V. Weiss von Starkenfels und T. von Schwarzhuber. pp. xxx. 177. *Wien*, 1841. 8°. 757. f. 30.(1.)

— Extrait du Schah-Nameh. Histoire de Djemhour, Raja de l'Inde; de son fils Gou et de son neveu Thalhend, avec le récit de la découverte du jeu d'échecs. See REINAUD (J. T.). Fragments arabes et persans, etc. pp. 54-79. 1845. 8°. 14555. b. 3.

— Rostem und Suhrab. Eine Heldengeschichte in zwölf Büchern [translated into German verse] von F. Rückert. Zweite Auflage. pp. 260. *Stuttgart*, 1846. 8°. 757. b. 8.

— Heldensagen von Firdusi. Zum ersten Male metrisch aus dem Persischen übersetzt, nebst einer Einleitung über das iranische Epos von A. F. von Schack. pp. vi. 537. *Berlin*, 1851. 8°. 757. d. 22.

— Epische Dichtungen aus dem Persischen des Firdusi von A. F. von Schack. 2 Bde. *Berlin*, 1853. 8°. 757. c. 9.

— Rustem, roman de chevalerie persan, du poète Firdousi. See DELVAU (A.). Bibliothèque Bleue, etc. no. 10. 1859-60. Fol. 12430. m. 2.

— منکبات شاهنامه [Selections from the Shāh-nāmeh. Edited, with a glossary explained in Turkish, by Alimad Kamāl.] pp. 94, lith. [1861] [Constantinople, 1864.] 12°. 14787. a. 6.

*The editor's presentation-copy to M. Belin.*

— Persische Heldensagen des Firdusi ... bearbeitet von Dr. Lanckhard, etc. pp. 333. *Leipzig*, Neu-Ruppin [printed], 1871. 8°. 12431. e. 10.

— انتخاب شاهنامه [Intikhāb i Shāh-nāmah. Selections.] See MUNTAKHABĀT. منکبات فارسی [Muntakhabāt i fārsī.] pp. 51-142. [1872.] 8°. 14822. c. 2.

— — — pp. 51-142. [1876.] 8°. 14822. c. 4.

— — — pp. 51-142. [1877.] 8°. 14837. b. 3.

— Storia di Sohrab, episodio del Shahnameh di Firdusi, recato dal persiano in versi italiani da I. Pizzi ... con altre brevi traduzioni. pp. 270. *Parma*, 1872. 8°. 757. b. 17.

**ḤASAN** (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI, *Tūsī* (*continued*). Racconti Epici del Libro dei Re di Firdusi, recati per la prima volta dal persiano in versi italiani, con un discorso d' introduzione sull' Epopea persiana, da I. Pizzi. pp. xxiv. 886. *Torino*, 1877. 8°. 757. c. 33.

— Epopea Persiana. Il Libro dei Rei di Firdusi. [Extracts, done into Italian verse.] See Pizzi (I.). *Antologia Epica, etc.* pp. 1-84. 1877. 8°. 11420. d. 14.

— — — — — pp. 1-85. 1891. 8°. 11422. c. 26.

— Selections from the Shah Namah . . . by Major H. S. Jarrett. (منتخب شاهنامه فردوسی) pp. 513. *Calcutta*, 1880. 8°. 757.f. 20.

— Avventure di un principe di Persia [scil. Siyāvush]. Episodio tratto dal Libro dei Re . . . recato dal persiano in versi italiani da I. Pizzi. pp. ix. 376. *Firenze*, 1882. 8°. 757. b. 34.

— The Epic of Kings: stories retold from Firdusi by Helen Zimmern. With two etchings by L. Alma Tadema . . . and a prefatory poem, "Firdusi in exile," by E. W. Gosse. L.P. pp. xlvi. 339. *London, Edinburgh* [printed], 1882. 8°. Crach. Tab. 3. b. 10.

— Heroic Tales retold from Firdusi the Persian by Helen Zimmern, with two etchings by L. Alma Tadema . . . and a prefatory poem by E. W. Gosse. pp. xlvi. 339. *London*, 1886. 8°. 757. bb. 10.

Another edition of the "Epic of Kings."

— [Selections.] See Pizzi (I.). Manuale della lingua persiana, etc. 1883. 8°. 757. g. 40.

— Specimens of Ferdusi. See ROBINSON (S.). *Persian Poetry, etc.* 1883. 8°. 757. b. 33.

— L'Invenzione del Giuoco degli Scacchi narrata da Firdusi. Versione . . . di I. Pizzi. pp. 46. *Torino*, 1888. 8°. 757. bb. 25.(1.)

— Ormus und Ahriman. Nachklänge von der Harfe Firdusi's. Eine Sammlung von Balladen, Romanzen und poetischen Erzählungen . . . von A. Teichert. pp. 56. *Berlin*, [1890.] 8°. 757.b. 87.

— Kuk il Montanaro: poema persiano, tradotto da V. Rugarli. (Edizione di CC esemplari

numerati. N. 91.) pp. xi. 81. *Bologna*, 1891. 8°. 757. f. 30.(2.)

— (The Episode of Rustam and Sohrab.) See JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ and PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ. *Gems of Persian prose and poetry, etc.* 1892. 8°. 757. e. 39.

— [Selections.] See LA'ĀLĪ. *La'ālī-i-manzūma, etc.* 1910. 8°. 14797. e. 48.

— A translation of the Shah-namah of Firdausi (the portion prescribed for the P. E. 1911) with an introduction . . . by V. B. Bohra. pp. xvi. 124, 68. *Ahmedabad*, 1911. 8°. 757. g. 71.

— [Yūsuf u Zulaikhā] زلیخا فردوسی; [Yūsuf u Zulaikhā, in verse.] pp. 295, lith. ۱۸۷۱ [Lucknow, 1871.] 8°. 14797. e. 5.

— [Yūsuf u Zulaikhā] زلیخا فردوسی کانپور [Cawnpore, 1881.] 8°. 14797.h. 26.

— [Yūsuf u Zulaikhā] زلیخا فردوسی کتاب یوسف و زلیخا اخ [Yūsuf u Zulaikhā. Edited by Muḥ. Ḥusain Iṣfahānī (Furūghī). Followed by a *tarkib-band* by the latter. With illustrations.] pp. 234, lith. ۱۸۸۱ [Teheran, 1882.] 4°. 14787. b. 11.

— Yūsuf and Zalikhā, by Firdausi of Tūs, edited by H. Ethé. *Fasciculus primus.* (یوسف زلیخا) pp. iv. 376. 1908. See OXFORD ANECDOTA. *Anecdota Oxoniensia . . . Aryan Series.* pt. vi. 1881, etc. 4°. 12204. f. 8.

No more published.

— Aus Firdussi's religiös-romantischem Epos „Jussuf und Suleicha.“ [Verse-translations.] Von Schlechta-Wssehrd. 1887. See ACADEMIES, etc.—Germany.—*Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc.* Bd. 41, pp. 577-99. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Jussuf und Suleicha. Romantisches Helden gedicht . . . Aus dem Persischen zum ersten Male übertragen von O. Schlechta - Wssehrd. pp. xiii. 267. *Wien*, 1889. 8°. 757. f. 25.

**ḤASAN** (ABU MUḤAMMAD), called SHI'RĪ. دیوان [Mir'āt i khayāl, or Divān i Shi'rī. Poems.] pp. ix. 524, lith. ۱۴۰۲ [Amritsar, 1887.] 8°. 14787. d. 18.

**HASAN** (ABU MUHAMMAD), called SHI'RĪ (*continued*).  
 [Zubdat ul-akhbār. A cosmography.] pp. 404, lith. ١٨٢٣ [Amritsar, 1865.] 8°. 14759. b. 3.

**HASAN** (A'ZAM UL-DĪN), *Bilgrāmī*. [Persian translation of "The Leading Principles (Rudiments) of English Grammar" (Kavā'id i ḥarf u naḥv i zubān i angrižī).] See ENGLISH GRAMMAR.

**HASAN** (MU'İN UL-DĪN), *Sijzī*, *Chishītī*. [Life.] See HASAN KHĀN (IMĀM UL-DĪN).

— [Edit.] See 'UŞMĀN, *Hārūnī*.

— [Dalīl al-ārifīn] دلیل العارفین. A Sufic work. Redacted by the author's pupil Kuṭb ul-Dīn Ushī Kākī Bakhtiyār. pp. 56, lith. ١٨٨٩ [Cawnpore, 1889.] 8°. 14724. d. 4.(1.)

— [Dalīl al-ārifīn] دلیل العارفین pp. 68, lith. ١٨٩٠ [Lucknow, 1890.] 8°. 14724. e. 1.(4.)

— [Divān... Mu'īn al-dīn ḡashshatī] دیوان... معین الدین چشتی الخ Poems.] pp. 93, lith. ١٨٦٨ [Lucknow, 1868.] 8°. 14797. h. 3.(2.)

— [Divān... Mu'īn al-dīn ḡashshatī] دیوان... معین الدین چشتی الخ pp. 80, lith. ١٣٦٦ [Lucknow, 1898.] 8°. 14797. g. 31.(7.)

— مكتوب خواجه معین الدین چشتی... مترجم [An epistle of M. ul-D. to his disciple Kuṭb ul-Dīn Bakhtiyār Kākī. With Hindustani translation, and biographies of both, by Ghulām Alīmad Sanbhālī.] pp. 90, lith. ١٩٠٠ [Moradabad, 1900.] 8°. 14718. f. 14.

**HASAN** (NAZĪR UL-DĪN), called SHĀ'IKH. عطر بیمار ['Itr i bahār. A simplified adaptation by Shā'ikh of 'Ināyat Ullāh's romance Bahār i dānish. With marginal notes.] pp. 76, lith. ١٣٠٣ [Lucknow, 1886.] 8°. 14783. f. 15.(1.)

**HASAN** ibn 'ALĪ, Marāghī. See MUHAMMAD HASAN KHĀN.

**HASAN** ibn  **HASAN**, called FASĀ'I and TABĪB, Shīrāzī. فارسنامه ناصری [Fārs-nāmah i nāsirī. A history and geography of Fars. With index of place-names.] 2 pts., lith. ١٣١٣ [Teheran, 1895-6.] Fol. 14773. k. 13.

— [Another copy.] 14773. k. 14.

**HASAN** ibn MUHAMMAD (ABU'l-KĀSIM), Tūsī. See HASAN (ABU 'l-KĀSIM).

**HASAN** ibn MUHAMMAD (SHARAF UL-DĪN), Rāmī. هذا كتاب انیس العشاق الخ [Anīs ul-'ushshāk. An essay on poetical metaphors applied to female beauty.] See MUHAMMAD TAĶĪ, Tabrīzī. خواص الحیوان [Khavāss ul-hayavān.] [1862-6.] 8°. 14759. b. 2.

— Anīs El-'Ochchāq, traité des termes figurés relatifs à la description de la beauté par Cheref-Eddīn Rāmī. Traduit . . . et annoté par M. C. Huart. pp. 110. 1875. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Pratique des Hautes Études. Bibliothèque, etc. fasc. 25. 1869, etc. 8°. R. Ac. 8929.

**HASAN** ibn MUHAMMAD (TĀJ UL-DĪN), called FĀZIL HINDĪ. تحفة المجالس [Tuhfat ul-majālis. An account of the miracles attributed to Muhammad and the Imāms.] 2 pts., lith. ١٢٥٤ [Persia, 1858.] Fol. 14779. k. 2.

— جلد اول (دویم) کتاب تحفة المجالس الخ [Tuhfat ul-majālis.] 2 pts., lith. ١٢٧٨ [Tabriz, 1861-2.] Fol. 14779. k. 18.

**HASAN** ibn MUHAMMAD 'ALĪ, Yazdī. هذا كتاب مهیج الاحزان [Muhayyij ul-ālīzān. An account of the martyrdom of the Imām Husain. With al-Luhūf 'an katla i tufūf, a similar Arabic work by 'Alī ibn Mūsa Ḫasanī Tāvūsī, on the margin.] ff. 170, lith. ١٢١-٢ [Teheran ? 1855.] 8°. 14779. g. 2.

**HASAN** 'ALĀ, Amīr, Sanjārī. See [Accessions] AMĪR HASAN 'ALĀ.

**HASAN** 'ALĪ, Maulavī. [Edit.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**HASAN** 'ALĪ, Jaunpūrī. See ḪUSAIN 'ALĪ, Jaunpūrī.

من كتاب احسن التواریخ الخ [Extracts from Alisan ul-tavārikh, a history of Persia.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. IV., pp. 375-421. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

**HASAN** KHĀN, Akā, Mirzā. [Translation of "The Glory of the Shia World."] See SYKES (Sir P. M.).

**HASAN** KHĀN, called BĀDĪ'. See MUHAMMAD HASAN KHĀN.

**ḤASAN KHĀN** (IMĀM UL-DĪN), *Ajmīrī*. معین الاولیاء [Mu'in ul-auliya. An account of the life and works of Mu'in ul-Dīn Chishtī. With notices of his spiritual descendants and successors.] pp. 308, 4, lith. [Ajmer, 1894.] 8°.

14779. g. 13.

**ḤASAN KHUDĀDĀD**, called JALĪL-KHĀNī, Azarbajjānī. یادگار حسن [Yādgār i Ḥasan. A tract to encourage Persian manufacturers in making and exporting their carpets.] pp. 41, lith. وین ۱۸۹۹ [Vienna, 1882.] 8°.

14835. b. 3.

**ḤASAN RĀMī** (SHARAF). See ḤASAN ibn MUHAMMAD.

**ḤASAN RIẒĀ KHĀN**. رساله جدری [Risālah i jadari. A tract on small-pox.] See MUHAMMAD HUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDī. رساله جدری [Risālah i jadari.] pp. 125-131. [1895.] 8°. 14753. d. 15.(3.)

**ḤASAN SHARAF RĀMī**. See ḤASAN ibn MUHAMMAD.

**HASEIN ĀLI**. See ḤUSAIN 'ĀLī ibn Abī TĀLIB KHĀN.

**ḤASHIM**, Shīrāzī. هذا دیوان غیر المسمى بیاشمیه [Hāshimiyyah. A collection of *kasidah* poems. Followed by minor poems of Muli. Ja'far ('Ākil).] pp. 88, lith. 12°.

Without date or place of imprint. It was printed before 1886.

14787. a. 4.

**ḤASHIM 'ĀLī KHĀN**. See MUHAMMAD HĀSHIM.

**ḤASHIMI**. See 'ABD ULLĀH ibn ISMĀ'IL.

— See ZAIN ul-'ĀBIDĪN ibn Abī 'l-ḤUSAIN.

**ḤASĪR**, Rīzavī. See NAZĪR AHMAD, Ḥāfiẓ, and ḤASĪR, Rīzavī. List of Arabic and Persian MSS., etc. [1908, 1912.] 4°. R.A.C. 8826. b/3.

**ḤASKAFI**. See MUHAMMAD ibn 'ĀLī ('ĀLĀ ul-DĪN).

**ḤASRATI**. See MUHAMMAD MUŞTAPĀ KHĀN.

**HASTIE** (WILLIAM). ["The Festival of Spring," translation from Dīvān of Jalāl ul-Dīn Rūmī, etc.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

**ḤĀTİF**. See AHMAD, called ḤĀTİF.

**ḤĀTİFI**. See 'ABD ULLĀH, called ḤĀTİFI.

**ḤĀTIM**, Ṭā'i. Hatim Ta'ee, a romance in the Persian language, revised and corrected [by Diyānat

Ullāh] under the superintendence of J. Atkinson. (قصة حاتم طای) pp. i. 99. Calcutta, 1818. Fol. 757. k. 4.

— — — [Another copy.] 14112. ee. 1.(2.) Wanting the title-page.

— سیاحت حاتم الخ Seven Adventures of Hatim. [Siyāliat i Ḥātim, or Sair i Ḥātim. A romance. Edited and compared with an English translation.] pp. 344, lith. Bombay, 1879. 8°.

14783. d. 7.

The English translation is said to be that of Mr. Jones—possibly Sir William Jones. No such translation exists in his published works.

— سیاحت حاتم [Siyāliat i Ḥātim.] pp. 308, lith. ۱۳۰۲-۱۸۸۴ [Bombay, 1885-6.] 8°.

14783. d. 9.

— The Adventures of Hatim Tai, a romance. Translated from the Persian by D. Forbes. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xi. 214. London, 1830. 4°.

14003. f. 6.

— The Adventures of Hatim Tai. Translated from the Persian by D. Forbes. Third edition. [With preface by N. F. Biliomaria.] pp. x. 309. Bombay, 1911. 8°.

757. f. 56.

**ḤAYĀT**. See MUHAMMAD 'ĀSHIḲ.

**ḤAZIḲ KHĀN**. See ḤUSAIN, Ansārī.

**ḤAZĪN** (MUHAMMAD 'ĀLī ibn Abī TĀLIB), Gīlānī. See MUHAMMAD 'ĀLī ḤAZĪN.

**HENDERSON** (PHILIP DURHAM). [Translation of Izzat Ullāh's Travels.] See 'IZZAT ULLĀH, Sayyid.

**HENDLEY** (THOMAS HOLBEIN). Memorials of the Jeypore Exhibition, 1883. (Vol. iv. The Razm Nāmah.) London, [1883.] 4°. K.T.C. 29. b. 1.

**HENRY** (FERNAND). [Translation of 'Umar Khayyām, etc.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**HERKERN**, son of Mutradas. See HARI-KARAÑA.

**HERMES**, Trismegistus. هذا كتاب... نفائس الفنون [Nafā'iṣ ul-funūn. A work on elixirs and talismans (here ascribed to the prophet Idrīs), purporting to be translated from the Arabic Zakhīrat Iskandar usually attributed to Hermes.]

With preface by Sirāj ul-Dīn Yūsuf Abu Ya'kūb Sakkākī.] pp. 72, *lith.* *Bombay*, [1892.] 8°.  
14770. b. 4.

— [Majmū'ah i tilasm i Iskandar, or Risālah i havāss i khamsah. A work on magic, attributed to Hermes, with preface ascribed to Aristotle; redacted by Muḥ. b. Khālid Marvarūdī. Translated from the Arabic *Zakhīrat Iskandar* (Z°. i Zu 'l-Karnain), with additional matter, by Muḥ. 'Uṣmān Khān (Kāis).] pp. 93, *lith.* [Lucknow, 1874.] 8°. 14770. d. 2.

— [Fourth edition.] pp. 82, *lith.* [Lucknow, 1884.] 8°. 14770. d. 3.

**HERRMANN** (CARL HEINRICH). *Bibliotheca Orientalis et Linguistica. Verzeichniss der vom Jahre 1850 bis incl. 1868 in Deutschland erschienenen Bücher, Schriften und Abhandlungen orientalischer und sprachvergleichender Literatur.* pp. ii. 184. *Halle a/S., Leipzig* [printed], 1870. 8°.  
011908. de. 14.

**HĪCHMAKĀNĪ.** *See* 'ABDŪ, Yazdī.

**HIDĀYAT.** *See* RIZĀ KULĪ KHĀN.

**HIDĀYAT 'ALĪ,** *Kandar-Khōī.* رقعت سراجی [Ruk'at i Sirājī. Model letters, written for the author's nephew. Followed by Hikāyat bi-tarz i Gulistān, a tract in imitation of Sa'dī's Gulistān.] pp. 44, *lith.* [Moradabad, 1896.] 8°.  
14807. e. 15.(2.)

**HIDAYAT HUSAIN** (M.). *See* MUHAMMAD HIDĀYAT HUSAIN.

**HIFĀZAT HUSAIN,** 'Azīmābādī. [Ma'āṣir ul-ṣalavāt, Persian and Hindustani translations of Dala'il ul-khairāt.] *See* MUHAMMAD ibn SULAIMĀN, Jazūlī.

**HIFZ ULLĀH.** انشای فیضرسان [Inshā i faiż-rasān. An elegant letter-writer. With marginal notes.] pp. 102, *lith.* [Cawnpore, 1879.] 8°.  
14807. g. 12.(8.)

**HIKĀYAH.** [For grammatical guide to Hikāyat i latif:] *See* DŌSĀBHĀI Bahrāmjī ḤAKĪM.

— [For glossaries to Hikāyat i latif:] *See* MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀI ARJĀNĪ.

— *See* NAURŪJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.

**HIKĀYAH** (*continued*). حکایات طفیل در عبارت سلیس Pleasant stories in an easy style. [With translation.] *See* GLADWIN (F.). The Persian Moonshee. 1795. 4°. 89. g. 4.

— — — 1801. 4°. 757. k. 41.

— — — 1822. 8°. 757. cc. 1.

— حکایات پارسی [Hikāyat i pārsī, generally known as H. i latif] ... edidit, glossario explanavit ... G. Rosen. *See* ROSEN (G.). Elementa Persica, etc. 1843. 8°. 757. b. 1.

— حکایات طفیل [Hikāyat i latif.] *See* FORBES (D.). A Grammar of the Persian Language, etc. 1861. 8°. 2056. c.

— حکایات طفیل [Hikāyat i latif.] pp. 16, *lith.* [Delhi, 1871.] 8°. 14837. f. 14.(2.)

— حکایات طفیل [Hikāyat i latif.] pp. 16, *lith.* [Delhi, 1873?] 8°. 14837. f. 11.(4.)

— حکایات طفیل [Hikāyat i latif.] pp. 16, *lith.* [Meerut, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(3.)

— حکایات طفیل [Hikāyat i latif.] pp. 16, *lith.* [Delhi, 1882.] 8°. 14783. e. 13.(1.)

— The Persian Self-Reader, or The first five stories of the Hikayat-i-Latif, on the Hamiltonian System; together with the conjugation, declensions, &c., designed for beginners of the Persian language ... by Ghulam Ahmad. pp. 16, *lith.* *Bombay*, 1884. 8°. 757. g. 47.

*After publication this was treated by the publishers as no. 1 of the "Persian Teacher Series."*

— The First Step in Persian on a new plan: contains sixty-one tales of the "Hekayet-i-Latif," with vocabulary, declension, conjugation, &c., in progressive lessons ... By Hormasji Tehmulji Dadachanji ... Second edition ... enlarged. pp. ii. 76, 96. [*Bombay*,] 1890. 8°. 757. d. 42.  
*The text is lithographed.*

— حکایات طفیله مع لطائف عجینہ [Hikāyat i latifah. Short stories. Followed by Lata'iif i 'ajibah, witticisms.] pp. 32, *lith.* [Cawnpore, 1896.] 8°. 14783. f. 15.(3.)

— Literal translation [into English] of [72 tales of] the Hikayat Latifah [from the Hindustani version] of Muhammad Abdu-l-aziz of Madras. Bassein, 1875. 8°. 14112. c. 20.

**HIKAYAH** (*continued*). A literal translation of the first twenty stories of Hekayet-e-Latif . . . By S. N. Desai. pp. 20. *Surat*, 1898. 12°. 757. c.

— Twenty five stories of Hakayat-i-latif, text . . . with a complete glossary and copious explanatory notes . . . and a short Persian grammar . . . By Vasanmal Kishenchand Malkani. pp. 33, 20. *Hyderabad, Sind*, 1901. 8°. 757. cc. 39.(3.)

— حکایات نادری [Hikāyāt i nādirah. Stories.] See LATĀ'IF. [Latā'if i 'ajibah.] margin. [1846.] 8°. 14807. g. 11.(2.)

— حکایت طفیل المسقی بحکایات نفایس [Hikāyāt i nafā'is. Stories. Edited by Tālib 'Alī and 'Abd ul-Sādāt.] pp. 28, *lith.* بمبئی [Bombay, 1865.] 8°. 14783. e. 5.(1.)

— زبدۃ الحکایات [Zubdat ul-hikāyāt. Facetious stories.] pp. 65. 1861 [Vienna, 1856.] 8°. 14783. c. 6.

— [For tales (*hikāyāt*) contained in other collections :] See BOLDUIREV (A. V.).

— — — See LESZCZYŃSKI (G. L.).

— — — See ROSEN (G.).

**HILĀLĪ.** See BADR ul-DİN HILĀLĪ.

**HILM.** See JAGAT-NĀRĀYĀNA.

**HIMĀR.** حمل اسفار [Al-Ḥimār yalimil asfāran. “The Ass laden with books”; a satirical tale in imitation of the Comtesse de Ségur’s “Mémoires d’un Âne.”] pp. 174, *lith.* 1901 [Persia, 1909.] 8°. 14783. c. 12.

**HIMĀYAT 'ALĪ,** Kākūravī. [Rikāz ul-uṣūl, commentary on Fuṣūl i Akbarī.] See 'ALĪ AKBAR ibn 'ALĪ.

**HINDĪ.** See KANHAIYĀ LĀL.

**HINDLEY** (JOHN HADDON). [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Tajnīs ul-Iughāt*.

— [Edit. and paraphrases of odes of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.

— [Edit.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-Dīn).

**HIPPOCRATES.** ملاکھ نصوی بقراطی [Mulakhkhaṣ i fuṣūl i Bukrātī. The medical Aphorisms of Hippocrates with the commentary of Galen. Translated from the Arabic with additions and explanations by Ghulām Husain Kantūrī Nishāpūrī.] pp. 160, *lith.* [Lucknow, 1872?] 8°. 14837. f. 5.(5.)

*Imperfect, wanting about a page at the end.*

— — — pp. 112, *lith.* 1881 [Lucknow, 1886.] 8°. 14753. c. 4.

— [Supposititious Works.] ترجمۃ رسالۃ قبریۃ [Risālah i kabriyyah. A tract on signs of approaching death. Translated by Muli. 'Atā Ullāh.] See MUHAMMAD ibn 'ABD ULLĀH (NŪR ul-Dīn), Shīrāzī. [الفاظ الادویۃ الخ [Alfāz ul-adviyah.] pp. 180-191, margin. [1886.] 8°. 14753. d. 10.(2.)

**HITĀPADĒSA.** مفرح القلوب [Mufarrīḥ ul-kulūb. A Persian rendering, by Tāj ul-Dīn b. Mu'in ul-Dīn Malīkī, of a Hindi version of the Hitāpadēsa, a Sanskrit book of fables.] pp. 78, *lith.* 1869 [Lucknow, 1869.] 8°. 14837. g. 3.(3.)

— مفرح القلوب [Mufarrīḥ ul-kulūb.] L'Électuaire des Cœurs, ou traduction persane du . . . Hitoupadésa, par Tadj-eddin . . . [ Noticed] par M. Silvestre de Sacy. 1818. See ACADEMIES, etc. — Paris. — Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. x., pt. 1, pp. 226-64. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c.

**HOCEYNE-ĀZAD.** See ḪUSAIN ĀZĀD.

**HOEY (WILLIAM).** [Translation of Ta'rīkh farāh-bakhsh.] See MUHAMMAD FAIZ-BAKHSH.

**HOLLINGBERY (WILLIAM).** A History of . . . Nizam Alee Khaun . . . geographical and historical observations on the present and former state of the Dekhan, etc. [Compiled and in part translated from the Ta'rīkh i Firishtah and other Persian sources.] pp. iv. ix. 22, 58, 73, 38. *Calcutta*, 1805. 4°. 149. b. 2.(1.)

**HOLROYD (WILLIAM RICE MORLAND).** [Edit.] See PUNJAB.—*Education Department*.

**HOMES (HENRY A.).** [Translation of “The Alchemy of Happiness.”] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī.

**HOOGHLY.** — *Imām-bārah.* [Wall-inscriptions.] See 'ALĪ NAKĪ.

**HOOSSEIN, Mullah.** See ḤUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

**HORMASJĪ RUSTAMJĪ ENGINEER.** Copious Annotations on Nameh Khosrawan [a history of Persia by Jalāl Mirzā], Book I and Book II upto the end of the Ghaznavides. With an introduction and an appendix. pp. viii. 73. *Bombay*, [1904.] 8°. 757. d. 61.

**HORMASJĪ TEHMULJĪ DĀDĀCHĀNJĪ.** [Edit. with vocabulary, etc., of 61 tales from Ḥikāyat i latif.] See ḤIKĀYAH.

— [Translation, with notes, of Ḥāfiẓ, *Dīvān* ccli.-ccc.] See MUḤAMMAD ḤAFIẒ, *Shīrāzī*.

— Gaoher-e-danesh, or Pearls of Knowledge, being extracts in classic and modern Persian . . . in prose and poetry, etc. (گوهردانش) pp. iv. 264, *lith.* *Bombay*, 11.1 [1901.] 8°. 14822. b. 8.

— Dadachanji's New Scheme Persian Copy Books. 3 pts. *Bombay*, [1904.] *obl.* 12°.

14822. a. 18.

— Guide to Persian Composition, part i. Containing about 300 sentences for translation, with the appropriate Persian words and expressions . . . Sixth edition. pp. 42, 24. *Bombay*, 1908. 12°. 757. g. 80.

**HORN (PAUL).** [Edit.] See 'ALĪ ibn AHMAD (ABU 'L-HASAN).

— [Edit.] See SALIM I.

— [Edit. and translation of Tahmāsp's Memoirs.] See TAHMĀSP I.

— Jüdisch-persische Poesie. 1893. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 47, pp. 202-212. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Persische Handschriften in Constantinopel. 1900. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 54, pp. 275-332, 475-509. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

**HOROVITCH (N. A.).** [Judæo-German translation of part of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.

**HOROVITZ (JOSEPH).** [Edit.] See INDIA.—Archaeological Survey.

— Saif al-Mulük. [On the origin and history of the story of Saif ul-Mulük and Badi' ul-Jamāl; with Persian text and German translation of the introduction as found in the Berlin MS.] (Sonderabdruck aus den Mittheilungen des Seminars für Orientalische Sprachen zu Berlin. Jahrgang VI., Abtheilung II., Westasiatische Studien, pp. 52-86.) *Berlin*, 1903. 8°. 757. gg. 17.

**HOSAIN ĀLI.** See ḤUSAIN 'ALI.

**HOSSEIN BAÏKARA, Sultan.** See ḤUSAIN (ABU 'L-ḤAZĪ).

**HOSSEIN VAEZ KASCHEFI.** See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**HÖTCHAND MÜLCHAND GURBAKHSHĀNĪ.** [Edit. with translation and notes, of Tayyibāt 1-75.] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DI.—Tayyibāt.

**HOOTSMA (MARTIJN THEODOR).** [Notice of a recension of Marzubān-nāmah.] See MARZUBĀN ibn RUSTAM.

— Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Lugduno-Batavae [vol. 6] auctore M. T. H. 1877. See ACADEMIES, etc.—Leyden.—Academia Lugduno-Batava. Catalogus Codicum Orientalium, etc. 1851-77. 8°. Ac. 940/4.

— Recueil de Textes relatifs à l'Histoire des Seljoucides. 4 vols. *Lugduni-Batavorum*, 1886-1902. 8°. 14003. 1. 2.

**HOUTUM SCHINDLER (A.).** See SCHINDLER.

**HOWARD (NATHANIEL).** On Persian Poetry. (Appendix of original passages.) (Transactions of the Plymouth Institution. Vol. i.) pp. 42, iv. *Plymouth*, 1830. 8°. 757. g. 25.

**HUART (CLÉMENT).** [Translation of Abīs ul-'ushshāk.] See ḪASAN ibn MUḤAMMAD (SHARAF UL-DĪN).

— [Edit., with translation, etc., of Quatrains of Bābā Tāhir.] See TĀHIR, Bābā.

— Bibliographie Ottomane. Notices des livres turcs, arabes et persans imprimés à Constantinople durant la période 1294-1296 (1297, etc.) de l'Hégire

... Extrait du Journal Asiatique. *Paris*, 1881,  
etc. 8°. 14598. d. 20.

— Documents persans sur l'Afrique publiés et traduits par C. H. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*. Recueil, etc. pp. 85-130. 1905. 8°. 14003. i. 56.

— Textes persans relatifs à la Secte des Houroufis. Publiés, traduits et annotés par M. C. H.... Suivis d'une étude sur la religion des Houroufis, par le docteur Rizá Tevfíq, connu sous le nom de Feylesouf Riza. 2 pts. 1909. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. 9. 1905, etc. 8°. 14005. g. 9.

**HUÇAİN WAİZ**, *Kaschif*. See HUSAIN VĀ'IZ.

**HUDSON** (JOHN). *Geographiae Veteris Scriptores Graeci Minores*. Cum interpretatione latina dissertationibus ac annotationibus. [Edited by J. H.] (Vol. iii. *Binae tabulae geographicae, una Nassir Eddini Persae, altera Ulug Beigi. Opera et studio J. Gravii.*) *Pers. & Lat.* 4 vols. *Oxoniae*, 1698-1712. 8°. 304. i. 6-9.

**ḤUJĀ**. See VAJĪN ibn ṢĀBIT.

**ḤUJJAT**. See NĀSIR ibn KHUSRAU.

**ḤUKM CHAND**, *Munshī* فارسی [Inshā i fārsī. An elementary letter-writer.] pp. 24, *lith.* ۱۸۷۷ [Lahore, 1877.] 8°. 14837. f. 12.(1.)

**ḤUMAILĪ** (TİMĀTĀ'US ZĀ'FĪ), *Archbishop of Mardin*. See AGNELLINI (T.).

**HUMĀYŪN**, *Emperor of Hindustan*. [Life.] See GUL-BADAN.

— — — See JAUHAR, *Aftābjī*.

**HUNTER** (WILLIAM), M.D. [For Roebuck's Collection of Proverbs, begun by W. H. :] See ROEBUCK (T.).

— The Mejmua Shemsi (مجموعہ شمسی), a summary of the Copernican system of astronomy [compiled from European sources]. Translated into Persian [by Abu 'l-Khair b. Ghīyāṣ ul-Dīn], under the superintendence of W. Hunter. A new edition. pp. 74. *Calcutta*, 1826. 12°. 757. e. 23.

**ḤURŪF**. حروف تهجی [Ḥurūf i tahajjī. A reading-book, with Hindustani translations. Edited by

Mushrif 'Alī.] pp. 96. ۱۸۵۲ [Calcutta, 1852.] 8°. 14837. e. 7.(1.)

**ḤURŪFĪS**. [Literature and Doctrines.] See BROWNE (E. G.).

— — — See HUART (C.).

**ḤUSAIN**, *Anṣārī*, called ḤAZĪK KHĀN. [Mūjiz i 'azīm ul-naf', translation of Tadāruk ul-khatā.] See ḤUSAIN ibn 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ).

**ḤUSAIN**, *Baikarā*. See ḤUSAIN (ABU 'l-Ğāzī).

**ḤUSAIN**, *Hamadānī*. The Tárikh-i-Jadid, or New History of Mírzá 'Alí Muḥammad the Báb, by Mírzá Ḥuseyn of Hamadán, translated from the Persian, with an introduction, illustrations, and appendices, by E. G. Browne. (A succinct account of the Bábí movement written by Mírzá Yahyá Ṣubḥ-i-Ezel. Persian text. Translation.) pp. lii. 459, 26; 7 plates. *Cambridge*, 1893. 8°. 757. e. 42.

**ḤUSAIN**, *Kāshifi*. See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**ḤUSAIN**, *Kazvīnī*. [Translation of Pilgrim's Progress.] See BUNYAN (J.).

**ḤUSAIN**, *Nūrī*, *Ṭabarstī*. [Badr i musha'ha'. An account of the descendants of Mūsa Mubarkī, son of Muḥ. Takī, the ninth Imām.] pp. 31, *lith.* ۱۸۹۰ [Bombay, 1890.] 8°. 14779. c. 21.(4.)

**ḤUSAIN**, *Talīkānī*. [Lisān ul-'ajam. A Persian grammar.] pp. 172, *lith.* ۱۸۹۰ [Bombay, 1899.] 8°. 14820. a. 1.

— — — مجاد اول نامہ دانشواران ناصری [Nāmah i dānišvarān i nāsīrī. An account of eminent learned Moslems.] vol. i. ff. 400. *lith.* ۱۸۷۹ [Teheran, 1879.] Fol. . 14779. k. 7.

**ḤUSAIN**, *Sayyid*. مسمی بطرد المعاندین [Tard ul-mu'ānidin. A Shi'ah polemic in support of the claims of 'Alī and the 12 Imāms. Edited by Sayyid Muṣṭafa.] pp. 56, *lith.* ۱۸۴۹ [Lucknow, 1849.] 8°. 14837. e. 3.(3.)

**ḤUSAIN**, called TURKĪ and NAKKĀSH, *Shīrāzī*. [Riyāz ul-bukā. كتاب . . . المسمى برياض البكاء الخ Panegyrics and elegies on 'Alī and his family.] pp. 112, *lith.* ۱۸۹۰ [Bombay, 1893.] 8°. 14797. d. 16.

**ḨUSAIN** (ABU 'l-GHĀZI), *Bāikarā, Sultan of Khorasan.* [Life.] See GHĪYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

— [مجالس عشاق باتصويرات] *Majālis ul-'ushshāh.* Lives of great mystics and famous lovers. With illustrations.] pp. 268, *lith.* [Bombay, 1897.] 8°. 14779. g. 25.

**ḨUSAIN** (ABU 'l-KĀSIM), called 'ŪNSŪRĪ. *Begin-Dīvān.* Poems.] دل مرا عجب آید همی زکارهوا الخ ff. 68, *lith.* [Persia, n.d.] 8°. 14797. c. 12.

— [دیوان حکیم عنصری الخ] *Dīvān.* ff. 100, *lith.* [Teheran, n.d.] 8°. 14797. c. 8.

**ḨUSAIN** ibn 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ), called IBN SĪNĀ, or AVICENNA. [For the Zubdat ul-ramal, ascribed to Ibn Sīnā:] See AMBĀ-PEASĀDA.

— [For the translation of Zafar-nāmah, ascribed to Ibn Sīnā:] See BUZURG-MIHR.

— [ترجمة كليات قانون] *Kānūn.* A system of medicine. Translated into Persian by Mullā Fathī Ullāh ibn Fakhr ul-Dīn Shirāzī.] pp. 248, *lith.* [Lucknow, 1890.] Fol. 14753. i. 6.

— [موجز عظيم النفع تدارك الخطأ] *Tadāruk ul-khāṭā.* A compendium of hygienes. Translated, under the title Mūjiz i 'azīm ul-naf', by Ḥusain Ansārī (Ḥāzik Khān).] pp. 38, *lith.* [Delhi, 1892.] 8°. 14753. d. 11.

— [رسالة الشريف الموسوم والملقب تحفة العاشقين] *Tuhfat ul-'āshikīn.* Medical prescriptions, relating mainly to erotics, popularly attributed to Ibn Sīnā.] pp. 228, *lith.* [Bombay, 1860.] 8°. 14753. c. 1.

— [تجربات بو على سينا معروفة تحفة العاشقين] *Tuhfat ul-'āshikīn.* pp. 162, *lith.* [Agra, 1864.] 8°. 14753. e. 2.

— [تجربات بو على سينا معروفة به تحفة العاشقين] *Tuhfat ul-'āshikīn.* With marginal notes.] pp. 251, *lith.* [Lucknow, 1867.] 8°. 14753. e. 3.

**ḨUSAIN** ibn ABI 'l-ḤASAN, called ḤAKĪR and KHALĪFAH, *Dizfūlī.* هذا كتاب... الموسوم بمختزن الدرر [Makhzan ul-durar. Poems in praise of the family of 'Alī by Dizfūlī and Shushtari poets,

with many by the compiler, Ḥakīr.] pp. 144, *lith.* [Bombay, 1887.] 8°. 14787. d. 20.

**ḨUSAIN** ibn 'ALĪ, *Nasafī.* See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**ḨUSAIN** ibn 'ALĪ (ABU 'ALĪ), called NIZĀM ul-MULK. Siasset Namēh. Traité de gouvernement, composé pour le Sultan Melik-Châh, par le Vizir Nizam oul-Moulk. Texte persan édité par C. Schefer. كتاب سياسة نامه اثر وزير اصفهان بیرون ابو على حسن (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. iii. série, vol. vii.) 2 pts. Paris, 1891, 97. 8°. 14003. i. 28.

— [این کتاب... سیاست نامه] *Siyāsat-nāmah.* pp. 112, *lith.* [Bombay, 1914.] 8°. 14749. d. 12.

— Siasset Namēh ... traduit par C. Schefer. (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes. iii. série, vol. 8.) pp. viii. 312. Paris, 1893. 8°. 14003. i. 29.

— [هذا كتاب... وصايا الخ] *Vasāyā.* Counsels of Nizām ul-Mulk to his son Fakhr ul-Mulk concerning the prime-ministership.] pp. 80, *lith.* [Bombay, 1888.] 8°. 14749. d. 9.

**ḨUSAIN** ibn 'ALĪ (ABU 'l-FUTŪH), Rāzī. (رسالة حسنیہ) [Risālah i hasaniyyah. A defence of Shi'ah tenets, in the form of an imaginary debate before Harūn ul-Rashīd. Translated from the original Arabic into Persian by Ibrāhīm b. Valī Ullāh Astarābādī.] ff. 62. طهران [Teheran, 1843.] 8°. 14712. c. 1.

*Imperfect, wanting first leaf.*

**ḨUSAIN** ibn 'ALĪ (Mu'AYYID ul-DīN), Tughrā'i. كتاب... اخت النبوة... الموسوم بمفاتيح الصنعة و مفاتيح الرحمة الخ [Mafātih ul-ṣan'ah. A treatise on making charms and talismans by Tughrā'i; abridged from his larger work Muṣarrabāt.] pp. 104, *lith.* [Bombay, 1897.] 8°. 14770. c. 2.(2.)

**ḨUSAIN** ibn 'ALĪ (Mu'īN ul-DīN), Kāshīfī, called al-VĀ'IZ al-HARAVI or al-ṢAFI. See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**ḨUSAIN** ibn ḪASAN, Sabzavārī. جوهر الاسرار شرح [Jauhar ul-asrār. A commentary on Rūmī's Maṣnawī, bks. i.-ii., with an account of the chief Sūfīs and their doctrines.] pp. xiv. 700, *lith.* [Lucknow, 1894.] Fol. 14787. i. 14.

**HUSAIN ibn HASAN**, called FĀRIGH, *Gilānī*. هذا كتاب فارغ غيلاني [Kitāb i Fārigh Gilānī. A legendary life of 'Alī in verse. Illustrated.] ff. 68, lith. ١٨٥٤ [Persia, 1858.] 8°. 14787. c. 10.(2.)

**HUSAIN ibn MANSŪR**, called ḤALLĀJ. دیوان الح [Divān. Mystic poems.] pp. 96, lith. Bombay, ۱۸۹۴ [1894.] 8°. 14797. c. 19.(3.)

— كتاب الطواسين الخ Kitāb al-Tawāsīn par Aboū al-Moghīth al-Hosayn ibn Mansōur Al Hallāj . . . Texte arabe . . . d'après les manuscrits de Stamboul et de Londres ; avec la version persane d'al Baqī, l'analyse de son commentaire persan, une introduction critique, des observations, des notes et trois indices par L. Massignon. pp. xxiv. 220, 3. Paris, 1913. 8°. 14540. e. 17.

**HUSAIN ibn MUHAMMAD ibn ABI'l-RIZĀ**, *Husainī*, 'Alavī. Account of a rare manuscript History of Isfahān [Ta'rīkh i Isfahān, based upon the Arabic Risālat ul-mahāsin i Isfahān of Mufazzal b. Sa'd b. ul-Husain Māfarrūkhī] . . . described by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1901, pp. 411-46, 661-704. 1834, etc. 8°. R.Ae. 8820/3.

**HUSAIN ibn MUHAMMAD IBRĀHĪM**, *Tiflīsī*. هذا كتاب كامل التعبير [Kāmil ul-ta'bīr. A treatise on dream-interpretation, arranged alphabetically by subjects.] ff. 204, lith. طهران ۱۳۱۰ [Teheran, 1849.] 8°. 14770. d. 1.

**HUSAIN ibn MU'İN ul-DĪN**, *Maibuzī*, called KĀZĪ MīR. مختصر مقاصد حکمة فلسفۃ العرب المسمی جام کیتی نما الخ Synopsis propositorum sapientiae arabum philosophorum inscripta Speculum mundum repräsentans. [An Arabic translation of the Persian Jām i gīti-numā] . . . latini juris facta ab Abrahamo Ecchellensi. [With the Arabic text.] pp. 83. Parisii, 1641. 8°. 528. ff. 9.

**HUSAIN 'ALĪ**, *Jahramī*, *Mullā*. [Edit.] See DA'AVĀT.

**HUSAIN 'ALĪ**, *Jaunpūrī*. [Edit.] See HUSAIN VĀ'IZ.

— [Notes on Sikandar-n°.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

**HUSAIN 'ALĪ**, *Kirmānī*. نشان حیدری معرفہ عالمیان تاریخ قیوب سلطان [Nishān i Ḥaidarī, or

Ta'rīkh i Tipū Sultān. A history of Ḥaidar 'Alī of Mysore and his son Tipū Sultān.] pp. 404, lith. ۱۸۹۷ [Bombay, 1890.] 8°. 14773. e. 19.

— The History of Hyder Naik, otherwise styled Shums ul Mookl, Ameer ud Dowla, Nawab Hydur Ali Khan Bahadoor, Hydur Jung; Nawab of the Karnatic Balaghaut: written by Meer Hussein Ali Khan Kirmani. Translated . . . by Colonel W. Miles. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xxxi. 513, & map. London, 1842. 8°. 14003. d. 27.

— The History of the Reign of Tipū Sultán, being a continuation of the Neshani Hyduri; written by Mir Hussein Ali Khan Kirmani. Translated . . . by Colonel W. Miles. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xv. 291. London, 1864 [sic : 1844]. 8°. 14003. e. 2.

**HUSAIN 'ALĪ**, *Sayyid, Maulavī*. [Translation of F.A. Course.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta.

**HUSAIN 'ALĪ**, *Shirāzī*. میکادو نامہ [Mikādō-nāmah. An illustrated account of the Russo-Japanese war.] pp. 112, lith. لکھنؤ ۱۳۱۰-۱۲ [Calcutta, 1907.] 8°. 14773. c. 5.

**HUSAIN 'ALĪ**, called SARSHĀR and RŪH ULLĀH SHĀH. دیوان سرشار [Divān. Poems, in 2 pts. (pt. 2 being chiefly chronograms, entitled Ta'rīkhā' i 'ajā'ib.)] pp. 51, 41, lith. لکھنؤ ۱۳۱۰-۱۲ [Lucknow, 1895-96.] 8°. 14797. g. 31.(1.)

**HUSAIN 'ALĪ ibn 'ABBĀS**, called BAHĀ ULLĀH. [For the Kitāb ul-farā'id, in defence of the Īkān of H.'A. :] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RIZĀ.

— الباب المذکور فی بیان ان العباد لی [Īkān. يصلوا الى شاطئی بحر العرفان الخ exposition and defence of Bābī doctrine.] pp. 214, lith. ۱۳۱۰. [Bombay ? 1893.] 8°. 14728. c. 4.

— [کتاب . . . ایقان] [Īkān. A similar work, in Arabic, with Persian comments and Hindustani version of the latter.] pp. 291, lith. لاہور ۱۹۱۴ [Lahore, 1914.] 8°. 14516. bb. 22.

— Le Livre de la Certitude (Kitab-el-ikan), un des livres sacrés du Behaïsme. Traduit du persan par H. Dreyfus et Mirza Habib-Ullah Chirazi. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne,

lxxix.) pp. vii. 212, i. *Paris, Le Puy-en-Velay* [printed], 1904. 12°.

757. b. 56.

— کتاب ایقان The book of Ighan revealed by Baha'u'llah. Translated by Ali Kuli Khan assisted by Howard MacNutt. pp. viii. 190. *Chicago*, 1907. 8°.

757. f. 55.

— Les Préceptes du Béhaïsme. Les Ornements. Les Paroles du Paradis. Les Splendeurs. Les Révélations. Précédés d'une lettre au Sultan de Constantinople. Traduit du persan par H. Dreyfus et Mirza Habib-Ullah Chirazi. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, lxxxii.) pp. x. 72. *Paris, Le Puy-en-Velay* [printed], 1906. 12°.

757. b. 59.

— The Seven Valleys. Revealed by Baha'u'llah at Baghdad, in answer to questions asked by Sheik Abdur Rahman . . . Translated by Ali Kuli Khan, Ish'te-âl, Ebn Kalânter. pp. 55. *Chicago*, 1906. 16°.

14728. a. 1.

— Hidden Words. Words of wisdom and communes. From "The Supreme Pen" of Baha'u'llah. Translated by Mirza Ameen U. Fareed. [With an appendix partly by 'Abd ul-Bahâ and partly by the translator.] pp. 44. [London,] 1911. 8°.

4503. ccc. 60.(8.)

— Tablet of Tarazat. Tablet of the World Words of Paradise. Tablet of Tajalleyat. The Glad Tidings. Revealed by Baha'u'llah at Acca. Translated by Ali Kuli Khan, Ish'te âl, Ebn Kalânter. pp. 92. *Chicago*, 1906. 8°.

14728. c. 1.

**ḨUSAIN 'ALĪ ibn ABI TĀLIB KHĀN.** [Edit.] See ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.

**ḨUSAIN 'ALĪ MĪRZĀ,** Governor of Shiraz. Al-koran der Liebe. Neu-iranische Dichtungen von Hussein-Ali-Mirza, Statthalter von Schiras. Den Deutschen gewidmet [translated from the Russian paraphrase of B. M. Gridin] von J. Altmann. pp. xvii. 118. *Frankfurt a/M.*, 1861. 12°.

757. a. 11.

**ḨUSAIN ĀZĀD,** Tabrizi. [Translation of Fighāni's poems.] See FIGHĀNI.

— Guêpes et Papillons. Choix d'épigrammes et de madrigaux tirés des auteurs persans. Traduits pour la première fois en français; avec une introduction et des notes par Hocéyne-

Azad. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, xc.) pp. xxvii. 263. *Paris, Le Puy* [printed], 1916. 12°.

757. b. 86.

— La Roseraie du Savoir, choix de quatrains mystiques tirés des meilleurs auteurs persans. Traduits pour la première fois en français avec une introduction et des notes . . . par Hocéyne-Âzad. [With Persian text.] (كتاب گلزار معرفت) 2 vols. *Paris*, 1906. 12°.

757. b. 58.

— L'Aube de l'Espérance (ou Sobh-é Omnid). Choix de poésies tirées des meilleurs auteurs persans coordonnées et traduites pour la première fois en français . . . avec une introduction et des notes par Hocéyne-Âzad. *Pers. & Fr.* (كتاب صبح أميد) pp. 208, xxxix. 283. *Leyde*, 1909. 8°.

757. b. 73.

**ḨUSAIN BĀIKĀRĀ,** Sultan of Khorasan. See ḤUSAIN (ABU 'l-GHÁZI).

**ḨUSAIN ḪASANĪ.** [Edit.] See SALIM I.

**ḨUSAIN INJŪ** (JAMĀL ul-Dīn). فرهنگ جامال ديني [Farhang i Jahāngīrī. A dictionary of pure Persian words, preceded by an outline of Persian grammar. Edited by Muḥ. Ṣādik 'Alī (Ghālib).] 2 vols., lith. ١٨٧٦ [Lucknow, 1876.] 8°.

14815. c. 5.

**ḨUSAIN KULĪ,** called JADĪD ul-ISLĀM. هذا هو الكتاب المسمى بمنهاج الطالبين [Minhāj ul-tālibīn. A polemic against Babism.] pp. 400, lith. ١٩٠٣. [Bombay, 1903.] 8°.

14724. e. 2.

**ḨUSAIN KURD,** Shabistari. Begin. اما راویان اخبار و ناقلان آذار . . . روایت کرده اند شابستاری [Ḩusain Kurd Shabistari. A popular romance.] ff. 99, lith. [Persia, 1865?] 8°.

14779. e. 2.

**ḨUSAIN SHĀH,** called ḤAKĪKAT. خزینة الاموال [Khazīnat ul-amṣāl. Arabic, Persian, and Hindustani proverbs. With Hindustani preface, and Persian translation and notes to the Arabic part.] pp. iv. 256, lith. ١٨٩٢ [Cawnpore, 1892.] 8°.

14579. e. 9.

**ḨUSAIN VĀ'IZ,** Kāshifī. [Life.] See KRISHNA-LĀL MŌHĀN-LĀL JHĀVĒRĪ.

— [Lubb i lubāb, selections extracted by Ḥ. V. from Maṣnāvi.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmē.

**HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī (continued).** [For commentaries, notes, notices, etc., on the Akhlāk i mulisini:] See 'ABD ul-KĀDIR, Alimadī.

— See ĪRACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.

— See GARCIN DE TASSY (J. H.).

— See KRISHNA-LĀL MŌHAN-LĀL JHAVĒRĪ.

— اخلاق محسنی Akhlak Muhsiny, the morals of the Beneficent . . . Engraved from the Manuscript. pp. 108. Hertford, 1823. 8°. 14749. e. 10.

— اخلاق محسنی Akhlaki Muhsiny, the Morals of the Beneficent . . . Second edition. Engraved from the Manuscript. Revised and corrected by Mirza Ibraheeme. pp. 108. London, 1829. 8°. 757. f. 6.

— كتاب اخلاق محسنی الخ Ukhlaqi Muhsunee by Mullah Hoossein. pp. 116. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. 1. 1828. 4°. 757. i. 1.(1.)

— اخلاق محسنی Akhlāk-i muhsinī, the Morals of the Beneficent . . . Printed for the use of the East India College. pp. 110. Hertford, 1850. 8°. 757. d. 34.

— اخلاق محسنی [Akhlāk i mulisini.] Edited by Muhi. Hādi 'Alī.] pp. 160, lith. ۱۸۶۲ [Lucknow, 1862.] 8°. 14749. g. 3.

The last chronogram is dated 1289 by mistake.

— — [Second edition.] pp. 160, lith. ۱۸۶۲ [Lucknow, 1866.] 8°. 14783. f. 2.

— اخلاق محسنی [Akhlāk i mulisini.] From the Lucknow edition.] pp. 272, lith. ۱۸۸۱ [Bombay, 1881.] 8°. 14749. c. 3.

— Akhlāk-i Muhsinī, or The Morals of the Beneficent, literally translated from the Persian . . . by the Rev. H. G. Keene. pp. 52. Hertford, 1850. 8°. 757. e. 28.

— Choice Selections from the Akhlak-i Muhsini. [With vocabulary.] See JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ and PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ. Gems, etc. 1892. 8°. 757. e. 39.

— Muhsin's Ethics being a complete translation of the Akhlac-i-Muhsini. [By Nōshirvān Bējanjī Kōtwāl.] pp. vi. iv. 263, 3. Bombay, 1892. 8°. 757. e. 41.

**HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī (continued).** Translation and explanation of Akhlak-i-mohsini, chapters 1-16(-81). By D[inshāh] F[ardunji] Mulla. 2 pts. [Bombay, 1895.] 8°. 757. ee. 33.(1.)

— A complete and literal translation of Akhlak-i-Mohsani, with glossary . . . by T. George . . . and Lala Thakar Das, Kapur. pp. ii. 220. Lahore, 1896. 8°. 757. h. 54.

— [For glossary to Anvār i suhaili:] See MUHAMMAD ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMĀN).

— [Anvār i suhaili. Published by Captain C. Stewart and Maulavī Husain 'Alī Jaunpūri.] (كتاب انوار سهيلى من تصنيف ملا حسين بن على الواقع الكاشفى) ff. 241. [Calcutta, 1804-5.] Fol. 757. k. 3.

Wanting the title-page, which in other copies reads as follows: "The Anvāri Soheily of Hussein Viez Kāshify. Published by Captain C. Stewart, and Moolvy Hussein Aly, of the College of Fort William."

— — [Second edition, revised by Nādir 'Alī.] pp. 458. ۱۸۱۶ [Calcutta, 1816.] Fol. 757. k. 2.

— [Anvār i suhaili. Revised and corrected from the Calcutta edition of 1816, by Ghulām Ashraf, Turāb 'Alī, and Ḥasan 'Alī.] pp. 239, 4. ۱۸۲۶ [Madras, 1826.] 8°. 14783. g. 3.

— Anwari Sohili, a paraphrase, in Persian, of the Fables of Pilpay; by Husseini Vaiz Kashify. [Edited by G. Jervis and Mīrzā Ḥasan Shīrāzī.] ff. 496, lith. Bombay, 1828. Fol. 757. k. 1.

انوار سهيلى بخط خوش و عبارت دلکش معروف (Anwar Soheely.) 2 vols. (بكلية دمنه وعيار دانش الخ) pp. 865, lith. ۱۸۳۴ [Cawnpore, 1834.] 8°. 757. d. 9.

— [Anvār i suhaili. Edited by Muhi. Bakir Khvānsārī.] ff. 168. ۱۸۱۱ [Teheran? 1845.] 8°. 14783. g. 4.

— — [Another copy, wanting ff. 106b-116b.] 14783. g. 2.

— [Anvār i suhaili.] كتاب انوار سهيلى الخ pp. 373, lith. ۱۸۴۱ [Bombay, 1845.] 8°. 14783. g. 5.

الله دو پوشیدہ مباد کے کتاب مستطاب Begin. انوار سهيلى [Anvār i suhaili. Fourth edition,

revised and corrected by Muḥī. Faiz Ullāh, Nūr ul-Dīn Rāmpūrī, and Vazīr ‘Alī.] pp. iv. 404. 4°. [Calcutta, 1846.] 14783. g. 1.

*By a misprint the date of imprint according to the Christian Era is given as 1842.*

— [Anwār-i suhailī] [Anwār-i suhailī]. Edited by Muḥī. Mułisīn.] pp. 516. 4°. [Calcutta, 1847.] 14783. g. 6.

— كتاب انوار سهیلی الح [Anwār-i Suhelī, or Lights of Canopus, being the Persian version of the fables of Bidpāī . . . Edited by Lieut.-Col. J. W. J. Ouseley. pp. 16, 545. Hertford, 1851. 4°. 757. i. 20.

— — [Another copy.] 757. i. 20.\*

— كتاب انوار سهیلی الح [Anyār-i suhailī.] pp. 420, lith. [Bombay, 1854.] Fol. 14783. h. 5.

— هذا كتاب انوار سهیلی [Anwār-i suhailī.] ff. 180, lith. [Teheran? 1864.] 8°. 14783. f. 3.

— انوار سهیلی [Anwār-i suhailī]. With marginal notes by Muḥī. Muṣṭafa Khān. An edition based on one of A.H. 1265.] pp. 456, lith. [Cawnpore, 1866.] 8°. 14783. f. 1.

— انوار سهیلی [Anwār-i suhailī]. A reprint of the Cawnpore edition of 1866.] pp. 534, lith. [Lucknow, 1867?] 8°. 14783. e. 1.

— انوار سهیلی [Anwār-i suhailī]. With marginal notes.] pp. 456, lith. [Lucknow, 1873.] 8°. 14783. f. 6.

— Anwār-i-Suhayli, or The Lights of Canopus, the Persian version of the Fables of Bidpāī, by Husayn b. A’lī al-Wā’iz al-Kāshifi. Edited by Major H. S. Jarrett. [كتاب انوار سهیلی] pp. 630, lith. [Cawnpore, 1880.] 4°. 14783. f. 13.

— An Introduction to the Anvari Soohy of Hussein Vā’iz Kāshify. [Containing chapter 7 in Persian and English.] By C. Stewart. pp. iii. 29, 6, 42, 32. London, 1821. 4°. 757. h. 7.

— Persian Fables from the Anwari Sooheyly of Hussein Vā’iz Kāshify. With a vocabulary . . . by J. Michael (the vowel points added by Meerza Ibraheem). pp. 50, 52. London, 1827. 4°. 757. i. 50.

منتخبات انوار [HUSAIN VĀ’IZ, Kāshifi (continued). Selections from Anvār-i subailī. With Hindustani translation.] pp. 105, lith. [Lahore, 1861.] 12°. 14837. b. 2.(2.)

— The Iqd-i Gul. Being a selection from the Gulistan, and Anwar-i Sohaili . . . Edited by W. Nassau Lees and . . . Kabir al Din Ahmad. 8°. See MUŞLIH ibn ‘ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA’Dī.—*Gulistān*. 14822. b. 1.(3.)

— انتخاب انوار سهیلی [Anwār-i suhailī]. Selections. Edited by Subhān-bakhsh.] pp. 132, lith. [Lahore, 1875.] 8°. 14783. e. 7.

— انتخاب انوار سهیلی [Anwār-i suhailī]. Selections. Edited by Subhān-bakhsh.] pp. 134, lith. [Lahore, 1877.] 8°. 14783. e. 5.

— Les Fables de Pilpay, philosophe indien; ou La Conduite des Rois. [Professedly rendered from Abu ’l-Ma’alī Naṣr Ullāh’s Persian version of the Kalilah va-Dimnah, but really a translation of chapters 1-4 of the Anwār-i suhailī, by G. Gaulmin and Dā’ud Sa’id Isfahānī.] pp. 352. Paris, 1698. 12°. 637. f. 24.

— The Fables of Pilpay, a famous Indian philosopher: containing many rules for the conduct of humane life. Made English, etc. [Being Anwār-i suhailī, chap. 1-4, translated by J. Harris from the French version of Gaulmin and Dā’ud Sa’id.] pp. 207. London, 1699. 12°. 243. e. 8.

— The instructive and entertaining Fables of Pilpay, an ancient Indian philosopher. Containing a number of excellent rules for the conduct of persons of all ages, and in all stations: under several heads. Corrected, improved, and enlarged; and adorned with near seventy cuts, etc. [Another edition of the preceding.] pp. ix. ix. 231. London, 1747. 12°. 757. a. 30.

— Contes extraits de l’Anvari Sohéili, traduction persane des fables de Bidpai, etc. See MUHAMMAD ibn PIR ‘ALI, *Birkavī*. Exposition de la Foi Musulmane, etc. pp. 149-63. 1822. 8°. 758. e. 19.

— The Anwār-i Suhaili; or, The Lights of Canopus; being the Persian version of the Fables of Pilpay; or, the book “Kalilah and Damnah,”

rendered into Persian by Ḥusain Vā'iz u'l-Kāshīfī : literally translated into prose and verse, by E. B. Eastwick. pp. xxvii. 650. *Hertford*, 1854. 8°.

757. h. 29.

— — — [A reprint.] pp. xxiv. 650. *Allahabad*, 1914. 8°. 14783. e. 15.

— The Anwār-i-Suhailī, or Lights of Canopus, commonly known as Kalilah and Damnah, being an adaptation by Mullā Husain bin 'Alī Al Wā'i'z-Al-Kāshīfī of the Fables of Bīdpāī. Translated from the Persian by A. N. Wollaston. pp. xviii. 504. *London*, 1877. 4°. 757. k. 31.

— The 'Iqd-i Gul, or The Rose-Necklace, being . . . selections from the Gulistān (the first four chapters), and the Anwār-i Suhailī (the first three chapters with the introduction) translated into literal English with . . . notes by Adālūt Khān. 1883. 8°. See Muṣlih ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*. 757. cc. 7.(2)

— — — Second edition. 1888. 8°. See Muṣlih ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*. 757. e. 38.

— — — Third edition. 1894. 8°. See Muṣlih ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*. 757. e. 45.

— English translation of [preface and introduction of Bk. i. of the] Anwar Sohaly. Compiled by Khwaja Usuf Ali. pp. 72. *Agra*, [1887.] 12°. 757. a. 41.

— Miscellaneous from the Anwār-i-Suhailī (rendered into English verse). See ROGERS (A.). Persian Anthology, etc. pp. 35-47. 1889. 12°. 757. bb. 25.(2)

— The Anwār-i-Suhailī, book 1 (2), translated from the Persian by A. N. Wollaston . . . with an introduction by K. M. Jhaveri. 2 pts. *Bombay*, [1895-96.] 8°. 757. cc. 35.

— Anwar-e-Sohaili. Bk. iii. Re-printed from the English translation of A. N. Wollaston. Thoroughly revised and corrected by Muhammad Jaimalur [sic] Rehman. pp. 37. *Bombay*, 1917. 8°. 14783. d. 19.

— Full translation and explanation of Anwar-e-Sohaili chapters ii. & iii. With an intro-

duction . . . and . . . notes . . . by K. B. Irani . . . and D. J. Irani. pp. viii. 105. *Bombay*, 1917. 8°. 14749. d. 13.

— [For extracts from Anvār i suhailī prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated :] See ACADEMIES, etc.—*Lahore*.—*Punjab University*.

— [For the Ḳur'ān with the commentary Mavāhib i 'aliyyah or Tafsīr i Ḫusainī of Ḥ. V.:] See ḲUR'ĀN.

تفسیر بی نظیر موهب علیہ . . . معروف به [Mavāhib i 'aliyyah.] 2 vols., lith. ١٨٧٤ [Lucknow, 1874.] Fol. 14509. d. 6.

— از کتاب رشادت عین الحیات [Notices of Alimad Yasavī and his spiritual successors, from the Rashahāt 'ain ul-hayāt.] See SULAIMĀN ĀTĀ. Легенда про Хасимъ-Атѣ, etc. pp. 136-145. 1898. 4°. 758. i. 24.

— روضة الشهدا [Raużat ul-shuhadā. Lives of some of the earlier prophets, Muḥammad, 'Alī, Fātimah, Ḥasan, Ḫusain, etc.] pp. 396, lith. ١٨٧٣ [Lahore, 1870.] 8°. 14779. e. 3.

— روضة الشهدا [Raużat ul-shuhadā.] pp. 394, lith. ١٨٧٣ [Lucknow, 1873.] 8°. 14779. d. 1.

— روضة الشهدا [Raużat ul-shuhadā.] pp. 436, lith. ١٣٠١ [Bombay, 1883.] 8°. 14779. d. 8.

— روضة الشهدا [Raużat ul-shuhadā.] pp. 394, lith. ١٨٩١ [Cawnpore, 1891.] 8°. 14779. d. 19.

— سلاة حاتمیہ (Rissalēhi Hatimyēh). [The Adventures of Ḥātim Tā'i. A romance.] See SCHEFER(C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. 1. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

— مثنوی زاد المسافرین [Zād ul-musāfirīn. A poem on the stages of the mystic life.] pp. 40, lith. ١٨٨٥ [Lucknow, 1885.] 8°.

14787. g. 29.(3.)

— هذا كتاب اسرار [Supposititious Works.] [Asrār i Kāsimī. A treatise on alchemy قاسعی الح]

and other occult arts, based mainly on works of Ahmad b. Muḥ. Abu'l-Kāsim 'Irākī. Second edition.] pp. 152, *lith.* ممبئی ۱۸۸۵ [Bombay, 1885.] 8°. 14770. e. 4.

— کتاب کشف السرار قاسمی [Kashf ul-asrār i Kāsimī. Another recension of the Asrār, differing materially from the preceding, but with the same divisions.] pp. 175, *lith.* ممبئی ۱۸۹۴ [Bombay, 1894.] 8°. 14770. a. 2.

— کتاب مرصد اسنی [Marṣad i asna. A tract on magic by use of the letters of the alphabet.] pp. 60, *lith.* Bombay, [1893.] 8°. 14770. b. 8.(1)

ḤUSAIN-DŌST, called ḤUSAINĪ, Amīr, Sanbhālī. تذكرة حسینی [Tazkirah i Ḥusainī. Notices of Persian poets and some other eminent men, with extracts from their poems.] pp. 375, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۵ [Lucknow, 1875.] 8°. 14779. d. 43.

ḤUSAINĪ. See ḤUSAIN-DŌST.

— See MUHAMMAD (ZIYĀ UL-DĪN).

ḤUSĀM UL-DAULAH. See TİMŪR ibn ḤUSAIN 'ALĪ.

ḤUSAYN b. A'LÍ AL-WÁ'IZ, al-Kāshifī. See ḤUSAIN VĀ'IZ.

ḤUSEYN, Mirzā, of Hamadán. See ḤUSAIN, Hamadānī.

ḤŪSH. See 'ABD ULLĀH, called HŪSH.

ḤŪSHANG (MĀNEKJĪ LĪMJĪ). See MĀNEKJĪ LĪMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ.

ḤŪSHGUY, Ḥakīm. [Zardusht-afshār. A Zoroastrian work on man, with special reference to Zoroaster, translated from Pahlavi.] See MĀNEKJĪ LĪMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ. آئین هوشنگ [Ā'in i Hūshang.] pp. 32-76. [1879.] 8°. 14724. d. 7.

HUSSEIN ALI KHAN, Kirmani. See ḤUSAIN 'ALĪ.

HUSSEIN-ALI-MIRZA. See ḤUSAIN 'ALĪ MİRZĀ.

HUSSEIN ALY, Moolvy. See ḤUSAIN 'ALĪ, Jaunpurī.

HUSSEIN VĀEZ, Kāshefy. See ḤUSAIN VĀ'IZ.

HUSSUN (AUZUMOODEEN), Belgramee. See ḤASAN (A'ZAM UL-DĪN).

HUSUN ULEE. See ḤASAN 'ALĪ.

ḤUVĀIZĪ. See MUHAMMAD, Ḥuvāizī.

HYDE (THOMAS). [Latin translation of Persian Pentateuch:] See BIBLE.—Complete Bibles.

— [Edit. of Ulugh Beg's Tables, with translation and notes.] See ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

— Syntagma Dissertationum quas olim auctor doctissimus T. H. separatim edidit. Accesserunt nonnulla ejusdem opuscula hactenus inedita . . . Omnia diligenter recognita a G. Sharpe. 2 vols. Oxonii, 1767. 4°. 14003. h. 15.

HYDER ALLY KHÁN BAHÁDUR. See HAIDAR 'ALI KHÁN.

HYDER BELGRAMY, Ameer. See AMĪR HAIDAR.

HYDER NAIK, Nawaub of the Karnatic Balaghaut. See HAIDAR 'ALI KHÁN.

IBN 'ABD UL-KARĪM 'ALĪ RIZĀ. See 'ALI RIZĀ ibn 'ABD UL-KARĪM.

IBN A'SAM. See MUHAMMAD ibn 'ALI, called A'SAM KŪFĪ.

IBN ABI ZARR. See AHMAD ibn MUHAMMAD MAHDĪ ibn ABI ZARR.

IBN 'AKĪL. See MUŠTĀFA ibn 'AKĪL.

IBN UL-'ARABĪ. See MUHAMMAD ibn 'ALI (MUHYI UL-DĪN).

IBN BĀBAVAIH. See MUHAMMAD ibn 'ALI, called IBN BĀBAVAIH.

IBN UL-BALKHĪ. Description of the province of Fars . . . at the beginning of the twelfth century A.D. [Fārs-nāmah.] Translated . . . by G. Le Strange. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1912, pp. 1-30, 311-40, 865-90. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— — — 1912. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. Asiatic Society Monographs. no. 14. 1902, etc. 8°. 14005. b. 14.

IBN BAZZĀZ. See TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL.

IBN UL-BĪBĪ. See YAḤYA (NĀSIR UL-DĪN).

IBN GABIROL. See SOLOMON ben JUDAH.

IBN GHULĀM ḤUSAIN. [Edit. and supplement of Dastūr ul-inshā.] See MUHAMMAD FA'IK.

IBN ḤAJAR. See AHMAD ibn 'ALI.

— See AHMAD ibn MUHAMMAD.

- IBN UL-HĀJIB.** *See* 'UŞMĀN ibn 'UMAR.
- IBN ḤASAN.** *See* SAYYID ibn ḤASAN.
- IBN ḪUSĀM.** *See* MUHAMMAD ibn ḪUSĀM ul-DīN.
- IBN 'IRĀKĪ.** *See* AḤMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'l-KĀSIM).
- IBN ISFANDIYĀR.** *See* MUHAMMAD ibn ul-ḤASAN ibn ISFANDIYĀR.
- IBN UL-JAZARĪ.** *See* MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Jazari.
- IBN JAZLAH.** *See* YAḤYA ibn 'ĪSA.
- IBN JEMIN.** *See* MAHMŪD (FAKHR ul-DīN).
- IBN KAMĀL PĀSHĀ.** *See* AḤMAD ibn SULAIMĀN.
- IBN UL-KHASHSHĀB.** *See* MUHAMMAD ibn AḤMAD.
- IBN MISKAVAIH.** *See* AḤMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALĪ).
- IBN MUHAMMAD AMĪN ABU 'l-ḤASAN,** *Gul-istānah.* *See* ABU 'l-ḤASAN ibn MUHAMMAD AMĪN.
- IBN UL-NAFĪS.** *See* 'ALĪ ibn ABI 'l-ḤAZM.
- IBN NIẒĀM.** *See* AḤMAD ibn ḤAMĪD.
- IBN SA'D.** *See* MUHAMMAD ibn SA'D, *Kātib ul-Vākiḍī*.
- IBN UL-SĀVAJĪ.** *See* MUHAMMAD ibn SA'D, called IBN UL-SĀVAJĪ.
- IBN UL-SHIHĀB.** *See* 'ALĪ ibn SHIHĀB ul-DīN MUHAMMAD.
- IBN SĪNĀ.** *See* ḪUSAIN ibn 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ).
- IBN TAIMIYYAH.** *See* AḤMAD ibn 'ABD ul-ḤALĪM.
- IBN ṬĀVŪS.** *See* 'ALĪ ibn MŪSA.
- IBN VAHSIYYAH.** *See* AḤMAD ibn 'ALĪ (ABU BAKR).
- IBN YAMĪN.** *See* MAHMŪD (FAKHR ul-DīN).
- IBN ZUFAR.** *See* MUHAMMAD ibn ZUFAR.
- 'IBRAH.** [ عبرت ارباب بصر] 'Ibrat i arbāb i baṣar. A history of Bengal from the death of Sarfarāz Khān, A.H. 1151, to the death of Sirāj ul-Daulah, A.H. 1170.] pp. 49, lith. بنارس [Benares, 1824.] 8°. 14762. b. 4.

- IBRAHEEME, Mirza.** *See* MUHAMMAD IBRĀHĪM.
- IBRĀHĪM, Grammician.** [Sharḥ i kāfiyah i manzūm, paraphrase of Kāfiyah.] *See* 'UŞMĀN ibn 'UMAR, called IBN UL-HĀJIB.
- IBRĀHĪM, Efendi, Turkish Military Surgeon at Beirut.** [Ta'rikh i kaisar i Rūm. A history of the Sultans of Turkey, from their origin to the accession of 'Abd ul-'Azīz Khān, A.H. 1277 (A.D. 1861). Translated by Muhi 'Abbās Shirvānī, from the original Arabic Miṣbāh ul-sāri.] pp. 64, lith. كنپور [Cawnpore, 1864.] 8°. 14773. f
- IBRĀHĪM, Mirzā, Munshī.** [Tazkirah i majdiyyah. An anthology of poems composed by members of the Court and high officials, with notices of the authors and portraits.] ff. 52, lith. تهران [Teheran, 1885.] 8°. 14779. b. 3.
- IBRĀHĪM (MUHAMMAD), Mirzā.** *See* MUHAMMAD IBRĀHĪM.
- IBRĀHĪM ibn 'ALĪ.** [Translation and commentary to al-Shurūt ul-arba'ūn.] *See* ZAKARIYYĀ (BAHĀ ul-DīN).
- IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR (AFZAL ul-DīN), called KHĀKĀNĪ.** [تحفة العراقيين] Intikhāb i tulifat ul-'Irākain. An abridgment of T. ul-'I., a description in verse of the author's pilgrimage to the Holy Places. With marginal commentary compiled from that of 'Abd ul-Salām, by 'Abd ul-Ḥasan.] ١٣٨٤ [Cawnpore, 1867.] 8°. 14787. h. 31.
- [انتخاب... تحفة العراقيين] Intikhāb i tulifat ul-'Irākain. With commentary compiled from that of 'Abd ul-Salām by Karīm ul-DīN, and life of Khākānī.] pp. 330, lith. لاہور [Lahore, 1867.] 8°. 14787. e. 6.
- [كليات خاقاني] Kulliyāt. Poems. With marginal and interlinear notes from Muhi 'Abbās 'Alī (Ghālib), etc.] pp. 1582, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1878.] 8°. 14797. h. 7.
- [حل تصاند خاقاني] ḥall i kaṣā'id i Khākānī. Odes. With Urdu interlinear translation and commentary by Ahmad Ḥasan Shaukat.] pts. 1, 2. میرٹہ ۱۹۰۱ [Meerut, 1906.] 8°. 14797. d. 23.
- Mémoire sur Khākānī... par N. de Khani-kof. [With text and translation of 5 odes.] 1865.

*See ACADEMIES, etc.* — Paris. — Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. vi<sup>e</sup> série, tom. v., pp. 296-367. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

— Четверостишія Хакани. (رباعیات خاقانی) Издаль и перевель К. Залеманъ. [Quatrains. With extracts from Daulat Shâh's Tazkirat ul-shu'arâ and Lutif 'Alî Beg's Âtash-kadah.] pp. 87, 92. *Санкунпетербург*, 1875. 8°. 757. g. 41.

IBRĀHĪM ibn KHUDĀ'Ī DADAH, called SHĀHIDĪ. گاشن توحید [Gulshan i tauhid. Mystic poems. Edited by Ahmad Niyâzî.] pp. 181. 1818 [Constantinople, 1881.] 8°. 14787. d. 22.

IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD (ABU ISHĀK), Fârisî, Istakhri. كتاب مسالك وممالك تصنیف ابن حوقل The Oriental Geography of Ebn Haukal, an Arabian traveller of the tenth century [or rather, of Istakhri]. Translated [from the Persian version of the original Arabic] . . . by Sir W. Ouseley. pp. xxxvi. 327. London, 1800. 4°. 983. g. 12.

— — — [Another copy, wanting the second index, pp. 309-327.] 152. h. 20.

— — — [Another copy.] G. 1785.

— — من كتاب مسالك وممالك [Extract from the Persian version of Istakhri's geography Kitâb masâlik va-mamâlik.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ('ISĀM ul-DÎN), Isfara'inî. [Commentary on Šarf i Bahâ'i.] See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHÂ ul-DÎN).

IBRĀHĪM ibn NŪR ul-DÎN TAUFÎK (RAFI' ul-DÎN), Shîrâzî. Tazkarat-ul-Mulûk. [A history of the 'Adilshâhîs of Bijapur, from their rise to A.H. 1020, and of contemporary dynasties in Hindustan and Persia. An abridged translation.] See KING (J. S.). The history of the Bahmanî Dynasty, etc. 1900. 8°. 09057. d. 9.

IBRĀHĪM ibn NŪR MUHAMMAD, Pulbandari. [Edit.] See BARETTO (J.).

— — — See Mušlîh ibn 'ABD ULLÂH (Mušarrif ul-Dîn), called SA'DÎ. — Gulistân.

IBRĀHĪM ibn SHAHRIYÂR (FAKHRE ul-Dîn), called MULLÂ 'IRÂKÎ. [Kâliyat Urâqî. Kulliyât. Poems.] pp. 244, lith. 1909 [Cawnpore, 1909.] 8°. 14797. dd. 3.

IBRĀHĪM ibn VALÎ ULLÂH, Astarâbâdî. [Translation of Risâlah i Hasaniyyah.] See HUSAIN ibn 'ALÎ (ABU 'l-FUTÛH).

IBRĀHĪM AHMAD, Mûsavî, Husainî. هذا رسالة قسطاس الاوزان الخ [Kustâs ul-azân. A tract on coins, weights, and measures prescribed in the Kur'an and Traditions, with their equivalents in the systems of Moslem lands.] pp. 19, lith. 1891 [Bombay, 1891.] 8°. 14703. a. 2.

IBRĀHĪM BEG. [For the "Travels" of I. B.] See ZAIN ul-'ÂBDÎN, Marâghâ'i.

— — — See JALÂL ul-DÎN, Hasanî.

IBRĀHĪM HAKKI ibn MUHAMMAD RIZÂ, Efendi. [Okû yâz, Turkish translation of Nišâb ul-şubyân.] See ABU NAŞR, Farâhi.

IBRĀHĪM KHÂN (Pîr). See Pîr IBRĀHĪM KHÂN.

ICBAL-OOD DOWLAH. See IKBAL ul-DAULAH.

IDRÎS, the Prophet. [For the Nafâ'is ul-funûn ascribed to I.] See HERMES.

IHSÂN 'ALÎ, Hakîm. نکات احسانی [Nukât i Ihśâni. A collection of Sufic and other subtle points, in Persian (pt. 1), and Hindustani (pt. 2).] pp. 54, lith. 1891 [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(7.)

IHSÂN ULLÂH. See MUHAMMAD IHSÂN ULLÂH.

IHSÂN ULLÂH, called MUMTÂZ. بحر مراج و نثر ممتاز [Balîr i mavvâj. Notices in verse of the prophets down to Muhammed and of Fâtimah and 'Umar. With Naşr i Mumtâz, letters and other prose works, on the margin.] pp. 152, lith. 1891 [Lucknow ? 1856.] 8°. 14787. g. 22.

I'JAZ AHMAD, Maulavî. [Edit. of Kâfiyah with commentary.] See 'UŞMAN ibn 'UMAR, called IBN ul-HAJIB.

I'JAZ HUSAIN, Maulavî. مفاتیح المطالب فی خلافة [Mafâtih ul-matâlib. A Shi'ah treatise on the Khalifate.] pt. i., lith. 1891 [Amroha, 1902.] 8°. 14712. g. 9.

— — — مرجع کربلا [Murakka' i Karbalâ. History and topography of Kerbela, illustrated.] pp. 124, lith. 1904 [Amroha, 1904.] 8°. 14773. e. 28.

IKBAL 'ALÎ, Hâjî Shâh. عمدة المقال في الحال والقلال ['Umdat ul-makâl. An essay on some aspects of Sufism.] pp. 44, lith. [Lucknow, 1879.] 8°. 14718. f. 4.(6.)

**IKBĀL ul-DAULAH**, *Nawab*. Icbal-e-Furung or British Prosperity: being a short description of the manners, customs, arts, and science of the enlightened British, by Nuwwab Icbal-oos Dowlah Buhadoor, accompanied by a literal translation into the English. (اقبال فرنگ) pp. 197; 3 plates. *Calcutta*, 1834. 12°. 757. bb. 2.

— [Another copy.] 14773. b. 1.

— [Another copy, with illuminated borders and headings of chapters.] 757. bb. 3.

**IKEN** (CARL JACOB LUDWIG). [Translation of Tūtī-nāmah.] See MUHAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.

**ILĀH-BAKHSH GANJ**. موسن الذاکرین [Mu'nis ul-zākirīn. A manual of devotion. With Arabic citations from the Kur'ān, etc., and Hindustani interlinear translations of them.] pp. 396, lith. ۱۸۸۸ [Bareilly, 1888.] 8°. 14718. f. 7.

**ILAH-DĀD**, *Maulavī*. [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Ruk'āt*.

— See 'ABD ul-RASHID ibn 'ABD ul-GHAFŪR.

— See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MU-SHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

**ILĀH-DIYAH**, *Chishī*, 'Uṣmānī. سیر الاقطاب [Siyar ul-aktāb. Lives of holy men of the Chishī Order who attained the rank of Ḳutb ul-Aktāb and were the author's spiritual ancestors.] pp. 256, lith. ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14779. d. 6.

**ILĀHī BAKHSH**, *Faiżābādī*. See MUHAMMAD ILĀHī BAKHSH KHĀN.

**ILĀHī BAKHSH**, *Siyālkōtī*. [Edit.] See MUHAMMAD GHİYĀŞ ul-DIN ibn JALĀL ul-DIN.

— آئینہ ادب و اخلاق یا نصائی حکماء سلف [Naśā'iḥ i ḥukamā i salaf. Maxims and sayings of philosophers, kings, etc.] pp. 152, lith. سیالکو ۱۸۹۶ [Sialkot, 1896.] 12°. 14749. b. 4.

**ILĀHī BAKHSH** ibn 'ALĪ BAKHSH, *Sayyid*, *Husainī*, *Angrēzābādī*. The Khūrshid Jahān Numā of Sayyad Ilāhī Bakhsh . . . [Analysis, with

translation of extracts on the history and antiquities of Malda,] by H. Beveridge. 1895. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Journal*, etc. vol. lxiv., pt. 1, pp. 194-236. 1832, etc. 8°. Ac. 8826/11.

**ILĀHī BAKHSH NŪR ULLĀH**. [Supplement to Maṣnavī] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DIN), *Rūmī*.

**ILĀH-YĀR**. See MURTAZA HUSAIN.

**ILĀH-YĀR** ibn ILĀH-ḴULĪ, *Bukhārī*. مسلک المتقین [Maslak ul-muttakin. A Ḥanafī treatise in verse on the Moslem creed and rites.] pp. 630, lith. ۱۸۷۳. [Lucknow, 1873.] 8°. 14787. c. 16.

— مسلک المتقین [Maslak ul-muttakin.] pp. 630, lith. ۱۸۸۱. [Cawnpore, 1881.] 8°. 14787. d. 15.

— مسلک المتقین [Maslak ul-muttakin. With marginal notes.] pp. 632, lith. ۱۸۸۲. [Bombay, 1882.] 8°. 14787. e. 25.

— مسلک المتقین [Maslak ul-muttakin.] pp. 528, lith. ۱۸۹۹ [Lahore, 1899.] 8°. 14787. d. 25.

**ILCHĪ i NIẒĀM-SHĀH**. See KHURSHĀH ibn ḴUBĀD.

**ILM**. [ilm i tabakāt ul-arz. A manual of geology. Translated by Yūsuf Khān Mustashār ul-Daulah, with the aid of 'Alī-bakhsh Kājār, from the Osmanli Turkish.] pp. v. vii. 271, lith. ۱۸۸۲ [Teheran, 1882.] 8°. 14766. a. 1.

**ILTĀF HUSAIN**. See MUHAMMAD ILTĀF HUSAIN.

**ILYĀS ibn YŪSUF** (ABU MUHAMMAD), called NIẒĀMī, *Ganjavī*. [Life, etc.] See BACHER (W.).

— خمسة نظامي [Khamsah i Niẓāmī, or Panj ganj. The five romantic maṣnavī poems of Niẓāmī, viz. Haft paikar, Iskandar-nāmah, Laila Majnūn, Makhzan i asrār, and Shīrīn Khusrau.] ff. 296, lith. طهران ۱۸۴۵ [Teheran, 1845.] 8°. 14787. e. 2.

— خمسة . . . نظامي [Khamsah. Edited by Maulānā 'Abd ul-Vāhid.] 5 pts. lith. ممبئ ۱۸۸۱ [Bombay, 1881.] 8°. 14787. h. 16.

— Nizami Poetæ Narrationes et Fabulæ persice . . . nunc primum editæ subjuncta versione latina

et indice verborum. [By L. H., i.e. Ludwig Hain.] pp. viii. 15. *Lipsiae*, 1802. 4°. 757. g. 8.

— [Selections from the Khamsah, with German translation.] See BACHER (W.). *Nizāmī's Leben und Werke, etc.* 1871. 8°. 757. d. 3.

— [English translation of the above.] See BACHER (W.). *Memoir of . . . Nizami, etc.* 1873. 16°. 757. a. 8.(1)

— Specimens of Nizāmī. See ROBINSON (S.). *Persian Poetry for English Readers, etc.* 1883. 8°. 757. b. 33.

— [Selections.] See LA'ĀLĪ. *La'ālī-i-manzūma, etc.* 1910. 8°. 14797. e. 46.

— هفت پیکر نظامی [Haft paikar. With appendix of the additional verses contained in the Bombay edition.] pp. 119, lith. 1873 [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(9.)

حکایت بهرام کور و دختر پادشاه روس مختصر — *Hikāyat i Bahrām Gūr u dukhtar i pādshāh i Rūs.* (Behram-Gur und die Russische Fuerstentochter. Muhammed Niszamī-d-Din . . . nachgebildet und durch . . . Anmerkungen erlaeutert von F. von Erdmann.) [With Daulat Shāh's life of Nizāmī.] 2te Auflage. pp. xxvii. 271. *Kasan*, 1844. 8°. 757. g. 12.

— حکایت دختر پادشاه روس الح [Hikāyat i dukhtar i pādshāh i Rūs.] (Die Schöne vom Schlosse Muhammed Nisameddin dem Gendscher nachgebildet von F. von Erdmann.) pp. xiii. 145. *Kasan*, 1832. 4°. 757. i. 45.

— [For critical studies of the Sikandar-nāmah:] See BACHER (W.).

— [For glossaries and commentaries to the Sikandar-nāmah:]

See MUHAMMAD, *Gilavī*.

See MUHAMMAD GHIYĀS ul-DīN ibn JALĀL ul-DīN.

See MUHAMMAD NAŠĪR ibn SULTĀN.

See MUHAMMAD SALĪM ibn MUHAMMAD KĀ'IM.

See SAYYID ibn ḤASAN.

— (سکندر نامہ) [Sikandar-nāmah, or Iskan-dar-n°. An epic poem on Alexander the Great's

career as world-conqueror (part i.), and as a philosopher in search of the fountain of life (part ii.). Edited by Farid ul-Dīn and Athar 'Alī.] pp. 418. 1851 [Calcutta, 1852.] 8°. 14787. c. 15.

— سکندر نامہ (بڑی . . . بھری) [Sikandar-nāmah. With marginal notes on pt. i., chiefly from the commentary of Sirāj ul-Dīn 'Alī Khān (Ārzū).] pp. 374, 78, lith. 1878 [Cawnpore, 1878.] 8°. 14787. g. 15.

— سکندر نامہ مترجم [Sikandar-nāmah. With Hindustani interlinear translation and marginal notes by Fath Muḥammad.] pp. 648, lith. لکھنؤ ۱۹۰۳ [Lucknow, 1905.] 8°. 14797. h. 47.

خدایا جہاں پادشاہی تراست - زما [Sikandar-nāmah i barī, i.e. pt. i. of the Iskandar-nāmah.] pp. 146. 1810 [Calcutta, 1810.] 4°. 757. k. 23.

Only about one third of the work, ending with the section entitled بادشاہی تراست [خدمت آمد خدائی تراست].

— — — [Another copy.] 757. i. 32.(2.)

منتخب الشروح سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī. With selections from the commentaries by Badr 'Alī 'Azīmābādī and Husain 'Alī Jaun-pūri.] pp. 638. 1812 [Calcutta, 1812.] 4°. 757. i. 18

تمام شد طبع شرح سکندر نامہ الح [Si-kandar-nāmah i barī. A reprint, omitting the title-page and editorial colophon.] pp. 667 1825 [Calcutta, 1825.] 4°. 14787. i. 6.

كتاب سکندر نامہ الح Secunder Nama [i.e. Sikandar-nāmah i barī] by Moollah Nazamuddeen Gunjavee. pp. 88. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. ii. 1828. 4°. 757. i. 1.(10.)

— سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī. With marginal notes, mainly from the Sharī of Sirāj ul-Dīn 'Alī (Ārzū). Edited by Talib 'Alī.] pp. 308, lith. 1861 [Bombay, 1860-61.] 8°. 14787. i. 8.

— سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī. With marginal notes.] pp. 311, lith. 1862 [Cawnpore? Lucknow, 1862.] 8°. 14787. g. 12.

— سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī. With notes from Ārzū's Sharī, etc.] pp. 311, lith. 1865 [Lucknow, 1865.] 8°. 14787. e. 8.

The annotations are substantially the same as those in the Bombay edition of 1860-61.

**ILYĀS ibn YŪSUF** (ABU MUHAMMAD), called NIẒĀMĪ, *Ganjavī* (*continued*). شرح سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī]. With commentary by Badr 'Alī 'Azīmābādī and Ḥusain 'Alī Jaunpūrī. Revised edition.] pp. 488, *lith.* ۱۸۷۲ [Lucknow, 1874.] 8°. 14787. g. 7.

— سکندر نامہ بروی [Sikandar-nāmah i barī]. With marginal notes.] pp. 374. بمبئی ۱۸۷۵ [Bombay, 1875.] 8°. 14787. d. 14.

— سکندر نامہ (فہنگ سکندر نامہ) [Sikandar-nāmah i barī]. Edited with marginal notes by Muḥ. Hādī 'Alī. Followed by a glossary called *Farhang i Sikandar-nāmah*, compiled by Sayyid b. Hasan b. Kāsim 'Alī.] pp. 646, 50, *lith.* لکھنو ۱۸۷۸-۹ [Lucknow, 1878-9]. 8°. 14787. h. 8.

— شرح سکندر نامہ علمائی کلکتہ [Sikandar-nāmah i barī]. With selections from the commentaries of Badr 'Alī 'Azīmābādī and Sayyid Ḥusain 'Alī Jaunpūrī. A reprint of the Calcutta edition of 1812.] pp. 488, *lith.* لکھنو ۱۸۸۹ [Lucknow, 1889.] 8°. 14787. d. 19.

— نسخه صحیحہ سکندر نامہ مترجم [Sikandar-nāmah i barī]. With Hindustani interlinear translation and marginal notes by Bālak Rām.] pp. 648, *lith.* ۱۸۹۶ کانپور [Cawnpore, 1896.] 8°. 14797. h. 43.

— — [Another copy.] 14787. g. 31.

— سکندر نامہ بروی [Sikandar-nāmah i barī]. With notes by Muḥ. Khattāb.] pp. 324, *lith.* لاہور [Lahore, 1906.] 8°. 14797. h. 48.

— جلد ثانی سکندر نامہ بروی [Sikandar-nāmah i barī]. The latter part of the work, commencing with the section entitled نشستن سکندر بر تخت. With notes by Ḥasan Akhund-zādah.] pt. ii. pp. 436, *lith.* دہلی ۱۹۰۶ [Delhi, 1906.] 8°. 14797. h. 49.

— The *Sikandar Nāma*, or Book of Alexander the Great, written A.D. 1200, by Abū Muhammad bin Yusuf bin Muawayyid-i-Nizāmu-d-Dīn, translated for the first time out of the Persian into prose, with . . . remarks . . . preface, and . . . life of the author . . . by Captain H. W. Clarke. pp. xxxi. 831. London, 1881. 8°. 757. f. 17.

**ILYĀS ibn YŪSUF** (ABU MUHAMMAD), called NIẒĀMĪ, *Ganjavī* (*continued*). خرد نامہ اسکندری مسمی بسکندر نامہ بحری Khirad-nāmahé Iskandary, also called the *Sikandar-nāmahē Bahry*, by Nitzāmī [being pt. ii. of the *Sikandar-nāmah*. Fasc. 1] edited by A. Sprenger, and Aga Moham̄med Shooshteree. (Fasc. 2 edited by Maulawī Āghā Ahmad 'Alī.) 2 fasc. 1852-69. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 12. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 12.)

— سکندر نامہ بحری [Sikandar-nāmah i bahri]. کانپور ۱۸۹۲ [Cawnpore, 1892.] 8°. 14787. g. 29.(10.)

— De Expeditione Russorum Berdaam versus auctore imprimis Nisamio disseruit F. Erdmann. [Containing text of six chapters of the *Sikandar-nāmah*, notes, the life of Niẓāmī from Daulat Shāh's *Tazkirat ul-shu'arā*, etc.] 3 pts. Casani, 1826-32. 8°. 757. c. 11, 12.

— انتخاب سکندر نامہ [Intikhāb i Sikandar-nāmah. Selections.] See MUNTAKHABĀT. مختفات فارسی [Muntakhabāt i fārsī.] pp. 1-50. [1872.] 8°. 14822. c. 2.

— — — pp. 1-50. [1876.] 8°. 14822. c. 4.

— — — pp. 2-50. [1877.] 8°. 14837. b. 3.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— [For extracts from *Sikandar-nāmah* prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [For Hammer-Purgstall's Schirin, based chiefly on Khusrau u Shirin.] See HAMMER-PURGSTALL (J. VON).

— شیرین و خسرو نظایری [Khusrau u Shirin. Edited by Hamzah Māzandarānī. Illustrated.] pp. 275, ii., *lith.* ۱۸۴۱ [Bombay, 1833.] 8°. 14797. c. 9.

**ILYĀS ibn YŪSUF** (ABU MUHAMMAD), called NIZĀMĪ, *Ganjavī* (*continued*). خسرو شیرین [Khusrau u Shīrīn. With marginal notes.] pp. 142, *lith.* 1888 [Lahore, 1847.] 8°. 14797. h. 1.

— خسرو شیرین نظامی [Khusrau u Shīrīn.] pp. 182, *lith.* 1888 [Lucknow, 1871.] 8°. 14797. g. 1.

— خسرو شیرین نظامی [Khusrau u Shīrīn.] pp. 182, *lith.* 1881 [Cawnpore, 1881.] 8°. 14797. h. 27.

— شیرین خسرو [Khusrau u Shīrīn. Edited with marginal notes by Muhi. Yār and Alimad. Second edition.] pp. 142, *lith.* 1892-93. [Lahore, 1892-93.] 8°. 14797. g. 25.(6.)

— Carmen Persicum Nisāmī Kendschewi in laudem altissimi Dei. [From the exordium of Khusrau u Shīrīn.] *Pers. & Lat.* See KOSEGARTEN (J. G. L.). Carminum Orientalium Triga, etc. pp. 87-107. 1815. 8°. 74. a. 16.

— لیلی مجنون نظامی [Laila Majnūn.] pp. 112, *lith.* 1870. [Lucknow, 1870.] 8°. 14797. h. 4.(9.)

— لیلی مجنون نظامی [Laila Majnūn.] pp. 112, *lith.* 1890. [Lahore, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(10.)

— Lailī and Majnún; a Poem [translated in verse] from the original Persian of Nazāmī by J. Atkinson. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. viii. 127. London, 1836. 8°. 14003. d. 22.

*Imperfect, wanting pp. 99-110.*

— The Loves of Lailī and Majnún. A poem from the original Persian . . . by J. Atkinson . . . Edited by . . . J. A. Atkinson. pp. xiii. 122. London, 1894. 8°. 757. b. 43.

— The Love Stories of the East. Lailī and Majnún. From the Persian of Nizami, by James Atkinson. Re-edited, with an introduction, by L. Cranmer Byng. pp. xxii. 162. London, 1905. 8°. 757. bb. 29.

— مخزن اسرار [Makhzan i asrār. With marginal notes.] pp. 212, *lith.* 1869 [Cawnpore, 1869.] 8°. 14837. g. 2.

— شرح مخزن اسرار نظامی در پر کشائی معانی [Makhzan i asrār. With the

commentary Zuhūr ul-asrār by Zuhūr ul-Hasan Banhūrī.] pp. 286, *lith.* 1881 [Lahore, 1881.] 8°. 14787. g. 38.(3.)

— مخزن الاسرار, Makhzan ul Asrār, the Treasury of Secrets: being the first of the Five Poems, or Khamsah of . . . Nizāmī of Ganjah. Edited . . . with various readings and a selected commentary by N. Bland. pt. i. pp. 118. London, 1844. 4°. 14003. h. 6.

The following notice appears on the fly-leaf: "The Preface, with the English life of Nizāmī, the variants and commentary, will form a second part." No more published.

— — — [Another copy, with ms. notes.]

14787. d. 7.

— For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes : ] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**IMĀD ul-SALTĀNAH** (NAVĀB MĪR). See SĀLĀR JĀNG.

**IMĀM ul-DĪN**, Ḥusainī, Chishtī. [For the Ta'rīkh i Ahmad, based mainly on I. ul-Dīn's Ḥusainshahī :] See 'ABD ul-KARĪM, 'Alavī.

**IMĀM ul-DĪN**, Lāhaurī. تصریح فی شرح تشرع [Taṣrīḥ. An Arabic commentary on Bahā ul-Dīn 'Āmilī's astronomy Tashrīḥ. With Persian appendix by Rashid ul-Dīn Khān.] pp. 36, *lith.* 1891 [Delhi, 1877.] 8°. 14544. d. 22.

**IMĀM ul-DĪN**, Maulavī, of Gujarat. [Notes on Kāristān.] See MUNĪR ul-DĪN (ABU 'l-BARAKĀT).

— [Hindustani life of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.

**IMĀM ul-DĪN**, called Imāmī. [Edit.] See MUHAMMAD ḪASAN, called KĀTIL.

**IMĀM ul-DĪN ibn MUHAMMAD**, Ḥakīm, Pākpatanī. مخزن الاکسیر [Makhzan ul-ikṣir. A Materia Medica. Edited by Muhi. Khair ul-Dīn b. Rasbīd.] 6 pts. 1891 [Amritsar, 1891.] 4°. 14753. g. 7.

**IMĀM ul-DĪN ḪASAN KHĀN**. See ḪASAN KHĀN.

**IMĀM RABBĀNĪ**. See AḤMAD, called MUJADDID i ALF i ṢĀNĪ.

**IMĀM-BAKHSH**, called ŠAHBĀ'ī, Dihlavī. کلیات [Kulliyāt. Collected works in prose and verse, comprising (vol. i.) Rizah i javāhir (eulogy

of Siraj ul-Din Bahadur Shah, in imitation of Zuhuri's Sih naṣr, with glossary); Bayaz i shauk payam (prefaces, letters, eulogies, etc.); Risalah i naliq i farsi (on some points of grammar); Divan; Kafi dar 'ilm i kawifi (on rhyme); Vaf (comment. on Kafi); Ganjinah i rumuz (on riddles, etc.); Javahir i manzum (quatrains incorporating 99 names of God); Kit'ah i mu'amma'i (eliciting the name of Allah from that of 'Ali); Makhzan i asrar and Risalah i nadirah (both on literary conceits); Natajij ul-asfar and Ghavamiz i sukhan (comment. on passages of earlier poets); I'lā ul-hakk (reply to 'Ali Khan Arzū's tract Ilikak ul-hakk on Shaikh Muli. 'Ali Hazin); (vol. ii.) commentaries (*shurukh*) on Zuhuri's Sih naṣr and Minā bazar, on Irādat Khān's Panj ruk'ah, and on Zahīra'i's Shabnam u shādāb; (vol. iii.) commentaries on Ni'mat Khān 'Ali's Husn u 'ishk, on Nasīra's Mu'ammat or riddles, and on Jāmi's Mu'ammayāt; Hall i makāmat (on 'Abd ul-Vāsi's Hānsavi's Makāmat); Munākahat i sukhan (on some literary terms); Kaul i faisal, a reply to 'Ali Khan Arzū's Tanbih ul-ghafīlin; Kavā'id i şarf u naliq i urdu (on Urdu grammar); Urdu translation of Shams ul-Din Fakir's Hadā'ik ul-balaghah i urdu (on prosody and rhetoric); Mukhammas on a ghazal of Kudsī.] 3 vols., lith. [Cawnpore & Lucknow, 1878-1880.] 8°.

14807. d. 7.

— [Ganjinah i rumuz. An essay on riddles.] pp. 132, lith. [Lucknow, 1887.] 8°.

14807. e. 12.(2.)

— [Javahir i manzum. Quatrains into which are woven in turn the 99 names of God. With marginal notes.] [Lucknow, 1886.] 8°.

14797. g. 29.(1.)

— [Kaul i faisal. A separate copy, from the Cawnpore-Lucknow edition of S.'s collected works.] pp. 202. [Lucknow, 1880.] 8°.

14807. d. 10.(4.)

— [Makhzan i asrar. An essay on riddles and similar literary artifices.] pp. 72, lith. [Lucknow, 1885.] 8°.

14807. e. 12.(1.)

— [For the Panj ruk'ah sometimes ascribed to Imām-bakhsh:] See IRĀDAT KHĀN.

**IMĀM-BAKHSH**, called SAHBĀ'I, *Dihlavī* (*continued*). [Sharḥ (commentary) on Minā bazar and Sih naṣr.] See MUHAMMAD (NUR ul-DIN), *Turshizi*.

— [Sharḥ i mu'ammat, commentary on Nasīra's riddles.] See NASĪRA.

— [Sharḥ (commentary), on Husn u 'ishk.] See NI'MAT KHĀN, called 'ALI.

— [Sharḥ (commentary) on Shabnam i shādāb.] See ZAHIR ul-DIN, *Tafrishī*.

**IMĀMĪ**, Khwājah. See IMĀM ul-DIN.

**IMDĀD ULLĀH**, *Fārūkī*. [Kulliyāt i imdādiyyah. Collected Hindustani and Persian works, including 2 in Persian, viz. Ziyā ul-kulūb, on the Kādirī, Nakshbandī, and Chishtī orders of dervishes (pp. 127-81), and Risalah i valīdat ul-vujūd, on the unity of God (pp. 204-10).] pp. 210, lith. [Cawnpore, 1898.] 8°. 14114. aa. 9.

— [Ziyā ul-kulūb.] pp. 64, lith. [Delhi, 1877?] 8°. 14837. f. 12.(4.)

**IMPERATORSKAYA PUBLICHNAYA BIBLIOTEKA**. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.

**IMPERATORSKY SANKTPETERBURGSKY UNIVERSITET**. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.

**IMRĀNī**, Shīrāzī. [Poems.] See BACHEB (W.).

**IMRU 'l-KAIS ibn ḤUJR**. [For Mu'allakah of Imru 'l-Kais published with other Mu'allakāt:] See MU'ALLAKĀT.

**INATULA**, of Delhi. See INĀYAT ULLĀH, Kanbū.

**INĀYAT 'ALI**, Kādirī. See MUHAMMAD INĀYAT 'ALI.

**INĀYAT ul-DIN 'ALI**. See 'ALI ibn 'ALI ('INĀYAT ul-DIN).

**INĀYAT ḤUSAIN ibn FATH ULLĀH**. [Silsilah i 'āliyah. An account of the Shaikhs of Kanbū. With supplements by Faiz Ahmad b. Dildār Ahmad.] pp. 196, lith. [Meerut, 1889.] 8°. 14779. d. 22.(1.)

**INĀYAT KHĀN** and WESTBROOK (JESSIE DUNCAN). Songs of India. Rendered from the Urdu, Hindi and Persian by Inayat Khan and J. D. Westbrook. pp. 46. London, 1915. 12°. 14114. e. 14.

'INĀYAT ULLĀH, Kanbū. [Bahār i dānish. A series of tales. With marginal notes.] pp. 410, lith. 1877 [Bombay, 1860.] 8°.

14783. e. 2.

— — — بہار دانش [Babār i dānish. With marginal notes. Edited by Najm ul-Dīn and Khvājah Muḥ. Ashraf.] pp. 288, lith. 1871 [Lucknow, 1861.] 8°.

14783. f. 12.

— — — بہار دانش [Bahār i dānish. A reprint of the Bombay edition of 1860. With a preface by Muḥ. Šālīlī.] pp. 439, lith. 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°.

14783. f. 8.

— — — دیباج پیرایہ دیباجہ سخن حمد حکیمی است [Bahār i dānish. Pt. i., to the end of the story of "The young thief and the king with the jewelled fish."] pp. 172. [Calcutta, 1809.] 4°.

757. k. 20.

— — — کتاب بہار دانش Bahari Daunish by Moonshee Aniatullah. [The same portion.] pp. 115. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. i. 1828. 4°.

757. i. 1.(3.)

— — — Tales (the Baar Danesh) translated from the Persian of Inatulla of Delhi [by A. Dow]. 2 vols. London, 1768. 12°.

635. a. 38.

— — — Persian Tales of Inatulla of Delhi (translated by Colonel A. Dow). See WEBER (W. H.). Tales of the East, etc. vol. 2. 1812. 8°.

87. f. 6.

— — — Contes Persans, par Inatula de Delhi ; traduits de l'Anglois [of A. Dow]. 2 pts. Amsterdam, 1769. 12°.

757. bb. 4.

— — — Bahar-Danush or Garden of Knowledge. An oriental romance translated from the Persic of Einaiut Oollah, by Jonathan Scott . . . In three volumes. Shrewsbury, 1799. 8°.

88. b. 25-27.

INDIA. [For the Act of 1784 :] See ENGLAND.

— — — A Collection of Treaties, Engagements, and Sunnuds relating to India and neighbouring countries. (Compiled by Sir C. U. Aitchison.) 7 vols. Calcutta, 1862-63. 4°.

8023. h. 4.

— — — A Collection of Treaties, Engagements, and Sunnuds relating to India and neighbouring countries . . . Revised and continued up to the

present time by Lieut. A. C. Talbot. 8 vols. Calcutta, 1876-78. 8°.

8023. k. 8.

— — — Revised and continued up to the present time. 11 vols. Calcutta, 1892. 8°.

IS.

— — — Revised and continued up to the 1st June, 1906. 13 vols. Calcutta, 1909. 8°.

IS.

— — — Archaeological Survey. Epigraphia Indo-Moslemica. (Published as a supplementary part of the "Epigraphia Indica.") Edited by Dr. E. Denison-Ross (1907-08; by J. Horowitz, 1909-12; by G. Yazdani, 1913, etc.). Calcutta, 1908, etc. 4°.

In progress.

1710. b. 14.

— — — East India Company. [For papers relating to the ancestors of Raghu-nātha Tondaimān :] See RAGHU-NĀTHA TONDAIMĀN.

— — — [For treaties of the East India Company :] See THOMAS (R. H.).

— — — Abstract of the Articles of War ; in English, Persian, and the Hindostan dialect, etc. [Translated into Persian by W. Kirkpatrick.] pp. 40. Calcutta, 1782. 8°.

6875. ee. 7.

There is no Hindustani translation.

— — — Abstract of the Articles of War ; in English, Persian, and Hindooostanee . . . بعضی احکام از ائین و قوانین که برای انتظام فوج انگلیسی مقرر شده, etc. [Selected by Sir R. Abercromby. Translated by W. Scott.] pp. 49. Calcutta, 1796. 4°.

14106. e. 47.

— — — An authentic Copy of the Correspondence in India between the Country Powers and the . . . East India Company's servants . . . together with the minutes of the Supreme Council at Calcutta, etc. 6 vols. London, 1787. 8°.

280. h. 7-12.

— — — Letters to and from the East-India Company's servants at Bengal, Fort St. George, and Bombay ; relative to treaties and grants from the Country Powers, from the year 1756 to 1766 . . . Also a letter from the Nabob of Arcot, etc. London, 1772. 4°.

583. h. 25.(3.)

— — — Treaties and Engagements between the . . . East India Company and the Native

Powers in Asia, etc. vol. i. pp. viii. 764. *Calcutta*, 1845. 4°.

8023. 1. 4.

— *Imperial Record Department*. Calendar of Persian Correspondence. Being letters, referring mainly to affairs in Bengal, which passed between some of the Company's servants and Indian rulers and notables. Vol. I. 1759-1767. [Compiled by Zarīf Muhammād, with preface by E. Denison Ross.] pp. xxviii. 509. *Calcutta*, 1911. 4°.

757. h. 66.

[Another copy.] 757. h. 66.\*

— *Legislative Council*. The Persian Civil Guide, containing all the Regulations, Acts, Government Orders, and Circular Orders, Constructions, Select Reports of the Regular and Summary Cases of the Calcutta Sudder Dewanny Adawlut, and Rules and Circular Orders of the Sudder Board of Revenue: together with all other Rules connected with the Civil Administration of Justice. Commencing, from 1793 to 1849 both inclusive. Translated from the original English by Moulvie Abdool Sumud, etc. (جلد دوم کتاب سول کاید فارسی الح) edited by Rahīm ul-Dīn Akhmad.] pp. 974, 212. *Calcutta*, 1850. 4°.

14749. h. 2.

— *North-West Provinces and Oudh*. The Middle Persian Course for 1897-98, consisting of Iqd-i-Gul, chapters vii. & viii.; Anwarsaheli, chapter v.; Iqd-i-Manzum, chapters v. & vi. Prescribed by the Director of Public Instruction, N.-W. Provinces and Oudh for the use of 3rd & 4th classes. pp. 96, lith. *Lucknow*, 1896. 8°.

14822. b. 7.

**INDIA OFFICE LIBRARY.** See ENGLAND. *India Office*.

**INDIAN MUSEUM**, *Calcutta*. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.

**INDRAMĀNI**. [Commentary on Jauhar ul-tarkib.] See ŚIVA-RĀMA, called JAUHAR.

**INSAF**. See ĪRICH MĪRZA.

**INSHĀ**. [Inshā i fārsī. A letter-writer.] pp. 24, lith. [Delhi, 1873.] 8°.

14837. f. 14.(1.)

Different from another work of the same name presumably by Hukm Chand.

**INSTITUT DES LANGUES ORIENTALES**. *See ACADEMIES, etc.—Petrograd*.

**INTIBĀHIYYAH**. [رسالہ انتباہیہ Risālah i intibāhiyyah. A warning against foreign and native enemies of the Persian Constitution, by "a friend of Persia," resident at Shanghai.] pp. 24, lith. [Bombay, 1911.] 8°. 14749. d. 14.

**IRĀDAT KHĀN** (MUBĀRK ULLĀH), called VĀZIĀ. A translation of the Memoirs of Eradut Khan, a nobleman of Hindostan, containing interesting anecdotes of the Emperor Aulumgeer Aurungzebe, and of his successors, Shaw Aulum and Jehaundar Shaw; in which are displayed the causes of the very precipitate decline of the Mogul Empire in India. By J. Scott. pp. xii. 96. *London*, 1786. 4°.

757. h. 17.

[Another copy.] 583. h. 11.(3.)

[Another copy.] T. 8.(3.)

[Another copy.] T. 871.(7.)

[Another copy.] \*148. b. 3.

— History of Aurungzebe's successors by Eradut Khan. [Translated by J. Scott.] *See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH*. Ferishta's History of Dekkan, etc. vol. ii., pt. 4. 1794. 4°.

9055. h. 7.

— [For separately published commentaries on Irādat Khān's Panj ruk'ah:] *See IMĀM-BAKHSH, called SAHBA'I*.

— See MUHAMMAD VILĀYAT 'ALI KHAN.

— پنج رکعہ [Panj ruk'ah, or Tabassum i shuhadā. Five model love-letters in ornate style, sometimes ascribed to Zuhūrī. With marginal commentaries by 'Abd ul-Razzak (Yamīnī) and 'Abd ul-Āhad.] pp. 48, lith. [Lucknow, 1843.] 8°.

14837. g. 4.(2.)

— پنج رکعہ [Panj ruk'ah. With the same commentaries.] pp. 48, lith. [Cawnpore, 1864.] 8°.

14807. g. 2.(6.)

— پنج رکعہ [Panj ruk'ah. With the same commentaries.] pp. 48, lith. [Cawnpore, 1878.] 8°.

14807. g. 13.(3.)

— پنج رکعہ [Panj ruk'ah. With the same commentaries. Edited by Muhib 'Azīz Ḥasan.] pp. 48, lith. [Lucknow, 1881.] 8°.

14807. g. 10.(3.)

**IRĀKĪ**, *Mullā*. See IBRĀHĪM ibn SHAHRIYĀR.

**IRANI** (D. J.) See DīNSHĀH JĪJĪBHĀI ĪRĀNĪ.

**IRANI** (K. B.) See KHUDĀ-BAKHSH Bahrām ĪRĀNī.

**ĪRĀN-SHĀH** ibn MALIK-SHĀH. Magorum liber Sad-der, Zoroastris praecepta et canones continens. [Translated into Latin, from the Persian metrical paraphrase by Ī. of the original Pahlavi Šad dar.] See [Accessions] HYDE (T.). Historia religionis veterum Persarum, etc. 1700. 4°.

703. d. 4.

— — — — — 1760. 4°. 677. f. 14.

**'IRFĀN**. See MUHAMMAD ŠALIH.

**ĪRICH MĪRZĀ**, called INSHĀF. [Rubā'iyyāt. Quatrains.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt. رباعیات حکیم خیام [Rubā'iyyāt.] ff. 68<sup>b</sup>-71<sup>a</sup>. [1857.] 8°. 14797. b. 1.

**IRTIZĀ**, *Gōpāmū'ī*. See MUHAMMAD IRTIZĀ 'ALI KHĀN.

**IRVINE** (WILLIAM). [Index of place-names in Ā'in i Akbarī.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRK.

**'ISĀM ul-DĪN**, *Isfurā'inī*. See IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD.

**ISFAHAN**. [History.] See HUSAIN ibn MUHAMMAD ibn ABI 'I-RIZĀ.

**ISHĀK** (ṢAFĪ ul-DĪN), *Shaikh*. [Life.] See TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL.

**ĪSHARĪ-PARSHĀD**, called SHU'A'I. رساله قانون مفردات [Risālah i kānūn i mufradāt. An essay in verse on Persian calligraphy.] pp. 16, lith. لکنزو [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 9.(7.)

**'ISHKĪ**. See BARAKAT ULLĀH.

**'ISHRAT** See AHMAD (SIRĀJ ul-DĪN).

**ISHTIĀ'L ibn KĀLANDAR**. See 'ALI KULĪ KHĀN.

**ISHTIHĀ**, *Mirzā*. [Biography.] See 'ABD ULLĀH, called SARGASHTAH.

**ISKANDAR**. See SIKANDAR.

— — — — — جلد اول (دویم — هشتم) کتاب اسکندر نامه [Iskandar-nāmah. A prose folk-tale, based upon

the legend of Alexander. With illustrations.] ff. 371, lith. ۱۷۵۴ [Persia, 1858.] Fol. 14787. k. 8.

هذا جلد اول (دویم — هشتم) اسکندر نامه [Iskandar-nāmah.] ff. 316, lith. ۱۷۸۴ [Persia, 1867.] Fol. 14788. h. 4.

**ISKANDAR**, *Efendi*. [Translation of Fables of Lukmān.] See LUKMĀN.

**ISKANDAR BEG**, *Munshī*. من ذارع عالم ارای عباسی [Extracts from the Ta'rīkh i 'ālam-ārā'i 'Abbāsī, a history of the reign of Shāh 'Abbās I.] See DOERN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 238-421, 510-514. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

**ISLĀMĀBĀD**. See CHITTAGONG.

**ISM**. اسم اعظم [Ism i a'zam. A collection of religious and biographical tracts by or relating to 'Abd ul-Kādir Gilānī, viz.:—(1) his names, with forms of praise and value of their utterance on various occasions; (2) Tulifat ul-Kādiriyah, a life of him by Muḥ. Shāh Abu Ma'ālī; (3) Sharh i risālah i ghausiyyah, by Valī ibn Mulūk Shāh Siddikī, a Persian commentary on a mystic Arabic tract of Ibn ul-'Arabī, here attributed to 'Abd ul-Kādir; (4) Risālah i nūriyyah, an Arabic religious tract by 'Abd ul-Kādir with Persian paraphrase; (5) Usūl i Ṣūfiyyah, principles of Sufism, and (6) Rauzat ul-aurād, litanies, both compiled by Abu Ma'ālī; (7) the 99 names of 'Abd ul-Kādir and a prayer in Arabic.] pp. 207, lith. ۱۳۱۴ سیالکوت [Sialkot, 1899.] 8°.

14779. c. 28.

— — — [A tract on the *asmā i khusn* or 99 names of God.] See PLATO. [Supposititious Works.] هذا كتاب الواح الجواهر [Alvālī i javāhir.] pp. 21-24. [1894.] 8°. 14544. c. 17.

**ISMĀ'IL**, *Ankirahvī*. [Fātiḥ ul-abyāt, Turkish translation and exposition of Maṣnavī i ma'navī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

**ISMĀ'IL**, *Durdī*, *Isfahānī*. تجارب خود من و آرای اگا میرزا اسماعیل [sic] and my own Opinions by Aga Mirza Ismail Dordi Ispahanee. June 1884. [A tract on the political relations of England, Russia, and Persia. With extracts from

English authors in English, and in some cases rendered into Persian.] pp. 66, *lith.* ١٨٤٠ [Hyderabad? 1884.] 8°.

14779. e. 6.

**ISMA'IL**, *Isfahānī, Sayyid*. انیس المقلدین فی احکام الدین [Anis ul-mukallidin. A catechism on Shi'ah rites.] pp. 55, *lith.* ١٩١٢ [Bombay, 1912.] 8°.

14718. g. 15.

**ISMA'IL**, *Mirzā, of Elphinstone High School*. [Edit.] See 'ABD UL-FATTĀH, called ASHRAF 'ALI.

**ISMA'IL**, *Mirzā*, called HAIRAT. See ISMA'IL HAIRAT.

**ISMA'IL**, called MADHŪSH, *Tīhrānī*. دیباچہ دیوان مدھوش [Divān. Poems.] pp. 239, *lith.* ١٩٩. [Teheran, 1874.] 4°.

14787. b. 16.

**ISMA'IL** (KAMĀL UL-DĪN), *Isfahānī*, called KHALLĀK UL-MA'ANI. The Hundred Love Songs of Kamal ad-Din of Isfahan. Now first translated from the Persian by L. H. Gray and done into English verse by Ethel W. Mumford. pp. 75. London, Edinburgh [printed], 1903. 8°. 757. bb. 27.

**ISMA'IL** ibn AHMAD, 'Alavī. هذا كتاب كفایة المؤحدین [Kifāyat ul-muvaḥḥidīn. A treatise on Shi'ah doctrine.] 3 vols., *lith.* ١٨٨٣-٨٦ [Teheran, 1883-86.] 8° & Fol.

14712. i. 7.

**ISMA'IL** ibn 'ALI ('IMĀD UL-DĪN ABU 'L-FIDĀ), Prince of Hamāt. Chorasmia et Mawaralnahræ . . . Descriptio Abulfedæ, etc. (Binæ tabulæ geographicæ una Nassir Eddini . . . altera Ulug Beigi . . . Opera et studio J. Gravii.) Pers. & Lat. 3 pts. MS. NOTES. Oxonii, 1711. 8°. 14565. b. 1.

— Αμπουλφέδα Ἰσμάηλ, Βασιλέως Ἀπαμείας, ἐκ τῶν γεωγραφικῶν πινάκων περιγραφὴ Χορασμίας, Μαοναραλνάχρης . . . Ἀραβίας . . . μεταφρασθεῖσα . . . ὑπὸ Δημητρίου Ἀλεξανδρίδου. (Δύο πίνακες γεωγραφικοί, ο μὲν Νασσίρ 'Εδδινοῦ Πέρσου ὁ δὲ Οὐλούγη Μπετ Τατάρου . . . κατὰ τὴν ἔκδοσιν τοῦ σοφοῦ Γραβίου. 2 pts. Biennii [Vienna], 1807. 8°. 14565. b. 9.

Pt. 2 has a distinct title-page.

**ISMA'IL** ibn HAMMĀD, Jauharī. [For the Zāmīmah i latīfah, supplementing the Šurāh:] See 'ABD UL-MAJĪD KHĀN, Hakim.

— [For the Nūr ul-śabāli, in correction of the Šurāh:] See MUHAMMAD SA'D ULLĀH.

— The Soorah. A dictionary of Arabic words, explained in Persian, by Abool Fuzl Moohummud

bin Omr bin Khalid, commonly called Jumal, being a translation of . . . the Sihah [of Jauharī]. Revised and corrected, according to the authority of the Qamoos, the Shums ool Ooloom, the Deewan ool Udub, and other lexicons . . . by Muoluvees Durvesh Ulee, Jan Ulee, Meer Ghoolam Husun and Ubdoor-Ruheem. (كتاب الصراح من الصحاح) 2 vols. Calcutta, 1812. 4°. 14589. e. 1.

The pagination is continuous throughout. Vol. 2 has no separate title-page.

— — — [Another copy of vol. i.] 757. k. 14.

— The Soorah, etc. 2 vols. Calcutta, 1815. 4°. 14589. d. 15.

— — صراح [Šurāh. Followed by the Karāli, a glossary of Persian words occurring in the Šurāh, with explanations in Persian, by 'Abd ul-Majid Khān.] 2 vols., *lith.* لکنؤ ١٨٧ [Lucknow, 1872.] 8°. 14589. b. 15.

— — صراح . . . مع فرهنگ مسمی به قرائح [Surāh. With 'Abd ul-Majid's Karāli.] 2 vols., *lith.* لکنؤ ١٨٨٣ [Lucknow, 1883.] 8°. 14590. e. 1.

**ISMA'IL** ibn MUHAMMAD YŪSUF (KAMĀL UL-DĪN), Haravī. هذا كتاب هزار اسرار [Hazār asrār. A work on therapeutics and hygiene.] pp. 56, *lith.* ١٩٤. [Bombay, 1894.] 8°. 14753. b. 8.

**ISMA'IL** GHĀZĪ, of Kanta Duar, Rangpur. [Life.] See PIR MUHAMMAD ibn 'AKIL MUHAMMAD.

**ISMA'IL** HAIRAT, Mirzā. [Translation of Ta'rikh i Irān:] See MALCOLM (Sir J.).

**ISMA'IL** HAKKĪ, Burūṣavī. [Turkish commentary on Pand-nāmah.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD UL-DĪN), called 'Aṭṭār.

— — — [Rūhi ul-maṣnavī, Turkish commentary on Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL UL-DĪN), Rūmī.

**ISMA'IL** KHĀN, Tūsarkānī. فرازستان [Farāzistān. Sketches from the lives of ancient kings of Persia, legendary and historical.] pp. iv. 412, 4, *lith.* ١٨٩٤ [Bombay, 1894.] 8°. 14779. f. 5.

**ISMA'IL** KHĀN, called SARBĀZ, Burūjirdī. هذا كتاب اسرار الشهادات [Asrār ul-shahādat. A popular history in mixed prose and verse of the Caliph 'Alī and his family and their martyrdom, followed

by *marşıyah* poems or elegies. Illustrated.] ff. 124, lith. ۱۷۸۶ [Teheran ? 1867.] 4°. 14787. c. 3.

**ISMĀ'IL ul-ŚADR**, *Mūsavī*. [Notes on *Majma' ul-masā'il*.] See MUHAMMAD ḤASAN, *Shīrāzī*.

**ISMĀ'IL SHĀH I**, *Šafavī*. The Early Years of Shāh Isma'il, Founder of the Šafavī Dynasty. [Excerpts with translation] by E. Denison Ross. See ACADEMIES, etc. — London. — Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1896, pp. 249-340. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

**ISMĀ'IL VĀ'IZ**, *Sabzavārī*. [مجمع النورين] (*Majma' ul-nūrain*. A zoology.] ff. 335, lith. ۱۷۸۵ [Tabriz, 1885.] Fol. 14759. e. 1.

**'ISMAT**, *Bukhārī*. حَلْ رِوَز [Hall i rumūz. A religious *ghazal*. With Turkish commentary by Ahmad Rushdi.] pp. 129. ۱۸۳۷ [Constantinople, 1837.] 8°. 14787. b. 29.

**ISRAEL ben ABRAHAM**, *Yazdī*. [Edit.] See LITURGIES.

**ISTAKHRĪ**. See IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD (ABU ISHĀK).

**ISTIKHĀRAH**. نَامَةِ اسْتَخْرَاه [Nāmah i istikhārah. Prayers.] See DA'AVĀT. هذا كتاب جامع الدعوات [Jāmi' ul-da'avāt.] pp. 1-279, margin. [1893.] 8°. 14178. b. 2.

**ĪSVARĪ-PRASĀDA**. See ĪSHARĪ-PARSHĀD.

**I'TIMĀD ul-DAULAH**. See FARHĀD ibn 'ABBĀS ibn FATH 'ALI SHĀH.

**I'TIMĀD ul-SALTĀNAH**. See MUHAMMAD ḤASAN KHĀN.

**I'TIŚĀM ul-DĪN ibn TĀJ ul-DĪN**, *Tujjūrī*. شُكْرَف نَامَةِ وَلَيْت Shigurf namah i Velaet, or Excellent intelligence concerning Europe; being the travels of Mirza Itesa modeen, in Great Britain and France. Translated from the original Persian manuscript into Hindoostanee, with an English version and notes, by J. E. Alexander. pp. xv. 221, vi. 197. London, 1827. 8°. 14109. a. 1.

— [Another copy.] 14109. a. 40.

**I'TIZĀD ul-SALTĀNAH**. See 'ALI KULĪ.

**IVANOV (V.)**. [Edit.] See AHMAD ibn ABI 'ALI ḤASAN.

**'IVAZ 'ALĪ**. [Edit.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Tuhfat ul-Alrār*.

**'IZMAT 'ALĪ**, *Maulavī*. [Edit.] See SIKANDAR 'ALĪ.

**'IZZAT ULLĀH**, *Bangālī*. Gul-i-Bakawuli. [A romance.] Translated from . . . [Nihāl Chand's] Urdu [version of the original Persian of 'I. U.] into English prose and verse, with a vocabulary . . . By T. P. Manuel. pp. 136, xxxvi. Allahabad, 1901. 8°. 14112. aa. 10.

— Abrégé du roman hindoustani intitulé La Rose de Bakawali [viz. Nihāl Chand's Hindustani version of 'I. U.'s Gul i Bakāvalī.] Par M. Garcin de Tassy. (Extrait du nouveau Journal Asiatique.) pp. 83. Paris, 1835. 8°. T. 2045. (9.)

— La Doctrine de l'Amour, ou Tajulmuluk et Bakawali. Roman de philosophie religieuse . . . traduit de l'hindoustani par M. Garcin de Tassy, pp. 123. Paris, 1858. 8°. 1298. 1. 2.

— An English translation of Gul-i-Bakaoli [from Nihāl Chand's version,] by Bawa Chajju Singh. Second edition. pp. iii. 130. Lahore, 1903. 8°. 14112. b. 50.(2.)

— The Rose of Bakawali. [Compiled from Garcin de Tassy's abridgment and T. P. Manuel's translation.] See CLOUSTON (W. A.). A Group of Eastern Romances and Stories. 1889. 8°. 14003. h. 21.

**'IZZAT ULLĀH**, *Sayyid, Mir*. Travels in Central Asia by Meer Izzut-oollah in the years 1812-13. Translated by Captain Henderson. pp. i. i. 100. Calcutta, 1872. 4°. 757. g. 49.

**JABBĀR**, Hājjī Mīrzā. О причинахъ, предшествовавшихъ занятию Герата. Переводъ съ персидскаго А. Берже. [An article on the causes that led to the occupation of Herat, originally published by J. in the Persian journal Rūz-nāmah i vākā'i' i ittifākiyyah edited by him.] (Перепечатано изъ газеты „Кавказъ“ но. 2 и 3, 1857 г.) pp. 10. Tufanliç, 1857. 8°. 757. e. 69.(1.)

**JĀBIR ibn HAYYĀN**, *Tarāsūsī*. كتاب . . . نَحْب [Nukhab i Jābirī. An introduction to alchemy, apparently translated from Arabic.] pp. 72, lith. Bombay, ۱۸۹۵ [1895.] 8°. 14770. b. 2.

هذا كتاب المكتسب موسوم بـنهاية الطلب الخ — [Muktasab, or Nihāyat ul-talab. An Arabic work

on alchemy, ascribed to Jābir. With Persian translation ascribed to Aīdamir Jildakī.] pp. 151, lith. [Bombay, 1890.] 8°. 14544. c. 11.

**JABISTARI.** See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.

**JACKSON** (ABRAHAM VALENTINE WILLIAMS). [Edit.] See ACADEMIES, etc.—New York.

— Early Persian Poetry from the beginnings down to the time of Firdausi. With ten illustrations. pp. xxii. 125. New York, 1920. 8°. 14797. d. 24.

**JACOB** ben JOSEPH TĀ'ŪS. [Version of Pentateuch.] See BIBLE.

**JADĪD ul-ISLĀM.** See ḤUSAIN KŪLĪ.

**JADUNATH SARKAR.** See YADU-NĀTHA SARKĀR.

**JA'FAR,** Ḵarājahdāghī. See MUHAMMAD JA'FAR.

**JA'FAR,** Mīrzā. [Translation of Genesis.] See BIBLE.—Old Testament.

**JA'FAR** ibn ABI ISHĀK, called KASHFĪ. كتاب تحفة الملك [Tuhfat ul-mulūk. A treatise on psychology, theology, and ethics.] ff. 132, lith. [Tabriz, 1857.] Fol. 14712. i. 5.

**JA'FAR** ibn ḤUSAIN, Shūshtarī. كتاب خصائص الحسينية [Khaṣā'is ul-ḥusainiyyah. A treatise on the Imām Ḥusain.] pp. 256, lith. [Bombay, 1895.] 8°. 14779. c. 20.

— منفعة الرشاد لتقليد العباد [Manhaj ul-rashād. A catechism on Moslem rites. With marginal notes.] pp. 384, lith. [Lahore, 1896.] 8°. 14718. f. 11.

**JA'FAR** ibn MUHAMMAD, called al-SĀDIK, Sixth Imām. See JA'FAR SĀDIK.

**JA'FAR** ibn SA'ID (NAJM ul-DīN), Ḥillī. ترجمة شرائع الإسلام موسوم به جامع الرضوى [Jāmi' ul-rizāvī. A Persian translation by 'Abd ul-Ghanī b. Abi Ṭalib of Ḥillī's Arabic manual of law Sharā'i' ul-islām. Edited by Vajid Ḥusain of Bhikpur.] 2 pts., lith. [Lucknow, 1890.] 4°. 14736. d. 5.

**JA'FAR 'ALĪ,** Kasmaṇḍī. فتاوى الميراث معروفة [Naẓm ul-farā'iz. A metrical compendium of the Moslem law of inheritance; paraphrased from the Arabic Sirājiyyah of Muhi]

b. Muhi. Sirāj ul-Dīn. With commentary entitled Fatāvī ul-mīrāq by Muhi. Yūsuf 'Alī Sandīlī.] pp. 92, lith. [Lucknow, 1862.] 8°.

14736. d. 2.(1.)

**JA'FAR KHĀN** (Mu'taman ul-Mulk 'Alā ul-DAULAH NĀSIR JĀNG), Subahdar of Bengal and Orissa. [Ṣubahdārī.] See 'AZĪM ul-SHĀH.

**JA'FAR SĀDIK,** Sixth Imām. رساله در بیان احکام شریعت الح [Risālah dar bayān i aḥkām i sharī'at. Rules for the practical guidance of Shūfiyyah.] See 'ABD ul-Razzāk ibn MUHAMMAD (KAMĀL ul-DīN). كتاب اصطلاحات الصوفيه الح [Iṣtilāhāt ul-Ṣūfiyyah.] pp. 15-24. [1894.] 8°. 14724. b. 8.(2.)

هذا كتاب . . . منفع اليقين من وصاياتي . . . . ع [Vasāyā. Arabic moral and religious precepts. With Persian paraphrase and commentary, styled Manhaj ul-yakīn, by 'Alā ul-Dīn Muhi. Gulistānah.] pp. 268, lith. [Bombay, 1885.] 8°. 14522. b. 13.

**JAFFER KHAN.** See JA'FAR KHĀN.

**JAGADĪŚA MUKHOPĀDHYĀYA.** [Edit.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

**JAGAN-KISHŌR,** called ḤASAN, Firuzābādī. نیرنگ حسن معروف به پهار اجوده هیا [Nairang i Ḥasan, or Bahār i Ajōdhā. A poem on the exploits of Rāma.] pp. 55, lith. [Agra, 1886.] 8°. 14797. g. 26.(1.)

**JAGANNĀTHA-SAHĀYA.** سداما چرتور [Sudāmā-charitra. The story of Sudāmā, a votary of Kṛishṇa. Rendered into Persian verse from his own Hindi Kṛishṇa-sāgara by J.] pp. 15, lith. [Lucknow, 1876.] 8°. 14837. f. 7.(2.)

**JAGAT-NĀRĀYANA,** Munshi. تعلیم المبتدئ [Ta'lim ul-mubtada. Specimens of calligraphy.] pp. 60, lith. [Cawnpore, 1868.] 8°. 14835. c. 2.

**JAGAT-NĀRĀYANA,** called ḤILM. [Edit.] See KĀNJĪ SAHĀI, called MATĪN.

**JAGHMĪNĪ.** See MAHMŪD ibn MUHAMMAD, Jaghmīnī.

**JĀH.** See MUHAMMAD ḤUSAIN, called JĀH.

**JAHĀN BEGAM,** Sultān, Ruler of Bhopal. [Panegyries.] See MUHAMMAD LUTŪF ul-RAHMĀN.

**JAHĀN-ĀRĀ**, daughter of Shāh-jahān. Persian letters . . . to Raja Budh Parkāsh of Sirmur. Communicated by Mr. H. A. Rose. 1911. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* Journal and Proceedings, etc. vol. vii., pp. 449-58. 1905, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**JAHĀNDĀR SHĀH**, Emperor of Hindustan. [Life.] See IRĀDAT KHĀN (MUBĀRK ULLĀH).

**JAHĀNGĪR**, Emperor of Hindustan. [Coinage.] See RODGERS (C. J.).

— [History.] See ABU 'l-ḤASAN, Khvājah.

— تُوْزُك جهانگیری Toozuk-i-Jehangeeree. [The authentic Memoirs of Jahāngīr, written by himself down to the middle of the 17th year of his reign, continued under his supervision by Mu'tamad Khān to the beginning of his 19th year, and then brought down to the end of the reign and supplied with an introduction by Muḥ. Hādī] . . . Edited by Syud Ahmad. pp. xix. 21, 426. *Ally Gurl*, 1864. 4°. 14773. f. 3.

— Memoirs of the Emperor Jahangueir, written by himself; and translated . . . by Major D. Price. (Oriental Translation Fund of Great Britain & Ireland.) pp. i. 141. London, 1829. 4°. 14003. f. 3.

— Memoirs of the Emperor Jahangueir . . . translated . . . by Major D. Price. [A reprint, with introduction and index.] pp. iv. iii. 247. *Calcutta*, 1904. 8°. 757. e. 60.

— Tūzak-i-Jahāngīrī, translated from the original Persian, by W. H. Lowe. 1889, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 126. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 126.)

In progress.

— The Tūzak-i-Jahāngīrī, or Memoirs of Jahāngīr. From the first to the twelfth (from the thirteenth to the beginning of the nineteenth) year of his reign. Translated by A. Rogers . . . Edited by H. Beveridge, etc. 2 vols. 1909, 1914. See ACADEMIES, etc.—LONDON.—*Oriental Translation Fund.* Oriental Translation Fund. New Series. vols. xix., xxii. 1909. 8°. 14003. bb. 14.

— The Iqbālnāmah-i Jahāngīrī; of Motamad Khān [being part iii. of the annals of Jahāngīr,

A.H. 1014-1037] . . . Edited by Mawlawis Abd Al-Haii and Ahmad Ali. Under the superintendence of W. N. Lees. (اقبال نامہ جهانگیری) pp. iv. 308. 1865. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 53. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 53.)

— اقبال نامہ جهانگیری [Iqbāl-nāmah i Jahāngīrī.] 3 vols., lith. لکھنؤ ۱۸۷۰. [Lucknow, 1870.] 4°. 14773. i. 10.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes :] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

ایں مقالہ . . . کلک [Kilk i durar i silk. Shī'ah religious and moral reflections.] pp. 16, lith. بمبئی ۱۸۹۳ [Bombay, 1895.] 8°. 14779. c. 21.(5.)

**JAHHIA**, *Ommia, Ad-ullatifi filius.* See YAḤYA ibn 'ABD ul-LATĪF.

**JAIMLUR REHMAN (MUHAMMAD)**. See MUHAMMAD JAMĪL ul-RAHMĀN.

**JALĀL**. See MUHAMMAD JALĀL KHĀN.

— See ZAMĪN 'ALĪ.

**JALĀL ibn MAHMŪD, Thānēsari**. رسالہ تحقیق اراضی هند [Risālat taliakkuk arāzi Hind. An Arabic essay on the tenure of crown lands in India. With a Persian tract on observation of the new moon for the fast of Ramazān, by Muḥ. Ghīyāṣ 'Alī Dihlavī.] pp. 16, 12, lith. دہلی ۱۸۸۶ [Delhi, 1886.] 8°. 14527. c. 26.(1.)

**JALĀL ibn MU'MIN**, called Asīr. کلیات مرزا جلال اسیر [Kulliyāt. Poems.] pp. 500, lith. لکھنؤ ۱۸۸۰. [Lucknow, 1880.] 8°. 14797. g. 12.

**JALĀL ul-DĪN, Balkhī, Mullā**. [For the romance of Amīr Ḥamzah, sometimes attributed to J. ul-D. :] See ḤAMZAH ibn 'ABD ul-MUṬṬALIB.

**JALĀL ul-DĪN, Davānī**. See MUHAMMAD ibn As'AD.

**JALĀL ul-DĪN, Ḫasanī**. سیاحت نامہ ابراهیم بیگ [Siyāḥat-nāmah i Ibrāhīm Beg. A satire on the political, social, and moral degradation of Persia in the form of fiction, based upon Zain ul-

'Ābidīn Marāgha'i's Siyāhat-nāmah. Second edition.] (Ibrahim Beg. Part ii.) pp. 324. Calcutta, 1907. 8°. 14779. d. 37.

**JALĀL ul-DĪN**, *Puhrāhī*. See **NIZĀM ul-DĪN**, *Puhrāhī*.

**JALĀL ul-DĪN**, *Rūmī*. See **MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD** (**JALĀL ul-DĪN**).

**JALĀL ul-DĪN**, *Shirāzī*. The Blighted Rosebud; or The story of Meimoon and Zuleika. From the Persian of Jelāl-Uddeen Shirazi. See OXENDEN (G. C.). Poems, etc. 1829. 4°. 11642. h. 6.

**JALĀL ul-DĪN**, *Ṭabātabā'ī*. [Translation of Taukī'āt i kisraviyyah.] See **KHUSRAU**, called ĀNUSHIRVĀN.

**JALĀL ul-DĪN** ibn **FATH 'ALĪ SHĀH**, *Ikitishām ul-Mulk*. [Ghazals.] See **HABĪB ULLĀH**, called KĀ'ĀNĪ. [Divān.] [1885.] Fol. 14797. l. 8.

— نامهٔ خسروان [Nāmah i Khusravān. Anecdotes of Persian kings mythical and historical, with an account of the Parsis of India based on that of Mānejkī Līmjī Hūshang, prefaced to vol. ii. as an appendix to vol. i.] 3 vols., lith. طهران ۱۸۶۸-۷۱ [Teheran, 1868-71.] 12°. 14773. b. 2.

— Translation of Nāme-e-Khosrawan. Bk. i. and bk. ii. up to the end of the Gaznavides. With introduction and notes by Phirozeshah B. Vachha. pp. xii. 63, viii. *Bombay*, 1906. 8°.

757. d. 63.

— [For extracts from Nāmah i Khusravān prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— [For notes on Nāmah i Khusravān:] See HORMASJĪ RUSTAMJĪ ENGINEER.

**JALĀL ul-DĪN AHMAD**. See **AHMAD** (**JALĀL ul-DĪN**).

**JALĀL ul-DĪN MĪRZĀ**. See **JALĀL ul-Dīn ibn FATH 'ALĪ SHĀH**.

**JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD AKBAR**, Emperor of Hindustan. See **AKBAR**.

**JALĀL MĪRZĀ**. See **JALĀL ul-Dīn ibn FATH 'ALĪ SHĀH**.

**JALĀLĀ**, *Ṭabātabā'ī*. See **JALĀL ul-Dīn**, *Ṭabātabā'ī*.

**JALĪL**, *Sayyid*. مکاتبہ متفرقہ [Mukātabah i mutafrikah. Chronograms.] pp. 40, lith. ۲۷ ۱۸۹۱ [Arrah, 1879.] 8°. 14773. e. 13.(2.)

**JALĪL-KHĀNĪ**. See **ḤASAN KHUDĀDĀD**.

**JĀM**. [Kissah i jām u kalyān u khanchah. A poetical dialogue between the cup, the *kalyān*, and the tray.] See **BAHRĀM**. هذا کتاب بیرام الخ [Bahrām u Gulandam.] [n.d.] 4°. 14783. d. 13.(3.)

— جنگ جام و قلیان [Jang i jām u kalyān. The same poem.] See **CHIHAL TŪHĪ**. Часки Понурга, etc. pp. 42-43. 1901. [Izdaniya Fakul'teta Vostochnikh Yazuikov.] 14005. f. 8.

**JAMĀL** (ABU 'L-FAZL MUḤAMMAD), *Kurashī*. See **MUḤAMMAD ibn 'UMAR** (ABU 'L-FAZL).

**JAMĀL ul-DĪN**. [Elit.] See **MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH** (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Būstān*.

**JAMĀL ul-DĪN**, *Khvānsārī*. See **MUḤAMMAD ibn HŪSAIN**.

**JAMĀL ul-DĪN**, called 'URFĪ, *Shirāzī*. See **MUḤAMMAD ibn 'ALĪ**.

**JAMĀL ul-DĪN** (ABU ISHĀK), called ḤALLĀJ, *Shirāzī*. [Kanz ul-ishtihā] (كتاب كنز الاشتيا) Short poems on the products of cookery. Illustrated.] ff. 48, lith. ۱۸۹۱ [Persia, 1882.] 12°. 14797. b. 2.(2.)

— دیوان اطعمه مولانا ابو اسحاق حلاج الخ [Dīvān i at'īmah. Poems (mostly the same as in Kanz ul-ishtihā, but fewer), with prose preface by the author. Edited, with biography of the author from Daulat Shāh and a glossary, by Ḥabib Isfahānī.] pp. 184. قسطنطینیه ۱۸۸۰ [Constantinople, 1885.] 8°. 14797. d. 8.

**JAMĀL ul-DĪN AHMAD**. See **AHMAD** (**JAMĀL ul-Dīn**).

**JAMĀL ul-DĪN HŪSAIN INJŪ**. See **HŪSAIN INJŪ**.

**JAMĀL ul-DĪN VĀ'IZ**, *Hamadānī*. [Edit.] See **MUḤAMMAD ibn SULAIMĀN**, *Tanakābunī*.

**JAMĀL ul-HŪSAINĪ**. See **'ATĀ ULLĀH ibn FAZL ULLĀH**.

**JAMĀL KURASHĪ**. See **MUḤAMMAD ibn 'UMAR** (ABU 'L-FAZL).

**JAMĀLĪ**, *Darvīsh*. See **ḤAMID ibn FAZL ULLĀH**.

**JĀMĀSP**, *Mūbadān Mūbad*. Jāmāspī (or Jāmāsp-nāmeh, i.e. the book of Jāmāsp), Pahlavi, Pāzend and Persian texts . . . English and Gujarāti translations, with notes, of the Pahlavi Jāmāspī, Gujarāti translation of the Persian Jāmāspī, and English translation of the Pāzend Jāmāspī. By Jivanji Jamshedji Modi. pp. xlvi. 129. *Bombay*, 1903. 8°. 761. g. 42.

**JĀMĀSP ibn LUHRĀSP**. [Supposititious Works.] هذا كتاب . . . فرهنك الملوك واسرار العجم الموسوم بـ [Jāmāsp-nāmah, or Farhang ul-mulūk. A tract on the magic art. Edited by Muhi. Malik ul-Kuttāb.] pp. 32, lith. [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 9.(1.)

— — — [Zā'ijāt. Astronomical tables. Edited by Muhi. Malik ul-Kuttāb.] pp. 24, lith. [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 9.(2.)

— — — [Another copy.] 14770. b. 7.(2.)

**JĀMĀSP-ASĀNĀ** (KAI-KHUSRAU JĀMĀSPJĪ). See KAI-KHUSRAU JĀMĀSPJĪ JĀMĀSP-ASĀNĀ.

**JĀMEE** (ABDOOREUMAN). See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.

**JAMES** (GILBERT). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

— — — Fourteen Drawings illustrating E. Fitzgerald's translation of the Rubáiyat of Omar Khayyam. pp. 61. *London*, 1898. 4°. 757. k. 40.

**JĀMĪ**. See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD.

**JAMĪL**, or **JAMĪL AḤMAD**. See MUHAMMAD JAMĪL ul-Dīn AḤMAD.

**JAMSETJEE JEEJEEBHOY**, Sir. [Life.] See FARĀMURZ NAURŌZJĪ KUTĀR.

**JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ**. Kanga's Persian Series. The New Persian Readers, etc. 3 pts. *Bombay*, 1895. 8°. 757. cc. 25.

**JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ** and **PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ**. Gems of Persian Prose and Poetry: containing the Roses from the Gulistan; the Flowers from the Bustan; choice selections from the Akhlak-i-Muhsini; and the episode of Rustam and Sohrab from the Shāh-Nāmeh. Carefully culled and annotated. pp. ii. 169. *Bombay*, 1892. 8°. 757. e. 39.

**JAMSHĒDJĪ HŪRMASJĪ BILIMORIYĀ**. [Translation of Ruk'āt i 'Alamgīrī.] See AURANGZĪB.

**JAMSHĒDJĪ JĪJIBHĀĪ**, Sir. See JAMSETJEE JEEJEEBHOY.

**JĀN**, *Amīr*. [Persian verse-translation of Kāisar-nāmah i Hind.] See EASTWICK (E. B.).

**JĀN**, *Miyān*, *Lakhnāvī*. [Edit.] See DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.

**JĀN 'ALĪ**, *Maulavī*. [Edit.] See ISMĀ'IL ibn ḤAMMĀD.

— — — See MUHAMMAD IBN ḪUSAIN (BAHĀ ul-Dīn).

— — — See SHAMS ul-DīN FAKĪR.

**JĀN DĀ'ŪD KHĀN**. [Translation of Description of the Lion and Tiger.] See LE CLERC (G. L.), Count de Buffon.

**JAN ULEE**. See JĀN 'ALĪ.

**JANG**. [Jang i haftād u dū millat. An account of the 72 sects of Islam.] pp. 24. See MAKĀLAT. [Makālat i ahl i 'alam.] [1894.] 8°. 14728. c. 3.(1.)

**JĀNĪ**, Ḥājī Mīrzā, Kāshānī. Kitáb-i-Nuqṭatu'l-Káf, being the earliest history of the Bábís . . . Edited . . . by Edward G. Browne. (نقطة الکاف) pp. xcv. 78, 297; 2 plates. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xv. 1910. 8°. 14005. g. 15.

**JANICKI** (IGNACY). [Edit.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*.

**JĀN-JĀNĀN**. See ḤABĪB ULLĀH (SHAMS ul-Dīn).

**JANSEN** (HENDRIK). [French translation of Abu Tālib Khān's travels.] See ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.

**JAPAN**. [History.] See ḪUSAIN 'ALĪ, Shirāzī.

**JARBĀZAKĀNĪ**. See NĀSHŪ ibn ZAFAR.

**JARRETT** (HENRY SULLIVAN). [Translation of Ā'in i Akbarī.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— — — [Edit.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— — — See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

— — — See MUHAMMAD ḪĀFIẓ, Shirāzī.

**JARVIS** (S. C. VINCENT). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt.*

**JAUBERT** (PIERRE AMÉDÉE ÉMILIEN PROBE), Count. [Edit.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**JAUHAR.** See ŚIVA-RĀMA.

**JAUHAR**, *Aftābjī*, *Courtier of Humāyūn*. The Tezkereh al Vakiāt, or Private memoirs of the Moghul Emperor Humāyūn, written in the Persian language by Jouher, a confidential domestic of His Majesty; translated by Major C. Stewart. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. viii. 127. *London*, 1832. 4°.

14003. f. 10.

— — — [A reprint with introduction and index.] pp. viii. iv. 186, viii. *Calcutta*, 1904. 8°.  
757. e. 62.

**JAUHARI.** See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD BĀKIR.

**JAUMEÉ** (ABDOOBEMAN). See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMĀD.

**JAUNPUR**, *City of.* [History.] See MUHAMMAD (KHAIR ul-DĪN), *Ilāhābādī.*

— [Notables.] See NŪR ul-DĪN, *Zaidī.*

**JAVĀHIR** [جواهرالپند] [Javāhir ul-pand. Maxims.] See KHALĪFAH SHĀH MUHAMMAD. مجموعه . انشائی [Inshā' i Khalīfah, etc.] pp. 95-96. [1895.] 8°.  
14807. f. 6.(3.)

**JAVĀHIR LĀL**, *Akbarābādī*. [Translation of Pand-nāmah i kāshkārān.] See MŌTĪ LĀL.

— [Ta'rīkh i Hind. A brief history of India from the Moslem conquest to 1847. Translated from the original Hindustani.] pp. ii. 122, 8, *lith.* 1860 [Agra, 1855.] 8°.  
14773. d. 4.

**JAVĀHIR MAL KHATTĀT**, called JAVĀHIR-SHĀHĪ ANANTA-CHANDRA. منشات الخ [Munsha'āt. A collection of official and other letters by J. M. and others of his family.] pp. 748, *lith.* 1887 [Lucknow, 1887.] 8°.  
14807. g. 15.

**JAVĀHIR SINGH**, Munshi. See MUHAMMAD JAVĀHIR SINGH.

**JAVĀNĀMŪ'I** [زبدہ جواناموی] [Zubdah i javānāmū'i. A catechism on Arabic irregular verbs.] See PANJ GANJ. پنج گنج الخ [Panj ganj, etc.] p. 88. [1867.] 8°.  
14820. f. 9.(2.)

— — — p. 101. [1878.] 8°.  
14820. e. 2.(3.)

**JAWZJANI** (MINHĀJ al-DĪN ibn SIRĀJ al-DĪN). See 'UŞMĀN ibn SIRĀJ ul-DĪN.

**JAYA-GOPĀLA**, called ŠĀBIT. مخبر همت [Makhbar i himmat. A story of a Yemenite king in verse.] pp. 24, *lith.* 1871 [Lucknow, 1871.] 8°.  
14837. e. 10.(3.)

**JAYA-SUKHA**, *Rā'i*. انشای راحت جان [Inshā i rāhat i jān. A letter-writer.] pp. 62, *lith.* 1879 [Lucknow, 1879.] 8°.  
14807. g. 12.(7.)

**JAZĀRĪ**. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, *Jazārī.*

**JAZĪRAH**. رسالہ جزیرہ خضرا و بحر ابیض [Risālah i jazīrah i khazrā u baḥr i abyāz. A Shī'ah tract on the Imamate, with special reference to Imām Mahdī, and centring round a story of the author's visit to an island between Spain and the African coast, where descendants of the twelfth Imām are said to have been residing when the tract was written in the days of Shāh Tahmāsp. Preceded by an extract from the Majālis ul-mu'minīn of Shūshtārī.] pp. 24, *lith.* [Lucknow, 1884.] 8°.  
14707. b. 3.

**JAZŪLĪ**. See MUHAMMAD ibn SULAIMĀN.

**JEHAUNDAR SHAW**, *Emperor of Hindustan.* See JAHĀNDĀR SHĀH.

**JEJEEBHoy** (SORABJEE JAMSETJEE). See SOHRĀBJĪ JAMSHĒDJĪ JĪJIBHĀI.

**JELĀL-UDDEEN**. See JALĀL ul-DĪN.

**JELĀLU'D-DÍN MUHAMMED**, *Er-Rūmī.* See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī.*

**JELAL-UD-DIN-RUMI**. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī.*

**JEMIN** (IBN). See MAHMŪD (FAKHR ul-DĪN).

**JENGHIZ KHAN**. See CHINGİZ KHĀN.

**JENISCH** (BERNHARD VON). [Edit.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**JERVIS** (GEORGE RITSO). [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMĀD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zu'lākhā.

— — — See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

— — — See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shīrāzī.

**JHAVERI** (K. M.). See KRISHNA-LĀL MŌHAN-LĀL JHAVĒRĪ.

**JILALEDDEEN MAHOMMED AKBER**, Emperor of Hindostan. See AKBAR.

**JILĀNĪ**. See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA.

**JIVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ**. [Edit. with translation, etc. of Jāmāspī.] See JĀMĀSP, Mūbadān Mūbad.

— [Edit. and translation of Mār-nāmah.] See MĀR.

— Asiatic Papers. Papers read before the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. 2 pts. *Bombay*, 1905, 17. 8°. 761. d. 35.

— The Bas-relief of Beharām Gour at Nakhsh-i-Rustam and The Horse in ancient Irān. Two papers read . . . before the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society and the Bombay Anthropological Society. pp. 33. *Bombay*, 1895. 8°. 761. e. 40.(3.)

— Charms, or Amulets, for some diseases of the eye, and A few ancient Beliefs about the Eclipse, being two papers read before the Anthropological Society of Bombay. pp. 24. *Bombay*, 1894. 8°. 761. e. 40.(2.)

— Dante and Virāf, and Gārdis and Kāus. [Two papers read before the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society, the first comparing the Divine Comedy of Dante with the "Virāfnāmeh of Ardāi Virāf," the second on the Pahlavi origin of the Sindbād-nāmah.] pp. 21. *Bombay*, 1892. 8°. 11422. ccc. 28.(2.)

— The Parsees at the Court of Akbar and Dastur Meherjee Rānā. Two papers, etc. [With facsimiles of original documents.] pp. 193; 12 folding plates. *Bombay*, 1903. 8°. 761. d. 34.

**JOHANNA DAWUD**. See YUHANNA ibn DĀ'ŪD.

**JOHANSSON** (CARL FERDINAND). [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Upsal*.

**JOHNSON** (EDWARD ARMSTRONG), *Pāshā*. [Verse-translation of Gulshan i rāz.] See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM, *Shabistarī*.

— [Verse-translation of 'Umar Khayyam.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**JOHNSON** (FRANCIS). [Edit.] See BIBLE.—*Old Testament*.

— — — See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (Mušarrif ul-Dīn), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**JONES** (Sir WILLIAM). [Edit.] See 'ABD ULLĀH, called HĀTIFĪ.

— [Translation of History of Nādir Shāh.] See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.

— [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*.

**JONG** (P. DE). Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae [vols. 3, 4] auctoribus P. de J. et M. J. de Goeje [and A. Kuennen]. 1865, 66. See ACADEMIES, etc.—Leyden.—*Academia Lugduno-Batava*. Catalogus Codicum Orientalium, etc. 1851-77. 8°.

Ac. 940/4.

— Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Regiae Scientiarum quem . . . absolvit et edidit Dr. P. de Jong. 1862. 8°. See WEIJERS (H. E.). 11901. g.

**JOSEPH, the Patriarch**. [Legendary History.] See MU'İN ul-DĪN, Juvainī.

— — — See NEUMANN (E.).

**JOSEPH** ben ISAAC, *Rabbi*. [Translation of Mēgillath Antiochos.] See ANTIOCHUS IV.

**JOSEPH, Kōhēn**. [Edit.] See BIBLE.—*Old Testament*.

**JOT-PARKĀSH**, Lālā. The Dustoor-i-ishk; or, The Loves of Sussee and Punoon, a Persian poem. By Lalla Joutperkass. (دستور عشق) pp. 156. *Calcutta*, 1812. 8°. 14787. e. 8.

**JOUHER**. See JAUHAR.

**JOURDAIN** (A.). See BRECHILLE JOURDAIN.

**JRPETEAN** (YAKOB SHAHAN). Notices sur l'État actuel de la Perse, en persan, en arménien et en

français; par Myr-Dâvoud-Zadour de Melik Schahnazar . . . et M. M. Langlès . . . (et) Chahan de Cîrbied. 1818. 8°. See MELIK-SHAHNAZAREANTS (D. Ts.).

889. a. 24.

JULALUDEEN, Bocharee. See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL UL-DĪN).

JUMNUZUDDY, Moolvy. See TAMĪZ UL-DĪN.

JUNAID 'ABD ULLĀH, Mūsavī. فرهنگ گلستان [Farhang i Gulistān. A glossary to Sa'di's Gulistān.] pp. 20, lith. ١٢٨٩ [Lucknow, 1862.] 8°.

14820. f. 3.(2.)

— فرهنگ گلستان [Farhang i Gulistān.] pp. 20, lith. ١٢٨٩ [Delhi, 1872.] 8°. 14837. g. 10.(3.)

JURJĀNĪ. See 'ALI ibn MUHAMMAD.

— See AS'AD (FAKHR UL-DĪN).

JURJĪ ZAIDĀN. تاریخ سلمی الخ [Ta'rīkh i Salma. A romance of Salma, daughter of Hujr, and 'Abd ul-Rahmān, embracing much of the history of Mu'āviyah and his son Yazid. With illustrations.] pp. 104, lith. ١٣٣٤ [Bombay, 1906.] 8°.

14783. d. 22.

JŪSUF JEHŪDI. See YŪSUF, Yahūdī.

JUVAINĪ. See 'ATĀ MALIK ibn MUHAMMAD.

JUVAINĪ (MU'IN UL-DĪN). See MU'IN UL-DĪN.

JŪZJĀNĪ. See 'UŞMĀN ibn SIRĀJ UL-DĪN.

JVĀLĀ-PRASĀDA. [Key to Persian Entrance Course.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

JVĀLĀ-PRASĀDA, called VĀKĀR. دیوان وقار [Dīvān. Poems.] pp. 207, lith. ١٢١٨ [Cawnpore, 1852.] 8°.

14797. h. 36.

KĀ'ĀNĪ. See ḤABĪB ULLĀH.

اسناد قصيدة بانت سعاد [Bānat Su'ād. An Arabic poem in praise of Muhammad. With metrical Persian preface. Followed by a Persian metrical translation by Kāmilī.] See KĀSĀ'ID. فهرست مجموعه قصائد الخ [Kāsā'id.] pp. 23-38. [1870?] 8°. 14519. d. 9.(1.)

— — — pp. 23-38. [1873.] 8°.

14519. e. 9.

— شروع اسناد قصيدة بانت سعاد [Bānat Su'ād. With the same translation, etc.] See KĀSĀ'ID.

نود و نه نام - قصيدة بردہ الخ [Kāsā'id.] pp. 34-57. [1872.] 8°.

14519. b. 21.(3.)

— — — pp. 34-57. [1877.] 8°.

14519. b. 15.(5.)

[سرور العباد شرح قصيدة بانت سعاد] Bānat Su'ād. With Persian verse-translation by Kāmilī, and Persian commentary styled Surūr ul-'ibād by 'Abd ul-Hāfiẓ Muḥ. Nazīr.] pp. 52, lith. ١٨٧٦ [Lucknow, 1875.] 8°.

14837. g. 9.(3.)

ḴĀBIL KHĀN. See ABU 'L-FATH.

KABĪR UL-DĪN AHMAD. See AHMAD ibn AHMAD.

ḴABŪL MUHAMMAD. [Prefaces to Haft kūlzum.] See ḤAIDAR KHĀN (Ghāzī ul-Dīn).

ḴĀBŪS ibn ISKANDAR. See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR.

KADERY (MAHOMMED). See MUHAMMAD KHUDĀVAND.

ḴĀDIR, Shāh. See MUHYI UL-DĪN, known as SHĀH KĀDIR.

ḴĀDIRĪ. See 'ABD UL-ḴĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

ḴĀDIRĪ (MUHAMMAD). See MUHAMMAD KHUDĀVAND.

KĀFĪ. See KIFĀYAT 'ALI.

KAHF. See 'UŞMĀN ibn 'UMAR, called KAHF.

ḴAHRAMĀN. هذا كتاب قهرمان قاتل [Kitāb i Kāhramān i kātil. An heroic tale. Illustrated.] ff. 48, lith. ١٣٥٢ [Teheran, 1857.] 8°.

14783. d. 4.(2.)

— قهرمان قاتل [Kāhramān i kātil. Illustrated.] ff. 40. ١٣٦٨ [Persia, 1868.] 4°. 14783. d. 17.(3.)

KAIDĀNĪ. See LUTF ULLĀH, Nasafī.

KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR, called 'UNSUR UL-MA'ĀLĪ, Amir of Dailam. كتاب قابوس نامه... رسالہ... [Kābūs-nāmah. A work on practical ethics. Followed by Tūzuk i Timūrī, the section called "Designs and Enterprises and Institutes" from the spurious Memoirs of Timūr, purporting to be translated by Abu Tālib al-Husainī from the Turki. Edited by Rīzā Kuli]

Khān.] pp. 228, 131, *lith.* ۱۲۸۰ [Teheran, 1868.]  
8°.

14749. f. 26.

— Buch des Kabus, oder Lehren des persischen Königs Kjekjawus für seinen Sohn Ghilan Schach . . . aus dem Türkisch-Persisch-Arabischen übersetzt und durch Abhandlungen und Anmerkungen erläutert von H. F. von Diez. pp. i. 867. Berlin, 1811. 8°.

758. f. 22.

— Kabus's Bog indeholdende en Samling af persiske Historier og Anekdoter med et Tillæg af andre østerlandske Historier, efter d'Herbelots Bibliothèque Orientale. pp. viii. 172; 4 coloured plates. Kjøbenhavn, [1840 ?] 12°.

758. b. 21.

— Le Cabous Namè, ou Livre de Cabous, de Cabous Onsor el Moali, souverain du Djordjan et du Guilan, traduit . . . en français avec des notes par A. Querry. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, xlvi.) pp. xii. 455. Paris, Le Puy [printed], 1886. 12°.

757. b. 7.

**KAI-KHUSRAU ibn KĀ'ŪS, Fārsī.** هذا رسالة الموسوم به گلشن فرنگ [Gulshan i farhang. A life of Zoroaster and account of Zoroastrianism, based on the Dasatir and other Parsi books.] pp. 120, *lith.* ۱۸۵۸ [Bombay, 1858.] 12°.

14724. a. 3.

**KAI-KHUSRAU BARJÖRJĪ LĀLĀ.** [Translation of Šad hikāyat, i.-l.] See 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ.

— [Translation of Būstān, i.] See Mušlih ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

**KAI-KHUSRAU JĀMĀSPJĪ JĀMĀSP-ASĀNĀ.** [Edit.] See ARDĀ-VIRĀF.

**KAIS.** See MUHAMMAD 'UŠMĀN KHĀN.

**KAISERLICH - KÖNIGLICHE HOFBIBLIOTHEK.** See ACADEMIES, etc.—Vienna.

**KALANDAR.** See ABU 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

**KALB 'ALĪ KHĀN.** See MUHAMMAD KALB 'ALĪ KHĀN.

**KALICH-BEG FARDŪN-BEG.** [Translation of Chach-nāmah.] See 'ALĪ ibn HĀMID.

— سودای خام [Saudā i khām. Miscellaneous poems in Persian, Hindustani, and Sindhi.] pp. 108, *lith.* ۱۹۰۰ [Shikarpur, 1900.] 8°.

14164. b. 43.

**ḴALĪK.** See GHULĀM MAULĀ.

**KĀLIKĀ-PRASĀDA, called ANVAR.** دیوان انور فارسی [Divān. Poems.] pp. 250, 8, *lith.* ۱۸۹۵ [Aligarh, 1895.] 8°.

14797. e. 27.

**KĀLĪ-KRISHNA DĒVA, Raja.** A Genealogical and other Accounts of Maha-Raja Kali-Krishna Bahadur . . . Extracted from the notarial papers of G. Collier . . . 1836, with additions by M. Siret, etc. Eng., Pers., & Beng. pp. 7, 14, 7; 1 plate. Calcutta, 1841. 16°.

14127. aa. 38.

— A short Account of the Rájá Kálí-Krishna Bahádúr. Extracted from the notarial papers of G. Collier. [In English and Persian.] pp. 4, 4. ۱۸۳۶ [Calcutta, 1836.] 8°.

757. h. 23.

— Reáz-ul-Sanáih or Garden of Arts: an abridgment of Persian rhetoric, with examples from celebrated ancient and modern authors. (ریاض الصنایع) pp. 80. Calcutta, 1847. 12°.

14807. a. 1.

**KALĪM (ABU TĀLIB), Hamadānī.** دیوان کلیم [Divān. Poems.] pp. 148, *lith.* ۱۸۷۹ [Cawnpore, 1879.] 8°.

14797. h. 25.(2.)

**KALĪM ULLĀH, Shāh, Jahānābādī.** کشکول کلیمی [Kashkul i Kalimī. A compendium of Sufic doctrine. With notes.] pp. 52, *lith.* ۱۸۹۰ [Delhi, 1891.] 8°.

14724. e. 1.(5.)

— مرق کلیمی مع ترجمه اردو [Murakka' i Kalimī. Arabic prayers, with Persian rubrics and Hindustani translation of the latter.] pp. 128, *lith.* ۱۸۹۴ [Delhi, 1894.] 8°.

14519. e. 34.(5.)

**KĀLĪ-PARSHĀD, called MŪJID.** [Edit.] See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

**KĀLĪ-RĀYA, called TAMĪZ.** انشاء تمیز [Inshā. Elegant prose writings.] pp. 38, *lith.* ۱۸۷۲ [Cawnpore, 1872.] 8°.

14837. g. 5.(1.)

**KAMĀL.** See KAMĀL ul-DīN, Shāh.

**KAMĀL, Efendi.** فارسی تکام رساله‌سی [Fārsī takallum risāla-si. Persian dialogues with Turkish translation.] pp. 49, *lith.* ۱۲۶۲ [Constantinople, 1846.] obl. 8°.

757. b. 14.

— — — [Second edition.] pp. 55, *lith.* ۱۲۶۲ [Constantinople, 1849.] obl. 8°.

14807. b. 2.

**KAMĀL**, *Efendi* (*continued*). Et-Teuhfet-uz Zehiyet fi-l ḥoghat-ich charqiyet, ou Guide de la conversation en langues orientales, turque, arabe et persane, composé et publié d'abord en persan et en turque sous le nom de Faricy-tekellum-riqālēci . . . par Kémal Efendi . . . Mis en arabe par Nassif Mallouf. (التحفة الزهية في اللغات الشرقية) pp. 96. *Smyrne*, 1853. *obl.* 8°.

758. a. 9.(2.)

**KAMĀL**, called KHALLĀK ul-MAĀNI, *Iṣfahānī*. See ISMĀ‘IL (KAMĀL ul-DĪN).

**KAMĀL** (AḤMAD). See AḤMAD KAMĀL.

**KAMĀL** ul-DĪN, *Āghā, Irānī*. [Nairang i sukhān. Letters in verse between Muḥ. Ishāk and Kamāl ul-Dīn Irānī. Edited with Hindustani preface and notes by the former.] [1890.] 8°. See MUHAMMAD ISHĀK, called ‘ARSHI. 14797. g. 24.(12.)

**KAMĀL** ul-DĪN, *Damīrī*. See MUHAMMAD ibn MŪSA.

**KAMĀL** ul-DĪN, *Shāh*. [Rahīmā. A moral tract in verse, in imitation of Sa‘dī’s Karīmā. With notes.] pp. 22, *lith.* [Bangalore, 1882.] 8°. 14837. c. 4.(5.)

**KAMĀL** ul-DĪN ibn FAKHR ul-DĪN, *Jahramī*. [Barāhīn i kātī’ah, translation of Ṣavā’ik i muhīrikah.] See AḤMAD ibn MUHAMMAD, called IBN ḤAJAR.

**KAMĀL** ul-DĪN ibn MIHR ul-DĪN. مصباح التبذيب [Mišbāh ul-tahzīb. Moral anecdotes.] pp. 49, *lith.* [Lucknow, 1878.] 8°. 14837. g. 12.(6.)

— رقعات مظہری [Ruk’āt i mazhārī. A collection of letters.] pp. 26, *lith.* [Lucknow, 1878.] 8°. 14837. g. 12.(5.)

**KAMĀL** ul-DĪN AḤMAD. See AḤMAD.

**KAMĀL** ul-DĪN ḤAIDAR. See ḤAIDAR.

**KAMĀL** ul-DĪN ISMĀ‘IL. See ISMĀ‘IL ibn MUHAMMAD YŪSUF.

— See ISMĀ‘IL (KAMĀL ul-DīN).

**KAMĀL** KARĪM, *Nāgōrī*. [Majmū‘ah i khānī. Decisions on Moslem legal and ceremonial matters.] pp. 208, 160, *lith.* [Lahore, 1897.] 8°. 14736. b. 6.

**KAMĀL PĀSHĀ-ZĀDAH**. See AḤMAD ibn SULAIMĀN.

**KAMAR** ul-DĪN, *Miyān, Āchīnavī*. [Edit.] See ‘ABD ul-KARĪM ibn MAKHDŪM.

**KAMAR** ul-DĪN KHĀN. [Hindustani version of Inshā i Khalifah.] See KHALĪFĀH SHĀH MUHAMMAD.

— [Hindustani translations of parts of the Būstān and Gulistān.] See MUŠLIH ibn ‘ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA‘Dī.—*Būstān*.

*Gulistān.*

— [Translation of tales from Hindustani.] See ŚRĪ-LĀLA.

**KAMIL**. جراغ نامہ [Chirāgh-nāmah. Ghazals having the word “chirāgh” as *radīf* or overhanging syllable.] See GHULĀM SARVAR, called ‘ĀSī. قاف نامہ الخ [Kāf-nāmah, etc.] [1873.] 8°. 14837. g. 8.(4.)

**KAMIL** (MUHAMMAD KHĀN). See MUHAMMAD ibn ‘INĀYAT AḤMAD KHĀN.

**KAMILI**. [Verse-translation of Bānat Su‘ād.] See KA‘B ibn ZUHAIR.

**KAMRĀN**, *Mīrzā*. The Mīrzā Nāmah—The Book of the Perfect Gentleman—of Mīrzā Kāmrān with an English translation. By . . . M. Hidayat Husain. 1913. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal and Proceedings, etc. vol. ix., pp. 1-13. 1905, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**KAMRAN JĀN**, called MUSHTĀRĪ, *Bibī*. خانہ خیال [Khānah i khayāl. A prose eulogy of the Nawab of Rampur. Followed by a dīvān entitled Tarānah i khayāl.] pp. 20, 68, *lith.* [Lucknow, 1882.] 8°. 14837. f. 16.(2.)

**KĀMTĀ-PARSHĀD**, called NĀDĀN. [Edit.] See ‘ABD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Dīvān i Bi-nukā*.

— قواعد فارسی . . . مسمی به هفت کل [Kavā‘id i fārsī, or Haft gul. An elementary grammar in verse.] pp. 33, *lith.* [Lucknow, 1879.] 8°. 14815. d. 7.(2.)

**KANGA** (JAMSHEDJEE BEJONJEE). See JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ.

**KANGA** (Nōshīrvānī Kāvasjī). *See* Nōshīrvānī Kāvasjī Kāngā.

**KANGA** (PESTONJEE KAVASJEE). *See* Pēstanjī Kāvasjī Kāngā.

**KANHAIYĀ LĀL**, called HINDĪ and ALAKHADHĀRĪ. [Bandagī-nāmah. Religious poems.] pp. 24, *lith.* ١٨٧٣ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14837. e. 4.(1.)

— Poetical Essays, in Persian, on Moral Subjects, entitled Goolzar-i-Hindee, by Lalla Kunhya Lall. (گلزار هندی) pp. i. iv. 164, *lith.* Lahore, 1867. 8°. 14837. d. 1.(3.)

— — Third edition, revised and improved. pp. 102, *lith.* Lahore, 1870. 8°. 14837. e. 6.(6.)

— — Fourth edition, revised and improved. pp. 104, *lith.* Lahore, 1873. 8°. 14787. d. 13.(2.)

ظفر نامہ رنجیت سنگھ المعرف بہ رنجیت زامہ [Ranjit-nāmah. A versified history of Maharaja Ranjit Singh.] pp. 604, *lith.* ١٨٧٦ [Lahore, 1876.] 8°. 14797. g. 4.

— Poems in Persian entitled Yadgar-i-Hindee, containing a brief account of the great Prophets, Kings, Rulers, and Philosophers of the world by Rai Kunhya Lall. (یادگار هندی) pp. 180, *lith.* Lahore, 1873. 8°. 14787. e. 19.

**KĀNHJĪ**, *Dīvān*, of Patna. Khazānat ul ilm, or The Treasury of Science, being a course of instruction in the various branches of Mathematics. ... Printed up to the 492nd page under the supervision of Dr. J. Tytler ... and completed ... under the ... supervision of ... Mansūr Ahmed Bardwānī. (كتاب خزانة العلم درفن حساب) pp. 654, xxv. Calcutta, 1837. 4°. 757. k. 13.

— — [Another copy.] 14815. g. 1.

**ĶĀNI'**. *See* 'Alī Shīr Ānānī.

**KĀNJĪ SAHĀI**, called MATĪN, Ilāhābādī. دیوان متنین [Dīvān. Poems. Compiled and arranged by Jagat-nārāyaṇa (Hilm).] pp. 73, *lith.* الآباد ۱۸۹۶ [Allahabad, 1896.] 8°. 14797. g. 29.(7.)

**KAPADIA** (S. A.). *See* SHĀPURJĪ ASFANDIYĀRJĪ KĀPADIYĀ.

**KAPUR** (THAKAR DAS). *See* THĀKAR DĀS.

**KARAK**, *Shāh, Karavī*. ملفوظ اسرار المخدومین [Malfūz i asrār ul-makhdūmīn. Dicta of Shāh Karak, and anecdotes of him. Compiled by Karīm Yār, Ra'īs of Yuhan.] ١٨٩٣ [Fathpur, 1893.] 8°. 14724. d. 4.(3.)

**KARAM 'ALĪ RAHĪM NĀNJIĀNĪ**. A Collection of select Persian Proverbs and familiar Sayings with their English and Gujarātī equivalents. pp. 14, 12, 14. Bombay, 1882. 8°. 757. cc. 9.

**KARAM ḤUSAIN**, *Bilgrāmī*. [Edit.] *See* MUHAMMAD ḤUSAIN ibn KHALAF.

— — — See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (Mušarīf ul-Dīn, called Sa'dī.—*Būstān* and *Gulistān*.

**KARĀMAT 'ALĪ ibn RAHMAT 'ALĪ**, *Jaunpūrī*. A Dissertation on the Sabbath and Tidal Motions. ... In English and Persian. pp. 103. Calcutta, 1874. 8°. 757. b. 27.

پس از ستایش و نیایش خداوند هستی [Mukhtaṣar i kavā'id i 'arūz. A treatise on prosody.] pp. 124. [Calcutta, 1830?] 8°. 757. g. 14.

— — — [Another copy.] 14807. e. 4.

رساله در فضیلت عربیه بر السنه عجمیه [Risālah dar fazīlat i 'arabiyah bar alsinah i 'ajamīyah. An essay to prove the superiority of Arabic over other languages, submitted for a prize given by Prince Muḥī. Kai-kubād Shāh.] ١٢١٩ [Calcutta, 1853.] 8°. 14837. e. 1.(3.)

**KARANI** (E. F.). *See* ĪRACH-SHĀH F. KARĀNĪ.

**ĶĀRĪ**. *See* MAHMŪD ibn AMĪR AHMĀD.

**KARĪM ul-DĪN**, *Dasht-bayāzī*. *See* MUHAMMAD ibn FAŠIḤ.

**KARĪM ul-DĪN**, *Maulavī*. [Commentary on Intīkhāb i tulīfat ul-'Irākain.] *See* IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR.

**KARĪM ul-DĪN**, *Maulavī*, Deputy-Inspector of Schools. [Edit.] *See* MUHAMMAD HAFIZ, Shīrāzī.

کریم اللغات [Karīm ul-lughāt. A glossary of Persian and Arabic words explained in Hindustani.] pp. 215, *lith.* ۱۸۸۰. [Cawnpore, 1880.] 8°. 14815. f. 3.

**KARĪM ul-DĪN**, *Pānipatī*. [Hindustani commentaries on Zuhūrī's Takrīm and Tashhīr.] See MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*.

**KARĪM YĀR**, *Shaikh, Ra'is of Yuhan*. [Edit.] See KARAK, *Shāh*.

**KARTĀ RĀMA**, called ŠAFĀ. [پارسی نامہ] [Pārsī-nāmah. A reading-book of pure Persian. With footnotes.] pp. 45, lith. لاہور ۱۸۹۰. [Lahore, 1890.] 12°. 14822. a. 14.(1.)

**KĀR-TALAB KHĀN**, afterwards MURSHID KULĪ KHĀN, afterwards JA'FAR KHĀN, *Subahdar of Bengal and Orissa*. See JA'FAR KHĀN.

**KĀSĀ'ID**. [فہرست مجموعہ قصائد الخ] [Kāsā'id]. Religious *kasīdah* poems and prayers in Arabic. With Persian interlinear translations and prefaces.] pp. 64, lith. لاہور ۱۸۷۰? 8°. 14519. d. 9.(1.)

— — — pp. 64, lith. لاہور ۱۸۷۳. 8°. 14519. c. 9.(1.)

نود و نه نام - قصيدة بردہ - قصيدة بانت سعاد - قصيدة غوثیہ - دعای سریانی - قصيدة اوبیس قرنی - دعای [Kāsā'id and prayers. With introductions and translations in Persian and Hindustani.] pp. 86, lith. ۱۸۷۲ [Lahore? 1872.] 8°. 14519. b. 21.(3.)

— — — pp. 86. لکھنؤ ۱۸۷۷. 8°. 14519. b. 14.(5.)

— [Kāsīdah i mulamma'ah, a religious poem, in alternate Persian and Arabic lines; and Kāsīdat ul-arba'in, a poem on triads.] See MAJMŪ'AH. [المجموعۃ اللطیفة] [Al-Majmū'at ul-latīfah.] ff. 1-4, 65-87. [1878.] 16°. Or. 70. a. 2.

— [An anonymous Arabic *kasīdah*, with Persian commentary by Valī Ullāh Dihlavī.] See VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM. اطیب النغم الخ [Atiyab ul-naghām, etc.] [1887.] 8°. 14519. c. 10.

— [منتخب از قصیدة القراءات الخ] Extracts from Kāsīdat ul-kirā'at, a poem on the reading of the Kur'an.] See MAJMŪ'AH. مجموعہ بیست رسائل [Majmū'ah i bīst rasā'il i kirā'at.] pp. 21-22. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

**KĀSHĀNĪ**. See FATH ULLĀH ibn SHUKR ULLĀH.

— See MAHMŪD ibn 'ALĪ.

**KASHFĪ**. See JA'FAR ibn ABI ISHĀK.

— See MUHAMMAD SALĀMAT ULLĀH.

**KĀSHĪ ḤASAN**. See MUHAMMAD ḤASAN, *Kāshī*.

**KĀSHIF**. See MUHAMMAD SHARĪF ibn SHAMS ul-DĪN MUHAMMAD.

**KĀSHIFI**. See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**KĀSIM**, called Dīvānah. [دیوان قاسم] [Divān. Poems.] pp. 81, lith. لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14797. c. 3.(1.)

— — — [دیوان قاسم] [Divān.] pp. 81, lith. لکھنؤ ۱۸۹۰. [Lucknow, 1890.] 8°. 14797. d. 15.(8.)

**KĀSIM ibn 'ALĪ** (ABU MUHAMMAD), called ḤARĪRĪ. [مقامات حربی] [Makāmat. The adventures of Abu Zaid of Sarūj. Arabic text, edited, with Persian interlinear translation and marginal notes, by Maulavī Muḥ. Shams ul-Dīn.] pp. 416, lith. ۱۸۴۷ [Lucknow, 1847.] 4°. 14576. c. 10.

— — — pp. 414, lith. ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] Fol. 14576. c. 11.

**KĀSIM ibn MUHAMMAD** (BAHĀ ul-DAULAH SIRĀJ ul-DĪN), *Shāh, Nūrbakhshī*. [خلاصة التجارب] [Khulāsat ul-tajārib. A treatise on diseases and their remedies. Wrongly ascribed on the title-page to Muḥ. 'Alavī Khān.] pp. 724, lith. ۱۸۶۵ [Lucknow, 1865.] Fol. 14753. g. 1.

The author completed this work in A.H. 907, and 'Alavī Khān died A.H. 1162. See H. Kh. iii. 164, and "Memoirs of Khojah Abdulkurreem."

**KĀSIM 'ALĪ**, *Karbalā'i*. [Edit.] See MUHAMMAD ḤASAN, *Ḥusainī*.

**KĀSIM JĀN**. [For the Muḥārabah i Kābul u Kandahār, based on K. J.'s Akbar-nāmah:] See 'ABD ul-KARĪM, *Maulānā*.

**KATĒLĪ**. See KHURSHĒDJĪ MINŪCHEHRJĪ KATĒLĪ.

**KĀTIB CHELEBI**. See MUŠTAFA ibn 'ABD ULLĀH.

**KĀTIBI**. See 'ALĪ ibn 'UMAR (NAJM ul-DĪN).

**KĀTIL**. See MUHAMMAD ḤASAN, called KĀTIL.

**KAUKAB**. See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.

**KĀVASJĪ DĪNSHĀH KEĀS**. Ancient Persian Sculptures: or, The monuments, buildings, bas-reliefs, rock-inscriptions, &c., &c., belonging to the Kings of the Achæmenian and Sassanian

dynasties ... Containing ... plates ... descriptive and historical matter, and itinerary notes, in English, Gujarati and Persian. (કદ્મિમ નાથે દરાન.) pp. 234. *Bombay*, 1889. 8°. 14146. h. 17.

**KAYAT** (ASSAAD Y.). *See As'ad Ya'kūb Khayyāt.*

**KAZAN.** [For notice of books printed at Kazan :] *See DOEN* (B.).

**ḴĀZĪ MĪR.** *See Ḥusain ibn Mu'īn ul-Dīn.*

**ḴĀZIM** ibn ḴĀSIM, *Rashītī*. [Life.] *See Ni'mat Ullāh, Rizavī.*

**ḴĀZIM** ibn MUḤAMMAD, called MALIK ul-ĀTIBBĀ, *Rashītī*. [Hifz ul-silhāt i nāṣirī. Medical recipes and prescriptions.] pp. 321, *lith.* طَرْوَان٢٠٣٤ [Teheran, 1887.] 4°. 14753. b. 7.

**KAZIMIRSKI** (A. BIBERSTEIN DE). *See BIBERSTEIN KAZIMIRSKI.*

**ḴAZVĪNĪ.** *See Aḥmad ibn Abi Bakr ibn Nāṣr.*

— *See Aḥmad ibn Muḥammad.*

— *See Muḥammad ibn 'Abd ul-Vahhāb.*

— *See ZAKARIYYĀ ibn Muḥammad.*

**KEENE** (HENRY GEORGE). [Translation of Akhlāk i muhsinī.] *See Ḥusain Vā'iz, Kāshīfī.*

**KÉGL** (SÁNDOR). Dselâl ed-Dîn Rûmî. Négysoros versei. pp. 72. 1907. *See ACADEMIES, etc.* — Pest. — Magyar Tudományos Akadémia. Értekezések, etc. köt. xix., szám. 10. 1867, etc. 8°. Ac. 825/20.

— A perzsa népdal. pp. 47. 1899. *See ACADEMIES, etc.* — Pest. — Magyar Tudományos Akadémia. Értekezések, etc. köt. xvii., szám. 3. 1867, etc. 8°. Ac. 825/20.

— Szenáji és a perzsa-vallásos költészeti. pp. 175. 1904. *See ACADEMIES, etc.* — Pest. — Magyar Tudományos Akadémia. Értekezések, etc. köt. xviii., szám. 9. 1867, etc. 8°. Ac. 825/20.

**KEITH** (ALEXANDER), D.D., the Elder. The Evidence of Prophecy derived from the fulfilment of the predictions of the Hebrew Prophets and Apostles. Translated ... into ... Persian ... by J. L. Merrick. (رسائل كشف الآثار في تقصص الأنبياء) pp. iv. 191; 5 plates. *Edinburgh*, 1846. 8°. 757. g. 35.

**KÉMAL EFENDI.** *See KAMĀL, Efendī.*

**KENDSCHEWÍ** (NISAMI). *See Ilyās ibn Yūsuf.*

**KENNEDY** (SARA MACKENZIE). Wishing you a Happy Christmas; or, Shadow and Sunshine ... Translated into Persian. (سایه و آفتاب) pp. 50. London, Oxford [printed, 1904.] 8°. 757. a. 40.

**KER OGLU.** *See KŪR 'Ughlī.*

**KERNEY** (MICHAEL). [Introduction to Bibliotheca Lindesiana.] *See LINDSAT* (J. L.), 26th Earl of Crawford, etc.

— [Edit.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**KHABĪR.** *See Muḥammad Ghulām Khān.*

**ḴĀDIM.** *See Niẓām ul-Dīn, called KHĀDIM.*

**ḴĀDIM 'ALĪ ZAHĪR,** Sandīlāvī. [Talkhīs ul-favā'id. Notes on the literary art, quoting from Persian and Hindustani poets. Followed by a chapter on talismans.] pp. 210, *lith.* ١٨٤٦ [Delhi, 1846.] 8°. 14807. d. 5.

**ḴĀDIM ḤUSAIN,** Maulāvī. [Edit.] *See Muḥammad Kāzim ibn Muḥammad Amīn.*

— — — *See 'Uṣmān ibn Sirāj ul-Dīn.*

**KHAFĀ.** *See BASHĀRAT 'Alī.*

**ḴĀFĪ KHĀN.** *See Muḥammad Hāshim.*

**KHAIR ul-DĪN MUḤAMMAD,** Ilāhābādī. *See Muḥammad (Khaire ul-Dīn).*

**KHAIRAT 'ALĪ KHĀN,** called Mushtāk. [Edit.] *See Muḥammad Kāsim ibn Hindū Shāh.*

**KHAIRĪ, Bey.** [Turkish translation of Maṣnavī, i.-ii.] *See Muḥammad ibn Muḥammad (Jalāl ul-Dīn), Rūmī.*

**KHAIYĀM,** or **KHAIYĀMĪ.** *See 'UMAR KHAYYĀM.*

**ḴĀKĀN.** *See Fath 'Alī Shāh.*

**ḴĀKĀNĪ.** *See Ibrāhīm ibn 'Alī Najjār.*

**ḴĀKĀNĪ i HIND.** *See Muḥammad Aḥsan Ullāh Khān.*

**ḴĀLAH.** [Khālah Sūskah. A folk-tale in verse. Followed by a Mutāyahab

or facetious tale in prose. With illustrations.] ff. 8, lith. طهران [Teheran, 1884-85.] 12°.

14783. aa. 1.(2.)

— [کتاب خاله سو سکه] Khālah Sūskah.] ff. 8, lith. [Persia, s.d.] 12°. 14783. a. 8.(3.)

**KHĀLID**, Efendī. [Turkish commentary on 'Ishk-nāmah.] See SULTĀN VALAD ibn JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD.

دیوان بلاغت‌گویان مولانا الشیع دیوان نقشبندی ضیاء الدین خالد [Divān. Poems.] pp. 99. ۱۲۰. [Constantinople, 1844.] 8°. 757. d. 28.

**KHALIFAH**. See ḤUSAIN ibn ABI 'l-ḤASAN.

**KHALIFAH SHĀH MUḤAMMAD**, Kanaujī. انشای خلیفہ [Inshā i Khalifah, or Jāmi' ul-kavānīn. Model letters and other prose writings. With marginal notes. Followed by poetical extracts to be used by letter-writers.] pp. 56, lith. کانپور [Cawnpore, 1863.] 8°. 14807. g. 2.(2.)

— [Inshā i Khalifah.] انشای خلیفہ الخ pp. 56, lith. دہلی [Delhi, 1890.] 8°. 14807. g. 18.

— مجموعہ . انشای خلیفہ محسنی . انشای رستمی مکتوبی . انتخاب اشعار مکتوبی . جواہر الپند سودمند [(1) Inshā i Khalifah, with marginal notes; (2) Inshā i Rustamī i maktūbī, 48 similar letters by Rustam; (3) Intikhāb i ash'ār i maktūbī, couplets from poets useful for Munshīs; (4) Javāhir ul-pānd, maxims.] pp. 96, lith. بمبنی [Bombay, 1895.] 8°. 14807. f. 6.(3.)

— انشای خلیفہ مترجم [Inshā i Khalifah. With Hindustani interlinear translation by 'Abd ul-Sa'id Alīmad.] pp. 128, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1908.] 8°. 14807. e. 16.

— منتخبات انشاء خلیفہ [Muntakhabat i inshā i Khalifah. An abridgment of the above. With Hindustani translation by Kamar ul-Dīn Khān.] pp. 120, lith. لاہور [Lahore, 1860.] 8°. 14837. d. 1.(2.)

— منتخبات انشاء خلیفہ [Muntakhabat i inshā i Khalifah. With the same translation.] pp. 83, lith. لاہور [Lahore, 1864.] 8°. 14837. e. 3.(2.)

**KHALIL ibn ul-GHĀZĪ**, Ḵazvīnī. [Ṣāfi, commentary on Kāfi.] See MUḤAMMAD ibn YA'KŪB, Ḳulīnī.

**KHALIL ul-DĪN** (MUḤAMMAD). See MUḤAMMAD KHALIL ul-DīN.

**KHALIL KHĀN**, Ḥājī. [Travels.] See SIFĀRAH.

**KHALIL ul-RAHMĀN**, Jamālī, Sarsāvī. دیوان الخ [Divān. Poems, in Hindustani and Persian.] pp. 164, 34, lith. میرنہ [Meerut, 1899.] 8°. 14114. bb. 22.(1.)

**KHALLĀK ul-MA'ĀNĪ**. See ISMĀ'IL (KAMĀL ul-DīN).

**KHALVATĪ**. See AḤMAD RĀSHID.

**KHĀN AḤMAD**, Gilānī. مکاتیب [Makātib. Letters.] See ZAHIR ul-DīN ibn NAŚIR ul-DīN. تاریخ گیلان الع [Ta'rīkh i Gilān u Dailamistān, etc.] [1912.] 8°. 14773. d. 24.

**KHĀNDAMĪR**. See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

**KHĀN-KHĀNĀN**. See MUḤAMMAD SA'ID.

**KHANUIKOV**(NIKOLAI). [Collection.] See DORN(B.).

— [Edit., with translation, etc., of odes of Khākanī.] See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR.

**KHĀN-ZAMĀN KHĀN**. See GHULĀM ḪUSAIN KHĀN.

**KHĀTĀ**. See MUḤAMMAD KHĀTĀ.

**KHĀTIB**, Tabrizī. See MUḤAMMAD ibn 'ABD ULLĀH (VALĪ ul-DīN ABU 'ABD ULLĀH).

**KHĀVANDSHĀH**, Amīr. See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

**KHĀVAR**. هذا کتاب خاور باختر [Khāvar Bākhtar. A romance. With illustrations.] pp. 38. ۱۷۰. [Persia, 1883.] 4°. 14783. d. 17.(1.)

— هذا کتاب خاور نامه زمین [Khāvar-nāmah i zamīn. A prose folk-tale on the exploits of 'Alī and his companions Malik and Abu 'l-Mi'jan, perhaps based on Ibn Ḫusām's Khāvar-nāmah.] pp. 111, lith. [Tabriz, 1860?] 4°. 14807. e. 4.

— هذا کتاب مستطاب خاور نامه [Khāvar-nāmah. Here attributed to Ibn Ḫusām. With illustrations.] pp. 88, lith. ۱۷۱. [Bombay, 1892.] 8°. 14779. d. 21.

**KHAYĀLĪ**. See FAKHR ul-DīN.

**KHAYĀLĪ RĀM**, *Munshī*. [Edit., with notes, of Rasā'il ul-i'jāz.] See KHUSRAU, *Amīr*.

**KHAYYĀM**, or **KHAYYĀMĪ**. See 'UMAR KHAYYĀM.

**KHAYYĀT** (As'ad Ya'kūb). See AS'AD YA'KŪB KHAYYĀT.

**KHEIRAT ALI KHAN MUSHTAK**. See KHAIRAT 'ALI KHĀN.

**KHÈYAM**. See 'UMAR KHAYYĀM.

**KHOAWEND SHAH**. See GHİYĀŞ ul-Dīn ibn HUMĀM ul-Dīn.

**KHONDEMIR**. See GHİYĀŞ ul-Dīn ibn HUMĀM ul-Dīn.

**KHONDKAR FUZLI RUBBEE**. See FAZL i RABBĪ.

**KHOOSRAVAY**, *Ameer*, *Duhluvvee*. See KHUSRAU, *Amīr*.

**KHOUR CHÂH**, *fils de Qobad*. See KHVURSHĀH ibn KŪBĀD.

**KHŪBĪ-NUMĀ**. هذا رسالة المسماة بخطبى نمای دین زرتشتی [Khūbī-numā i din i Zartushtī]. An exposition of certain Zoroastrian rites, issued by the Dasturs and Mobeds of Persia.] pp. 48, lith. ۱۸۹۸ [Bombay, 1898.] 8°. 14724. b. 6.

**KHUDĀ-BAKHSH**, *Hakim*, of Gujarat. خط دانیال [Khatt i Dāniyāl. A treatise on geomancy.] pp. 112, lith. ۱۸۸۱ [Meerut, 1889.] 8°. 14770. e. 5.(2.)

**KHUDĀ-BAKHSH**, *Maulavī*. [Nissat-i-zarūrī. A metrical Persian-Punjabi vocabulary.] pp. 32, lith. ۱۸۷۳ [Lahore, 1873.] 8°. 14837. f. 9.(5.)

**KHUDĀ-BAKHSH** (S.). Maxims and Reflexions. Translated from the Persian by S. Khuda Bukhsh. pp. 86. London, 1916. 8°. 14783. b. 4.

**KHUDĀ-BAKHSH**, called SHĀ'IK, *Daryā'abādī*. مثنوی شائیق [Maṣnavī. A religious poem in imitation of Rūmī's Maṣnavī.] pp. 145, lith. ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14797. g. 10.

**KHUDĀ-BAKHSH** ibn Bahrām Khudādād, Īrānī, Ra'is Yazdī. See KHUDĀ-BAKHSH Bahrām Rānī.

**KHUDĀ-BAKHSH Bahrām Īrānī**. [Edit.] See 'ABD ul-VAHHĀB, called NASHĀT.

— [Translation, etc., of Anvār i Suhailī, ii.-iii.] See ḤUSAİN VĀ'IZ, *Kāshifī*.

— [Edit., with translation, etc., of Ḥāfiẓ, i.-lxxv.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, *Shīrāzī*.

— [Translation of Guldastah i chaman i ā'in i Zartusht.] See SHAHRIYĀRĪ DĀDĀBHĀI.

**KHUDĀ-BAKHSH KHĀN**. [Savā'iķ i ilāhiyyah. A tract in support of Muḥ. Najm ul-Dīn's Radd ul-kalām ul-vāhiyyah.] See MUHAMMAD ISMĀ'IL KHĀN ibn MUHAMMAD-BAKHSH KHĀN. طرد الكلاب الخ [Tard ul-kilāb ul-āviyah, etc.] [1881.] 8°.

14712. d. 7.(1.)

**KHUDĀ-BAKHSH KHĀN**, of Bankipur. محبوب الالباب في تعريف الكتب والكتاب [Malibūb ul-albāb. A catalogue of Arabic and Persian mss. and printed books in the library of Khudā-bakhsh Khān at Bankipore, with notices of the authors. By Khudā-bakhsh Khān.] pp. ii. ii. lii. xl. 858. ۱۸۹۲ [Hyderabad, 1897.] 8°.

14598. e. 17.

**KHUDĀDĀD**, Mirzā. Begin. ب پ [A Persian primer. Prepared under the direction of Rev. S. L. Ward.] pp. 47, lith. طهران ۱۸۹۳ [Teheran, 1893.] 12°. 14822. a. 6.

**KHUDĀDĀD** ibn ARDASHĪR KHUDĀ-BANDAH. [Edit.] See Bahrām ibn FARHĀD ibn ISFANDIYĀR.

**KHUDĀDĀD** ben ELIJAH. [Transliteration of Pentateuch into Hebrew script.] See BIBLE.

**KHUDĀDĀD KHĀN**, Bahādur. Lab [sic] Tarikh Sind, or Brief History of Sind [from A.H. 92 to A.H. 1318]. (لُبْ تاریخ سندھ) pp. xvii. 284, lith. Amritsar, 1900. 8°. 14773. e. 9.

**KHUDĀJUY ibn NĀMDĀR**. مکاشف کاتے کامیابی آنکھاں [Jām i Kai-khusrau, or Mukāshafat i kaivānī. A Parsi religious poem in Persian. With Gujarati translation and commentary by Sayyid 'Abd ul-Fattāh.] pp. 76. سونپر ۱۸۹۴ [Bombay, 1894.] 8°. 14990. a. 1.

**KHUDĀ-RAHM** ibn Bahrām SURŪSH TAFTĪ. [Edit.] See DABISTĀN.

**KHUDĀ-YĀR KHĀN**, also called YĀR MUHAMMAD DĀ'ŪD, 'Abbāsī. The Qawānīn<sup>u</sup>'s-Šayyad of Khudā Yār Khān 'Abbāsī. (Bāz-nāma.) [A treatise on falconry.] Edited in the original Persian with English notes by ... D. C. Phillott. pp. vi. 30, 433. 1908. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica*, etc. vol. 173. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 173.)

**KHUDĀYDĀD**. Chudāidāt: ein jüdisch-bucharische Gedicht. [Persian text edited in Hebrew and Persian character, with German introduction, translation and notes.] pp. viii. 56. 1897. See SALEMANN (C.). *Judaeo-persica, etc.* i. 1897. 4°. 757. l. 13.

**KHUD-RAFTAH**. See BIHĀRĪ LĀL.

**KHŪRMŪJĪ**. See MUHAMMAD JA'FAR.

**KHURRAM**. كتاب مسماة بحُرّم زِبَا [Khurram Zibā. A metrical romance.] pp. 175, lith. ١٩١ [Bombay, 1912.] 8°. 14718. g. 14.

**KHURRAM** (ABU 'l-ḤASAN). See ABU 'l-ḤASAN, called KHURRAM.

**KHURRAM** (AḤMAD ibn MUHAMMAD). See AḤMAD ibn MUHAMMAD, called KHURRAM.

**KHURSHĒDJĪ MINŪCHEHRJĪ KATĒLĪ**. [Edit.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

**KHURSHID**. See KHVURSHID.

**KHURSHID MIRZA** (MOHAMAD NIZAM-ud-DIN). See MUHAMMAD NIẒĀM ul-DÍN KHVURSHID MİRZA.

**KHURŪS**. Begin. يَكْدِمُ إِلَى سَمْعَانْ نَفْرَ سَخْنَ الْحَ خَرْعَنْ رُبَّا [Khurūs u rūbāh. Fables in mixed prose and verse. Illustrated.] ff. 8, lith. ١٩١ [Persia, 1884.] 12°. 14783. aa. 1.(1.)

**KHUSRAU**, Amīr, Dīhlavī. افضل الفوائد [Afzal ul-favā'id. Sayings and discourses of Niẓām ul-Dīn Auliyā, as recorded by Amīr Khusrau.] pp. 196, lith. ١٨٨ [Delhi, 1887.] 8°. 14779. d. 11.

— [For extracts from Hasht bihisht prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— خالق باری [Khālik bārī. A versified vocabulary of familiar Persian and Arabic words,

explained in Hindustani, usually ascribed to A. Kh.] pp. 16, lith. لکھنؤ rev [Lucknow, 1841.] 8°. 14787. d. 11.(2.)

— خالق باری [Khālik bārī.] pp. 16, lith. ۱۸۸۱ کانپور [Cawnpore, 1869.] 8°. 14820. e. 2.(6.)

— خالق باری [Khālik bārī.] pp. 12, lith. ۱۹۱۴ Meerut, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(11.)

— خالق باری [Khālik bārī. With marginal notes.] pp. 12, lith. میرتہ ۱۸۷۸ [Meerut, 1878.] 8°. 14815. d. 7.(1.)

— قران السعدین [Kirān ul-sa'dain. A versified account of the meeting of Sultan Mu'izz ul-Din Kai-kubād and his father Nāṣir ul-Din Bughrā Khān at Delhi in A.H. 688. Edited with marginal commentary by Kudrat Alīmad.] pp. 196, lith. ۱۸۶۱ [Lucknow, 1845.] 8°. 14797. h. 9.

— هذا كتاب قران سعدین [Kirān ul-sa'dain.] pp. 253, lith. [Teheran, 1886.] 8°. 14797. e. 10.

— [For extracts from Kirān ul-sa'dain prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— The Tale of the Four Durwesh [or Bāgh u bahār], translated from the Oordoo tongue of Meer Ummun [i.e. from Mīr Amman's Urdu version of Kh.'s Kiśshah i chahār darvīsh] ... by L. F. Smith ... With notes, etc. pp. iv. xi. 295. Calcutta, 1813. 8°. 14112. a. 48.

— — pp. iv. x. 248. Madras, 1825. 8°. 14112. bbb. 14.

— Translation of the Bāgh o Bahār ... by L. F. Smith ... A new edition, revised ... by D. Forbes. pp. vii. 287. London, 1851. 8°. 14112. bbb. 5.

— — pp. xii. 169. Lucknow, 1870. 8°. 14112. bbb. 16.

— The Chahar Darwesh translated ... by L. F. Smith. pp. xiii. 252. Allahabad, 1900. 12°. 14112. aa. 8.

— — Fifth edition. pp. x. 256. Lucknow, 1884. 16°. 14112. a. 35.

— The Bāgh o Bahār, or The Garden and the Spring ... literally translated ... with ...

- notes, and . . . preface, by E. B. Eastwick. pp. viii. 251. *Hertford*, 1852. 8°. 14112. bbb. 12.
- — — pp. xii. 255. *London*, *Hertford* [printed], 1877. 8°. 14112. bbb. 7.
- — — *Bāgh o Bahār*; or Tales of the four Darweshes, translated . . . by D. Forbes. A new edition. pp. 315. *London*, 1862. 8°. 14112. bbb. 9.
- — — The *Bāgh o Bahār* . . . Translated [with notes] by . . . W. Quentin. pp. 190. *Calcutta*, 1901. 8°. 14112. cc. 4.
- — — The *Bāgh-o-Bāhar* [sic], translated . . . by Bawa Chhajju Singh. pp. 166. *Lahore*, 1904. 8°. 14112. b. 50.(3.)

— — — [Kulliyāt i 'anāśir i dāvāvīn i Khusrau. 4 dīvāns or lyrical poems of Khusrau woven into a single dīvān in alphabetic order, viz. — (1) Tuhfat ul-ṣighar, (2) Ghurrat ul-kamāl, (3) Vasat ul-hayāt, (4) Bakīyyah nakiyyah.] pp. 468, lith. [*Cawnpore*, 1874.] 8°. 14797. g. 20.

— — — [Kulliyāt i 'anāśir.] pp. xv. 476, lith. [*Cawnpore*, 1886.] 8°. 14797. e. 42.

— — — Amir Khusrau-e-Dehlavi. Odes 1-60. The text with an introduction, giving an account of the life and writings of the poet, literal translation, and . . . notes. By A. O. Koreishi. pp. iv. ii. xxx. 90, 28, 42, 28. *Bombay*, 1901. 8°. 757. f. 4.

— — — *Colophon begins*: تمام شد کتاب لیلی مجنون : از تصنیف . . . امیر خسرو دہلوی الخ nūn. A romantic poem.] pp. 141. 1811 [*Calcutta*, 1811.] 4°. 757. i. 21.

— — — كتاب ليلى و مجنون الخ Lyle o Mujnoon by Ameer Khoosravay Duhluvvee. pp. 62. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. i. 1828. 4°. 757. i. 1.(2.)

— — — لیلی مجنون خسرو [Laila u Majnūn.] pp. 112; lith. 1870. [Lucknow, 1870.] 8°. 14797. h. 4.(8.)

— — — لیلی مجنون خسرو [Laila u Majnūn.] pp. 65, lith. 1899. [Lucknow, 1899.] 8°. 14797. f. 3.(1.)

— — — مطلع الانوار [Matla' ul-anvār. A moral and religious poem modelled on Nizāmī's Makhzan

ul-asmār. With marginal commentary by Muḥ. Akram Multānī.] pp. 206, lith. 1876. [Delhi, 1876.] 8°. 14787. g. 9.

— — — مطلع الانوار [Matla' ul-anvār. With marginal commentary by Muḥ. Abu 'l-Ḥasan.] pp. 217, lith. 1884. [Lucknow, 1884.] 8°. 14797. h. 40.

— — — اعجاز خسروی [Rasā'il ul-i'jāz, or I'jāz i Khusravī. A treatise on elegant prose-writing, with examples, consisting of official documents of the author's period, and of his own letters. Edited with marginal notes by Ghulām Ḥusain.] vol. 1. pp. 226, lith. 1865. [Lucknow, 1865.] 8°. 14807. h. 1.

— — — [Another copy.] 14807. h. 2.

— — — اعجاز خسروی [Rasā'il ul-i'jāz. Edited, with marginal notes, by Khayālī Rām.] 5 vols., lith. 1871. [Lucknow, 1871.] Fol. 14807. h. 6.

*In the colophon it is stated that the notes to vol. 1 are the same as those in the edition of that vol. published in 1865, with some additions.*

— — — [Rubā'iyyāt. Quatrains.] See 'ABD ULLĀH, Anṣārī. مناجات [Munājāt, etc.] pp. 95-end. [1884.] 12°. 14787. a. 5.(2.)

KHUSRAU, *Div-zād*. [The tale of Khusrau, the demon's son.] See MUZAFFAR SHĀH. [Tales.] [1854.] 8°. 14783. c. 1.

KHUSRAU, *Shāh, Samāvī*. . . . رسائل خسرو شاه [Rasā'il i Khusrau Shāh u hiyal u dukūk i Ibn 'Irākī. A tract on jugglery, compiled from a Risālah i Khusrau Shāh and a R. i Ibn 'Irākī.] pp. 32, lith. 1894. [Bombay, 1894.] 8°. 14770. b. 8.(2.)

KHUSRAU, called ĀNŪSHIRVĀN, King of Persia. [For the Zūrah, purporting to be derived from teachings of A.:] See ĀZĀRPĀZHŪH.

— — — توقيعات کسریہ [Tauki'āt i kisraviyyah. Institutes relating to government and taxation usually ascribed to Khusrau Ānūshirvān. Translated by Jalāl ul-Dīn Tabātabā'i from the Arabic. With marginal notes.] pp. 102, lith. 1886. [Cawnpore, 1886.] 8°. 14749. f. 17.

— — — The Wisdom of Naushirwan "the Just," King of Iran, commonly called Tauqiyat i Kisrawiya. Transliterated in the Roman character and translated into English, with notes and a

preface, by W. Young ... with the collaboration of Ghazanfar Ali, from the Persian translation by Muhammad Jalal-ud-din Taba Tabayi Zauwari of the original [Arabic] version. pp. xxvii. 185. Lucknow, 1892. 4°.

757. h. 53.

پرسشی نوشیروان بادشاہ پاسخی حکیم بزرجمیر —  
[A fictitious dialogue of Khusrau and his minister Buzurg-mihr.] See ZIYĀ ul-DĪN KHĀN, Maulavī. [Mufid ul-tālibīn.] pp. 9-13. [1871.] 8°.

14837. f. 4.(3.)

— — — pp. 10-13. [1871.] 8°.

14837. e. 2.(5.)

— — — pp. 7-9. [1872.] 8°.

14837. f. 3.(2.)

**KHVĀB.** [(1) خواب نامہ مع فل نامہ Khvāb-nāmah, a tract on dream-interpretation; (2) Fāl-nāmah, a table of the alphabet for divination, professedly from works of Naṣir ul-Dīn Tūsī; (3) Bīmār-nāmah, rules for predicting the issue of an illness from numerical combinations.] pp. 12, lith. 188. [Lahore, 1870.] 8°.

14837. f. 1.(3.)

— — — خواب نامہ مع فل نامہ [Khvāb-nāmah and Fāl-nāmah.] pp. 12, lith. 188. [Lahore, 1882.] 8°.

14770. e. 5.(1.)

**KHVĀFĪ.** See MAJD ul-DīN.

**KHVĀJAH** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD, Khvājah.

**KHVĀJAH MĪR**, called DARD. See MĪR MUHAMMAD īBN MUHAMMAD NĀSIR.

**KHVĀN.** End. [Khvān i ni'mat. Recipes for cookery.] pp. 36. [Bombay? 1800?] 8°.

757. b. 11.

— — — خوان نعمت [Khvān i ni'mat. With some additional recipes by 'Abd ul-'Alī Gōpāmū'ī.] pp. 12, lith. [Lucknow, 1850?] 8°.

14835. e. 3.

— — — خوان نعمت [Khvān i ni'mat. With 'Abd ul-'Alī's additions.] See ZAUKİ. شکرستان خیال الخ [Shakaristān i khayāl, etc.] [1871.] 8°.

14837. g. 7.(3.)

— — — [1882.] 8°.

14797. g. 15.(10.)

— Indian Cookery, as practised and described by the natives of the East. [Mainly the Khvān i ni'mat.] Translated by S. Arnot. pp. 36. See

ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland. Miscellaneous Translations, etc. vol. I. 1831-34. 8°. 14003. d. 5.

**KHVĀND AMĪR.** See GHİYĀŞ ul-DĪN īBN HŪMĀM ul-DĪN.

تاریخ لیچی نظام شاه دکنی [Extracts relating to the history of Northern Persia, from Khvurshāh's Ta'rīkh i ilchi i Niẓām-shāh, a general history.] 1885. See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane. tom. ii. 1883, 85. 8°.

14003. i. 15.

**KHVURSHĪD AHMAD**, Bilgrāmī. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH, Bilgrāmī.

**KHVURSHĪD 'ALĪ**. Epitome of the History of Hindoostan [from the invasion of Sultan Mahmūd to the British conquest.] (تاریخ هند) pp. 159, lith. Madras, 1851. 8°.

14773. d. 5.

**KHVURSHĪD MĪRZĀ** (MUHAMMAD NIẒĀM ul-DĪN). See MUHAMMAD NIẒĀM ul-DĪN KHVURSHĪD MĪRZĀ.

**KHYR OÖD DEEN MÖÖHUMMUD.** See MUHAMMAD (KHAIR ul-DīN).

**KIASH** (K. D.). See KĀVASJĪ DINSHĀH KEĀS.

**KIFĀYAT 'ALĪ**, called KĀFI. خیابان فردوس الخ [Khiyābān i firdaus and Nasīm i jannat. 2 Hindustani religious poems. With Kaṣā'id i na'tiyah, Persian and Hindustani poems by Ghulām Imām Shahīd.] pp. 100, lith. 1872. [Cawnpore, 1872.] 8°.

14119. b. 5.(2.)

**KILIJ BEG.** See KALICH-BEG FARDŪN-BEG.

**KINDĪ.** See 'ABD ul-MASĪH īBN ISHĀK.

**KING** (JAMES STEWART). The History of the Bahmanī Dynasty. Founded on the Burhān-i Ma'āṣir [of 'Alī ibn 'Azīz Ullāh Ṭabātabā'ī and the Tazkirat ul-mulūk of Rafī' ul-Dīn Ibrāhim Shīrāzī]. . . . With one map. [Reprinted from the "Indian Antiquary."] pp. xxxv. 157. London, 1900. 8°.

09057. d. 9.

**KING** (Sir LUCAS WHITE). [Edit.] See MUŠLIH īBN 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Ghazaliyyāt.

**KIRKPATRICK** (WILLIAM), Colonel. [Translation of Articles of War.] See INDIA.—East India Company.

— [Translation of Select Letters of Tipū Sultān.] See Tipū SULTĀN.

**KIRMANI.** *See* NAṢR ULLĀH ibn MUḤAMMAD ibn JAMĀL ul-DīN.

**KIRPĀRĀM**, *Divān*. [گلزارِ کشمیر Gulzār i Kashmīr. A history of Kashmir.] pp. 516, 34, ii., lith. ۱۸۷۱ [Lahore, 1871.] Fol. 757. 1. 10.

— [Madīnat ul-talikīk. A short polemic in defence of certain Hindu rites impugned by Moslems, with some criticisms of the practices of the latter.] pp. 26, lith. سیالکوٹ [Sialkot, 1877.] 8°. 14734. b. 2.

— [Another copy.] 14837. g. 11.(2.)

**KISĀTĪ.** *See* MAJD ul-DīN (ABU ISHĀK).

**KISHAN-KUMĀR**, called VĀKĀR. [اختراع جدید Ikh-tirā' i jadid. Poems exemplifying certain poetical artifices.] pp. 12, lith. ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. g. 12.(1.)

— [Ikhtirā' i jadid.] pp. 12, lith. موراد آباد [Moradabad, 1901.] 8°. 14797. f. 3.(7.)

**KISSORY MOHAN GANGOPADHYA.** *See* KIṢORĪ-MŌHANA GAṄGŌPĀDHYĀYA.

**KIṢORĪ-MŌHANA GAṄGŌPĀDHYĀYA.** A Brief History of the Andul Raj. (Collected . . . from the "Sannand-patra" in Persian, granted to Rajah Ram Lochan Roy by the Emperor Shah Alum . . . from the history of Bengal and various English papers.) pp. 10. *Uluberia*, 1900. 8°. 757. d. 55.

**KLAPROTH** (HEINRICH JULIUS VON). [Edit.] *See* PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Paris*.

— [Translation, with notes, of Rashīd ul-Dīn's description of China.] *See* RASHĪD ul-DīN TABĪB.

**KNOBEL** (EDWARD BALL). [Edit.] *See* ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

**KOHUT** (ALEXANDER). Kritische Beleuchtung der persischen Pentateuch-Uebersetzung des Jacob ben Joseph Tavus, etc. pp. xviii. 370. Heidelberg, Leipzig printed, 1871. 8°. 3070. cc. 10.

**KORAN.** *See* KUR'ĀN.

**KOREISHI** (A. O.). *See* 'ABD ULLĀH MIYĀN 'UŞMĀN MIYĀN.

**KORIANDER** (E.). [Translation of Diary of Nāṣir ul-DīN Shāh.] *See* NĀṢIR ul-DīN, Shah of Persia.

**KOSEGARTEN** (JOHANN GOTTFRIED LUDWIG). [Appendix to Tūtī-nāmah.] *See* MUḤAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.

— Carminum Orientalium Triga. Arabicum Mohammedis ebn seid-ennās Iaameritæ, persicum Nisami Kendschewi . . . edidit, latine vertit, notas adjecit H. G. L. K. (Freye Nachbildung der vorstehenden Gedichte in deutschen Metren.) pp. 144. *Stralesundii*, 1815. 8°. 74. a. 16.

**KOTEWAL** (NOSHIRVAN B. R.). *See* NOSHIRVĀN BĒJANĪ KÖTWAŁ.

**KOYAJI** (RATANSHAW). *See* RATANSHĀH KŌYĀJĪ.

**KRAFFT** (ALBRECHT). Die arabischen, persischen und türkischen Handschriften der k. k. orientalische Akademie zu Wien. 1842. 8°. *See* ACADEMIES, etc.—Vienna. 11901. h. 2.

**KRIPĀ-RĀMA.** *See* KIRPĀRĀM.

**KRISHIŚH**, Nimsāvī. *See* KRŽIŽ (A.).

**KRISHNA.** Begin. سخن از جان و تن سری کرشن [A poem in praise of Krishṇa, forming no. 9 of the series Khair-khvāh i Panjāb. Followed by a Hindustani sketch of India under English rule.] pp. 16, lith. [Sialkot, 1876?] 12°. 14837. c. 4.(8.)

— سری گنیش انمه الفت زهر کس دور کی [Hymns in praise of the Hindu god Krishṇa.] pp. 8, lith. [Multan, 1896.] 8°. 14734. a. 5.

**KRISHNA MISRA.** پریودہ چندراوادی [sic] ناٹک [Prabōdha-chandrōdaya-nāṭaka. A prose version of the Sanskrit allegorical drama of that name, rendered by Banvālī Dās (Vali), with the aid of Bhavānī Dās, from Nanda Dāsa's Hindi translation.] pp. 87, lith. ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 11.(1.)

In the ms. Or. 2016 (Rieu, Catal. Pers. MSS., iii., p. 1048) this version is styled Gulzār i hāl.

**KRISHNA-CHANDRA GHOSHA.** A Selection of Anecdotes, moral and entertaining, translated into Persian from the English. [With English text.] pp. 271, 3, iii. *Calcutta*, 1832. 8°. 757. c. 29.

— [Another copy.] 14783. c. 3.

**KRISHNA-DĀSA**, Courtier of Akbar. فارسی پ्रकाश  
جیئے اتھ فارسی شब्दوں کے پریشان سنسکرت شब्दوں کا کوشا [Phārasī-

prakāṣa. A Persian-Sanskrit vocabulary in 157 Sanskrit stanzas, purporting to be prepared by K. under the direction of Akbar. Edited by Jyotiḥ-svarūpa Paramahamsōdāsi.] pp. 22, lith. बाराणसी १९२३ [Benares, 1866.] 8°. 14093. b. 25.

**KRISHNA-KUMĀRA.** See KISHAN-KUMĀR.

**KRISHNA-LĀL MŌHAN-LĀL JHAVĒRĪ.** [Preface to Anvār i suhailī.] See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kūshīfī.

— [Translation, with notes, of Ḥāfiẓ, Divān, cl.-cc., ccli.-ccc.] See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.

— [Translation of Tayyibāt, ci.-cl.] See Muṣlīh ibn 'Abd ULLĀH (Mušarrif ul-Dīn), called SA'DI.—Tayyibāt.

— Explanatory Notes on Akhlak-i-Mohsini, chapters i-xxxii. (Life of the author, Mavláná Husain bin Ali-ul-Wá'ez, surnamed Káshefi.) pp. vii. 116. *Bombay*, [1895.] 8°. 757. cc. 33.(2.)

*Imperfect, wanting pp. 1-16.*

— Outlines of Persian Prosody, with figures of speech. pp. 108. *Bombay*, 1892. 8°.

757. bb. 18.

**KRISHNĀNANDA VYĀSA-DĒVA RĀGA-SĀGARA.** সঙ্গীত রাগকল্পকুম, etc. (Sangita Raga-kalpadruma. Encyclopaedia of Indian music. Comprising popular Sanskrit, Hindi, Gujrati, Karnatic, Telegu, Tamil, Bengali, Uriya, Arabic, Persian, Peguan and various songs of the different dialects of Rajputana as well as some ancient English songs . . . Revised edition. Edited by Nagendra Nath Vasu.) *Calcutta*, 1914, etc. Fol. 14055. eee. 1.

*In progress. Forms no. 45 of the Sāhitya-parishad-granthāvali, published by the Bangiya Sāhitya Parishad.*

**KRUIMSKY** (AGATHANGEL EFIMOVICH). История Персии, ее литературы и дервишеской теософии . . . Новое издание, переработанное совместно с К. Фрейтагомъ, etc. [History of Persia, its literature and theosophy.] pp. iv. 62. 1909. See ACADEMIES, etc.—Moscow.—Lazarevsky Institut Vostochnikh Yazuikov. Труды, etc. вып. 16, но. 1.. 1899, etc. Fol. & 8°.

781. 1. 5.

**KRŽIŽ** (AUGUST). هو المستعمل در قواعد مشق دسته و قعدہ و قلنون نظم توپخانہ الخ dastah u kā'idah u kānūn i nażm i tūpkhānah. Rules for battery practice, translated into Persian

from the French of A. K. by Muḥ. Zākī.] pp. 71, 32, lith. 1853 [Teheran, 1853.] 8°. 14835. a. 2.

— [Kitāb i hisāb bi-'ilm i handasah. A manual of geometry. Translated into Persian from the French of A. K. by Muḥ. Zākī. With 14 plates of diagrams.] lith. 1858 [Teheran, 1858.] 4°. 14766. b. 4.

*Without pagination.*

شتدیش پرون از قیداس ناظمی را رواست [Kitāb] که نظام افوج موجودات حکم او منظم است i 'ilm i tūpkhānah. A manual of gunnery arranged in questions and answers, translated from the French of A. K. by Muḥ. Zākī. With 27 plates of diagrams.] lith. [Teheran, 1857?] 4°. 14766. b. 2.

*Without title-page or pagination. No special Persian title is mentioned in the preface. That proposed above is suggested by the preface to the author's Manual of Gunnery.*

— — — [Another copy.] 14766. b. 2.\*

(كتاب در تشریح و توضیح علم جر القیل و علم حکمت طبیعی) [Kitāb dar tashrīl u tauzīl i 'ilm i jarr ul-ṣakīl u 'ilm i liikmat i tabī'i. A course of mechanics and natural philosophy. Translated into Persian from the French of A. K. by Muḥ. Zākī. With 7 plates of diagrams.] lith. [Teheran, 1858.] 4°. 14766. b. 5.

*Without pagination.*

— — — (میزان الحساب) [Mizān ul-hisāb. A manual of algebra. Translated into Persian by Muḥ. Zākī.] pp. 375, lith. 1858 [Teheran, 1857.] 4°. 14766. b. 3.

— — — [Another copy.] 14766. b. 3.\*

(رسالہ در علم مشق توپ) [Risālah dar 'ilm i mashk i tūp. A treatise on gun-practice. Translated into Persian from the French of A. K. by Muḥ. Zākī. With 13 plates of diagrams.] pp. 58, lith. 1854 [Teheran, 1854.] 8°. 14835. b. 5.

**ḴUBĀVĪ.** See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU NĀR).

**ḴUDRAT AHMAD**, Lakhnāvī. [Commentary on Kirān ul-sā'dain.] See KHUSRAU, Amīr.

— [Notes on Inshā i Madhōrām.] See MĀDHAVA-RĀMA.

**KUDRAT AḤMAD**, *Lakhnāvī* (*continued*). [Edit. with notes of 'Urfī's Ḵāṣā'īd.] See MUḤAMMAD ibn 'ALĪ (JAMĀL ul-DīN).

— [Notes on Ruk'āt u muzliikāt.] See NI'MAT KHĀN, called 'ALĪ.

**KUDRAT AḤMAD** ibn 'INĀYAT AḤMAD. [الحذاقت Bahj ul-hazākat. A manual of medicine, theoretical and practical.] pp. 48, lith. [Lucknow, 1870.] 8°. 14837. f. 10.(2.)

**KUDRAT 'ALĪ**, *Mir*, *Munshī*. [Edit.] See ABU TĀLIB ibn MUḤAMMAD KHĀN.

**KUDRAT ULLĀH KHĀN**. See ABU 'l-KĀSIM, called KUDRAT ULLĀH KHĀN.

**KUDŪRĪ**. See AḤMAD ibn MUḤAMMAD, called KUDŪRĪ.

**KUENEN** (ABRAHAM). Catalogus Codicum Orientalium Bibliothecae Academiae Lugduno-Batavae . . . ([vols. 3, 4] auctoribus P. de Jong et M. J. de Goeje [and A. K.]), etc. 1865, 66. See ACADEMIES, etc.—Leyden.—*Academia Lugduno-Batava*. Catalogus Codicum Orientalium, etc. 1851-77. 8°. Ac. 940/4.

**KUHN** (ERNST WILHELM ADALBERT). [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Berlin.

**KUKA** (MEHERJIBHAI NOSHERWANJI). See MEHRJĪ-BHĀI NŌSHIRVĀNĪ KŪKĀ.

**KULŞŪM NĀNĪ**. Customs and Manners of the Women of Persia, and their domestic superstitions (Kitābi Kulsūm Naneh), translated . . . by J. Atkinson. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xix. 93. London, 1832. 8°. 14003. d. 16.

— Kitabi Kulsum Naneh, ou Le Livre des Dames de la Perse, contenant les règles de leurs moeurs, usages et superstitions d'intérieur traduit et annoté par J. Thonnelier. Nouvelle édition. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, xxxi.) pp. 150. Paris, Le Puy [printed], 1881. 12°. 757. bb. 9.

**KUMAIL ibn ZIYĀD**. دعای کمیل مترجم [Du'a i Kumail. An Arabic prayer for use on sleepless nights. With Persian interlinear translation

and Hindustani preface.] pp. 36. See PRAYERS. درود طوسي الخ [Shi'ah prayers.] [1871.] 8°. 14519. b. 15.(2.)

**KUMALOODDEEN HYDER**. See ḤAIDĀR (KAMĀL ul-DīN).

**KUN** (A. L.). Императоръ Петър Великій Царь всея Россіи. Чтение для народа на Таджинскомъ языке. تاريخ امپراتور پیطر بزرگ پادشاه جمیع مملکت (اوروسیه الخ) pp. 51, lith. в Немербург, 1872. 8°. 14779. c. 1.

**KUNHYA LALL**. See KANHAIYĀ LĀL.

**KUNŪZ**. [Kunuz i sab'ah. A work on alchemy, usually attributed to Tankulū Shāh.] pp. 62, lith. Bombay, 1891 [1894.] 8°. 14770. b. 6.

**KŪPRĪLI-ZĀDAH MUḤAMMAD PĀSHĀ**. [Catalogue of Library.] See CONSTANTINOPLE.

**KŪR 'UGHLĪ**. The Adventures and Improvisations of Kurroglou, the Bandit-Minstrel of Northern Persia. Translated from the Perso-Turkish dialect [by A. Chodzko]. See CHODZKO (A.). Specimens of the Popular Poetry of Persia, etc. 1842. 8°. 14003. d. 26.

— Көрь-Огу, восточный поэтъ-наездникъ. Полное собрание его импровизаций съ присовокуплениемъ его биографии. Переводъ съ англійскаго С. С. Ченъ. [From A. Chodzko's "Specimens of the Popular Poetry of Persia."] pp. viii. 185, 4. *Tuflisъ*, 1856. 8°. 757. f. 1.

**KŪRĀN**. [For collections of occasional texts:] See 'ALĪ AŠGHAR, Ḵazvīnī.

— — — See 'ALĪ NĀKĪ, *Jaunpūrī*.

— — — [Readings and Recitation.] See MAJMŪ'AH.

— — — See MĪR ĀGHĀ.

— — — See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD, *Jazārī*.

— — — See MUḤAMMAD JA'FAR, *Širāzī*.

— — — See MUḤAMMAD SA'D ULLĀH.

— — — [Texts.] See MUḤAMMAD ŠIDDĪK ḪASAN KHĀN.

**KUR'ĀN (continued).** [For separately published commentaries or glossaries on the whole or parts of the Kur'ān:] See 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavi*.

- — — See 'ABD ul-ḤAYY, *Dihlavi*.
- — — See FATH ULLĀH ibn SHUKR ULLĀH.
- — — See ḤUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifī*.
- — — See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD 'ALI.
- — — See MUHAMMAD MUMTĀZ ul-ḤAKK.
- — — See MUHAMMAD ṢĀDIK, *Mūsavī*, *Khvānsarī*.
- — — See MU'IN ul-DĪN, *Juvainī*.
- — — See SHIHĀB SHAMS 'AMR.
- — — See YĀ'KŪB, *Charkhī*.
- — — [Mystic Virtues.] See MUHAMMAD ibn AHMAD, called IBN ul-KHASHSHĀB.

— [Kur'ān. With anonymous Persian interlinear translation and marginal notes.] ff. 271, lith. ١٢١. [Teheran, 1844.] 8°. 14507. cc. 2.

Without title-page or headings to the Sūrahs. The interlinear translation is substantially the same as that contained in Brit. Mus. MS. Add. 28252.

رساله علم قراءت مسمى بخلافة النوادر (قرآن مجید) [Kur'ān. With 'Abd ul-Kādir's interlinear Hindustani version and some of his notes, and with Persian notes on orthography of the text. Preceded by Khulāsat ul-navādir, Persian rules by Muḥ. Sa'd Ullāh for recitation of the Kur'ān.] pp. 14, 548, lith. ١٢٢ [Lucknow, 1847.] Fol. 14507. d. 3.

— [Kur'ān. With Persian interlinear translation and marginal notes.] ff. 240, lith. ١٢٣ [Teheran ? 1856.] 8°. 14507. b. 6.

Without title-page, pagination, or headings to the Sūrahs. The interlinear translation closely resembles that contained in Brit. Mus. MS. Or. 1841, but differs considerably in places.

— Begin. هذا دعاء... اول قرآن [Kur'ān. With Persian interlinear version, marginal Persian notes on the occult powers of certain passages, etc.] pp. ii. 408, lith. ١٢٤ [Bombay, 1858.] Fol. 14507. dd. 1.

The Persian version is nearly the same as that in the Bombay edition of 1862.

— تفسیر قرآن مجید مسمی بموهاب عليه معروف — [Kur'ān. With Persian inter-

linear translation and the Persian commentary Mavāhib i 'aliyyah, or Tafsīr i Ḥusainī, by Ḥusain Vā'iz Kāshifī.] ١٢٥ [Bombay, 1862.] Fol. Not paged. 14507. d. 8.

— — — آن لئران کریم الخ [Kur'ān. With marginal Persian notes on the orthography of the text from 'Alā ul-Dīn Samarkandi's Bahr ul-'ulūm. Edited by Fidā 'Alī 'Aish.] pp. 342, lith. ١٢٦ [Lucknow, 1865.] 8°. 14507. c. 4.

— — — pp. 602, i., lith. ١٢٧ [Lucknow, 1866.] Fol. 14507. d. 4.

— — — [Revised by Muḥ. Zahir ul-Din Khān.] pp. 1112, lith. ١٢٨ [Lucknow, 1870.] Fol. 14507. d. 6.

Lithographed on pink paper.

— — — pp. x. 942, lith. ١٢٩ [Lucknow, 1881.] Fol. 14507. d. 18.

— — — [Kur'ān. With Persian interlinear translation and marginal notes.] ff. 242, lith. ١٣٠ [Teheran, 1866.] 4°. 14507. b. 13.

Without title-page, pagination, or headings to the Sūrahs. The interlinear translation is substantially the same as that contained in Brit. Mus. MSS. Or. 1841, 1842, and Add. 7218.

— قرآن مجید مع الترجمتين والتفسير الخ [Kur'ān. With the annotated Persian version, called Fath ul-rahimān, of Valī Ullāh Dihlavi, the Hindustani one of Rafī' ul-Dīn, a marginal Arabic commentary, Persian notes from the Bahr ul-'ulūm, etc.] pp. 848, lith. ١٣١ [Delhi, 1866.] Fol. 14507. d. 9.

— — — [Kur'ān. With Persian preface and marginal notes on orthography and Readings. Edited by Maḥbūb 'Alī and others. Second edition.] pp. x. 942, lith. ١٣٢ [Lucknow, 1866.] Fol. 14507. d. 4.

— — — [Another copy, without the preface.] 14507. d. 5.

— — — [Kur'ān. With Hindustani preface, and marginal Persian notes from the Bahr ul-'ulūm. Edited by Maḥbūb 'Alī and others.] pp. iv. 647, lith. ١٣٣ [Lucknow, 1868.] 4°. 14507. c. 5.

Lithographed on leaves of red, green, and yellow paper alternately.

— قرآن مجید مترجم بالترجم ثلاث [Kur'ān. With (1) the Persian interlinear translation by Valī Ullāh; (2) the Hindustani one of Rafī' ul-

Dīn; (3) Mūzili ul-kur'ān, a Hindustani version and notes by 'Abd ul-Kādir Dihlavī, etc.] pp. ii. 664, lith. 1880 [Delhi, 1868.] Fol. 14507. d. 13.

The last sheet (pp. 661-664) is of the later Delhi edition of 1876.

— — — pp. ii. 664, lith. [Delhi, 1876.] Fol. 14507. d. 14.

— — — قرآن مترجم بترجمتین الخ [Kur'ān. With (1) the Persian interlinear version, etc., of Valī Ullāh; (2) the Hindustani one of Rafī' ul-Dīn; (3) on margin, Tafsīr ul-Jalālīn, the Arabic commentary of Jalāl ul-Dīn Maħallī and Jalāl ul-Dīn Suyūtī; (4) Hindustani notes from 'Abd ul-Kādir's Mūzili ul-kur'ān; (5) Persian notes on the orthography of the text from the Bahr ul-'ulūm of 'Alā ul-Dīn Samarkandī. Edited with Hindustani preface by Muḥ. Hāshim 'Alī.] pp. vi. 636, 2, lith. 1884 [Meerut, 1868.] Fol. 14507. d. 10.

— — — ۱۸۹۶ [Meerut, 1879.] Fol. 14507. e. 1.

— — — هو العزيز... الداء عند الشروع في قراءة القرآن [Kur'ān. With Persian interlinear translation and marginal notes by Muḥ. Shādiq Khvānsārī. Preceded by 3 Persian works, viz. (1) on rules for reciting the Kur'ān, by Muḥ. b. 'Alī Ḥusainī; (2) on orthography of the Kur'ān, by Muḥ. Ja'far Shīrāzī; (3) on cabalistic matters connected with the Kur'ān, styled Ziyā ul-'uyūn, by Muḥ. Hādī Shāh-mīrzā; and followed by Kashf ul-āyāt, a concordance to the Kur'ān by the editor, 'Abd ul-Rahīm Shīrāzī, and a Persian tract by Zain ul-'Ābidīn Sabzavārī on rules for reciting the Kur'ān.] pp. 20, 447, 126, 22, lith. ۱۸۸۵-۸۶ [Teheran, 1869.] Fol. 14507. e. 10.

— — — قرآن مجید مترجم محسنی بلغات القرآن [Kur'ān. With Rafī' ul-Dīn's Hindustani version, and Persian marginal glosses consisting of 'Abd ul-Hayy's Lughāt ul-kur'ān.] pp. 820, lith. ۱۸۸۶ میراثی [Meerut, 1869.] 12°. 14507. a. 7.

— — — pp. 816, lith. ۱۸۹۵ میراثی [Meerut, 1877.] 12°. 14507. a. 9.

— — — تفسیر قرآن الخ [Kur'ān. With Persian and Panjabi interlinear translations and Panjabi metrical paraphrase, styled Tafsīr i Muhammadi and Mūzili i furkān, by Hāfiẓ Muḥ. b. Bārak Ullāh.]

pts. 1, 3, lith. ۱۸۸۸-۹۷ لاہور [Lahore, 1871, 80.] 8°. 14507. c. 3.

— — — 7 vols., lith. ۱۸۹۳-۹۴ لاہور [Lahore, 1893-98.] 8°. 14507. c. 25.

Vol. 1 is of the 4th edition; vols. 3-7 are of the 3rd.

— — — قرآن مجید مترجم فارسی [Kur'ān. With Persian interlinear translation and marginal notes by Valī Ullāh.] pp. 570, lith. ۱۸۷۹ کانپور [Cawnpore, 1872.] 8°. 14507. c. 6.

— — — آنہ لقرآن کریم [Kur'ān. With marginal notes in Arabic and Persian. Preceded by 7 Arabic and Persian tracts on study, recitation, readings, etc., of the Kur'ān, and with some Hindustani notes. Edited by Muḥ. Mu'azzam.] pp. iv. 452, lith. ۱۸۷۵ [Delhi, 1875.] Fol. 14507. d. 15.

— — — آنہ لقرآن کریم فی کتاب مکنون الخ [Kur'ān. With Persian marginal notes from the Balir ul-'ulūm. Edited, with Hindustani preface and notes, by Muḥ. Ahsan Śiddikī. Second edition.] pp. 648, lith. ۱۸۹۳ [Bareilly, 1876.] Fol. 14507. d. 12.

— — — قرآن مجید مترجم معه نسخہ تفسیر حسینی [Kur'ān. With Persian interlinear translation by Valī Ullāh and Ḥusain Vā'iz Kāshīfī's Mavāhib i 'aliyyah.] pp. 968, lith. ۱۸۹۰ منبی [Bombay, 1880.] Fol. 14507. e. 2.

— — — pp. 968, lith. ۱۸۸۶-۸۷ بمبنی [Bombay, 1886-89.] Fol. 14507. e. 8.

— — — قرآن مجید مترجم [Kur'ān. With Hindustani translation and notes of 'Abd ul-Kādir, and Persian notes on the orthography of the text from the Khulāsat ul-rusūm.] pp. 546, lith. ۱۸۹۸ اگرا [Agra, 1881.] Fol. 14507. d. 17.

— — — قرآن مجید مترجم مع تفسیرین جلالین و عباسی [Kur'ān. With the Persian interlinear version of Valī Ullāh, the Hindustani one of Rafī' ul-Dīn, and on the margin 2 Arabic commentaries, that of 'Abd Ullāh b. 'Abbās and the Tafsīr ul-Jalālīn.] pp. 848, lith. ۱۸۹۹ [Meerut, 1882.] Fol. 14507. e. 3.

— — — قرآن مجید چبار ترجمہ معہ شن نزوں سعدی شیرازی [Kur'ān. With 4 interlinear versions, (1) a Persian translation ascribed to Sa'dī

(2) a Persian translation by Shāh Valī Ullāh ;  
 (3, 4) the Hindustani renderings of Rafī' ul-Dīn and 'Abd ul-Kādir ; and with marginal notes, some Hindustani by 'Abd ul-Kādir, and others, styled Shāh i nuzūl, in Persian and ascribed to Sa'dī.] pp. 800, *lith.* [Delhi, 1882.] Fol. 14507. d. 20.

قرآن مجید مترجم مع تفسیر حسینی [Kur'ān. With Rafī' ul-Dīn's Hindustani version and on the margin Ḥusain Vā'iz's Persian commentary.] pp. 680, *lith.* [Delhi, 1887.] Fol.

14507. e. 7.

قرآن مجید و تفسیر تاجیل التنزیل [Kur'ān. With Valī Ullāh's Persian interlinear version ; the Hindustani one of 'Abd ul-Kādir ; Muḥī Abu'l-Mansūr's Persian commentary *Tabjīl ul-tanzīl* (on the margin) ; the Shāh i nuzūl ascribed to Sa'dī ; and other notes in Persian and Hindustani.] pp. 1-54. [Delhi, 1890.] Fol.

14507. f. 2.

*The Tabjīl ul-tanzīl* is printed ; the rest is lithographed.

القرآن المترجم مع التفسير الحسيني الخ [Kur'ān. With 'Abd ul-Kādir's Hindustani version, and (on margin) Ḥusain Vā'iz Kāshīfī's Persian commentary *Mavāhib i 'aliyyah*, etc.] pp. 1266, *lith.* [Agra, 1890.] Fol.

14507. f. 1.

قرآن مجید دو ترجمه مع تفسیر الفرقان [Kur'ān. With the Persian interlinear version of Valī Ullāh ; the Hindustani one of Abu Muḥī. 'Abd ul-Hakīk ; *Tafsīr ul-furkān*, a marginal Hindustani commentary, also by 'Abd ul-Hakīk ; the Shāh i nuzūl ; and Hindustani notes.] pp. 1-110. [Delhi, 1891.] Fol.

14507. f. 3.

قرآن مجید دو ترجمه معه تفسیر حسینی و عزیزی [Kur'ān. With the Persian interlinear version of Valī Ullāh and the Hindustani one of Rafī' ul-Dīn, and on the margin 'Abd ul-'Azīz's Persian commentary *Fatīḥ ul-'Azīz* and a Hindustani translation of Ḥusain Vā'iz's *Mavāhib i 'aliyyah*, etc.] pp. 1-36, *lith.* [Delhi, 1893.] Fol.

14507. f. 4.

هو بنام ایزد حی قدیم کتاب مستطاب تاج [الترجم موسوم بموائد الرحمن الخ] [Kur'ān. With *Mavā'id ul-rāḥīmān*, a Persian version by Ākā Jamāl ul-Dīn Khvānsārī.] pp. iv. 368, ii., *lith.* [Bombay, 1893.] 8°.

14507. cc. 3.

تعالیم الایمان حصہ اول اعظام التفسیر [Kur'ān. With 4 translations, viz. the Persian one ascribed to Sa'dī, the Persian one of Valī Ullāh, and the Hindustani versions of Rafī' ul-Dīn and 'Abd ul-Kādir ; and with Muḥī Rahīm-bakhsh Dihlāvī's Hindustani commentary *A'zam ul-tafāsīr*, including the Arabic text of Shaikh Faizi's *Savātī ul-ilhām* with Hindustani translation thereof.] pts. 1, 2, 10-27, 29, *lith.* [Delhi, 1895-99.] Fol.

14507. e. 12.

قرآن مجید دو ترجمتین معہ شان نزول سعدی شیرازی [Kur'ān. With the Persian interlinear translation ascribed to Sa'dī and the Hindustani one of 'Abd ul-Kādir Dihlāvī ; and (on the margin) the Shāh i nuzūl and 'Abd ul-Kādir's Hindustani notes.] pp. 1274, *lith.* [Agra, 1896.] Fol.

14507. d. 23.

ذلك الكتاب لا ريب فيه تنزيل من رب العالمين لا يمسه إلا المظہرون [Kur'ān. With 'Abd ul-Kādir's Hindustani interlinear translation, and (on the margin) the Persian version ascribed to Sa'dī and 'Abd ul-Kādir's Hindustani notes.] pp. 1273, *lith.* [Agra, 1896.] 8°.

14507. b. 31.

*On crimson tinted paper.*

قرآن مجید بترجمہ ثلاثہ مع موضع القرآن باضافہ احسن الفوائد [Kur'ān. With 3 interlinear translations, viz. the Persian one of Valī Ullāh, with his notes, and the Hindustani versions of Rafī' ul-Dīn and 'Abd ul-Kādir, with the latter's Hindustani commentary *Mūzili ul-kur'ān*. Edited with Hindustani preface and notes, called *Ālisān ul-favā'id*, by Sayyid Ahmad Hasan Dihlāvī.] pp. xii. viii. 800, *lith.* [Delhi, 1898.] Fol.

14507. e. 19.

The Koran. Translated into English by a Muhammadan Graduate. [With the Arabic text, an anonymous Hindustani translation, and Valī Ullāh's Persian rendering.] قران مجید معہ تجمیعہ انگریزی - اردو - فارسی [pp. 1-31, *lith.* Sialkot, 1899.] 4°.

14507. cc. 1.

قرآن مجید دو ترجمه مع تفسیر الفرقان [Kur'ān. With the Persian interlinear version of Valī Ullāh and the Hindustani one of Abu Muḥī. 'Abd ul-Hakīk, and with the latter's Hindustani commen-

tary Tafsir ul-furkān.] pp. 1-622, lith. [Lucknow, 1899-1902.] Fol. 14507. f. 7.

— [لَوَاعِمُ التَّنْزِيلِ سَوَاطِعُ التَّاوِيلِ] **Ķur'ān**. With Lavāmi' ul-tanzil, a Persian translation and commentary by Abu 'l-Kāsim b. ul-Ḥusain Rizavī Ḳummī.] vols. 6, 8, 9, 13, lith. 1899-1907 [Lahore, 1899-1907.] Fol. 14509. f. 1.

— [تَبْجِيلُ التَّنْزِيلِ] **Ķur'ān**. With Muli. Abu 'l-Mansūr's Persian commentary Tabjil ul-tanzil. Part i. (to end of ii. 253.)] pp. 208, lith. دہلی [Delhi, 1903.] Fol. 14507. f. 9.

— تفسیر سورۃ هل اتی الموسوم به کشف الغطا و تفسیر سورۃ الفجر الموسوم به سر اکبر [Sūrahs lxxvi. (al-Insān) and, on the margin, lxxxix. (al-Fajr). With Persian commentaries respectively called Kashf ul-ghitā and Sirr i akbar by Rajab 'Ali Khān.] pp. 48, lith. بمدی [Bombay, 1862.] 8°. 14703. b. 1.

— [پارۂ عم مترجم فارسی] Sūrahs i. and (in reversed order) lxxviii.-cxiv. With Persian interlinear translation.] pp. 60, lith. 1345 [Lucknow, 1870.] 8°. 14507. c. 15.(4.)

— [تفسیر سورۃ الرحمن الخ] Sūrah lv. (al-Rāḥimān). With Panjabi interlinear version and metrical paraphrase, and Persian marginal notes, by Ḥāfiẓ Muli. Anvar 'Alī.] pp. 44, lith. 1388 [Gurgaon, 1871.] 8°. 14507. c. 16.(1.)

— تحفة المؤمنين فی تفسیر پارۂ عم یتساولون [Sūrahs lxxviii.-cxiv. With Tulifat ul-mu'minīn, a Persian versified commentary by Muḥ. Farhād Ḵandahārī.] pp. 480, lith. 1905 [Lahore, 1905.] 8°. 14507. bb. 18.

— مستخلص المعانی [Mustakhlaṣ ul-ma'āni. A glossary of Kuranic terms and expressions. With marginal notes.] pp. 71, 5, lith. بربلی 1866 [Bareilly, 1866.] 8°. 14837. f. 6.(9.)

— D'un Traité des pauses dans la Lecture de l'Alcoran . . . [Noticed, with text and translation of preface,] par M. Silvestre de Sacy. 1813. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. ix., pt. i., pp. 111-116. 1787, etc. 4°. Bar T. 1. a-e. (tom. 9.)

**ĶURASHĪ** ('ABD ULLĀH MIYĀN 'UŞMĀN MIYĀN). See 'ABD ULLĀH MIYĀN 'UŞMĀN MIYĀN.

**ĶURBĀN** ibn RAMAZĀN, called BĪDIL, *Badashtī*. [مَاتَمَكَدَهُ الْحَدَّ] هو المجلد الثاني من مجلدين الماتمكدة الح Kadah. A treatise on the death of Ḫusain and other martyrs.] vol. ii. ff. 160, lith. 1374 [Teheran, 1858.] Fol. 14779. k. 5.

**KŪRMĪRĪ**. See MAHMŪD ibn ABI BAKR (JALĀL ul-Dīn).

**KURROGLOU**. See KŪR 'UGHLĪ.

**KURUM HOOSUEN**, **KURUM HOOSYNE**. See KARAM HUSAIN.

**KUSHTAH**. See ŚIVA-PRAŚĀDA.

**KUTĀR** (F. N.). See FARĀMURZ NAURŌZZĪ KUTĀR.

**KUTĀR** (M. N.). See MĀHĪYĀR NAURŌZZĪ KUTĀR.

**ĶUTĀB ul-DĪN**, Bakhtiyār-kākī, or Ūshī Kākī. See BAKHTIYĀR ibn AHMAD ibn MŪSA.

**ĶUTĀB ul-DĪN**, called FĀRIGH, Mullā. [Commentary on 'Urfī's Ḵāṣā'id.] See MUHAMMAD ibn 'ALĪ (JAMĀL ul-Dīn), called 'URFĪ.

**KUTĀB ul-DĪN AHMAD**. See AHMAD (ĶUTĀB ul-Dīn).

**ĶUTĀB ul-DĪN BAKHTIYĀR**. See BAKHTIYĀR ibn AHMAD ibn MŪSA.

**ĶUTĀB ul-DĪN MUHAMMAD ibn GHIYĀS ul-DĪN 'ALĪ**. See MUHAMMAD ibn GHIYĀS ul-Dīn 'ALĪ.

**KUUN** (GÉZA), Count. [Edit. with translation of excerpts from Gardēzī.] See 'ABD ul-HAYY ibn ul-ZĀHĪK.

**LA'ĀLĪ**. La'āli'-i-manzūma. [An anthology of verse from works of Sa'dī, Firdausī, Nizāmī, Rūmī, Ḥāfiẓ, and Jāmī, with short biographies. Edited by E. Sell.] pp. 71. Madras, 1910. 8°. 14797. e. 46.

**LABĪD ibn RABI'AH**. [For Mu'allakah of L. published with other Mu'allakāt:] See MU'ALLAKĀT.

**LABROSSE** (JOSEPH). See ANGELUS, a S. Josepho.

**LACHEVIZ** (JOANNES ADAM). [Edit.] See LUKMĀN.

**LACHMI NARĀYAN**. See LAKSHMī-NĀRĀYĀNA.

**LĀHIJĪ**. See MUHAMMAD ibn YAḤYA.

**LAHORE.** — *Anjuman i Ḥimāyat i Islām.* فارسی کی تیسرا کتاب [Fārsi-kī tīsrī kitāb. Third book of Persian, consisting of verse and prose extracts.] pp. 160, lith. لاہور [Lahore, 1890.] 8°. 14822. b. 6.

— Catalogue of the Coins in the Government Museum, Lahore. Compiled by C. J. Rodgers. pp. xix. 149, 29, ii.; 3 plates. *Calcutta*, 1891. 4°. 7755. e. 4.

— Catalogue of the Coins collected by C. J. Rodgers, and purchased by the Government of the Panjab. [By C. J. Rodgers.] 4 pts. *Calcutta*, 1894-95. 8°. 757. g. 58.

*The above title is taken from the title-pages of pt. 2-4. That of pt. 1 reads: The Coins of the Mogul Emperors of India collected by C. J. Rodgers and purchased by the Panjab Government.*

— *Punjab University College.* See ACADEMIES, etc.—*Punjab.*

**LĀHŪTĪ.** See MAHDĪ ibn MUŠTAFA.

**LĀ'IK 'ALĪ KHĀN,** 'Imād ul-Saltānah. See SĀLĀR JĀNG.

**LAKSHMANĀ MUDALIYĀR,** K. [Edit.] See MUHAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.

**LAKSHMI-NĀRĀYANA,** Mir Munshī. رقعت لچمی نراین [Ruk'āt. Letters. Edited with preface and marginal notes by Muḥ. Faiz-bakhsh Kakūravī.] pp. 130, lith. لاہور [Lucknow, 1844.] 8°. 14807. f. 2.(4.)

— رقعت لچمی نراین [Ruk'āt.] pp. 130, lith. لاہور [Lucknow, 1869.] 8°. 14837. f. 1.(9.)

— رقعت لچمی نراین [Ruk'āt. With slightly modified notes.] pp. 130, lith. کانپور [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. e. 6.

**LAKSHMI-NĀRĀYANA,** Pandit. [Hādā'ik ul-ma'rīfah, translation of Aparōkshānubhūti.] See ŚĀNKARA ĀCHĀRYA.

**LAKSHMI-NĀRĀYANA,** Retired Deputy-Collector, of Agra. [Persian and Hindi translations and explanations of Bhagavad-gītā.] See MAHĀ-BHĀRATA.

**LĀL DĀS,** Bābā. See MUHAMMAD DĀBĀ SHIKŪH ibn SHĀH-JAHĀN and LĀL DĀS. رسالہ سوال و جواب [Risālah i su'āl u javāb.] [1885.] 12°. 14718. aa. 1.

**LĀLĀ** (K. B.). See KAI-KHUSRAU BARJÖRJĪ LĀLĀ.

**LĀLĀ-BĀSHĪ.** See RIZĀ KULI KHĀN.

**LĀLAH-ZĀR,** Mullā. See ELEAZAR RAḤAMĪM (?).

**LĀLA-VIHĀRĪ SUKHASĒNA.** [Translation of Mitāksharā.] See VIJÑĀNĒŚVARA.

**LAMA'ĀT.** ترجمة فارسی لمعات النجاة من انوار المشکوّة [Lama'āt ul-najāt. Traditions from Muhammad, in reply to questions on religion and morals, translated from Arabic.] pp. 22, lith. لاہور [Agra, 1888.] 8°. 14707. b. 2.(4.)

**LAMBROS** (K.). [Translation of Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān.*

**LĀMI'Ī,** Jurjānī. دیباچہ دیوان ... لامعی الح [Divān. Poems. Followed by a Tarji'-band in praise of Maḥmūd of Ghazna by Farrukhī.] pp. 63, lith. تهران [Teheran, 1878.] 8°. 14797. a. 3.

**LANCKHARD** ( ). [Edit.] See ḪĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

**LANDAUER** (SAMUEL). [Edit.] See ḪĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— Arabische und persische Handschriften (der Grossherzoglich badischen Hof- und Landesbibliothek). 1892. See CARLSRUHE.—Grossherzoglich Badische Hof- und Landesbibliothek. Die Handschriften, etc. ii. 1891, etc. 8°. 2330. g. 4.

— Katalog der hebräischen, arabischen, persischen und türkischen Handschriften der ... Universitäts- und Landesbibliothek zu Strassburg. pp. 75. 1881. See STRASBURG.—Kaiserliche Universitäts- und Landesbibliothek. Katalog. 1877-95. 4°. 11905. m. 24.

**LANGLÈS** (LOUIS MATHIEU). [Translation from Matla'i sa'dain.] See 'ABD ul-Razzāk ibn Ishāk.

— Notices sur l'État actuel de la Perse, en persan, en arménien et en français; par Myr-Dāvond-Zadour de Melik Schahnazar ... et M. M. Langlès ... (et) Chahan de Cibied. 1818. 8°. See MELIK-SHAHNAZAREANTS (D. Ts.). 889. a. 24.

— [Notice of history of Chingiz Khān.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**LANGLÈS** (LOUIS MATHIEU) (*continued*). [Translations from *Gulistān*.] *See* MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.

— [Translation of *Institutes of Tīmūr*.] *See* TĪMŪR, *Amīr*.

— [Translation by L. M. L. of "Collection Portative de Voyages."] *See* TRAVELS.

— Catalogue des principaux Ouvrages de M. Langlès. pp. 24. *Paris*, 1811. 8°. 960.i.3.(4.)

— Contes, Fables et Sentences, tirés de différents auteurs arabes et persans, avec une analyse du poème de Ferdoussy sur les Rois de Perse. Par le traducteur des Instituts Politiques et Militaires de Tamerlan [*i.e.* L. M. Langlès]. pp. xliv. 179. *Paris*, 1788. 12°. 637. b. 28.

— Notice sur la Vie et les Ouvrages de Sa'ady, d'après les manuscrits persans de la Bibliothèque Nationale. (Suite de la Notice, etc.) pp. 14, 20. [*Paris*, 1808.] 8°. 817. b. 4 (5, 6).

*Extracted from the "Magazin Encyclopédique."*

**LATĀ'IF.** [Latā'if i 'ajibah. Facial stories. Edited by Muḥ. Muṣṭafa Khān.] pp. 31, *lith.* ١٢٥٨ [Lucknow, 1842.] 8°. 14837. e. 2.(6.)

— [Latā'if i 'ajibah. With Ḥikāyat i nādirah, stories, on the margin.] pp. 24, *lith.* ١٢١ [Lucknow, 1846.] 8°. 14807. g. 11.(2.)

— [Latā'if ul-ma'arif, or Ghāyat ul-bayān. An essay on the religious life.] pp. 15, *lith.* Bombay, ١٣٠٩ [1892.] 8°. 14718. c. 1.

— [Latā'if va-zarā'if. Witty and ingenious anecdotes. With illustrations.] ff. 64, *lith.* ١٢١ [Persia, 1874.] 4°. 14783. e. 10.(1.)

**LAURIE** (ANDRÉ), *pseud.* [*i.e.* PASCHAL GROUSSET]. سر مجوش [Sīr i majūs. A translation of the French "Le Secret du Mage," a story of Ecbatana or ancient Hamadan, with illustrations.] pp. iv, 584, *lith.* ١٣١٦ [Tabriz], 1898. 8°. 14783. c. 13.

**LAZAREVSKY INSTITUT VOSTOCHNUIKH YAZUIKOV.** *See* ACADEMIES, etc.—*Moscow*.

**LEAF** (WALTER). [Versions from Ḥāfiẓ.] *See* MUḤAMMAD ḤĀFIẒ, *Shīrāzī*.

**LEATHAM** (JAMES). [Introduction to 'Umar Khayyām.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**LE CLERC** (GEOORGES LOUIS), Count de Buffon. مختصری در توصیف احوال بعضی از حیوانات [A description of the lion and the tiger. Translated into Persian from Buffon's Natural History by Jān Dā'ud Khān and Muḥ. Husain. Edited by H. A. Barb.] pp. 57. ١٨٥٦ [Vienna, 1856.] 8°. 14783. d. 5.

**LEE** (JOHN). Oriental Manuscripts purchased in Turkey. [A catalogue.] pp. 71. [London, 1840.] 4°. 14598. e. 7.(1.)

**LEE** (SAMUEL), D.D., *Canon of Bristol*. [Edit.] *See* BIBLE.—*Old Testament*.

— [Translation of parts of the Book of Common Prayer.] *See* LITURGIES.

— [Edit. and translation of Tracts.] *See* MARTYN (H.).

**LEECH** (ROBERT), Major. [Edit., with translation, of Journal of Āghā 'Abbās.] *See* 'ABBĀS, Āghā.

**LEES** (WILLIAM NASSAU). [Edit.] *See* 'ABD ul-ḤAMĪD, *Lāhaurī*.

— — — *See* 'ABD ul-ḴĀDIR ibn MULŪK Shāh.

— — — *See* A'RĀS.

— — — *See* As'AD (FAKHR ul-DīN).

— — — *See* JAHĀNGĪR.

— — — *See* MUḤAMMAD ibn ul-ḤUSAIN (ABU 'l-FAZL).

— — — *See* MUḤAMMAD KĀZIM ibn MUḤAMMAD AMĪN.

— — — *See* MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MU-SHAREIF ul-DīN), called SA'DI.—*Selections*.

— — — *See* *Gulistān*.

— — — *See* 'UŞMĀN ibn SIBĀJ ul-DīN.

— — — *See* ZIYĀ ul-DīN, Barānī.

— — — Lees's Persian Series. No. i.(-viii.). عقد فارسی نیس صاحب (4 vols. Calcutta, 1855-71. 12°. & 8°. 14822. a. 1-2, b. 1.(1-4), c. 19.

No. i., Ḵavā'id i Ḥusainī, appears to have been afterwards withdrawn, and Zavābit i fārsī substituted for it. Of nos. ii. and iii. there are editions of 1855 and 1866, and of nos. iii. editions of 1855 and 1868. The Nafakāt ul-unṣ bears no number.

**LEES** (WILLIAM NASSAU) (*continued*). A Biographical Sketch of the mystic Philosopher and Poet Jami. pp. 20. *Calcutta*, 1859. 8°. 10605. dd. 31.(3.)

**LEFEAUX** (S. W.). [Decorations to 'Umar Khayyām's Rubā'iyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyāt*.

**LE GALLIENNE** (RICHARD). [Adaptations from Hāfiẓ.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, *Shīrāzī*.

— [Verse-paraphrase of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyāt*.

**LEIPZIG.** — University. See ACADEMIES, etc.—*Leipzig*.

**LESCALLIER** (DANIEL), Baron. [Translation of Bakhtiyār-nāmah.] See BAKHTIYĀR.

— [Translation of Nuh manżar.] See NUH MANŻAR.

— [Translation of Simḥāsan-battīṣī.] See VIKRAMĀDITYA.

**LE STRANGE** (GUY). [Edit. and translation of geographical part of Nuzhat ul-kulūb.] See AHMAD ibn ABI BAKR ibn NAṢR.

— [Translation of "The Alchemist."] See FATH 'ALI, *Ākhund-zādah*.

— [Edit. with translation of Vazīr i Lan-kurān.] See FATH 'ALI, *Ākhund-zādah*.

— [Translation of "Topography of Fars."] See IBN UL-BALKHĪ.

— [Translation of Nāṣir ibn Khusrau's Travels.] See NĀṢIR ibn KHUSRAU.

**LESZCZYŃSKI** (GEORG L.). "Hikayat." Persische Schnurren. Aus dem Persischen übersetzt und mit Anmerkungen versehen von G. L. L. [Humorous tales, translated chiefly from Ḥikāyat i latīf, Ḫ. i pārsī, Zubdat i ḥikāyat, Bolduirov's Chrestomathy, etc.] pp. 93. Berlin, 1918. 12°.

14783. a. 7.

**LEWIS** (CHARLES BENNETT). [Translation of Gospels.] See BIBLE.—*New Testament*.

**LEYDEN.** — *Academia Regia Scientiarum*. See ACADEMIES, etc.—*Leyden*.

**LINDSAY** (JAMES LUDOVIC), 26th Earl of Crawford and 9th Earl of Balcarres. *Bibliotheca Lindesiana*.

Hand-list of Oriental manuscripts, Arabic, Persian, Turkish. [With introduction by M. Kerney.] pp. xli. 268. *Aberdeen University Press*: [Aberdeen,] 1898. 4°. 14598. e. 15.

No. 1 of 100 copies privately printed.

**LISĀN** ul-GHAIB. See MUHAMMAD HĀFIẓ, *Shīrāzī*.

**LISĀN** ul-ḤAKĀK. See 'ABD ul-VAHHĀB, called MAḤRĀM.

**LISĀN** ul-MULK. See MUHAMMAD TAKĪ, called LISĀN UL-MULK, etc.

**LISĀNĪ**. See 'ABD ULLĀH (VAJĪH ul-DĪN).

**LISTER** (HENRY B.). [Verse-translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyāt*.

**LITURGIES.** — CHURCH OF ENGLAND. كتاب نماز ناجه [The Book of Common Prayer. Translated by R. Bruce.] pp. 171. S.P.C.K.: لندن [London, 1882.] 8°. 3406. ee. 11.

— Liturgiæ Ecclesiæ Anglicanæ partes præcipuæ, sc. Preces Matutinæ et Vespertinæ, Ordo administrandi Cœnam Domini, et Ordo Baptismi Publici, in linguam persicam traductæ, opera S. Lee et Mirza Ibrahim Persæ. pp. 72. *Prayer-Book and Homily Society: Londini*, 1828. 12°. 843.e.10.

— JEWS. ישמה ישראל וכו' [Yismali Yisrā'ēl. Hebrew prayers and devotional poems for sabbaths, festivals, etc., some with Persian translation. Edited by Israel b. Abraham Yazdi.] ff. iii. 65, iii. 77. תרסט נ' ירושלים [Jerusalem, 1901.] 12°. 1976. ee. 15.

— ספר מקראי קדש וכו' [Mikrā'ē kōdesh. Hebrew and Aramaic lections for the Jewish festivals (Bokhara rite). Edited by Mordecai ben Simhāh Sāsōn, with Persian translation and rubrics by Simeon Ḥākhām.] ff. 77. תרסט נ' ירושלים [Jerusalem, 1902.] 12°. 1976. ee. 11.

— — — [Another copy.] 1972. ee. 17.

— — [3 confessional prayers for the Day of Atonement, done into Persian.] See 'ABBĀS (J.S.). ספר עקידת יצחק וכו' ['Ākēdath Yishāk, etc.] [1902.] 8°. 1976. ee. 16.

— — — היקת הפסח וכו' [Hukkath hap-pešali. The Passover service (Bokhara rite). With Persian

rubrics and translation of the Haggadah by Simeon Ḥākham.] ff. i. 68. תַּרְסֵד יְרוּשָׁלָם [Jerusalem, 1904.] 8°. 1973. d. 27.(1.).

סדר תפלה לימי החול כמנגן ספרדים . . . משאות בנימין וכו' [Mas'ath Binyāmīn. Daily prayers (Spanish rite), in Hebrew. Edited with Persian translation by Benjamin b. Yohānān Kōhēn.] vol. i. ff. ii. 213, i. תַּרְסֵג יְרוּשָׁלָם [Jerusalem, 1906.] 8°. 1972. bb. 17.

**LOCMAN.** See LUKMĀN.

**LOEWENBERG (REX).** [Translations from Rubā'iyyāt, etc.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**LOISELEUR DESLONGCHAMPS (AUGUSTE LOUIS ARMAND).** [Edit.] See PANTHÉON.

**LÖKA-NĀTHA HÄLDÄR.** See MUḤIBB UL-RĀHMĀN, Sayyid, of Kaliganj, and LÖKA-NĀTHA HÄLDÄR. A Hand Book of Persian Translation, etc. 1913. 12°. 14822. a. 20.(2.)

**LORD'S PRAYER.** Specimen quinquaginta diversarum atque inter se differentium linguarum, & dialectorum; videlicet, Oratio Dominica, et quædam alia ex sacris literis, totidem linguis expressa. Hieronymus Megiserus. pp. 52. Francofurti ad Moenum, 1603. 12°. 844. e. 6.

— — — [Another copy.] G. 20009.

**LORIMER (DAVID LOCKHART ROBERTSON) and (EMILY OVEREND).** Persian Tales. Written down for the first time in the original Kermānī and Bakhtiārī and translated . . . With illustrations by Hilda Roberts. pp. x. 354; 16 plates. London, Edinburgh printed, 1919. 8°. 14783. d. 20.

**LOWE (WILLIAM HENRY).** [Translation of Muntakhab ul-tavārikh, vol. ii.] See 'ABD UL-KĀDIR IBN MULŪK SHĀH.

— [Translation of Tūzuk i Jahāngīr.] See JAHĀNGĪR.

— [Translations from Ḥāfiẓ.] See MUḤAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.

**LUCKNOW.—Provincial Museum.** Catalogue of the Reference Library . . . Compiled by G. D. Ganguli. (Appendix ii. Classified list of Arabic, Persian, and Urdu manuscripts. Compiled by Munshi Chhote Lal.) pp. xxiii. 169. Allahabad, 1892. 8°. 011900. ee. 15.

**LUIKOSHIN (NIL SERGYEEVICH).** [Translation of History of Bokhara.] See MUḤAMMAD ibn JA'FĀR (ABU BAKR).

**LUKMĀN, Ḥakīm.** امثال لقمان الحکیم Parœmia Locmani Sapientis ex grammatica arabica . . . T. Erpenii . . . Constantinopoli per literatum Persam persice, per literatum Turcam turcice redditæ, curâ . . . J. A. Lacheuz. [With a Latin translation to each of the three texts.] pp. 193. Viennæ, 1703. 4°. 14579. c. 26.

— — — امثال لقمان فی تهذیب الذهان (Fables de Loqman, le Sage.) [In Turkish, Persian, Arabic and French. Translated by Iskandar Efendi.] pp. 70, 16. 14579. b. 14. 14579. c. 26.

— — — صد پند سودمند . رسالہ عبد اللہ انصار [sic]. [1] Šad pand, the 100 maxims ascribed to Lukmān; (2) 'Abd Ullāh Ansārī's Risālah; (3) Tulifat ul-mulūk; (4) Sa'ādat-nāmah; (5) Minhāj ul-ārifin. With notes to nos. 1 and 4.] pp. 32, lith. کانپور [Cawnpore, 1859.] 8°. 14837. g. 1.(1.)

— — — انتخاب نصائح لقمان حكيم [Intikhāb i nāsā'il i Lukmān, i.e. Šad pand.] See MUNTAKHABĀT. من منتخبات فارسي [Muntakhabāt i fārsī.] [1860.] 8°. 14822. b. 2.

— — — نصائح لقمان حكيم الخ [Naṣā'il i Lukmān, i.e. Šad pand.] See ZIYĀ UL-DĪN KHĀN. مفید الطالبين [Mufid ul-tālibīn.] pp. 7-9. [1869.] 8°. 14837. f. 4.(3.)

— — — — pp. 7-10. [1871.] 8°. 14837. c. 2.(5.)

— — — — pp. 5-7. [1872.] 8°. 14837. f. 3.(2.)

— — — — pp. 9-12. [1877.] 8°. 14783. d. 6.

— — — صد پند [Šad pand.] See MUḤAMMAD ibn IBRĀHĪM (FĀRID UL-DĪN). پند نامه عطار [Pand-nāmah, etc.] pp. 45-46. [1870?] 8°. 14807. d. 2.(2.)

— — — — p. 48. [1873.] 8°. 14797. g. 15.(4.)

— — — — p. 48. [1873.] 8°. 14783. e. 8.(6.)

— — — — pp. 45-6. [1877.] 8°. 14837. f. 12.(2.)

**LUKMĀN**, Ḥakīm (*continued*). صد پند سودمند [Ṣad pand.] See MAJMŪ'AH. مجموعه الخ [Majmū'ah.] pt. i. [1873.] 8°. 14837. g. 8.(6.)

پنج گنج [Ṣad pand.] See PANJ GANJ. پنج گنج [Panj ganj.] pt. iv. [1873.] 8°. 14837. g. 5.(4.)

— — — — pt. iv. [1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)

— — — — صد پند سودمند لقمان حکیم کی [Ṣad pand i sūdmand. With Hindustani translation.] See MUHAMMAD KŪTB ul-DĪN KHĀN. معدن الجوهر [Ma'din ul-javāhir.] pp. 6-7. [1880.] 8°. 14516. cc. 8.(5.)

— — — — صد پند سودمند [Ṣad pand.] See MAJMŪ'AH. مجموعه [Majmū'ah i panj kitāb.] [1902.] 8°. 14787. b. 23.

— — — — صد پند سودمند الخ [Ṣad pand.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAKĪ. كتاب... المسمى [Mūsh u gurbah.] [1906.] 8°. 14783. d. 21.

**LUMSDEN** (MATTHEW). [Preface to Muntakhab ul-lughāt.] See 'ABD ul-RASHID ibn 'ABD ul-GHAFŪR.

— [Edit.] See ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.

**LUTCHOOMANA MOODELLIAR** (C.). See LAKSHMANA MUDALIYĀR.

**LUTF 'ALĪ BEG**, called ĀZUR. [For account of the Ātash-kadah:] See BLAND (N.).

— آتشکده The Atesh Kedah, or Fire-temple [notices of Persian poets, with specimens of their works], by Hajji Lutf Ali Beg, of Isfahan, now first edited ... by N. Bland. pp. ii. 1-40. London, 1844. 8°. 14779. f. 1.

No more published. Extending only as far as the end of the first part (shu'lah) of the first book (mijmarah).

— هذا كتاب اتش کده الخ [Ātash-kadah.] pp. 452, lith. 1755 [Bombay, 1860.] 8°. 14779. e. 1.  
The pagination only extends as far as p. 180.

— آتشکده آذر [Ātash-kadah.] pp. 456, lith. 1755 [Bombay, 1882.] 8°. 14779. g. 18.  
Bibliography

— ذکر مولانا جامی از کتاب اتشکده [Life of Jāmī, from the Ātash-kadah.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn

احمد، called JĀMĪ.—*Tulṣat ul-Ākrār*. تهذیف الاحرار [Ahmad, called Jāmī.—Tulṣat ul-Ākrār, etc. 1848. 4°. 14003. h. 9.]

— Life of Sādī, [translated] from the Ātish Kadah. See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*. The Gulistān ... translated, etc. 1852. 8°. 757. d. 23.

— — — — 1880. 8°. 2318. g. 16.

— [Notice of Naṣīr ul-Dīn Tūsī, from the Ātash-kadah.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (NAṢĪR ul-Dīn), TŪSĪ. اخلاق ناصری [Akhlāk i Nāṣirī.] p. 208. [1865.] 8°. 14749. f. 2.

— — — — pp. 502-05. [1869.] 8°. 14749. d. 1.

— [Extracts from the Ātash-kadah.] See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR. Четверостишия Хафани, etc. 1875. 8°. 757. g. 41.

— ذکر حکیم انوری از اتشکده الخ [Life of Anvari, from the Ātash-kadah.] See AŪHĀD ul-DīN, called ANVĀRĪ. Али Аухадеддинъ Энвери, etc. 1883. 8°. 757. g. 44.

**LUTF ul-HĀKK**, Kādirī. عجۃ احمد و رطب جید [Ajvah i alimad u rutab i jayyid.] [In Persian] فی شرح طلع المنضد A polemic, pt. i. on the nativity of Muhammad, and pt. ii. on visiting the graves of famous saints, in reply to the Arabic tract *Tal' ul-munazzad* by 'Umar ibn Muḥ. 'Arif Nahrvālī.] pp. 209, 6, lith. 130. [Lahore, 1890.] 8°. 14712. g. 10.

**LUTF ULLĀH**, Nasafī, called Fāzīl, Kaidānī. رسالہ مسائل ضروری ... مسمی خلاصہ کیدانی [Khulāsah i Kaidānī. An Arabic essay on prayer. With Persian interlinear translation.] pp. 20, lith. 138. [Lahore, 1870.] 8°. 14516. b. 18.(2.)

— رسالہ خلاصہ کیدانی الخ [Khulāsah. With the same Persian translation.] pp. 24, lith. 139. [Lahore, 1872.] 8°. 14519. d. 9.(2.)

— نسخہ نافعہ شاملہ مسائل ضروریہ مسمی بہ خلاصہ کیدانی [Khulāsah. With another Persian interlinear translation.] pp. 20, lith. 139. [Delhi, 1873.] 8°. 14519. d. 17.(1.)

— هذا كتاب فقه کیدانی مترجم الخ [Khulāsah. With Persian interlinear translation, and Arabic

commentary by Muḥ. Shams ul-Dīn Kūhustānī.] pp. 38, lith. لاہور [Lahore, 1893.] 8°.

14528. c. 13.

— خلاصہ با میر مع ترجمہ فارسی و افغانی [Khu-lāshah. With Persian and Pushtu interlinear translations, a marginal Arabic commentary by Sayyid Sharif Jurjānī, and notes.] pp. 48, lith. دہلی [Delhi, 1895.] 8°. 14519. e. 42.(1.)

LŪT ULLĀH (NŪR ul-DĪN), called ḤĀFIẓ ĀBRŪ. من کتاب زبدۃ التواریخ الخ [Extracts from the Zubdat ul-tavārīkh, a universal history.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 426-455. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

LŪT ULLĀH ibn AHMAD, called LŪTĪ, Lāhaurī. [Metrical Persian version of Kāṣīdah i ghausiyah.] See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSA.

LŪTĪ. See LŪT ULLĀH ibn AHMAD.

M. (W.). [Verse-translations from Būstān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Būstān.

MĀ. رسائل ماء العسل (الجبن - الشعير با سكنجين) [Risālah i mā ul-'asal, R°. i mā ul-jubn, and R°. i mā ul-sha'ir bā sikanjabīn. Essays on the medicinal uses of honey-water, whey, and barley-water and oxymel respectively.] See MANŚUR ibn MUHAMMAD ibn AHMAD. [Tashrīh i Manṣūrī, etc.] pp. 1-16, 22-29, margin. [1895.] 8°. 14753. d. 15.(4.)

MACAN (TURNER). [Edit.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

MAC CARTHY (JUSTIN HUNTLEY). [Translations from Dīvān of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

— [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

MACFARLANE (DAVID). [Abridgment of Travels of Abu Tālib Khān.] See ABU TĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.

MACKENZIE (COLIN), Lieut.-Col. [Collection.] See WILSON (H. H.).

MAC MANUS (BLANCHE). [Illustrations and decorations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

MAC NUTT (HOWARD). [Translation of Kitāb i ikān.] See ḤUSAIN 'ĀLĪ ibn 'ABBĀS.

MADANAPĀLA, King of Kāshṭhā. مفردات بکرمی [Mufradāt i bikramī. A medical dictionary, describing medicinal properties of plants. Translated into Persian by Muḥ. Chirāgh ul-Dīn from the Hindi version (called Nighaṇṭu) of the original Sanskrit Madana[pāla]-vinōda.] pp. 192, lith. لاہور [Lahore, 1891.] 8°. 14753. d. 8.

MĀDHAVA-DĀSA. بوستان معرفت [Būstān i ma'rifat. An anthology of Persian and Hindustani poetry, mainly mystical.] pp. iv. 281. لکھنؤ [Lucknow, 1881.] 8°. 14787. e. 23.

— بوستان معرفت [Būstān i ma'rifat. An amplified edition.] pp. 344, 72, lith. لاہاباد [Allahabad, 1892.] 8°. 14797. e. 23.

MĀDHAVA-RĀMA. انشاء مادھoram [Inshā i Mādhōrām. A collection of official letters on affairs of the last years of the Moghul Empire. With marginal notes by Kudrat Ahmad. Edited by Ahmad Fārūkī Gōpāmū'i.] pp. 142, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1844.] 8°. 14807. f. 2.(2.)

— انشاء مادھoram [Inshā i Mādhōrām. With notes of Kudrat Ahmad.] pp. 130, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1869.] 8°. 14807. e. 1.(2.)

— انشاء مادھoram [Inshā i Mādhōrām. With the same notes.] pp. 112, lith. کانپور [Cawnpore, 1879.] 8°. 14807. g. 12.(6.)

MĀDHŌRĀM. See MĀDHAVA-RĀMA.

MADHŪSH. See ISMĀ'IL.

MĀDIḤ. See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.

— See ABU 'l-KĀSIM.

MADRAS.—Government Oriental MSS. Library. Alphabetical Index of Manuscripts in the . . . Library, etc. 10 pts. Madras, 1893. Fol. 14096. f. 9.

MAFTŪN. See SHAMS ul-DĪN FAKĪR.

MAGAN LĀL. [Translation of Dīvān of Zīb ul-Nisā.] See Zīb ul-Nisā.

MAGHRIBI. See MUHAMMAD SHIRIN.

— See MUHAMMAD VAJĪH ul-DĪN.

**MAHĀBAT-JANG.** See 'ALI-VIRDĪ KHĀN.

**MAHĀBHĀRATA.** مہابھارت فارسی [Mahābhārat i fārsi. A translation of Mahābhārata, Ādi-parva to Drōṇa-po., prepared by order of Akbar and revised by Faizi, with preface by Abu 'l-Faẓl.] 5 pts., lith. لکھنؤ [Lucknow, 1897-1900.] 8°.

14734. d. 4.

— The Razm Nāmah, or History of the War. [Reproductions of the illustrations of the manuscript of the Razm-nāmah (i.e. Mahābhārata in the version revised by Faizi) in the Royal Library at Jeypore, preceded by an abstract of the contents.] See HENDLEY (T. H.). Memorials of the Jeypore Exhibition. vol. iv. [1885.] 4°.

K.T.C. 29. b. 1.

— [For the Shārik ul-ma'rīfat, adapted from the Bhagavad-gītā and Yōga-vāśishṭha :] See SHĀRIK.

— سری بھکوت گیتا جی ترجمہ فارسی فیضی [Bhagavad-gītā. A religious-philosophical episode of the Mahābhārata. Translated into Persian verse by Abu 'l-Faiz ibn Mubārak (Faizi).] pp. 152, lith. اللہ آباد [Allahabad, 1895.] 16°. 14734. aa. 2.

— لکشمی ناراین سرور ... sarovar ... [Lakshmi-nārāyaṇa-sarōvara. The Bhagavad-gītā, in Sanskrit, with translations and explanations in Persian and Hindi by Lakshmi-nārāyaṇa of Agra.] pp. iv. 506, lith. آگرا ۹۸۹ [Agra, 1898.] 8°. 14065. d. 39.

— سری بھکوت جی گیتا جی الخ [Bhagavad-gītā. Translated by Faizi.] pp. 159, lith. اللہ آباد [Allahabad, 1901.] 16°. 14734. aa. 3.

— شری بھکوت گیتا فارسی [Bhagavad-gītā. Translated by Faizi.] pp. 152, lith. جلندر ۱۹۰۱ [Jalandhar, 1901.] 16°. 14734. aa. 1.

— श्रीमद्भगवद्गीता नवयोप्यप्रवाह भाष्य ! The illustrated Bhagwad Gita ... containing:—Text. Prose order. Word-meaning. Prose & poetical translations in ... Persian, etc. (Pandit Adya Prasada Misra, editor.) pts. 1-4. Benares, १९०४ [1905-19] 09. 8°. 14049. b. 47.

— نل دمن از منظومات مولوی فیاضی دھلوی نل دمن Nul and Dumun, a tale in Persian verse, است الخ

originally translated from the Sanscrit work by Moulvy Fayzee Feyazee of Dehlee, now collated with three manuscripts by Moulvy Tumeezood-deen Arzane. pp. 252, i., lith. Calcutta, 1831. 8°. 757. d. 7.

— نلدمن فارسی [Nal Daman. With marginal notes.] pp. 144, lith. کانپور ۱۸۷۳ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(8.)

— The Last Days of Krishna and the Sons of Pandu, from the concluding section of the Mahābhārata. Translated from the Persian version made by Nekkeib Khan, in the time of the Emperor Akbar, by Major D. Price. pp. 75. 1831. See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland. Miscellaneous Translations, etc. vol. 1. 1831-34. 8°. 14003. d. 5.

**MAHĀDĒVA DĒVA**, son of Bāla-krishna. हिक्मत-काशः । [Hikmat-prakāṣa. A Sanskrit exposition of Yūnānī medicine, including explanations of Arabic and Persian terms. Edited by Nanda-lāla Śāstri.] pp. xv. 208. مُسْنَمَاتٍ ۹۵۹۰ [Bombay, 1913.] 4°. 14044. c. 12.

**MAHBŪB 'ALĪ**, Maulavī. [Edit.] See KUR'ĀN.

**MAHBŪB NAVĀZVANT.** See GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.

**MAHBŪBĪ.** See MAHMŪD ibn 'UBAID ULLĀH.

— See 'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD.

**MAHDĪ**, Mīrzā. [Edit.] See ḤASAN (ABU 'L-KĀSIM), called FIDEAUSI.

**MAHDĪ**, Sayyid, Najafī, Kashmīrī. مشاریب المشکلکین فی انساب السادات المنتجبین [Mazārib ul-mushakkikīn. Rules to determine true descent from Muhammad.] pp. 37, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1894.] 8°. 14779. f. 7.(4.)

**MAHDĪ**, Sayyid, Yazdī. [Mulhakāt, notes on the Nukhbah.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḤASAN.

**MAHDĪ** ibn MUŠTAFA, called LĀHŪTĪ and BADĀ'I'-NIGĀR, Husainī. هذا كتاب بداية الأحكام في فقه الإسلام [Badā'i' ul-ahkām fi fikh il-islām. A commentary on the author's al-Badā'i' ul-mahdaviyyah, an Arabic compendium of Shi'ah law. Followed by Iftiẓālī ul-kāfirīn, a polemical tract against Jews

and Christians.] pp. 272, lith. ١٩٠٦ [Teheran, 1906.] 8°. 14736. a. 2.

**MAHDĪ ḤUSAIN, Rīzāvī.** [گلبن تاریخ] *Gulbun i ta'rīkh.* A repertory of words and expressions for use in composing chronograms, arranged in order of numerical value.] pp. xxvi. 684, lith. ١٨٩٦ [Hyderabad, 1896.] 8°. 14773. f. 13.

**MAHDĪ KHĀN (MUḤAMMAD), Astarābādī.** See MUḤAMMAD MAHDĪ KHĀN.

**MAHDĪ KŪLĪ ibn 'ALI KŪLĪ KHĀN.** [Edit.] See RIZĀ KŪLĪ KHĀN.

— [كتاب ميزان الصرف] *Mizān ul-ṣarf.* Elements of Arabic accidence.] pp. 177, lith. ١٨٣٣ [Teheran, 1833.] 8°. 14820. e. 10.

*Different from the Misān ul-ṣarf published in India."*

**MAHFŪZ (A. M.).** Hakim Sanai and his Work. 1905-06. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Moslem Institute. Journal of the Moslem Institute. vol. i. 1905, etc. 8°. 14005. ee. 1.

**MAHIBBAR RAHAMAN.** See MUḤIBB ul-RAHMĀN.

**MĀHIR.** See MUḤAMMAD 'ALĪ, called MĀHIR.

**MĀHIYĀR NAURŪZJI KUTĀR.** [Gujarati translation of Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FI'DAUSĪ.

**MAHMOOD CHEGHMENY.** See MAHMŪD ibn 'UMAR.

**MAHMŪD.** [Mahmūd نامہ] [Mahmūd-nāmah. Erotic ghazals, one for every letter of the alphabet, with the name "Mahmūd" at the end of each.] pp. 11, lith. ١٨٧٢ [Delhi, 1872.] 8°. 14837. f. 12.(6.)

— [Mahmūd نامہ] See PANJ GANJ. [Panj ganj.] pt. 3. [1872-4.] 8°. 14837. g. 5.(4.)

— [Mahmūd نامہ] [Mahmūd-nāmah.] pp. 12, lith. [Delhi? 1873?] 8°. 14837. f. 14.(9.)

— [كتاب محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah. With marginal notes.] pp. 12. See PANJ GANJ. [Panj ganj.] pt. 3. [1876.] 8°. 14837. f. 11.(3.)

— [حل ترکیب محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah. With grammatical analysis by Shaikh Ahmad b. Shams ul-Din.] pp. 68, lith. ١٨٧٦ [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 14.(4.)

— [محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah.] pp. 12, lith. [Meerut, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(8.)

**MAHMŪD (continued).** [Mahmūd نامہ] [Mahmūd-nāmah. With marginal notes.] pp. 12. See PANJ GANJ. [Panj ganj.] pt. 3. [1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)

— [محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah. With marginal notes.] See PANJ GANJ. [Panj ganj.] pp. 28-43. [1877.] 8°. 14787. b. 7.

— [محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah.] See MAJ-MŪ'AH. [مجموعہ پنج کتاب] [Majmū'ah i panj kitāb.] pt. 3. pp. 34-48. [1894.] 8°. 14797. c. 18.

— [محمود نامہ] [Mahmūd-nāmah.] See MAJ-MŪ'AH. [مجموعہ پنج کتاب] [Majmū'ah i panj kitāb.] pt. 3. [1902.] 8°. 14787. b. 23.

**MAHMŪD, Director of Telegraph Office.** [Translation of Jughrāfi i mukhtasāri.] See GEOGRAPHY.

**MAHMŪD, Burūjirdī.** [Preface to Imtihān ul-fuzalā.] See SANGLĀKH.

**MAHMŪD, Chishtī.** [Risālah i ma'rifat ul-sulūk. A Sufic treatise on the knowledge of God.] pp. 104. [لکھنؤ ۱۸۸۲] [Lucknow, 1882.] 8°. 14712. e. 5.(1.)

— [معرفت السلوك] [Ma'rifat ul-sulūk. Edited by Sayyid Ghulām Najaf Chishtī.] pp. 152, lith. [Lahore, 1891.] 8°. 14724. e. 1.(6.)

**MAHMŪD, Gilānī, Shams ul-'Ulamā.** [Edit.] See ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.

**MAHMŪD, Kūmmī.** [Takvīm i nāṣīrī. Astronomical tables for the year 1866 A.D. Preceded by a summary of astronomy.] pp. vii. 153, 2, lith. [طهران ۱۸۶۵] [Teheran, 1865.] 8°. 14766. e. 3.

**MAHMŪD, Zarkānī.** [Bādā'i' ul-āṣār. An account of the visit of 'Abd ul-Bahā to the United States of America in 1912, followed by a poem in praise of him. With map, portraits, and illustrations.] pp. viii. 48, lith. ١٩١٤ [Bombay, 1914.] 8°. 14779. c. 27.

**MAHMŪD (FAKHRE ul-DIN), called IBN YAMĪN, Amīr.** Ibn' Jemīn's Bruchstücke (Mokathaāt). Aus dem Persischen von O. M. Freiherrn von Schlechta-Wssehrd. [Translated into German verse.] F.P. pp. 191. Wien, 1852. 8°. 757. g. 20.

**MAHMŪD** (NAŠIR UL-DĪN), called RAUSHAN i CHIRĀGH i DIRLĪ. [مَحَمْدٌ شَاهِنْ صَلَافُ السُّلُوكِ] [Ṣahā'if ul-sulūk. Letters on Sufism. Compiled by Ghulām Alīmad Khān.] pp. 204, lith. [جَهْرٌ] [Jhajar, 1895.] 8°. 14724. d. 8.

**MAHMŪD** ibn 'ABD UL-KARĪM, Shabistari. Mahmud Schebisteri's Rosenflor des Geheimnisses. (گلشن راز) Persisch und Deutsch herausgegeben von Hammer-Purgstall. Mit zwey Ansichten: des Dorfes Schebister und der Grabstätte von Tebris. pp. vi. 32. *Pesth und Leipzig, Wien* [printed], [1836]-1838. 4°. 757. i. 38.

— Gulshan i Raz: The Mystic Rose Garden of Sa'd ud Din Mahmud Shabistari. The Persian text, with an English translation and notes, chiefly from the commentary of Muhammad bin Yahya Lahiji. By E. H. Whinfield. pp. xvi. 95, 58. *London, 1880.* 4°. 757. k. 33.

— هذا كتاب گلشن راز [Gulshan i rāz. Followed by Ḥakk ul-yakīn, a prose Sufic tract by the same.] ff. 51, lith. ۱۵۱۱ [Teheran? 1882.] 12°. 14787. a. 7.

— هذا كتاب گلشن راز ... گلشن راز [Gulshan i rāz.] pp. 65, lith. ۱۳۰۰ [Bombay, 1883.] 8°. 14787. a. 8.

— كتاب مستطاب شرح گلشن راز [Gulshan i rāz. With the commentary Mafatīl ul-i'jāz by Muḥ. b. Yāhiya Gilānī.] pp. 499, lith. ۱۳۰۱ [Teheran, 1884.] 8°. 14787. e. 27.

— گلشن راز [Gulshan i rāz.] pp. 68, lith. ۱۳۰۰ [Bombay, 1890.] 8°. 14787. b. 18.

— هذا كتاب مفاتيح الاعجاز شرح گلشن راز [Gulshan i rāz. With Muḥ. b. Yāhiya's commentary.] pp. 224, lith. ۱۳۰۰ [Bombay, 1895.] 8°. 14724. b. 4.(1.)

— The Gulshan Rāz of Najm ud Din, otherwise called Sa'd ud Din Mahmud Shabistari Tabrizi. Translated by E. H. Whinfield. pp. xiv. 117. *Calcutta, 1876.* 4°. 757. c. 30.(2.)

— The Dialogue of the Gulshan-i-Rāz; or Mystical Garden of Roses of Mahmoud Shabistari. With selections from the Rubaiyat of Omar Khayām. [Translated into English verse by E. A. Johnson.] pp. 64. *London, Edinburgh* [printed], 1887. 8°. 757. bb. 13.

**MAHMŪD** ibn ABI BAKR (BADR ul-DĪN ABU NAŚR), Farāhī. See ABU NAŚR, Farāhī.

**MAHMŪD** ibn ABI BAKR (JALĀL ul-DĪN), Kūrmīrī. شرح مختصر وقایه معروف به ترجمة مختصر کورمیری [Tarjumah i mukhtaṣar i Kūrmīrī, commonly called Kūrmīrī. A Persian commentary on 'Ubaid Ullāh ibn Mas'ūd's Nukāyah, an abridgment of Maḥmūd ibn 'Ubaid Ullāh's Vikāyat ul-rivāyah, an Arabic compendium of Ḥanafi law. Reprinted from the Constantinople edition.] pp. 614, lith. ۱۸۸۱ [Lucknow, 1881.] 8°. 14529. d. 7.

— — — [For the same work as printed together with the Nukāyah:] See 'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD.

**MAHMŪD** ibn AHMAD (BADR ul-DĪN), 'Ainī. [For glosses on M.'s Ramz ul-hikā'ik:] See BURHĀN ul-DĪN, Maulavī.

**MAHMŪD** ibn 'ALĪ, Kāshānī. [Translation of 'Avārif ul-ma'ārif.] See 'UMAR ibn MUHAMMAD (SHIHĀB ul-DĪN).

**MAHMŪD** ibn AMĪR AHMAD (NIZĀM ul-DĪN), Kārī, called SHAIKH BHIKHĀRĪ. [Life.] See TURĀB 'ALĪ, Kalandar.

— دیوان البسه الخ [Divān i albisah. Poems.] pp. 207. ۱۳۰۴ [Constantinople, 1887.] 8°. 14797. d. 10.

**MAHMŪD** ibn ASAD ul-DĪN ḤAIDAR, called Āzād. دیوان آزاد [Divān. Poems.] pp. 5, 124, lith. ۱۳۰۵ [Azimabad, 1889.] 8°. 14797. d. 15.(7.)

**MAHMŪD** ibn ISMĀ'IL, Mangalūrī. [Edit.] See MAS'ŪD ibn MAHMŪD ibn YŪSUR.

**MAHMŪD** ibn MUHAMMAD, Jaghmini. قانون پزشکی فارسی [Kānūnchah. A compendium of medicine based upon Ibn Sīnā's Kānūn, translated from Arabic.] pp. 52, lith. ۱۳۰۶ [Lahore, 1894.] 8°. 14753. d. 15.(2.)

— Terjuma Canoonché Mahmood Cheghmeny der Elm Tebb. Short Canons of the Art of Physic. Being a compendium, both of theory and practice, written originally in Arabic; by Mahmood Cheghmeny: and now done into English, from a Persian translation. pp. xiii. 151. *Calcutta, 1782.* 4°. 41. d. 25.

**MAHMŪD** ibn MUHAMMAD DIHDĀR. [Miftāḥ ul-istikhrāj, explanation of al-Jafr ul-jāmi'.] See MUHAMMAD, the Prophet.

**MAHMŪD** ibn 'UBAID ULLĀH (BURHĀN ul-SHARI'AH), *Maṭbūbī*. [For commentary on Maṭbūbī's *Vikāyah*:] See 'ABD ul-ḤAKK SAJĀVAL.

— [For the *Nukāyah*, abridged from the *Vikāyah*:] See 'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD.

**MAHMŪD** ibn SUBUKTIGĪN, *Sultan of Ghaznah*. [Memoirs.] See MUHAMMAD 'UTBĪ.

**MAHMŪD** ibn 'UMAR, *Zamakhsharī*. المفصل في معرفة الاعراب الخ [Mufaṣṣal]. An Arabic grammar. With Persian marginal notes and Arabic notice of the author by 'Abd Ullāh 'Imādī. Followed by Ibn Sīnā's *Takāsim ul-hikmah* va 'l-'ulūm, on classification of sciences, in Arabic.] pp. xii. 255, lith. [Lucknow, 1906.] 8°. 14594. c. 12.

— كتاب المفصل ... مع تعلیقہ المسنی الدر ... المفصل في معرفة الاعراب الخ [Mufaṣṣal]. With marginal commentary and interlinear translation of the preface in Persian, entitled *al-Durr ul-mufazzal* by Muhi. Mūsa.] pp. 311, lith. [Cawnpore, 1909.] Fol. 14594. e. 9.

— Samachscharii lexicon arabicum persicum . . . edidit atque indicem arabicum adjecit J. G. Wetzstein. (كتاب مقدمة الأدب) [Mukaddimat ul-adab.] pp. 288, 269. Lipsiae, 1850. 4°. 14589. c. 5.

— — — [Another copy.] 14589. c. 6.

**MAHMŪD** ibn YŪSUF. كتاب تأديب الأطفال [Ta'dīb ul-afḍāl]. Tales for the instruction of children, mainly from an Arabic translation of a French original. With illustrations.] pp. 208, lith. [Persia, 1883.] 8°. 14783. a. 5.

**MAHMŪD 'ALĪ**, *Khvājah*. فرهنگ معمودی [Farhang i Maṭmūdī]. A glossary of Arabic and Persian words used in Persian, pt. i. containing words of different form but the same meaning, pt. ii. words of the same form but different meaning, and pt. iii. words different both in form and meaning. With appendix of useful grammatical rules.] pp. 174, lith. [Cawnpore, 1877.] 8°. 14815. d. 11.

**MAHMŪD 'ALĪ** ibn MUHAMMAD, *Jahāngirnagarī*. [Annotated translation of poems of Ibn ul-Fāriz.] See 'UMAR ibn 'ALĪ, called IBN ul-FĀRIZ.

**MAHMŪD DIHDĀR**. See MAHMŪD ibn MUHAMMAD DIHDĀR.

**MAHMŪD KHĀN** ibn MUHAMMAD SĀDIQ 'ALĪ KHĀN. ضياء الابصار في حد الباه [Ziyā ul-absār. A treatise on sexual medicine. Edited by Ghulām Rizā Khān.] pp. 156, lith. [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. f. 6.(5.)

— — — ضياء الابصار في حد الباه [Ziyā ul-absār.] pp. 110, lith. [Cawnpore, 1889.] 8°. 14753. d. 15.(1.)

— — — ضياء الابصار في حد الباه [Ziyā ul-absār. With marginal notes.] pp. 122, lith. [Cawnpore, 1882.] 8°. 14753. d. 10.(1.)

**MAHMŪD MIYĀN**, *Mangalūrī*. [Edit.] See MUHAMMAD GHAYĀS ul-Dīn ibn JALĀL ul-Dīn.

**MAHMŪD SHĀH**, *Khuljī*. Astronomica quædam extraditione Shah Cholgii Persæ: una cum hypothesibus Planetarum. Studio et opera J. Gravii nunc primum publicata. pp. 97. Pers. & Lat. Londini, 1650. 4°. 757. b. 4.

— — — [Another copy.] 53. b. 8.

**MAHOMED**. [For names beginning with, or consisting of, this word:] See MUHAMMAD.

**MAHOMED (PEER)**. See PĪR MUHAMMAD.

**MAHOMMED**. [For names beginning with, or consisting of, this word:] See MUHAMMAD.

**MAHOMMED AKBER** (JILALEDDIN), *Emperor of Hindostan*. See AKBAR.

**MAHRAM**. See 'ABD ul-VAHHĀB.

**MAHUMED GOWS ABDUL KADIR**. See MUHAMMAD GHAYĀS 'ABD ul-KĀDIR.

**MAHUMMUD CASIM FERISHTA**. See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

**MAIBUZĪ**. See ḤUSAIN ibn MU'İN ul-Dīn.

**MAIDĀNĪ**. See AḤMAD ibn MUHAMMAD, called MAIDĀNĪ.

**MAIHANI**. See MUHAMMAD ibn ul-MUNAVVAR.

**MAIMŪN ibn ḲAIS**, called al-A'ša. *شرح قصيدة شُلشلية اعشى اسدى المعروف بـشُلشل والملقب بـصناجة العرب مع شرح قصيدة الشنفري المشهورة بلامية العرب* [Shulshul (or Sannājat ul-'arab) by A'sha and Lāmiyyat ul-'arab by Shanfara. Two Arabic poems. With Arabic commentary and Persian translation by Ahmad Shāh Rizvānī.] pp. 72, lith. [Amritsar, 1888.] 8°. 14570. d. 18.

**MAJD ul-DĪN**, Firuzābādī. *See MUHAMMAD ibn YA'KŪB* (MAJD ul-DĪN ABU TĀHIR).

**MAJD ul-DĪN**, Khvāfi. [Khāristān. A moral miscellany, in imitation of Sa'di's Gulistān. Edited with marginal notes by Dīnādayāl.] pp. 211, lith. [Lucknow, 1878.] 8°. 14783. f. 5.

— [Khāristān. With marginal notes.] pp. 210, lith. [Cawnpore, 1897.] 8°. 14749. g. 13.

**MAJD ul-DĪN** (ABU ISHĀK), called Kisā'i. Die Lieder des Kisā'i. [Edited, with German translation, by H. Ethé.] (Sitzungsberichte der philosophisch-philologischen und historischen Classe der k. b. Akademie der Wissenschaften, 1874. Bd. 2, pp. 133-154.) [Munich, 1874.] 8°.

757. e. 65.

**MAJD ul-DĪN MUHAMMAD**, Ḥusainī, or MAJDĪ. *See MUHAMMAD* (MAJD ul-DĪN).

**MAJDŪD ibn ĀDAM**, called SANĀ'i. [On the poems of S.:] *See KÉGL* (S.).

— حديقة حكيم سنائي [Hādiqat. A Sufic maṣnavī poem. Edited by Muḥammad 'Azīz ul-Ḥasan.] pp. 249, lith. [Lucknow, 1878.] 8°. 14787. g. 13.

— The first book of the Ḥadīqatu' l-Haqīqat or The Enclosed Garden of the Truth ... Edited and translated by Major J. Stephenson. pp. xxxiii. 197, 100. 1911. *See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc.* vol. 211. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 211.)

— مجموعة تصايد حكيم سنائي [Kaṣā'id. Poems in kaṣidah form.] pt. i. pp. 49, lith. [Lahore, 1898.] 8°. 14797. a. 12.

**MAJLISĪ** (MUHAMMAD BĀKIR). *See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAṄKĪ.*

**MAJMU'AH**. مجموعة - العيّان الجزيل الترتيل - مقصود [Majmū'ah. 4 works, 3 in Hindustani (viz. al-Bayān ul-jazīl ul-tartīl, Zīnat ul-kārī, and 'Umdat ul-kur'ān), and one in Persian (Makṣūd ul-kārī, by Nūr ul-Dīn Muḥ. Kārī), on correct reading of the Kur'ān.] pp. 72, lith. [Lucknow, 1873.] 8°. 14104. e. 13.

— مجموعة - صدپند سودمند - رسالة عبد الله انصاری - [Majmū'ah. تحفة الملوك - سعادت نامه - منهج العارفین Tracts on religious and moral conduct, viz. : (1) Ṣad pand or Maxims of Lukmān; (2) Risālah i 'Abd Ullāh Ansārī, invocations of God and exhortations to devotees; (3) Tulīfat ul-mulūk, on the conduct of kings; (4) Sa'ādat-nāmah, 73 maxims in verse; (5) Minhāj ul-'ārifin, rules for conduct; (6) Munājāt or addresses to the Deity by Muḥ. Jamil ul-Dīn Farrukhābādī.] pp. 32, lith. [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(6.)

— [مجموعة بیست رسائل قرأت Majmū'ah i bīst rasā'il i kirā'at. 20 tracts on public reading of the Kur'ān, in verse and prose, viz. : (1) al-Bayān ul-jazīl (Urdu), by Muḥ. 'Ināyat Ahmad; (2) Makṣūd ul-kārī by Muḥ. Nūr ul-Dīn Kārī; (3) Nazm i mashhūr dar bayān i vukūf i kur'ān; (4) Nazm i khvush bayān; (5) Da'a i mutabarrak ba-zari'ah i hūrūf i kur'ān (Urdu); (6) Muntakhab az kaṣidat ul-kirā'at; (7) Zīnat ul-kārī (Urdu); (8) Risālah i muntakhab az 'Umdat ul-bayān, by 'Ammār 'Alī; (9) Ta'dād i sūrat-hā i kalām i Allāh; (10) Siraj ul-kārī (Urdu); (11) Marghūb ul-kārī; (12) Ta'dād i sīpārah u sūrat-hā u rukū' u sujūd; (13) Ma-khārij ul-hūrūf (Urdu); (14) Manāfi' i kāriyān (Urdu), by Muḥ. Hāshim 'Alī; (15) Risālah i mufid i kāriyān u hāfiẓān (Urdu); (16) Tarāvīl i kābiyān (Urdu); (17) Tarikah i namāz (Urdu); (18) Khutbahā i jāmi' i nām i sūrat-hā i Furkānī (Arabic); (19) Risālah i faṣā'il ul-kur'ān, and (20) Risālah i ʿādāb ul-talāvat, both in Urdu. With phonetic diagrams.] pp. 108, lith. [Lucknow, 1891.] 8°. 14703. b. 4.

— (المجموعة اللطيفة) [Al-Majmū'at ul-latīfat. 9 tracts, nos. 1-3 in the text, and nos. 4-9 on the margin, viz. : (1) Kaṣidah i mulamma'ah, a religious poem in alternate Persian and Arabic lines; (2) al-Bahr ul-ṣāfi fi sharḥ il-vāfi, a

commentary by Muḥī b. Ḥasan Ḥusainī Khurāsānī on no. 4, both in Arabic; (3) Dabistān ul-shu'arā, on the poetic art, in Persian, by the same author; (4) al-Vāfi fī 'ilm il-'arūz va'l-kavāfi, a poem on prosody by a certain Muhammad; (5) Kitāb ul-shavāhid, literary examples of the rules laid down in nos. 2 and 4 above; (6) Ḳaṣīdat ul-arba'in, an anonymous poem on triads; (7) Lughaz, a riddle by Muḥī b. Ḥasan Khurāsānī; (8) Lughaz, another by Bahā ul-Dīn 'Āmilī; (9) an answer to no. 8 by Khurāsānī, nos. 5-9 being in Arabic.] ff. 128, lith. ١٩١٥ [Mashhad, 1878.] 16°.

Or. 70. a. 2.

— مجموعه پنج کتاب [Majmū'ah i panj kitāb. 5 tracts, viz.: (1) Sa'dī's Pand-nāmah; (2) Nām i hakk, versified ritual by Sharaf ul-Dīn Bukhārī; (3) Malīmūd-nāmah, erotic ghazals; (4) 'Attār's Pand-nāmah; (5) Risālah i Kāzī Kuṭb, a catechism of Islām by Kuṭb ul-Dīn Muḥī.] pp. 124, lith. ١٩١٢ [Bombay, 1894.] 8°. 14797. c. 18.

— مجموعه پنج کتاب [Majmū'ah i panj kitāb. The same 5 tracts, with the Šad pand of Lukmān appended to no. 4.] pp. 16, 16, 16, 64, 12, lith. ١٩١٩ [Bombay, 1902.] 8°. 14787. b. 23.

*Title taken from wrapper.*

— مجموعه رسائل [Majmū'ah i rasā'il. 4 mystic tracts, viz.: (1) Shārik ul-ma'rifat, adapted from the Bhagavad-gītā and Yōga-vāsiṣṭha; (2) Risālah i atvār dar hall i asrār; (3) Risālah i Rāmagītā; (4) Maṣnavī, by Rāī Chandarbhan (Brahman).] pp. 116, lith. ١٨٧٧ [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 11.(4.)

— مجموعه رسائل [Majmū'ah i rasā'il. 4 religious tracts, viz.: (1) Sālik i tarikat, a list of the chief men of the various orders of dervishes, with prayers and invocations used, and notices of some celebrated religious poets with extracts from their works; (2) Raużat ul-'ibrat, maxims and traditions; (3) Ḥadīkat ul-masā'il, traditions, with anecdotes of famous Shaikhs; (4) Sirāt ul-jannat, a ritual.] pp. 50, lith. ١٣٠٠ [Lucknow, 1883.] 8°. 14712. e. 13.(1.)

**MAJOR (RICHARD HENRY).** India in the Fifteenth Century, etc. pp. i. xc. 49, 39, 32, 10, vii. Hakluyt Society: London, 1857. 8°. R.Ae. 6172/20.

مقالات اهل عالم و انقلابات دنیا [Makālāt i ahl i 'ālam va inkilābāt i dunyā. Comprising (1) Tazkirat ul-'akā'id, on the chief religions of the world, and (2) Jang i haftād u dū millat, on the 72 sects of Islam.] pp. 16, 24, lith. ١٣١٢ [Bombay, 1894.] 8°. 14728.c.3.(1.)

**MAKBŪL.** قاف نامہ ثانی [Kāf-nāmah. Ghazals having kāf as initial letter throughout.] See GHULĀM SARVAR, called 'Āsī. [Qaf nāma al-] 14837. g. 8.(4.)

**MAKBŪL AHMAD,** Gōpāmū'i. [Notes on Abu 'l-Fażl's Mukātabāt.] See ABU 'l-Fażl ibn MU'BĀRAK.

— [Notes on Inshā i 'ajīb.] See MUHAMMAD JA'FAR ibn MUHAMMAD FĀZIL.

— [Notes on Vaka'i'.] See NI'MAT KHĀN, called 'Ālī.

**MAKBŪL AHMAD,** Shāh. See MUHAMMAD 'ABD ul-'Azīz.

دیوان صابر [MAKHDŪM 'ALĪ AHMAD, called ŚĀBIR. [Divān. Poems.] pp. 108, lith. ١٨٩٠. [Saharanpur, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(7.)

**MAKHDŪM GANJ BAKHSH.** See 'ALĪ ibn 'UŞMĀN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH.

**MAKHFI.** See ZĪB ul-NISĀ.

جهان ظفر ترجمه راما سمید [Jahān-zafar. An allegorical poem based upon the Rāmāśvamēdha, a Sanskrit legend (Padma-purāṇa, Pātāla-khaṇḍa, bk. iv.).] pp. 192, 4, lith. ١٨٧٢ [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 8.(1.)

**MAKSAD.** هذا كتاب مقصد الطالب [Makṣad ul-tālib. An account of the ancestors of Muḥammad and his uncle Abu Tālib.] pp. 86, lith. ١٣١١ [Bombay, 1893.] 8°. 14712. c. 5.(3.)

**MAKSŪD ḤASAN (MUHAMMAD).** See MUHAMMAD MAKSŪD ḤASAN.

كتاب ليلي و مجنون مكتبي [MAKTABI, Shīrāzī. A romantic poem.] pp. 196, lith. ١٢١٤ [Bombay, 1848.] 12°. 14797. a. 11.

— تمام شد كتاب ليلي و مجنون [Laila u Majnūn. Illustrated.] ff. 33, lith. ١٢١٤ [Persia, 1854.] 8°. 14837. d. 1.(4.)

**MAKTABI**, *Shīrāzī* (*continued*). قصہ لیلی و مجنون [Lailā u Majnūn. Here attributed on the title-page to Nizāmī. Illustrated.] pp. 196, lith. 1875 [Bombay, 1875.] 8°. 14797. a. 2.

— هذا كتاب ليلی و مجنون مكتبي [Laila u Majnūn.] ff. 64, lith. 1876 [Teheran, 1876.] 12°. 14787. a. 9.

— قصہ لیلی و مجنون مع تصویر [Laila u Majnūn. With illustrations.] pp. 160, lith. 1890 [Bombay, 1890.] 8°. 14797. a. 7.

**MAKTŪL**. See SHIHĀB ul-DīN.

**MALCOLM** (Sir JOHN). جلد اول (دویم) کتاب تاریخ ایران الخ [Ta'rikh i Irān. An illustrated history of Persia from earliest times to the reign of Fath 'Alī Shāh. Translated from English into Persian by Ismā'il Hairat.] 2 vols., lith. 1872-82. Fol. 14773. i. 17.

— Malcolm's History of Persia (modern), edited and adapted to the Persian translation of Mirza Hairat, with notes and dissertations, by Lieut.-Colonel M. H. Court. pp. xi. 290; 1 map. Lahore, 1888. Fol. 757. l. 15.

— فرهنگ باب ۱۵-۱۶ تاریخ ایران الخ Full glossary on chapters xiv. and xv. of Professor Mirza Hairat's Persian text of Sir John Malcolm's History of Persia . . . Written by an undergraduate Mawlawi, etc. pp. 34. Bombay, 1892. 8°. 757. d. 46.(3.)

— [For extracts from the History of Persia prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

**MALDA**. [*History and Antiquities*.] See ILĀHĪ BAKHSH ibn 'Alī BAKHSH.

**MALET** (GEORGE GRENVILLE). [Translation of History of Sind.] See MUHAMMAD MA'SŪM.

**MĀLIK ibn ANAS**. مصنف . . . مسوی [Muwatta. Traditions of Muhammad. With a Persian translation and commentary called Muṣaffa by Shāh Valī Ullāh Dihlavi, and on the margin an Arabic commentary called Musavva by the latter.] vol. i. pp. 420, lith. 1876 [Delhi, 1876.] 8°. 14707. c. 1.

**MALIK ul-ĀTIBBĀ**. See KĀZIM ibn MUHAMMAD.

**MALIK ul-KUTTĀB**. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RAFI'.

**MALIK MUHAMMAD**, *Jāyasi*. [For Persian adaptation of M. M.'s Padmāvat:] See 'ABD ul-SHAKŪR ibn MUNAVVAR.

**MALKANI** (V. K.). See VASANMAL KISHANCHAND MALKĀNĪ.

**MALLOUF** (NASSIF). See NĀSĪF MA'LŪF.

**MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀĪ ARJĀNĪ**. A Glossary of Words occurring in *Hikayat-e-Latif* [explained in English and Gujarati]. With the correct pronunciation of each word in Guzerati [characters]. pp. 46, lith. Bombay, 1888. 8°. 757. f. 29.(2.)

**MĀNEKJĪ LĪMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ**, called DARVISH FĀNĪ. [Edit.] See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI).

— [Preface to *Kulliyāt i chahār chaman*.] See BAHRĀM ibn FARHĀD ibn ISPANDIYĀR.

— [For the part of the *Nāmah i Khusravān* based on M. L. H.'s history of the Parsis:] See JALĀL ul-DīN ibn FATH 'ALI SHĀH.

— آئین هوشنگ [Ā'īn i Hūshang. Four Zoroastrian works translated from the Pahlavi, viz.: (1) Khvishtāb, on the nature of God, by Bistāb; (2) Zardusht-afshār, on man, with special reference to the Prophet Zoroaster, by Hūshguy; (3) Zāyandah-rūd, on immortality, by Zindah Azaram; (4) Zūrah, on ethics, purporting to be derived from the words of Ānūshirvān, by Āzar-pazbūh. Edited with an introduction, appendix and marginal notes by M. L. H.] pp. 21, 205, lith. 1891 [Teheran, 1879.] 8°. 14724. d. 7.

A Gujarati version of nos. 1-3 of these texts (Bombay, 1904) states that the Pahlavi originals were entitled respectively *Gāzān i dāniš*, *Āzar-gushasp*, and *Chashmāh i zindagī* (sic), and that no. 1 was rendered into Persian by Mōbed Sarūsh b. Kaivān and nos. 2-3 by Dādpuy b. Hūsh Ā'īn.

**MANGAL SINGH**, Munshī. [Panjabi interpretation of Zafar-nāmah.] See GÖBIND SINGH.

**MA'NĪ**. See AJODHYĀ-RĀM.

**MANJHŪ AKBAR**. See SIKANDAR ibn MUHAMMAD.

**MANN** (OSKAR). [Edit.] See ABU 'l-ḤASAN ibn MUHAMMAD AMĪN.

**MANNŪ LĀL.** گلستان نشاط الخ [Guldastah i nashāt. Selections from Persian and Hindustani poets, arranged by subjects.] pp. viii. 463. ١٨٣٦ [Calcutta, 1836.] 4°. 14807. h. 5.

**MĀNSŪR ibn AḤMAD (ABU 'l-ḴĀSIM), Tūsī.** See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM).

**MĀNSŪR ibn MUḤAMMAD ibn AḤMAD.** كفایہ منصوري و رسالہ چوب چینی [Kifayah i Mansūrī, or Kifayah i mujāhidīyyah. A manual of medicine. Followed by Risālah i chūb i chīnī, an anonymous tract on China root and its uses.] pp. 254, lith. ١٨٦٩ [Lucknow, 1869.] 8°. 14736. d. 2.(3.)

— [Kifayah منصوري و رسالہ چوب چینی] i Mansūrī. Followed by the tract called Risālah i chūb i chīnī.] pp. 255, lith. ١٨٧٣ [Lucknow, 1873.] 8°. 14753. e. 11.

— [Kilid ḥikmat. The Kifayah i Mansūrī with Hindustani translation and commentary by Ghulām Gīlānī b. Muḥī Ibrāhīm.] pp. 60, lith. امرتسر [Amritsar, 1911.] 8°. 14753. b. 10.

— [Tashriḥ i Mansūrī. An anatomy.] pp. 90; 6 plates, lith. شاہجهان آباد ١٢٦٤ [Delhi, 1848.] 8°. 14753. f. 1.

— [Tashrīḥ i Mansūrī. With diagrams called Tashrīḥat i ẓarūrī.] pp. 44, lith. لاہور ١٨٨٩ [Lahore, 1889.] 8°. 14753. d. 10.(3.)

— [Tashrīḥ i Mansūrī. With (on the margin) 4 tracts on medicinal drinks, viz. (1) Risālah i mā' ul-jubn, on whey; (2) R°. i mā ul-'asal, on honey-water; (3) R°. i 'ushbah, on sarsaparilla; (4) R°. i mā ul-sha'ir ba-sikanjabīn, on barley-water and oxymel; and (5) R°. i su'āl u javāb or R°. i mā bāl, a medical catechism ascribed to Aristotle, translated from Arabic by Ḫusain ibn Ghulām Ghauṣ.] pp. 40, lith. لاہور ١٨٩٥ [Lahore, 1895.] 8°. 14753. d. 15.(4.)

**MĀNSŪR AḤMAD, Bardwāni.** [Edit.] See KĀNHJĪ, Divān.

**MĀNSŪR ḤALLĀJ.** See ḤUSAIN ibn MĀNSŪR.

**MĀNTIḲ.** مجموعه منطق [Majmū'ah i mantīk. 8 works on logic, viz. (1, 2) Sayyid Sharif Jurjānī's Risālah i kubra and R°. i ṣughra; (3) Abharī's Īsāghūjī, in Arabic, with Mir Ḥasan's Persian

commentary Mirāt ul-mantīk; (4) Kāl akūl, an Arabic commentary on the Īsāghūjī by Kātī; (5) Mukhtaṣar ul-mīzān, etc., in Arabic; (6) Mizān ul-mantīk, with commentary, in Arabic; (7) al-Javāhir ul-muẓiyyah, by Makbūl Ahmād, in Arabic, etc.; (8) pt. 1 of Taftazānī's Tahzīb, in Arabic, with Persian commentary.] 8 pts., lith. ١٢٨-٧٩ [Cawnpore, 1862.] 8°. 14540. c. 29.

— [Majmū'ah i mantīk. The same works, omitting Kātī's commentary, and reversing the order of nos. 1 and 2.] pp. 141, lith. ١٨٩١ [Lucknow, 1869.] 8°. 14540. c. 8.

— — — pp. 142, lith. ١٨٨١ [Cawnpore, 1881.] 8°.

**MANUEL (THOMAS PHILIP).** [Translation of Khirad afrūz.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— [Translation of Gul i Bakāvalī.] See 'IZZAT ULLĀH, Bangālī.

**MANZŪR AḤMAD.** نالہ منظور [Nālah i Manzūr. A mystic maṣnāvi poem. With marginal notes.] pp. 28, lith. ١٧٣ [Lucknow, 1867.] 8°. 14837. e. 10.(4.)

**MĀR.** The Persian Mār-nāmeh; or The Book for taking Omens from Snakes (read before the Anthropological Society of Bombay). [Edited and translated] by Jivanji Jamshedji Modi. pp. 10. Bombay, 1893. 8°. 757. e. 68.

**MARĀGHĀ'Ī.** See ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Marāghā'ī.

**MARATHAS.** Translation of an Account, of the Morattas, from the Reign of Shaw Jehan, to the Beginning of that of Shaw Allum, from a Persian Ms. obtained at Allahabad, January 1769. 1793. See DALRYMPLE (A.). Oriental Repertory. vol. i., pp. 403-18. 1793-1808. 4°. 148. f. 3.

**MARCUS AURELIUS ANTONINUS,** called The Philosopher, Emperor of Rome. See AURELIUS ANTONINUS.

**MARDIN,** Timotheus, Archbishop of. See AGNELLINI (T.).

**MARGHĪNĀNĪ.** See 'ALĪ ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DĪN).

**MARGHŪB.** رسالہ موسوم به مرغوب القاری [Marghūb ul-kārī. A poem on recitation of the Kur'ān.]

*See MAJMU'AH.* مجموعه بیست رسائل قرأت [Majmū'ah i bist rasā'il i kirā'at.] pp. 67-76. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

— مرغوب القلوب [Marghūb ul-kulūb. A mystic maṣnavī poem, sometimes ascribed to Shams ul-Dīn Tabrīzī.] See GANJINAH. گنجینه عرفان [Ganjinah i 'rfān.] pp. 21-29. [1877.] 8°. 14797. h. 51.(1)

— مرغوب القلوب الخ [Marghūb ul-kulūb. With the Kuranic and traditionist authority of each line.] See MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN. رهبر راه حق الخ [Rahbar i rāh i hakk.] pp. 159-67. [1877.] 8°. 14119. e. 28.

— رساله مرغوب القلوب [Marghūb ul-kulūb.] See MUHAMMAD (SHAMS UL-DĪN), called FAKHRĪ. Shams i Fachrī... lexicon, etc. fasc. i., pp. 144-53. 1885, 87. 4°. 757. i. 47.

— مثنوى ... شمس تبريز و مثنوى ... فريد الدين عطار [Marghūb ul-kulūb. Followed by the mystic Maṣnavī of 'Attār.] pp. 20, lith. ١٨٩٧ [Lucknow, 1897.] 8°. 14797. g. 31.(3.)

— [sic] مثنوى حضرت شمس تبريز معرفه بـ مثنوى حضرت فريد الدين عطار [Marghūb ul-kulūb. Followed by 'Attār's Maṣnavī. With Hindustani interlinear translations of both.] pp. 31, lith. ١٨٩٩ [Lucknow, 1899.] 8°. 14797. e. 36.(3.)

MARGOLIOUTH (DAVID SAMUEL). [Edit. with translation of the Book of the Apple.] See ARISTOTLE. [Supposititious Works.]

— Catalogue of the Oriental Manuscripts in the Library of Eton College. 1904. 8°. See ETON COLLEGE. 15000. b.

— An early Judæo-Persian Document from Khotan, in the Stein Collection, with other early Persian Documents. See ACADEMIES, etc.—London. — Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1903, pp. 735-70. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

MA'RIFAT. هذا كتاب معرفت تقويم [Ma'rifat i takvīm. A tract on the Persian calendar, with astrological notes.] pp. 25, lith. [Persia, 1860?] 8°. 14770. b. 1.(1.)

MARSDEN (WILLIAM). Bibliotheca Marsdeniana philologica et orientalis. A Catalogue of Books

and Manuscripts collected . . . by W. Marsden. pp. 309. London, 1827. 4°. 15000. c.

— — — [Another copy.] 823. i. 6.

— — — [Another copy.] ፻. 474.

— Numismata Orientalia Illustrata. The oriental coins . . . of his collection, described . . . by W. Marsden, etc. 2 pts. London, 1823-25. 4°. 602. h. 16, 17.

— — — [Another copy.] ፻. 2690, 91.

MARTEAU (GEORGES). [Preface and notes to Persian miniatures.] See PAEIS.—Louvre.

MARTYN (HENRY). [Translation of New Testament and Psalms.] See BIBLE.

— Controversial Tracts on Christianity and Mohammedanism, by the late Rev. Henry Martyn . . . and some of the most eminent writers of Persia, translated and explained: to which is appended an additional tract on the same question; and, in a preface, some account given of a former controversy on this subject, with extracts from it . . . By the Rev. S. Lee. pp. cxxxi. 584; 1 plate. Cambridge, 1824. 8°. 757. d. 40.

MARZBĀN KĀVASJĪ MASTER. [Translation of Ta'rīkh i alīvāl.] See MUHAMMAD 'ALI HAZĪN.

MARZUBĀN ibn RUSTAM, Aspahbad of Mazandaran. The Marzubán-náma, a book of fables originally compiled in the dialect of Tabaristán and translated into Persian by Sa'd Dīn-i-Warawīnī. The Persian text edited by Mirzā Muḥammad ibn 'Abdu'l-Wahhāb of Qazwīn (نامه). [With English preface by E. G. Browne.] pp. xvi. xxiv. 309. 1909. See GIBB (E.J.W.). "E.J.W. Gibb Memorial" Series. vol. viii. 1905, etc. 8°. 14005. g. 8.

— [Extracts from Marzubán-náma] in the recension of Sa'd Varavīnī.] See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane. tom. ii. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

— Eine unbekannte Bearbeitung des Marzbān-nāmeh [i.e. Raużat ul-'ukūl, by Muḥ. Ghāzi Malati. Noticed, with excerpt,] von M. Th. Houtsma. 1898. See ACADEMIES, etc.—Germany.

—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 52, pp. 359-92. 1846, etc. 8°.  
Ac. 8815/2.

**MASĀ'IL.** حديقة المسائل [Hādikat ul-masā'il. Traditions, followed by anecdotes of famous Shaikhs.] See MAJMŪ'AH. مجموعه رسائل [Majmū'ah i rasā'il.] 1883. 8°. 14712. e. 13.(1.)

**MASHKŪL.** هذا الكتاب المستطاب المسمى بالمشكول [Mashkūl. Traditions, stories and moral precepts in prose and verse, compiled from Arabic and Persian authors, after the method of the Kashkūl of Bahā ul-Din 'Āmilī.] pp. 332, lith. ١٨٣٠ [Teheran, 1883.] 8°.

14783. f. 11.

**MASĪH.** راماین مسیحی [Rāmāyan i Masīhī. The story of Rāma and Sītā in maṣnavī rhyme.] pp. 329, lith. ١٨٩١ [Lucknow, 1899.] 8°.

14734. b. 6.

**MASRŪR.** See BUKKAH KĀK.

**MASSÉ (HENRI).** Essai sur le poète Saadi. Suivi d'une bibliographie. pp. 268, lxii. Paris, Saint-Dizier [printed], 1919. 8°. 14807. e. 14.

**MASSIGNON (LOUIS).** [Edit.] See ḤUSAIN ibn MANSŪR, called HALLĀJ.

**MAST.** See DHANNŪ LĀL.

**MASTĀN SHĀH, Kābulī.** آتش کده وحدت [Ātash-kadah i valīdat. Religious and mystic poems, including a *takhmīs* on 'Alī Hamadānī's Chihil asrār. With Hindustani preface by Muhiarram 'Alī Chishtī Lāhaurī.] pp. 36, 11, 472, ii. لاهور ۱۸۹۶ [Lahore, 1897.] 8°. 14787. g. 30.

**MASTER (M. C.).** See MARZBĀN KĀVASJĪ MASTER.

**MASTER (ARDESHIR, SORABJI).** See ARDSHER SOHRĀBJĪ MASTER.

**MAS'ŪD ibn ABI BAKR ibn ḤUSAIN (ABU NAŚR), Farāhī.** See ABU NAŚR, Farāhī.

**MAS'ŪD ibn ḤASAN ibn ḤUSAIN (ABU NAŚR), Adabī.** See ABU NAŚR, Farāhī.

**MAS'ŪD ibn MAHMŪD, Sultan of Ghaznah.** [Life.] See MUHAMMAD ibn ul-ḤUSAIN (ABU 'l-FAZL).

**MAS'ŪD ibn MAHMŪD ibn YŪSUF, Samarkandī.** صلوة مسعودی [Ṣalāt i Mas'ūdī. A treatise on prayer and religious rites. Edited by Ma'lūmūd]

ibn Ismā'il Mangalūrī.] pp. 288, 222, 152, lith. [Bombay, 1887.] 8°. 14718. g. 9.

— صلوة مسعودی الخ [Ṣalāt i Mas'ūdī. Edited with marginal notes by Muhibb Yār.] pp. 268, 228, 186; lith. ۱۸۹۲ [Lahore, 1892.] 8°. 14712. g. 7.

**MAS'ŪD ibn SA'D ibn SALMĀN.** [Critique.] See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-VĀHHĀB.

— هذا ديوان أمير مسعود بن سعد سلمان [Divān. Poems. Edited by Abu 'l-Kāsim Akhvānī.] ff. 156, lith. ۱۸۷۹ [Teheran, 1879.] 8°. 14797. h. 12.

**MAS'ŪD ibn 'UMAR (SA'D ul-DIN), Taftūzānī.** تهذیب [Tahzīb ul-mantīk va'l-kalām, pt. i. An Arabic manual of logic. With anonymous Persian marginal commentary.] pp. 20. See MANTIK. مجموعه منطق [Majmū'ah i mantik.] [1862.] 8°. 14540. c. 29.

— — — pp. 121-141. [1869.] 8°. 14540. c. 8.

— — — pp. 121-141. [1881.] 8°. 14540. c. 19.

— شرح تهذیب فارسی [Tahzīb ul-mantīk, pt. i. Arabic text, with Persian commentary by Shahrastānī.] pp. 124, lith. ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14540. c. 18.

— شرح تهذیب فارسی [Tahzīb ul-mantīk, pt. i. With Shahrastānī's commentary.] pp. 128, 2. لکنؤ ۱۸۸۴ [Lucknow, 1884.] 8°. 14540. c. 40.

— شرح تهذیب فارسی [Tahzīb ul-mantīk, pt. i. With Shahrastānī's commentary.] pp. 126, lith. ۱۸۹۵ [Cawnpore, 1915.] 8°. 14540. cc. 7.

**MATAN LĀL, called ĀFRĪN.** کاشی است [Kāshī-astut. A poem in praise of the sacred city of Benares.] pp. 44, lith. ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 8.(5.)

**MATHŪ LĀL, called MURSHID, Ilāhābādī.** کشایش نامہ [Kushāyish-nāmah. A poem on the names of God.] pp. 89, lith. ۱۸۹۳ [Allahabad, 1893.] 16°. 14712. a. 3.

**MATHURĀ-NĀTHA, Mālavī.** [Kunh i zāt i majma' ul-sifāt. A treatise on Hindu castes and creeds, abridged from M.'s Riyāz ul-mazāhib. With hand-coloured illustrations.] pp. 40. [Benares? 1812?] 8°. 14734. a. 1.

**MATĪN.** *See KĀNJĪ SAHĀĪ.*

— *See MUHAMMAD MUHSIN.*

**MAUJŪD.** *See 'ABD ul-JALĪL.*

**MAULĀ-BAKHSH,** *Bihārī.* [Zād ul-ākhirat. A work on funeral rites in 16 chapters.] pp. 368, *lith.* 1869 [Lucknow, 1869.] 8°. 14718. e. 1.

**MAULĀ-BAKHSH,** *Khān Bahādur.* [Edit.] *See 'ABD ULLĀH ibn NŪR ul-DīN.*

**MAULAVĪ.** *See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-RAHMĀN.*

**MAUZŪN.** *See RĀMA-NĀRĀYAÑA.*

**MAYNARD (FÉLIX).** كتاب سرکذشت مسترس هورتستت [Sarguzasht i Mistress Horrectestet [*sic!* read "Hornsteet"]. A Persian translation of the French novel "De Delhi à Cawnpore, journal d'une dame anglaise," made for I'timād i Daulah Ḥasan b. 'Alī. Illustrated.] pp. 244, *lith.* طهران ۱۳۰۴ [Teheran, 1887.] 8°. 14779. c. 6.

— كتاب سرکذشت مسترس هورتستت [Sarguzasht i Mistress Horrectestet.] A history of an English lady named Mistress Horrectestet [*sic!*] in the Indian Mutiny 1857 A.D. [Illustrated.] pp. 192, *lith.* [Bombay, 1894.] 8°. 14779. b. 6.

— كتاب سرکذشت مسترس هورتستت [Sarguzasht i Mistress Horrectestet. Illustrated.] pp. 176, *lith.* ۱۹۰۰ [Bombay, 1907.] 8°. 14783. c. 14.

**MAZHAR.** *See ḤABĪB ULLĀH (SHAMS ul-DīN).*

— *See MUHAMMAD MAZHAR ul-ḤĀKK.*

**MAZHAR 'ALĪ,** called ŠĀRĪ, 'Alāvī. مجموعه نکات فقر و تصوّف [Majmū'ah i nukāt i fakr u tasavvuf. 4 poems, viz. (1) Maṣnavī i Mazhar 'Alī, (2) Tarjī-band, (3) Munāzarah i gul i khvurshid bā shabnam, (4) Ḳāṣidah dar madhī i 'Alī; nos. 1-3 being Sufic, no. 4 in praise of 'Alī. Followed by ghazals by Muṇīr ul-Dīn Ahmad Sandīlāvī.] pp. 74, *lith.* ۱۸۸۵ [Lucknow, 1885.] 8°. 14797. d. 15.(1.)

**MAZHAR 'ALĪ KHĀN,** called VALĀ. [Hindustani verse-translation of Pand-nāmah.] *See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREEF ul-DīN), called Sa'dī.—Pand-nāmah.*

**MAZHAR ul-ḤĀKK,** Barrister-at-Law. [Urdu life of Muḥ. 'Azīz Ullāh.] *See MUHAMMAD VILĀYAT*

'ALĪ KHĀN. خم خانہ آبدی الخ [Khum-khānah i ābadī.] [1896.] 8°. 14797. c. 19.(4.)

**MEDHORA (DHUNJEEBHoy JAMSETJEE).** *See DHANJIBHĀI JAMSHĒDJĪ MĒDHORĀ.*

**MĒDŪ LĀL,** called ZĀR. سراج السیاق [Sirāj ul-sayyāk. A manual of book-keeping, in verse.] pp. 48, *lith.* ۱۸۸۰ [Lucknow, 1880.] 8°. 14835. c. 3.

**MĒGHA-RĀJA,** called GHARIB, of Multan. [Panjabī metrical version of Gōyā's Divān, etc.] *See NANDA-LĀLA, called GŌYĀ.*

**MEGISER (HIERONYMUS).** [Edit.] *See LORD'S PRAYER.*

**MEHABUT JUNG (ALYVIRDY KHAN).** *See 'ALIVIRDĪ KHĀN.*

**MEHEMED KADIRI.** *See MUHAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.*

**MEHETĀ (R. E.).** *See RUSTAMJĪ ĒDALJĪ MEHETĀ.*

**MEHMED CHELEBI.** *See MUHAMMAD CHELEBI.*

**MEHREN (AUGUST FERDINAND MICHAEL).** Codices Persici, Turcici, Hindustanici variique alii Bibliothecæ Regiæ Hafniensis . . . enumerati et descripti ab A. F. Mehren. 1857. 4°. *See COPENHAGEN.* 11902. h. 31.

**MEHRJĪ RĀNĀ.** [Life.] *See JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.*

**MEHRJĪBHĀI NŌSHIRVĀNJĪ KŪKĀ.** The Wit and Humour of the Persians. [Selections from Persian literature, translated.] pp. ix. 255, 1. Bombay, 1894. 8°. 757. e. 43.

— — — [Another copy.] 757. e. 43.\*

**MEIER (ERNST), Professor of Oriental Languages at Tübingen.** Morgenländische Anthologie. Klassische Dichtungen aus der sinesischen, indischen, persischen und hebräischen Literatur. Uebersetzt von E. M. pp. 256. Leipzig, [1886.] 8°. 11092.a.3.

**MELIK-SHAHNAZAREANTS (DAUITH TSATOUREAN).** Notices sur l'État actuel de la Perse, en persan, en arménien et en français; par Myr-Dāvoud-Zadour de Melik Schahnazar . . . et M. M. Langlès . . . (et) Chahan de Cirbièd. pp. 360. Paris, 1818. 8°. 889. a. 24.

**MENOUTCHEHRI.** *See* AHMAD (ABU 'l-NAJM).

**MĒRĀ KĀVAS SETT.** [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

**MERRICK (JAMES LYMAN), Rev., of Amherst, U.S.** [Translation of "The Evidence of Prophecy."] *See* KEITH (A.).

— [Translation of the life of Muḥammad from Ḥayāt ul-kulūb.] *See* MUḤAMMAD BĀKIR ibn MUḤAMMAD TAĀI.

**MERZBĀN, fils de Rustem.** *See* MARZUBĀN ibn RUSTAM.

**MEYNARD (C. BARBIER DE).** *See* BARBIER de MEYNARD.

**MICHAEL (JAMES).** [Vocabulary to Anvār i suhailī.] *See* HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī

**MIDHĀT.** *See* MUḤAMMAD ibn ZAHĪR ul-DīN AḤMAD.

**MIDRASH.** ספר פשורת משה ... פשורת אהרן הכהן ובי' [Pēti'rath Mōsheh. A Hebrew homily on the pericope Deut. xxxiii.-xxxiv. Followed by P°. Ahārōn, a homily on the death of Aaron. With Persian paraphrases by Simeon Ḥākhām. Edited by Zechariah b. Isaac of Bokhara.] ff. ii. 42. ירושלים בסת' ר [Jerusalem, 1902.] 12°. 1954. b. 31.

**MIHR.** *See* DURGĀ-PRASĀDA.

**MIHR SINGH, of Gujranwala.** بالمیکی راماین مع [Vālmiki-rāmāyaṇa. A metrical adaptation of the Sanskrit epic, with special reference to the Rāmāsvamēdha in the Uttarakāṇḍa. Illustrated.] pp. 188, lith. لاہور [Lahore, 1890.] 8°. 14734. d. 2.

**MIHR-CHAND DĀS.** [Pushpōpavana, Hindi translation of Gulistān.] *See* MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAREEF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān.*

**MIHRI.** *See* MUḤAMMAD MIHRI.

**MILAN.**—*Collegium Ambrosianum.* *See* ACADEMIES, etc.—Milan.

**MILES (WILLIAM), Colonel.** [Translation of Nishān i Ḥaidarī and its continuation.] *See* HUSAIN 'ALI, Kirmānī.

— [Abridged translation of Shajarat ul-atrāk.] *See* TURKS.

**MĪNĀ, Shaikh.** *See* MUḤAMMAD ibn KŪTB.

**MINHĀJ.** [Minhāj ul-'ārifīn. Rules of conduct.] *See* LUKMĀN. صد بند الخ [Ṣad pand, etc. (4.)] pp. 25-30. [1859.] 8°.

14837. g. 1.(1)

— [Minhāj ul-'ārifīn.] *See* MAJMŪ'AH. مجموعه الخ [Majmū'ah. (5.)] [1873.] 8°.

14837. g. 8.(6)

**MINHĀJ ibn SIRĀJ, or MINHĀJ al-DÍN ibn SIRÁJ al-DÍN (Aboo 'OMAR 'OTHMÁN), al-Jawzjāni.** *See* 'Uṣmān ibn Sirāj ul-DīN.

**MINŪCHIHRĪ.** *See* AHMAD (ABU 'l-NAJM).

**MĪR ĀGHĀ.** قول فضل در وقف و وصل [Kaul i fażl dar vākf u vaṣl. A tract on the proper reading of the Kur'ān.] pp. 49, 1, lith. لکھنو [Lucknow, 1893.] 8°.

14703. b. 3.(1)

**MĪR 'ĀLAM.** *See* ABU 'l-KĀSIM ibn Rażī ul-DīN.

**MĪR JUMLAH.** *See* MUḤAMMAD SA'ID.

**MĪR KHVĀND.** *See* MUḤAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**MĪR MUḤAMMADĪ ibn MUḤAMMAD NĀSIR,** called DĀRD. دیوان فارسی الخ [Dīvān. Poems. Edited by Sayyid Nūr ul-Ḥasan Khān.] pp. 148, lith. دہلی [Delhi, 1892.] 8°.

14797. g. 23.

— علم الكتاب [Ilm ul-kitāb. A theological and ethical treatise, principally expounding the Kur'ān and Traditions.] pp. 648, 6, lith. دہلی [Delhi, 1891.] Fol.

14712. i. 9.

**MĪR NAJĀT.** *See* NAJĀT.

**MĪR ZĀHID.** *See* MUḤAMMAD ZĀHID.

**MĪRĀJ.** هذا كتاب معراج زامة الخ [Mi'rāj-nāmah. An elegy on the deaths of Fātimah and the martyrs of Kerbela.] ff. 24, lith. جونپور [Jaunpur, 1898.] 12°.

14837. a. 2.(3)

**MĪRAK, Maulānā.** مثنوی حسن و عشق [Maṣnavī i hūsn u 'isbāk. A romance in maṣnavī rhyme.] pp. 61, lith. جونپور [Jaunpur, 1898.] 8°.

14797. g. 31.(8)

**MIRĀT.** An Epitome of Mohammedan Law. Translated from the original Persian [of the Mirāt ul-masā'il], by F. Gladwin. pp. viii, 82. Calcutta, 1786. 8°.

757. b. 39.

**MIRCHOND.** *See* MUḤAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**MIR-HUCAINI.** *See BAHĀDUR 'ALI.*

**MIRKHOND.** *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

**MIRZA (K. F.).** [Translation of Kimiyā i sa'ādat.]  
*See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Ghazzālī.*

**MĪRZĀ ĀKĀ.** *See MUHAMMAD NAŠIR.*

**MĪRZĀ JĀN,** *Dihlavi.* [Hindustani translation etc. of Divān of Ḥāfiẓ.] *See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.*

**MĪRZĀ ŠAFĪ.** *See SAIF KHĀN.*

**MISBĀH.** هذا كتاب ... مصباح الطريق واصلاح العمل الخ  
[Miṣbāḥ ul-tarīk va-iślāḥ ul-'amal. A tract on the conditions and benefits of prayer.] pp. 31, *lith.* بمبني [Bombay, 1894.] 8°. 14718. d. 6.(3.)

**MISCHEL (FRANZ).** [Translation of Oupnek'hat.]  
*See UPANISHADS.*

**MISHNAH.** מסכת אבות [Massekhet aboth. Ethical dicta of the early Rabbis. Hebrew text, with Persian translation. Edited by Israel, Nethaneel, and Benjamin Shaulov of Bokhara.] ff. 44. תרגם בירושלם [Jerusalem, 1902.] 12°.

1950. a. 20.

**MISKĪN.** *See MUHYI ul-DīN (ABU MUHAMMAD).*

**MITSCHERLICH (EILHARDT).** [Edit., with translation, of Mir Khvānd's History of the Tāhirīs.]  
*See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

**MIYĀN AHSAN.** *See AHSAN.*

**MIYĀN JĀN.** *See JĀN.*

**MIYĀN KHĀN.** *See BUDHĀN ibn RUKN.*

**MODI (JIVANJI JAMSHEDJI).** *See JIVANJI JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.*

**MOFAZZAL HOSAIN.** *See MUFAZZAL ḪUSAIN.*

**MOHAMAD, MOHAMMAD, or MOHAMMED.** [For names consisting of, or beginning with, this word:] *See MUHAMMAD.*

**MOHAMMED ARUNGZEBE ALUMGEER.** *See AURANGZĪB.*

**MOHAMMED HADI, Mirza.** *See JA'FAR KHĀN.*

**MOHAMMUD PADSHA.** *See MUHAMMAD PĀDHSHĀH.*

**MOHL (JULES).** [Edit. and translation of Shāhnāmah.] *See ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.*

— [Edit.] *See ZARATHUSTRA.*

**MOHOMED, or MOHUMMUD.** [For names beginning with, or consisting of, these words:] *See MUHAMMAD.*

**MOHUMMUD AMEER KHAN.** *See MUHAMMAD AMĪR KHĀN.*

**MOISES (EDWARD).** The Persian Interpreter: in three parts. A grammar of the Persian language. Persian extracts in prose and verse. A vocabulary: Persian and English. 3 pts. Newcastle, 1792. 4°. 12906. g. 9.

**MONEVER, Khanum.** *See MUNAVVAR.*

**MONEY-COUTTS (F. B.).** *See COUTTS (F. B. M.).*

**MOOHUMMUD.** [For names beginning with this word:] *See MUHAMMAD.*

**MOORSHED KULY KHAN.** *See JA'FAR KHĀN.*

**MOOST'UJAB KHAN.** *See MUHAMMAD MUSTAJĀB ibn ḤĀFIẓ RAHMĀT KHĀN.*

**MORDECAI ben SIMHĀH SĀSŌN.** [Edit.] *See LITURGIES.*

**MORIER (JAMES JUSTINIAN).** The Adventures of Haji Baba of Ispahan. Translated from English into Persian by Ḥāji Shaikh Ahmad-iKirmānī and edited with notes by Major D. C. Phillott. ترجمة سرگذشت حاجی بابای اصفهانی (pp. xx. xviii. 474; 1 plate. Calcutta, 1905. 8°. 757. g. 64.

— — — [Another copy.] 757. g. 64.\*

— — — مظہر العجم [Mażhar ul-'ajam. "The Adventures of Haji Baba," translated into Persian by Asad Ullāh Khān Shīrāzī.] pp. 346, *lith.* بمبني [Bombay, 1905.] 8°. 14783. f. 19.

— — — سوانح عمری حاجی بابا... اصفهانی [Savāniḥ i 'umrī i Ḥāji Bābā. "The Adventures of Haji Baba," translated by Asad Ullāh.] pp. 316, *lith.* بمبني [Bombay, 1911.] 8°. 14783. f. 20.

**MORLEY (WILLIAM HOOK).** [Edit.] *See MUHAMMAD ibn ul-Ḥusain (ABU 'l-FAZL).*

— — — See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

— — — A descriptive Catalogue of the Historical Manuscripts in the Arabic and Persian languages, preserved in the Library of the Royal Asiatic

Society of Great Britain and Ireland. 1854. 8°.  
See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* 824. f. 48.

**MOSES.** قصّة جناب موسى با فرعون [Kisshah i Mūsa bā Fir'aun. Tales of Moses and Pharaoh, professedly by Muhib Bakir Majlisi.] See SOLOMON. در بیان قصّة حضرت سلیمان الخ ibn Dā'ud, etc.] ff. 17b-27. [1857.] 8°.

14787. c. 10.(3.)

**MOSLEM INSTITUTE.** See ACADEMIES, etc.—Calcutta.

**MOSLICHEDDIN SADI.** See Muṣlih ibn 'Abd Ullāh.

**MOTAMAD KHĀN.** See MUHAMMAD SHARĪF.

**MOTEMEN ul MOOLK ALLAEDDOWLAH JAFFER KHAN NUSSIEREE NASSIR JUNG.** See JA'FAR KHĀN.

**MOTEMEN ul MULK SHUJA EDDEEN MOHAMMED KHAN BEHADRE ASSED JUNG.** See MUHAMMAD KHĀN (Mu'taman ul-Mulk Shujā' ul-Dīn Bahādur Asad-Jang).

**MŌTĪ LĀL.** پند نامہ کاشتکاران [Pand-nāmah i kāstikārān. A catechism of advice to Indian farmers, compiled with the aid of Raushan 'Alī. Translated by Javāhir Lāl Akbarābādī from the Urdu original.] pp. 24, lith. آگرہ ۱۸۵۴ [Agra, 1854.] 8°.

14837. b. 2.

**MOUHAMMED YOUSSEOUF.** See MUHAMMAD YŪSUF ibn KHVĀJAH BĀKĀ.

**MOUIZZ EDDIN ABOUL HARITH SINDJAR.** See SANJAR.

**MOWAFIK ben ALI** (ABU MANSUR). See MUVAFFIK ibn 'Alī.

**MOZAFFER-ED-DIN,** *Shah of Persia.* See MUZAFFAR ul-Dīn.

**MU'ALLAKĀT.** سبعۃ معلقة مترجم الخ [The Seven Mu'allakāt, or "Suspended Poems." Arabic text, with Arabic preface and notes and Persian and Hindustani translations by 'Abd ul-Avvāl Jaunpūrī.] pp. 24, lith. جونپور ۱۳۱۸ [Jaunpur, 1900.] 4°.

14570. f. 20.

Contains only the 1st and 3rd poems, viz. those of Imru 'l-Kais and Zuhair.

حمد الله . . . قد استتب طبع هذه القصائد — المشهورات بين الانام بالسبع المعلقات الخ [The Seven

Mu'allakāt. With Arabic, Persian, and Hindustani notes compiled by Muhib. Ishāk Nahtūrī.] pp. 60, lith. دہلی [Delhi, 1905.] 8°.

14573. cc. 25.(2.)

**MU'AYYID ul-DĪN,** Tughrā'i. See HUSAIN ibn 'Alī (Mu'ayyid ul-Dīn).

**MU'AZZAM KHĀN.** See MUHAMMAD SA'ID, called Mīr Jumlah, etc.

**MUBĀRAK ULLĀH ibn KIFĀYAT KHĀN,** Irādat Khān, called Vāzīh. See IRĀDAT KHĀN.

**MUBĀRIZ ul-DAULAH,** Nawab of Bahawalpur. سیرستان [Sairistān. A history of the author's journey to England and his negotiations with the British Government, with an account of the customs of Bahawalpur.] pp. 237, lith. ۱۸۵۴ [Bahawalpur, 1854.] 8°.

14779. h. 5.

**MUELLER (ANDREAS),** of Greiffenhausen. [Edit. and translation of pt. viii. of Rauzat ūl il-albāb.] See DĀ'UD ibn ABI 'l-FAZL MUHAMMAD.

**MUELLER (AUGUST).** [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Berlin.

**MUELLER (QUODVULTDEUS ABRAHAM).** [Edit.] See DĀ'UD ibn ABI 'l-FAZL MUHAMMAD.

**MUFAZZAL ibn SA'D ibn ul-HUSAIN,** Māfarrūkhī. [For the Ta'rikh i Isfahān, based on Mufazzal's Risālat ul-mahāsin i Isfahān:] See HUSAIN ibn MUHAMMAD ibn ABI 'l-RIZĀ.

**MUFAZZAL ibn 'UMAR** (Aşīr ul-Dīn), Abhari. ایساغوچی [Isāghūjī. An Arabic introduction to logic. With the marginal Persian commentary Mir'āt ul-mantik of Mīr Ḥasan.] pp. 16. See MANTIK. مجموعہ منطق [Majmū'ah i mantik.] [1862.] 8°.

14540. c. 29.

— — — [1869.] 8°. 14540. c. 8.

— — — [1881.] 8°. 14540. c. 19.

**MUFAZZAL HUSAIN,** Maulavī, of Dacca Collegiate School. A Hand Book of Persian Grammar . . . by Moulvi Mofazzal Hosain . . . Second edition, etc. pp. xiii. 218, 7. Dacca, 1913. 12°.

14822. a. 20.

**MUFIZ.** مغیض المبتدئ [Mufiz ul-mubtadī. An elementary reading-book, in 3 parts.] pp. 47, lith. لاہور ۱۸۷۲-۷۳ [Lahore, 1872-3.] 8°.

14822. a. 3.

Part i. is of the second edition, printed in 1873; parts ii. and iii. are of the first edition, printed in 1872.

**MUHÄMMÄD GÄ'FÄR**, *Qarağadağı*. See MUHÄMMÄD JA'FÄR, *Karäjahdäghî*.

**MUHAMED BACHIR.** See MUHÄMMÄD BÄKIR ibn MUHÄMMÄD TÄKİ.

**MUHÄMMÄD, the Prophet.** [Character.] See MUHÄMMÄD ibn 'ĪSA ibn SAURAH.

— — — See MUHÄMMÄD 'ABD ul-MUN'IM, called ZAUKİ.

— [Life.] See ERDMANN (F. von).

— — — See MUHÄMMÄD ibn KHÄVAND SHÄH.

— — — See MUHÄMMÄD BÄKIR ibn MUHÄMMÄD TÄKİ.

— [Panegyric.] See MUHÄMMÄD ḪUSAIN KHÄN, called TAHSIN.

— [Al-Jafr ul-jāmi'. Arabic divinatory tables, with a key alleged to have been dictated by Muhammad to 'Ali. With Miftäh ul-istikhraj, a Persian explanation by Mahmūd b. Muḥ. Dihdār.] pp. iv. 36, 31, lith. ١٣٠٨ [Bombay, 1890.] 4°.

14544. e. 12.

— [Majmū'ah i na't. Persian and Hindustani poems in praise of Muhammad by various authors.] pp. 32, lith. ١٢٩٣ [Delhi, 1876.] 8°.

14837. f. 13.(4.)

— [Nasab-nāmah. A genealogy of the Prophet.] pp. 16, lith. ١٢٨١ [Lahore, 1872.] 8°.

14837. f. 6.(12.)

— Tuqviuti-din-i-Mazdiasna, or A Mehzur or Certificate, given by Huzrut Mahomed, the Prophet, of the Moosulmans, on behalf of Mehdi-Furrookh bin-Shukhsan (...otherwise called Dinyar Dustoor), and another Mehzur given by Huzrut Ally to a Parsee named Behramshád-bin-Kheradroos, and to the whole Parsee nation. Translated into Goozrathee from the Persian version of the original Arabic to which is added collateral evidences . . . from other Persian authorities. By Sorabjee Jamsetjee Jejeebhoy. [With Arabic text of both documents, and Persian version of the second.] pp. viii. 78, 46. *Bombay*, 1851. 8°.

14144. i. 3.

**MUHÄMMÄD, 'Abbäsi.** [Translation, etc., of Sulälah i şarf.] See AHMAD 'ALI, *Chiriakötü*.

**MUHÄMMÄD, 'Amili.** See MUHÄMMÄD ibn ḪUSAIN (BAHÄ UL-DIN).

**MUHÄMMÄD, 'Arüzî.** [Al-Väfi. A poem on prosody. With commentary styled al-Bahr ul-säfi by Muḥ. b. Ḥasan Ḫusaini Khuräsäni.] See MAJMÜ'AH. (المجموعة اللطيفة) [Al-Majmū'at ul-latīfat.] ff. 4-63. [1878.] 16°.

Or. 70. a. 2.

— [For corroborations of rules given in al-Väfi and al-Bahr ul-säfi :] See SHAVÄHID.

**MUHÄMMÄD, Arzäni.** See MUHÄMMÄD AKBAR.

**MUHÄMMÄD, Badd'ünî.** See MUHÄMMÄD NIZÄM ul-DIN AULIYÄ.

**MUHÄMMÄD, Ghaznavi, Khvājah.** دیوان خواجه [Divān. Poems. Edited by Muḥ. A'zam Ghaznavi.] pp. 115, lith. ١٩٣ [Lahore, 1903.] 8°.

14797. e. 41.

**MUHÄMMÄD, Gilavi.** شرح سکندرنامه [Sharḥ i Sikandar-nāmah. A commentary on part. i. of Nizāmī's Iskandar-nāmah.] 2 pts., lith. ١٧٤-١٨١ [Cawnpore, 1874-81.] 8°. 14787. d. 9.

**MUHÄMMÄD, Ḵuvaizi, Shaikh, and others.** هذا كتاب تصریح سکندرنامه [Kisās ul-anbiyā va-siyar ul-mulūk. Stories of the prophets and kings recognized by Islām from Adam to Muhammad. Adapted in A.H. 352 f. from an unknown Arabic original, by command of Sultan Ghīyāṣ ul-Dīn Muẓaffar.] pp. 283, lith. [Persia, 1864.] 4°. 14783. d. 8.

— [Kisās ul-anbiyā.] ff. 120, lith. ١٢٨٢ [Teheran, 1867.] 8°. 14779. e. 3.

— [Kisās ul-anbiyā.] pp. 245, lith. ١٢٩. [Persia, 1873.] 4°. 14779. e. 14.

**MUHÄMMÄD, Kädiri.** See MUHÄMMÄD KHUDÄVÄND.

**MUHÄMMÄD, Kärvini, Mirzä.** See MUHÄMMÄD ibn 'ABD ul-VAHHÄB.

**MUHÄMMÄD, Khuräsäni, Mullä.** [Edit.] See YAHYÄ ibn 'ĪSA, called IBN JAZLAH.

**MUHÄMMÄD, Kirmänshähi.** [Risālah i mukārabat. A treatise on therapeutics.] pp. vii. 469, lith. ١٢٩ [Teheran, 1880.] 4°. 14753. b. 4.

**MUHÄMMÄD, Maulavi.** See MUHÄMMÄD 'ALI, called MUHÄMMÄD.

**MUHAMMAD**, *Mirzā*. [Translation of Vālih u Sultān.] See SHAMS ul-DIN FAKĪR.

**MUHAMMAD**, *Mirzā, Munshī*. [Dūst-dārān i bashar. Notices of eminent European philanthropists, reformers, etc. Illustrated.] pp. 138, lith. [Bombay, 1914.] 8°. 14779. c. 26.

**MUHAMMAD**, *Pīr*. See PīR MUHAMMAD ibn 'ĀKIL MUHAMMAD.

**MUHAMMAD**, *Pīr, Avadhī*. See PīR MUHAMMAD, Avadhī.

**MUHAMMAD**, *Pīr, Munshī*. See PīR MUHAMMAD, Munshī.

**MUHAMMAD**, *Shāh, Kānūngō'i*. See MUHAMMAD, called 'ĀTĀ'ī.

**MUHAMMAD**, *Shūshtarī, Āghā*. [Edit.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— — — See MUHAMMAD ibn HŪSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

**MUHAMMAD**, called ABU 'l-MA'ĀNĪ, *Baghdādī*. Juwelenschnüre Abul-Maani's . . . das ist Bruchstücke eines unbekannten persischen Dichters. Gesammelt und übersetzt durch J. von Hammer. pp. xix. 196. Wien, 1822. 12°. 757. a. 5.

**MUHAMMAD**, called 'ĀLĪ. See NI'MAT KHĀN.

**MUHAMMAD**, called 'ĀTĀ'ī, *Kānūngō'i*. عطائی نامہ [Ātā'i-nāmah. Ghazals rhyming in lām, for children. With marginal notes.] pp. 18, lith. [Lucknow, 1865?] 8°. 14797. h. 4.(5.)

— — — [Ātā'i-nāmah. With marginal notes.] pp. 20, lith. 1886 [Lucknow? 1886.] 8°. 14787. g. 29.(4.)

**MUHAMMAD**, called DARD. See MĪR MUHAMMADĪ ibn MUHAMMAD NĀSIR.

**MUHAMMAD**, called MALIK ul-KUTTĀB, *Shīrazī*. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RAFI'.

**MUHAMMAD**, called ZIYĀ, *Sayyid*. الف نصاع [Alf našā'iḥ. An ethical compilation in verse.] pp. 248, lith. [Bombay, 1892.] 14749. d. 10.

**MUHAMMAD** (ABU 'ABD ULLĀH), called ABU 'l-JAISH, *Andalusī*. عروض الاندلسی (عروض الجامع) [Arūz ul-Andalusī. An Arabic tract on metres.

Followed by another in Persian by Jāmī, entitled 'Arūz i Jāmī.' pp. 14, 45, lith. 1881 [Constantinople, 1845.] 8°. 14597. c. 7.

— — — میزان (عروض الاندلسی - عروض الجامی) [Arūz ul-Andalusī. With commentary by Ḥāfiẓ Ibrāhim Ḥakkī Shumnavī. Followed by the 'Arūz i Jāmī.] pp. 154, lith. 1881 [Constantinople, 1857.] 8°. 14597. c. 12.

**MUHAMMAD** (ABU 'l-FAZL), called JAMĀL KURASHĪ. See MUHAMMAD ibn 'UMAR (ABU 'l-FAZL).

**MUHAMMAD** (ABU 'l-ḤASAN), known as MUHAMMAD ul-DĪN, KĀDIRI, LĀHAURI. روضة الابرار الخ [Rauzat ul-abrār. Lives of eminent saints of Kashmir.] pp. 80, lith. 1880 [Jhelum, 1885.] 8°. 14779. e. 16.(1.)

**MUHAMMAD** (ABU 'l-MA'ĀLĪ), *Shāh*. تحفة القارئه [Tuhfat ul-Kādiriyah, a life of 'Abd ul-Kādir Gilānī; Usūl i sūfiyyah, principles of Sufism; and Rauzat ul-aurād, litanies.] See ISM. اسم اعظم [Ism i a'zam.] pp. 13-97, 183-202. [1899.] 8°. 14779. c. 28.

**MUHAMMAD** (ABU 'l-MAHMŪD), *Tihānavī*. مثنوی شورش عشق الموسوم به دفتر هفتمن مثنوی مولانا روم [Shūrish i 'ishk. A maṣnavī poem based on Rūmī's Maṣnavī. Edited with marginal notes by Muḥ. 'Umar.] pp. iv. 220, lith. 1892 [Meerut, 1892.] 8°. 14787. g. 27.

**MUHAMMAD** (BADR ul-DĪN ABU NAŚR), *Farāhī*. See ABU NAŚR, Farāhī.

**MUHAMMAD** (JALĀL ul-DĪN ABU 'l-FATH), sur-named AKBAR, *Emperor of Hindustan*. See AKBAR.

**MUHAMMAD** (KHAIR ul-DĪN), *Ilāhābādī*. جونپور نامہ [Jaunpur-nāmah, or Shahristān i 'ākl. A history of the city of Jaunpur, with some account of its kings and governors from the time of Firūz Shāh.] pp. 109. جونپور [Jaunpur, 1899.] 8°. 14762. d. 3.

— — — A translation of the History of Jounpoor; from the Persian of Fuqeer Khyr ööd deen Möö-hummud. By an officer of the Bengal Army [i.e. W. R. Pogson]. pp. vi. 75. Calcutta, 1814. 8°. 757. g. 28.

— — — [Another copy.] 757. g. 38.

**MUHAMMAD** (MAJD ul-Dīn), called MAJDĪ, *Husainī*. [Zīnat ul-majalis. Stories and anecdotes, with historical, geographical, and other notices.] ff. 312, lith. ۱۷۷ [Teheran, 1845.] Fol. 14783. g. 7.

**MUHAMMAD** (Mu'īn ul-Dīn), *Zamajī*, *Aṣfīzārī*. Extraits de la Chronique Persane d'Herat [viz. the Rauzat ul-jannāt of Z.]. Traduits et annotés par M. Barbier de Meynard. 1860-62. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 5<sup>e</sup> série, tom. 16, pp. 461-520; tom. 17, pp. 473-522; tom. 20, pp. 268-319. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

**MUHAMMAD** (NAJM ul-Dīn). [Edit.] See BURCKHARDT (J. L.).

**MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Kārī*. مقصود القاری [Makhsūd ul-kārī. A tract on the correct mode of reading the Kur'ān.] See MAJMŪ' AH. مجموعه الْمَجْمُوعَةُ [Majmū'ah.] pp. 18-31. [1873.] 8°. 14104. e. 13.

**MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshīzī*, called ZUHŪRĪ. سرود سرایان عشرت کده قال که بنورس سرابستان Begin. [A preface to the Nauras, a treatise on Indian music by Ibrāhīm 'Ādil Shāh; (2) Mīnā bāzār, a description of the Mīnā Bāzār built by 'Ādil Shāh; (3) Panj ruk'ah, letters of a lover to his mistress.] pp. 161. ۱۷۴۲ [Calcutta? 1830.] 8°. 14807. c. 7.

— سه نثر ظهوری [Sih naṣr. 3 panegyrics upon 'Ādil Shāh, prefixed to the Nauras, *Gulzār i Ibrāhīm*, and *Khvān i khalil* respectively. With notes.] pp. 64, lith. ۱۷۱۱ [Cawnpore, 1853.] 8°. 14807. g. 4.

— سه نثر ظهوری [Sih naṣr. With notes.] pp. 82, lith. ۱۸۷۱ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14837. g. 6.(6.)

— سه نثر ظهوری [Sih naṣr. With marginal notes.] pp. 82, lith. ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. g. 13.(2.)

— سه نثر ظهوری مع مقدمات ثلاثة [Sih naṣr. Preceded by Mukaddimāt i salāṣah, an introduction by 'Abd ul-Razzāk ibn Muḥ. Ishāk Sūratī. With marginal notes.] pp. 110, lith. ۱۹۱۲ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. d. 11.(1.)

— مقدمات ظهوری [Mukaddimāt, i.e. Sih naṣr. With marginal notes.] pp. 31, lith. [Lucknow? 1878.] 8°. 14807. g. 13.(1.)

**MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshīzī*, called ZUHŪRĪ (continued). شرح سه نثر ظهوری [Sih naṣr. With commentary by Imām-bakhsh (Ṣahbā'i).] pp. 327. ۱۸۸۰. [Lucknow, 1880.] 8°. 14807. d. 10.(2.)

— شرح سه نثر ظهوری [Sih naṣr. With Hindustani commentary by 'Abd ul-'Aziz Daryābādi.] pp. 170, lith. ۱۸۸۳. [Lucknow, 1883.] 8°. 14787. e. 11.(3.)

— سه نثر ظهوری [Sih naṣr. A reprint of the edition of 1873.] pp. 82. ۱۸۹۱ کانپور [Cawnpore, 1896.] 8°. 14807. g. 19.(2.)

— شرح ظهوری [The preface to the Nauras. With commentary by Muḥ. Sa'd Ullāh (Āshuftah).] pp. 66, lith. ۱۸۷۹ کانپور [Cawnpore, 1879.] 8°. 14807. d. 11.(2.)

— Sih-Nasr-i-Zahūrī . . . Translated literally from the Persian of Mullá Núruddín Zahūrī of Tarshīz, in Khurásán, by Moulvi Abdus Salam. pp. ii. 39. Calcutta, 1881. 8°. 757. cc. 6.(2.)

— [For extracts from Sih naṣr prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [For separately printed introductions and commentaries to Sih naṣr:] See 'ABD ul-RAZZĀK ibn MUHAMMAD ISHĀK.

— — — See IMĀM-BAKHSH, called ṢAHBĀ'I.

— دیوان ملا نور الدین ظهوری [Divān. Poems.] pp. 664, lith. ۱۸۹۷ [Lucknow, 1879.] 8°. 14797. g. 6.

Pages 557-60 are wanting in this edition.

— دیوان . . . ظهوری [Divān.] pp. 664, lith. ۱۸۹۷ [Cawnpore, 1897.] 8°. 14787. e. 30.

— مینا بازار [Mīnā bāzār. A description of the Mīnā Bāzār built by Ibrāhīm 'Ādil Shāh in Bijapur. Edited with notes based chiefly upon the commentaries of 'Abd ul-Razzāk Sūratī and Fazl 'Alī Munāsib i Makām, by Shams ul-Dīn Muḥammad Lakhnavī.] pp. 44, lith. ۱۹۰۱ [?] [Lucknow, 1843?] 8°. 14837. g. 4.(4.)

— مینا بازار [Mīnā bāzār. With marginal notes.] pp. 44, lith. ۱۹۰۲ [Lucknow, 1867.] 8°. 14820. f. 3.(7.)

**MUHAMMAD** (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*, called ZUHŪRĪ (*continued*). شرح مينا بازار [Mīnā bāzār. With commentary by Imām-bakhsh (Šahbā'ī).] pp. 142, lith. لکھنؤ ۱۸۸۰. [Lucknow, 1880.] 8°. 14807. d. 9.

— شرح مينا بازار [Mīnā bāzār. With commentary by Imām-bakhsh.] pp. 130, lith. کانپور ۱۸۷۸. [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. d. 10.(3.)

— [For separately printed commentary on Mīnā bāzār:] See IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.

— سافی نامہ ظهوری [Sāki-nāmah. A poem in praise of Burhān Nizām Shāh and the court of Ahmadnagar. With marginal notes.] pp. 225, lith. کانپور ۱۸۹۰. [Cawnpore, 1890.] 8°. 14797. h. 18.

— تکریم ظهوری [Takrīm. No. 2 of the Sih naṣr, usually prefixed to the Gulzār i Ibrāhīmī. With Urdu commentary by Karīm ul-Dīn Pānipatī.] pp. 90, lith. [Lahore, 1865.] 8°. 14807. e. 2.

— تشہیر ظهوری [Tashhīr. No. 1 of the Sih naṣr, usually prefixed to the Nauras. With Urdu commentary by Karīm ul-Dīn Pānipatī.] pp. 114, lith. لاهور ۱۸۶۱. [Lahore, 1861.] 8°. 14807. e. 1.

— Vāki'āt. An elegy on Ḥasan and Ḫusain, etc.] See MUHAMMAD TAKĪ 'ALĪ KHĀN. واقعات الح ۱۸۷۰. 8°. 14787. g. 23.

**MUHAMMAD** (RAFI' ul-DĪN). سهیل یمن [Suhail i Yaman. A tale of Yemen.] pp. 48, lith. لکھنؤ ۱۸۷۶. [Lucknow, 1876.] 8°. 14837. f. 7.(3.)

**MUHAMMAD** (RAFI' ul-DĪN), called VĀ'IZ, Kāzvīnī. See MUHAMMAD ibn FATH ULLĀH.

**MUHAMMAD** (RUKN ul-DĪN), called TURĀB 'ALĪ. القول الصواب فی مسائل الخطاب [Al-Kaul ul-sāvāb fi masā'il il-khiżāb, or Shash rangā. A tract on the practice of tinging the hair and finger-tips with henna.] pp. 28, lith. کاغذ ۱۸۴۵. [Cawnpore, 1845.] 8°. 14820. f. 3.(3.)

**MUHAMMAD** (SHAMS ul-DĪN), Lakhnavī. [Notes on Mīnā bāzār.] See MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*.

**MUHAMMAD** (SHAMS ul-DĪN), called 'AŚŚĀR. See MUHAMMAD 'AŚŚĀR.

**MUHAMMAD** (SHAMS ul-DĪN), called FAKHRĪ, Isfahānī. Shams i Fachrī Ispahānensis lexicon

persicum, id est libri Mi'jār i Ġamālī pars quarta, quam . . . annotatione critica adhibitis ceterorum lexicographorum testimoniis instructam, indicibus locupletissimis auctam, addito eiusdem ut videtur auctoris carmine Marghāb al Qulūb inscripto, edidit C. Salemann. (ربیع چهارم از معیار جمالی) fasc.i. pp.195,i. Casani, 1885,87. 4°. 757. i. 47.

**MUHAMMAD** (SHAMS ul-DĪN), called ḤĀFIẓ. See MUHAMMAD ḤĀFIẓ.

**MUHAMMAD** ('UMR ul-DĪN), called ṬĀLIB, Chishīzī. دلک فقیر [Dalk i fakīr. Sufic poems.] pp. 24, lith. امرتسر [Amritsar, 1900.] 8°. 14797. f. 3.(5.)

— دیوان طالب چشتی [Divān. Poems, chiefly ghazals.] pp. 62, lith. سیالکوت ۱۹۰۰. [Siyālkot, 1900.] 8°. 14797. f. 3.(2.)

— مثنوی رحمانیہ [Maṣnavī i rālimāniyyah. Sufic poems.] pp. 28, lith. امرتسر [Amritsar, 1900.] 8°. 14797. f. 3.(4.)

**MUHAMMAD** (ZIYĀ ul-DĪN), Ḫusainī. معیار الحقائق شرح کنز الدقائق [Mi'yār ul-hakā'ik. A Persian commentary on Nasafī's Kanz ul-dakā'ik, an Arabic compendium of Ḥanafī law.] vol. i., pp. 364, lith. لاهور ۱۸۷۲. [Lahore, 1872.] 8°. 14527. b. 7.

**MUHAMMAD** (ZIYĀ ul-DĪN), Ḫādirī. [Edit. with translation of Karīmā.] See Mušlīh ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Pand-nāmah.

**MUHAMMAD** ibn 'ABD ul-JALĪL (RASHĪD ul-DĪN), called VATVĀT. [Paraphrase of the Hundred Sayings of 'Ali.] See 'ALI ibn ABI ṬĀLIB.

— حدائق السحر [Hadā'ik ul-silīr. A work on figures of speech.] See ḪABIB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ. دیوان الح ۱۸۸۵. [Divān, etc.] Fol. 14797. l. 8.

— منتخب حدائق السحر [An abridgment of Ḫadā'ik ul-silīr.] See 'ABD ul-RASHĪD ibn 'ABD ul-GHAFŪR. کتاب منتخب اللعنة عربی الح ۱۸۷۴. [Munta-khab ul-lughāt.] 16°. 14589. a. 8.

**MUHAMMAD** ibn 'ABD ul-KHĀLIK ibn MA'RŪF. کنز اللغات [Kanz ul-lughāt. A dictionary of Arabic words.] pp. 330, lith. ۱۸۶۶. [Persia, 1866.] Fol. 14815. i. 3.

MUHAMMAD ibn 'ABD ul-RAHMĀN, called MAULĀVI, Auzī. [اصلح القومين وابطال القولين] *Iṣlāḥ al-qawmīn waibṭāl al-qawlīn*. Kaumain va-ibṭāl ul-kaulain. An exposition and refutation of Babism and Bahāism. Followed by Bishārat ul-mu'minīn, a defence of Islām against an attack made by a Christian priest from Madras. Edited by Muḥ. Hāshim ibn 'Abd ul-Rahīm Auzī.] pp. 102, 23. [Bombay, 1902.] 8°.

14728. c. 5.

MUHAMMAD ibn 'ABD ULLĀH (VALĪ ul-DĪN ABU 'ABD ULLĀH), *Khaiṭ*. [For commentary on Mishkāt ul-masābiḥ:] See 'ABD ul-HĀKK ibn SAIF ul-DĪN.

MUHAMMAD ibn 'ABD ul-VAHHĀB, *Kazvīnī*. [Edit.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMI.—*Lava'iḥ*.

— — — See AḤMAD ibn 'UMAR, *Nizāmī*.

— — — See 'ATĀ MALIK ibn MUHAMMAD.

— — — See MARZUBĀN ibn RUSTAM.

— — — See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ATṬĀR.

— — — See MUHAMMAD ibn KĀIS (SHAMS ul-DĪN).

— — — See MUHAMMAD 'AUFĪ.

— — — Mas'ud-i-Sa'd-i-Salman [a critical study] . . . Translated by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society*, etc. The Journal, etc. 1905, pp. 693-740; 1906, pp. 11-51. 1884, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

MUHAMMAD ibn ABI BAKR, *Rāzī*. تحفة الملوك [Tulifat ul-mulūk. محسن بحاشى عينى وغيره] An Arabic compendium of Ḥanafī law. With Persian interlinear translation.] pp. 160, *lith.* لاہور [Lahore, 1910.] 8°. 14528. c. 25.

— — — تحفة الملوك [Tulifat ul-mulūk. With Persian translation.] pp. 144, *lith.* لاہور [Lahore, 1914.] 8°. 14530. c. 1.

MUHAMMAD ibn AḤMAD, *Munshī*. طلوع تمدن و اختراعات عظيم [Tūlū' i tamaddun u ikhtirā'at i 'azīm. A brief illustrated history of civilization, with some account of modern inventions, compiled

from English works.] pp. 121, *lith.* [Bombay, 1911.] 8°. 14773. f. 11.

MUHAMMAD ibn AḤMAD, called IBN ul-KHAŞŞĀH. هذا كتاب در النظيم [Durr ul-nazīm. A treatise on the mystic virtues of the Kur'ān, here wrongly ascribed to 'Abd Ullāh b. As'ad Yāfi'i; translated by the author from the original Arabic.] pp. 139, *lith.* [Bombay, 1894.] 8°. 14703. a. 1.

MUHAMMAD ibn AḤMAD (SHAMS ul-DĪN), called 'AṢṢĀR, *Tabrīzī*. See MUHAMMAD 'AṢṢĀR.

MUHAMMAD ibn 'ALĪ, *Husainī*. [A tract on rules for reciting the Kur'ān.] See KUR'ĀN. Begin. هو العزيز الخ [Kur'ān, etc.] [1869.] Fol. 14507. e. 10.

MUHAMMAD ibn 'ALĪ, called A'SAM KŪFĪ. هذا ترجمة كتاب الفتوح الخ [Kitāb ul-futūḥ. A history of the conquests of Islām under the Caliphs. Translated by Alīmad ibn Muḥ. Mustaufī from the Arabic.] pp. 274, *lith.* [Bombay, 1887.] Fol. 14773. i. 18.

In several MSS. the translator's name appears as Muhammād ibn Muḥammad.

MUHAMMAD ibn 'ALĪ, called IBN BĀBAVĀIH, sur-named al-ŠADŪK. هذا كتاب على الأحكام الخ [Ilāl ul-ahkām. A treatise on Shī'ah theology. Translated by Muḥ. Taki b. Muḥ. Bākir from the original Arabic 'Ilāl ul-sharā'i'.] ff. 109, *lith.* [Teheran, 1879.] Fol. 14712. h. 4.

هذا كتاب كاشف النقاب في تفسير عيون الخبراء [Kāshif ul-nikāb. The life and sayings of Imām Rīzā. Translated from the Arabic 'Uyūn akhbār il-Rīzā, with a commentary, by Muḥ. Taki ibn Muḥ. Bākir.] pp. 281, *lith.* [Persia, 1880.] Fol. 14779. k. 15.

MUHAMMAD ibn 'ALĪ ('ALĀ ul-DĪN), *Ḩaşkajī*. [Bāb ul-ta'zīr (i.e. al-Durr ul-mukhtār, xi. 5). The law of punishments of undefined extent. Translated into Persian by Muḥ. Khalil ul-Dīn.] See MUHAMMAD NAJM ul-DĪN KHĀN. نسخة ترجمة كتاب الجنایات الخ no. 2. [1813.] 8°. 757. h. 9.

MUHAMMAD ibn 'ALĪ (JAMĀL ul-DĪN), called 'URVĪ, *Shirāzī*. کلیات عرفی [Kulliyāt. Collected works.

With marginal notes on the *Kāṣā'īd*.] pp. 148, 177, *lith.* ۱۸۸۰ [Cawnpore, 1880.] 8°.

14797. h. 23.

— — دیوان عرفی شیرازی [Dīvān. Poems.] pp. 178, *lith.* ۱۸۸۰ [Cawnpore, 1880.] 8°. 14797. h. 5.

— — End. شرح قصائد ملا عرفی [Kāṣā'īd. Odes. With commentary by Alīmad ibn 'Abd ul-Rahīm Ṣafīpūrī.] pp. 278. ۱۸۳۴ [Calcutta, 1838.] 4°.

14797. k. 1.

— — قصائد عرفی [Kāṣā'īd. Edited with marginal notes, chiefly from Alīmad Ṣafīpūrī's commentary, by Kudrat Alīmad.] pp. 150, *lith.* ۱۸۶۰ [Lucknow, 1844.] 8°.

14837. g. 4.(3.)

— — — [Lucknow, 1863?] 8°. 14736. d. 2.(2.)

— — قصائد عرفی [Kāṣā'īd. With marginal notes.] pp. 148, *lith.* ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°.

14797. h. 10.

— — شرح قصائد عرفی [Kāṣā'īd. With commentary by Kūtb ul-Dīn (Fārīgh).] pp. 126, *lith.* ۱۸۸۰ [Lucknow, 1880.] 8°. 14787. g. 38.(2.)

— — شرح قصائد عرفی [Kāṣā'īd. With commentary of Fārīgh.] pp. 126, *lith.* ۱۸۸۰ [Lucknow, 1885.] 8°.

14797. h. 30.

— — قصائد عرفی [Kāṣā'īd. With marginal notes.] pp. 164, *lith.* ۱۸۹۱ [Cawnpore, 1891.] 8°.

14797. g. 25.(2.)

— — Selections from Urīfī's Qasidahs . . . translated literally into English, with notes, by Abdus Salam. pp. v. 45. Calcutta, 1879. 8°.

757. cc. 6.(1)

— — [For select poems prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated.] See ACADEMIES, etc. — Lahore. — Punjab University.

**MUHAMMAD ibn 'ALĪ** (Muhyī ul-Dīn), called IBN UL-'ARABĪ. التویل الحکم فی متشابه فصوص الحکم [Fusūs ul-hikam. Mystic sayings of Patriarchs and Prophets, in Arabic. With al-Ta'vil ul-muḥkam, a Persian commentary by Muḥī Ḥasan Amrōhavī.] pp. 547, *lith.* ۱۸۹۳ [Lucknow, 1893.] 8°.

14521. d. 19.

— — [For commentary on Fusūs ul-hikam :] See ŚITAL SINGH, called BIKHVUD.

— — [For commentary on Risālah i ghausiyah of M. b. 'A.:] See VALĪ ibn MULŪK.

**MUHAMMAD ibn 'ALĪ** (NAJM ul-Dīn ABU BAKR), Rāvandī. Account of a rare . . . manuscript History of the Seljūqs [styled Rāhiyat ul-ṣudūr or I'lām ul-mulūk] contained in the Schefer Collection . . . described by E. G. Browne. See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1902, pp. 567-610, 849-87. 1884, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— — Tableau du règne de Mouizz eddin Aboul Harith, Sultan Sindjar (extrait de l'ouvrage intitulé "le Repos des coeurs et la manifestation de la joie [Rāhiyat ul-ṣudūr]) . . . Texte persan publié . . . avec la traduction française, par C. Schefer. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale, etc. Nouveaux Mélanges Orientaux. 1886. 8°. 14003. i. 18.

**MUHAMMAD ibn 'ALĪ ibn MALIKDĀD** (SHAMS ul-Dīn), Tabrīzī. [For the Marghūb ul-kulūb ascribed to Shams ul-Dīn:] See MARGHŪB.

**MUHAMMAD ibn AS'AD** (JALĀL ul-Dīn), Davānī. [Lavāmi' ul-ishrāk, or Akhlāk i Jalālī. A treatise on ethics and philosophy.] pp. 223. ۱۸۱۰ [Calcutta, 1810.] 4°. 757. k. 28.

— — کتاب اخلاق جلالی الح — Ukhlaqi Julalee by Julaluddeen Bocharee. pp. 149. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. ii. 1828. 4°. 757. i. 1.(7.)

نسخہ . . . مسمی به لوامع الاشراق و معروف به [Lavāmi' ul-ishrāk. Edited, with marginal notes, by Muḥī Hādi 'Alī and Muḥī 'Abd ul-Ghafūr.] pp. 348, *lith.* ۱۸۶۶ [Lucknow, 1866.] 8°. 14749. g. 2.

— — — [Another copy, printed on pink paper.] 14749. f. 1.

— — — [A reprint of the preceding on pink paper, with table of contents.] ۱۸۸۵ [Lucknow, 1885.] 8°. 14749. f. 4.

اعظم سواطع الافق فی شرح لوامع الاشراق [Lavāmi' ul-ishrāk. With commentary A'zam i savātī il-āfāk by Muḥī Yūsuf 'Alī Khān.] pp. 304, *lith.* ۱۸۹۸ [Madras, 1881.] 8°. 14749. f. 13.

— — Akhlāq-i-Jalālī . . . in Persian . . . Edited under the supervision of Major W. G. Grey . . . by

- Muhammad Kazim Shirazi (أخلاق جلالی) pp. 168, 3. Calcutta, 1911. 4°. 757. i. 64.
- [Intikhāb i akhlāk i Jalālī. Selections.] See MUNTAKHABĀT. منتخبات [Muntakhabāt i fārsī.] pp. 243-270. [1872.] 8°. 14822. c. 2.
- — — pp. 243-270. [1876.] 8°. 14822. c. 4.
- — — pp. 243-270. [1877.] 8°. 14837. b. 3.
- Practical Philosophy of the Muhammadan People . . . being a translation of the Akhlāk-i-Jalālī . . . with references and notes by W. F. Thompson. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xliv. 496. London, 1839. 8°. 14003. d. 23.
- — — Reprinted, etc. pp. xxx. 188. Lahore, 1895. 8°. 757. g. 57.
- [هذا كتاب نور الهدایة] Nūr ul-hidāyat. A tract on the canons of authority and the Imamate.] See YAHYĀ ibn ḤASAN, called IBN al-BĀTRĪK. هذا كتاب خصائص وحي المبين [Khaṣā'is wahiy il-mubin, etc.] pp. 149-167. [1894.] 8°. 14514. ccc. 18.

**MUHAMMAD ibn BĀRAK ULLĀH**, Ḥāfiẓ. [Tafsīr i Muhammadi or Müzīh i furkān, Persian and Panjabi translation of Kurān.] See KURĀN.

— [زینت الاسلام] Zīnat ul-islām. Arabic Traditions, with Panjabi verse-paraphrase and Persian marginal notes.] 2 pts., lith. لاہور ۱۸۷۳. [Lahore, 1873.] 8°. 14521. c. 2.(1)

**MUHAMMAD ibn FASĪH** (KARĪM ul-DīN), Dasht-bayāzī. [Sharḥ i Dasht-bayāzī, commentary on Niśāb ul-shubyān.] See ABU NAŚR, Farāhī.

**MUHAMMAD ibn FATH 'ALĪ**, Livāsānī. See MUHAMMAD KHĀN ibn FATH 'ALĪ.

**MUHAMMAD ibn FATH ULLĀH** (RAFI' ul-DīN), called VĀ'IZ, Ḵazvīnī. Begin. پیغیرین مقالی که سر [Abvāb ul-jinān.] خیل کاروان فنون مکواررات تواند بود. A treatise on Shī'ah ethics.] bk. i. ff. 199. [Tabriz, 1820?] Fol. 757. k. 6.

The work was originally intended to consist of 8 abvāb or books. Bk. ii. is entered in the list of books registered in the N.W.P. for 1888, and a MS. of that part exists in the Bodleian Library. The author of the Nujūm ul-samā states that he saw a copy of bk. iii., but it is now lost; of the remaining books he knows not whether they were ever written.

- MUHAMMAD ibn FATH ULLĀH** (RAFI' ul-DīN), called VĀ'IZ, Ḵazvīnī (continued). كتاب مستطاب [Abvāb ul-jinān.] bk. i. pp. 283, lith. ابواب الجنان [Teheran, 1858.] Fol. 14749. i. 1.
- [Abvāb ul-jinān.] bk. i. pp. 327, lith. ابواب الجنان [Lucknow, 1865?] 4°. 14749. g. 1.
- [Abvāb ul-jinān.] bk. i. pp. 400, lith. ابواب الجنان [Lucknow, 1885.] 4°. 14718. g. 10.
- [Abvāb ul-jinān.] bk. i. pp. 287, lith. [Teheran? 1883?] Fol. 14749. i. 4.
- The last two figures of the date of imprint have been erased.
- MUHAMMAD ibn GHİYĀŞ ul-DĪN 'ALĪ** (KŪTB ul-DīN). رسالہ قاضی قطب [Risālah i Kāzī Kūtb, or Farā'iz i namāz. A catechism of Islām.] pp. 8, lith. رسالہ قاضی قطب [Delhi, 1869.] 8°. 14797. h. 3.(6.)
- [Risālah i Kāzī Kūtb.] pp. 12, lith. رسالہ قاضی قطب [Lahore, 1870?] 8°. 14837. f. 1.(8.)
- [Risālah i Kāzī Kūtb.] See PANJ GANJ. رسالہ قاضی قطب [Panj ganj.] pt. v. [1873.] 8°. 14837. g. 5.(4.)
- — — pt. v. [1876.] 8°. 14837. f. 11.(3.)
- — — pt. v. [1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)
- — — pt. v. [1877.] 8°. 14787. b. 7.
- [Risālah i Kāzī Kūtb.] رسالہ قاضی قطب [Majmū'ah i panj kitāb.] pt. v. [1894.] 8°. 14797. c. 18.
- — — pt. v. [1902.] 8°. 14787. b. 23.

— [For commentary on the Risālah i Kāzī Kūtb:] See MUHAMMAD YAḤYĀ (NŪR MUHAMMAD).

**MUHAMMAD ibn GHULĀM MUHAMMAD**, Gulhavī. [Sharḥ i Muhammadiyyah, commentary on Pand-nāmah.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FAEID ul-DīN), called 'ĀTTĀR.

**MUHAMMAD ibn ḪASAN**, Ḫusainī, Khurāsānī. [Al-Balīr ul-sāfi, commentary on al-Vāfi.] See MUHAMMAD, 'Arūzī.

**MUHAMMAD ibn ḤASAN**, *Ḩusainī, Khurāsānī* (continued). [Dabistān ul-shū'arā. A tract on the poetic art.] See MAJMŪ'AH. [المجموعة الطيفية] *[Al-Majmū'at ul-latīfah]*. ff. 65-127. [1878.] 16°.

Or. 70. a. 2.

**MUHAMMAD ibn ul-ḤASAN ibn ISFANDIYĀR**. An abridged translation of the History of Tabaristān, compiled about A.H. 613 . . . by Muhammad b. al-Ḥasan b. Isfandiyār . . . by E. G. Browne. pp. xiv. 356. 1905. 8°. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. ii. 1905, etc. 8°.

14005. g. 2.

**MUHAMMAD ibn ḤAUḲAL** (ABU 'l-KĀSIM). [For Iṣṭakhrī's Oriental Geography, formerly ascribed to M. b. Ḫ.] See IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD (ABU ISŪĀK).

**MUHAMMAD ibn ul-ḤUSAIN** (ABU 'l-FAZL), *Baihākī*. The Tárikh-i Baihaki, containing the life of Masaúd, son of Sultán Mahmúd of Ghaznín. Being the 7th, 8th, 9th, and part of the 6th and 10th vols. of the Tárikh-i Ál-i Saboktakeen . . . Edited by . . . W. H. Morley, and printed under the supervision of W. N. Lees [and Kabir ul-Din Alīmad]. pp. 868. 1862 [1861]. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 37. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 37.)

— من تاریخ آل سبکتگین الخ [Extracts from Baihākī's Ta'rikh i āl i Subuktigīn.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 101-130. 1850-58. 8°.

757. h. 26.

**MUHAMMAD ibn ḤUSAIN** (BAHĀ ul-DĪN), 'Amīlī, called BAHĀ'Ī. الفوائد الصديّة [Al-Favā'id ul-ṣamadiyyah. An Arabic syntax. With marginal Persian notes. Edited by Muḥ. Ghulām Jabbār.] pp. 94, lith. 1880 [Lucknow, 1887.] 8°.

14594. a. 33.(1.)

— هذا كتاب جامع عباسى [Jāmi' i 'Abbāsī. A work on Shi'ah law, in 5 chapters.] pp. 134, lith. 1880 [Persia, 1868.] 8°.

14736. a. 1.

— جامع عباسى . . . و بر حاشیه ترجمة الصلوة [Jāmi' i 'Abbāsī. With supplement (ch. 6-20) by Niẓām ibn Ḥusain Sāvajī. With 3 tracts on the margin of ch. 1-5:—(1) Tarjumat ul-ṣalāt, on formal prayer, by Muḥ. Bakir Majlisi; (2) Risālah i

ikhtiyārāt, on astrology, by the same; (3) Bayān i ziyārāt, on visitation of shrines. Edited by 'Abd ul-Ḥusain.] pp. iv. 440, lith. 1890 [Lucknow, 1881.] 8°.

14736. d. 3.

— — — جامع عباسى [Jāmi' i 'Abbāsī. With Sāvajī's supplement. Edited by Muḥ. Shūshtarī.] pp. 440, lith. 1884 [Bombay, 1884.] 8°.

14736. d. 4.

— — — هذا كتاب جامع عباسى [Jāmi' i 'Abbāsī, ch. 1-5.] ff. 56, lith. 1884 [Persia, 1887.] 4°.

14718. d. 3.

— — — خلاصة جامع عباسى [Khulāṣah i jāmi' i 'Abbāsī. An abridgment of ch. 1-5 of the Jāmi' i 'Abbāsī, by Muḥ. Bakir ibn Abi 'l-Ḥasan.] pp. ii. 146, lith. 1898 [Lucknow, 1898.] 8°.

14718. b. 4.

— — — كشكول الخ [Kashkūl. Extracts from Persian poems, and translations from Arabic historical and theological works.] ff. 237, lith. 1866 [Teheran, 1850.] 8°.

14807. g. 6.

— — — [Another copy.] 14576. c. 18.

— — — كتاب الكشكول الخ [Kashkūl.] pp. 435. 1888 [Bulak, 1872.] 4°.

14576. c. 19.

— — — The Khoolasut-ool-hisab: a compendium of arithmetic and geometry; in the Arabic language, by Buha'e-ood-deen, of Amool . . . with a translation into Persian and commentary by . . . Muoluwee Ruoshun Ulee, of Juonpoor; to which is added a treatise on algebra, by Nujm-ood-deen Ulee Khan . . . Revised and edited by Tarinee Churnn Mitr, Muoluwee Jan Ulee and Ghoolam Ukbur, etc. (نسخة خلاصة الحساب) pp. 477. Calcutta, 1812. 8°.

14544. d. 2.

— — — [Another copy, wanting pp. 470-477.] 14544. d. 3.

— — — این کتاب . . . نان حلوا الخ [Nān u halvā. A maṣnavī poem on the ascetic life. Followed by (2) Shīr u shakar, another Sufic maṣnavī, and a few quatrains, also by Bahā ul-Dīn, and (3) some quatrains of Bābā Tāhir.] ff. 24, lith. 1861 [Teheran, 1862.] 12°.

14807. a. 3.(1.)

— — — نان و حلوا [Nān u halvā. With marginal notes and Persian interlinear translation of the

Arabic poem at the end.] pp. 16, *lith.* لاہور [Lahore, 1889.] 8°. 14797. g. 26.(2.)

— [هذا كتاب . . . زان و حلوا الع] pp. 23, *lith.* بمبئی [Bombay, 1891.] 8°. 14797. b. 4.(3.)

— [Nān u halvā.] pp. 24, *lith.* لاہور [Lucknow, 1896.] 8°. 14797. g. 28.(6.)

— [کتاب اول منجمله مجموعہ صرف . . . مسمی به صرف بیائی مع شرح فارسی [Sarf i Bahā'ī. A tract on Arabic accidence. With marginal commentary by Ibrāhīm b. Muḥ. 'Isām ul-Dīn Isfarrā'īnī. Edited by Muḥ. Imām b. Nūr Muḥammad.] pp. 32, *lith.* لاہور [Lahore, 1888.] 8°. 14820. e. 6.(2.)

— [صرف بیائی . . . معه حواسی جدیدہ Sarf i Bahā'ī. With different marginal notes.] pp. 24, *lith.* لاہور [Lahore, 1891.] 8°. 14820. e. 6.(3.)

— [صرف بیائی مع شرح فارسی [Sarf i Bahā'ī. With the same commentary as in the 1888 edition.] pp. 32, *lith.* لاہور [Lahore, 1891.] 8°. 14820. e. 9.(2.)

**MUHAMMAD ibn HUSAIN** (JAMĀL ul-DĪN), called MUHAKKIK, Khvānsūrī. [Mavā'id ul-raḥīmān, Persian version of KUR'ĀN.] See KUR'ĀN.

**MUHAMMAD ibn ḤUSĀM ul-DĪN.** [For the Khāvar-nāmah sometimes ascribed to M. b. Ḥ. ul-D. :] See KHĀVAR.

**MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM.** See MUHAMMAD IBRĀHĪM.

**MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM** (FARĪD ul-DĪN), called 'ATTĀR. [Kulliyāt Frīd al-dīn Ḥatār. Nine mystic maṣnavī poems, viz. Jauhar ul-zāt, Hailāj-nāmah, Ilāhī-nāmah, Mukhtār-nāmah, Mantik ul-tair, Bulbul-nāmah, Nuzhat ul-alibāb, Miftāh ul-futūh, and Bisar-nāmah, followed by the Pand-nāmah, moral precepts in maṣnavī rhyme.] pp. 1260, *lith.* لاہور [Lucknow, 1872.] 8°. 14787. h. 25.

— [Maṣnavī and Bisar-nāmah. Two mystic poems.] See GANJĪNAH. گنجینہ عرفان الخ [1877.] 8°. 14797. h. 51.(1.)

— [Maṣnavī and Bisar-nāmah.] See MUHAMMAD ZARDAR KHĀN. ۱۱۰۰ هـ. 8°. 14797. h. 51.(1.)

[Rahbar i rāh i hak̄k.] pp. 141-150. [1877.] 8°. 14119. e. 28.

— Sufisk Mystik. Farid-ed-Din Attar. See CHRISTENSEN (A.). Muhammedanske Digtere, etc. pp. 117-153. 1906. 8°. 757. f. 40.

— [Bisar-nāmah] (بیسر نامہ) [Cawnpore, 1891.] 8°. 14787. g. 29.(7.)

— [Bisar-nāmah] (بیسر نامہ) عطار [Cawnpore, 1897.] 8°. 14797. g. 31.(2.)

— [Kasīdah] (قصيدة) فرید الدین عطار [Cawnpore, 1895.] 8°. 14797. g. 28.(3.)

— [Khusrau u gul, or Kh.º-nāmah] (خسرو نامہ) An abridgment of the Khusrau-nāmah. Edited with marginal glosses by Muḥ. 'Aziz Ḥasan Lakhnavī.] pp. 604, *lith.* لاہور [Lucknow, 1878-9.] 8°. 14797. h. 22.

— Mantic Uttaïr, ou Le Langage des Oiseaux, poème de philosophie religieuse par Farid-Uddin Attar, publié en persan par M. Garcin de Tassy. (كتاب منطق الطير) pp. 184. Paris, 1857. 8°. 757. k. 27.

— [Mantik ul-tair.] (مانتیک الطیر) pp. 183, *lith.* بمبئی [Bombay, 1863.] 8°. 14787. b. 4.

— [Mantik ul-tair.] (مانتیک الطیر) [Lucknow, 1871.] 8°. 14837. g. 5.(12.)

— [Mantik ul-tair.] (مانتیک الطیر) [Cawnpore, 1880.] 8°. 14787. g. 19.

— [Mantik ul-tair.] (مانتیک الطیر) [Bombay, 1880.] 8°. 14787. b. 6.

— Mantic Uttaïr, ou Le Langage des Oiseaux, poème de philosophie religieuse, traduit du persan de Farid Uddin Attar, par M. Garcin de Tassy. pp. x. 264. Paris, 1863. 8°. 757. k. 26.

— — [Another copy.] 757. g. 37.(1.)

— Translation of Mantik-ut-tair, lines 1-1170, with . . . notes, allusions, life of the poet and an outline of the book. Published by Ghulam Mohammad Abid Shaikh. pp. iv. 104, 20. Ahmedabad, [1911.] 8°. 757. gg. 18.

— [On the Mantik ul-tair:] See GARCIN DE TASSY (J. H.).

**MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM** (FARĪD UL-DĪN), called 'ĀTTĀR (*continued*). [مثنوی . . . عطار الخ] Maṣnavī (different from that printed together with the Bīsar-nāmah, and here wrongly styled on the title-page Asrār-nāmah). A mystic poem.] See MARGHŪB. [مثنوی . . . شمس تبریز الخ] Marghūb ul-kulūb, etc.] pp. 13-20. [1897.] 8°. 14797. g. 31.(3.)

— [The same Maṣnavī. With Hindustani translation.] See MARGHŪB. [مثنوی . . . شمس تبریز الخ] Marghūb ul-kulūb, etc.] pp. 19-31. [1899.] 8°. 14797. e. 36.(3.)

— Pendeh-i-Attar. The Counsels of Attar. [Pand-nāmah. A moral maṣnavī poem.] Edited from a Persian manuscript by the Rev. J. H. Hindley. (كتاب پند نامه عطار) pp. x. 110. London, 1809. 16°. 757. b. 2.

— Pend-namēh, ou Le Livre des Conseils de Férid-eddin Attar, traduit et publié par M. le Bon Silvestre de Sacy. (كتاب پند نامه عطار) (Vie de Férid-eddin Attar, extraite de l'Histoire des Poëtes de Dauletschah Gazi de Samarcande.) Pers. & French. pp. lxiv. 320, 134. Paris, 1819. 8°. 31. h. 26.

— — — [Another copy of the Persian text.] 757. d. 6.

— شرح پند عطار للشيخ اسماعيل حقى [Pand-nāmah. With Ismā'il Ḥakkī's Turkish paraphrase and commentary. Edited, with Turkish biographies of author and commentator, by Muhi. As'ad Ṣafvat.] pp. vii. 689. [1834.] 8°. 757. d. 30.

— — — [Another copy.] 14787. d. 2.

— ما حضر [Pand-nāmah. With Turkish commentary entitled Mā hażar by Muhi. Murād Nakshbandī, and life of the latter.] pp. 267. [1836.] 8°. 14787. b. 15.

— ما حضر [Pand-nāmah. With the Turkish commentary Mā hażar of Muhi. Murād.] pp. 267. [1844.] 8°. 757. d. 29.

— هذا كتاب . . . پندنامه شیخ فرید الدین عطار [Pand-nāmah.] pp. 60, lith. [1860.] 8°. 14787. b. 2.(1.)

— بولاق مصر [Pand-nāmah.] pp. 54. [Bulak, 1863.] 8°. 14787. b. 1.

**MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM** (FARĪD UL-DĪN), called 'ĀTTĀR (*continued*). [پند عطار للشيخ اسماعيل حقى] [Pand-nāmah. With Ismā'il Ḥakkī's commentary, and Muhi. As'ad's biographies of 'Āttār and Ḥakkī.] pp. vii. 651. [Constantinople, 1870.] 8°. 14787. d. 3.

— — — [پند نامہ عطار] [Pand-nāmah. Followed by (2) Šad pand, (3) a notice of 'Āttār and his Pand-nāmah, (4) a short maṣnavī poem by Niẓām ul-Dīn Puhrāhī in refutation of polytheism, here ascribed to Jalāl ul-Dīn Puhrāhī.] pp. 48, lith. [Lahore, 1870?] 8°. 14807. d. 2.(2.)

— — — لاهور ۱۸۹۴ [Lahore, 1877.] 8°. 14837. f. 12.(2.)

— — — The 'Iqd-i-marján. Containing the Pand-nameh of . . . 'Attar and the Qiccah-i-Yoosf, being an extract from Jami's . . . Yoosof and Zolaikha etc. (عقد المرجان) 2nd edition. pp. 62. 1871. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. v. 1855-71. 8°. 14822. b. 1.(1.)

— — — هذا كتاب بند [sic] عطار فارسي و عربي الخ [Pand-nāmah. With Arabic interlinear translation by Ahmad Rāshid Khalvatī.] pp. 72. سکندریة ۱۸۸۹ [Alexandria, 1872.] 8°. 14787. d. 1.

— — — فرید الدین عطار الخ [Pand-nāmah. With biography of 'Āttār from Daulat Shāh's Tazkirat ul-shu'arā. Reprinted from De Sacy's Paris edition, under the direction of Dr. J. D. Tholozan.] pp. 76, lith. [Teheran, 1873.] 8°. 14787. b. 5.

— — — کانپور ۱۸۷۳ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14797. g. 15.(4.)

— — — [Another copy.] 14783. e. 8.(6.)

— — — پند نامه [Pand-nāmah.] See PANJ GANJ. [Panj ganj.] pt. iv. [1873.] 8°. 14837. g. 5.(4.)

— — — pt. iv. [1876.] 8°. 14837. f. 11.(3.)

— — — pt. iv. [1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)

— — — pt. iv. pp. 48-101. [1877.] 8°. 14787. b. 7.

— — — شرح پند نامہ عطار مسمی به شرح محمدیہ [Pand-nāmah. With commentary (Sharḥ i Mu-

liammadiyyah) by Muḥī. b. Ghulām Muḥī. Gulhavī.] pp. 128, *lith.* لاہور ۱۸۹۲ [Lahore, 1892.] 8°.

14797. g. 26.(4.)

— — — پند نامہ عطار [Pand-nāmah.] See MAJMŪ'AH. — مجموعہ پنج کتاب الخ [Majmū'ah i panj kitāb.] pp. 50-108. [1894.] 8°. 14797. e. 18.

— — — pt. iv. pp. 64. [1902.] 8°. 14787. b. 23.

— Consilia selecta ex Libro Pendi Attār dicto. [With Latin translation.] See PERSIAN ANTHOLOGY. Anthologia Persica, etc. pp. 53-60. 1778. 4°. 757. k. 35.

— Pendnāmeh, das ist, Das Buch des guten Rathes, von Ferid-eddin 'Attār, aus dem Persischen übersetzt von G. H. F. Nesselmann. pp. 80. Königsberg, 1871. 8°. 757. b. 16.

— Pund Nameh Fariddodin Attar. Translated into English, by Erachsha F. Karani, and Mahumed Gows Abdul Kadir Aga. pp. 78. Bombay, 1912. 12°. 14787. b. 31.

— رباعیات شیخ عطار [Rubā'iyyāt. Quatrains.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt. رباعیات حکیم [Rubā'iyyāt.] ff. 62-68. [1857.] 8°. 14797. b. 1.

— تذكرة الاولیاء [Tazkirat ul-auliya. Notices of 70 saints and Sūfīs, mainly of the first three centuries of the Hijrah.] pp. 432, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۱ [Lucknow, 1891.] 8°. 14779. d. 18.

— Part I (II) of the Tadhkiratu 'l-Awliyā — "Memoirs of the Saints" — of Muḥammad ibn Ibrāhīm Farīduddīn 'Attār. Edited . . . with preface, indices and variants (and a comparative table showing the parallel passages which occur in the Risālatu 'l-Qushayriyya of Abu 'l-Qásim al Qushayrī) by Reynold A. Nicholson . . . With a critical introduction by Mírzá Muḥammad B. 'Abdu 'l-Wahháb-i Qazwīnī. 2 pts. 1905-7. 8°. See PERSIAN HISTORICAL TEXTS. Persian Historical Texts. vols. iii., v. 1901, etc. 8°. 757. gg. 9.

— اسرار الشہود [Asrār ul-shuhūd. Versified anecdotes from lives of eminent saints and Sūfīs, attributed to 'Attār.] pp. 151, *lith.* لاہور ۱۸۹۴ [Lahore, 1894.] 8°. 14787. e. 32.

**MUHAMMAD ibn IDRĪS, Shāfi'i.** المسند للمام [Musnad. Arabic traditions. Edited by 'Abd ul-Rahmān A'zamgarhī. Preceded by al-Risālat ul-mujannad fī alīvāl il-musnad, a Persian introduction by Muḥī. 'Alī Akram, etc.] pp. xvi. 220, 4, *lith.* آرہ ۱۸۸۹ [Arrah, 1889.] 8°.

14522. d. 10.

**MUHAMMAD ibn 'INĀYAT AHMAD KHĀN,** called KĀMIL, Dihlavī. كتاب نزهة اثنا عشرية [Nuzhah i iṣnā 'ashariyyah. An exposition and defence of the Shi'ah creed. Followed by a short life of the author.] pp. 508, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1886.] 8°. 14712. e. 6.

**MUHAMMAD ibn 'ISA ibn SAURAH (ABU 'ISA), Tirmizi.** شعائیل ترمذی معه شرح فارسی مشهور به شعائیل [Shamā'il i nabī. Arabic Traditions on the character of Muḥammad. With Shamā'il i nabavī, a Persian commentary by Muḥī. Muślīh ul-Dīn Lārī. Edited by Muḥī. Ḥusain Hazāravī.] pp. 120, *lith.* لاہور ۱۸۹۲ [Lahore, 1892.] 8°. 14521. c. 31.(7.)

— [For commentary on Shamā'il i nabī:] See SIRĀJ AHMAD, Sirhindī.

**MUHAMMAD ibn ISMĀ'IL, Bukhārī.** مکتوبات معہ مناقب . . . البخاری وفضیلت ابن تیمیہ [Maktubāt ma'ah manākib ul-Bukhārī u fażilat i Ibn Tai-miyyah. Letters of Bukhārī and notices of his life, with biographical notices of Ibn Taimiyyah. Edited by Valī Ullāh Dihlavī.] pp. 32. دہلی [Delhi, 1890.] 8°. 14779. f. 7.(2.)

— تحفة القارئ بترجمة صحيح البخاري [Tulifat ul-kārī. Traditions relating principally to 'Umar and 'A'ishah, from Bukhārī's Šabīh.] pp. 235, *lith.* لودیانہ ۱۸۶۸ [Ludhiana, 1868.] 8°. 14707. a. 1.

**MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR), Narshakī.** Description topographique et historique de Boukhara par Mohammed Nerchakhy, suivie de textes relatifs à la Transoxiane. Texte persan publié par C. Schefer. (تاریخ بخارا) (Publications de l'École des Langues Orientales Vivantes, iii<sup>e</sup> série, vol. xiii.) pp. iv. 292. Paris, Angers [printed], 1892. 8°. 14003. i. 30.

— [Extracts from the Ta'rīkh i Bukhārā as abridged by Muḥī. ibn Zufar from Ahmad ibn Muḥī. Kubāvī's Persian version of the

original Arabic.] 1883. See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane. tom. i. 1883, 85. 8°.

14003. i. 15.

— История Бухары. [History of Bokhara.] Переведъ съ персидскаго И. Лыкошинъ подъ редакціей В. В. Бартольда, etc. pp. 123, 2, 2. *Tashkentъ*, 1897. 8°.

757. ff. 6.

**MUHAMMAD ibn JARĪR** (ABU JA'FAR), *Ṭabarī*. [For D. Price's "Essay," based partly on the *Ta'rīkh i Ṭabarī*:] See PRICE (D.).

— [Ta'rīkh i Ṭabarī] جلد اول از تاریخ طبری. An abridgment of Ṭabarī's general history. Translated into Persian by Abu 'Alī Muli. Bal'amī.] vol. i. pp. 799, lith. 1874 [Lucknow, 1874.] 8°.

14773. g. 3.

— [Ta'rīkh i Ṭabarī] جلد اول از تاریخ طبری. In Bal'amī's version.] vol. i. pp. 800, lith. 1896 [Cawnpore, 1896.] 8°. 14773. h. 10.

— Extract from [Bal'amī's translation of] the Tarikh Tebry, containing a relation of the seventy years captivity of the Jews. [With English translation.] See ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. vol. i., pp. 1-13. 1798. 8°. 757. c. 13.

— Tarikh-e-Tabari. Translated into Persian by Ali Mohammad al-Bal'amī . . . The portion appointed for the Intermediate Arts Examination for 1903 A.D. . . . with . . . a short account of the historian . . . notes . . . By Shaikh Abdul-Kadir, S. Surfraz. (پارچه تاریخ طبری الخ) pp. 14, 80, 119; 3 folding tables. *Bombay*, 1903. 8°. 757. e. 59.

— Chronique d'Abou-Djafar Mohammed Tabari . . . traduite sur la version persane d'Abou-Ali Mohammed Belami . . . par L. Dubeux. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) tom. i. *Paris*, 1836. 4°. 14003. f. 18. No more published. Imperfect; wanting all after p. 280.

— Chronique de Abou-Djafar-Mo'hammed-ben-Djarir-ben Yezid Tabari, traduite sur la version persane d'Abou-'Alī-Mo'hammed Bel'amī . . . par H. Zotenberg. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) 4 tom. *Paris*, 1867-1874. 8°. 14003. e. 7.

— Bal'amī's translation of the History of Tabary, and Ghazzaly's History of the Prophets

[Kīsās ul-anbiyā].—[Compared, with extracts,] by A. Sprenger. 1848. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal, etc. vol. xvii., pp. 437-71. 1832, etc. 8°.

R.Ac. 8826/11.

**MUHAMMAD ibn KĀIS** (SHAMS UL-DĪN), *Rāzī*. Al-Mu'jam fi Ma'āyiri Ash'ári 'l-'Ajam, a treatise on the prosody and poetic art of the Persians by Shamsu 'd-Dín Muḥammad ibn Qays ar-Rázi, edited . . . by Mírzá Muḥammad ibn 'Abdu 'l-Wahháb of Qazwin. [With English abstract by E. G. Browne of the editor's preface.] (كتاب المعجم في معايير اشعار العجم) pp. xx. 19, 12, 464. 1909. See GIBB (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. x. 1905, etc. 8°.

14005. g. 10.

**MUHAMMAD ibn KARĪM**, *Mūsavī*, *Shūshtarī*. [Edit.] See 'ABBĀS, called SHABĀB, *Shūshtarī*.

**MUHAMMAD ibn KHĀLID**, *Marvarūdī*. [Edit.] See HERMES, *Trismegistus*.

**MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH**, called MĪR KHVĀND. [Ta'rīkh i rauzat ul-ṣafā] جلد اول (—دهم) تاریخ روضة الصفا. A general history from the Creation, by Mir Khvānd, in 7 books. Edited and brought down to his own time, in 3 additional books, by Rizā Kūlī Khān (Hidāyat).] 2 vols., lith. طهران 1853-56. Fol.

14773. k. 5.

— — — [Another copy of books 6-10.] 14773. k. 12.

— [Ta'rīkh i rauzat ul-ṣafā] 7 pts., lith. 1855 [Bombay, 1855.] بمبئی Fol. 14773. l. 1.

— [Rauzat ul-ṣafā. Edited by Muḥ. Šādīk Jaunpūrī.] 1874 [Lekhno] سکھنوا pp. 1514, lith. [Lucknow, 1874.] Fol. 14773. k. 4.

روضة الصفا في سيرة الانبياء والملوك والخلفاء [Rauzat ul-ṣafā.] Le Jardin de la Pureté, contenant l'Histoire des Prophètes, des Rois et des Khalifes . . . [Notices, with extracts, etc.,] par M. Am. Jourdain. 1813. See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions*, etc. Notices, etc. tom. ix., pt. i., pp. 117-260. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c.(tom. 9.)

**MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH**, called Mīr KHĀVĀND (*continued*). Notice de l'Histoire Universelle de Mirkhond, intitulée le Jardin de la Pureté, suivie de l'Histoire de la Dynastie des Ismaéliens de Perse, extraite du même ouvrage, en Persan et en François, par M. Am. Jourdain. (Extrait du Tome ix. des Notices et Extraits des Manuscrits de la Bibliothèque Impériale, etc.) pp. 164. Paris, 1812. 4°. 125. e. 3.

— Historia priorum Regum Persarum post firmatum in regno Islamismum. Ex Mohammedo Mirchond persice et latine cum notis geographicō literariis [by B. von Jenisch]. pp. 178, 38. Viennæ, 1782. 4°. 757. h. 42.

— — — [Another copy, wanting Persian text.] 148. c. 11.

— Mohammedis filii Chavendschahi vulgo Mirchondi Historia Samanidarum persice . . . edidit, interpretatione latina, annotationibus historicis et indicibus illustravit F. Wilken. pp. vi. 222. Goettingae, 1808. 4°. 757. e. 4.

— — — [Another copy.] 757. e. 5.

— Mirchondi Historia Thaheridarum . . . Persiae principum. Persice et latine edidit E. Mitscherlich. pp. 44. [Berlin, 1819.] 8°. 757. e. 33.

— Mohammedi Filii Chondschahi vulgo Mirchondi Historia Gasnevidarum persice . . . nunc primum edidit, lectionis varietate instruxit, latine vertit, annotationibusque historicis illustravit F. Wilken. pp. xvi. 280. Berolini, 1832. 4°. 757. k. 5.

— Mirchond's Geschichte der Sultane aus dem Geschlechte Bujeh. Persisch und deutsch. Von F. Wilken. [Reprinted from the Abhandlungen der K. Akademie der Wissenschaften.] pp. 120. Berlin, 1835. 4°. 757. i. 33.

— Mirchondi Historia Seldschukidarum persice . . . edidit . . . annotationibus criticis et philosophicis illustravit J. A. Vullers. pp. viii. 288. Gissae, 1837. 8°. 757. c. 18.

— Vie de Djenghiz-Khan, par Mirkhond (texte persan). [Edited by P. A. E. P. Jaubert.] 1841. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale,

etc. Chrestomathies Orientales, etc. 1841-43. 8°. 14003. i. 9.(5.)

— — — See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale, etc. Chrestomathie Persane, etc. tom. ii. 1847-53. 8°. 14003. i. 4.(3.)

— Histoire des Sultans du Kharezm, par Mirkhond; texte persan, accompagné de notes historiques, géographiques, et philologiques [by C. Defrémy]. 1842. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale, etc. Chrestomathie Persane, etc. tom. ii. 1847-53. 8°. 14003. i. 4.(2.)

— Histoire des Sassanides par Mirkhond (texte persan). 1843. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale, etc. Chrestomathies Orientales, etc. 1841-43. 8°. 14003. i. 9.(6.)

— — — See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale, etc. Chrestomathie Persane, etc. tom. ii. 1847-1853. 8°. 14003. i. 4.(1.)

— Histoire des Samanides par Mirkhond. Texte persan, traduit et accompagné de notes . . . par M. Defrémy. pp. ix. 296. Paris, 1845. 8°. 757. e. 17.

کفتار در قضایاء اتابکان و چونکی احوال ایشان  
The History of the Atábeks of Syria and Persia by . . . Mírkhdón. Now first edited . . . by W. H. Morley . . . To which is added, a series of fac-similes of the coins struck by the Atábeks, arranged and described by W. S. W. Vaux. pp. xxxv. 69; 7 plates. Society for the Publication of Oriental Texts: London, 1848. 4°. 14003. h. 10.

— — — [Another copy.] 14003. h. 10.\*

— Mirkhonds Berättelse om Askaniernas Konungaätt i Persien. [Edited, with Swedish translation and notes, by C. J. Tornberg.] pp. 18. Lund, 1863. 4°. 757. h. 41.

— The Rauzat-us-safa; or Garden of Purity. Containing the histories of Prophets, Kings, and Khalifs. By Muhammad bin Khāvendshāh bin Mahmūd, commonly called Mirkhond . . . Translated from the original Persian, by E. Rehatsek . . . Edited by F. F. Arbuthnot. 1891, etc. See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund. Oriental Translation Fund. New Series. 1. 1891, etc. 8°. 14003. bb. 1.

In progress.

**MUHAMMAD** ibn KHĀVAND SHĀH, called MĪR KHĀVĀND (*continued*). Relaciones de P. Teixeira d'el origen descendencia y successión de los Reyes de Persia, y de Harmuz, [translated, or rather compiled, from the Persian histories of M. Kh. and of Tūrān Shāh] y de un viage hecho por el mismo autor dende la India Oriental hasta Italia por tierra. 2 pts. *Amberes*, 1610. 8°. 801. d. 1.

— [Another copy.] 280. f. 23.

— The History of Persia . . . to which is added an abridgment of the lives of the Kings of Harmuz or Ormuz . . . both of them translated into Spanish by Antony [or rather, Pedro] Teixeira . . . and now render'd into English by Captain J. Stevens. pp. 416. *London*, 1715. 8°. 280. g. 20.

— Histoire des Rois de Perse de la dynastie des Sassanides, traduite du persan de Mirkhond. *See SILVESTRE DE SACY* (A. J.). Mémoires sur diverses Antiquités de la Perse, etc. 1793. 4°. 681. f. 21.

— Notice de l'Histoire de Djenguyz-Khân . . . Par le C<sup>en</sup> Langlès. An 7 [1798.] *See ACADEMIES, etc.* — Paris. — *Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. v., pp. 192-229. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 5.)

— History of the Early Kings of Persia, from Kaiomars . . . to the conquest of Iran by Alexander the Great. Translated . . . with notes and illustrations, by D. Shea. (Oriental Translation Fund of Great Britain & Ireland.) pp. iv. 441. *London*, 1832. 8°. 14003. d. 17.

— Mirchond's Geschichte der Seldschuken, aus dem Persischen zum ersten Mal übersetzt und mit . . . Anmerkungen erläutert von J. A. Vullers. pp. viii. 246. *Giessen*, 1838. 8°. 757. h. 32.

— Histoire des Sultans Ghourides extraite du Rouzet Essefa, وَضْعَةُ الصَّفَا de Mirkhond ; traduite en français, et accompagnée de notes historiques et philologiques, par M. C. Defrémy. (Extrait . . . du Journal Asiatique.) pp. 67. *Paris*, 1844. 8°. 757. cc. 3.(1.)

— Fragments de Géographes et d'Historiens arabes et persans inédits, relatifs aux anciens peuples du Caucase et de la Russie méridionale. Traduits et accompagnés de notes critiques, par

M. Defrémy . . . Extraits de Khondémir (et de Mirkhond). 1851. 8°. *See GHITĀS ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.* R. Ac. 8808. (sér. 4, tom. 17.)

— The Life of Muhammad the Apostle of Allah. By Muhammad bin Khāvendshāh bin Mahmūd, commonly called Mirkhond. Translated from the original Persian by E. Rehatsek. 2 vols. 1893. *See ACADEMIES, etc.* — London. — *Oriental Translation Fund.* Oriental Translation Fund. New Series. I., pt. 2. 1891, etc. 8°. 14003. bb. 1.

**MUHAMMAD** ibn KŪTB, called SHAIKH MĪNĀ. [*Life & Dicta.*] *See MUHYI ul-DīN ibn HUSAIN.*

**MUHAMMAD** ibn KŪTB ul-DĪN (NIZĀM ul-DĪN), Suhālī (?). مناقب رازقیه [Manākib i Razzākiyyah. Life and teaching of 'Abd ul-Razzāk Bānsavī. Edited by Ghulām Gilānī.] pp. 20, lith. ١٨٩٦ [Lucknow, 1896.] 8°. 14779. e. 12.(1.)

**MUHAMMAD** ibn LĀD, Dihlavī. معید الفضلا [Mu'ayyid ul-fuzalā. A Persian dictionary, containing also the Turkish and Arabic words in general use in the language, arranged throughout in separate groups. With an appendix of numerals, arithmetical notation, and elementary grammar.] pp. 302, lith. ١٨٨٤ [Lucknow, 1884.] 8°. 14815. e. 4.

*Vol. i. missing.*

**MUHAMMAD** ibn MAHMŪD (JAMĀL ul-DĪN), Shah-rastānī. [Commentary on Tahzīb ul-mantīk.] *See MAS'ŪD ibn 'UMAR* (SA'D ul-DīN).

**MUHAMMAD** ibn MUBĀRAK ibn MUHAMMAD, called AMĪR KHVRUD, 'Alavī, Kirmānī. سیر الاولیاء [Siyar ul-auliā. Biographies of saints of the Chishtī Order.] pp. ix. 596, 4, lith. ١٣٠٢ [Delhi, 1885.] 8°. 14779. e. 17.

**MUHAMMAD** ibn MUHAMMAD, Ghazzālī. [Excerpts from various works of Ghazzālī.] *See SHĪR MUHAMMAD, Kandahārī.* اسرار العارفین الخ [Asrār ul-'arifin.] [1882.] 8°. 14519. d. 28.

— كتاب الحقيقة [Kitāb ul-hukūk. An extract from the Ihyā 'ulūm il-dīn, on moral duties. Translated by Sayyid Ahmad Khān.] pp. 15, lith. ١٣٠٥ [Agra, 1888.] 8°. 14718. f. 12.(2.)

— كتاب الصدق [Kitāb ul-sidq. An extract from the Ihyā 'ulūm il-dīn, on the ethics of words,

purposes, and deeds. Translated by Sayyid Ahmad Khān.] pp. 12, lith. ١٣٠٥ [Agra, 1888.] 8°.

14718. f. 12.(3.)

— [Kīmiyā i sa'ādat. A treatise on the duties of true Moslems.] pp. 578, lith. ١٨٦٥ [Lucknow, 1865.] 8°.

14718. f. 2.

— [Kīmiyā i sa'ādat. With marginal notes.] pp. 562, lith. ١٨٨٤ [Bombay, 1882.] 8°.

14718. h. 2.

— The Alchemy of Happiness . . . Translated from the Turkish [abridgment of the Persian Kīmiyā i sa'ādat], by H. A. Homes. (In advance of the Transactions of the Albany Institute, vol. viii.) Albany, N.Y., 1873. 8°.

758. c.

— The Alchemy of Happiness: or The key to eternal bliss. An exposition of Islamic theosophy. [Translated from the Kīmiyā i sa'ādat] by K. F. Mirza. pp. ii. 96. Lahore, 1894. 8°.

757. cc. 82.

— Bal'amy's translation of the History of Tabary, and Ghazzály's History of the Prophets [K̄iśās ul-anbiyā].— [Compared, with extracts,] by A. Sprenger. 1848. See ACADEMIES, etc.— Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Journal, etc. vol. xvii., pp. 487-71. 1832, etc. 8°. R.Ac.8826/11.

— فضائل الامام من رسائل حجة الاسلام يعني [Fażā'il ul-imām, or Mukātabāt... al-ғazālī] Letters. Compiled by the author's brother Ahmad.] pp. 100, lith. ١٣١٠ [Agra, 1893.] 8°.

14807. d. 17.

— [Fażā'il ul-imām, or Mukātabāt. Edited from a single manuscript by Sayyid Ahmad Khān.] pp. 88, lith. [Lahore, 1899.] 8°.

14807. c. 9.  
Title taken from wrapper.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Jazarī.** الحسن الحصين مع شرحة العربي والفارسي الحرز الثمين والحرز [sic] [Al-Ḥiṣn ul-haṣin. An Arabic prayer-book. With two marginal commentaries, one in Arabic by 'Ali Ḵārī, the other in Persian, entitled al-Ḥirz ul-rašīn, by Fakhr ul-Dīn Muhibb Ullāh.] pp. 481, lith. ١٨٧٧ [Lucknow, 1877.] Fol.

14519. f. 1.

— [Al-Mukaddimah ul-jazariyyah. An Arabic work on the

recitation of the Kur'ān. With a Persian commentary by Mufti Muḥī. Aḥsan and an Arabic one by Zakariyyā Ansārī. Edited by Fażl Ilāhī.] pp. 40, lith. ١٩٨٨ [Delhi, 1888.] 8°. 14514. b. 36.(2.)

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Rabhāmī?** ریاض الناصحین [Riyāz ul-nāsiḥīn. An encyclopaedia of Moslem theology, ethics, law, and sciences. Edited by Muḥī. 'Uṣmān and Muḥī. Ibrāhīm Ghulām Ḵādirī.] pp. 402, lith. ١٩٩٦ [Bombay, 1896.] 4°.

14815. f. 6.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALI), Bal'amī.** [Persian version of Tabari's Chronicle.] See MUHAMMAD ibn JARĪR.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'L-FATH FATH ul-DīN),** called IBN SAYYID il-NĀS, Ya'marī. سور المکرزوں [Surūr ul-malīzūn, or Mukhtaṣar i ta'rīkh i Muḥammadi. An abridgment of Valī Ullāh Dihlavi's Persian translation of M. b. M.'s Nūr ul-'uyūn, an Arabic life of Muḥammad.] pp. 24, lith. ١٨٩١ [Lahore, 1891.] 8°.

14779. d. 22.(3.)

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DīN), Rūmī.** [Life.] See AHMAD (SHAMS ul-DīN), Aflākī.

— [Kulliyāt. Collected poems.] pp. 1036, lith. ١٨٨٥ [Lahore, 1885.] Fol.

14787. k. 10.

— [Diwān i Shams i Tabriz. Ghazal odes.] pp. 278, lith. ١٨٨ [Lucknow, 1878.] 8°.

14787. g. 10.

— [Diwān i Shams i Tabriz.] pp. 278, lith. ١٨٨ [Lucknow, 1882.] 8°.

14787. h. 11.

— [Diwān i Shams i Tabriz.] pp. 436, lith. ١٩٠٨ [Cawnpore, 1908.] 8°.

14787. e. 31.

— [Khulāṣah i diwān i Shams i Tabriz. An abridgment of the above.] pp. 58, lith. ١٩٩٥ [Lucknow, 1895.] 8°.

14797. g. 28.(7.)

— Auswahl aus den Diwanen des grössten mystischen Dichters Persiens Mewlana Dschelaleddin Rumi. Aus dem Persischen mit bei-

gefügtem Original-Texte und erläuternden Anmerkungen von V. von Rosenzweig. pp. 236. Wien, 1838. 4°.

757. k. 30.

— Selected poems from the *Divāni Shamsi Tabriz* (the lyrical poetry of Jalālu'ddin Rūmī). Edited and translated, with an introduction, notes, and appendices, by R. A. Nicholson. pp. lv. 367. Cambridge, 1898. 8°.

757. cc. 30.

— The Festival of Spring from the *Diván* of Jeláeddín. Rendered in English Gazels after Rückert's versions. With an introduction and a criticism of the *Rubáiyát* of Omar Khayyám. By W. Hastie. pp. xxxviii. ii. 63. Glasgow, 1903. 8°.

757. cc. 34.

— [For commentaries, glossaries, etc., upon the Maṣnavī i ma'navī:] See 'ABD ul-KĀDIR, called 'ANDALĪB i GULSHAN i RĀZ.

— — — See 'ABD ul-LATĪF ibn 'ABD ULLĀH.

— — — See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Sharki i Maṣnavī*.

— — — See ḤUSAIN ibn ḪASAN, *Sabzavārī*.

— — — See KÉGL (S.).

— — — See MUHAMMAD RIZĀ, *Maulavī*.

— — — See MUHAMMAD ASHRAF 'ALI, *Thānavī*.

— — — See VALĪ MUHAMMAD, *Akbarābādī*.

— — — [Maṣnavī i ma'navī] جلد اول (— سادس) مثنوی [Maṣnavī i ma'navī]. A mystic poem. With a Turkish paraphrase and commentary called *Fātih ul-abyāt* by Ismā'il Ānkiravī. Edited by Ahīmad Efendī.] 6 vols. [Bulak, 1835.] Fol. 14787. k. 12.

— — — هذا كتاب المثنوي المعنوي [Maṣnavī i ma'navī]. Edited by Ahīmad ibn Viṣāl Shīrāzī (Vakār.)] 6 pts., lith. ١٢٦٦-١٢٦٧ [Bombay, 1849-50.] 8°.

14787. e. 13.

— — — مثنوی معنوي [Maṣnavī]. With the spurious 7th book, and a Turkish translation by Sulaimān Efendī (Nahīfi.)] 3 vols., lith. بولاق ١٢٦٨ [Bulak, 1852.] Fol. 14787. k. 3.

— — — Begin. دیباچہ مجدد اول از کتاب مثنوی [Maṣnavī]. Edited with marginal notes معنوي [Maṣnavī].

by Ahīmad ibn Muḥ. (Khurram.)] 6 pts., lith. ١٢٥٣ [Bombay, 1857.] 4°.

14787. h. 18.

— — — [Another copy, wanting last 3 pp. of bk. v. and p. 1 of bk. vi.] 14787. i. 11.

— — — هذا كتاب المثنوي المعنوي [Maṣnavī]. With life of the author in verse by Vakār. Edited from the Bombay edition of 1270 by Muḥ. Bākir Shīrāzī.] pp. 608, lith. ١٢٨٠ [Bombay, 1863.] 8°.

14787. g. 3.

— — — مثنوی مولوی معنوي [Maṣnavī]. With epilogue by Muḥ. Ilāhi Bakhsh Khān Faizābādī.] 6 pts., lith. ١٢٨٢ [Lucknow, 1866.] 8°.

14787. h. 23.

— — — هذا كتاب المثنوي المولوي المعنوي [Maṣnavī]. With preface of Zain ul-Ābidīn Shīrvānī.] pp. 609, lith. ١٢٨٦ [Bombay, 1870.] 8°.

14787. g. 26.

— — — الجلد الاول (ثاني) من شرح المثنوي المسمى بروح المثنوي [Maṣnavī]. With Ismā'il Ḥakkī's Turkish commentary *Rūli ul-maṣnavī*.] 2 vols. ١٢٨٧ [Constantinople, 1871.] 8°.

14787. d. 21.

— — — مثنوی شریف شرحی آنکروی [Maṣnavī]. With the Turkish translation and commentary of Ismā'il Ānkiravī.] 6 vols. ١٢٨٩ [Constantinople? 1872.] 8°.

14787. h. 7.

— — — Imperfect, wanting pp. 9-128 of vol. 1 and 587-44 of vol. 5. الجزء الاول (— السادس) من شرح المثنوي [Maṣnavī]. With Arabic commentary styled al-Manhaj ul-kāvī by Yūsuf ibn Ahīmad.] 6 vols. ١٢٨٩ [Cairo, 1872.] 8°.

14787. d. 28.

— — — مثنوی مولوی معنوي [Maṣnavī]. With the epilogue of Muḥ. Ilāhi Bakhsh. With marginal commentary by Muḥ. 'Abdul-'Alī (Bahr ul-'Ulūm), notes from other sources, and life of Rūmī in verse by Vakār.] 7 pts., lith. ١٢٩٤ [Bombay, 1877.] Fol. 14787. k. 5.

— — — هذا كتاب المثنوي المعنوي [Maṣnavī]. Edited, with marginal notes and with index of lines in alphabetical order of their first letters, by Muḥ. Tāhir Kāshānī, assisted by Faraj Ullāh Kāshānī.] pp. ii. 673, 16, 146, 4. ١٢٩٩ [Teheran, 1882.] Fol. 14787. k. 7.

— — — هذا كتاب المثنوي المعنوي [Maṣnavī]. With notices of the author by Ḥājī Zain ul-Ābidīn Shīrvānī

and Vakār, and the epilogue of Muḥ. Ilāhī Bakhsh. Edited with marginal notes by Nūr Muḥ. ibn ‘Abd ul-Šamad and Muḥ. Ḥusain Kashmīrī.] pp. 631, *lith.* ١٣٠٠ [Bombay, 1883.] 8°.

14787. h. 17.

— [ترجمة و شرح مثنوي شريف] Maṣnavī. With ‘Ābidīn Pāshā’s Turkish paraphrase and commentary.] 6 vols. ١٣٠٥ در سعادت [Constantinople, 1888.] 8°.

14787. d. 17.

— [کشف العلوم شرح مثنوي مولانا رومي] Maṣnavī. With Hindustani translation and commentary called Kashf ul-‘ulūm by Muḥ. Hidāyat ul-‘Alī Lakhnawī.] bks. 1-3. مرادآباد ١٨٩٤ [Moradabad, 1894.] Fol.

14787. k. 15.

*Apparently only three parts published.*

— [پیراهن یوسفی الخ] Maṣnavī. With the metrical Hindustani translation Pairāhan i Yūsufī and marginal notes by Muḥ. Yūsuf ‘Alī Shāh.] 6 pts., *lith.* ١٣١٧ [Cawnpore, 1897.] Fol.

14787. k. 17.

— [کشف المکتوم فی شرح مثنوی ... رومی] Maṣnavī. With Hindustani commentary called Kashf ul-maktūm by Muḥ. Ismā’īl Khān. Edited by Muḥ. Intizār Ḥusain Murādābādī.] 4 vols., *lith.* مرادآباد ١٣٢١-١٣٣٣ [Moradabad, 1903-05.] Fol.

14787. l. 1.

— [مثنوی مولوی معنوی] Maṣnavī. With the epilogue of Muḥ. Ilāhī Bakhsh.] pp. xiii. 636, *lith.* لاهور ١٩٠٦ [Lahore, 1906.] 8°.

14787. i. 16.

— [لُبُّ لَبَابِ مَثْنَوِيِّ مَوْلَانَى رُومَ] Lubb i lubāb. An abridgment, by Husain Vā’iz Kāshifī, of Lubāb ul-ma’navī, a larger selection made by him from the Maṣnavī.] pp. 456, *lith.* بمبئی [Bombay, 1885 ?] 8°.

14787. d. 16.

— [پیراهن یوسفی ترجمة دفتر اول (—ششم) مثنوی] Maṣnavī I.-VI. With the metrical Hindustani translation Pairāhan i Yūsufī and marginal notes by Muḥ. Yūsuf ‘Alī Shāh. Second edition.] 6 pts., *lith.* لکھنؤ ١٨٨٩ [Lucknow, 1889.] Fol.

14787. k. 9.

— [هذا كتاب ... نصاب مولوی معنوی الخ] Niśāb. Selections from the Maṣnavī, treating of the several stages in the Sufic life.] pp. 88, *lith.* ١٣٠١ [Bombay, 1892.] 8°.

14724. b. 2.

— [دفتر هفتم از مثنوی معنوی الخ] Maṣnavī. The spurious *Daftār VII.*, found in some copies.

Edited by Muḥ. Mahdi Shīrāzī.] pp. 109, *lith.* ١٣٠١ [Bombay, 1884.] 8°. 14787. b. 14.

— [ترجمہ و شرح مثنوی شریف] Maṣnavī I. With ‘Ābidīn Pāshā’s Turkish paraphrase and commentary.] vol. i. (*daftār 1.*) pp. 719, 14. سیواس ١٣٨١ [Sivas, 1886.] 8°. 14787. c. 24.

— [مثنوی شریف ترجمہ سی] Maṣnavī I-II. With Turkish version by Kbairī Bey.] pp. 64, *lith.* استانبول ١٣٠٨ [Constantinople, 1891.] 8°. 14787. d. 23.

— [رونمای مثنوی] Rū-numā i maṣnavī. The preface of Maṣnavī I., with metrical Hindustani commentary by Muḥ. Ashraf ‘Alī.] pp. 8, *lith.* ١٣١٤ دہلی [Delhi, 1902.] 8°. 14797. f. 3.(10.)

— [Selections.] See LA’ALI. La’alī-i-manzūma, etc. 1910. 8°. 14797. e. 46.

— Mesnewi oder Doppelverse des Scheich Mewlānā Dschelāl-ed-dīn Rūmī. Aus dem Persischen übertragen von G. Rosen. pp. xxvi. 216. Leipzig, 1849. 8°. 757. d. 24.

— The Mesnevi (usually known as the Mesnevīyi Sherīf or Holy Mesnevī) of Mevlānā . . . Jelālu-D-Dīn Muhammed er-Rūmī, Book the First . . . with some account . . . of the author . . . illustrated by . . . characteristic anecdotes, as collected by . . . Mevlānā Shemsu-D-Dīn Ahmed, el Eflākī, el ‘Arīfi. Translated, and the poetry versified by J. W. Redhouse. (Trübner’s Oriental Series.) 2 pts. London, 1881. 8°. 2318. f. 8.

— Masnavi i Ma’navi, the spiritual couplets of Maulāna Jalālu-d-Dīn Muhammad i Rūmī. Translated and abridged by E. H. Whinfield. (Trübner’s Oriental Series.) pp. xxxii. 330. London, 1887. 8°. 757. d. 49.

— — — [Another copy.] 2318. g. 9.

— Extract from the Mesnawi of Jelal-ud-Din Rumi. See Mušlih ibn ‘Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa’dī.—Būstān & Gulistān. Flowers culled from the Gulistan, etc. pp. 163-171. 1876. 16°. 757. a. 8.(5.)

— Specimens of Jelāl-ad-dīn Rūmī. See ROBINSON (S.). Persian Poetry for English Readers, etc. pp. 367-381. 1883. 8°. 757. b. 33.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD** (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī* (*continued*). The Persian Mystics: Jalālu'd-Dīn Rūmī. [Selections in English with introduction] by F. Hadland Dayis. pp. 105. 1907. *See EAST.* The Wisdom of the East Series. 1904, etc. 8°. 14003. a. 18.

— The *Masnavī* . . . Book II. (III.). Translated for the first time . . . into prose, with a commentary, by C. E. Wilson. (Probstain's Oriental Series. vols. iii., iv.) 2 vols. London, Edinburgh printed, 1910. 8°. 14787. b. 30.

— Mesnevi oder Doppelverse des Scheich Mewlānā Dschelāl ed dīn Rūmi. Aus dem Persischen übertragen von Georg Rosen mit einer Einleitung von Friedrich Rosen. pp. 263; 1 plate. 1913. *See STADEN* (H. VON). Meisterwerke orientalischer Literaturen, etc. Bd. i. 1913, etc. 8°. 14005. ff. 1.

— [ترجیع مولانا شمس تبریزی] *[Tarjī'. A refrain-poem.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.* رباعیات حکیم خیام [Rubā'iyāt.] ff. 71b-76b. [1857.] 8°. 14797. b. 1.

— [For the 'Ishk-nāmah, wrongly ascribed to Rūmī:] *See SULTĀN VALAD ibn JALĀL ul-DĪN MUHAMMAD.*

— [For the Marghūb ul-kulūb, sometimes ascribed to Rūmī:] *See MARGHŪB.*

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD** (KŪTB ul-DĪN), *Rāzī*. [For commentary on M. b. M.'s Risālah fi 'l-taṣavvur va'l-taṣdīk :] *See MUHAMMAD ZĀHID.*

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD** (NaṣīR ul-DīN), *Tūsī*. [Akhlaq nāṣirī. A treatise on ethics. Edited, with marginal notes, by Muhi 'Azīz ul-DīN. With appended notice of the author from Lutf 'Ali's Ātash-kadah.] pp. 208, lith. لہور [Lahore, 1865.] 8°. 14749. f. 2.

— pp. iv. 510, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1869.] 8°. 14749. d. 1.

— Plato's Instructions to Aristotle. From the Uklack Nassery. [With English translation.] *See*

ORIENTAL MISCELLANY. The Oriental Miscellany, etc. vol. i. 1798. 8°. 757. c. 13.

— — — *See PERSIAN READER.* The Persian Reader, etc. vol. ii. 1824. 8°. 757. d. 36.

— Das Kapitel von der Liebe. *See PEIPER* (C. R. S.). Stimmen aus dem Morgenlande, etc. 1880. 8°. 14003. h. 20.

— [كتاب ... أوصاف الأشراف الح] *[Ausāf ul-ashrāf. An essay on the spiritual life.]* pp. 56, lith. بمبئي [Bombay, 1884.] 12°. 14787. a. 5.(1.)

— [شرح بيست باب الح] *[Bīst bāb. A treatise on the astrolabe: With (2) an introduction and commentary by Mullā Muzaffar, founded on Nizām ul-Dīn 'Abd ul-'Alī b. Muḥ. Barjandī's commentary, and (3) on the margin, Madkhal i manzūm, a manual of astrology in *māṣnawī* rhyme, also attributed to Tūsī.]* ff. 95, lith. برم [Persia, 1859?] 8°. 14770. b. 1.(2.)

— Binæ Tabulæ Geographicæ una Nassir Eddini Persæ altera Ulug Beigi Tatari. Opera et studio J. Gravii . . . publicatæ. pp. 64. *Pers. & Lat. Londini*, 1652. 4°. 530. d. 19.(1.)

— — — *See HUDSON* (J.). Geographiae Veteris Scriptores Graeci Minores, etc. vol. 3. 1698-1712. 8°. 304. i. 8.

— — — *See ISMĀ'IL ibn 'ALI ('IMĀD ul-DĪN ABU 'l-FIDĀ).* Chorasmia et Mawaralnahra . . . Descriptio, etc. 1711. 8°. 14565. b. 1.

— Δύο πίνακες γεωγραφικοί, ὁ μὲν Νασσίρ Ἐδδινοῦ . . . ὁ δὲ Οὐλούνη Μπετ. *Pers. & Gr.* *See ISMĀ'IL ibn 'ALI ('IMĀD ul-DĪN ABU 'l-FIDĀ).* Ἀμπουλφέδα Ἰσμάηλ . . . περιγραφὴ Χορασμίας, κ.τ.λ. 1807. 8°. 14565. b. 9.

— — — *See SYLOGE.* Συλλογῆς τῶν ἐπιτομῆς τοῖς πάλαι γεωγραφηθέντων, κ.τ.λ. tom. ii. 1807-08. 8°. 10007. c. 15.

— فال نامہ [Fāl-nāmah. A tract on augury, ascribed to Tūsī.] *See KHVĀB.* خواب نامه الح [Khvāb-nāmah, etc.] [1870.] 8°. 14837. f. 1.(3.)

— — — — [1882.] 8°. 14770. e. 5.(1.)

— [For commentary on the Mi'yār ul-ash'rār sometimes ascribed to N. ul-D. Tūsī :] *See MUHAMMAD SA'D ULLĀH, Muftī, of Rampur.*

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD** (RASHID ul-DIN), called VAIVAT. See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-JALIL.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD** (SIRAJ ul-DIN), Sajavandi. [Farā'iz i Sirajiyah. A treatise on the Hanafi law of inheritance. Translated by Muhi. Rāshid from the original Arabic.] pp. 248. 8°. 14736. b. 8.

— For Nazm ul-farā'iz, paraphrased from M. b. M.'s Arabic Sirajiyah:] See JA'FAR 'ALI.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD 'ALI** (ABU MANŚUR), Sayyid. [Tabjil ul-tanzil, commentary on Kur'an.] See KUR'ĀN.

— تجيز التنزيل [Tabjil ul-tanzil.] pt. i. pp. 208, lith. [Delhi, 1903.] Fol. 14507. f. 9.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RAFI'**, called MALIK ul-KUTTĀB, Shīrāzī. [Edit.] See DAULAT SHĀH 'ALĀ'I.

— — — See JĀMĀSP ibn LUHRĀSP.

— — — See SHAMS ul-DIN FAKĪR.

كتاب . . . الف نهار موسوم بدر الاسرار بداد — كتاب . . . الف نهار موسوم بدر الاسرار بداد [Alf nahār, or Durr ul-asrār. Anecdotes and reflections on various subjects.] vol. i. pp. 279, lith. [Bombay, ١٩٩٦.] 8°. 14718. c. 3.

— كتاب . . . آيات الولاية وبرهان البداية [Āyāt ul-vilāyat va-burhān ul-hidāyat. A defence of the Caliphate of 'Alī and the 12 Imāms as the true successors of Muhammed. Followed by two Sūras of the Kur'an.] pp. 112, lith. [Bombay, 1898.] 8°. 14712. c. 6.

— [Life of Muhammad.] See 'ALI ibn 'ISA. [Iksīr ul-tavārikh.] [1891.] 8°. 14779. f. 3.

— اينورق . . . معروفت بمفتاح الرزق [Miftāh ul-rizk, or 'Ilāj i mufisī. A work on the mutual relations and obligations of employers and employed.] pp. 208, lith. [Bombay, ١٩٩٦.] 8°. 14749. g. 12.

— هذا كتاب مرآت الزمان [Mirāt ul-zamān. A brief history of China and Japan.] pp. 111, lith. [Bombay, 1893.] 8°. 14773. d. 15.

كتاب كشف الصناعة ومخزن البضاعة المعجمى به — [Muntakhabat i Muhammadi.

An account of various arts, with glossary.] pp. 194, lith. [Bombay, 1894.] 8°. 14815. c. 3.

— هذا رسالة اسرار النقاط الخ [Risālah i asrār il-nikāt. A tract on astrology, professedly from Greek sources.] pp. 16, lith. [Bombay, 1893.] 8°. 14770. b. 7.(1.)

— سلسل الاوليا وجامع الاسرار [Salāsil ul-auliya va-jāmi' ul-asrār. An account of Sufic sects and orders of dervishes.] pp. 32, lith. [Bombay, 1895.] 8°. 14728. c. 3.(2.)

هذا كتاب جهان ارا موسم به تاريخ انكلستان الخ [Ta'rīkh i Inglistān. A short history of England, prefaced by an outline history of the rest of Europe. Compiled from works of Jonathan Scott, etc. Illustrated.] pp. 112, lith. [Bombay, ١٨٩١.] 8°. 14773. e. 17.

تاريخ قديم يونان و تاريخ حكماء فلاسفه يونان الخ [Ta'rīkh i kadim Yūnān u ta'rīkh i ḥukamā i falāsifah i Yūnān. A short history of ancient Greece and Greek philosophers. Compiled and translated from English authors.] pp. 64. [Bombay, 1887.] 8°. 14773. e. 16.

كتاب تذكرة الخواتين [Tazkirat ul-khavātīn. Notices of famous Arabian, Persian, Indian, and Turkish poetesses, from the rise of Islām, arranged alphabetically, with extracts from their works.] pp. 178, lith. [Bombay, 1889.] 8°. 14779. d. 44.

كتاب تحفة الخواتين [Tulifat ul-khavātīn. A manual of hygiene for married women.] pp. iii. 192, lith. [Bombay, 1907.] 8°. 14753. b. 9.

**MUHAMMAD ibn MUHAMMAD RIZĀ**, Jarfādkānī. كتاب الفرائد الخ [Kitāb ul-farā'id. An exposition of Bahā'i doctrine, mainly in reply to the strictures of 'Abd ul-Salām of Tiflis on the Īkān.] pp. 731, 25. [Cairo, 1898.] 8°. 14724. c. 1.

**MUHAMMAD ibn ul-MUNAVVAR**, Maihanī. Таинни единенія съ Богомъ въ подвигахъ старца Абу-Са'ида. Толкованіе на четверостишіе Абу-Са'ида. Персидскіе тексты. [Asrār ul-tauhid. An account of the life and teachings of the mystic Abu Sa'id b. Abi 'l-Khair, by Maihanī. Followed by Risālah i haurā'iyyah, a tract by 'Ubaid Ullāh Shāshī on some quatrains of Abu Sa'id. Edited by V. A. Zhukovsky.] (رسالة حورائیه) pp. 13,

516. 1899. *See ACADEMIES, etc.*—Petrograd.—*Imperatorsky Sankpeterburgsky Universitet*. Издания Факультета Восточных Языковъ, etc. no. 1. 1899, etc. 4°. 14005. f. 1.

— [Another copy.] 14724. g. 2.

**MUHAMMAD** ibn MURTAZA, *Kāshī*. *See MUHAMMAD MUHSIN ibn MURTAZA*.

**MUHAMMAD** ibn MUSA, *Damīrī*. [For Khavāss ul-hayavān, based on Damiri's Ḥayāt ul-hayavān:] *See MUHAMMAD TAKĪ, Tabrizī*.

**MUHAMMAD** ibn NAṢIR ul-DĪN JA'FAR, *Makkī*. [بَحْرُ الْمَعْانِي] [Bahr ul-ma'āni]. Sufic letters to Malik Malīmūd (Shaikhan).] pp. i. 242, lith. مرادآباد ۱۸۸۹ [Moradabad, 1889.] 8°. 14724. e. 1.(2.)

**MUHAMMAD** ibn PĪR 'ALĪ, *Birkavī*. اشیو فوائد [Favā'id ul-i'rāb. A Persian verse paraphrase, by Muḥ. Ra'fat, of Birkavī's 'Avāmil i jadīdat, an Arabic tract on the syntax of regents.] pp. 14. ۱۲۸۳ [Constantinople, 1866.] 8°. 14837. e. 1.(1.)

— [طریقہ محمدیہ] [Tarīkat i Muḥammadiyyah. An Arabic work on ethics. With Persian interlinear translation, and Arabic marginal notes. Edited by Muḥ. 'Abd Ullāh and Muḥ. 'Abd ul-Rahmān.] 2 vols., lith. دہلی ۱۳۰۵, ۰۱ [Delhi, 1888, 89.] 8°. 14519. e. 37.

— [طریقہ محمدیہ مترجم فارسی] [Tarīkat i Muḥammadiyyah. With the same Persian translation and notes, and some additional matter.] 2 vols., lith. لاہور ۱۳۱۱ [Lahore, 1894.] 8°. 14519. e. 38.

— Exposition de la Foi Musulmane [i.e. Birkavī's Vasiyyah] traduite du turc... par M. Garcin de Tassy. Suivie du Pend-Nameh, poème de Saadi, traduit du persan, par le même, etc. (Contes extraits de l'Anvari Sobéili, traduction persane des Fables de Bidpai, par Hosséin Vaez Kaschefi.) pp. x. 166. Paris, 1822. 8°. 758. e. 19.

**MUHAMMAD** ibn SA'D, *Zuhri*, *Kātib ul-Vākidī*. [ترجمہ فارسی پارہ از طبقات محمد بن سعد] [An extract from Ibn Sa'd's Arabic Ṭabakāt on Muhammad's political activities. Translated by Muḥ. 'Abd ul-Ḥamīd.] pp. 106, lith. آگرہ ۱۸۹۱ [Agra, 1891.] 8°. 14773. e. 6.

**MUHAMMAD** ibn SA'D, called IBN UL-SĀVAJĪ. [Preface to Asātir ul-avvalīn.] *See* ĀṣAF ibn BARAKHYĀ.

— [Translation of Ḥall ul-mushkilāt.] *See* ṬAMĪTAM.

**MUHAMMAD** ibn SA'ID, *Būsīrī*. Die Burda, ein Lobgedicht auf Muhammad von Al-Buṣīrī, neu herausgegeben im arabischen Text mit metrischer persischer und türkischer Übersetzung, ins Deutsche übertragen und mit Anmerkungen versehen, von C. A. Ralfs, bevorwortet von W. Behrnauer. pp. 26, 34. Wien, 1860. 8°. 14573. cc. 6.

— [قصیدہ بردہ] [Burdah. With Persian interlinear translation and preface.] *See* KĀṢĀ'ID. فورست مجموعہ قصائد الخ [Kāṣā'id.] pp. 1-23. ۱۸۷۰ ? 8°. 14519. d. 9.(1.)

— pp. 1-23. [1873.] 8°. 14519. e. 9.(1.)

اسناد قصیدہ بردہ (اغاز قصیدہ بردہ در مدح) [Burdah. With a short prefatory poem. With Persian interlinear translation and preface.] *See* KĀṢĀ'ID. نود و نه نام - قصیدہ بردہ الخ [Kāṣā'id.] pp. 2, 3, 8-34. [1872.] 8°. 14519. b. 21.(3.)

— pp. 2, 3, 8-34. [1877.] 8°. 14519. b. 14.(5.)

— [شرح قصیدہ بردہ الخ] [Burdah. With Arabic commentary by Muḥ. Jamāl, and marginal Persian super-commentary.] pp. 104, lith. ۱۲۸۹ [Delhi, 1872.] 8°. 14573. c. 11.(1.)

— [نظم الورع] [Nazm ul-vara'. The Burdah, with Arabic takhmis by Muḥ. 'Azīz ul-Dīn. With four translations, two in Persian (the one literal, the other metrical), the others in Urdu and Panjabī, all by Muḥ. 'Azīz ul-Dīn.] pp. 116, lith. بمیٰ ۱۳۰۱ [Bombay, 1884.] 8°. 14573. c. 20.

**MUHAMMAD** ibn SARMADĪ (BAHĀ ul-DĪN). تنبیه الغافلین [Tanbīh ul-ghāfilīn. A manual of devotions.] ff. 22, lith. [Persia, n.d.] 8°. 14718. d. 1.

**MUHAMMAD** ibn SHĀHRUKH ibn TĪMŪR, called ULUGH BEG. *See* ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

**MUHAMMAD ibn SULAIMĀN**, *Jazūlī*. دلائل الخيرات [Dala'il ul-khairāt. An Arabic prayer-book. With interlinear Persian and Hindustani translations, styled Ma'āṣir ul-śalavāt, by Ḥifāẓat Ḫusain.] pp. 292, *lith.* ١٣٠٣-١٣٠٤ [Cawnpore, 1886-7.] 8°. 14519. e. 22.

— دلائل الخيرات مترجم [Dalā'il ul-khairāt. With Hindustani and Persian interlinear translations and Hindustani notes by Ḥāfiẓ Muḥī. 'Abd ul-Ḥakk.] pp. 300, *lith.* ١٣١٢ [Cawnpore, 1895.] 8°. 14519. e. 34(6.)

**MUHAMMAD ibn SULAIMĀN**, *Tanakābūnī*. قصص العلما [Kisās ul-'ulamā. Notices of saints and distinguished Moslems.] ff. 171, *lith.* ١٢٩٦ [Persia? 1879.] 8°. 14779. e. 18.

— (1) هذا كتاب قصص العلماء [Kisās ul-'ulamā; (2) Risālah i sabil ul-najāt, a tract giving the substance of a disputation of M. b. S. with a Christian; (3) Tabṣirat ul-'avāmm, a treatise on religious sects by 'Alī b. ul-Ḥusain b. Müsa. Edited by Jamāl ul-Dīn Vā'iz Hamadānī.] pp. 350, 104, *lith.* ١٣٠٤ [Teheran, 1886.] 8°. 14779. g. 23.

— (كتاب مواطن المتنبيين) [Mavā'iz ul-muttakin. A treatise on theology.] ff. 146, *lith.* ١٢٩٧ [Teheran, 1880.] Fol. 14712. i. 6.

**MUHAMMAD ibn SULAIMĀN**, called FUZŪLĪ, *Bagh-dādī*. Begin. ای بر تو سجود زاهدان وقت نماز الخ [Rind u zāhid. "The Rake and the Ascetic." A folk-tale. With illustrations.] ff. 32, *lith.* ١٢٩٥ [Teheran, 1859.] 12°. 14807. a. 3(2.)

**MUHAMMAD ibn 'UBAID ULLĀH** (ABU 'I-MA'ĀLĪ). كتاب بيان الأديان (Kitab Beīān il Edian, exposé des religions.) See SCHEFER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. i. 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

— Fremstilling af Religionerne. Oversat af Arthur Christensen [from the Kitāb i bayān ul-adyān]. See ACADEMIES, etc.—Copenhagen.—*Philologisk-Historisk Samfund*. Studier fra Sprog- og Oldtidsforskning, etc. Nr. 101. 1891, etc. 8°. Ac. 9877/2.

**MUHAMMAD ibn 'UMAR** (ABU 'I-FAZL), called JA-MĀL KURASHĪ. [For the Surāh, M. b. 'U.'s version of the Sihāh, and supplements thereto:] See ISMĀ'IL ibn HAMMĀD.

**MUHAMMAD ibn 'UMAR** (FAKHRI ul-DīN), *Rāzī*. كتاب... موسوم بجامع العلوم [Jāmi' ul-'ulūm. An encyclopædia of Moslem sciences.] pp. 224, *lith.* ١٣٣٣ [Bombay, 1906.] 8°. 14815. b. 4.

— كتاب... شرح سر المكتوم [Surr ul-maktūm al-ḥikma] [A treatise on magic.] pp. 174, *lith.* ١٣١٢ [Bombay, 1894.] 8°. 14770. f. 2.

**MUHAMMAD ibn 'UŠMĀN**, *Balkhī*. عین العلم الخ [Ain ul-'ilm. An Arabic work on asceticism. With Persian interlinear translation, and marginal notes.] pp. 710, 2, *lith.* ١٨٧٥ [Bombay, 1875.] 8°. 14516. b. 28.

— كتاب... مسمى به عین العلم الخ [Ain ul-'ilm. With the same translation, and notes from the commentary of 'Alī b. Sultān Muḥī. Kārī.] pp. 351, 1, *lith.* ١٣٠٩ [Lahore, 1891.] 8°. 14516. c. 26.

**MUHAMMAD ibn YAḤYĀ** (SHAMS ul-DīN), called ASĪRĪ, *Lāhījī*, *Nūrbakhshī*, *Gilānī*. [Mafātili ul-i'jāz, commentary on Gulshan i rāz.] See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.

**MUHAMMAD ibn YA'KŪB**, *Kulīnī*. الصافي شرح اصول الكافى [Kāfi. Arabic Shi'ah traditions. Bks. 1-7, with Persian commentary styled Shāfi by Khalil b. ul-Ghāzi Kāzvīnī. Edited by Vajid Husain.] 7 pts., *lith.* ١٨٩٠-٩١ [Lucknow, 1890-91.] 8°. 14521. d. 16.

**MUHAMMAD ibn YA'KŪB** (MAJD ul-DīN ABU TĀHIR), *Firūzābādī*. [For commentary on the Sufar ul-sa'ādat of M. b. Y.:] See 'ABD ul-ḤAKK ibn SAIF ul-DīN.

كتاب... يشتمل منه على القاموس وحاشيته [Al-Ķāmūs ul-muhiṭ. A lexicon of the Arabic language explained in Arabic. With a marginal Persian translation, called Tarjumān ul-lughat, by Muḥī. Yaḥya b. Muḥī. Shāfi' Kāzvīnī.] ff. 477, *lith.* ١٢٩٧ [Teheran? 1860.] Fol. 14589. e. 6.

— (ترجمان اللغة) [Tarjumān ul-lughat. Muḥī. Yaḥya's translation of the Kāmūs, with many additions from other works. Edited by 'Abd Ullāh Munshī Tabārī.] ff. 591, *lith.* ١٢٩٧ [Teheran, 1857.] Fol. 14589. e. 5.

**MUHAMMAD ibn YŪSUF**, *Haravī*. ... The Buhr-ool juwāhir: a medical dictionary [in

Arabic and Persian] ... Edited by Hukeem Abd-ool Mujeed. pp. ii. 302. Calcutta, 1830. Fol. 14535. e. 5.

**MUHAMMAD ibn ZAHIR ul-DIN AHMAD** (AJIR ul-DIN), called MIDHAT, of Phulbari. گلستانہ عقائد [Guldastah i 'aka'id. A compendium of the Moslem creed for children.] pp. 16, lith. لکھنؤ ۱۸۹۵ [Lucknow, 1878.] 8°. 14718. f. 4.(7.)

— [Riyāz ul-nūr. Chronograms relating to eminent personages, including some older poets.] pp. 42. کانپور ۱۸۹۹ [Cawnpore, 1882.] 8°. 14779. d. 7.(3.)

**MUHAMMAD ibn ZAKARIYYĀ**, Rāzī. بُرْعَ السَّاعَةِ [Bur' ul-sā'at. A tract on instantaneous cures, from the Arabic.] See AHMAD ibn MUHAMMAD HUSAIN, Tanakabunī. این کتاب ... حاویست برساله مطلب السوال الخ [Matlab ul-su'al.] pp. 198-231. [1880.] 4°. 14753. b. 3.

**MUHAMMAD ibn ZUFAR.** [Abridgment of Ta'rīkh i Bukhārā.] See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKR), Narshakhī.

**MUHAMMAD 'ABBĀS**, Shūshtarī. مثنوی من و سلوی [Maṣnavī i man u salva. A religious poem.] pp. 172, lith. ۱۸۱۰ [Delhi ? 1847.] 8°. 14787. g. 4. Imperfect, wanting probably one leaf at end.

— [Maṣnavī i man u salva.] pp. 151, lith. ۱۸۹۴ [Amroha, 1894.] 8°. 14797. g. 28.(2.)

— شمع المجالس [Sham' ul-majālis. An Arabic elegy on Ḥusain. With Hindustani translation, and other religious poems, some Arabic-Hindustani, some Persian. Second edition.] pp. 64, lith. [Lucknow, 1892.] 8°. 14583. c. 20.(2.)

**MUHAMMAD 'ABBĀS ibn AHMAD**, Shirvānī. [Translation of Ta'rīkh i Kaisar i Rūm.] See IBRĀHĪM, Efendi.

— كتاب سلطان [Kitāb i sultān. An account of the Sultans of Turkey from 'Uṣmān Khān Ertoghrul down to 'Abd ul-Majīd b. Ma'lūm II., and of the Russo-Turkish war of 1877. With illustrations.] pp. 89, lith. ۱۸۷۴ [Bombay, 1887.] 8°. 14773. e. 15.

— تاريخ آل امجاد [Ta'rīkh i āl i amjād. An account of Muhammad and some of his illustrious

descendants and successors. Illustrated.] pp. 110, lith. دہلی ۱۸۹۲ [Delhi, 1895.] 8°. 14779. d. 25.

**MUHAMMAD 'ABD ul-AḤAD**, Maulavī, Ra'is of Namur. [Edit.] See 'ABD ul-'Azīz, Dihlavī.

— [Notes on Makāmat i Mazharī.] See GHULĀM 'ALĪ.

— [Commentary on Irādat Khān's Panj ruk'ah.] See IRĀDAT KHĀN.

— [Edit.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

— — — See MUHAMMAD SANĀ ULLĀH, Pānipatī.

— [Nahr i ifāzah, glosses on the Ḥadā'ik ul-balāghah.] See SHAMS ul-DIN FAKĪR.

— [Edit., with notes, of Kurrat ul-'ainain.] See VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHMĀN.

— [Anjuman nigāristān dānish] انجمن نگارستان دانش [Letters exemplifying literary artifices.] pp. 261, lith. لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14807. g. 14.

— — — [Another copy.] 14807. f. 3.

— رسالۃ التوحید سبحانی [Risālat ul-tauhīd i subhānī. An essay in verse on the divine Unity.] pp. 84, lith. لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. g. 12.(4.)

— مجموعہ رباعیات الح [Majmū'ah i rubā'iyyāt. Quatrains from works of Sa'dī, Ḥafiz, Jāmī, 'Umar Khayyām, Sarmad, and Bidil. With short Hindustani lives of the poets.] pp. 38, lith. دہلی ۱۸۱۹ [Delhi, 1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

**MUHAMMAD 'ABD ul-AḤAD**, Shāh, of Zafarabad. مظہر الاحدیہ [Mazhar ul-Āḥadiyyah. An account of Zaidī saints and Sayyids.] pp. 283, lith. جونپور ۱۸۹۰ [Jaunpur, 1914.] 8°. 14779. g. 22.

**MUHAMMAD 'ABD ul-AḤAD ibn IMĀM 'ALĪ**, of Mirzapur. مخزن الفصلات [Makhzan ul-fasāliyat. Poems.] pp. 79, lith. الله آباد ۱۸۹۰ [Allahabad, 1890.] 8°. 14797. e. 32.(1.)

**MUHAMMAD 'ABD ul-'ALĪ**, Hanafī. تواریخ نامہ [Tavārīkh-nāmah. Persian, Hindustani, and Arabic chronogrammatic poems on the death of

Shāh Fazl Ralimān.] pp. 120, lith. [لکھنؤ Lucknow, 1895.] 8°.

14779. c. 22.

MUHAMMAD 'ABD ul-'ALĪ, called ĀSĪ, Madrāsī. [Edit.] See MUHAMMAD SA'ID ul-DIN, Khairābādī.

— — — See 'UŠMĀN ibn 'UMAR, called IBN ul-HĀJIB.

MUHAMMAD 'ABD ul-'ALĪ, called BAHR ul-'ULŪM. [Commentary on Mašnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DIN), Rūmī.

MUHAMMAD 'ABD ul-'AZĪZ, Āravī. عزیز المصادر [‘Azīz ul-maṣādir. Paradigms of Persian verbs.] pp. 24. لکھنؤ [Lucknow, 1877.] 8°.

14787. g. 11.(2.)

— بہار هند [Bahār i Hind. Specimens of elegant letter-writing. With marginal notes.] pp. 24, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1870.] 8°.

14807. g. 3.(4.)

— قعہ گلستان حکمت [Gulistān i hikmat. Model letters. Edited with marginal notes by Sūraj-kumār Āravī.] pp. 40, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1874.] 8°.

14837. g. 5.(9.)

— انشای دلایل [Inshā i dilāvīz. Model letters.] pp. 40, lith. کانپور [Cawnpore, 1877.] 8°.

14807. g. 12.(1.)

— نسخه تعلیمیہ [Nuskhah i ta'līmiyyah. An elementary manual of Persian conversation.] pp. 24, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1871.] 8°.

14837. g. 7.(5.)

— نسخه تعلیمیہ [Nuskhah i ta'līmiyyah.] pp. 24, lith. کانپور [Cawnpore, 1880.] 8°.

14815. f. 2.(6.)

— رقاعت عزیزی [Ruk'at i 'Azīzī. A letter-writer. Edited by Muḥ. 'Abd ul-Šamad. Fourth edition.] pp. 32, lith. کانپور [Cawnpore, 1895.] 8°.

14807. e. 15.(1.)

MUHAMMAD 'ABD ul-'AZĪZ, Multānī. زمرد فارسی [Zumurrud i fārsī. A medical treatise. Translated by Muḥ. Hāshim from the Arabic.] pp. 316, lith. لاہور [Lahore, 1893.] 8°.

14753. d. 12.

MUHAMMAD 'ABD ul-'AZĪZ, called MAKBŪL AHMAD, Shāh. [Teachings and Practices.] See MUHAMMAD 'UMAR, called SIRĀJ ul-HĀKK.

MUHAMMAD 'ABD ul-GHAFŪR, Maulavī. [Edit., with notes, of Lavāni' ul-ishrāk.] See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL ul-DIN).

MUHAMMAD 'ABD ul-GHANĪ KHĀN. ارمغان [Armaghān. A dictionary of poetical quotations illustrating some usages of grammar and syntax. Edited by Muḥ. 'Abd ul-Ḥamid Khān.] 4 pts. آگرہ [Agra, 1904-06.] 8°.

14815. c. 4.

MUHAMMAD 'ABD ul-HĀKĪM, Ra'is of Meerut. اغاز فارسی [Āghāz i fārsī. An elementary treatise on the Persian verb, with Persian and Hindustani exercises.] pt. i. pp. 32, lith. میراث [Meerut, 1872.] 8°.

14837. f. 10.(1.)

— فرہ فارسی [Farrah i fārsī. An alphabetical list of Persian verbs, analysed, and explained in Hindustani.] pp. 58, lith. میراث [Meerut, 1876?] 8°.

14837. f. 10.(6.)

MUHAMMAD 'ABD ul-HĀKK ibn SHĀH MUHAMMAD. [Edit. of Dalā'il ul-khairāt with Hindustani and Persian translations, etc.] See MUHAMMAD ibn SULAIMĀN, Jazūlī.

MUHAMMAD 'ABD ul-HAMĪD, A'zamgarhī. [Translation of Tabakāt.] See MUHAMMAD ibn SA'D.

MUHAMMAD 'ABD ul-HAMĪD KHĀN. [Edit.] See MUHAMMAD 'ABD ul-GHANĪ KHĀN.

MUHAMMAD 'ABD ul-HAYY, Lakhnavī. [Tibyān ul-śarf, commentary on Mizān ul-śarf.] See ŚARP.

— مجموعہ فتاوی [Majmū'ah i fatāvī. A collection of legal decisions on ritual and other matters. Followed by Ḥasrat ul-fuhūl, an Arabic account of the author's life and works, by 'Abd ul-Bākī.] pp. 154, 26, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1888.] 8°.

14718. g. 11.

— مجموعہ فتاوی [Majmū'ah i fatāvī.] 3 vols., lith. لاہور [Lucknow, 1891-92.] 8°.

14736. b. 5.

MUHAMMAD 'ABD ul-JALĪL, Maulavī. The Indian Series of Persian Readers . . . First (Second, Middle) Reader. 3 pts. Lucknow, 1897. 8°.

14822. a. 12.

— — — Benares, 1898. 12°.

14822. a. 13.

— — — First (Middle) Reader. Revised and enlarged edition. 2 pts. pp. 50, 142, lith. Benares, 1903. 8°.

14822. b. 10.(1.)

MUHAMMAD 'ABD UL-JALIL, *Maulavi* (*continued*).  
The Indian Series of Persian Readers . . . First Reader (revised and enlarged). pp. 42, *lith.* Allahabad, 1902. 8°. 14822. b. 11.(1.)

— — — Middle Reader. Third edition. pp. 98, *lith.* Benares, 1900. 8°. 14822. b. 11.(2.)

MUHAMMAD 'ABD UL-KADIR. [Bengali translation of *Gulistān* v.-vii.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.

MUHAMMAD 'ABD UL-KADIR KHĀN, known as MUHAMMAD ĀGHĀ KHĀN. اویماق مغل [Uimak i mughul. A history of the Mongols, with special reference to the Mughals of India.] pp. xx. 832, *lith.* ۱۹۰۲ [Amritsar, 1902.] 8°. 14773. e. 25.

MUHAMMAD 'ABD UL-LATIF ibn MUHAMMAD ŠIDDIK, called MUNIR. گلشن فضائل [Gulshan i fažā'il. A biography of Sa'di.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*. نسخه... گلستان الخ [Gulistān.] [1903.] 8°. 14787. g. 34.

MUHAMMAD 'ABD UL-MAJID (RIZĀ ul-DīN ABU 'l-KHAIR). مدد الباع لذابت حرمۃ النکاح فوق اثرباع [Madd ul-bā'. A treatise on the prohibition of more than four wives.] pp. 138, *lith.* اکبر آباد [Delhi, 1882.] 8°. 14712. d. 7.(3.)

MUHAMMAD 'ABD UL-MUN'IM, called ZAUKİ. [Tašvīb ul-bayān, translation and exposition of Mutanabbi's *Divān*.] See AHMAD ibn HUSAIN (ABU 'l-TAYYIB).

— — — اخلاق احمدی [Akhlāk i ahmadī. An estimate of the character of Muhammad, with Hindustani preface. Second edition.] pp. vii. 128, *lith.* آگرہ [Agra, 1898.] 12°. 14779. a. 4.

MUHAMMAD 'ABD UL-RAHIM. [Edit., with notes, of Kanz ul-dakā'ik, vol. 4.] See 'ABD ULLĀH ibn AHMAD (HĀFIẓ ul-DīN).

MUHAMMAD 'ABD UL-RAHMĀN, *Faizabādī*. [Edit.] See MUHAMMAD GHİYĀS ul-DīN ibn JALĀL ul-DīN.

MUHAMMAD 'ABD UL-RAHMĀN, of Kotwaris. [Edit.] See MUHAMMAD ibn PIR 'ALI.

MUHAMMAD 'ABD UL-RAHMĀN, called DIL. نغمہ دل [Naghmah i dil. A congratulatory poem

to the Deputy Commissioner 'Abd ul-Kādir upon his promotion. Followed by Ziyyāfat i Mihmān, a similar poem to Muḥ. 'Alī (Miḥmān).] pp. 24, *lith.* ۱۸۷۹ بنگلور [Bangalore, 1879.] 8°.

14797. g. 15.(2.)

MUHAMMAD 'ABD UL-RAHMĀN ibn MUHAMMAD RAUSHAN KHĀN. [Edit.] See AURANGZĪB.

— — — خریطہ جواہر [Kharītah i javāhir. A cento of verse.] See ḤABIB ULLĀH (SHAMS ul-DīN). دیوان میرزا مظہر الخ [Divān, etc.] pp. 90-170. [1855.] 8°.

14797. h. 4.(2.)

MUHAMMAD 'ABD UL-RASHID, *Maulānā*. [Panegyric.] See MUHAMMAD KALB 'ALI KHĀN.

— — — کلیات رشید [Kulliyāt. Prose and verse works.] pp. 112, *lith.* [Moradabad, 1909.] 8°.

14807. e. 11.

— — — درد دل [Dard i dil. A mystic poem, outlining a larger projected work. Edited with marginal notes by 'Abd ul-Ḥamīd b. Muḥ. 'Abd ul-Majīd.] pp. 16, *lith.* مراد آباد [Moradabad, 1876.] 8°.

14837. f. 10.(4.)

— — — مثنوی ما فی الصمیر [Maṣnavī i mā fi 'l zamīr. A religious poem. Edited with marginal notes by 'Abd ul-Ḥamīd.] pp. 8, *lith.* مراد آباد [Moradabad, 1876.] 8°.

14837. f. 10.(7.)

MUHAMMAD 'ABD UL-RA'ŪF, *Maulavi*. [Translations of exercises.] See STAPLEY (L. A.).

— — — [Edit.] See VAHSI, *Bāfiķi*.

MUHAMMAD 'ABD UL-RA'ŪF, called VAHID. انتخاب دیوان . . . محمد عبد الرؤف . . . مسمی بنام [Javāhir i muntakhab. Poetical works of Vahid. With portrait.] pp. 20, 178, 130, 87, 82, *lith.* ۱۸۹۰-۹۱ [Calcutta, 1890-91.] 8°.

14797. e. 24.

— — — The Nuhv-i-Waheedee, a treatise on the syntax of the Persian language, illustrated by copious examples, etc. (حرو وحیدی) pp. 7, 377, 24. Calcutta, 1862. 8°.

14820. b. 3.

MUHAMMAD 'ABD UL-RA'ŪF ASHRAF. پند نامہ شیدا [Pand-nāmah i shaidā. Moral maxims in verse, on the model of Sa'di's Pand-nāmah.] pp. 11, *lith.* ۱۹۰۱ سلطانپور [Sultanpur, 1901.] 8°.

14797. f. 2.(5.)

**MUHAMMAD 'ABD UL-RAZZĀK**, *Kādirī*. رساله سعد و نحس . [Risālah i sa'd u nahlī, a tract on proper performance of certain rites, by Muḥ. 'Abd ul-Razzāk; (2) Risālah i favā'id, an introduction to religion and science, by the same; (3) Risālah i ḥadāb i libās, a tract on dress, by 'Abd ul-Ḥakk Dihlāvī.] pp. 56, lith. 1880. [Lucknow, 1902.] 8°. 14718. f. 15.

**MUHAMMAD 'ABD UL-SALĀM**, *Maulavī*. تذكرة الجمعة [Tazkirat ul-jum'ah. A tract on religious observance of Friday, based upon Kur'ān lxii. 9, with some traditions.] pp. 21, lith. 1880. [Lucknow, 1869.] 8°. 14807. g. 3.(5.)

**MUHAMMAD 'ABD UL-SALĀM ibn MUHAMMAD 'ABD UL-ḤALĪM**, *Kashmīrī*. [Al-Kavākib ul-durriyyah, commentary on al-Ķāśidat ul-kutbiyyah.] See 'ABD UL-ĶĀDIR ibn MŪSA.

**MUHAMMAD 'ABD UL-ṢAMAD**. [Edit.] See MUHAMMAD 'ABD UL-'AZĪZ, *Iravī*.

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**. [Edit.] See 'ALI AKBAR ibn 'ALI.

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**, *Bilgrāmī*. [Notes on Dastūr ul-mubtada.] See ṢAFĪ ibn NAṢĪR.

— [عین الافادة الخ] [Ain ul-ifādat. An essay on the syntax of the genitive.] See NAIV. هدایة [Hidāyat ul-naḥīf.] pp. 153-170. [1886.] 8°. 14594. aa. 1.(1.)

— [مغیض فارسی] [Mufiz i fārsī. A manual of Persian grammar.] pp. 67, lith. 1884. [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. g. 5.(11.)

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**, *Ḩāfiẓ*, of *Dacca Madrasah*. [Edit., with notes, of Dīvān of 'Ali.] See 'ALI ibn ABI TĀLIB.

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**, *Rūmī*, 'Arabī. اعجاز غفوریہ [I'jāz i Ghafūriyyah. An account in verse of the author's visit to 'Abd ul-Ghafūr Ākhund of Surat at the instance of Shāh 'Abd ul-'Azīz.] pp. 30, lith. 1883. [Moradabad, 1883.] 12°. 14837. a. 1.(1.)

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**, called GULSHAN. بستان فہنگ بوستان [Bustān farhang i Būstān. A Persian-Hindustani glossary to Sa'dī's Būstān.] pp. 20, lith. 1894. [Lucknow, 1894.] 8°. 14815. f. 10.(1.)

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH**, called MASHSHĀK, *Kādirī*. [Malibūb-shāhī karīmā, musaddas by Mashshāk on Karīmā.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

**MUHAMMAD 'ABD ULLĀH** (NŪR ul-Dīn), *Shirāzī*. الفاظ ادویہ الخ Ulsáz udwiyah, or The Materia Medica, in the Arabic, Persian, and Hindevy languages. Compiled by Noureddeen Mohammed Abdulla Shirāzy... With an English translation by F. Gladwin. MS. NOTES. ff. 68. Calcutta, 1793. 4°. 757. k. 29.

— [Another copy, bearing an autograph of the translator presenting the book to Warren Hastings.] 757. k. 29.\*

الفاظ ادویہ - میزان ادویہ - فہنگ نصیریہ - [Alfāz ul-adviyah. Followed by (1) Mizān ul-adviyah, a similar work by Tābi'ī Muḥammad; (2) Farhang i Naṣīriyyah, or Ḥall i makhzan ul-adviyah, a *materia medica*, with a glossary of Indian and Moslem medical terms in parallel columns, by Muḥ. Naṣīr b. Ahmad 'Alī; (3) Anīs ul-mu'ālijin, a pharmacopoeia by M. 'A. U.] pp. 308, 76, 20, 102, lith. 1881. [Lucknow, 1881.] 8°. 14753. e. 15.(1-4.)

الفاظ ادویہ ... و بر حاشیہ ریاض ادویہ - ستہ ضروریہ - ترجمہ رسالہ قبریہ - علمات جلیہ - معالجات جدولیہ [Alfāz ul-adviyah. With 5 other works on the margin, viz. (1) Riyāz ul-adviyah, a dictionary of simple and compound medicaments; (2) Sittah i zārūriyyah, a tract on hygiene; (3) Risālah i kabriyyah, on signs of approaching death, usually attributed to Hippocrates, translated into Persian by Muḥ. 'Atā Ullāh ibn Muḥ. Yūsuf Khān; (4) 'Alāmat i jaliyyah, an appendix to no. 1, purporting to be based upon Hippocrates, translated into Persian by Alīmad b. Imām 'Alī; (5) Mu'ālajāt i jadvaliyah, a tabulated list of diseases, their causes, symptoms and remedies, compiled by Muḥ. Ḫusain Khān Dihlāvī. Edited by Karim-bakhsh.] pp. 216, lith. 1886. [Firozpur, 1886.] 8°. 14753. d. 10.(2.)

— [Excerpts from Alfāz ul-adviyah.] See MUVAFFIK ibn 'ALI. کتاب البنیہ عن حقائق ادویہ Liber fundamentorum pharmacologiae, etc. pt. 2. 1830-33. 8°. 757. e. 10.

MUHAMMAD 'ABD ULLĀH ibn FAZL ILĀHĪ. [Edit.] See MUHAMMAD ibn PIR 'ALI.

MUHAMMAD 'ABD ULLĀH ul-MA'MŪN SUHRAVARDĪ. [Edit.] See GHULĀM 'ALI KHĀN ibn BHIKHĀRĪ KHĀN.

— — — See NAZĪR AHMAD, *Hāfiż*.

MUHAMMAD 'ABD ULLĀH MU'İN. نادر الول مل [Nādir ul-ramal. A tract on geomancy, in verse and prose.] pp. 52. See RAMAL. مجموعة رسائل [Majmū'ah i rasā'il i ramal.] [1881.] 8°. 14770. e. 2.

MUHAMMAD ABU 'l-FAIZ. مخمس ساغر بزم آشوب [Mukhammas i sāghar i bazm i āshūb. A poem on the war between Dōst Muhammad Khān of Afghanistan and Sardār Hari Singh.] pp. 16, lith. گوجرانوالہ ۱۹۰۲ [Gujranwala, 1902.] 8°. 14797. d. 19.(6.)

MUHAMMAD ABU 'l-HASAN, *Farīdābādī*. تذكرة مذکور [Tazkirat i Allāhī. A life of Mużaffar 'Ali Shāh Allāhī of Agra.] pp. 122, lith. لکھنؤ ۱۸۸۷ [Lucknow, 1887.] Fol. 14779. i. 6.

MUHAMMAD ABU 'l-HASAN, *Maulavī*. [Commentary on Matla' ul-anvār.] See KHUSRAU, Amīr.

MUHAMMAD ABU 'l-HASAN, *Munshī, ex-Tahsildar, of Govt. College*, متنوی تحفہ طبران [Tulifah i Tīhrān. Poetical addresses in maṣnavī rhyme.] pp. vi. 80, 3, lith. لکھنؤ ۱۸۹۳ [Lucknow, 1893.] 8°. 14797. d. 15.(13.)

MUHAMMAD ABU 'l-HAYĀT. تذكرة الكرام [Tazkirat ul-kirām. Lives and sayings of some saints and other famous men.] pp. 672, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1880.] 8°. 14779. e. 4.

MUHAMMAD ABU 'l-MA'ĀNĪ. See MUHAMMAD, called ABU 'l-MA'ĀNĪ.

MUHAMMAD ABU MANSŪR. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD 'ALI.

MUHAMMAD ĀGHĀ KHĀN. See MUHAMMAD 'ABD ul-KĀDIR KHĀN.

MUHAMMAD AHL ULLĀH ibn SHĀH 'ABD ul-RĀHĪM. چهار باب [Chahār bāb. A manual of Sunnī doctrine. Followed by a tract on names of God, based upon traditions, with Persian explanations. With notes.] pp. 40, lith. لاہور ۱۸۸۸ [Lahore, 1871.] 8°. 14837. f. 1.(1.)

MUHAMMAD AHSAN, *Bilgrāmī*. ارنگ فرهنگ [Artang i farhang. Letters. Collected by Muḥ. Ḥakīm ul-Dīn Lakhnawī.] pp. 72, 2, lith. لکھنؤ ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. e. 6.(2.)

— — — [Majmū'ah i naṣr i Shāhjahānī. Letters addressed to Shāhjahān Bēgam, Nawab of Bhopal. Followed by Nazm i vālājāhī, a short dīvān.] pp. 68, 80, lith. گورہ ۱۸۸۳ [Agra, 1883.] 8°. 14837. f. 16.(4.)

MUHAMMAD AHSAN, *Muftī*. [Commentary on Mukaddimah.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Jazārī.

MUHAMMAD AHSAN, *Siddikī, Nānautavī*. [Edit.] See KUR'ĀN.

MUHAMMAD AHSAN ULLĀH KHĀN, called ŠĀKIB. آتش بیدود [Ātash i bīdūd. A history of the English conquest of Multan and the Panjab. With notes by Muḥ. Fazl i Rabb ('Arshī).] pp. 64, lith. گورہ ۱۸۸۰ [Agra, 1880.] 8°. 14773. e. 14.(2.)

MUHAMMAD AKBAR, *Arzānī*. [For commentary on M. A.'s Ḥudūd ul-amrāz:] See ABU 'l-KĀSIM, called KUDRAT ULLĀH KHĀN.

— — — [Karābādīn قربادین قادری موسوم بقربادین قادری] [Karābādīn i Kādirī. A work on compound medicaments.] pp. iv. 364, lith. ۱۸۶۰ [Bombay, 1860.] Fol. 14753. f. 2.

— — — [Karābādīn قربادین قادری] [Karābādīn i Kādirī.] pp. 468, lith. ۱۸۶۹ [Delhi, 1869.] 8°. 14753. e. 7.

— — — [Karābādīn قربادین قادری فارسی] [Karābādīn i Kādirī.] pp. 568, lith. ۱۸۸۶ [Lucknow, 1886.] 8°. 14753. d. 6.

— — — [Mīzān ul-tibb میزان الطب. A handbook of medicine. Followed by (1) Risālah i dalā'il ul-nabz, on the pulse, (2) R°. i dalā'il ul-baul, on the urine, both by Yūsufī, and (3) R°. i bulirān, on crises of diseases, by Muḥ. Badr ul-Dīn ibn Jamāl ul-Dīn. With marginal notes.] pp. viii. 208, lith. کانپور ۱۸۷۴ [Cawnpore, 1874.] 8°. 14753. e. 10.

— — — [Mīzān ul-tibb میزان الطب. With marginal notes.] pp. viii. 208, lith. لکھنؤ ۱۹۰۰ [Lucknow, 1900.] 8°. 14753. e. 20.

**MUHAMMAD AKBAR**, *Arzānī* (*continued*). مَفْرَجُ الْقُلُوبِ [Mufarrili ul-kulūb. A treatise on medicine.] pp. 458, lith. [Lucknow, 1865?] 8°. 14753. e. 9.

— مَفْرَجُ الْقُلُوبِ [Mufarrili ul-kulūb.] pp. 623, lith. ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14753. e. 16.

هذا كتاب ... المسمى بمحربات ... محمد [Mujarrabāt i Akbarī. A work on compound medicaments.] pp. 170, lith. ۱۸۷۶ [Bombay, 1860.] 8°. 14753. d. 2.

— مَحْرَبَاتُ أَكْبَرِيٍّ [Mujarrabāt i Akbarī. With marginal notes.] pp. 126, lith. ۱۸۸۰ [Lucknow, 1863.] 4°. 14753. e. 8.

— طَبُّ أَكْبَرِ الْعَ مَ طَبُّ أَكْبَرِ الْعَ Tibeh Ukbar. A medical work in the Persian language. [Translated, with additions, by M. A. from the Arabic Sharī ul-asbāb va'l-'alāmāt of Nafis ibn 'Ivaz Kirmānī.] pp. 579, lith. [Calcutta, 1830.] 8°. 757. e. 15.

— طَبُّ الْأَكْبَرِ [Tibb i Akbarī. Edited by Muḥ. Yūsuf 'Alī Khān.] pp. 582, lith. ۱۸۶۴ [Madras, 1848.] Fol. 14753. g. 2.

— طَبُّ الْأَكْبَرِ [Tibb i Akbarī. Collated with an earlier Bombay edition.] 2 pts. pp. 101, 90, lith. ۱۸۵۰ [Persia, 1858.] Fol. 14753. i. 2.

— طَبُّ الْأَكْبَرِ [Tibb i Akbarī. With some marginal glosses.] 2 pts. pp. 210, 202, lith. ۱۸۷۹ [Bombay, 1863.] Fol. 14753. h. 1.

— طَبُّ الْأَكْبَرِ فَارْسِيٌّ [Tibb i Akbarī.] 2 vols. pp. 459, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 4°. 14753. g. 3.

— طَبُّ الْأَكْبَرِ فَارْسِيٌّ [Tibb i Akbarī.] 2 vols., lith. ۱۹۱۱ [Lahore, 1911.] 8°. 14753. e. 21.

**MUHAMMAD AKBAR**, *Ilāhābādī*. [For the *Fusūl i Akbarī*, sometimes ascribed to M. A. :] See 'Alī AKBAR ibn 'Alī.

**MUHAMMAD AKBAR**, *Pashāvari*. [Translation of Nukāyah.] See 'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD.

**MUHAMMAD AKBAR 'ALĪ SHĀH**, *Dihlavī*. مَجْمُوعَةٌ فَوَائِدٌ عَثْمَانِيٌّ [Majmū'ah i favā'id i 'Uṣmānī. Life, letters, and memorable sayings of Muḥ. 'Uṣmān Damānī.] pp. 168, lith. ۱۸۹۶ [Delhi, 1899.] 8°. 14779. e. 14.

**MUHAMMAD 'ĀKIL**, *Khvājah*. [Notes on *Zikr ul-aṣfiyā*.] See GUL MUHAMMAD.

**MUHAMMAD AKMAL KHĀN**. See MUHAMMAD A'ZAM KHĀN ibn Shāh A'ZAM KHĀN and MUHAMMAD AKMAL KHĀN. قَرَابَادِينَ اَعْظَمُ وَأَكْمَلُ [Karābadīn i A'zam u Akmal.] [1898.] Fol. 14753. g. 8.

**MUHAMMAD AKRAM**, called FAIZ. رِيَاضُ فَيْضٍ [Riyāz i Faiz. Poems.] pp. 220, lith. ۱۹۰۱ [Agra, 1901.] 8°. 14797. dd. 1.

— رُوزْگَارِ نَامَةٍ [Rūzgār-nāmah. A poem on the human lot.] pp. 22, lith. ۱۹۰۰ [Agra, 1900.] 8°. 14797. e. 36.(9.)

**MUHAMMAD AKRAM**, called GHANIMAT, *Panjābī*. نَيْرَنْگَ عَشْقٌ مَعْرُوفٌ بِهِ مَثْنَوِيٌ غَنِيمَت [Nairang i 'ishk. A *mashnawī* poem on the loves of Sbāhid and 'Azīz.] pp. 92, lith. ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14797. h. 14.

نَيْرَنْگَ عَشْقٌ مَعْرُوفٌ بِهِ مَثْنَوِيٌ غَنِيمَت [Nairang i 'ishk. With marginal notes.] pp. 92, lith. ۱۸۸۰ [Cawnpore, 1880.] 8°.

14787. g. 29.(2.)

**MUHAMMAD AKRAM** ibn 'ABD ul-RAZZĀK, *Multānī*. [Commentary on *Matla' ul-anvār*.] See KHUSRAU, Amīr.

— شَرْحُ گُلِسْتَانِ سَعْدِیٍّ [Sharli i Gulistān. A grammatical commentary on Sa'dī's Gulistān.] pp. 320, lith. ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14787. d. 8.

— شَرْحُ گُلِسْتَانِ سَعْدِیٍّ [Sharli i Gulistān.] pp. 320, lith. ۱۸۹۹ [Lahore, 1899.] 8°.

14749. f. 22.

— شَرْحُ گُلِسْتَانِ سَعْدِیٍّ [Sharli i Gulistān.] pp. 320, lith. ۱۹۰۰ [Lucknow, 1900.] 8°.

14749. f. 23.

— [For the same, printed together with the Gulistān :] See MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (Mu-sharīf ul-Dīn), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

**MUHAMMAD AKRAM** ibn MUHAMMAD 'ALĪ, *Barāsavī*. اِقْبَاسُ الْنُّورِ [Iktibās ul-anvār. An account of famous Moslem saints and Shaikhs from Muḥammad down to the author's father, especially those of the Chishtī and Kādirī orders. Edited by Muḥ. Ishfāk Ḥasan.] pp. i. 349, lith. ۱۸۹۵ [Lahore, 1895.] Fol. 14779. i. 8.

**MUHAMMAD AKRAM KHĀN.** فنون الصيد [Funūn ul-ṣāid. The science and art of hunting.] pp. 80, lith. [Jhelum, 1900.] 8°. 14835. e. 6.

**MUHAMMAD ĀL ḤASAN,** Maudūdī. تختة التواریخ [Nukhbāt ul-tavārīkh. A history of Amroha, its ancient kings and celebrated men.] pp. 146, lith. [Amroha, 1880.] 8°. 14773. e. 14.(1.)

**MUHAMMAD A'LAM.** [Mirāt ul-zamā'ir. A commentary on *daftars* i.-ii. of Abu 'l-Fazl's Epistles.] pp. viii. 70, 149. [Calcutta, 1834.] 4°. 14807. h. 9.

**MUHAMMAD 'ALĪ.** Begin. قانونی است که برای [Kānūn i nazm. A treatise on the organization of the Persian army. With supplement by Dr. Tholozan on military hospitals and care for the wounded.] pp. 107, lith. [Teheran, 1861.] 8°. 14749. g. 9.

**MUHAMMAD 'ALĪ,** Teacher at *Imāni* College. [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶI.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Jābalrūdī.** (جامع التمثيل) [Jāmi' ul-tamšīl. Proverbs in alphabetical order, dating from the time of 'Abd Ullāh Kūtb-shāh (1035-1083 A.D.), with illustrative stories.] pp. 312, lith. [Teheran, 1868.] 8°. 14783. f. 4.

— [كتاب مستطاب جامع التمثيل] [Jāmi' ul-tamšīl.] pp. 300, lith. [Teheran, 1885.] 8°. 14749. f. 15.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Kāzīmī, Kantūrī.** [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶI.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Khairābādī.** [Life.] See GHULĀM MUHAMMAD HĀDĪ 'ALĪ KHĀN.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Lāhaurī, Maulavī.** [Farhang i muntakhabāt i fārsī, glossary to Muntakhabāt i fārsī.] See MUNTAKHABĀT.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Mirzā.** كتاب نجوم السماء في ترجم العلماء [Nujūm ul-samā' fī tarājim il-'ulamā'. Biographies of saints and learned men in Islām.] pp. 424, lith. [Lucknow, 1886.] 8°. 14779. h. 10.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Rāmpūrī.** [Edit.] See MUHAMMAD ISMĀ'IL, Dihlavī.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Shah of Persia.** [Charter.] See PERSIA.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Tīhrānī.** [Notes to 'Alī b. Abi Tālib's Dīvān, with metrical translations.] See 'Alī ibn ABI TĀLIB.

**MUHAMMAD 'ALĪ, Yazdī.** [Akhlāk i Muhammadi. Moral rules, illustrated by anecdotes and poetical extracts.] pp. iv. 376, 2. [Lucknow, 1875.] 8°. 14749. f. 3.

**MUHAMMAD 'ALĪ,** called 'Alī. مخزن احمدی [Makhzan i Ahmadi. A life of Sayyid Ahmad of Bareilly.] pp. 119, lith. [Agra, 1882.] 8°. 14779. d. 7.(4.)

**MUHAMMAD 'ALĪ,** called MĀHIR. [Edit.] See MUHAMMAD TĀHIR, called GHĀNĪ.

**MUHAMMAD 'ALĪ,** called MUHAMMAD, Maulavī. [Khiyābān gulshān. A metrical Persian vocabulary, with Persian and Hindustani marginal notes.] pp. 71, lith. [Cawnpore, 1867.] 8°. 14797. h. 3.(1.)

— — — [کانپور] pp. 71, lith. [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. f. 1.(2.)

**MUHAMMAD 'ALĪ,** called SĀ'IB, Tabrizī. [Kulliyāt. Poems.] pp. 716, lith. [Lucknow, 1875.] 8°. 14797. h. 34.

— [دیوان صائب] [Divān. Minor poems, selected by 'Āmilā of Balkh. With preface and biographical notice of 'Āmilā by 'Abd ul-Rahmān Khān b. Muhib. Raushan Khān.] pp. iv. 152, lith. [Cawnpore, 1871.] 8°. 14797. c. 2.

— [Selections from Dīvān, with Panjabi metrical versions.] See AMARA-NĀTHA. امرکتا الخ [Amara-gutikā.] [1899.] 12°. 14749. b. 5.

**MUHAMMAD 'ALĪ,** called ULFAT. شجرة العارفين الخ [Shajarat ul-'arifin. A brief versified account of the family of Shāh Muhib. Rafi' ul-Zamān of Allahabad. Followed by selections from the Dīvān of Shāh Muhib. Ḥasan (Ashraf) of Allahabad.] pp. 34, lith. [Allahabad, 1880.] 8°. 14797. g. 15.(5.)

**MUHAMMAD 'ALĪ ibn ABI TĀLIB,** called BAHĀR. [كتاب يخچالیه] [Yakhchāliyyah. Facetious tales.

Edited with preface by Muš. Ḥusain (Adib). With illustrations.] ff. 64, lith. 1831. [Persia, 1873.] 12°.

14783. a. 4.

— [Yakhchāliyyah.] ff. 56, lith. 1881. [Persia, 1881.] 12°.

14783. a. 8.(2.)

**MUHAMMAD 'ALI ibn ḤUSAIN KHĀN**, called ANJUM. گوهر منظوم [Gauhar i manzūm. A versified logic.] pp. 16, lith. 1861. [Lucknow, 1864.] 8°.

14820. f. 3.(4.)

**MUHAMMAD 'ALI ibn MUHAMMAD KĀSIM**. هذا كتاب تحفة الباصررين [Tulifat ul-bāsirin. A diary of a pilgrimage to the Holy Places.] ff. 122, lith.; 1 map. 1858. [Karachi, 1858.] Fol. 14762. f. 1.

**MUHAMMAD 'ALI ibn MUHAMMAD SĀDIK**. زاد و بوم [Zād u būm. A geography of Persia.] pp. 158, lith. 1901. [Tabriz, 1901.] 8°.

14762. a. 2.

**MUHAMMAD 'ALI AKRAM**, Āravī. [Al-Risālat ul-mujannad, introduction to Musnad.] See MUHAMMAD ibn IDRĪS.

**MUHAMMAD 'ALI ḤABIB NAṢR**. دیوان لغت مع [Dīvān i lughat. Poems in praise of Muhammad. Followed by Mā jarā i ghamm, chronograms and elegies on the death of M. 'A. H.N.] pp. 84, lith. 1879. [Lucknow, 1879.] 8°.

14787. e. 17.(1.)

— [Dīvān i mu'jiz i bayān. Poems.] pp. 360, lith. 1880. [Lucknow, 1880.] 8°.

14797. g. 7.

**MUHAMMAD 'ALI HAZIN**. The Life of Sheikh Mohammed Ali Hazin, written by himself: edited from two Persian manuscripts, . . . with . . . various readings. By F. C. Belfour. (قارع احوال) (بندگر حال مولانی شمع محمد علی حزین) (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. 289. London, 1831. 8°.

14003. d. 2.(2.)

— [Savānili i 'umrī. The autobiography of Hazin.] pp. 84, lith. 1901. [Delhi, 1901.] 8°.

14779. d. 41.

— The Life of Sheikh Mohammed Ali Hazin, written by himself; translated . . . and illustrated with notes explanatory of the history, poetry, geography, etc., which therein occur. By F. C.

Belfour. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xl. 320. London, 1830. 8°.

14003. d. 2.(1.)

— The translation of the Tarikh-i-Ahwal of Mowlana Muhammad Shaykh Ali Hazin with an introduction and appendix by M. C. Master. pp. vii. 67. Bombay, 1911. 8°.

14779. b. 9.

— کلیات حزین [Kulliyāt. Collected works in prose and verse.] pp. 1032, lith. 1876. [Lucknow, 1876.] 8°.

14797. e. 7.

**MUHAMMAD 'ALI ḤUSAIN** (ABU AHMAD), called ASHRAFĪ. دیوان اشرفی [Dīvān. Persian and Hindustani ghazals.] pp. 35, lith. 1907. [Delhi, 1907.] 8°.

14797. e. 50.(1.)

**MUHAMMAD 'ALI KHĀN**, Navāb, Kizilbash. کنز التاریخ [Kanz ul-tārīkh. Chronograms on the birth of Niṣār 'Alī Khān, son of Fatḥi 'Alī Khān, by poets of his time.] pp. 108, lith. 1903. [Lahore, 1903.] 8°.

14779. d. 40.

**MUHAMMAD 'ALI KHĀN**, Sayyid. لذة الاقهام [Lazzat ul-afhām. Letters and other writings in Hindustani and Persian prose and verse.] pp. 104, lith. 1872. [Lucknow, 1872.] 8°.

14119. c. 30.(11.)

**MUHAMMAD 'ALI KHĀN**, called NAVĀB I DAULAH. شجرة طيبة [Shajarah i tayyibah. A tract on Imām Mūsa Kāsim and his descendants, with special reference to the Ṣafavī kings of Persia.] pp. 20, lith. 1896. [Farrukhabad, 1896.] 8°.

14779. f. 7.(6.)

**MUHAMMAD 'ALI KHĀN**, called TARBIYAT, of Tabriz. The Press and Poetry of modern Persia. Partly based on the manuscript work of Mirzā Muhammad 'Alī Khān "Tarbiyat" of Tabriz. By E. G. Browne. 1914. 8°. See BROWNE (E. G.).

14797. d. 21.

**MUHAMMAD 'ALI KHĀN** ibn ZAKĀ ul-MULK. دوره مختصر تاریخ ایران [Daurah i mukhtaṣar i ta'rīkh i Irān. A compendious illustrated history of Persia from the earliest times to the present day.] pp. 275, lith. 1911. [Bombay, 1911.] 8°.

14773. b. 5.

**MUHAMMAD ALTĀF ḤUSAIN**. See MUHAMMAD ILTĀF ḤUSAIN.

**MUHAMMAD AMĀNAT ULLĀH KHĀN.** گنجینہ حمت معروف بہ تھجھے آخرت [Ganjīnah i rālīmat, or Tulīfah i ḥakhrat. Ghazal odes in praise of Muhammād and some saints.] pp. 32, lith. ۱۸۹۷ [Ajmer, 1897.] 8°. 14797. g. 28.(9.)

**MUHAMMAD AMĪR ‘ALĪ** (‘ABD UL-RAZZĀK). حل لغات ومعانی مصطلحات ... فرنگ قلیوبی الح [Farhang i Kālyūbī. A glossary to Kālyūbī's Navādir.] pp. 76, lith. ۱۹۰۰ [Lucknow, 1900.] 8°. 14576. d. 14.(2.)

**MUHAMMAD AMĪR KHĀN** (AMĪR UL-DAULAH), Rais of Tonk. [Memoirs.] See BASĀVAN LA'L.

**MUHAMMAD AMJAD ‘ALĪ**, Sayyid, Shams ul-Ulamā. [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— — — See TURĀB ‘ALĪ, Kalandar.

— — — A Key to the Persian Entrance Course for 1891. Poetry. pp. 112. Allahabad, 1889. 8°. 757. d. 38.(3.)

**MUHAMMAD AMJAD ‘ALĪ**, called ASHHARĪ. ارمغان [Ārmaghān. 3 tracts, viz.:— (1) Tashrīh ul-alfāz, an alphabetical Persian-Hindustani classified glossary; (2) Abjad i Amjad, rules for Nasta'lik writing; (3) Mulakhkhas ul-akhlāk, moral maxims.] pp. 105, lith. ۱۸۷۸ [Lucknow, 1878.] 8°. 14837. g. 12.(2.)

**MUHAMMAD ANVAR ‘ALĪ**, Hāfiż. [Panjabi translation and metrical paraphrase of Kur'ān, with Persian notes.] See KUR'ĀN.

**MUHAMMAD ANVAR ‘ALĪ**, Maulavī. [Notes on Gulistān.] See MUŠLIŪ ibn ‘ABD ULLĀH (MU-SHARRIF UL-DIN), called SA'DI.—Gulistān.

**MUHAMMAD ANVAR ‘ALĪ**, called ‘ĀJIZ. کلشن اسرار [Gulshan i asrār. A guide to the religious life.] pp. 42, lith. ۱۸۷۱ [Lucknow, 1871.] 8°. 14837. e. 4.(4.)

**MUHAMMAD ANVAR ḤUSAIN**, called TASLĪM, Sahisvānī. ملخص تسلیم [Mulakhkhaś i Taslīm. Solutions of chronograms.] pp. 118, lith. ۱۸۹۶ [Moradābad, 1896.] 8°. 14835. d. 1.

— — — Taj al-madā'ili. A handbook of the literary art. With marginal notes and appendix.] pp. 104, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 7.(2.)

**MUHAMMAD ANVAR SHĀH.** منظوم انور [Manzūm i Anvar. Poems in praise of Kalb 'Alī Khān, Nawab of Rampur.] pp. 220, lith. ۱۸۷۳ [Amritsar, 1876.] 8°. 14837. e. 8.(3.)

**MUHAMMAD ‘ĀRIF**, Multānī. مولود شریف [Maulūd i sharīf. A poem on the nativity of Muhammād.] pp. 16, lith. ۱۸۷۲ [Lahore, 1872.] 8°. 14787. c. 22.(2.)

**MUHAMMAD ‘ĀRIF**, called ŠAN'AT, Shikārpūrī. دیوان صنعت الح [Divān. Poems. With a few letters. Edited by the author's son 'Abd ul-Khālik.] pp. 147, lith. ۱۸۹۶ [Lahore, 1896.] 8°. 14797. e. 28.(1.)

**MUHAMMAD ASĀAD**, Fakīr Jāny. See MUHAMMAD ibn As'AD.

**MUHAMMAD AS'AD**, Efendī, Shaikh ul-Islām. كتاب لبقة اللغات [Lahjat ul-lughāt. A Turkish-Arabic-Persian dictionary, giving Arabic and Persian equivalents for Turkish words with Turkish explanations. Edited, with preface, by 'Abd ul-Rālīmān Mudarris.] pp. xi. 851. قسطنطینیة [Constantinople, 1801.] Fol. 757. k. 17.

**MUHAMMAD ASAD ULLĀH**, Tilharī. قوت حنفیہ [Kuvvat i hanafiyah. An essay on the tenets of the school of Abu Hanifah.] pp. 80, lith. ۱۹۰۵ [Badaon, 1905.] 8°. 14736. b. 10.

**MUHAMMAD ASAD ULLĀH KHĀN** and **MUHAMMAD ḤAFIZ ULLĀH**. شجرهای سلاسل قادریہ [Shajārhā i salāsil i kādiriyah u chishtiyah. Versified tables of famous dervishes of the various orders.] pp. 28, lith. جھیج [Jhajjar, 1897.] 8°. 14779. f. 8.

**MUHAMMAD ASGHAR ‘ALĪ**, called ĀBRŪ. قصائد معجز نظم [Kāṣā'id i mu'jiz i nizām. Poems in praise of Muhammād, the Caliphs, and other famous Moslems.] pp. 36, lith. ۱۸۹۱ [Delhi, 1899.] 8°. 14797. e. 40.

**MUHAMMAD ASGHAR ḤUSAIN**, of Futhgarh. بازار سکندری [Bāzār i Sikandarī. A eulogy of the fairs held under the patronage of Sikandar Begam of Bhopal for exhibiting articles manufactured by the orphans supported and educated by her.] pp. 16, lith. فتحگڑ [Fathgār, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(4.)

**MUHAMMAD 'ASHIK** (SA'ID UL-DIN), called ḤAYĀT. كَلْمَةُ الْحَقِّ [Kalimat ul-hiakk]. A Sufic tract on prayer. Followed by Asrār ul-validat, a tract on the nature of God, by Sharaf ul-Din Abu 'Ali Kalandar.] pp. 26, lith. مَرَادَابَدٌ ۱۸۹۱ [Moradabad, 1891.] 8°.

14712. c. 5.(2.)

**MUHAMMAD ASHRAF**, *Khvājah*. [Edit.] See 'INĀYAT ULLĀH, *Kanbū*.

**MUHAMMAD ASHRAF ibn SHAMS ul-DIN MUHAMMAD**. [Translation of *Takvīm ul-abdān*.] See YAḤYA ibn 'ĪSA, called IBN JAZLAH.

**MUHAMMAD ASHRAF 'ALI**, *Lakhnavī*. فوائد القطبية [Al-Favā'id ul-kutbiyyat]. Names of weights used in medicine with Persian explanations.] See SADĪD ul-DIN, *Kāzārūnī*. مُعْنَى سَدِيدِي [Mughni.] appendix. [1890.] Fol. 14538. e. 8.

— فوائد القطبية [Al-Favā'id ul-kutbiyyat.] pp. 20, lith. لکھنؤ ۱۸۹۲ [Lucknow, 1892.] 8°.

14753. d. 9.

**MUHAMMAD ASHRAF 'ALI**, *Thānavī*. [Hindustani commentary on Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DIN), *Rūmī*.

**MUHAMMAD ASHRAF 'ALI** (ĀBU SULAIMĀN ZAHIR ul-DIN AHMAD), *Lakhnavī*. [Farhang i dīvān i Ghānī, glossary to Ghānī's Dīvān.] See MUHAMMAD TĀHIR, called GHĀNĪ.

— فرنگ دیوان حافظ [Farhang i dīvān i Hāfiẓ]. A glossary to Hāfiẓ's Dīvān. Third edition.] pp. 32, lith. لکھنؤ ۱۸۹۳ [Lucknow, 1893.] 8°.

14815. f. 10.(3.)

— [For the same glossary as printed with the Dīvān of Hāfiẓ:] See MUHAMMAD HĀFIẒ, *Shirāzī*.

— فرنگ انوار سهیلی [Farhang i Anvār i Suhailī. A glossary to the Anvār i Suhailī. Second edition.] pp. 48, lith. لکھنؤ ۱۸۹۸ [Lucknow, 1898.] 8°.

14815. f. 10.(2.)

**MUHAMMAD ASHRAF KHĀN ibn DŪNDĪ KHĀN**. اشرف نامہ [Ashraf-nāmah. Memoirs of the Rohilla chief Dūndī Khān, the author's father.] pp. 131, lith. کول ۱۸۵۴ [Kol, 1854.] 8°. 14779. g. 15.

**MUHAMMAD 'ASKARĪ**, called FIKRAT. [Edit.] See

'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—*Tajnīs ul-Lughāt*.

— — — See ABU NAṢR, *Farāhī*.

**MUHAMMAD 'ASSĀR** (SHAMS ul-DIN), *Tabrizī*. [On the Mihr u Mushtari of M. 'A.:] See PEIPER (C. R. S.).

**MUHAMMAD 'ATĀ ULLĀH ibn MUHAMMAD YŪSUF KHĀN**. [Persian translation of Risālah i kabriyyah.] See HIPPOCRATES.

**MUHAMMAD 'ATĀ'I**, *Lāhaurī*. مصادق الرمل [Miṣdāk ul-ramal. A work on geomancy, derived from teachings of Badi' ul-Dīn Lāhaurī and Raushan 'Alī Dihlāvī.] pp. 136, lith. لکھنؤ ۱۸۷۶ [Lucknow, 1876.] 8°. 14770. e. 3.(1.)

— مصادق الرمل [Miṣdāk ul-ramal.] pp. 136, lith. کانپور ۱۸۸۷ [Cawnpore, 1887.] 8°. 14770. f. 1.

**MUHAMMAD 'AUFI** (JAMĀL ul-DIN). [For account of Lubāb ul-albāb :] See BLAND (N.).

— Part I (Part II) of the Lubābu 'l-Albāb of Muhammad 'Awfi. Edited . . . with indices, Persian and English prefaces, and notes . . . in Persian, by E. G. Browne . . . and Mirzā Muham-mad ibn 'Abdu 'l-Wahhāb-i-Qazwīnī. (باب) pp. xi. xxv. 433, 78, 472. 1903, 1906. See PERSIAN HISTORICAL TEXTS. Persian Historical Texts. vols. ii., iv. 1901, etc. 8°. 757. gg. 8.

— Extrait du "Djawāmi' el-Hikāyat" de Djémâl-Ooddîn Mohammad 'Awfi. [With French translation.] See HUART (C.). Documents Persans, etc. 1905. 8°. [Recueil de Mémoires Orientaux.]

14003. i. 56.

**MUHAMMAD AURANGZIB KHĀN ibn MUHAMMAD SHARIF KHĀN**. تحفة اورنگزیبیہ [Tulifah i Aurangzibiyah. A polemic against the doctrines of Ghulām Ahmad Kādiyānī. Followed by a summary in Pashto.] pp. 188, lith. لاہور ۱۹۱۳ [Lahore, 1913.] 8°. 14718. g. 16.

**MUHAMMAD A'ZAM ibn MUHAMMAD**, known as 'ABD ULLĀH, *Ghaznavī*. [Edit.] See MUHAMMAD, *Ghaznavī*, *Khvājah*.

— [Letters.] See 'ABD ul-JABBĀR, *Ghaznavī*, and GHULAM RASŪL. جموعہ الخ [Savānili i 'umrī.] [1895.] 8°. 14779. f. 7.(5.)

**MUHAMMAD A'ZAM KHĀN** ibn SHĀH A'ZAM KHĀN, *Rāmpūrī, Mustafa'ābādī*. (—راجع.) [Iksīr i A'zam. A treatise on therapeutics.] 4 vols., lith. [کانپور] 1870-73. 8°.

14753. g. 5.

— [محیط اعظم] *Mulūt i A'zam*. A treatise on Materia Medica.] 4 vols., lith. [کانپور] 1896-98. [Cawnpore, 1896-98.] Fol. 14753. h. 8.

— [نیر اعظم] *Nayyir i A'zam*. Rules for diagnosis by the pulse.] pp. 88, lith. [کانپور] 1881. 8°. 14753. f. 3.(2.)

— [جاد اول (دوم) رموز اعظم] *Rumūz i A'zam*. A treatise on therapeutics.] 2 vols., lith. [دهلی] 1884-88. [Delhi, 1884-88.] Fol. 14753. h. 6.

**MUHAMMAD A'ZAM KHĀN** ibn SHĀH A'ZAM KHĀN and **MUHAMMAD AKMAL KHĀN**, قرابادین [Karabadi] اعظم و اکمل [Akmal] i A'zam u Akmal. A dictionary of Materia Medica by Mu'lī. A'zam, with additional recipes by the author's grandson Mu'lī. Akmal.] pp. 720, lith. [دهلی] 1898. [Delhi, 1898.] Fol. 14753. g. 8.

**MUHAMMAD 'AZĪM**, *Tattavī*. A History of Sind... translated from Persian books, by Mirza Kalichbeg Fredunbeg. [The history of the Tālpūr dynasty, down to the British Conquest, extracted from the Fath-nāmah, a metrical chronicle by Mu'lī. 'Azīm, and the Frere-nāmah of Mīr Yār Mu'lī. Khān.] 1902. See 'Alī ibn HĀMID, *Kūfī*. The Chachnamah, etc. vol. ii. 1900, 02. 8°. 757. g. 61.

**MUHAMMAD 'AZĪM ULLĀH**, *Maulānā*. [Edit.] See MUHAMMAD HUSAIN ibn KHALAF.

**MUHAMMAD 'AZĪZ ul-DĪN**, *Munshī*. [Edit., with notes, of Akhlāk i Nāsīrī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (Nāsīr ul-Dīn), *Tūsī*.

**MUHAMMAD 'AZĪZ ul-DĪN (ABU'l-RAJĀ)**. [Arabic *takhmīs* and polyglot translations of Burdah.] See MUHAMMAD ibn SA'ID, *Būsīrī*.

**MUHAMMAD 'AZĪZ ul-HĀKK**. [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Moslem Institute.

**MUHAMMAD 'AZĪZ ḤASAN**, *Lakhnavī*. [Notes on Nisāb ul-shubyān.] See ABU NAṣR, *Furāhī*.

— [Edit.] See IRĀDAT KHĀN.

— [Edit. of Khusrau u gul, with glosses.] See

MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.

— [Edit.] See MAJDŪD ibn 'ĀDAM.

**MUHAMMAD 'AZĪZ ULLĀH**, also called MUHAMMAD VILĀYAT 'ALĪ. See MUHAMMAD VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.

**MUHAMMAD BADR ul-DĪN** ibn JAMĀL ul-DĪN. [Mukhtaṣar ul-bayān fī zarūriyyāt il-bulīrān, or Talīkīk ul-bulīrān. A tract on crises of diseases, based on 'Alī Husain's Ghāyat ul-bayān.] See 'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD ASHRAF. حقيقة الوزان [Talīkīk ul-auzān, etc.] pp. 26-28. [1848.] 8°. 14815. f. 5.

— [رسالة بحران] *Risālah i bulīrān*, i.e. Mukhtaṣar ul-bayān.] See MUHAMMAD HĀSHIM, called 'ĀLAVĪ KHĀN. مطب علوی خان [Muṭibb, etc.] pp. 92-96. [1872.] 8°. 14753. e. 12.(2.)

— [رسالة بحران] *Risālah i bulīrān*. See MUHAMMAD AKBAR, *Arzānī*. میزان الطّب [Mizān ul-tibb, etc.] pp. 204-08. [1874.] 8°. 14753. e. 10.

— [مختصر البيان] *Mukhtaṣar ul-bayān*. See YŪSUF ibn MUHAMMAD, called YŪSUFĪ. طب یوسفی [Jāmi' ul-favā'id, etc.] pp. 90-94. [1874.] 8°. 14837. f. 5.(4.)

**MUHAMMAD BAKHSH**. See MUHAMMAD-BAKHSH.

**MUHAMMAD BĀKĪ BI'LLĀH**, *Khvājah*. حیات باقیه... مع کلامات طیبات [Hayāt i Bākiyyah. An Urdu life of Mu'lī. Bākī Bi'llāh. With some Persian sermons preached by him from 1009 to 1012 A.H., with Urdu translations.] pp. 34, 102, lith. [Delhi, 1905.] 8°. 14106. bb. 33.(2.)

— [زبدۃ المقامات] *Zubdat ul-makāmāt*. An account of M. B. B., his sons and his successors in the Nakshbandī order of Dervishes.] pp. 400, lith. [کانپور] 1890. [Cawnpore, 1890.] 8°. 14779. d. 15.

— [کشف الغین فی شرح الرباعیتین] *Kashf ul-ghain by Valī Ullāh*. دھلی [Kashf ul-ghain by Valī Ullāh.] pp. 23, lith. [کانپور] 1893. [Delhi, 1893.] 8°. 14797. g. 26.(8.)

**MUHAMMAD BĀKIR**, *Anjavī, Shīrāzī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*.

**MUHAMMAD BĀKIR**, *Imām*. [Life.] See 'ABBĀS KULĪ KHĀN.

**MUHAMMAD BĀKIR**, *Isfahānī*. [Edit.] See NŪSH ĀFRĪN.

**MUHAMMAD BĀKIR**, *Tabrīzī*. [Edit.] See 'ABD ul-Razzāk ibn NAJAF KŪLĪ.

**MUHAMMAD BĀKIR ibn ABI 'l-HĀSAN**. [Edit.] See MUHAMMAD ibn HŪSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

**MUHAMMAD BĀKIR ibn 'ALĪ RIZĀ**, *Sharīf*. هذا كتاب جامع الشواهد [Jāmī' ul-shavāhid]. A dictionary of Arabic poetical quotations, giving authors' names and context, brief Arabic commentaries, and Persian paraphrases.] pp. 360, *lith.* [Tabriz, 1896.] 8°. 14807. i. 1.

**MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD 'ALĪ**, called SUHBAT. [هذا كتاب... تاج الدوادين] *Tāj ul-davāvin*. Poems. Edited by the poet's grandson 'Alī Akbar ibn Abi 'l-Faiz.] pp. 237, *lith.* [Bombay, 1895.] 8°. 14797. d. 18.

**MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD HĀSAN**, *Khvānsārī*, *Khūshnavīs*. [Edit.] See HŪSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

**MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAKĪ**, *Majlisī*. هذا كتاب كشف الأنوار... في ترجمة البحار الخ [Kashf ul-anvār and Kashf ul-gharā'ib. Two series of traditions, translated by Muhibbāt al-Bihār ul-anvār, the former chiefly concerning Muhammad, 'Alī, and the Imāms, and the latter cosmology.] pp. 328, *lith.* [Persia, 1878.] Fol. 14707. f. 1.

— توجمة الصلوة [Tarjumat ul-salāt, a manual of formal prayer, and Risālah i ikhtiyārāt, a work on astrology.] See MUHAMMAD ibn HŪSAIN (BAHĀ ul-DĪN). [جامع عباسي الخ] [Jāmī' i 'Abbāsī.] pp. 2-109, *marg.* [1881.] 8°. 14736. d. 3.

— عين الحياة [Ain ul-hayāt. A Shī'ah treatise on theology and ethics.] pp. 492, *lith.* [Lucknow, 1887.] 8°. 14712. g. 4.

— كتاب حق اليقين [Hakik ul-yakīn. A summary of Shī'ah theology.] ff. 278. طهران [Teheran, 1825.] Fol. 14712. h. 1.

— حياة القلوب [Hayāt ul-kulūb. Lives of the Prophets, Muhammad, 'Alī, Fātimah, and the Imāms, with a treatise on the Imamate.] 3 vols.

طهران ١٢٤٠-١٢٥٠. [Teheran, 1824-44.] Fol. & 8°. 14779. h. 4.

Vol. 3, lithographed in 8°, may have been published at Tabriz; vols. 1 and 2 are printed, and in folio.

— حياة القلوب [Hayāt ul-kulūb. Edited by Taṣadduk Ḥusain Kāzimī.] 3 vols., *lith.* لکنؤ ١٨٧٨-٩ [Lucknow, 1878-79.] 8°. 14779. g. 3.

— The Life and Religion of Mohammed, as contained in the Sheeāh traditions of the Hyāt-ul-Kuloob. Translated . . . by Rev. J. L. Merrick. pp. xv. 483. Boston [Mass.], 1850. 8°. 757. e. 26.

— Die Mythen des Lebens Jesu. Auszüge aus „Haiat ul Kulub, oder Geschichte Muhameds, beschrieben nach der Schiitischen Tradition von Muhammed Bachir.“ Nebst einem das „Leben Jesu von Dr. Strauss“ betreffenden Anhang herausgegeben von M. Chr. G. Barth: pp. 44. Stuttgart, 1837. 12°. 757. bb. 6.

— حاليت المتقين [Ḥilāyat ul-muttakīn. A Shī'ah treatise on ethics and religious observances, based upon the precepts and example of the Imāms. Edited by Muhibbāt al-Kulub. Second edition.] pp. vi. 375, 4, *lith.* لکنؤ ١٨٨٤ [Lucknow, 1884.] 8°. 14712. f. 1.

— هذا كتاب الاختيارات من مؤلفات الفاضل المجلسى [Ikhtiyārāt. A tract on astrological prediction.] ff. 40, *lith.* [Persia, 1850?] 4°. 14770. c. 1.

— هذا كتاب اختيارات فاضل مجلسى [Ikhtiyārāt.] ff. 50, *lith.* [Persia, 1860?] 4°. 14770. c. 3.

— كتاب اختيارات فاضل مجلسى [Ikhtiyārāt.] ff. 48, *lith.* [Persia, 1860?] 4°. 14783. d. 1.

— [جلاء العيون] [Jalā ul-'uyūn. Biographies of Muhammad, Fātimah, and the Imāms.] ff. 291. محرر و مطبوع ایران ١٢٤٠ [Teheran, 1825.] Fol. 14779. h. 2.

— [جلاء العيون] [Jalā ul-'uyūn.] pp. 292. محرر و مطبوع ایران ١٢٤٦ [Teheran, 1846.] Fol. 14779. h. 3.

— [كتاب سؤال وجواب] [Kitāb i su'āl u javāb. Legal decisions. Edited by 'Abd ul-Razzāk Isfahānī.] ff. 162. طهران ١٢٣١ [Teheran, 1831.] 8°. 14736. e. 1.

— [المسمى: جواهر العقول المشبور بموش] [Mūsh u gurbah, or Javāhir ul-'ukūl. A

version of the fables of the Cat and the Mouse, attributed to M. B. Followed by the Šad pand of Lukmān. Illustrated.] pp. 160, lith. [Bombay, 1906.] 8°.

14783. d. 21.

— [رسالة بدء و جبر و تفويض] [Risālah i bad'. A defence of the Shi'ah use of the theological term *bad'* (literally "beginning"). With Risālah i jabr u tafvīz, comments on a saying of Imām Rizā on free-will and predestination, on the margin.] pp. 16, lith. [Benares ? 1849.] 8°.

14837. c. 3.(2.)

— [رسالة فقه عالمة مجلسى] [Risālah i fiqh. A treatise on Shi'ah law.] pp. 292, lith. [Lucknow, 1893.] 8°.

14736. b. 4.

— [رسالة رجعت] [Risālah i raj'at. Shi'ah traditions.] pp. 67, lith. [Lucknow, 1884.] 8°.

14707. b. 2.(1.)

— [صراط النجاة] [Sirāt ul-najāt. Shi'ah traditions. Compiled and translated from Arabic.] pp. 116, lith. [Lucknow, 1887.] 8°.

14707. b. 2.(2.)

— [Another copy.] 14707. b. 2.(3.)

— [sic] [ترجمة الصلاة] [Tarjumat ul-ṣalāt. A treatise on prayer.] pp. 36, lith. [Lucknow, 1879.] 8°.

14519. b. 15.(6.)

— [هذا الرسالة المسمى بتذكرة الأئمہ] [Tazkirat ul-a'imma]. Proofs of the mission of Muhammed and the holiness of the Imāms from the testimony of the sacred books of other religions. Edited by Āghā Muli. Ḫusain and his brother Muḥ. Šādik Mashhadī. Second edition.] pp. 212, lith. [Teheran, 1883.] 8°.

14779. c. 9.

— [تمام شد کتاب زاد المعاد] [Zād ul-ma'ād. A Shi'ah manual of devotions.] ff. 179. [Teheran, 1828.] Fol.

14718. h. 1.

*Imperfect, wanting ff. 2-8, which have been supplied in ms.*

— [زاد المعاد] [Zād ul-ma'ād.] ff. 213, lith. [Tabriz, 1865.] 8°.

14718. f. 1.

— [زاد المعاد مترجم مع فتاوى حجة الاسلام] [Zād ul-ma'ād. With two other works on the margin, viz. (1) Arabic prayers for various occasions, with Persian rubrics, and (2) a collection of Persian legal decisions by Murtaza Najafi, with notes by Muli. Ḥasan Shirāzī Najafi. Edited by Tašadduk

Ḩusain Kāzimī Kantūrī.] pp. 832, lith. [Lucknow, 1879.] 4°.

14718. g. 6.

— [زاد المعاد مترجم مع فتاوى حجة الاسلام] [Zād ul-ma'ād. With the same works on the margin. Edited by Muḥ. 'Alī Kāzimī Kantūrī.] pp. 832, lith. [Lucknow, 1885.] 4°.

14712. g. 5.

— [For the Ḳiṣṣah i Mūsa bā Fir'aun, ascribed to M. B.:] See Moses.

MUHAMMAD BĀKIR KHĀN ibn MUHAMMAD BĀKIR KHĀN, Beglerbegī. [Edit.] See AHMAD ibn 'UMAR, Niẓāmī.

MUHAMMAD BARAKAT ULLĀH, Lakhnavī. [Notes on al-Mabādi'.] See 'ABD UL-VAHHĀB ibn IBRĀHĪM.

MUHAMMAD BASHĪR, Lakhnavī? [Saliīfah i Vālā-kadrī, or A'īnah i hairat-numā. A history of the Indian Mutiny.] pp. 80, lith. [Lucknow, 1865.] 8°.

14837. f. 2.(2.)

MUHAMMAD BEG ibn RAHĪM BEG, Mujaddidī. [Notes on Makāmāt i Mazharī.] See GHULĀM 'ALĪ (SHĀH 'ABD ULLĀH).

MUHAMMAD BULĀK, Sayyid. [Rauzat i aktāb. The life and teachings of Kutb ul-Din Bakhtiyār Kākī, with notices of eminent saints buried near his shrine.] pp. 101, lith. [Delhi, 1887.] 8°.

14779. e. 16.(2.)

Rieu (Per. Cat., p. 974) gives the author's name as Muḥ. Yalāk.

MUHAMMAD BURHĀN ULLĀH. [Fuyūzāt i vājid. Mystic poems.] pp. 128, lith. [Calcutta, 1901.] 8°.

14797. f. 3.(8.)

MUHAMMAD CHELEBI. Ein ursprünglich türkisch verfaszter Schwank [on a swindle by the druggist Muḥ. Chelebi] in neopersischer Übersetzung ... herausgegeben und ins Deutsche übertragen von L. Pekotsch . . . Nach der türkischen Vorlage und einer arabischen Version untersucht und mit textkritischen Anmerkungen versehen von Dr. M. Bittner. Mit einer . . . Reproduktion des . . . Originalmanuskriptes. pp. viii. 20, 23, 35. Wien, 1905. 4°.

757. i. 61.

MUHAMMAD CHIRĀGH ul-DĪN, Ḥakīm, Lāhaurī. [Mufrādāt i bikraimī, translation of Madanapāla-vinōda.] See MADANAPĀLA.

**MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀH-JAHĀN.** [Translation of Upanishads.] *See* UPANISHADS.

— حسنات العارفين [Hasanāt ul-ārifīn. Sayings and maxims of famous saints and kings.] pp. 36, *lith.* [Delhi, 1892.] 8°. 14749. f. 20.

— رساله حق نما [Risālah i hākk-numā. A Sufic tract.] pp. 20, *lith.* [Lucknow, 1881.] 8°. 14712. g. 2.(3.)

— The Compass of Truth, or Risala-i-haqnuma . . . Rendered into English by . . . Śrīśa Chandra Vasu. [Followed by a translation of an extract from the Safinat ul-auliyā, also by Dārā Shikūh.] pp. i. 28, vii. Allahabad, 1912. 8°.

757. h. 68.

— سفينة الاوليا [Safinat ul-auliyā. Lives of holy men and eminent Shaikhs from the rise of Islām to the author's time.] pp. 216, *lith.* [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 5.(7.)

— سفينة الاوليا [Safinat ul-auliyā.] pp. 212, *lith.* [Cawnpore, 1900.] 8°. 14779. g. 16.

— طریقت الحقیقت [Ṭarīkat ul-hakikat. A tract in prose and verse on the Vēdānta philosophy. Edited by Ratan Singh.] pp. 36, *lith.* [Gujranwala, 1895.] 8°. 14734. a. 3.

**MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀH-JAHĀN and LĀL DĀS, Bābā.** سوال و جواب [Risālah i su'āl u javāb. A dialogue on asceticism between D. Sh. and L. D. Arranged and edited by Chiranji Lāl.] pp. 30, *lith.* [Delhi, 1885.] 12°. 14718. aa. 1.

**MUHAMMAD DILĪR.** پنج گنج خسروی [Panj ganj i Khusravī. An artificial composition arranged in 5 parallel columns, each giving a humorous story, 4 of them being in different metres with magnavī rhymes and one in prose.] pp. 28, *lith.* [Lucknow, 1880.] 8°. 14783. e. 10.(2.)

**MUHAMMAD ul-DĪN.** *See* MUHAMMAD (ABU 'I-ḤASAN).

**MUHAMMAD FĀ'IK ibn GHULĀM ḤUSAIN.** دستور الانشاء معرفت به انشاء فائق [Dastūr ul-inshā, or Inshā i Fā'ik. Model letters.] pp. 36, *lith.* [Cawnpore, 1852.] 8°. 14837. e. 7.(3.)

— دستور الانشاء معرفت به انشاء فائق [Dastūr ul-inshā.] pp. 26, *lith.* [Lucknow, 1863.] 8°. 14807. g. 2.(3.)

**MUHAMMAD FĀ'IK ibn GHULĀM ḤUSAIN (continued).** دستور الانشاء . . . معروف به انشاء فائق انشاء مختصر و انشاء نعمتی [Dastūr ul-inshā. Edited, with glossary, indexes, and supplement called Inshā i mukhtaṣar, by Ibn Ghulām Ḥusain. Followed by a similar tract by Ni'mat Ullāh Banī Isrā'il.] pp. 76, 12, *lith.* [Bombay, 1866.] 8°.

14837. e. 2.(1.)

— دستور الانشاء معروف به انشاء فائق [Dastūr ul-inshā. With marginal notes.] pp. 40, *lith.* [Cawnpore, 1871.] 8°. 14807. g. 3.(1.)

— انشاء فائق [Inshā i Fā'ik.] pp. 32, *lith.* [Cawnpore, 1887.] 8°. 14807. f. 6.(1.)

— مخزن الفوائد [Makhzan ul-favā'id, or Khazīnat ul-uṣūl. A grammar.] pp. 172, *lith.* [Lucknow, 1844?] 8°. 14807. e. 5.(2.)

**MUHAMMAD FAIZ ULLĀH.** [Edit.] *See* ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**MUHAMMAD FAIZ-BAKHSH.** Memoirs of Delhi and Faizābād, being a translation of the "Tārīkh Farahbakhsh" . . . from the original Persian, by W. Hoey. 2 vols. Allahabad, 1888, 89. 8°.

757. e. 41.

**MUHAMMAD FAIZ-BAKHSH, Kakūravī.** [Edit., with notes, of Ruk'āt.] *See* LAKSHMI-NĀRĀYAÑA, Mīr Munshī.

**MUHAMMAD FAKHR ul-DĪN, Lakhnavī.** [Edit.] See 'Abd ul-Rāḥmān ibn Aūmad, called Jāmī.—Yūsuf u Zulaikhā.

**MUHAMMAD FAKHR ul-DĪN ḤUSAIN.** [Mir'āt ul-ashbāh. Chronological tables of the Timurids of India, with portraits and pictures of their tombs. Compiled by M. F. ul-D. Ḥ., with the aid of Muhibb Ahsan Ullāh Khān, Ghulām 'Alī Khān, and Bābar 'Alī Khān.] ff. 57, *lith.* [India, 1851.] 8°. Or. 182.

**MUHAMMAD FĀNĪ.** *See* Muhsin Fānī.

**MUHAMMAD FARHĀD, Kandahārī.** [Tulifat ul-mu'minīn, commentary on Kur'ān lxxviii-cxiv.] *See* KUR'ĀN.

**MUHAMMAD FAUZ ul-KABĪR, Ḥanafī, Siddīkī.** سنبستان تحریر [Sunbulistān i tahrīr. A letter-writer.] pp. 82, *lith.* [Cawnpore, 1897.] 8°. 14807. e. 15.(3.)

**MUHAMMAD FĀZIL**, *Maulavī*, of Barisal. دیوان [Divān. Poems.] pp. 63, lith. [لکھنؤ [Lucknow, 1900?]] 8°.

14797. f. 3.(3.)

**MUHAMMAD FAZL ḤĀKK**, *Khairābādī*. [For criticisms on M. F. Ḥ.'s Hadiyyah i sa'idiyyah:] See AMĪR AḤMAD, *Sayyid*.

— [Imtinā' ul-nazīr. A defence of Muhammād's spiritual uniqueness against the views of Ḥādar 'Alī. Edited with glosses by Sayyid Sulaimān Ashraf.] pp. 336, lith. [جوپور [Jaunpur, 1908.]] 8°.

14712. e. 16.

**MUHAMMAD FAZL ul-IMĀM**, *Khairābādī*. [For commentary on M. F. ul-I.'s al-Mirkāt ul-mīzāniyyah:] See 'ALI ḤASAN, *Bhōpālī*.

**MUHAMMAD FAZL i RABB**, called 'ARSHĪ. [Notes on Ātash i bīdūd.] See MUHAMMAD AHSAN ULLĀH KHĀN, called ŚĀKIB.

**MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN**, *Daskavī*. [Mazāk ul-'arīfīn i kalān, Persian and Panjabi verse-renderings of Ḳāṣīdah i ghausīyyah with Hindustani commentary.] See 'ABD ul-KĀDIR ibn MŪSĀ.

**MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN**, *Ḩakīm*. [Edit.] See 'ALI ibn ABI 'l-ḤAZM, called IBN ul-NAFĪS.

**MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN**, *Munshī Fāzil*. [Translation of Namāz.] See NAMĀZ.

— [Na't i Firūzī. Hindustani, Persian and Panjabi religious poems by divers authors. Second edition.] pp. 188, lith. [سیالکوت [Sialkot, 1894.]] 16°.

14104. dd. 4.

**MUHAMMAD FIRŪZ ul-DĪN**, *Munshī Fāzil*, and 'ALI MUHAMMAD, *Maulavī*. Lughat-i-Ferozi. A Persian dictionary, containing the meanings of words from the Arabic, Persian, Turkish, and other languages used in Urdu, etc. (فارسی ڈکشنری) [pp. iii. 1054, lith. Lahore, 1890. 8°.]

14117. d. 51.

**MUHAMMAD FITRAT**, *Mirzā*. [Translation of Matthew.] See BIBLE.—*New Testament*.

**MUHAMMAD GHAUS 'ABD ul-KĀDIR**, *Aghā*. [Translation of Pand-nāmah.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FĀRID ul-DĪN), called 'AṭīṭĀR.

**MUHAMMAD GHĀZĪ**, *Malātī*. [Raużat ul-'nkūl, recension of Marzubān-nāmah.] See MARZUBĀN ibn RUSTAM.

**MUHAMMAD GHİYĀŞ 'ALĪ**, *Dihlavī*. رساله روية [Risālah i ru'yat i hilāl. A tract on the observation of the new moon for the fast of Ramazān.] pp. 12. See JALĀL ibn MAHMŪD. رساله تحقیق اراضی هند الخ [Risālat taliakkuk arāzi Hind.] [1886.] 8°.

14527. e. 26.(1.)

**MUHAMMAD GHİYĀŞ ul-DĪN ibn JALĀL ul-DĪN**, *Rāmpūrī*. [Commentary on Abu 'l-Faẓl's letters, bks. i.-ii.] See ABU 'l-FAẓL ibn MUBĀRAK.

— [Kāshif ul-asrār, commentary on Badr i Chāch's Ḳāṣā'id.] See BADR ul-DĪN, *Chāchī*.

— [Sharḥ گلستان Bahār i bārān. A commentary on Sa'dī's Gulistān. Edited by Ilāhi Bakhsh Siyālkotī.] 2 pts., lith. [سیالکوت [Sialkot, 1891-2.]] 12°.

14749. b. 3.

— [For commentary on Gulistān printed together with Gulistān :] See MUŚLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—*Gulistān*.

— [Ghiyāş ul-lughāt غیاث اللغات. A dictionary of standard Persian.] 2 vols. pp. 258, iv. 260, lith. [کانپور [Cawnpore, 1863-4.]] Fol.

14815. i. 2.

*The map, which usually accompanies, is wanting.*

— [Ghiyāş ul-lughāt غیاث اللغات. With Chirāgh i hidāyat, a glossary of modern poetry by Sirāj ul-Dīn 'Alī Khān (Ārzū), on the margin.] pp. 518, lith.; 1 plate. [کانپور [Cawnpore, 1874.]] Fol.

14815. g. 3.

— [Ghiyāş ul-lughāt غیاث اللغات. With the Chirāgh i hidāyat.] pp. 518, lith.; 1 plate. [کانپور [Cawnpore, 1878.]] Fol.

14815. h. 9.

— [Ghiyāş ul-lughāt غیاث اللغات. With the Chirāgh i hidāyat.] pp. 518, lith.; 1 plate. [لکھنؤ [Lucknow, 1879.]] Fol.

14815. h. 10.

— [Ghiyāş ul-lughāt غیاث اللغات و ... چراغ هدایت. With the Chirāgh i hidāyat. Edited by Ma'līmūd Miyān Mangalūrī and Mu'lī 'Abd ul-Rālimān Faizābādī.] pp. 519, lith.; 1 plate. [بمبئی [Bombay, 1880-81.]] Fol.

14815. h. 8.

— [Ghiyāş ul-lughāt مع منتخب اللغات. With Muntakhab ul-lughāt, a dictionary of Arabic words in common use, by 'Abd ul-Rashīd]

Ḩusainī, in parallel columns.] pp. xi. 760, lith. 1903 [Cawnpore, 1912.] Fol. 14815. i. 8.

— نصیر اللغات ترجمة اردو غیاث اللغات — Nasīr ul-lughāt. An Urdu translation by Muhi. Nasīr ul-Dīn Alīmad Khān of the Ghiyāṣ ul-lughāt.] pp. 240, lith. 1890 [Lucknow, 1890.] 8°.

14117. e. 23.

— شرح سکندر نامہ بڑی [Commentary on Niẓāmī's Sikandar-nāmah i barī.] pp. 182, lith. 1891 [Lucknow, 1891.] 8°. 14787. g. 28.

**MUHAMMAD GHULĀM FARĪD**, Shaikh. اشارات فریدی [Ishārāt i Farīdī, or Makābīs ul-majālis. Discourses on mysticism. Compiled by Muhi. Rukn ul-Dīn Purhārsūnkī. With a notice of the author on the wrapper.] pp. 96, lith. 1901 [Lahore, 1901.] 8°. 14724. b. 7.

**MUHAMMAD GHULĀM JABBĀR**, Sayyid. [Edit.] See MUHAMMAD ibn ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

— [Edit. of Chār sharbat with notes.] See MUHAMMAD ḤASAN, called KĀTIL.

**MUHAMMAD GHULĀM KHĀN**, called KHABĪR. شوکت عرب [Shaukat i 'arab. A maṣnavī on the Arab conquest of Persia. With preface in prose and verse by Muhi. Khairat 'Alī Khān (Rashid).] pp. 12, 52, lith. 1875 [Lucknow, 1875.] 8°. 14837. g. 9.(4.)

**MUHAMMAD GHULĀM SARVAR** ibn GHULĀM MUHAMMAD, Lāhaurī. گنجینہ سوری الخ [Ganjinah i Sarvari, or Ganj i ta'rīkh. Chronograms for the dates of birth and death of Muhammads, the Khalifahs, the Imāms, sovereigns, pious and learned Moslems, etc.] pp. 220, lith. 1877 [Lucknow, 1877.] 8°. 14797. h. 6.

— خزینة الاصفيا جلد اول (دوم) [Khazīnat ul-āṣfiyā. Lives of eminent members of the chief religious orders of Islām.] 2 vols., lith. 1902 [Cawnpore, 1902.] 8°. 14779. e. 15.

— زبدۃ اللغات المعروف به لغات سوری [Zubdat ul-lughāt, or Lughāt i Sarvari. A dictionary of Arabic, Persian, and other foreign words explained in Hindustani.] pp. 594, iv. 1877 [Lucknow, 1877.] 8°. 14117. e. 10.

**MUHAMMAD GUL MUHAMMAD SHAIKH**, Khān. A complete glossary of Sad Hikayat, first ten stories, with Sindhi [and English] equivalents,

Arabic singulars and plurals, etc. pp. 41. *Sukkur*, 1903. 8°. 757. cc. 38.

**MUHAMMAD GULANDĀM**. [Preface to Divān of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

**MUHAMMAD GULHAVĪ**, Maulānā. [Commentary on Yūsuf u Zulaikhā.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.

**MUHAMMAD GULISTĀNAH** ('Alā ul-Dīn). [Manhaj ul-yakīn, paraphrase and commentary to Vaṣāyā.] See JA'FAR SĀDIK.

**MUHAMMAD ḤABĪB ULLĀH**. [For key to Ganjinah i dāniš of M. H. U.:] See MUHAMMAD SHUJĀ'AT 'ALĪ KHĀN.

**MUHAMMAD ḤADĪ**, Mīrzā. [Preface to Tūzuk i Jahāngirī.] See JAHĀNGIR.

**MUHAMMAD ḤADĪ**, Nā'inī. هذا كتاب يوسفية الخ [Kitāb i Yūsufiyyah. The story of Joseph in 16 majālis, interwoven with an account of the martyrdom of Ḫusain. Illustrated.] ff. 40, lith. [Persia, 1870?] 8°. 14783. d. 4.(4.)

— كتاب ... لسان الذاكرين الخ [Lisān ul-zākirīn. Lives of the Imāms, with some account of events in the life of Muhammads, a list of his 12 sayings, etc.] pp. 320, 156, lith. طهران 1391 [Teheran, 1879.] Fol. 14779. k. 17.

**MUHAMMAD ḤADĪ**, Shāh-mīrzā. [Ziyā ul-'uyūn. A tract on cabalistic matters connected with the Kur'ān.] See KUR'ĀN. Begin. هو العزيز الخ [Kur'ān, etc.] [1869.] Fol. 14507. e. 10.

**MUHAMMAD ḤADĪ 'ALĪ**, Maulavī. [Edit.] See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— [Edit.] See AURANGZĪB.

— — — See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

— [Notes on Sikandar-nāmah.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Edit.] See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL ul-Dīn), Davānī.

— [Notes on Chār sharbat.] See MUHAMMAD ḤASAN, called KĀTIL.

— [Notes on Būstān and Gulistān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Būstān.

— — — — — Gulistān.

**MUHAMMAD HĀDĪ 'ALĪ**, called ASHK, *Lakhnāvī*. [Glossary to Badr i Chāch's Kāsā'īd.] See BADR ul-DīN, *Chāchī*.

— [Guhar i manzūm. A metrical work on Arabic verbs.] pp. 14. See 'ALĪ AKBAR ibn 'ALĪ. رسائل لأمية الخ [Fusūl i Akbarī, etc.] [1864 ?] 8°. 14797. h. 3.(7.)

**MUHAMMAD HĀDĪ HUSAIN**, *Murādābādī*. كنز الاسرار [Kanz ul-asrār. A catechism of medicine, based upon Arabic works.] pp. 80, lith. 1871. [Lucknow, 1871.] 8°. 14753. e. 12.(1.)

**MUHAMMAD HĀFIẓ**, *Shirāzī*, known as HĀFIẓ. [Life.] See DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.

— See MUHAMMAD HAMID ULLĀH.

— See NOSHIRVĀNJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.

— See SĀKIB KHURĀSĀNĪ.

— [For separate commentaries, etc.; on the Divān of Hāfiẓ.] See MUHAMMAD AMJAD 'ALĪ.

— See MUHAMMAD ASHRAF 'ALĪ.

دیوان خواجه حافظ شیرازی معه دیباچه و قصاید  
The Works of Hafez; with an account of his life and writings. [With the preface of Muhi. Gulandām. Edited by Mirzā Abu Tālib Khān.] ff. 157. Calcutta, 1791. Fol. 757. i. 16.

حمدیحد و ثنای بیعد و سپاس بیقیاس [Works of Hāfiẓ. With preface of Muhi. Gulandām. Edited by G. R. Jervis, Mirzā Hasan Shirāzī, and Muhi. Rizā Hamzāvī.] pp. 648, lith. 1828 [Bombay, 1828.] 4°. 757. g. 10.

دیوان خواجه حافظ شیرازی . . . مع قصاید و رباعیات وغيره الخ [Divān and other works.] pp. 310, lith. 1831 [Cawnpore, 1831.] 8°. 757. d. 5.

— (جزء ثالث من شرح حافظ) [Divān. With the Turkish commentary of Südi.] 3 vols. بولاق [Bulak, 1834.] 4°. 757. i. 29-31.

No general title-page, only vol. iii. bearing the above inscription on the first page.

— دیوان حافظ شیرازی [Divān.] pp. 259. 1830 [Constantinople, 1830.] 4°. 14787. e. 29.

— دیوان حافظ [Divān.] pp. 284. بولاق مصر [Bulak, 1840.] 8°. 757. g. 16.

**MUHAMMAD HĀFIẒ**, *Shirāzī*, known as HĀFIẒ [continued]. Begin. [حمدیحد و ثنای بیعد و سپاس بیقیاس [Divān. With preface by Muhi. Gulandām.] pp. 221, lith. 1808-9 [Teheran, 1842-43.] 8°. 14787. e. 9.

— Begin. [حمدیحد و ثنای بیعد و سپاس بیقیاس [Divān. With preface of Muhi. Gulandām.] pp. 32, 534, lith. 1844 ?] 4°. 14787. b. 9.

— Begin. [حمدیحد و ثنای بیعد و سپاس بیقیاس [Divān. With preface of Muhi. Gulandām.] ff. 222, lith. 1846 [Teheran, 1846.] 8°. 14787. b. 10.

— Die Lieder des Hafis. Persisch mit dem Commentare des Sudi herausgegeben von H. Brockhaus. (دیوان حافظ) 3 vols. Leipzig, 1854-61. 4°. 757. i. 36.

— — [Another copy.] 757. i. 35.

— دیوان خواجه حافظ [Divān. Edited, with preface and commentary, by 'Abd Ullāh Fath 'Alī ibn Vāriṣ 'Alī Farrukhābādī.] pp. xii. 344, lith. 1855 [Bombay, 1860.] 8°. 14787. i. 3.

— دیوان حافظ [Divān.] pp. 284. بولاق [Bulak, 1864.] 4°. 14787. e. 3.

— — [Another copy.] 14787. e. 4.

— دیوان حافظ [Divān. Including at the end some ghazals and kasidahs not found in all mss. With marginal notes.] pp. 404, lith. 1838-1840 [Lucknow, 1866-68.] 8°. 14787. d. 5.

— شرح دیوان حافظ [Divān. With Turkish commentaries (1) by Sayyid Muhi. Vahbī and (2), on the margin, by Südi.] 2 vols. 1848-51 [Constantinople, 1871-72.] Fol. 14787. k. 14.

— دیوان حافظ [Divān. With marginal notes. Issued by order of A. R. Colvin Browning.] pp. 404, lith. لکھنو 1872 [Lucknow, 1872.] 8°. 14787. c. 21.

— دیوان حافظ شیرازی [Divān.] MS. NOTES. pp. 259. 1873 [Constantinople, 1873.] 8°. 14787. e. 30.

— دیوان . . . حافظ [Divān.] pp. 228, lith. گوجرانوالہ [Gujranwala, 1875 ?] 8°. 14787. e. 16.

— دیوان [Divān. With preface of Muhi. Gulandām.] pp. 412, lith. 1894 [Bombay, 1877.] 8°. 14787. e. 18.

**MUHAMMAD ḤĀFIẓ**, *Shīrāzī*, known as ḤĀFIẓ (continued). *Diwan-i Hafiz* for the degree of Honor Examination in Persian for officers in the military and civil services, edited by Major H. S. Jarrett. (دیوان حافظ) pp. 232, 14. *Calcutta*, 1881. 4°.

14787. h. 20.

— (دیوان خواجه حافظ) [Divān. With preface of Muḥ. Gulandām.] pp. 440, lith. ۱۸۸۳. [Tabriz ? 1883.] 4°.

14787. c. 28.

— *Begin*. حمد یکند و نتای بیعد و سپس بیقیاس [Divān. With preface of Muḥ. Gulandām. Followed by *kaṣidahs* of Sa'dí. Edited by Muḥ. Șādik Shikārpūrī.] ff. 140, lith. ۱۸۸۴ [Tabriz, 1886.] 4°.

14787. b. 17.

— [Divān. With marginal notes, and a glossary by Muḥ. Ashraf 'Ali Lakhnavī (Abu Sulaimān).] pp. 376, 32, lith. ۱۸۹۱ [Lucknow, 1891.] 8°.

14787. h. 21.

— [Divān. With illustrations.] pp. 395, lith. ۱۸۹۱ [Lahore, 1891.] 8°.

14787. c. 27.

— [Divān. With Hindustani interlinear translation and marginal notes, by Mīrzā Jān Dihlāvī.] pp. 620, lith. ۱۹۰۰ [Lucknow, 1900.] 8°.

14787. h. 22.

— [Divān. With Muḥ. Ismā'il Khān's *Gulbun i ma'rifat*, an Urdu translation and commentary.] pts. 1-2. ۱۹۰۳ [Moradābad, 1903.] 8°.

14787. g. 33.

— [Badr ul-shurūh شرح دیوان حافظ] [Divān. With the commentary Badr ul-shurūh by Badr ul-Dīn Akbarābādī. Edited by Muḥ. 'Abd ul-Aliād.] pp. ii. 754, lith. ۱۹۰۲ [Delhi, 1904.] 8°.

14787. e. 32.

— [Divān حافظ مترجم] [Divān. With Hindustani interlinear translation and notes by Mīrzā Jān.] pp. 612, lith. ۱۹۰۷ [Delhi, 1907.] 8°.

14787. h. 26.

— Specimen Poeseos Persicæ, sive Muhammedis Schems-Eddini . . . Haphyzi Ghazelæ, sive Odæ sexdecim ex initio Divani depromptæ, nunc primum latinitate donatæ cum metaphrasi ligata & soluta, paraphrasi item ac notis. [By Count C. E. A. de Rewiczki.] *Pers. & Lat.* pp. xlvi. 162. *Vindobonæ*, 1771. 8°.

757. d. 4.

— — [Another copy.] 757. b. 3.

— — [Another copy.] 74. b. 23.

**MUHAMMAD ḤĀFIẓ**, *Shīrāzī*, known as ḤĀFIẓ (continued). A Specimen of Persian Poetry; or Odes of Hafez, with an English translation and paraphrase. Chiefly from the Specimen Poeseos Persicæ of Baron Revizky . . . With historical and grammatical illustrations, and . . . analysis . . . By J. Richardson. pp. xv. 68. *London*, 1774. 4°.

74. f. 22.

— — — A new edition, revised, corrected, and enlarged, by S. Rousseau. [With notes by S. Weston.] pp. xx. 86. *London*, 1802. 4°.

442. e. 27.

— — — کتاب لاهزار از دیوان حافظ Select odes from the Persian poet Hafez, translated into English verse; with notes critical, and explanatory: by J. Nott. pp. xii. 131. *London*, 1787. 4°.

757. h. 21.

— — Persian Lyrics, or Scattered poems, from the Diwan-i-Hafiz: with paraphrases in verse and prose, a catalogue of the Gazels as arranged in a manuscript of the works of Hafiz in the Chetham Library at Manchester, and other illustrations. [By J. H. Hindley.] pp. 54. *London*, 1800. 4°.

757. g. 5.

— — — [Another copy.] 757. g. 7.

— — — [Another copy.] 757. g. 6.

— — — [Another copy.] 74. g. 26.

— — Der Diwan des grossen lyrischen Dichters Hafiz im persischen Original herausgegeben, ins Deutsche metrisch übersetzt und mit Anmerkungen versehen von V. von Rosenzweig-Schwanau. 3 Bde. *Wien*, 1858-64. 8°.

757. f. 21.

— — — [Another copy.] 757. f. 21.\*

— — انتخاب دیوان حافظ [Intikhāb i dīvān i Ḥāfiẓ. Selections from the Dīvān, for the use of schools. Edited by Karīm ul-Dīn.] pp. 96, lith. ۱۸۶۳ [Lahore, 1863.] 8°.

14787. c. 10.(1)

— — — [منتخب السلطان] [Muntakhab ul-sultān. Selections from the poems of Sa'dí and Ḥāfiẓ.] [1872.] 8°. See Muṣlīh ibn 'Abd Ullāh (Muṣharif ul-Dīn), called Sa'dí. 14797. c. 11.

— — — شرح دیوان حافظ [Select odes of Ḥāfiẓ. With commentary by Muḥ. Șādik 'Ali Lakhnavī.] pp. 348. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°.

14787. e. 11.(1)

**MUHAMMAD HĀFIZ**, *Shīrāzī*, known as HĀFIZ [continued]. حَصَّهُ أَوْلَى مَسْمَى بِهِ مَنْهَاجُ الْعَارِفِينَ وَحَصَّهُ دُومَ مسمى به مذاق العاشقين يعني ديوان حافظ پنجابي و حصه سوم مسمى به سراج العارفین معه فرهنگ اصطلاحات حافظ [Khulāṣah i dīvān. Selections, with a Panjabi verse-paraphrase, in 3 parts: pt. i., or Minhāj ul-‘arifin, being by ‘Abd Ullāh ‘Ubādī; pt. ii., or Mazāk ul-‘ashikīn, by Fazl Husain Alīmadābādī; and pt. iii., or Sirāj ul-‘arifin, by Pāris ‘Alī Lāhaurī. Followed by a glossary explained in Panjabi, by ‘Abd ul-‘Azīz b. Muli. ‘Abd ul-Rashīd.] pp. 92, lith. لاہور ۱۸۹۱. 8°. 14787. c. 1.

— حَصَّهُ أَوْلَى مَذَاقِ الْعَاشِقِينَ . . . الْمَعْرُوفُ بِهِ خَلَاصَهُ [ديوان حافظ پنجابي] [Khulāṣah i dīvān. Another larger selection, containing the whole of Mazāk ul-‘ashikīn except 4 poems. With Panjabi verse-translation by Muḥ. Husain Alīmadābādī. Followed by a few poems by Amīr Khusrau, Sa‘dī, and others.] pp. 80, lith. لاہور ۱۸۹۱. 8°. 14797. g. 21.

— تَحْفَهُ بِنَظِيرٍ يَعْنِي خَلَاصَهُ دِيَوَانُ حَفَاظٍ بِشَرْحٍ [نظم هندی] [Tuhfah i bī-nazīr. Selections from the Dīvān, with Panjabi metrical paraphrase by Ghulām Ḥaidar.] pp. 88, lith. لاہور ۱۸۹۱. 12°. 14797. a. 8.

— — — [Fourth edition.] pp. 65, lith. لاہور ۱۸۹۵. 8°. 14787. c. 31.

— شَرْحُ يُوسُفِيِّ دِيَوَانُ حَفَاظٍ [Selections from the Dīvān. With Urdu translation and commentary, entitled Sharh i Yūsufī, by Muḥ. Yūsuf ‘Alī Shāh Chishtī.] pp. v. 145, lith. لکھنؤ ۱۸۹۳. 8°. 14797. h. 45.

— مُخْكَمَسَاتُ شَبَرْ آشُوبَ [Mukhammasāt i shahr āshūb. A takhīṣ by Muḥ. Siddīk Bangalūrī upon a ghazal of Hāfiẓ deplored the world's unsympathetic attitude, and upon a similar kāṣīdah by Ni'mat Khān ‘Alī.] pp. 15, lith. دہلی ۱۸۹۲. [Delhi, 1894.] 8°. 14797. e. 40.(2).

— [Selections from Dīvān.] See MUHAMMAD ‘ABD UL-AḤAD, Maulavī. مَجْمُوعَهُ رِباعيَاتُ الْحَفَاظِ [Majmū‘ah i rubā‘iyāt.] [1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

— کوہ بینش [Kūh i bīnīsh. Verses from the Dīvān, with comments by Ahmad b. Muḥ. Husain

Kāzarūnī (Dārā).] pp. 48, lith. بمبدأ [Bombay, 1906.] 8°. 14749. c. 4.(2).

— [Selections from Dīvān.] See LA’ALI. La’ali-i-manzūma, etc. 1910. 8°. 14797. e. 46.

— آئینۂ معرفت يعني ديوان حافظ [Ā’īnah i ma’rifat.] (Selections from Diwan-i-Hafiz.) [With Hindustani and Panjabi verse-translations by Shaikh Ghulām Ḥaidar.] pp. 84, lith. Lahore, 1911. 8°. 14797. d. 25.

— هفتاد و پنج غزل است از ردیف حرف دال الح [Hafiz Odes 1-75. Radif-e-Dál. [Edited with English introduction and translation by] K. B. Irani [and] D. J. Irani.) pp. 42, xvii. 54. Bombay, ۱۹۱۵ [1917.] 8°. 14797. e. 23.

The Persian text is lithographed.

— Der Diwan von Mohammed Schems ed-din Hafis. Aus dem Persischen zum erstenmal ganz übersetzt von Joseph v. Hammer. 2 Thle. Stuttgart & Tübingen, 1812. 8°. 757. b. 28.

— The Dīvān, written in the fourteenth century, by خواجه شمس الدین محمد حافظ شیرازی Khwāja الشهیر بِهِ لسان الغیب و ترجمان الاسرار Shamsu-d-Dīn Muḥammad-i-Hāfiẓ-i-Shīrāzī otherwise known as Lisānū-l-Ghaib and Tarjumānū-l-Asrār. Translated for the first time out of the Persian into English prose, with critical and explanatory remarks . . . preface, with a note on Sūfiism, and with a life of the author, by H. Wilberforce Clarke. (The ’Awārifū-l-Ma’ārif . . . by Shaikh Shahābu-d-Dīn ’Umar bin Muḥammad-i-Sahrwardī, translated out of the Arabic into Persian by Maḥmūd bin ’Alī al Kāshānī . . . Translated . . . out of the Persian into English, by H. W. Clarke.) 3 vols. Calcutta, 1891. 4°. 757. i. 37.

— Des Divan Haphyz sämtliche Ghazelen oder Oden, welche mit dem Buchstaben Elif geschlossen werden. [Translated into Latin by C. E. A. de Rewiczki and thence into German by J. Friedel.] See REWICZKI (C. E. A. DE), Count. Fragmente, etc. pp. 53-88. 1783. 8°. 757. bb. 14.

— Hafiz . . . Divánjábol Gházelák's Töredékek. Fordította Fábián Gábor. pp. 164. Pesten, 1824. 12°. 757. a. 22.

**MUHAMMAD HAFIZ**, *Shirazi*, known as **HAFIZ** (*continued*). Hafis: eine Sammlung persischer Gedichte. Nebst poetischen Zugaben aus verschiedenen Völkern und Ländern; von G. F. Daumer. pp. x. 318. *Hamburg*, 1846. 8°. 757. d. 18.

— Der Diwan des Schems-eddin Muhammed Hafiz aus Schiras. Im Auszuge übersetzt von G. H. F. Nesselmann. pp. viii. 216. *Berlin*, 1865. 8°. 757. e. 26.

— Hafiz Dalai. A költő életrajzával. Persából fordította Eródi Harrach B. 2 pts. *Pest*, 1872-73. 16°. 757. a. 17.

— Háfiz of Shiráz: selections from his poems, translated from the Persian by H. Bicknell. [Edited by A. S. Bicknell.] pp. xix. 384. *London, Hertford* [printed], 1875. 4°. 757. i. 54.

— A Century of Ghazels, or, A Hundred Odes, selected and translated [by S. Robinson,] from the Diwan of Hafiz, etc. pp. xvi. 174. *London, Manchester*, 1875. 16°. 757. a. 8.(3.)

— Twelve Odes of Hafiz done literally into English. Together with . . . the Turkish commentary of Sudi for the first time translated . . . By W. H. Lowe. pp. iii. 80. *Cambridge*, 1877. 8°. 757. b. 20.(2.)

— Der Sänger von Schiras. Hafisische Lieder verdeutsch durch F. Bodenstedt. Zweite Auflage. pp. xliii. 211. *Berlin, Altenburg* [printed], 1877. 8°. 12249. c. 13.

*Part of a series issued by the "Allgemeiner Verein für deutsche Literatur."*

— Specimens of Háfiz. See ROBINSON (S.). Persian Poetry, etc. 1883. 8°. 757. b. 33.

— Selections from the Rubaiyat (rendered into English verse). See ROGERS (A.). Persian Anthology, etc. pp. 23-34. 1889. 12°. 757. bb. 25.(2.)

— Close translation into English and notes . . . of fifty odes of Hafiz, 251-300, with an outline of the life of Hafiz . . . by Hormusji Temulji Dadachanji. pp. iii. 32, 36. *Bombay*, 1889. 8°. 757. d. 38.(2.)

— Translation, with explanation, of the seventy-five odes of Hafez prescribed for the Previous Examination of 1891 (Odes 376-450),

together with . . . an account of the life of Hafez . . . By Dinshah Furdunji Mulla. pp. 66. *Bombay*, 1891. 8°. 757. d. 38.(5.)

— Ghazels from the Divan of Hafiz done into English by J. H. McCarthy. L.P. pp. vii. 152. *London*, 1893. 8°. 757. d. 45.

— Divân-e-Hâfez translated into English, Odes 151-200, with introduction and life of the poet, by Krishnalal M. Jhaveri. pp. 50. *Bombay*, [1895.] 8°. 757. cc. 37.(1.)

— Translation and notes . . . of Hafiz Odes, 201-250 . . . by . . . Moulvi Syed Sirajuddin. pp. 68. *Camp, Poona*, 1896. 8°. 757. cc. 37.(2.)

— Poems from the Divan of Hafiz, translated by Gertrude L. Bell. pp. 152. *London*, 1897. 8°. 757. bb. 22.

— Translation and explanation of Divân-e-Hâfez, Odes 251-300. By K. M. Jhaveri. pp. 61. *Bombay*, [1897.] 8°. 757. cc. 37.(3.)

— Versions from Hafiz: an essay in Persian metre. By W. Leaf. pp. 76. *London*, 1898. 4°. 757. e. 46. No. 15 of 18 copies on Japanese vellum.

— Quelques Odes de Hafiz. Traduites pour la première fois en français par A. L. M. Nicolas. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, lxxiii.) pp. xi. 65. *Paris*, 1898. 757. b. 49.

— Rosen aus Schiras. Hafis der grosste Lyriker des Orientes. (Auszuge und Umarbeitungen der Uebersetzungen nebst Biographie.) Von F. Fischbach. pp. 219. *Mainz, Wiesbaden* [printed], 1898. 8°. 14797. aa. 3.

— Odes from the Divan of Hafiz. Freely rendered from literal translations, by R. Le Gallienne. pp. xxvii. 194. *Privately printed: New York*, 1903. Fol. 757. i. 59.

*One of 85 copies on Japan paper.*

— — — pp. xxvii. 194. *London*, 1905. 4°. 757. ff. 15.

— The Rubáiyát of Háfiz. Translated with introduction by Syed Abdul Majid . . . Rendered into English verse by L. Cranmer Byng. pp. 60. 1910. See EAST. The Wisdom of the East Series, etc. 1904, etc. 8°. 14005. a. 35.

**MUHAMMAD ḤAFIZ**, *Shīrāzī*, known as ḤAFIZ (continued). Hafiz, the prince of Persian lyric poets. [Select translations.] (The Persian Poets Series. II.) pp. 37. Edinburgh, [1913.] 16°.

757. aa. 12.

— Songs of Hafiz. Newly translated . . . by Edna Worthley Underwood. pp. 76. Boston, 1917. 16°.

14797. a. 14.

— Selections from the Rubaiyāt & Odes of Hafiz, the great mystic and lyric poet of Persia. Collected from many old Persian manuscripts and rendered into English verse by a member of the Persia Society of London, together with an account of Sufi mysticism. pp. 147. London, Edinburgh printed, 1920. 4°.

14787. e. 34.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— [For selections prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [Latīfah i ghaibiyah] (لطیفة غیبیۃ) A treatise on the mystic interpretation of the Dīvān of Ḥafiz. Edited by Fakhr ul-Dīn.] pp. 128, lith. طهران ۱۳۰۴ [Teheran, 1887.] 12°.

14787. a. 6.

**MUHAMMAD ḤAFIZ ULLĀH**. See MUHAMMAD ASAD ULLĀH KHĀN and MUHAMMAD ḤAFIZ ULLĀH. شجره‌ای سلاسل قدریہ، و چشتیہ وغیره salāsil.] [1897.] 8°.

14779. f. 8.

**MUHAMMAD ḤAIDAR**, *Dughlāt*. The Tarikh-i-Rashidi of Mirza Muhammad Haidar, Dughlāt, a history of the Moghuls of Central Asia. An English version edited, with commentary, notes, and map, by N. Elias . . . The translation by E. D. Ross. pp. xxiv. 535. London, 1895. 8°.

757. ff. 1.

— A History of the Moghuls of Central Asia, being the Tarikh-i-Rashidi . . . An English version edited . . . by N. Elias . . . The translation by E. D. Ross . . . Re-issue with portrait [of the Amir Timur] and map. pp. xxvi. 535. London, 1898. 8°.

757. ff. 7.

**MUHAMMAD ḤAKĪM ul-DĪN**, *Lakhnavī*. [Edit.] See MUHAMMAD AHSAN, *Bilgrāmī*.

**MUHAMMAD ḤAMĪD ULLĀH**. The Life and Times of Hafiz of Shiraz. [With extracts from his Dīvān.] pp. 28. Allahabad, 1892.] 8°.

757. g. 65.

**MUHAMMAD ḤAMĪD ULLĀH KHĀN**, *Islāmābādī*. عجائب المخلوقات فی غرائب الحیوانات [‘Ajā’ib ul-makhlūkāt fī gharā’ib il-hayavānāt. A natural history.] pp. 184, lith. لکھنؤ ۱۸۶۲ [Lucknow, 1865.] 8°.

14759. a. 1.

**MUHAMMAD ḪASAN**, *Amrōhavī*. [Al-Ta’vīl ul-mūlikam, commentary on Fuṣūṣ ul-hikam.] See MUHAMMAD ibn ‘Alī (Muhyī ul-Dīn), called IBN ul-‘ARABĪ.

**MUHAMMAD ḪASAN**, *Husainī*, *Shīrāzī*. [Edit. of Nukhbah with notes.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḪASAN, *Isfahānī*.

**MUHAMMAD ḪASAN**, *Kāshī*. شمس المشرقین [Shams ul-mushrikīn. The Haft-band of M. Ḫ., 7 verses in praise of the Prophet and ‘Alī (here wrongly attributed on the title-page to Muhib Muhsin Kāshī), with a *tazmīn*, or metrical amplification, by Salāmat ‘Alī (Dabir).] pp. 40, lith. دہلی ۱۸۹۲ [Delhi, 1892.] 8°.

14797. d. 15.(12)

— مخمس هفت بند ملا کاشی [Haft-band. With anonymous inserted verses, making a *mukhammas* of each half-verse of the original.] pp. 20, lith. لکھنؤ ۱۸۹۸ [Lucknow, 1898.] 8°.

14797. h. 51.(4)

— هفت بند الخ [Haft-band. With rules for reading.] pp. 22, lith. لکھنؤ ۱۳۱۷ [Lucknow, 1899.] 8°.

14797. e. 36.(2)

— هفت بند کاشی مترجم مع مجموعه مناقب [Haft-band. With Hindustani interlinear translation. Followed by Zakhīrah i manākib, Hindustani poems in praise of ‘Alī by various authors.] pp. 248, lith. دہلی ۱۸۹۹ [Delhi, 1899.] 12°.

14114. a. 61.

— مطلع الشمسین [Matla’ ul-shamsain. Being the Haft-band with a *takhmīs* by Amīr Ḫasan.] pp. 38, lith. امروہا ۱۳۱۶ [Amroha, 1899.] 8°.

14797. e. 36.(5)

— تضمین هفت بند کاشی [Haft-band. With a *tazmīn*, or additional verses inserted after

every half-verse, by 'Ali Dihlāvī.] pp. 47, *lith.* چار دہنی [Delhi, 1906.] 8°. 14797. e. 50.(2.)

**MUHAMMAD HASAN**, *Munshī*. تشرع الحكمة [Tashrīl ul-hikmat. A vocabulary of Arabic, Persian, and Hindustani medical terms. Followed by Hindustani recipes for electuaries.] pp. 126, *lith.* دہلی [Delhi, 1884.] 8°. 14106. g. 36.

**MUHAMMAD HASAN**, *Najafī*, *Shirāzī*. [Notes on Fatāvā i hujjat ul-islām.] See MURTAZA, *Najafī*.

**MUHAMMAD HASAN**, *Šabīrī*, *Ḩanafī*. اسرار واحديت [Asrār i vāliidiyyat. A tract on the unity of God, expounding the text لا إله إلا الله. Followed by the "throne verse" (here called Dastar khvān i kādirī), with list of its uses by 'Abd ul-Kādir Gilānī, and an *isnād* and the Shaikh's 11 names.] pp. 16, *lith.* رامپور [Rampur, 1886.] 8°. 14712. e. 5.(1.)

**MUHAMMAD HASAN**, *Sanbhalī*. [Ilghā ul-kaid and Īfā ul-fa'id. Two tracts on Arabic syntax.] See BURHĀN ul-DĪN ibn SHIHĀB ul-DĪN. حل ترکیب کافیہ [Hall i tarkib i Kāfiyah.] [1884.] 8°. 14594. a. 28.

**MUHAMMAD HASAN**, *Shirāzī*. كتاب مجمع المسائل [Majma' ul-masā'il]. Shi'ah religious precepts and legal decisions, compiled and annotated by M. H. Rearranged and edited by Muḥ. Husain b. Muḥ. Ibrāhīm Iṣfahānī. With marginal notes by Sayyid Ismā'il ul-Šadr Mūsāvī.] pp. 271, *lith.* بمبئی [Bombay, 1897.] 8°. 14736. d. 7.

ایں رسالہ . . . کہ مسماۃ بمجمع المسائل الخ [Majma' ul-masā'il. With marginal notes by Sayyid Muḥ. Kāzim Tabātabā'i.] pp. 394, *lith.* بمبئی [Bombay, 1897.] 8°. 14736. d. 8.

— نسخہ مجمع المسائل [Majma' ul-masā'il. With notes by Muḥ. Kāzim Tabātabā'i and Ismā'il ul-Šadr Mūsāvī. Edited by Kāsim 'Ali Karbalā'i.] pp. iv. 396, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1900.] Fol. 14736. e. 2.

**MUHAMMAD HASAN**, called ASHRAF, of Allahabad. منتخب دیوان . . . محمد حسن الخ [Muntakhab i divān. Select poems of Ashraf.] See MUHAMMAD 'ALI, called ULFAT. شجرة العارفين الخ [Shajarat ul-ārifin.] pp. 16-34. [1880.] 8°. 14797. g. 15.(5.)

**MUHAMMAD HASAN**, called KĀTIL, Mirzā. چار شربت [Chār sharbat. A treatise on Persian composition, with short vocabulary and grammar of Turki explained in Persian. Edited, with marginal notes (mainly from Kāzī Ghulām Ḥazrat and Muḥ. Hādī 'Alī) by Muḥ. Ghulām Jabbār.] pp. 112, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1887.] 8°. 14807. e. 8.(4.)

— هفت تماشی مرتضی قتیل [Haft tamāshā. An account of the creeds, traditions, and sects of the Hindus and Moslems of India.] pp. 164, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1875.] 8°. 14712. e. 8.

— — — [Another copy.] 14837. e. 6.(9.)

— مظہر العجائیب [Mazhar ul-'ajā'ib. A collection of phrases and epithets from poets and prose-writers, with their meanings.] pp. 254, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1874.] 8°. 14815. e. 3.

— نہر الفصاحت [Nahr ul-faṣāḥat. An essay on correct and elegant diction. With marginal notes.] pp. 68, *lith.* کانپور [Cawnpore, 1885.] 8°. 14807. e. 8.(3.)

— نسخہ معدن الفوائد معروف به رقعات مرتضی قتیل [Ruk'āt. The larger and later collection of Katil's letters, with a preface partly in Arabic with Persian interlinear rendering, partly in Turki with Urdu version, and partly in Persian. Compiled by the author's pupil Imām ul-Dīn (Khvājah Imāmī).] pp. 90, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1843-44.] 8°. 14807. e. 5.(4.)

— رقعات مرتضی قتیل [Ruk'āt. Followed by Zābitah i hilāliyyah, rules for fixing the day of new moon, by 'Abd ul-Rahmān b. Muḥ. Raushan Khan.] pp. 98, *lith.* کانپور [Cawnpore, 1865?] 8°. 14797. h. 3.(8.)

— شجرة الامانی [Shajarat ul-amāni. A tract on niceties of grammar and idiom. With marginal notes.] pp. 20, *lith.* [Lucknow, 1865?] 8°. 14820. f. 3.(1.)

— شجرة الامانی [Shajarat ul-amāni. With marginal notes.] pp. 24, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1872.] 8°. 14807. e. 8.(1.)

— [For commentary on Shajarat ul-amāni:] See AMRIT LĀL.

**MUHAMMAD ḤASAN**, called ZARGAR, *Isfahānī*. [Afkār i abkār. *Ghazals.*] See 'ABD ULLĀH, called SARGASHTAH. هذا كتاب ميرزا اشتقا الخ [Kitāb i Mīrzā Ishtihā.] pp. 82-94. [1894.] 8°. 14797. c. 17.

**MUHAMMAD ḤASAN 'ALĪ KHĀN ibn MUHAMMAD NAṢIR KHĀN**. رزبة الكبرى [Raziyyat ul-kubra. 4 elegies on Ḥasan and Ḫusain.] pp. 24, *lith.* 1899 [Lahore, 1899.] 8°. 14787. g. 37.

**MUHAMMAD ḤASAN KHĀN**, *Sadr ul-Śudūr* of Cawnpore. اصل الاصول في ابواب النحو والفصول [Aṣl ul-ūsūl. A compendium of Arabic syntax, with marginal notes.] pp. 71, *lith.* 1863. [Cawnpore, 1863.] 8°. 14820. f. 1.(1.)

— — — pp. 70, *lith.* كانفور [Cawnpore, 1877.] 8°. 14820. e. 4.(2.)

**MUHAMMAD ḤASAN KHĀN**, called BĀDĪ'. تاريخ بصرة [Ta'rīkh i Baṣrah. A history of Basra, ancient and modern. Illustrated.] pp. iii. 121, 4. [Calcutta, 1914.] 4°. 14762. f. 2.

**MUHAMMAD ḤASAN KHĀN** (I'TIMĀD ul-SALTĀNAH, SANĪ' ul-DAULAH), *Marāghī*. جلد اول (— سیم) كتاب درر التیجان الخ Parthians.] 3 vols., *lith.* 1890-1892. [Persia, 1890-1892.] Fol. 14773. k. 9.

— — — [Another copy.] 14773. i. 19.

— — — كتاب حجة السعادة في حجة الشهادة [Ḥujjat ul-sa'ādat fī hujjat il-shahādat. An account of the martyrs of Kerbela. Followed by a summary of the events of A.H. 61 throughout the world.] pp. 44, 78. 1884 [Teheran, 1887.] 4°. 14773. d. 8.

— — — كتاب حجة السعادة في حجة الشهادة [Ḥujjat ul-sa'ādat, etc.] pp. 197, *lith.* 1893. [Tabriz, 1893.] 8°. 14779. c. 15.

— — — جلد اول (— سیم) كتاب خیرات حسن الخ [Khairāt i ḥassān. Lives of eminent Moslem women.] 3 vols., *lith.* 1887-89. [Teheran, 1887-89.] Fol. 14779. k. 19.

— — — [Another copy of vol. i.] 14779. k. 9.

— — — كتاب المأثر والآثار [Kitāb ul-ma'aṣir va'l-āṣār. A history and statistics of Persia under

Nāṣir ul-Dīn Shāh.] pp. 294, 61, *lith.* 1889 [Teheran, 1889.] Fol. 14773. i. 21.

— — — كتاب مطلع الشمس الخ [Matla' ul-shams. A geographical, historical, and biographical gazetteer of Khorasan and some other districts.] 3 vols. 1884-1886 [Teheran? 1884-86.] Fol. 14762. g. 2.

جلد اول (— چهارم) كتاب مرآت البلدان ناصرى [Mir'āt i buldān i Nāṣirī. An historical and geographical dictionary, with special reference to Persia, but completed only to ج. ۴.] 4 vols., *lith.* 1877-1890 [Teheran, 1877-80.] 8° & Fol. 14773. i. 11.

— — — هذا كتاب تاریخ بابل و نینوا و بابلیون الخ [Ta'rīkh i Bābil u Ninavā. An account of Babylon and Nineveh, from the Mir'āt ul-buldān.] pp. 40, *lith.* Bombay, 1891 [1893.] 8°. 14773. d. 14.

— — — قاریخ انکشاف ینكی دنیا [Ta'rīkh i inkishāf i Yankī-dunyā. The history of the discovery of America.] pp. 124, *lith.* 1888 [Teheran, 1871.] 8°. 14773. c. 2.

— — — جلد اول (— سیوم) كتاب تاریخ منظم ناصری الخ [Ta'rīkh i muntazam i Nāṣirī. Moslem annals from A.H. 1 to A.D. 1882.] 3 vols., *lith.* 1888-1890 [Teheran, 1881-83.] Fol. 14773. i. 16.

**MUHAMMAD HĀSHIM**, *Hāji*. [Preaching.] See WILSON (J.).

**MUHAMMAD HĀSHIM**, *Hakīm*. [Translation of Zumurrud i fārsī.] See MUHAMMAD 'ABD ul-'Azīz, *Multānī*.

**MUHAMMAD HĀSHIM**, *Isfahānī*. [For reply to M.H.'s *Shavāhid ul-nafīsah*:] See FIRŪZ ibn KA'ŪS.

**MUHAMMAD HĀSHIM**, called 'ALAVĪ KHĀN and HAKĪM BĀSHĪ. خلاصه التجارب [Khulāsat ul-tajarib. A system of medicine.] pp. 724, *lith.* 1866 [Lucknow, 1866.] 8°. 14753. g. 1.

— — — مطب علویخان [Mutibb. A manual of medicine. Followed by Risālah i bulīrān, on crises of diseases, by Muḥ. Badr ul-Dīn ibn Jamāl ul-Dīn.] pp. 96, *lith.* 1872. [Cawnpore, 1872.] 8°. 14753. e. 12.(2.)

**MUHAMMAD HĀSHIM**, called HĀSHIM 'ALI KHĀN and KHĀFI KHĀN. The Muntakhab al-lubāb of Khāfi Khán. [A general history of India from the Moslem conquest to the reign of Muhammad Shāh, A.H. 901-1135.] Edited by Maulavi Kabir al-Din Ahmad (by Ghulám Qádir, pt. ii., fasc. 11-18, by Major T. W. Haig, pt. iii., fasc. 1, etc.) (منتخب الباب الخ) 1860, etc. 8°. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Bibliotheca Indica, etc. vol. 60. 1848, etc. 8° & Fol. 14002. a.(vol. 60.)  
*In progress.*

**MUHAMMAD HĀSHIM ibn 'ABD ul-GHAFŪR**, Sindhi. حیات القلوب فی زیارت المحبوب [Hayat ul-kulūb. A treatise on pilgrimage.] pp. 240, lith. ۱۸۸۲ [Bombay, 1882.] 8°. 14718. e. 3.

**MUHAMMAD HĀSHIM ibn 'ABD ul-RAHĪM**, Auzī. [Edit.] See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-RAHMĀN, called MAULAVI.

**MUHAMMAD HĀSHIM 'ALI**. [Edit.] See KUR'ĀN.

**MUHAMMAD HIDĀYAT ul-'ALI**, Lakhnavī. [Hindustani translation and exposition of Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

**MUHAMMAD HIDĀYAT HUSAIN**, Maulavī. [Edit.] See 'ABD ul-BĀKĪ ibn BĀBĀ KURD.

— — — See GHULĀM MUHAMMAD HAFT-KALAMĪ.

— — [Edit. with translation of Mīrzā-nāmah.] See KĀMRĀN.

— — [Edit. with translation of autobiography of Valī Ullāh.] See VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM.

— — List of Arabic and Persian MSS. acquired on behalf of the Government of India by the Asiatic Society of Bengal during 1903-1907 (1908-1910). [Prepared by H. H. (pt. i.)] [1908, 1912.] 4°. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. R.Ae. 8826. b/3.

**MUHAMMAD HUBBĀN**. افادہ المبتدی محتوی در تعریفات و تعلیلات علم صرف الخ. Táleelat of Mowluvee Hubban. [Ifādat ul-mubtada. A primer of Arabic inflexion, with special reference to the

permutations of weak letters.] pp. 25. Calcutta, 1820. 8°. 14837. d. 1.(1.)

**MUHAMMAD ḤUSAIN**, Ahmadābādī. [Mazāk ul-āshikīn, Panjabi verse-translation of odes of Ḥafiz.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shīrāzī.

**MUHAMMAD ḤUSAIN**, Hazāravī. [Tašlīh ul-nazar, supercommentary on Nukhbāt ul-fikar.] See AHMAD ibn 'ALI, called IBN ḤAJAR.

— — [Edit.] See MUHAMMAD ibn 'Īsa ibn SAURAH.

**MUHAMMAD ḤUSAIN**, Irānī. [Translation, etc., of Hidāyah.] See 'ALI ibn ABI BAKR (BURHAN ul-DIN).

**MUHAMMAD ḤUSAIN**, Kashmīrī. [Edit.] See ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.

— — [Notes on Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

**MUHAMMAD ḤUSAIN**, of Lahore College. [For grammatical Guide to First Book of the Punjab Series :] See DŌSĀBHĀI BAHRĀMJĪ ḤAKĪM.

— — — فارسی کی پہلی کتاب [Fārsi-kī pahilī kitāb. First book of Persian, with Hindustani explanatory notes. Second edition.] pp. 44, lith. ۱۸۷۰ [Lahore, 1870.] 8°. 14822. d. 1.

— — — [Seventeenth edition.] pp. 38, lith. ۱۸۷۴ [Lahore, 1874.] 8°. 14822. b. 3.(1.)

— — — [Another copy.] 14837. b. 4.(1.)

— — — [Twenty-second edition.] pp. 38, lith. ۱۸۷۵ [Lahore, 1875.] 8°. 14822. c. 5.(1.)

— — — [Twenty-eighth edition.] pp. 38, lith. ۱۸۷۷ [Lahore, 1877.] 8°. 14822. b. 5.

— — — A Key to First Book, Panjab Series, being the Persian text, with pronunciation of every word in Gujarati [characters], and meanings of separate words in English, and a free translation of sentences in English . . . by E. R. Sahiar. pp. I22. Bombay, 1888. 16°. 757. a. 26.(1.)

فارسی کی پہلی کتاب کا لفظی وبا معاورہ اردو ترجمہ [A key to the First Book of Persian, in Hindustani.] pp. 32, lith. ۱۸۹۶ [Rawalpindi, 1896.] 8°. 14117. f. 21.

— — — فارسی کی دوسری کتاب [Fārsi-kī dūsrī kitāb. Second Book of Persian, with Hindustani notes.

Second edition.] pp. 55, lith. ۱۸۷۰ [Lahore, 1870.] 8°.

14822. d. 2.

— — — [Twelfth edition.] pp. 56, lith. ۱۸۷۴ [Lahore, 1874.] 8°.

14822. b. 3.(2.)

— — — [Sixteenth edition.] pp. 56, lith. ۱۸۷۶ [Lahore, 1876.] 8°.

14822. c. 5.(2.)

— A literal translation into English of the Second Book, Panjab Series (the first sixty-two stories) by E. R. Sahiar. pp. 24. Bombay, 1888. 16°.

757. a. 26.(2.)

— [For glossary to Second Book:] See ĪRĀCHJĪ RUSTAMJĪ SAHĪR.

— تذکرہ مشاہیر موسوم به ارمغان احباب [Armaghān i aḥbāb, or Tazkirah i mashāhīr. Short biographies of famous poets, kings, etc.] pp. 68, lith. ۱۸۹۰ [Lahore, 1890.] 8°. 14779. c. 21.(3.)

— تذکرہ مشاہیر موسوم به ارمغان احباب [Armaghān i aḥbāb.] pp. 64, lith. ۱۸۹۳ [Sa-dhaura, 1893.] 8°.

14822. a. 8.

MUHAMMAD ḤUSAIN, Māzandarānī. [Edit.] See ZAIN ul-ĀBIDĪN, Ḥā'irī.

MUHAMMAD ḤUSAIN, Mīrzā. [Translation of Description of the Lion and Tiger.] See LE CLERC (G. L.), Count de Buffon.

MUHAMMAD ḤUSAIN, Shīrāzī. [Legal Decisions.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḤASAN.

MUHAMMAD ḤUSAIN, Tālibpūrī, Murshidābādī. می باید دید [Mī-bāyad did. A tract on Moslem duties.] pp. 34, lith. ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°.

14837. c. 4.(1.)

MUHAMMAD ḤUSAIN, of Tibet. [For the tract Risālah i iżhār ul-halāl va'l-harām by M. Ḥ. appended to editions of the Mā lā budd minhu:] See MUHAMMAD ṢANĀ ULLĀH, Pānīpatī.

MUHAMMAD ḤUSAIN, called ADĪB. See MUHAMMAD ḤUSAIN ibn MUHAMMAD 'ALĪ.

MUHAMMAD ḤUSAIN, called JĀH. [Edit.] See RAMAL.

MUHAMMAD ḤUSAIN, called NĀKHUDĀ, Shīrāzī. مثنوی ناخدا مسمی به انیس العارفین [Anīs ul-ārifin, or Maṣnavī i Nākhudā. A romance in verse.] pp. 147, lith. ۱۸۷۰ [Lucknow, 1878.] 8°.

14797. l. 3.

MUHAMMAD ḤUSAIN, called NĀMĪ, Sandīlārī. هفت بند نعتیه [Haft-band i na'tiyyah. 7 stanzas in praise of Muhammad.] pp. 8, lith. ۱۹۰۰ [Agra, 1900.] 8°.

14797. e. 36.(7.)

MUHAMMAD ḤUSAIN, called NAZĪRĪ, Nishāpūrī. کلیات نظیری [Kulliyāt. Poems. With marginal notes.] pp. 415, lith. ۱۸۷۴ [Lucknow, 1874.] 8°.

14797. h. 38.

MUHAMMAD ḤUSAIN, called SHIFĀ, Bulandshahrī. هفت بند شفا [Haft-band. A poem in praise of the Caliph 'Alī.] pp. 16, lith. ۱۹۰۲ [Bulandshahr, 1902.] 8°.

14797. f. 2.(2.)

MUHAMMAD ḤUSAIN, called TAMANNĀ, Murādābādī. گل رعناء [Gul i ra'nā. Persian and Hindustani verses from the third Divān of M. Ḥ.] pp. 42, lith. ۱۸۸۰ [Moradabad, 1880.] 8°.

14114. c. 30.(1.)

— قصاید تمڈا [Kaṣā'id. Poems.] pp. 110, lith. [Moradabad, 1878.] 8°.

14787. e. 17.(2.)

MUHAMMAD ḤUSAIN (ABU SA'ID). حشہ اول [Al-lktisād fi masā'il il-jihād. An essay on the doctrine of holy wars (jihād), for the instruction of Moslems and their rulers.] pt. i. pp. 66, lith. ۱۸۸۰ [Lahore, 1888.] 8°.

14712. d. 4.(1.)

MUHAMMAD ḤUSAIN (SHAMS UL-DĪN). [Translation of Jāvidān khirad.] See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'ALĪ).

MUHAMMAD ḤUSAIN ibn ḤUSAIN, Khvānsārī. [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶĪ.

MUHAMMAD ḤUSAIN ibn KHALAF, called BURHĀN, Tabrīzī. کتاب تبیان نافع ترجمہ برهان قاطع [Burhān i kāti'. A Persian dictionary, with introduction on Persian grammar. Translated into Turkish under the title Tibyān i nāfi' by Ahmad 'Āsim 'Aintābī. Revised and edited by 'Abd ul-Rahmān.] pp. 863. ۱۸۷۴ [Constantinople, 1799.] Fol.

757. k. 16.

— تبیان نافع در ترجمہ برهان قاطع [Burhān i kāti'. Translated into Turkish by Ahmad 'Āsim.] 2 vols. ۱۸۷۰ [Constantinople, 1870.] 8°.

14815. e. 2.

— برهان قاطع Boorhani Qatīq, a Dictionary of the Persian language explained in Persian; alpha-

betically arranged according to the system of European lexicons: comprising the whole of the words, phrases, and metaphors, in the Furhungi Juhangeeree, the Mujmuool Foors... the Soormue Scoluemanee, and the Şuhah ool Udwiyu... with a short grammar prefixed, by Moomummud Hoosuen Ibni Khuluf Oot-Tubreezee... to which is added an Appendix, consisting of the Moolhuqat of the Boorhani Qaqiu, the Khatimu or Appendix to the Furhungi Juhangeeree, together with a collection of words, phrases, metaphors, and proper names extracted from the Buhari Ujum, and... other authorities. The whole arranged... corrected, revised, and... illustrated with Persian notes by T. Roebuck [assisted by Karam Husain Bilgrāmī, the author of the Persian preface to the book, and Tāriñī-charaṇa Mitra, etc.] pp. xvi. 1090. Calcutta, 1818. Fol. 757. l. 8.

— [Another copy.] 757. k. 15.

— [Second edition.] 2 vols. [Calcutta, 1822.] Fol. 14815. g. 5.

— Third edition by Hukeem Moulvee Abdool Mujeed. pp. 797, 80. Calcutta, 1834. Fol. 14815. h. 1.

جادین کتاب برهان قاطع محتوی بر لغات فارسیه [Burhān i kāti'.] 2 vols., lith. ١٤١١-١٤١٧ [Bombay, 1850.] Fol. 14815. h. 2.

هذا جلدين كتاب برهان قاطع محتوى بر لغات فارسية وبرخى از تركيه الخ [Burhān i kāti'.] 2 vols., lith. ١٤٨٩-١٤٩٥ [Teheran? 1869, 70.] Fol. 14815. i. 1.

— [Burhān i kāti'.] Edited by Muhibb. 'Azīm Ullāh. 2 vols., lith. ١٨٧١ [Lucknow, 1871.] 4°. 14815. i. 4.

— [منتخب برهان قاطع] [Muntakhab i burhān i kāti'. An abridgment of the above.] pp. 182, lith. ١٨١ [Teheran? 1874.] 16°. 14815. a. 1.

— [For criticism of Burhān i kāti':] See ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.

**MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD, Rizavi, Tīhrānī.** [هذا نسخه اول كتاب قصص المرسلين] Kīsāt ul-mursalīn. Lives of the prophets, Muhammed and the Imāms, and a compendium of the funda-

mentals of Islām. Vol. i., containing lives of prophets from Adam to Jirjis.] pp. 209, lith. ١٢٠١ [Teheran, 1884.] Fol. 14779. k. 16.

**MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD 'ALĪ,** called FURŪGHĪ and ADĪS i ISFĀHĀNĪ. [Edit.] See AHMAD (ABU 'l-NAJM).

— — — See AHMAD ibn HĀMID (AFZAL ul-DīN).

— — — See HĀMID ul-DīN (ABU BAKR).

— — — See MUHAMMAD 'ALĪ ibn ABI TĀLIB.

— — — دیوان غزلیات الخ [Dīvān. Ghazals.] See HĀBIB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ. (دیوان... قآنی الخ) [Dīvān.] [1885.] Fol. 14797. l. 8.

— — — کتاب تاریخ سلاطین ساسانی [Ta'rīkh i salātin i Sāsānī. A history of the Sasanian dynasty.] 2 vols., lith. ١٣١٣-١٣١٦ [Persia, 1895-1898.] Fol. 14773. k. 15.

— — — [Selection from Ta'rīkh i salātin i Sāsānī.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta. Hadiqa-i-Fasahat, etc. 1910. 8°. 14773. d. 19.

— — — Hadiqa-i-Fasahat. The text book for Higher Standard Examination in Persian. A literal English translation of Tarikh-i-Sasaniyan by Muhammad Kazim Shirazi. 1911. 8°. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta. 14773. d. 23.

— — — [Tarkib-band.] See HĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI. ابن کتاب... یوسف و زلیخا الخ [Yūsuf u Zulaikhā.] [1882.] 4°. 14787. b. 11.

— — — [Tarkib-band on Mushā'arah.] See MUŠĀ'ARAH. کتابچه مشاعرة الخ [Mushā'arah, etc.] [1877.] 12°. 14797. b. 2 (1.)

**MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD HĀDĪ.** See MUHAMMAD HUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDĪ.

**MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD IBRĀHĪM, Isfāhānī.** [Edit.] See MUHAMMAD HĀSAN, Shīrāzī.

**MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD MAS'ŪD, Murādābādī.** [Anvār ul-'ārifin.] Lives of saints and learned men from Muhammed to

the author's time, with special reference to those belonging to Moradabad, in chronological order according to their families.] pp. 668, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1876.] 8°. 14779. d. 4.

**MUHAMMAD ḤUSAIN ibn MUHAMMAD RIZĀ.** (وسیلة النجات) [Vasīlat ul-najāt. The circumstances of the death of Ḥusain and other martyrs of the family of 'Alī. With illustrations.] ff. 152, *lith.* ١٢٨٤ [Teheran, 1867.] Fol. 14779. k. 10.

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN.** See MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDĪ.

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN, Maulavī.** چراغ کلام [Chirāgh i kalām. Versified dialogues.] pp. 32, *lith.* ۱۲۹۹ [Cawnpore, 1882.] 8°. 14797. g. 15.(12)

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN, Shājhahānpūrī.** ریاض الفردوس [Riyāz ul-firdaus. A miscellany in prose and verse on diverse subjects, in Arabic (pt. i), Persian (pt. ii), and Hindustani (pt. iii).] 3 pts. ۱۲۸۵ [Lucknow, 1867.] 8°. 14582. e. 15.

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN,** called 'ANDALIB, Kāshānī. Diwan-i 'Andalib. Recommended for the High Proficiency Examination in Persian ... Edited under the supervision of ... D. C. Phillott ... by Muhammad Kazim Shirazi. (دیوان) عنديليب pp. 160. Calcutta, 1908. 4°. 757. h. 60.

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN,** called TAHSĪN. گلستانہ نعت [Guldstah i na't. Persian and Hindustani poems in praise of Muhammad. Compiled by M. Ḫ. Kh.] pp. 32, *lith.* دہلی [Delhi, 1873.] 8°. 14837. f. 11.(8.)

**MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDĪ, 'Alavī, Khurāsānī.** رسالہ جدری [Risālah i jadarī. A work on smallpox. Followed by (2) another R°. i jadarī, on the same subject, by Ḥasan Rizā Khān, (3) R°. i qabbah, on disease of the spleen, (4) R°. i umm ul-shubayān, on epilepsy, (5) R°. i 'irk i madanī, on the guinea-worm, (6) R°. i khitān, on circumcision,—nos. 3-6 by Muḥ. Ḥusain,—and (7) R°. i mu'ālajah i zakhm i sumūm i ḥayyah, on remedies for snake-poison, by Muḥ. Muhsin.] pp. xiv. 176, 4, *lith.* دہلی [Delhi, 1895.] 8°. 14753. d. 15.(3.)

— كتاب مخزن الأدوية ... و مجمع الجواجم الخ [Makhzan ul-adviyah. A Materia Medica.

Followed by Majma' ul-javāmi', or Karābādīn i kabīr, a dictionary of medicine, by the same author.] 2 vols. ۱۲۷۱-۷۷ [Teheran, 1859-60.] Fol. 14753. i. 3.

كتاب مجمع الجواجم و خاتم التراكيب معروف [Majma' ul-javāmi'. Edited by Ahmad Kabīr.] 2 vols. ۱۸۳۹-۴۰. [Calcutta, 1839-40.] Fol. 14753. h. 4.

الحمد لله الذي اظهر اذار قدرته بایجاد مخزن الوجودات بلا مواد [Makhzan ul-adviyah.] 2 vols. pp. 1585. ۱۲۸۴ هوگلی [Hooghly, 1824.] 4°. 757. i. 27, 28.

آغاز ... كتاب شريف مخزن الادوية الخ [Makhzan ul-adviyah. Followed by a list of medicaments with their names in various languages. Edited by 'Abd ul-Ghanī Shīrāzī.] pp. 582, 70, *lith.* Bombay, ۱۲۵۷ [1857.] Fol. 14753. h. 2.

— — — — — ممبئي ۱۲۸۵ [Bombay, 1867.] Fol. 14753. h. 3.

— — — — — مخزن الادوية مع تحفة المؤمنين [Makhzan ul-adviyah. With Muḥ. Mu'min's Tuhfat ul-mu'minīn on the margin.] pp. 768, *lith.* لکھنؤ ۱۲۷۴ [Lucknow, 1874.] 4°. 14753. g. 4.

— — — — — معالجات امراض [Mu'ālajat i amrāz. A treatise on pathology and therapeutics.] pp. 686, 187, *lith.* ۱۲۵۰ [Calcutta, 1859.] Fol. 14753. i. 5.

— — رسالہ گشتہجات [Risālah i gashtahjāt. A tract on drugs.] See SĀDIK 'ALI KHĀN ibn MUHAMMAD SHARĪF KHĀN. زاد غریب [Zād i gharīb.] pp. 112-114. [1874.] 8°. 14837. f. 5.(3.)

**MUHAMMAD ḤUSAIN VĀ'IZ.** See ḤUSAIN VĀ'IZ.

**MUHAMMAD ḤUSĀM, Isfahānī.** [For reply to M. Ḫ.'s Shavāhid ul-nafiṣah:] See FIRŪZ ibn KĀ'ŪS.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM.** آداب ناصري [Ādāb i Nāṣirī. Maxims and precepts for conduct, with a preface on the superiority of man over the lower animals.] pp. 118, *lith.* [Teheran? 1886?] 8°. 14749. d. 6.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM, Historian.** Histoire des Seljoucides du Kermān ... Texte persan, accompagné d'index alphabétiques et de notes, etc.

(تاریخ سلجوقیان کرمان) *See HOUTSMA (M. T.). Recueil de Textes, etc. vol. i. 1886-1902. 8°.*  
14003. 1. 2.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM**, *Mīrzā*, of East India College, Haileybury. [Translation of Isaiah.] *See BIBLE.—Old Testament.*

— [Translation of parts of the Book of Common Prayer.] *See LITURGIES.*

— [Edit.] *See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.*

— A Grammar of the Persian Language. To which are subjoined several dialogues, etc. pp. vi. iii. 268. *London, 1841. 8°.* 622. i. 28.

— — [Another copy.] 12906. i. 24.

— Grammatik der lebenden Persischen Sprache . . . Aus dem Englischen übersetzt, zum Theil umgearbeitet . . . von H. L. Fleischer. pp. xviii. 276, i. *Leipzig, 1847. 8°.* 12903. dd. 6.

— — Zweite Auflage. pp. xx. 262. *Leipzig, 1875. 8°.* 12906. b. 39.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn ḤUSAIN, Ḥasanī.** هدیه محمدیہ دلیل نبوت احمدیہ [Al-Dalīl 'ala iṣbāt nubuvvat nabiyyinā Muḥammad. Proofs of the prophetic mission of Muḥammad, in Arabic. Edited by Najaf 'Alī Khān, with Persian and Hindustani translations, the former, entitled Hadiyyah i Muḥammadiyyah, by the editor, the latter anonymous.] pp. 96, lith. اکبر آباد [Agra, 1882.] 8°. 14516. c. 3.(5.)

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD BĀKIR**, called JAUHARĪ. (طوفان البکا) [Tūfān ul-bukā. A life of Muḥammad, Fātimah, 'Alī, and the Imāms.] ff. 222. طهران [Teheran, 1847.] Fol. 14779. h. 6.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḪASAN**, *İsfahānī*. نخبه [Nukhbah. A compendium of Shi'ah rites. With further elucidations entitled Mulhakāt i nukhbah, by Sayyid Mahdī Yazdī. The whole compared with Responsa of Muḥammad Ḥusain Shīrāzī inserted in the margins. Edited by Taṣadduk Ḥusain Nishāpūrī.] pp. 243, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1882.] 8°. 14712. e. 1.(2.)

Apparently intended as an abridged and rearranged recension of the Irshād ul-mustarshidīn. *See Rieu, Pers. Cat., vol. i, pp. 26-27.*

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḪASAN**, *İsfahānī* (continued). نخبه اللہ... رسالہ... [Nukhbah. Without the Mulhakāt.] pp. 151, lith. بمبئی [Bombay, 1892.] 8°. 14718. c. 2.

— [Nukhbah. With additional marginal notes.] pp. 144, lith. بمبئی [Bombay, 1894.] 8°. 14718. d. 4.

— [Nukhbah. With further marginal notes by Muḥ. Takī Shīrāzī.] pp. 152, lith. بمبئی [Bombay, 1898.] 8°. 14718. d. 7.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD MADĪN ULLĀH**. [Muhibbī, commentary on Dīvān of Mutanabbī.] *See AḤMAD ibn ḤUSAIN (ABU 'L-TAYYIB).*

**MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn SHIHĀB ul-DĪN MŪSA**. چمن بی نظیر [Chaman i bī-nazīr. An anthology of poetry, pt. i. being in Persian and called Mir'at ul-'āshikīn, and pt. ii. being a collection of Hindustani panegyrics styled Naghmah i dil-pazīr by Tajammul Jalālpūrī.] pp. 358, lith. چمن [Cawnpore, 1880.] 8°. 14797. e. 16.

— چمن بینظیر هندی [Chaman i bī-nazīr. Second edition.] pp. 64, 300, 22, lith. بمبئی [Bombay, 1906.] 8°. 14114. aa. 20.

**MUHAMMAD IBRĀHĪM GHULĀM**, *Kādirī*. [Edit.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, Rabliāmī.*

**MUHAMMAD IHSĀN ULLĀH**. [Edit.] *See 'Alī Akbar ibn 'Alī.*

**MUHAMMAD IKBĀL**, *Lāhaurī*. The Secrets of the Self—Asrār-i Khudī—a philosophical poem . . . Translated from the original Persian with introduction and notes by R. A. Nicholson. pp. xxxi. 147. *London, Edinburgh printed, 1920. 8°.* 14745. a. 1.

**MUHAMMAD ILĀHDĀD**, *Maulavī*. [Edit.] *See 'Alī (SHARAF ul-Dīn).*

**MUHAMMAD ILĀHĪ BAKHSH KHĀN**, *Faizābādī*. [Edit. of Sharī mi'at 'āmil with notes.] *See 'Abd ul-Kāhir ibn 'Abd ul-Rāhīmān.*

— [Ṣanā'i, commentary on Badā'i' i manzūm.] *See 'Alī Rizā, Hindī.*

**MUHAMMAD ILĀHĪ BAKHSH KHĀN**, *Faiżābādī* (continued). [Epilogue to Maṣnawī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.

— [Edit. of Kāfiyah with translation.] See 'UŞMĀN ibn 'UMAR, called IBN UL-HĀJIB.

— [رسالة عمدة المرام] ['Umdat ul-marām. A manual of Arabic syntax.. With the author's marginal notes.] pp. 13, lith. ١٤٩١ [Lucknow, 1843.] 8°. 14837. g. 4.(9.)

— [عمدة المرام] ['Umdat ul-marām.] See NAṄV. [ناہیں میر الخ] [Nahīn i mīr, etc.] pp. 38-48. [1860?] 8°. 14820. f. 4.(1.)

— [عمدة المرام] ['Umdat ul-marām.] See NAṄV. [مجموعة الخ] [Majmū'ah.] pp. 48-60. [1878.] 8°. 14820. e. 2.(4.)

**MUHAMMAD ILTĀF ḪUSAIN**, called ḪALĪ. [Edit.] See NĀSIR ibn KHUSRĀU.

— [مسدّس فانصي] [Musaddas i Fā'iżī. Sextains on the rise and fall of Islām. Translated from the Hindustani Madd u jazr i islām into Persian and edited with introduction and footnotes by Firūz ul-Dīn Ahmad Shahrīrī (Fā'iżī).] pp. 75, lith. [Amritsar, 1891.] 8°. 14797. d. 15.(10.)

**MUHAMMAD IMĀM ibn NŪR MUHAMMAD**. [Edit.] See MUHAMMAD ibn ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

**MUHAMMAD 'INĀYAT 'ALĪ, Ḫadīrī**. [عین الحیات] ['Ain ul-hayāt. Decisions on some bodily postures in religious rites.] pp. 154, lith. ١٣٠. [Delhi, 1886.] 8°. 14718. f. 8.

**MUHAMMAD INTIZĀR ḪUSAIN**, *Murādābādī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.

**MUHAMMAD IRTIZĀ 'ALĪ KHĀN** (ABU 'ALĪ), *Gōpāmū'ī*, فوائد سعدية [Favā'id i sa'diyah. Lives of famous saints and Sūfīs.] pp. 250, lith. ١٨٨ [Lucknow, 1885.] 8°. 14779. d. 13.

**MUHAMMAD ISHĀK**, *Dihlavī*. [Edit.] See SARMAD.

**MUHAMMAD ISHĀK**, *Nahtrī*. [Notes on Mu'allakāt.] See MU'ALLAKĀT.

**MUHAMMAD ISHĀK**, called 'ARSHI. نیرنگ سخن [Nairang i sukhan. Letters in verse between

Mulī, Ishāk and Kamāl ul-Dīn Īrānī. Edited with Hindustani preface and notes by the former.] pp. 28, lith. [Delhi, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(12.)

**MUHAMMAD ISHĀK ibn 'ABD ul-MALIK**. [Edit.] See 'ABD ul-KĀDIR, called BIDIL.

**MUHAMMAD ISHFĀK ḪASAN**. [Edit.] See MUHAMMAD AKRAM ibn MUHAMMAD 'ALI.

**MUHAMMAD ISMĀ'IL**. [كتاب فائز المرام] [Kitāb i fā'iz ul-marām. Regulations, Constructions, Circular Orders, Reports, and other papers of the Civil and Revenue Departments in A.D. 1793-1850, compiled for the guidance of candidates for the Pleaders and Munsif Examination.] pp. 341, 116, 140, 54. ١٤٧٢ [Calcutta, 1852?] 4°. 14749. h. 1.

**MUHAMMAD ISMĀ'IL**, *Dihlavī*. [Doctrines.] See HADIYYAH.

— [صراط المستقىم] [Ṣirāt ul-mustakīm. An account of the tenets of Sayyid Alimad of Bareilly, incorporating almost verbatim in chap. 2-3 some papers by 'Abd ul-Ḥayy Dihlavī, containing sayings of Sayyid Alimad. Edited by 'Abd ul-Raḥīm Ṣafīpūrī and Mulī 'Alī Rāmpūrī.] pp. 406, ١٤٧٤ [Calcutta, 1823.] 8°. 14724. d. 2.

**MUHAMMAD ISMĀ'IL**, *Ḩājī*. [Edit.] See ABU 'l-ḤASAN, called YAGHMĀ.

**MUHAMMAD ISMĀ'IL**, *Maulavī*. [منصب امامت] [Manṣab i imāmat. A treatise on the nature of the Imamate and the qualifications for the office.] pp. 114, lith. [Delhi, 1877.] 8°. 14837. f. 12.(7.)

**MUHAMMAD ISMĀ'IL KHĀN**. [Kashf ul-maktūm, Urdu interpretation of Maṣnawī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.

— [Gulbun i ma'rīfat, Urdu interpretation of Divān of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shīrāzī*.

**MUHAMMAD ISMĀ'IL KHĀN ibn MUHAMMAD-BAKHSH KHĀN**. طرد الكلاب العاوية عن عوועها في [Tard ul-kilāb il-'āviyah, or Tigh i dū dam. A defence of the claims of Mu'āviyah. Followed by 3 tracts: (1) Radd ul-kalām ul-vāhiyah, or Shamshīr i āb-dār, in refutation of the preceding, by Mulī Najm ul-Dīn, (2) Šavā'il

i ilāhiyyah, in support of the latter, by Khudā-bakhsh Khān, (3) Chand shayāhid dar ḥanā i jalā'il i ašlab i 'izām, notices of celebrated followers of Muhammad. With marginal Hindustani translations of Arabic passages in the first work.] pp. 16, 30, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۸ [Lucknow, 1881.] 8°.

14712. d. 7.(1)

**MUHAMMAD JA'FAR.** كتاب سلک البیان فی کشف مشکلات القرآن الخ [Silk ul-bayān. A list of passages in the Kur'ān of which the reading is easily mistaken. With Persian preface and notes.] pp. 23, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۱ [Bombay, 1892.] 8°.

14514. b. 38.(1)

**MUHAMMAD JA'FAR, Ja'farī.** شرح اوراد فتحیہ (خلافة الاوراد) [A commentary on Aurād i fat-hiyyah, 'Ali Hamadānī's Arabic prayer-book. Followed by another, styled Khulāsat ul-aurād, by Vajih Ullāh.] pp. 384, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۲ [Lucknow, 1872.] 8°.

14519. d. 23.

**MUHAMMAD JA'FAR, Karājahdāghī.** [Translations of Fath 'Alī's plays.] See FATH 'ALĪ, Ākhund-zādah.

**MUHAMMAD JA'FAR, Khurmūjī.** (اشار جعفری) [Āṣār i Ja'farī. The topography and history of Fars, with a compendium of the history and geography of the world.] ff. 198, *lith.* طهران ۱۸۷۱ [Teheran? 1860.] 8°.

14762. b. 1.

— جلد اول تاریخ مسمی بحقایق الاخبار ناصری [Hāka'īk ul-akhbār i Nāṣirī. A history of the Kājār dynasty.] ff. 170, *lith.* طهران ۱۸۷۴ [Teheran, 1867.] 8°.

14773. e. 10.

Not paged. The author states, near the end of the book, that only the first volume, extending to 1277, was completed. Of the second volume he wrote only the events of the next two years, and concludes the work with brief biographical and historical notes reaching down to 1284 A.H.

**MUHAMMAD JA'FAR, Maulavī.** [Edit. with notes of Būstān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (Mu-sharrif ul-Dīn), called Sa'dī.—Būstān.

**MUHAMMAD JA'FAR, Narākī.** رسالہ شریفہ حجۃ [Hujjat ul-bālighat. Sufic invocations and addresses to God. Followed by a glossary of terms used in the work.] pp. 174, *lith.* کاشان ۱۸۵۷ [Kashan, 1857.] 12°.

14724. a. 1.

**MUHAMMAD JA'FAR, Shīrāzī.** [A tract on the orthography of the Kur'ān.] See KUR'ĀN.

Begin. هو العزيز الخ [Kur'ān, etc.] margin. [1869.] Fol. 14507. e. 10.

**MUHAMMAD JA'FAR,** called 'ĀKIL. [Minor poems.] See HĀSHIM, Shīrāzī. هذا... هاشمیه الخ [Hāshimiyyah, etc.] 12°.

14787. a. 4.

**MUHAMMAD JA'FAR,** called SHU'LAH, Nirīzī. هذا كتاب البدیع المسمی بخسرو و شیرین الخ [Khusrau u Shirīn. A romance in verse, in imitation of Nizāmī's poem. Illustrated.] pp. 283, ii., *lith.* بمبئی ۱۳۰۸ [Bombay, 1891.] 8°.

14797. e. 14.

**MUHAMMAD JA'FAR,** called ZAMHARĪ. در تهنیت [Dar tabni'at i jashn i nazr i pāyah i takht i Kāsar i Hind. A congratulatory poem to King Edward VII. on his accession.] pp. 8, *lith.* لکھنؤ ۱۹۰۱ [Lucknow, 1902.] 8°.

14797. f. 2.(3.)

**MUHAMMAD JA'FAR ibn MUHAMMAD FĀZIL.** انشاء عجیب [Inshā i 'ajib. Model letters. Edited with marginal notes by Makbūl Ahmād Gōpāmū'i.] pp. 48, *lith.* ۱۸۷۱ [Lucknow, 1844.] 8°.

14807. e. 5.(1.)

— انشای عجیب [Inshā i 'ajib.] pp. 28, *lith.* کانپور ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°.

14807. g. 12.(2.)

**MUHAMMAD JA'FAR 'ALĪ, Najīnavī.** [Edit., with notes, of Ta'rīkh ul-khulafā.] See 'ABDUL-RAHMĀN ibn ABI BAKR (JALĀL ul-Dīn).

— [Glosses on Navādir.] See AHMAD ibn AHMAD (KABIR ul-Dīn), Kālyūbī.

**MUHAMMAD JALĀL ul-DĪN, Tabātabā'ī.** See JALĀL ul-Dīn.

دیوان پهار بیخزان [Divān i bahār i bī-khizān. Poems.] pp. 16, *lith.* اگرا ۱۹۰۳ [Agra, 1903.] 8°.

14797. f. 2.(9.)

**MUHAMMAD JAMĪL ul-DĪN AHMAD.** [Edit.] See SIYĀLKOTI MAL.

— [Kaśidah.] See MUHAMMAD VĀHID 'ALI KHĀN. گلستانہ نعت [Guldastah i na't.] pp. 3-15. [1873?] 8°.

14837. f. 11.(8.)

**MUHAMMAD JAMĪL ul-RAHMĀN.** [Edit.] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**MUHAMMAD JAVĀHIR SINGH,** Munshī, of Ambala. A Book of Persian Manuscripts for the L. S. and H. S. Persian as well as eleven

specimen exercises; with notes etc.; also English Persian colloquials . . . Edited by Lala Churanji Lall. pp. i. 87. *Benares*, 1904. 8°. 14822. d. 9.

— [Another copy.] 757. h. 58.

MUHAMMAD KĀDIRĪ. *See* MUHAMMAD KHUDĀVAND.

MUHAMMAD KĀ'IM 'ALĪ, *Jaunpūrī*. میقات قائمی [Mikāt i Kā'imi. A Moslem almanack, giving times for rites throughout the year.] [1893.] 16°. See EPHEMERIDES. 14837. a. 3.

MUHAMMAD KALB 'ALĪ KHĀN, *Nawab of Rampur*. حرم [Qandil i haram. An account in rhymed prose of the author's pilgrimage to the Holy Places in 1872. Edited with marginal notes by Ahmad, called Amīr.] pp. 24, *lith.* رامپور ۱۲۷۹. [Rampur, 1873.] Fol. 14779. i. 10.

— شکوه خسروی [Shigūfah i Khusravī. Addresses, prefaces, introductions and other elegant compositions. Edited with marginal notes by Amīr Ahmad.] pp. 160, *lith.* رامپور ۱۲۸۷-۹. [Rampur, 1870-73.] 8°. 14807. h. 10.

— ترانه غم [Tarānah i ghamm. A panegyric, in rhymed prose, on Maulānā Muhi 'Abd ul-Rashid, with marginal glosses.] pp. 76, *lith.* رامپور ۱۲۸۹. [Rampur, 1872.] Fol. 14779. h. 1.

MUHAMMAD KĀMIL ibn ALLĀH-YĀR, *Kurashī, Kādirī*. شیر و شکر [Shir u shakar. Notes on difficult passages in Sa'dī's Pand-nāmah.] pp. 24, *lith.* ساده ۱۳۰۹. [Sadhaura, 1902.] 8°. 14822. e. 6.

MUHAMMAD KARĪM ibn MAHDĪ KULĪ, *Tabrizī*. (برهان جامع) [Burhān i jāmi', or Farhang i Muhammad-shāhī. A dictionary based on the Burhān i kāti' and Farhang i Jahāngīrī. Compiled for Muhi Shāh at the instance of his brother Bahman Mirzā.] ff. 224, *lith.* التبریز ۱۲۶۱. [Tabriz, 1844.] 8°. 14815. e. 1.

*This edition has a fuller preface than the recension represented by Brit. Mus. Or. 4680, and was collated and revised by the author in 1260 A.H.*

MUHAMMAD KARĪM KHĀN, *Hājī*. رسالہ ایذا [Risālah i ikāz ul-ghāfil. An account of Babism.] pp. 24, *lith.* بمبئی [Bombay, 1896.] 8°. 14724. b. 1.

MUHAMMAD KARĪM KHĀN, *Kirmānī*. [Life.] *See* NI'MAT ULLĀH, *Rizāvī*.

MUHAMMAD KARRĀR HUSAIN ibn AHMAD HUSAIN. [Edit.] *See* AHMAD HUSAIN, called FURKĀNĪ.

MUHAMMAD KĀSIM. [Takhmīs on Karīmā.] *See* MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH, called FIRISHTAH, *Astarābādī*. Tarikh-i-Firishta, or History of the Rise of the Mahomedan Power in India, till the year A.D. 1612, by Mahomed Kasim Ferishta . . . edited and collated from various manuscript copies . . . and examined with the best maps by Major-General J. Briggs . . . assisted by . . . Mir Kheirat Ali Khan Mushtak. (تاریخ فرشته) 2 vols. *Bombay*, 1831. Fol. 757. l. 6.

— تاریخ فرشته [Ta'rīkh i Firishtah.] 2 vols., *lith.* مبنی ۱۲۸۱ [Bombay, 1831.] Fol. 14773. k. 11.

— تاریخ فرشته [Ta'rīkh i Firishtah. Edited, with preface, by Kālī-parshād.] 2 vols., *lith.* ۱۲۸۱ [Lucknow, 1864.] Fol. 14773. i. 2.

— انتخاب تاریخ فرشته [Intikhāb i ta'rīkh i Firishtah. Selections.] *See* MUNTAKHABĀT. منتخبات فارسی [Muntakhabāt i fārsi.] pp. 143-242. [1872.] 8°. 14822. c. 2.

— pp. 143-242. [1876.] 8°. 14822. c. 4.

— pp. 143-242. [1877.] 8°. 14837. b. 3.

— Ferishta's History of Dekkan, from the first Mahummedan conquests: (with) a continuation from other native writers [principally Irādat Khān Vāzīh] of the events in that part of India to the reduction of its last monarchs by the Emperor Aulumgeer Aurungzebe; also the reigns of his successors . . . to the present day: and the history of Bengal, from the accession of Aliverdee Khan to the year 1780 [chiefly from the Persian of Ghulām Husain Khān]. In six parts. [Translated] by J. Scott. *Shrewsbury*, 1794. 4°. 147. c. 12, 13.

— [Another copy.] G. 4294.

— The History of Hindostan, from the earliest account of time to the death of Akbar; translated from the Persian of Mahummud Casim Ferishta

... together with a dissertation concerning the religion and philosophy of the Brahmins. With an appendix containing the history of the Mogul Empire from its decline in the reign of Mahumud Shah to the present time. By A. Dow. 2 vols. London, 1768. 4°. 148. e. 7, 8.

— The History of Hindostan, translated from the Persian. The second edition...enlarged. By A. Dow. Vols. 1, 2. (Vol. 3. The History of Hindostan from the death of Akbar to the... settlement of the Empire. under Aurungzebe [compiled from various writers] ... A dissertation on the origin and nature of despotism in Hindostan... An enquiry into the state of Bengal... By A. Dow.) [Second edition.] 3 vols. London, 1770-72. 4°. 581. h. 13-15.

*The work is said on the title-pages of vol. 1, 2, to be in 2 vols. A third was added to which are prefixed the dissertations shown above. The words "second edition" do not occur on the title-page of vol. 3.*

— — — [Another copy of vol. 3.] 148. e. 9.

— History of the Rise of the Mahomedan Power in India, till the year A.D. 1612. Translated from the... Persian of Mahomed Kasim Ferishta, by J. Briggs... To which is added, an account of the conquest, by the Kings of Hyderabad, of... the Ceded Districts and Northern Circars. With copious notes. 4 vols. London, 1829. 8°. 757. e. 6, 7.

— [A reissue of the 1829 edition.] 4 vols. Calcutta, 1908. 8°. 14773. d. 20.

— انتخاب تاریخ فرشتہ [Intikhāb i ta'rīkh i Firishtah. Selections from Firishtah's History.] See MUNTAKHABĀT. من منتخبات فارسی [Muntakhabat farsi.] pp. 143-242. [1872.] 8°. 14822. c. 2.

— [Excerpts, etc., from Firishtah's History.] See HOLLINGBERY (W.). A History of... Nizam Alee Khaun, etc. 1805. 4°. 149. b. 2.(1.)

MUHAMMAD KĀZIM. The Loves of Cámarúpa and Cámalatā [*i.e.* Kíssah i Kāmrūp u Kāmlatā], an ancient Indian tale, elucidating the customs... of the orientals... translated from the Persian [version ascribed to the poet M. K.] by W. Franklin. pp. viii. 289. London, 1793. 12°. 757. b. 10.

— Geschichte des Prinzen Kamarupa und der schönen Kamalata. [Translated from Franklin's

English version.] (Die Blaue Bibliothek aller Nationen. Bd. 12, pt. 1.) pp. 138. Weimar, 1800. 8°. 12410. b. 2.(Bd. 12.)

MUHAMMAD KĀZIM, Shirāzī. [Ganjinah i mulīvarat, English translation of Vazīr i Lankurān and selections from the Shah's Diary.] See FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

— — — [Edit.] See GHULĀM 'ALI KHĀN ibn BIKHĀRĪ KHĀN.

— — — See ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.

— — — See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL ul-DīN), Davānī.

— — — [Translation of Ta'rīkh i Sāsāniyān.] See MUHAMMAD ḪUSAIN ibn MUHAMMAD 'ALI.

— — — [Edit.] See MUHAMMAD ḪUSAIN KHĀN.

— — — See ZAIN ul-'ĀbidīN, Marāgha'i.

— — — See ZIYĀ ul-DīN, Nakshabī.

MUHAMMAD KĀZIM, Ṭabātabā'i, Sayyid. [Notes on Majma' ul-masā'il.] See MUHAMMAD ḪASAN, Shirāzī.

MUHAMMAD KĀZIM ibn MUHAMMAD AMĪN. The Álamgir Námah [being the history of the first ten years of the reign of Aurangzib, A.H. 1068-1078]... Edited by Mawlawis Khadim Husain and Abd al-Hai, under the superintendence of Major W. N. Lees. (Index of names of persons and geographical names... by Maulawi 'Abdulhay.) (عالمگیر نامہ) 2 pts. 1868 [1865]-73. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vols. 55 & 55a. 1848, etc. 8°. 14002. a.(vols. 55, 55a.)

— The history of the first ten years of the reign of Alemgeer [an abridgment of the Álamgir-námah]. Written in the Persian language by Mohammed Sakee. [Edited and] translated by H. Vansittart. (Translation of a passage in Mohammed Cazim's Alemgeernameh... in which the author describes the country of Assam.) (منتخب عالمگیر نامہ) pp. ix. 34, 43. Calcutta, 1785. 4°. 757. i. 39.(1.)

— — — [Another copy, wanting English and Persian title-pages and end of translator's preface.] 14773. g. 1.

**MUHAMMAD KHAIR ul-DIN ibn RASHID.** [Edit.]  
See IMĀM ul-DIN ibn MUHAMMAD.

**MUHAMMAD KHAIRĀT 'ALI KHĀN**, called RASHID. [Preface to Shaukat i 'arab.] See MUHAMMAD GHULĀM KHĀN, called KHABĪR.

**MUHAMMAD KHALIL ul-DIN.** [Translation of Bāb ul-ta'zīr.] See MUHAMMAD ibn 'ALI ('ALĀ ul-DIN), Ḥaskafī.

**MUHAMMAD KHĀN**, Ḥājī Mīrzā. دیباچہ ورد معظم [Vird i mu'azzam. An Arabic prayer. With Arabic preface and Persian marginal notes.] pp. iv. 36, lith. ۱۷۹ [Lucknow, 1862.] 8°.

14519. d. 49.

**MUHAMMAD KHĀN**, Kirmānī. هذا کتاب ... تقویم العوج الخ [Takvīm ul-'avaj. A polemic against the Bābis.] pp. 211, lith. ۱۳۱ [Bombay, 1894.] 8°.

14724. d. 5.

**MUHAMMAD KHĀN**, Razzākī. ملفوظ رزاقی [Malfūz i Razzākī. Life and teachings of 'Abd ul-Razzāk Bānsavī. Edited by Shāh Ghulām Gilānī.] pp. 244, lith. ۱۸۹ [Lucknow, 1896.] 8°.

14779. e. 12.(2.)

**MUHAMMAD KHĀN**, called DASHTĪ. . . . دیوان محمد خان الخ [Dīvān. Poems.] pp. 446, lith. ۱۳۱ [Bombay, 1902.] 8°. 14797. e. 38.

**MUHAMMAD KHĀN** (Mu'tamin ul-Mulk Shujā' ul-Dīn Bahādur Asad-Jang), Naib Subahdar of Bengal, Orissa and Bihar. [Sūbahdārī.] See 'Azīm ul-SHĀN.

**MUHAMMAD KHĀN ibn FATH 'ALI**, Livāsānī. [Edit.] See 'ABBĀS, called NASHĀTĪ KHĀN.

**MUHAMMAD KHĀN NAŠIBĪ**, Mullā. [Vāki'āt. An elegy on Ḥasan and Ḫusain. With a takhmīs on a duvāzdh-band of Mu'lātashim.] See MUHAMMAD TAĶI 'ALI KHĀN. مجموعه واقعات الخ [Vāki'āt.] [1890.] 8°.

14787. g. 23.

**MUHAMMAD KHATĀ**, Shūshtāri. [Vāki'āt. Elegies on the Imāms.] See MUHAMMAD TAĶI 'ALI KHĀN. واقعات الخ [Vāki'āt.] [1890.] 8°. 14797. h. 33.

**MUHAMMAD KHATĀB**, Mullā. [Notes on Sikandar-nāmah i barī.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

**MUHAMMAD KHUDĀDĀD**, Kādirī. See MUHAMMAD KHUDĀVAND.

**MUHAMMAD KHUDĀVAND**, Kādirī. طوطی نامہ The Tooti Nameh, or Tales of a Parrot, in the Persian language [according to M. Kh.'s abridged version of the original work of Ziyā ul-Dīn Nakhshabī] with an English translation [by F. Gladwin]. pp. 170, 170. Calcutta printed, London reprinted, 1801. 8°. 757. h. 4.

— — — [Another copy.] 757. h. 5.

— — طوطی نامہ فارسی [Tūtī-nāmah.] pp. 60, lith. ۱۳۱ [Lahore, 1898.] 8°.

14783. e. 13.(3.)

— — Tooti Nameh. Eine Sammlung persischer Märchen von Nechschebi. Deutsche Uebersetzung [according to M. Kh.'s version] von C. J. L. Iken . . . Mit einem Anhange von demselben, und von J. G. L. Kosegarten. pp. 323. Stuttgart, 1822. 8°. 757. d. 16.

— — The Tooti-Nameh, or Tales of a Parrot : translated by a late author [i.e. F. Gladwin,] from the Persian language. Revised and occasionally corrected . . . by C. Lutchoomana Moodelliar, etc. pp. iv. 179. Madras, 1832. 8°. 757. b. 13.

— — The Totā Kahānī ; or Tales of a Parrot, translated [into English] from Saiyid Haidar Baksh's Hindūstānī version of . . . Tūtī Nāma, by G. Small. pp. xv. iii. 240. London, 1875. 8°. 14112. bbb. 10.

— — Fairy Tales of a Parrot. Adapted from the Persian (text of Mehemed Kadiri's abridged version of the Tooti-Namé by Ziyyā ed Deen Nakhshabī). By A. C. Stephen. Illustrated by Tristram Ellis. ff. 49. London, [1892.] 4°.

757. h. 52.

— — Das persische Papageienbuch—Tuti Nameh . . . Deutsche Übersetzung von C. J. L. Iken. Neudruck mit einer Einleitung von R. Schmidt. (Kulturhistorische Liebhaberbibliothek. Band 21.) pp. xiv. 224. Berlin & Leipzig, [1905.] 8°. 757. b. 54.

**MUHAMMAD KUTB ul-DIN**, called TARZI. جلد دوم از کلیات طرزی [Kulliyāt. Poems.] vol. 2. pp. ii. 144, lith. ۱۱۱ [Delhi, 1901.] 8°.

14797. e. 39.

**MUHAMMAD KUTB ul-DIN KHĀN**. معدن الجواهر [Ma'din ul-javāhir. A collection of Arabic and

Hindustani works on religion and morals, with Lukmān's Maxims in Persian.] pp. 64, *lith.* ١٨١٧ [Cawnpore, 1880.] 8°. 14516. *cc.* 8.(5.)

**MUHAMMAD LĀD**, *Dihlavī*. [Mu'ayyid ul-fuzalā. A Persian dictionary, containing also the Turkish and Arabic words in general use in the language, arranged throughout in separate groups. With an appendix of numerals, arithmetical notation, and elementary grammar.] pp. 302, *lith.* ١٨٤٤ [Lucknow, 1884.] 8°. 14815. *e.* 4.  
*Vol. i. missing.*

— [Mu'ayyid ul-fuzalā.] 2 vols. ١٨٩١ [Cawnpore, 1899.] 8°. 14815. *f.* 8.

**MUHAMMAD LATĪF** (ABU 'l-MUNĪF). *Reyaz-i-Latīf*, or Biographical sketches of the Persian authors for the use of . . . candidates of the Universities, Calcutta, Bombay, Madras, Panjab and Allahabad. (ریاض طیف) pp. 64, *lith.* Calcutta, 1904. 12°. 14779. *a.* 5.

**MUHAMMAD LŪT̄ ul-RAHMĀN**. سلطان القصائد [Sultān ul-kaśā'id. Odes in honour of Sultān Jahān Bēgam of Bhopal.] pp. 22, *lith.* ١٩١١ [Delhi, 1901.] Fol. 14797. *k.* 5.

**MUHAMMAD MAHDĪ**, *Jaunpūrī*. كتاب تذكرة مهدى [Balīr ul-marām. An autobiography in verse.] pp. 263, *lith.* ١٨٨٨ [Allahabad, 1888.] 8°. 14797. *e.* 20.

**MUHAMMAD MAHDĪ**, *Maulavī*. وسيلة النجات [Vasīlat ul-najāt. A commentary on the 201 names of Muhammād.] ١٣٠٧ [Bombay, 1890.] 8°. 14718. *d.* 6.(2.)

**MUHAMMAD MAHDĪ**, *Shirāzī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.

**MUHAMMAD MAHDĪ**, called VĀŚIŪ. See GHULĀM MUHAMMAD MAHDĪ.

**MUHAMMAD MAHDĪ** (ABU 'l-'ALĀ'Ī). تاریخای جمل [Ta'rīkhā i jumal. Chronograms.] pp. 16, *lith.* ١٣٠٠ [Allahabad ? 1883.] 8°. 14797. *g.* 24.(2.)

**MUHAMMAD MAHDĪ** ibn MUHAMMAD TAĶĪ. هذا كتاب زاد المسافرين [Zād ul-musāfirin. Hygiene for travellers.] ff. 149, *lith.* ١٢٨٣? [Persia, 1866.] 8°. 14749. *b.* 2.

**MUHAMMAD MAHDĪ** ibn ABI ZARR, *Nardāki*. [Some scriptural texts, with rules for their reading and vocalisation.] See AHMAD ibn MUHAMMAD MAHDĪ ibn ABI ZARR. نبرست کتاب سیف الامم الح [Saif ul-ummāt.] 1851. 8°. 14712. *b.* 1.

**MUHAMMAD MAHDĪ** ibn MUŠTAFA, called MUKHLIS. [Edit.] See 'ALI ibn KULŪ.

**MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN**, called KAUKAB, *Astarābādī*. [Mabāni ul-lughah, introduction to Al tamghā-i nāshīrī.] See MUHAMMAD SĀLIH, *Isfahānī*.

— [Durrah i Nādirah, or D. i Nādirī. A history of Nādir Shāh, in very artificial style. With notes.] pp. 302, *lith.* ١٢٨ [Bombay, 1863.] 8°. 14773. *e.* 3.

— [Inshā. میرزا مهدی خان] Official letters and other documents. Followed by a versified glossary of important but less familiar Persian words, apparently also by M. M. Kh.] pp. 72, *lith.* ١٢٥ [Tabriz, 1868.] 4°. 14807. *e.* 5.

— [Ta'rīkh i Nādirī] (تاریخ نادری) The history of Nādir Shāh, with a brief account of his immediate successors. Edited by Ghulām Akbar and H. Torrens. With English preface by H. Torrens and glossary of special terms compiled by Ghulām Akbar, aided by Shāh Ulfat Ḫusain.] pp. i. vi. 332, 48. ١٢٥ [Calcutta, 1845.] 4°. 14773. *i.* 13.

— [Ta'rīkh i Nādirī.] pp. 463, *lith.* ١٢٦ [Teheran ? 1847.] 8°. - 14773. *d.* 3.

كتاب تاريخ جهانکشای نادری من تالیفات میرزا [Ta'rīkh i Nādirī.] ١٢٦ [Bombay, 1849.] Fol. 14773. *i.* 3.

— [Ta'rīkh i Nādirī.] (هذا المجلد تاريخ نادری) pp. 150, *lith.* ١٢٨ [Tabriz, 1852.] Fol. 14773. *k.* 2.

— [Ta'rīkh i Nādirī.] (تاریخ نادری) pp. 285, *lith.* ١٢٧ [Tabriz, 1870.] 8°. 14773. *d.* 2.

— [Ta'rīkh i Nādirī. Edited from older Indian editions, collated with Persian lithographs.] pp. 320, *lith.* ١٢٥ [Bombay, 1875.] 8°. 14773. *e.* 11.

**MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN**, called KAUKAB, *Astarābādī* (*continued*). [Ta'rīkh i Nādirī.] pp. 324, lith. 1891 [Teheran, 1879.] 8°.

14773. e. 22.

— Histoire de Nader Chah, connu sous le nom de Thahmas Kuli Khan, Empereur de Perse. Traduite d'un manuscrit persan . . . avec des notes chronologiques, historiques, géographiques, et un traité sur la poésie orientale, par M<sup>r</sup>. Jones. 2 pts. *Londres*, 1770. 4°. 148. c. 2.

— Geschichte des Nadir Schah Kaysers von Persien . . . Aus dem Persischen ins Französische übersetzt vom Herrn W. Jones . . . Nach der französischen Ausgabe ins Deutsche übersetzt [by T. H. Gadebusch]. pp. 504. *Greifswald*, 1773. 4°. 757. f. 22.

— Translation of 'Jehan Kushai Nadri' [*i.e.* Ta'rīkh i Nādirī, from the beginning to 1139 A.H.] Portion prescribed for 1908. [Translated] by . . . Guffar A. Syed. pp. iv. 104. *Ahmedabad*, [1908.] 8°. 757. f. 50.

— *Begin.* ذیروت کتاب زواہر الطبیعیہ مولفہ میرزا [Zavāhir ul-tabi'iyyah. A treatise on physics.] lith. [Hyderabad, 1888.] 8°.

14766. d. 2.

*Imperfect, wanting pp. 5-8, 18-16, 21-24 and all after 24.*

**MUHAMMAD MAHMŪD ibn ḤAFIZ ISMĀ'IL**. [Notes on Būstān.] See Muṣlīḥ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

**MUHAMMAD MAKSŪD ḪASAN**. مجموعه قصائد [Majmū'ah i kaśā'id. A collection of Arabic religious poems, with Persian and Hindustani translations and notes.] pt. i., lith. [Delhi, 1892.] 16°. 14519. a. 5

**MUHAMMAD MARDĀN 'ALĪ KHĀN**, called NIZĀM. [Kaśā'id i madhiyyah. Panegyric poems. Edited by Ghulām Muhi Khān.] pp. 388, 3, lith. 1888 [Lucknow, 1871.] 8°. 14797. e. 3.

**MUHAMMAD MAS'ŪD**, *Multānī*. [Naghzak, commentary on Zarrādī.] See FAKHR ul-DīN, Zarrādī.

**MUHAMMAD MA'SŪM**, called NĀMĪ, *Bhakari*. A history of Sind, embracing the period from A.D. 710 to A.D. 1590; written in Persian . . . by Mahomed Masoom; and translated into English . . . by

G. G. Malet . . . assisted by Peer Mahomed, Residency Moonshee. Edited by R. H. Thomas. [Ta'rīkh i Sind.] (Selections from the Records of the Bombay Government. New Series. No. 13.) pp. viii. 156. *Bombay*, 1855. 8°. 757. g. 53.

— A history of Sind . . . Translated from Persian books by Mirza Kalichbeg Fredunbeg. [The Muhammadan period down to the beginning of the Kalhōrah dynasty, extracted from the Ta'rīkh i Ma'sūmī of M. M. and the Tulifat ul-kirām of 'Alī Shīr Kānī.] 1902. See 'Alī ibn ḤĀMID, Kūfī. The Chachnāmah . . . translated, etc. vol. ii. 1900, 02. 8°. 757. g. 61.

**MUHAMMAD MA'SŪM ibn AḤMAD**, *Fārūkī*, *Sirkhindī*. مکتوبات [Maktubāt. Letters.] pp. vi. 332, lith. 1888 [Cawnpore, 1887.] 8°.

14807. e. 7.

**MUHAMMAD MAZHAR ul-ḤAKK**. انشای مظہر [Inshā i Mažhar. A letter-writer.] pp. 28, lith. 1890 [Cawnpore, 1897.] 8°. 14807. e. 15.(4.)

**MUHAMMAD MIHR ULLĀH**. [Bengali verse-translation of Pand-nāmah.] See Muṣlīḥ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

**MUHAMMAD MIHRĪ**. الاثر الجلیل فی مدح علاء اسماعیل [Al-Asr ul-jalil fi madh 'alā Ismā'il. Poems in praise of Ismā'il Pāshā, in Persian and Turkish.] pp. 88, lith. [Constantinople, 1880?] 8°. 14797. e. 5.

**MUHAMMAD MĪR 'ABBĀS**, *Dihlavī*. رسالہ احکام [Ahkām ul-jafar. A tract on divination by the letters of the alphabet and their numerical values.] pp. 16, lith. [Delhi, 1869.] 8°. 14837. b. 1.(1.)

**MUHAMMAD MĪRZĀ KHĀN**. [Edit. of Kanz ul-dakā'ik with notes.] See 'ABD ULLĀH ibn AḤMAD (ḤAFIZ ul-DīN).

**MUHAMMAD MU'AZZAM**. [Edit.] See KUR'ĀN.

**MUHAMMAD MU'AZZAM**, surnamed BAHĀDUR SHĀH, Emperor of Hindustan. See BAHĀDUR SHĀH.

**MUHAMMAD MUBĪN ibn MU'HIBB ULLĀH**, *Ḩanafī*, *Ansārī*. وسیلة النجات [Vasīlat ul-najāt. Lives of the 12 Imāms. With marginal Hindu-

stani translation by Muhi. Hādi 'Alī Khān.] pp. ii. 474, lith. ١٨٩٥ [Lucknow, 1895.] 8°. 14779. e. 11.

**MUHAMMAD MUHSIN**, *Hāfiẓ, Kāzī*. [Edit.] See 'ABD ULLĀH ibn AHMAD (HĀFIẓ ul-DĪN).

**MUHAMMAD MUHSIN**, *Khūsh-navīs*. رساله معالجه زخم سعوم حیة [Risālah i mu'ālajah i zakhm i sumūm i ḥayyah. A tract on snake-poison and its remedy.] See MUHAMMAD ḪUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDĪ. رساله جدری [Risālah i jadri.] pp. 172-176. [1895.] 8°. 14753. d. 15.(3.)

**MUHAMMAD MUHSIN**, *Maulavī*. [Edit.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

— [Kulliyāt نعت مولیٰ محمد محسن] i na't. Poems in Persian and Hindustani. Edited with biography of the author by Muhi. Nūr ul-Ḥasan (Nayyir).] pp. 256, lith. ۱۹۰۸ [Cawnpore, 1908.] 8°. 14797. g. 33.

**MUHAMMAD MUHSIN**, called FĀNĪ. See MUHSIN FĀNĪ.

**MUHAMMAD MUHSIN**, called MATĪN. قطعهٔ تاریخات آیات فرخی ... و قصیدهٔ بیاریخ لامیه [Kīt'ah i ta'rīkhāt i farrukhī i āyāt. Chronograms for Samvat 1946 (A.D. 1889-90). Followed by poems in Hindustani and Persian, all ending in lām, and Kaśidah i bahāriyyah i lāmiyyah, complimentary verses on Rājēndra Siṃha.] pp. 9, lith. ۱۸۸۹ [Lahore, 1889.] 8°. 14797. d. 15.(5.)

**MUHAMMAD MUHSIN**, called SHABĀB, *Kandahārī*. [Kulliyāt. Prose and verse works.] pp. 384, lith. ۱۹۱۱ [Patiala, 1911.] 8°. 14797. g. 34.

**MUHAMMAD MUHSIN** ibn MURTAZA, *Kāshī*. [For the Shams ul-mushrikīn, wrongly ascribed to this author:] See MUHAMMAD ḪASAN, *Kāshī*.

— (هذه كلمات مكثفة) [Kalimāt i maknūnat. Mystic sayings of Sūfīs, in Arabic, with Persian couplets.] pp. 203, lith. ۱۹۱۶ [Bombay, 1879.] 8°. 14516. b. 4.

**MUHAMMAD MUHYI ul-DĪN**, *Ilāhābādī*. فارسی آموز [Fārsī āmūz. A first book of Persian.] 4 pts., lith. ۱۸۹۵ [Allahabad, 1895.] 8° & 12°. 14820. aa. 1.

— [Guldastah i dānish. A reading-book, pt. i. being prose stories with

occasional verses, modelled on the Gulistān, and pt. ii. entirely in verse.] pp. 170, lith. ۱۸۹۷ [Allahabad, 1888.] 8°. 14783. e. 12.

— [Tashrīh. A Hindustani key to the Allahabad University Persian Entrance Course for 1898.] pp. 96, 84, 78, 154, lith. ۱۸۹۷ [Allahabad, 1897.] 8°. 14822. e. 11.

انترنس کورس فارسی ... کی شرح مفید مسمی — [Tashrīh i jadid. A Hindustani key to the Allahabad University Persian Entrance Examination Course for 1905. Second edition.] pp. 90, lith. ۱۹۰۳ [Allahabad, 1903.] 8°. 14117. bb. 9.(4.)

منتخبات جدیده فارسی ... مسمی به توضیح [Tauzīh i jadid. A Hindustani key to the Calcutta University Persian Entrance Examination Course for 1904-8.] pp. 88, lith. ۱۹۰۴ [Allahabad, 1903.] 8°. 14117. bb. 9.(3.)

**MUHAMMAD MUHYI ul-DĪN**, *Maulavī*. [Edit.] See MUŠLIŪ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.

— — — *Gulistān*.

**MUHAMMAD MUHYI ul-DĪN**, *Munshi*. Hulluloqnd. A glossary [explained in Hindustani] of the Persian Entrance Course [i.e. of the 'Ikhd i gul (= Gulistān i.-iv.), and 'Ikhd i manzūm (selections from Būstān)]. By Molvi Mohammed Mohiuddin. (فرهنگ گلستان و بوستان مسمی به حل العقود) Pers. & Hindust. pp. 208, lith. ۱۸۷۹. 8°. 14117. b. 29.(4.)

— Muienut-tulaba [i.e. Mu'in ul-tulabā], the meaning of the words of the Persian Entrance Course [i.e. of the 'Ikhd i gul and 'Ikhd i manzūm]. By Molvi Muhammad Muhi-ud-din ... assisted by some of those versed in English. Pers. & Engl. pp. 90. Allahabad, 1881. 8°. 757. cc. 14.

**MUHAMMAD MU'İN ul-DĪN** (ABU 'l-KHAIR), *Mashhadī, Kāzīmī*. آداب معینه [Ādāb i mu'ayyinah. An essay on the art of scientific debate. With marginal notes.] pp. 38, lith. ۱۸۸۱ [Cawnpore, 1869.] 8°. 14837. g. 10.(1.)

رساله هدایة المؤمنین الى سلسلة الصالحين — [Hidāyat ul-mu'minīn ila silsilat il-salihīn. A

manual of Sunnī tenets.] pp. 36, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۵ [Lucknow, 1875.] 8°. 14837. e. 10.(5.)

**MUHAMMAD MU'İN ul-ZAMĀN**, called VAHSAT. حدیقه دانش [Hādīkah i dānish. Love-tales. Followed by a glossary.] pp. 194, 20, *lith.* ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14783. e. 9.

**MUHAMMAD MU'IZZ ul-DĪN**, surnamed JAHĀNDĀR SHĀH, *Emperor of Hindustan*. See JAHĀNDĀR SHĀH.

**MUHAMMAD MUJIB ULLĀH KHĀN**, called HĀFIŻ, Murādābādī. حافظ [Ruk'āt i Hāfiż. Letters.] pp. 24, *lith.* ۱۸۷۵ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. d. 8.(4.)

**MUHAMMAD MUKĪM**. فارسی... مسمی [Muntakhab ul-ash'ār. Ghazals from the Dīvān of Mukim.] pp. 10, *lith.* ۱۸۵۹ [Lucknow, 1853.] 8°. 14820. f. 3.(6.)

— نشتر غمّ [Nishtar i ghumm. A romance in verse.] pp. 68, *lith.* ۱۸۶۶ [Lucknow, 1866.] 8°. 14797. d. 5.(3.)

**MUHAMMAD MU'MIN**, Ḥusainī, Tanakābunī. تحفة المؤمنين [Tulifat ul-mu'minīn, or Tō. ul-tibb. A treatise on medicine.] ff. 196, *lith.* ۱۸۷۴ [Persia, 1857.] Fol. 14753. i. 1.

— [Tulifat ul-mu'minīn.] pp. 391, *lith.* ۱۸۷۴ [Persia, 1867.] Fol. 14753. i. 4.

— تحفة المؤمنين [Tulifat ul-mu'minīn.] See MUHAMMAD HUSAIN KHĀN ibn MUHAMMAD HĀDĪ. مخزن الادب والمعنون [Makhzan ul-adbiyah.] margin. [1874.] 4°. 14753. g. 4.

**MUHAMMAD MUMTAZ ul-HĀKK**, Siddikī. تشرع [Tashrīl al-kām il-furkān, or 'Unvān ul-kur'ān. A list of the Sūrahā of the Kur'ān, with summaries of their subjects in Persian, and a Persian supplement (تتمة) classifying them according to subject for theological purposes.] pp. 54, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°. 14514. c. 3.

**MUHAMMAD MURĀD ibn 'ABD ul-HALĪM**, Ḥāfiż, Nakshbandī. [Mā liāzar, Turkish commentary on Pand-nāmah.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-Dīn), called 'ĀTĪĀR.

— [Turkish commentary on Kaśā'id of Shaukat.] See SHAUKAT.

**MUHAMMAD MŪSA**. [Al-Durr ul-mufazzal, commentary on Muṣāṣṣal.] See MAHMŪD ibn 'UMAR, Zamakhsharī.

**MUHAMMAD MUSHARRIF ul-HĀKK**. Katalog der Bibliothek der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. Zweiter Band. Handschriften. Teil B: Persische und Hindustanische Handschriften. Bearbeitet von . . . Mahomed Musharrif-ul-Hukk. 1911. 8° See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft.

011907. ee.

**MUHAMMAD MUŚLIH ul-DĪN**, Lārī. [Shamā'il i nabavī, commentary on Shamā'il i nabī.] See MUHAMMAD ibn 'ĪSĀ ibn SAURAH.

**MUHAMMAD MUŞTĀFA KHĀN**, called SHİFTAH and HASRATI. کلیات شیفتہ و حسرتی [Kulliyāt. Collected works, viz. (1) an Urdu Dīvān, written under the takhallus Shiftah, (2) a Persian Dīvān, in which the poet calls himself Hasratī, (3) Persian letters. Preceded by a life of the author by Nizāmī Badā'ūnī.] pp. 90, 124, 160, 4, 66, *lith.* ۱۹۱۶ [Badaon, 1916.] 8°. 14114. g. 12.

— گلشن بیخار [Gulshan i bikhār. Notices of Rekhtah poets, with specimens of their works. Second edition.] pp. 401, *lith.* ۱۸۴۳ [Delhi, 1843.] 4°. 14779. c. 17.

— گلشن بیخار [Gulshan i bikhār.] pp. 272, *lith.* ۱۸۷۴ [Lucknow, 1874.] 8°. 14779. d. 3.

**MUHAMMAD MUŞTĀFA KHĀN ibn MUHAMMAD RAUSHAN KHĀN**. [Notes on Anvār i suhailī.] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

— [Edit.] See LATĀ'IF.

— صفوۃ المصادر [Šafvat ul-maṣādir. Paradigms of verbs, with notes.] pp. 30, *lith.* لاہور ۱۸۶۴ [Lahore, 1864.] 8°. 14837. c. 1.(2.)

— صفوۃ المصادر [Šafvat ul-maṣādir.] pp. 24, *lith.* ۱۸۶۱ [Lucknow, 1864.] 8°. 14797. h. 4.(4.)

— صفوۃ المصادر [Šafvat ul-maṣādir.] pp. 30, *lith.* ۱۸۶۵ [Lahore, 1865.] 8°. 14762. b. 3.(2.)

— صفوۃ المصادر [Šafvat ul-maṣādir.] pp. 20, *lith.* ۱۸۶۵ [Delhi, 1865?] 8°. 14837. g. 1.(3.)

— صفوۃ المصادر [Šafvat ul-maṣādir.] pp. 24, *lith.* ۱۸۷۰ [Lahore, 1870.] 8°. 14837. f. 2.(3.)

**MUHAMMAD MUŠTĀFA KHĀN ibn MUHAMMAD RAUSHAN KHĀN** (*continued*). [صفة المصادر] [Safvat ul-mašādir.] pp. 30, *lith.* ١٨٧٥ [Lahore, 1875.] 8°. 14837. e. 8.(1)

— [صفة المصادر] [Safvat ul-mašādir.] pp. 24, *lith.* ١٨٧٦ [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 14.(6.)

— [صفة المصادر] [Safvat ul-mašādir.] pp. 30, *lith.* ١٨٧٦ [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 12.(3.)

— [صفة المصادر] [Safvat ul-mašādir.] pp. 20, *lith.* ١٨٧٧ [Meerut, 1877.] 8°. 14820. e. 2.(7.)

— [صفة المصادر] [Safvat ul-mašādir.] pp. 24, *lith.* ١٨٧٩ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(8.)

— [مصدر فارسي] [Masādir i fārsī]. Being the Safvat ul-mašādir re-arranged by Bishambhar Nāth.] pp. 31, *lith.* ١٨٨٢ [Lucknow, 1882.] 8°. 14815. d. 7.(4.)

**MUHAMMAD MUSTAJĀB ibn HĀFIZ RAHMĀT KHĀN.** The life of Hafiz ool-moolk, Hafiz Rehmat Khan, written by his son, the Nuwab Moost'ujab Khan Buhadoor, and entitled Goolistan-i-Rehmat. Abridged and translated from the Persian by C. Elliott. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. iv. 144. London, 1831. 8°. 14003. d. 6.

**MUHAMMAD MUZAFFAR HUSAIN**, called ŠABĀ. [Rūz i raushan. Notices of poets, with specimens of their works.] pp. 868, 17, *lith.* ١٨٨٠ [Bhopal, 1880.] 8°. 14779. d. 39.

**MUHAMMAD NABĪ KHĀN.** [*Travels.*] See SIFĀRAH.

**MUHAMMAD NA'IM ul-RAHMĀN**, of Presidency College, Madras. [Edit. of Dīvān of Sarkhvush 1-61, with translation, notes, etc.] See YAHYĀ KHĀN, called SARKHVUSH.

**MUHAMMAD NAJAF 'ALI KHĀN.** [Durrat ul-tāj, metrical version of Munabbihāt.] See AHMAD ibn 'ALI, called IBN HAJĀE.

— [Edit. with translation (Hadiyyah i Muhammadiyyah) of al-Dalil.] See MUHAMMAD IBRĀHIM ibn HUSAIN.

**MUHAMMAD NAJĪB**, Kādirī, Nāgōrī. كتاب اعراس [Kitāb i a'rās. A Moslem "Saints' Calendar."] pp. 230, 2, *lith.* ١٨٨٣ [Agra, 1883.] 8°. 14837. f. 17.

**MUHAMMAD NAJM ul-DĪN**, Kādirī. [Radd ul-kalām il-vāhiyah. A tract against Muḥ. Ismā'il's Tard ul-kilāb il-'āviyah.] See MUHAMMAD ISMĀ'IL KHĀN ibn MUHAMMAD-BAKHSH KHĀN. طرد الكلاب [Tard ul-kilāb il-'āviyah, etc.] [1881.] 8°. 14712. d. 7.(1.)

**MUHAMMAD NAJM ul-DĪN KHĀN**, Kāzī ul-Ķuzāt. نسخه ترجمه کتاب الجنایات فتاوی عالمگیری از جناب قاضی القضاة محمد نجم الدين خان ... مع کتاب الحدود فتاوی مذکور و رساله تعزیرات مؤلفه جناب ممدوح و ترجمة تعزیرات کتاب در المختار از (1) مولوی محمد خلیل الدین الخ [A Persian translation by M. N. al-D. of the Kitāb ul-jināyāt (on offences against the person), i.e. vol. 6, pt. 1 of the Fatāvī i 'Ālamgīrī of Shaikh Niẓām; (2) Rīsālah i ta'zīrāt (on punishments of undefined extent) compiled by M. N. al-D.; (3) a Persian translation by M. N. al-D. of the Kitāb ul-hindūd (on punishments of defined extent), i.e. vol. 2, pt. 3 of the Fatāvī i 'Ālamgīrī; (4) a Persian translation by Muḥ. Khalīl ul-Dīn of the Bāb ul-ta'zīr (on the same subject as 2), i.e. bk. 11, pt. 5 of the Durr ul-mukhtār of Ḥaṣkāfī.] pp. 494, 29, 269. 1813 [Calcutta, 1813.] 8°. 757. h. 9.

— [Another copy.] 14736. b. 2.

— [رسالة در جبر و مقابلة] [A treatise on algebra.] See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DĪN). The Khoolasut-ool-hisab, etc. pp. 446. 1812. 8°. 14544. d. 2.

**MUHAMMAD NAJM ul-HĀKK**, Maulavi. رساله منازعه تقدير و تدبیر [Munāza'ah i takdīr u tadbīr. A tract on predestination and free-will, with illustrative stories.] pp. 20, *lith.* ١٨٨٢ [Lucknow, 1882.] 8°. 14837. c. 4.(6.)

**MUHAMMAD NAŠIR**, called FURSAT and MIRZĀ ĀKĀ, Husainī. آثار عجم [Āṣār i 'Ajām. An illustrated encyclopaedic work on the south-eastern district of Persia, embracing its archaeology, geography, history, some account of its poets, and other celebrated men, with extracts from their works. With marginal notes.] pp. viii. 603, 1 map & portrait, *lith.* ١٨٩٦ [Bombay, 1896.] 4°. 14815. f. 7.

**MUHAMMAD NAŠIR ibn AHMAD 'ALI**. فرهنگ تصیریه معروف بحل مخزن الادریسی [Farhang i Naširiyah]

yah, or Ḥall i makhzan ul-adviyah. A *materia medica*. Followed by a glossary of Indian and Moslem medical terms in parallel columns.] pp. 20. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR ul-Dīn). الفاظ الادوية الخ [Alfāz ul-adviyah, etc.] pt. 3. [1881.] 8°.

14753. e. 15.(1-4.)

MUHAMMAD NĀSIR ibn MUHAMMAD, *Shīrāzī*. محمود الرمل [Mahmūd ul-ramal and Nāsir ul-ramal. Tracts on geomancy.] pp. 50, 53. See RAMAL. مجموع رسائل رمل [Majmū'ah i rasā'il i ramal.] [1881.] 8°.

14770. e. 2.

— [Another copy.] 14770. e. 3.(2.)

MUHAMMAD NĀSIR ibn SULTĀN, *Sufyānī*. شرح سکندر نامہ [Sharhi i Sikandar-nāmah. A commentary on part i. of Nizāmī's Iskandar-nāmah.] pp. 355, lith. [Cawnpore, 1873.] 8°.

14787. d. 10.

MUHAMMAD NĀSIR 'ALĪ ibn ḤAIDAR 'ALĪ, *Ghiyāṣpūrī*. ناصر الصبيان معروف به الف بای ناصري [Alif bā i Nāsirī. Elements of Persian writing.] pp. 13, lith. [Lucknow, 1877.] 8°.

14815. f. 2.(3.)

— [Arba' 'anāśir. A Hindustani, Persian, Arabic, and English vocabulary, arranged according to subjects.] pp. 51, lith. [Lucknow, 1878.] 4°.

14117. e. 12.

— [Lughāt i Nāsirī. A Persian-Hindustani vocabulary. With marginal notes by the author's son, Mušīr Yā-sīn.] pp. 49, lith. [Lucknow, 1880.] 8°.

14815. f. 2.(5.)

— [Maśādir i Nāsirī. Paradigms of verbs.] pp. 24, lith. [Lucknow, 1876.] 8°.

14815. f. 2.(2.)

— [Mufradāt Nāsirī. مفردات ناصري مع تكمله] A treatise on simple medicaments. Followed by Takmilah, an alphabetical list of remedies, in Arabic, Persian, and Hindustani, with their preparation, properties, etc., explained in Persian. With marginal notes. Second edition.] pp. 108, lith. [Lucknow, 1873.] 8°.

14837. f. 6.(10.)

— [Mufradāt Nāsirī مع تكمله ناصري] Followed by Takmilah.] pp. 104, lith. [Lahore, 1890.] 8°.

14753. d. 10.(4.)

MUHAMMAD NĀSIR 'ALĪ ibn ḤAIDAR 'ALĪ, *Ghiyāṣpūrī* (continued). ناصر الصبيان معروف به تعليم مصطفائي [Ta'lim i Muṣṭafā'i. A manual of Persian conversation.] pp. 24, lith. [Lahore, 1876.] 8°.

14815. f. 2.(1.)

MUHAMMAD NĀSIR ul-DīN AHMAD KHĀN. [Urdu translation of Ghiyāṣ ul-lughāt.] See MUHAMMAD GHİYĀŞ ul-DīN ibn JALĀL ul-DīN.

MUHAMMAD NĀSIR KHĀN. [Notes on Kishtzār.] See MUHAMMAD VĀRIS 'ALI KHĀN.

MUHAMMAD NAŚR ULLĀH KHĀN ('ABD ul-'ALĪ), AHMADĪ, Khūrjavī. [Tuhfat ul-muśallīn, translation of Munyat ul-muśalli.] See SADĪD ul-DīN, Kāshgharī.

— [Commentary on 'Ilāj ul-amrāz.] See YŪSUF ibn MUHAMMAD.

— [Ta'rīkh Dakkan. An account of the province of Hyderabad between 1864 and 1868, its physical features, government, distinguished men, etc.] pp. iv. 305, 13, lith. [Lucknow, 1870.] 8°.

14773. g. 4.

— [Ta'rīkh Dakkan.] pp. ii. 305, lith. [Lucknow, 1879.] 8°.

14773. h. 6.

— [Tiryāk khūrjah. A tract on venomous snakes and antidotes to their poison.] pp. i. 28, lith. [Meerut, 1862.] 8°.

14787. e. 7.(3.)

— [Yumn i azfarī. A grammar of Eastern Turkish.] pp. 60, lith. [Lucknow, 1878.] 8°.

14837. e. 11.(6.)

MUHAMMAD NAZĪR, Sayyid, Maulavī. [Redaction of Tilk 'asharat kāmilat.] See AMĪR AHMAD, Sayyid.

MUHAMMAD NAZĪR ('ABD ul-ḤĀFIẓ), Ḥāfiẓ, Rāmpūrī. [Surūr ul-'ibād, commentary on Bānat Su'ād.] See KA'B ibn ZUHAIR.

— [Commentary on Karīmā.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI. —Pand-nāmah.

MUHAMMAD NIYĀZ 'ALĪ. [Edit.] See SHUJĀ' ul-MULK.

MUHAMMAD NIZĀM ul-DīN, Suhālī. See MUHAMMAD ibn KŪTB ul-DīN.

**MUHAMMAD NIŻĀM ul-DĪN ibn RAḤİM ULLĀH.** [Inshā i gharib. Model letters.] pp. 30, lith. [Agra, 1877.] 8°. 14807. d. 8.(3.)

**MUHAMMAD NIŻĀM ul-DĪN AULIYĀ.** *Badā'ūni.* [For discourses and dicta of M. N. ul-D., as embodied in the *Afṣal ul-favā'id* :] See KHUSRAU, Amīr.

— فوائد الفواد [Favā'id ul-su'ād. Dicta on prayer and other religious observances. Compiled by Amīr Ḥasan 'Alā Sanjārī.] pp. 259, lith. [Lucknow, 1885.] 8°. 14718. f. 10.

**MUHAMMAD NIŻĀM ul-DĪN KHVURSHID MĪRZĀ.** The Persian Manual, etc. pp. iii. 214. Lahore, 1897. 12906. de. 18.

**MUHAMMAD NŪR ĀHMAD.** [Notes on Maktūbāt.] See ĀHMAD, called MUJADDID i ALF i SĀNī.

**MUHAMMAD NŪR ul-DĪN, Kārī.** رسالہ معروف القاری [Makṣūd ul-kārī. A tract on the reading of the Kurān.] See MAJMŪ'AH. مجموعۃ مترادفات الح [Biyāt rasā'il i kirā'at.] pp. 12-17. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

**MUHAMMAD NŪR ul-DĪN, Śiddīkī.** تحفة العرفان [Tulifat ul-'irfān. Traditions of Muhammad relating to horses, their breeding, training, etc. Translated from the Arabic by the compiler's son Muḥ. Śāliḥ ('Irfaṇ).] pp. 12, lith. [Lucknow, 1867?] 8°. 14807. g. 2.(7.)

**MUHAMMAD NŪR ul-ḤASAN,** called NAYYIR. [Edit.] See MUHAMMAD MUHSIN, Maulavi.

**MUHAMMAD NŪR ULLĀH, Maulavi.** انوار الرحمن [Anvār ul-Raḥmān li-tanvīr il-jinān. A treatise on the Sufic life, mainly anecdotes from the life and expositions of the teaching of Shāh 'Abd ul-Raḥmān. Edited by Tufail Āḥmad.] pp. 466, lith. [Lucknow, 1903.] 8°. 14724. d. 10.

**MUHAMMAD NUŞRAT 'ALĪ KHĀN.** جواهر زواهر [Javāhir i zavāhir. Models of Arabic and Persian calligraphy.] ff. 30, lith. [Delhi, 1876.] Fol. 14117. e. 15.(1.)

— معیار [Mi'yār. An Arabic polemic against Christianity. With a Persian translation in parallel columns.] pp. 64, lith. [Delhi, n.d.] 8°. 14516. bb. 23.

**MUHAMMAD NUŞRAT 'ALĪ KHĀN (continued).** The Linguist, or Mualim-al-sina. [Part i., vocabularies, dialogues, forms of letters, etc., in English, German, French, Italian, Arabic, Persian, and Urdu.] معلم اللسن (Al-Risālat al-sharīfah) Part ii. A teacher for all who wish to speak and write the Urdu, Persian, Turkish, Arabic, Bhasha, Pushto, English and Russian languages.) lith. Delhi, [1889.] 8°.

14117. b. 43.

— تحفة احباب [Tulifah i aḥbab. Models of Arabic and Persian calligraphy.] ff. 18, lith. [Delhi, 1875?] Fol. 14117. e. 8.

**MUHAMMAD PĀDSHĀH, Munshī.** كتاب مستطاب Mujmooae Mootradafat. مجموعۃ مترادفات الح A collection of synonyms, forming an Idiomatic Persian Dictionary. Compiled by order of H. H. the Maharajah of Vizianagram . . . by Moonshee Mohammad Padsha. pp. iv. 381. Benares, 1877. 8°.

14815. d. 5.

— Mujmooae Mootradafat . . . With index. pp. iv. 381, 85. Benares, 1878. 8°. 14815. d. 4.

**MUHAMMAD RA'FAT.** [Favā'id ul-i'rāb, verse-paraphrase of 'Avāmil i jadīdat.] See MUHAMMAD ibn Pīr 'Alī.

**MUHAMMAD RAFĪ',** called BĀZIL. حملہ حیدری [Ḥamlah i haidarī. An unfinished poetical history of Muhammad, Abu Bakr, 'Umar, and 'Uṣmān, and some account of 'Alī.] pp. iv. 333. [Lucknow? 1851.] Fol. 14787. k. 6.

This edition does not contain the continuation of *Najaf*. See Rieu, Pers. Cat., vol. ii., p. 704.

— حملہ حیدری [Ḥamlah i haidarī.] pp. 238, 329, lith. [Muttra, 1895.] Fol. 14787. k. 16.

— [For continuations (Takmilah) of the Ḥamlah i haidarī :] See ĀHSAN, Miyān.

— — — See PASAND 'ALĪ.

**MUHAMMAD RAFĪ',** called VIŚĀL, Shīrāzī. دیوان [Divān. Poems, including Valīshī's Farhād Shīrīn with Viśāl's continuation. Followed by the Divān of Taki 'Alīabādī Māzandarānī (Sāhib).] ff. 354, lith. [Teheran, 1859.] Fol. 14797. l. 6.

هذا الرسالة الشريفة في رثا اهل بيت العصمة الح [Al-Risālat al-sharīfah fī raṣā ahl bait il-īsmat. Elegies on the martyrs of Kerbela, preceded by a

few on 'Alī and Fātimah.] pp. 96, lith. *Bombay*, ۱۳۰۱ [1893.] 8°. 14797. b. 3.

— سفينة منتخب [Safīnah i muntakhab. Selections from Viśāl's *Dīvān*.] pp. 30, lith. لکھنؤ ۱۸۸۸ [Lucknow, 1888.] 8°. 14797. g. 24.(5.)

**MUHAMMAD RAFĪ' VĀ'IZ.** *See* MUHAMMAD ibn FATHŪ ULLĀH.

**MUHAMMAD RAHĪM-BAKHSH.** [Hindustani translation of Tulifat ul-muvalihidin.] *See* VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM.

**MUHAMMAD RAHM** ILĀHĪ. [Edit.] *See* 'ABD ul-KUDDŪS ibn ISMĀ'IL.

**MUHAMMAD RAHMAT ULLĀH,** *Lakhnavī.* [Commentary on Zubdat ul-ṣarf.] *See* ZAHĪR ibn MAHMŪD, 'Alavī.

**MUHAMMAD RĀSHID,** *Bardvānī.* [Translation of Farā'iz i Sirājiyyah.] *See* MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (SIRĀJ ul-DĪN).

— [Edit.] *See* MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Kulliyāt*.

**MUHAMMAD RĀSHID 'ALĪ,** called ZIYĀ. بطش شدید [Bātsh i shadid. A tract criticising 'Abd ul-Kādir Bādā'ūni's decision against the practices of the *ta'ziyah* or celebration of the martyrdom of Hasan and Husain.] pp. 16, lith. ۱۳۰۰ [Budaun, 1883.] 8°. 14712. c. 3.(2.)

**MUHAMMAD RIF'AT,** of Gallipoli. مرات اللغات الخ [Mir'āt ul-lughāt. A vocabulary of Turkish words, explained in Arabic and Persian.] pp. 225. ۱۳۰۰ [Constantinople, 1876.] 8°. Turk. 55.

**MUHAMMAD RISHTAH,** called ZIYĀ'Ī. دیوان ضیائی [Dīvān. Poems.] pp. 121, lith. ۱۳۰۰ [Bombay, 1912.] 8°. 14718. d. 8.

**MUHAMMAD RIZĀ,** *Hamzavī.* [Edit.] *See* MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shīrāzī*.

**MUHAMMAD RIZĀ,** *Maulavi.* مکاشفات رضوی شرح [Mukāshafāt i Rizavī. A commentary on obscure verses in the Maṣnavī, with special reference to those alluding to Sufic doctrines.] pp. 326, lith. لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14787. g. 6.(2.)

**MUHAMMAD RIZĀ,** *Tabātabā'ī.* رسالہ...در کیفیت [An abstract, by Dr. Tholozan, of مرض طاعون]

the Report of the Commission on the plague in Persia. Followed by another summary by Muli. Rīzā.] [1873.] 12°. *See* THOLOZAN (J. D.). 14753. a. 2.

**MUHAMMAD RIZĀ,** called NAU'I, *Khabūshānī.* Burning and Melting: being the Sūz-u-Gudāz of Muhammad Rizā Nau'i of Khabūshān. Translated into English by Mirza Y. Dawud of Persia and Ananda K. Coomaraswamy of Ceylon. pp. 65; 3 plates. London, 1912. 8°. 757. gg. 14.

**MUHAMMAD RIZĀ ibn DILDĀR HUSAIN,** *Hāshimī, Sayyid.* [ایں ذخیرہ... مسمّاة بدائل الظفر الخ] [Dalā'il ul-ẓafar fi tażkirat il-safar. The author's travels in India and thence to Mesopotamia.] pp. 48, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1893.] 8°. 14779. d. 27.

**MUHAMMAD RIZĀ ibn MUHAMMAD AMĪN,** *Hama-dānī.* [دُرُرُ النَّظِيم [Durr ul-nazīm. An exposition of verses in the Kur'ān, preceded by an epitome of the principles of its interpretation.] pp. 366, 95, lith. ۱۳۰۱ [Persia, 1862.] Fol. 14703. d. 2.

— The Rejoinder of Mohammed Ruza of Hamadan, in answer to Mr. Martyn's tracts. [Translated into English.] *See* MARTYN (H.). Controversial Tracts, etc. pp. 161-450. 1824. 8°. 757. d. 40.

**MUHAMMAD RIZĀ ibn MUHAMMAD MU'MIN.** [Jannāt ul-khulūd. Tables of (1) names of God with meaning, and (2) names and some account of the Prophets, Muhammad, Fātimah, the Imāms, Caliphs, rulers of various countries, etc.] ff. 35, lith. طهران ۱۳۱۴ [Teheran, 1848.] Fol. 14779. i. 1.

— [Jannāt ul-khulūd.] ff. 35, lith. طهران ۱۳۱۸ [Teheran, 1852.] Fol. 14779. k. 3.

**MUHAMMAD RIZĀ ibn MUHAMMAD SHAFĪ', Tabrizī.** حدائق العشق [Hadrā'ik ul-'ushshāk. A work on Sufism.] pp. 138, lith. گنپور ۱۳۰۰ [Cawnpore, 1854.] 8°. 14724. f. 1.

**MUHAMMAD RIZVĀN-MA'ĀB,** *Sayyid.* ضربت حیدریہ [Zarbat i haidariyyah. A Shi'ah controversial work.] pp. ii. 431, lith. لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] Fol. 14712. i. 4.

**MUHAMMAD RUKN ul-DĪN,** *Purhārsunkī.* [Edit.] *See* MUHAMMAD GHULĀM FARĪD.

**MUHAMMAD ŠĀBIR HUSAIN,** called ŠABĀ, *Sahāsvānī.* لسان العجم [Lisān ul-'Ajām. A vocabulary

of foreign and unfamiliar words arranged alphabetically by subjects.] pp. 70, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۸ [Lucknow, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(9.)

**MUHAMMAD SA'D**, called GHĀLIB. عافیہ شرح شافعیہ [‘Afīyah. A commentary on Ibn ul-Hājib’s Arabic grammar Shāfiyah.] pp. 312, *lith.* ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14594. a. 2.(2.)

**MUHAMMAD SA'D ULLĀH**, *Muftī*, of Rampur. [Edit.] See SANĀ ULLĀH, *Pānipatī*.

— نوادر الوصول فی شرح الفصول [(1) *Navādir ul-vuṣūl*, a commentary on ‘Alī Akbar’s Arabic primer *Fuṣūl i Akbarī*; (2) *Nūr ul-ṣabāḥ fī aghlāt il-Šurāh*, corrections of errors in Jamāl Kūrashī’s Arabic-Persian dictionary *Šurāḥi* (a translation of Jauharī’s *Šihāh*); (3) *Vujūh i tarākīb i tasmiyah*, on grammatical combinations of the words of the *Bismillah* formula; (4) *Khair ul-musahhil li-mas’alat il-tuhr il-mutakhallil* (Arabic), on purification of women, from a commentary on Maḥmūd b. ‘Ubaid Ullāh’s *Vikāyah*; (5) *Risālah i ‘ilm ul-vājib ta’āla*, on God’s self-existence; (6) *al-Tanvīh bi’l-tashbīh*, on rhetorical comparison.] pp. 352, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۳ [Lucknow, 1893.] 8°. 14820. e. 7.

— رسالہ هدایۃ النور [Hidāyat ul-nūr. A tract on orthodox Moslem treatment of the nails and the hair.] pp. 48, *lith.* لاہور [Lahore, 1894.] 8°. 14718. f. 12.(10.)

— میزان الافکار... مع رسالہ رباعی [Mīzān ul-afkār. A commentary on the Mi’yār ul-ash’ār, a treatise on prosody and rhyme sometimes ascribed to Naṣīr ul-Dīn Tūšī. Followed by a tract on *rubā’ī* metres.] pp. 222, *lith.* ۱۸۶۵ [Lucknow, 1865.] 8°. 14837. g. 3.(6.)

— نوادر البيان فی علوم القرآن [Navādir ul-bayān fī ‘ulūm il-Kur’ān. Rules for recitation of the Kur’ān.] pp. 24, *lith.* لاہور ۱۹۰۰ [Lahore, 1900.] 8°. 14703. b. 3.(3.)

— رسالہ علم قراءت مسمی بخلاصة النوادر [Khu-lāsat ul-navādir. An abridgment of Navādir ul-bayān.] See KUR’ĀN. رسالہ علم قراءت الخ [Kur’ān, etc.] ۱۸۴۷. Fol. 14507. d. 3.

— نوادر الوصول فی شرح الفصول [Navādir ul-vuṣūl. A commentary on the Arabic grammar

Fuṣūl i Akbarī.] pp. 284, *lith.* لکھنؤ ۱۸۸۰ [Lucknow, 1880.] 8°. 14820. f. 6.

— رسالہ لامیۃ الخ [Risālah i lāmiyyah. A grammatical tract on Arabic articles.] pp. 7. See ‘Alī AKBAR ibn ‘Alī. رسالہ لامیۃ الخ [Fuṣūl i Akbarī, etc.] ۱۸۶۴? 8°. 14797. h. 3.(7.)

**MUHAMMAD SA'D ULLĀH**, called ĀSHŪFTAH. [Commentary on Nauras.] See MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*.

**MUHAMMAD SĀDIK**, *Jaunpūrī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**MUHAMMAD SĀDIK**, *Marvazī*. [Edit.] See FATH ‘ALI SHĀH.

**MUHAMMAD SĀDIK**, *Mashhadī*. [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAKİ.

**MUHAMMAD SĀDIK**, *Mūsavī*, *Khvānsārī*. [For Ziyā ul-tafāsīr, commentary on Kur’ān by M. S., published with the Kur’ān:] See KUR’ĀN.

— ضياء التفاسير [Ziyā ul-tafāsīr. A commentary on the Kur’ān.] ff. 531, *lith.* ۱۸۹۱ [Teheran, 1882.] Fol. 14514. e. 5.

**MUHAMMAD SĀDIK**, *Shikārpūrī*. [Edit.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shirāzī*.

**MUHAMMAD SĀDIK ibn SĀLIH**, called MĪRZĀ SĀDIK MĪNĀ, *Iṣfuhānī*, *Azādānī*. The Geographical Works of Sādik Isfahāni [viz. *Taḥkīk ul-i’rāb* and *Takvīm ul-buldān*, from his miscellany entitled *Shāhid i Sādik*.] Translated by J. C. from original Persian MSS. in the collection of Sir W. Ouseley, the editor. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xiii. 152. London, 1832. 8°. 14003. d. 11.

**MUHAMMAD SĀDIK ‘ALĪ**, *Lakhnavī*. [Edit., with notes, of Akbar-nāmah.] See ABU ‘L-Fażl ibn MUBĀRAK.

— [Edit.] See ABU NAṢR, *Farāhī*.

— [Commentary on Divān of Ḥafiz.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shirāzī*.

— [Edit.] See SHIHĀB SHAMS ‘AMR.

— [Commentary on Rubā’iyāt of ‘Umar Khayyām.] See ‘UMAR KHAYYĀM.—*Rubā’iyāt*.

MUHAMMAD SĀDIK 'ALĪ, called GHĀLIB. [Edit.]  
See 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ).

— [Edit., with notes, etc., of Zulālī's Maṣnavī.] See ABU 'I-ḤASAN, called ZULĀLĪ.

— [Edit.] See ḤUSAIN INJŪ.

— [Commentary on Kulliyāt of Khākānī.]  
See IBRĀHĪM ibn 'ALĪ NAJJĀR.

MUHAMMAD SĀDIK 'ALĪ KHĀN ibn MUHAMMAD SHARĪF KHĀN. مخازن التعليم [Makhāzin ul-ta'lim]. A manual of medicine. Edited by the author's son, Ghulām Murtaza.] pp. 320, lith. ۱۸۸۲ [Cawnpore, 1882.] 8°. 14753. d. 5.

— مخازن التعليم [Makhāzin ul-ta'lim.] pp. 316, lith. ۱۹۰۵ [Delhi, 1905.] 8°. 14753. d. 13.

MUHAMMAD SĀDIK ḤUSAIN KHĀN ibn NIṢĀR 'ALĪ, Kambūh. ارواح شلثه [Arvāḥ i ḥalāṣah. 3 tracts, viz. (1) Risālah i mankūt, or Jannat, a list of words each letter of which has a diacritic point; (2) R°. i ghair i mankūt, or Iram, words without diacritic points; (3) R°. i maklūb, or Kalb ul-lughāt, words giving an intelligible meaning whether read backward or forward.] pp. 176, lith. ۱۸۸۵ [Bareilly, 1885.] 8°. 14807. e. 10.

MUHAMMAD SA'ID, Efendi. [Mulistān, Turkish version of Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DIN), called SA'DI.—Gulistān.

MUHAMMAD SA'ID, called MĪR JUMLAH, MU'AZZAM KHĀN, and KHĀN-KHĀNĀN. [Campaigns.] See AHMAD ibn MUHAMMAD VALĪ.

MUHAMMAD SA'ID ibn MUHAMMAD RAHĪM. غان سعید [Gulshan i khayāl. Chronograms for all dates between 3 and 1954.] pp. 248, lith. ۱۸۸۰. [Lucknow, 1880.] 8°. 14773. d. 22.

MUHAMMAD SA'ID ul-DĪN, Khairābādī. فغان سعید [Fighān i Sa'id. An elegy on the death of the author's sons Rashid and Shahid. Edited by Muḥ. 'Abd ul-'Alī Madrāsī (Āsī).] pp. 32, lith. ۱۸۹۷ [Lucknow, 1897.] 8°. 14797. e. 36.(8.)

MUHAMMAD SĀJID, Kādirī. [Sharḥ i 'ajīb, commentary on Yūsuf u Zulaikhā.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.

MUHAMMAD SĀKĪ, called MUSTA'IDD KHĀN. [Muntakhabat i Ālamgīr-nāmah, abridgment of Muḥ. Kāzīm's Ā°.] See MUHAMMAD KĀZIM ibn MUHAMMAD AMĪN.

— The Maásir i 'Ālamgīrī of Muhammad Sāqī Musta'idd Khán. [A history of the reign of Aurangzib, A.H. 1068-1118.] Edited in the original Persian, by Maulawī Ághá Ahmad 'Alī. (مأمور عالمگیری الخ) pp. 550, 68. 1870-73. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 66. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 66.)

MUHAMMAD SALĀMAT ULLĀH, called KASHFĪ. [Tahrīr ul-shahādatain, commentary on Sirr ul-sh°.] See 'ABD ul-'AZIZ, Dihlavi.

— دیوان کشفی [Dīvān. Poems.] pp. 252, lith. ۱۸۶۱ [Cawnpore, 1861.] 8°. 14797. d. 1.

MUHAMMAD SĀLIH, Isfahānī. (آل تغای ناصری) [Āl tamghā i Nāṣirī. Part i. of a Turki-Persian dictionary. Preceded by an abridgment of Muḥ. Mahdī Khān's grammatical introduction to the Sanglākh usually entitled Mabāni ul-lughah. Edited with preface by Rizā Kūlī Khān.] ff. 64, lith. [Persia, n.d.] 4°. 14815. b. 3.

MUHAMMAD SĀLIH, Kanbū, Lāhaurī. [Preface to Bahār i dānish.] See INĀYAT ULLĀH.

— 'Amal-i-Sālih or Shāh Jahān Nāmāh. [A history of the Emperor Shāh-jahān] . . . Edited by G. Yazdani. عمل صالح الموسوم به شاهجهان نامه ۱۹۱۲, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 221. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 221.) In progress.

MUHAMMAD SĀLIH, Māzandarānī. [Commentary on Shāfiyah.] See 'UŞMĀN ibn 'UMAR, called IBN ul-HĀJIB.

MUHAMMAD SĀLIH, Shirāzī. Persian Dialogues . . . with an English translation by W. Price. pp. 48. Worcester, 1822. 4°. 825. i. 17.

— Dialogues Persans et Français. [Edited by W. Price.] pp. 189-236. [Worcester, 1825?] 4°. 825. i. 16.(2.)

— Persian Dialogues. (Dialogues Persans et Français.) pp. 48, 48. See PRICE (W.). A Grammar

of the three principal Oriental Languages, etc.  
1823. 4°. . 12907. e. 33.

**MUHAMMAD SĀLIH**, called 'IRFĀN. [Translation of Traditions on horses.] See MUHAMMAD NŪR ul-DĪN, *Siddīkī*.

**MUHAMMAD SALĪM** ibn MUHAMMAD KĀ'IM, *Siddīkī*. [Mu'in ul-alfāz. A Persian-Hindustani glossary to the *Gulistān*, *Būstān*, *Iskandar-nāmah*, etc. Followed by *Miftāh i Gulistān*, a Hindustani translation of the Arabic extracts in the *Gulistān*. Second edition.] pp. 60, 14, lith. ١٨٦٣ [Bombay, 1860.] 8°. 14815. d. 2.

**MUHAMMAD SĀLIM 'ALI**, *Murādābādī*. نگارِ محمد [Nigār i Maḥmūd. An erotic poem on the loves of Sultan Maḥmūd of Ghazna.] pp. 96, lith. ١٨٨١ [Moradabad, 1881.] 8°. 14797. h. 24.(1.)

**MUHAMMAD SALĪM KHĀN** ibn MUHAMMAD 'AZĪM KHĀN. تکشیف الحکمة [Takshīf ul-hikmat. A treatise on Materia Medica and pharmacy.] pp. 189, lith. ١٨٦٩ [Lucknow, 1869.] 8°. 14753. d. 1.

**MUHAMMAD SANĀ ULLĀH**, *Pānipatī*. مَا لَابْدُ مِنْهُ [Mā lā badd minhu. A catechism of religious observances. Second edition, collated with the author's autograph manuscript and previous editions by Muhibb Ullāh Pānipatī and others. Followed by *Risālah i izhār ul-khalāl va'l-harām*, a tract on the lawfulness of Moslems eating meat sold or slain by non-Moslems, compiled by Muḥ. Ḥusain of Tibet. With marginal notes.] pp. 164, lith. ١٨٧٣ [Cawnpore, 1873.] 8°. 14718. g. 2.

— — — pp. 164, lith. ١٨٨٠ [Cawnpore, 1880.] 8°. 14718. g. 5.

— — — pp. 164, lith. ١٨٨٢ [Cawnpore, 1882.] 8°. 14718. g. 4.

— — رسائل در مسئله سماع و وحدت وجود [Mas'alah i samā' va-validat i vujūd. A tract on the legitimacy of music for true Moslems. Edited by Muḥ. 'Abd ul-Aliad.] pp. 12, lith. ١٨٩١ [Delhi, 1891.] 8°. 14712. e. 13.(5.)

— — ذکرہ المعاد [Tazkirat ul-ma'ād. An essay on eschatology.] pp. 60, lith. ١٨٦٣ [Cawnpore, 1863.] 8°. 14807. g. 3.(6.)

**MUHAMMAD SANĀ ULLĀH**, *Pānipatī* (continued). تذكرة الموتى والقبور [Tazkirat ul-mauta va'l-kubūr. A tract on death, burial, etc.] pp. 36, lith. ١٨٨٤ [Lahore, 1871.] 8°. 14807. d. 2.(1.)

— — — pp. 36, lith. ١٨٩١ [Lahore, 1889.] 8°. 14712. e. 13.(2.)

**MUHAMMAD SHAFĪ**, *Hāfiż*. [Glosses, etc., to Abyāt i mustakhlaš.] See ABU 'l-KĀSIM ibn ABI BĀRK.

**MUHAMMAD SHAFĪ**, *Māzandarānī*. مجمع التمثيل [Majma' ul-tamṣīl. A reading-book for students of Persian, lithographed in the Naskhī, Nasta'līk, and Shikastah hands.] 3 pts., lith. ١٢٨٥ [Tabriz, 1869.] 4°. 757. cc. 19.(2.)

**MUHAMMAD SHĀH**, *Maulavī*. [Edit. of Khair ul-mavāfiẓ, with translation and notes.] See MUHAMMAD ZAMĀN KHĀN.

**MUHAMMAD SHĀKIR**. [Hadiyyat ul-'irfān, Turkish commentary on Bahāristān.] See 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMĀD, called JĀMĪ.—*Bahāristān*.

**MUHAMMAD SHAMS ul-DĪN**, *Maulavī*. [Edit., with translation, etc., of Maḳāmāt.] See KĀSIM ibn 'ALI (ABU MUHAMMAD).

**MUHAMMAD SHAMS ul-ḤAKĀK**, *Azīmābādī*. الرسالة المسماة باعلام اهل العصر [I'lām ahl il-'aṣr. An Arabic work on morning prayer. Followed by (2-3) two Arabic works on Traditions, by Muḥ. b. Ismā'il Bukhārī and Muḥ. b. Ahmad Zahabī, and (4) al-Kaul ul-muhakkik, on the lawfulness of castrating eatable animals to improve their flesh, in Persian, by Muḥ. Shams ul-Ḥakāk.] pp. ii. 154, 8, lith. ١٨٩١ [Delhi, 1889.] Fol. 14521. e. 22.

**MUHAMMAD SHARĪF**, *Muṣṭafa'ābādī*. [Al-Takrīr ul-aslam, commentary on Musallim ul-ṣubūt.] See MUHIBB ULLĀH ibn 'ABD ul-SHAKŪR.

**MUHAMMAD SHARĪF**, called MU'TAMAD KHĀN. [For the continuation of Jahāngīr's Memoirs by M. Sh. :] See JAHĀNGĪR.

**MUHAMMAD SHARĪF** ibn SHAMS ul-DĪN MUHAMMAD, called KĀSHIP. کتاب خزان و بمار [Khizān u bahār. Moral tales and anecdotes in prose and verse.] pp. 127, lith. ١٨٧٦ [Tabriz, 1860.] 4°. 14783. c. 10.(2.)

MUHAMMAD SHARIF ibn SHAMS ul-DIN MUHAMMAD, called KASHIF (continued). [خزان و بهار] [Khizān u bahār.] pp. 131, lith. ١٢٨ [Tabriz ? 1867.] 8°.

14749. d. 5.

MUHAMMAD SHARIF KHAN, Dillavi. تالیف شریفی - رسالہ خواص الجواہر - رسالہ وباء الخ Sharifi, a Materia Medica, and (on margin) Risalah i khavass ul-javahir, on properties of precious stones, by Muhi Sharif. With (on margin) 5 works of Ghulam Muhi Khan, viz. R. i vabā, on plague, R. i chub-chinī, on China-root, R. i ma'kūl u mashrūb, on diet, R. i zubdat ul-akhlaq, on ethics, and R. i khunṣa, on hermaphroditism. Edited by Ghulam Riżā Khan.] pp. 228, lith. ١٢٨. [Delhi, 1863.] 8°.

14753. e. 1.

— علاج الامراض فارسی [Ilāj ul-amrāz i fārsī]. A treatise on therapeutics. Followed by 7 medical and hygienic tracts by Yūsuf ibn Muhi. (Yūsufi.) pp. 694. لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°.

14753. e. 14.

— علاج الامراض فارسی [Ilāj ul-amrāz.] pp. 530, 10, lith. ۱۳۰. [Delhi, 1886.] Fol. 14753. h. 5.

— The Taleef Shereef, or Indian Materia Medica; translated from the original. By G. Playfair. pp. viii. 189. Calcutta, 1833. 8°.

757. cc. 16.

— عجالة نافعه [Ujālah i nāfi'ah]. A pharmacopoeia arranged in alphabetic order.] pp. 470, lith. ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14753. c. 3.

MUHAMMAD SHIBLI, Nu'māni. [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— دیوان شبلى [Dīvān. Poems.] pp. 71, lith. ۱۹۰. [Cawnpore, 1906.] 8°. 14797. f. 1.(2.)

— مجموعه نظم [Majmū'ah i nazm. Poems on various subjects.] pp. 50, lith. ۱۸۹۳ [Agra, 1893.] 8°. 14797. g. 25.(5.)

— شعر العجم [Shi'r ul-'Ajam. Urdu notices of Persian poets with extracts from their works.] على ۱۹۱. [Aligarh, 1910, etc.] 8°. 14109. aa. 24. In progress? Forms part of the series Silsilah i Asafiyah.

MUHAMMAD SHIR KHAN. فرنگ گلستانہ اخلاق [Hindustani glossary of Persian and Arabic words]

in part i. of Sadā-sukha Lāla's class-book Gul-dastah i akhlāk.] pp. 32, lith. ۱۸۸۱ [Aligarh, 1881.] 8°. 14820. e. 2.(13.)

— طرز تحریر [Tarz i tahrir. An elementary letter-writer.] pp. iv. 28, lith. ۱۸۷۸ [Aligarh, 1878.] 8°. 14807. d. 8.(1.)

MUHAMMAD SHIRIN, called SHAMS i MAGHRIBI. دیوان محمد مشهور بشمس مغربی [Dīvān. Poems.] pp. 156, lith. ۱۲۸. [Teheran ? 1863.] 8°.

14787. a. 3.

The first page of the Brit. Mus. MS. described in Rieu's Cat., vol. ii., p. 638, is wanting in this edition.

هذا دیوان ... شمس مغربی و ... شرح ابیات [Dīvān. Followed by Jāmi's commentary on some verses of Rūmī's Maṣnavī.] pp. 92, lith. ۱۳۱۱ [Bombay, 1894.] 8°.

14797. c. 19.(2.)

MUHAMMAD SHUJĀ'AT 'ALI KHAN, called VAJD, Sahasrāmī. شر-کنجینہ دانش [Sharḥ i ganjinah i dānish.] (An Urdu key to Ganjinai danish, part i., by M. Shujait Ali Khan.) pp. 90, lith. Allahabad, 1903. 12°. 14117. aa. 55.(3.)

MUHAMMAD SIDDĪK, Bangalurī. [Mukhammasat i shahr āshūb, takhmis on odes of Ḥāfiẓ and Ni'mat Khan 'Alī.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shīrāzī.

MUHAMMAD SIDDĪK, Bey. [Hindustani translation of Pand-nāmah.] See NĀSIR ul-DIN ibn 'UBAID ULLĀH.

MUHAMMAD SIDDĪK, Maulavī. [Edit. with notes of Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (Mušarrif ul-Dīn), called SA'DI.—Gulistān.

MUHAMMAD SIDDĪK ḤASAN KHAN, called NAVĀB, Nawab of Bhopal. [For criticism of doctrines of M. S. Ḥ.'s Dīvān:] See AHMAD, called 'ĀJIZ.

— افادۃ الشیوخ بمقدار الناسخ والمنسوخ [Ifādat ul-shuyūkh. A treatise on the abrogating and the abrogated texts of the Kur'ān and the traditions of Muhammad.] pp. 124, lith. ۱۹۰. لاہور [Lahore, 1900.] 8°. 14703. b. 3.(2.)

Imperfect: wanting pp. 113-120.

— المقالة الفصيحة فی الوصیة والنصیحة [Al-Makālat ul-faṣilat. A manual of religious advice.] pp. 178, lith. ۱۸۹۸ [Agra, 1881.] 8°. 14718. f. 5.

— منبع الوصول الى اصطلاح احاديث الرسول [Manhaj ul-vuṣūl. A treatise on the science of tradition.]

Edited by Sayyid Zū'l-Fakār Alīmad Bhōpālī, aided by 'Abd ul-Šamad Pashāvarī.] pp. 234, lith. ١٢٩ [Bhopal, 1875.] 8°. 14707. d. 1.

— مسلك الختام في شرح باوغ المرام [Misk ul-khatām. A commentary on Ibn Ḥajar's *Bulūgh ul-marām*, an Arabic collection of traditions.] 2 vols., lith. ١٢٨٨-٩٠ [Cawnpore, 1871-73.] Fol. 14521. ee. 15.

— الروض الخصيبي من تركية القلب المنيب [Al-Rauz ul-khaṣib. An encyclopædic work in Persian and Arabic, with some Hindustani poetry, chiefly on the proper treatment of the soul and body.] pp. 233, lith. ١٢٩٨ [Agra, 1881.] 8°.

14815. d. 8.

— نفح الطيب من ذكر المنزل والجبيب [Nafh ul-tīb. Ghazals and other minor poems, in alphabetic order.] pp. 88, lith. ١٢٩٩ [Agra, 1882.] 8°.

14797. g. 15.(8.)

— شمع انجمن [Shain' i anjuman. Notices of poets, with extracts from their works.] pp. xvi. ٥٨٤, lith. ١٣٩ [Bhopal, 1876.] 8°. 14779. d. 47.(1.)  
The inner title-page bears date 1292.

**MUHAMMAD SIKANDAR**, called VĀSIL, *Khālispūrī*. [Tuhfah al-`ulamā'. An Arabic theological essay. With commentary and notes by divers. Followed by Maḥmūd Shāh Fīrūzpūrī's Hāsil ul-tūhfah, in Hindustani, on the origin of the Tulifah, and Dā'ud Pūtrik's Nāfi' ul-sālikin, a Persian life of Muḥ. Sikandar.] pp. 132, lith. ١٣١. [Bombay, 1893.] 8°. 14516. c. 27.

**MUHAMMAD SULAIMĀN**, *Maulavī*. [Life of 'Abd ul-Ḥakk Dihlavī.] See 'Abd ul-Ḥakk ibn SAIF ul-Dīn. [Takmīl al-imān] [1882.] 8°.

14712. d. 1.

**MUHAMMAD SULAIMĀN**, called NAHĪFĪ, *Efendi*. [Turkish translation of Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*.

**MUHAMMAD SULAIMĀN KHĀN**, *Khvājah*, of Tunis. [Life.] See NAJM ul-Dīn, *Nāgōri*.

— [Life and Dicta.] See YĀR MUHAMMAD ibn TĀJ MUHAMMAD.

**MUHAMMAD SULTĀN** ibn TĪPŪ SULTĀN. See GHULĀM MUHAMMAD SULTĀN ibn Tipū SULTĀN.

**MUHAMMAD TĀHIR**, *Kāshānī*. [Notes on Maṣnavī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*.

**MUHAMMAD TĀHIR**, called GHĀNĪ, *Kashmīrī*. [Divān. Poems. Edited with preface by Muḥ. 'Alī (Māhir). With marginal notes.] pp. 143, lith. ١٨٧٨ [Cawnpore, 1878.] 8°.

14797. h. 21.(2.)

— دیوان غنی مع فرنگ [Divān. With the preface of Muḥ. 'Alī (Māhir) and marginal notes. Followed by a glossary by Abu Sulaimān Alīmad (Muḥ. Ashraf 'Alī) Lakhnawī.] pp. 128, 16, lith. ١٨٩١ [Lucknow, 1891.] 8°. 14797. h. 29.

**MUHAMMAD TĀHIR VAHĪD**. (كتاب منشآت) [Munsha'āt. Official letters written in the name of 'Abbās II. of Persia, with prefaces composed by M. T. V. for various literary works. Edited by Sirāj ul-Dīn Alīmad Lakhnawī ('Ishrat).] pp. 244. ١٨٢٦ [Calcutta, 1826.] 8°.

14807. d. 3.

— انشای طاهر وحید [Inshā i Tāhir Vahīd, or Munsha'āt. With marginal notes.] pp. 183, lith. ١٨٧٨ [Lucknow, 1868.] 8°. 14807. e. 1.(1.)

— طاهر وحید [Inshā. With marginal notes.] pp. 183, lith. ١٨٧٣ [Lucknow, 1873.] 8°.

14807. e. 9.

— من كتاب تاريخ شاه عباس ثانى الخ [An extract from M. T. V.'s history of 'Abbās II.] See DOEN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv. pp. 532-533. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

**MUHAMMAD TĀJ ul-DĪN**, called BAHJAT. [Chamanistān, commentary on Gulistān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI. — *Gulistān*.

**MUHAMMAD TAKĪ**, *Shirāzī*. [Edit. of Nukhbah with notes.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḤASAN.

**MUHAMMAD TAKĪ**, *Tabrizī*. [Khavāss ul-hayavān. A dictionary of the medicinal properties of animals, based upon Damīrī's Ḥayāt ul-hayavān. Followed by Anīs ul-'ushshāk, on similes to express female beauty, by Ḥasan ibn Muḥ. Rāmī.] ff. 102, lith. ١٢٦-١٢٧ [Persia, 1862-66.] 8°.

14759. b. 2.

**MUHAMMAD TAKĪ**, called LISĀN ul-MULK and SIFIHR, *Kāshānī*, *Mustaufī*. كتاب براهين العجم الخ [Barāhīn ul-'Ajam. A work on prosody, with especial reference to rhyme in weak letters.] ff. 165.

طبران [Teheran, 1855.] 8°. 14812. b. 1.

بفرمان . . . السلطان ناصر الدين شاه قاجار . . . — ميرزا تقى سپیر مستوفی كتاب ناسخ التواریخ را با جام (Nāsikh ul-tavārīkh. A general history from the Creation down to A.H. 1267, A.D. 1851. Book i., pts. 1 & 2.] 2 vols., lith. [Teheran, 1860?] Fol. 14773. k. 3.

— جلد ششم از کتاب دوم ناسخ التواریخ [Nāsikh ul-tavārīkh, bk. ii., pt. 6. The history of the martyr Ḥusain ibn 'Alī. With marginal notes.] pp. 24, 552, lith. ۱۹۰۴ [Bombay, 1892.] Fol. 14779. h. 9.

— انتخاب ناسخ التواریخ [Intikhāb i nāsikh ul-tavārīkh. Selections from Nāsikh ul-tavārīkh, for examinations for the title of Munshī.] pp. 200, lith. ۱۹۰۴ [Lahore, 1904.] 8°. 14773. dd. 1.

— [For extracts from Nāsikh ul-tavārīkh prescribed for the Punjab University Intermediate Course, translated:] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

**MUHAMMAD TAKĪ**, called ṢĀHIB, 'Alīābādī, Māzandarānī. دیوان... میرزا تقی الخ [Divān. Poems.] See MUHAMMAD RAFI', called VIŚĀL. دیوان الخ [Divān.] ff. 305b-354. [1859.] Fol. 14797. l. 6.

**MUHAMMAD TAKĪ**, called SHAHID i ŚĀLIS, Burkānī. هذا كتاب مجالس المتقيين [Majālis ul-muttakīn. A work on Shi'ah doctrine and morals.] ff. 152, lith. ۱۹۰۵ [Persia, 1854.] Fol. 14712. i. 2.

**MUHAMMAD TAKĪ ibn MUHAMMAD 'ALĪ**, Narākī. هذا كتاب احقاق الحق [Ilkāk ul-hakk. A polemic against the Bābis and Bahā'īs.] pp. xviii. 474, lith. [Persia, 1912?] Fol. 14724. k. 1.

**MUHAMMAD TAKĪ ibn MUHAMMAD BĀKIR**, Isfahānī. ['Ilal ul-ahkām, translation of 'Ilal ul-sharā'i'.] See MUHAMMAD ibn 'Alī, called IBN BĀBAVĀIH.

— [Translation of 'Uyūn ul-akhbār, with Kashf ul-nikāb, commentary on same.] See MUHAMMAD ibn 'Alī, called IBN BĀBAVĀIH.

**MUHAMMAD TAKĪ ibn MUHAMMAD BĀKIR**, Isfahānī (continued). [Translation of Kashf ul-anvār and K°. ul-gharā'ib.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAKĪ.

**MUHAMMAD TAKĪ ibn MUHAMMAD HĀSHIM**, Kāshānī. [Translation of Sirr ul-hikmah.] See SCHLIMMEE (J. L.).

**MUHAMMAD TAKĪ 'ALĪ KHĀN**, Karbalā'ī. [مجموعة واقعات ملا مقبل الخ (دوازدہ بند الخ) Elegies on Ḥasan and Ḥusain, etc., by Mukbil, Mu'lātashim, Naṣībī, Zuhūrī, and Nasīm. Preceded by two *duvāzdah-band* elegies, on 'Alī and Ḥusain respectively, by Mu'lātashim, the second including a *takhmīs* by Naṣībī.] pp. xv. 364, lith. ۱۸۹. [Lucknow, 1890.] 8°. 14787. g. 23.

The title-page incorrectly specifies Vāki'āt by Mukhlis and Ulfatī as also included in the book.

— [sic] [sic] واقعات ملا محمد خطاط شوستری [Vāki'āt. Elegies by Mu'lī, Khatā Shūshtārī and others on the death of Ḥusain and other saints of the Prophet's family and prayers for their souls.] pp. 246, lith. ۱۸۹. [Lucknow, 1890.] 8°. 14797. h. 33.

**MUHAMMAD TAKĪ ul-DĪN**, Kanavjī. مطرقة الاسلام [Mi'rakat ul-islām. A reply to the strictures of 'Abd ul-Kādir ibn Fażl Rasūl Badā'ūnī upon Ghāyat ul-kalām, an anonymous tract on points of creed and practice.] pp. 212, lith. ۱۸۷. [Moradābad, 1878.] 8°. 14712. g. 8.

**MUHAMMAD TAKĪ KHĀN**, called ḤAKĪM. كتاب كنج دانش الخ [Ganj i dānish. A geographical and historical gazetteer of Persia.] pp. 573, lith. ۱۹۰۵ [Teheran, 1887.] Fol. 14762. g. 3.

**MUHAMMAD TARĀGHĀ'Ī**, Mīrzā, surnamed ULUGH BEG GURGĀN, King of Khorasan. See ULUGH BEG ibn SHĀHREUKH.

**MUHAMMAD TĒGH**, Bahādur. [Edit.] See 'ABD ul-KĀDIR (Nuṣrat ul-Dīn Abu 'l-MUZAFFAR).

**MUHAMMAD 'UBAID ul-RAHMĀN**. كتاب تدبیر [Kitāb i tadbīr. An essay on the need for improving the condition of Indian Moslems and the means thereto.] pp. 72, lith. ۱۸۷۹ [Allahabad, 1879.] 8°. 14749. e. 7.

**MUHAMMAD 'UMAR,** *Chishti.* [المسى... هيبيت غلغلة] [Tantanah i šaulat, or Ghulghulah i haibat. A defence of music, based upon the Kur'an and tradition.] pp. 60, *lith.* [Meerut, 1887.] 8°. 14718. f. 12.(1.)

**MUHAMMAD 'UMAR,** *Ḩakīm.* [Notes on Shūrīsh i 'ishk.] See MUHAMMAD (ABU 'l-MAHMŪD).

**MUHAMMAD 'UMAR,** *Schoolmaster.* [شرح گلستانه] [Sharli i guldastah i dānish.] A Hindustani glossary and notes on Guldastah i dānish, selections from Sa'di's Gulistān and Būstān.] pp. 232, *lith.* [Meerut, 1892.] 12°. 14822. a. 10.

**MUHAMMAD 'UMAR,** called SIRĀJ ul-ḤAkk, *Shāh.* [انوار الاحمدیہ فی بیان معمولات الغزیریہ] [Anvār ul-Āhmadiyyah. A treatise on the teaching and practices of Muḥ. 'Abd ul-'Azīz (Shāh Makbūl Ahmad).] pp. xvi. 573, *lith.* [Meerut, 1914.] 8°. 14728. d. 3.

MS. notes and corrections on pp. 561-68.

**MUHAMMAD 'UMAR** (NŪR ULLĀH), *Kāzī, Ḥakīm.* [نور ضمائر] [Nūr i zamā'ir. A *mashnawī* poem on the 99 names of God. Followed by Khavāss i asmā i busna, a prose discourse on virtues and properties of the divine names.] pp. 418, *lith.* [Lucknow, 1903.] 8°. 14787. dd. 1.

**MUHAMMAD 'USHMĀN,** *Damānī.* [Life, Letters, & Dicta.] See MUHAMMAD AKBAR 'ALI SHĀH.

**MUHAMMAD 'USHMĀN,** *Kāzī.* [Key to Persian Entrance Course.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**MUHAMMAD 'USHMĀN,** called RAUNĀK. [Edit.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, *Rabī'āmī.*

**MUHAMMAD 'USHMĀN KHĀN,** called KĀIS. [Translation of Risālah i havāss i khamsah or Zakhīrah i Zu'l-Karnain.] See HERMES, *Trismegistus.*

— آذرگدہ [Āzargadah. An essay in verse on riddles formed from proper names.] pp. 22, *lith.* [Lekhno ۱۸۷۴] [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. f. 7.(1.)

— میزان الفرقان [Mizān ul-furkān. An introduction to the study of the Kur'an.] pp. 16, *lith.* [Lekhno ۱۸۷۴] [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. f. 6.(11.)

**MUHAMMAD 'USHMĀN KHĀN,** called KĀIS (*continued*). [Saut ul-nākūs. An essay on Persian and Indian music.] pp. 15. [لکھنو ۱۸۷۴] [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. f. 6.(4.)

شرح قصائد بدر حاج معروف به عثمان خانی — [Sharli i kāsā'id i Badr i Chāch, or 'Uṣmān-khānī. A commentary on the Kāsā'id of Badr ul-Dīn Chāchī.] pp. 535, 523, *lith.* [رامپور ۱۸۹۱] [Rampur, 1872-73.] Fol. 14797. 1. 9.

— [For the same work printed with the Kāsā'id of Badr:] See BADR ul-DīN, Chāchī.

**MUHAMMAD 'UTBĪ** (ABU NĀSR). [كتاب ... ترجمة تاريخ يميني] [Ta'rīkh i Yamīnī. A history of Amīr Subuktigīn and Maḥmūd Ghaznawī. Translated by Abu 'l-Sharaf Nāsili Jarbāzakānī from the original Arabic.] pp. 460, *lith.* [تهران ۱۸۵۶] [Teheran, 1856.] 8°. 14779. c. 8.

— The Kitab-i-Yamini, historical memoirs of the Amīr Sabaktagīn, and the Sultān Mahmūd of Ghazna, early conquerors of Hindustan, and founders of the Ghaznavide Dynasty. Translated from the Persian version [of Nāsili ibn Zafar Jarbāzakānī] of the contemporary Arabic chronicle of Al Utbi by the Rev. J. Reynolds. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xxxvi. 511. London, 1858. 8°. 14003. e. 6.

— كتاب يميني Histoire de Yémineddoula Mahmoud, fils de Sébectéghin, traduit de l'Arabe en Persan par Albouschéref [sic] Nassih Monschi, Djerbadécani . . . Par A. I. Silvestre de Sacy. 7 [1798.] See ACADEMIES, etc.—Paris.—Académie des Inscriptions, etc. Notices, etc. tom. iv., pp. 325-411. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 4.)

— این فصل فصیلت از تاریخ نکبی [An extract on the Sāmānis, derived from the Ta'rīkh i Yamīnī, through Nikbī's history.] See MUHAMMAD ibn JA'FAR. Description . . . de Boukhara, etc. pp. 111-122. 1892. 8°. 14003. i. 30.

**MUHAMMAD VAHBĪ ibn HASAN,** *Ash'arī, Kunyavī.* [Turkish commentary on Dīvān of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

**MUHAMMAD VĀHID 'ALI KHĀN,** *Farrukhābādī.* [گلستان نعت] [Guldastah i na't. Poems in praise of Muhammad by various authors, including a

Ḵāṣīdah by Muḥ. Jamil ul-Dīn Alīmād.] pp. 32, lith. [Delhi, 1873 ?] 8°. 14837. f. 11.(8.)

**MUHAMMAD VAHĪD ul-DĪN**, *Nahsavī*. [Edit. of Ma'āsim ul-ma'āsim with Hindustani translation.] See MUHAMMAD ZUHŪR ul-HĀKK.

**MUHAMMAD VAHĪD ULLĀH**, *Sabzavārī*. مختصر سیر ہندوستان [Mukhtaśar i siyar i Hindūstān. A biographical dictionary of distinguished men who were born or flourished in India.] pp. 95, lith. [Delhi, 1854.] 8°. 14779. d. 46.

**MUHAMMAD VĀJID 'ALĪ**, *Shāh, King of Oudh*, called AKHTAR. صوت المبارك [Saut ul-mubārak. A treatise on music, from Indian and Persian works.] pp. 163, lith. [Lucknow, 1853.] 8°. 14835. e. 1.

**MUHAMMAD VAJĪH ul-DĪN**, called MAGHRIBI. مثنوی مغربی [Maṣnavī i Maghbribī. A Sufic poem.] pp. 82, lith. [Lucknow, 1895.] 8°. 14797. g. 28.(4.)

**MUHAMMAD VALĪ ULLĀH**, of Tonk. دیوان محمد ولی اللہ الخ [Divān. Poems, one series in Persian and one (with preface) in Hindustani.] pp. 27, lith. [Moradabad, 1896.] 8°. 14797. g. 28.(8.)

**MUHAMMAD VĀRIS 'ALĪ KHĀN**. کشتزار [Kishtzār. A manual of medicine. Edited with marginal notes by Muḥ. Nāṣir Khān.] pp. 156. [Delhi, 1888.] 8°. 14753. d. 4.

**MUHAMMAD VILĀYAT 'ALĪ KHĀN** ('Azīz ULLĀH). خ خانہ ابدی یعنی جلوہ حسن - شعلہ محبت - [Khum-khānah i abadī. 3 maṣnavīs on mystic love, viz., Jilvah i husn, Shu'lah i mahabbat, and Ja'zbah i 'ishk. Prefaced by an Urdu biography of the poet by Mażhar ul-Hākk.] pp. 83, lith. [Agra, 1896.] 8°. 14797. c. 19.(4.)

— مثنوی ماه شب آفروز [Māh i shab-āfruz. A maṣnavī poem on Muhammad's miracle of dividing the moon. Followed by a Hindustani *musaddas* poem in praise of the Prophet by Valīd 'Alī.] pp. 16, lith. [Cawnpore, 1863.] 8°. 14820. f. 3.(5.)

— مخزن الولاية والجمال لحصول المعرفة والكمال [Makhzan ul-Vilāyat. An account of the Shaikhs

of the Chishtī-Nizāmī order of devotees. With preface in Arabic and Hindustani.] pp. 164, lith. [Lucknow, 1883.] 8°. 14779. c. 11. The title-page bears date 1286.

— پنج رکعہ ولایت [Panj ruk'ah i Vilāyat. 5 letters in artificial style, purporting to reply to Irādat Khān's Panj ruk'ah.] pp. 32, lith. [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 7.(7.)

**MUHAMMAD YAHYĀ** (ABU 'L-'ALĀ'Ī), *Maulavī*. [Life & Death.] See FAKĪR ULLĀH, called VĀ'IZ.

— ورود شہید [Vurūd i Shahid. Poems by various Patna poets on the return to that city of Ghulām Imām Shahid, who had left it some time before on account of his son's death.] pp. 16. [Cawnpore, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(9.)

**MUHAMMAD YAḤYA** (NŪR MUHAMMAD). وسیلة الایمان الح [Vasīlat ul-īmān. A commentary on Kuṭb ul-Dīn Muḥ.'s Risālah, a religious manual. With 'Alī Rīzā Baghdādī's Badā'i i manzūm, on prayer, etc., on the margin.] pp. 120, 2. [Lahore, 1891.] 8°. 14718. f. 12.(5.)

**MUHAMMAD YAḤYA ibn MUHAMMAD SHAFĪ'**, *Kazvīnī*. [Tarjumān ul-lughat, translation of the Kāmūs.] See MUHAMMAD ibn YA'KŪB (MAJD ul-Dīn Abu-TĀHIR).

**MUHAMMAD YAḤYA SIBĀK**, called FATTĀHĪ, Nīshāpūrī. كتاب حسن و دل الخ Husn oo Dil, or Beauty and Heart. A pleasing allegory . . . composed by Alfettah of Nishapoor. Persian and English. Translated by W. Price. pp. ii. 42, 42. London, Worcester [printed], 1828. 4°. 757. g. 45.

— — — [Another copy, with slightly different title-page dated 1827.] 757. i. 53.

— Husn u dil . . . Herausgegeben, übersetzt, erklärt und mit Lāmi'i's türkischer Bearbeitung verglichen von R. Dvořák. (Sitzungsberichte der kais. Akademie der Wissenschaften. Philosophisch-historische Classe. Bd. 118.) pp. 150. Wien, 1889. 8°. Ae. 810/6.

— حسن و دل Hussen o dil. Beauty and the Heart, an allegory (by Al Fetahi of Niseapour); translated from the Persian language by A. Browne. pp. 34. Dublin, 1801. 4°. 757. g. 42.

— — — [Another copy.] 74. f. 7.

**MUHAMMAD YAHYA SIBAK**, called FATTĀHĪ, *Nishāpūrī* (*continued*). Das Schlafgemach der Phantasie von Fettāhī aus Nīshābūr. Erstes Kapitel: Vom Glauben und Islam. Zum ersten Mal . . . [edited and] mit Benutzung des türkischen Commentars von Surūrī übersetzt und mit Anmerkungen versehn von Dr. H. Ethé. (شہستان) pp. 119, 12. Leipzig, 1868. 8°. 757. c. 31.

— شہستان نکات و کلستان لغات [Shabistān i nikāt, or Shabistān i khayāl. Literary devices, chiefly changes effected in words by removal or transposition of letters.] pp. 190, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۶ [Lucknow, 1876.] 8°. 14749. e. 3.

— چراغِ ایمان شمع شہستان [Sham' i shabistān. A treatise on Moslem faith and practice. With Chirāgh i īmān, an Urdu translation and commentary, by 'Abd ul-Majīd Khān.] pp. 526, *lith.* لکھنؤ ۱۹۰۹ [Lucknow, 1909.] 8°. 14718. f. 16.

**MUHAMMAD YĀR**, *Khūshābī*. [Edit.] See 'ALĪ ibn 'UŞMĀN, *Ūshī*.

— — — See ŠARF.

**MUHAMMAD YĀR**, *Preacher at the Masjidhāhī*. [Edit.] See 'ABD UL-KARĪM ibn MĀKHŪDŪM.

— — — See GHULĀM MURTAZA.

— [Notes on Shīrīn Khusrau.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Notes on Ṣalāt i Mas'ūdī.] See MAS'ŪD ibn MĀHMŪD ibn YŪSUF.

**MUHAMMAD YĀ-SĪN ibn MUHAMMAD NĀSHIR 'ALĪ**. [Notes on Lughāt i Nāshirī.] See MUHAMMAD NĀSHIR 'ALĪ ibn HĀIDAR 'ALĪ.

**MUHAMMAD YĀ-SĪN GHARĪK**. [A tarjī'-band poem in praise of Muhammād in Persian and Hindustani.] pp. 20, *lith.* لاہور ۱۸۷۴ [Lahore, 1874.] 8°. 14119. c. 16.(3.)

**MUHAMMAD YŪNUS KHĀN**, *Rā'is of Watawali*. [Hindustani *tarbi'* on Pand-nāmah.] See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

**MUHAMMAD YŪSUF**, *Ja'farī*, *Shams ul-'Ulamā*. [Edit.] See FATH 'ALĪ, *Akhund-zādah*.

**MUHAMMAD YŪSUF ibn KHVĀJAH BĀKĀ**, *Munshī*. تذكرة مقيم خانی الخ Histoire de la

Grande Bukharie, par Mouhammed Youssouf el Mounchi, fils de Khodja Beqa. [An abridged translation of the Tazkirah i Mukim-khāni.] See SĘKOWSKI (J. J. S.). Supplément, etc. 1824. 4°.

757. g. 27.

**MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ**, *Sandīlī*. [Fatāvī ul-mīrāṣ, commentary on Nazm ul-farā'iz.] See JA'FĀR 'ALĪ, *Kaṣmaṇḍī*.

**MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ**, *Sayyid*. See 'ALĪ ḤASAN KHĀN ibn MUHAMMAD ŚIDDĪK ḤASAN KHĀN, *Sayyid*, and MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ, *Sayyid*. صبح گلشن [Šubḥ i gulshan.] [1878.] 8°. 14779. d. 48.

**MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ KHĀN**. [A'zam i savātī, commentary on Lavāmi' ul-ishrāk.] See MUHAMMAD ibn AS'AD (JALĀL ul-DIN).

— [Edit.] See MUHAMMAD AKBAR, *Arzānī*.

**MUHAMMAD YŪSUF 'ALĪ SHĀH ibn MUHAMMAD JALĀL ul-DĪN KHĀN**, called BĀNKĒ MIYĀN. [Pairāhan i Yūsufī, Hindustani metrical translation of Maṣnavī with notes.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DIN), *Rūmī*.

— [Hindustani translation and exposition of Dīvān of Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, *Shīrāzī*.

**MUHAMMAD ZĀHID**, *Haravī*. شرح فارسی میرزاہد سلسلہ, [Arabic commentary on Rāzī's Risālah fi 'l-tašavvur va 'l-taṣdik. With Persian supercommentary by 'Alā ul-Dīn Alīmad Lakhnāvī.] pp. 214, 1, *lith.* ۱۸۸۴ [Lucknow, 1884.] 8°. 14540. c. 39.(2.)

**MUHAMMAD ZĀHIDĪ**, *Hāneavī*. مفید نامہ [Muṣid-nāmah. Model letters and documents. With marginal notes.] pp. 64, *lith.* دہلی ۱۸۶۹ [Delhi, 1869.] 8°. 14820. f. 4.(2.)

— مفید نامہ [Muṣid-nāmah.] pp. 64, *lith.* لکھنؤ ۱۸۸۶ [Lucknow, 1886.] 8°. 14837. g. 3.(4.)

**MUHAMMAD ZĀHIR ul-DĪN ḪASAN**. [Edit.] See SHAMS ul-DIN FAKĪR.

**MUHAMMAD ZĀHIR ul-DĪN KHĀN**, *Bilgrāmī*. اسرار محبت [Asrār i mahabbat. A moral essay on love. Second edition.] pp. 48, *lith.* ۱۸۷۴ [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. f. 6.(1.)

— قض و قدر محکمة بمرافعه [Kaṣā va-kadar muhkamah bi-murāfa'ah. A treatise on predesti-

nation and free will.] pp. 136, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۱ [Lucknow, 1859.] 8°. 14837. f. 7.(5.)

— تمهید مرثیہ جامع لا جواب [A *marşıyah* or elegy on Ḥasan and Ḥusain, in Hindustani, with every third stanza in Persian.] pp. 38, *lith.* لکھنؤ ۱۸۶۹ [Lucknow, 1869.] 8°. 14119. e. 1.(9.)

— ظہیر الانشا [Zahīr ul-inshā. A letter-writer.] pp. 159, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1870?] 8°. 14837. g. 1.(4.)

— ظہیر الانشا [Zahīr ul-inshā.] pp. iv. 164, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۶ [Lucknow, 1876.] 8°. 14837. g. 9.(5.)

— ظہیر الدارین اور نام تاریخی اسکا ظہیر الاسلام [Zahīr ul-islām, or Zahīr ul-dārain. A system of Moslem ethics. Edited with Hindustani preface by Ghulām Ḥusain Khān.] pp. 178, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۴ [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. f. 7.(4.)

**MUHAMMAD ZAKARIYYĀ**, Rāzī. كتاب السرّ [Kitāb ul-sirr. A treatise on making charms and amulets, being a translation of Rāzī's Arabic 'Amal ul-tadbīr.] pp. 48, *lith.* بمبئی [Bombay, 1896.] 8°. 14770. c. 2.(1.)

**MUHAMMAD ZAKĪ**, Māzandarānī. [Translations of works of A. Kržič.] See Kržič (A.).

**MUHAMMAD ZĀKIR**, Chief Interpreter to the Government of Madras. Furhang i Roz Namchah of the Travel of His Most exalted Majesty Nasuruddin Shah Quajar, the Shah of Persia in Europe. (فرهنگ روز نامه سفر... ناصرالدین شاه) [A glossary to the Shah's Diary.] pp. 88, *lith.* مدراس ۱۸۹۵ [Madras, 1895.] 8°. 14815. d. 9.

**MUHAMMAD ZAMĀN KHĀN**. خیر المواجه [Khair ul-mavā'iz. Arabic sermons. Edited with Persian interlinear translation and marginal notes by Muḥ. Shāh.] vol. 2. pp. iv. 456, *lith.* کانپور ۱۸۰۲ [Cawnpore, 1885.] 8°. 14519. dd. 3.

**MUHAMMAD ZAMĀN KHĀN** (ABU RAJĀ). داستان جهان [Dāstān i jahān. Travels, with geographical and historical accounts of the lands visited.] pp. viii. xvi. 392, *lith.* بدایون [Budaun, 1906.] 8°. 14779. d. 45.

**MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN**. رہبر راہ حق با [Rahbar i rāh i hakk. An Urdu religious work. With 12 similar tracts, of

which nos. 6-12 are in Persian, viz.: (6, 7) 'Attār's Maṣnavī and Bisar-nāmah, (8) Abu 'Alī Kalandar's Maṣnavī, (9) Marghūb ul-kulūb, ascribed to Shams i Tabrīz, with the Kuranic or traditional text on which each line is based, (10) Maṣnavī of Rājā, (11) Rumūzāt ul-hakīkat, (12) Bahlūl's Maṣnavī.] pp. 220, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۷ [Lucknow, 1877.] 8°. 14119. e. 28.

**MUHAMMAD ZIYĀ ibn AHMAD SHĀH**. جلد اول [Akhlāk i Ziyā'i. An ethical treatise in prose and verse, modelled on the *Gulistān*.] pt. i. pp. 360, *lith.* بمبنی [Bombay, 1893.] 8°. 14749. d. 11.

*Contains the prefatory matter of pt. ii.*

**MUHAMMAD ZIYĀ ul-DĪN**, Dihlavi. مفید الطالبین [Mufid ul-tālibīn. Selections, chiefly moral, for the use of schools of the Punjab.] pp. 32, *lith.* ۱۸۷۱ [Delhi, 1871.] 8°. 14837. f. 11.(10.)

**MUHAMMAD ZIYĀ ul-DĪN**, Kādirī, Shāh. [Rāhimā, Tamil translation of Pand-nāmah with notes.] See Muṣlīh ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.

**MUHAMMAD ZUHŪR ul-HĀKK** (ABU SA'ID), Phulwārī. معاصم العالم مع ترجمة معانم المناعم [Ma'āsim ul-ma'āsim. An essay on moral conduct. Edited with Hindustani translation called Ma'ānim ul-manā'im by Muḥ. Vahid ul-Dīn Nabsavī.] pp. 60, *lith.* ۱۸۷۱ [Arrah, 1893.] 8°. 14712. c. 5.(4.)

**MUHAMMAD-BAKHSH**, Rafikī, Hāfiẓ. [Nazm ul-la'āli, metrical exposition of Bad' ul-amāli.] See 'Alī ibn 'Uṣmān, Ūshī.

**MUHAMMAD'-bn-MUHAMMAD-al-JABBAR-al-UTBĪ**. See MUHAMMAD 'UTBĪ.

**MUHAMMAD-YĀR**. See MUHAMMAD YĀR.

**MUHAMMED**. [For names consisting of, or beginning with, this word:] See MUHAMMAD.

**MUHAMMED NISZAMIU-D-DIN**, of Ganjah. See Ilyās ibn Yūsuf.

**MUHARRAM 'ALĪ**, Chishtī, Lāhaurī. [Edit.] See Mastān Shāh.

— ارمغان چشتی [Armaghān i Chishtī. A collection of poems, principally by famous Shaikhs of the Chishtī order.] pp. 29, *lith.* سیالکوت ۱۸۹۱ [Sialkot, 1891.] 8°. 14797. g. 26.(3.)

**MUHDEH.** See MAHDĪ.

**MUHIBB AHMAD.** العوارق الاحمدية [Al-Tavārikh ul-Alimadiyyah, or Sārim ul-dayyān. A polemic against the Vahhbīs, in reply to Bashīr ul-Dīn Ḳanaujī's Ṣavā'ik ul-ilāhiyyah, or Saif ul-rahīmān, which was in turn directed against another anti-Vahhbī work called Bavārik ul-muhammadiyyah or Saut ul-rahīmān. With appendix in Hindustani called al-Tavārikh nl-ṣamadiyyah, by 'Abd ul-Ṣamad Sahisvānī.] pp. 175, 4, lith. [Lucknow, 1871.] 8°. 14837. g. 6.(3.)

**MUHIBB UL-RAHMĀN**, *Sayyid*, of Kaliganj, and **LÖKA-NĀTHA HĀLDĀR**. A Hand Book of Persian Translation and Composition . . . By Moulavi Syed Mahibbar Rahaman . . . Loka Nath Haolader. pp. xii. 190. Calcutta, 1913. 12°. 14822. a. 20.(2.)

**MUHIBB ULLĀH.** کنج فارسی [Ganj i fārsī. An elementary Persian-Hindustani versified vocabulary.] pp. 12, lith. فتحگاره [Fathgarh, 1877.] 8°. 14820. e. 2.(2.)

**MUHIBB ULLĀH**, *Pānipatī*. [Edit.] See MUHAMMAD SANĀ ULLĀH, *Pānipatī*.

**MUHIBB ULLĀH** (FAKHR UL-DĪN). [Al-Ḥirz ul-raśīn, commentary on al-Ḥiṣn ul-haśīn.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD, *Jazārī*.

**MUHIBB ULLĀH ibn 'ABD UL-SHAKŪR**, *Bihārī*. التقریر الاسلام فی توضیح المسلم [Musallim ul-ṣubūt. Principles of Ḥanafī and Shāfi'i law. With al-Takrīr ul-aslam, a Persian commentary by Muhib Sharīf Muṣṭafa'ābādī.] pt. i. pp. ii. 127, lith. بنارس [Benares, 1912.] 8°. 14528. c. 20.

**MUHSIN.** See MUHAMMAD MUHSIN.

— See MUHAMMAD MUHSIN ibn MURTAZA.

**MUHSIN FĀNĪ**. [For the Dabistān i mazāhib, ascribed to M. F.:] See DABISTĀN.

**MUHTASHIM**, *Kāshānī*, *Mullā*. [For selections prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— هذا ساله . . . موسوم بجلالیه (ديوان محتشم) [(1) Jalaliyyah, 64 ghazals descriptive of love, with introduction, and a few aesthetic remarks before each; (2) Ḵāṣidahs; (3) Marṣiyah, an

elegy on Imām Ḥusain, and some other panegyries and elegies; (4) Ghazals in alphabetic order.] pp. 224, lith. [Bombay, 1887.] 8°.

14797. g. 18.

— — دوازده بند [2 duvāzlah-band elegies on 'Alī and Ḥusain respectively, the second including a takhmīs by Nasībī.] See MUHAMMAD TAKĪ 'ALĪ KHĀN. مجموعة واقعات [Vāki'at.] [1890.] 8°.

14787. g. 23.

**MUHYI.** See 'ABD UL-KĀDIR ibn MŪSA.

**MUHYI**, *Lārī*. فتوح الحرمین [Futūl ul-haramain. A description in verse of the shrines of Mecca and Medina and of the ceremonies of the pilgrimage, often attributed to 'Abd ul-Kādir Gilānī.] pp. 133, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1875.] 8°.

14837. g. 7.(8.)

**MUHYI**, *Sūfi*. دیوان حضرت غوث اعظم [Divān. Sufic poems of "Muhyi," popularly identified with 'Abd ul-Kādir Gilānī.] pp. 56, lith. [Lucknow, 1865?] 8°.

14797. h. 3.(3.)

The best authorities attribute no poems to 'Abd ul-Kādir. See Rieu, Pers. Cat., vol. ii., p. 696.

— دیوان حضرت غوث اعظم [Divān.] pp. 56, lith. کانپور [Cawnpore, 1880.] 8°.

14797. h. 25.(1.)

**MUHYI UL-DĪN.** See GHULĀM MUHYI UL-DĪN.

**MUHYI UL-DĪN**, Assistant Professor at Allahabad. See MUHAMMAD MUHYI UL-DĪN, *Ilāhābādī*.

**MUHYI UL-DĪN**, *Shāh*. See 'ABD UL-LATĪF.

**MUHYI UL-DĪN**, known as SHĀH KĀDIR. [Edit.] See 'ABD UL-KĀDIR, called 'ANDALĪB I GULSHAN I RĀZ.

**MUHYI UL-DĪN** ('ABD UL-KĀDIR), *Gilānī*. See 'ABD UL-KĀDIR ibn MŪSA.

**MUHYI UL-DĪN** (ABU MUHAMMAD), called MISKĪN. تاریخ کبیر کشمیر الموسوم به تحائف الابرار الخ ul-abrār, or Ta'rikh i kabir i Kashmir. A history of the saints and Sayyids of Kashmir.] pp. 370, 22, lith. امرتسار [Amritsar, 1903.] 8°.

14779. g. 21.

The work as originally projected was to have consisted of ten taḥā'if in two volumes. This volume contains only seven.

**MUHYI UL-DĪN ibn ḪUSAIN**, *Riżāvī*, *Ḩusainī*. ملفوظات . . . مینا [Malfūzāt. Incidents from the

life of Shaikh Minā, and some of his sayings. Edited with preface by Mujtaba 'Alī b. Mažhar 'Alī.] pp. iv. 236, lith. هردوئی [Hardoi, 1900.] 8°.

14779. d. 33.

**MU'IN ul-DĪN**, Chishtī. See ḤASAN (Mu'īn ul-Dīn).

**MU'IN ul-DĪN**, Haravī. See Mu'īn ul-Dīn ibn ḤĀJĪ MUḤAMMAD.

**MU'IN ul-DĪN**, Juvainī. هذا كتاب احسن القصص الخ [Aḥsan ul-kišāš. A commentary on Kur'ān, Sūrah xii., containing the history of Joseph. Edited by Ghulām Ḫusain Gulpā'igānī.] ff. 139, lith. دارالخلافة [Teheran, 1862.] Fol. 14703. d. 1.

**MU'IN ul-DĪN**, Kāshīfī. See Mu'īn ul-Dīn ibn ḤĀJĪ MUḤAMMAD.

**MU'IN ul-DĪN**, called ܫܲܒܲܬ [Silsilat ul-la'ālī. Genealogies of the Nakshbandī, Kādirī, Chishtī, and Suhravardī orders of devotees.] pp. 84, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1883.] 8°.

14779. d. 7.(5.)

**MU'IN ul-DĪN ibn ḤĀJĪ MUḤAMMAD**, called Mu'īnī, Farāhī. معارج النبوة في مدارج الفتوة [Ma'ārij ul-nubuvvat fī madārij il-futuvvat. A history of Muhammad.] 4 vols., lith. لکھنؤ [Lucknow, 1875.] 8°.

14779. h. 7.

——— [Ma'ārij ul-nubuvvat.] 4 vols., lith. کانپور [Cawnpore, 1882.] 8°.

14779. g. 4.

——— [Ma'ārij ul-nubuvvat.] 2 vols., lith. کانپور [Cawnpore, 1895.] 8°.

14779. e. 13.

——— [Ma'ārij ul-nubuvvat. Edited by Sirāj ul-Ḥakķ Rāmpūrī.] pp. 88, 116, 70, 126, 204, 42, lith. بمبنی [Bombay, 1883.] Fol.

14779. i. 4.

**MU'IN ul-DĪN MUḤAMMAD**. See MUḤAMMAD (Mu'īn ul-Dīn).

**MU'IN ul-ZAMĀN**, called Vāñshat. See MUḤAMMAD Mu'īn ul-ZAMĀN.

**MU'INI**. See Mu'īn ul-Dīn, Juvainī.

——— See Mu'īn ul-Dīn ibn ḤĀJĪ MUḤAMMAD.

**MUIR** (SIR WILLIAM), *K.O.S.I.* [Abridged translation of "Sources of Islam."] See TISDALL (W. St. C.).

**MU'IZZ ul-DĪN** (Muḥammad), surnamed JAHĀNDĀR SHĀH, Emperor of Hindustan. See JAHĀNDĀR SHĀH.

**MU'IZZ ul-DĪN ABU 'l-ḤĀRIS SANJAR**. See SANJAR.

**MUJADDID I ALF I ṢĀNĪ**. See AḤMAD, called MUJADDID I ALF I ṢĀNĪ.

**MUJĪB**. See ṬĀLIB ḪUSAIN.

**MUJĪB ULLĀH KHĀN**, called ḤĀFIẓ, *Murādābādī*. See MUḤAMMAD MUJĪB ULLĀH KHĀN.

**MŪJID**. See KĀLĪ-PARSHĀD.

**MU'JIZĀT**. هذا معجزات و حكاية مولاي . . . امير [Mu'jizāt. An account of the miracles ascribed to 'Alī and other stories of him.] pp. 114, lith. تر. [Persia, 1887.] 8°. 14779. c. 16.

**MUJTABA 'ALĪ ibn MAZHAR 'ALĪ**; *Magistrate of Hardoi*. [Edit.] See MUHYI ul-Dīn ibn ḤUSAIN.

**MUḲADDIMĀT**. (جامع المقدمات) [Jāmi' ul-mukaddimāt. 13 works on Arabic grammar, 4 in Persian (viz., no. 1, on the Arabic verb, no. 2, a commentary thereon, nos. 3 and 9, Jurjānī's Šarf i mīr and Risālah i kubra), and 9 in Arabic, with marginal notes.] ff. 123, lith. [Teheran, 1884.] 8°. 14594. a. 25.

**MUḲARRAB KHĀN**, Shīrāzī. See NI'MAT KHĀN, called 'Ālī.

**MUḲBIL**, Mullā. [Vāki'āt. An elegy on Ḥasan and Ḥusain, etc.] See MUḤAMMAD TAĶI 'ALĪ KHĀN. مجموعه واقعات الخ [Vāki'āt.] [1890.] 8°. 14787. g. 23.

**MUKERJI** (BINODBIHARI). See VINĀDA-VIHĀRĪ MUKHOPĀDHYĀYA.

**MUKHLIS**. See ĀNANDA-RĀMA.

——— See MUḤAMMAD MAHDĪ ibn MUŠTAFA.

——— See ZAIN ul-'ĀbidīN, called MUKHLIS.

**MUKHOPĀDHYĀYA** (J.). See \*JAGADĪSHA MUKHOPĀDHYĀYA.

**MUKĪM**. See MUḤAMMAD MUKĪM.

**MULLA** (DINSHAH FURDUNJI). *See* DINSHĀH FAR-DUNJĪ MULLĀ.

**MULLA** (SORABJI FARDUNJI). *See* SOHRĀBJĪ FAR-DUNJĪ MULLĀ.

**MULLA FIRUZ LIBRARY.** *See* BOMBAY.

**MULLER** (ANDREAS), *Greiffenbachius*. *See* MUELLER.

**MUMFORD** (ETHEL WATTS). [Verse-translation of "Love Songs of Kamal ad-Din."] *See* ISMĀ'IL (KAMĀL UL-DĪN).

**MUMTĀZ.** *See* BARKHVURDĀR ibn MAHMŪD.

— *See* IHSĀN ULLĀH.

**MUMTĀZ ul-ḤAKĀK.** *See* MUHAMMAD MUMTĀZ ul-ḤAKĀK.

**MUNAVVAR**, *Khānum*. [Translation of Epistle of 'Abd ul-Bahā.] *See* 'ABD ul-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

**MUNAVVAR ḤUSAIN**, *Maulavī*. Tarjuma Amuz (Help to English translation into Persian and vice versa). Compiled by Moulvi Munowar Hossain. pt. i. pp. ii. 133. *Comillah, Calcutta* [printed], [1910.] 8°. 14820. d. 6.

**MUNAVVAR ḤUSAIN**, called FAIZ and ḤAKĪM, *Amrōhavī*. متنوی سلسیل [Maṣnavī i salsabil. An ethico-religious poem.] pp. 50, lith. 1866. [Lucknow, 1866.] 8°. 14837. e. 3.(1.)

**MUNICH.** — *Bibliotheca Regia*. [Oriental MSS.] *See* FRANK (O.).

— Die Persischen Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen beschrieben von J. Aumer. (*Catalogus Codicum Manu Scriptorum Bibliothecae Regiae Monacensis. Tomi primi pars tertia.*) pp. 152. *München*, 1866. 8°. 11900. g. 11.

**MUNĪR.** *See* AHMAD (MUNĪR ul-DĪN).

— *See* AHMAD ULLĀH.

— *See* MUHAMMAD 'ABD ul-LATĪF ibn MUHAMMAD SIDDĪK.

— *See* MUNĪR ul-DĪN (ABU 'l-BARAKĀT).

**MUNĪR ul-DĪN** (ABU 'l-BARAKĀT), *Lāhaurī*. کارستان [Kāristān. An historical romance. Edited with

marginal notes by Imām ul-Dīn.] pp. 72, lith. 1864 [Lucknow, 1848.] 8°. 14807. g. 11.(3.)

— — — [Nau bāvah. Minor works of Munīr, chiefly letters written in the name of Saif Khān.] pp. 40, lith. 1882 [Lucknow, 1882.] 8°. 14837. f. 16.(3.)

— — — [Anshā i Munīr] [Nigāristān, or Inshā i Munīr. A collection of letters written in the name of Saif Khān, Subahdar of Bengal. With marginal notes.] pp. 40, lith. 1856 [Cawnpore, 1856.] 8°. 14807. g. 2.(4.)

— — — pp. 40, lith. 1867. 1867 [Lucknow, 1867.] 8°. 14807. g. 3.(2.)

— — — [Anshā i Munīr] [Nigāristān.] pp. 58, lith. 1878 [Cawnpore, 1878.] 8°. 14807. g. 12.(3.)

— — — pp. 48, lith. 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°. 14820. f. 1.(4.)

**MUNĪR ul-DĪN AHMAD.** *See* AHMAD (MUNĪR ul-DĪN).

**MUNK** (SALOMON). Notice sur Rabbi Saadia Gaon et sa version arabe d'Isaïe, et sur une version persane manuscrite de la Bibliothèque Royale, etc. (Extrait du tome ix. de la Bible de M. Cahen.) pp. 112. *Paris*, 1838. 8°. 1108. g. 15.

**MUNOWAR HOSSAIN.** *See* MUNAVVAR ḤUSAIN.

**MUNSHA'IBAH.** (منشیعہ) [Munsha'ibah. A tract on the classes of Arabic verbs and their secondary forms.] *See* ŠARF. [A collection of tracts on Arabic grammar.] pt. i., pp. 24-37. [1805.] 8°. 14820. d. 5.

— — — See ŠARF. *Begin*. لله الحمد... كتاب مجموعه صرف و نحو الخ [Majmū'ah i Šarf u nālīv.] pt. i., pp. 23-38. [1845.] 8°. 14820. d. 4.

— — — دائرۃ حکیم و سہ ابواب منشعب [Munsha'ib. The same work. With marginal notes from various sources. Followed by a metrical version.] pp. 26, lith. 1869 [Lucknow, 1843.] 8°. 14837. g. 4.(6.)

— — — میزان الصرف [Munsha'ib.] *See* ŠARF. [Mīzān ul-ṣarf, etc.] pt. 2. [1863.] 8°. 14837. e. 3.(3.)

— — — pt. 2. [1871.] 8°. 14820. f. 5.

**MUNSHA'IBAH** (*continued*). منشعب [Munsha'ib]. With marginal notes, and followed by a metrical paraphrase.] pp. 18, *lith.* ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] ۸°. 14593. e. 12.(5)

**MUNTAKHABĀT**. منتخبات فارسی [Muntakhabat i farsi]. The Ṣad pand of Lukmān, selections from Tulifat ul-mulūk and Sa'dī's Pand-nāmah, extracts from a version of the Bible, etc.] pp. 100, *lith.* ۱۸۶۰ [Ludhiana, 1860.] ۸°. 14822. b. 2.

— — — منتخبات فارسی [Muntakhabat i farsi]. Selections from Nizāmī's Sikandar-nāmah, the Shāh-nāmah, Firishtah's history, and the Akhlāk i Jalāli. Edited with short lives of the authors and glossary by Muḥ. 'Alī Lāhaurī.] pp. 270, 71, *lith.* ۱۸۷۲ [Lahore, 1872.] ۸°. 14822. c. 2.

— — — pp. 270, 71, *lith.* ۱۸۷۶ [Lahore, 1876.] ۸°. 14822. c. 4.

— — — pp. 270, 71, *lith.* ۱۸۷۷ [Lahore, 1877.] ۸°. 14837. b. 3.

**MUNYARI**. See AḤMAD ibn YAḤYA.

**MURSHID**. See MĀTHŪ LĀL.

**MURSHID KULĪ KHĀN**, afterwards JA'FAR KHĀN, Subahdar of Bengal and Orissa. See JA'FAR KHĀN.

**MURSHIDABAD**. [*History*.] See 'ALĪ, Sayyid, Historian.

**MURTAZA**. See 'ALĪ ibn ul-ḤUSAIN ibn MŪSA.

**MURTAZA**, Najafī. فتاویٰ حجۃ الاسلام [Fatāva i hujjat ul-islām. A collection of legal decisions. With notes by Muḥ. Ḥasan Shirāzī Najafī.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAKĪ. زاد المعاد [Zād ul-ma'ād.] pp. 460-830, *margin.* [1879.] ۴°. 14718. g. 6.

— — — [1885.] ۴°. 14712. g. 5.

**MURTAZA** ibn MUHAMMAD AMĪN, Anṣārī. [Notes on Nukhbah.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḤASAN.

— — — مناسك حجّ [Manāsik i hajj. A treatise on rites of pilgrimage.] pp. 72, *lith.* ۱۸۹۷ [Bombay, 1897.] ۸°. 14718. b. 3.

**MURTAZA ḤUSAIN**, called ILĀH-YĀR, 'Uṣmānī, Bilgrāmī. حديقة الاقاليم [Hadikat ul-akālim. A

geography of the "seven climes," with many historical and biographical notices.] pp. 697, *lith.* ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] Fol. 14762. g. 1.

**MŪSA**, the Prophet. See MOSES.

**MUSÉE ASIATIQUE**. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—Aziyatsky Muzei.

**MUSÉE DES ARTS DÉCORATIFS**. See PARIS.—Louvre.

**MŪSH**. قصۂ موش و گربہ [Kiṣṣah i mūsh u gurbah. A metrical story of the cat and the mice, ascribed sometimes to 'Ubaid Zākānī. Illustrated.] pp. 18, *lith.* ۱۸۸۱ [Persia, 1884.] ۸°. 14783. d. 18.

— — — قصۂ گربہ و موش [Kiṣṣah i gurbah u mūsh. The same poem. Illustrated.] pp. 18, *lith.* ۱۸۸۰ [Bombay, 1888.] ۸°. 14783. c. 8.

— — — گربہ و موش [Gurbah u mūsh. The same poem. Illustrated.] pp. 16. منبئی ۱۳۱۲ دہلی [Delhi, 1895.] ۸°. 14797. d. 19.(2.)

— — — کتاب مخمّس موش و گربہ [Mukhammas i mūsh u gurbah. Another poem, in five-line verse, on the same story. Illustrated.] pp. 16, *lith.* [Persia, n.d.] 12°. 14783. aa. 1.(6.)

**MUSHĀ'ARAH**. کتابچہ مشاعرہ الح [Mushā'arah. Extracts from works of celebrated authors woven into a single composition in the alphabetical order of the last words of each half-verse, intended for a children's poetical contest. Followed by a short poem by Furūghī on the former, and an elegy on the death of Ḥusain by Kā'ānī.] ff. 32, *lith.* ۱۸۷۸ [Persia, 1878.] 12°. 14797. b. 2.(1.)

**MUSHARRAF-ul-HUKK** (MAHOMMED). See MUHAMMAD MUSHARRIF ul-ḤAkk.

**MUSHRIF 'ALĪ**, Maulavī. [Edit.] See ḤURŪF.

**MUSHTĀK**. See KHAIRAT 'ALI KHĀN.

**MUSHTĀK AḤMAD**, Rāmpūrī. مخزن المعانی [Makhzan ul-ma'āni. Sufic precepts in Hindustani, translated from Pushtu works by Ākhund Darvizah and his son Karimdād. Followed by Sufic epistles, some from Sayyid Alimad to Kāzī 'Abd Ullāh Bihārī, some to Mir Muḥ. Muẓaffar 'Alī, etc., and a guide to the ascetic life in Persian, etc.] pp. 150, *lith.* مرادآباد ۱۳۱۰ [Moradabad, 1876.] ۸°. 14119. c. 20.(5.)

MUSHTARI. See KAMRAN JĀN.

MUSLADIN SAADI, MUSLAHDEEN SAUDEE,  
MUSLEHDEEN SAADI, MUSLICHEDDIN SĀDI,  
MUSLIH-EDDIN SA'DI, MUSLIHU 'd-DĪN SĀDI.  
See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH.

MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn),  
called Sa'dī, Shīrāzī (continued).

- [Life.] See LANGLÈS (L. M.).
- — — See MASSÉ (H.).
- — — See NŌSHIRVĀNJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.
- — — See REWICZKI (C. E. A. DE), Count.
- — — See ŠĀKIB KHURĀSANĪ.
- — — [Literary History.] See BACHER (W.).

#### KULLIYĀT.

— The Persian and Arabick works of Sādee.  
(کلیات شیخ سعدی شیرازی) [Collected and arranged  
by 'Alī b. Ahmad Bisutūn. Edited with English  
preface by J. H. Harington, aided by Muhi Rāshid.]  
2 vols. Calcutta, 1791, 95. Fol. 757. i. 6, 7.

— — — [Another copy.] 757. i. 8, 9.

— — — (دیوان... سعدی) [Kulliyāt, here called  
Dīvān.] pp. 438, lith. تبریز [Tabriz, 1841.]  
Fol. 14787. i. 4.

*This edition does not contain risālah i. of the introductory  
majālis, the Pand-nāmah, or the Introduction of Bisutūn.*

شکر و سپاس بیقیاس و درود نامعده دود [Kulliyāt. With the preface of  
Bisutūn.] ff. 237, lith. طهران [Teheran, 1844.] 8°. 14787. g. 14.

— — — (دیوان... سعدی) [Kulliyāt.] pp. 443, lith.  
تبریز [Tabriz, 1846, 48.] 8°. 14787. e. 5.

*In two distinct parts, with running pagination. Containing same omission as preceding, and prefaced by a short poem by the editor.*

— — — کتاب کلیات شیخ... سعدی [Kulliyāt. With  
introduction by Bisutūn.] 5 pts., lith. شاهجهان آباد [Delhi, 1851-52.] 8°. 14787. e. 6.

— — — کلیات شیخ سعدی الخ [Kulliyāt. With  
introduction by Bisutūn.] ff. 246, lith. طهران [Teheran, 1852.] Fol. 14787. i. 5.

MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn),  
called Sa'dī, Shīrāzī (continued). هذا كتاب کلیات شیخ... سعدی الخ  
[Kulliyāt. With introduction by Bisutūn.] 5 pts., lith. بمبنی [Bombay, 1860-64.] 8°. 14787. e. 7.

Pand-nāmah wanting. The second part, consisting of the Gulistān, is reprinted from an edition of the Niṣāmī Press, Cawnpore, and the last part, consisting of the minor poems, is apparently a reprint from the 1287 edition published in Persia.

— — — مجموعه کلیات نظم و نثر سعدی [Kulliyāt.  
With preface by Bisutūn.] ff. 389, lith. [Lucknow, 1870.] 8°. 14787. e. 14.

#### SELECTIONS.

— Aus Sa'dī's Diwan. [Selections with  
translation.] Von ... K. H. Graf. 1855-64.  
See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgen-  
ländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 9,  
pp. 92-135, Bd. 12, pp. 82-116, Bd. 13, pp. 445-67,  
Bd. 15, pp. 541-76, Bd. 18, pp. 570-72. 1846, etc.  
8°. 14787. Ac. 8815/2.

— Specimens of Sādi. See ROBINSON (S.).  
Persian Poetry, etc. 1883. 8°. 757. b. 33.

— Saadis Politische Gedichte übersetzt von  
F. Rückert ... herausgegeben und mit ausführ-  
licher Einleitung über Saadis Leben und Werke  
versehen von E. A. Bayer. pp. vii. 178. Berlin,  
1894. 8°. 14787. e. 44.

— [Extracts from Büstān, Gulistān, and  
Pand-nāmah, with glossaries, etc.] See JAMSHĒDJĪ  
BĒJANJĪ KĀNGĀ. Kanga's Persian Series. The  
New Persian Readers, etc. 1895. 8°. 757. cc. 25.

— [For extracts prescribed for the Allahabad  
University Entrance Course, translated with  
notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—Uni-  
versity of Allahabad.

— [For extracts prescribed for the Punjab  
University Intermediate Course, translated :] See  
ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

#### BŪSTĀN AND GULISTĀN.

— Der Persianische Rosen-Thal ... von dem  
... berühmten ... Poeten Schich Saadi ... be-  
schrieben ... Mit ... Zuziehung eines alten Per-  
sianers, Nahmens Hakwirdi, übersetzt, und in  
Hochdeutscher Sprache herausgegeben, etc. (Der

Persianische Baum-Garten . . . beschrieben Durch Schich Musladie Saadi von Schiras; Und Umb seiner Vortrefflichkeit willen aus der Persianischen in die Niederländische, und aus derselben in die Hochteutsche Sprache gebracht.) See OLEARIUS (A.). Des Welt-berühmten Adami Olearii . . . Reise-Beschreibungen, etc. 1696. Fol. 984. h. 9.

— Selections for the use of the Students of the Persian Class. Comprising a portion of the Goolistaun and the Boostaun; published at the Persian press of the college of Fort William . . . Corrected for the press by Molovees Allah Daud and Kurum Hoosyne. 2 pts. *Calcutta*, 1809, 10. 4°.

14787. h. 6.

— انتخاب بستان (گلستان) [Intikhāb i Būstān and I.° i Gulistān. Selections.] See YŪSUR 'ALĪ, Munshī. منتخبات فارسی [Muntakhabat i fārsī.] pp. 1-23, 24-48. [1863-64.] 8°. 14822. c. 1.

— Flowers culled from the Gulistan, or Rose Garden, and from the Bustan, or Pleasure Garden of Sadi. (Appendix: being an extract from the Mesnavi of Jelal-ud-Din-Rumi.) [The whole translated by S. R., i.e., Samuel Robinson.] pp. xvi. 174. *London, Manchester*, 1876. 16°. 757. a. 8.(5.)

منتخب گلستان و بستان مسمی به عقد گل و عقد منظوم [Ilkd i gul u 'ikd i manzūm. Selections from the Gulistān and Būstān.] pp. 80, 137, lith. 1888 [Allahabad, 1888.] 8°. 14749. e. 9.

— The Roses from the Gulistan; the Flowers from the Bustan. [Selections.] See JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ and PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ. Gems, etc. 1892. 8°. 757. e. 39.

— Guldasta-i-Danish, or Persian Reader for Students of the 1st Class Middle Schools, Panjab. Comprising selections from the Gulistan and the Bustan. Published under the orders of the Director of Public Instruction, Punjab. (گلستان دانش) pp. ii. 160, 2, lith. *Lahore*, 1898. 12°. 14822. a. 14.(2.)

— Guldasta-i-Dánish. [Another edition. Preceded by Fārsī rūz-marrah, or Guftgū'i i 'umr, specimen Persian dialogues. Seventeenth edition.] pp. ii. 204, 2, lith. *Lahore*, 1904. 12°.

14822. a. 17.(1.)

— [For commentary on Guldastah i dánish:] See MUHAMMAD 'UMAR, Schoolmaster.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI, Shirāzī (*continued*). کورس درجه سوم [Kōrs i darajah i sivum. A reading-book for Class III. of the Allahabad Madrasah, comprising Gulistān iv. and vii. and Būstān v. and x.] pp. 24, 18, lith. 1898 [Allahabad, 1898.] 8°.

14822. e. 8.(1.)

— کورس درجه چهارم [Kōrs i darajah i chāhārum. A reading-book for Class IV. of the Allahabad Madrasah, comprising Gulistān viii. and Būstān vi. Compiled by Jalāl ul-Dīn Alimad.] pp. 37, lith. 1898 [Allahabad, 1898.] 8°.

14822. e. 8.(2.)

— — — pp. 36, lith. 1902 [Allahabad, 1902.] 8°.

14822. d. 8.

— [For extracts, abstracts, etc., of the Būstān and Gulistān jointly, other than those registered above:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— — — See CHRISTENSEN (A.).

— — — See REWICZKI (C. E. A. DE), Count.

**BADĀ'I'**

— [For the Badā'i' as included in the Ghazaliyyāt:] See below: GHAZALIYYĀT.

**BŪSTĀN.**

— [For commentaries, notes, and glossaries on the Būstān:] See MUHAMMAD ibn 'ABD ULLĀH, called GULSHAN.

— — — See MUHAMMAD AMJAD 'ALĪ.

— — — See MUHAMMAD SALIM ibn MUHAMMAD KĀ'IM.

— — — See MUHAMMAD 'UMAR, Schoolmaster.

— — — See SAYYID ibn ḤASAN.

بستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی معه فرنگ و شرح الخ Boostan [a moral poem] by Sheik Muslabuddeen Saudee of Sheraz, to which is added a compendious commentary together with a dictionary . . . compiled . . . by Moolvy Jumnu-zuddy [i.e. Tamīz ul-Dīn Arzānī]. pp. iii. 228, lith. *Calcutta*, 1828. 4°. 757. i. 14.

— — — بستان الخ Boostan by . . . Saudee of Sheraz. To which is added a . . . commentary . . . by Moolvy

- Jumnuzuddy. pp. iii. 228, lith. *Calcutta*, 1828.  
8°. 14787. h. 1.
- — — Fourth edition. pp. 228, lith.  
*Cawnpore*, 1832. Fol. 757. i. 15.
- — — [Tabriz, 1831.] 8°. 14787. b. 20.  
*Tabriz*, 1829. 14787. b. 20.

*First leaf wanting.*

- بوستان . . . سعدی . . . و يوسف زلخان الخ [Būstān. With glossary, and on the margin Jāmī's Yūsuf u Zulaikhā.] pp. 316, lith. 14787. c. 23.  
[Bombay, 1845.] 8°. 14787. c. 23.

- — — *Begin.* [Būstān. With commentary by Sayyid Nazar 'Alī b. Sayyid Mažhar 'Alī. Edited by Ghulām Nabī Khān.] pp. 380. 14787. i. 13.

- — — Le Boustān de Sa'dī. Texte persan, avec un commentaire persan [chiefly by Surūrī], publié . . . par C. H. Graf. pp. viii. 479, lith. *Viennæ*, 1858. 4°. 757. i. 34.

- — — [Būstān. With marginal notes.] pp. 187, lith. 14787. [Cawnpore, 1856.] 8°. 14787. g. 21.

- — — [Būstān. With marginal notes.] pp. 187, lith. 14787. [Cawnpore, 1860.] 8°. 14787. h. 2.

- — — [Būstān. شیخ سعدی] pp. 103, lith. 14787. c. 4.  
[Tabriz, 1868.] 8°. 14787. c. 4.

- — — [Būstān. Edited with marginal notes by 'Abd Ullāh Sahāranpūrī, Muḥ. Ja'far, Nūr Muḥ. Ṣūratī, and Ḥāfiẓ Vazīr 'Alī.] pp. 136, lith. 14787. d. 12.  
[Bombay, 1868.] 8°. 14787. d. 12.

- — — [Būstān. Edited with marginal notes by Muḥ. Ḥādi 'Alī.] pp. 332, lith. 14787. e. 1.  
[Cawnpore, 1868.] 8°. 14787. e. 1.

- — — [Another copy.] 14787. g. 1.

- — — [Būstān. شیخ سعدی] 2 vols. pp. 604, 412. 14787. [Constantinople? 1871.] 8°.  
14787. e. 22.

- — — [Būstān.] pp. 128, lith. 14787. d. 13.(1).  
[Lahore, 1872.] 8°. 14787. d. 13.(1).

- — — [Būstān.] pp. 215, lith. 14787. c. 18.  
[Lahore, 1873.] 8°. 14787. c. 18.

- MUŠLIH ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, Shīrāzī (*continued*). [Būstān. With marginal and interlinear notes.] pp. 330, lith. 14787. e. 15.  
[Bombay, 1874.] 8°. 14787. e. 15.

- — — [Būstān. With notes.] pp. 472, lith. 14787. g. 8.  
[Cawnpore, 1876.] 8°.

- — — [Būstān. With marginal notes.] pp. 476, lith. 14787. h. 9.(1).  
[Cawnpore, 1877.] 8°.

- — — [Būstān. With marginal notes.] pp. 332, lith. 14787. h. 10.(1).  
[Cawnpore, 1878.] 8°.

- — — [Būstān. مترجم منظوم] With Hindustani interlinear translation in verse and Persian marginal notes by Gōvind-parshād (Fazā).] pp. 332, lith. 14787. h. 14.(2).  
[Cawnpore, 1878.] 8°.

- — — [Būstān. مترجم منظوم] With Hindustani interlinear translation in verse and Persian marginal notes and preface by Vilāyat 'Alī.] pp. iv. 232, lith. 14787. h. 13.(2).  
[Lucknow, 1878.] 8°.

- — — [Būstān. With marginal notes.] pp. 138, lith. 14787. g. 5.(2).  
[Cawnpore, 1878.] 8°.

- — — [Būstān. مترجم منظوم] With Hindustani interlinear verse translation and Persian marginal notes by Gōvind-parshād (Fazā).] pp. 332, lith. 14787. h. 12.(2).  
[Cawnpore, 1880.] 8°.

- — — [Būstān. Edited with marginal notes by Muḥ. Mahmūd ibn Ḥāfiẓ Ismā'il and Fażl ul-Mannān ibn Niṣār Aḥmad.] pp. 136, lith. 14787. e. 20.  
[Bombay, 1881.] 8°.

- — — [Būstān. With commentary called Bahār i Būstān, by Tekchand (Bahār).] pp. 492, lith. 14787. h. 19.  
[Delhi, 1884.] 8°.

- — — The Būstān of Shaikh Mušlih-d-dīn Sa'adī. Photographed from a Ms. prepared (by M. Safdar 'Alī and M. Jamālu-d-dīn, Mīr Munshi) under the superintendence of J. T. Platts . . . further collated with original MSS. and annotated by A. Rogers. (بوستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی) pp. i. 24, 275. *London*, 1891. 8°.

757. h. 50.

**MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH** (MUSHAREEF ul-DīN), called SA'DI, Shīrāzī (*continued*). بوستان چوبقلم [Būstān. In a bold clear hand, with glossary and notes.] pp. 396, lith. 11. v [Lahore, 1907.] 8°. 14787. g. 36.

— From the Bostan of Sādi. [In Persian and English.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
*Calcutta*. The New Asiatic Miscellany, etc. vol. i., pp. 235-60. 1789. 4°. 88. g. 9.

— *Begin*. بنام جهان دار جان آفرین - حکیم سخن تمام شد طبع منتخب بوستان الخ در زبان آفرین [Muntakhab i Būstān. Selections from the Būstān.] pp. 104. گلکشہ [Calcutta, 1810.] 4°. 757. i. 23.

— Selections from the Bostān of Sādi. Intended for the use of students of the Persian language. By F. Falconer. pp. iii. 107, lith. London, 1838. 12°. 757. a. 20.

— [Muntakhabat بوستان الخ] Muntakhabat i Būstān. Selections from the Būstān. With Hindustani translation by Kamar ul-Dīn Khān.] pp. 179, lith. لاہور [Lahore, 1863.] 8°. 14787. c. 5.

*The text and translation are printed on alternate pages opposite one another.*

— Iqd-i-Manzum . . . Being a selection from the Bostan . . . Edited by . . . Kabir al-Din Ahmad. Second edition. عقد منظوم (Iqd i manzūm) pp. 151. 1870. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. viii. 1855-71. 12° & 8°. 14822. b. 1.(4.)

— بوستان کہ مشتمل ست بر تمامی حکایات [Iqd i manzūm, ch. v.-vi.] See INDIA.—North-West Provinces and Oudh. The Middle Persian Course, etc. pp. 77-92. 1896. 8°. 14822. b. 7.

— حل ترکیب بوستان [Hall i tarkib i Būstān. Būstān, ch. i., with grammatical analysis by 'Alī Alīmad Shāmchūrāsavī.] pp. 208, lith. لاہور [Lahore, 1881.] 8°. 14749. f. 7.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with

notes:] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— Moslicheeddin Sadi's Lustgarten (Bostan) aus dem Persischen übersetzt von K. H. Graf. 2 Bdchen. Jena, 1850. 16°. 757. a. 28.

— The Būstān by Shaikh Muslihu-d-dín Sa'di Shīrāzī, translated for the first time into prose, with explanatory notes and index, by Captain H. W. Clarke. pp. viii. 424. London, 1879. 8°. 757. f. 18.

— Le Boustan ; ou Verger. Poème persan de Saadi ; traduit . . . en français avec une introduction et des notes par A. C. Barbier de Meynard. (Collection Ernest Leroux.) pp. xxiv. 387. Paris, Dijon [printed], 1880. 12°. 757. b. 31.

— The Garden of Fragrance, being a complete translation of the Bostān of Sādi . . . into English verse by G. S. Davie. (Brief sketch of the life of Sādi.) pp. xix. 301. London, 1882. 8°. 757. b. 30.

— Saadi's Bostan, aus dem Persischen übersetzt von F. Rückert. [Edited by L. C. W. Pertsch.] pp. viii. 285. Leipzig, 1882. 8°. 757. b. 36.

— The Bostan . . . translated into English by Ziauddin Gulam Moheiddin Munshi . . . Revised by R. Davies. pp. 282. Bombay, 1889. 12°. 757. d. 41.

— The Bustān of Sadi. Translated from the Persian with an introduction by A. Hart Edwards. pp. 124. 1911. See EAST. The Wisdom of the East Series, etc. 1904, etc. 8°. 14003. a. 36.

— Der Fruchtgarten (Bostan) von Saadi. Aus dem Persischen auszugsweise übertragen [into German verse] durch O. M. . . . von Schlechta-Wssehrd. pp. 233. F.P. Wien, 1852. 8°. 757. g. 19.

— — — [Another copy.] 757. f. 5.

— Le Bostan, poème moral de Saadi. Analyse et extraits par Garcin de Tassy. (Extrait . . . de la Revue Orientale et Américaine.) pp. 24. Paris, 1859. 8°. 1434. h. 4.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shīrāzī* (continued). Selections from the *Bostan* of Sadi, translated into English verse by D. M. Strong. pp. iii. 56. *Simla*, 1872. 12°.

757. a. 7.

— A few Flowers from the Garden of Sheik̄h Saadi Shirazi. Being translations into English verse of portions of the *Būstān*. [By W. M.] pp. 87. *Calcutta*, 1877. 8°. 757. a. 16.

— The 'Iqd-i Manzūm, or The Poetic Necklace, being the selections from the *Būstān* of Sheik̄h Mušlih-ud-dīn Sa'dī of Shīrāz, translated into very literal English with copious notes by Adālūt Khān . . . Third edition, etc. pp. xxii. 194. *Calcutta*, 1881. 8°. 757. cc. 7.(1.)

— With Sa'dī in the Garden ; or, The Book of Love ; being the " Ishk " or third chapter of the " Bōstān " of the Persian poet Sa'dī, embodied in a dialogue held in the garden of Taj Mahal, at Agra, by Sir Edwin Arnold. [In verse.] pp. viii. 211. *London*, 1888. 8°. 757. bb. 16.

— The Bustān of Sa'dī, introduction and chapter i. Translated . . . by Kaikhusrū Barjorji J. Lálá. pp. vi. 86. *Bombay*, 1890. 8°. 757. cc. 24.

— The Benefits of Kindness . . . being the second book of the *Būstān*. Translated by G. S. A. Ranking. pp. v. 44. *Oxford*, 1906. 8°. 757. bb. 30.

**DIVĀN.**

— آن روی بین که حسن پوشید مادرا - وان دام زلف و دانه خال سیدارا [A selection from the *Divān*, or minor poems.] pp. 96. [*Calcutta*, 1809 ?] 4°. 757. k. 25.

— دیوان مصلح الدین سعدی شیرازی Dewani Saudee by Sheik Muslahuddeen Saudee Serazee. pp. 44. See PERSIAN WRITERS. Classic Selections, etc. vol. ii. 1828. 4°. 757. i. 1.(6.)

— انتخاب دیوان سعدی [Intikhāb i dīvān i Sa'dī. Selections from the *Divān*.] pp. 84, lith. ۱۸۶۳ [Lahore, 1863.] 8°. 14837. e. 2.(2.)

— منتخب السلطان (منتخب السلطان) [Muntakhab ul-sultān. Selections from the poems of Sa'dī and Hāfiẓ.] pp. 216, 116, lith. ۱۸۷۲ [Persia, 1872.] 8°. 14797. c. 11.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shīrāzī* (continued). [Divān. Minor poems.] See below : KAŚĀ'ID. قصائد و ديوان الـ [Kaśā'id va-dīvān.] [1885.] 8°. 14797. h. 41.

— Aus Saadis Diwan. Von F. Rückert. Auf Grund des Nachlasses herausgegeben von E. A. Bayer. pp. xiv. 172. Berlin, Leipzig [printed], 1893. 8°. 757. bb. 19.

— [Selections.] See MUHAMMAD 'ABD UL-AḤĀD. مجموعه رباعیات الح [Majmū'ah i rubā'iyyāt.] [1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

— [Selections.] See LA'ĀLĪ. La'āli'-i-man-zūma, etc. 1910. 8°. 14797. e. 46.

**GHAZALIYYĀT.**

— غزلیات سعدی The Odes of Sheikh Mušlihu-d-Dīn Sa'dī Shīrāzī. Part i. Ṭāyyibāt. [Part ii., Badā'i'. Part iii., Khavātīm. Part. iv., Ghazaliyyāt i Kadīmah.] Edited by Sir Lucas White King. 1919, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.

— Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. New Series. vol. 234. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 234.) In progress.

**GULISTĀN.**

— [For glossaries, commentaries, and notes to the *Gulistān* other than those registered below :]

See 'ALĪ KHĀN (SIRĀJ ul-Dīn).

See ĪRACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.

See JUNAID 'ABD ULLĀH.

See MUHAMMAD AKRAM ibn 'Abd ul-Razzāk.

See MUHAMMAD GHITĀS ul-Dīn ibn Jalāl ul-Dīn.

See MUHAMMAD MUHYI ul-Dīn, Munshī.

See MUHAMMAD SALĪM ibn MUHAMMAD KĀ'IM.

See MUHAMMAD 'UMAR, Schoolmaster.

See RIYĀZ 'ALĪ.

See ROWLANDSON (M. J.).

See RUSTAMJĪ ĪDALJĪ MEHETĀ.

See SHAIKH SARDĀR.

See SOHRĀBSHĀH BAIRĀMJĪ DOCTOR.

See VALĪ MUHAMMAD.

**MUŚLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sādī, *Shirāzī* (*continued*). Musladini Sadi Rosarium Politicum, sive amoenum sortis humanæ theatrum, de persico in latinum versum, necessariisque notis illustratum a G. Gentio. [With the text.] pp. 629. ms. NOTES. *Amstelædami*, 1651. Fol. 757. k. 36.

— — — [Another copy.] 74. g. 21.

— — — The Gûlistân of Sâdy, with an English translation [and] notes. See GLADWIN (F.). Persian Classics, etc. 1806. 4°. 757. i. 10.

— — — The Goolistân, of the celebrated Musleh-üd-Deen of Shirauz, surnamed Sheikh Sâdi, with an English translation, embellished with notes... by J. Dumoulin. pp. i. xviii. 230, ii. *Calcutta*, 1807. Fol. 757. i. 12.

— — — گلستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی The Gûlistân of Musle-huddeen Shaik Sâdy of Sheeraz. Printed from the Calcutta edition published by F. Gladwin . . . in 1806 (under the direction of Sir G. Ouseley). pp. 251. ms. NOTES. *London*, 1809. 8°. 757. d. 10.

— — — [Another copy.] 757. d. 11.

— — — منت خدایبرا عز و جل که طاعتش موجب قربتست [Gulistan.] [Tabriz, 1821.] 8°. 757. d. 12.

Without title-page, date, place of imprint, or pagination. The following note is written in ink on the fly-leaf at the beginning of the book: "Publié à Tauriz en 1821 par Mirza Djafar. V. *Journal Asiatique*, I. 185."

— — — (گلستان) [Gulistan.] pp. 180. ١٨٢١ [Calcutta ? 1821.] Fol. 14749. h. 4.

— — — Gulistan or Rose Garden of Musle-Huddeen Shaik Sâdy of Sheeraz. (گلستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی) pp. 337, lith. *Calcutta*, 1827. 16°. 757. a. 13.

— — — The Gulistân (Rose Garden) by Sâdî of Shirâz. Persian. (گلستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی) pp. 251. *London*, 1827. 8°. 757. f. 7.

— — — گلستان شیخ مصلح الدین سعدی شیرازی Le Parterre de Fleurs du Cheikh-Moslih-eddin Sâdi de Chiraz. Edition autographique publiée par Mr. N. Semelet. (Pt. ii. Gulistan ou Le Parterre-de-Fleurs . . . traduit littéralement . . . avec des

notes historiques et grammaticales.) 2 pts., lith. & print. *Paris*, 1828-34. 4°. 757. g. 43.

— — — The Golistaun. Third lithographic edition. Printed and published at the Asiatic Lithographic Comp<sup>rs</sup> Press . . . گلستان الخ pp. 266, lith. *Calcutta and Cawnpoor*, 1830. 8°. 14837. c. 2.(3.)

— — — End. گلستان شرھی سودی الخ [Gulistân. With Turkish commentary by Sûdî Busnavî.] pp. 514. ١٨٣١ [Constantinople, 1833.] 4°. 14787. i. 10.

— — — کتاب گلستان شیخ سعدی [Gulistân.] pp. 279. ١٨٣١ [Bulak, 1833.] 8°. 14749. f. 12.

— — — هدا گلستان الخ [Gulistân.] pp. 352, lith. ١٨٤٩ [Bombay, 1834.] 12°. 14749. a. 1.

— — — کتاب گلستان الخ [Gulistân.] pp. 168. ١٨٤٩ [Bulak, 1841.] 8°. 14787. c. 12.

— — — کتاب گلستان شیخ سعدی [Gulistân.] pp. 168. ١٨٤٩ [Bulak, 1843.] 8°. 757. d. 27.

— — — The Gûlistân of Sheik Musle-Huddeen Sâdy of Sheeraz. To which is added a compendious commentary together with a dictionary of such words as are hard of meaning . . . Compiled . . . by Moolvy Reeyasally. pp. 364, lith. *Bombay*, 1844. 8°. 14787. i. 9.

— — — The Gulistan (Rose Garden) by Sâdî of Shirâz. Persian. (Translated . . . by F. Gladwin.) 2 pts. *Calcutta*, 1845. 8°. 757. c. 28.

The 2 pts. are not marked as 1st and 2nd, but are reprinted from Gladwin's edition of the text with translation subjoined.

— — — گلستان [Gulistân. Edited and revised by Muṣṭafa ibn Muḥ. Mūravî.] pp. 161. ١٨٤٥ [Cairo, 1845.] 4°. 757. g. 23.

— — — گلستان الخ [Gulistân. With marginal notes.] pp. 340, lith. ms. NOTES. ١٨٤٦ [Bombay, 1845.] 8°. 14749. e. 1.

— — — کتاب گلستان شیخ سعدی [Gulistân.] pp. 208. ١٨٤٧ [Constantinople, 1847.] 8°. 757. g. 22.

— — — The Gulistán (Rose Garden) of Shekh Sâdî of Shirâz. A new edition . . . collated with original MSS. by C. B. Eastwick. (Vocabulary of the Gulistân.) pp. iv. 127, 231. *Hertford*, 1850. 8°. 757. d. 25.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shīrāzī* (*continued*). The Gulistān of Sa'dy, edited in Persian ... by A. Sprenger. pp. ix. 241. *Calcutta*, 1851. 8°. 14787. c. 13.

— كتاب كلستان الع [Gulistān. With marginal notes.] pp. 139, *lith.* ١٤٦٩ مدراس [Madras, 1853.] 8°. 14749. e. 2.

ترجمہ کتاب کلستان کا زبان اردو میں حامل — ترجمہ کتاب کلستان [Gulistān. With Hindustani translation, re-edited by 'Āsī Muḥ. Ismā'il, after the original edition of Maulavī 'Abd Ullāh.] pp. 442. ۱۴۷۸۷ [Calcutta, 1857.] 8°. 14749. e. 6.

— کلستان سعدی [Gulistān. With illustrations.] pp. 67, *lith.* ۱۴۵۴ [Persia, 1857.] 8°. 14749. g. 11.

*Apparently wanting some leaves at beginning which contained some other matter.*

— The Gulistan of Sa'dy, with the necessary vowel-marks, reprinted [from Sprenger's edition], for the use of the College of Fort William, by W. Nassau Lees. pp. 240. *Calcutta*, 1858. 8°. 14749. c. 2.

— نسخہ کلستان [Gulistān. Abridged for the use of Christian children.] pp. 113, *lith.* ۱۴۵۸ [Ludhiana, 1858.] 8°. 14837. e. 2.(5.)

— کلستان [Gulistān. Edited with marginal notes by Muḥ. Hādī 'Alī.] pp. 124, *lith.* ۱۴۷۸ [Lucknow, 1861.] 8°. 14749. g. 4.

— هذا كتاب . . . کلستان الع [Gulistān. With the commentary and vocabulary of Riyāz 'Alī.] pp. 364, *lith.* ۱۴۷۷ [Bombay, 1860.] 8°. 14787. d. 6.

— The Gulistan of Shaik Saday; a complete analysis of the entire Persian text. By R. P. Anderson. pp. xx. 592. *Calcutta*, 1861. 8°. 757. g. 39.

— [Gulistān. With illustrations.] pp. 76, *lith.* ۱۴۷۹-۸. [Persia, 1862-63.] 8°. 14797. h. 4.(7.)

— The Gulistān (Rose Garden) of Shaikh Sa'dī of Shirāz: a new edition, with a vocabulary, by F. Johnson. pp. vi. 170, 143. *London, Hertford* [printed], 1863. 4°. 757. g. 32.

— گلستان مترجم [Gulistān. With Hindustani interlinear version and marginal notes in

Persian.] pp. 217, *lith.* ۱۴۷۷ [Cawnpore, 1867.] 8°. 14787. h. 5.(2.)

— گلستان [Gulistān. With marginal notes from the works of Muḥ. Hādī 'Alī and others.] pp. 254, *lith.* ۱۴۸۴ [Lucknow, 1867.] 8°. 14787. h. 5.(1.)

— گلستان [Gulistān. With marginal notes, mainly from Muḥ. Hādī 'Alī. Second edition.] pp. 124, *lith.* ۱۴۷۸ [Cawnpore, 1868.] 8°. 14787. h. 5.(3.)

— گلستان [Gulistān. With Persian marginal translations of the Arabic passages.] pp. 156, *lith.* ۱۴۷۸ [Lahore, 1868.] 8°. 14797. e. 29.

— Begin. ترجمة الشارح سودی افندی [Gulistān. With Turkish commentary by Südī Efendi.] pp. iv. 512. ۱۴۶۱ [Constantinople, 1869.] Fol. 14749. h. 5.

— گلستان [Gulistān. With marginal notes, mainly from Muḥ. Hādī 'Alī.] pp. 123, *lith.* ۱۴۷۸ [Delhi, 1870.] 8°. 14787. h. 5.(4.)

— گلستان [Gulistān. With marginal notes.] pp. 128, *lith.* ۱۴۷۸-۸ [Cawnpore, 1870.] 8°. 14749. g. 5.(1.)

— گلستان سعدی [Gulistān.] pp. 160, *lith.* ۱۴۷۸ [Constantinople, 1870.] 8°. 14787. e. 14.

— گلستان [Gulistān.] pp. 368, *lith.* ۱۴۷۸ [Lahore, 1870.] 8°. 14837. d. 2.(2.)

— The Gulistān of Shaikh Mušlihu'd Dīn Sa'dī of Shīrāz: a new edition, carefully collated with original MSS., with a full vocabulary. By J. Platts. pp. viii. 172, 126. *London*, 1871. 4°. 757. d. 33.

— — — pp. viii. 138, 172. *London*, 1874. 8°. 757. e. 14.

— گلستان [Gulistān. With marginal notes.] pp. 120, *lith.* [Delhi, 1873?] 8°. 14837. h. 1.(2.)

— گلستان [Gulistān. Edited by Nūr Muḥ. ibn 'Abd ul-Šamad and 'Abd ul-Malik.] pp. 252, *lith.* ۱۴۷۰-۱ [Bombay, 1873-75.] 8°. 14749. f. 5.

— گلستان - ملستان [Gulistān. Edited with Turkish preface and translation entitled *Mulistān* by Muḥ. Sa'id Efendi. Followed by *Nasīhat ul-hukamā*, counsels and precepts purporting to

be from the wise men of Nūshīrvān, in Persian, with Turkish translations in parallel columns.] pp. iv. 220. ١٢٩١ [Constantinople, 1874.] 8°.

14749. f. 11.

— Gulistān [Gulistān. Edited by Ibrāhīm ibn Nūr Muhi. Pulbandarī and Nūr ul-Dīn ibn Jīvā Khān.] pp. 124, *lith.* ١٨٧٥ [Bombay, 1875.] 8°.

14749. f. 6.

— Gulistān [Gulistān. An expurgated edition.] pp. 92, *lith.* ١٨٧٥ [Lahore, 1875.] 8°.

14837. e. 8.(2.)

— شرح للغافل السودي على كليستان الخ [Gulistān. With the Turkish commentaries of Sūdī Busnavī and (on the margin) of Shamī.] pp. iv. 512. ١٢٩٣ [Constantinople, 1876.] Fol. 14749. h. 3.

— Gulistān [Gulistān. With marginal notes.] pp. 112, *lith.* ١٨٧٦ [Delhi, 1876.] 8°.

14837. g. 11.(1.)

— Gulistān [Gulistān. Edited with marginal notes by Muhi. Hādī 'Alī.] pp. 124, *lith.* ١٢٩٣ [Cawnpore, 1876.] 8°.

14787. h. 10.(2.)

— — — [Another copy.] 14787. h. 9.(2.)

— Gulistān [Gulistān. An expurgated edition.] pp. 92, *lith.* ١٨٧٧ [Lahore, 1877.] 8°.

14749. e. 5.

— Gulistān [Gulistān. Edited with marginal notes by Muhi. Hādī 'Alī.] pp. 466, *lith.* ١٨٧٧ [Lucknow, 1877.] 8°.

14749. f. 9.

— شرح كليستان الخ [Gulistān. With commentary by Muhi. Akram Multānī.] pp. 320, *lith.* ١٨٧٨ [Cawnpore, 1878.] 8°.

14749. f. 10.

— كليستان مترجم [Gulistān. With Hindustani interlinear translation and marginal notes.] pp. 217, *lith.* ١٨٧٨ [Cawnpore, 1878.] 8°.

14787. h. 14.(1.)

— — — pp. 217, *lith.* ١٨٧٩ [Cawnpore, 1879.] 8°.

14787. h. 13.(1.)

— — — pp. 217, *lith.* ١٨٨٩ [Cawnpore, 1889.] 8°.

14749. g. 8.

— Gulistān [Gulistān. With marginal notes.] pp. 124, *lith.* ١٨٨٠ [Cawnpore, 1880.] 8°.

14787. h. 12.(1.)

— واضح كليستان [Gulistān. Followed by some Kāshā'īd of Sa'dī upon the subject of Gulistān,

ch. viii. With marginal notes.] pp. 246, *lith.* ١٢٩١ [Cawnpore, 1880.] 8°. 14749. f. 8.(1.)

چمنستان شرح كليستان مع حواشى... وفرهنگ الخ

[Gulistān. Edited with a commentary entitled Chamanistān by Tāj ul-Dīn (Bahjat). With marginal notes by Muhi. Anyar 'Ali and 'Abd ul-Ghanī; and followed by Miftāh i Gulistān, a glossary of words and translation of Arabic quotations, by 'Uvais ibn 'Alā (Ādam).] pp. 412, 36, *lith.* ١٢٩٨-٩٩ [Bombay, 1881-82.] 8°. 14749. g. 6.

شرح كليستان . . . مسمى به گلستان جنان [Gulistān. With Razzāk Bakhsh's Urdu commentary Guldastah i jinān.] pp. 733, *lith.* ١٢٩٩ [Lucknow, 1882.] 8°.

14749. g. 14.

— [Gulistān. With marginal notes.] ff. 72, lith. ١٣٠٣ [Tabriz, 1886.] 8°. 14749. d. 8.

كليستان ناگري و فارسي . . . مول . . . [Gulistān. With Hindi translation by Mihr-chand Dās.] pp. viii. 94, 8, *lith.* ١٣٠٥ [Delhi, 1888.] 8°.

14749. e. 8.

نسخه صحیحة كليستان مترجم [Gulistān. Followed by Kāshā'īd upon the subject of the last chapter. With Hindustani interlinear translation and Persian marginal notes. Reprinted from the Calcutta edition.] pp. 288, *lith.* ١٣٠٧ [Cawnpore, 1889.] 8°.

14749. f. 14.

بيان باران شرح كليستان [Gulistān. With Bahār i bārān, a commentary by Muhi. Ghiyāṣ ul-Dīn Rāmpūrī.] pp. 442, *lith.* ١٢٩١ [Lucknow, 1891.] 8°.

14749. g. 10.

كليستان مترجم [Gulistān. With Hindustani interlinear translation and marginal notes by Ḳutb ul-Dīn Ahmad.] pp. 206, *lith.* ١٢٩٤ [Lucknow, 1894.] 8°.

14787. g. 32.

نسخه صحیحة كليستان مع رساله گلشن فضائل [Gulistān. Edited with notes by Muhi. Siddik. Followed by Gulshan i fazā'il, a biography of Sa'dī, by Muhi. 'Abd ul-Latīf (Munīr).] pp. 246, 10, *lith.* ١٣٢١ [Bombay, 1903.] 8°. 14787. g. 34.

كليستان الخ [Gulistān. With notes by Ḥasan of Kaggahwallah.] pp. 492, *lith.* ١٣٢١ [Delhi, 1903.] 8°.

14787. g. 35.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shirāzī* (*continued*). Operis Poma-rium dicti initium edidit ac latine vertit J. Uri. See AUHAD ul-Dīn, *Nasafī*. كلمات نظمها الشیع اوحد الدين الخ Carmen Arabicum, etc. 1770. 4°.

74. f. 13.

— [Muntakhabat Gulistān] معه ترجمة الخ i Gulistān. Selections from the Gulistān. With Urdu translation by Kāmar ul-Dīn Khān on opposite pages.] pp. 111, lith. لاہور ۱۸۶۳ [Lahore, 1863.] 8°.

14837. e. 2.(4.)

— [Gulistān] کا اتیوان باب الخ Gulistān, ch. 8. With Hindustani translation on alternate pages, by Kāmar ul-Dīn Khān.] pp. 59, lith. لاہور ۱۸۶۴ [Lahore, 1864.] 8°.

14837. b. 1.(5.)

— [Another copy.] 14117. a. 19.  
— [Gulistān] کتاب کلستان الخ Gulistān, the introduction and part of ch. 1 only. With pt. 1 of Kā'āni's Parishān, stories in prose and verse, on the margin.] ff. 41, lith. ۱۸۷۰ [Persia, 1870.] 8°.

14783. d. 4.(5.)

— The Iqd-i-Gul. Being a selection from the Gulistān, and Anwar-i Sohaili . . . Edited by W. Nassau Lees and . . . Kabir al Din Ahmud. (عقد گل) Second edition. pp. iii. 348. 1871. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. vii. 1855-71. 12°. & 8°.

14822. b. 1.(3.)

— [Muntakhab. Selections.] pp. 110, lith. لودیانہ ۱۸۷۲ [Ludhiana, 1872.] 8°.

14749. d. 3.

— [Riyāz Rfwan] معروف به شرح کلستان Riyāz i rizvān. A commentary by Riyāz 'Alī on the Gulistān, with extracts from the text. Reprinted from the Calcutta edition.] pp. 272, lith. کانپور ۱۸۷۷ [Cawnpore, 1877.] 8°.

14749. e. 4.(1.)

— [Iqd-i-gul] مختطف کلستان . . . مسند بر تمامی حکایات کلستان . . . مختطف کلستان مسمی به عقد گل An abridgment of the Gulistān. Edited by Muli. Muhyi ul-Dīn.] pp. 120, lith. الہاباد ۱۸۸۰ [Allahabad, 1880.] 8°.

14837. f. 8.(2.)

— The Gulistān, chapter I., together with vocabularies and short notes. See SOHRĀBSHĀH BAIRAMJĪ DOCTOR. Second Book of Persian, etc. 1880. 8°.

757. cc. 4.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shirāzī* (*continued*). [Ikd i gul, ch. vii.-viii. Selections from the Gulistān as edited by W. N. Lees.] See INDIA.—North-West Provinces and Oudh. The Middle Persian Course, etc. pp. 1-43. 1896. 8°.

14822. b. 7.

— [Select verses, with Panjabi verse-translation.] See AMARA-NĀTHA. امرگنکا الخ [Amara-guṭikā.] [1899.] 12°.

14749. b. 5.

— Pleasing Thoughts. Gulistan of Sadi. [Selections, with English translation.] See DINA-NĀTHA DĒVA. Hindustāni and Persian Grammar, etc. pp. 192-206. 1904. 8°.

14117. bb. 11.

— গোলেস্তাঁর বঙ্গভূবন। [Gulistān, ch. 5-7. Translated into Bengali prose and verse by Muhi 'Abd ul-Kādir. With the Persian text and transliteration of the verse-portions.] pp. viii. 182. کলিকাতা ۱۹۱۲ [Calcutta, 1905.] 12°.

14797. a. 17.

— [For extracts prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

— Gulistan ou l'Empire des Roses composé par Sadi . . . Traduit en François par A. Du Ryer. pp. 166. Paris, 1634. 8°.

1073. c. 16.(2.)

— Persianischer Rosenthal . . . Vor 400 Jahren von . . . Schich Saadi in Persischer Sprach beschrieben. Jetzo aber von A. Oleario, mit zuziehung eines alten Persianers Namens Hakwirdi übersetzt . . . herausgegeben, und mit vielen Kupfferstücken gezieret. pp. I. 196, xxx. ; 1 plate. Schleswig, 1654. Fol.

757. i. 13.

— Persianischer Rosenthal . . . Zum andern mahle mit etlichen Historien, vielen Notis und Figuren vermehret und verbessert herausgegeben. pp. 360. Schleswig, 1660. obl. 4°.

757. a. 15.

— Perssiaansche Roosengaard . . . in 't Persiaans beschreeven, door . . . Schich Saadi ; Doch onlangs uit de selve spraak in 't Hoogduyts overgeset . . . door Mr. A. Olearium ; Die daar by gevoegd heeft, de aartige Fabelen of Verdigtseelen van Lokman ; als ook eenige treffelijke Arabische Spreuken. Alles vertaalt door J. V. Duisberg. pp. xx. 432. Amsterdam, 1654. 12°.

757. a. 2.

oo

**MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH** (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI, *Shīrāzī* (*continued*). Rosarium Politicum . . . in latinum versum [*sic*], et notis illustratum, a G. Gentio. pp. 372. *Amstelodami*, 1655. 12°.

757. a. 14.

— Rosarium Politicum . . . in latinum versum & notis illustratum à G. Gentio. pp. 372. *Amstelodami*, 1687. 12°.

757. a. 3.

*The engraved title-page bears date 1680.*

— [Another copy.] 688. b. 13.

— Gulistan ou l'Empire des Roses, traité des Mœurs des Rois, composé par Musladini Saadi . . . Traduit du Persan par M\*\*\* [-d'Alégre]. pp. xlvi. 310. *Paris*, 1704. 12°.

757. a. 4.

— 2 pts. pp. xl. 310. *Paris*, 1737. 12°.

757. b. 12.

— Le Jardin des Roses, traduction du Gulistan de Sady; suivi d'un Essai historique sur la législation de la Perse. Par M. l'Abbé Gaudin. pp. xli. 415. [Paris,] 1789. 8°.

757. d. 14.

— [Another copy, with the title: Essai historique sur la législation de la Perse, précédé de la traduction complète du Jardin des Roses de Sady. Par M. l'Abbé Gaudin.] 757. c. 16.

— The Gulistān or Rose Garden. By Musle-Huddeen Shaik Sādy . . . Translated from the original by F. Gladwin. pp. 303. *London* [reprinted], 1808. 8°.

757. d. 13.

— The Gulistān . . . Translated . . . by F. Gladwin. A new edition. pp. xxii. 302. *London*, 1834. 8°.

757. e. 31.

*Imperfect, wanting the conclusion.*

— The Gulistan, or Flower-Garden, of Shaikh Sādi . . . translated into English by J. Ross, from the Persian text of Gentius . . . together with an essay on Sadi's life and genius. pp. 475. *London*, 1823. 8°.

757. c. 25.

— Gulistan ou Le Parterre-de-fleurs du Cheikh Moslih-Eddin Sadi . . . traduit littéralement sur l'édition autographique du texte publiée en 1828 avec des notes historiques et grammaticales par N. Semelet. pp. 410. *Paris*, 1834. 4°.

757. g. 13.

— Gulistan, ou Le Jardin des Roses, traduit du persan de Saadi [by Gaudin, from Gentius']

version. With preface by A. Loiseleur Deslongchamps]. See PANTHÉON. Panthéon Littéraire, etc. vol. ii., pp. 551-621. 1838. 8°. 12200. w. 6.

— Möslcheddin Sadi's Rosengarten. Nach dem Texte und dem arabischen Commentare Sururi's aus dem Persischen übersetzt mit Anmerkungen und Zugaben von K. H. Graf. pp. xxii. 302. Leipzig, 1846. 12°.

1154. e. 15.(2.)

— The Gulistān ; or Rose Garden, of Shekh Mušlihu'd-dīn Sādi of Shirāz, translated, for the first time, into prose and verse, with . . . preface, and a life of the author, from the Ātish Kadah [of Lutf 'Ali Beg], by E. B. Eastwick. pp. xxx. 309. *Hertford*, 1852. 8°.

757. d. 23.

— [Another copy.] 757. d. 23.\*

— Second edition. pp. xxiv. 243. *London*, 1880. 8°.

2318. g. 16.

*Forms vol. 28 of Trübner's Oriental Series.*

— Gulistan, ou Le Parterre de Roses . . . Traduit du persan sur les meilleurs textes . . . et accompagné de notes . . . par C. Defrémy. pp. xlvi. 358. *Paris*, 1858. 12°.

757. c. 17.

— Гюлистанъ, сочинение Саади. Переводъ съ персидскаго Е. Ламброза. Со многими . . . примѣчаніями. pp. viii. 276, xi. *Одесса*, 1862. 8°.

1457. i. 10.

— Der Rosengarten des Scheikh Muslih-eddin Sa'di aus Schiras. Aus dem Persischen übersetzt von G. H. F. Nesselmann. pp. vii. 311. *Berlin*, 1864. 8°.

757. d. 37.

— The Gulistān or Rose Garden, by Muslehuddin Sheik Saadi, of Shiraz, translated . . . by F. Gladwin. With an essay on Saadi's life and genius by J. Ross, and a preface by R. W. Emerson. pp. xv. 379. *Boston*, [U.S.,] 1865. 8°.

757. c. 27.

— The Gulistān ; or Rose Garden . . . translated from a revised text, with . . . notes, and a life of the poet by J. T. Platts. pp. 28, xxix. 356. *London*, 1873. 8°.

757. c. 15.

— Gulistān, ossia il Roseto dello Scēich Sa'di . . . Prima versione italiana dall' originale persiano, con commentario critico estetico comparativo per G. de Vincentiis. pp. 76. *Napoli*, 1873. 8°.

757. k. 22.

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shirāzī* (*continued*). Gulistan to jest Ogród Różany Sa'dego z Szyrazu z oryginału perskiego przełożył W. z Bibersteina Kazimirski. (Krótka wiadomość o życiu i pismach Szejcha Sa'dego z Szyrazu.) pp. xlvi. 344; 1 plate. *Parzyż*, 1876. 8°. **757. f. 24.**

— Perska księga na polski język przełożona od ... S. Otwinowskiego ... nazwana Giulistan to jest Ogród Różany ... wydał ... I. Janicki. pp. xviii. 285. *Warszawa*, 1879. 8°. **757. f. 14.**

— Gulisztan vagy Rózsáskert. Irta Szádi. Persából fordította Erődi B. pp. xvi. 168. *Budapest*, 1889. 8°. **757. f. 31.**

— The Gulistan or Rose-Garden by Shaikh Sadi. Translated by F. Gladwin. pp. 178, *lith. Allahabad*, 1909. 8°. **757. b. 78.**

— Select Fables from Gulistan or The Bed of Roses. Translated from the original Persian ... by S. Sullivan, Esq. pp. v. 139. *London*, 1774. 12°. **757. b. 21.**

— Extraits de la Traduction du Gulistan de Sa'ady par L. Langlès. pp. 16. [Paris, 1808.] 8°. **817. b. 4.(7.)**

— Versi Melanconici di Saadi poeta persiano tradotti in latino dall' avv. Francesco Guadagni. Estratti dal Giornale Arcadico Tom. xi. Par. I. pp. 6. *Roma*, [1821.] 8°. **899. cc. 4.(19.)**

— Spreuken en Voorbeelden, van Muslih Eddin Sadi getrokken uit zijne Rozengaard [by W. Bilderdijk]. pp. 4, 59. *Rotterdam*, 1828. 8°. **1209. c. 19.**

— The 'Iqd-i Gul, or The Rose-Necklace, being ... selections from the Gulistān (the first four chapters) and the Anwār-i Suhailī (the first three chapters with the introduction) translated into literal English with ... notes by Adālūt Khān. pp. viii. 386. *Calcutta*, 1883. 8°. **757. cc. 7.(2.)**

— — — Second edition. pp. v. 380. *Calcutta*, 1888. 8°. **757. e. 38.**

— — — Third edition. pp. v. 380. *Calcutta*, 1894. 8°. **757. e. 45.**

**MUŠLIH** ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī, *Shirāzī* (*continued*). Istòri causido dóu Gulistan de Sadi, revira dóu persan per L. Piat. pp. 104. *Montpellier*, 1888. 8°. **757. e. 34.**

— Istori causido dóu Gulistan, . . . Edition de Bibliophile avec une introduction française par E. Hamelin et un portrait hindou de Sadi. pp. xxxii. 98. *Montpelier*, 1888. 4°. **757. i. 49.**  
“Exemplaire no. 88.” Only 58 copies printed.

— Selections from the Gulistān (rendered into English verse). See ROGERS (A.). Persian Anthology, etc. pp. 7-22. 1889. 12°. **757. bb. 25.(2.)**

— A literal translation of the first chapter of Gulistan, by E. R. Sahiar. pp. 44. *Bombay*, 1889. 12°. **757. b. 51.(1.)**

— A literal translation of Persian Gulistan, chapter 1. By J. H. Baria. pp. 32. *Bombay*, 1898. 8°. **757. b. 51.(2.)**

— From the Persian. The Gulistan. Being the Rose-Garden of Shaikh Sa'dī. The first four Babs, or “Gateways” translated in prose and verse by Sir Edwin Arnold. pp. xvi. 221. *London*, 1899. 8°. **757. bb. 23.**

— Translation of the third chapter of Gulistan, by Francis Gladwin. Revised and corrected. New edition. pp. 24. *Bombay*, 1902. 12°. **757. b. 51.(3.)**

— The Rose-Garden of Sa'dī. Selected and rendered with introduction by L. Cranmer-Byng. pp. 64. 1905. See EAST. The Wisdom of the East Series. 1904, etc. 8°. **14003. a. 9.**

#### KARĪMA.

— See below: PAND-NĀMAH.

#### KASĀ'ID.

— قصائد و دیوان ... سعدی [Kasā'id va-divān. Kasidahs and minor poems.] pp. 71, 276, *lith. ۱۸۸۰* [Lucknow, 1885.] 8°. **14797. h. 41.**

— [Two kasidah poems.] See MUHAMMAD HĀFIẓ, *Shirāzī*. Begin. حمد بيكحد و نتاي بيعد الخ [Divān, etc.] [1886.] 4°. **14787. b. 17.**

#### KHAWĀTĪM.

— The Khawatim-i-Sādi. [“Signet” odes.] Translated from the Persian by Sorabji Fardunji

Mulla. (خواتیم شیع سعدی) *Pers. & Eng.* pp. xxx. 79, 119, lith. *Bombay*, 1902. 8°. 757. g. 69.

— خواتیم شیع سعدی [Khavātīm.] pp. 119, lith. [Bombay, 1909.] 8°. 14787. b. 26.

— [For the Khavātīm as included in the Ghazaliyyāt:] See above: GHAZALIYYĀT.

#### KITĀB i ŠĀHIBIYYAH.

— Muslicheddin Sa'di's Aphorismen und Sinngedichte [*i.e.* Kitāb i Šāhibiyyah, pt. ii.]. Zum ersten Male herausgegeben und übersetzt. Mit Beiträgen zur Biographie Sa'di's. Von W. Bacher. (... المنظومات من كتاب الصاحبة للشيخ سعدی الخ) pp. Ixxiv. 200. *Strassburg, Göttingen* [printed], 1879. 8°. 757. b. 26.

— Sahibbuch. (Anhang zum Sahibbuch.) See above: SELECTIONS. Saadis Politische Gedichte, etc. 1894. 8°. 757. e. 44.

#### MAJĀLIS i PANJAGĀNAH.

— Moslih-ed-dini Sa'dii Consessuum tertius et quartus, ad fidem codicis Vratislaviensis primum editi, cum editione Calcutt. collati, adnotationibus et criticis et exegeticis instructi. Dissertatio inauguralis quam . . . publice defendet . . . M. Guedemann. [With Latin translation of the text.] pp. 40, 14. *Leipzig*, [1858.] 8°. 757. e. 66.

#### MARĀSĪ.

— Buch der politischen Trauergedichte. See above: SELECTIONS. Saadis Politische Gedichte, etc. 1894. 8°. 757. e. 44.

#### NASĪHAT ul-MULŪK.

— نصیحت الملوك [Naṣīhat ul-mulūk. Advice to kings. Edited by H. Barb.] pp. 49. وینا ۱۸۵۶ [Vienna, 1856.] 8°. 14749. d. 2.

#### PAND-NĀMAH.

— پند نامہ تصنیف شیع سعدی شیرازی [Pand-nāmah, or Karīmā.] A compendium of ethics translated from the Persian of Sheikh Sady of Shiraz [by F. Gladwin, with the text]. pp. 35, 35. *Calcutta*, 1788. 12°. 74. b. 27.

— The Pundnameh of Sady, or Compendium of Ethics[, with an English translation]. See GLADWIN (F.). The Persian Moonshee. 1795. 4°. 89. g. 4.

— — — 1801. 4°. 757. k. 41.

MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI, Shīrāzī (*continued*). Pundnamu, or The Ethics of Shuekh Sadee Sheerazee, etc. [Persian text with Hindustani metrical version, and two English versions, the one literal, the other metrical, by J. B. Gilchrist.] See GILCHRIST (J. B.). The Hindee Moral Preceptor, etc. 1803. 8°. 14117. dd. 4.

— — — 1821. 8°. 825. e. 5.

— پندنامہ شیع سعدی الح (Pundah Namu) [With Hindustani verse-translation by Mazhar 'Ali Khān (Valā).] See TAMIZ ul-DīN. Mujmooi Taleem Moossibiyān, etc. pp. 22-51. 1830. 8°. 14822. b. 4.

— Specimen Academicum Pendnāmeh sive Librum Consiliorum Scheich Musliheddin Saadi Schirasiensis persice, interpretatione latina notisque illustratum, sistens, quod . . . p. p. G. Geitlin. pp. 56, 24. *Helsingforsiae*, 1835. 8°. 757. bb. 7.

— پند نامہ [Pand-nāmah. With notes.] pp. 15, lith. ۱۸۴۱ [Lucknow, 1840.] 8°. 14787. d. 11.(1.)

— پند نامہ شیع سعدی [Pand-nāmah. With Hindustani verse-translation styled Rahīmā.] See HURUF. حروف تھجی [Hūrūf i tahajjī.] pp. 13-36. [1852.] 8°. 14837. e. 7.(1.)

— پند نامہ [Pand-nāmah.] pp. 16, lith. ۱۸۵۷ [Ludhiana, 1857.] 8°. 14736. b. 1.(4.)

— — — [Another copy.] 14807. d. 2.(3.)

— کریما رحیما [Karīmā, or Pand-nāmah. With Hindustani metrical translation, called Rahīmā, on the margin.] pp. 20, lith. ۱۸۶۰ [Cawnpore, 1860.] 8°. 14837. c. 1.(3.)

— کریما [Karīmā.] pp. 12, lith. ۱۸۶۱ [Lahore, 1861.] 8°. 14837. f. 2.(5.)

*Imperfect, wanting pp. 5-8.*

— پند نامہ شیع سعدی [Pand-nāmah. With marginal notes.] pp. 15, lith. ۱۸۶۱ [Peshawar, 1861.] 8°. 14837. e. 1.(1.)

— Iqd-i-Laáli, or Persian Poetical Reader. No. 1. Containing the Pand-nāmah or Karīmā . . . and the Tarji'-band called Má-Moqimán [by Viśāli]. عقد الالی الح (Second edition. pp. ii. 55.

1864. *See Lees (W. N.).* Lees's Persian Series. no. iv. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 1.
- پند نامہ الخ [Pand-nāmah.] pp. 16, lith. 1872 [Lahore ? 1864.] 8°. 14787. c. 7.(1.)
- پند نامہ الخ [Pand-nāmah. With marginal glosses.] سیالکوٹ [Sialkot, 1870?] 8°. 14807. e. 1.(3.)
- کریما [Karīmā. With marginal notes.] pp. 12, lith. 1871 [Delhi, 1871.] 8°. 14837. f. 12.(5.)
- کریما [Karīmā. With marginal notes.] pp. 12, lith. 1872 [Lahore, 1872.] 8°. 14837. e. 2.(4.)
- کریما [Karīmā. With marginal notes.] pp. 12, lith. 1874 [Delhi, 1874.] 8°. 14837. f. 14.(7.)
- دریکتا شرح کریما [Karīmā. With commentary by Muḥ. Nazīr Rāmpūrī.] pp. 53, lith. 1875 [Lucknow, 1875.] 8°. 14837. g. 9.(10.)
- کریما [Karīmā.] pp. 16, lith. گوجرانوالہ [Gujranwala, 1875?] 12°. 14787. a. 2.
- کریما [Karīmā.] *See PANJ GANJ.* پنج گنج [Panj ganj, etc.] [1872-74.] 8°. 14837. g. 5.(4.)
- — — pt. i. [1876.] 8°. 14837. f. 11.(3.)
- — — pt. i. [1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)
- — — pp. 1-15. [1877.] 8°. 14787. b. 7.
- تضمین کریما معہ رحیما [Karīmā. With the Rahīmā (on margin), and Valī Muḥ. Nazīr's Hindustani poetical amplification (*taṣmīn*).] pp. 52, lith. 1875 [Bombay, 1875.] 8°. 14114. b. 25.
- دوستی کریما میں رہیما [The same as the preceding, in Gujarati character.] pp. 52, lith. 1880 [Bombay, 1880.] 8°. 14114. c. 31.
- حل ترکیب کریما [Hall i tarkib i karīmā. The Pand-nāmah, edited with grammatical analysis by Shaikh Ahmad ibn Shams ul-Dīn.] pp. 47, lith. 1890 [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 14.(3.)

- MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN) مسدس کریما called SA'DI, *Shīrāzī* (*continued*). [Musaddas i karīmā. The Pand-nāmah with a Hindustani amplification. Followed by 4 Hindustani verse tracts, viz. : (1) Girih-band, (2) Banjārah-nāmah, (3) Rammāl u nūjūmī-nāmah, (4) 'Ishk-samundar, by Valī Muḥammad (Nazīr).] pp. 24, lith. 1876 [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 14.(8.)
- کانپور کریما [Karīmā.] pp. 16, lith. 1877 [Cawnpore, 1877.] 8°. 14749. f. 8.(2.)
- کریما [Karīmā.] pp. 12, lith. 1877 [Meerut, 1877.] 8°. 14783. e. 8.(7.)
- توفیق سعدی و رفیق [Karīmā. With verses of the same nature and metre by 'Abd ul-Ḥamid (Rafik) interwoven into it in alternate lines, and with marginal notes.] pp. 16, lith. 1880 [Agra, 1880.] 8°. 14787. h. 12.(4.)
- کریما مترجم مغرب [Karīmā, or Pand-nāmah. Fully pointed, with Hindustani interlinear translation and marginal notes.] pp. 32, lith. 1879 [Cawnpore, 1879.] 8°. 14797. g. 15.(3.)
- The Pandnāmah of Shaikh Saādi . . . together with vocabularies and short notes. *See SOHRĀBSHĀH BAIRĀMĪ DOCTOR.* Second Book of Persian, etc. 1880. 8°. 757. cc. 4.
- محبوب شاہی کریما [Maḥbūb-shāhī karīmā. The Pand-nāmah, with a *musaddas* (metrical amplification) by Muḥ. 'Abd Ullāh Kādirī (Mashshāk).] pp. 53, lith. 1882 [Bombay, 1882.] 8°. 14797. c. 19.(1.)
- Karīmā. Persian text, with its transliteration, meanings of separate words, and . . . translation in English. By E. R. Sahiār. pp. 80. Bombay, 1885. 12°. 757. a. 21.(3.)
- The Pandnāma . . . annotated by Shāpurji Bhikhājī Bāriā. pp. 25, 21. Bombay, 1885. 12°. 757. a. 7.
- The text is lithographed.*
- مخمس کریما [Mukhammas i karīmā. The Pand-nāmah in a *takhmīs* (metrical amplification in 5-line stanzas) by Muḥ. Kāsim.] pp. 38, lith. 1885 [Karachi, 1885.] 8°. 14797. g. 24.(3.)
- کریما مترجم زبان پنجابی [Karīmā. With Panjabi interlinear translation.] pp. 24, lith. 1890 [Lahore, 1890.] 8°. 14797. g. 24.(9.)

MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called Sa'dí, *Shirāzī* (*continued*). Translation of Karimā. [With the text in Roman transcription.] 1890. See PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Glasgow. Asia.* vol. i., no. 2. 1890-95. 4°. P.P. 3780. g.

— مسددس کریما معروف به اخبار شهادت [Akhbār i shahādat. A *tasdīs* on the Pand-nāmah, chiefly by the addition of Hindustani lines, by Nazr Muhammād of Gwalior.] pp. 64, *lith.* اگرہ ۱۸۹۱. [Agra, 1893.] 8°. 14797. e. 32.(3.)

— تخمیس نفیس الخ [Takhmīs i nafīs. The Karīmā, amplified with Urdu verses by Fażl Ḥasan of Fatehpur.] pp. 28, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۴ [Lucknow, 1894.] 8°. 14797. f. 4.(1.)

— کریما مسددس مع گرہ بند نظیر الخ [Karīmā. With (1) a *musaddas* thereon, and (2) *Girih-band* i Nazīr, a poem, both in Hindustani, by Valī Muḥ. Nazīr Akbarābādī.] pp. 20, *lith.* باریلی ۱۸۹۴ [Bareilly, 1894.] 8°. 14797. f. 4.(2.)

— کریما مترجم [Karīmā. With interlinear Urdu version.] pp. 31, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۴ [Lucknow, 1894.] 8°. 14797. f. 4.(3.)

— کریما مترجم و مترجم [Karīmā. With vowel-points and interlinear Urdu version.] pp. 32, *lith.* لکھنؤ ۱۸۹۴ [Lucknow, 1894.] 8°. 14797. f. 4.(4.)

— کریما [Karīmā.] See MAJMŪ'AH. مجموعہ [Majmū'ah i panj kitāb.] pp. 1-16. [1894.] 8°. 14797. c. 18.

— — — [1902.] 8°. 14787. b. 23.

— کریما چوب قلم [Karīmā.] pp. 16, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1896.] 8°. 14797. g. 29.(8.)

— تربیع کریمای شیخ سعدی شیرازی [Karīmā. With Hindustani *tarbi'*, or metrical amplification, by Muḥ. Yūnus Khān.] pp. 36, *lith.* مرادآباد ۱۸۹۸ [Moradabad, 1898.] 8°. 14797. g. 31.(4.)

— مجمع کتابی کریما دوایو تہوایو امدادنامہ [Karīmā. With Sindhi interlinear metrical translation. Followed by 3 tracts, viz.: *Duwāyū*, a Persian-Sindhi vocabulary; *Trīwāyū*, a similar work in Arabic, Persian, and Sindhi; and Āmad-nāmō (Āmadan-nāmah), paradigms of Persian verbs,

with Sindhi translation.] pp. 20, 60, *lith.* لاہور [Lahore, 1900.] 8°. 14787. c. 34.

— Shaikh Sa'dī's Pand-nameh, or Karima. Text with full explanatory notes, etc. pp. 32. *Surat*, 1901. 8°. 757. f. 44.(4.)

— پند نامہ شیخ سعدی الخ [Pand-nāmah. Followed by an English translation.] See DīNA-NĀTHA DĒVA. Hindustāní and Persian Grammar, etc. pp. 207-229. 1904. 8°. 14117. bb. 11.

— کریما مترجم و معرب [Pand-nāmah. With Hindustani interlinear translation and marginal notes.] pp. 32, *lith.* بمبنی ۱۹۰۵ [Bombay, 1905.] 8°. 14797. f. 2.(10.)

— Pendnama of Shykh Sadee. Being a compendium of ethics, in verse, by that celebrated poet. Translated into English by William Carmichael Smyth... Rendered in Turkish verse by Ali Riza Ibni Emin. [پندنامہ شیخ سعدی] (With Persian text.) pp. 26. [Nicosia,] 1907. 8°. 757. f. 44.(5.)

— پندنامہ । [Pand-nāmah. With Bengali transliteration, and a Bengali verse-translation by Muḥ. Mihr Ullāh. Second edition.] pp. vi. 71. کলیکاتا ۱۹۱۵ [Calcutta, 1908.] 12°. 14797. a. 13.

— Sadi's Scroll of Wisdom. Persian and English text, with introduction by Sir A. N. Wollaston. (پندنامہ) pp. 99. 1908. See EAST. The Wisdom of the East Series. 1904, etc. 8°. 14003. a. 24.

— حیما فی ترجمة کریما [Karīmā. With Tamil interlinear translation and notes, styled Rālīmā, by Shāh Muḥ. Ziyā ul-Dīn Kādirī.] pp. 48, *lith.* مدراس ۱۹۱۳ [Madras, 1913.] 8°. 14787. b. 27.

— انتخاب پندنامہ الخ [Intikhāb i pand-nāmah. Selections from the Pand-nāmah.] See MUNTA-KHABĀT. منتخبات فارسی [Muntakhabāt i fārsī.] pp. 85-96. [1860.] 8°. 14822. b. 2.

— Pend-Namēh ou Livre des Conseils de Saadi. Traduit du persan (par M. Garcin de Tassy). See MUHAMMAD ibn PIR 'ALI. Exposition de la Foi Musulmane, etc. 1822. 8°. 758. e. 19.

— The Pund Namuh; or A system of ethics. By Shykh Suúdee, of Shiraz. [In English.]

*See* POCOCK (E.). *Flowers of the East, etc.* 1833.  
12°. **757. cc. 27.**

— The Pund Nameh or Book of Advice . . .  
Translated by F. Gladwin. New edition. pp. 9.  
*Bombay*, 1876. 8°. **757. c. 32.**

— Sadi's Scroll of Wisdom. With introduction by A. N. Wollaston. pp. 63. 1906. *See EAST. The Wisdom of the East Series.* 1904,  
etc. 8°. **14003. a. 14.**

— [For glossaries and commentaries to the  
Pand-nāmah other than those recorded above :]  
*See MUHAMMAD KĀMIL ibn ALLĀH-YĀR.*

— — — *See NAURŪJĪ ĀDARĪ TĀTĀ.*

#### ṬAYYIBĀT.

— [For notes on the Tayyibāt :] *See ṬAPISH (K. H.).*

— [هذا كتاب طيبات الخ] Tayyibāt. *Ghazals*, in alphabetical order.] pp. 86, lith. بمعنی [Bombay, 1889.] 8°. **14797. h. 51.(2.)**

— [طيبات الخ] Tayyibāt. Edited by Sayyid Ḥamīd Ḥasan.] pp. 90, lith. بمعنی [Bombay, 1890.] 8°. **14797. g. 25.(7.)**

— Taiyyibat 1-75. [Edited with English translation and notes] by H. M. Gurbaxani. (طيبات سعدی) pp. 48, 10, 39, 69. *Karachi*, 1918. 8°. **14797. d. 22.**

*The Persian text is lithographed.*

— The Divine Songs of Saadi. The Persian text. Odes 51-100. (The Divine Songs of Shaikh Saadi of Shiraz. Odes 51-100. Rendered into English prose with . . . introduction, and . . . foot-notes, by Noshirvan B. R. Kotewal.) (The Oriental Gems Series.) 2 pts. *Bombay*, [1894.] 16°. **757. a. 29.**

— Translation of Sa'adi's Tayyabāt, Odes 101-150, with introduction and life of the poet, by K. M. Jhaveri. pp. xx. 37. *Bombay*, [1894.] 8°. **757. cc. 36.(3.)**

— Translation and explanation of Saadi's Tayebat, Odes 1-50 . . . By D. F. Mulla. pp. vi. 59. *Bombay*, [1895.] 8°. **757. cc. 36.(1.)**

— Translation and explanation of Saadi's Tayebat, Odes 51-100. By D. F. Mulla . . .

Second edition. pp. xvi. 52. *Bombay*, [1896.] 8°. **757. cc. 36.(2.)**

— [For the Tayyibāt as included in the Ghazaliyyāt :] *See above: GHAZALIYYĀT.*

#### APPENDIX.

— [For the Persian translation of the Kur'ān and the Shān i nuzūl or notes thereon, ascribed to Sa'di:] *See KUR'ĀN.*

**MUŞTAFĀ.** *See MUHAMMAD MUŞTAFĀ KHĀN.*

**MUŞTAFĀ**, Ḥājī, calling himself NOTA MANUS. [Translation of Siyar ul-muta'akhkhirin.] *See GHULĀM ḪUSAIN KHĀN, Tabātabā'i.*

**MUŞTAFĀ**, Sayyid. [Edit.] *See ḪUSAIN, Sayyid.*

**MUŞTAFĀ** ibn 'ABD UL-RASŪL, Marrandī. [Edit.] *See 'ABD UL-KHĀLIK ibn 'ABD UL-RAHĪM.*

**MUŞTAFĀ** ibn 'ABD ULLĀH, called KĀTIB CHELEBI or ḤĀJĪ KHALFAH. كشف الظنون عن اسامي الكتب والفنون Lexicon Bibliographicum et Encyclopædicum . . . Edidit, latine vertit et commentario indicibusque instruxit, G. Fluegel. 7 vols. Oriental Translation Fund: Leipzig, 1835-58. 4°. **14003. g. 3.**

— Cronologia Historica [i.e. Takvīm ul-tavārīkh] scritta in lingua turca, persiana & araba, da Hazi Halifé Mustafa, e tradotta nell' idioma italiano da G. R. Carli. pp. vi. 206. Venetia, 1697. 8°. **297. k. 2.**

**MUŞTAFĀ** ibn 'AKĪL, 'Alavī, Iṣfahānī. [Translation of Badā'i'at ul-hikam.] *See THOLOZAN (J. D.).*

— [Translation of Zubdat ul-hikmah i nāṣīrī.] *See THOLOZAN (J. D.).*

**MUŞTAFĀ** ibn MUŞAMMAD, Mūravī. [Edit.] *See Muşlih ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—Gulistan.*

**MUŞTAFĀ** ibn SHA'BĀN, called SURŪRĪ. [Turkish commentary on Shabistān i khayāl.] *See MUHAMMAD YAHYĀ SİBAK.*

— [Commentary on Büstān.] *See Muşlih ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—Büstān.*

**MUŞTAFĀ KHĀN**, called SHİFTAH. *See MUHAMMAD MUŞTAFĀ KHĀN.*

**MUŞTAFĀ SHAM'Ī.** [Gulistān sharḥī, Turkish commentary on Gulistān.] See Muşlīh ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIFUL-DĪN), called Sa'dī.—*Gulistān*.

**MUSTA'IDD KHĀN.** See MUHAMMAD SĀKĪ.

**MUSTAJĀB KHĀN.** See MUHAMMAD MUSTAJĀB ibn ḤAFIZ RAHMAT KHĀN.

**MUSTAKĪM ibn GHİYĀŞ ul-DĪN,** *Namaksarī.* [Edit.] See 'ABD ULLĀH, *Multānī*.

**MUSTASHĀR ul-DAULAH.** See YŪSUF KHĀN.

**MUSTAUFI.** See AḤMAD ibn ABI BAKR ibn NAŚR.

**MU'TAMAD ul-DAULAH.** See FĀRHĀD ibn 'ABBĀS ibn FATH 'ALI SHĀH.

**MU'TAMAD KHĀN.** See MUHAMMAD SHARĪF.

**MU'TAMAD ul-SULTĀN.** See 'ALI MUHAMMAD KHĀN.

— See YŪSUF KHĀN.

**MU'TAMIN ul-MULK 'ALĀ ul-DAULAH JA'FAR KHĀN NĀSIR-JANG.** See JA'FAR KHĀN.

**MU'TAMIN ul-MULK SHUJĀ' ul-DĪN MUHAMMAD KHĀN BAHĀDUR ASAD-JANG,** Naib Subahdar of Bengal, Orissa and Behar. See MUHAMMAD KHĀN (Mu'tamin ul-Mulk, etc.).

**MUTANABBI.** See AḤMAD ibn ḤUSAIN (ABU 'L-TAYYIB).

**MUVAFFIK ibn 'ALI** (ABU MANSŪR), *Haravī.* Codex Vindobonensis sive medici Abu Mansur Muwaffak bin Ali Heratensis Liber Fundamentorum Pharmacologiae. Linguæ ac scripturæ persicæ specimen antiquissimum. Textum ad fidem codicis qui exstat unici edidit, in latinum vertit, commentariis instruxit F. R. Seligmann. Pars I. Prolegomena et textum continens. Accedunt tabulæ III lithographicæ. كتاب الابنية عن حقائق الأدوية [Kitāb ul-abniyat 'an hikā'ik il-adviyat.] pp. lv. 272. *Vindobonæ*, 1859. 8°. 757. h. 35.  
No more published.

— كتاب الابنية عن حقائق الأدوية Liber Fundamentorum Pharmacologiae auctore Abu Mansur Mowafik ben Ali al Herui. Epitome codicis manuscripti persici . . . inediti. Primus latio donavit R. Seligmann. (Pars II. Accedunt

notae ex . . . الفاط ادویه auctore Nur eddin Muhammed Abdulla Schirasio et صاح الادویه auctore Ali ben Husein el Ansari, etc.) 2 pts. *Vindobonæ*, 1830, 33. 8°. 757. c. 10.

— Die Pharmakologischen Grundsätze (Liber Fundamentorum Pharmacologiae) des Abu Mansur Muwaffak bin Ali Harawi zum ersten Male nach dem Urtext übersetzt und mit Anmerkungen versehen, von Abdul-Chalig Achundow aus Baku. (Historische Studien aus dem Pharmakologischen Institute der Kaiserlichen Universität Dorpat. iii. pp. 138-414.) *Halle a. S.*, 1893. 8°.  
Ac. 3817/2.(Bd. 3.)

**MUZAFFAR,** Mullā. [Commentary (*shark*) on Bist bāb.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (NAŚIR ul-DīN), *Tūsī*.

**MUZAFFAR ibn MUHAMMAD,** *Shifā'i.* قرابادین [ذکائی] بـ حاشیه شفـائی [Karābādīn i Zakā'i]. A treatise by Zakā Ullāh on compound medicaments, alphabetically arranged. With (on margin) Muzaffar b. Muli. Shifā'i's K°. i Shifā'i, on the same subject.] [Delhi, 1865.] 8°. See ZAKĀ ULLĀH KHĀN. 14753. e. 6.

**MUZAFFAR 'ALI KHĀN,** called Asīr. [Karbalā i mu'allā. An account in verse of Kerbela and its martyrs.] pp. 336, *lith.* لجنو ۱۸۸. [Lucknow, 1880.] 8°. 14797. g. 11.

— شجرة العروض [Shajarat ul-'arūz. A treatise on metre. Followed by Rauzat ul-kavāfi, on rhyme, and Risālah i iżāfat, on the sign of the genitive relationship, by the same author.] pp. 86, *lith.* ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 5.(8.)

**MUZAFFAR 'ALI SHĀH ALLĀHĪ,** of Agra. [Life.] See MUHAMMAD ABU 'L-HASAN, *Faridabādī*.

**MUZAFFAR ul-DĪN,** Shah of Persia. [Charter.] See PERSIA.

— Safarnama-i-Shah-i-Iran. First Journey [to Europe]. سفر نامه شاه ایران سفر اول Prescribed for rapid reading in the B.A. Examination for 1917 [of the University of Allahabad]. pp. 426. Allahabad, 1915. 8°. 14779. b. 8.

**MUZAFFAR ḤUSAIN,** Maulavi. سواطع الانوار فی تقييضات عبقات الانوار [Savāti' ul-anvār. A collection of reviews and recommendations of Ḥāmid

Ḥusain's 'Abakāt ul-anvār, on the Imamate of 'Alī's family.] pp. 124, lith. ١٠٥ [Lahore, 1905.] 8°.

14718. e. 5.

**MUZAFFAR SHĀH.** [Tales of the adventures of Muzaffar Shāh, Khusrau the demon's son, etc., illustrated.] ff. 21, lith. ١٢٧. [Teheran? 1854.] 8°.

Without title. 14783. e. 1.

**MUZTARR.** See DAYĀ-KISHAN.

**MYSORE.** [For state-papers of Tīpū Sultān appended to J. Salmond's "Review":] See SALMOND (J.).

— Copies and Translations of Official Documents relative to the negotiations carried on by Tippoo Sultaun with the French nation and other foreign states . . . prior to the commencement of the war between the English and that prince in Feb. 1799, etc. *Fort St. George*, 1799. 4°.

B. 272.(4.)

— The Mysorean Revenue Regulations. Translated by B. Crisp from the original Persian, under the seal of Tippoo Sultaun. pp. iii. 64. *Calcutta*, 1792. 4°.

148. b. 10.

**NĀBHĀJĪ.** [گنگا ساگر عرف بھگت نامہ] Bhagat-nāmah, or Gaṅgā-sāgara. A versified translation, by Nathan Lāl, of N.'s Bhakta-māla or lives of Vaishṇava saints, from Tulasi-rāma's Hindustani version.] 18 pts., lith. ١٠٩ [Delhi, 1897.] 8°.

14734. e. 2.

**NACHSCHABI** (ZIJĀ-ED-DĪN). See ZIYĀ ul-DĪN, Nakhshabī.

**NĀCIR ED-DĪN BEN KHOSROŪ.** See NĀSIR ibn KHUSRAU.

**NĀDĀN.** See KĀMTĀ-PARSHĀD.

**NADER CHAH,** Emperor of Persia. See NĀDIR SHĀH.

**NĀDIR.** See CHANDIKĀ-PRASĀDA.

**NĀDIR,** Shāh-zādah. [دیوان نادر] Dīvān. Poems.] pp. 234, lith. ١٠١ [Lahore, 1901.] 8°.

14797. e. 37.

**NĀDIR 'ALĪ.** [Edit.] See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**NĀDIR KULĪ,** afterwards NĀDIR SHĀH, Shah of Persia. See NĀDIR SHĀH.

**NĀDIR SHĀH,** Shah of Persia. [History.] See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.

**NAFĪS ibn 'IVAZ,** Kirmānī. [For Tibb i Akbarī, based on N.'s Sharḥ ul-asbāb va'l-'alāmāt:] See MUHAMMAD AKBAR, Arzānī.

**NAGARKAR** (B. B.). See BALAVANTA-RĀU BHĀU NAGARKAR.

**NAGĒNDRA-NĀTHA VASU.** [Edit.] See KRISHNĀNANDA VYĀSA-DĒVA RĀGA-SĀGARA.

**NAHĪFĪ.** See MUHAMMAD SULAIMĀN.

**NAHŪ.** [Hidāyat ul-naḥīv. An Arabic syntax. Followed by 'Ain ul-ifādat, a Persian work on the syntax of the genitive, by Muḥī 'Abd Ullāh Bilgrāmī.] pp. 170, lith. ١٨٨ [Cawnpore, 1886.] 8°. 14594. aa. 1.(1.)

— [Hidāyat ul-naḥīv. With Persian marginal glosses.] pp. 90, lith. ١٣٠ [Delhi, 1887.] 8°. 14593. e. 9.(2.)

*On the title-page the author is said to be Sirāj ul-Din Avadhi.*

از مجموعهٔ نحو . . . نحو میر خلاصه جمل تتمه مائة عامل [Majmū'ah i naḥīv. 5 tracts on Arabic syntax, viz. (1) Sharīf Jurjānī's Naḥīv i mīr; (2-4) Khulāṣah, Aṣl ul-jumal, and Tatimmah, anonymous, in Arabic; and (5) a Persian metrical version of 'Abd ul-Kāhir Jurjānī's Mi'at 'āmil. Edited with marginal notes by Anvar 'Alī.] pp. 43, lith. ١٢٥ [Lucknow, 1843.] 8°. 14837. g. 4.(7.)

مجموعهٔ نحو میر خلاصه جمل تتمه مائة عامل [Majmū'ah i naḥīv. 8 tracts, viz. (1) Naḥīv i mīr; (2-4) Khulāṣah, Jumal, and Tatimmah; (5) Mi'at 'āmil, in Persian verse; (6) Ilāhī-bakhsh Faiẓābādī's 'Umdat ul-marām; (7-8) commentaries by 'Abd ul-Rasūl and Jāmī on Mi'at 'āmil.] pp. 96, lith. ١٢٦ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(4.)

نحو میر خلاصه جمل تتمه مائة عامل [Naḥīv i mīr, Khulāṣah, Jumal, Tatimmah, Mi'at 'āmil, and Ilāhī Bakhsh Faiẓābādī's 'Umdat ul-marām.] pp. 50, lith. ١٢٥ [Lucknow, 1860?] 8°. 14820. f. 4.(1.)

**NĀ'IB I VIZĀRAT.** See 'ALĪ MUHAMMAD KHĀN.

**NA'IM** (ABU MUHAMMAD). منتظر و منظوم رساله جفر [Risālah i jafr. A treatise on making charms]

and amulets, in verse and prose.] pp. 224, lith.  
کانپور ۱۸۷۹ [Cawnpore, 1879.] 8°. 14837. f. 15.

**NAIMUR REHMAN (MOHAMMED).** See MUHAMMAD NA'IM ul-RAHMĀN.

**NAJAF 'ALĪ,** *Furīdābādī.* [For Daf' ul-mughālatah, in reply to N.'A.'s Risālah:] See 'AMMĀR 'ALĪ, *Maulavī*.

**NAJAF 'ALĪ KHĀN.** See MUHAMMAD NAJAF 'ALĪ KHĀN.

**NAJAF KŪLĪ MĪRZĀ.** Journal of a Residence in England, and of a Journey from and to Syria, of their Royal Highnesses Reeza Koolee Meerza, Najaf Koolee Meerza, and Taymoor Meerza, of Persia. To which are prefixed some particulars respecting modern Persia, and the death of the late Shah. Originally written in Persian by H.R.H. Najaf Koolee Meerza, and translated, with explanatory notes, by Assaad Y. Kayat. In two volumes . . . Printed for private circulation only. London, 1839. 12°. 1048. i. 26.

— — — [Another copy.] 10027. bb. 14.

**NAJĀT** ('ABD ul-'ĀL), *Mir, Isfahānī.* مثنوی گل کشتی محسنی . . . شرح حامل المتن [Gul i kushti. An erotic poem in maṣnawī rhyme. Edited from the author's own manuscript by Dēbī-parsād. With marginal commentary by Ratan Singh (Zakhmī).] pp. 42, lith. لکھنؤ ۱۸۸۱ [Lucknow, 1881.] 8°. 14797. k. 4.

In this and the following edition the author is called Abu 'l-'Āl.

— — شرح گل کشتی [Gul i kushti. With commentary by Gōbind-rām.] pp. 72, lith. مرادآباد [Morādābād, 1884.] 4°. 14797. h. 17.

**NĀJĪ,** *Mu'allim.* [Turkish translation of 'Ubaidiyyah.] See 'UBAID (NIZĀM ul-DĪN), *Zākānī*.

**NAJĪB ul-DĪN,** *Firdausī.* وصیت نامہ [Vāsiyyat-nāmah. An address to Sharaf ul-Dīn Munyarī on the proper treatment of his person.] See AḤMAD ibn YAḤYĀ (SHARAF ul-DĪN). راحت القلوب [Raḥāt ul-kulūb.] [1903.] 8°. 14724. c. 2.

**NAJM ul-DĪN.** [Edit.] See 'INĀYAT ULLĀH, *Kanbū*.

**NAJM ul-DĪN, Nāgōrī.** مذاقب المحبوبین [Manākib ul-malibubain. Lives of saints of the Chishtī

order, with special reference to Nūr Muhammad Muḥāravī and Shāh Sulaimān Tūnisavī. Followed by a short life of the author.] pp. 380, lith. [Rampur, 1890 ?] 8°. 14779. g. 8.

Imperfect at the end.

— — — مذاقب المحبوبین [Manākib ul-malibubain.] pp. 380, lith. لاہور ۱۸۹۵ [Lahore, 1895.] 8°.

14779. g. 14.

**NAJM ul-DĪN, Sayyid.** [Edit.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.

**NAJM ul-DĪN (MUHAMMAD),** *Kāzī ul-Kuzāt.* See MUHAMMAD NAJM ul-DīN KHĀN.

**NAJM ul-DĪN MUHAMMAD.** See MUHAMMAD (NAJM ul-DīN).

**NAJM ul-HĀKK.** See MUHAMMAD NAJM ul-HĀKK.

**NAJM-UD-DIN MAHMUD,** *Shabistari, Tabrizi.* See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.

**NAKHSHABĪ.** See ZIYĀ ul-DĪN, *Nakhshabī*.

**NĀKHUDĀ.** See MUHAMMAD ḤUSAIN, called NĀKHUDĀ.

**NAKĪB KHĀN.** See 'ALĪ ibn 'ABD ul-LATĪF.

**NĀKĪSĪ.** مثنوی اسرار العوارف [Asrār ul-'avārif. A religious mystic poem.] pp. 22, lith. کانپور ۱۸۸۹ [Cawnpore, 1889.] 8°. 14797. d. 15.(4.)

**NAKKĀSH.** See ḤUSAIN, called TURKĪ, etc.

**NĀMAKİ.** See AḤMAD ibn ABI 'l-ḤASAN.

**NAMAT KHĀN.** See NI'MAT KHĀN.

**NAMĀZ.** True Adoration. Mohammedan Prayer, translated into Urdu . . . Punjabi Gurmakhi, Sanskrit, Persian and English by . . . M. Firoz Din Munshi Fazal. سچی عبادت (Sachchi ibadat. نماز (يعنی نماز) pp. 2, 12, 16, 14, 8. Sialkot, 1812 [1894.] 16°. 14519. a. 6.(1.)

**NAMĒ (MAHOMED MASOON).** See MUHAMMAD MA'SŪM.

**NĀMĪ.** See MUHAMMAD ḤUSAÍN, called NĀMĪ.

— — — See MUHAMMAD MA'SŪM.

**NAMŪNAH.** نمونہ انکار [Namūnah i askār. A tract advocating a new alphabet for Moslems, in which vowels are represented by separate

characters and written in line with the consonants.] pp. 32, *lith.* بمبئی [Bombay, 1891.] 8°. 14835. a. 3.

**NANDA-KISORA.** رقّعات فیض آگین [Ruk'āt i faiz-āgīn. A letter-writer.] pp. 32, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 11.(3.)

**NANDA-LĀLA**, called Gōyā. پندتی گوچنلار گوچنلار دیمیان ڈائی نہال لال سٹریک [Ghazalān rubā'iān. Persian poems (*ghazals* and *rubā'is*) in Gurmukhi script. With Panjabi translations by Nārāyan Singh.] pp. 70. آمُریتسار [Amritsar, 1902.] 8°. 14797. d. 20.

— پرم ڈلواڑی [Prem-phulwārī. A Persian *Dīvān*, in Gurmukhi script. With Panjabi metrical version, and life of the author, by Mēgha-rāja of Multan (Gharib).] pp. iii. 102, *lith.* آمُریتسار م: نا: 888 [Amritsar, 1914.] 4°. 14787. f. 2.

**NANDA-LĀLA SĀSTRĪ**, of Majra. [Edit.] See MAHĀDĒVA DĒVA.

**NANDA RĀMA**, son of Hirānanda. سیاقنامہ [Siyāk-nāmah. A treatise on book-keeping.] pp. 309, *lith.* لکھنؤ [Lucknow, 1879.] 8°. 14835. e. 2.

**NANHŪ ibn AHMAD.** See NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN.

**NĀNJIĀNI** (KARMALI RAHIM). See KARAM 'ALI RAHIM NĀNJIĀNI.

**NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN**, Ḥajib i Shāhī. Readings from Persian Prose and Poetry ... with notes, etc. pp. xvi. 111, 187. Surat, 1899. 8°. 757. e. 48.

— — — Third edition. pp. xii. 124, 213. Surat, 1911. 8°. 14822. b. 9.

— Tarjuma-āmoz, or Exercises for translation into Persian ... By N. A. Hajib-i-shahi ... Revised by Moulvie Farid-ud-Din Ahmad. (Tarjuma-āmoz-i-fārsi. Or Easy steps to Persian composition ... Part ii. . . . Revised by ... Nizamuddin Ahmad.) 2 pts. Surat, 1891, 1895. 12°. 12907. aa. 71.

— — — Second edition, revised and enlarged. 2 pts. Surat, 1894, 1900. 12°. 12907. aaa. 59.

— — — Third edition, revised, enlarged, and remodelled. pt. i. pp. x. 127. Surat, 1897. 12°. 12906. de.

**NAPOLEON I.** تاریخ مختصر ناپلیان اول الح [Ta'rīkh i mukhtaṣar i Nāpuliyān. An account of Napoleon's campaigns. Translated by Mirzā Rīzā from a European original. With illustrations.] pp. 224, *lith.* آمُریتسار [Persia, 1869.] 8°. 14779. a. 2.

**NARĀKĪ.** See AHMAD ibn MUHAMMAD MAHDI ibn ABI ZARR.

**NARASIMHA DATTA.** [Translation of Zafar-nāmah.] See BUZŪRG-MIHR.

**NĀRĀYĀN DĀS**, called ZAMĪR. دیوان ضمیر [Divān. Poems. Edited by Prithināth Kashmīrī.] pp. 63, *lith.* دہلی [Delhi, 1891.] 8°. 14797. g. 25.(1.)

**NĀRĀYĀN SINGH**, of Government School, Amritsar. [Panjabi translation of Zafar-nāmah.] See GÖBIND SINGH.

— [Panjabi translations of Gōyā's poems.] See NANDA-LĀLA, called Gōyā.

**NARĒNDRA SIMHA MAHĒNDRA**, Maharaja of Patiala. [Punegyric.] See 'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD, Professor of Hindustani.

**NARSHAKHĪ.** See MUHAMMAD ibn JA'FAR.

**NASAFĪ.** See 'ABD ULLĀH ibn AHMAD (HĀFIẓ ul-Dīn).

— See 'AZIZ ibn MUHAMMAD.

**NASARVĀNJĪ FRĀMJĪ BILIMŌRIYĀ.** [Introduction to "Adventures of Hatim Tai."] See HĀTIM, Tā'i.

**NASARVĀNJĪ MĀNEKJĪ COOPER.** [Edit.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**NASHĀT.** See 'ABD UL-VAHHĀB, called NASHĀT.

**NASHĀT** (SULAIMĀN). See SULAIMĀN NASHĀT.

**NASHĀTĪ KHĀN.** See 'ABEĀS, called NASHĀTĪ KHĀN.

**NĀSHID** (AHMAD). See AHMAD NĀSHID.

**NASĪB ul-DĪN**, called FAKHR ul-DĪN RĀZI, Ghāzī, Suhravardī. ضروری خورد [Zarūrī i khvurd. A tract on rituals.] See DĀ'ŪD, Khākī. ضروری کلان الح [Zarūrī i kalān.] pp. 10-13. [1894.] 8°. 14718. f. 12.(8.)

**NASĪBĪ.** See MUHAMMAD KHĀN NASĪBĪ.

**NĀSĪF MA'LŪF.** [Translation of Fārsī takallum risāla-si.] *See KAMĀL, Efendī.*

**NĀSIḤ ibn ZAFAR** (ABU 'l-SHARAF), *Jarbāzakānī.* [Translation of Ta'rikh i Yamīnī.] *See MUHAMMAD 'UTBĪ.*

**NĀSIḤAH.** نصيحة الحكماء [Nāsiḥat ul-hukamā. Counsels and precepts. With Turkish translation in parallel columns.] *See MUŚLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHAArif ul-Dīn), called SA'DI. — Gulistān.* [Gulistān, etc.] pp. 202-end. [1874.] 8°. 14749. f. 11.

**NASĪM, Mullā.** [Vāki'āt. Elegies on Ḥasan and Ḫusain, etc.] *See MUHAMMAD TAḴI 'ALI KHĀN.* مجموعه واقعات الح [Vāki'āt.] [1890.] 8°. 14787. g. 23.

**NĀSĪR** (FURSAT ul-DAULAH), *Mīrza.* حکیم الالحان [Buhūr ul-alhān. An anthology of poetry.] pp. 336, lith. بمبئی [Bombay, 1914.] 8°. 14797. c. 25.

**NĀSĪR ibn KHUSRAU** (ABU MU'IN), 'Alavī, Kubādiyānī, Marvazī. [Life and Works.] *See CHERISTENSEN (A.).*

— هذا كتاب حكيم ناصر خسرو [Divān. Poems. Preceded by an abridgment of the alleged autobiography.] pp. 277, lith. تبریز [Tabriz, 1864.] 8°. 14797. d. 9.

— Nasir-i-Khusraw, poet, traveller, and propagandist. By E. G. Browne. (Text and Verse Translation of a Hundred Couplets . . . from the first five poems of Nāṣir-i-Khusraw's Dīwān.) *See ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc.* 1905, pp. 313-52. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

— Auswahl aus Nāṣir Chusrau's Kaṣīden. [With translation.] Von . . . H. Ethé. 1882. *See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc.* Bd. 36, pp. 478-508. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Nāṣir Chusrau's Rūšanāināma روشنائی نامہ oder Buch der Erleuchtung [a philosophic poem], in Text und Uebersetzung, nebst Noten und kritisch-biographischem Appendix. Von H. Ethé. 1879-80. *See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift,*

etc. Bd. 33, pp. 645-65, Bd. 34, pp. 428-464, 617-42. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Le Livre de la Félicité (نامہ سعادت), par Nāṣir ed-Dīn ben Khosrou. [Sa'ādat-nāmah, a didactic poem, edited and translated into French] par E. Fagnan. 1880. *See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift,* etc. Bd. 34, pp. 643-74. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Sefer Nameh. Relation du voyage de Nassiri Khosrau . . . publié, traduit et annoté par C. Schefer. (Publications de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. Série ii., vol. 1.) pp. lviii. 348, 98. Paris, Vienne [printed], 1881. 8°. 14003. i. 13.

— سفر نامہ حکیم ناصر خسرو [Safar-nāmah. An account of the author's travels. Edited with biographical preface by Muḥ. Iltāf Ḫusain (Ḩāli)]. pp. 136, lith. دہلی [Delhi, 1882.] 8°. 14779. d. 31.

— هذا كتاب مستطاب سفر نامہ [Safar-nāmah.] pp. 76, lith. Bombay, ۱۹۰۱ [1892.] 8°. 14779. d. 20.

— An account of Jerusalem translated . . . from the Persian text of Nāṣir ibn Khusrū's Safar-nāmah. By . . . Major A. R. Fuller. pp. 23. [London,] 1872. 8°. 757. e. 55.

*Reprinted from the Journal of the Royal Asiatic Society.*

— Diary of a Journey through Syria and Palestine. By Nāṣir-i-Khusrau, in 1047 A.D. Translated . . . and annotated by G. Le Strange. pp. xv. 72. Palestine Pilgrims' Text Society : London, 1888. 8°. R.Ac. 8171.

— [For extracts from Safar-nāmah prescribed for the Allahabad University Entrance Course, translated with notes :] *See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.*

— ترجیح ناصر بن خسرو [Tarjī'. A refrain-poem.] *See 'UMAR KHAYYĀM. — Rubā'iyyāt.* ریاعیات حکیم خیّام [Rubā'iyyāt.] ff. 76b-80. [1857.] 8°. 14797. b. 1.

**NĀSĪR ibn MUHAMMAD, Shirāzī.** *See MUHAMMAD NĀSĪR ibn MUHAMMAD.*

**NĀSIR 'ALĪ, Sirhindī.** دیوان ناصر علی [Divān. Poems. With marginal notes.] pp. 112, lith. ۱۸۶۱ [Lucknow, 1864.] 8°. 14797. h. 4.(3.)

— دیوان ناصر علی [Dīvān. With notes.] pp. 112, lith. ۱۸۷۹ [Cawnpore, 1879.] 8°. 14797. h. 21.(3.)

**NĀSIR CHUSRAU.** See NĀSIR ibn KHUSRAU.

**NĀSIR ul-DĪN, Shah of Persia.** [Panegyric.] See ABU 'l-HASAN, called KHURRAM, etc.

— (روزنامه) [Rūz-nāmah. The diary of the Shah's visit to Khorasan in the year 1867.] pp. 485, lith. ۱۸۷۱ [Teheran, 1869.] 8°. 14779. f. 4.

— [روزنامه سفر از طهران الى کربلا الخ] Rūz-nāmah i safar az Tīhrān ila Karbalā. The diary of the Shah's journey from Teheran to Kerbela in 1870. With illustrations and a plan of the route.] pp. 275, lith. [Teheran, 1870.] 8°. 14779. e. 8.

— [روزنامه سفر فرنگستان] Rūz-nāmah i safar i Farangistān. The diary of the Shah's tour through Europe in A.D. 1873.] pp. 207. ۱۸۷۱ [Teheran, 1874.] 4°. 757. g. 26.

— Travels and Adventures of the Shah of Persia in Europe [in 1873]. وقایع مسافرت و سیاحت pp. 216, lith.; 9 plates. ۱۸۸۰ ساحت فرنگستان [Bombay, 1880.] 8°. 14779. d. 30.

— [مسافرت نامہ فرنگستان] Musāfarat-nāmah i Farangistān. The same work.] pp. 212, lith.; 5 plates. ۱۸۸۰ [Bombay, 1884.] 8°. 14779. d. 9.

— The Diary of H.M. the Shah of Persia, during his tour through Europe in A.D. 1873. By J. W. Redhouse ... A verbatim translation. With portrait. pp. xx. 427. London, 1874. 8°. 757. c. 8.

— کتاب روزنامه سفر همیونی بمعاندران [Rūz-nāmah i safar i Humayūn bi-Māzandarān. The diary of the Shah's journey to Mazandaran in 1875.] ff. 154, lith.; 12 plates. ۱۸۷۲ [Persia, 1877.] 8°. 14779. b. 1.

— Путешествие шаха Насер-эд-Дина по Мазандарану. Собственный Его Величества дневникъ. Переведъ съ персидскаго Э. Кориандеръ. pp. 60. С-Петербургъ, 1887. 8°. 757. cc. 21.

**NĀSIR ul-DĪN, Shah of Persia (continued).** [Rūz-nāmah. The diary of the Shah's second journey to Europe in 1878.] pp. 259, lith. ۱۸۷۹ [Teheran, 1879.] Fol. 14779. i. 7.

— Second Travels [sic] and Adventures of the Shah of Persia in Europe. (روزنامه سفر دوم) [With several portraits.] pp. 166, lith.; 7 plates. ۱۸۷۹ [Bombay, 1881.] 8°. 14779. d. 10.

— A Diary kept by His Majesty the Shah of Persia, during his journey to Europe in 1878. From the Persian ... by A. Houtum Schindler and Baron L. de Norman. pp. 306. London, Guildford [printed], 1879. 8°. 757. cc. 2.

— (سفر نامه) [Safar-nāmah. A diary of the Shah's second journey to Khorasan. With illustrations.] pp. 227, lith. ۱۸۷۹ [Teheran, 1889.] Fol. 14779. k. 14.

— The Third Tour of the Shah of Persia in Europe. (روزنامه سفر سوم فرنگستان) pp. 390, 8, lith.; 10 plates. Bombay, [1891.] 8°. 14779. f. 6.

— [Extracts from Diary.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta. Hadiqa-i-Fasahat, etc. 1910. 8°. 14773. d. 19.

— Ganjina-i-muhawarat. The Wazir-i-Lankuran and selections from the Diary of His Majesty Nasiru-d-Din Shah ... Translated literally into English by Muhammed Kazim Shirazi. 1905. 8°. See FĀTŪ 'ALĪ, Ākhund-zādah. 757. f. 43.

— [For glossaries to Diary :] See MUHAMMAD ZĀKIE.

— — — See RAHNUMĀ.

**NĀSIR ul-DĪN, Manyā'i.** فتاویٰ برهنه [Fatāvī i barahnah. Legal decisions. With marginal notes.] pp. 285, lith. ۱۸۹۱ [Cawnpore, 1891.] 8°. 14736. d. 6.

**NĀSIR ul-DĪN, Tūsī.** See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (Nāsīr ul-Dīn).

**NĀSIR ul-DĪN (VĀJID 'ALĪ), Shāh.** See MUHAMMAD VĀJID 'ALĪ.

**NĀSIR ul-DĪN ibn MAHMŪD,** called Nāsīrā, Hamādānī. شرح معما نصیری همدانی [Mu'amma. Riddles. With commentary by Imām-bakhsh]

(Sahbā'ī).] pp. 52, lith. [لکھنؤ ۱۸۸۰. Lucknow, 1880.] 8°. 14783. e. 8.(5.)

— [For separately printed commentary on Mu'ammā :] See IMĀM-BAKHSH, called SAHBA'Ī.

NAŠIR ul-DĪN ibn 'UBAID ULLĀH ('ABD ul-SHARĪD). [پند نامہ الح] Pand-nāmah. Maxims of conduct. With Hindustani translation by Mīrzā Muḥ. Siddik Bey in parallel columns.] pp. 12, lith. [Delhi, 1895.] 8°. 14749. f. 19.

NAŠIR ul-DĪN MAHMŪD. See MAHMŪD (NAŠIR ul-DīN).

NAŠIR ul-DĪN YAḤYA. See YAḤYA (NAŠIR ul-DīN).

NAŠIR JANG, Subahdar of Bengal and Orissa. See JA'FAR KHĀN.

NAŠIRĀ, Hamadānī. See NAŠIR ul-DīN ibn MAHMŪD.

NAŠR. See MUHAMMAD 'ALI ḤABĪB NAŠR.

NAŠR ul-DĪN, Khvājah. See NAŠIR ul-DīN, Mullā.

NAŠR ul-DĪN, Mullā. (حکایات و جین بن ثابت) [Hikāyat, or Mutāyabāt. Facetious tales purporting to be from an Arabic original ascribed to Vajin ibn Šabit called Ḥajā or Ḥujā. Followed by a versified Hikāyat from sayings of Shaikh ul-Bahā'ī. With illustrations.] ff. 44, lith. [Persia, 1882.] 12°. 14783. a. 6.

— [Mutāyabāt.] pp. 48, lith. [Bombay, 1895.] 8°. 14783. c. 11.

— Gems of Oriental Wit & Humour, or The sayings and doings of Molla Nasraddin, the celebrated humourist of the East. Compiled & translated from the Persian, by N. Arratoon. pp. ii. 92. Calcutta, [1894.] 12°. 757. bb. 20.

NAŠR ULLĀH ibn MUHAMMAD (ABU 'l-MA'ĀLĪ). [Translation of Kalilah va-Dimnah.] See BĪDPĀ'Ī.

— [For versions of the "Fables of Pilpay" professing to be translated from Abu 'l-Ma'ālī's rendering of the Kalilah va-Dimnah :] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

NAŠR ULLĀH ibn MUHAMMAD ibn JAMĀL ul-DĪN, Kirmānī. [Translation of Kanz ul-dakā'ik.] See 'ABD ULLĀH ibn AḤMAD (HĀFIẓ ul-DīN).

NAŠR ULLĀH KHĀN. See MUHAMMAD NAŠR ULLĀH KHĀN.

NAŠR ULLĀH KHĀN, called DAULAT YĀR JANG, Bahādur, Fidā'ī. [داستان ترکتازان هند Dāstān i turktāzān i Hind. A history of the Muhammadan invaders of India. Followed by a glossary. With author's portrait.] 5 vols., lith. [Bombay, 1892.] 8°. 14773. e. 24.

NASRADDIN, Molla. See NAŠIR ul-DīN, Mullā.

NASR-ED-DIN, Shah of Persia. See NAŠIR ul-DīN.

NASSĀKH. See 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.

NASSIF MALLOUF. See NĀṢIF MA'LŪF.

NASSIR EDDIN, Ettusaeus. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (NAŠIR ul-DīN).

NASSIR EDDIN YAḤIA (IBN EL-BIBY). See YAḤYA (NAŠIR ul-DīN).

NASSIRI KHOSRAU. See NĀŠIR ibn KHUSRAU.

NATHAN LĀL, called BAHJAT. [Translation of Bhakta-māla.] See NĀBHĀJĪ.

— [قصائد پروفوائید Kaśā'id i pur-favā'id. Kaśidahs and minor poems.] pp. 170, lith. [Lekhno ۱۸۷۴ Lucknow, 1874.] 8°. 14797. a. 1.

NĀTIK. See GUL MUHAMMAD NĀTIK.

NAU'I. See MUHAMMAD Rīzā, called NAU'I.

NAUNIDHI RĀ'I. [دستور المکتوبات Dastūr ul-maktūbāt. A letter-writer. With marginal notes.] pp. 16, lith. [Delhi, 1876.] 8°. 14837. h. 1.(1.)

— [دستور المکتوبات Dastūr ul-maktūbāt.] pp. 24, lith. [Lekhno ۱۸۹۷ Lucknow, 1897.] 8°. 14807. e. 15.(5.)

— [دستور الصبيان Dastūr ul-ṣabiyān. An elementary letter-writer.] pp. 24, lith. [Lucknow ? 1874.] 8°. 14837. g. 5.(5.)

— [دستور الصبيان Dastūr ul-ṣabiyān.] pp. 24, lith. [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 14.(5.)

NAURAS, Efendi. [Turkish paraphrase of Ma'bāligh ul-hikam.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī.

NAURŌJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ. A Glossary of Words occurring in Hékāyet-é-Latif by Nowrojee Adarjoe

Tata. Pers., Engl., & Guj. pp. 52. *Bombay, Surat* [printed], 1884. 12°. 757. cc. 5.(2.)

— A Glossary of Words occurring in Karimá of Shaikh-Sáádi. By Nowroji Adarji Tátá. Second edition. pp. 32. *Bombay*, [1881.] 8°. 757. cc. 5.(1.)

— — — Third edition. pp. 29. *Bombay, Surat* [printed], 1885. 8°. 757. cc. 17.(1.)

**NAURÓJÍ HÖRMASJÍ COOPER.** [Translation of infinitives in Ámadan-námah.] See ÁMADAN-NÁMAH.

**NAURÚZ 'ALÍ ibn MUHAMMAD BÁKIR,** *Bistámi.* هذا كتاب تحفة الرضویة [Tulifat ul-Rizaviyyah. A life of the Imám Mūsa Rízā.] pp. 356, lith. ١٢٦ [Tabriz, 1865.] 4°. 14779. c. 12.

— — — هذا كتاب وسيلة النجوة [Vasílat ul-naját. A tract on Moslem rites.] ff. 112, lith. ١٣٠. [Persia, 1883.] 12°. 14718. b. 1.

**NAURÚZ 'ALÍ KHÁN.** [Yádgár i 'Alí. Short poems (prayers, praises, elegies, etc.), compiled, and partly composed, by N. 'A. Third edition.] pt. i., pp. 36, lith. ۱۸۸ [Lahore, 1888.] 8°. 14797. d. 15.(3.)

**NAUSHIRWAN,** the Just, \*King of Iran. See KHUSRAU, called ÁNÚSHÍRVÁN.

**NAVĀB.** See MUHAMMAD SIDDÍK HÁSAN KHÁN.

**NAVĀB i DAULAH.** See MUHAMMAD 'ALÍ KHÁN.

**NAVA-KRISHNA,** Maharaja. [Life.] See TÁYYIB ULLÁH.

**NAVAL KISHÓR.** فهرست کتب الخ [Fibríst i kutub. A catalogue of English, Sanskrit, Persian, Urdu, and other books published by N. K.] pp. 116, lith. ۱۸۷ [Lucknow, 1874.] 8°. 14119. b. 21.

**NAVANIDHI RÁ'I.** See NAUNIDHI RÁ'I.

**NAVAVÍ.** See YAHYA ibn SHARAF.

**NAVÍDÍ.** See NUVIDÍ.

**NAVROJI HORMUSJI COOPER.** See NAURÓJÍ HÖRMASJÍ COOPER.

**NAYYÁR.** See 'ALÍ ASGHAR ibn 'ALÍ AKBAR.

**NAYYIR.** See MUHAMMAD NÚR ul-HÁSAN.

**NÁZ.** هذا كتاب ناز و نياز [Náz u niyáz. A romance in verse.] ff. 72, lith. ۱۷۱ [Persia, 1882.] 8°. 14783. e. 14.

**NAZAMUDDEEN,** *Gunjavee.* See ILYÁS ibn YÚSUF.

**NÁZIM.** See 'ABD ul-KÁDIR (NUSRAT ul-DÍN ABU 'l-MUZZAFFAR).

**NÁZIM, Haraví.** [Yúsuf Zulaikhá ناظم هروی Zulaikha. A romantic poem in maṣnaví rhyme.] pp. 128, lith. ۱۸۷ [Lucknow, 1870.] 8°. 14837. g. 8.(10.)

**NAZÍR.** See MUHAMMAD NAZÍR ('ABD ul-HÁFIZ).

**NAZÍR.** See VALÍ MUHAMMAD.

**NAZÍR AHMAD, Háfiz,** *Travelling Maulaví to Govt.* Notes on important Arabic and Persian MSS. found in various libraries in India. [Edited by Muhi 'Abd Ulláh ul-Ma'mún Suhravardi.] 1917, etc. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.* Journal & Proceedings, etc. vol. xiii., no. 2, etc. 1905, etc. 8°.

In progress. R.Ac. 8826/11.

**NAZÍR AHMAD, Háfiz,** *Travelling Maulaví to Govt., and HÁSIR, Rižavi.* List of Arabic and Persian MSS. acquired on behalf of the Government of India by the Asiatic Society of Bengal during 1903-1907 (1908-1910). [Prepared by N. A. and H. R. (pt. 2.)] [1908, 1912.] 4°. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*

R.Ac. 8826. b/3.

**NÁZIR ASHRAF,** *Maulaví.* [Edit. with glossary of Dabistán i mazhabíh.] See DABISTÁN.

**NAZÍR ul-DÍN AHMAD.** See AHMAD ibn HAMÍD ul-DÍN AHMAD.

**NAZÍRÍ.** See MUHAMMAD HÚSAIN, called NAZÍRÍ.

**NAZM.** نظم مشبور در بیان و قوف قرآن (نظم خوش بیان) [Nazm i mashhúr dar bayān i vukúf i Kur'ān, on pauses in reading the Kur'ān, and Nazm i khvush bayān, on the enumeration of words, verses, and chapters of the Kur'ān, both in verse.] See MAJMU'AH. مجموعه بیست رسائل قرأت [Majmū'ah i bīst rasā'il i Kirā'at.] pp. 18, 19. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

**NAZR 'ALÍ ibn MAZHAR 'ALÍ.** [Commentary on Büstán.] See MUŠLÍH ibn 'ABD ULLÁH (MUSHAREEF ul-DÍN), called SA'DI.—*Büstán.*

**NAZR MUHAMMAD ibn VAZIR MUHAMMAD**, of Gwalior. [Akhbār i shahādat, *tasdīs* on Sa'dī's Pand-nāmah.] See Muślih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.

**NEAMET ULLAH.** See Ni'mat Ullāh.

**NEAVE (ROBERT).** [Abridged translation of Favā'id i nāqīrīn.] See Burckhardt (J. L.).

**NECHSCHEBI, NEKHSHEBY.** See Ziyā ul-Dīn, Nakhshabī.

**NEKKEIB KHAN.** See 'Alī ibn 'Abd ul-Latīf.

**NERCHAKHY (ABOU BEKR MOHAMMED ibn DJA'FER BEN ZEKERYA).** See Muhammād ibn Ja'far (Abu Bakr).

**NESSELMANN (GEORG HEINRICH FERDINAND).** [Translation of Pand-nāmah.] See Muhammād ibn Ibrāhīm (Farīd ul-Dīn).

— [Translations from Divān of Ḥāfiẓ.] See Muhammād Ḥāfiẓ, Shīrāzī.

— [Translation of Gulistān.] See Muślih ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*.

**NEUMANN (EDE).** A muhammedán József-monda eredete és fejlödése. pp. viii. 132. Budapesten, 1881. 8°. 4804. c. 21.

**NI'AM.** [منتخب النعم يعني خوان نعمت فارسی] Muntakhab ul-ni'am, or Khvān i ni'mat i fārsī. Recipes for cookery.] pp. 56, lith. [Bombay, 1889.] 8°. 14835. c. 5.

**NICHOLSON (REYNOLD ALLEYNE).** [Translation of Kashf ul-mahjūb.] See 'Alī ibn 'Uṣmān, called Dātā Ganj Bakhsh.

— [Edit.] See Muhammād ibn Ibrāhīm (Farīd ul-Dīn), called 'Attār.

— [Edit. and translation of selections from Divān i Shams i Tabriz.] See Muhammād ibn Muhammād (Jalāl ul-Dīn), Rūmī.

— [Translation of "The Secrets of the Self" (Asrār i khudī) with introduction and notes.] See Muhammād Ikbāl, Lāhaurī.

**NICOLAS (A. L. M.).** [Translation of Bayān and Dalā'il i sab'ah.] See 'Alī Muhammād, Shīrāzī.

— [Translations from Ḥāfiẓ.] See Muhammād Ḥāfiẓ, Shīrāzī.

**NICOLAS (LOUIS JEAN BAPTISTE).** [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'Umar Khayyām.—*Rubā'iyyāt*.

**NIDHĀMĪ, 'ARUDI, SAMARQANDI.** See Ahmad ibn 'Umar.

**NIKBĪ ibn MAS'ŪD.** Histoire des Rois de Perse, des Khalifes, de plusieurs dynasties, et de Genghis Khan . . . Par M. Silvestre de Sacy. 1789. See Académies, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. ii., pp. 315-385. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 2.)

**NI'MAT 'ALĪ, MAULAVI.** See Trant (W. H.) and Ni'mat 'Alī. [ذخیرة العمال] [Zakhīrat ul-'ummāl.] [1820.] 8°. 14749. c. 1.

**NI'MAT KHĀN, AKBARĀBĀDI.** [Edit.] See Besant (T. H. G.).

**NI'MAT KHĀN,** called 'Alī. [Divān. Poetical works.] pp. 252, lith. [Lucknow, 1881.] 8°. 14797. g. 13.

— تمام شد نسخه شرح حسن و عشق الخ [Ḥusn u 'ishk. A tale in mixed prose and verse. With commentary by Imām-bakhsh Sahbā'i.] pp. 277, lith. ١٨٤٤ شاہجهان آباد [Delhi, 1844.] 8°. 14783. b. 3.

— حسن و عشق [Ḥusn u 'ishk. With marginal notes from Aulād Ahmad Sahasvāni's commentary, etc.] pp. 26, lith. [Lucknow, 1873?] 8°. 14837. g. 8.(2.)

— حسن و عشق [Ḥusn u 'ishk. With notes of Sahasvāni and others.] pp. 32. ١٨٩٩ لکھنؤ [Lucknow, 1899.] 8°. 14783. e. 13.(4.)

— [For separately printed commentary on Ḥusn u 'ishk:] See Imām-bakhsh, called Sahbā'i.

— جنگ نامہ [Jang-nāmah, or Bazm-nō. An account of Aurangzib's war against the Maharana of Udaipur, and of the struggle between Aurangzib's sons Bahādur Shāh and A'zam Shāh.] pp. 32, lith. ١٢٦١ لکھنؤ [Lucknow, 1845.] 8°. 14807. g. 11.(4.)

— جنگ نامہ [Jang-nāmah.] pp. 32, lith. ١٢٦١ لکھنؤ [Lucknow, 1845.] 8°. 14773. f. 6.(2.)

— جنگ نامہ نعمت خان عالی [Jang-nāmah.] pp. 32, lith. ١٢٧٩ کانپور [Cawnpore, 1862.] 8°. 14837. f. 4.(1.)

**NI'MAT KHĀN**, called 'Ālī (*continued*). جنگ نامہ نعمت خان عالی [Jang-nāmah. With marginal notes.] ۱۸۸۰ کانپور [Cawnpore, 1880.] ۸°. 14773. f. 7.(2.)

— An English translation of Niamat Khan Ali's Jang Nama. With a concise and comprehensive substance of the book and a short sketch of the author's life by Chandra Lall Gupta and Angan Lall Varma. Eng. & Pers. pp. 42, 4. Agra, 1909. 8°. 757. b. 79.

— رقعات و مسحکات نعمت خان عالی [Ruk'āt u mužhikāt. Letters and humorous writings. Edited with marginal notes by Kudrat Ahmād.] ۱۸۴۵ لکھنؤ [Lucknow, 1845.] ۸°. 14807. g. 11.(1.)

— — — [Another copy.] 14807. f. 2.(1.)

— وقایع نعمت خان عالی [Vakā'i' i Ni'mat Khān 'Ālī. An account of Aurangzib's siege of Hyderabad in A.H. 1097. With marginal notes by Makbūl Ahmad Gōpāmū'i.] ۱۸۴۴ pp. 104, lith. ۱۸۴۴ [Lucknow, 1844.] 8°. 14807. h. 7.

— وقایع نعمت خان عالی [Vakā'i'. With marginal notes of Makbūl Ahmad.] ۱۸۴۴ pp. 81, lith. ۱۸۴۴ [Lucknow, 1848.] 8°. 14807. g. 8.

— وقایع نعمت خان عالی [Vakā'i'. With notes by Makbūl Ahmad.] ۱۸۵۹ لکھنؤ ۱۸۵۹ [Lucknow, 1859.] 8°. 14837. g. 4.(1.)

— وقایع نعمت خان عالی [Vakā'i'. With marginal notes of Makbūl Ahmad.] ۱۸۷۰ کانپور ۱۸۷۰ [Cawnpore, 1870.] 8°. 14837. g. 7.(6.)

— وقایع نعمت خان عالی [Vakā'i'. With different marginal notes.] ۱۸۷۸ کانپور ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14773. f. 7.(1.)

— مخmasat shurāshub [Mukhammasāt i shahr āshūb. A takhmīs by Muhib. Siddik Bangalūrī upon a ghazal of Hāfiẓ deplored the world's unsympathetic attitude, and upon a similar kāṣīdah by Ni'mat Khān 'Ālī.] ۱۸۹۴ ۸°. See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shirāzī. 14797. e. 40.(2.)

**NI'MAT ULLĀH**, Banī Isrā'īl. انشاء نعمتی [Inshā i Ni'matī. A tract on letter-writing.] See MUHAMMAD FĀ'IK. دستور الانشاء الع [Dastūr ul-inshā.] ۱۸۶۶ ۸°. 14837. e. 2.(1.)

**NI'MAT ULLĀH**, Riżavī. هذا كتاب المسمى بتذكرة [Tazkirat ul-auliyā. Lives of Ahmād Zain ul-Dīn Alīsā'i, Kāzīm b. Kāsim Rashtī, and Muhib. Karīm Khān Kirmānī.] ۱۴۳۳ لکھنؤ [Bombay, 1896.] ۸°. 14779. c. 19.

**NI'MAT ULLĀH ibn ḤABĪB ULLĀH**, Haravī. History of the Afghans: translated from the Persian [Ta'rīkh i khān-jahānī makhzan i afgānī] of Neamet Ullah, by B. Dorn. (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) 2 pts. London, 1829-36. 4°. 14003. f. 5.

**NI'MAT ULLĀH VALĪ**, Shāh. [Translation of Iṣtilāhāt ul-sūfiyyah.] See 'ABD ul-Razzāk ibn Muḥammad (KAMĀL ul-Dīn).

— [Life.] See ŠANA' ULLĀH NI'MAT-ULLĀH.

— هذا كتاب شاه نعمت الله الع [Dīvān. Poems.] ff. 165, lith. ۱۸۶۱ [Teheran, 1860.] ۸°. 14797. g. 18.

**NIRĀNJANA NĀTHA**. چمنستان کشمیر [Chamanīstān i Kashmīr. An anthology of Persian and Hindustani verse, in two parts.] ۱۹۰۰ فیض آباد [Faizabad, 1900.] ۸°. 14797. e. 36.(10.)

**NIŠĀB**. [Nišāb i tarassul. 3 tracts, viz. (1) Kitāb i tarassul, model letters and other official documents; (2) Ta'bīr i khvāb, dream-interpretation by letters of the alphabet; (3) Nišāb ul-šubyān, a versified Arabic-Persian vocabulary by Abu Naṣr Farāhī. With marginal notes.] ۱۸۵۸ تبریز ۱۸۵۸ [Tabriz, 1858.] ۸°. 14837. c. 5.

The first and last tracts have numerous Syriac interlinear ms. notes.

**NISĀMI**, Kendschewi. ' See ILYĀS ibn YŪSUF.

**NISĀR 'ALĪ ibn A'ZAM 'ALĪ**, Bukhārī, Barēlavī. نسخه چهار گلزار الع [Chahār gulzār. A compendium of grammar, rhetoric, and prosody.] ۱۸۴۴ لکھنؤ ۱۸۴۴ [Bombay, 1844.] ۸°. 14820. c. 1.

— چهار گلزار الع [Chahār gulzār.] ۱۸۶۴ لکھنؤ ۱۸۶۴ [Lahore, 1864.] ۸°. 14837. e. 1.(2.)

— — — ۱۸۷۹ کانپور ۱۸۷۹ [Cawnpore, 1879.] ۸°. 14820. f. 1.(6.)

**NISĀR 'ALĪ ibn A'ZAM 'ALĪ**, *Bukhārī*, *Barēlavī* (*continued*). انشای دلکشا [Inshā i dīlkushā. An elementary letter-writer.] pp. 48, lith. ۱۸۷۲ [Lucknow, 1874.] 8°. 14837. g. 5.(2.)

— انشای دلکشا [Inshā i dīlkushā.] pp. 48, lith. ۱۸۹۱ [Cawnpore? 1874.] 8°. 14837. f. 11.(2.)

— انشای دلکشا [Inshā i dīlkushā.] pp. 47, lith. ۱۸۹۰ [Lucknow, 1878.] 8°. 14807. g. 12.(5.)

— انشای دلکشا [Inshā i dīlkushā.] pp. 48, lith. ۱۸۸۸ [Meerut, 1878.] 8°. 14807. d. 8.(5.)

— انشای دلکشا [Inshā i dīlkushā.] pp. 58. لکھنؤ [Lucknow, 1844.] 8°. 14807. f. 2.(3.)

**NISĀR 'ALĪ KHĀN ibn FATH 'ALĪ KHĀN**, *Navāb*. [Birth.] See MUHAMMAD 'ALI KHĀN.

**NISĀR HUSAIN ibn NIYĀZ 'ALĪ**, *Sitāpūrī*. صورة كتاب ... موسومة بتنزيه الإمامية بالحجۃ الالزامية [Tanziyat ul-imāmiyyah. A Shi'ah essay on the Imāmate.] pp. 65, lith. ۱۸۹۴ [Lucknow, 1894.] 8°. 14712. e. 5.(5.)

**NISVĀN**. كتاب تأديب النساء [Ta'dib ul-nisvān. A satire upon women. With illustrations.] pp. 76, lith. [Persia, n.d.] 12°. 14837. a. 2.(1.)

— [Ta'dib i nisvān.] pp. 76, lith. [Persia, n.d.] 12°. 14783. a. 8.(1.)

— La Femme Persane jugée et critiquée par un persan. Traduction annotée du Téédib-el-Nisvān [i.e. Ta'dib ul-nisvān] par G. Audibert. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, lxii.) pp. v. 95, i. Paris, Le Puy [printed], 1889. 12°. 757. a. 24.

**NISZAMIU-D-DIN** (MUHAMMED), of Ganjah. See ILYĀS ibn YŪSUF.

**NITZĀMY**. See ILYĀS ibn YŪSUF.

**NIYĀZ AHMAD**, *Sirhindī*. دیوان نیاز [Dīvān. Poems, pt. 1 in Persian and pt. 2 in Urdu, wrongly ascribed in the colophon to Amīr 'Alī called Niyāz. Followed by Chirkī-nāmah, a short Urdu poem by Bākir 'Alī (Chirkī).] pp. 64, lith. ۱۸۷۱ [Delhi, 1869.] 8°. 14837. f. 1.(6.)

— دہلی [Dīvān.] pp. 56, lith. ۱۸۹۳ [Delhi, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(6.)

**NIYĀZ AHMAD**, *Sirhindī* (*continued*). دیوان نیاز [Dīvān. Followed by a Hindustani Dīvān.] pp. 71, 36, lith. ۱۸۷۱ [Agra, 1878.] 8°. 14797. e. 13.

— دیوان نیاز فارسی . دیوان ... اردو [Dīvān. Followed by the Hindustani Dīvān.] pp. 60, lith. ۱۸۸۳ [Bombay, 1883.] 8°. 14797. g. 28.(1.)

— دیوان نیاز [Dīvān. Followed by the Hindustani Dīvān.] pp. 108, lith. ۱۸۹۱ [Lekhno] ۱۸۹۱ [Lekhno, 1893.] 8°. 14797. g. 26.(7.)

**NIYĀZ 'ALĪ**. See MUHAMMAD NIYĀZ 'ALĪ.

**NIYĀZ MUHAMMAD ibn AMĪR MUHAMMAD**, *Khōkandī*. Таарихъ Шахрохи. Исторія Владѣтелей Ферганы... Изданна Н. Н. Пантусовимъ. [Ta'rīkh i Shahrukhī. History of the rulers of Farghānah.] (تاریخ شهرخی) pp. 333. Казань, 1885. 8°. 757. i. 48.

**NIZĀM**. See MUHAMMAD MARDĀN 'ALI KHĀN.

**NIZĀM**, *Shaikh*, and others. [Kitāb ul-jināyat (=vol. 6, pt. 1 of Fatāvī i 'Ālamgīrī) and K°. ul-hudūd (*ibid.*, vol. 2, pt. 3). The law of offences against the person and of punishments of defined extent. Translated from the Arabic into Persian by Muhib. Najm ul-Dīn.] See MUHAMMAD NAJM ul-DīN KHĀN. نسخہ ترجمہ کتاب الجنایات الح [pts. 1, 3. [1813.] 8°. 757. h. 9.

— — — [Another copy.] 14736. b. 2.

**NIZĀM ibn HUSAIN**, *Sāvajī*. [Jāmī i 'Abbāsī, ch. 6-20.] See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DīN), 'Āmilī. [Jāmī i 'Abbāsī, etc.] 1881. 8°. 14736. d. 3.

— — — [1884.] 8°. 14736. d. 4.

**NIZĀM 'ALI KHĀN** (ĀSAF JĀH II), *Nizam of Hyderabad*. [Life.] See HOLLINGBERY (W.).

**NIZĀM ul-DĪN**. رقعات نظامیہ [Ruk'āt i Nizāmiyyah. A letter-writer.] pp. 16, lith. ۱۸۹۱ [Cawnpore, 1881.] 8°. 14807. g. 10.(4.)

**NIZĀM ul-DĪN**, *Barjandī*. See 'ABD ul-'ALI ibn MUHAMMAD.

**NIZĀM ul-DĪN**, *Ganjavī*. See ILYĀS ibn YŪSUF.

**NIZĀM ul-DĪN**, *Puhrāhī*, *Kashmīrī*. ابیات رد شرک [Abyāt i radd i shirk. A short *mashnawī* poem in

refutation of polytheism.] See DĀ'ŪD, Khākī.  
ضری کلان الخ [Zarūrī i kalān.] p. 31. [1894.]

8°.

14718. f. 12.(8.)

— ابیات در بیان رد شرک [Abyāt i radd i shirk.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD UL-DĪN), called 'ATTĀR. پند نامه عطار [Pand-nāmah, etc.] p. 48. [1870?] 8°. 14807. d. 2.(2.)

*The author of the Abyāt is here called Jalāl ul-Dīn.*

— — — p. 48. [1877.] 8°.  
14837. f. 12.(2.)

**NIZĀM ul-DĪN**, Zākānī. See 'UBAID (NIZĀM ul-DĪN).

**NIZĀM ul-DĪN**, called KHĀDIM. انشا خادمی [Inshā i Khādimī. Model letters and documents.] pp. 48, lith. لاہور [Lahore, 1871.] 8°.  
14807. d. 2.(6.)

— انشا خادمی [Inshā i Khādimī.] pp. 48, lith. لاہور [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(1.)

**NIZĀM ul-DĪN AHMAD**. See AHMAD ibn MUHAMMAD MUKĪM.

**NIZĀM ul-DĪN AULIYĀ**. See MUHAMMAD NIZĀM ul-DĪN AULIYĀ.

**NIZĀM ul-DĪN KĀRĪ**. See MAHMŪD ibn AMĪR AHMAD.

**NIZĀM ul-DĪN MUHAMMAD**. See MUHAMMAD ibn KŪTB ul-DĪN.

**NIZĀM KĀRĪ**. See MAHMŪD ibn AMĪR AHMAD.

**NIZĀM ul-MULK**. See ḪUSAIN ibn 'ALI (ABU 'ALI).

**NIZĀM ul-'ULAMĀ**, Tabrizī. هذا كتاب حقيقة الامر [Ḥakikat ul-amr. A commentary on the Tradition لا جبر ولا تفويض بل امر بين الامرین handed down from Shādīk.] pp. 56, lith. ممبشی [Bombay, 1895.] 8°. 14724. b. 4.(2.)

**NIZĀMĪ**, 'Arūzī. See AHMAD ibn 'UMAR.

**NIZĀMĪ**, Ganjavī. See ILYĀS ibn YŪSUF.

**NOELDEKE** (THEODOR). Ueber die Texte des Buches von den zehn Veziren, besonders über eine alte persische Recension desselben. 1891. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgen-ländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 45, Hft. 1. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

**NOOR al-DIN 'ABD al-RAHMÁN JÁMI**. See 'ABD ul-RAHMÁN ibn AHMAD.

**NOOR MAHOMED**. See NŪR MUHAMMAD.

**NORMAN** (LOUIS DE), Baron. [Translation of Shah's Diary.] See NĀŚIR ul-DÍN, Shah of Persia.

**NOSHIRVĀN BĒJANJĪ KÖTWĀL**. [Translation of Akhlāk i muhsinī.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

— [Edit. with translation, etc., of Ṭāyyibāt.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Ṭāyyibāt.

**NOSHIRVĀN KĀVASJĪ KĀNGĀ**. Notes on Persian Prosody and Rhyme . . . with numerous illustrations from standard authors . . . and an appendix containing the chief incidents of the lives of Sa'di and Hafiz illustrated with quotations from their own writings. pp. ii. 65. Bombay, 1886. 8°. 757. d. 38.(1.)

— Persian Reader Series. No. i. Being a treatise on grammar with exercises and glossary. nos. 1, 2. Bombay, 1885, 86. 8°. 757. d. 39.

**NOTA MANUS**. See MuṣṭAFĀ, Ḥāfiẓ.

**NOTT** (JOHN). [Translations from Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

**NOUREDDEEN MOHAMMED ABDULLAH**, Shirāzy. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN).

**NOWROJI ADARJI TĀTĀ**. See NAURŌJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.

**NUB KRISHNA**. See NAVA-KRISHNA.

**NUH MANZAR**. Neh Manzer, ou Les Neuf Loges. Conte traduit du persan. [By Baron D. Lescallier.] pp. 212. Gènes, 1806. 8°. 757. e. 20.

**NUJM-OOD-DEEN ULEE KHAN**. See MUHAMMAD NAJM ul-DĪN KHĀN.

**NUKHSHUBEE** (ZEA OODEEN). See ZIYĀ ul-DĪN, Nakhshabī.

**NU'MĀNĪ**. See MUHAMMAD SHIBLĪ.

**NŪR ul-DĪN**, Rāmpurī. [Edit.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**NŪR ul-DĪN**, Shīrāzī. See NI'MAT ULLĀH VALĪ.

**NŪR ul-DĪN**, Shīrāzī. Extracts from the Mualijāt-i-Dárá-Shekohí [a compilation chiefly on medical

subjects]; selected and translated by Major D. Price. 1835. *See Academies, etc.*—London.—*Royal Asiatic Society, etc.* Transactions, etc. vol. 3, pp. 32-56. 1827-35. 4°. R.A.C. 8820/2.

**NŪR ul-DĪN**, called VĀKĪF, *Lāhaurī*. دیوان واقف [Divān. Poems.] pp. 336, lith. ۱۸۸۱ کانپور [Cawnpore, 1881.] 8°. 14797. g. 14.

**NŪR ul-DĪN**, called ZAIDI, *Jaunpūri*. حصہ دویم تجالی نور المعروف به تذكرة مشاهیر جونپور [Tazkirah i mashāhir i Jaunpur, or Tajallī i nūr. An account of celebrated men of Jaunpur.] pt. ii. pp. 142, 40, lith. [Jaunpur, 1900.] 8°. 14779. d. 34.

**NŪR ul-DĪN**, called ZUHŪRĪ. *See MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), Turshīzī.*

**NŪR ul-DĪN ibn JĪVĀ KHĀN**. [Edit.] *See BARETTO (J.).*

— — — *See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—Gulistān.*

**NŪR ul-DĪN MUHAMMAD**, *Shīrāzī*. *See NI'MAT KHĀN*, called 'Ālī.

**NŪR ul-DĪN MUHAMMAD**, called ZUHŪRĪ. *See MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), Turshīzī.*

**NUR EDDIN MUHAMMED ABDULLAH**, *Schirasi*. *See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN).*

**NŪR ul-ḤASAN ibn MUHAMMAD SIDDĪK KHĀN, Sayyid**. [Edit.] *See MĪR MUHAMMADī ibn MUHAMMAD NĀSHIR.*

— — — نگارستان سخن [Nigāristān i sukhān. Notices of poets, with extracts from their works.] pp. xiii. 211, lith. [Bhopal, 1876?] 8°. 14779. d. 47.(2.)

**NŪR ul-HUDA ibn TĀLIB 'ALĪ**. [Edit.] *See BARETTO (J.).*

**NŪR JAHĀN**, Wife of *Jahāngīr*, Emperor of Hindustan. [Life.] *See ABU 'l-ḤASAN, Khvājah.*

**NŪR MAHALL**. *See NŪR JAHĀN.*

**NŪR MUHAMMAD**. *See MUHAMMAD YAHYĀ.*

**NŪR MUHAMMAD**, *Muhāravī*. [Life.] *See NAJM ul-Dīn, Nāgōrī.*

**NŪR MUHAMMAD**, *Rammāl*. مرات الرمل [Mir'at ul-ramal. A tract on geomancy.] pp. 76. *See*

**RAMAL**. مجموعه سائل مل [Majmū'ah i rasā'il i ramal. (6.)] [1881.] 8°. 14770. e. 2.

— — — [Another copy.] 14770. e. 3.(2.)

**NŪR MUHAMMAD**, *Šūratī*. [Edit. with notes of Būstān.] *See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (MU-SHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—Būstān.*

**NŪR MUHAMMAD**, called CHĒLĀ, *Si'āl*. The History of Jhung Siyal. By Noor Mahomed Chela of Wasoo Ustana. [With appended biography of the author by his son. Edited by Ghulām Maula, with English preface by Col. G. W. Hamilton and Persian map of the Jhang District.] تاریخ جھنگ سیال (pp. vii. 152, & 1 map, lith. Meerut, 1863. 8°. 14773. f. 2.

With an additional copy of the preface in manuscript, bearing Col. Hamilton's autograph.

**NŪR MUHAMMAD ibn 'ABD ul-SAMAD**. [Notes on Yūsuf u Zulaikhā.] *See 'Abd ul-RAHMĀN ibn AHMĀD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.*

— — — [Edit.] *See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.*

— — — [Notes on Maṣnavī.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmī.*

— — — [Edit.] *See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (MU-SHARRIF ul-Dīn), called Sa'dī.—Gulistān.*

**NŪR ULLĀH**, *Shūstari*, called NŪRī. هذا كتاب مجالس المؤمنين الخ [Majālis ul-mu'minīn. Lives of eminent Shī'ahs.] ff. 259, lith. طهران ۱۳۵۸ [Teheran, 1852.] Fol. 14779. k. 6.

— — — [Extract from Majālis ul-mu'minīn.] *See JAZIRAH*. رساله جزیره خضراء الخ [Risālah i jazīrah i khāzrā u bālī i abyāz.] [1884.] 8°. 14707. b. 3.

**NŪR ULLĀH ben MŌSHEH**. [Transliteration of Bible and Psalms into Hebrew script.] *See BIBLE.*

**NŪRBAKHSHĪ**. *See KĀSIM ibn MUHAMMAD.*

**NŪRĪ**. *See NŪR ULLĀH, Shūstari.*

**NŪRIĒL**, *Bābā*. [Translation of parts of Bible.] *See BIBLE.—Old Testament.*

**NŪRUDDÍN ZAHÚRÍ**, of *Turshīzī*. *See MUHAMMAD (NŪR ul-Dīn), Turshīzī.*

**NŪSH ĀFRĪN**. هذا كتاب نوش آفرین گوهر تاج [Nūsh Āfrīn Gauhar Tāj. A story of adventures.

With illustrations.] ff. 77, lith. 1847 [Persia, 1847.] 8°.

14783. b. 1.

— — — ff. 60, lith. 1857 [Persia, 1857.] 8°.

14783. d. 4.(3.)

— — — هذا كتاب نوش آفرین و كوهرتاج [Nūsh Āfrīn u Gauhar Tāj. Edited by Muḥ. Bākir Isfahānī. Illustrated.] ff. 54, lith. 1874 [Persia, 1874.] 4°.

14783. d. 17.(2.)

**NŪSHĀH**, Mīrzā. See ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.

**NŪSHĪRVĀN**. See KHUSRAU, called ĀNŪSHĪRVĀN.

**NUṢRAT 'ALĪ KHĀN**. See MUḤAMMAD NUṢRAT 'ALĪ KHĀN.

**NUṢRAT ul-DĪN ABU 'l-MUẒAFFAR**, called NĀZIM. See 'ABD ul-KĀDIR (NUṢRAT ul-DĪN ABU 'l-MUẒAFFAR).

**NUṢRAT JANG**. See 'ALĪ KHĀN (NUṢRAT JANG).

**NUVĪDĪ**, Gīlānī (?). دیوان نویدی [Divān. Amatory poems, so designed that throughout one ghazal each letter of the alphabet in turn is entirely absent. With marginal notes.] pp. 16, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1893.] 8°.

14787. g. 29.(11.)

The Šabkī Gulshan (p. 567, Bhopal, 1295 A.H.) contains a notice of the author, but has no epithet to distinguish him; he is not identical with any of his namesakes in Sham'i Anjuman or the Nigāristān i Sukhan.

— — — دیوان [Divān.] pp. 16, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1899.] 8°.

14797. h. 51.(6.)

**NUZMOOD DEEN MAHOMUD**. See MUḤAMMAD (NAJM ul-DĪN).

**OBAIDULLAH**. See 'UBAID ULLĀH.

**OL'DENBURG** (SERGYEI THEDOROVICH). Персидскій изводъ повѣсти о Варлаамѣ и Ioасафѣ. [An analysis, with extracts in the original, of the Persian version of the Book of Bilauhar and Būdāsif, a didactic romance commonly known in Europe as "the History of Barlaam and Joasaph (Josaphat)."] (Отдѣльный оттискъ изъ "Записокъ Восточн. Отдѣл. Имп. Русск. Археолог. Общ." Томъ iv. стр. 229-265.) pp. 37. [St. Petersburg, 1890.] 8°.

757. h. 74.

**OLEARIUS (ADAM)**. Des Welt-berühmten Adami Olearii colligirte und viel vermehrte Reise-Be-

schreibungen . . . Nebenst beygefügtem Persianischen Rosen-Thal und Baum-Garten (von . . . Schich Saadi). 7 pts. Hamburg, 1696. Fol.

984. h. 9.

— — — [For A. O.'s version of the Gulistān, separately printed:] See Muṣliḥ ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-DīN), called Sa'dī.—Gulistān.

**OLOUG BEG**. See ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

**OLSHAUSEN** (JUSTUS). [Edit.] See ZARATHUSTRA.

**OMAR CHAJJĀM**, or **OMER CHEJJAM**, or **OMAR CHIJAM**, or 'OMAR ḤAYYĀM, or 'OMAR KHAΪ-YĀM, or OMAR KHAYYĀM. See 'UMAR KHAYYĀM.

**OOLFUT HOOSSEIN**. See ULFAT HUSAIN.

**ORIENTAL COINS**. [An engraved plate containing 15 Oriental coins, 4 being in Persian, 7 in Arabic, and 4 in Turkish.] [Vienna ?, 1819 ?] 4°.

840. m. 32.(57.)

**ORIENTAL MISCELLANY**. The Oriental Miscellany, consisting of original productions and translations. vol. i. pp. iii. 295. Calcutta, 1798. 8°.

757. e. 13.

No more published. Imperfect, wanting one plate.

**ORIENTAL RESEARCHES**. Morgenländische Forschungen . . . von . . . H. Derenbourg, H. Ethé, O. Loth, A. Müller, F. Philippi, B. Stade, H. Thorbecke. pp. 309. Leipzig, 1875. 8°.

14003. h. 22.

**ORIENTAL TRANSLATION FUND OF GREAT BRITAIN AND IRELAND**. See ACADEMIES, etc.—London.

**OSTERWALD** (JEAN FRÉDÉRIC). Ostervald's Abridgment of the History of the Bible; and catechetical instruction. With a Persian translation [by F. Gladwin]. Calcutta, 1792. 8°.

B. 706.(7.)

**OTHĀRĪ**. See SAIF ul-ZAFAR.

**OTWINOWSKI** (SAMUEL). [Translation of Gulistān.] See Muṣliḥ ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-DīN), called Sa'dī.—Gulistān.

**OUDE BEHARI LAL**. See AUDH-BIHĀRĪ LĀL.

**OULOUG MPEI**. See ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

**OUSELEY** (*Right Hon. Sir GORE*), *Bart.* [Edit.]  
See MUŠLĪH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN),  
called SA'DI.—*Gulistān*.

— Biographical Notices of Persian Poets;  
with critical and explanatory remarks . . . To  
which is prefixed a memoir of . . . Sir G. Ouseley  
... by the Rev. J. Reynolds. (Oriental Translation  
Fund of Great Britain and Ireland.) pp. ccxxvi.  
307. London, 1846. 8°. 14003. e. 3.

**OUSELEY** (JOSEPH WALTER JASPER). [Edit.] See  
HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.

**OUSELEY** (*Sir WILLIAM*). [Translation from  
Nusakh i Jahān-ārā.] See ĀHMAD ibn MUHAMMAD,  
called GHAFFĀRĪ.

— [Edit. and translation of Bakhtiyār-  
nāmah.] See BAKHTIYĀR.

— [Edit.] See ESSAY.

— [Translation of Oriental Geography.] See  
IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD (ABU ISHĀK).

— [Edit.] See MUHAMMAD ŠĀDIK ibn ŠĀLIH.

— — — See PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
London.

— Catalogue of several hundred Manuscript  
Works in various oriental languages, collected by  
Sir W. Ouseley. pp. viii. 24. London, 1831. 4°.  
822. k. 12.

— — — [Another copy.] 15000. e.

— Persian Miscellanies: an essay to facilitate  
the reading of Persian Manuscripts, etc.  
pp. xxxii. 192, xix. London, 1795. 4°.  
757. h. 1.

— — — [Another copy.] 757. h. 2.

**OXENDEN** (GEORGE CHICHESTER). Poems, etc.  
(The Blighted Rosebud; or The story of Meimoon  
and Zuleika. From the Persian of Jelāl-Uddeen  
Shirazi.) pp. 69. L.P. London, 1829. 4°.  
11642. h. 6.

**OXFORD**, University of. See ACADEMIES, etc.

**OXFORD ANECDOTA**. Anecdota Oxoniensia . . .  
Aryan Series. Oxford, 1881, etc. 4°. 12204. f. 8.

**PAGLĒWĀL**. See AMĪR ul-DīN.

**PALESTINE PILGRIMS' TEXT SOCIETY.** See  
ACADEMIES, etc.—London.

**PALMER** (EDWARD HENRY). Catalogue of the  
Oriental Manuscripts in the Library of King's  
College, Cambridge. 1868. 8°. See ACADEMIES,  
etc.—Cambridge.—King's College. R.Ae. 8820/3.

— A descriptive Catalogue of the Arabic,  
Persian, and Turkish Manuscripts in the Library  
of Trinity College, Cambridge. 1870. 8°. See  
ACADEMIES, etc.—Cambridge.—Trinity College.  
14598. d. 26.

— Oriental Mysticism, a treatise on the  
Sufistic and Unitarian theosophy of the Persians,  
compiled from native sources (founded upon a  
Persian Ms. treatise [entitled Makṣad ul-akṣa],  
by 'Aziz bin Mohammed Nafasī [*sic!*]). pp. xiv.  
84. Cambridge, 1867. 8°. 4504. aa. 27.

— Oriental Penmanship. Specimens of Per-  
sian handwriting. Illustrated with facsimiles  
from originals in the South Kensington Museum  
... To which are added illustrations of the Nagari  
character by F. Pincott. pp. vi. 52. London,  
1886. 4°. 757. i. 46.

— The Song of the Reed and other pieces.  
(i. Pieces from the Persian and Arabic. ii. Orig-  
inal pieces.) pp. viii. 200. London, 1877. 8°.  
11652. ee. 15.

**PANJ GANJ**. پنج گنج مروجہ پنجاب [Panj ganj].  
Comprising (1) Karīmā, (2) Nām i hakk, (3) Ma-  
hmūd-nāmah, (4) Pand-nāmah of 'Attār, followed  
by the Šad pand of Lukmān and Tuḥfat ul-mulūk,  
and (5) Risālah i Kāzī Ḳutb. With marginal  
notes to nos. (1) - (4).] 5 pts., lith. لکنؤ ۱۸۷۴ [Lucknow, 1872-74.] 8°. 14837. g. 5.(4.)

— پنج گنج مروجہ پنجاب [Panj ganj]. The  
Karīmā, Nām i hakk, Maḥmūd-nāmah, 'Attār's  
Pand-nāmah, and Risālah i Kāzī Ḳutb. With  
notes.] 4 pts., lith. دہلی ۱۸۷۶ [Delhi, 1876.] 8°.  
14837. f. 11.(3.)

— پنج گنج مروجہ پنجاب [Panj ganj]. The  
same works.] 5 pts., lith. دہلی ۱۸۹۴ [Delhi,  
1877.] 8°. 14837. f. 13.(1.)

— (پنج گنج) [Panj ganj]. The Karīmā, Ma-  
hmūd-nāmah, Nām i hakk, 'Attār's Pand-nāmah,

and Farā'iz i namāz.] pp. 112, *lith.* ١٨٧٧ [Bombay, 1877.] 8°. 14787. b. 7.

— پنج گنج [Panj ganj. A tract on Arabic accidence.] *See ŠARF.* [A collection of tracts on Arabic grammar.] pt. i., pp. 38-112. [1805.] 8°. 14820. d. 5.

— — — See ŠARF. *Begin...كتاب مجموعه صرف و نحو الخ* [Majmū'ah i šarf u naḥv.] pt. i., pp. 40-106. [1845.] 8°. 14820. d. 4.

— — — پنج گنج و زبدہ [Panj ganj. An Arabic accidence. Followed by (2) Zubdat ul-šarf, on Arabic weak verbs, by Zahir b. Maḥmūd 'Alavī; (3) Zubdah i javānāmū'i, a catechism on Arabic irregular verbs; (4) and Zubdah i tashhīz, on the same subject. With marginal notes.] pp. 90, *lith.* ١٨٦٤ [Cawnpore, 1867.] 8°. 14820. f. 9.(2.)

پنج گنج - تکملہ مفیدہ - زبدۃ الصرف - تمرین مع حل الخ [Panj ganj. An Arabic accidence. Followed by (2) Zubdat ul-šarf, (3) Tamrīn ma'a hall, (4) Zubdah i javānāmū'i, (5) Zubdah i tashhīz. With marginal notes.] pp. 104, *lith.* ١٩١٥ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(3.)

PANJAB. *See PUNJAB.*

PANTHÉON. Panthéon Littéraire. (Romans. Les Mille et un Jours, contes persans, traduits en français par Pétis de la Croix. Gulistan ou le Jardin des Roses, traduit du persan de Saadi par l'abbé Gaudin. Fables et contes indiens, persans et turcs. [Edited, with notes and historical notices, by A. L. A. Loiseleur Deslongchamps.]) pp. 706. Paris, 1838. 8°. 12200.w. 6.

PANTUSOV (NIKOLAI NIKOLAEVICH). [Edit.] *See NIYĀZ MUHAMMAD ibn AMĪR MUHAMMAD.*

PARIS.—*Louvre.* Miniatures persans ... exposées au Musée des Arts Décoratifs juin—octobre 1912. Preface et commentaire par MM. G. Marteau et H. Vever. [195 plates.] 2 vols. Paris, 1913. Fol. Crach. 2. Tab. 6. b. 3.

PĀRIS 'ALĪ, Lahaurī. [Panjabi verse-paraphrase of odes of Ḥāfiẓ.] *See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.*

PASAND 'ALĪ, called ḤAIDARĪ. تکملہ حملہ حیدری [Takmilah i hamlah i ḥaidarī. A poetical history]

of the Imāms, martyrs, and other famous Moslems, in imitation and continuation of Bāgil's Ḥamlah i ḥaidarī.] pp. 342, 6, *lith.* ١٨٨٠ [Agra, 1888.] Fol. 14787. k. 11.

PATNĪ MAL. [Translation of Kāṣī-khaṇḍa.] *See PURĀÑAS.—Skanda-purāṇa.*

PAUL (STEPHENS C.). The Twentieth Century Persian English and Urdu Dictionary. pp. 904. Allahabad, [1912.] 8°. 14815. c. 6.

PAULUS. كتاب سیلة النجات [Vasīlat ul-najāt. A practical and devotional Christian manual.] pp. 299, *lith.* امritsar [Amritsar, 1898.] 8°. 14701. a. 5.

PAVIE (THÉODORE). [Translation of Ta'rikh i Āshām.] *See AḤMAD ibn MUHAMMAD VALĪ.*

PAYNE (JOHN). [Verse-translation of 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

PEER IBRAHIM KHAN. *See PĪR IBRĀHĪM KHĀN.*

PEER MAHOMED, Moonshee. *See PĪR MUHAMMAD.*

PEIPER (CARL RUDOLPH SAMUEL). Commentatio[n]is de libro persico مهر و مشتری sive de Mihri et Mushterii (Solis et Iovis) mysticis amoribus [by 'Aṣṣār] particula I. pp. 20. Berolini, 1839. 4°. 757. k. 24.

No more published.

— Stimmen aus dem Morgenlande ... Eine Sammlung von unbekannten, oder noch ungedruckten Schriftstücken morgenländischer Autoren; ausgezogen, übersetzt, erläutert und herausgegeben von C. R. S. Peiper. pp. xviii. 469. Hirschberg, Breslau [printed], 1850. 8°. 14003. h. 20.

PEKOTSCH (LEOPOLD). [Edit. with translation of farce of Muhi. Chelebi.] *See MUHAMMAD CHELEBI.*

PELLY (Sir LEWIS). [Edit.] *See TA'ZIYAH.*

PENCHÉ (GEORGE), called SHŪR. کشن فرنگ [Gulshan i farang, or Divān i Shūr i fārsī. A collection of Persian poems.] pp. 120, *lith.* ۱۸۹۰ [Meerut, 1890.] 8°. 14797. d. 15.(9.)

PENN (S. S.). [Translation of Kūr 'Ughlī.] *See KŪR 'UGHLĪ.*

## PERIODICAL PUBLICATIONS.

## BERLIN.

Orientalische Bibliographie . . . herausgegeben von Dr. A. Müller, Jahrg. 1-5 (Von Dr. E. Kuhn, Jahrg. 6. Bearbeitet von Dr. L. Scherman, herausgegeben von Dr. E. Kuhn, Jahrg. 7, etc.) Berlin, Leipzig [printed], 1888, etc. 8°. 15003. a.

*In progress.*

## BOMBAY.

مدرس فارسی (Mudarris-i-fársi). The Persian Teacher. Published monthly. [Edited by Ghulám Muh. Munshí.] vols. 1-3. [Bombay,] 1883-85. 8°. 757. e. 20.

*Partly printed, partly lithographed.*

## CALCUTTA.

جواهر التاليف في نوادر التصانيف [Javāhir ul-tá'lif.] The Asiatick Miscellany, etc. [Edited by F. Gladwin?] 2 vols. Calcutta, 1785, 86. 4°. 14003. g. 10.

The Asiatic Miscellany . . . By W. Chambers and Sir W. Jones, etc. Calcutta, London reprinted, 1787. 8°. P.P. 3776. ac.

The New Asiatic Miscellany, etc. [Edited by F. Gladwin.] vol. i. Calcutta, 1789. 8°. 88.g. 9.

The Hindooostanee Intelligencer, and Oriental Anthology; containing a narrative of transactions in the interior provinces of Hindooostan, as derived from the Persian newspapers . . . and a series of original essays and poetical pieces, etc. nos. 1-4. Calcutta, 1801. 4°. P.P. 3800. h.

جام جهان نما [Jām i jahān-numā. A weekly journal.] ۱۸۳۲-۳۷ [Calcutta, 1832-37.] 4°. 14837. h. 2.

*The above consists of the following nos.: 529, 531, 654, 716, 717, 719-726, 728-754, 758-771, 773-784, 798-808, ranging from August 1, 1832 to November 1, 1837.*

The Quarterly Oriental Magazine, Review, and Register. vol. 1, 1824 (—vol. 8, 1827). Calcutta, 1824-28. 8°. P.P. 3799.

## GLASGOW.

Asia. (Edited by Aziz Ahmad.) Glasgow, 1890-1895. 4°. P.P. 3780. g.

*Some parts missing.*

## HAMBURG.

Magazin für die neue Historie und Geographie, angelegt von A. F. Büsching, Th. 1-22 (fortgesetzt . . . durch B. G. Weinart, Th. 23). Hamburg, Halle, 1767-93. 4°. 123. e. 1-23.

*Thle. 7-23 were published at Halle.*

## HYDERABAD, Deccan.

الأخبار [A weekly newspaper.] vol. i., nos. 35-38, lith. حيدرآباد دکن ۱۸۸۹ [Hyderabad, 1889.] Fol. 0.P. 224.

## ISFAHAN.

روزنامه فارس [Rūz-nāmah i Fārs. The official gazette of the Government of the province of Fars. Edited by Mirzā Takī Kāshāni.] vol. i., nos. 1-19 (Jumāda II. 25—Zu'l-Ka'dah 6). دارالإيالة ۱۸۷۹ [Isfahan, 1872-73.] Fol. 0.P. 225.

## LONDON.

The Asiatic Journal and Monthly Register for British India and its Dependencies. vols. 1-25. London, 1816-28. 8°. 251. l. 21.

— vols. 26-28. London, 1828-29. 8°. P.P. 3780.

[Continued as :]

The Asiatic Journal and Monthly Register for British and Foreign India, China, and Australasia. New series. 40 vols. London, 1830-43. 8°.

[Continued as :]

The Asiatic Journal and Monthly Miscellany. Third series. 4 vols. London, 1843-45. 8°.

[Continued as :]

The Asiatic Journal and Monthly Review. Fourth series. 1 no. London, 1845. 8°. P.P. 3780.

الحقيقة [Al-Ḥakīkat. A fortnightly illustrated paper issued by the British Government in connection with the European War, with letterpress in Arabic, Persian, Turkish and Hindustani.] ۱۹۱۶-۱۸ [London, 1916-18.] Fol. 0.P. 7.

The Oriental Collections: consisting of original essays and dissertations, translations and miscellaneous papers, illustrating the history and antiquities, the arts, sciences, and literature of Asia. [Edited by Sir W. Ouseley.] vols. i., ii., vol. iii., nos. 1, 2. London, 1797-1800. 4°.

91. e. 4-6.

PERIODICAL PUBLICATIONS (*continued*).

## PARIS.

Magasin Asiatique, ou Revue géographique et historique de l'Asie centrale et septentrionale; publiée par Mr. J. Klapproth. 2 tom. Paris, 1825, 26. 8°.

P.P. 3803. f.

## TEHERAN.

أخبار شهر ربيع الثانية (جمادى الاولى) سی و نهم [Akhbār. The Official Gazette of the Persian Government for the months of Rabi' II. and Jumāda I., A.H. 1253.] 2 nos., lith. طهران [Teheran, 1837.] Fol. 0.P. 3.(13.)

ایران [Īrān. The official gazette of the Persian Government.] nos. 1-10, 90-92, 94-125, lith. ۱۲۸۸-۸۹ [Teheran, 1871, 72.] Fol. 757. l. 11.

[Rūz-nāmah i 'ilmīyah dawlat 'Alīyehā i Īrān. The Imperial Gazette of the Government of Persia.] ff. 103, lith. طهران ۱۲۸۰-۱۲۸۱ [Teheran, 1864-65.] Fol. 14837. k. 1.

24 odd numbers ranging from No. 1 to 570. Four are incomplete. A few earlier numbers have French translations. At the end are appended two detached papers, (1) an *I'lān-nāmah* or bulletin of the victory over the Yāmūt Turkomans in 1281 A.H.; (2) an announcement that a box is to be set up in a public place to receive petitions for direct transmission to the Shah.

[Rūz-nāmah i vākā'i' i ittifākiyyah. The official gazette of the Persian Government.] nos. 409-456, lith. طهران ۱۲۷۰-۷۱ [Teheran, 1858.] Fol. 757. l. 12.

شرف [Sharaf. A monthly illustrated paper.] no. 32, lith. ۱۸۸۵ [Teheran, 1885.] Fol. 0.P. 3.(10.)

## UPPSAL.

Le Monde Oriental. Archives . . . publiées par K. F. Johansson, J. A. Lundell, etc. Uppsala, 1906, etc. 8°.

P.P. 3802. d.

*In progress.*

## VIENNA.

Fundgruben des Orients, bearbeitet durch eine Gesellschaft von Liebhabern. (Mines de l'Orient.) 6 Bde. Wien, 1809-18. Fol. 14005. k. 1.

— [Another copy.] 14005. k. 1.\*

PERSIA. [*Gazetteers.*] See MUHAMMAD TAKI KHĀN.

— [Official Gazettes.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Teheran.

— [Treaties.] See INDIA.

— — — See THOMAS (R. H.).

— The Court of Persia [in the time of Fath 'Alī Shāh], from a painting in the possession of Thos. Alcock Esq. . . . copied from the wall of the Palace of Nugaristan (*sic*) . . . [Engraved by] Robt. Havell. London, 1834. 8°. 14999. b. 3. A single sheet 3 ft. 9 in. by 1 ft. 5 in. Coloured by hand.

— [گنج شایگان یا اوضاع اقتصادی ایران shāyagān. A gazetteer of Persia. Edited by Sayyid Muḥ. 'Alī Jamāl-zādah.] pp. 219; 1 map. ۱۴۸۵ [Berlin, 1917.] 4°. 14815. e. 7.

— خلاصه تاریخ پادشاهان عجم الخ [Khulāṣah i ta'rikh i pādshāhān i 'Ajām. A compendium of history, with special reference to Persia, from the earliest times down to A.H. 1220.] ff. 159, lith. ۱۴۱۱ [Persia, 1846.] 8°. 14773. d. 13.

— Персидская Конституция. Объ хартии содержащия основные законы, утвержденные покойнымъ Мозаффер-ед-Динъ шахомъ и нынѣ царствующимъ Мохаммедъ-Али-шахомъ. Переводъ съ персидского съ предисловиемъ и примѣчаніями М. С. Шахтахтинскаго, etc. [The Persian Constitution. The two Charters issued by Muẓaffar ul-Dīn Shāh and Muḥ. 'Alī Shāh. Translated into Russian by M. S. Shakhtakhtinsky.] pp. 38. С.-Петербургъ, 1908. 8°. 8027. bbb. 57.(2.)

— Translation of "The Four Pillars of the Persian Constitution." See BROWNE (E. G.). A brief Narrative, etc. pp. 65-101. 1909. 8°.

— 8027. bbb. 58.

PERSIAN ALPHABET. Alphabetum Persicum, cum Oratione Dominicali et Salutatione Angelica. [Edited by G. C. Amaduzzi.] Pers. & Lat. Romæ, 1783. 8°. 621. b. 5.(3.)

— — — [Another copy.] 622. f. 1.(7.)

— — — [Another copy.] 673. b. 12.(3.)

— — — [Another edition, without title-page and preface.] 58. b. 31.(12.)

PERSIAN ANTHOLOGY. Anthologia Persica, seu selecta e diversis Persis auctoribus exempla, etc.

[Persian texts with Latin translation, edited by I. von Stuermer.] pp. xviii. 87. *Viennæ*, 1778. 4°. 757. k. 35.

**PERSIAN AUTHORS.** A small Collection of Moral Precepts from the best Persian Authors with a translation in Hindostani verse, etc. pp. 25, *lith.* [Lucknow,] 1835. 12°. 14822. a. 5.

**PERSIAN COINS.** [An engraved plate containing 15 Oriental coins, 4 being in Persian.] [1819 ?] 4°. See ORIENTAL COINS. 840. m. 32.(57.)

**PERSIAN HISTORICAL TEXTS.** Persian Historical Texts. London, Leide [printed], 1901, etc. 8°. In progress. 757. gg. 7-9.

**PERSIAN PHRASES.** Modern Persian Phrases by an officer of the Hyderabad Contingent. Revised by Aka Meerza Zeinul Abideen Sheerazee. Pers. & Eng. pp. 113. *Bombay*, 1871. 8°. 12906. bb. 13.

**PERSIAN POETS.** The Persian Poets Series. Edinburgh, 1907-13. 16°. 757. aa. 11-13.

For works published in this series, see under the headings : 'ABD UL-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ. MUHAMMAD ḤAFIZ, *Shīrāzī*. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**PERSIAN READER.** The Persian Reader ; or, Select extracts from various Persian writers [with English translations]. 3 vols. School-book Society : *Calcutta*, 1824-25. 8°. 757. d. 36.

**PERSIAN WRITERS.** Classic Selections from some of the most esteemed Persian writers. 2 vols., *lith.* *Calcutta*, 1828. 4°. 757. i. 1.(1-10.)

Each work has a distinct title-page and pagination.

**PERTSCH** (LUDWIG CARL WILHELM). [Edit.] See HAIDAR KHĀN (GHĀZI ul-DĪN).

— — — See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MU-SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.

— — Die orientalischen Handschriften der herzoglichen Bibliothek zu Gotha. 1859-93. 8°. See GOTHA. 14598. d. 4.

— — Verzeichniss der persischen Handschriften der königlichen Bibliothek zu Berlin. pp. xvi. 1279. 1888. See BERLIN.—*Königliche Bibliothek*. Die Handschriften-Verzeichnisse, etc. Bd. 4. 1878, etc. 4°. 11905. m.

**PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.** See JAMSHĒDJĪ BEJANJĪ KĀNGĀ and PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ. Gems of Persian Prose and Poetry, etc. 1892. 8°. 757. e. 39.

**PETER I.** called THE GREAT, Emperor of Russia. [History.] See KUN (A. L.).

— — — See VOLTAIRE (F. M. A. DE).

**PÉTIS DE LA CROIX** (FRANÇOIS), the Younger. [Translation of Zafar-nāmah.] See 'ALI (SHARAF ul-DĪN).

**PETROV** (PAVEL YAKOVLEVICH). О Персидской Рукописи. [On a ms. of the life of Tīmūr.] pp. 7. *Moskva*, 1870. 8°. 14779. d. 42.

**PFANDER** (CARL GOTTLIEB). كتاب مفتاح الأسرار [Miftah ul-asrār.] pp. 89, *lith.* [Agra, 1837.] 8°. 14701. c. 5.

— — Miftah-ul-Asrar. A treatise on the divinity of Christ and the doctrine of the Holy Trinity. [With summary of contents in English.] Second and improved edition. pp. iii. 90, v., *lith.* *Agra*, 1850. 8°. 757. e. 21.

— — Miftah-ul-asrar . . . Fourth edition. pp. 85. *London*, 1861. 8°. 757. e. 27.

— — Mizān-ul-Huqq. A treatise on the controversy between Christians and Muhammedans. Third and improved edition. pp. 344, *lith.* *Agra*, 1849. 8°. 757. e. 19.

— — Mizān ul-Haqq [Mizān ul-hakk.] pp. 326. [London, 1860 ?] 8°. 14701. c. 2.

— — The Mizan ul Haqq ; or, Balance of Truth . . . Translated . . . by R. H. Weakley. pp. x. 134. *London*, 1866. 8°. 757. f. 3.

— — Tarik ul-Hayat [Tarik ul-hayat]. A work on the Christian doctrine of sin and redemption, as against Moslem views.] pp. 195, *lith.* [Lahore, 1837.] 8°. 14701. c. 6.

— — Tarik-ul-Hayat : a treatise on sin and redemption, with especial reference to the false views entertained by the Muhammedans on these doctrines. Second edition. pp. 227, *lith.* *Agra*, 1847. 8°. 757. e. 22.

— — Tarik ul-Hayat [Tarik ul-hayat. Fourth edition.] pp. 192. [London, 1861.] 8°. 14701. c. 1.

**PHILLOTT** (DOUGLAS CRAVEN), *Lieut.-Col.* [Edit., with translation, etc., of The Vazir of Lankuran.] See *FATŪ 'ALĪ, Ākhund-zādah*.

— [Edit.] See *ḤABĪB ULLĀH*, called *KĀ'ĀNĪ*.

— — — See *KHUDĀ-YĀR KHĀN*.

— — — See *MORIER* (J. J.).

— — — See *MUHAMMAD ḤUSAIN KHĀN*, called *'ANDALĪB*.

— — — See *ṢALIHŪTRA*.

— — — See *TAHMĀSP I*.

— — — See *TIMŪR ibn ḤUSAIN 'ALĪ*.

— — — See *YAHYĀ KHĀN*, called *SARKHVUSH*.

— — — See *ZABARDAST KHĀN*, Writer on *Farriery*.

— — — See *ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Marāgha'ī*.

— Colloquial English-Persian Dictionary in the Roman character. Containing all English words in common use with their meanings in modern Persian with numerous examples. pp. vi. 361. *Calcutta*, 1914. 4°. 14822. e. 7.

— — — [Another copy.] 14815. d. 12.

— Common Saws and Proverbs collected, chiefly from Dervishes, in Southern Persia. [With translation.] (Memoirs of the Asiatic Society of Bengal, vol. i., no. 5, pp. 301-337.) *Calcutta*, 1906. 4°. 757. k. 44.

— Some current Persian Tales, collected in the South of Persia from professional story-tellers. [With translation.] (Memoirs of the Asiatic Society of Bengal, vol. i., no. 18, pp. 375-412.) *Calcutta*, 1906. 4°. 757. k. 45.

— Some Lullabies and Topical Songs collected in Persia. [With translation and notes.] (From the Journal and Proceedings, Asiatic Society of Bengal, New Series, vol. ii., no. 3, 1906.) pp. 23. [*Calcutta*, 1906.] 8°. 757. f. 41.

— Some Persian Riddles collected from Dervishes in the South of Persia. [With translation.] (From the Journal and Proceedings, Asiatic Society of Bengal, New Series, vol. ii., no. 4, 1906.) pp. 9. *Calcutta*, 1906. 8°. 757. f. 42.

— Vocabulary of Technical Falconry Terms in Urdu, Persian and Arabic. (From the Journal

and Proceedings, Asiatic Society of Bengal, New Series, vol. vi., no. 7, 1910.) pp. 815-80. [*Calcutta*,] 1910. 8°. 14119. dd. 28.

**PHILOLOGISK - HISTORISK SAMFUND.** See ACADEMIES, etc.—*Copenhagen*.

**PHILOXENUS, Secundus.** See *WESTON* (S.).

**PHIROZESHĀH B. VACHHA.** See *FIRŪZ-SHĀH BĒJANJĪ VĀCHHĀ*.

**PIAT** (L.). [Translations from *Gulistān*.] See *MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH* (*MUSHARRIF ul-Dīn*), called *SA'DI*.—*Gulistān*.

**PILPAI.** See *BIDPĀ'Ī*.

**PINNOCK** (WILLIAM). [Jām i jām. A translation by Farhād Mīrzā of Pinnock's "Comprehensive System of Modern Geography and History."] pp. x. 429, *lith.* [Teheran, 1856.] Fol. 14762. h. 1.

**PĪR IBRĀHĪM KHĀN, Bahādur.** The History of Bahawalpur, with notices of the adjacent countries of Sindh, Afghanistan, Multan, and the west of India. [Abridged and translated] by Shahmet Ali. pp. xxxi. 232. *London*, 1848. 8°. 757. e. 36.

**PĪR MUHAMMAD, Avadhī.** متنی میر و ماه موسوم به سیسی و پنون [Mīhr u māh. An erotic poem. Based upon a versified recension of the Sindhi story of *Sasū'ī Punnūn* made in the reign of Muḥ. Shāh Ghāzī by Kāzī Murtaẓā.] pp. 200, *lith.* [Lucknow, 1878.] 8°. 14797. e. 11.

**PĪR MUHAMMAD, Munshi.** [Translation of History of Sind.] See *MUHAMMAD MA'SŪM*.

**PĪR MUHAMMAD ibn 'ĀKIL MUHAMMAD, Shāitārī.** Notes on Shāh Ismā'il Ghāzī, with a sketch of the contents of a Persian MS., entitled "Risālat ush-Shuhadā" [by P. M.] . . . By G. H. Damant. (Persian Text of the Risālat ush-Shuhadā, or 'Book of Martyrs,' containing an account of Ismā'il Ghāzī.) 1874. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal, etc. vol. xlivi., pp. 215-39. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**PIZZI** (ITALO). [Translation of *Shāh-nāmah*.] See *ḤASAN* (*ABU 'l-KĀSIM*), called *FIRDAUSI*.

**PIZZI (ITALO)** (*continued*). *Antologia Epica*, tratta dalle principali epopee nazionali, ad uso delle scuole. pp. xii. 352, i. *Torino*, 1877. 8°.

11420. d. 14.

— — — Seconda edizione riveduta. pp. 352. *Torino*, 1891. 8°.

11422. c. 26.

— Catalogo dei Codici Persiani della Biblioteca Medicea Laurenziana. 1886. *See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc.* fasc. 3. 1878-92. 8°. 11903. g. 37.

— Chrestomathie Persane, avec un abrégé de la grammaire et un dictionnaire. pp. vii. 206. *Turin*, 1889. 8°.

757. f. 26.

— Manuale della Lingua Persiana, Grammatica, Antologia [from the Shāh-nāmah], Vocabolario. pp. xv. 479. *Lipsia*, 1883. 8°. 757. g. 40.

— Manuale di Letteratura Persiana. (Manuali Hoepli LXVII.) pp. x. 208. *Milano*, 1887. 8°.

012200. h. 30.

— Poeti Mistici Persiani. 1891. *See ACADEMIES, etc.* — Florence. — *Società Asiatica Italiana. Giornale, etc.* vol. 5. 1887, etc. 8°. Ac. 8804.

— Storia della Poesia Persiana. 2 vols. *Torino*, 1894. 8°.

011850. h. 58.

**PLATO.** [*Supposititious Works.*] هذا كتاب الواح [Alvālī ul-javāhir. An Arabic tract on magic powers of the alphabet. Followed by an anonymous Persian tract on the 99 names of God.] pp. 24, *lith.* ۱۳۱۱ [Bombay, 1894.] 8°. 14544. c. 17.

— — — مصخّات افلاطون [Muśalihāt. A tract on magic and astrology.] pp. 64, *lith.* *Bombay*, ۱۳۱۱ [1894.] 8°. 14770. b. 8.(4.)

**PLATTS (JOHN THOMPSON).** [Edit.] *See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Musharrif ul-Dīn), called Sa'dī.—Būstān.*

— [Edit. and translation of *Gulistān*.] *See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Musharrif ul-Dīn), called Sa'dī.—Gulistān.*

**PLAYFAIR (GEORGE).** [Translation of *Ta'lif i Sharīf*.] *See Muhammād Sharīf Khān.*

**POCOCK (EBENEZER).** Flowers of the East, with an introductory sketch on Oriental poetry and music. pp. vii. 216; 3 plates. *London*, 1833. 8°. 757. cc. 27.

**POGÁNY (WILLY).** [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**POGSON (WREDENHALL ROBERT), Captain.** [Translation of the History of Jaunpur.] *See MUHAMMAD (KHAIR ul-DīN).*

**POLLEN (JOHN).** [Verse-translation of Rubā'iyyāt.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**POOLE (REGINALD STUART).** The Coins of the Sháhs of Persia, Ṣafavis, Afgháns, Esháris, Zands, and Kájárs. 1887. 8°. *See ACADEMIES, etc.* — London. — *British Museum.* 7756. bb. 30.

**POSTANS (THOMAS), Captain.** [Translations from the Chach-nāmah.] *See 'Alī ibn Hāmid, Kūfi.*

— [Translation from *Tulifat ul-kirām*.] *See 'Alī Shīr Kāni'.*

— Of the early History of Sindh, from the "Chuch Namuh" and other authorities. [Translated] by Lient. Postans. 1841. *See ACADEMIES, etc.* — Calcutta. — *Asiatic Society of Bengal. Journal, etc.* vol. x., pp. 183-97, 267-90. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**POTTER (JOHN LEWIS).** [Translation of Pilgrim's Progress.] *See BUNYAN (J.).*

**POWELL (FREDERICK YORK).** [Verse-translations from 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**PRAYERS.** درود طوسي - دعای کسیل [sic] - جوشن [Shi'ah prayers in Arabic. With interlinear translations, some in Hindustani, some in Persian, and with Hindustani prefaces to each prayer.] pp. 48, 36, 80, 40, *lith.* ۱۳۸۸ [Lucknow, 1871.] 8°. 14519. b. 15.(2.)

— كبريت احمر . . . دعاء مغني الخ [Arabic prayers, viz. (1) 'Abd ul-Kādir Gilānī's Kibrīt alimar, (2) Du'a mughni, and (3) the 99 Names of God. With Hindustani translations, and Persian prefaces and notes.] pp. 32, *lith.* ۱۳۸۸ [Lahore, 1871.] 8°. 14519. b. 14.(5.)

— — — pp. 32, *lith.* ۱۳۹۱ [Lahore, 1879.] 8°. 14519. d. 9.(4.)

**PRAYERS** (*continued*). [Risālah i vazā'if. Arabic prayers, with Persian rubrics, lithographed in yellow ink.] pp. 248, *lith.* 1872. [Cawnpore, 1872.] 16°. 14519. a. 2.

**PRICE (DAVID), Major.** [Translation from Akbar-nāmah.] See Abu 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.

— [Translation from Mahābhārata.] See MAHĀBHĀRATA.

— [Translation of Jahāngīr's Memoirs.] See JAHĀNGĪR.

— [Translation from Mu'ālajat i Dārā Shikūhi.] See NŪR ul-DīN, Shīrāzī.

— Chronological Retrospect; or Memoirs of the principal events of Mahomedan history... From original Persian authorities. 3 vols. London, 1811-21. 4°. 581. h. 9.

— Essay towards the History of Arabia antecedent to the birth of Mahomed, arranged from the Tarikh Tebry (by Abi Jaaffer Mahomed, the son of Jerreir, the Tebrian) and other authentic sources, etc. pp. xv. 248. London, 1824. 4°. 9056. i. 10.

**PRICE (WILLIAM).** [Edit. and translation of Husn u dil.] See MUHAMMAD YAḤYĀ SīBAK.

كتاب در نحوی زبان هندی و فارسی و عربی ... A Grammar of the three principal Oriental Languages, Hindoostanee, Persian, and Arabic... to which is added a set of Persian dialogues... by Mirza Mohammed Saulib, of Shiraz... with an English [and French] translation. 3 pts. London, Worcester printed, 1823. 4°. 12907. e. 33.

— — [Another copy.] 825. h. 8.

— [For separate issues of Muḥ. Sālih's Dialogues, edited and translated by W. P. :] See MUHAMMAD SĀLIH, Shīrāzī.

**PRINSEP (HENRY THOBY).** [Translation of Memoirs of Muḥ. Amīr Khān.] See BASĀVAN LA'L.

**PRITHINĀTH, Kashmīrī.** [Edit.] See NĀRĀYĀN Dās, called ZAMĪR.

**PRUSSIA.** Verzeichniss der Handschriften im Preussischen Staate. Berlin, Göttingen [printed], 1893-94. 8°. 2330. e. 18.

**PUNJAB.** — *Education Department.* [For the Guldstah i dānish, published by order of this Department:] See Muṣṭafā ibn 'Abd ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān and Gulistān.*

— — فارسی زبان کا نصاب الح [Fārsī zubān-kā niṣāb. A Persian text-book for Class VII in the High Schools of the Panjab. Issued by order of Major Holroyd.] pp. 89, *lith.* 1876 [Lahore, 1876.] 8°. 14822. c. 3.(1)

— — فارسی زبان کا نصاب ... مع فرنگ لغات الح [Fārsī zubān-kā niṣāb. A text-book for Class VIII. Issued by order of Major Holroyd.] pp. 89, 49, *lith.* 1876 [Lahore, 1876.] 8°. 14822. c. 3.(2)

— — Ganjina-i-Khirad or Persian Selections from the Tárikh-i-Firishta, Násikh-ut-Tawárikh, Anwar-i-Suhailí, Abul Fazal, Diwán-i-Sa'dí, Diwán-i-Nashát, Sikandar Náma, and Sháh Náma. For use in the High Schools, Punjab. (کجینہ خرد) Fifth edition. pp. ii. 256, *lith.* Lahore, 1895. 8°. 14822. a. 9.(2.)

— — — [Another copy.] 14822. a. 11.(1.)

— — لغات فارسی [Lughāt i fārsī. A concise Persian-Hindustani dictionary.] pp. 492, *lith.* 1900 [Lahore, 1900.] 12°. 14822. a. 15.

— — The First Persian Book for the use of the Students of the 4th class of the Primary Schools, Punjab. (فارسی کی پہلی کتاب) pp. ii. 30, *lith.* Lahore, 1899. 12°. 14822. a. 14.(3.)

— — The Second Persian Book for the use of the Students of the 4th class of Primary Schools, Punjab. (فارسی کی دوسری کتاب) pp. iii. 34, *lith.* Lahore, 1899. 12°. 14822. a. 14.(4.)

— — Second Persian Reader. [Another edition. Preceded by sentences illustrating the use of the Persian verb.] 52nd edition. pp. 58, *lith.* Lahore, 1905. 12°. 14822. a. 17.(2.)

— — Piraya-i-Khirad, or Persian Selections from the Nigar-i-Danish, Tuzuk-i-Jahan-Giri, Bostan and Shah Nama; for use in the Second Class of Government Middle Schools, Punjab. (پیرایہ)

- (خود) Third edition. pp. ii. 194, lith. *Lahore*, 1894. 8°. 14822. a. 9.(3.)  
 —— —— Fourth edition. pp. 194, lith. *Lahore*, 1896. 8°. 14822. a. 11.(3.)

— Sarmaya-i-Khirad or Persian Reader for Students of the 3rd Class of Middle Schools, Panjab, comprising selections from Tárikh-i-Malcolm, Akhlaq-i-Jaláli, Ruqqa'át-i-Mirzá-Ghálib, and Mirzá Qatil, Inshai Bahar-i-Ajam, Sikandar Náma and Shah Náma. Fifth edition. (سرومایہ خود) pp. ii. 179, lith. *Lahore*, 1895. 8°. 14822. a. 9.(1.)

— — — [Another copy.] 14822. a. 11.(2.)

— Punjab Religious Book Society. کتاب مسمی [Yanábi' ul-islám. An exposition of the fundamentals of Islám.] pp. 245, lith. لاہور [Lahore, 1899.] 8°. 14712. b. 3.

PUNJAB UNIVERSITY. See ACADEMIES, etc.—*Lahore*.

PURĀNAS.—BHĀGAVATA-PURĀNA. سری بھاگوت [Bhāgavata. An account of the legends and cult of Krishna. Rendered into Persian verse by Amānat Rā'i.] 2 vols., lith. کانپور [Cawnpore, 1870.] 8°. 14734. b. 1.

— Bhāgavat i sharif. A metrical abstract of the Bhāgavata, by Rājā Giridhārī-parshād (Bāki.) pp. 204, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1889.] 8°. 14734. b. 4.

— پنچ ادھیاں [Rāsa-pañchādhya-yāi. Being the Bhāgavata X. xxix.-xxxiii., describing the sports of Krishna with the Gōpis. Rendered into Persian verse, from the Hindi, by Ajōdhyā-rām.] pp. 16, lith. گورکپور [Gorakhpur, 1894.] 8°. 14734. c. 3.(2.)

— BRAHMĀNDA-PURĀNA. رام گیتا [Rāma-gītā. A version of the Sanskrit R°.-g°., a mystic tract from the Adhyātma-rāmāyana, Uttara-kāṇḍa v.] See MAJMŪ'AH. مجموعہ رسائل [Majmū'ah i rasā'il.] pp. 65-83. [1877.] 8°. 14837. e. 11(4.)

— PADMA-PURĀNA. [For the Jahān-zafar, based on the Rāmāśvamēdha:] See MAKKHAN LĀL.

— SKANDA-PURĀNA. کاشی کندہ [Kāṣī-khaṇḍa. An account of the cults of Benares. An abridged translation by Paṭnī Mal, with many excerpts

from the original Sanskrit and on the margin Nagari transliterations of Sanskrit words.] pp. 289. [Lucknow, 1865?] 8°. 14734. d. 1.

QAĀNI. See ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.

QADIREE (MOOHUMMUD). See MUHAMMAD KHU-DĀVAND.

QOBAWY (ABOU NAŞR AHMED). See AHMAD ibn MUHAMMAD (ABU NAŞR).

QUATREMÈRE (ETIENNE MARC). [Notice of Matla' ul-sa'dain.] See 'ABD ul-RAZZĀK ibn IŠHĀK.

— [Edit.] See RASHID ul-DIN TABIB.

— [Notice of Mujmal ul-tavārikh.] See TAVĀRĪKH.

QUENTIN (WALTER), Lieut.-Col. [Translation of Bāgh u bahār.] See KHUSRAU, AMIR.

QUERRY (A.). [Translation of Kābūs-nāmah.] See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR.

RABINO (HYACINTH LOUIS). [Edit.] See ZAHIR ul-DIN ibn NAŞIR ul-DIN.

— صورت جراید ایران [Šūrat i jarā'id i Irān. A tabular account of the periodical publications of Persia and those written in the Persian language which have been published outside Persia.] رشت ۱۹۱۱ [Resht, 1911.] Fol. 14807. i. 4.

RĀDHĀ-KĀNTA DĒVA. Translation of an extract from a horticultural work [of unknown authorship], in Persian, by Baboo Radhakant Deb, of Calcutta. pp. 32. 1834. See ACADEMIES, etc.—London.—Oriental Translation Fund, etc. Miscellaneous Translations, etc. vol. 2. 1831-34. 8°. 14003. d. 5.

RA'FAT. See MUHAMMAD RA'PAT.

RAFĪ'. See MUHAMMAD RAFI' ul-DIN.

RAFĪ' BĀZIL. See MUHAMMAD RAFI', called BĀZIL.

RAFĪ' ul-DIN IBRĀHĪM. See IBRĀHĪM ibn NŪR ul-DIN TAUFĪK.

RAFĪ' ul-DIN MUHAMMAD. See MUHAMMAD (RAFI' ul-DIN).

RAFĪ' KHĀN. See MUHAMMAD RAFI', called BĀZIL.

RAFĪK. See 'ABD ul-ḤAMĪD, called RAFI^K.

RAFĪKĪ. See MUHAMMAD-BAKHSH.

**RAGHU-NĀTHA TONDAIMĀN**, *Bahādur*. Translations and Copies of the Letters in which the services of the ancestors of the Rajah Ragoonath Tondiman Behauder are particularly acknowledged and approved by the Governors and other public officers of the Honorable E. I. Company. pp. 184. *Mudras*, 1843. 8°. 757. d. 48.

**RAHĪM ul-DĪN AHMAD**. *See* AHMAD (RAHĪM ul-Dīn).

**RAHMĀN 'ALĪ**, *Member of Council*. تذكرة علماء هند [Tazkirah i 'ulamā i Hind. Biographies of learned Indian Moslems.] pp. 282, lith. ١٨٩٤ [Lucknow, 1894.] 8°. 14779. e. 10.

**RAHMĀN 'ALĪ**, called ṬAISH. نسخة گلزار نعت و هفت غزیزی [Gulzār i na't. A collection of Hindustani poems in praise of Muhammad, followed by some on the same subject in Persian and Arabic, including the Haft-band of 'Azīz.] pp. 64, lith. ١٨٩٤ [Cawnpore, 1877.] 8°. 14787. e. 17.(4.)

**RAHMAT KHĀN**, *Hāfiẓ*. *See* HĀFIẒ RAHMAT KHĀN.

**RAHNUMĀ**. هذا الكتاب، هنمای سهولت [Rahnumā i suhūlat. A Persian-Hindustani glossary to the diaries of the travels of the Shah Nāṣir ul-Dīn, the Vazīr i Lankurān, Monsieur Jourdan, Ganjinah i dānish, and other modern Persian works.] pp. 115, lith. ١٨٩٣ [Bombay, 1876.] 8°. 14815. b. 2.

**RĀJĀ** [*i.e.* RĀMPĀL SINGH]. *See* RĀMPĀL SINGH.

**RĀJĀ 'ARIF**. مثنوی گرہ بند [Maṣnavī i girih-band. A mystic poem.] *See* GANJINAH. کنجینہ عرقان الخ [Ganjīnah i 'irfān.] pp. 21-27. [1877.] 8°. 14797. h. 51.(1.)

— — — *See* MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN. رہبر راہ حق الح [Rahbar i rāh i hakk.] pp. 169-75. [1877.] 8°. 14119. e. 28.

— — — *See* MUHAMMAD ZARDĀR KHĀN. راہیں راجا کانپور [Maṣnavī.] pp. 7, lith. ١٨٩١ [Cawnpore, 1891.] 8°. 14787. g. 29.(9.)

**RAJAB 'ALĪ KHĀN**, *Sayyid*. [Kashf ul-ghītā and Sirr i akbar, commentaries on Kur'ān lxxvi. and lxxxix.] *See* KUR'ĀN.

— مجموعہ اہمیات قدسیہ . . . موسوم به افادات — [Ifādāt i 'aliyyah. Poems in praise of

Muhammad and the Imāms. Edited with preface by Sayyid Farzand 'Alī Nakavī. Second edition.] pp. 72, lith. ١٢٧٩ [Bombay, 1862.] 12°. 14787. a. 1.

**RĀJA-KRISHNA**, *Maharaja*. [Life.] *See* TĀYYIB ULLĀH.

**RĀJĒNDRA SIMHA**. [Life.] *See* MUHAMMAD MUHSIN, called MATĪN.

**RĀJĪ**. *See* ABU 'l-ḤASAN, called RĀJĪ.

— — — *See* BAMŪN 'ALĪ.

**RĀJ-KARAN**, *Khvājah*. کشایش نامہ [Kushāyish-nāmah. Stories of wonderful escapes. Followed by a glossary.] pp. 86, 4, lith. ١٨٧٣ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. e. 6.(4.)

**RĀKIM**. *See* GHULĀM MUHAMMAD HAFT-ḴALAMĪ.

**RALFS (C. A.)** [Edit. of Burdah with translations, etc.] *See* MUHAMMAD ibn SA'ID, BŪSIRI.

**RĀM**. *See* VALĪ RĀM.

**RAM NATH BHARGAVA**. *See* RĀMA-NĀTHA BHĀRGAVA.

**RĀMA-DĀSA MISRA**. جی سری درگ مہا لچھمی [Jaya śrī-Durgā Mahā-lachhmī. A hymn to the goddess Durgā.] pp. 4, lith. [Gujranwala, 1901.] 8°. 14797. d. 19.(7.)

**RĀMA-KRISHNA**. *See* RĀM-KISHAN.

**RAMAL**. مجموعہ رسائل رمل [Majmū'ah i rasā'il i ramal. Tracts on geomancy, viz. (1) Maḥīmūd ul-ramal, by Nāṣir b. Muḥī. Shīrāzī; (2) Nāṣir ul-ramal, by the same; (3) Zubdat ul-ramal, by Raushan 'Alī Faizābādī; (4) Nādir ul-ramal, by Muḥī. 'Abd Ullāh Mu'īn; (5) Zubdah i Raushan, by Raushan 'Alī; (6) Mir'āt ul-ramal, by Nūr Muhammad. Nos. 5 and 6 edited by Muḥī. Husain (Jāh).] 6 pts., lith. ١٨٨١ [Lucknow, 1881.] 8°. 14770. e. 2.

— — — [Another copy.] 14770. e. 3.(2.)

**RĀMA-MŌHANA RĀYA**, *Raja*. تحفة الموحدين [Tulifat ul-muvalīhidin. A tract on the superiority of pure Deism, summarised in Arabic, and expanded in Persian.] pp. 38, lith. ١٨٩٨ [Azimabad-Patna, 1898.] 8°. 14712. e. 7.

*The title is taken from the wrapper.*

— — — Tuhfatul Muwahhidin, or A Gift to Deists, by . . . Rajah Rammohun Roy. Translated into

English by Moulvi Obaidullah El Obaide . . . and published under the auspices of the Adi Brahmo Samaj. pp. vi. 21. *Calcutta*, 1884. 8°. 757. d. 47.

— The English works of Raja Rammohun Roy, with an English translation of "Tuhfatul Muwahhidin." pp. 29, 978; 4 plates. *Allahabad*, 1906. 12°. 012273. ee. 16.

— Tuhfat-ul-Muwahhedin. pp. 23. *Giridih, Calcutta* printed, 1918. 12°. 14712. a. 2.

— [Javāb i tulifat ul-muvahidiṇīn] (جواب تحفة الموحدین) [An anonymous defence of R. R.'s Tulifat ul-muvahidiṇīn against the attacks of Zoroastrians.] pp. 16. [*Calcutta*, 1820 ?] 8°. 14762. b. 2.(2.)

**RĀMA-NĀRĀYĀNA**, called MAUZŪN. دیوان موزون [Divān. Poems.] pp. 340, lith. ۱۳۸۸ [Lucknow, 1871.] 8°. 14797. e. 4.

— [Miftāḥ al-sifāt] مفتاح الصفات. A manual of rhetoric, treating of similes and phrases expressing emotions, with their physical correlatives.] pp. 52, lith. ۱۸۶۹ [Lucknow, 1869.] 8°. 14837. g. 3.(1.)

**RĀMA-NĀTHA BHĀRGAVA**, of Allahabad. [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Allahabad.—University of Allahabad.

**RĀMI**. See ḤASAN ibn MUHAMMAD (SHARAF ul-DīN).

**RĀM-KISHAN**. مفتاح التعليم [Miftāḥ ul-ta'lim.] Persian First Reader. pp. 18, lith. ۱۸۸۸ [Lucknow, 1888.] 8°. 14822. a. 16.(1.)

— [Miṣbāḥ ul-ta'lim.] Persian Second Reader. pp. 30, lith. ۱۸۸۸ [Lucknow, 1888.] 8°. 14822. a. 16.(2.)

— [Silsilah fārsi] فارسی کی دوسری کتاب [Silsilah i fārsī. A second Persian course.] pp. 72, lith. ۱۸۸۹ [Lucknow, 1889.] 12°. 14822. a. 7.(1.)

— [Silsilah fārsi] فارسی کی تیسرا کتاب [Silsilah i fārsī. A third Persian course.] pp. 104, lith. ۱۸۸۹ [Lucknow, 1889.] 12°. 14822. a. 7.(2.)

— [Silsilah fārsi] فارسی کی چوتھی کتاب [Silsilah i fārsī. A fourth Persian course.] pp. 72, lith. ۱۸۸۹ [Lucknow, 1889.] 8°. 14822. c. 6.

**RAMMĀL**. See GHULĀM HUSAIN.

**RAMMOHUN ROY**. See RĀMA-MŌHANA RĀYA.

**RĀMPĀL SINGH**, called RĀJĀ. دیوان راجہ [Divān. Poems.] pp. 53, lith. ۱۹۰۴ [Kalakanagar, 1904.] 8°. 14797. f. 1.(1.)

**RĀM-PARSHĀD**, Shāhjahānābādī. کان تاریخ [Kān i ta'rīkh. Hindustani rules for making chronograms, followed by examples in Persian and Hindustani, from 1 to 1331.] pp. 160, lith. ۱۹۱۴ [Agra, 1877.] 8°. 14773. e. 13.(1.)

**RANCHHŌDJĪ AMARJĪ**, *Diwan of Junagarh*. Tārikh-i-Sorāṭh, a history of the provinces of Sorāṭh and Hālār in Kāthiāwād . . . Translated from the Persian [by E. Rehatsek, revised by J. W. Watson, and edited by J. Burgess]. pp. x. 303. *Bombay*, 1882. 12°. 757. bb. 1.

**RĀNDHĪR SINGH**, *Maharaja of Kapurthala*. [Panegyric.] See 'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD, Professor of Hindustani.

**RANJĪT SINGH**, *Maharaja of the Punjab*. [History.] See KANHAIYĀ LĀL.

— — — See SŌHAN LĀL.

**RANJĪT SINGH**, called SHŪR. مثنوی گلستان نشاط معروف بـ قصہ بین بادشاہزادی [Guldastah i nashāt, or Kiśshah i Bīn bādshāh-zādī. A romance in verse.] pp. 32, lith. ۱۸۸۱ [Meerut, 1881.] 8°. 14797. g. 15.(6.)

**RANKING** (GEORGE SPIERS ALEXANDER). [Translation of Muntakhab ul-tavārikh, vol. i.] See 'ABD ul-KĀDIR ibn MULŪK SHĀH.

— [Edit.] See GHIYĀṢ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

— [Translation of Būstān, bk. ii.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

— The Elements of Arabic and Persian Prosody. A short treatise on Persian prosody, together with a translation of the 'Arūz-i-Saifi. pp. 123. *Bombay*, 1885. 8°. 757. b. 44.

— A Primer of Persian. Containing selections for reading and composition, with the elements of syntax. pp. 72. *Oxford*, 1907. 8°. 757. e. 64.

**RAPHAEL** (P.). (جهان نما) [Jahān-numā. A geography, compiled from English works at the request of the Shah.] pp. ii. 228; 1 map, lith. [Tabriz, 1851.] 12°. 14762. a. 1.

**RASCHID-ELDIN**, or **RASCHID-UD-DIN**. See **RASHID ul-Dīn TABĪB**.

**RASHID**. See **MUHAMMAD 'ABD ul-RASHID**.

— See **MUHAMMAD KHAIRĀT 'ALI KHĀN**.

**RASHID ul-Dīn KHĀN**, *Maulavi*. [An essay on the proportion of the highest elevation of the earth's surface to its body.] See **IMĀM ul-Dīn, Lāhaurī**. تصریح الخ [Taṣrīḥ.] pp. 34-36. [1877.] 8°. 14544. d. 22.

**RASHID ul-Dīn TABĪB** (FAZL ULLĀH). Djami el-Tévarikh, histoire générale du monde par Fadl Allah Rashid ed-Din. Tarikh-i Moubarek-i Ghazani, histoire des Mongols. Editée par E. Blochet. Tom. ii. Contenant l'histoire des empereurs mongols successeurs de Tchinkkiz Khagan. (جامع التواریخ) pp. 72, 617; 16 plates. 1911. See **GIBB** (E. J. W.). "E. J. W. Gibb Memorial" Series. vol. xviii. 2. 1905, etc. 8°. 14005. g. 18.

— Histoire des Mongols de la Perse, [Jāmī' ul-tavārikh,] écrite en persan par Raschid-Eldin, publiée, traduite en français, accompagnée de notes et d'un mémoire sur la vie et les ouvrages de l'auteur par M. Quatremère. (جامع التواریخ) tom. 1. 1836. See **ACADEMIES**, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale*. Collection Orientale, etc. 1836, etc. Fol. 756. 1. 1.

— Introduction à l'Histoire des Mongols de Fadl Allah Rashid ed-Din par E. Blochet. 1910. 8°. See **BLOCHET** (E.). 14005. g. 12.

— Description de la Chine sous le règne de la dynastie mongole traduite du persan de Rachid-eddin et accompagnée de notes par M. J. Klaproth. pp. 52. Paris, 1833. 8°. 757. e. 3.

— Vollstaendige Uebersicht der aeltesten Tuerkischen, Tatarischen und Mogholischen Voelkerstaemme nach Raschid-ud-din's Vorgange bearbeitet von F. von Erdmann. 1841. 8°. See **ERDMANN** (F. von). 757. h. 18.

**RASHID ul-Dīn TABĪB** (FAZL ULLĀH) (continued). Extrait de l'Histoire des Mongols de Raschid-Eldin, publiée par M. Quatremère. Texte persan. À l'usage des élèves de l'École . . . des Langues Orientales Vivantes. pp. 135-172. Paris, 1844. 8°. 14003. i. 8.

— Extrait de l'Histoire des Mongols de Raschid-Eldin, publiée par M. Quatremère. (Texte persan.) 1844. See **ACADEMIES**, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*. Chrestomathie Persane, etc. tom. 1. 1847-53. 8°. 14003. i. 3.(3.)

— Extraits de l'Histoire des Mongols, etc. 1847. See **ACADEMIES**, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*. Chrestomathie Persane, etc. tom. 1. 1847-53. 8°. 14003. i. 3.(4.)

— من كتاب تاريخ غازانى الخ [Extracts from the Ta'rikh i Ghāzānī, i.e. pt. i. of Jāmī' ultavārikh.] See **DORN** (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 131-153. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

— Сборникъ Лѣтописей. Исторія Монголовъ, сочиненіе Рашидъ-Эддина. Введеніе: о турецкихъ и монгольскихъ племенахъ. Переводъ съ персидскаго, съ введеніемъ и примѣчаніями, И. Н. Березина. [Jāmī' ul-tavārikh. Edited with Russian translation by I. N. Berezin.] (Труды восточного отдѣленія Императорскаго Археологическаго Общества, vol. 5, 7, 13, 15.) 4 pts. Санктпетербургъ, 1858-1888. 8°. Ac. 5584/12.

**RASHID VATVĀT**. See **MUHAMMAD ibn 'ABD ul-JALĪL**.

**RASHIDĪ**. See **RASHID ul-Dīn TABĪB**.

**RASHIDĪ** ('Atā ULLĀH). See 'Atā ULLĀH RASHIDĪ.

**RĀSTĀR**. See **DĀDĀR ibn DĀDUKHT**.

**RASVĀ**. See **AHMAD ḤASAN**.

— See **HARA-LĀLA**.

**RATAN SINGH**, *Munshī*. [Edit.] See **MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀHJAHĀN**.

**RATAN SINGH**, called ZAKHMĪ. [Commentary on *Gul i kushtī*.] See **NĀJĀT** ('ABD ul-'ĀL).

**RATANSHĀH KÖYĀJĪ.** [Edit. of Matriculation papers, with answers.] *See ACADEMIES, etc.—Bombay.—University of Bombay.*

**RAUNĀK.** *See MUHAMMAD 'UŠMĀN, called RAUNĀK.*

**RAUSHAN 'ALĪ.** [Edit.] *See MŌTĪ LĀL.*

**RAUSHAN 'ALĪ,** *Faiżābādī.* [For Miṣdāk ul-ramal, partly based on R. 'A.'s teachings:] *See MUHAMMAD 'ĀTĀ'Ī.*

— زبدة الرمل [Zubdat ul-ramal and Zubdah i Raushan. Tracts on geomancy.] pp. 55, 25. *See RAMAL.* مجموعه رسائل رمل [Majmū'ah i rasā'il i ramal. (3) & (5).] [1881.] 8°.

14770. e. 2.

— [Another copy.] 14770. e. 3.(2.)

— سراج الرمل [Sirāj ul-ramal. A treatise on geomancy.] pp. 96, *lith.* 1876 [Lucknow, 1876.] 8°.

14837. g. 9.(2.)

— سراج الرمل [Sirāj ul-ramal. Second edition.] pp. 97, *lith.* 1891 [Cawnpore, 1891.] 8°.

14770. e. 5.(3.)

**RAUSHAN 'ALĪ,** *Jaunpūrī.* [Translation of Khulāsat ul-hisāb, with commentary.] *See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).*

— قواعد فارسی Quwaidi-Farsee, or Rules on Persian grammar. Second edition. pp. 51. *Calcutta, 1828.* 8°.

14762. b. 3.(4.)

— (قواعد فارسی) [Kavā'id i fārsī.] pp. 62. 1841 [Calcutta, 1833.] 8°.

14820. d. 3.

— قواعد فارسی [Kavā'id i fārsī.] pp. 20, *lith.* 1875 [Lucknow, 1875.] 8°.

14837. g. 9.(9.)

— تمام شد رساله تخفیف همزة و اعلال و ادغام [Risālah i takhfif i hamzah u i'lāl u idghām. An essay on permutations of letters in Arabic etymology.] pp. 50. [Calcutta, 1803?] 8°.

14820. c. 2.

— تعلیلات [Ta'lilāt,] or A treatise concerning the permutations of letters in the Arabic language. Translated from the Persian by R. Tytler. pp. ii. 82. *Calcutta, 1810.* 8°.

622. h. 14.

— [Another copy.] 622. h. 15.

— [Another copy.] 66. b. 13.

**RAUSHAN i CHIRĀGH i DIHLĪ.** *See MAHMŪD (NAṢIR ul-DĪN).*

**RAUZAH.** [Rauzat ul-'ibrat. Moral and religious maxims and traditions.] *See MAJMŪ'AH.* مجموعه رسائل [Majmū'ah i rasā'il. (2).] [1883.] 8°.

14712. e. 13.(1.)

**RĀVANDĪ.** *See MUHAMMAD ibn 'ALĪ (NAJM ul-DĪN ABU BAKR).*

**RAVERTY (HENRY GEORGE).** [Translation of Tabakāt i nāṣirī.] *See 'UŠMĀN ibn SIBĀJ ul-DĪN.*

**RĀZĪ.** *See AMĪN AHMAD.*

— See ḤUSAIN ibn 'ALĪ (ABU 'l-FUTŪH).

— See MUHAMMAD ibn KAIS.

— See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (KŪTB ul-DĪN).

— See MUHAMMAD ibn 'UMAR.

— See MUHAMMAD ZAKARIYYĀ.

— See NAṢIB ul-DĪN.

**RAZZĀK-BAKHSH, Sayyid.** [Guldastah i jinān, Urdu commentary on Gulistān.] *See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Gulistān.*

**REDSHOUSE (SIR JAMES WILLIAM).** [Translation of Maṣnavī.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.*

— [Translation of Shah's Diary.] *See NAṢIR ul-DĪN, Shah of Persia.*

**REEYASALLY.** *See RIYĀZ 'ALĪ.*

**REGIA UNIVERSITÀ DI TORINO.** *See ACADEMIES, etc.—Turin.*

**REHATSEK (EDWARD).** [Translation from Muntakhab ul-tavārikh.] *See 'ABD ul-KĀDİR ibn MULŪK SHĀH.*

— [Edit.] *See AKBAR, Emperor of Hindustan.*

— [Translations from Maḥbūb ul-kulūb.] *See BARKHVURDĀR ibn MAHMŪD.*

— [Translation of Rauzat ul-ṣafā.] *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

— [Translation of Ta'rīkh i Sōraṭh.] *See RĀNCHHŌDJĪ AMARJĪ.*

**REHATSEK** (EDWARD) (*continued*). Catalogue of the Arabic, Hindostani, Persian, and Turkish MSS. in the Mulla Firuz Library. 1873. 8°. *See BOMBAY, City of.* 757. e. 54.

**REHMUT KHAN**, *Hafiz*. *See HĀFIẓ RAHMAT KHĀN*.

**REINAUD** (JOSEPH TOUSSAINT). Fragments Arabes et Persans inédits relatifs à l'Inde, antérieurement au XI<sup>e</sup> siècle de l'ère chrétienne. (Extrait du Journal Asiatique.) pp. xxxv. 227. *Paris*, 1845. 8°. 14555. b. 3.

— Notices des Ouvrages Arabes, Persans, Turcs et Français, imprimés à Constantinople. (Extrait du Bulletin Universal des Sciences.) pp. 18. [Paris, 1831.] 8°. 14598. c. 18.(1.)

**RESCHIDEDDIN WATWAT**. *See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-JALĪL*.

**REVISKY**, or **REVIZKY**, *Baron*. *See REWICZKI*.

**REWICZKI** (CARL EMERICH ALEXANDRE DE), *Count*. [Specimen Poeseos Persicæ, edit. and translation of 16 odes of Hāfiẓ.] *See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī*.

— Fragmente über die Litteraturgeschichte der Perser nach dem Lateinischen des Baron Rewitzki ... Mit Anmerkungen und dem Leben des persischen Dichters Saadi. Von J. Friedel. pp. 273. *Wien*, 1783. 8°. 757. bb. 14.

**REYNOLDS** (JAMES). [Translation of Kitāb i Yamīnī.] *See MUHAMMAD 'UTBĪ*.

**RHASIS** (D.). Analecta (une collection de sentences, proverbes et extraits de poésie en arabe, persan et turc ainsi que de pensées et proverbes analogues en grec et en français). pp. 84. *Constantinople*, 1889. 8°. 14003. h. 26.

**RICE** (CECIL ARTHUR SPRING). [Translation of Vālih u Sultān.] *See SHAMS ul-DĪN FAKĪR*.

**RICHARDSON** (JOHN). [Translation, etc., of Odes of Hāfiẓ.] *See MUHAMMAD HĀFIẓ, Shīrāzī*.

**RIEU** (CHARLES). Catalogue of the Persian Manuscripts in the British Museum. 1879-83. Fol. *See ACADEMIES, etc.—London.—British Museum*. Cir. 34. b.

— Supplement to the Catalogue of the Persian Manuscripts, etc. 1895. Fol. *See ACADEMIES, etc.—London.—British Museum*. Cir. 34. b.

**RIF'AT**. *See 'ABBĀS KHĀN, called RIF'AT*.

**RIPON**, *Marquis of*. *See ROBINSON*.

**RITTENHOUSE** (JESSIE B.). [Edit.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt*.

**RIYĀZ**. [Riyāz ul-adviyah, a dictionary of simple and compound medicaments.] *See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN)*. [الغاظ الادوية الح.] [Alfāz ul-adviyah, etc.] [1886.] 8°. 14753. d. 10.(2.)

**RIYĀZ**, *Hamadānī*. [Two anecdotes.] *See ARABIAN NIGHTS*. [منتخب از الف لیله و الف لیل [Muntakhab az Alf lailah.] [1863.] 8°. 14807. a. 3.(3.)

**RIYĀZ 'ALĪ**, *Maulavī*. [Riyāz i rizvān, commentary on Gulistān.] *See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Gulistān*.

**RIYĀZ ul-ḤASAN**, *Sayyid*. [اشاعة الجمعة في البلاد والقرى [Ishā'at ul-jum'ah. A tract on the observance of Friday as the Moslem Sabbath. With marginal notes.] pp. 16, *lith.* ١٤٢٤ [Cawnpore, 1877.] 8°. 14718. f. 4.(5.)

**RIZĀ**, *Mirzā*. [Translation of Ta'rīkh i mukhtaṣar i Nāpuliyān.] *See NAPOLEON I*.

**RIZĀ**, *Mullā, Hamadānī*. *See MUHAMMAD RIZĀ*.

**RIZĀ** (FEYLESOUF). *See RIZĀ TAUFĪK*.

**RIZĀ ul-DĪN ABU 'l-KHAIR**. *See MUHAMMAD 'ABD ul-MAJĪD*.

**RIZĀ ḪASAN**, *Ju'farī*. [Mujarrabāt i Rizā'i. An account of simple and compound medicaments.] pp. 69, *lith.* ١٤٧٨ [Cawnpore, 1868.] 8°. 14837. g. 2.(1.)

— [Mujarrabāt i Rizā'i.] pp. 69, *lith.* ١٤٧٨ [Cawnpore, 1871.] 8°. 14837. g. 6.(4.)

**RIZĀ ḪASAN KHĀN**, *Lakhnavī*. [انموذج الكمال الح.] Un Moozuj ul Kumal; or A Specimen of Sciences, relating to the beauties of the most difficult poetry of the Arabic and Persian languages. Composed [in Arabic] by Moulvee Ruza Hussun Khawn, Bahadoor. [Followed by select Persian poems of 'Abd ul-Razzāk Ḫusainī Ṣifāhāni.] pp. xvi. 516. *Calcutta*, 1849. 8°. 14597. d. 27.

*Imperfect: wanting pp. 181-184, 321-328. Pp. 178-176 and 241-248 are in duplicate, the last-named being bound in in place of pp. 321-328.*

**RIZĀ KHĀN**, called AFSHĀR. پارسی نگارش [Parvaz i nigārīsh i pārsī]. A handbook on the writing and reading of early Persian, with marginal glosses explained in Arabic or modern Persian.] pp. 119, 7. اسلامبول [Constantinople, 1883.] 8°. 14822. c. 21.

**RIZĀ KULĪ KHĀN**, called HIDĀYAT and LĀLĀ-BĀSHĪ. [Edit.] See AHMAD (ABU 'l-NAJM), called MINŪCHIHRĪ.

— [Edit.] See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR.

— [Edit.] See MUHAMMAD SĀLIH, Isfahānī.

— اجمل التواریخ [Ajmal ul-tavārīkh. The chronology of the dynasties and kings of Persia from the earliest times down to the reign of Nāṣir ul-Dīn Shāh.] pp. 162, lith. تبریز [Tabriz, 1866.] 8°. 14773. b. 3.

— فرهنگ انجمن آرای ناصری [Farhang i anjuman i ārā'i i Nāsirī. A glossary to the Persian poets.] ff. 421; 1 plate, lith. طهران [Teheran, 1871.] Fol. 14815. i. 6.

— کتاب گلستان ام الخ [Gulistān i Iram, or Baktāsh-nāmah. A masnawī poem on the loves of Rābi'ah and Baktāsh. Illustrated.] pp. 206, lith. تبریز [Teheran, 1854.] 12°. 14807. a. 3.(4)

— تذکرہ موسوم به مجمع الفصحاء [Majma' ul-fuṣḥā. Biographical notices of poets with specimens of their works.] 2 vols. طهران [Teheran, 1878.] Fol. 14779. k. 22.

— هذا كتاب مظاہر الانوار فى مناقب الانتماء الاطهار [Mazāhir ul-anvār fi manākib il-a'immat il-āthār. A life of 'Ali and the Imāms.] pp. 475, lith. تبریز [Tabriz, 1863.] Fol. 14779. k. 11.

— جلد اول (دهم) تاریخ روضة الصفا [Ta'rīkh i rauzat ul-ṣafā. A general history from the Creation, by Mīr Khvānd, in 7 books. Edited and brought down to his own time, in 3 additional books, by Rizā Kulī Khān.] [1853-56.] Fol. See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH. 14773. k. 5.

— Relation de l'Ambassade au Kharezm (Khiva) de Riza Qouly Khan, publié, traduit et annoté par C. Schefer. (Publications de l'École

Spéciale des Langues Orientales Vivantes. i. série, vol. iv.) 2 vols. Paris, 1876-79. 8°.

14003. i. 10.

Vol. 1, containing the Persian text, was printed at Bulak.

— این کتابات ... تذکرة موسوم بربیاض العارفین الخ [Riyāz ul-ārifin. Notices of Sufic poets, scholars, and divines, with introduction on Sufism. Edited by the author's grandson Mahdī Kulī ibn 'Ali Kulī.] pp. xvi. 368, lith. طهران [Teheran, 1888.] 8°. 14779. g. 7.

**RIZĀ TAUFIK**. Étude sur la Religion des Hourouffis. See HUART (C.). Textes Persans, etc. 1909. 8°. ["E. J. W. Gibb Memorial" Series, vol. 9.] 14005. g. 9.

**RIZK ULLĀH FATHĪ 'AZZŪN**. [Edit.] See ZIYĀ ul-Dīn, Nakhshabī.

**RIZVĀNĪ**. See AHMAD SHĀH (ABU 'l-ṢAFĀ).

**ROBERTS (HILDA)**. [Illustrations to Persian Tales.] See LORIMER (D. L. R.) and (E. O.).

**ROBERTSON (WILLIAM TULLOH)**. [Translation from Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.

**ROBINET (JEAN BAPTISTE RENÉ)**. [Translation of "A Code of Gentoo Laws."] See VIVĀDĀRNĀVA-SĒTU.

**ROBINSON (GEORGE FREDERICK SAMUEL)**, Marquis of Ripon. [Panegyric.] See SOHRĀBĪ KŪVARJĪ JIVĀJĪ TĀSKĀR.

**ROBINSON (SAMUEL)**. [Analysis and specimen translations of Yūsuf u Zulaikhā.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.

— [Translation of Bacher's Memoir of Nizāmī.] See ILYĀS ibn YŪSUF.

— [Translations from Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẒ, Shīrāzī.

— [Translations from Būstān and Gulistān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DĪ.—Būstān and Gulistān.

— Persian Poetry for English Readers : being specimens of six of the greatest classical poets of Persia : Ferdusī, Nizāmī, Sādī, Jelāl-ad-dīn Rūmī, Ḥāfiẓ, and Jāmī, with biographical notices and

notes. pp. xvi. 646. *Privately printed*: Glasgow, 1883. 8°. 757. b. 33.

— — — [Another copy.] 757. b. 33.\*

— Sketch of the Life and Writings of Ferdoosee. pp. 56. Manchester, 1823. 8°. 757. bb. 28.

— — — pp. ii. 126. London & Manchester, 1876. 16°. 757. a. 8.(4.)

**ROBINSON (THOMAS), D.D.**, *Master of the Temple*. [Persian translation of parts of Bible.] See BIBLE.—*Old Testament*.

**ROBINSON (THOMAS HEATH)**. [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**RODGERS (CHARLES J.)**. Catalogue of the Coins in the Government Museum, Lahore. 1891. 4°. See LAHORE. 7755. e. 4.

— Catalogue of the Coins collected by C. J. Rodgers, and purchased by the Panjāb Government. [By C. J. Rodgers.] *Calcutta*, 1894-95. 8°. See LAHORE. 757. g. 58.

— Catalogue of the Coins of the Indian Museum. 1893-96. 8°. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.—*Indian Museum*. 757. g. 56.

— Coin-collecting in Northern India. pp. vi. 135, iii. iv.; 6 plates. *Allahabad*, 1894. 8°. 7756. dd. 21.

— Couplets on Coins of Kings after the Time of Jahāngīr. (From the Journal, Asiatic Society of Bengal. Vol. 57.) [*Calcutta*, 1888.] 8°. 757. g. 51.(2.)

— Couplets or 'Baits' on the Coins of Shāh Núru-d-dín Jahāngīr, the son of Akbar. (From the Journal, Asiatic Society of Bengal. Vol. 57.) [*Calcutta*, 1888.] 8°. 757. g. 51.(1.)

**ROE (GEORGE)**. [Notes on Kaśidah of "Abdū Yazdī."] See 'ABDŪ, Yazdī.

— [Verse-translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ROEBUCK (THOMAS)**. [Edit.] See MUHAMMAD HUSAIN ibn KHALAF.

— A Collection of Proverbs, and Proverbial Phrases in the Persian and Hindooostanee Lan-

guages. [Commenced by W. Hunter.] Compiled and translated chiefly by . . . T. Roebuck. [Edited with additions by H. H. Wilson.] pp. xxxi. 397. *Calcutta*, 1824. 8°. 757. h. 10.

**ROGERS (ALEXANDER)**. [Edit. and verse-translation of Yūsuf u Zulaikhā.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMĀD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikhā*.

— [Translation of Fathī 'Alī's plays:] See FATHI 'ALI, *Akhund-zādah*.

— [Translation of Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— [Translation of Jahāngīr's Memoirs.] See JAHĀNGĪR.

— [Edit.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (Mušarrif ul-Dīn), called SA'DI.—*Būstān*.

— [Verse-translation of 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

— Persian Anthology; being selections from the Gulistān of Sādi, the Rubaiyāt of Hāfiẓ, and the Anwār-i-Suheili. Rendered into English verse from the original. pp. 47. London, 1889. 12°. 757. bb. 25.(2.)

**ROHILLAS**. [History.] See HAMILTON (C.).

**ROLFE (FREDERICK WILLIAM SERAFÍNO AUSTIN LEWIS MARY), Baron Corvo**. [Translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ROME, City of**.—*Biblioteca Casanatense*. Catalogo dei Codici Arabi, Persiani e Turchi della Biblioteca Casanatense per L. Bonelli. 1892. See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc. fasc. 5. 1878-92. 8°. 11903. g. 37.

— *Biblioteca Nazionale Centrale Vittorio Emanuele di Roma*. Catalogo dei Codici Siriaci, Arabi, Turchi e Persiani della Biblioteca Vittorio Emanuele per I. Guidi. 1878. See CATALOGUES. Cataloghi dei Codici Orientali di alcune Biblioteche, etc. fasc. 1. 1878-92. 8°. 11903. g. 37.

**RONKEL (PH. S. VAN)**. De Roman van Amir Hamza. [Critical studies on the tale and its various oriental versions.] pp. viii. 254. Leiden, 1895. 8°. 761. f. 29.

**ROSE** (HORACE ARTHUR). [Edit. with translation of letters of Jahān-ārā.] See JAHĀN-ĀRĀ.

**ROSE** (ROBERT T.). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ROSE GARDEN.** The Rose Garden Series. London & Edinburgh, 1913, etc. 8°. 757. gg. 19-20.

**ROSEN** (FRIEDRICH), the Younger. Modern Persian Colloquial Grammar, etc. pp. xiv. 400. London, Leiden printed, 1898. 8°. 12906. de. 15.

**ROSEN** (GEORG), Prussian Consul at Jerusalem. [Translation of Maṣnavī.] See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

— Elementa Persica, etc. حکایات پارسی id est narrationes persicæ. Ex libro manuscripto edidit, glossario explanavit, grammaticæ brevem adumbrationem præmisit G. R.) pp. xix. 197. Berolini, 1843. 8°. 757. b. 1.

**ROSEN** (VICTOR), Baron. See SALEMANN (C.) and ROSEN (V.). Indices . . . codicum manu scriptorum, etc. 1888. 8°. 14598. e. 10.

— Les Manuscrits Persans de l'Institut des Langues Orientales. pp. iv. 369; 3 plates. 1886. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Uchebnoe Otdelenie Vostochnikh Yazuikov. Collections Scientifiques, etc.* III. 1877, etc. 8°. 14598. d. 8.

**ROSENBERG** (FRÉDÉRIC). [Edit. and translation of Zarātusht-nāmah.] See ZARTUSHT ibn Bahrām.

— Notices de Littérature Parsie. I., II. (I. Deux masnavis d'Anōshērwān ben Marzbān de Kermān. II. Analyse du 11<sup>e</sup> volume du Recueil des Rivāyat̄s de Dārāb Hormazdyār.) pp. 74. St. Pétersbourg, 1909. 8°. 761. e. 60.

**ROSEN MUELLER** (ERNST FRIEDRICH CARL). De Versione Pentateuchi Persica Commentatio, etc. pp. 54. Lipsiae, [1813.] 4°. T. 944. (12.)

**ROSENZWEIG** (V. VON). See ROSENZWEIG-SCHWANNAU.

**ROSENZWEIG-SCHWANNAU** (VINCENZ VON). [Edit. and translation of poems from Jāmī's Dīvān.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Dīvān*.

**ROSENZWEIG-SCHWANNAU** (VINCENZ VON) (continued). [Edit., with translation and notes, of Yūsuf u Zulaikha.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikha*.

— [Select translations from the Maṣnavī.] See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

— [Edit. and verse-translation of Dīvān of Hāfiẓ.] See MUḤAMMAD ḤAFIZ, Shīrāzī.

— Perlen Persischer Dichtkunst auf den Faden deutscher Redekunst gefasst von V. von Rosenzweig-Schwanau. Aus dem literarischen Nachlasse desselben gesammelt und von der K. u K. Orientalischen Academie . . . herausgegeben. pp. 16. Wien, 1876. 8°. 757. e. 67.

**ROSHAN ALI**, or **ROSHUN ULEE**. See RAUSHAN 'ALI.

**ROSS** (ALICE). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ROSS** (SIR EDWARD CHARLES), C.S.I. [Translation of the Story of Yūsuf Shāh Sarrāj.] See FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

**ROSS** (SIR EDWARD DENISON). [Panegyric.] See AḤMAD ULLĀH, called MUNĪR.

— [Edit.] See ABU TURĀB VALĪ.

— — — See AMĪN AḤMAD, Rāzī.

— — — See BAIRAM KHĀN.

— — — See BANKIPORE.

— [Introduction to Catalogue of Calcutta Madrasah.] See CALCUTTA.—*Madrasah*.

— [Edit.] See INDIA.—*Archaeological Survey*.

— [Preface to Calendar of Persian Correspondence.] See INDIA.—*Imperial Record Department*.

— [Edit., with translation, of part of life of Ismā'il Šāfāvī.] See ISMĀ'IL SHĀH I.

— [Translation of Ta'rīkh i Rashidī.] See MUḤAMMAD HAIDAR, Dughlāt.

— [Preface to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**ROSS** (*Sir EDWARD DENISON*) (*continued*). Catalogue of two collections of Persian and Arabic Manuscripts preserved in the India Office Library. By E. D. Ross . . . and E. G. Browne. 1902. 8°. *See ENGLAND.—India Office.* 15000. a.

**ROSS** (*JAMES*), *of the East India Company's Civil Service.* [Translation of *Gulistān*, etc.] *See Muṣliḥ ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn)*, called Sa'īdī.—*Gulistān*.

**ROUSSEAU** (*SAMUEL*). [Edit.] *See Muḥammad Ḥāfiẓ, Shirāzī*.

— The Flowers of Persian Literature, containing extracts from the most celebrated authors in prose and verse, with a translation into English . . . To which is prefixed an essay on the language and literature of Persia. pp. xxii. 222. [London,] 1801. 4°. 63. h. 6.

**ROWLANDSON** (*MICHAEL JOHN*), *Lieut.* An Analysis of Arabic Quotations which occur in the *Gulistan* of Muslih-ud-deen Sheikh Sadi . . . accompanied by a free translation : to which are added [as pt. ii.] Persian Illustrations of the same and remarks on Arabic grammar, both in the English and Persian languages, the latter being extracts from the *Muntakhib al-ṣarf* (منتخب الصرف) of Moulevy Syed Ameer Hyder . . . For the use of the College of Fort St. George. pp. iv. 139, 50. *Madras*, 1828. 4°. 757. h. 37.

— Rudiments of Natural Philosophy. Compiled and translated by . . . M. J. Rowlandson. *رساله فی خواص الاجرام و فنون علم الماجنیق* (رساله فی خواص الاجرام و فنون علم الماجنیق) [Madras, 1833.] 8°. 14766. b. 1.

**ROYAL ASIATIC SOCIETY OF GREAT BRITAIN AND IRELAND.** *See ACADEMIES, etc.—London.*

**RŪDAGĪ.** [*Predecessors and Contemporaries.*] *See ETHÉ (H.).*

**RUECKERT** (*FRIEDRICH*). [Verse-translations from *Jāmī*.] *See 'Abd ul-Rāhman ibn Aḥmad*, called *Jāmī*.—*Selections*.

— ["Grammatik, Poetik und Rhetorik der Persen," translation of *Haft Kulzum* vii.] *See Ḥaidar Khān (Ghāzī ul-Dīn).*

**RUECKERT** (*FRIEDRICH*) (*continued*). [Translation of *Shāh-nāmah*.] *See Ḥasan (Abū 'l-Kāsim)*, called *Firdausī*.

— [Translations from *Sa'īdī*.] *See Muṣliḥ ibn 'Abd Ullāh (MUSHARRIF ul-Dīn)*, called *Sa'īdī*.—*Selections*.

— — — *Būstān*.

— — — *Dīvān*.

**RUGARLI** (*VITTORIO*). ["Il Libro di Ghershasp," translation of *Garshasp-nāmah*.] *See [Accessions] 'Alī ibn Aḥmad (Abū 'l-Ḥasan)*, called *Asadī*.

— ["La Gazzella di Berzu" and "Suse la Cantatrice," translations from *Barzū-nāmah*.] *See Barzū*.

— ["Kuk il Montanaro," translation of anonymous epic poem appended to *Shāh-nāmah*.] *See Ḥasan (Abū 'l-Kāsim)*, called *Firdausī*.

— — — *See [Accessions] Ḥasan (Abū 'l-Kāsim)*, called *Firdausī*.

— — — [Translations from 'Umar Khayyām.] *See 'Umar Khayyām.—Rubā'iyyāt*.

**RŪH ULLĀH SHĀH.** *See Ḥusain 'Alī*, called *Sarshār*, etc.

**RUKN ul-Dīn**, *Purhārsunkī*. *See Muḥammad Rukn ul-Dīn*.

**RUKN ul-Dīn** ibn 'Abd ul-Ḳuddūs. [Edit.] *See 'Abd ul-Ḳuddūs ibn Ismā'īl*.

**RŪMĪ.** *See Muḥammad ibn Muḥammad (Jalāl ul-Dīn), Rūmī.*

**RUMŪZĀT.** [Rumūzāt ul-hakikat. A mystic tract.] *See GANJINAH.* كجینه [Ganjinah i 'irsān.] pp. 39-50. [1877.] 8°. 14797. h. 51(1.)

— — — [Rumūzāt ul-hakikat.] *See Muḥammad Zardār Khān.* زهر را حق الخ [Rahbar i rāh i hakik.] pp. 177-87. [1877.] 8°. 14119. e. 28.

**RUOSHUN ULEE.** *See RAUSHAN 'Alī*.

**RŪPA-NĀRĀYANA.** شش جهت [Shash jihat. 6 stories, all obtained from the same text (1) by reading it in the usual way, and (2) by reading

downwards the first and last word of every line and three other columns, all printed in larger type.] pp. 8, *lith.* [Delhi, 1855.] Fol.

14837. i. 1.(1.)

**RUSTAM.** انشای رستمی [Inshā i Rustamī. 48 model letters.] See KHALĪFAH SHĀH MUHAMMAD. مجموعه. انشای خلیفہ الخ [Inshā i Khalīfah.] pp. 58-81. [1895.] 8°. 14807. f. 6.(3.)

**RUSTAM ibn BAHRĀM**, called SURŪSH TAFTI. [Edit.] See BAHMAN.

— — — See BAHRĀM ibn FARHĀD ibn ISFANDIYĀR.

— — — See DABISTĀN.

— — — See FARĀMURZ.

**RUSTAM ibn KAI-KUBĀD.** [Edit.] See FIRŪZ ibn KĀ'ŪS.

**RUSTAMJĪ ĀDALJĪ MEHETĀ.** A Glossary of Words occurring in the Gulistan of Saadi, chapter viii., with the correct pronunciation [*sic*] of each word in English. pp. 59, *lith.* Bombay, 1886. 4°. 757. f. 29.(1.)

**RUSVĀ.** See AHMAD ḤASAN, called RUSVĀ.

— — — See HARA-LĀLA.

**RUTLEDGE (JANETTE COOPER).** [Edit. of Rubā'iyyāt of 'Umar Khayyām with commentary.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**RUZA HUSSAN KHAWN.** See RIZĀ ḤASAN KHĀN.

**RŪZBAHĀN ibn ABI NASR,** *Baklī.* [Translation of Kitāb ul-tavāsīn.] See ḪUSAIN ibn MANSŪR, called ḤALLĀJ.

**RŪZ-NĀMAH.** نقل از روز نامه غیبی رویای صادق [A story of a dream, dealing with questions of moral conduct and God's rule, extracted from a work called Rūz-nāmah i Ghaibī.] pp. 50. سانک پطربورغ [St. Petersburg,] 1903. 8°. 14770. g. 1.

**RYER (ANDRÉ DU).** See DU RYER.

**SAAD, el Werawiny.** See SA'D ul-DIN, VARĀVĪNĪ.

**SA'ĀDAH.** سعادت نامه [Sa'ādat-nāmah. 73 maxims in verse.] See LUKMĀN. صد پند الخ [Ṣad pand.] pp. 19-24. [1839.] 8°. 14837. g. 1.(1.)

**SA'ĀDAH (continued).** سعادت نامه [Sa'ādat-nāmah.] See MAJMŪ'AH. مجموعه الخ [Majmū'ah.] [1873.] 8°. 14837. g. 8.(6.)

**SA'ĀDAT KHĀN** (BURHĀN UL-MULK), Governor of Oudh. [Life.] See GHULĀM 'ALĪ ibn SAYYID MUHAMMAD AKMAL KHĀN.

**SA'ĀDAT YĀR KHĀN**, of Bareilly. Memoirs of Hafis Ruhmut Khan surnamed Hafis ool Mook Chief of the Rohillas. By his grand-son Nuwab Sadut Yar Khan of Bareilly. ذکر حافظ رحمت خان (pp. 221, *lith.* Agra, 1836. 8°. 14779. b. 2.

**SAADI, or SAADY.** See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH.

**ṢABĀ.** See FATH 'ALĪ KHĀN.

— — — See MUHAMMAD MUZZAFFAR ḤUSAIN.

— — — See MUHAMMAD ṢĀBIR ḤUSAIN.

**SABAQTAGÍN**, Amir of Ghazna. See SUBUKTIGÍN.

**ṢABĀT.** See AMĪN AHMAD SHĀH.

— — — See MU'İN UL-DĪN, called ṢABĀT.

**ṢĀBIR.** See GHULĀM ḤAZRAT.

— — — See MAKHDŪM 'ALĪ AHMAD.

**ṢĀBIT.** See JAYA-GŌPĀLA.

**ṢABŪRĪ.** بزم وصال [Bazm i visāl. A metrical history of the author's journey from Persia to India, and of his exploits in the latter.] pp. 229, *lith.* لکھنؤ ۱۸۷۳ [Lucknow, 1873.] 8°. 14797. e. 6.

**SACHAU (CARL EDUARD).** [For the Catalogue of the Persian, Turkish, Hindustani and Pushtu MSS. in the Bodleian Library begun by C. E. S. :] See ACADEMIES, etc.—Oxford.

**SACY (A. I. S. DE).** See SILVESTRE DE SACY.

**SA'D, Varāvīnī.** See SA'D ul-DIN, VARĀVĪNĪ.

**ṢAD DAR.** Sad Dar, or the Hundred Subjects. [The prose version. Translated by E. W. West.] See WEST (E. W.). Pahlavi Texts, etc. pp. xxxvi.-xlv., 253-361. 1885. 8°. 2006. e. (vol. 24.)

— — — [For the metrical Ṣad dar of Irān-shāh :] See IRĀN-SHĀH ibn MALIK-SHĀH.

**ṢA'D ul-DĪN, Jalālābādī.** تنوب الرؤى في حال الوالدين [Tanbīr ul-'ain. A treatise on the parentage of the Prophet Muhammad.] pp. 130, *lith.* دہلی ۱۸۹۰-۹۱ [Delhi, 1890-91.] 8°. 14712. d. 4.(2.)

**SA'D ul-DIN**, *Taftazani*. See **MAS'UD ibn 'UMAR**.

**SA'D ul-DIN**, *Varavini*. [For the Marzubān-nāmah in the version of Sa'd ul-Dīn:] See **MARZUBĀN ibn RUSTAM**.

**SA'D ul-DIN MAHMUD**, *Shabistari*. See **MAHMUD ibn 'ABD ul-KARIM**.

**SA'D ULLAH**, *Mufti*. See **MUHAMMAD SA'D ULLAH**.

**SA'D ULLAH**, called Āshuftah. See **MUHAMMAD SA'D ULLAH**, called Āshuftah.

**SADĀ-SUKHA LĀLA**, *Munshi*. [For glossary to S. L.'s Guldastah i akhlāk:] See **MUHAMMAD SHIR KHĀN**.

**SADAY**, or **SÄDEE**. See **MUŠLIH ibn 'ABD ULLAH** (**MUSHARRIF ul-DIN**), called **SA'DI**.

**SADHŪ RAM**, called *FITNAH*. استت تیس اوئار [Astut i tis autār. A hymn on Vishnu's 23 incarnations.] pp. 16, *lith.* گورکپور [Gorakhpur, 1890.] 8°. 14797. d. 15.(6.)

**SA'DI**, *Shirazi*. See **MUŠLIH ibn 'ABD ULLAH** (**MUSHARRIF ul-DIN**), called **SA'DI**.

**SADID ul-DIN**, *Kashghari*. جمع مسائل ضروریه متبرکه [Munyat ul-mušalli. An Arabic Ḥanafī manual of devotions. Edited with Persian interlinear translation and Arabic notes by Sayyid Ahmad.] pp. 152, *lith.* [Ludhiana, 1876.] 8°. 14519. d. 17.(3.)

كتاب محشى به حواسی مستعملی المسماة به منية المصلى [Munyat ul-mušalli. The *mushāfi* of Naṣr Ullāh Khān. With Persian glosses, etc. Followed by Risālah i kaṣā i 'umari, a Persian work on prayer by Ghulām Rasūl.] pp. 96, *lith.* لاہور [Lahore, 1876.] 8°. 14527. b. 18.(2.)

— [تحفة المصلين] [Munyat ul-mušalli. Rendered from the Arabic into Persian, under the title *Tulifat ul-mušallin*, by 'Abd ul-'Alīm Muḥī. Naṣr Ullāh Khān. With marginal notes, mostly by Ahmad 'Alī Chiriakotī.] pp. 120, *lith.* کانپور [Cawnpore, 1882.] 8°. 14718. f. 6.

— منية المصلى فارسى [Munyat ul-mušalli. Translated by Muḥī. Naṣr Ullāh Khān.] pp. 80, *lith.* لاہور [Lahore, 1882.] 8°. 14712. e. 1.(3.)

— منية المصلى مع ترجمة فارسى وافغانى [Munyat ul-mušalli. With Persian and Pushtu interlinear

translations, and Arabic marginal notes.] pp. 244, *lith.* دھلی [Delhi, 1888.] 8°. 14519. e. 25.

— [Munyat ul-mušalli. With Persian and Pushtu interlinear translations (the Persian almost the same as in the edition of 1888), and Arabic notes.] pp. 256, *lith.* دھلی [Delhi, 1893.] 8°. 14519. e. 33.

**SADID ul-DIN**, *Kāzarāni*. سدیدی [Mughni, or Sadidī. An Arabic commentary (the last 2 *funūn* only) on the *Mujiz ul-kānūn* of Ibn ul-Nafīs. Followed by al-Favā'id ul-kutbiyyat, names of weights used in medicine with Persian explanation by Muhib. Ashraf 'Alī Lakhnawī.] 2 pts., *lith.* لکنچه [Lucknow, 1890.] Fol. 14535. e. 8.

— [السدیدی] *Mughni*. With Persian glossary of names of drugs. Edited by 'Abid Husain Lakhnawī.] 2 pts., *lith.* ۱۸۹۴ [Lucknow, 1894.] Fol. 14535. e. 9.

**SHADIK**. كتاب اخبار صادقی [Akhbār i Shādiqī. A legendary history of the Prophets and Imāms in verse. Illustrated.] pp. 64, *lith.* [Persia, 1880?] 8°. 14779. e. 10.

**SHADIK**, *Isfahani*. See **MUHAMMAD SHADIK ibn ŠALIH**.

**SHADIK 'ALI KHAN** ibn **MUHAMMAD SHARIF KHAN**. زاد غریب [Zād i gharib. A medical handbook for travellers. Followed by Risālah i gashtahjāt, a tract on drugs by Muhib. Husain Khān.] pp. 114. کانپور [Cawnpore, 1874.] 8°. 14837. f. 5.(3.)

— زاد غریب [Zād i gharib.] pp. 114, *lith.* کانپور [Cawnpore, 1879.] 8°. 14753. d. 3.

**SHADIK MINA**. See **MUHAMMAD SHADIK ibn ŠALIH**.

**SHADIKI**. See **MUHAMMAD SHADIK**.

**SADR ul-DIN AHMAD**. See **AHMAD (SADR ul-DIN)**.

**SADR i JAHĀN**, *Nawab of the Deccan*. مددی [Ṣadriyyah, or Ṣaidiyyah. Essays on clean and unclean animals and the prohibition of music, tobacco, and opium.] See **'ABD ul-KARIM ibn MAKHDŪM**. ارشاد الطالبین [Irshād ul-tālibīn.] [1881-82.] 8°. 14712. g. 6.

— — — See **'ABD ul-KARIM ibn MAKHDŪM**. ارشاد الطالبین [Irshād ul-tālibīn.] [1895.] 8°. 14718. g. 13.

**SADR ul-SHARI'AH**, *Mahbubi*. See 'UBAID ULLAH ibn MAS'UD.

**SADR ul-SHU'ARĀ**. See ABU 'l-HASAN, called KHURRAM.

**SA'D-UD-DIN MAHMUD**, *Shabistari*. See MAHMUD ibn 'ABD ul-KARIM.

**SÂDY** (MUSLE-HUDEEN). See MUŞLIH ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-DIN).

**ŞAFÂ**. See KARTÂ RÂMA.

**ŞAFDAR 'ALÎ**, *Mir Munshî*. [Edit.] See MUŞLIH ibn 'ABD ULLAH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI. —*Bûstân*.

**ŞAFDAR HÜSAIN**, *Maulavi*. كتاب . . . المخاطب بفضائل العارفين الملقب به مناقب دبیریه به نهایت تصحیح و تحقیق الموسوم بشمس الفضی [Shams ul-zuhâ, or Manâkib i dabîriyyah, or Fazâ'il ul-'arifin. A treatise on the virtues and excellencies of the Imâms.] pp. 174, lith. لکنؤ ۱۲۹۸ [Lucknow, 1881.] 8°. 14712. c. 3.(1.)

**ŞAFİ**. See 'ALI ibn HÜSAIN VÂ'IZ.

**ŞAFİ**. See MAZHAR 'ALI.

**ŞAFİ**, *Iskudârlî*. شیوه لسان فارسی [Shîvah i lisân i fârsî. Persian idioms explained in Turkish.] pp. 16. در سعادت ۱۳۰۸ [Constantinople, 1891.] 12°. 14822. a. 22.

*Apparently unfinished.*

**ŞAFİ**, *Mîrzâ*. See SAIF KHÂN.

**ŞAFİ ibn NAŞIR**. دستور المبتدئ [Dastûr ul-mubtadi. A catechism on permutation of weak letters in Arabic conjugations. With marginal notes by Muhib 'Abd Ullâh Bilgrâmi. Second edition.] pp. 46, lith. کانپور ۱۲۸۰. [Cawnpore, 1863.] 8°. 14797. h. 4.(1.)

— دستور المبتدئ مع تبصرة و تكميله [Dastûr ul-mubtadi. With two appendices called Tabâsirah and Takmilah, and marginal notes.] pp. 74, lith. کانپور ۱۲۹۵ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. e. 2.(5.)

**ŞAFİ ul-DİN ISHÂK**. See ISHÂK (ŞAFİ ul-DIN).

**ŞAFİ MUNİR**. See MUNİR ul-DIN (ABU 'l-BARAKÂT).

**ŞAFİ ULLÂH**, called MULLÂ i BÂNDAH. نظم الدرر فی سلک السیر [Nazm ul-durâr. A life of Sayyid

Amîr, a saint of the Nakshbandî order.] pp. 332, lith. [Delhi, 1888.] 8°. 14779. d. 12.

**SAFY EDDIN ABOU BEKR**. See 'ABD ULLAH ibn 'UMAR (ŞAFİ ul-DIN ABU BAKER).

**ŞAHBA'Î**. See İMÂM-BAKHSH.

**SAHIAR** (E. R.). See ĪRACHJÎ RUSTAMJÎ SAHIAR.

**ŞÂHIB**. See MUHAMMAD TAKİ, called ŞÂHIB.

**ŞÂHIB ul-BARAKÂT**. See BARAKAT ULLAH.

**ŞÂHIB GÂRAH**, *Mullâ*. [Notes on *Tulîfat ul-našâ'ihi*.] See YÜSUF GADÄ.

**ŞÂHIN PÂL**, *Raja of Sialkot*. [History.] See GHULÂM GHAUŞ, called GHULÂMI.

**SAHRWARDÎ**. See 'UMAR ibn MUHAMMAD (SHIHÂB ul-DIN).

**ŞÂ'IB**. See MUHAMMAD 'ALI, called ŞÂ'IB.

**ŞÂ'ID AHMAD**. See AHMAD ibn FATHU MUHAMMAD.

**ŞÂ'ID ul-DİN**. See MUHAMMAD 'ÂSHIK.

**SAIF ul-DİN**, *Öthâri*. See SAIF ul-ZAFAR.

**SAIF ul-DİN ZAFAR**. See SAIF ul-ZAFAR.

**SAIF KHÂN** (MÎRZÂ ŞAFİ). [For the Nigâristân, letters written in the name of S. Kh.] See MUNİR ul-DIN (ABU 'l-BARAKÂT).

**SAIF ULLÂH** ibn KÂ'IM ULLÂH, 'Azîmâbâdî. ضرور المبتدى [Zarûr ul-mubtadi. A Persian dictionary.] pp. 515, lith. ۱۲۸۸ [Lucknow, 1871.] 8°. 14815. c. 1.

**SAIF ul-ZAFAR**, *Naubahâri*. در المجالس [Durr ul-majâlis. Discourses on the Patriarchs, Prophets, Caliphs, and Saints, and other religious subjects.] pp. 132, lith. لاھور [Lahore, 1900.] 8°. 14718. f. 13.

*In this edition the author's name is given as Saif ul-Din Öthâri. The majority of MSS. give the name as above.*

**SAIFÎ**, 'Arûzî, *Bukhâri*. The Persian Metres by Saifi [scil. the 'Arûz], and a Treatise on Persian Rhyme by Jâmi [scil. Risâlah i kâfiyah, or Mukhtaşar i vâfi fi 'l-kavâfi]. Edited . . . by H. Blochmann. (عرض سیفی و رسالہ قافیہ ملا جامی) pp. viii. 54, 7. *Calcutta*, 1867. 8°. 14807. e. 3.

— The Prosody of the Persians according to Saifi, Jami, and other writers. [Text of Saifi's

'Arūz and Jāmī's Kāfiyah, with preface, translation, and notes] by H. Blochmann. pp. viii. xix. 101, 54, 7, 4; 3 plates. Calcutta, 1872. 8°.

757. h. 36.

— عروضی سیفی Translation of the 'Arūz-i-Saifi. See RANKING (G. S. A.). The Elements of Arabic and Persian Prosody, etc. 1885. 8°.

757. b. 44.

**SAINT LYS (ODETTE).** [Metrical French translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.

**SAINT PETERSBURG.**—*Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet.* See ACADEMIES, etc.—Petrograd.

**SAJĀVAL ('ABD UL-ḤĀKK), Sirhindī.** See 'ABD UL-ḤĀKK SAJĀVAL.

**SĀKIB.** See 'ABD UL-GHĀNĪ (ABU MUHAMMAD).

— See MUHAMMAD AHSAN ULLĀH KHĀN.

**SĀKIB KHURĀSĀNĪ (M. S.).** The Modern Persian Idioms and Proverbs, محاورات فرس جدید و قدیم containing (1) the idioms, (2) the proverbs, (3) the lives of Firdosi, Saadi, Hafiz and Kaani. pt. 1. pp. i. 54, viii. 1. Bombay, 1892. 8°.

757. e. 40.

**SAKKĀKĪ.** See FIGHĀNĪ.

— See YŪSUF (SIRĀJ UL-DĪN, etc.).

**SALĀMAT 'ALĪ,** called DABĪR. [Shams ul-mushrikīn, being the Haft-band with Salāmat 'Ali's Tazmīn.] See MUHAMMAD ḤASAN, KĀSHĪ.

**SALĀMAT ULLĀH,** called KASHFĪ. See MUHAMMAD SALĀMAT ULLĀH.

**SĀLĀR JANG (LĀ'IK 'ALI KHĀN, 'IMĀD UL-SALTĀNAH), Bahādur, Sir.** The Travels in Europe of Nawab Mir Laik 'Ali Khan Imadul Saltana Sir Salar Jang Bahadur. [وَاقِع مسافرت النَّجَانِ] pp. 151, lith. بمعنی ۱۳۰۵ [Bombay, 1888.] 8°.

14779. d. 16.

**SALE (GEORGE).** A choice collection of most curious and inestimable manuscripts in the Turkish, Arabic and Persian languages, from the library of the late ... Mr. G. Sale ... Collection choisie des plus curieux et inestimables manuscrits, etc. pp. 13. [London, 1738?] 8°.

S.C. 306.

**SALEMANN (CARL).** [Edit.] See 'ABD UL-KĀDIR ibn 'UMAR, *Baghdādī*.

— [Edit. of Khākānī's Rubā'iyyāt with translation.] See IBRĀHĪM ibn 'ALI NAJJĀR.

— [Edit.] See MUHAMMAD (SHAMS UL-DĪN), called FAKHRĪ.

— — See SULAIMĀN ĀTĀ.

— [Notice of Rabāb-nāmah, with extracts.] See SULTĀN VALĀD ibn JALĀL UL-DĪN MUHAMMAD.

— Judaeo-persica nach St.-Petersburger Handschriften mit geteilt. pt. i. (Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences de St.-Pétersbourg, vii<sup>e</sup> série, tom. 42, no. 14.) St.-Pétersbourg, 1897. 4°.

757. l. 13.

**SALEMANN (CARL)** and ROSEN (VICTOR), Baron. Indices alphabetici codicium manu scriptorum persicorum, turcicorum, arabicorum, qui in Bibliotheca Imperialis Literarum Universitatis Petropolitanae adservantur. [Reprinted from Memoirs of the Imperial Russian Archaeological Society.] pp. 50. Petropoli, 1888. 8°. 15000. b.

**SALEMANN (CARL)** and ZHUKOVSKY (VALENTY ALEKSYEEVICH). Persische Grammatik mit Literatur, Chrestomathie, und Glossar. (Porta Linguarum Orientalium. pt. 12.) 2 pts. Berlin, Leipzig [printed], 1889. 8°. 2057. a. (pt. 12.)

**SĀLIG-RĀM, Lālā.** [Edit.] See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

**SĀLIH BEKCHURIN, Mīr.** Начальное Руководство къ изучению Арабского, Персидского и Татарского языковъ, etc. [Beginner's Hand-book of Arabic, Persian and Tartar. With Russian-Persian-Tartar vocabularies and dialogues.] pp. 159, ii.; 5 plates. Kazan, 1869. 8°.

14822. c. 20.

**SĀLIHOTRA.** A Treatise on Horses, entitled Saloter, or, A complete system of Indian Farriery . . . compiled originally by a society of learned pundits, in the Shanscrit language. Translated thence into Persian [with an introduction compiled from another Persian work] . . . by Abdallah Khan Firoze Jung . . . which is now translated into English by J. Earles. pp. xvi. 93. Calcutta, 1788. 8°.

757. c. 21.

**ŞALIHOTRA** (*continued*). [A duplicate of the preceding, with different title-page:] A treatise on Horses, entitled Saloter, etc. *Calcutta*, 1799. 8°.

7908. aa. 29.(2.)

— The Faras-nâma of Hâshimî [a version from the Sanskrit]. Edited in the original Persian with English notes by ... D. C. Phillott. (فُسْنَامَهُ) pp. vii. 116. 1910. See ACADEMIES, etc.—*Calcutta*. —*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*. New Series. vol. 191. 1848, etc. 8°.

14002. a. (vol. 191.)

— — — [Another copy.] 14835. c. 7.

**SĀLIK**. [Sālik i tarîkat. A list of the most famous Shaikhs of various orders.] See MAJMŪ'AH. [مجموّعة رسائل] [Majmū'ah i rasā'il. (1.)] [1883.] 8°.

14712. e. 13.(1.)

**SALĪM**. See ARJUMAN MUHAMMAD KHĀN ibn MUHAMMAD KHĀN.

— See GHULĀM ḤUSAIN, called SALĪM.

**SALĪM I.**, Sultan of Turkey. دیوان یاوز سلطان سلیم [Divân. Poems. Edited by Husain Ḥasanî.] pp. 96; 1 plate. 1301 [Constantinople, 1889.] 12°.

14797. b. 5.

بر حسب امر حضرت ویلهام ثانی ... این نسخه ... دیوان ... سلطان سلیم خان اول ... بزبور طبع [Divân. Edited with Turkish preface by Paul Horn.] pp. 132. 1904 [Berlin, 1904.] Fol. Or. 70. e. 1.

**SĀLIM 'ALĪ**, Murādābādī. See MUHAMMAD SĀLIM 'ALĪ.

**SALMOND (JAMES)**. A Review of the Origin, Progress and Result of the late decisive War in Mysore, in a letter from an Officer in India. With notes, and an appendix, comprising the whole of the secret state-papers found in the cabinet of Tippoo Sultaun, etc. pp. 68. London, 1800. 4°.

148. d. 14.

The appendix is without pagination.

**SĀM MĪRZĀ ibn SHĀH ISMĀ'IL**, ou تخته سامی \* تذكرة الشعراء سام میرزا Le Présent Sublime, ou Histoire des poëtes ... Par A. I. Silvestre de Sacy. 7 [1798.] See ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.* Notices, etc. tom. iv., pp. 273-308. 1787, etc. 4°. Bar. T. 1. a-c. (tom. 4.)

**SAMACHSCHARIUS**. See MAHMŪD ibn 'UMAR.

**SAMAR**. See AUDH-BIHĀRĪ LĀL.

**SAMARKAND**. [Antiquities.] See ABU TĀHIR ibn ABI SA'ID.

**SAMĪR ul-DĪN AHMAD**. See AHMAD (SAMĪR ul-DĪN).

**SAMSĀM ul-DAULAH**. See 'ABD ul-RAZZĀK (SAM-SĀM ul-DAULAH, etc.).

**SANĀ ULLĀH**, Pānīpatī, Kāzī. حقیقت الاسلام [Hakîkat ul-islâm. Sunnî practical ethics. Edited by Muhibb. Sa'd Ullâh.] pp. 44, lith. 1361. [Lucknow, 1844.] 8°.

14712. g. 2.(1.)

— [Al-Saif ul-maslûl. A proof of the Sunnî creed and refutation of heresies.] pp. 236, lith. 1368 [Delhi, 1852.] 8°.

14712. d. 3.

**SANĀ ULLĀH**, Pānīpatī. See MUHAMMAD SANĀ ULLĀH.

**SANA' ULLĀH NI'MAT-ULLĀHĪ**. كتاب ... سوانح [Silāt al-ayam fi mashahadat al-a'uam] موسوم بسلسلة العارفین [al-āyam fi mashahadat al-a'uam] ... در [Kaśidah. The life of Shâh Ni'mat Ullâh Valî.] pp. 96, lith. 1307 [1890.] 8°.

14779. c. 13.

**SANĀ'Ī**. See MAJDŪD ibn ĀDAM.

**SAN'AT**. See MUHAMMAD 'ĀRIF.

**SANGLĀKH**, Khurāsānī. ترجمة قصيدة سنگلاخ در [Kaśidah. A poem in praise of Smyrna. With Turkish paraphrase.] pp. 21. 1361 بولاق [Bulak, 1845.] 8°.

14797. e. 10.

— كتاب امتحان الفضلا [Imtilâan ul-fużalâ, or Tazkirat ul-khattâtîn. An account of famous calligraphers. With preface by Maḥmûd Burûjirdî.] ff. 465, lith. 1391 [Teheran? 1874.] Fol. 14779. k. 8.

**SANGORSKI (F.)**. [Calligraphy and illuminations of 'Umar Khayyâm's Rubâ'iyyât.] See 'UMAR KHAYYÂM.—Rubâ'iyyât.

**SANI' ul-DAULAH**. See MUHAMMAD ḤASAN KHĀN (I'TIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.).

**SANJAR** (Mu'izz ul-Dīn Abu 'l-Ḥāriṣ), Sultan of Persia. [History.] See MUHAMMAD ibn 'ALI (NAJM ul-Dīn ABU BAKR).

**SANJĪ.** *See* GHULĀM MUYYI UL-DĪN, called SANJĪ.

**SAṄKARA ĀCHĀRYA.** [Hadīqat al-murūf] حدائق المعرفة [Hādīqat al-murūf] ul-ma'rifat. A translation by Lakshmī-nārāyaṇa of Śaṅkara's Aparōkṣhānubhūti, a Sanskrit tract on monistic philosophy.] pp. 27, lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14734. b. 5.

— [Supposititious Works.] نازك خيالات [Nāzik i khayālāt]. A tract in prose and verse on the monistic idealism of the Vēdānta, rendered by Chandarbhān (Brahman) from the Ātmavilāsa.] pp. 42, lith. [Lahore, 1901.] 8°. 14734. d. 5.

**SARBĀZ.** *See* ISMĀ'IL KHĀN, called SARBĀZ.

**ŚARF.** [A collection of tracts on Arabic grammar. Pt. i., on accident, containing (1) Mīzān ul-śarf; (2) Munsha'ibah; (3) Panj ganj; (4) Zubdat ul-śarf, by Zāhir ibn Maḥmūd 'Alavī; (5) Śarf i mīr, by Sayyid Sharīf Jurjānī, all five in Persian. Pt. ii., on syntax, containing four Arabic works, scil. (1) Mi'at 'āmil, by 'Abd ul-Kāhir Jurjānī; (2) a commentary thereon; (3) Aṣl ul-jumal; (4) Tatimmah; and (5) Jurjānī's Nahv i mīr, in Persian.] 2 pts. [Calcutta, 1805.] 8°. 14820. d. 5.

— *Begin.* الله الحمد... كتاب مجموعة صرف و نحو الخ [Majmū'ah i śarf u naḥv. The same works as in the preceding, with the addition of a Persian metrical version of Jurjānī's Mi'at 'āmil. Edited by 'Azīm Ullāh.] 3 pts. ١٢٦١ بمبنی [Bombay, 1845.] 8°. 14820. d. 4.

— ميزان الصرف [Mīzān ul-śarf]. A tract on the conjugation of Arabic regular verbs. With marginal notes from various sources.] pp. 27, lith. ١٣٥٨ [Lucknow, 1842.] 8°. 14837. g. 4.(5.)

— ميزان الصرف [Mīzān ul-śarf]. Followed by Munsha'ib, a tract on the classes and secondary forms of Arabic verbs.] 2 pts. ١٨٦٣ [Lahore, 1863.] 8°. 14837. e. 3.(3.)

— ميزان الصرف [Mīzān ul-śarf]. Followed by Munsha'ib.] 2 pts., lith. ١٨٧١ [Lucknow, 1871.] 8°. 14820. f. 5.

— شرح ميزان الصرف [Mīzān ul-śarf. With commentary by Vāris̄ 'Alī Dihlavī.] pp. 48, lith. ١٨٨٤ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14820. e. 4.(3.)

**ŚARF (continued).** ميزان الصرف [Mīzān ul-śarf. With marginal notes.] ١٨٧٨ کانپور [Cawnpore, 1878.] 8°. 14593. e. 12.(4.)

— تبيان الصرف شرح ميزان الصرف [Tibyān ul-śarf. With the commentary Tibyān ul-śarf by Muḥī. 'Abd ul-Hayy Lakhnavī. Based on the Cawnpore edition of 1272 A.H., and edited by Muḥī. Yār Khūshābī.] ١٩٠٢ لاهور [Lahore, 1890?] 8°. 14820. e. 6.(4.)

— تبيان شرح ميزان [Tibyān ul-śarf. With the Tibyān ul-śarf of Muḥī. 'Abd ul-Hayy.] ١٩٠٢ لاهور [Lahore, 1897.] 8°. 14820. e. 9.(3.)

**SARFARĀZ KHĀN,** Naib Subahdar of Bengal, Orissa, and Bihar. [Sūbahdārī.] *See* 'AZĪM UL-SHĀH.

**ŚARFĪ.** فسانه وامق و عذر [Fasānah i Vāmik u 'Azrā. A maṣnawī erotic poem.] pp. 139, lith. ١٨٨٩ لکھنؤ [Lucknow, 1889.] 8°. 14797. d. 13.

**ŚARFĪ (YA'KŪB).** *See* YA'KŪB, called ŚARFĪ.

**SARGASHTAH.** *See* 'ABD ULLĀH, called SARGASHTAH.

**SARKHVUSH.** *See* YAḤYA KHĀN.

**SARMAD,** Kāshānī. رباعيات سرمدى الخ [Rubā'iyyāt i Sarmadī. Quatrains. Edited with biography of the author by Muḥī. Ishāk Dihlavī.] pp. 80, lith. [Delhi, 1888.] 12°. 14797. a. 5.(3.)

— هذا رباعيات شاه سرمد الخ [Rubā'iyyāt.] ١٣٠٩ [Bombay, 1892.] 8°. 14797. e. 15.

— [Select quatrains.] *See* MUHAMMAD 'ABD UL-AḤAD. مجموعه رباعيات الخ [Majmū'ah i rubā'iyyāt.] ١٩٠١ [1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

**SARMAST.** *See* 'ABD UL-KARĪM IBN MAHMŪD.

**SARSHĀR.** *See* ḪUSAIN 'ALĪ, called SARSHĀR, etc.

**SAUDEE.** *See* MUŠLIH IBN 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN).

**SAYYID IBN ḪASAN,** Maulūdī. فرهنگ صحیح [Farhang i Būstān. A glossary to Sa'dī's Būstān.] pp. 22, lith. ١٨٨٠ لکھنؤ [Lucknow, 1880.] 8°. 14787. h. 12.(3.)

— فرهنگ سکندر نامہ [Farhang i Sikandar-nāmāh. A glossary to the Iskandar-nāmāh, ١٩٠٢ کانپور [Cawnpore, 1902.] 8°. 14820. e. 12.(4.)

pt. i.] pp. 50. *See ILYĀS ibn YŪSUF.* سکندر نامہ [Sikandar-nāmah i barī.] [1878-9.] 8°.

14787. h. 8.

— فرهنگ سکندر نامه [Farhang i Sikandar-nāmah. Second edition.] pp. 44, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1881.] 8°. 14820. f. 1.(7.)

— فرهنگ صحیحه مبسوطہ زلخای جامی [Farhang i Zulaikhā. A vocabulary to Jāmī's Yūsuf u Zulaikhā.] pp. 32, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1882.] 8°. 14815. f. 2.(7.)

— فرهنگ صحیحه ... زلخای جامی [Farhang i Zulaikhā.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.* يوسف زلخا [Yūsuf u Zulaikhā.] [1882.] 8°. 14787. g. 20.

**SAYYID 'ALĪ**, *Shīrāzī*. [Translation of New Testament and Psalms.] *See BIBLE.*

**SAYYID SHĀH MUHYI ul-DĪN.** *See 'ABD ul-LATĪF, called MUHYI ul-DĪN.*

**SAYYID SHARĪF.** *See 'ALĪ ibn MUHAMMAD (ZAIN ul-DĪN, etc.).*

**SCHACK** (ADOLF FRIEDRICH VON), *Count.* [Translations from Shāh-nāmah.] *See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.*

— [Translation of 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.*

— Orient und Occident. Bde. 1-3. *Stuttgart*, 1890. 8°. 12205. de. 12/1.

**SCHAHIN.** *See SHĀHĪN.*

**SCHEBISTERI** (MAHMUD). *See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.*

**SCHEFER** (CHARLES). [Catalogue of Collection of MSS.] *See ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale.*

— [Edit.] *See 'ABD ul-KARĪM, Bukhārī.*

— — *See 'ALĪ AKBAR.*

— — *See ḤUSAIN ibn 'ALĪ (ABU 'ALĪ).*

— — *See MUHAMMAD ibn 'ALĪ (NAJM ul-DĪN ABU BAKER).*

— — *See MUHAMMAD ibn JA'FAR (ABU BAKER), Narshakī.*

— — *See NĀSIR ibn KHUSRAU.*

— — *See RIZĀ KULĪ KHĀN.*

— — *See YAḤYA (NĀSIR ul-DĪN).*

**SCHEFER** (CHARLES) (*continued*). Chrestomathie Persane, etc. (Publications de l'École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. ii. série, vol. vii., viii.) tom. 1, 2. *Paris, Vienne* [printed], 1883, 85. 8°. 14003. i. 15.

**SCHEMS-EDDIN MOHAMMED HAFIS.** *See MUHAMMAD ḤAFIZ, Shīrāzī.*

**SCHENK** (MAXIMILIAN RUDOLPH). [Metrical version of 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.*

**SCHER SCHAH.** *See SHĪR SHĀH.*

**SCHEREF**, Prince of Bidlis. *See SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DĪN.*

**SCHERMAN** (LUCIAN). [Edit.] *See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Berlin.*

**SCHINDLER** (Sir ALBERT HOUTUM). [Notice of Judæo-Persian ms.] *See BIBLE.—Appendix.*

— [MSS.] *See BROWNE (E. G.).*

— [Translation of Shah's Diary.] *See NĀSIR ul-DĪN, Shah of Persia.*

**SCHLECHTA-WSSEHRD** (OTTOKAR MARIA VON), Baron. [Translation of Yūsuf u Zulaikhā.] *See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.*

— [Verse-translation of Ibn Yāmīn's Mukattā'at.] *See MAHMŪD (FAKHR ul-DĪN).*

— [Metrical translations from Būstān.] *See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.—Būstān.*

— Fethali Schah und seine Thronrivalen. Episode aus der Geschichte des modernen Persien vorzüglich nach orientalischen Quellen dargestellt. pp. 31. *Wien*, 1864. 8°. 9004. m. 5.(1.)

— Moral-Philosophie des Morgenlandes aus persischen Dichtern erläutert, etc. pp. xii. 216. *Leipzig*, 1892. 8°. 757. b. 42.

— Verzeichniss der neuesten (1850-57) in Konstantinopel erschienenen orientalischen Druckwerke. (Sitzungsberichte der philosophisch-historischen Classe der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften. Bd. 7, 8, 10, 13, 14, 17, 20, 26.) *Wien*, 1851-58. 8°. Ac. 810/6.

**SCHLIMMER** (JOHANN I.). كتاب سر الحكمة [Surr ul-hikmah. An elementary treatise on animal chemistry with special reference to the human body. Written in Persian with the help of Mīrzā Muḥī b. Muḥī. Hāshim Kāshānī.] pp. 160, lith. طبران 1862.] 8°. 14753. b. 1.

— Terminologie Médico-Pharmaceutique et Anthropologique Française-Persane, avec traductions anglaise et allemande des termes français, indications des lieux de provenance des principaux produits animaux et végétaux, détails nouveaux sur le gisement de plusieurs minéraux importants, sur les principales eaux minérales, sur le thérapeutique indigène et sur les maladies endémiques, etc. pp. iv. 570, lith. Theheran, 1874. Fol. 757. 1. 16.

**SCHMIDT** (RICHARD). [Edit.] See MUHAMMAD KHUDĀVAND, Kādirī.

— [Comparative analysis of Kathā-kautuka and Yūsuf u Zulaikhā.] See ŚRIVARA.

**SCHUKOVSKY** (W. A.). See ZHUKOVSKY.

**SCHULZ** (PHILIPP WALTER). [Translation of Travels of Ibrāhīm Beg.] See ZAIN ul-ĀBIDĪN, Marāghā'ī.

— Die persisch-islamische Miniaturmalerei. Ein Beitrag zur Kunstgeschichte Irans, von Ph. Walter Schulz. Erster Band Text (Zweiter Band Tafeln). Leipzig, 1914. Fol. K.T.C. 20. b. 15.

**SCHWANNAU** (V. VON ROSENZWEIG). See ROSENZWEIG-SCHWANNAU.

**SCHWARZHUBER** (THEODOR VON). [Translation from Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIEDAUSI.

**SCINDIA** (BALWANT ROW). See BALAVANTA-RĀU BHĀI-SĀHEB.

**SCOTT** (JAMES B.), of Los Angeles. [Preface to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**SCOTT** (JONATHAN). [Translation of Bahār i dānish.] See 'INĀYAT ULLĀH, Kanbū.

— [Translation of Irādat Khān's Memoirs.] See IRĀDAT KHĀN.

**SCOTT** (JONATHAN) (continued). [Translation of Firishtah's History.] See MUHAMMAD KĀSIM ibn HINDŪ SHĀH.

— Tales, Anecdotes, and Letters. Translated from the Arabic and Persian. pp. 446. Shrewsbury, 1800. 8°. 88. b. 23.

**SCOTT** (WILLIAM). [Translation of Abstract of Articles of War.] See INDIA.—East India Company.

**SEBASTIANI** (LEOPOLDO). [Persian translation of Gospels.] See BIBLE.

**SÉDILLOT** (LOUIS PIERRE EUGÈNE AMÉLIE). [Edit. and translation, etc., of Prolegomena to Ulugh Beg's Tables.] See ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH.

**SEHIR-EDDIN el-MARASCHY**. See ZAHĪR ul-Dīn ibn NAṢIR ul-Dīn.

**SEKOWSKI** (JÓZEF J. S.). Supplément à l'Histoire général des Huns, des Turks et des Mogols, contenant un abrégé de la domination des Uzbeks de la Grande Bukharie, depuis leur établissement dans ce pays jusqu'à l'an 1709, et une continuation de l'histoire de Kharèzm, depuis la mort d'Aboul-ghazi-khan jusqu'à la même époque. pp. 132, 24. St. Pétersbourg, 1824. 4°. 757. g. 27.

**SELIGMANN** (FRANZ ROMEO). [Edit. with notes, etc., of Kitāb ul-abniyah, and translation of epitome of same.] See MUVAFFIK ibn 'ALĪ.

**SELL** (EDWARD). [Edit.] See FATH 'ALĪ, Ākhundzādah.

— — — See LA'ĀLĪ.

— — — [Manāzir ul-kavā'id. A manual of Persian grammar and prosody. Second edition.] pp. 128, lith. مدراس مادراز [Madras, 1878.] 8°. 14820. e. 1.

— Manáziru'l-Qawā'id. A Persian grammar with chapters on rhetoric and prosody. Sixth edition. pp. 132, lith. مدراس مادراز [Madras, 1911.] 8°. 14822. d. 12.(1.)

— Muhāvarāt-i-Fārsī, a collection of Persian idiomatic and colloquial sentences . . . Revised . . . by Ākā Mīrzā Asadoollah Sahib. کامنات.

و مهارات [sic] فارسی الخ Second edition. pp. 39.  
Madras, 1886. 8°. 757. f. 49.(1.)

— — — Third edition. pp. 39. Madras, 1887. 8°. 757. f. 49.(2.)

— Muntakhab 'l-ash'ār [Selections from Persian poets, with brief biographies.] pp. 64, lith. ١٨٩٨ [Madras, 1898.] 8°. 14787. e. 29.

— Muntakhabāt-e-Fārsi. Persian Selection. مختفات فارسی pts. 1, 3, 4, lith. ١٨٩٠-٩١ [Madras, 1890-91.] 8°. 14822. e. 2.

— Zubdat al-Qawānīn زبدۃ القوانین [An elementary Persian grammar for the Lower Secondary Classes in the University of Madras. Ninth edition.] pp. 60, lith. ١٩١٠ [Madras, 1910.] 8°. 14822. d. 12.(2.)

**SEMELET** (N.). [Edit. and translation of Gulistān.] See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Musharrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Gulistān*.

**SENKOWSKI** (J.). See Sękowski.

**SERADJ-ed-DOWLAH.** See Sirāj ul-Daulah.

**SETT** (MERA ben KAVAS). See Mērā Kāvas Şett.

**SHABĀB.** See 'Abbās, called Shabāb.

— See Muhammad Muhsin, called Shabāb.

**SHABISTARI.** See Maímūd ibn 'Abd ul-Karīm.

**SHĀD.** See Śrī-KRISHNA.

**SHĀDĀN.** See Basāvan La'l.

**SHAFĪĀ,** called Aśar, Shīrāzī. Shafī'a Asar, poète satirique, [an extract from the Dīvān, edited with translation] par M. H. Ferté. 1886. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 8° série, tom. 7, pp. 377-93. 1822, etc. 8°. R.Ac. 8808.

**SHAFĪĪ.** See Muhammad ibn Idrīs.

**SHAFĪK 'ALĪ KHĀN, Ḥakīm.** مختصر شرح تصانیف بدرا حاج [Short commentary on some kāṣā'id and other poems of Badr ul-Dīn Chāchī.] pp. 228, lith. ١٨٨٣ [Delhi, 1886.] 8°. 14797. g. 17.

**SHĀH, Arzānī.** See Muhammad Akbar, Arzānī.

**SHĀH 'ABD ul-LATĪF.** See 'Abd ul-Latīf, called Muhyī ul-Dīn.

**SHĀH 'ABD ul-RAHMĀN.** See 'Abd ul-Rahmān, Shāh.

**SHĀH 'ABD ULLĀH.** See Ghulām 'Alī.

**SHĀH 'ĀLAM** ('Ālī Gauhar), Emperor of Delhi. [History.] See Ghulām 'Alī Khān ibn Bhikhārī Khān.

**SHĀH 'ĀLAM BAHĀDUR SHĀH,** Emperor of Hindustan. See Bahādur Shāh.

**SHĀH 'ALĪ,** called Khvurshīd. See Khvurshīd 'Alī.

**SHĀH ARZĀNĪ.** See Muhammad Akbar, Arzānī.

**SHAH CHOLGIUS.** See Mahmūd Shāh, Khuljī.

**SHĀH KĀDIR.** See Muhyī ul-Dīn, known as Shāh Kādir.

**SHĀH KARAK,** Karavī. See Kārak.

**SHĀH MUHAMMAD,** called Khalīfa. See Khalīfa Shāh Muhammad.

**SHAH SOOJAH,** King of Cabul. See Shujā' ul-Mulk.

**SHĀH VĀRISĪ.** See 'Abd ul-Ād.

**SHAHĀBU-D-DĪN,** Sahrwardi. See 'Umar ibn Muhammād.

**SHAHĀMAT 'ALĪ.** [Translation of History of Bahawalpur.] See Pīr Ibrāhīm Khān.

**SHAHBAZ KHĀN,** Chaudhuri. وقائع پنون [Vakā'i' i Punnūn. A metrical version of the Sindhi folktale of Sasu'i and Punnūn.] pp. 44, lith. سیالکوٹ ۱۲۹. [Sialkot, 1873.] 8°. 14787. d. 13.(4.)

— وقائع پنون [Vakā'i' i Punnūn.] pp. 44, lith. لاہور ۱۸۷۶ [Lahore, 1876.] 8°. 14837. f. 11.(11.)

— وقائع پنون [Vakā'i' i Punnūn.] pp. 44, lith. لاہور ۱۸۸۱ [Lahore, 1881.] 8°. 14797. g. 24.(1.)

**SHĀHĪ,** Amīr. See Ākā Malik ibn Jamāl ul-Dīn.

**SHAHID.** See Ghulām Imām.

**SHAHID i ŚĀLIS.** See Muhammad Taķī, called Shahid i Śālis.

**SHĀHIDĪ.** See Ibrāhīm ibn Khudā'i Dādāh.



**SHAMS ul-DĪN** (Muhammad ibn 'Alī), *Tabrīzī*. See Muhammad ibn 'Alī ibn MALIKDĀD.

**SHAMS ul-DĪN AḤMAD**, *Aflākī*. See Aḥmad (SHAMS ul-Dīn).

**SHAMS ul-DĪN FAKĪR**, *Dihlavī*. حدائق البلاغة [Hadā'ik ul-balāghat.] The Bowers of Eloquence: being a treatise on the rhetoric, poetry and rhyme of the Persians; by Meer Shums-ood-deen Fukeer, of Dehlee. Corrected for the press and published ... by Mouluvees Jan Alee and Abdoor Ruheem. pp. 486. *Calcutta*, 1814. 8°. 757. h. 11.

— — — [Another copy.] 757. h. 14.

— — — [Another copy.] 757. h. 33.

— — — [Hadā'ik ul-balāghat. Edited by Muḥ. Shīrāzī.] pp. 112, lith. ۱۷۰۲ [Bombay, 1886.] 8°. 14807. d. 12.

— — — حدائق البلاغة مع حاشية نهر الأفاذة [Hadā'ik ul-balāghat. With glosses called Nahr ul-ifāzah by Muḥ. 'Abd ul-Āhad. Edited by Muḥ. Zāhir ul-Dīn Ḥasan.] pp. 168, lith. ۱۹۱۳ [Lucknow, 1913.] 8°. 14807. e. 13.

— — — La Rhétorique des Nations Musulmanes, d'après le traité persan intitulé Hadayik ul-balagat, [being a translation of the first part of that work,] par M. Garcin de Tassy. (Extrait du Journal Asiatique.) 2 pts. *Paris*, 1844-45. 8°. 12904. c. 18.(1)

— — — Rhétorique et Prosodie des Langues de l'Orient Musulman, [being a translation of Hadā'ik ul-balāghat,] ... par M. Garcin de Tassy. Seconde édition, revue, corrigée et augmentée. pp. viii. 439. *Paris*, 1873. 8°. 757. e. 53.

— — — The Story of Valeh and Hadijeh. [Vālih u Sultān. A romantic poem.] Translated from the Persian by Mirza Mahomed and C. Spring Rice. pp. vi. 133. *London*, 1903. 4°. 757. e. 58.

**SHAMS ul-DĪN ḤABĪB ULLĀH**. See Ḥabīb Ullāh (SHAMS ul-Dīn).

**SHAMS ul-DĪN MUḤAMMAD**. See Muḥammad (SHAMS ul-Dīn).

**SHAMS ul-DĪN MUḤAMMAD**, called Asīrī. See Muḥammad ibn Yaḥyā (SHAMS ul-Dīn).

**SHAMS ul-DĪN MUḤAMMAD**, called Ḥāfiẓ. See Muḥammad Ḥāfiẓ, *Shīrāzī*.

**SHAMS ul-DĪN MUḤAMMAD FAKHRĪ**. See Muḥammad (SHAMS ul-Dīn), called Fakhrī.

**SHAMS ul-DĪN MUḤAMMAD ḪUSAIN**. See Muḥammad Ḫusain (SHAMS ul-Dīn).

**SHAMS i FAKHRĪ**. See Muḥammad (SHAMS ul-Dīn), called Fakhrī.

**SHAMS ul-ḤAṄK** (Muḥammad), 'Aṣīmābādī. See Muḥammad Shams ul-ḤaṄk.

**SHAMS i MAGHRIBI**. See Muḥammad Shīrīn.

**SHAMS SIRĀJ**, called 'Afīf. The Tarikh-i-Firoz Shahi of Shams Sirāj 'Afīf [being a history of the life and reign of Firūz Shāh, Sultan of Delhi, A.H. 752-790], edited by Maulavi Vilayat Husain. (تاریخ فیروز شاہی) pp. 516, 11, 81. 1891 [1881-1891]. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. *Bibliotheca Indica*, etc. vol. 119. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 119.)

**SHAMS i TABRĪZ**. See Muḥammad ibn 'Alī ibn MALIKDĀD.

— — — See Muḥammad ibn Muḥammad (Jalāl ul-Dīn), *Rūmī*.

شرح قصيدة شُلشلية اعشى شرح المعروف بشُلشل والملقب بصنّاجة العرب مع شرح قصيدة الشنيري المشهورة بلامية العرب [Shulshul (or Ṣannājat ul-'arab) by A'sha, and Lāmiyyat ul-'arab by Shanfara. Two Arabic poems. With Arabic commentary and Persian translation by Ahmad Shāh Rizvānī.] [1888.] 8°. See Maimūn ibn Kāis. 14570. d. 18.

**SHANKŪL**. شنکول منکول [Shankūl mankūl, or Naśā'iḥ i aifāl. Versified fables for children. Illustrated.] ff. 8, lith. ۱۳۰۵ تبریز [Tabriz, 1888.] 12°. 14783. aa. 1.(3)

**SHĀPURJĪ ASFANDIYĀRJĪ KĀPADIYĀ**. [Edit.] See EAST.

**SHĀPURJĪ BHIKHĀJĪ BĀRIĀ**. [Annotated edit. of Pand-nāmah.] See Mušlih ibn 'Abd Ullāh (Musharrif ul-Dīn), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.

**SHARAF ul-DIN**, *Bukhārī*. [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk]. A Ḥanafi tract in verse on Moslem rites. Edited by 'Abd ul-Šamad.] pp. 16. [لَا حُورٌ لِرَأْيٍ] [Calcutta, 1851.] 8°.

14837. e. 7.(4.)

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk.] pp. 12, lith. [لَا حُورٌ لِرَأْيٍ] [Lahore, 1870.] 8°.

14837. f. 3.(3.)

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk. With notes.] See PANJ GANJ. [پنج گنج] [Panj ganj.] [1872-74.] 8°.

14837. g. 5.(4.)

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk. With notes.] pp. 12. See PANJ GANJ. [پنج گنج] [Panj ganj.] pt. ii. [1876.] 8°.

14837. f. 11.(3.)

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk. With marginal notes.] pp. 12. See PANJ GANJ. [پنج گنج] [Panj ganj.] pt. ii. [1877.] 8°.

14837. f. 13.(1.)

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk. With notes.] See PANJ GANJ. [پنج گنج] [Panj ganj.] pp. 15-28. [1877.] 8°.

14787. b. 7.

— [نَامِ حَقٍّ] [Nām i hakk.] See MAJMŪ'AH. [مجموعہ] [Majmū'ah i panj kitāb.] pp. 18-32. [1894.] 8°.

14797. c. 18.

— [1902.] 8°.

14787. b. 23.

**SHARAF ul-DIN**, *Pānīpatī*. See ABU 'ALI (SHARAF ul-DIN).

**SHARAF ul-DIN ibn SHAMS ul-DIN**, *Amir of Bidlis*. See SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DIN.

**SHARAF ul-DIN ABU 'ALI KALANDAR**. See ABU 'ALI (SHARAF ul-DIN).

**SHARAF ul-DIN AHMAD**. See AHMAD ibn YAḤYA.

**SHARAF ul-DIN 'ALI**. See 'ALI (SHARAF ul-DIN).

**SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DIN**, *Bidlīsī*. Scheref Nameh, ou Histoire des Kourdes par Scheref, Prince de Bidlis. Publiée pour la première fois, traduite et annotée par V. Véliaminof-Zernof. [كتاب شرف نامه] 2 vols. St. Pétersbourg, 1860-62. 8°.

757. g. 33, 34.

The French translation by the editor never appeared.

— Cheref-Nâmeh ou Fastes de la Nation Kourde par Cheref-ou'ddîne . . . Traduits du

persan et commentés par F. B. Charmoy. 2 tom. in 4 pts. St. Pétersbourg, 1868-75. 4°.

757. h. 45.

**SHARAF RĀMĪ**. See ḤASAN ibn MUHAMMAD (SHARAF ul-DIN).

**SHARFUDDÍN 'ALÍ**. See 'ALI (SHARAF ul-DIN).

**SHARI'AT ULLĀH**, *Sanbhalī*. [Translation, etc., of Hidāyah.] See 'ALI ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DIN).

**SHARÍF**. راحۃ الانسان (Rahat ou inssan, le Repos de l'Homme, un recueil de préceptes de morale versifiés, par Cherif.) See SCHEPER (C.). Chrestomathie Persane, etc. tom. 1. 1883, 85. 8°.

14003. i. 15.

**SHARÍF KHĀN** (MUHAMMAD). See MUHAMMAD SHARÍF KHĀN.

**SHĀRIK**. شارق المعرفت [Shārik ul-ma'rīfat]. A mystic tract, adapted from the Bhagavad-gītā and Yōga-vāśishṭha.] See MAJMŪ'AH. [مجموعہ] [Majmū'ah i rasa'il.] pp. 1-46. [1877.] 8°.

14837. e. 11.(4.)

**SHARPE (GREGORY)**. [Edit.] See HYDE (T.).

**SHĀSHĪ**. See 'UBAID ULLĀH ibn MAHMŪD.

**SHAŠT-KALAH**. See AHMAD (ABU 'I-NAJM).

**SHĀTRĪ**. See 'ABBĀS 'UTĀRID.

**SHAUK**. See DAULAT RĀ'I.

**SHAUKAT**, *Bukhārī*. شرخ قصائد مولانا شوکت [Kašā'id. Poems. With Turkish commentary by Muhi. Murād ibn 'Abd ul-Ḥalim.] pp. 156. [Constantinople, s.d.] 8°.

14787. c. 33.

**SHAUKAT 'ALI**, *Munshī*, of Calcutta. A Hindustani and Persian Guide, etc. pp. ii. 37. Calcutta, 1895. 8°.

14117. aa. 34.

**SHAULOV (BENJAMIN)**. [Edit.] See MISHNAH.

**SHAULOV (ISRAEL)**. [Edit.] See MISHNAH.

**SHAULOV (NETHANEEL)**. [Edit.] See MISHNAH.

**SHAVĀHID**. [كتاب الشواعد] Kitāb ul-shavāhid. Corroboration of rules of prosody given in the poem al-Vāfi and its commentary al-Bahr ul-kaft.] See MAJMŪ'AH. [المجموعۃ الاصیفۃ] [Al-Majmū'at ul-latifat.] ff. 4-63. [1878.] 16°. Or. 70. a. 2.

**SHAVAHID** (*continued*). [Chand shavāhid dar ḥanā i jalā'il i aṣlāb i 'izām. Notices of celebrated Followers of Muḥammad.] *See MUHAMMAD ISMĀ'IL KHĀN ibn MUHAMMAD-BAKHSH KHĀN.* طرد الكلاب الخ [Tard ul-kilāb il-fāviyah, etc.] [1881.] 8°. 14712. d. 7.(1)

**SHAW AULUM**, Emperor of Hindustan. *See BAHĀDUR SHĀH.*

**SHĀZILĪ**. *See 'ALĪ ibn 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DīN ABU 'L-ḤASAN).*

**SHEA** (DAVID). [Translation from Ma'āṣir i sultāniyyah.] *See 'ABD ul-Razzāk ibn NAJAF KŪLĪ.*

— [Translation of Dabistān.] *See DABISTĀN.*

— [Translation of History of the Early Kings of Persia.] *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

**SHEM'Ī**. *See Muṣṭafa Sham'ī.*

**SHEMS**, Bukhari. *See SHAMS, Bukhārī.*

**SHEMSU-'D-DÍN AHMED**, El Eflaki. *See AHMAD (SHAMS ul-DīN).*

**SHER ALĪ**, of Kábul. *See SHIR 'ALI.*

**SHEVKET**. *See SHAUKAT.*

**SHIBLĪ**, Nu'mānī. *See MUHAMMAD SHIBLĪ.*

**SHIFĀ**. *See MUHAMMAD HUSAIN, called SHIFĀ.*

**SHIFTAH**. *See MUHAMMAD MUṢṬAFA KHĀN.*

**SHIHĀB ibn SHAMS**, Daulatābādī. *See SHIHĀB SHAMS 'AMR.*

**SHIHĀB ul-DÍN**, Suhravardī. *See 'UMAR ibn MUHAMMAD.*

**SHIHĀB ul-DÍN**, called MĀKTŪL. [Appendix to Ḥall ul-mushkilāt.] *See TAMiAM.* حل المشكلات [Ḥall ul-mushkilāt.] [1894.] 8°. 14770. a. 1.

**SHIHĀB ul-DÍN ibn SHAMS ul-DÍN**. *See SHIHĀB SHAMS 'AMR.*

**SHIHĀB ul-DÍN KILĪJ**. [*Succession-list*.] *See 'ABD ul-SALĀM, Rafikī.*

**SHIHĀB ul-DÍN TĀLISH**. *See AHMAD ibn MUHAMMAD VALĪ.*

**SHIHĀB SHAMS 'AMR**, Daulatābādī. تفسیر بحر مراجع [Tafsīr i bahr i mavvāj. A commentary on the Kūr'an. Edited by Muḥ. Šādīk 'Alī, with

glosses and some variants on the margin.] vol. i. (Sūrahs i.-vi.) لکھنؤ ۱۸۸۰. [Lucknow, 1880.] Fol.

14514. d. 3.

**SHIR AHMAD**, Jalālābādī. فتح نامہ کافرستان الخ [Fath-nāmah i Kāfiristān. A *kasīdah* poem on the conquest of Kafiristan by the Afghans in 1313 A.H.] pp. 16, lith. لاہور [Lahore, 1896.] 8°. 14797. e. 26.

**SHIR 'ALI**, Munshī, of Kabul. [Translation of Robinson Crusoe.] *See DEFOE (D.).*

**SHIR KHĀN ibn 'ALI AMJAD KHĀN**, Lōdī. شذکر مراة الخيال [Tazkirah i mir'āt ul-khayāl. Notices of Persian poets from the earliest to modern times.] pp. 344, lith. بمبنی [Bombay, 1906.] 8°. 14779. c. 2.

ذکر حکیم اوحد الدین انوری از مرأة الخيال الخ [Life of Anvarī, from the Mir'āt ul-khayāl.] *See AUHAD ul-DīN, called ANVARī.* Али Аухадэддинъ Энвери, etc. pp. ۷۵-۸۰ 1883. 8°. 757. g. 44.

**SHIR MUHAMMAD**, Kandahāri. اسرار العارفین الخ [Asrār ul-ārifin. A collection of sentences and traditions in Arabic, on morals and religion, from Ghazzālī and others. With Persian interlinear translation and Pushtu verse-paraphrase by the compiler.] pp. 568, lith. [Bombay, 1882.] 8°. 14519. d. 28.

*On the title-page the whole work is ascribed to Ghazzālī.*

**SHIR MUHAMMAD KHĀN**. تواریخ خورشید جهان [Tavārikh i khvurshid i jahān. A genealogical history of the Afghans.] pp. ix. 320, lith. لاہور ۱۸۹۴ [Lahore, 1894.] Fol. 14773. k. 10.

**SHIR MUHAMMAD KHĀN**, Maulavi. [Edit.] *See 'ABD ul-ḲUDDŪS ibn ISMĀ'IL.*

**SHIR SHĀH**, Sultan of Delhi. [Life.] *See 'ABBĀS KHĀN, Sarvānī.*

**SHI'RĪ**. *See HĀSAN (ABU MUHAMMAD).*

— *See TĀHIR, called SHI'RĪ.*

**SHIRUYAH**. هذا كتاب شيرويه نواده اسکندر [Kitāb i Shirūyah. The adventures of Shirūyah, grandson of Alexander the Great. A romance. Illustrated.] pp. 98, lith. تبریز ۱۳۶۶ [Tabriz, 1866.] 4°. 14783. d. 3.

— — — ff. 51, lith. تبریز ۱۳۷۰ [Tabriz, 1870.] 4°. 14783. d. 12.

**SHIRVĀNĪ.** *See* MUHAMMAD 'ABBĀS ibn AHMAD.  
**SHIVĀRĀM.** *See* SIVA-BĀMA.

**SHIV-NĀRĀYAN.** *See* SIVA-NĀRĀYAÑA.

**SHĪV-PARSHĀD.** *See* SIVA-PRASĀDA.

**SHOOJAH,** *Shah, King of Cabul.* *See* SHUJĀ' ul-MULK.

**SHŪR.** *See* RĀNJĪT SINGH, called SHŪR.

**SHORTER** (CLEMENT KING). [Preface to 'Umar Khayyām.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

**SHOUKUT ALI.** *See* SHAUKAT 'ALĪ.

**SHU'ĀTĪ.** *See* ĪSHARĪ-PARSHĀD.

**SHU'AIB FIRDAUSĪ,** *Shāh.* مذاقب الاصفیاء [Ma-nākib ul-āshfiyā. Biographies of famous Moslem saints.] pp. 152, lith. ١٨٩٥ [Calcutta, 1895.] 8°. 14779. d. 24.

**SHUDJAH-ed-DOWLAH,** *Sovereign of Bengal and Oude.* *See* SHUJĀ' ul-DAULAH.

**SHUJĀ' ul-DAULAH,** *Nawab of Bengal and Oudh.* [History of Family.] *See* GHULĀM ḤUSAIN KHĀN, Tabātabā'ī.

**SHUJĀ' ul-DĪN MUHAMMAD KHĀN,** *Naib Subahdar of Bengal, Orissa, and Bihar.* *See* MUHAMMAD KHĀN (Mu'tamin ul-Mulk, etc.).

**SHUJĀ' KHĀN,** *Naib Subahdar of Bengal, Orissa, and Bihar.* *See* MUHAMMAD KHĀN (Mu'tamin ul-Mulk, etc.).

**SHUJĀ' ul-MULK,** *Amir of Afghanistan.* Biographical Sketch of Shah Soojah, ex-King of Cabul, written by himself, at Loodianah, in 1826-27. Translated by . . . Lieutenant Bennet, of Artillery. (The Calcutta Monthly Journal, 1839, Jan.-Apr., Original Communications, pp. 1-30.) *Calcutta, 1839.* 8°. P.P. 3800. ba.(1839.)

— — — (Asiatic Journal, vol. 30. New Series. pt. 2, pp. 6-15.) [A reprint from the Calcutta Monthly Journal.] *London, 1839.* 8°. P.P. 3780.

*Only the first instalment seems to have been published.*

— — — جمنستان شاہ [Chamanistān. Poems. Edited by Mīr Ahmad Khān and Muḥī. Niyāz 'Alī.] pp. 160, lith. ۱۸۰۸ [Delhi, 1890.] 8°. 14787. g. 29.(8.)

**SHUJĀ'AT 'ALĪ KHĀN.** *See* MUHAMMAD SHUJĀ'AT 'ALĪ KHĀN.

**SHUJĀ'Ī,** *Mashhadī?* (مُرَاجِع) [Mi'rāj-nāmah. A poem on Muhammad's ascent to Heaven. Illustrated.] ff. 20, lith. ۱۷۵۶ [Persia, 1856.] 8°. 14783. d. 4.(6.)

**SHUKOVSKI (V. A.).** *See* ZHUKOVSKY.

**SHU'LAH.** *See* MUHAMMAD JA'FĀR, Nirizī.

**SHUMS-OOD-DEEN FUKEER.** *See* SHAMS ul-DIN FAKĪR.

**SHŪR.** *See* PENCHE (G.).

— — — *See* RĀNJĪT SINGH, called SHŪR.

**SHŪSHTARĪ.** *See* MUHAMMAD 'ABBĀS.

**SHU'ŪRĪ.** [الجَلْدُ الْأَوَّلُ (الثَّانِي) مِنْ لِسَانِ الْعِجمِ] [Lisān ul-'Ājam, or Farhang i Shu'ūrī. A Persian-Turkish dictionary. With introduction on Persian particles and affixes, and glossary of metaphorical and proverbial phrases.] 2 vols. قسطنطينية ۱۱۰۰ [Constantinople, 1742.] Fol. 758. i. 3, 4.

**SIDDĪK.** *See* MUHAMMAD SIDDĪK.

**SIDDĪKĪ.** *See* 'ABD ULLĀH ibn MUHAMMAD ASHRĀF.

**SIFĀRAH.** تَارِيخ سِفَارَة [Ta'rīkh i sifārat. The travels of Hājī Khalil Khān and Muḥī. Nabī Khān in India in 1805-06 A.D., by a grandson of the latter.] pp. 112. *Bombay, 1886.* 8°. 14779. c. 24.

**SIKANDAR ibn MUHAMMAD,** called MANJHŪ AKBAR. مرآت سکندری [Mirāt i Sikandarī. A history of the kings of Gujarat until the death of Muzaffar Shāh III. in A.H. 1000.] pp. 457, lith. ۱۸۳۱ [Bombay, 1831.] Fol. 14773. g. 7.

— — — مرآة سکندری [Mirāt i Sikandarī.] pp. 388, lith. ۱۸۹۰. [Bombay, 1890.] 8°. 14773. e. 23.

— — — Mirāt-i-Sikandarī. (A translation by J. Dowson.) *See* BAYLEY (Sir E. C.). The History of India, etc. 1886. 8°. 09057. d. 24.

— — — Mirati Sikandari, or The Mirror of Sikandar . . . Translated by Fazlullah Lutfullah Faridi. pp. iii. 327, xlvi. 5. [Bombay, 1899.] 8°. 757.gg.4.

**SIKANDAR 'ALĪ, Maulavī.** ملفوظات سکندری [Malfūzāt i Sikandarī. Dicta of S. 'A. Compiled by

his pupil and religious successor 'Ażamat 'Alī.] pp. 89, *lith.* [Allahabad, 1900.] 8°.  
14712. d. 5.(2)

**SIKH GUNS.** Inscriptions on the Sikh Guns captured by the Army of the Sutledge 1845-46. [Calcutta? 1848?] 4°. 757. i. 55.

— — — [Another copy.] 571. k. 29.

**SILVESTRE de SACY** (ANTOINE ISAAC), Baron. [Notices of MSS.] See 'ĀBD ul-RAHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Nafalāt ul-Uns.*

— — — See 'ĀBD ULLĀH ibn 'UMAR.

— — — See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRK.

— — — See AŚL.

— — — See BIDPA'Ī.

— — — See HITĀPADĒṢA.

— — — See KUR'ĀN.

— — — See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN).

— — — See MUHAMMAD 'UTBĪ.

— — — See NIKBĪ ibn MAS'ŪD.

— — — See SĀM MĪRZĀ ibn SHĀH ISMĀ'ĪL.

— — Mémoires sur diverses Antiquités de la Perse, et sur les Médailles des Rois de la Dynastie des Sassanides; suivis de l'Histoire de cette Dynastie, traduite du persan de Mirkhond. pp. xvi. 431, 18. Paris, 1793. 4°. 681. f. 21.

— — — [Another copy.] 148. c. 6.

**SIMĀN-TŌB**, *Melammēd*. ספר חייאת אל רוח (רוח חיים וכוי) [Hayāt ul-rūḥ. An ethical miscellany, Hebrew and Persian, in prose and verse.] pp. 382. ירושלים תרנ"ח [Jerusalem, 1898.] 8°.  
01933. a. 36.

**SIMEON**, *Hākhām*, of Bokhara. [Translation of Likkūtē dīnīm.] See AMINOV (A.).

— — [Translation of parts of Bible.] See BIBLE. — Old Testament.

— — [Edit. with translation of Ḥukkath happešah and Mikrā'ē kōdesh.] See LITURGIES.

— — [Translation of Pētīrath Mōsleh and Pō. Ahārōn.] See MIDRASH.

**SIMS** (ALBERT E.). [Preface to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*

**SINDBĀD.** The Book of Sindibād; or The story of the King, his son, the damsel, and the seven Vazīrs. From the Persian and Arabic, with introduction, notes, and appendix, by W. A. Clouston. pp. lvi. 385. Privately printed: Glasgow, 1884. 8°. Only 50 copies printed. . 757. cc. 12.

— — — [Another copy, with ms. letter from W. A. Clouston.] 757. cc. 12\*.

**SINDJAR** (MOUİZZ EDDIN ABOUL HARITH), Sultan of Persia. See SANJAR.

**SIPĀHDĀR KHĀN**, *Kalyānavī*. See 'ĀBD ul-RAZZĀK, *Kalyānavī*.

**SIPIHR.** See MUHAMMAD TAKĪ, called LISĀN ul-MULK, etc.

**SIRAFRAZ KHAN.** See SARFARĀZ KHĀN.

**SIRĀJ AHMAD**, *Sirhindī*. مجموعہ شروح اربعہ ترمذی - شرح فارسی الخ [A commentary on the Traditions of Tirmizī, by S. A. Together with 3 Arabic commentaries on the same, by Muḥ. Abu 'l-Tayyib Sindī, Jalāl ul-Dīn Suyūṭī, and Muḥ. b. 'Abd Ullāh Ibn ul-'Arabī.] pt. i., *lith.* کتبہ ۱۲۹۹ [Cawnpore, 1882.] Fol. 14521. e. 18.

**SIRĀJ ul-DAULAH**, Nawab of Bengal and Oudh. [History of Family.] See GHULĀM HUSAIN KHĀN, Ṭabālabā'ī.

**SIRĀJ ul-DĪN**, *Panjābī*. [Edit.] See BARETTO (J.).

**SIRĀJ ul-DĪN**, *Sayyid, Maulavī*. [Translation of Ḥāfiẓ, Dīvān cci.-ccl., with notes.] See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, *Shirāzī*.

**SIRĀJ ul-DĪN**, *Ūshī*. See 'Alī ibn 'UṣmāN, *Ūshī*.

**SIRĀJ ul-DĪN ABU YA'KŪB**, *Sakkākī*. See YŪSUF (SIRĀJ ul-DĪN, etc.).

**SIRĀJ ul-DĪN AHMAD**. See AHMAD (SIRĀJ ul-DĪN).

**SIRĀJ ul-DĪN 'ALĪ KHĀN**. See 'Alī KHĀN (SIRĀJ ul-DĪN).

**SIRĀJ ul-HĀKK**, *Rāmpūrī*. [Edit.] See MU'İN ul-DĪN ibn HĀJĪ MUHAMMAD.

**SIRĀJ ul-HĀKK**, *Shāh*. See MUHAMMAD 'UMAR, called SIRĀJ ul-HĀKK.

**SIRĀJ ul-HĀKK ibn NŪR ul-HĀKK**, called TĀLIB. [Edit.] See 'ĀBD ul-KĀDIR, called BIDIL.

**SIRĀT.** صراط الجنة [Sirāt ul-jannat. A compendium of rituals.] See MAJMŪ'AH. مجموعه رسائل [Majmū'ah i rasā'il. (4.)] [1883.] 8°.

14712. e. 13.(1.)

**SIRET** (MATTHEW). [Additions to Accounts of Maharaja Kālī-kṛishṇa.] See KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.

**ŠITAL SINGH**, called BIKHVUD. خیال بیخودی [Khayāl i Bikhvudī. Mystic poems. Followed by a commentary on portions of Ibn ul-'Arabī's Fuṣūṣ ul-hikam.] pp. 82, lith. [Lucknow, 1871.] 8°. 14837. e. 4.(2.)

**SITĀ-RĀMA**, son of Gōpāla Rāu. رسالہ مختصر القواعد [Risālah i mukhtaṣar ul-kavā'id. A compendium of Persian accidence and syntax, compiled from works of 'Abd ul-Vāsi' and others.] pp. 32, lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14820. e. 6.(1.)

**SITĀYISH.** سیتایش نامہ [Sitāyish-nāmah. Parsi prayers in Zend, Persian, and Gujarati, in Gujarati characters.] pp. 176. بمبئ [Bombay, 1884.] 16°.

761. a. 21.

**SITTAH.** [Sittah i ḥarūriyyah. A tract on hygiene.] See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NŪR UL-DĪN). الفاظ الادوية الخ [Alfāz ul-adviyah, etc.] [1886.] 8°. 14753. d. 10.(2.)

**SIVA-NĀRĀYAÑA**, Deputy-Inspector of Schools. گلزار دبستان [Gulzār i dabistān. Facetious stories, for the use of schools.] pp. 44, lith. [Lucknow, 1873.] 8°. 14783. c. 4.

— گلزار دبستان [Gulzār i dabistān.] pp. 50, lith. [Lucknow, 1876.] 8°. 14783. e. 6.(1.)

— گلزار دبستان [Gulzār i dabistān.] pp. 43, lith. [Bareilly, 1880.] 8°. 14837. e. 4.(2.)

**SIVA-PRASĀDA**, called KUSHTAH. شاخ زعفران [Shākh i za'farān. An erotic poem.] pp. 12, lith. بدایون [Budaun, 1883.] 8°. 14837. e. 4.(7.)

**SIVA-RĀMA**, called JAUHAR, of Bareilly. جوهر الترکیب [Jauhar ul-tarkib. Elements of grammar, in verse. With marginal notes.] pp. 32, lith. [Lahore, 1864.] 8°. 14837. e. 3.(4.)

— جوهر الترکیب [Jauhar ul-tarkib.] pp. 32, lith. لاہور [Lahore, 1865.] 8°. 14797. d. 5.(1.)

**SIVA-RĀMA**, called JAUHAR, of Bareilly (continued). شرح قصيدة جوهر الترکیب [Jauhar ul-tarkib. With commentary by Shaikh Ḥaider 'Alī Latif-pūrī.] pp. 87, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1877.] 8°.

14837. e. 9.(4.)

— شرح جوهر الترکیب — [Jauhar ul-tarkib. With commentary by Indramāṇi.] pp. 256, lith. مراد آباد [Moradabad, 1884.] 8°. 14820. e. 3.

**SIYĀLKOTI MAL**, called VĀBASTAH. مطلع السعدین [Matla' ul-sa'dain. A treatise on poetical composition and elegant letter-writing.] pp. 98, lith. کانپور [Cawnpore, 1880.] 8°. 14807. g. 5.

مصطلاحات الشعراء محسى بخلاصة بهار عجم — [Muṣṭalahāt ul-shu'arā. A versified glossary of poetic diction. With an abridgment (*khulāṣah*) of Tēkchand Bahār's glossary Bahār i 'Ajām. Edited by Jamil Ahmad.] pp. 405, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1854.] Fol. 14815. g. 4.

— مصطلاحات وارستہ [Muṣṭalahāt ul-shu'arā.] pp. 260, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1888.] 8°. 14815. f. 4.

مصطلاحات الشعراء محسى بخلاصة بهار عجم — [Muṣṭalahāt ul-shu'arā. With Khulāṣah i bahār i 'Ajām.] pp. 406, lith. کانپور [Cawnpore, 1898.] 8°. 14815. g. 7.

— صفات کائنات [Sifāt i kā'ināt. A collection of epithets applied by various authors to different objects. Edited with marginal notes by Dina-dayāl and Dhanpat Rā'i.] pp. 319, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1878.] 8°. 14807. f. 1.

**SMALL** (GEORGE). [Translation of Tōtā-kahānī.] See MUHAMMAD KHUDĀVAND.

**SMITH** (LEWIS FERDINAND). [Translation of Bāgh u bahār with notes, etc.] See KHUSRAU, Amīr.

**SMYTH** (WILLIAM CARMICHAEL). [Abridgment of "Persian Moonshee."] See GLADWIN (F.).

— [Translation of Pand-nāmah.] See Mušliḥ ibn 'Abd Ullāh (Mušarrif ul-Dīn), called Sa'dī. — Pand-nāmah.

**SOCIETY FOR THE PUBLICATION OF ORIENTAL TEXTS.** See ACADEMIES, etc.—London.

**SOHAN LĀL**, *Rā'i*. [فارسی آموزان] *Fārsī āmūz*. A first reader for schools.] no. 1, *lith.* ۱۸۷۱ [Lahore, 1871.] 8°. 14822. e. 1.(1.)

— انتخاب فارسی نظم الخ [Intikhāb i fārsī nazm]. Selections from poets, for schools.] nos. 3-5, *lith.* ۱۸۷۰-۷۱ [Lahore, 1870-71.] 8°. 14822. e. 1.(2.)

**SOHAN LĀL**, called SŪRĪ. [عمدة التواریخ] 'Umdat ul-tavārīkh. A history of the Sikhs from 1469 to 1849 A.D., including the diary of Maharaja Ranjit Singh.] 5 pts., *lith.* [Lahore, 1885-9.] 4°. 14773. h. 9.

**SOHRĀBJĪ FARDUNJĪ MULLĀ**. [Translation of Bahāristān.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—*Bahāristān*.

— [Translation of Khavātīm.] See MUŠLIŪ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Khavātīm*.

**SOHRĀBJĪ JAMSHĒDJĪ JĪJĪBHĀĪ**. [Edit. and translation of alleged certificates of Muhammad and 'Alī.] See MUHAMMAD, the Prophet.

**SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JĪVĀJĪ TĀSKAR**. Persian poems in praise of the Auspicious New Year's Day of the Parsis, the Queen-Empress . . . the Marquis of Ripon, Viceroy of India, etc. pp. 40. *Bombay*, 1881. 8°. 757. i. 43.

To each poem is prefixed a photograph of the subject of it.

— A Persian poem in praise of the intrinsic merits of Sir F. H. Souter. [With English translation.] pp. 10; 1 plate. *Bombay*, 1884. 8°. 757. g. 46.

— A Persian poem in praise of . . . the Marquis of Ripon, Viceroy of India. pp. 16. *Bombay*, 1881. 16°. 757. a. 18.

**SOHRĀB SHĀH BAIRĀMJĪ DOCTOR**. Notes to [Sa'dī's] Gulistān book II. . . . by Sorabshaw Byramji. pp. 32. *Surat*, 1872. 12°. 757. a. 9.(1.)

— Second Book of Persian, to which are added the Pandnāmah of Shaikh Saádi and the Gulistān, chapter I., together with vocabularies and short notes, by Sorabshaw Byramji Doctor. Second edition . . . corrected. pp. 120. *Surat*, 1880. 8°. 757. cc. 4.

— Third Book of Persian, being a selection from various authors in prose and poetry, with

annotations and a full vocabulary. pp. iv. 128. *Surat*, 1883. 8°. 757. cc. 13.

**SOLOMON**, King of Israel. [داستان سلیمان] Dāstān i Sulaimān. An epic poem on the legendary war between Solomon and the Persian hero Rustam, and on the mythical exploits of 'Alī in it.] pp. 36, *lith.* ۱۸۹۰ [Patna, 1880.] 8°. 14787. b. 2.(2.)

— دربیان قصه حضرت سلیمان بن داؤد] Kiśshah i Sulaimān ibn Dā'ud. Legends of King Solomon. Followed by the Kiśshah i Mūsa bā Fir'aun, tales of Moses and Pharaoh. Illustrated.] ff. 27, *lith.* ۱۸۵۳ [Persia, 1857.] 8°. 14787. c. 10.(3.)

**SOLOMON**, called BĀBĀ-JĀN. [Edit. and translation of Kether Malkhūth.] See SOLOMON ben JUDAH (IBN GABIROL).

**SOLOMON** ben JUDAH (IBN GABIROL). ספר כתר מלכות עם העתקה בלשון פארסי [Kether malkhūth. A Hebrew religious-philosophical composition. Edited with preface and Persian translation by Solomon Bābā-Jān.] ff. 2, 39. ירושלים תרנ"ה [Jerusalem, 1895.] 8°. 01980. c. 27.

**SOLOMON** ben SAMUEL, of Gurganj. Ein Hebräisch-persisches Wörterbuch aus dem vierzehnten Jahrhundert. Von Dr. W. Bacher. ליקוטים מן ספר המליצה] pp. iv. 135, 76. Strassburg i. E., 1900. 8°. 01936. c. 4.

**SOOJAH**, Shah, King of Cabul. See SHUJĀ' ul-MULK.

**SORABJEE JAMSETJEE JEJEEBHÖY**. See SOHRĀBJĪ JAMSHĒDJĪ JĪJĪBHĀĪ.

**SORABJI FARDUNJI MULLĀ**. See SOHRĀBJĪ FARDUNJĪ MULLĀ.

**SORABSHAW BYRAMJI DOCTOR**. See SOHRĀB SHĀH BAIRĀMJĪ DOCTOR.

**SOUTER** (Sir FRANK HENRY). [Panegyric.] See SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JĪVĀJĪ TĀSKAR.

**SPIEGEL** (FRIEDRICH). Die Alexandersage bei den Orientalen. Nach den besten Quellen dargestellt. pp. vi. 72. Leipzig, 1851. 8°. 757. d. 21.

— Chrestomathia Persica edidit et glossario explanavit F. S. pp. ix. 338. Lipsiae, 1846. 8°. 757. d. 20.

**SPLIETH** (LUDWIG). [Edit.] *See 'ABD ul-RASHID ibn 'ABD ul-GHAFŪR.*

**SPRENGER** (ALOYS). [Edit.] *See ILYĀS ibn YŪSUF.*

— [Comparative notice of Bal'ami's translation of Tabari's History and Ghazzali's History of the Prophets.] *See MUHAMMAD ibn JARIR (ABU JA'FAR).*

— [Edit.] *See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Gulistān.*

— A Catalogue of the Arabic, Persian and Hindústány Manuscripts of the Libraries of the King of Oudh. vol. 1. *Calcutta*, 1854. 8°.

821. k. 43.

— — — [Another copy.] 824. h. 43.

— A Catalogue of the Bibliotheca Orientalis Sprengeriana. pp. vii. 110, 1. *Giessen*, 1857. 8°.

14598. c. 10.

— كتاب فهرسة الكتب التي نرحب ان نبتاعها الخ [A list of library desiderata on the art of warfare, in Arabic, Persian, Turkish, and Hindustani. Compiled by order of Lord Munster.] pp. 160, lith. [London, 1840.] 8°. 14598. c. 1.

— — — [Another copy.] 14546. b. 2.

**SRĪ-KRISHNA**, called SHĀD. [Maṣnavī i mazhar ul-husn, verse-translation of Vraja-vilāsa.] *See VRAJA-VĀSĪ DĀSA.*

**SRĪ-LĀLA**. [Kissah i Shādik Khān. The story of the honest Zamindar. A Persian rendering by Kamar ul-Dīn Khān of Chirañjī Lāl and Vāṁśīdhara's Hindustani version of the original Hindi Dharmā-Siṁha-kā vṛittānta.] pp. 16, lith. [گرہ ۱۸۵۲] [Agra, 1856.] 8°.

14837. b. 1.(2.)

— قصة شمس آباد [Kissah i Shamsābād. The story of a dishonest paṭwārī. A Persian rendering by Kamar ul-Dīn Khān of Chirañjī Lāl's Hindustani version of the original Hindi Sūraj-pur-kī kahānī.] pp. 28, lith. [اکبر آباد ۱۸۵۲] [Agra, 1852.] 8°.

14837. b. 2.(4.)

**SRĪA-CHANDRA VASU**. [Translation of Risālah i ḥakk-numā.] *See MUHAMMAD DĀRĀ SHIKŪH ibn SHĀH-JAHĀN.*

**SRĪVARA**. Das Kathākāutukam [a Sanskrit poem in 14 cantos] des Črīvara verglichen mit Dschāmī's Jusuf und Zuleikha. Nebst Textproben. Von R. Schmidt. pp. 46. *Kiel*, 1893. 8°. 14070. d. 33.

**STADEN** (HERMANN VON). Meisterwerke orientalischer Literaturen. In deutschen Originalübersetzungen herausgegeben von H. von Staden. *München*, 1913, etc. 8°. 14005. ff. 1.

*In progress.*

**STAPLEY** (L. A.). Part I. of a series of graduated translation exercises, English-Persian, Persian-English, with rules and remarks for the guidance and assistance of native teachers and students by L. A. S. . . . Exercises translated from the author's English drafts by Maulvi Muhammad Abdur Rawoof. pp. 36, 4. *Calcutta*, 1885. 8°. 757. cc. 22.

**STARKENFELS** (V. W. VON). *See WEISS-STARKENFELS (V.).*

**STEFFEN** (RICHARD). [Preface to 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**STEIN** (SIR MARC AUREL), K.C.I.E. [Collection.] *See MARGOLIOUTH (D. S.).*

**STEPHEN** (ALEXANDER CONDIE). [Adaptation of Tūti-nāmah.] *See MUHAMMAD KHUDĀVAND.*

**STEPHENSON** (JOHN), of the Indian Medical Service. [Edit. with translation of Ḥadīkat ul-hakīkat.] *See MAJDŪD ibn ĀDAM.*

**STEVENS** (JOHN), Captain. [Translation of Teixeira's "Relaciones."] *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

**STEWART** (CHARLES), of Haileybury College. [Translation of Abu Ṭalib Khān's travels.] *See ABU ṬĀLIB ibn MUHAMMAD KHĀN.*

— [Translation of Tazkirat ul-vāki'āt.] *See JAUHAR, Aftābjī.*

— [Edit.] *See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.*

— [Translation of Maṣfūzāt i Timūrī.] *See TIMŪR, Amīr.*

— A descriptive Catalogue of the Oriental Library of the late Tippoo Sultan of Mysore. To which are prefixed, Memoirs of Hyder Aly Khan,

and his son Tippoo Sultan. pp. viii. 94, 364.  
Cambridge, 1809. 4°.

822. k. 13.

— [Another copy.]

821. l. 9.

— Original Persian letters and other documents, with fac-similes. Compiled and translated by C. S. pp. xiii. 225. London, 1825. 4°.  
757. h. 34.

— [Another copy.]

757. h. 8.

**STICKEL** (JOHANN GUSTAV). [Edit.] See 'ALI ibn ABI TĀLIB.

**STONEHOUSE** (JOHN). [Translation of Letter of Akbar.] See AKBAR, Emperor of Hindustan.

**STRACHEY** (EDWAED). [Translation of Bija-gaṇita.] See BHĀSKARA ĀCHĀRYA.

**STRANDMAN** (E. A.). [Edit. of Khvānd Amīr's history of the Karā-khitā'i dynasty of Kirmān, with notes, etc.] See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

**STRASBURG**.—Kaiserliche Universitäts- und Landesbibliothek. Katalog. 1877-95. 4°. 11905. m. 24.

**STRONG** (DAWSONNE MELANCTHON). [Verse-translations from Būstān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—Būstān.

**STUERMER** (IGNAZ VON), Baron. [Edit.] See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Bahāristān.

— Anthologia Persica, seu selecta e diversis Persis auctoriibus in latinum translata . . . a Cæsarea . . . Academia. [Edited by I. von S.] Per. & Lat. pp. xviii. 87. Viennæ, 1778. 4°.

757. h. 3.

— [Another copy.]

74. g. 23.

**STURM** (CHRISTOPHER CHRISTIAN). خیالات مذائق [Khayālāt i ḫanā'i]. Selections from the "Reflections on the Works of God in Nature and Providence." Rendered in Persian by Chirāñjī Lāl from Bhōlā-nāth's Hindustani version, which was made from an English translation of a French version of the German original.] pp. 92. اکبر آئر [Agra, 1853.] 8°. 14837. b. 2.(3.)

**SHUBH-i AZAL**. See YAḤYA, called SHUBH-i AZAL.**SHUBHĀN RĀ'I**, Khatrī. See SUJĀN RĀ'I.

**SUBHĀN-BAKHSH**, of Govt. College, Delhi. [Edit.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.

**SUBHĀN-BAKHSH**, Shikārpūrī. [Translation of Munabbihāt.] See AḤMAD ibn 'ALI, called IBN ḤAJAR.

**SUBUKTIGĪN** (NAṢIR ul-DīN), Amir of Ghazna. [Memoirs.] See MUḤAMMAD 'UTBĪ.

**SŪDĪ**, Busnavī. [Turkish commentary on Dīvān of Ḥafiz.] See MUḤAMMAD ḤAFIZ, Shirāzī.

— [Turkish commentaries on Būstān and Gulistān.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUŠARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—Būstān.

— Gulistān.

SUEYID ULEE. See SAYYID 'ALI.

**ŚŪFĪ**. See AḤMAD KHĀN, called ŚŪFĪ.

— See BISMILLĀH KHĀN ibn 'AZĪM KHĀN.

**ŚŪFĪ SHARĪF**. رسالہ اطوار در حل اسرار [Risālah i atvār dar ḥall i asrār. A mystic tract, based on the Yōga-yāsishtha.] See MAJMŪ'AH. مجموعہ سائل [Majmū'ah i rasā'il.] pp. 47-64. [1877.] 8°.

14837. e. 11.(4.)

Rieu (Catal. of Pers. MSS. in the B.M., iii., p. 1034) suggests that the author is the same as Śūfi Kubjahānī.

**ŚUHBAT**. See MUḤAMMAD BĀKIR ibn MUḤAMMAD 'ALI.

SUHRAVARDĪ. See 'UMAR ibn MUḤAMMAD.

**SUHRAWARDY** (A. AL-MA'MŪN). See MUḤAMMAD 'ABD ULLĀH ul-MA'MŪN SUHRAVARDĪ.

**SUJĀN RĀ'I**, Khatrī. Extracts from the Khulasatu-t-Tawarikh . . . translated and annotated. See YADU-NĀTHA SARKĀR. The India of Aurangzib, etc. pp. 1-122. 1901. 8°.

757. e. 57.

**SUKHA-DĒVA-PRASĀDA**, Schoolmaster. A Manual of English Proverbs, containing for each proverb, 1st, a full explanation . . . 2nd, its corresponding English proverbs; and 3rd, its equivalents in Persian, Urdu, and Hindi, etc. pp. 31. Agra, 1896. 8°.

14119. b. 49.

**SULAIMĀN**, Shāh, Tūnisavī. See MUḤAMMAD SULAI-MĀN KHĀN.

**SULAIMĀN**, called NAḤIFI. See MUḤAMMAD SULAI-MĀN, called NAḤIFI.

**SULAIMĀN** ibn DĀ'ŪD. *See* SOLOMON.

**SULAIMĀN ASHRAF**, *Sayyid*. [Edit. of *Imtīnā' ul-naṣīr* with notes.] *See* MUḤAMMAD FAZL ḤĀKK.

**SULAIMĀN ĀTĀ**, known as ḤAKĪM ĀTĀ and KHVĀJĀN ĀTĀ. Легенда про Хакимъ-Атѣ. Сообщилъ К. Г. Залеманъ. Оттискъ изъ Извѣстій Императорской Академіи Наукъ. Т. ix., no. 2. Сентябрь, 1898. (حکیم آتا) [A biography of Ḥakīm Ātā in Eastern Turkish, with extracts from several Persian works, relating to his teacher Alīmad Yasavī and his spiritual successors.] pp. 105-150. *Санкуннепуріз*, 1898. 4°.

758. i. 24.

**SULAIMĀN KHĀN**. [نَقْشَهُ . . . طَرَانٌ] [Plan of Teheran, explained in Persian. Prepared by command of Nāṣir ul-Dīn Shāh.] [Teheran, 1891.] s.s. S. 199.(14.)

**SULAIMĀN KHĀN**, *Khvājah*. *See* MUḤAMMAD SULAIMĀN KHĀN.

**SULAIMĀN NASH'AT**, *Efendi*. [دیوان نشأت اندی] [Divān. Poems, Persian and Turkish.] 2 pts. [Bulak, 1837.] 8°. 757. g. 17.

**SULIVAN** (STEPHEN). [Translation of select fables from *Gulistān*.] *See* MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*.

**SULLIVAN** (EDMUND JOSEPH). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.

**SULTĀN 'ALĪ**, *Khurāsānī*. [دستور العلاج] [Dastūr ul-'ilāj. A treatise on therapeutics, with author's Mukaddimah, or preface, written later.] pp. 330, lith. [Delhi, 1865?] 8°. 14753. e. 5.

— [دستور العلاج] [Dastūr ul-'ilāj.] pp. 334, lith. [Lucknow, 1885.] 8°. 14753. e. 17.

**SULTĀN ḤUSAIN BĀIKĀRĀ**. *See* ḤUSAIN (ABU 'l-GHĀZI).

**SULTĀN MUḤAMMAD KHĀN**. [Edit. and translation of Life of 'Abd ul-Rahmān Khān.] *See* 'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, *Amir of Afghanistan*.

**SULTĀN VALAD ibn JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD** (BAHĀ ul-Dīn), *Rūmī*. [ترجمة عشق نامہ] [Ishk-nāmah, or Rumūz ul-'arifin. A mystic maṣnavī poem, attributed in the preface to Jalāl ul-Dīn

Rūmī. With Turkish paraphrase by 'Ali Bahjat.] pp. 24. استانبول [Constantinople, 1884.] 8°. 14797. c. 13.(1.)

— شرح عشق نامہ [Ishk-nāmah. With Turkish introduction and commentary by Khālid Efendi.] pt. i. pp. 96. استانبول [Constantinople, 1888.] 8°. 14797. c. 13.(2.)

— Noch einmal die Seldschukischen Verse. [A notice of the St. Petersburg MS. of the Rabābnāmah, a Persian and Turkish philosophical poem by S. V., with extracts and German translation and notes.] Von C. Salemann. (Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St. Pétersbourg, nouvelle série ii. (xxxiv.), no. 2, pp. 293-365.) [St. Petersburg.] 1891. 8°. Ac. 1125/44.

**SŪRAJ-KUMĀR**, *Āravī*. [Edit. of *Gulistān* i hikmat, with notes.] *See* MUḤAMMAD 'ABD ul-AZIZ, *Āravī*.

**SURAYYĀ**. *See* AHMAD SURAYYĀ.

**SŪRĪ**. *See* SŌHĀN LĀL.

**SURKHĀB**. [Surkhāb. A tract on geomancy.] pp. 64, lith. [Bombay, 1892.] 8°. 14770. b. 3.

**SURŪRĪ**. *See* MUŞTAFA ibn SHA'BĀN.

**SURŪSH**, *Mīrzā*. [Translation of verses of Arabian Nights.] *See* ARABIAN NIGHTS.

**SURŪSH TAFTĪ**. *See* RUSTAM ibn BAHRĀM.

**SUTCLIFFE** (G.). [Calligraphy and illuminations to 'Umar Khayyām's Rubā'iyyāt.] *See* 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.

**SU'ŪD ibn MANSŪR**, *Mu'ammarī*. Introduction au Schâh'-namé de Ferdoussi par Ebon-Mansour' el-Ömrī. [Translated into French.] *See* WALLENBOURG (J. DE). Notice sur le Schâh'-namé, etc. 1810. 8°. 75. e. 25.

**SUÚDEE**. *See* MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn).

**SUYŪTĪ**. *See* 'ABD ul-RAHMĀN ibn ABI BAKER.

**SWINTON** (GEORGE). [Translation of Maṣnavī of Abu Tālib Khān.] *See* ABU TĀLIB ibn MUḤAMMAD KHĀN.

**SYĀMA-LĀLA.** *See* SHĀM LA'L.

**SYKES** (Sir PERCY MOLESWORTH). The Glory of the Shia World. The tale of a pilgrimage by Major P. M. Sykes . . . Assisted by Khan Bahadur Ahmad Din Khan. (افتخار عالم شیعه) [Translated into Persian by Ākā Mirzā Ḥasan Khān.] pp. 227. [ Mashhad, 1913.] 4°. 14779. b. 7.

Date on English title-page is 1910.

**SYLLOGE.** Συλλογής τῶν ἐν ἐπιτομῇ τοῖς πάλαι γεωγραφηθέντων, κ.τ.λ. (Tom. II. Δύο πίνακες γεωγραφικοὶ, ὁ μὲν Ναστίρ 'Εδδιων . . . ὁ δὲ Οὐλούγη Μπετ Ταρτάρου. Ἐπιμελεῖα καὶ σπουδὴ Δ. Ἀλεξανδρίδου.) 2 tom. 'En Biénnyn [Vienna], 1807, 08. 8°. 10007. c. 15.

**SYUD AHMUD.** *See* AHMAD KHĀN, Sayyid, Sir.

**SZÁDI.** *See* MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn).

**SZENĀJI.** *See* MAJDŪD ibn ĀDAM.

**TABARĪ.** *See* MUHAMMAD ibn JARĪR (ABU JA'FAR).

**TABĀTABĀ'Ī.** *See* JALĀL ul-Dīn, Tabātabā'ī.

**TĀBI'** MUHAMMAD ibn MUHAMMAD SA'ID. [Mizān al-adwiyah] میزان الادویہ An alphabetical Materia Medica, preceded by an Urdu-Persian glossary, and followed by a list of diseases.] pp. 76. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH (NUR ul-Dīn), Shirāzi. [Alfāz ul-adviyah, etc.] pt. 2. [1881.] 8°. 14753. e. 15.(2.)

**TABĪB.** *See* ḪASAN ibn ḪASAN.

**TABĪB** (RASHID ul-Dīn FAZL ULLĀH). *See* RASHID ul-Dīn TABĪB.

**TA'BIR.** [Ta'bīr i khvāb. A table for dream-interpretation.] *See* ABU NAŚR, Farāhī. [Nisāb ul-shubayān.] fol. 1<sup>a</sup>. [1846.] 8°. 14807. b. 3.(2.)

— [Ta'bīr i khvāb.] *See* NISĀB. [Nisāb i tarassul. (2.)] [1858.] 8°. 14837. e. 5.

**TA'DĀD.** تعداد سورتھا کلام الله مجید (تعداد سیپارہ) [Ta'dād i sūrat-hā i kalām i Allāh i majid, a poem on the enumeration of Sūras of the Kurān for recitation, and Ta'dād i sīpārah u sūrat-hā u rukū' u sujūd, a poem on

the division of the Kurān for public reading.] See MAJMŪ'AH. [مجموعہ بیسٹ رسائل قرآن [Majmū'ah i bīst rasā'il i kirā'at.] pp. 44-46, 77-81. [1891.] 8°. 14703. b. 4.

**TAFAZZUL ḪUSAIN,** of the Madrasah, Calcutta. The Golshan-i-sibyān, or Persian Reader No. I. (گلشن الصبیان) pp. ii. 72. 1855. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. iii. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 2.

— — — pp. ii. 80. 1868. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. iii. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 1.(3.)

— — "The Hidayat al-Sibyan," or Persian Primer. (هدایت الصبیان) pp. iv., ff. 19. 1855. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. ii. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 2.

— — — pp. viii. 28. 1866. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. ii. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 1.(2.)

— — Qawa'id-i-Hosainee ; or A Persian Grammar in Oordoo. (صرف و نحو فارسی موسوم بقواعد حسینی) pp. ii. 76. 1855. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. i. 1855-71. 12° & 8°. 14822. a. 2.(1.)

— — میکانہ کوثر [Maikhānah i kauṣar. A poem in praise of Muhammad and the Imāms.] pp. 16, lith. 1891 [Arrah, 1879.] 8°. 14787. e. 17.(3.)

— — منتخبات فارسی [Muntakhabāt i fārsī. A Persian reader. Compiled under the direction of W. N. Lees.] pp. 44, lith. لاہور ۱۸۶۴ [Lahore, 1864.] 8°. 14837. b. 2.(5.)

— — منتخبات فارسی [Muntakhabāt i fārsī.] pp. 34, lith. سیالکوٹ [Sialkot, 1870.] 8°. 14837. b. 1.(4.)

**TAFTAH.** *See* HARI-GOPĀLA.

**TAFTĀZĀNĪ.** *See* MAS'ŪD ibn 'UMAR.

**TAGORE** (ABANINDRO NATH). *See* AVANINDRA-NĀTHA THĀKURA.

**TĀHIR,** Kāshānī. *See* MUHAMMAD TĀHIR, Kāshānī.

**TĀHIR**, called SHI'RĪ, Isfahānī. [Ganj i shāyagān. Notices of panegyrists of I'timād ul-Daulah Naṣr Ullāh (Mirzā Ākā Khān),

with selections from their works.] pp. 582, lith.  
1856 [Persia, 1856.] Fol. 14779. k. 4.

— [Another copy.] 14779. k. 4\*.

— [Notice of Kā'ānī, from the Ganj i Shāyagān.] See ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ. Begin. هو الفاضل الخ [Divān.] [1860.] Fol.

14797. l. 1.

ṬĀHIR, Bābā, called 'URYĀN, Lūrī. رباعيات بابا [Rubā'iyyāt. Quatrains.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt. رباعيات حكيم خيام [Rubā'iyyāt.] ff. 58<sup>b</sup>-61. [1857.] 8°. 14797. b. 1.

— [Rubā'iyyāt.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī. مناجات الخ [Munājāt, etc. (2.)] ff. 21<sup>b</sup>-23<sup>a</sup>. [1862.] 12°. 14807. a. 3.(5.)

— [Rubā'iyyāt.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī. مناجات [Munājāt, etc.] pp. 87-91. [1884.] 12°. 14787. a. 5.(2.)

— [Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM. ابن كتاب مجموعه ايست الخ [Quatrains of 'Umar Khayyām, etc.] pp. 68-73. [1891.] 8°. 14787. b. 22.

— [Rubā'iyyāt.] See MUHAMMAD ibn ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN), 'Āmilī. ابن كتاب ... نان حلوا الخ [Nān u halvā.] [1862.] 12°. 14807. a. 3.(1.)

— Les Quatrains de Bābā Tāhir 'Uryān en pehlevi musulman, publiés, traduits et annotés par M. C. Huart. 1885. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 8<sup>e</sup> série, tom. 6, pp. 502-45. 1822, etc. 8°.

R.Ac. 8808.

— The Lament of Bābā Tāhir: being the Rubā'iyyāt of Bābā Tāhir, Hamadānī ('Uryān). The Persian text edited, annotated and translated, by E. H. Allen, and rendered into English verse by E. C. Breton. pp. xxii. 86. London, 1902. 4°. 757. f. 38.

ṬĀHIR GHANĪ, Kashmīrī. See MUHAMMAD ṬĀHIR, called GHANĪ.

ṬĀHIR VAHĪD. See MUHAMMAD ṬĀHIR VAHĪD.

ṬAHMĀSP I., Shah of Persia. Die Denkwürdigkeiten des Sāh Ṭahmāsp I von Persien. (ii. Auszüge aus Muhammed Mehdī Ibn Ḥādī Širāzī's Geschichtswerk,) [Edited] von P. Horn. 1890, 91. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgen-

ländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 44, pp. 563-649, Bd. 45, pp. 245-91. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

— Memoirs of Shāh Tahmāsp. Edited by Lieut.-Colonel D. C. Phillott. (نَذْكُرَةٌ طَهْمَاسِبٍ) pp. i. 81. 1912. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 218. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 218.)

— [Another copy.] 14779. d. 38.

— Die Denkwürdigkeiten Schāh Tahmāsp's des Ersten von Persien (1515-1576) aus dem Originaltext . . . übersetzt und mit Erläuterungen versehen von P. Horn. pp. 156. Strassburg, 1891. 8°. 757. b. 40.

ṬAHMĀSP-ḴULĪ, afterwards NĀDIR SHĀH, Shah of Persia. See NĀDIR SHĀH.

ṬAHSĪN. See MUHAMMAD ḪUSAIN KHĀN, called TAHSĪN.

ṬĀ'IB. See AHMAD ibn FATHU MUHAMMAD.

ṬAIMŪR, Amīr. See TĪMŪR.

ṬAISH. See RAHMĀN 'ALĪ.

ṬĀJ ul-DĪN, Bangālī. [Translation, etc., of Hidāyah.] See 'ALĪ ibn ABI BAKR (BURHĀN ul-DĪN).

ṬĀJ ul-DĪN, called BAHJAT. See MUHAMMAD ṬĀJ ul-DĪN.

ṬĀJ ul-DĪN ibn MU'ĪN ul-DĪN, Malīkī. [Mufarrīḥ ul-kulūb, translation of Hiṭōpadēṣa.] See HIṬO-PADĒṢA.

ṬAJALLĪ. See 'ALĪ RIZĀ, called TAJALLĪ.

ṬĀJ-MAḤALL. A brief History of the Taj and other ancient Agra Buildings. Being a translation of an old Persian manuscript, by H. M. Azeez Hassan. pp. 15. Agra, 1903. Fol. 757. k. 43.

ṬAKĪ, 'Alībādī. See MUHAMMAD ṬAKĪ, called SĀHĪB.

ṬAKĪ, Kāshānī, Mīrzā. [Edit.] See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Isfahan.

ṬAKĪ, Mustaufī, called SİPİHR. See MUHAMMAD ṬAKĪ, called LISĀN ul-MULK, etc.

ṬAKĪ ul-DĪN, Ḵanaujī. See MUHAMMAD ṬAKĪ ul-DĪN.

**TAKİ KHÂN**, *Kâshânî*. حدائق الطبيعة [Hâdâ'ik ul-tabi'ah. A compendium of astronomy and physics.] vol. i. pp. 243, 13, lith. اصفهان ۱۲۹۰. [Isfahan, 1883.] 8°. 14768. c. 2.

— خموریة [Khamriyyah. A treatise on the effects of alcoholic drinks. With glossary of foreign terms.] pp. 125, 10, lith. اصفهان ۱۲۹۱. [Isfahan, 1879.] 8°. 14753. b. 6.(1.)

— تربیة [Tarbiyat. A treatise on the training of children.] pp. 99, lith. اصفهان ۱۲۹۱. [Isfahan, 1882.] 8°. 14753. b. 6.(2.)

**TALBOT** (ADELBERT CECIL). [Edit. and continuation of Aitchison's Collection of Treaties.] See INDIA.

— Translations into Persian. [Extracts from standard English works with Persian translation.] 2 pts. *Calcutta*, 1890. 8°. 757. e. 9.

**TALBOT** (ARTHUR BASS). [Metrical version of 'Umar Khayyâm.] See 'UMAR KHAYYÂM.—*Rubâ'iyyât*.

**TÂLIB**. See MUHAMMAD ('UMR UL-DÎN).

— See SIRÂJ UL-HÂKK ibn NÛR UL-HÂKK.

**TÂLIB 'ALÎ**, *Maulavî*. [Edit.] See 'ABD UL-FATTÂH, called ASHRAF 'ALÎ.

— — — See HIKÂYAH.

— — — See ILYÂS ibn YŪSUF.

**TÂLIB HUSAIN**, called MUJIB. [Kâshif ul-asrâr. Poems.] pp. 76, lith. لکھنؤ ۱۸۷۵. [Lucknow, 1903.] 8°. 14797. f. 2.(4.)

**TA'LILÂT**. جامع التعليقات [Jâmi' ul-ta'lilât. A treatise on the Arabic verb-system.] pp. 180, lith. لکھنؤ ۱۸۷۵. [Lucknow, 1877.] 8°. 14837. e. 9.(1.)

— — — [Another copy.] 14820. e. 4.(1.)

جامع التعليقات محسنى به حواشى كامل التصريفات [Jâmi' ul-ta'lilât. With marginal commentary called Kâmil ul-tâsrifât. Edited by Ghulâm Husain.] pp. 176, lith. لاہور ۱۸۹۰. [Lahore, 1890.] 8°. 14820. e. 6.(5.)

**TA'LIM**. رساله تعليم نامه در عمل ابله زدن [Ta'lîm-nâmah. A treatise on vaccination, compiled by

order of 'Abbâs Mîrzâ.] ff. 29. ۱۸۳۰. 8°. 14753. b. 5.

Containing medical prescriptions in manuscript on margin.

**TÂLISH** (SHIHÂB UL-DÎN). See AHMAD ibn MUHAMMAD VALÎ.

**TAMANNA**. See MUHAMMAD HUSAIN, called TAMANNA.

**TAMERLANE**. See TIMUR, AMIR.

**TAMIZ**. See KALI-RÂYA.

**TAMIZ UL-DÎN** ibn MUHAMMAD, *Arzâni*, *Ma'lmûd-pûrî*. [Edit.] See MAHÂBHÂRATA.

— [Commentary and glossary to Bûstân.] See MUŞLIH ibn 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF UL-DÎN), called SA'DI.—*Bûstân*.

— Mujmooi Taleem Moossibiyân [i.e. Majmû'i ta'lîm ul-sûbyân]. A useful elementary work to young students in the Persian language. pp. vi. 93; 9 plates, lith. *Calcutta*, 1830. 8°. 14822. b. 4.

**TAMRÎN**. تمرین مع حل [Tamrîn ma'a hall. A tract on Arabic weak verbs.] See PANJ GANJ. پنج گنج [Panj ganj.] pp. 90-100. [1878.] 8°. 14820. e. 2.(3.)

**TAMTAM**, *Hindi*. حل المشكلات [Hall ul-mushkilât. A tract on magic. Translated by Muhi, b. Sa'd (Ibn Sâvâjî) from the original (probably Arabic). With appendix by Shihâb ul-Dîn Maktûl.] pp. 83, lith. بمبئی ۱۲۹۱. [Bombay, 1894.] 8°. 14770. a. 1.

**TANBIH**. رساله تنبیه الانسان [Tanbih ul-insân. A tract on the animals and parts of animals considered clean and unclean by the various Moslem schools.] pp. 24, lith. کانپور ۱۸۷۵. [Cawnpore, 1875.] 8°. 14712. e. 1.(1.)

**TANKULÙ SHÂH**. [For the Kunuz i sab'ah ascribed to T. S. :] See KUNÜZ.

**TANSAR**. Lettre de Tansar au roi de Tabaristan, [translated into Persian by Muhi, b. ul-Hasan ibn Isfandiyâr, from Ibn ul-Mukaffâ's Arabic version of the Pahlavi original. Edited] par M. Darmesteter. 1894. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 9<sup>e</sup> série, tom. 3, pp. 185-250. 1822, etc. 8°. R.A.C. 8808.

**TAPISH** (K. H.). فرهنگ طبیعت سعدی Notes on the Tayebat of Sadi. Odes 51 to 100. pp. iii. 49. *Bombay*, 1892. 8°.

757. d. 46.(1.)

**TARAFAH** ibn ul-'ABD. [For Mu'allakah of T. published with other Mu'allakāt:] See MU'ALLAKĀT.

**TARASSUL.** تمام شد این ترسیل الخ [Kitāb i tarassul. Model letters and other documents.] See NIŠĀB. (نصاب ترسیل) [Nisāb i tarassul. (1.)] [1858.] 8°.

14837. e. 5.

**TARBIYAT.** See MUHAMMAD 'ALI KHĀN, called TARBIYAT.

**TĀRINĪ-CHARANA MITRA.** [Edit.] See MUHAMMAD ibn ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).

— — — See MUHAMMAD ḪUSAIN ibn KHALAF.

**TARJUMĀN ul-ASRĀR.** See MUHAMMAD ḪĀFIẓ, Shīrāzī.

**TARZĪ.** See GHULĀM MUHAMMAD KHĀN, called TARZĪ.

— — — See MUHAMMAD KŪTB ul-DĪN.

**TARZĪ, Mullā.** معدن الجوهر [Ma'din ul-javāhir. Anecdotes, on the model of Sa'di's Gulistān.] pp. 172, lith. لکھنؤ [Lucknow, 1876.] 8°.

14783. e. 6.(2.)

**TAŞADDUĞ ḪUSAIN, Kōzimī, Kantūrī.** [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶĪ.

— — — See MUHAMMAD IBRĀHĪM ibn MUHAMMAD ḪASAN.

**TASHHĪZ.** تشنید اذهان الطلبه فى شرح الصيغ المشككة [Tashhīz i azhān ul-talabah. A catechism on the parsing of Arabic irregular verbs, the verbs being woven into Persian rhymes followed by prose solutions.] pp. 34, lith. دہلی [Delhi ? 1846.] 8°.

14820. e. 9.(1.)

— — — زبدہ تشنید [Zubdah i tashhīz. A catechism on Arabic irregular verbs, abridged from the Tashhīz.] See PANJ GANJ. پنج گنج الخ [Panj ganj.] pp. 89-90. [1867.] 8°.

14820. f. 9.(2.)

— — — — pp. 102-104. [1878.] 8°.

14820. e. 2.(3.)

**TASHRĪH.** تشرع الحروف [Tashrīh ul-hurūf. A mnemonic poem on Arabic grammatical terms and their Persian equivalents. With notes. Followed by an extract from the Hindustani poem Gulgāz i Ibrāhīmī, on faith.] pp. 16, lith. کانپور [Cawnpore, 1860.] 8°.

14736. b. 1.(6.)

**TASKAR** (SOHRABJI KUVARJI JIVAJI). See SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JIVĀJĪ TĀSKAR.

**TASKĪN.** See 'ARAB-ZĀDAH.

**TASLĪM.** See MUHAMMAD ANVĀR ḪUSAIN.

**TASSY** (J. H. GARCIN DE). See GARCIN DE TASSY.

**TĀTĀ** (NOWROJI ADARJI). See NAURŪJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.

**TĀ'ŪS** (JACOB ben JOSEPH). See JACOB ben JOSEPH TĀ'ŪS.

**TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL**, called IBN BAZZĀZ. صفوۃ الصفا [Ṣafvat ul-ṣafā. A life of Shaikh Ṣafi ul-Dīn Ishāk, ancestor of the Safavī kings of Persia. Followed by Ma'lūmūd Shabistari's Gulshan i rāz ; with (on margin) the story of Shaikh Ṣan'ān, from Farid ul-Dīn 'Attār's Mantik ul-tair. Edited by Alimad ibn Karīm Tabrīzī.] pp. 400, lith. بمبئی [Bombay, 1911.] 4°.

14779. g. 19.

**TAVAKKUL BEG.** See TAVAKKUL MUHAMMAD ibn TŪLAK MUHAMMAD.

**TAVAKKUL MUHAMMAD ibn TŪLAK MUHAMMAD, Ḫusainī.** [Muntakhab (or Khulāsah) i Shāh-nāmah, or Ta'rikh i dilkushā i Shamshīr-khānī, abridgment of Shāh-nāmah.] See ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.

**TAVĀRĪKH.** De l'ouvrage persan qui a pour titre Moudjmel-attawarikh, مجمل التواریخ „Sommaire des histoires“ . . . par M. Quatremère. 1839. See ACADEMIES, etc.—Paris.—Société Asiatique. Journal Asiatique, etc. 3<sup>e</sup> série, tom. 7, pp. 246-85. 1822, etc. 8°.

R.Ac. 8808.

— — — Extrait du Modjmel-altevareykh. [With French translation.] See REINAUD (J. T.). Fragments Arabes et Persans, etc. pp. 1-54. 1845. 8°.

14555. b. 3.

— — — مجمل التواریخ [Notices of Sāmānī Amīrs, from the Mujmal ul-tavārikh.] See MUHAMMAD

ibn JA'FAR (ABU BAKR), *Narshakhī*. Description . . . de Boukhara, etc. pp. 97-99. 1892. 8°.

14003. i. 30.

**TAYMŪR MĪRZĀ.** See TİMŪR ibn ḤUSAIN 'ALĪ.

**TAYYIB.** See TAYYIB ULLĀH.

**TAYYIB NI'MAT ULLĀHĪ.** جامع طبی [Jāmī] i Tayyibī. A life of Muhammad.] pp. 84, *lith.* ١٨٧٧ [Cawnpore, 1877.] 8°. 14779. d. 5.

**TAYYIB ULLĀH.** Lives of Maha Raja Apurva Krishna Bahadur . . . his father (Maha Raja Raj Krishna) and grandfather (Maha Raja Nub Krishna) [in Persian verse, with an abstract in English prose]. مثنوی طلب الله [Munawwarī] pp. xiv. 32; 4 plates. *Calcutta*, 1847. 8°. 14779. e. 18.

**TA'ZIYAH.** The Miracle Play of Hasan and Husain. Collected from oral tradition by Colonel Sir L. Pelly . . . Revised with . . . notes by A. N. Wollaston. [With sketch of the origin of the Shi'ah schism and of the performance of the play of Hasan and Husain in the East by G. C. M. Birdwood.] 2 vols. *London*, 1879. 8°. 757. f. 16.

— Theatre Persan. Choix de Téaziés ou drames, traduits pour la première fois du persan par A. Chodzko. (Bibliothèque Orientale Elzévirienne, xix.) pp. xxxvi. 219. *Paris*, Saint Quentin [printed], 1878. 12°. 757. b. 25.

**TEBRY.** See MUHAMMAD ibn JARĪR.

**TEICHERT (ADOLF).** [Adaptations from Shāh-nāmah.] See ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— Ormus und Ahriman. Nachklänge von der Harfe Firdusi's. Eine Sammlung von Balladen, Romanzen und poetischen Erzählungen. Das Geschenk der Hölle. pp. 56. *Berlin*, [1890.] 8°. 757. b. 87.

**TEIXEIRA (ANTONIO).** [Relaciones, compiled from Mīr Khvānd and Tūrān Shāh.] See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

**TĒKCHAND,** called BAHĀR. بھار عجم [Bahār i 'Ajām. A dictionary of Persian words and idioms employed both by ancient and modern poets. Edited by Hādī 'Alī.] 2 pts. pp. 480, 512, *lith.* ١٨٧٩ [Lucknow, 1879.] Fol. 14815. i. 7.

**TĒKCHAND,** called BAHĀR (*continued*). [Khulāṣah i bahār i 'Ajām. An abridgment of the Bahār i 'Ajām. See SIYĀLKOTĪ MAL. مصطلحات الشعراء الخ [Muṣṭalaḥat ul-shu'arā.] [1854.] Fol.

14815. g. 4.

— — — مصطلحات الشعراء الخ [Muṣṭalaḥat ul-shu'arā.] [1898.] 8°.

14815. g. 7.

— — [Bahār i Būstān, commentary on Būstān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Būstān*.

**TEN VIZIERS.** [On the recensions of these tales:] See NOELDEKE (T.).

**TEVFÍK (RIZÁ).** See RIZĀ TAUFÍK.

**THADĀNĪ (T. M.).** The Modern English-Persian Dictionary. pp. 3, 112, ii. *Hyderabad, Sind*, 1914. 12°.

14822. a. 21.

**THĀKAR DĀS, Kapūr.** [Translation of Akhlāk i mulisini.] See ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.

**THÉVENOT (MELCHISEDECH).** Relations de divers Voyages curieux, qui n'ont point été publiées; ou qui ont été traduites d'Hacluyt, de Purchas, et d'autres voyageurs . . . et de quelques persans, arabes, et autres auteurs orientaux, etc. 4 pts. *Paris*, 1663-72. Fol. 680. h. 18.

— — Relations . . . Nouvelle édition, etc. 2 tom. *Paris*, 1696. Fol. 566. k. 5.

**THOLOZAN (JOSEPH DÉSIRÉ).** [Edit.] See MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM (FAEID ul-Dīn), called 'ATTĀR.

— — [Appendix to Kānūn i naẓm.] See MUHAMMAD 'ALĪ. Begin. قانونی است که برای نظم الخ [Kānūn i naẓm.] [1861.] 8°. 14749. g. 9.

— — هذا رسالة بدایعه [sic] الحکم ناصري الخ ul-hikam i nāṣirī. A manual of auscultation and palpation in the diagnosis of diseases. Compiled and written in Persian with the aid of Muṣṭafa ibn 'Akīl 'Alavī Isfahānī.] pp. 301, 4, *lith.* ١٨٧٠ [Teheran, 1870.] 8°. 14753. a. 1.

— — رساله . . . در کیفیت مرض طاعون الخ [An abstract, by Dr. Tholozan, of the Report of the Commission on the plague in Persia. Followed

by another summary by Muḥammad Rizā Ṭabāṭabā'i.] pp. 71, lith. ١٢٣ [Persia, 1876.] 12°.

14753. a. 2.

— — — هذا رساله زبدة الحکمة ناصري [Zubdat ul-hikmah i nāṣirī. A treatise on the properties, preparation, and medical uses of quinine. Rendered into Persian by Muṣṭafa ibn 'Akil 'Alavī.] ff. 138, lith. ١٢٨. [Teheran, 1863.] 8°. 14753. b. 2.

**THOMAS** (R. HUGHES). [Edit.] See MUHAMMAD MA'SŪM.

— — — Treaties, Agreements, and Engagements between the Honourable East India Company and the native Princes, Chiefs, and States, in Western India; the Red Sea; the Persian Gulf; &c. Also between Her Britannic Majesty's Government, and Persia, Portugal, and Turkey. pp. ii. xxxv. 953. Bombay, 1851. 4°. 8023. 1. 2.

**THOMPSON** (EBEN FRANCIS). [Edit. and translations in verse and prose of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

**THOMPSON** (WILLIAM FRANCIS). [Translation of Akhlāk i Jalālī.] See MUHAMMAD ibn As'AD (JALĀL ul-DīN).

**THONNELIER** (JULES). [Translation, etc., of Kulşūm Nānī.] See KULŞŪM NĀNĪ.

**TIMOTHEUS**, Archbishop of Mardin. See AGNELLINI (T.).

**TIMŪR**, Amīr. [Life.] See 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

— — — See CHARMoy (F. B.).

— — — See GHİYĀŞ ul-DīN ibn HUMĀM ul-DīN.

— — — See PETROV (P. Y.).

— — — The Mulfuzāt Timūry, or Autobiographical Memoirs of the Moghul Emperor Timūr, [of dubious authenticity,] written in the Jagtay Turky language, [alleged to be] turned into Persian by Abu Talib Hüssyny, and translated into English by Major C. Stewart. [Part i.] (Oriental Translation Fund of Great Britain and Ireland.) pp. xvi. 154, 11, & map. London, 1830. 4°.

14003. f. 7.

— — — Account of the grand festival held by the Amir Timur on the plains of Kāneh Gul, or Mine

of Roses, after his return from Asia Minor, and the defeat of Ilderum Bayazid, or Bajazet, A.H. 803. Translated from the Mulfuzat Timuri, or Life of Timur, written by himself, by Colonel Francklin. pp. 9. 1834. See ACADEMIES, etc.—London.—*Oriental Translation Fund, etc.* Miscellaneous Translations, etc. vol. 2. 1831-34. 8°.

14003. d. 5.

— — — Institutes, Political and Military [being part ii. of the Malfūzāt, or Memoirs,] written ... in the Mogul [or rather Jagatai-Turki] language by the great Timour, improperly called Tamerlane; first translated into Persian by Abu Ta'lib Alhusseini, and thence into English, with ... notes by Major Davy ... The whole work published with a preface, indexes ... notes, etc. By J. White. (ترکات) [Tuzukāt.] pp. li. 408, lx.; 3 plates. Oxford, 1783. 4°. 757. b. 15.

— — — ترکات تیموری Institutes, political and military of the Emperor Timour. In Persian and English. [Translated by W. Davy; with notes by J. White.] Book the first. pp. 85. Calcutta, 1785. Fol. 757. k. 8.

No more published.

— — — Instituts Politiques et Militaires de Tamerlan, proprement appellé Timour, écrits par lui-même en Mogul [or rather, Jagatai-Turki], & traduits en Français, sur la version Persane d'Abou-Taleb-al-Hosseini, avec la Vie de ce Conquérant ... des notes, & des tables ... par L. Langlès. pp. cxxii. 402; 1 plate. Paris, 1787, 8°. 757. e. 11.

— — — [Another copy.] 960. i. 3.(1.)

— — — (این رساله توپی) [Tūzuk i Timūr, or Ta'rikh i sultān i mabrūr. Being the parts styled "Designs and Enterprises" and "Institutes" of the Malfūzāt, in the version attributed to Abu Tālib Ḥusainī.] See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR. کتاب قابوس نامہ [Kābūs-nāmah, etc.] [1868.] 8°. 14749. f. 26.

— — — تریخ سلطان میرور مسمی به ترک [sic] تیمور [Tūzuk i Timūr. A reprint of Major W. Davy's edition.] pp. 209, 6, lith. ۱۲۰. [Bombay, 1890.] 8°. 14773. d. 10.

— — — Eine legendäre Geschichte Timurs. [A notice, with extracts and translations,] von

H. Vambéry. 1897. *See ACADEMIES, etc.*—  
Germany.—*Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc.* Bd. 51, pp. 215-32. 1846, etc.  
8°. **Ac. 8815/2.**

**TĪMŪR** ibn ḤUSAIN ‘ALĪ (ḤUSĀM ul-DAULAH), *Mīrzā*. بَزْنَامَهُ نَاصِرِي [Bāz-nāmah i nāṣirī. A treatise on falconry.] pp. 181, lith. 1880 [Persia, 1869.] 8°. **14835. b. 2.**

— — — [Another copy.] **14835. b. 4.**

— — — The Bāz-nāmah-yi Nāṣirī. A Persian treatise on falconry. Translated by . . . D. C. Phillott. [With plates.] pp. xxii. 195. London, 1908. 8°. **757. h. 63.**

**TĪPŪ SULTĀN** (FATH ‘ALĪ), Nawab of Mysore. [Library.] *See STEWART (C.).*

— [Life.] *See GHULĀM MUHAMMAD SULTĀN ibn Tīpū SULTĀN.*

— — — See ḤUSAIN ‘ALĪ, Kirmānī.

— — — See STEWART (C.).

— [For state-papers of T. S. :] *See MYSORE.*

— — — See SALMOND (J.).

— Select Letters of Tippo Sultan to various public functionaries . . . arranged and translated by W. Kirkpatrick, etc. pp. li. 490, cvii. London, 1811. 4°. **148. f. 12.**

**TIRMIZI.** *See MUHAMMAD ibn ‘ĪSA ibn SAURAH.*

**TISDALL** (WILLIAM ST. CLAIR). Modern Persian Conversation-Grammar, etc. (Method Gaspey-Otto-Sauer.) 2 pts. 1902. 8°. **12902. ccc. 50.**

— — — The Sources of Islam. A Persian treatise . . . Translated and abridged by Sir W. Muir. pp. xiii. 102. Edinburgh, 1901. 8°. **4503. aaa. 43.**

**TOLBORT** (THOMAS WILLIAM HOOPER). [Edit.] *See DEFOE (D.).*

**TORNBERG** (CARL JOHAN). [Edit., with translation, etc., of Mīr Khvānd's History of the Ashkānis.] *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

— Codices Arabici, Persici, et Turcici Bibliothecæ Regiæ Universitatis Upsaliensis . . . descriptis C. J. Tornberg. pp. xxiv. 354. Lundæ, 1849. 4°. **824. k. 8.**

— — — [Another copy.] **822. k. 25.**

**TORNBERG** (CARL JOHAN) (*continued*). Codices Orientales Bibliothecæ Regiæ Universitatis Lundensis. pp. iv. 40. Lundæ, 1850. 4°. **15000. c.**

**TORRENS** (HENRY WHITELOCK). [Edit.] *See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.*

**TORUNXA**, King of Hormuz. *See TŪRĀN SHĀH.*

**TRANT** (WILLIAM HENRY) and NI'MAT ‘ALĪ, Maulavī. ذخیرة العمال [Zakhīrat ul-‘ummāl. Instructions for collectors and magistrates in Bihar and Orissa under the Acts of 1793-1819.] pp. 206. [Calcutta, 1820.] 8°. **14749. c. 1.**

**TRAVELS.** Collection Portative de Voyages traduits de différentes langues orientales et européennes. (Tom. 1. Voyage de l'Inde à la Mekke par A'bdoūl-Kérym . . . extrait et traduit de la version anglaise de ses Mémoires . . . par L. Langlès. Tom. 2, 3. Voyages de la Perse dans l'Inde, et du Bengal en Perse, le premier traduit du persan, le second de l'anglais, . . . par L. Langlès.) 3 tom. Paris, an v, 1797; an vi [1798.] 12°. **1049. a. 18-20.**

**TRINITY COLLEGE**, Cambridge. *See ACADEMIES, etc.—Cambridge.*

**TRIWĀYŪ.** كتاب الرواية الخ [Triwāyū. An Arabic-Persian-Sindhi vocabulary.] *See MUŠLIH ibn ‘ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DĪ.—Pand-nāmah.* مجمع كتابی کریما الخ [Karīmā, etc.] App., pp. 14-19. [1900.] 8°. **14787. c. 34.**

**TROYER** (ANTHONY). [Translation of Dabistān.] *See DABISTĀN.*

— — — [Discussion of Dasātīr.] *See DASĀTĪR.*

**TUFAIL AHMAD**, Maulavī. [Edit.] *See MUHAMMAD NŪR ULLĀH.*

**TUFFĀHĪ.** *See MUHAMMAD YAḤYA SIBAK.*

**TUGHRA'**, Mashhadī. رسائل طغرا [Rasā'il. 17 prose tracts, and the Ruk'at or letters of T., with notes.] pp. 270, lith. [Cawnpore, 1871.] 8°. **14807. g. 7.**

— — — رسائل طغرا, [Rasā'il.] pp. 270, lith. 1885 [Lucknow, 1885.] 8°. **14807. g. 16.**

**TUGHRA'Ī.** *See ḤUSAIN ibn ‘ALĪ (Mu'ayyid ul-Dīn).*

**TUHFAH.** [تحفة الجميل الح.] *Tulifat ul-jamil.* A Bahā'ī controversial work.] pp. 80, lith. [مبئى ١٣٩٦ [Bombay, 1898.]] 12°. 14724. a. 5.

— [تحفة المصادر] *Tulifat ul-masādir.* A tract on Persian verbs, with paradigms.] pp. 32, lith. [فتح كرمه ١٨٧٨ [Fathgarh, 1878.]] 8°. 14820. e. 2.(11.)

— [تحفة الملوك] *Tulifat ul-mulūk.* Maxims on polity, etc.] See LUHMĀN. [Sad pand, etc.] pp. 13-18. [1859.] 8°. 14837. g. 1.(1.)

— [انتخاب تحفة الملوك] *Intikhāb i tulifat ul-mulūk.* An abridgment of *Tulifat ul-mulūk.*] See MUNTAKHABĀT. [منتخبات فارسي ١٣٩١ [Muntakhabāt i fārsī.]] pp. 7-10. [1860.] 8°. 14822. b. 2.

— [چند پند الح.] *Intikhāb i tulifat ul-mulūk.*] See ZIYĀ ul-DIN KHĀN, Maulavī. [مفید الطالبين ١٣٦٩ [Mufid ul-tālibīn.]] pp. 4-7. [1869.] 8°. 14837. f. 4.(3.)

— — — pp. 3-7. [1871.] 8°. 14837. c. 2.(5.)

— — — pp. 3-5. [1872.] 8°. 14837. f. 3.(2.)

— [تحفة الملوك] *Tulifat ul-mulūk.*] See PANJ GANJ. [Panj ganj. (4.)] [1872-4.] 8°. 14837. g. 5.(4.)

— [تحفة الملوك] *Tulifat ul-mulūk.*] See MAJMŪ'AH. [مجموعه الح ١٣٧٣ [Majmū'ah. (3.)]] [1873.] 8°. 14837. g. 8.(6.)

— [هذا كتاب تحفة الملوك] *Tulifat ul-mulūk.*] pp. 14, lith. [Persia, 1884.] 12°. 14837. a. 2.(2.)

— [تحفة العشاق] *Tulifat ul-'ushshāk.* An anthology of poetry, religious and erotic.] pp. 96, lith. [مبئى ١٣٩٨ [Bombay, 1881.]] 8°. 14797. e. 14.

— [تحفة العشاق] *Tulifat ul-'ushshāk.*] pp. 80, lith. [لاهور ١٣٩١ [Lahore, 1904.]] 8°. 14797. f. 2.(7.)

**TULASI-DĀSA.** [For Persian version of Bālakānda partly from T.'s adaptation of the Rāmāyaṇa :] See HARA-LĀLA.

**TUMEEZ-OOD-DEEN,** Arzanee. See TAMIZ ul-DIN ibn MUHAMMAD.

**TURĀB 'ALĪ,** *Kākuravī*. [مظالib رشیدی ١٤٧٥ [Matālib i rashidi.]] A manual of ethics and Sufism.] pp. iv. 377, lith. [لکھنؤ ١٨٦٠ [Lucknow, 1863.]] 8°. 14718. d. 2.

**TURĀB 'ALĪ,** *Kālandar.* [Kashf ul-mutavārī. A life of Nizām ul-Dīn Kārī. Edited with marginal notes by Muḥī Amjad 'Alī.] pp. 204, lith. [لکھنؤ ١٩٠١ [Lucknow, 1901.]] 8°. 14779. d. 35.

**TURĀB 'ALĪ,** *Khairābādī.* [Edit.] See HUSAIN VA'IZ, *Kāshīfi.*

**TURĀB 'ALĪ,** *Lakhnavī.* See MUHAMMAD (RUKN ul-Dīn).

**TŪRĀN SHĀH,** King of Hormuz. Breve relación del principio del reyno Harmuz y de sus Reyes hasta el tiempo en que los Portugueses lo ocuparon. Siguiendo la historia de Torunxa Rey del mismo Reyno. See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH. Relaciones de P. Teixeira, etc. 1610. 8°. 801. d. 1.

— A brief account of the Kingdom of Harmuz, or Ormuz, and of its kings, 'till it was subdu'd by the Portugueses, extracted from the history written by Torunxa, king of that city. See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH. The history of Persia . . . translated into Spanish, etc. pp. 376-416. 1715. 8°. 280. g. 20.

**TURIN.**—Regia Università. See ACADEMIES, etc.—Turin.

**TURKİ.** See GHULĀM AHMĀD, called TURKİ, etc.

— See HUSAIN, called TURKİ, etc.

**TURKS.** The Shajrat ul Atrak [or Ulūs arba'ah Chingizi], or Genealogical Tree of the Turks and Tatars [being a history of Chingiz Khān, his ancestors, and his descendants, to the time of Timūr, based upon the Ulūs arba'ah Chingizi of Ulugh Beg]; translated and abridged by Col. Miles. pp. xv. 383. London, 1838. 8°. 757. e. 12.

**TURON SCHA.** See TŪRĀN SHĀH.

**TŪSĪ.** See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (NAṢIR ul-Dīn).

**TYTLER (JOHN).** [Edit.] See KĀNHJĪ.

**TYTLER (ROBERT).** [Translation of Ta'lilāt.] See RAUSHAN 'ALĪ, *Jaunpūrī.*

**'UBAID** (*Nizzām ul-Dīn*), *Zākānī*. [For the fable Mūsh u gurbah ascribed to 'U. Z. :] See MŪSH.

منتخب لطائف نظام الدين ... عبید زakanی —  
[*Muntakhab i latā'if*. Select "pleasantries" of 'U. Z.] pp. 128. ۱۸۰۰ [Constantinople, 1886.] 8°.  
14783. d. 10.

——— عبیدیہ ['Ubaidiyah. Select *latā'if*. Edited with Turkish translation by Mu'allim Nāji.] pp. 71. ۱۸۰۵ [Constantinople, 1888.] 8°.

14783. a. 2.

——— Anecdotes translated from a manuscript entitled *Uzzuleant Ubbeed Zakkaunee* (or Repartees of Ubbeed the Jester). See SCOTT (J.). Tales, etc. pp. 300-344. 1800. 8°. 88. b. 23.

**'UBAID ul-RAHMĀN.** See MUHAMMAD 'UBAID ul-RAHMĀN.

**'UBAID ULLĀH**, 'Ubaidī. [Translation of *Tulifat ul-muvahhidīn*.] See RĀMA-MŌHANA RĀYA.

——— دستور پارسی آموز [Dastūr i pārsī-āmūz.] (*Dastūr Parsi Amoz*, a comprehensive Persian grammar, on the European model, by Maulavi Obaidullah.) pts. 1, 2, lith. ۱۸۸۵-۱۸۷۷ [Lucknow, Agra, 1885-77.] 8°. 14820. e. 5.

**'UBAID ULLĀH**, called BISMIL. مرأة الإسلام [Mir'āt ul-islām. A poem on the triumph of Islām, prefaced by a brief account of pre-islamic history.] pp. 59, lith. ۱۹۰۳ [Amritsar, 1903.] 8°.  
14787. dd. 2.

**'UBAID ULLĀH ibn MAHMŪD**, *Shāshī*. Толкование на Четверостишие Абу-Са'ида, etc. [Risālah i haurā'iyyah. A tract on some quatrains of Abu Sa'id.] رسائل حوارائية (رسائل حوارائية) See MUHAMMAD ibn ul-MUNAVVAR. Тайны единения съ Богомъ, etc. pp. 487-93. 1899. 8°. [Издание Факультета восточных языков Императорского С.-Петербургского Университета. No. 1.] 14005. f. 1.

**'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD** (*Sāde ul-Sharī'ah*), *Mahbūbī*. شرح مختصر وقایه معروف به ترجمه مختصر [Nukāyah, or Mukhtaṣar ul-vikāyah. An abridgment of Maḥmūd ibn 'Ubaid Ullāh's *Vikāyat ul-rivāyah*, which again is abridged from Marghī-nāni's *Hidāyah fi'l-furū'*, an Arabic digest of Ḥanafī law. With interlinear Persian commentary by Maḥmūd ibn Abi Bakr Kūrmīrī.] pp. 614, lith. ۱۸۸۱ [Lucknow, 1881.] 8°. 14529. d. 7.

**'UBAID ULLĀH ibn MAS'ŪD** (*Sāde ul-Sharī'ah*), *Mahbūbī* (continued). الكتاب المسمى بالمحضر [Nukāyah. Pt. i., down to the end of *Kitāb ul-imān*. Arabic text, edited, with Persian interlinear translation, by Muḥ. Akbar Pashāvarī.] pp. 320, lith. ۱۸۸۲ [Delhi, 1882.] 8°.

14527. c. 15.

——— مختصر الوقایه الخ [Nukāyah. Pt. i. With interlinear commentary in Persian and Pushtu, the former by Muḥ. Akbar Pashāvarī.] pp. 291, lith. ۱۸۹۱ [Delhi, 1891.] 8°. 14529. b. 7.

——— مختصر وقایه مترجم [Nukāyah. Pt. i. With interlinear Persian translation by Muḥ. Akbar.] pp. 255, lith. ۱۸۹۲ [Delhi, 1895.] 8°.

14529. b. 6.

——— مختصر الوقایه با دو ترجمه فارسی و افغانی [Nukāyah. Pt. i. With interlinear translation in Persian and Pushtu, the former by Muḥ. Akbar.] pp. 288, lith. ۱۸۹۴ [Lahore, 1896.] 8°.

14527. dd. 15.

——— مختصر الوقایه با ترجمه فارسی [Nukāyah. Pt. i. With interlinear Persian translation by Muḥ. Akbar.] pp. 288, lith. ۱۸۹۴ [Lahore, 1896.] 8°.

14529. d. 19.

——— مختصر الوقایه الخ [Nukāyah. Pt. i. With interlinear translation in Persian and Pushtu, the former by Muḥ. Akbar. Third edition.] pp. 348, lith. ۱۹۰۰ [Delhi, 1900.] 8°. 14529. b. 21.

——— مختصر الوقایه مع ترجمه فارسی الخ [Nukāyah. Pt. i. With Persian and Pushtu interlinear translations, the former by Muḥ. Akbar. Reprint of third edition.] pp. 348, lith. ۱۹۰۵ [Lahore, 1905.] 8°.

14529. b. 24.(1.)

——— مختصر الوقایه مترجم [Nukāyah. Pt. i. With Persian interlinear translation of Muḥ. Akbar and marginal notes.] pp. 411, lith. ۱۹۰۸ [Lahore, 1908.] 8°.

14529. b. 24.(2.)

——— مختصر الوقایه الخ [Nukāyah. Pt. i. With interlinear Persian and Pushtu translation, the former by Muḥ. Akbar.] pp. 347, lith. ۱۹۱۱ [Lahore, 1911.] 8°.

14530. d. 1.(1.)

**UBBEED ZAKKAUNEE.** See 'UBAID (*Nizzām ul-Dīn*).

**UBDOOR RUHEEM.** *See 'ABD ul-RĀHĪM ibn 'ABD ul-KĀRĪM.*

**UBDULHUCK.** *See 'ABD ul-ḤĀKK.*

**'ULAMĀ.** کتاب علمای اسلام (L'Oulemaï-Islam.)

*See ZARATHUSTRA.* Fragmens relatifs à la religion de Zoroastre, etc. pp. 1-10. 1829. 8°. 757. e. 13.

— Die theologische Abhandlung Ulema Islam. *See ZARATHUSTRA.* Fragmente ueber die Religion des Zoroaster, etc. pp. 43-67. 1831. 8°. 757. e. 23.(1.)

**ULEE (NUJM-OOD-DEEN).** *See MUHAMMAD NAJM ul-DĪN KHĀN.*

**ULFAT.** *See MUHAMMAD 'ALĪ, called ULFAT.*

**ULFAT ḤUSAIN, Shāh.** [Edit.] *See MUHAMMAD MAHDĪ KHĀN.*

**ULLAMEE (ABOOL FUZUL).** *See ABU 'l-FAZL ibn MUBĀRAK.*

**ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH (MUHAMMAD TARĀGHĀ'Ī), King of Khorasan.** [For the Shajarat ul-atrāk or Ulūs arba'ah Chingīzī, based upon Ulugh Beg's Ulūs arba'ah Chingīzī:] *See TURKS.*

— Epochæ celebriores, astronomis, historicis, chronologis Chataiorum, Syro-Græcorum, Arabum, Persarum, Chorasmiorum, usitatæ; et traditione Ulug Beigi . . . Eas primus publicavit, recensuit, et commentariis illustravit J. Gravius. *Pers. & Lat.* pp. 103. *Londini*, 1650. 4°. 200. a. 1.(2.)

— Insigniorum aliquot stellarum longitudines, et latitudines ex astronomicis observationibus Ulug Beigi, nunc primum a J. Gravio publicatæ. [With Persian text.] *See BAINBRIDGE (J.). Cl. v. J. B. . . Canicularia, etc.* 1648. 16°. 533. a. 38.

— جداول مواضع ثوابت در طول و عرض . . . . [Jadāvil i mavāzi' i ṣavābit] sive Tabulæ long. ac lat. stellarum fixarum ex observatione Ulugh Beighi . . . Ex tribus . . . MSS. Persicis . . . luce ac Latio donavit, & commentariis illustravit, T. Hyde . . . In calce libri accesserunt Mohammedis Tizini tabulæ declinationum & rectarum ascensionum, etc. 2 pts. *Oxonii*, 1665. 4°.

757. cc. 11.(1.)

*Each part has a distinct pagination.*

— — — *See HYDE (T.). Syntagma, etc.* vol. i. 1767. 4°. 14003. h. 15.

**ULUGH BEG ibn SHĀHRUKH (MUHAMMAD TARĀGHĀ'Ī), King of Khorasan (continued).** Ulugh Beg's Catalogue of Stars. Revised from all Persian manuscripts existing in Great Britain, with a vocabulary of Persian and Arabic words, by E. B. Knobel. (Carnegie Institution: [Publications.] no. 250.) pp. 109. *Washington*, 1917. 4°. Ac. 1866.

— Prolégomènes des Tables Astronomiques d'Olug-Beg publiés avec notes et variantes, et précédés d'une introduction; par M. L. P. E. A. Sébillot. (Pt. II. Traduction et commentaire.) (رجع الع بیک بن شاهرخ بن امیر تیمور کورکان) 2 pts. Paris, 1847-53. 8°. 757. h. 47.

— — — *See ACADEMIES, etc.* — Paris. — École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. Chrestomathie Persane, etc. tom. i. 1847-53. 8°. 14003. i. 3.(1, 2.)

— Binae Tabulae Geographicae una Nassir Eddini Persae altera Ulug Beigi Tatari. Opera et studio J. Gravii . . . publicatae. 1652. 4°. *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (Naṣīr ul-Dīn).* 530. d. 19.(1.)

— — — *See HUNSON (J.). Geographiae Veteris Scriptores Graeci Minores, etc.* vol. 3. 1698-1712. 8°. 304. i. 8.

— — — *See ISMĀ'IL ibn 'ALĪ ('IMĀD ul-DīN ABU 'l-FIDĀ).* Chorasmiæ et Mawaralnahræ . . . Descriptio, etc. 1711. 8°. 14565. b. 1.

— Δύο πίνακες γεωγραφικοί, ὁ μὲν Νασσίρ Ἐδδινοῦ . . . ὁ δὲ Οὐλούη Μπέτ. *Pers. & Gr.* *See ISMĀ'IL ibn 'ALĪ ('IMĀD ul-DīN ABU 'l-FIDĀ).* Αμπουλφέδα Ἰσμάηλ . . . περιγραφὴ Χορασμίας, κ.τ.λ. 1807. 8°. 14565. b. 9.

— — — *See SYLLOGE.* Συλλογῆς τῶν ἐν ἐπιτομῇ τοῖς πάλαι γεωγραφηθέντων, κ.τ.λ. tom. ii. 1807-08. 8°. 10007. e. 15.

**'UMAR ibn 'ALĪ, called IBN ul-FĀRIZ.** البخار الشافعى فی شرح القصائد لعمرو [sic] بن الفارض [Al-Balir ul-fā'iz]. 3 Arabic poems from Ibn ul-Fāriz's Dīvān, with interlinear Persian translation and Persian and Hindustani notes, by Maḥmūd 'Alī b. Muḥ. Jahāngīrnagārī.] pp. iv. 106, lith. 111. [Cawnpore, 1910.] Fol. 14573. e. 4.

'UMAR ibn IBRĀHĪM (GHIYĀS ul-DīN ABU 'l-FATĪ), called KHAYYĀM or KHAYYĀMī, Nīshāpūrī. See 'UMAR KHAYYĀM.

'UMAR ibn MUḤAMMAD (SHIHĀB ul-DīN), Suhrawardī. The 'Awārifū-l-Ma'ārif, written in the thirteenth century by شیخ شہاب الدین عمر بن محمد بن علی الکاشانی Shaikh Shahabu-d-Dīn 'Umar bin Muhammad-i-Sahrwārdī, translated out of the Arabic into Persian [under the title Misbāh ul-hidāyat] by Maḥmūd bin 'Alī al-Kāshānī . . . Translated . . . out of the Persian into English, by H. Wilberforce Clarke. pp. vii. 168. See MUḤAMMAD ḤĀFIẓ, Shirāzī. The Dīvān . . . translated . . . by H. W. Clarke. pt. 3. 1891. 4°. 757. i. 37.

'UMAR ibn MUḤAMMAD 'ĀRIF, Naharvālī. [For reply to 'U. b. M.'s al-Tal' ul-munazzad:] See Luīf ul-Ḥākk, Kādirī.

### 'UMAR KHAYYĀM.

#### TWO OR MORE POEMS.

— The Testament of Omar Khayyām. The Wasiyyat. Comprising his Testament (or last words), a Song, Hymn of Prayer, the Word in the Desert, Hymn of Praise, also the Marāthī, or Odes of the Disciples. By Louis C. Alexander. pp. viii. 64. London, 1907. 8°. 757. b. 61.

#### METAPHYSIC.

— Un traité de Métaphysique de 'Omar Hayyām. Par Arthur Christensen. See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Upsal. Le Monde Oriental. vol. i., fasc. 1. pp. 1-16. [1906.] 8°.

P.P. 3802. d.

#### RUBĀ'IYYĀT.

— [For writings upon the Rubā'iyāt:] See BALAVANTA-RĀŪ BHĀU NAGARKAR.

— — — See CHRISTENSEN (A.).

— — — See GARCIN DE TASSY (J. H.).

— — — See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD (JALĀL ul-DīN), Rūmī.

— — — See MUḤAMMAD AMJAD 'Alī.

### 'UMAR KHAYYĀM (continued).

[Text.] Begin. مولانا عمر خیام الخ [Rubā'iyāt. Edited with short biography by Bashārat 'Alī (Khafa) and Sayyid Najm ul-Dīn.] pp. 64. 1rōr [Calcutta, 1836.] 8°. 757. g. 63.

— — — [Rubā'iyāt. Followed by quatrains of Bābā Tāhir Hamadānī, 'Attār, and Irīch Mirzā (Inṣāf), a tarjī' by Shams i Tabrīz, and one by Nāsir i Khusrau.] ff. 80, lith. 1rv4 [Persia, 1857.] 8°. 14797. b. 1.

— — — [Rubā'iyāt. Edited with marginal notes by Muḥī. Šādīk 'Alī Lakhnavī.] pp. 102, lith. 1av4 [Lucknow, 1878.] 8°. 14797. g. 8.

— — — Les Quatrains de Khèyam traduits du persan par J. B. Nicolas. [With text.] pp. xv. 229. Paris, 1867. 8°. 757. g. 36.

— — — The Quatrains of Omar Khayyām. The Persian text with an English verse translation by E. H. Whinfield. (Trübner's Oriental Series.) pp. xxxii. 335. London, 1883. 8°. 757. d. 57.

— — — Second edition, corrected and enlarged. pp. lvi. 359. London, 1901. 8°. 2318. g. 13.

— — — [Rubā'iyāt. کتاب ریاعیات حکیم خیام الخ Reprinted from the Tabriz edition of A.H. 1285.] pp. 66, lith. 1av4 پترسبرغ [St. Petersburg, 1888.] 8°. 757. ff. 12.

— این کتاب مجموعه ایست مشکون از . . . [Quatrains of 'Umar Khayyām, Bābā Tāhir, and Abu Sa'īd b. Abi 'l-Khair. Followed by some quatrains and the Munājāt, a Sufic tract by 'Abd Ullāh Ansārī.] pp. 96, lith. 1av4 بمبئی [Bombay, 1891.] 8°. 14787. b. 22.

— — — [Rubā'iyāt. With marginal notes.] pp. 103, lith. 1av4 [Lucknow, 1894.] 8°. 14797. g. 32.

— — — The Rubā'iyāt of Omar Khayyām, being a facsimile of the manuscript in the Bodleian Library at Oxford with a transcript into modern Persian characters, translated with an introduction

and notes, and a bibliography, by E. Heron-Allen. pp. xlvi. 286, i. London, 1898. 8°. 757. i. 56.  
No. 14 of an edition of 20 copies on large paper.

— [Another copy.] 757. i. 56.\*

— Second edition . . . revised and considerably enlarged. pp. xlvi. 320. London, 1898. 8°. 757. gg. 2.

— Edward Fitzgerald's Rubā'iyāt of Omar Khayyām with their original Persian sources, collated from his own MSS., and literally translated, by E. Heron-Allen. pp. xvi. 163; 1 plate. London, 1899. 8°. 757. gg. 3.

— Edward Fitzgerald's Rubā'iyāt of Omar Khayyām. With a Persian text, a transliteration and a close prose and verse translation by Eben Francis Thompson. [With two portraits.] pp. xiii. 148. [Worcester, Mass.] 1907. 8°. 757. h. 59.

— رباعیات حکیم عمر خیام [Rubā'iyāt. With a Hindustani biographical introduction by Imām ul-Dīn.] pp. 184, lith. امرتسار [Amritsar, 1907.] 8°. 14797. e. 48.

— [Select quatrains.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī. عبد الله انصاری الخ [Munājāt. مناجات . . .] [1862.] 12°. 14807. a. 3.(5.)

— [Select quatrains.] See MUHAMMAD 'ABD ul-AḤĀD. مجموعه رباعیات الخ [Majmū'ah i rubā'iyāt.] [1901.] 8°. 14797. d. 19.(5.)

— Rubaiyat of Omar Khayyam Pt. I, Ghafilnamah. Commentary by Hafiz Anwar Ali Siddiqi, etc. pp. 79. Delhi, 1910. 12°. 757. b. 81.(6.)

— [FitzGerald's Version.] [For editions of this version published with the Persian text:] See above: [Text.]

— [For FitzGerald's version published together with other translations:] See below: [Other Versions.]

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām, the astronomer poet of Persia. Translated into English verse. pp. xiii. 21. London, 1859. 8°.

C. 59. d. 30.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām, reprinted privately from the London edition (1859); with

an extract from the Calcutta Review, no. lix, March 1856; a note by M. Garcin de Tassy, and a few additional quatrains. 3 pts. Madras, 1862. 8°. C. 59. d. 29.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām . . . Rendered into English verse. Second edition. pp. xviii. 30. London, 1868. 8°. 757. c. 30.(1.)

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām . . . Third edition. pp. xxiv. 36. London, 1872. 4°. C. 59. d. 31.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām; and the Salámán and Ábsál of Jámí [in F. Falconer's translation]; rendered into English verse. [With a biography of its author prefixed to each poem.] pp. xv. 112. London, 1879. 8°. 757. b. 29.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām . . . First American from the third London edition. pp. 78. Boston, [U.S.,] 1878. 8°. 011648. e. 102.

— Rubaiyat of Omar Khayyam of Naishapur. pp. 35. London, 1883. 4°. 11646. w. 4.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām, the astronomer-poet of Persia . . . with an accompaniment of drawings by E. Vedder. Boston, Mass., Cambridge, Mass. [printed], 1884. 4°. Crach. Tab. 3. b. 3.

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām . . . Rendered into English verse. pp. 112. London, 1890. 8°. 011649. i. 52.

— Begin. Note. The one hundred & one verses contained in the following pages are by Omar Khayyam . . . The translation is by E. Fitzgerald, etc. ff. 18. W. H. Holyoak: Leicester, 1892. 4°. 11650. l. 65.

"Printed with the Cyclostyle."

— Rubā'iyāt of Omar Khayyām and the Saláman and Absál of Jámí. Rendered into English verse by E. Fitzgerald. [Edited, with biographical preface, by M[ichael] K[erney].] pp. 288; 1 plate. New York & Boston, [1896.] 8°. 757. b. 45.

— The Rubaiyat of Omar Khayyam, the astronomer poet of Persia. Rendered into English verse by E. Fitzgerald. The text of the fourth edition followed by that of the first, with notes shewing the extent of his indebtedness to the Persian original, a biographical preface [by M.

Kerney], Fitzgerald's sketch of the life of Omar, and a foreword by Talcott Williams. pp. lxxi. 75. *Philadelphia*, 1898. 8°. 011648. e. 103.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Rendered into English verse by E. Fitzgerald and into Latin by H. W. Greene. [Edited by N. H. Dole.] pp. 68. *Privately printed by N. H. Dole : Boston, Mass.*, 1898. 16°. 11646. ppp. 1.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . rendered into English verse by E. Fitzgerald. The four editions with the original prefaces and notes. [Edited by W[illiam] A[ldis] W[right].] pp. 290. *London*, 1899. 8°. 2290. h. 3.

— Edward Fitzgerald's Omar Khayyám. With a prose translation from the French of J. B. Nicolas and an introduction by James B. Scott. pp. 93. *Los Angeles*, 1899. 8°. 757.bb.24.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Rendered into English verse. (Golden Treasury Series.) pp. 111. *London*, 1899. 8°. 11646. s. 3.

— The Rubáiyat of Omar Khayyam . . . with a commentary by H. M. Batson and a biographical introduction by E. D. Ross. pp. xi. 283. *London*, 1900. 8°. 011645. e. 1.

— Rubáiyát . . . Edited by W. A. Brown. pp. 159. *Cambridge [Mass.], Boston & New York*, 1900. 8°. L.R. 29. f. 18.

— The Rubáiyat of Omar Khayyam . . . With a commentary by H. M. Batson, and a biographical introduction by E. D. Ross. pp. x. 283. *London*, 1901. 8°. 11648. p. 8.

*60 copies only printed.*

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With illustrations by H. Cole. [With introduction by F. B. Money-Coutts.] pp. 65. *London & New York*, 1901. 8°. 11650. i. 66.

— Rubaiyat of Omar Khayyam. Being a reprint of the first translation by E. Fitzgerald. With . . . decorative illustrations by B. McManus. pp. 19. *London*, 1901. 4°. 11646. pp. 11.

— Rubaiyat of Omar Khayyam. [From the edition of 1859.] pp. xxx. *London*, 1901. 8°. 11646. pp. 6.

— Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. (Reprinted from the first version . . . published in

1859. With illustrations by R. A. Bell.) pp. 33, i. *London*, 1902. 8°. 011651. h. 181.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. A reprint of the first translation . . . With twelve illustrations by B. McManus. pp. 26. *London*, 1903. 8°. 11646. s. 4.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . A reprint of the first edition, text, notes, and introduction. With decorations by B. McManus. pp. vii. 20. *London*, 1903. 4°. 11646. v. 2.

— Les Rubáiyát d'Omar Kheyym . . . traduits en vers français d'après la version anglaise d'Ed. Fitzgerald avec notices, texte anglais en regard, commentaire . . . et index, par F. Henry. pp. lxxvi. 206, i. *Paris*, 1903. 8°. 11646. pp. 4.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Reprinted from the first edition . . . With the original introduction and notes. (The Landor Classics. Volume one.) pp. lxiv. *Warwick*, 1904. 8°. 012203. f. 22/1.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. (Founded on the edition published by B. Quaritch in 1859.) *London*, 1904. 16°. 944. cc. 5. 48 leaves, unpage.

— Rubáiyát of Omar Khayyam. A complete reprint of the first, 1859, edition, with Fitzgerald's preface and life of Omar, and edited with notes by Nasarvanji Maneckji Cooper. pp. 24. *London, Bombay*, [1904.] 8°. 757. a. 38.

*The wrapper bears the title "The Penny Rubáiyát of Omar Khayyám," etc.*

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With twelve photogravures after drawings by Gilbert James. (Photogravure Series.) pp. 160. *London*, 1904. 8°. 012203. g. 12/1.

*Printed on Japanese vellum.*

— Rubáiyát of Omar Khayyám in English verse. ff. v. 59. *Glasgow*, 1904. 64°. C.O. c. 13.

— Rubaiyat of Omar Khayyam the Astronomer-poet of Persia. pp. 58. *London*, 1904. 32°. K.T.C. 12. a. 12.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Reprint of the first edition. pp. 55. *London*, 1905. 16°. 11646. pp. 4.

'UMAR KHAYYĀM. [FitzGerald's Version] (continued). Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Reprint of the second edition. pp. 77. London, 1905. 16°. 11646. ppp. 5.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Reprint of the third edition. pp. 74. London, 1905. 16°. 11646. ppp. 6.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Reprint of the fourth edition. pp. 76. London, 1905. 16°. 11646. ppp. 7.

— Rubáiyát of Omar Khayyám of Naishápúr. (Printed for the Omar Khayyam Club . . . under the care of C. R. Ashbee.) [With an introduction by Clement K. Shorter.] pp. vii. 26. London, [1905.] 4°. 11646. p. 9.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. ff. 23. London, [1906.] 16°. 944. cc. 6.

— Rubáiyat of Omar Khayyām. Illustrations by T. Heath Robinson. pp. 147. London, New York; Bavaria [printed, 1907.] 8°. 011648. e. 104.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. pp. 45. London, 1907. 16°. 11646. ppp. 10.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. Illustrated by R. T. Rose. pp. 30. London, [1907.] 8°. 011651. h. 180.

— The Second Edition of Edward FitzGerald's Rubá'iyát of 'Umar Khayyám . . . Edited with an introduction and notes, by Edward Heron-Allen. pp. xl. 5, 200. London, 1908. 4°. 11646. p. 10.

— Rubáiyát of Omar Khayyám: a reprint of the first translation by E. FitzGerald. With decorations by B. McManus. pp. 25. London, 1908. 12°. 11646. s. 1.

— Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. pp. 38. London, [1908.] 16°. 11646. ppp. 2.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Embellished by E. Wilson. pp. 72. London, [1908.] 16°. 11646. ppp. 8.

— The Rubaiyat of Omar Khayyám [sic] from the fourth version of Edward FitzGerald's translation . . . With illustrations by A. Hanscom. ff. 43; 28 plates. London, 1908. 4°. 11646. t. 10.

— Rubaiyat of Omar Khayyam. (Illustrations

from water-colour drawings by M. Greiffenhagen.) pp. 54. London & Edinburgh [1909.] 8°. 011648. eee. 121.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. Illustrated by F. Brangwyn. pp. 66. London & Edinburgh, 1910. 8°. 011648. eee. 122.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Decorated by S. W. Lefeaux. London, [1910.] 16°. 757. aa. 6.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With decorations by W. G. Easton. pp. 38; 1 plate. London, [1910.] 4°. 011649. i. 51.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Illustrated by A. Ross. pp. 31. Edinburgh, 1910. 16°. 011651. h. 179.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With twelve illustrations by Abanindro Nath Tagore. pp. 13; 12 plates. London, 1910. 4°. 11646. w. 3.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . First edition [reproduced]. pp. 95. London, 1910. 32°. 944. cc. 4.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . [Illustrated by G. James.] pp. x. 74; 12 plates. London, [1910.] 16°. 11646. ppp. 13.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Illustrated with drawings by Isabel Hawhurst Hall. pp. 34; 18 plates. New York, 1911. 4°. 11646. w. 1.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. [With a preface by A. E. Sims.] pp. 96. London, [1911.] 16°. 11646. ppp. 9.

— Rubaiyat of Omar Khayyam . . . With an introduction by A. C. Benson . . . Reproduced from a manuscript written and illuminated by F. Sangorski and G. Sutcliffe. pp. 7, 35, 16, 14, vii.; 12 plates. London & Philadelphia, [1911.] 4°. 757. i. 63.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Illustrated by S. C. Vincent Jarvis. pp. 91. London, [1911.] 32°. 945. cc. 11.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Illustrated with thirty-eight pictures from photographs by M. Eardley Wilmot. pp. xx. 120. London, 1912. 4°. 11646. t. 7.

— Rubaiyat of Omar Khayyam, etc. pp. 25. London, [1912.] Fol. 11646. w. 2.

'UMAR KHAYYĀM. [FitzGerald's Version] (*continued*). Rubáiyát of Omar Khayyám, etc. (Mayle's Penny Series.) pp. 12. [1912.] 8°. 11646. s. 7.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . Illustrated in colour and in line by René Bull. pp. 75; 10 plates. [London,] Banbury printed, [1913.] 4°. 11646. v. 3.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. Presented by W. Pogány. pp. 65; 15 plates. London, [1913.] 8°. 11646. pp. 10.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With drawings by E. J. Sullivan. pp. xvi. 150; 76 plates. London, 1913. 4°. 11646. t. 9.

— The Rubáiyát of Omar Khayyam. (The Persian Poets Series.) pp. lxxv. Edinburgh, 1913. 16°. 11646. ppp. 15.

— Rubáiyát of Omar Khayyam . . . [With notes and glossary by N. H. Dole and 10 illuminated pages and 8 illustrations in colour by F. Brangwyn.] pp. 139. [1913.] See ROSE GARDEN. The Rose Garden Series. no. 2. [1913, etc.] 8°. 757. gg. 20.

— The Rubaiyat of Omar Kháyyám [*sic*] . . . with illustrations photographed from life studies by A. Hanscom and B. Cumming. (From the fourth version of Edward FitzGerald's translation.) pp. 51; 28 plates. London, [1914.] 4°. 11646. t. 12.

— Omar Khayyam. Illustrated by Mera K. Sett. 15 plates. Cambridge, 1914. 4°. 11646. t. 8.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. A variorum edition of . . . FitzGerald's renderings into English verse. Edited by F. H. Evans. pp. vii. 111. London, 1914. 4°. 11646. pp. 12.

— Rubaiyat of Omar Khayyam, etc. Introduction by J. Leatham. pp. 32. Huddersfield, [1915.] 16°. 944. cc. 7.

— Rubaiyat of Omar Khayyam, etc. [From the fourth edition.] pp. 18. Ealing, 1916. 4°. 11646. p. 11.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. ff. 13. London, 1916. 8°. 11646. s. 2.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. Presented

by W. Pogány. pp. 75; 15 plates. London, [1917.] 8°. 11646. pp. 9.

— The Rubáiyát of Omar Khayyám. [With illustrations in colour.] pp. 93. London, [1917.] 16°. 11646. ppp. 14.

*Same illustrations as in preceding edition, with some omissions and changes of order.*

— Rubáiyát of Omar Khayyám. [With foreword by A. E. S., and illustrations in colour.] pp. 93. London, [1917.] 16°. 11646. ppp. 3.

*Same illustrations, with some omissions and changes in order, as in the two preceding editions.*

— Rubáiyát of Omar Khayyám. [With illustrations.] pp. 92. London, [1917.] 8°. 11646. s. 5.

*Same illustrations (but without colour) as in the three previous editions, with some omissions and changes in order.*

— Rubaiyat of Omar Khayyam, etc. (Introduction by J. Leatham. Seventh impression.) pp. 24. Cottingham, [1917.] 16°. 11646. ppp. 11.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. Presented [with illustrations in colour] by W. Pogány. ff. 75; 24 plates. London, [1918.] 4°. 11646. t. 11.

— Les Rubáiyát d'Omar Khéyyám traduits en quatrains français, d'après la version anglaise d'E. FitzGerald . . . par Odette St. Lys. [With FitzGerald's version.] pp. 77, iv. London, [1918.] 32°. 944. cc. 12

— Lumifar. (The Spiritual Interpretation of The Rubaiyat of Omar Khayyam.) [FitzGerald's version with commentary by Janette C. Rutledge.] pp. 109. n.i. [1918.] 12°. 14797. aa. 4.

— Rubáiyát of Omar Khayyám. (Illustrated & decorated by F. Brangwyn.) London & Edinburgh, 1919. 4°. 11645. h. 28.

— Rubáiyát of Omar Khayyám . . . With twelve illustrations by B. MacManus. London, 1920. 8°. [St. George Series. no. 6.] W.P. 5827/6.

— Rubaiyat of Omar Khayyam. Illustrated by R. Balfour. London, 1920. Fol. K.T.C. 124. b. 4. No. 50 of 50 copies printed.

— — — London, 1920. 4°. 11646. t. 16.

'UMAR KHAYYĀM. [FitzGerald's Version] (*continued*). [For French translations published with FitzGerald's version :] See above.

— رباعيات حكيم عمر خيام Ruba'iyat des Omar Chajjām von Neschapur. In deutsche Verse übertragen von G. D. Gribble [from FitzGerald's version. With a short life of 'Umar by F. Blei, and a few notes on the quatrains.] pp. 122. Leipzig, Berlin [printed], 1907. 8°. 14797. c. 22.

— Les Rubaiyát d'Omar Khayyám. (Edward FitzGerald.) Introduction française de C. Grolleau. pp. 95. London, [1917.] 32°. 945. aaa. 21.

— Rubaiyat von Omar Chajjam. Nach E. FitzGeralds englischer Bearbeitung . . . verdeutscht und mit Anmerkungen und Bildschmuck versehen von A. Altschul. pp. 55. Dresden, 1910. 4°. 11646. pp. 7.

— Omar Kheyym. Traduit en vers français d'après la célèbre version anglaise de FitzGerald par J. H. Hallard. pp. xii. 28. London, 1912. 8°. 11646. pp. 5.

— Omar Khayyám, Ruba'iyat von E. Fitzgerald. Deutsch nachgedichtet und mit Erläuterungen und Anmerkungen versehen für das Chorwerk von Granville Bantock . . . von M. R. Schenk. 3 pts. Leipzig, 1913 (?). 12°. 11747. c.

— Quartine di Omar Khayyam. Versione di Diego Angeli. [In Italian prose.] pp. vi. 51. Bergamo, [1910.] 12°. 11646. pp. 12.

— Rubaiyat af Omar Khayyam . . . i svensk dräkt af A. G. Damm. [With preface by Richard Steffen and critical introduction by A. G. Damm.] pp. 93. Stockholm, 1912. 8°. 11646. pp. 8.

— אמר נאים פערזען פוֹם בעוועאסטטען . פערזישע דיבטער. [Select Rubaiyyát, translated into Judæo-German, from the versions of Fitz-Gerald, Whinfield, and Schenk, by N. A. Horovitch.] pp. 20. London, 1911. 8°. 14797. a. 15.

— Omar Khayyam Calendar, 1903. With . . . drawings in colour by B. McManus. [1901-02.] 8°. See EPHEMERIDES. 11646. v. 1.

— Homer Tankeromengro 'dré Rómanes. A Quatrain of Omar Khayyam in Rómanes. By

W. E. A. Axon and H. T. Crofton. Reprinted from the Manchester Quarterly, July, 1899. pp. 3. Manchester, 1899.. 8°. 757. f. 44.(2.)

— [Other Versions.] Keleti Gyöngyök. Egy Cynikus Persa költö Omer Chejjam Költeményei. Persából fordította és ismertette Erödi Harrach B. pp. xix. 128. Pest, [1872?] 16°. 757. a. 6.  
*Imperfect, wanting one page at the end.*

— Strophen des Omar Chijam. Deutsch von A. F. Grafen von Schack. pp. 124. Stuttgart, 1878. 8°. 757. e. 30.

— Die Lieder und Sprüche des Omar Chajjām verdeutscht durch F. Bodenstedt. Zweite Auflage. pp. xxii. 217. Breslau, 1881. 12°. 757. b. 32

— The Quatrains of Omar Khayyám. Translated into English verse by E. H. Whinfield. (Trübner's Oriental Series.) pp. i. 6, 91. London, 1882. 8°. 2318. g. 14.

— The Strophes of Omar Khayyám, translated from the Persian by J. L. Garner, with an introduction and notes. pp. xii. 76. Milwaukee, 1888. 8°. 757. a. 23.

— The Stanzas of Omar Khayyam, translated from the Persian by J. L. Garner. Second edition [revised and rearranged], with introduction and notes. ff. 79. Philadelphia, 1898. 8°. 757. b. 47.

— — — pp. xxi. 82. London, 1898. 8°. K.T.C. 38. a. 3.

— Rubaiyat of Omar Khayyam, translated by J. H. McCarthy. pp. lxii. clvi. [London,] 1889. 8°. 757. d. 64.

*Printed throughout in small capitals.*

— Quatrains of Omar Khayyam in English prose. By J. H. McCarthy. [New edition, revised and re-arranged.] pp. vii. 94. London, 1898. 8°. 757. b. 46.

— Rubaiyát of Omar Khayyám. English, French and German translations comparatively arranged in accordance with the text of E. Fitz-Gerald's version. With further selections, notes, biographies, bibliography, and other material. Collected and edited by N. H. Dole. 2 vols. Boston [Mass.], 1896. 8°. 757. ee. 29.

**'UMAR KHAYYĀM.** [Other Versions] (*continued*). Rubáiyát of Omar Khayyám: a paraphrase [in verse] from several literal translations. By R. Le Gallienne. pp. xvi. 86. *London*, 1897. 8°.

757. ff. 3.

*No. 26 of 30 copies on Japanese vellum.*— — — pp. xvi. 86. *London*, 1898. 16°.

757. a. 32.

— — — pp. xiv. 95. *London*, 1901. 8°.  
757. d. 54.

— — — The Quatrains of Omar Kheyym of Nishapur, now first completely done into English verse from the Persian, in accordance with the original forms, with a biographical and critical introduction, by J. Payne. pp. lxxi. 206. *Villon Society: London*, 1898. 8°.

757. ff. 5.

— — — The Ruba'yat of Omar Khayam translated by Mrs. H. M. Cadell. With an introduction by R. Garnett. pp. xxx. 52. *London & New York, Boston* [Mass. printed], 1899. 8°.

757. d. 50.

— — — Quatrains of Omar Khayyám. Translated by E. H. Whinfield. pp. xxvi. 85. *London*, 1902. 8°.

757. a. 34.

— — — The Rubaiyat of Umar Khaiyam done into English from the French of J. B. Nicolas by Frederick Baron Corvo, together with a reprint of the French text. With an introduction by N. H. Dole. ff. 132. *London & New York*, 1903. 8°.

757. d. 59.

— — — Le Quartine di Omar Khayyām tradotte da V. Gottardi. Con prefazione di A. Crespi. pp. 88, v. *Milano*, [1904.] obl. 8°.

757. a. 39.

— — — The Quatrains of Omar Khayyam of Nishapur. Translated from the Persian into English verse, including quatrains now for the first time so rendered, by E. F. Thompson. With an introduction by N. H. Dole. pp. xiv. 290. *Worcester, Mass.*, 1906. 8°.

757. ff. 16.

— — — Ruba'iyat of Omar Khayyám. A new metrical version rendered into English from various Persian sources by G. Roe; with an introduction . . . notes . . . and an original "Ode to Omar." pp. 121. *Edinburgh & London*, 1907. 8°.

757. d. 62.

— — — Quatrains of Omar Khayyám. From a literal prose translation by E. Heron-Allen . . .

Done into verse by A. B. Talbot. (Second thousand corrected and revised.) pp. 156. *London*, 1909. 8°.

757. b. 68.

— — — Rubaiyat of Omar Khayam. Translated into English verse in the original meter by A. Rogers. pp. 47. *Ilford*, [1910.] 8°.

757. b. 74.

— — — The Rose Garden of Omar Khayyám. Founded on the Persian. By E. F. Thompson. pp. 27. *Worcester, Mass.*, 1910. 8°.

757. g. 66.

— — — The Rubaiyat of Omar Khayyám. Translated from the Lucknow edition by Johnson Pasha. pp. 158. *London*, 1913. 8°.

757. aa. 10.

— — — Rubaiyat. Honderd kwatrijnen van Omar Khayyam, vertaald door P. C. Boutens. pp. 100. *Bussum*, 1913. 12°.

14797. a. 16.

— — — Omar Khayyám. Faithfully and literally translated . . . by J. Pollen . . . With a foreword by His Highness The Aga Khan. pp. 67. *London*, 1915. 8°.

757. d. 66.

— — — Le Quartine—Rubaiyat—di Umar Chayyām . . . secondo la lezione di E. Heron-Allen . . . recate in italiano [by T. Cannizzaro] . . . seguite da altri versi originali dal traduttore in dialetto siciliano e in altre lingue. pp. 76. *Catania*, 1916. 12°.

757. b. 88.

*The wrapper bears the date 1917.*

— — — The Rubaiyat of Omar Khayyam. [Translated into hexameter verse] by H. B. Lister. pp. 10. *San Francisco*, 1920. 8°.

14797. dd. 2.

— — — Selections from the Rubaiyat of Omar Khayyām. [Translated into verse by E. A. Johnson.] See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM, Shabistarī. The Dialogue of the Gulshan-i-Rāz, etc. pp. 57-64. 1887. 8°.

757. bb. 13.

— — — Dodici Quartine di Omar Khayyam tradotte dal persiano da V. Rugarli. pp. 11. *Bologna*, 1895. 8°.

757. f. 44.(3).

— — — XXIV Quatrains from Omar. Set forth by F. York Powell. ff. 15. *New York*, 1900. 4°.

757. d. 53.

— — — The Lover's Rubáiyát. Edited by Jessie B. Rittenhouse. [Quatrains selected from different

English versions.] 19 leaves. London, Cambridge, Mass., printed, 1904. 8°. 757. b. 52.

— Omar Khayyám: some verses and an introduction. By W. E. B. Whittaker and Rex Löwenberg. pp. 67. Chester, 1907. 8°. 757. b. 62.

**UNDERWOOD (EDNA WORTHLEY).** [Verse-translations from Ḥāfiẓ.] See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.

**'UNSŪR ul-MA'ĀLĪ.** See KAI-KĀ'ŪS ibn ISKANDAR.

**'UNSURI.** See ḤUSAIN (ABU 'l-ḴĀSIM).

**UPANISHADS.** Oupnek'hat (id est, Secretum Tegendum): opus ipsa in India rarissimum, continens antiquam et arcanam, seu theologicam et philosophicam, doctrinam . . . Ad verbum, e persico idiomate, samskreticis vocabulis intermixto, in latinum conversum, dissertationibus . . . illustratum: studio et opera Anquetil Duperron. 2 vols. Argentorati, 1801, 02. 4°. 146. d. 8, 9.

— Das Oupnek'hat. Die aus den Veden zusammengefasste Lehre von dem Brahm. Aus der sanskrit-persischen Uebersetzung des Fürsten Mohammed Daraschekoh in das Lateinische von Anquetil Duperron, in das Deutsche übertragen von F. Mischel. pp. xxvii. 591. Dresden, 1882. 8°. 14010. d. 22.

**'URFĪ.** See MUHAMMAD ibn 'Alī (JAMĀL ul-DĪN).

**URI (JOHANN).** [Translations from Nasafī and Sa'dī.] See AUHAD ul-DĪN, Nasafī.

— Bibliothecæ Bodleianæ Codicum Manuscriptorum Orientalium . . . Catalogus . . . a I. Uri confectus. 1787-1833. Fol. See ACADEMIES, etc.—Oxford. 822. 1. 11, 12.

— Epistolæ Turcicæ et Narrationes Persicæ editæ ac latine conversæ a J. Ury. Accedit appendix de literarum apud Persas inter se permutatione. pp. 32, 1. Oxonii, 1771. Fol. 758. i. 18.

**'URYĀN.** See TĀHIR.

**USCUREE (MOOHUMMUD).** See MUHAMMAD 'ASKARĪ.

**'USHBAH.** رساله عشبة [Risālah i 'ushbah. A tract on the medical uses of sarsaparilla.] See MANSŪR ibn MUHAMMAD ibn AHMAD. تشرع

margin. [Tashriḥ i Mansūrī, etc.] pp. 16-22, margin. [1895.] 8°. 14753. d. 15.(4.)

**ŪSHĪ.** See 'ALI ibn 'UṣMĀN, Ūshī.

**'UŞMĀN, Hārūnī, Khvājah.** [Anīs الْأَنِيس] ul-arvāḥ. A Sufic religious tract. Compiled by the author's pupil, Mu'in ul-Dīn Ḥasan Sijzī Chishti.] pp. 40, lith. لکھنؤ ۱۸۱. [Lucknow, 1890.] 8°. 14724. d. 4.(2.)

**'UŞMĀN ibn SIRĀJ ul-DĪN (ABU 'UMAR MINHĀJ ul-DĪN), Jūzjānī.** The Tabaqāt-i Násiri of Aboo 'Omar Minháj al-Dín 'Othmán ibn Siráj al-Dín al-Jawzjani. Edited by Captain W. N. Lees and Mawlawis Khadim Hosain and 'Abd al-Hai. طبقات ناصری) pp. iv. 453. 1864 [1863.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 44. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 44.)

هذا كتاب سياسة الامصار في تجربة الاعصار در تاریخ [Siyāsat ul-amṣār. A section of the Tabakāt i násirī on the history of the family of Chingiz Khān, their wars, conquests, and overthrow.] pp. 88, lith. [Bombay, 1890.] 8°. 14773. d. 11.

— Tabakāt-i-Násirī: a general history of the Muhammadan dynasties of Asia, including Hindūstān, from A.H. 194, 810 A.D., to A.H. 658, 1260 A.D., and the irruption of the infidel Mughals into Islām . . . Translated . . . by H. G. Raverty. pp. lxiv. 1296, xxvi. 1881 [1873-81.] See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 78. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 78.)

**'UŞMĀN ibn 'UMAR,** called IBN ul-ḤĀJIB. كافية [Kāfiyah. An Arabic syntax. With Persian marginal notes, and in an appendix 3 Arabic grammatical texts.] pp. 84, lith. کانفور ۱۸۶۶ [Cawnpore, 1866.] 8°. 14593. e. 12.(2.)

— كافية مترجم مع فوائد شافية زینی زادہ [Kāfiyah. With Arabic commentaries by Zainī-zādah, Muhammad Abu Sa'id Khān, and Sayyid Anvar 'Alī. Edited with Persian interlinear translation by Ilāhī Bakhsh.] pp. 392, lith. الکانفور ۱۸۷۴ [Cawnpore, 1874.] Fol. 14593. f. 9.

— — [Second edition.] pp. 392, lith. الکانفور ۱۸۸۲ [Cawnpore, 1882.] Fol. 14593. f. 7

— — [Third edition.] pp. 392, lith. لکھنؤ ۱۸۹۳ [Lucknow, 1893.] Fol. 14593. f. 17.

'UŞMĀN ibn 'UMAR, called IBN UL-ḤĀJIB (*continued*). [Kāfiyah. Edited with Persian marginal commentary by I'jāz Alīmad. Followed by the same 3 tracts as in the 1866 edition.] pp. 119, *lith.* [Delhi, 1889.] 8°. 14593. e. 9.(3.)

— — — كافية مع حاشية شريفية [Kāfiyah. With marginal Persian commentary by Jurjānī. Edited by Muli. 'Abd ul-'Alī Madrāsī.] pp. 140, *lith.* [Lucknow, 1807.] 8°. 14593. e. 35.

— — — شرح كافية منظوم [Sharḥ i kāfiyah i manzūm. A metrical paraphrase of Ibn Ḥājib's Kāfiyah, by Maulavī Ibrāhīm.] pp. 50, *lith.* [Lucknow, 1872.] 8°. 14837. g. 6.(2.)

— — — [For separately printed commentaries on the Kāfiyah:] See 'ABD UL-NABĪ ibn 'ABD UL-RASŪL.

— — — See BURHĀN UL-DĪN ibn SHIHĀB UL-DĪN.

— — — هذا شرح لطيف على الشافية [Shāfiyah. An Arabic work on accident. With Persian commentary by Muli. Sālih Māzandarānī.] ff. 218, *lith.* [Teheran? 1852.] 8°. 14593. c. 21.

— — — [For the 'Āfiyah, commentary on the Shāfiyah, separately printed:] See MUHAMMAD SA'D.

'UŞMĀN ibn 'UMAR, called KAHE. حکایات الصالحین [Hikāyāt ul-salihīn. Anecdotes of pious Moslems, in Arabic, translated from the Persian original. With Persian marginal glosses.] pp. 108, *lith.* [Lahore, 1881.] 8°. 14560. c. 14.

USUF ALI, Khwaja. See YŪSUF 'ALĪ.

UTBĪ. See MUHAMMAD 'UTBĪ.

UVĀIS, Karanī, Khvājah. [Life.] See AHMAD ibn MAHMŪD.

UVĀIS ibn 'ALĀ, called ĀDAM. فرهنگ نادر المعرفة [Miftāḥ i Gulistān. A glossary of Arabic words and translation of the Arabic quotations in the Gulistān.] pp. 36. See MUŞLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DI. — Gulistān. [Gulistān.] [1881-82.] 8°. 14749. g. 6.

VACHHA (P. B.). See FİRŪZ SHĀH BĒJANJĪ VĀCHHĀ.

VAFĀ. See 'ABD UL-RAZZĀK, called VAFĀ.

VAFĀ'Ī. See FATH ULLĀH, called VAFĀ'Ī.

VAHBĪ. See MUHAMMAD VAHBĪ ibn ḪASAN.

VAHĪD. See MUHAMMAD 'ABD UL-RA'ŪP.

— — — See MUHAMMAD TĀHIR VAHĪD.

— — — See VĀHID 'ALĪ.

VĀHID 'ALĪ, called VAHĪD, *Fathpūrī*. مثنوی نیرنگ [Maṣnavī i nairang i khayāl. A romantic poem on the loves of Gulfān and Yāsmīn. With marginal notes.] pp. 82, *lith.* [Cawnpore, 1891.] 8°. 14797. g. 25.(3.)

VAHĪD UL-DĪN KHĀN, called ĀZĀD. قصيدة تهنیت شاهنشاهی [Kaṣīdah i tahnīyat i lakab i shāhīnshāhī. A poem in praise of Queen Victoria. Followed by some *ghazals*.] pp. 20, *lith.* [Lucknow, 1877.] 8°. 14797. e. 9.

VAHSHAT. See MUHAMMAD MU'IN UL-ZAMĀN.

VAHSHĪ, Bāfīkī. "The Khold-i-Barin" of Wahshi. [A maṣnavī poem modelled on the Makhzan ul-asrār] ... Edited by W. Nassau Lees and Mawlawī Abdal-Raoof. (خالد بربن) pp. 28. 1861. 8°. See LEES (W. N.). Lees's Persian Series. no. vi. 1855-71. 12° & 8°. 14822. b. 1.

— — — این کتاب خلد بربن [Khuld i barīn.] See 'ABD ULLĀH, Ansārī. [Munājāt, etc.] pp. 48-86. [1884.] 12°. 14787. a. 5.(2.)

— — — هذا كتاب شيرين فرهاد [Shīrīn Farhād. A romance in verse. Illustrated.] ff. 89, *lith.* [Teheran, 1847.] 8°. 14797. a. 4.

— — — [Shīrīn Farhād. With Visāl's continuation.] See MUHAMMAD RĀFI', called VIŚĀL. دیوان [Divān, etc.] [1859.] Fol. 14797. 1. 6.

VAIDYA-NĀTHA. See BAIJ-NĀTH.

VĀ'IZ. See FAKĪR ULLĀH.

VĀ'IZ, Kāshīfī. See HŪSAIN VĀ'IZ.

VĀ'IZ, Kāzvīnī. See MUHAMMAD ibn FATH ULLĀH.

VAJD. See MUHAMMAD SHUJĀ'AT 'ALĪ KHĀN.

VĀJID 'ALĪ KHĀN, Ḥakīm. [علم الابدان] [Ilm ul-abdān. A manual of medicine.] pp. 170, *lith.* [Lucknow, 1890.] 8°. 14753. e. 19.(1.)

**VĀJID 'ALĪ KHĀN**, *Hakīm* (*continued*). مطلع العلوم و مجمع الفنون [Matla' ul-'ulūm va-majma' ul-funūn. An encyclopaedia of arts and sciences. Preceded by an autobiography of the author.] pp. 542, *lith.* ١٨٦٢ [Agra, 1826.] 4°. 14815. h. 7.

— [Matla' ul-'ulūm.] مطلع العلوم و مجمع الفنون pp. 547, *lith.* ١٨٦٢ [Lucknow, 1866.] Fol. 14815. h. 5.

— شفاء الابدان [Shifā ul-abdān. A treatise on therapeutics.] pp. 463, *lith.* ١٨٩. [Lucknow, 1890.] 8°. 14753. e. 19.(2.)

**VĀJID 'ALĪ**, *Shāh*. See MUHAMMAD VĀJID 'ALĪ.

**VĀJID HUSAIN**, *Bhīgpūrī*. [Edit.] See JA'FAR ibn SĀ'ID.

— See MUHAMMAD ibn YA'KŪB, *Kulīnī*.

**VAJĪH UL-DĪN 'ABD ULLĀH**. See 'ABD ULLĀH (VAJĪH UL-DĪN).

**VAJĪH UL-DĪN AHMAD**. See AHMAD (VAJĪH UL-DĪN).

**VAJĪH ULLĀH**, *Hājī Shāh*. (خلاصة الوراد) [Khulāsat ul-aurād. A commentary on 'Alī Hamadānī's Arabic prayer-book Auād i fathiyyah.] See MUHAMMAD JA'FAR, *Ja'farī*. شرح اوراد فتحيہ [A commentary on Aurād i fathiyyah.] pp. 113-384. [1872.] 8°. 14519. d. 23.

**VAJĪN ibn SĀBIT**, called ḤAJĀ or ḤUJĀ. [For tales ascribed originally to V.:] See NAṢR UL-DĪN, *Mullā*.

**VAKĀR**. See AHMAD ibn VIŚĀL.

— See JVĀLĀ-PRASĀDA.

— See KISHAN-KUMĀR.

**VĀKIF**. See NŪR UL-DĪN, called VĀKIP.

**VAKĪL AHMAD**, called 'ĀJIZ, *Sikandarpūrī*. انوار احمدیہ [Anvār i Alimadiyyah. An exposition of the doctrines of Ahmad Sirhindī. Followed by Hadiyyah i mujaddadiyyah, on the same subject.] pp. 100, 334, 4, *lith.* ١٣٠-١١٥ [Delhi, 1892-94.] 8°. 14728. d. 1.

— مثنوی خوان یغما [Maṣnavī i khvān i yaghmā. A mystic religious poem. With

marginal notes.] pp. 92, *lith.* ١٨٩١ [Delhi, 1891.] 8°. 14797. g. 25.(4.)

— یاقوتی [Yākūtī. Alphabetically arranged remedies for diseases.] pp. ٢٢. ١٨٦ [Cawnpore, 1860.] 8°. 14753. f. 3.(1.)

— یاقوتی [Yākūtī. Followed by (1) *Tazkirat ul-labib fī mā yata'allak bi 'l-tibb va 'l-tabib*, a handbook for physicians; (2) *Izālat ul-milān 'an iksīr il-badan*, an Arabic tract on bronchial diseases; (3) *Dāfi' ul-vabā*, on plague.] pp. 188, 42, 16, 32, *lith.* ١٨٩٠ [Delhi, 1890.] 8°. 14753. e. 18.

**VALAD**, *Sultān*. See SULTĀN VALAD ibn JALĀL UL-DĪN MUHAMMAD.

**VALĪ**. See BANVĀLĪ DĀS.

— See MUHAMMAD VALĪ ULLĀH.

— See NI'MAT ULLĀH VALĪ.

**VALĪ ibn MULŪK**, *Shāh*, *Siddikī*. شرح رساله غوثیہ [A Persian commentary on Risālah i ghauṣiyah, a mystic Arabic tract by Ibn ul-'Arabī, here ascribed to 'Abd ul-Kādir Gilānī.] See ISM. اسم اعظم [Ism i a'zam.] pp. 98-170. [1899.] 8°. 14779. e. 28.

**VALĪ MUHAMMAD**, called NAZĪR, *Akbarābādī*. [Hindustani poetical amplifications (*tazmīn* and *musaddas*) of Pand-nāmah.] See MUŠLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHABBIH UL-DĪN), called SA'DI.—Pand-nāmah.

— شرح گلستان فارسی [Sharḥ i Gulistān. A commentary on Sa'dī's Gulistān.] pp. 336, *lith.* ١٨٩٠ [Lucknow, 1890.] 8°. 14749. f. 16.

— شرح مثنوی موذی رومی [Sharḥ i Maṣnavī. A commentary on Rūmī's Maṣnavī.] 6 vols., *lith.* ١٨٩٤ [Lucknow, 1894.] Fol. ١٤٧٨٧. i. 15.

مثنوی ولی رام معروف به چشمہ عرفان [Chashmah i 'irfān. A religious maṣnavī poem.] pp. 10, *lith.* ١٨٧٥ [Lucknow, 1875.] 8°. 14837. g. 9.(1.)

— مثنوی ولی رام معروف به چشمہ عرفان [Chashmah i 'irfān.] pp. 26, *lith.* [Rawalpindi, 1891.] 8°. 14797. b. 4.(1.)

**VALĪ RĀM** (*continued*). (مثنوی ولی رام گیانی الخ) [Masnavī. A series of mystic poems in 6 chapters.] pp. 30, 28, 48, 32, lith. [Sialkot, 1876.] 12°. 14787. b. 8.

— — — [Another copy.] 14837. b. 4.(2.)

**VALĪ SHIHĀB ul-DĪN SHAMS 'AMR**, *Daulatābādī*. See SHIHĀB SHAMS 'AMR.

**VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM** ('Abd ul-'Azīz), *Dihlavi*. [Fath ul-rahmān bi-tarjumat il-Kur'ān, translation of Kur'ān with notes.] See KUR'ĀN.

— [Muṣaffa, Persian translation and exposition of the Muwatta'.] See MĀLIK ibn ANAS.

— [Edit.] See MUḤAMMAD ibn ISMĀ'IL, *Bukhāri*.

— [Persian translation of Nūr ul-'uyūn.] See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD (ABU 'l-FATḤ FATH ul-DĪN).

— [Kashf ul-ghain, commentary on quatrains of Bākī Bi'llāh.] See MUḤAMMAD BĀKĪ Bi'llāh.

— [Al-'Akīdat al-hasanah. العقيدة الحسنة الخ] A statement of the Moslem creed, in Arabic, with Persian translation.] 2 pts., lith. ۱۳۰۰ دہلی [Agra, 1887.] 8°. 14516. c. 41.(1.)

— [Altāf ul-kuds. الطاف القدس] An essay on Sufism.] pp. 60, lith. ۱۳۰۰ دہلی [Delhi, 1888.] 8°. 14724. e. 1.(1.)

— اطیب النغم فی مدح سید العرب والجمیع [Atyab ul-naghām. An Arabic *kasīdah* in praise of Muḥammad, with the author's Persian commentary. Together with 4 similar Arabic poems, viz.: (1) an anonymous *kasīdah* with Valī Ullāh's Persian commentary; (2) another by Ḥassān b. Ṣābit, with notes; and (3-4) two mystic *kasīdahs* by Valī Ullāh with Persian commentary by the same.] pp. 52, 2, lith. ۱۳۰۰ مرادآباد [Moradabad, 1887.] 8°. 14519. c. 10.

— The Persian Autobiography of Shāh Waliullah bin 'Abd al-Rahīm al-Dihlavi: [text and] its English translation and a list of his works. By . . . M. Hidayat Husain. 1912. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*. Journal and Proceedings, etc. vol. viii., pp. 161-75. 1905, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

**VALĪ ULLĀH ibn 'ABD ul-RAHĪM** ('Abd ul-'Azīz), *Dihlavi* (*continued*). [Al-Balāgh ul-mubin. An essay on the purpose and profit of grave-visitation.] pp. 66, lith. ۱۸۹۰ لاہور [Lahore, 1890.] 8°. 14712. e. 13.(4.)

— [Kurrat ul-'ainain. A treatise on the Caliphate of Abu Bakr and 'Umar. Edited with marginal notes by Muḥ. 'Abd ul-Aḥad.] pp. 336. ۱۳۰۱ دہلی [Delhi, 1892.] 8°. 14712. e. 10.

— سطعات معه . . . جزء اللطیف [Sat'āt. An essay on some stages of the Sufic life. Followed by Juz' ul-latīf, an autobiography.] pp. 28, lith. [Delhi, 1890.] 8°. 14724. e. 1.(3.)

— تحفة الموحدين [Tuhifat ul-muvalīhidīn. A tract on the unity of God, followed by a short poem on the same. With Hindustani translation in parallel columns by Muḥ. Rahim-bakhsh.] pp. 32, lith. ۱۳۰۱ دہلی [Delhi, 1894.] 8°. 14712. d. 4.(3.)

— وصیت نامہ و رسالہ دانشمندی [Vaṣīyyat-nāmah. Rules for the religious life. With Risālah i dānišmandī, advice to teachers, on the margin.] pp. 8, lith. ۱۳۰۱ لکھنؤ [Lucknow, 1873.] 8°. 14837. g. 5.(13.)

**VALĪ-BHĀĪ BADR ul-DĪN BOHRĀ**. [Translation of part of Shāh-nāmah.] See ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

**VĀLIH**. See 'ALĪ KŪLĪ KHĀN.

ترجمہ . . . راماین . . . منظوم فارسی [Rāmāyaṇa. An epic poem on the exploits of Rāma. Translated from the Sanskrit original into Persian verse by Amānat Rā'i Dihlavi.] pp. 979, lith. ۱۸۷۲ لکھنؤ [Lucknow, 1872.] 8°. 14734. c. 1.

— راماین امر پر کاش [Rāmāyaṇa. A prose translation by Amar Singh from the Sanskrit.] pp. 546, lith. ۱۸۷۷ لکھنؤ [Lucknow, 1877.] 8°. 14734. b. 3.

— [For other Persian versions of parts of Rāmāyaṇa:] See HARA-LĀLA.

— — — See MIHR SINGH.

**VÁMBÉRY (ÁRMÍN)**. [Notice of History of Timūr.] See TİMŪR.

**VAN DYCK** (CORNELIUS V. A.). كشف القناع عن احوال الاقاليم والبقاء [Kashf ul-kīnā' 'an alivāl il-akālīm va 'l-bikā'. A manual of geography; being a Persian translation by Fakhr ul-Din b. Abi 'l-Kāsim Gulpāgāni of Van Dyck's Arabic work al-Mir'āt ul-vazī'ah.] pp. 220, lith. [Bombay, n.d.] 8°. 14762. b. 5.

**VANSITTART** (HENRY). [Edit. and translation of Muntakhab i Ālamgīr-nāmah.] See MUHAMMAD KĀZIM ibn MUHAMMAD AMĪN.

**VARAKAH.** End. تمام شد کتاب ورقه و کلشاه الخ [Varakah u Gulshāh. A romantic poem. With illustrations.] ff. 24, lith. 1865. 4°. 14783. c. 7.

— — — قصہ ورقہ و گلشاه [Varakah u Gulshāh.] pp. 116, lith. [Delhi, 1888?] 8°. 14783. d. 11.

— — — قصہ ورقہ و گلشاه [Varakah u Gulshāh.] قصہ احمد جاسی الخ [Kissah i Ahmad Jāmī.] margin. 1889. 8°. 14783. f. 15.(2.)

— — — [1896.] 8°. 14783. e. 13.(2.)

— — — قصہ ورقہ و گلشاه مع تصویرات [Varakah u Gulshāh. With illustrations.] pp. 112, lith. [Delhi, 1899.] 8°. 14797. d. 19.(4.)

**VĀRASTAH.** See SIYĀLKOTĪ MAL.

**VARĀVĪNĪ.** See SA'D ul-DīN, Varāvīnī.

**VĀRIS.** See 'ABD ul-ĀD.

**VĀRIS 'ALĪ,** Dihlavī. [Commentary on Mizān ul-ṣarf.] See ṢARF.

**VĀRIS 'ALĪ,** Farrukhābādī. [Edit.] See BADE ul-DīN HILĀLī.

**VASANMAL KISHANCHAND MALKĀNĪ.** [Notes and glossary to Ṣad hikāyat, i.-l.] See 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ.

— [Notes and glossary to Ḥikāyat i latīf.] See ḤIKĀYAH.

**VAŠI AHMAD.** کلیات مولانا وصی احمد [Kulliyāt. Persian and Hindustani works of V. A.] pp. 160, lith. [Lucknow, 1880.] 8°. 14797. g. 9.(2.)

**VĀŠIF.** See GRULĀM MUHAMMAD MAHDĪ.

**VĀSSĀF.** See 'ABD ULLĀH ibn FAZL ULLĀH.

**VATVĀT.** See MUHAMMAD ibn 'ABD ul-JALĪL.

**VAUX** (WILLIAM SANDYS WRIGHT). A series of fac-similes of the coins struck by the Atābeiks. See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH. نقدار در قضایاء اتابکان الح The History of the Atābeiks of Syria and Persia, etc. 1848. 8°. 14003. b. 10.

**VĀZIŪ.** See IRĀDAT KHĀN.

**VAZĪR 'ALĪ,** Ḥāfiẓ. [Edit. of Būstān with notes.] See Mušlih ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

**VAZĪR 'ALĪ,** Maulavī. [Edit.] See HUSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.

**VEDDER** (ELIHU). [Illustrations to Rubā'iyyāt.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**VEHBĪ.** See MUHAMMAD VAHBĪ ibn ḪASAN.

**VEL'YAMINOV-ZERNOV** (VLADIMIR VLADIMIROVICH). [Edit.] See SHARAF KHĀN ibn SHAMS ul-DīN.

**VERNAY** (CHARLES). Poésies turques et persanes ... par Charles Vernay ... Suivies de vers persans et turcs que lui ont adressés S. E. Ferrukh-Khan ... Hayder Efendi ... etc. Précédées de ses poésies françaises et italiennes ... accompagnées de ses traductions françaises, du portrait de l'auteur, etc. (دیوان ورنے) pp. 112, lith. Paris, 1858-9. 8°. 14797. h. 15.  
Contains only the text of the Turkish and Persian poems.

— Poésies nationales et religieuses françaises, italiennes, turques et persanes ; 195 pièces orientales, leurs traductions et le texte turc et persan de 57 pièces, etc. (دیوان ترکی و فارسیسنداد اشعار فارسیه و ترکیه) pp. 477. Paris, 1860. 4°. 11482. l. 31.

**VESELOVSKY** (NIKOLAI IVANOVICH). [Edit.] See ABU TĀHIR ibn ABI SA'ID.

**VEVER** (HENRI). [Preface and notes to Persian miniatures.] See PARIS.—Louvre.

**VICTORIA,** Queen of Great Britain & Ireland. [Panegyric.] See SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JĪVĀJĪ TĀSKĀR.

**VIHĀRĪ LĀLA.** See BIHĀRĪ LĀL.

**VIJNĀNESVARA.** دهrem شاستر هندو يعني شرح  
یاگیه ولکیه سمرتی هر سه ادھیایی مولفه و گیانیشور  
آچارج . . . [Mitāksharā. A commentary on the Smṛiti or Dharma-śāstra ascribed to Yājñavalkya, a manual of Hindu law. Freely translated from the Sanskrit into Persian by Lāla-vihārī Sukhasēna.] pp. 330, lith. لکھنؤ ۱۸۷۹ [Lucknow, 1879.] 8°. 14820. f. 1.(5.)

**VIKĀR.** See VAKĀR.

**VIKRAMĀDITYA, King of Ujjayinī.** Le Trône Enchanté [i.e. the Śimhāsan-battī or 32 tales of Vikramāditya's throne], conte indien traduit du persan. Par M. le Baron Lescallier. 2 tom. New York, 1817. 8°. 757. g. 55.

**VILĀYAT 'ALĪ.** See MUHAMMAD VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.

**VILĀYAT 'ALĪ, Bhōrī.** گلزار ولایت [Gulzār i Vilāyat. A manual of elegant letter-writing.] pp. 128, lith. کانپور ۱۸۷۱ [Cawnpore, 1872.] 8°. 14837. e. 6.(5.)

**VILĀYAT 'ALĪ ibn ḤISHMAT 'ALĪ, Rizāvī.** [Hindustani translation and Persian notes to Būstān.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Būstān.

**VILĀYAT ḤUSAIN, Maulavī, of Calcutta Madrasah.** [Edit.] See SHAMS SIRĀJ, called 'Arīr.

**VINCENTIIS (GHERARDO DE).** [Translation of Gulistān, with commentary.] See MUŠLIḤ ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—Gulistān.

**VINŌDA-VIHĀRĪ MUKHŪPĀDHYĀYA.** [Bengali verse-translation of 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.

**VIŚĀL, Shīrāzī.** See MUHAMMAD RAFI'.

**VIŚĀLĪ.** See 'ALĀ ul-DīN, called VIŚĀLĪ.

**VIVĀDĀRNĀVA-SĒTU.** A Code of Gentoo Laws, or ordinations of the Pundits, from a Persian translation made from the original, [a compilation from old authorities] written in the Shanscrit language [by eleven Brahmans, and entitled Vivādārnava-sētu. Translated into English by N. B.

Halhed.] pp. lxxiv. 61, 322; 8 plates. London, 1776. 4°. 504. e. 17.

— — — [Another copy.] 14038. e. 1.

— — — pp. cxx. 285; 8 plates. London, 1777. 8°. 504. b. 23.

— — — pp. cxx. 284; 8 plates. London, 1781. 8°. 757. cc. 15.

— — — Code des Loix des Gentoux, ou Réglements des Brames, traduit de l'Anglois (de M. Halhed), d'après les Versions faites de l'original écrit en Langue Samskrite [by J. B. R. Robinet]. pp. lx. 341. Paris, 1778. 4°. 757. f. 27.

**VOLLERS (KARL).** Katalog der Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig. II. Die islamischen, christlich-orientalischen, jüdischen und samaritanischen Handschriften. 1906. 4°. See ACADEMIES, etc.—Leipzig. 15000. b.

**VOLNEY (C. F. C. DE).** See CHASSEBOEUF DE VOLNEY.

**VOLTAIRE (FRANÇOIS MARIE AROUET DE).** تاریخ (پطر) [(1) Ta'rīkh i Peter, a free and abridged Persian translation of Voltaire's "Histoire de l'Empire de Russie sous Pierre-le-Grand." (2) Tarjumah i ta'rīkh i Sharl i duvāzdahum, a similar treatment of the same author's "Histoire de Charles XII. Roi de Suède." (3) Tarjumah i ta'rīkh i Iskandar, a Persian translation of a History of Alexander the Great from the English of James Campbell. With portrait and 2 maps.] pp. 288, lith. ۱۸۱۱ [Teheran, 1846.] Fol. 14773. i. 20.

**VRAJA-MŪHANA.** مخزن العلوم [Makhzan ul-'ulūm. An encyclopaedia of sciences.] pp. 192, lith. ۱۸۶۰. [Bombay, 1863.] 8°. 14815. d. 1.

— — — مخزن العلوم [Makhzan ul-'ulūm.] pp. 220, lith. ۱۸۶۴ [Delhi, 1867.] 8°. 14815. d. 3.

— — — مخزن العلوم [Makhzan ul-'ulūm.] pp. 163, lith. کانپور ۱۸۷۸ [Cawnpore, 1878.] 8°. 14815. d. 6.

**VRAJA-VĀSĪ DĀSA.** برج بلاس . . . برج باسی [Maṣnavī i mazhar ul-husn. A verse-translation by Śrī-kṛishṇa (Shād) of the Vraja-vilāsa of V. D., a Hindi poem on the life of Kṛishṇa at Vṛindāvana.] pp. 194, lith. [Lucknow, 1865?] 8°. 14837. g. 2.(3.)

**VRAJENDRA-NĀTHA DĒ.** [Edit. and translation of *Tabakāt i Akbarī*.] *See* AHMAD ibn MUHAMMAD MUKĪM.

**VULLERS (JOHANN AUGUST).** [Edit. and translation of excerpts from *Tazkirat ul-shu'arā*.] *See* DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.

— [Edit.] *See* ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.

— [Edit. and translation of Mīr Khvānd's History of the Saljūks.] *See* MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.

— ["Fragmente ueber die Religion des Zoroaster," translated and annotated by J. A. V.] *See* ZARATHUSTRA.

**WAHRMUND (ADOLF).** [Edit., with translation and glossary, of "Monsieur Jourdan."] *See* FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

**WÁ'IZ-AL-KÁSHIFÍ (HUSAIN bin 'ALI al).** *See* HUSAIN VÁ'IZ.

**WALLACE (DONALD MACKENZIE).** تاریخ روس Tārikh-i-Roos, or Persian translation of "Russia," by . . . D. Mackenzie Wallace, etc. pp. viii. 7, 450, 14, lith.; 1 plate. لکھنؤ [Lucknow, 1888.] 8°. 14773. f. 9.

**WALLENBOURG (JACQUES DE).** Notice sur le Schāh'-namé de Ferdoussi, et traduction de plusieurs pièces relatives à ce poème. Ouvrage posthume de M. . . de Wallenbourg, précédé de la biographie de ce savant par A. de Bianchi. pp. 96. Vienne, 1810. 8°. 75. c. 25.

**WALTON (BRIAN), Bishop of Chester.** [Edit.] *See* BIBLE.—Complete Bible.

**WARD (S. L.).** [Translation of Surūdhā'i rūhāni.] *See* EVANGELICAL CHURCH.

— [Edit.] *See* KHUDĀDĀD, Mirzā.

**WARNER (AETHUR GEORGE).** [Translation (in part) of Shāh-nāmah.] *See* ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.

**WARNER (EDMOND).** [Translation (in part) of Shāh-nāmah.] *See* ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.

**WARNER (LEVINUS).** Dissertatio, qua de vita termino, utrum fixus sit, an mobilis, disquiritur

ex Arabum & Persarum scriptis. pp. 24. Amsterdam, 1642. 8°. 701. e. 19.(3.)

— مثنوی زبان فارسی Proverbiorum et Sententiarum Persicarum Centuria. Collecta, & versione notisque adornata a Levino Warnero. pp. viii. 44. Lugduni Batavorum, 1644. 8°. 91. i. 12.(1.)

**WASSAF.** *See* 'ABD ULLĀH ibn FAZL ULLĀH.

**WATSON (JOHN WHALEY).** [Edit.] *See* RAY-CHHODJĪ AMARJĪ.

**WAZEH (ERADUT KHAN).** *See* IBĀDAT KHĀN.

**WEAKLEY (R. H.).** [Translation of Mīzān nl-hakk.] *See* PFANDER (C. G.).

**WEIJERS (HENRICUS ENGELINUS).** Catalogus codicium orientalium Bibliothecae Academiae Regiae Scientiarum quem, a clar. Weijersio inchoatum . . . absolvit et edidit Dr. P. de Jong. pp. xx. 318, i. Lugduni Batavorum, 1862. 8°. 11901. g. 7.

— — — [Another copy.] 15000. a.

**WEIR (THOMAS HUNTER).** The Persian and Turkish Manuscripts in the Hunterian Library of the University of Glasgow. *See* ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc. The Journal, etc. 1906, pp. 595-609. 1834, etc. 8°. R.Ac. 8820/3.

**WEISS-STARKENFELS (VICTOR).** [Translation from Shāh-nāmah.] *See* ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.

**WENRICH (JOHANN GEORG).** De Auctorum Graecorum Versionibus et Commentariis Syriacis, Arabicis, Armeniacis Persicisque Commentatio, etc. pp. xxxvi. 306. Lipsiae, 1842. 8°. 817. e. 7.

**WERAWINY (SAAD).** *See* SA'D ul-DīN, Varāvīnī.

**WEST (EDWARD WILLIAM).** Pahlavi Texts. Translated by E. W. W. Part iii. Dīnā-i Maīnōg-i Khirad, Sikand-Gūmānīk Vigār, Sad Dar. (The Sacred Books of the East. Vol. 24.) pp. xlvi. 376. Oxford, 1885. 8°. 2006. e. (vol. 24.)

**WESTBROOK (JESSIE DUNCAN).** *See* INĀYAT KHĀN and WESTBROOK (J. D.). Songs of India, etc. 1915. 12°. 14114. e. 14.

— [Translation of Zīb ul-Nisā's Divān.] *See* Zīb ul-Nisā.

**WESTMINSTER**, *Assembly of Divines at. See ENGLAND.—Divines, Assembly of.*

**WESTON (STEPHEN)**. [Translation of Raużat ӯlī il-albāb, pt. viii.] *See DĀ'ŪD ibn Abi 'l-FAZL MUHAMMAD.*

— [Translations from Shāh-nāmah.] *See ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSĪM), called FIRDAUSĪ.*

— [Notes on "A Specimen of Persian Poetry."] *See MUHAMMAD ḤĀFIẓ, Shīrāzī.*

— اوراق پریشان Moral Aphorisms in Arabic, [from the Naṣr ul-la'āli of the Caliph 'Ali,] and a Persian commentary in verse, translated from the originals. With specimens of Persian poetry, etc. pp. xxix. 126. London, 1805. 8°.

14579. c. 8.

— — — [Another copy.] 14579. c. 9.

— بیت لیله or, Persian Distichs, from various authors, etc. [With metrical translations, index, etc.] pp. 101. [London,] 1814. 8°. B. 692. (5.)

— — — [Another copy.] 621. i. 26.(1)

— — — [Another copy.] 74. f. 28.

— Persian Recreations or, New tales, [translated from the Persian,] with explanatory notes ... and curious details of two ambassadors to James I. and George III. New edition. pp. xv. 114. London, 1812. 8°. 757. b. 15.

— — — [Another copy.] 621. c. 26.

— — — [Another copy.] 440. l. 7.

**WETZSTEIN (JOHANN GOTTFRIED)**. [Edit.] *See MAHMŪD ibn 'UMAR, Zamakhsharī.*

**WHALLEY (PAUL)**. [Translations from Zīb ul-Nisā's Divān.] *See ZĪB ul-NISĀ.*

— [Translation from Ta'rīkh i Fīrūzshāhī.] *See ZIYĀ ul-DĪN, Barānī.*

**WHELOCK (ABRAHAM)**. [Edit.] *See BIBLE.—New Testament.—Gospels.*

**WHINFELD (EDWARD HENRY)**. [Edit. of Lavā'iḥ with translation.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Lavā'iḥ.*

— [Edit. and translation of Gulshan i rāz.] *See MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM.*

— [Abridged translation of Maṣnavī.] *See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.*

**WHINFELD (EDWARD HENRY) (continued)**. [Edit. of Rubā'iyyāt of 'Umar Khayyām, and verse translation of same.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**WHITE (JOSEPH)**, *Canon of Christ Church*. [Annotated edit. of Institutes of Timūr.] *See TĪMŪR, Amīr.*

**WHITTAKER (W. E. B.)**. [Translations from Rubā'iyyāt, etc.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**WICKERHAUSER (MORIZ)**. [“Liebe, Wein und Mancherlei,” versions of select poems of Jāmī.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Selections.*

— [“Blütenkranz,” verse-translations from Jāmī's Divān II.] *See 'ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMĪ.—Divān.*

**WILKEN (FRIEDRICH)**. [Edit., with translation, of parts of Mir Khvānd's History.] *See MUHAMMAD ibn KHĀVAND SHĀH.*

— Institutiones ad Fundamenta Linguae Persicae cum chrestomathia maximam partem ex auctoribus ineditis collecta et glossario locupleti. pp. xvi. 446. Lipsiae, 1805. 8°. 757. c. 1.

— — — [Another copy.] 622. h. 24.

— Auctarium ad Chrestomathiam suam Persicam, locorum ex auctoribus persicis quae illa continet interpretationem latinam exhibens. pp. 80. Lipsiae, 1805. 8°. 622. h. 23.

**WILLIAMS (LAURENCE FREDERIC RUSHBROOK)**. Supplement to the first volume of Gladwin's Ayeen Akberi, prepared for the use of students ... Together with a chronological table of the reign of Akbar compiled by Ram Prasad Tripathi ... assisted by Harish Chandra Misra. (Publications of the Department of Modern Indian History, Allahabad University. No. 2.) pp. 95. London, Beccles printed, 1918. 12°.

Ac. 1928. (no. 2.)

**WILLIAMS (TALCOTT)**. [Preface to 'Umar Khayyām.] *See 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.*

**WILMOT (HENRY EARDLEY)**. Manual of Persian Phrases, for use in translations. pp. 95, 17. Madras, 1887. 8°. 757. g. 54.

**WILSON** (CHARLES EDWARD). [“Persian Wit and Humour,” translation of Bahāristān vi.] See ‘ABD ul-RĀHMĀN ibn AḤMAD, called JĀMI.—*Bahāristān*.

— [Translation of Maṣnavī, with commentary.] See MUḤAMMAD ibn MUḤAMMAD (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*.

**WILSON** (EDGAR). [Decorations to ‘Umar Khayyām’s Rubā’iyyāt.] See ‘UMAR KHAYYĀM.—*Rubā’iyyāt*.

**WILSON** (HORACE HAYMAN). [Edit.] See ROEBUCK (T.).

— Mackenzie Collection. A descriptive catalogue of the oriental manuscripts . . . collected by the late Lieut.-Col. C. Mackenzie. 2 vols. *Calcutta*, 1828. 8°. 620. g. 34.

**WILSON** (JOHN). [Notes on Ḵiṣṣah i Sanjān.] See BAHMAN ibn KAI-KUBĀD.

— The Pársi Religion: as contained in the Zand-Avastá, and propounded and defended by the Zoroastrians of India and Persia, unfolded, refuted, and contrasted with Christianity. (Pp. 477-522. Translation of the Zartusht-námah, by E. B. Eastwick.) pp. 610; 1 plate. *Bombay*, 1843. 8°. 1363. h. 15.

— Raddí-i-Dín-Musalmáni: or Refutation of Muhammadism, in Persian, in reply to Hájí Muhammad Háshim. pp. 112, lith. *Bombay*, 1836. 8°. 14701. e. 3.

**WINDISCHMANN** (FRIEDEICH HEINRICH HUGO). [Preface to “Fragmente ueber die Religion des Zoroaster.”] See ZARATHUSTRA.

**WOLLASTON** (Sir ARTHUR NAYLOR). [Translation of Fables of Bidpa’i.] See BIDPA’I.

— [Translation of Anvār i suhaili.] See HUSAIN VĀ’IZ, *Kāshifi*.

— [Introduction to Pand-námah.] See MUŠLIH ibn ‘ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA’DĪ.—*Pand-námah*.

— [Edit.] See TA’ZIYAH.

**WRIGHT** (WILLIAM ALDIS). [Edit.] See ‘UMAR KHAYYĀM.—*Rubā’iyyāt*.

**XAVIER** (HIERONYMUS), S. J. داستان مسح [Dāstān i Masili.] Historia Christi persice conscripta, simulque multis modis contaminata . . . Latine reddita & animadversionibus notata a Ludovico de Dieu. pp. xxii. 636, iv. *Lugduni Batavorum*, 1639. 4°. 757. e. 1.(1.)

— داستان سن پیدرو [Dāstān i San Pedro.] Historia S. Petri persice conscripta, simulque multis modis contaminata. Latine reddita, & brevibus animadversionibus notata, a Ludovico de Dieu. pp. vi. 144. *Lugduni Batavorum*, 1639. 4°. 757. e. 1.(2.)

— (Notice of Xavier’s Persian Treatise on the Christian Religion, with extracts from it.) See MARTYN (H.). Controversial Tracts, etc. pp. v.-xli. 1824. 8°. 757. d. 40.

**YADU-NĀTHA SARKĀR**. [Edit. with translation of Farmāns of Aurangzib.] See AURANGZIB.

— The India of Aurangzib (topography, statistics, and roads) compared with the India of Akbar, with extracts from the Khulasatu-t-Tawarikh and the Chahar Gulshan translated and annotated, by Jadunath Sarkar. pp. cxviii. 182. *Calcutta*, 1901. 8°. 757. e. 57.

**YAGHMĀ**. See ABU ’l-ḤASAN, called YAGHMĀ.

**YĀGYAH-VALKYAH**. See YĀJÑAVALKYA.

**YAHYA**, called ŠUBH i AZAL. A succinct account of the Bábí movement written by Mírzá Yahyá Šubh-i-Ezel. Persian Text. (English translation.) See HUSAIN, *Hamadānī*. The Tárikh-i-Jadíd, etc. 1893. 8°. 757. e. 42.

**YAHYA** (NĀSIR ul-DÍN), called IBN ul-BIBI. Histoire des Seldjoucides d’Asie Mineure d’après l’abrégué du Seldjouknâmeh d’Ibn-Bibi. Texte persan, etc. (مختصر سلیمانیه) pp. xviii. 358. 1902. See HOUTSMA (M. T.). Recueil de Textes relatifs à l’Histoire des Seldjoucides, etc. vol. 4. 1886-1902. 8°. 14003. 1. 2.

— Quelques chapitres de l’abrégué du Sel-djouq Naméh composé par l’Émir Nassir Eddin Yahia. [Edited and translated by] C. Scherer. 1889. See ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale des Langues Orientales Vivantes. Recueil de Textes, etc. tom. 1. 1889. 8°. 14003. i. 23.

**YAHYA** ibn 'ABD ul-LATIF, *Amīr, Ḥusainī, Kazvinī*. Lubb-it Tavarich seu Medulla Historiarum. Auctore Ommia Jahhia, Ad-ullatifi filio, Kazbinensi; interpretibus e persico G. Gaulmino et A. Gallando. 1783. See PERIODICAL PUBLICATIONS.—Hamburg. Magazin für die neue Historie, etc. 17<sup>th</sup> Thl., pp. 1-180. 1767-93. 4°. 123. c. 17.

— [Part of Gaulmin and Galland's translation of the Lubb ul-tavārīkh.] pp. 17-48. See THÉVENOT (M.). Relations, etc. tom. ii., pt. iv. 1696. Fol. 680. h. 18.

**YAHYA** ibn ḪASAN, called IBN ul-BĀTRĪK. هذا كتاب خصائص وحي المبين في مناقب أمير المؤمنين الخ [Khaṣā'is valiy il-mubīn. An Arabic treatise to prove that the Caliph 'Ali is referred to in certain Quranic passages. Followed by Nūr ul-hidāyat, a Persian tract on the canons of authority and the Imamate, by Muḥ. b. As'ad Davānī.] pp. 167, lith. ١٣١١ [Persia, 1894.] 8°. 14514. ccc. 18.

**YAHYA** ibn 'ĪSA, called IBN JAZLAH. تقويم الابدان [Takvīm ul-abdān. Tables of therapeutics. Translated by Muḥ. Ashraf ibn Shams ul-Dīn Muḥammad from the original Arabic. Edited by Yūsuf Tabib and Muḥ. Khurāsānī.] ff. 97, lith. ١٢٥ [Persia, 1859.] 4°. 14753. c. 2.

**YAHYA** ibn SAMMĀK, called FATTĀHĪ. See MUHAMMAD YAHYA SIBAK.

**YAHYA** ibn SHARAF (ABU ZAKARIYYĀ), Navāvī. لباب الاخبار مترجم في بيان احاديث سيد المختار الخ [Al-Arba'ūn iḥādiṣān. 40 Arabic Traditions. With Persian interlinear translation and notes, styled Lubāb ul-akhbār.] pp. 40, lith. ١٨٩٦ [Lahore, 1896.] 8°. 14521. c. 32.(6.)

**YAHYA KHĀN**, called SARKHYUSH. دیوان سرخوش Diwan-i-Sarkhush. Recommended for the High Proficiency Examination in Persian. Published by authority under the supervision of ... D. C. Phillott. pp. 166. Calcutta, 1906. 8°. 14797. e. 45.

— Diwan-e-Sarkhush. Odes 1 to 61. With full notes, translation, explanation, life of the author ... &c., by Mohammed Naimur Rehman. pp. ii. viii. 53, 27, 29. Bombay, 1917. 8°.

14797. e. 26.

**YAHYA SIBAK** FATTĀHĪ. See MUHAMMAD YAHYA SIBAK.

**YĀJÑAVALKYA.** [For the Mitāksharā, in exposition of the Yō.-dharma-śāstra:] See VIJÑĀN-ĒŚVARA.

**YA'KŪB**, Charkhī. تفسیر دو پاره آخر مسمّاة به تفسیر یعقوب چرخی [Tafsīr i Ya'kūb Charkhī. A commentary on Kur'ān lxvii.-cxiv. Reprinted from the two former editions of Lahore and Peshawar.] pp. 188, lith. ١٨٧ [Lahore, 1870?] 4°. 14509. b. 8.

— — — pp. 204, lith. ١٤٩ [Bombay, 1880.] 4°. 14509. b. 14.

**YA'KŪB**, called ŠARFĪ, Kashmīrī. مغازی النبی [Maghāzī ul-nabī. A life of Muhammad in verse.] pp. 168, lith. ١٨٨ [Lahore, 1888.] 8°. 14787. e. 28.

— — — [Maghāzī ul-nabī.] pp. 164, lith. ١٨٩ [Lahore, 1899.] 8°. 14797. e. 34.

**YAMĪN** (FAKHR ul-DĪN MAHMŪD ibn). See MAHMŪD (FAKHR ul-DĪN).

**YAMĪNĪ.** See 'ABD ul-RAZZĀK, called YAMĪNĪ.

**YĀR MUḤAMMAD**, Munshi. دستور الانشأ [Dastūr ul-inshā. Letters relating chiefly to the affairs of Bengal in 1838-1856, compiled for the author's patron, Sayyid Ghulām Ḫusain Khān.] pp. 308, lith. ١٤٢ [Calcutta, 1825.] 4°. 14807. h. 3.

**YĀR MUḤAMMAD**, pupil of Akīmad Sirhindī. [Edit.] See AḤMAD, called MUJADDID i ALF i ṢĀNĪ.

**YĀR MUḤAMMAD ibn TĀJ MUḤAMMAD.** انتخاب مناقب سلیمانیہ [Intikhab i manākib i Sulai-māniyyah. The life and sayings of Khvājah Muḥ. Sulaimān Khān of Tunis, mainly derived from Ḥāfiẓ Akīmad Yār's Manākib i sharifah.] pp. 200, lith. ١٢٥ [Lahore, 1907.] 8°. 14779. d. 36.  
Pp. 17-24 missing.

**YĀR MUḤAMMAD DĀ'UD.** See KHUDĀ-YĀR KHĀN.

**YĀR MUḤAMMAD KHĀN**, Tālpūr. A History of Sind... translated from Persian books, by Mirza Kalichbeg Fredunbeg. [The history of the Tālpūr Dynasty down to the British Conquest, extracted from the Frere-nāmah of Yār Muḥ. Khān and the Fath-nāmah of Muḥ. 'Azīm.] 1902. See 'ALI ibn ḪĀMID, Kūfi. The Chachnāmah... translated, etc. vol. ii. 1900, 02. 8°. 757. g. 61.

**YAZDĀNĪ** (GHULĀM). [Translation of B.A. Course.]  
See ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.

— [Edit.] See MUHAMMAD SĀLIH, Kanbū.

**YAZDĪ**. See 'ABD UL-JALIL ibn YA'NYA.

— See 'ALI (SHARAF ul-DIN).

**YAZDĪ**, Ākā. See Ākā.

**YAZDĪ** (ISRAEL ben ABRAHAM). See ISRAEL ben ABRAHAM.

**YOGA-VĀSISHTHA**. [For the Shārik ul-ma'rifat, adapted from the Bhagavad-gītā and Y°.-v°.:] See SHĀRIK.

— [For the Risālah i atvār dar hall i asrār, based on the Y°.-v°.:] See ŠŪFI SHARIF.

**YOUNG** (WILLIAM). [Edit. and translation, etc., of the "Wisdom of Naushirwan."] See KHUSRAU, called ĀNUSHIRVĀN.

**YŪHANNĀ** ibn DĀ'UD. [Translation of Asrār ul-ghaibiyah.] See 'ABD UL-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.

— [Translation of Sūz u gudāz.] See MUHAMMAD RIZĀ, called NAU'I.

**YULE** (WILLIAM). [Translation of Apophthegms of 'Alī.] See 'ALI ibn ABI TĀLIB.

**YŪNUS KHĀN** (MUHAMMAD), Ra'is of Watawali.  
See MUHAMMAD YŪNUS KHĀN.

**YŪSUF**, Mīrzā. [Translation of Surūdhā'i rūhāni.] See EVANGELICAL CHURCH.

**YŪSUF**, Yahūdī, of Bokhara. Der Dichter Jūsuf Jehūdī und sein Lob Moses'. [Text of Mu-khammas with prolegomena, etc.,] von W. Bacher. 1899. See ACADEMIES, etc.—Germany.—Deutsche Morgenländische Gesellschaft. Zeitschrift, etc. Bd. 53, pp. 389-427. 1846, etc. 8°. Ac. 8815/2.

**YŪSUF** (SIRĀJ ul-DIN ABU YA'KŪB), Sakkāki. [Preface to Nafā'is ul-funūn.] See HERMES, Trismegistus.

**YŪSUF** ibn AHMAD, Maulavī. [Commentary on Maṣnavī.] See MUHAMMAD (JALĀL ul-DIN), Rūmī.

**YŪSUF** ibn MU'AYYID (NIZĀM ul-DIN ABU MU-HAMMAD), Ganjavī. See ILYĀS ibn YŪSUF.

**YŪSUF** ibn MUHAMMAD, called YŪSUF. طب يوسمى الح [Jāmi' ul-favā'id. A commentary by Y. b. M. on his own therapeutics 'Ilāj ul-amrāz with additional matter. With 7 tracts, viz.: (1) Sittah i zārūriyyah, the six essential conditions of health; (2) Dalā'il ul-nabz, on the pulse; (3) Dalā'il ul-baul or Risālah i kārūrah, on the urine; (4) Mukhtasar ul-bayān fī zārūriyyāt il-buhrān, on the crises of diseases, by Muḥ. Badr ul-Dīn ibn Jamāl ul-Dīn; (5) Risālah i hifz i silihat i badan, a poem on hygiene; (6) Risālah i ma'kūl u mashrūb, a poem on diet; (7) Mukattā'āt, prescriptions and descriptions of the qualities of drugs, in verse.] pp. 116, lith. ١٨٧٤ [Cawnpore, 1874.] 8°. 14837. f. 5.(4.)

— (ملحقة علاج الامراض) [An appendix (Mul-hakab) to the 'Ilāj ul-amrāz, comprising (1) Sittah i zārūriyyah, a prose tract on hygiene; (2) Kāsidah i Yūsufi, in verse, on the same; (3) Risālah i shinākhtan i nabz, in verse, on the pulse; (4) Kāsidah dar asāmī i adviyah i mufradah, on the names of simple medicines; (5) Risālah i ma'kūl u mashrūb, on aliments; (6) Risālah dar bayān i dānistān i kārūrah, in verse, on the urine; (7) Kitāt i Yūsufi (i.q. Mukattā'āt), prescriptions in verse, for various ailments.] See MUHAMMAD SHARIF KHĀN. علاج الامراض فارسي [‘Ilāj ul-amrāz i fārsi.] pp. 669-end. [1879.] 8°. 14753. e. 14.

— رسائل دلائل النبض (البول) [Dalā'il ul-nabz and D°. ul-baul. Tracts on the pulse and the urine respectively.] See MUHAMMAD AKBAR, Arzāni. میزان الطب [Mizān ul-tibb, etc.] pp. 185-203. [1874.] 8°. 14753. e. 10.

— بديع الانشاء معروف انشاء يوسمى [Badi' ul-inshā, or Inshā i Yūsufi. A manual of letter-writing.] pp. 132, lith. [Delhi, 1871?] دهلي ١٨٧١ [14807. d. 2.(4.)]

بحث علاج امراض الراس . . . شرح رباعيات [Rubā'iyyāt i Yūsufi, or 'Ilāj ul-amrāz. Versified therapeutics. With commentary by 'Abd ul-'Alīm Muḥ. Naṣr Ullāh Khān.] pp. 309, lith. آنکه ١٨٦٣ [Agra, 1863.] 8°. 14753. c. 5.

المعالجة الموربة بالنسخ المجردة (شرح رباعيات [Al-Mu'ālajat ul-mu'arrabat (i.q. طب يوسمى

Rubā'iyyāt, or 'Ilāj ul-amrāz). With commentary of Muḥī. Naṣr Ullāh Khān.] pp. 308, lith. 1891 [Cawnpore, 1882.] 8°. 14753. d. 14.(2.)

YŪSUF 'ALĪ, Khvājah. [English translation of Anvār i suhailī.] See ḤUSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.

YŪSUF 'ALĪ, Munshī. مُنْخَبَاتٌ فَارسِيٌّ [Mun-takhabat i fārsī. Selections from Persian authors.] 2 pts., lith. 1863-64 [Agra, 1863-64.] 8°. 14822. c. 1.

YŪSUF 'ALĪ, Sandīlī. See MUḤAMMAD YŪSUF 'ALĪ.

YŪSUF 'ALĪ KHĀN. See MUḤAMMAD YŪSUF 'ALĪ KHĀN.

YŪSUF 'ALĪ SHĀH. See MUḤAMMAD YŪSUF 'ALĪ SHĀH ibn MUḤAMMAD JALĀL ul-DīN KHĀN.

YŪSUF GADĀ. تحفة النصائح [Tuḥfat ul-naṣā'ih]. A didactic poem written for the poet's son, prefaced by a eulogy of his Shaikh. With marginal notes.] pp. 132, lith. 1866-7. 8°. 14787. d. 4.

— تحفة نصائح [Tuḥfat ul-naṣā'ih. With marginal notes.] pp. 64, lith. 1872. 8°. 14837. f. 9.(1.)

— تحفة نصائح [Tuḥfat ul-naṣā'ih. With different marginal notes.] pp. 48, lith. 1898. 8°. 14797. g. 31.(5.)

— تحفة نصائح [Tuḥfat ul-naṣā'ih. With notes by Shāhib Gārah.] pp. 97, 2, lith. 1903. 8°. 14797. h. 46.

YŪSUF KHĀN, called MUSTASHĀR ul-DAULAH and MU'TAMAD ul-SULTĀN. [Translation of 'Ilm i tabakāt ul-arz.] See 'ILM.

— موسوعة بـ يـكـ كـمـ [Yak kalimah. An essay on the causes of European and Western prosperity.] pp. 76, lith. 1888. 8°. 14749. d. 7.

YŪSUF TABĪB, Shaikh. [Edit.] See YAḤYA ibn 'ĪSA, called IBN JAZLAH.

YŪSUFI. See YŪSUF ibn MUḤAMMAD.

ZABARDAST KHĀN. [Edit.] See 'ALĪ AKBAR ibn 'ALĪ.

ZABARDAST KHĀN, Writer on Farriery. The Faras-nāma [a book on horses] . . . Edited . . .

with English notes by . . . D. C. Phillott. pp. iv. 62. 1911. See ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 216. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 216.)

ZAHIR. See MUḤAMMAD ZAHIR ul-DīN KHĀN.

ZAHIR, Māzandarānī. See ZAHIR ul-DīN ibn NAṢIR ul-DīN.

ZAHIR (ABU NAṢR), Fāryābī. دیوان ظہیر فاریابی الخ [Divān. Poems.] pp. 128, lith. 1878. 8°. 14797. g. 9.(1.)

— کلیات قصاید ظہیر فاریابی [Kāṣā'id. Kāṣidah poems.] pp. 212, lith. 1877. 8°. 14837. e. 9.(5.)

ZAHIR ibn MAHMŪD, 'Alavī. زبدۃ الصرف [Zubdat ul-ṣarf. A tract on Arabic weak verbs.] See ṢARF. [A collection of tracts on Arabic grammar. (4.)] pt. i., pp. 113-122. [1805.] 8°. 14820. d. 5.

— — — — — لله الحمد...كتاب Zubdat ul-ṣarf. Begin. [Majmū'ah i ṣarf u naṭīv.] pt. ii., pp. 1-11. [1845.] 8°. 14820. d. 4.

— — — — — شرح زبدۃ الصرف [Zubdat ul-ṣarf.] See PANJ GANJ. پنج گنج الخ [Panj ganj, etc.] pp. 75-87. [1867.] 8°. 14820. f. 9.(2.)

— — — — — pp. 77-89. [1878.] 8°. 14820. e. 2.(3.)

— — — — — شرح زبدۃ الصرف [Zubdat ul-ṣarf. With commentary by Muḥī. Raḥmat Ullāh Lakhnawī.] pp. 108, lith. 1872. 8°. 14837. g. 9.(6.)

ZAHIR AHMAD, Shāh, called ZAHIRI, Sahasrānī. [Tazmīn i Zahiri, Hindustani verse amplification of Ma'jūd's Haft-band.] See 'ABD ul-JALIL, called MAUJŪD.

ZAHIR ul-DīN, called ZAHIRĀ'ī, Tafrishī. نثر شبـم شادـاب [Shabnam i shādāb. Essays, with marginal notes. Followed by a glossary.] pp. 52, lith. 1877. 8°. 14837. g. 12.(7.)

— شـمـ شـبـمـ شـادـابـ الخ [Shabnam i shādāb. With commentary by Imām-bakhsh Šahbā'ī.] pp. 208, lith. 1880. [Lucknow, 1880.] 8°. 14807. d. 10.(1.)

ZAHİR ul-DİN, called ZAHİRĀ'Ī, *Tafrishī* (*continued*). [نثر شبنم شاداب مع فرهنگ زیباب] *Shabnam-i shādāb*. With glossary.] pp. 56, lith. ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14807. g. 10.(5.)

— [For separately printed commentary on *Shabnam-i shādāb*:] See IMĀM-BAKHSH.

ZAHİR ul-DİN ibn MUHAMMAD MASŪD, *Bilgrāmī*. *Begin*. [مرثیه جامع از ظهیر الدین Marṣiyah. An elegy on the Prophets and Imāms, illustrating Kur'ān lvii. 22, and interwoven with many Kuranic words and phrases.] pp. 19, lith. [Lucknow, 1867.] 8°. 14837. f. 6.(8.)

ZAHİR ul-DIN ibn NAŚIR ul-DİN, *Mar'ashi*. تاریخ گیلان و دیلمستان [Ta'rīkh i Gilān u Dailamistān. A history of Gilan and Dailam from the earliest times to 894 A.H. Followed by the Mukātabāt or correspondence of Khān Ahīmad Khān of Gilan. Edited from the Bodleian MS. by H. L. Rabino.] pp. 475, 21. ۱۹۱۰. [Resht, 1912.] 8°. 14773. d. 24.

— Sehir-Eddin's Geschichte von Tabaristan, Rujan und Masanderan. Persischer Text. (تاریخ طبرستان و رویان و مازندران) pp. 46, 643. 1850. See DORN (B.) Muhammedanische Quellen, etc. Th. 1. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

ZAHİR ul-DİN AHMAD (ABU SULAIMĀN). See MUHAMMAD ASHRAF 'ALI.

ZAHİRĀ'Ī. See ZAHİR ul-DİN, called ZAHİRĀ'Ī.

ZAIDĀN (JURJĪ). See JURJĪ ZAIDĀN.

ZAIÐĪ. See NŪR ul-DİN, called ZAIÐĪ.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Ḥā'irī, Māzandarānī. ذخیرة المعاد [Zakhīrat ul-ma'ād. A catechism of Moslem rites.] pp. xvii. 877, lith. ۱۸۷۹ [Azimabad, 1879.] 8°. 14718. f. 3.

پس از ستایش یزدان... اینرساله شریفه مسمی زینت‌الباد [Zinat ul-'ibād. A Shi'ah manual of prayer, etc. Edited with marginal notes by Muhibbūt Ḫusain Māzandarānī.] pp. 120, lith. ۱۸۹۳-۹۴ [Bombay, 1893.] 8°. 14718. d. 5.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Marāghā'ī. سیاحت نامه ابراهیم [Siyāhat-nāmah i Ibrāhim Beg. A satire, in the form of a diary of travels, to expose the

political and civil mismanagement of the governing classes in Persia. With illustrations.] pp. 287, lith. ۱۹۰۶ [Bombay, 1906.] 8°. 14779. c. 25.

— Siyāhat nāmah-yi-Ibrāhim Beg. Recommended for the High Proficiency Examination in Persian... Edited under the supervision of ... D. C. Phillott... by Muḥammad Kāzim Shirāzī. (سیاحت نامه ابراهیم بیک) pp. ii. 252; 1 plate. Calcutta, 1910. 8°. 14779. g. 17.

— Zustände im heutigen Persien wie sie das Reisebuch Ibrahim Begs enthüllt (سیاحت نامه ابراهیم بیک... Das Reisebuch Ibrahim Begs oder Die nachteiligen Folgen seines Patriotismus). Aus dem Persischen übersetzt und bearbeitet von Dr. Walter Schulz. Mit 1 farbigen Karte und 84... Illustrationen in Autotypie. pp. xx. 332. Leipzig, 1903. 8°. 757. h. 82.

— [For Jalāl ul-Dīn Ḥasanī's Siyāhat-nāmah, based upon that of Z. ul-'Ā.:] See JALĀL ul-DĪN, Ḥasanī.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Sabzavārī. [A tract on rules for reciting the Kur'ān.] pp. 22. See KUR'ĀN. *Begin*. [Kur'ān, etc.] 1869. Fol. 14507. e. 10.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Shirāzī, Ākā Mirzā. [Edit.] See PERSIAN PHRASES.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Shirvānī. من کتاب ریاض السیاحة [An extract from the Riyāz ul-siyāhah.] See DORN (B.). Muhammedanische Quellen, etc. Th. iv., pp. 455-467. 1850-58. 8°. 757. h. 26.

— [Biography of Jalāl ul-Dīn Rūmī.] See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.

— [Bustān ul-siyāhah. A dictionary of biography and geography, mainly referring to Moslems and Moslem countries.] pp. 674, lith. ۱۸۹۸ [Teheran, 1898.] Fol. 14779. k. 20.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN, called MUKHLIS. [Muhammas on Haft-band of Kāshī.] See [Accessions] MUHAMMAD ḪASAN, Kāshī.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN ('ALI), Fourth Imām of the Shi'ahs. See 'ALI ibn Abi TĀLIB.

ZAIN ul-'ĀBIDĪN ibn ABI 'L-HUSAIN, called HĀSHIMĪ. [Translation of Ṣālihōtra.] See ṢĀLIHOTRA.

ZAIN ul-‘ĀBIDĪN ibn MUḤAMMAD AMĪN, *Rifā‘ī*. [Rātib i rifā‘iyyah. Arabic, Persian, and Hindustani religious poems by Ahmad ul-Rifā‘ī ul-Kabīr and others of the Rifā‘ī Order.] 3 pts., lith. ١٣٩٠ [Bombay, 1893.] 8°.

14519. dd. 9.

ZAIN ul-‘ĀTTĀR. See ‘ALĪ ibn ul-ḤUSAIN.

ZAIN BADR, ‘Arabī. See BADR (ZAIN ul-DīN).

ZAIN ul-DīN, ‘Arabī. See BADR (ZAIN ul-DīN).

ZAIN ul-DīN ibn MUḤAMMAD SA‘ĪD, *Kurashī*. [Ghāyat ul-bayān, or ‘Arabī-kī pahilī. An Arabic conversation-manual, with Persian interlinear translation and marginal notes.] pp. 87, lith. ١٤٥٦ [Lahore, 1894.] 8°.

14586. f. 4.

ZAIN ul-DīN ‘ALĪ. See ‘ALĪ ibn ul-ḤUSAIN.

ZAIN ELĀBIDĪN. See AHMAD ibn ZAIN ul-‘ĀBIDĪN.

ZAKĀ ULLĀH KHĀN. [Karābādin i Zakā‘ī. A treatise on compound medicaments, alphabetically arranged. With (on margin) Muẓaffar b. Muḥ. Shifā‘ī’s K. i Shifā‘ī, on the same subject.] pp. 272, lith. ١٤٧٣ [Delhi, 1865?] 8°.

14753. e. 6.

ZĀKĀNĪ (‘UBAID). See ‘UBAID (NIZĀM ul-DīN).

ZAKARIYYĀ (BAHĀ ul-DīN). شرح شرط اربعين [Al-Shurūt ul-arba‘ūn. 40 rules for devotees during the *Chillā*, or 40 days of seclusion, in Arabic. With Persian translation and commentary by Ibrāhīm ibn ‘Alī.] pp. 404, lith. ١٤٥٩ [Agra, 1882.] 8°.

14519. e. 12.(7.)

ZAKARIYYĀ ibn MUḤAMMAD, Ḵazvīnī. [‘Ajā’ib al-makhlūkāt] كتاب عجائب المخلوقات A cosmography and description of the wonders of creation, translated from the Arabic. With illustrations.] ff. 234, lith. ١٤٢٤ [Teheran, 1848.] 8°.

14759. c. 2.

— عجائب المخلوقات [‘Ajā’ib al-makhlūkāt] With preface, indices, and coloured illustrations.] pp. 586, lith. ١٨٦٦ [Lucknow, 1866.] Fol.

14759. d. 1.

ZAKHMĪ. See RATAN SINGH.

ZAKĪ, Māzandarānī. See MUḤAMMAD ZAKĪ.

ZALEMAN (C.). See SALEMAN.

ZAMAJĪ. See MUḤAMMAD (Mu‘īn ul-DīN).

ZAMAKHSHARĪ. See MAHMŪD ibn ‘UMAR.

ZAMHARĪ. See MUḤAMMAD JA‘FAR, called ZAMHARĪ.

ZĀMĪ. See ‘ABD ul-AḤAD, called ZĀMĪ.

ZĀMIN ‘ALĪ, called JALĀL. گنجینہ زبان اردو و اسم تاریخی گلشن فیض [Ganjīnah i zubān i urdū, or Gulshan i faiz. Urdu words and phrases explained in Persian.] pp. 800, lith. ١٤١٧ [Lucknow, 1880.] 8°.

14117. b. 35.

ZAMĪR. See NĀRĀYĀN DĀS.

ZAND-AVASTĀ. نام بیست و یک نسک (Notice des 21 Nosks . . . dont se composait le Zend-Avesta.) See ZARATHUSTRA. Fragmens relatifs à la Religion de Zoroastre, etc. pp. 11-17. 1829. 8°.

757. e. 13.

— Notiz über die 21 Nosk oder Theile, woraus der ganze Send-Avesta bestanden haben soll. See ZARATHUSTRA. Fragmente ueber die Religion des Zoroaster, etc. pp. 15-42. 1831. 8°.

757. e. 23.(1.)

ZĀR. See MĒDŪ LĀL.

ZARATHUSTRA. [Life.] See ZARTUSHT ibn BAHRĀM.

— Fragmens relatifs à la religion de Zoroastre, extraits des manuscrits persans de la Bibliothèque du Roi. [Containing (1) ‘Ulamā i islām, (2) “notice des vingt et un Nosks . . . dont se composait le Zend-Avesta,” (3) fragments of the Shāh-nāmah. The text of pts. 1-2 prepared by J. Olshausen, and the whole edited by J. Mohl.] pp. vii. 34. Paris, 1829. 8°.

757. e. 13.

— Fragmente ueber die Religion des Zoroaster. Aus dem Persischen uebersetzt [from the texts edited by J. Olshausen and J. Mohl] und mit einem ausfuehrlichen Commentar versehen nebst dem Leben des Ferdusi aus Dauletscha’s Biographieen der Dichter. Von Dr. J. A. Vullers . . . Mit einem Vorworte von H. Prof. Windischmann. pp. xxxii. 130, 14. Bonn, 1831. 8°.

757. e. 23.(1.)

ZARGAR. See MUḤAMMAD ḪASAN, called ZARGAR.

**ZARĪF MUḤAMMAD**, *Maulavī*. [Edit.] See INDIA.—*Imperial Record Department*.

**ZARRĀDĪ**. See FAKHR ul-DĪN, *Zarrādī*.

**ZARTUSHT**, the Prophet. See ZARTHUSTRA.

**ZARTUSHT ibn BAHRĀM**. [Persian metrical version of Ardā-Virāf.] See ARDĀ-VIRĀF.

— Le Livre de Zoroastre—Zarātusht Nāma—de Zartusht-i Bahrām ben Pajdū, publié et traduit par F. Rosenberg. (نامه زراثشت) pp. xxiv. 82, 103. St.-Pétersbourg, 1904. 8°. 757. g. 62.

— — — [Another copy.] 757. g. 62.\*

— Translation of the Zartusht-Námah, by E. B. Eastwick. See WILSON (J.). The Pársi Religion, etc. pp. 477-522. 1843. 8°. 1363. h. 15.

**ZAUKİ**. See MUḤAMMAD 'ABD ul-MUN'IM.

**ZAUKİ**, *Bilgrāmī*. شکرستان خیال و خوان نعمت [Shakaristān i khayāl. A poem in praise of certain sweetmeats. With (on margin) Khvān i nī'mat, cooking recipes taken from the kitchen of Kāsim 'Alī Khān by 'Abd ul-'Alī Gōpāmū'i.] pp. 20, lith. ۱۸۱ [Lucknow, 1871.] 8°. 14837. g. 7.(3)

— — — pp. 20, lith. ۱۸۸۲ [Lucknow, 1882.] 8°. 14797. g. 15.(10.)

**ZAVVĀR 'ALĪ KHĀN**. شمع شبستان [Sham'i shabistān. A religious *māṣnāvī* poem.] pp. 32, lith. ۱۸۰ [Lucknow, 1901.] 8°. 14797. e. 40.(4.)

**ZEĀ OODDEENI**, *Nukhshubee*. See ZIYĀ ul-DĪN.

**ZEBUNNISA**, or ZEB-un-NISSA. See ZĪB ul-NISĀ.

**ZECHARIAH** ben ISAAC, of Bokhara. [Edit.] See MIDRASH.

**ZEINUL ABIDEEN**. See ZAIN ul-ĀBIDĪN.

**ZENKER** (JULIUS THEODOR). *Bibliotheca Orientalis*. Manuel de bibliographie orientale. 2 vols. Leipzig, 1846, 61. 8°. 820. h. 30, 31.

— — — [Another copy.] 15003. a.

**ZHAKAUNEE** (UBBEED). See 'UBAID (NIZĀM ul-DĪN).

**ZHANDAH-PIL**. See AHMAD ibn ABI 'l-HASAN.

**ZHUKOVSKY** (VALENTY ALEKSYEVECH). [Edit.] See ABU SA'ID ibn ABI 'l-KHAIR.

— [Edit. of tales from Chihal Tūtī, with glossary.] See CHIHAL TŪTĪ.

— [Edit.] See MUḤAMMAD ibn ul-MUNAVVAR.

— See SALEmann (C.) and ZHUKOVSKY (V. A.). *Persische Grammatik, etc.* 1889. 8°.

2057. a. (pt. 12.)

— Образцы персидского народного творчества. Песни певцовъ музыкантовъ, песни свадебныя, песни колыбельныя, загадки, образцы разнаго содержанія. Собралъ и перевѣль В. А. Жуковскій. Съ 10 рисунками и портретомъ. (Списокъ словъ.) [Persian folk-songs, etc., with translation.] pp. ix. 279. 1902. See ACADEMIES, etc.—Petrograd.—Imperatorsky Sanktpeterburgsky Universitet. Издание Факультета Восточныхъ Языковъ, etc. no. 10. 1899, etc. 4°.

14005. f. 10.

— — — [Another copy.] 757. i. 58.

**ZHUKOVSKY** (VLADIMIR ALEKSYEVECH). [Materials for biography of Anvari, edited with translation.] See AYHĀD ul-DĪN, called ANVARĪ.

**ZIAA al-DIN**, *Barni*. See ZIYĀ ul-DĪN, Baranī.

**ZIAA-i BARNI**. See ZIYĀ ul-DĪN, Baranī.

**ZIAUDDIN GULAM MOHEIDDIN**, *Munshi*. See ZIYĀ ul-DĪN GHULĀM MUHYI ul-DĪN.

**ZĪB ul-NISĀ**, *Bēgam*, daughter of Aurangzib, called MAKHFI. دیوان مخفی [Divān. Poems.] pp. 130, lith. ۱۸۱ [Lucknow, 1867.] 8°. 14797. h. 3.(4.)

— دیوان مخفی [Divān.] pp. 128, lith. ۱۸۹۸ [Cawnpore, 1898.] 8°. 14797. g. 31.(9.)

— دیوان مخفی [Divān.] pp. 128, lith. ۱۸۹۹ [Lucknow, 1899.] 8°. 14797. e. 36.(1.)

— The Tears of Zebunnisa. Being excerpts from the Divan-i Makhfī. Metrically rendered into English by P. Whalley. pp. iii. iii. 95. London, 1913. 12°. 757. aa. 9.

— The Diwan of Zeb-un-Nissa. The first fifty Ghazals rendered . . . by Magan Lal and Jessie Duncan Westbrook. With an introduction and notes. pp. 112. 1913. See EAST. The Wisdom of the East Series. 1904, etc. 8°. 14003. a. 45.

ZIJĀI·ED·DÎN·NACHSCHABI. *See* ZIYĀ ul-Dīn, Nakhshabī.

ZIMMERN (HELEN). [Paraphrase of tales from Shāh-nāmah.] *See* ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.

ZINDAH ĀZARAM. (زاینده رود) [Zāyandah-rūd. A Zoroastrian work on immortality, translated from Pahlavi.] *See* MĀNEKJĪ LIMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ. آئین هوشنگ [Ā'in i Hūshang.] pp. 77-148. [1879.] 8°. 14724. d. 7.

ZINDAH FIL. *See* AḤMAD ibn ABI 'l-ḤASAN.

ZINOV'EV (IVAN ALEKSYEVEVICH). Эпические сказания Ирана. Разсуждение, etc. [Epic tales of Irān.] pp. 125. Сакропечербург, 1855. 8°.

757. f. 28.

ZIYĀ. *See* MUHAMMAD RĀSHID 'ALĪ.

— *See* MUHAMMAD ZIYĀ ibn AḤMAD SHĀH.

ZIYĀ i BARANI. *See* ZIYĀ ul-Dīn, Baranī.

ZIYĀ ul-Dīn, Baranī. هو اکرم الناس فی تاریخ آل برمک الخ barmakiyān. An anecdotic history of the Barmakides, compiled and translated from Arabic originals. With portraits.] pp. 168, lith. Bombay, [1889.] 8°. 14773. d. 9.

*In the body of the work the names of Abu 'l-Kāsim Tā'ifi and Abu Muhammad 'Abd Ullāh ibn Muhammad Labarī occur as authors.*

— تاریخ فیروز شاہی The Tárikh-i Feroz-sháhi of Ziaa al-Din Barni, commonly called Ziaa-i Barni. [A history of the Sultans of Delhi from A.H. 662 to 758.] Edited by Saiyid Ahmad Khán, under the superintendence of W. N. Lees and Mawlawi Kabir al-Din. pp. 602. 1862 [1860-62]. *See* ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 33. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 33.)

— Translations from the Tárikh i Fíruz Sháhi, by . . . Major A. R. Fuller (by P. Whalley, by Auckland Colvin.) 1869-71. *See* ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Journal, etc. vol. xxxviii., pt. 1, pp. 181-220, xxxix., pt. 1, pp. 1-51, xl., pt. 1, pp. 185-247. 1832, etc. 8°. R.Ac. 8826/11.

ZIYĀ ul-DīN, Dihlavi. *See* MUHAMMAD ZIYĀ ul-DīN, Dihlavi.

ZIYĀ ul-DīN, Nakhshabī. Gulriz. [A fairy tale. Edited] by Agha Muhammad Kazin [sic] Shirazi . . . and . . . R. F. Azoo. pp. ii. 191. 1912. *See* ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal. Bibliotheca Indica, etc. vol. 220. 1848, etc. 8°. 14002. a. (vol. 220.)

— سلک السلوک [Silk ul-sulūk. A treatise on the mystic religious life, with illustrative anecdotes.] pp. 124, lith. دہلی [Delhi, 1895.] 8°. 14724. d. 6.

— Tales of a Parrot; done into English [by B. Gerrans], from a Persian manuscript, intitled Tooti Namēh, etc. vol. i. London, 1792. 8°. 635. f. 18.(3.)

No more published.

— [For the abridged adaptation of Nakhshabī's Tūtī-nāmah :] *See* MUHAMMAD KHUDĀVAND.

ZIYĀ ul-DīN GHULĀM MUHYI ul-DīN. [Translation of Būstān.] *See* MUŚLIH ibn 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Būstān.

ZIYĀ ul-DīN KHĀLID. *See* KHĀLID (ZIYĀ ul-Dīn).

ZIYĀ ul-DīN KHĀN, Nawāb. [Edit.] *See* EASTWICK (E. B.).

ZIYĀ ul-DīN MUHAMMAD, Ḥusainī. *See* MUHAMMAD (ZIYĀ ul-Dīn).

ZIYĀ i NAKHSHABĪ. *See* ZIYĀ ul-Dīn, Nakhshabī.

مقاصد السالكين مسمى به گلستان [Makāṣid ul-salikīn, or Gulistān i taṣavvuf. A Sufic treatise.] pp. 113, lith. مظفرنگر [Mu-zaffarnagar, 1900.] 8°. 14724. d. 9.

ZIYĀ ULLĀH, Shāh, Kādirī. نسب نامه کلان [Nasab-nāmah i kalān, or Maktub i Ziyā'i. Genealogies of the prophets, Muhammad, the Caliphs, Imāms, etc. Followed by Haftād u dū millat, from 'Abd ul-Kādir Gilānī's Ghunyat ul-tālibīn, on certain sects of Islām.] pp. 92, lith. لاہور [Lahore, 1872.] 8°. 14837. f. 14.(10.)

— — — pp. 92, lith. لاہور [Lahore, 1891.] 8°. 14779. d. 22.(3.)

ZIYĀ'I. *See* MUHAMMAD RISHTAH.

**ZIYĀRĀT.** [بیان زیارات) (Bayān i ziyārāt.] A tract on visiting holy places.] See MUHAMMAD ibn HUSAIN (BAHĀ ul-DīN). [جامع عباسی الخ (Jāmi' i 'Abbāsi.)] pp. 110-end. margin. [1881.] 8°. 14736. d. 3.

**ZOROASTER.** See ZARATHUSTRA.

**ZOTENBERG (HERMANN).** [Translation of Tabari's Chronicle.] See MUHAMMAD ibn JĀRĪ.

**ZŪ 'l-FAKĀR AHMAD,** *Bhōpālī, Nakavī.* [Edit.] See MUHAMMAD SIDDĪK ḤASAN KHĀN.

**ZŪ 'l-FAKĀR 'ALĪ,** *Murshidābādī.* [Edit.] See 'ABD ul-RASHĪD ibn 'ABD ul-GHAFŪR.

**ZUHAIR ibn ABI SULMA.** [For Mu'allakah of Z. published with other Mu'allakāt:] See MU'ALLAKĀT.

**ZUHŪR 'ALĪ, Barēlavī.** [Catalogue of Arabic, Persian, Hindustani, Panjabi, Pushtu, and Turkish mss. and books in the library of the Asiatic Society of Bengal, Calcutta.] pp. ii. 180. 14598. d. 18.

**ZUHŪR ul-ḤASAN, Banhūrī.** [Zuhūr ul-asrār, commentary on Makhzan ul-asrār.] See ILTĀS ibn YŪSUF.

**ZUHŪR KHĀN, Munshī.** [Hindustani translation of Abu 'Alī Kalandar's Maṣnavī.] See ABU 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).

**ZUHŪRĪ.** See MUHAMMAD (NŪR ul-DīN), *Turshīzī.*

**ZULĀLĪ.** See ABU 'l-ḤASAN, called ZULĀLĪ.



## ACCESSIONS AND ADDENDA.

ĀBRŪ, *Hāfiż*. See LUTF ULLĀH (NŪR ul-DīN).

ĀHMAD (FIRŪZ ul-DīN), called FAIZĪ, *Shahrmīrī*. [Translation of Madd u jazr i islām (Musaddas i Fā'izī).] See MUHAMMAD ILTĀF ḪUSAIN, called HĀLĪ.

'ALĪ ibn ĀHMAD (ABU 'l-ḤASAN), called ASADĪ, *Tūsi*. Il Libro di Ghershasp [i.e. Garshāsp-nāmah], poema di Ásadi il Giovine. [Translated by V. Rugarli.] 1896. See ACADEMIES, etc.—Florence.—Società Asiatica Italiana. Giornale, etc. vol. ix., pp. 33-80. 1887, etc. 8°. Ac. 8804.

AMĪR ḪASAN 'ALĀ, *Dihlavī*. [Edit.] See MUHAMMAD NIZĀM ul-DīN AULIYĀ.

AMROHA. [History.] See MUHAMMAD ĀL ḪASAN.

BADĀ'T-NIGĀR. See MAHDĪ ibn MUŠTĀFA.

BALFOUR (FRANCIS). [Translation of extracts from Tahzīb ul-mantik.] See [Accessions] MAS'ŪD ibn 'UMAR.

BALFOUR (RONALD). [Illustrations to 'Umar Khayyām.] See 'UMAR KHAYYĀM.

BARTH (CHRISTIAN GOTTLÖB). [Edit.] See MUHAMMAD BĀKIR ibn MUHAMMAD TAĶI.

BARZŪ, son of Sohrāb. Susen la Cantatrice. Episodio del libro di Berzu. [Translated by V. Rugarli.] 1898. See ACADEMIES, etc.—Florence.—Società Asiatica Italiana. Giornale, etc. vol. xi., pp. 15-33. 1887, etc. 8°. Ac. 8804.

BROWN (WILLIAM AUGUSTUS). [Edit.] See 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

CARLI (GIOVANNI RINALDO), Count. [Italian translation of Ḥājī Khalfa's Chronology.] See MUŠTĀFA ibn 'ABD ULLĀH.

FLEISCHER (HEINRICH LEBERECHT). [Edit.] See MUHAMMAD IBRĀHĪM, *Mirzā*.

HALLĀJ. See ḪUSAIN ibn MANSŪR.

ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ. Kuk il Montanaro. Poema persiano d'autore ignoto del secolo xii. [Translated by V. Rugarli.] 1900. See ACADEMIES, etc.—Florence.—Società Asiatica Italiana. Giornale, etc. vol. xiii., pp. 27-60. 1887, etc. 8°. Ac. 8804.

HYDE (THOMAS). Historia religionis veterum Persarum, eorumque magorum, etc. pp. xxviii. 556; 18 plates. Oxonii, 1700. 4°. 703. d. 4.

— — — Editio secunda. pp. 580. Oxonii, 1760. 4°. 677. f. 14.

IBN SAYYID il-NĀS. See MUHAMMAD ibn MUHAMMAD (ABU 'l-FATḤ FATH ul-DīN).

KARĪM-BAKHSH, *Maulavī*. [Edit.] See MUHAMMAD ibn 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DīN).

KULĪNĪ. See MUHAMMAD ibn YA'KŪB.

MAHMŪD ibn 'ABD ul-KARĪM, *Shabistari*. كتاب لشن راز الم [Gulshan i rāz.] See TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL, called IBN BAZZĀZ. صفرة الصفا [Ṣafvat ul-ṣafā, etc.] pp. 384-398. [1911.] 4°. 14779. g. 19.

MASHSHĀK. See MUHAMMAD 'ABD ULLĀH, called MASHSHĀK.

**MAS'ŪD ibn UMAR** (SA'D UL-DĪN), *Taftāzānī*. Extracts from the *هذیب المنطق*, or "Essence of Logic," proposed as a small supplement to Arabic and Persian grammar; with a view to elucidate certain points connected with oriental literature. By F. Balfour, Esq. 1805. *See ACADEMIES, etc.*—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal. Asiatic Researches, etc.* vol. viii., pp. 89-135. 1788-1839. 4°.

R.Ac. 8826. b.

**MORADABAD.** [Moslem Notables.] *See MUHAMMAD HUSAIN ibn MUHAMMAD MAS'ŪD.*

**MUHAMMAD**, *Gulhavī*. *See MUHAMMAD GULHAVI.*

**MUHAMMAD ibn IBRĀHĪM** (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTĀR. [حکایت شیخ صنعان از منطق الطیر] [The story of Shaikh Ṣan'ān, from the Mantik ul-tair.]

*See TAVAKKUL ibn ISMĀ'IL*, called **IBN BAZZĀZ**. *صفوة الصفا* [Ṣafvat ul-ṣafā, etc.] pp. 384-398, margin. [1911.] 4°. 14779. g. 19.

**MUHAMMAD 'ALĪ JAMĀL-ZĀDAH**, *Sayyid*. [Edit.] *See PERSIA.*

**MUHAMMAD ḤASAN**, *Kāshī*. مخمس هفت بند کاشی [Mukhammas i haft-band i Kāshī. The Haft-band with a *mukhammas* or amplification by Zain ul-'Ābidīn (Mukhlis).] pp. 55, lith. الہاباد ۱۸۹۵ [Allahabad, 1880.] 8°. 14837. c. 4.(3.)

**MUHAMMAD MUHYI ul-DĪN**, *Ilāhābādī*. [Edit.] *See ACADEMIES, etc.*—Allahabad.—*University of Allahabad.*

**ṬABĀṬABA'Ī**. *See GHULĀM HUSAIN KHĀN, Ṭabāṭabā'ī.*

## CORRIGENDA.

---

Col. 5, lines 8-13 from bottom, and Col. 6, lines 22-25 from top. "The Mysterious Forces of Civilization" is an English version of al-Risālat ul-madaniyyat, and should therefore properly be entered after the latter.

Col. 8, line 18 from bottom, Col. 30, lines 12, 13, 22, 25 from top, Col. 122, line 12 from top, and Col. 139, lines 4, 8, 11, 13, 15, 19, 24 from top. *For Ruka'at read Ruk'at.*

Col. 13, line 1 from top. *For ZĀHĀK read ZĀHĀK.*

Col. 17, line 1 from top. *For Mažāk read Mazāk.*

Col. 18, line 4 from top. *For ul-'avāmil ul-mi'ah read ul-'avāmil il-mi'ah.*

Col. 18, line 1 from bottom. *For Baksh read Bakhsh.*

Col. 28, line 12 from bottom. *For Kāntā-prasāda read Kāmtā-parshād.*

Col. 37, line 12 from bottom. *For Bānsū'i read Bānsavī.*

Col. 38, line 20 from bottom. *For ruka'ah read ruk'ah.*

Col. 49, line 16 from top. *For Imām-baksh read Imām-bakhsh.*

Col. 70, line 11 from top. *Before 1848 insert the imprint, Calcutta.*

Col. 94, line 20 from top. *For TĀLISH read TĀLISH.*

Col. 95, line 24 from top. *For 14005. g. 11. read 14005. g. 11.(1.)*

Col. 98, line 7 from top. *For AḤMAD ḤUSAIN SHAUKAT read AḤMAD ḤASAN SHAUKAT, and transfer the title to its proper place in Col. 97.*

Col. 101, lines 15-16 from bottom. *For YAZDĀNĪ (G.) read : ACADEMIES, etc.—Lahore.—Punjab University.*

Col. 107, lines 3-4 from top. *Delete the entry : [Anecdotes.] See MUḤAMMAD ḪUSĀM ul-Dīn.*

Col. 109, line 9 from bottom. *For Tabṣirat ul-'avām read Tabṣirat ul-'avāmm.*

Col. 116, lines 9-10 from bottom. *For MUḤAMMAD GHITĀṢ ul-Dīn read MUḤAMMAD GHITĀṢ ul-Dīn ibn JALĀL ul-Dīn.*

Col. 128, line 18 from top. *For Mēgillath read Mēgillath.*

Col. 135, lines 27-29 from top. *Delete this entry, and substitute for it the words : ASRĀR, Sabzavārī. See HĀDĪ ibn MAHDĪ.*

Col. 142, lines 10-11 from top. *Correct this entry to : AZŪO (R. F.). See RIZK ULLĀH FATHĪ 'Azzūn.*

Col. 150, line 12 from bottom. *For Jivān read Jivā.*

Col. 156, line 4 from top. *For NIZĀM ul-Dīn read MAHMŪD ibn AMĪR AḤMAD (NIZĀM ul-Dīn).*

Col. 160, line 19 from top. *For טרסט read Tarst.*

Col. 178, line 6 from top. *For 'UMAR read MUḤAMMAD, Jaghmīnī.*

Col. 183, line 4 from bottom. *For ROSE GARDEN SERIES read Rose Garden.*

Col. 187, lines 8 and 10 from bottom. *For Zurūrī read Zarūrī.*

Col. 187, line 7 from bottom. *For khurd read khvurd.*

Col. 188, lines 7 and 14 from top. *For ul-albāb read il-albāb.*

- Col. 218, line 17 from top. *For 'Azīz read 'Ājiz.*
- Col. 219, lines 3-6 from top. *Delete this entry, and see under the heading: RŪZ-NĀMAH.*
- Col. 247, line 12 from bottom. *For Kaggahwālā read of Kaggahwallah.*
- Col. 262, line 14 from top. *For Muḥammad ibn 'Abd Ullāh read Muḥammad 'Abd Ullāh.*
- Col. 297, line 7 from top. *Omit the words Vol. I. 1759-1767. In line 9 omit pp. xxviii. 509, and for 1911 read 1911, etc. Add as note: In progress.*
- Col. 300, line 11 from bottom. *For Alvāh i javāhir read Alvāh ul-javāhir.*
- Col. 300, line 9 from bottom. *For Ānkirahvī read Ānkiravī.*
- Col. 304, line 3 from top. *For 'IZMAT read 'AZAMAT, and transfer entry to Col. 140.*
- Col. 308, line 23 from top. *For ZĀMIN 'Alī read ZĀMIN 'Alī.*
- Col. 329, line 1 from bottom. *For Kūlinī read Kulīnī.*
- Col. 332, line 13 from top. *For ul-'āviyah read il-'āviyah.*
- Col. 377, line 7 from bottom. *For Muwatta read Muvatta.*
- Col. 391, line 20 from top. *For Mu'taman read Mu'tamin.*
- Col. 396, line 22 from top. *For Tihānavī read Thānavī.*
- Col. 397, line 18 from top. *For pp. 18-31 read pp. 12-17.*
- Col. 420, lines 18-26 from top. *Delete this entry, and see under the heading: MUḤAMMAD LĀD, Dihlavī.*
- Col. 492, lines 2-3 from bottom. *For ul-vāhiyah read il-vāhiyah.*
- Col. 549, line 13 from top. *For Nazar read Nazr.*
- Col. 581, line 13 from top. *For Prem-phulwārī read Prēm-phulwārī.*
- Col. 582, line 10 from bottom. *For NASHĀT and NASHĀT read NASH'AT and NASH'AT.*
- Col. 595, line 16 from bottom. *For Ta'dib read Ta'dīb.*
- Col. 610, l. 2 from bottom—Col. 611, l. 3 from top. *This entry should be transferred to Col. 675, under the heading STUERMER (IGNAZ VON), where it should be entered as "Another copy".*
- Col. 644, line 9 from top. *For GĀRAH read GĀRAH.*
- Col. 667, line 15 from bottom. *For SĪMĀN-TŌB read SĪMĀN-TŌB.*

# INDEXES.

---

*Commentaries without distinctive names are not included in this Index, unless they are published separately.*

---

## I. GENERAL INDEX OF TITLES.

A perzsa népdal.	KÉGL (S.).	Adillah i Kaviyyah bar 'adam i javāz i kabisah.
Á'aras-i-Bozorgán.	A'RĀS.	FIRŪZ b. KĀ'ÜS.
'Abakāt ul-anvār.	HĀMID HUSAIN, <i>Mūsavi</i> .	Adventures and Improvisations of Kurroglou. KŪR 'UGHLĪ.
Abdallae Beidavæi Historia Sinensis.	DĀ'ŪD b. ABI 'l-FAZL MUHAMMAD.	— of Haji Baba of Ispahan. MORIER (J. J.).
Abhandlungen über die Geschichte . . . Asiens.	ACADEMIES, etc.—Calcutta.— <i>Asiatic Society of Bengal</i> .	— of Hatim Tai. HĀTIM, TĀ'İ.
Abjad i Amjad.	MUH. AMJAD 'ALĪ, called ASHHARĪ.	Afghān u Kābul u Bukhārā . . . aḥvāl, etc. 'ABD ul-KARĪM, <i>Bukhārī</i> .
al-Abniyat 'an ḥākā'ik il-adviyat.	MUVAFFIĶ b. 'ALĪ.	'Āfiyah. MUH. SA'D, called GHĀLIB.
Abōth.	MISHNAH.	Afskār i abkār. MUH. ḤASAN, called ZARGAR.
Abr i guhar-bār.	ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.	Afẓal ul-favā'id. KHUSRAU, <i>Amīr</i> .
Abrégé du Seldjouq Namēh.	YAHYĀ (NĀSIR ul-DIN).	Āghāz i fārsī. MUH. 'ABD ul-HAKĪM.
Abridgment of the History of the Bible.	OSTER-WALD (J. F.).	Aḥādiṣ i kudsi. BIBLE.— <i>Appendix</i> .
Abstract of the Articles of War.	INDIA.— <i>East India Company</i> .	al-'Ahd ul-'atīk. BIBLE.— <i>Old Testament</i> .
Abvāb ul-jinān.	MUH. b. FATH ULLĀH (RAFI' ul-DIN).	— ul-jadid. BIBLE.
Abyāt i hasht zubān.	DURGĀ-DĀSA KAPŪR.	Ahinsā-parkāsh. BUKKAH KĀK.
— i mustakhlaš.	ABU 'l-ḴĀSIM b. ABI BAKR.	Ahkām ul-jafar. MUH. MĪR 'ABBĀS.
— i radd i shirk.	NIZĀM ul-DIN, <i>Puhrāhi</i> .	Aḥmad Vafīk Pāshā kutub-khānahsinin daftarıdar. AḤMAD VAFĪK.
Account of a . . . History of İsfahān.	HUSAIN b. MUH. b. ABI 'l-RIZĀ.	Aḥsan ul-kīsās. MU'İN ul-DIN, <i>Juvainī</i> .
— of Jerusalem.	NĀSIR b. KHUSRAU.	— ul-tavārikh. ḪASAN BEG RŪMLŪ.
— of the Atesh Kedah.	BLAND (N.).	Aḥvāl i ḥazrat Bākir. 'ABBĀS KULĪ KHĀN.
— of the grand festival held by . . . Timur, etc.	TIMŪR, <i>Amīr</i> .	— i ḥukamā. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.
[Ādāb i 'Ālamgīri.	AURANGZĪB.]	— i Sir Jamshēdjī Jījbhā'ī. FARĀMURZ NAU-RÖZJĪ KUṬĀR.
Ādāb i mu'ayyinah.	MUH. MU'İN ul-DIN.	— i Ushnūyah u Urūmiyah. 'ABD ul-RAZZĀK, <i>İsfahāni</i> .
— i Nāsiri.	MUH. IBRĀHĪM.	Ā'in i Akbari. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.
— i saltānat u vazārat.	ĀDĀB.	'Ain ul-favā'id. 'AIN ul-DIN b. 'ALĪ.
Adaub Aulumgeeree.	AURANGZĪB.	— ul-hayāt. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.
		— MUH. 'INĀYAT 'ALĪ.
		Ā'in i Hūshang TARYĀ. MĀNEKJĪ LİMJĪ HŪSHANG HĀ-
		'Ain ul-ifādat. MUH. 'ABD ULLĀH, <i>Bilgrāmī</i> .
		— ul-'ilm. MUH. b. 'UŞMĀN, <i>Balkhī</i> .
		— ul-nūr. GHULĀM MAULĀ, <i>Badā'uni</i> .

- 'Ain ul-zulāl [*in loco*].  
 Ā'inah i adab u akhlāk. ILĀHĪ BAKHSH b. 'ALĪ BAKHSH.  
 — i hairat-numā. MUḤ. BASHĪR.  
 — i khvurshid. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.  
 — i ma'rifat. MUḤ. ḤĀFIẓ, *Shirāzī*.  
 — i vahdat. BASHĀRAT ULLĀH.  
 'Ajā'ib ul-hikāyat. 'AJĀ'IB.  
 — ul-kiās. 'ABD ul-VĀHID b. MUḤAMMAD.  
 — ul-makhlūkāt. MUḤ. ḤAMID ULLĀH KHĀN.  
 — ZAKARIYYĀ b. MUḤAMMAD.  
 'Ajib ul-kiās. BAKHT SINGH.  
 Ajmal ul-tavārikh. RIZĀ KULĪ KHĀN.  
 'Ajvah i alīmad u ruṭab i jayyid. LUṬF ul-ḤAṄK.  
 'Akā'id ul-shī'aḥ. 'ALĪ AŞGHAR b. 'ALĪ AKBAR.  
 Akbar-nāmah. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 'Ākēdath Yishhāk. 'ABBĀS (J. S.).  
 Akhbār. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Teheran.  
 — ul-ayyām. BIBLE.—*Old Testament*.  
 — i barmakiyān. ZIYĀ ul-DĪN, Barani.  
 — i Śādiķi. ŚĀDIĶ.  
 — i shahādat. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MU-SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 Akhlāk i alīmadī. MUḤ. 'ABD ul-MUN'IM.  
 — i Jalāli. MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DĪN), Davāni.  
 — i Muhammadi. MUḤ. 'ALĪ, Yazdi.  
 — i muhsini. ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.  
 — i nāsiri. MUḤ. b. MUḤAMMAD (NAŚIR ul-DĪN), Tūsi.  
 — i Ziyā'i. MUḤ. ZIYĀ b. AḤMAD SHĀH.  
 al-'Akīdat ul-hasanah. VALĪ ULLĀH b. 'ABD al-RAḤİM.  
 Akmāl ul-īmān. 'ABD ul-ḤAṄK, Chishtī.  
 'Aks i partav. AḤMAD, Ardabili.  
 Āl tamghā i Nāsiri. MUḤ. ŚĀLIH, Isfahāni.  
 'Ālamgīr-nāmah. MUḤ. KĀZIM b. MUḤ. AMIN.  
 Alchemist. FATH 'ALĪ, Ākhund-zādah.  
 Alchemy of Happiness. MUḤ. b. MUḤAMMAD, Ghazzāli.  
 Alexandersage bei den Orientalen. SPIEGEL (F.).  
 Alf lailah va-lailah (Alf lailah i fārsī.) ARABIAN NIGHTS.  
 — nahār. MUḤ. b. MUḤ. Rafī'.  
 — naśā'iḥ. MUḤAMMAD, called ZIYĀ.  
 Alfāz ul-adviyah. MUḤ. 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN).  
 — i fārsī u hindī. DICTIONARIES.  
 Ali Aukhadeddin Enveri. AUḤAD ul-DĪN, called ANVARĪ.  
 Alif bā i fārsī. ALIF BĀ.  
 — i ma'tam i ghamm. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.  
 — i Nāsiri. MUḤ. NAŚIR 'ALĪ b. HAIDAR 'ALĪ.
- Ali's Hundert Sprüche. 'ALĪ b. ABI TĀLIB.  
 Alkoran der Liebe. ḪUSAIN 'ALĪ MĪRZĀ.  
 Allāh-Khudā'i [*in loco*].  
 Allégories, récits poétiques et chants populaires. GARCIN DE TASSY (J. H.).  
 Alphabetical Index of Manuscripts, etc. MADRAS.  
 — Govt. Oriental MSS. Library.  
 Alphabetum Persicum. PERSIAN ALPHABET.  
 Altāf ul-kuds. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAḤİM.  
 Alvāh. 'ABD ul-BAHĀ ibn BAHĀ ULLĀH.  
 — ul-javāhir. PLATO. [Supposititious Works.]  
 Āmadan-nāmah [*in loco*].  
 'Amal i Śālih. MUḤ. ŚĀLIH, Kanbū.  
 — ul-tadbīr. MUḤ. ZAKARIYYĀ.  
 A'māl i havāriyyīn. BIBLE.—*New Testament*.  
 — i rasūlān. BIBLE.—*New Testament*.  
 Amāli. 'ALĪ b. 'UŞMAN, Ushī.  
 Amara-guṭīkā. AMARA-NĀTHA.  
 Amar-parkāsh. VĀLMĪKI.  
 Ambassades réciproques d'un Roi des Indes, de la Perse, etc. 'ABD ul-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 Amīr-nāmah. AMĪR 'ALĪ KHĀN, Bahādur.  
 Amṣāl. LUKMĀN.  
 — 'Ali b. Abi Tālib. 'ALĪ b. ABI TĀLIB.  
 Amṣilah [*in loco*].  
 'Āmūkōth. BIBLE.—*Appendix*.  
 Analecta. RHASIS (D.).  
 Analysis and Specimens of the Joseph and Zulaikha. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMI.—Yūsuf u Zulaikha.  
 — of Arabic Quotations . . . in the Gulistan, etc. ROWLANDSON (M. J.).  
 Ancient Persian Sculptures. KĀVASJĪ DīNSHĀH KEĀS.  
 Anecdota Oxoniensia. OXFORD ANECDOTA.  
 [Anecdotes. RİYĀZ, Hamadāni.]  
 Anglo-Persian Dialogues. GHULĀM AḤMAD, of Elphinstone High School.  
 — Idioms. 'ABD ul-LATĪF KHĀN, Isfahāni.  
 — Series. AMĪR 'ALĪ, Sayyid.  
 Anīs ul-ārifin. MUḤ. ḪUSAIN, called NĀKHUDĀ.  
 — ul-arvāh. 'UŞMAN, Hārūni.  
 — ul-mu'ālijin. MUḤ. 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN).  
 — ul-mukallidin. ISMĀ'IL, Isfahāni.  
 — ul-'ushshāk. ḪASAN b. MUḤAMMAD (SHARAF ul-DĪN), Rāmī.  
 — ul-vā'iżin. ABU BAKR b. MUḤ. 'ALĪ.  
 Anjuman i dānish. AḤMAD b. VIŚĀL.  
 — i nigāristān i dānish. MUḤ. 'ABD ul-ĀHAD, Maulavi.  
 Anthologia Persica. PERSIAN ANTHOLOGY.  
 STUERMER (I. von), Baron.

- Antologia Epica. PIZZI (L.).
- Anvār i Ahmadiyyah. VAKIL AHMAD.
- ul-Ahmadiyyah. MUŪ. 'UMAR, called SIRĀJ ul-HAĀK.
- ul-'arifin. MUŪ. HUSAIN b. MUŪ. MAS'UD.
- i khamsah. ABU 'I-KĀSIM b. ul-HUSAIN.
- ul-Rahmān. MUŪ. NŪR ULLĀH, Maulavi.
- ul-ramal. 'ABD ul-GHĀNĪ, Shīrvānī.
- i suhaili. HUSAIN VĀ'IZ, Kāshī.
- Apañkshānubhūti. SAÑKARA ĀCHĀRYA.
- Aperçu historique sur les mœurs et coutumes des nations. DEPPING (G. B.).
- Aphorismen und Sinngedichte. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.— Kitāb i Sālibiyah.
- Apothegms [sic] of Alee. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Arabian Nights [in loco].
- 'Arabi-ki dūsrī kitāb. ARABIC SECOND BOOK.
- pahili. ZAIN ul-DIN b. MUŪ. SA'ID.
- Arabische, persische und türkische Handschriften der ... Hofbibliothek zu Wien. ACADEMIES, etc.— Vienna.
- 
- der k. k. Orientalischen Akademie zu Wien. ACADEMIES, etc.— Vienna.
- A'rās i buzurgān. A'RĀS.
- Arba' anāsir. MUŪ. NĀSIR 'ALI ibn HAIDAR 'ALI.
- Arba'ün hadīṣ. 'ABD ul-RAHMĀN ibn AHMAD, called JĀMĪ.— Arba'ün Hadīṣ.
- al-Arba'ün hadīṣan. YAHYA b. SHARAF.
- Ardā-virāf [in loco].
- Armaghān. MUŪ. 'ABD ul-GHĀNĪ KHĀN.
- MUŪ. AMJAD 'ALI, called ASHHĀRĪ.
- i albāb. MUŪ. HUSAIN, of Lahore College.
- i Chishti. MUŪHARRAM 'ALI.
- Artang i farhang. MUŪ. AHSAN, Bilgrāmī.
- i khadīvī. 'AZIZ ul-DIN, called 'AZIZĪ.
- Articles of the Faith of Islam. 'ABD ul-HAĀK b. SAIF ul-DIN.
- 'Arūz. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— 'Arūz.
- MUŪHAMMAD (ABU 'ABD ULLĀH).
- SAIFI.
- Arvāh i şalāşah. MUŪ. ŞADIK HUSAIN KHĀN b. NIŞĀR 'ALI.
- Arzhang i bi-mişāl. 'AZIZ ul-DIN, called 'AZIZĪ.
- i khayālat. AHMAD ULLĀH, called MUNĪR.
- Āsañ ul-lughāt. 'AZIZ JANG.
- Āṣār i 'Ajām. MUŪ. NAŚIR, called FURSAT, etc.
- i Ja'farī. MUŪ. JA'FAR, Khurmūj.
- ul-śanādīd. AHMAD KHĀN, Sayyid, Sir.
- Asātir ul-avvalin. ĀṢAF b. BARAKHYĀ.
- Ash'är i fārsiyyah u turkiyyah. VERNAY (C.).
- 
- Ashi'ah i fānūs i ḥāfiñ. AURELIUS ANTONINUS.
- Ashi'at ul-lama'at. 'ABD ul-HAĀK b. SAIF ul-DIN.
- Ashraf-nāmah. MUŪ. ASHRAF KHĀN b. DUNDI KHĀN.
- Āshūb i Hindūstān. BIHISHTI.
- Asia. PERIODICAL PUBLICATIONS.— Glasgow.
- Asiatic Journal and Monthly Register, etc. PERIODICAL PUBLICATIONS.— London.
- Papers. JIVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.
- Researches. ACADEMIES, etc.— Calcutta.— Asiatic Society of Bengal.
- Society Monographs. ACADEMIES, etc.— London.— Royal Asiatic Society, etc.
- Asiatick Miscellany. PERIODICAL PUBLICATIONS.— Calcutta.
- Asiatisches Museum, etc. DORN (B.).
- Asl ul-makāsid. ASL.
- ul-uṣūl. MUŪ. HĀSAN KHĀN, Sadr ul-Śudūr of Cawnpore.
- Aṣmār u ashjār. 'ALI SHĀH b. MUHAMMAD.
- al-Asr ul-jalil. MUŪ. MIHRĪ.
- Asrār ul-'ākā'id. ABU TĀLIB, Āghā Mirzā.
- ul-'ārifin. SHĪR MUHAMMAD, Kandahāri.
- ul-auliyā. FARĪD ul-DIN, called GANJ i SHAKAR.
- ul-'avārif. NĀKĪSĪ.
- i ghaflat. ASRĀR.
- ul-ghaibiyah li-asbāb il-madaniyyah. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.
- i Kāsimī. HUSAIN VĀ'IZ. [Supposititious Works.]
- i khudi. MUŪ. İKBĀL, Lāhauri.]
- i mahabbat. MUŪ. ZAHİR ul-DIN KHĀN.
- ul-nikāt. MUŪ. b. MUŪ. RAFI'.
- ul-shahādat. ISMĀ'IL KHĀN, called SARBĀZ.
- ul-shuhūd. MUŪ. b. İBRĀHİM (FARĪD ul-DIN), called 'ĀTTĀR.
- ul-tauhid. MUŪ. b. ul-MUNAVVAR.
- ul-vahdat. ABU 'ALI (SHARAF ul-DIN).
- i vāhidiyat. MUŪ. HĀSAN, Sābirī.
- i Vāriş. GHULĀM NABĪ b. VĀRIŞ 'ALI.
- Asrār-nāmah [or rather, Maşnavī]. MUŪ. b. İBRĀHİM (FARĪD ul-DIN), called 'ĀTTĀR.
- Astut i tis autār. SĀDHŪ RĀM.
- Astronomica quædam, etc. MAHMŪD SHĀH, Khuljī.
- 'Atā'i-nāmah. MUHAMMAD, called 'ĀTĀT.
- Ātash i bidūd. MUŪ. AHSAN ULLĀH KHĀN.
- Ātash-kadah. LUȚ 'ALI BEG.
- i valdat. MASTĀN SHĀH.
- 'Atiyyah i kubra. 'ALI KHĀN (SIRĀJ ul-DIN).
- Ātvār dar hall i asrār. SŪFĪ SHARIF.
- Ātyab ul-naghām. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHİM.
- Aube de l'Espérance. HUSAIN ĀZĀD.

Auctarium ad Chrestomathiam, etc.	WILKEN (F.).	Bādshāh-nāmah.	'ABD ul-ḤAMĪD, <i>Lāhaurī</i> .
Aurād i fathiyyah.	'ALĪ b. SHIHĀB ul-DĪN MU- HAMMAD.	Bāgh u bahār.	KHUSRAU, <i>Amīr</i> .
Aurāk i parīshān.	WESTON (S.).	Bahār i 'Ajām.	AMĀNAT 'ALĪ b. 'IBĀD ULLĀH.
Aurang i hużūrī.	'AZİZ ul-DĪN, called 'AZİZĪ.	— i Ajōdhyā.	TĒKCHAND.
Aus Dschamī's Liebesliedern.	'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— <i>Selections</i> .	— i bārān.	JAGAN-KISHŌR.
Aus Saadis Diwan.	MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MU- SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.— <i>Divān</i> .	Dīn.	MUḤ. GHİYĀŞ ul-DĪN b. JALĀL ul- DĪN.
<hr/>		— i Būstān.	TĒKCHAND.
Auswahl aus Nāṣir Chusrau's Kaṣīden.	NĀṢIR b. KHUSRAU.	— i dānish.	INĀYAT ULLĀH, <i>Kanbū</i> .
Authentic Copy of the Correspondence in India, etc. INDIA.— <i>East India Company</i> .		— i Hind.	MUḤ. 'ABD ul-'AZİZ, <i>Āravī</i> .
Ausāf ul-ashrāf.	MUḤ. b. MUHAMMAD (NAṢIR ul- DĪN), <i>Tūsi</i> .	— i Khurram.	ABU 'l-ḤASAN, called KHUR- RAM, etc.
Auswahl aus den Diwanen des . . . Dschelaleddin Rumi.	MUḤ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), <i>Rūmī</i> .	Bahāristān.	'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— <i>Bahāristān</i> .
'Avāmil i jadīdat.	MUḤ. b. PİR 'ALĪ.	— i fasāhat.	CHANDIKĀ-PRASĀDA.
'Avārif i hindī.	BARAKAT ULLĀH.	Bahj ul-hazākat.	KŪDRAT AHMAD b. 'INĀYAT AHMAD.
Avventure di un principe di Persia.	ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Bahman-nāmah.	BAHMAN.
'Awārifu-l-Ma'arif.	'UMAR b. MUHAMMAD (SHIHĀB ul-DĪN).	Bahr ul-ansāb.	'ALĪ b. UL-ḤUSAIN b. MŪSA.
Ay darvish.	'ABD ULLĀH, <i>Anṣārī</i> .	al-Bahr ul-fā'iz.	'UMAR b. 'ALĪ, called IBN ul- FĀRIZ.
Āyat ul-vilāyat.	MUḤ. b. MUHAMMAD RAFĪ'.	Bahr ul-javāhir.	MUḤ. b. YŪSUF, <i>Haravī</i> .
Ayeen Akbery.	ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.	— ul-ma'āni.	MUḤ. b. NAṢIR ul-DĪN JA'FAR.
Ayeene-e-Khurshid.	ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSĪ.	— ul-ma'arif.	'ABD ul-SAMAD, <i>Mullā, Hama-</i>
Ayin Akbary.	ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.	dānī.	MUḤ. MAHDĪ, <i>Jaunpūrī</i> .
Az ghazalhā i Jāmī.	'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— <i>Selections</i> .	— ul-marām.	IHSĀN ULLĀH, called MUMTĀZ.
A'zam i savātī'.	MUḤ. YŪSUF 'ALĪ KHĀN.	— i mavvāj.	MUḤ. b. ḪASAN, <i>Husainī, Khurā-</i>
Āzargadah.	MUḤ. 'UŞMĀN KHĀN.	al-Bahr ul-sāfi.	sānī.
'Azīz ul-masādir.	MUḤ. 'ABD ul-'AZİZ, <i>Āravī</i> .	Bahr ul-'ulūm.	'ALĪ b. YAḤYA.
B.A. Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .	Bahrām u Gulandām.	BAHRĀM, <i>Prince of Rūm</i> .
Baar Danesh.	'INĀYAT ULLĀH, <i>Kanbū</i> .	Bait ul-akhzān.	'ABD ul-KHĀLIK b. 'ABD ul-RAHĪM.
Bāb ul-ta'zir.	MUḤ. b. 'ALĪ ('ALĀ ul-DĪN).	— i lailah.	WESTON (S.).
Bábís of Persia.	BROWNE (E. G.).	Bakhtyār Nāma.	BAKHTIYĀR.
Bad' ul-amāli.	'ALĪ b. 'UŞMĀN, <i>Ushi</i> .	Bakiyyah naqiyah.	KHUSRAU, <i>Amīr</i> .
Badā'i'.	MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul- DĪN), called SA'DI.— <i>Ghazaliyyāt</i> .	Baktash-nāmah.	RIZĀ KULĪ KHĀN.
— ul-ahkām.	MAHDĪ b. MUŞTĀFA.	Bākūrah shahiyyah.	BĀKŪRAH.
— ul-āṣār.	MAHMŪD, <i>Zarkānī</i> .	al-Balāgh ul-mubin.	VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul- RAHĪM.
— ul-hikam.	THOLOZAN (J. D.).	Balance of Truth.	PFANDER (C. G.).
al-Badā'i' ul-mahdaviyyah.	MAHDĪ b. MUŞTĀFA.	Bālmiki-rāmāyan.	MIHR SINGH.
Badā'i' i manzūm.	'ALĪ RİZĀ, <i>Hindi</i> .	Bānat Su'ād.	KA'B b. ZUHAIR.
Badáoní and his Works.	BLOCHMANN (H. F.).	Bandagi-nāmah.	KANHAIYĀ LĀL.
Badī' i bāgh i razzāk.	GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.	Barāhin ul-'Ajām.	MUḤ. TAKİ, called LISĀN ul- MULK, etc.
— ul-inshā.	YŪSUF b. MUHAMMAD.	— i kāti'ah.	AHMAD b. MUHAMMAD, called IBN ḤAJAR.
Badr i musha'sha'.	ḤUSAIN, Nūri, <i>Ṭabarsi</i> .	Bārah-māsah.	CHHABELĪ RĀM.
— ul-shurūh.	BADR ul-DĪN, <i>Akbarābādī</i> .	Barzū-nāmah.	BARZŪ.
		Bas-relief of Beharām Gour, etc.	JĪVANJĪ JAM- SHĒDJĪ MŌDĪ.
		Batsh i shadīd.	MUḤ. RĀSHID 'ALĪ.
		Bavārik ul-muhammadiyah.	BAVĀRIK.
		Bayān.	'ALĪ MUHAMMAD, <i>Shirāzī</i> .

- Bayān ul-adyān. MUḤ. b. 'UBAID ULLĀH.  
 —— i dānistān i kārūrah. YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 —— i vāki'. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAḤMŪD.  
 —— i vukūf i Kur'ān. NAẒM.  
 —— i ziyārāt. ZIYĀRĀT.  
 Bayāz i shauk payām. IMĀM-BAKHSH, called ŠAH-BĀZ.  
 Bāzār i Sikandari. MUḤ. AŞGHAR HUSAIN.  
 Bazm i visāl. ŠABŪRĪ.  
 Bazm-nāmah. NI'MAT KHĀN, called 'ĀLĪ.  
 Bāz-nāma. KHUDĀ-YĀR KHĀN.  
 Bāz-nāmah i nāsīrī. TİMŪR b. HUSAIN 'ALĪ.  
 Behāristān. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Bahāristān.  
 Behram-Gur und die Russische Fuerstentochter. ILYĀS b. YŪSUF.  
 Benefits of Kindness. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Būstān.  
 Berättelse om Askaniernas Konungaätt i Persien. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 Bērē'shīth. BIBLE.—Old Testament.  
 Bericht über die . . . zu Constantinopel gedruckten . . . Werke. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Béyan persan. 'ĀLĪ MUḤAMMAD, Shīrāzī.  
 Bhagat-nāmah. NĀBHĀJĪ.  
 Bhagavad-gītā. MAHĀBHĀRATA.  
 Bhāgavat, Bhāgavat i sharif. PURĀNAS.—Bhāgavata-purāṇa.  
 Bible [in loco].  
 —— History. BIBLE.—Appendix.  
 Bibliographical Index to the Historians of Muhammadan India. ELLIOT (Sir H. M.).  
 Bibliographie Ottomane. BELIN (F. A.).  
 —— BIANCHI (T. X.).  
 —— HUART (C.).  
 Bibliotheca Indica. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—Asiatic Society of Bengal.  
 —— Lindesiana. LINDSAY (J. L.), 26th Earl of Crawford, etc.  
 —— Marsdeniana. MARSDEN (W.).  
 —— Orientalis. FRIEDERICI (C.).  
 —— et Linguistica. HERRMANN (C. H.).  
 Bibliothecae Bodleianæ . . . Catalogus. ACADEMIES, etc.—Oxford.  
 Bibliothèque Bleue. DELVAU (A.).  
 —— de l'École des Hautes Études. ACADEMIES, etc.—Paris.—École Pratique des Hautes Études.  
 Bidāyat ul-mubtadi. 'ĀLĪ b. ABI BAKR.  
 Bihār ul-anvār. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.
- Bija Ganita. BHĀSKARA ĀCHĀRYA.  
 Bilkis u Sulaimān. AḤMAD KHĀN, called ŠŪFI.  
 Bilmār-nāmah. KHVĀB.  
 Binæ Tabulae Geographicæ, etc. MUḤ. b. MUḤAMMAD (Naṣir ul-Dīn), Tūsi.  
 Biographical Notices of Persian Poets. OUSELEY (Right Hon. Sir G.).  
 —— Sketch of . . . Jami. LEES (W. N.).  
 —— Shah Soojah. SRUJA' ul-MULK.  
 Biographies of Persian Poets. AḤMAD ibn ABI BAKR b. NAṢR (HAMD ULLĀH).  
 Biographische Notizen über . . . Dschami, nebst Übersetzungsproben, etc. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Divān.  
 Biography of Shaykh Ahmad-i-Jam. AḤMAD b. ABI 'l-HASAN.  
 Bisar-nāmah. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FABĪD ul-Dīn), called 'ĀTTĀR.  
 Bishārat ul-mu'minīn. MUḤ. b. 'ABD ul-RAHMĀN, called MAULAVI.  
 Bist bāb. MUḤ. b. MUḤAMMAD (Naṣir ul-Dīn), Tūsi.  
 Blighted Rosebud. JALĀL ul-Dīn, Shīrāzī.  
 Blütenkranz aus Dschami's zweiten Diwan. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Divān.  
 Bombay University Matriculation Examination papers, etc. ACADEMIES, etc.—Bombay.  
 Book of Common Prayer. LITURGIES.—Church of England.  
 —— Ighan. HUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 —— Joseph and Zuleikhā. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Yūsuf u Zulaikhā.  
 —— Persian Manuscripts, etc. MUḤ. JAVĀHIR SINGH.  
 —— Sindibād. SINDBĀD.  
 —— the Apple. ARISTOTLE. [Supposititious Works.]  
 —— the Perfect Gentleman. KĀMRĀN.  
 Boorhani Qatiū. MUḤ. HUSAIN b. KHALAF.  
 Boostan, Boostaun, Bostan, Boustān. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—Būstān & Gulistān.  
 —— Būstān.  
 Breve relacion del principio del reyno Harmuz, etc. TŪRĀN SHĀH.  
 Brief Account of the Kingdom of Harmuz, etc. TŪRĀN SHĀH.  
 —— History of the Andul Raj. KIṢORI-MŌHANA GAṄGOPĀDHYĀYA.  
 —— of the Taj, etc. TĀJ-MĀHALL.  
 —— Narrative of recent events in Persia. BROWNE (E. G.).

Buch des Kabus. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Buhr-ool juwāhir. MUḤ. b. YŪSUF, *Haravī*.  
 Buhūr ul-allāh. NAṢIR (FURSAT ul-DAULAH).  
 Bulbul-nāmah. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARID ul-DĪN), called 'ĀTĪĀR.  
 Bulletin de l'Académie, etc. ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Academia Scientiarum Imperialis*.  
 Bulūgh ul-marām. AḤMAD b. 'ALĪ, called IBN HAJAR.  
 Bunch of Proverbs. CHHANŪ-LĀL GUPTA.  
 Bur' ul-sā'at. MUḤ. b. ZAKARIYYĀ.  
 Burdah. MUḤ. b. SA'ID, *Būsīrī*.  
 Burhān i jāmī'. MUḤ. KARĪM b. MAHDĪ KULĪ.  
 — i kātī'. MUḤ. ḤUSAIN b. KHALAF.  
 — ul-labib. BURHĀN.  
 [— i ma'āṣir. 'ALĪ b. 'AZĪZ ULLĀH.]  
 — ul-mut'ah. ABU 'L-KĀSIM b. ul-ḤUSAIN.  
 Burning and Melting. MUḤ. RIẒĀ, called NAU'I.  
 Büstān. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Büstān & Gulistān*.

---

Büstān.

— i Avadh. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.  
 Büstān farhang i Büstān. MUḤ. 'ABD ULLĀH, called GULSHAN.  
 Büstān i ma'rīfat. MĀDHAVA-DĀSA.  
 Büstān ul-muhaddiṣin. 'ABD ul-'Aziz, *Dihlavi*.  
 — ul-siyāḥah. ZAIN ul-'ĀBIDĪN, *Shīrvānī*.  
 Cabous Namè. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Calendar of Persian Correspondence. INDIA.—*Imperial Record Department*.  
 Cámarúpa and Cámalatā. MUḤ. KĀZIM.  
 Canicularia. BAINBRIDGE (J.).  
 Canoonchē . . . der Elm Tebb. MAHMŪD b. MUHAMMAD, *Jaghmīnī*.  
 Canticles. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Carminum Orientalium Triga. KOSEGARTEN (J. G. L.).  
 Cataloghi dei codici orientali, etc. CATALOGUES.  
 Catalogo dei codici . . . della Biblioteca Ambrosiana. ACADEMIES, etc.—Milan.  
 — Casanatense.  
 ROME, City of. — Medico-  
 Laurenziana. FLORENCE. — Vittorio  
 Emanuele. ROME, City of.  
 Catalogue and Description of 27 Bábí Manuscripts. BROWNE (E. G.).  
 — de la bibliothèque de feu Ahmed Véfyk Pacha. AḤMAD VAFĪK.  
 — de la Bibliothèque de l'École, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*.

Catalogue . . . de la Bibliothèque Impériale Publique de St. Pétersbourg. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 — de la collection . . . formée par M. C. Schefer. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale*.  
 — des livres . . . imprimés à Constantinople. BIANCHI (T. X.).  
 — des livres persans, etc. BARROIS (T.).  
 — des manuscrits et xylographes, etc. ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Imperatorskaya Publichnaya Biblioteka*.  
 — des manuscrits . . . offerts . . . par M. J.-A. Decourdemanche. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale*.  
 — des ouvrages . . . qui se trouvent au Musée Asiatique, etc. DORN (B.).  
 — des principaux Ouvrages de M. Langlès. LANGLÈS (L. M.).  
 — général des livres . . . imprimés à Boulac. BIANCHI (T. X.).  
 — of . . . MSS. in the Mulla Firuz Library. BOMBAY.  
 — of . . . manuscript works, etc. OUSELEY (Sir W.).  
 — of Oriental Manuscripts. FORBES (D.).  
 — of Persian Manuscripts in . . . the India Office. ENGLAND.—*India Office*.  
 — of Stars. ULUGH BEG b. SHĀHRYŪKH.  
 — of the Arabic and Persian Manuscripts, etc. CALCUTTA.—*Madrasah*.

---

etc. BANKIPORE.  
 — of the Arabic, Persian . . . MSS., etc. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society*, etc.  
 — of the Bibliotheca Orientalis Sprengeriana. SPRENGER (A.).  
 — of the Coins collected by C. J. Rodgers. LAHORE.  
 — in the Government Museum, Lahore. LAHORE.  
 — of the Indian Museum. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Indian Museum*.  
 — of the . . . Manuscripts of the Libraries of the King of Oudh. SPRENGER (A.).  
 — of the Oriental Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—*King's College*. ETON COLLEGE.  
 — of the Persian books and manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*.  
 — of the Persian Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—*University of Cambridge*.

- Catalogue of the Persian Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—London.—*British Museum.*
- of the Persian ... Manuscripts in the Bodleian Library. ACADEMIES, etc.—Oxford.
- of the Reference Library. LUCKNOW.—*Provincial Museum.*
- of two collections of ... manuscripts ... in the India Office Library. ENGLAND.—*India Office.*
- Catalogus codicum ... Bibliothecae Academiae Regiae Scientiarum. WEIJERS (H. E.).
- ... Bibliothecae Ducalis Guelferbytanae. EBERT (F. A.).
- ... Bibliothecae Regiae Dresdenensis. FLEISCHER (H. L.).
- Codicum Orientalium, etc. ACADEMIES, etc.—Leyden.—*Academia Lugduno-Batava.*
- Centenaire de l'École, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*
- Century of Ghazels. MUḤ. ḤAFIZ, Shīrāzī.
- of Persian Ghazels. BLAND (N.).
- Chachnāmah. 'ALI b. HĀMID, Kūfi.
- Chahār bāb. MUḤ. AHL ULLĀH b. SHĀH 'ABD ul-RĀHIM.
- chaman. BAHRĀM b. FARHĀD b. ISFANDIYĀR.
- CHANDARBHĀN.
- darvīsh [*in loco*]. KHUSRĀU, Amīr.
- Chahar Gulshan. CHHATRMĀN.
- Chahār gulzār. NIŚĀR 'ALI b. A'ZAM 'ALI.
- makālah. AHMAD b. 'UMAR, Nizāmi.
- pari. AHMAD b. ABI 'l-HASAN.
- Chaman i bl-nazīr. MUḤ. IBRĀHIM b. SHIHĀB ul-Dīn MŪSA.
- Chamanistān. ĀNANDA-RĀMA.
- MUḤ. TĀJ ul-Dīn.
- SHUJĀ' ul-MULK.
- i Kashmir. NIRAṄJANA NĀTHA.
- Chand abvāb i hidāyah. 'ALI b. ABI BAKR.
- shavāhid dar ḡanā i jalā'il i ašhāb i 'izām. SHAVĀHID.
- Chanisches Geschichtswerk. 'ALI b. SHAMS ul-Dīn b. ḪĀJI HUSAIN.
- Chār sharbat. MUḤ. HASAN, called KĀTIL.
- Charms ... for some diseases of the eye. JĪVĀNJI JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.
- Chashmah i faiz. GIRIDHĀRĪ LĀL.
- i 'irfān. VALĪ RĀM.
- Chashm-chirāgh. ĀMADAN-NĀMAH.
- Chèref-Nâmeh. SHARAF KHĀN b. SHAMS ul-Dīn.
- Chetverostishiya Khakani. IBRĀHIM b. 'ALI NAJJĀR.
- Chihal asrār. 'ALI b. SHIHĀB ul-Dīn MUḤAMMAD.
- Chihal hadīṣ. 'ABD ul-RĀHIM b. AŪMAD, called JĀMĪ.—*Arba'ūn Hadīṣ.*
- tūti [*in loco*].
- Chinese Chronicle. DĀ'UD b. ABI 'l-FAZL MUḤAMMAD.
- Chiragh i hidāyat. 'ALI KHĀN (SIRĀJ ul-Dīn). DĒVI-SAHĀYA.
- i imān. 'ABD ul-MAJĪD KHĀN, Ḥāfiẓābādī.
- i kalām. MUḤ. HUSAIN KHĀN, Maulavi.
- Chirāgh-nāmah. KĀMIL.
- Choice collection of ... manuscripts, etc. SALE (G.).
- Chorasmiae et Mawaralnahræ ... Descriptio. ISMĀ'IL b. 'ALI.
- Chrestomathia Persica. SPIEGEL (F.).
- Schahnamiana. HASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Chrestomathie Persane. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*
- PIZZI (I.).
- SCHEFER (C.).
- Chrestomathies Orientales. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*
- Chronicles. BIBLE.—*Old Testament.*
- Chronique d'Abou-Djafar ... Tabari. MUḤ. b. JARĪR.
- de Scher Schah. 'ABBĀS KHĀN, Sarvānī.
- Chronological Retrospect. PRICE (D.).
- Chronologisches Verzeichniss der ... in Kasan gedruckten ... Werke. DORN (B.).
- Chuandamir's afhandling om Qarachitaiska dynastin i Kerman. GHIVĀṢ ul-Dīn b. HUMĀM ul-Dīn.
- Chudāidāt. KHUDĀYDĀD.
- Classic Selections from ... Persian Writers. PERSIAN WRITERS.
- Classified List of ... manuscripts. CHRÖTE LÄL.
- Close translation ... of fifty odes of Hafiz. MUḤ. ḤAFIZ, Shīrāzī.
- Code of Gentoo Laws. (Code des Lois des Genteux.) VIVĀDĀRNĀVA-SĒTU.
- Codices Arabici, Persici, et Turcici Bibliothecæ ... Universitatis Upsaliensis. TORNBERG (C. J.).
- ... Bibliothecæ Cæsareo-Regio-Palatinæ Vindobonensis. ACADEMIES, etc.—Vienna.
- ... Bibliothecæ Regiae Hafniensis. COPENHAGEN.
- ... Bibliothecæ ... Universitatis Lundensis. TORNBERG (C. J.).
- Coin-collecting in Northern India. RODGERS (C. J.).
- Coins of the Sháhs of Persia. ACADEMIES, etc.—London.—*British Museum.*

- Collection of . . . Persian Proverbs, etc. KARAM  
 'ALĪ RAHĪM NĀNJIĀNĪ.  
 ——— of Proverbs, etc. ROEBUCK (T.).  
 ——— of Treaties . . . relating to India, etc. INDIA.  
 ——— Orientale. ACADEMIES, etc.—Paris.—  
*Bibliothèque Nationale.*  
 ——— Portative de Voyages. TRAVELS.  
 Collections Scientifiques de l'Institut des Langues  
 Orientales. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 Colloquial English-Persian Dictionary. PHILLOTT  
 (D. C.).  
 Columbia University Indo-Iranian Series. ACADE-  
 MIES, etc.—New York.  
 Commentationis . . . de Mihri et Mushtehi . . .  
 amoribus particula I. PEIPER (C. R. S.).  
 Common Saws and Proverbs. PHILLOTT (D. C.).  
 Compass of Truth. MUH. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-  
 JAHĀN.  
 Complete and copious glossary of . . . the Second  
 Book. ĪRACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 ——— glossary of . . . Sad Hekayat. ĪRACHJĪ  
 RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 ——— of Sad Hikayat. MUH. GUL  
 MUH. SHAIKH.  
 ——— Key to Calcutta Persian Entrance Course.  
 ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Cal-  
 cutta.  
 ——— to the Persian Entrance Course.  
 ACADEMIES, etc.—Allahabad.  
 Concise Grammar of the Persian Language. BLEECK  
 (A.).  
 Consessuum tertius et quartus. MUŠLIH b. 'ABD  
 ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—  
*Majālis i Panjagānah.*  
 Contes, Fables et Sentences. LANGLÈS (L. M.).  
 ——— Persans. 'INĀYAT ULLĀH, *Kanbū.*  
 Controversial Tracts on Christianity and Mohamme-  
 danism. MARTYN (H.).  
 Copies and Translations of . . . Documents relative to  
 the negotiations . . . by Tippoo Sultaun, etc.  
 MYSORE.  
 Copious Annotations on Nameh Khosrawan. HÖR-  
 MASJĪ RUSTAMJĪ ENGINEER.  
 ——— glossary of . . . Gulistan Chapter ii. ĪRACHJĪ  
 RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 Couplets on Coins of Kings after . . . Jahángir.  
 RODGERS (C. J.).  
 ——— . . . on the Coins of Sháh Núru-d-dín  
 Jahángir. RODGERS (C. J.).  
 Court of Persia. PERSIA.  
 Critical Essay on various manuscript works, etc.  
 ESSAY.  
 Cronologia Historica. MUŠTĀFA b. 'ABD ULLĀH.  
 Current Persian Tales. PHILLOTT (D. C.).
- Customs and Manners of the Women of Persia.  
 KULŞŪM NĀNĪ.  
 Dabistān i mazāhib. DABISTĀN.  
 ——— i mázdayasni. DABISTĀN.  
 ——— ul-shu'arā. MUH. b. ḤASAN, Ḥusainī,  
*Khurāsānī.*  
 Daf ul-mughālatah. 'AMMĀR 'ALĪ.  
 Dāfi' ul-aghlāt. AMĀN ULLĀH, *Grammariān.*  
 ——— ul-vabā. VAKIL AHMAD.  
 Daftār i haftum i maṣnavi. MUHAMMAD (ABU  
 'l-MĀHMŪD).  
 ——— kutub-khānah i Āyā Šūfiyyah jāmi'-sharīf.  
 CONSTANTINOPLE.  
 Dā'irah i khujistah. ĀL MUHAMMAD.  
 Dakā'il ul-akhbār. 'ABD ul-RĀHĪM b. AHMAD.  
 Dala'il ul-baul. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 ——— ul-khairāt. MUH. b. SULAIMĀN, *Jazūlī.*  
 ——— ul-nabz. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 ——— i sab'ah. 'ALI MUHAMMAD, *Shīrāzī.*  
 ——— ul-zafar. MUH. RIZĀ b. DILDĀR HUSAIN.  
 al-Dalil 'ala iṣbāt nubuvvat nabiyyinā Muḥammad.  
 MUH. IBRĀHĪM b. HUSAIN.  
 Dalil ul-'ārifin. ḤASAN (MU'IN ul-DIN).  
 ——— ul-ihsān. 'ABD ULLĀH, *Muliānī.*  
 Dalk i fakir. MUHAMMAD ('UMR ul-DIN), called  
 TĀLIB.  
 Dānish-nāmah i jahān. 'ALI b. 'ALI ('INĀYAT ul-  
 DIN).  
 Dānishvarān i nāsirī. HUSAIN, *Tālikānī.*  
 Dante and Virāf. JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Dar tahni'at i jashn i nazr i pāyah i takht i Kāiṣar i  
 Hind. MUH. JA'FAR, called ZAMHĀRĪ.  
 Dard i dil. MUH. 'ABD ul-RASHID.  
 Daryā i 'akl. GAṄGĀ-PARSHĀD ibn DAULATCHAND.  
 ——— i dānish. AHMAD b. MUH. HUSAIN, called  
 DĀRĀ.  
 Dasātīr [*in loco*].  
 ——— i āsmānī. DASATĪR.  
 Dāstān i Amīr Hamzah. HAMZAH b. 'ABD ul-  
 MUTṬĀLIB.  
 ——— i jahān. MUH. ZAMĀN KHĀN (ABU RAJĀ).  
 ——— i Masīh. XAVIER (H.).  
 ——— i Mirzā Hamdam. HAMDAM.  
 ——— i San Pedro. XAVIER (H.).  
 ——— i Sulaimān. SOLOMON, *King of Israel.*  
 ——— i turktāzān i Hind. NAŚR ULLĀH KHĀN,  
 called DAULAT YĀR JANG.  
 Dastūr ul-'amal. BENGAL.—Governor & Council.  
 ——— ul-'ilāj. SULTĀN 'ALĪ.  
 ——— ul-inshā. MUH. FA'IK.  
 ——— i ishk. YĀR MUHAMMAD, *Munshī.*  
 ——— ul-maktūbāt. NAUNIDHI RĀ'I.  
 Dastur Meherjee Rānā. JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.

Dastūr ul-mubtadi.	ŠAFĪ b. NAŠĪR.	Dissertatio, qua de vite termino . . . disquiritur, etc.
——— i pārsī-āmūz.	‘UBAID ULLĀH, ‘Ubādi.	WARNER (L.).
——— ul-ṣubyān.	DASTŪR.	Dissertation concerning the Revenues of Government, etc. AMĪR ḤAIDAR.
———	NAUNIDHI RĀ’I.	on the Sabbath and Tidal Motions.
——— i sukhān.	ḤABĪB, <i>Īsfahāni</i> .	KARĀMAT ‘ALI b. RAHMĀT ‘ALI.
——— ul-vuzarā.	GHIYĀṢ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.	Dīvān. ‘ABBĀS, called NASHĀTĪ KHĀN.
Daurah i mukhtasar i ta’rīkh i Irān.	MUḤ. ‘ALI KHĀN b. ZAKĀ ul-MULK.	‘ABD ul-KĀDIR, called BIDIL.
De Auctorum Graecorum Versionibus et Commentariis, etc.	WENRICH (J. G.).	‘ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.
De Expeditione Russorum Berdaam versus.	ILYĀS b. YŪSUF.	—Dīvān.
De Versione Pentateuchi Persica Commentatio.	ROSENMEULLER (E. F. C.).	ABU ‘l-ḤASAN, called RĀJĪ.
Deewan Pusund.	CHHATAR MAL.	ABU ‘l-ḤASAN, called YAGHMĀ.
Denkwürdigkeiten des Shāh Tahmāsp I., etc.	TAHMĀSP I.	AHMAD (ABU ‘l-NAJM), called MINŪCHIHRĪ.
Desatir.	DASĀTIR.	AHMAD b. ABI ‘l-ḤASAN.
Description de la Chine sous . . . la dynastie mongole.	RASHĪD ul-DĪN TABĪB.	AHMAD b. HUSAIN (ABU ‘l-TAYYIB).
——— historique . . . de Kazvin.	AHMAD b. ABI BAKR b. NAṢR (HAMD ULLĀH).	AHMAD HUSAIN, called RUSVĀ.
——— of the province of Fars.	IBN ul-BALKHĪ.	AHMAD HUSAIN, called FURKĀNĪ.
——— topographique et historique de Boukhara.	MUḤ. b. JA’FAR (ABI BAKR).	AJĀDHĀ-RĀM, called MA’NĪ.
Descriptive Catalogue of the Arabic, Persian, and Turkish Manuscripts, etc.	ACADEMIES, etc.—Cambridge.—Trinity College.	ĀKĀ MALIK b. JAMĀL ul-DĪN.
——— of the Historical Manuscripts, etc.	ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc.	‘ALI b. ABI TĀLIB.
——— of the Oriental Library of . . . Tippoo Sultan, etc.	STEWART (C.).	‘ALI b. KULŪ’.
Des Divan Haphyz sämmtliche Ghazelen, etc.	MUḤ. HĀFIẓ, <i>Shirāzi</i> .	AMĪR ul-DĪN, of Samra.
Dewani Saudee.	MUŚLIH b. ‘ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA’DĪ.—Dīvān.	AUHĀD ul-DĪN, called ANVARĪ.
Dharam-shāstar (Dharma-śāstra).	VIJÑĀNĒSHVARA.	BADR ul-DĪN HILĀLĪ.
Dharma-Simha-kā vṛittānta.	ŚRĪ-LĀLA.	BĀHŪ.
Dialecte de Sāmnān.	CHRISTENSEN (A.).	BAKHTIYĀR b. AHMAD b. MŪSA.
Dialogues Persans et Français.	MUḤ. ŚĀLIH, <i>Shirāzi</i> .	BARAKAT ULLĀH.
Diary of a Journey through Syria and Palestine.	NĀSIR b. KHUSRAU.	BISMILLĀH KHĀN b. ‘AZĪM KHĀN.
——— of H.M. the Shah of Persia.	NĀSIR ul-DĪN, <i>Shah of Persia</i> .	FAIZĪ b. MUBĀRAK.
Dictionarium persico-latinum.	GOLIUS (J.).	FATH ‘ALI SHĀH.
Dictionary of Anglo-Persian homogeneous words.	‘ABD ul-KĀRĪM, <i>Munshi</i> .	FATH ULLĀH, called VAFĀ’I.
——— of Oriental Quotations.	FIELD (C. H. A.).	FATH ULLĀH KHĀN (ABU ‘l-NAṢR).
Dilkushā.	AHMAD b. HUSAIN, <i>Kāfikāsi</i> .	GHIYĀṢ ul-DĪN, called GHIYĀṢI.
Dirafsh i kāviyānī.	ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.	GHULĀM HĀSAN, <i>Multānī</i> .
		GHULĀM MUḤ. KHĀN, called TARZĪ.
		HABĪB ULLĀH, called KĀ’ĀNĪ.
		HABĪB ULLĀH (SHAMS ul-DĪN).
		HĀDĪ b. MAHDI.
		HARI-GŌPĀLA, called TAFTAH.
		HĀSAN (ABU MUHAMMAD), called SHIRĪ.
		HĀSAN (MU’IN ul-DĪN).
		HUSAIN (ABU ‘l-KĀSIM), called ‘UNṢŪRĪ.
		HUSAIN b. MĀNSŪR.
		HUSAIN ‘ALI, called SARSHĀR, etc.
		IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ’I.
		ISMĀ’IL, called MADHŪSH.
		JVĀLĀ-PRASĀDA, called VĀKĀR.
		KĀLIKĀ-PRASĀDA.
		KALĪM (ABU TĀLIB).
		KĀNJĪ SAHĀI.
		KĀSIM, called Dīvānah.
		ḴĀLĪD (ZIYĀ ul-DĪN).
		ḴHALĪL ul-RAHMĀN.
		LĀMI’I.

Divân. MAHMÛD b. ASAD ul-DÎN HÂIDAR.  
 —— MAKHDÛM 'ALÎ AHMAD, called SÂBIR.  
 —— MÂS'UD b. SA'D b. SALMÂN.  
 —— MÎR MUHAMMADI b. MUH. NÂSIR.  
 —— MUHAMMAD, Ghaznavî.  
 —— MUHAMMAD (NÛR ul-DÎN), Turshizi.  
 —— MUHAMMAD ('UMR ul-DÎN), called TÂLIB.  
 —— MUH. b. 'ALÎ (JAMÂL ul-DÎN), called 'URFI.  
 —— MUH. b. MUHAMMAD (JALÂL ul-DÎN), Rûmî.  
 —— MUH. 'ALÎ, called SÂIB.  
 —— MUH. 'ALÎ HUSAIN.  
 —— MUH. 'ARIF, called SÂN'AT.  
 —— MUH. FÂZIL.  
 —— MUH. HÂFIZ, Shirâzî.  
 —— MUH. HASAN, called ASHRAF.  
 —— MUH. HUSAIN b. MUH. 'ALÎ.  
 —— MUH. HUSAIN KHÂN, called 'ANDALÎB.  
 —— MUH. KHÂN, called DASHTÎ.  
 —— MUH. MUŞTÂFA KHÂN, called SHİFTAH, etc.  
 —— MUH. RAFI', called VIŞÂL.  
 —— MUH. RİSHTAH.  
 —— MUH. SALÂMAT ULLÂH.  
 —— MUH. SHİBLÎ.  
 —— MUH. SHİRÎN.  
 —— MUH. TÂHIR, called GHANI.  
 —— MUH. TAKİ, called SÂHIB.  
 —— MUH. VALÎ ULLÂH.  
 —— MUHTASHIM.  
 —— MUHYI, Sufî.  
 —— MUŞLIH b. 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF ul-DÎN), called SA'DÎ.—Kulliyât.

## Divân.

NÂDIR, Shâh-zâdah.  
 NÂRÂYAN DÂS.  
 NÂSIR b. KHUSRAU.  
 NÂSIR 'ALÎ.  
 NI'MAT KHÂN, called 'ALÎ.  
 NI'MAT ULLÂH VALÎ.  
 NIYÂZ AHMAD.  
 NÛR ul-DÎN, called VÂKIF.  
 NUVIDÎ.  
 PENCHE (G.), called SHÛR.  
 RÂMA-NÂRÂYANA.  
 RÂMPÂL SINGH.  
 SALÎM I.  
 SHAFÎ'A.  
 SULAIMÂN NASH'AT.  
 VERNAY (C.).  
 YAHYÂA KHÂN, called SARKHVUSH.  
 ZÂHÎR (ABU NAŞR), Fâryâbi.  
 ZÎB ul-NISÂ.

Divân i albisah. MAHMÛD b. AMÎR AHMAD.  
 —— i at'imah. JAMÂL ul-DÎN (ABU ISHÂK).  
 —— i bahâr i bî-khizân. MUH. JALÂL KHÂN.  
 —— i bi-nukât. 'ABD ul-RAHMÂN b. AHMAD, called JÂMI.—Divân i Bi-nukât.  
 —— i gharra. HÂSHIM, Shirâzî.  
 —— i hanafi. AHMAD, called 'ÂJIZ.  
 —— i lughat. MUH. 'ALÎ HABIB NAŞR.  
 —— i mu'jiz i bayân. MUH. 'ALÎ HABIB NAŞR.  
 —— i pasand. CHHATAR MAL.  
 —— i Shams i Tabriz. MUH. b. MUHAMMAD (JALÂL ul-DÎN), Rûmî.  
 —— i tavârikh. ÂL MUHAMMAD.  
 Divâns. BAIRÂM KHÂN.  
 Divine Songs of Saadi. MUŞLIH b. 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF ul-DÎN), called SA'DÎ.—Tayyibât.  
 Diwan des . . . Hafiz. MUH. HÂFIZ, Shirâzî.  
 —— of Zeb-un-Nissa. ZÎB ul-NISÂ.  
 Diwan-i-Sarkhush. YAHYÂA KHÂN, called SAR-KHVUSH.  
 Djami el-Tévarikh. RASHID ul-DÎN TABIB.  
 Djawâmi' el-Hikâyât. MUH. 'AUFÎ.  
 Doctrine de l'Amour. İZZAT ULLÂH, Bangâli.  
 Documents persans sur l'Afrique. HUART (C.).  
 Dodici Quartine di Omar Khayyam. 'UMAR KHAYYÂM.—Rubâ'iyyât.  
 Dôstdârân i bashar. MUHAMMAD, Mirzâ, Munshi.  
 Drei allegorische Gedichte Molla Dschami's. 'ABD ul-RAHMÂN b. AHMAD, called JÂMI.—Divân.  
 Dselâl ed-Dîn Rûmî. KÉGL (S.).  
 Duâ i hîzb ul-bâhr. 'ALÎ b. 'ABD ULLÂH (NÛR ul-DÎN, etc.).  
 —— i jaushan i kabir. 'ALÎ ZAIN ul-'ÂBIDIN.  
 —— i Kumail. KUMAIL b. ZİYÂD.  
 —— mughni. PRAYERS.  
 —— i rikâb. 'ALÎ b. SHIHÂB ul-DÎN MUHAMMAD.  
 —— i suryâni. 'ABD ULLÂH b. 'ABBÂS.  
 Duftkörner. HAMMER-PURGSTALL (J. von).  
 D'un Traité des pauses dans la Lecture de l'Alcoran. KUR'ÂN.  
 Δύο πίνακες γεωγραφικοί, κ.τ.ε. MUH. b. MUHAMMAD (NAŞIR ul-DÎN), Tûsi.  
 Durar ul-tijân. MUH. HASAN KHÂN (I'TIMÂD ul-SALTANAH, etc.).  
 Durr ul-astâr. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 —— ul-majâlis. SAIF ul-ZAFAR.  
 al-Durr ul-mufazzal. MUH. MÜSA.  
 —— ul-mukhtâr. MUH. b. 'ALÎ ('ALÂ ul-DÎN).  
 Durr ul-nażîm. MUH. b. AHMAD, called IBN UL-KHASHSHÂB.  
 —— MUH. RİZÂ b. MUH. AMİN.  
 Durrah i Nâdirah (Nâdirî). MUH. MAHDÎ KHÂN, called KAUKAB.  
 Durrat ul-tâj. AHMAD b. 'ALÎ, called IBN HAJAR.

- Durûd i Tûsl. PRAYERS.  
 Dustoor-i-ishk. JÖT-PARKÂSH.  
 Duvâzdah-band. MUHTASHIM.  
 Duwâyû [in loco].  
 Duzd u kâzî. DUZD.  
 Duzdî makun. BLISS (D.).  
 Dynasty of the Kajars. 'ABD ul-RAZZÂK b. NAJAF KULI.  
 Earliest Persian Biography of Poets, etc. BLAND (N.).  
 Early History of Sindh. POSTANS (T.).  
 — Judæo-Persian Document from Khotan. MARCOLIOUTH (D. S.).  
 — Persian Poetry. JACKSON (A. V. W.).  
 — Years of Shâh Isma'il. ISMÂ'IL SHÂH I.  
 Elementa Persica. ROSEN (G.).  
 Elements of Arabic and Persian Prosody. RANKING (G. S. A.).  
 Encyclopädische Uebersicht der Wissenschaften des Orients. HAMMER-PURGSTALL (J. von).  
 English translation of the . . . Entrance Course.  
 ACADEMIES, etc.—Allahabad.  
 — of . . . F. A. Course. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—University of Calcutta.  
 — of the . . . Intermediate Persian Course. ACADEMIES, etc.—Lahore.  
 Entrance Course. ACADEMIES, etc.—Allahabad.  
 Epic of Kings. HASAN (ABU 'l-KÂSIM), called FIRDAUSI.  
 Epicheskiya skazaniya Irana. ZINOV'EV (I. A.).  
 Epigraphia Indo-Moslemica. INDIA.—Archæological Survey.  
 Epische Dichtungen. HASAN (ABU 'l-KÂSIM), called FIRDAUSI.  
 Episodes from the Shah Nâmeh. HASAN (ABU 'l-KÂSIM), called FIRDAUSI.  
 Epistolæ Turcicæ et Narrationes Persicæ. URI (J.).  
 Epitome of Mohammedan Law. MIRÂT.  
 — of the ancient history of Persia. AHMAD b. MUHAMMAD, called GHAFFARI.  
 — of the History of Hindooostan. KHVRUSHID 'ALI.  
 Epochæ celebriores, etc. ULUGH BEG b. SHÂHRUKH.  
 Epopea Persiana. HASAN (ABU 'l-KÂSIM), called FIRDAUSI.  
 Értekezések a nyelv- és széptudományi osztály köréből. ACADEMIES, etc.—Pest.  
 Essai sur le poète Saadi. MASSÉ (H.).  
 Essay towards the History of Arabia, etc. PRICE (D.).  
 Étude sur la Religion des Houroufis. RIZA TAUFIK.  
 Eusoof and Zoolleikha. 'ABD ul-RAHMÂN b. AHMAD, called JÂMI.—Yûsuf u Zulaikha.  
 Evidence of Prophecy. KEITH (A.).
- Exodus. BIBLE.—Old Testament.  
 Expédition de Timoûr-i-lènk, etc. CHARMAY (F. B.).  
 Explanatory Notes on Akhlak-i-Mohsini. KRISHNA-LÂL MÔHAN-LÂL JHAVÈRI.  
 Exploits of the Moderns. GHULÂM HUSAIN KHÂN, Tabâtabâ'i.  
 Exposition de la Foi Musulmane. MUH. b. PIR 'ALI.  
 Extracts from the . . . "Essence of Logic." [Accessions] MAS'UD b. 'UMAR.  
 — the Khulasatu-t-Tawarikh. SUJÂN RÂI.  
 — the Mualijât-i-Dârá-Shekohi. NUR ul-DIN, Shirâzi.  
 Extrait de l'Histoire des Mongols. RASHID ul-DIN TABIB.  
 Extraits de la Chronique . . . d'Herat. MUHAMMAD (MU'IN ul-DIN).  
 — de la traduction du Gulistan. MUŞLİH b. 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—Gulistân.  
 Ezekiel. BIBLE.—Old Testament.  
 Fables de Loqman. LUKMÂN.  
 — of Aesop. AESOP.  
 — of Pilpay. HUSAIN VÂ'IZ, Kashifi.  
 Fairy Tales of a Parrot. MUH. KHUDÂVAND.  
 Faiz i ma'navi. 'ABD ul-KÂDIR, called 'ANDALIB i GULSHAN i RÂZ.  
 al-Faiz ul-Muhammadi. FAIZ MUH. KHÂN.  
 Faiz-bakhsh. ALLÂH-BAKSH b. MUH. SHÂH.  
 Fakr-nâmah. 'ALI b. 'USHMÂN, called DATÂ GANJ BAKHSH.  
 Falaknâz-nâmah. 'ARAB-ZÂDAH.  
 Fâl-nâmah. MUH. b. MUHAMMAD (NAŠIR ul-DIN), Tûsi.  
 Farâ'iz i namâz. MUH. b. GHIYÂS ul-DIN 'ALI.  
 — i Sirâjiyyah. MUH. b. MUHAMMAD (SIRÂJ ul-DIN).  
 Farâmurz-nâmah. FARÂMURZ.  
 Faras-nâma. ZABARDAST KHÂN, Writer on Farriery.  
 Faras-nâmah. FARAS.  
 — SÂLIHÔTRA.  
 Farâzistân. ISMÂ'IL KHÂN, Tûsarkâni.  
 [Farhâd Shirin. VAHSHI.]  
 Farhang i anjuman i arâ'i i Nâsiri. RIZÂ KULI KHÂN.  
 — i Anvâr i Suhaili. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMÂN ZAHIR ul-DIN AHMAD).  
 — i Bustân. SAYYID b. HASAN.  
 — i divân i Ghani. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMÂN ZAHIR ul-DIN AHMAD).  
 — i Hâfiż. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMÂN ZAHIR ul-DIN AHMAD).

Farhang i Guldastah i akhlāk. MUḤ. SHĪR KHĀN.  
 —— i Gulistān. JUNAID 'ABD ULLĀH.  
 —— i Jahāngiri. HŪSAIN INJŪ.  
 —— i Kālyūbi. MUḤ. AMĪR 'ALĪ.  
 —— i Khudā-parasti. 'ABD ul-VĀHHĀB, called MAḤRAM.  
 —— i lughāt i maṣnavī i Rūm. 'ABD ul-LATĪF b. 'ABD ULLĀH.  
 —— i Maḥmūdi. MAHMŪD 'ALĪ, *Khvājah*.  
 —— i Muḥammad-shāhī. MUḤ. KARĪM b. MAHDĪ KŪLĪ.  
 —— ul-mulūk. JĀMĀSP b. LUHRĀSP.  
 —— i nādirah. UVĀIS b. 'ALĀ.  
 —— i naṣīriyyah. MUḤ. NAṢIR b. AḤMAD 'ALĪ.  
 —— i Rashidi. 'ABD ul-RASHĪD b. 'ABD ul-GHAFŪR.  
 —— i rūz-nāmah i safar i . . . Nāsir ul-Dīn Shāh, MUḤ. ZĀKIR.  
 —— i Shu'ūrī. SHU'ŪRĪ.  
 —— i Sikandar-nāmah. SAYYID b. ḤASAN.  
 —— . . . i ta'rikh i Īrān. MALCOLM (*Sir J.*).  
 —— i tayyibāt i Sa'di. TĀPISH (*K. H.*).  
 —— i Zulaikhā. SAYYID b. ḤASAN.  
 Farīcy-tekellum-riçalēci. KAMĀL, *Efendi*.  
 Farrah i fārsī. MUḤ. 'ABD ul-ḤAKĪM.  
 Fārsī āmūz. MUḤ. MUḤYI ul-DīN, *Ilāhābādī*.  
 —— SŌHĀN LĀL, *Rā'i*.  
 —— takallum risāla-si. KAMĀL, *Efendi*.  
 —— zubān-kā nisāb. PUNJAB.—*Education Department*.  
 Fārsī-ki dūsri kitāb. MUḤ. HŪSAIN, *of Lahore College*.  
 —— partment. PUNJAB.—*Education Department*.  
 —— pahili kitāb. MUḤ. HŪSAIN, *of Lahore College*.  
 —— partment. PUNJAB.—*Education Department*.  
 —— tisrī kitāb. LAHORE.—*Anjuman i Ḥimāyat i Islām*.  
 Fārs-nāmah. IBN ul-BALKHĪ.  
 —— i nāsīrī. ḤASAN b. ḤASAN, called FASĀ'Ī, etc.  
 Fasānah i Vāmik u 'Azrā. ŠARFĪ.  
 Fatāvī i 'Azīz. 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavī*.  
 —— i barahnah. NAṢIR ul-DīN, *Manjā'i*.  
 —— i hujjat ul-islām. MURTAZA, *Najafī*.  
 —— ul-mirāq. MUḤ. YŪSUF 'ALĪ, *Sandīlī*.  
 Fath ul-'Azīz. 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavī*.  
 —— ul-Rahmān. KUR'ĀN.  
 Fathiyyah i 'ibratiyyah. AḤMAD b. MUḤ. VALĪ.  
 Fath-nāmah. MUḤ. 'Azīm, *Tattavī*.  
 —— i Kāfiristān. SHĪR AḤMAD.  
 Fātiḥ ul-abyāt. ISMĀ'IL, *Ānkiravī*.

Favā'id ul-fu'ād. MUḤ. NIẒĀM ul-DĪN AULIYĀ.  
 —— ul-hakkiyyat. AḤMADJĪ b. MUḤ. SHĀH-GUL.  
 —— ul-īrāb. MUḤ. b. PĪR 'ALĪ.  
 al-Favā'id ul-kutbiyyah. MUḤ. ASHRAF 'ALĪ, *Lakhnāvī*.  
 Favā'id i nāgīrīn. BURCKHARDT (*J. L.*).  
 —— i sa'diyyah. MUḤ. IRTIZĀ 'ALĪ KHĀN.  
 al-Favā'id ul-ṣamadiyyah. MUḤ. b. HŪSAIN (BAHĀ ul-DīN).  
 Fazā'il ul-ārifīn. ŠAFDAR HŪSAIN.  
 —— i Balkh. 'ABD ULLĀH b. 'UMAR (ŠAFĪ ul-DīN ABU BAKR).  
 —— ul-imām. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 Fazīlat i Ibn Taimiyyah. MUḤ. b. ISMĀ'IL, *Bukhārī*.  
 Femme Persane jugée et critiquée, etc. NISVĀN.  
 Ferhengi Reschīdī. 'ABD ul-RASHĪD b. 'ABD ul-GHAFŪR.  
 Festival of Spring. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DīN), *Rūmī*.  
 Fethali Schah und seine Thronrivalen. SCHLECHTA-WSSEHRD (*O. M. von*), *Baron*.  
 Few ancient Beliefs about the Eclipse. JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 —— Flowers from the Garden of . . . Saadi Shirazi. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Būstān*.  
 Fighān i Sa'īd. MUḤ. SA'ID ul-DīN, *Khairābādī*.  
 Fihris i kutub i kalāmī u matbū', etc. ZUHŪR 'ALĪ.  
 Fihrist i kutub. NAVAL KISHŌR.  
 —— ul-kutub, etc. CAIRO.  
 —— SPRENGER (*A.*).  
 Firmauns of . . . Akber. AKBAR, *Emperor of Hindustan*.  
 —— Arungzebe Alumgeer. AURANGZĪB.  
 First Persian Book. PUNJAB.—*Education Department*.  
 —— Reader. MUḤ. 'ABD ul-JALĪL.  
 —— Reading Book of Persian. DŌSĀBHĀI BAH-RĀMJĪ ḤAKĪM.  
 —— Step in Persian. HIKĀYAH.  
 Firūz-nāmah. GHULĀM GHĀUS, called GHULĀMĪ.  
 Flowers culled from the Gulistan . . . and . . . Bostan, etc. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Būstān and Gulistān*.  
 —— of Persian Literature. ROUSSEAU (*S.*).  
 —— of the East. POCOCK (*E.*).  
 Forms of Herkern. HARI-KARAÑA.  
 Four Pillars of the Persian Constitution. PERSIA.  
 Fourteen Drawings illustrating . . . the Rubāiyat, etc. JAMES (*G.*).  
 Fowaid oon Nazireen. BURCKHARDT (*J. L.*).  
 Fragmens relatifs à la religion de Zoroastre (Fragmente ueber die Religion des Zoroaster). ZARATHUSTRA.

- Fragmente über die Litteraturgeschichte der Perser.  
REWICZKI (C. E. A. DE), *Count.*
- Fragments . . . relatifs à l'Inde. REINAUD (J. T.).  
aux anciens peuples du Caucase, etc. GHİYĀŞ ul-DİN b. HUMĀM ul-DİN.
- Fremstilling af Religionerne. MUH. b. 'UBAID ULLĀH (ABU 'L-MĀ'ĀLĪ).
- Frere-nāmah. YĀR MUH. KHĀN.
- Fruchtgarten. MUŞLİH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DİN), called SA'DI.—*Büstān*.
- Frühlingsgedicht. HĀBĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNī.
- Full glossary . . . of Akhlak-i-Muhsini. 'ABD ul-KĀDİR, Ahmādī.
- Fundgruben des Orients. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Vienna.
- Funūn ul-sāid. MUH. AKRAM KHĀN.
- Furhang i Roz Namchah. MUH. ZĀKIR.
- Further Notes on . . . the Hurufis, etc. BROWNE (E. G.).
- Fuṣūl i Akbarī. 'ALĪ AKBAR b. 'ALĪ.  
— ul-a'rāz. ABU 'L-KĀSIM, called KUDRAT ULLĀH KHĀN.
- Fuṣūs ul-hikam. MUH. b. 'ALĪ (MUHYI ul-DİN), called IBN ul-'ARABĪ.
- Futūh ul-'arab. ARABS.  
— ul-ghaib. 'ABD ul-KĀDİR b. MÜSA.  
— ul-haramain. MUHYI, Lāri.
- Futūhāt i Ahmad Khāni. 'ABD ul-FATTĀH, Fūmani.
- Fuyūżat i vājid. MUH. BURHĀN ULLĀH.
- Gaṅgā-sāgara. NĀBHĀJī.
- Ganj i dānish. MUH. TAĶI KHĀN, called ḤAKİM.  
— i fārsi. MUHIBB ULLĀH.  
— i shāyagān. PERSIA.  
— i ta'rikh. MUH. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.  
— i tavārīkh. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.
- Ganjinah i chistān. 'ABBĀS, Mir.  
— i dānish. MUH. HABĪB ULLĀH.  
— i hunar. HĀSAN, Šubkī.  
— i 'irfān. GANJINAH.  
— i khirad. PUNJAB.—*Education Department.*  
[— i muhāvarat. FATH 'ALĪ, Ākhund-zādah.]  
— i rāḥmat. MUH. AMĀNAT ULLĀH KHĀN.  
— i rumūz. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
— i Sarvari. MUH. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.  
— i zubān i urdū. ZĀMIN 'ALĪ.
- Gaoher-e-danesh. HÖRMASJİ TEHMULJİ DĀDĀCHĀNJİ.
- Garden of Fragrance. MUŞLİH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DİN), called SA'DI.—*Büstān*.
- Gardezi kézirati munkájának a Törököről . . . írt fejezetei. 'ABD ul-HAYY b. ul-ZĀHĀK.
- Gārdis and Kāus. JIVĀNĀJ JAMSHĒDJĪ MŌDİ.
- Garshāsp-nāmah. [Accessions] 'ALI b. AHMĀD (ABU 'L-HASAN).
- Gauhar i dānish. HÖRMASJİ TEHMULJİ DĀDĀCHĀNJİ.  
— i manzūm. MUH. 'ALI b. HUSAIN KHĀN.  
— i murādi. 'ABD ul-RAZZĀK, Lāhijī.
- Gauharhā i nā suftah. BLAND (N.).
- Gāv khar. 'ABD ULLĀH, Khurāsānī.
- Gazophylacium linguæ Persarum. ANGELUS, a Sancto Josepho.
- Gazzella di Berzu. BARZŪ.
- Geist des Orients. GUENSBURG (C. S.).
- Gems of Oriental Wit & Humour. NAŚR ul-DİN, Mullā.  
— of Persian Prose and Poetry. . . . JAMSHĒDJĪ BĒJĀNĀJ KĀNGĀ and PĒSTĀNĀJ KĀVASJĪ KĀNGĀ.
- Genealogical and other Accounts of Maha-Raja Kali-Krishna. KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.
- Genesis. BIBLE.—*Old Testament.*
- Geographiae Veteris Scriptores, etc. HUDSON (J.).
- George-nāmah. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.
- Geschenk der Hölle. TEICHERT (A.).
- Geschichte der schönen Redekünste Persiens. HÄMMER-PURGSTALL (J. VON).  
— der Seldschuken. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
— der Sultane aus dem Geschlechte Bujeh. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
— des Nadir Schah, etc. MUH. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
— des Prinzen Kamarupa und der schönen Kamalata. MUH. KĀZIM.  
— Tabaristan's. GHİYĀŞ ul-DİN b. HUMĀM ul-DİN.  
— von Gilān. 'ALĪ b. SHAMS ul-DİN b. HĀJĪ HUSAIN.  
— von Tabaristan, Rujan und Masandaran. ZAHĪR ul-DİN b. NASĪR ul-DİN.  
— Wassaf's. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.
- Ghafil-nāmah. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.* [Text.]
- Gharā'ib i 'avā'id i milal. DEPPING (G. B.).
- Ghavāmiż i sukhan. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.
- Ghāyat ul-bayān. 'ABD ul-RĀHĪM b. 'ABD ul-KARĪM.  
— 'ALĪ HUSAIN, Ḥakim.  
— LATĀ'IF.
- ZAIN ul-DİN b. MUH. SA'ID.  
— ul-kalām.  
— ul-makṣūd.  
— ul-shu'ür.
- Ghāyat. 'ALĪ (ABU TURĀB).
- Ghazalān rubā'lān. NANDA-LĀLA, called GÖYĀ.
- Ghazaliyyāt. 'ABD ul-VAHHĀB, called NASHĀT.  
[— JALĀL ul-DİN b. FATH 'ALĪ SHĀH.]

Ghazaliyyāt. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Ghazaliyyāt*.  
 Ghazels from the Divan of Hafiz. MUH. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Ghīyāṣ ul-lughāt. MUH. GHĪYĀṢ ul-DīN b. JALĀL ul-DīN.  
 Ghulghulah i haibat. MUH. 'UMAR, *Chishtī*.  
 Ghunehah i bikhār. GAṄĒṢA-DĀSA.  
 Ghunyat ul-fālibīn. 'ABD ul-KĀDIR b. MŪSA.  
 Ghurrat ul-kamāl. KHUSRAU, *Amīr*.  
 Giornale della Società Asiatica Italiana. ACADEMIES, etc.—*Florence*.  
 Glad Tidings. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Glory of the Shia World. SYKES (*Sir P. M.*).  
 Glossary of . . . Akhlák-e-mohsani. ĪRACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 —— of . . . Hikayat-e-Latif. MĀNEKJĪ DĀDĀBHĀI ARJĀNĪ.  
 —— of Words . . . in Hékáyet-é-Latíf. NAURŌJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.  
 —— ... in Karimá. NAURŌJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.  
 —— ... in the Gulistan, etc. RUSTAMJĪ ĒDALJĪ MEHETĀ.  
 Golistaun. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Golshan-i-sibyan. TAFAZZUL HUSAIN.  
 Goolistān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Goolistan-i-Rehmut. MUH. MUSTAJĀB b. ḤĀFIẒ RAHMAT KHĀN.  
 Goolzar-i-Hindee. KANHAIYĀ LĀL.  
 Graduated Translation Exercises. STAPLEY (L. A.).  
 Grammaire de la Langue Persane. CHODŽKO (A.).  
 Grammar of . . . Hindooostanee, Persian, and Arabic. PRICE (W.).  
 —— of the Persian Language. FORBES (D.).  
 —— MUH. IBRĀHĪM, *Mirzā*.  
 Grammatica Linguae Persicae. DOMBAY (F. L. VON).  
 Grammatik der lebenden Persischen Sprache. MUH. IBRĀHĪM, *Mirzā*.  
 Group of Eastern Romances, etc. CLOUSTON (W. A.).  
 Guépes et Papillons. HUSAIN ĀZĀD.  
 Guftār dar kažāyā i Atābakān, etc. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— i Mārkūs Āntōnīn . . . dar hāl i nafs i khvud i 'alī-jāh. AURELIUS ANTONINUS.  
 —— i shigarf. 'Azīz ul-DīN, called 'Azīzī.  
 Guftgū-nāmah i fārsī. 'ABD ULLĀH, called HŪSH.  
 Guhar i manzūm. MUH. HĀDI 'ALI, called ASHK.  
 Guide to Persian Composition. HÖRMASJĪ TEHMULJĪ DĀDĀCHĀNJĪ.

Gul i Bakāvali. 'IZZAT ULLĀH, *Bangālī*.  
 —— i bihishti. AMĪN AHMAD SHĀH.  
 —— i firdaus. AMĪN AHMAD SHĀH.  
 —— i kushti. NAJĀT.  
 —— i ra'nā. MUH. HUSAIN, called TAMANNĀ.  
 —— o Sanaubar. GUL.  
 Gulbun i Akhtar. AHMAD (SAMĪR ul-DīN).  
 —— i ma'rifat. MUH. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 —— i ta'rīkh. MAHDĪ HUSAIN.  
 Guldastah i 'akā'id. MUH. b. ZAHĪR ul-DīN AHMAD.  
 —— i amṣāl u muhāvarāt. CHHANŪ-LĀL GUPTA.  
 —— i chaman i ā'in i Zartusht. SHAHRĪYĀRJĪ DĀDĀBHĀI.  
 —— i dānish. MUH. MUHYI ul-DīN, *Ilāhābādī*.  
 MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.  
 —— i Ingilistān. 'ABD ULLĀH b. MUHAMMAD, *Sayyid*.  
 —— i jinān. RAZZĀK-BAKHSH.  
 —— i kit'āt i javāhir i rakm. 'ALI MUHAMMAD, *Karbalā'i*.  
 —— i nashāt. MANNŪ LĀL.  
 —— i na't. RANJĪT SINGH, called SHŪR.  
 —— TAHSĪN. MUH. HUSAIN KHĀN, called  
 —— i sukhan. BALFOUR (E.).  
 —— i Āgrah. AHMAD KHĀN, called ŠŪFĪ.  
 Gulistān. ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.  
 —— MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

---

*Gulistān*.  
 —— i hikmat. MUH. 'ABD ul-'Azīz, *Āravī*.  
 —— i Hind. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.  
 —— i Iram. RİZĀ KŪLĪ KHĀN.  
 —— i masarrat. 'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, called SHĀKIR.  
 —— i Rahmat. MUH. MUSTAJĀB b. ḤĀFIẒ RAHMAT KHĀN.  
 —— i tašavvuf. ZIYĀ ULLĀH.  
 Gulriz. ZIYĀ ul-DīN, *Nakhshabī*.  
 Gulshan i asrār. MUH. ANVAR 'ALI, called 'ĀJIZ.  
 —— i bikhār. MUH. MUŞTAFĀ KHĀN, called SHİFTAH.  
 —— i faiz. ZĀMIN 'ALI.  
 —— i farang. PENCHE (G.), called SHŪR.  
 —— i farhang. KAI-KHUSRAU b. KĀ'ŪS.  
 —— i fażā'il. MUH. 'ABD ul-LATĪF b. MUH. ŚLDDĪK.  
 —— i khayāl. MUH. SA'ID b. MUH. RAHĪM.

Gulshan i rāz.	MAÍMUD b. 'ABD UL-KARÍM. [Accessions] MAÍMUD b. 'ABD UL-KARÍM.	Haft iklim. khvān. kulzum. paikar. tamāshā. zābitah.	AMÍN AÚMAD, Rāzī. 'ABD UL-AÚAD, called ZĀMI. HAIDAR KHĀN (GHÁZI UL-DÍN). ILYĀS b. YÚSUF. MUÍ. HÁSAN, called KÁTIL. 'ALÍ NAKÍ KHĀN.
— i shubyān.	TAPAZZUL HUSAIN.		
— i tauhīd.	IBRÁHIM b. KHUDÁI DADAH.		
Gulzár i dabistān.	ŠIVĀ-NÁRĀYANA.		
— i hāl.	KRISHNA MÍSHA.	Haftād u du millat.	'ABD UL-KÁDIR b. MÚSA.
— i Hindi.	KANHAIYĀ LÁL.	Haft-band.	'ABD UL-JALÍL, called MAJÚD. 'AZIZ UL-DÍN, called 'AZÍZI.
— i Kashmir.	KIRPÁRÁM.		MUÍ. HÁSAN, Káshi. [Accessions] MUÍ. HÁSAN, Káshi.
— i khayāl.	AÚMAD YÁR KHÁN.		MUÍ. HUSAIN, called SHÍFÁ.
— i ma'rifat.	HUSAIN ÁZAD.	i na'tiyah.	MUÍ. HUSAIN, called NÁMI.
— i našīhat.	GULZÁR.	Haft-iqlim.	AMÍN AÚMAD, Rāzī.
— i na't.	RAÍMÁN 'ALÍ, called TAISH.	Haiat ul kulub.	MUÍ. BÁKIR b. MUÍ. TAÍL.
— i siddiki.	GHULÁM AÚMAD, called TURKI, etc.	Hailáj-námah.	MUÍ. b. IBRÁHIM (FARÍD UL-DÍN), called 'ATÍÁR.
— i Viláyat.	VILÁYAT 'ALÍ, Bhōri.	Hairat ul-fíkh.	AÚMAD b. HAMÍD, called IBN NIZÁM.
Gurbah u mūsh.	MÚSH.	Ḩaká'ik i akhbár i Násiri.	MUÍ. JA'FAR, Kháremáji.
Gurg u rúbáh.	GURG.	— i ladunni.	ABU 'L-KÁSIM b. UL-HUSAIN.
Guzidah i ta'límát i khirad-afrúz.	BENGAL.—Committee of Public Instruction.	Hakayat-i-latíf.	ḨIKÁYAH.
Gwáliyár-námah.	GWALIOR.	al-Ḩakíkat.	PERIODICAL PUBLICATIONS.—London.
Ḩabib ul-siyar.	GHÍYÁS UL-DÍN b. HUMÁM UL-DÍN.	Ḩakíkat ul-amr.	NÍZÁM UL-ULAMÁ.
Ḩadá'ik ul-balághat.	SHAMS UL-DÍN FAKÍR. ul-ma'aní.	ul-islám.	SANÁ ULLÁH, Pánipati.
Ḩadíkah i dánish.	ABU 'L-HÁSAN, called KHURRAM, etc.	[i muslimán i Bangáláh.]	FAZL I RABBÍ.
—	MUÍ. MUÍN UL-ZAMÁN.	Ḩakíkat-numá.	ḨAKÍKAH.
— i ishrat.	DURGÁ-PRASÁDA, called MIHR.	Hakim Sanai and his Work.	MAÍFÚZ (A. M.).
Ḩadíkat.	MAJDÚD b. ÁDAM, called SANÁ'I.	Ḩakk ul-yákin.	MAÍMUD b. 'ABD UL-KARÍM.
— ul-akálím.	MURTAZA HUSAIN.		MUÍ. BÁKIR b. MUÍ. TAÍL.
— ul-'álam.	ABU 'L-KÁSIM b. RAZI UL-DÍN.	Ḩálát i jang i Malakah u Síthúnah.	'ABD UL-ḨÁKK, Hindústáni.
— ul-insáf.	'ABD UL-KARÍM b. MAÍMUD, called SARMAST.	u sukhánán i Shaikh Abu Sa'íd.	ABU SA'ÍD
— ul-masá'il.	MASÁ'IL.	b. ABI 'L-KHAIR.	
— ul-shí'ah.	AÚMAD b. MUHAMMAD, Ardabili.	Ḩall i kasá'id i Khákáni.	IBRÁHIM b. 'ALÍ NAJJÁR.
Hadiqa-i-Fasahat.	ACADEMIES, etc.—Calcutta.— University of Calcutta.	— i lughát u ma'áni i muštaláhát.	MUÍ. AMÍR 'ALÍ.
Hadiyyah i Muhammadiyyah.	MUÍ. IBRÁHIM b. HUSAIN.	— i makámat.	IMÁM-BAKHÍ, called SAHBÁI.
— i mujaddadiyyah.	VAKÍL AÚMAD.	— i makhdzán ul-adviyah.	MUÍ. NAŠÍR b. AÚMAD 'ALÍ.
— i rasúliyyah.	HADIYYAH.	ul-mushkilát.	TAMÍAM.
— i Shájhahániyyah.	'ALÍ HÁSAN, Bhópáli.	i rumúz.	'ISMAT, Búkhári.
Hadiyyat ul-írfán.	MUÍ. SHÁKIR.	— i tarkíb i Bústán.	MUŠLÍH b. 'ABD UL-LÁH (MUSHARRIF UL-DÍN), called SA'DI.—Bústán.
Hafiz (Hafiz, Hafiz Dalai, Háfiz of Shiráz).	MUÍ. HÁFIZ, Shírází.	— i Káfiyah.	BURHÁN UL-DÍN b. SHÍHAB UL-DÍN.
Hast ásmán.	AÚMAD 'ALÍ b. SHUJÁ'AT 'ALÍ.	— i kámil.	'ABD UL-KÁHIR b. 'ABD UL-RÁYMÁN.
— Aurang.	'ABD UL-RÁYMÁN b. AÚMAD, called JÁMÍ.	— i Karímá.	MUŠLÍH b. 'ABD UL-LÁH (MUSHARRIF UL-DÍN), called SA'DI.—Pan- námah.
— gul.	KÁMTÁ-PARSHÁD.	ul-'ukúd.	MUÍ. MUÍYI UL-DÍN, Muashí.
		Ḩamidiyyah kutub-khánah-sindeh malífúz kutub maujúdah-nin daftarıdar.	CONSTANTINOPLE.

Ḩāmishshāh ḫomshē thōrāh. <i>Bibles.</i>	BIBLE.— <i>Complete Bibles.</i>	Ḩikāyat. BAHĀ'Ī, <i>Shaikh.</i> Hikayat. LESZCZYŃSKI (G. L.). Hikāyat. NAŞR ul-DİN, <i>Mullā.</i>
— <i>Testament.</i>	Old	— Hikāyat i Bahrām Gūr. ILYĀS b. YŪSUF. Hikāyat bi-tarz i Gulistān. HIDĀYAT 'ALĪ. — i dilpasand. AESOP.
Ḩamlah i Ḥaidarī. BAMŪN 'ALĪ. — MUḤ. RAFĪ, called BĀZIL.		— GHULĀM MUḤ. MAHDĪ. Hikāyat i dukhtar i pādshāh i Rūs. ILYĀS b. YŪSUF.
Hand Book of Persian Grammar. MUFAZZAL ḪU-SAIN. — of Persian Translation and Composition. MUḤIBB ul-RAHMĀN, <i>Sayyid</i> , of Kaliganj, and LŪKA-NĀTHA HĀLDĀR.		— i khirs i Küldür i bāsān. FATH 'ALĪ, <i>Akhund-zādah.</i>
Hand-list of the Muhammadan Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—University of Cambridge.		Hikāyat i latif (latifah). ḪIKĀYAH. Hikāyat i Monsieur Jourdan. FATH 'ALĪ, <i>Akhund-zādah.</i>
Handschriften in Göttingen . . . Universitäts-Bibliothek. ACADEMIES, etc.—Goettingen.		— i Mullā Ibrāhim Khalil. FATH 'ALĪ, <i>Akhund-zādah.</i>
Handschriften-Verzeichnisse, etc. BERLIN.—Königliche Bibliothek.		Hikāyat i nādirah. ḪIKĀYAH. Hikāyat i nafā'is. ḪIKĀYAH.
Haqiqate musalman-i-Bengalah. FAŻL i RABBĪ. Hasanāt ul-'arifin. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.		Hikāyat i pārsi. ḪIKĀYAH. — ul-sālihin. 'UŞMĀN b. 'UMAR, called KAHF.
Hāshimiyyah. HĀSHIM, <i>Shirāzi.</i>		Hikāyat i shaikh Šan'ān. [Accessions] MUḤ. b. IBRĀHİM (FARID ul-DİN), called 'ATTĀR.
Hatim Tai. ḪĀTİM, <i>Tā'i.</i>		— i vukalā i murāfa'at. FATH 'ALĪ, <i>Akhund-zādah.</i>
Haurā'iyyah. 'UBAID ULLĀH b. MAHMŪD.		— i Yūsuf Shāh sarrāj. FATH 'ALĪ, <i>Akhund-zādah.</i>
Hayāt i Bākiyyah. MUḤ. BĀKĪ B'LĀH. — ul-kulüb. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAKİ. — ul-rūḥ. MUḤ. HĀSHIM b. 'ABD ul-GHAFŪR.		Hikmat i nāsiriyyah. DESCARTES (R.).
Hazār asrār. ISMĀ'IL b. MUḤ. YŪSUF. [Hazliyyāt. 'UBAID (NIZĀM ul-DİN).]		Hikmat-prakāṣa. MAHĀDĒVA DĒVA.
Hebräisch-persisches Wörterbuch. SOLOMON ben SAMUEL.		Hilyat ul-muttakin. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAKİ al-ḤIMĀR yaḥnīl asfāran. ḪIMĀR.
Hedaya. 'ALĪ b. ABI BAKR.		Hindee Moral Preceptor. GILCHRIST (J. B.).
Heft Kölzum. ḪAIDAR KHĀN (GHĀZI ul-DİN).		Hindoostanee Intelligencer. PERIODICAL PUBLICATIONS.— <i>Calcutta.</i>
Hekayet-e-Latif. ḪIKĀYAH.		Hindustānī and Persian Grammar. DINA-NĀTHA DĒVA.
Heldenbuch von Iran. ḪASAN (ABU 'L-KĀSIM), called FIRDAUSI.		Hindustani and Persian Guide. SHAUKAT 'ALĪ.
Heldensagen von Firdusi. ḪASAN (ABU 'L-KĀSIM).		al-Ḥirz ul-raśīn. MUḤIBB ULLĀH (FAKIR ul-DİN).
Hemyan shirāh. ABRAHAM ASHER.		al-Ḥiṣn ul-haśīn. MUḤ. b. MUḤAMMAD, <i>Jazāri.</i>
Heroic Tales retold from Firdusi. ḪASAN (ABU 'L-KĀSIM).		Histoire de la Grande Bukharie. MUḤ. YŪSUF b. KHVĀJAH BAḴĀ.
al-Hidāyah fi 'l-furū'. 'ALĪ b. ABI BAKR.		— de l'Asie Centrale. 'ABD ul-KARĪM, <i>Bukhārī.</i>
Hidāyat ul-atfāl. ABU 'L-KĀSIM b. ul-ḤUSAIN.		— de l'Empire de Russie sous Pierre-le-Grand. VOLTAIRE (F. M. A. DE).
— ul-mu'minīn. MUḤ. MU'IN ul-DİN.		— de Nader Chah, etc. MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.
— ul-naḥīv. NAḤĪV.		— des Khans Mongols du Turkistan, etc. GHIYĀṢ ul-DİN b. HUMĀM ul-DİN.
— i niśāb. AḤMAD b. MUḤAMMAD, called KUDŪRĪ.		— des Mongols. RASHĪD ul-DİN TABĪB.
— ul-nūr. MUḤ. SA'D ULLĀH, <i>Mufti.</i>		— des poëtes. SĀM MĪRZĀ b. SHĀH ISMĀ'IL.
— ul-sabil. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATH 'ALĪ SHĀH.		— des Rois de Perse, des Khalifes, etc. NIKBĪ b. MAS'ŪD.
— ul-ṣubyān. TAFĀZZUL ḪUSAIN.		— des Samanides. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.
Hidden Words. ḪUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.		
Hifz i siḥḥat i badan. YŪSUF b. MUḤAMMAD.		
— ul-ṣilīlat i nāṣīrī. KĀZIM b. MUḤAMMAD.		

- Histoire des Sassanides. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— des Seldjoucides d'Asie Mineure. YAŪYA  
 (NĀSIR ul-DĪN).  
 —— des Seljoucides du Kermān. MUŪ. IBRĀHĪM,  
*Historian.*  
 —— des Seldjoukides et des Ismaéliens AŪMAD  
 b. ABI BAKR b. NAŚR (HĀMD ULLĀH).  
 —— des Sultans du Kharezm. MUŪ. b.  
 KHĀVAND SHĀH.  
 —— des Sultans Ghourides. MUŪ. b. KHĀVAND  
 SHĀH.  
 —— de Timur-Bec. 'ALĪ (SHARAF ul-DĪN).  
 —— de Yémineddoula Mahmoud. MUŪ. 'UTBĪ.  
**Historia Christi.** XAVIER (H.).  
 —— Gasnevidarum. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— priorum Regum Persarum, etc. MUŪ. b.  
 KHĀVAND SHĀH.  
 —— religionis veterum Persarum, etc. [Accessions] HYDE (T.).  
 —— Samanidarum. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— S. Petri. XAVIER (H.).  
 —— Seldschukidarum. MUŪ. b. KHĀVAND  
 SHĀH.  
 —— Sinensis. DĀ'UD b. ABI'l-FAZL MUŪHAMMAD.  
 —— Thaheridarum. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
**Historical relation . . . of the government of the Rohilla Afgans.** HAMILTON (C.).  
**History of Aurungzebe's successors.** IRĀDAT KHĀN.  
 —— of Bahawalpur. PĪR IBRĀHĪM KHĀN.  
 —— of Bengal. GHULĀM HUSAIN KHĀN,  
*Tabātabā'i.*  
 —— of Dekkan. MUŪ. KĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
 —— of Gujarāt. ABU TURĀB VALĪ.  
 —— of Hindostan. MUŪ. KĀSIM b. HINDŪ  
 SHĀH.  
 —— of Humāyūn. GULBADAN.  
 —— of Hyder Naik. HUSAIN 'ALĪ, *Kirmāni*.  
 —— of India. BAYLEY (Sir E. C.).  
 —— ELLIOTT (Sir H. M.).  
 —— of Jhung Siyal. NŪR MUŪHAMMAD, called  
 CHĒLĀ.  
 —— of Joseph. BIBLE.—*Old Testament.*  
 —— of Jounpoor. MUŪHAMMAD (KHAIR ul-DĪN).  
 —— of . . . Nizam Alee Khaun. HOLLINGBERY  
 (W.).  
 —— of Persia. MALCOLM (Sir J.).  
 —— of Shūstar. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— of Sind. 'ALĪ SHĪR KĀNI'.  
 —— MUŪ. 'AZĪM, *Tattavi*.  
 —— MUŪ. MA'SŪM.  
 —— YĀR MUŪ. KHĀN.  
 —— of Tabaristān. MUŪ. b. ul-ḤASAN b.  
 ISFANDIYĀR.
- History of Tabary. MUŪ. b. JARĪR.  
 —— of the Afghans. NI'MAT ULLĀH b. ḤABĪB  
 ULLĀH.  
 —— of the Atábeks, etc. MUŪ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— of the Bahmani Dynasty. KING (J. S.).  
 —— of the Conquerors of Hind. APŪRVA-  
 KRISHNA.  
 —— of the Early Kings of Persia. MUŪ. b.  
 KHĀVAND SHĀH.  
 —— of the Fortress of Gwalior. GWALIOR.  
 —— of the Minor Dynasties of Persia. GHİYĀŞ  
 ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.  
 —— of the Prophets. MUŪ. b. MUŪHAMMAD,  
*Ghazzālī.*  
 —— . . . of the reign of Alemgeer. MUŪ.  
 KĀZIM b. MUŪ. AMĪN.  
 —— of the Reign of Tipú Sultán. HUSAIN  
 'ALĪ, *Kirmāni*.  
 —— of the Rise of the Mahomedan Power in  
 India. MUŪ. KĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
 —— of Timur Bec. 'ALĪ (SHARAF ul-DĪN).  
**Hitopadēṣa** [*in loco*].  
 Hizb ul-bahr. 'ALĪ b. 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DĪN,  
 etc.)  
 Homer Tankeromengro 'dré Rómanes. 'UMAR  
 KHAYYĀM.—*Rubā'iyāt.*  
 Horse in ancient Irān. JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Horti Persici et Arabici. AMTHOR (E.) and  
 FRITZSCHE (A. T. H.).  
 Horticultural work [anonymous]. RĀDHĀ-KĀNTA  
 DĒVA.  
 Hudūd ul-amrāz. MUŪ. AKBAR, *Arzānī*.  
 Hujaj ul-hajj. GHĀYAT.  
 Hujjat ul-bālighat. MUŪ. JA'FAR, *Narākī*.  
 —— ul-sa'ādat. MUŪ. ḪASAN KHĀN (I'TIMĀD  
 ul-SALTĀNAH, etc.).  
 —— Ullāh ul-bālighat. ABU 'L-KĀSIM b. HUSAIN.  
 Ḥukkath hap-pešāh. LITURGIES.—*Jews*.  
 Hulluloqud. MUŪ. MUŪHYI ul-DĪN, *Munshi*.  
 Humāyūn-nāma. GULBADAN.  
 Hundred Love Songs of Kamal ad-Din. ISMĀ'IL  
 (KAMĀL ul-DĪN).  
 Hurūf i tahajjī. HURŪF.  
 Husain Kurd Shabistari. HUSAIN KURD.  
 Ḫusn u dil. MUŪ. YAŪYA SIBAK.  
 —— u 'ishk. MİRĀK.  
 —— —— NI'MAT KHĀN, called 'ALĪ.  
 Hussen o dil. MUŪ. YAŪYA SIBAK.  
 Hyāt-ul-Kuloob. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAKİ.  
 Hymn of Praise (of Prayer). 'UMAR KHAYYĀM.—  
*Two or More Poems.*  
 Ibn' Jemin's Bruchstücke. MAŪMŪD (FAKHР ul-  
 DĪN).  
 Ibrat i arbāb i baśar. 'IBRAH.

- Iebal-e-Furung. IKBĀL ul-DAULAH, *Nawab*.  
 Idiomatical Sentences, etc. DŌSĀBHĀI SOHRĀBJĪ.  
 Ilā ul-faid. MUŪ. HASAN, *Sanbhālī*.  
 Ifādāt i 'aliyyah. RAJAB 'ALĪ KHĀN.  
 Ifādat ul-mubtada. MUŪ. ḤUBBĀN.  
 —— ul-shuyūkh. MUŪ. SIDDĪK ḪASAN KHĀN.  
 Ifshā i asrār i frimashan. FREEMASONS.  
 Iftikhār i 'avālim i shi'ah. SYKES (*Sir P. M.*).  
 Iftizāl ul-kāfirin. MAHDĪ b. MUŠTĀFA.  
 Ihkāk ul-hakk. 'ALĪ KHĀN (*SIRĀJ ul-Dīn*).  
 —— MUŪ. TAĶI b. MUŪ. 'ALĪ.  
 Ilīyā 'ulūm il-din. MUŪ. b. MUHAMMAD, *Ghazzālī*.  
 Ijālah i nāfi'ah. 'ABD ul-'AZİZ, *Dihlāvī*.  
 —— MUŪ. SHARĪF KHĀN.  
 Ijāz i ghafūriyyah. MUŪ. 'ABD ULLĀH, *Rūmī*.  
 —— i Khusravī. KHUSRAU, *Amīr*.  
 Īkān. ḪUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 Īkāz ul-ghāfil. MUŪ. KARĪM KHĀN, *Hājī*.  
 Ikbāl i farang. IKBĀL ul-DAULAH, *Nawab*.  
 Ikbāl-nāmah i Jahāngīr. JAHĀNGĪR.  
 'Ik̄d i gul. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (*MUSHARRIF ul-Dīn*), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 —— u 'ik̄d i manqūm. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (*MUSHARRIF ul-Dīn*), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.  
 —— ul-la'āli. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (*MUSHARRIF ul-Dīn*), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 —— i manqūm. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (*MUSHARRIF ul-Dīn*), called SA'DI.—*Būstān*.  
 —— i marjān. MUŪ. b. IBRĀHĪM (*FARID ul-Dīn*), called 'ATTĀR.  
 —— ul-'ula. AHMAD b. HĀMID (*Afżal ul-Dīn*).  
 Ikhtiyār i jadid. KISHAN-KUMĀR.  
 Ikhtiyārāt. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 —— i badi'i. 'ALĪ b. ul-ḤUSAIN (*Zain ul-Dīn*).  
 al-Iksir ul-akbar. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 Iksir i A'zam. MUŪ. A'ZAM KHĀN b. SHĀH A'ZAM KHĀN.  
 —— ul-tavarikh. 'ALĪ b. 'ĪSA.  
 Iktibās ul-anvār. MUŪ. AKRAM b. MUŪ. 'ALĪ.  
 al-Iktisād fī masā'il il-jihād. MUŪ. ḪUSAIN (*Abu Sa'id*).  
 Ilā ul-hakk. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBA'Ī.  
 Ilāhi-nāmah. GUL MUHAMMAD, called 'ALĪ.  
 —— MUŪ. b. IBRĀHĪM (*FARID ul-Dīn*), called 'ATTĀR.  
 Ilāj ul-abdān. 'ABD ul-ḤAKK b. SHĀH ABI 'I-ḤASAN.  
 —— ul-amrāz. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 —— i fārsī. MUŪ. SHARĪF KHĀN.  
 —— ul-ghurabā. GHULĀM IMĀM, *Ḩakīm*.  
 —— i muflisi. MUŪ. b. MUŪ. RAFI'.  
 Ilāl ul-ālkām ('Ilāl ul-sharā'i). MUŪ. b. 'ALĪ, called IBN BĀBAVĀIH.
- I'lām ahl il-'aṣr. MUŪ. SHAMS ul-ḤAKK.  
 —— ul-mulūk. MUŪ. b. 'ALĪ (NAJM ul-DīN ABU BAKR).  
 Ilghā ul-kaid. MUŪ. ḪASAN, *Sanbhālī*.  
 'Ilm ul-abdān. VĀJID 'ALĪ KHĀN.  
 —— ul-kitāb. MĪR MUHAMMADĪ b. MUŪ. NĀSIR.  
 —— i tabakāt ul-arz. 'ILM.  
 Im āphēs. EPHRAIM b. ISAAC.  
 Tmād ul-sa'ādat. GHULĀM 'ALĪ b. SAYYID MUŪ. AKMAL KHĀN.  
 Imperator Petr Veliky. KUN (A. L.).  
 Imtilān ul-fuzalā. SANGLĀKH.  
 Intinā' ul-naẓīr. MUŪ. FAZL ḪAKK.  
 India in the Fifteenth Century. MAJOR (R. H.).  
 —— of Aurangzib. YADU-NĀTHA SARKĀR.  
 Indian Cookery. KHVĀN.  
 —— Series of Persian Readers. MUŪ. 'ABD ul-JALĪL.  
 Indices . . . codicum manu scriptorum . . . Universitatis Petropolitanae, etc. SALEMANN (C.) and ROSEN (V.).  
 Injil. BIBLE.—*New Testament*.  
 Inscriptions on the Sikh Guns, etc. SIKH GUNS.  
 Inshā. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—*Ruk'at*.  
 —— ABU 'I-FАЗL b. MUBĀRAK.  
 —— AHMAD ḪUSAIN, called FURKĀNĪ.  
 —— HARI-KARAŅA.  
 —— KĀLĪ-RĀYA, called TAMĪZ.  
 —— KHALIFAH SHĀH MUHAMMAD.  
 —— MĀDHAVA-RĀMA.  
 —— MUŪ. FĀ'IK.  
 —— MUŪ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
 —— MUŪ. MAZHĀR ul-ḤAKK.  
 —— MUŪ. TĀHIR VAHID.  
 —— MUNĪR ul-DīN (ABU 'I-BARAKĀT).  
 —— YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 —— i ajib. MUŪ. JA'FAR b. MUHAMMAD FĀZIL.  
 —— i dilāvīz. MUŪ. 'ABD ul-'AZİZ, *Āravī*.  
 —— i dilkushā. NIŞĀR 'ALĪ b. A'ZAM 'ALĪ.  
 —— i faiz-rasān. HIFZ ULLĀH.  
 —— i fārsī. ḤUKM CHAND.  
 —— INSHĀ.  
 —— i gharib. MUŪ. NIŞĀM ul-DīN b. RAHĪM ULLĀH.  
 —— i Khādimī. NIŞĀM ul-DīN, called KHĀDIM.  
 —— i Ni'mati. NI'MAT ULLĀH, *Banī Isrā'il*.  
 —— i rāḥat i jān. JAYA-SUKHA.  
 —— i Rustamī. RUSTAM.  
 —— i Ṣafdarī. GHULĀM ṢAFDAR.  
 —— i shā'ik. AJĀDHYĀ-PARSHĀD.  
 Institutes, Political and Military, etc. TĪMŪR, *Amīr*.  
 Institutiones ad Fundamenta Linguae Persicae. WILKEN (F.).

- Instituts Politiques et Militaires, etc. TİMŪR,  
Amir.
- Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—*Allah-abad*.
- Intikhlāk i Akhlāk i Jalāli. MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DĪN), *Dawāni*.  
— i Anvār i suhailī. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifi*.  
— i ash'ār i maktūbī. ASH'ĀR.  
— i Būstān. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.  
— i dīvān i Ḥāfiẓ. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzi*.  
— i dīvān i Sa'di. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Dīvān*.  
— i fārsī nazm. SŌHAN LĀL, *Rā'i*.  
— i Gulistān. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
— i manākib i Sulaimāniyyah. YĀR MUḤ. b. TĀJ MUHAMMAD.  
— i naṣā'i i Lukmān. LUKMĀN.  
— i Nāsikh ul-tavārikh. MUḤ. TAĶI, called LISĀN ul-MULK, etc.  
— i Pand-nāmah. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
— i Shāh-nāmah. HĀSĀN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
— i Sikandar-nāmah. ILYĀS b. YŪSUF.  
— i Ta'rikh i Firishtah. MUḤ. KĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
— i Tuḥfat ul-'Irākain. IBRĀHĪM b. 'ALI NAJJĀR.  
— i Tuḥfat ul-mulūk. TUḤFAH.
- Introduction à l'Histoire des Mongols. BLOCHET (E.).  
— au Sehāh'-namé, etc. SU'ŪD b. MAN-SŪR.  
— to the Anvari Soohyly. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifi*.
- Inventaire de la collection de manuscrits . . . de M. Decourdemanche. BLOCHET (E.).
- Invenzione del Giuoco degli Scacchi. HĀSĀN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Iqbál-nāmah-i Jahángir. JAHĀNGIR.
- Iqd-i-Gul. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Iqd-i-laáf. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Iqd-i-Manzum. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Iqd-i-marján. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARID ul-DĪN), called 'ATĪĀR.
- Iraq Arabsky. ADAMOV (A.).
- Irām. MUḤ. SĀDIK HUSAIN KHĀN b. NIŞĀR 'ALI.
- Irān. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Teheran.
- Irshād ul-mustarshidin. MUḤ. IBRĀHĪM b. MUḤ. HĀSĀN.  
— ul-tālibīn. 'ABD ul-KARĪM b. MAKHDŪM.
- Isāghūjī. MUFAZZAL b. 'UMAR.
- Isaiah. BIBLE.—*Old Testament*.
- Ishā'at ul-jum'ah. RIYĀZ ul-HĀSĀN.
- Ishārāt i Faridī. MUḤ. GHULĀM FARID.
- Ishk-nāmah. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUHAMMAD.
- Iskandar-nāmah. ILYĀS b. YŪSUF.  
— — — ISKANDAR.
- Islāh ul-kaumain. MUḤ. b. 'ABD ul-RĀHMĀN, called MAULAVI.
- Ism i a'żam. ISM.
- Isnād i du'a i hizb ul-baḥr. 'ALI b. 'ABD ULLĀH.
- Istiftā dar bārah i hallat i ta'ām. 'ALI MUHAMMAD, Mujtahid.
- Istikṣā ul-ifhām. HĀMID HUSAIN, *Sayyid*.
- Istilāḥat ul-sūfiyyah. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUHAMMAD (KAMĀL ul-DĪN).
- Istoriyo Gulistan. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Istoriya Bukharui. MUḤ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
— Mongolov. GHIYĀS ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.  
— — — RASHID ul-DĪN TABIB.
- Persii, eya literatury i dervisheskoi teosofii. KRUIMSKY (A. E.).
- I'tikād-nāmah. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—*I'tikād-nāmah*.  
— i havāriyān. APOSTLES' CREED.
- It'r i bahār. HĀSĀN (NAZĪR ul-DĪN).
- Ittiḥād i islām. ABU 'l-HĀSĀN, called SHAIKH ul-RA'IS.
- Iyab ul-shaikh ila shabāb. AHMAD b. SULAIMĀN.
- Iyār i dāniš. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.
- ul-'ukūl. ABU 'ALI.
- Izdaniya Fakul'teta Vostochnuikh Yaznikov. ACADEMIES, etc.—*Petrograd*.
- Izhār ul-halāl va'l-harām. MUḤ. HUSAIN, of Tibet.
- Jadāvil i mavāzi' i ḡavābit. ULUGH BEG b. SHĀH-RUKH.
- al-Jafr ul-jāmi'. MUHAMMAD, the Prophet.
- Jahāngir-nāmah. ABU 'l-HĀSĀN, Khvājah.  
— ABU 'l-KĀSIM, called MĀDIŪ.
- Jahān-numā. RAPHAEL (P.).
- Jahān-żafar. MAKKHAN LĀL.
- Jalā ul-'uyūn. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.
- Jalāliyyah. MUHTASHIM.
- Jām i gitl-numā. HUSAIN b. MU'IN ul-DĪN.

- Jâm i jahân-numâ. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
*Calcutta.*
- i jam. AÚMAD KHÂN, *Dihlavî*.
  - PINNOCK (W.).
  - i Kai-khusrau. KHUDÂJUY b. NÂMDÂR.
  - u kalyân u khâncâhah. JÂM.
  - i vahdat. 'ABD ul-ÂD.
  - Jâmâspi, Jâmâsp-nâmeh. JÂMÂSP, *Mûbadân Mûbad*.
  - Jâmâsp-nâmah. JÂMÂSP b. LUHRÂSP.
  - Jâmi' i 'Abbâsi. MUH. b. HUSAIN (BAHÂ ul-DÎN).  
 — [ch. 6-20.] NIZÂM b. HUSAIN,  
*Sârâjî*.
  - i Bahâdur-khâni. GHULÂM HUSAIN, *Jaun-pûrî*.
  - ul-da'avât. DA'AVÂT.
  - ul-favâ'id. YÜSUF b. MUHAMMAD.
  - ul-ghumûz. 'ABD ul-NABÎ b. 'ABD ul-RASUL.
  - ul-kavânîn. KHALIFAH SHÂH MUHAMMAD.
  - ul-mukaddimât. MUKADDIMÂT.
  - ul-rizâvi. JA'FAR b. SA'ID.
  - ul-shavâhid. MUH. BÂKIR b. 'ALI RIZÂ.
  - ul-ta'lîlât. TA'LÎLÂT.
  - ul-tamşîl. MUH. 'ALI, *Jabalrûdî*.
  - ul-tavârikh. FAKIR MUH. b. MUH. RIZÂ.
  - — — RASHID ul-DÎN TABIB.
  - i Tayyibi. TAYYIB NI'MAT-ULLÂHÎ.
  - Jami, the Persian Mystic. 'ABD ul-RAHMÂN b. AÍMAD, called JÂMI.—*Yûsuf u Zulaikhâ*.
  - Jâmi' ul-'ulûm. MUH. b. 'UMAR (FAKHR ul-DÎN), *Râzî*.
  - Jân i ahl i kharâbat. FARZAND 'ALI, *Munayyirî*(?).  
 — i Munba'i. BOMBAY.
  - Jang i haftâd u dû millat. JANG.
  - i jâm u kalyân. JÂM.
  - Jang-nâmah. AÍMAD KHÂN, called ŞÜRÎ.  
 — NI'MAT KHÂN, called 'ALI.
  - i bulghâr. 'ABD ul-KÂDIR, *Sayyid*.
  - Jannat. MUH. SÂDIK HUSAIN KHÂN b. NIŞÂR 'ALI.
  - Jannât ul-khulûd. MUH. RIZÂ b. MUH. MU'MIN.
  - Jannat ul-vâkiyah. AFZAL 'ALI.
  - Jarâ'id i Irân. RABINO (H. L.).
  - Jardin de la Pureté. MUH. b. KHÂVAND SHÂH.
  - des Roses. MUŞLİH b. 'ABD ULLÂH (MU-SHARRIF ul-DÎN), called SA'bî.—*Gulistân*.
  - Jauhar ul-asrâr. HUSAIN b. HÂSAN, *Sabzavâri*.
  - i mu'azzam. GUL MUH. NÂTIK.
  - i nâyâb. BULÂKÎ DÂS.
  - ul-tarkib. SIVA-RÂMA.
  - ul-zât. MUH. b. IBRÂHÎM (FARID ul-DÎN), called 'ATTÂR.
  - Jaunpûr-nâmah. MUH. (KHAIR ul-DÎN).
  - Jaushan i kabir. 'ALI ZAIN ul-ÂBIDÎN.
  - i şaghir. PRAYERS.
- Javâb . . . bar dalâ'il i Hâshimî u ba-da'vat i din i 'isavi. 'ABD ul-MASÎH b. ISHÂK, *Kindî*.
- i tuhfat ul-muwâhhidîn. RÂMA-MÔHANA RÂYA.
  - u su'âl dar 'ilm i tibb. ARISTOTLE.
  - Javâhir ul-'ajâ'ib. FAKHRÎ b. AMIRÎ.
  - ul-hakâ'ik. 'ABD ul-LATÎF, called MUHYI ul-DÎN.
  - ul-maknûn. ÂŞAF b. BARAKHYÂ.
  - i manzûm. IMÂM-BAKHSH, called ŞAHBÂ'I.
  - i manzûmah. DAULAT RÂ'I.
  - i muntakhab. MUH. 'ABD ul-RA'ÛF, called VAHÎD.
  - ul-pand. JAVÂHIR.
  - ul-ta'âlif. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
*Calcutta.*
  - ul-ukûl. MUH. BÂKIR b. MUH. TAKİ.
  - i zavâhir. MUH. NUŞRAT 'ALI KHÂN.
  - [Javâmi' ul-hikâyât. MUH. 'AUFÎ.]
  - Jâvidân khirad. AÍMAD b. MUHAMMAD (ABU 'ALI).
  - Jaya şîr-Durgâ Mahâ-lachhmi. RÂMA-DÂSA MİŞRA.
  - Jazb ul-kulüb. 'ABD ul-ÂHAK b. SAIF ul-DÎN.
  - Jazbah i 'ishk. MUH. VILÂYAT 'ALI KHÂN.
  - Jehan Ara. AÍMAD b. MUHAMMAD, called GHAF-FÂRÎ.
  - Jeremiah. BIBLE.—*Old Testament*.
  - Jilvah i husn. MUH. VILÂYAT 'ALI KHÂN.
  - Joseph und Suleicha. 'ABD ul-RAHMÂN b. AÍMAD, called JÂMI.—*Yûsuf u Zulaikhâ*.
  - Journal Asiatique. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique*.
  - of a Residence in England, etc. NAJAF KÜLÎ MİRZÄ.
  - of a Tour through parts of the Panjab and Afghanistan. 'ABBAS, ÂGHÂ, SHIRÂZI.
  - of the Asiatic Society of Bengal. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*.
  - of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. ACADEMIES, etc.—Bombay.
  - of the Moslem Institute. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Moslem Institute*.
  - of the [Royal Asiatic] Society. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society*, etc.
  - Judeo-persica. SALEmann (C.).
  - Jüdisch-persische Poesie. HORN (P.).
  - Jüdisch-Persisches aus Buchârâ. BACHER (W.).
  - Jussuf und Suleicha. HÂSAN (ABU 'I-KÂSIM), called FIRDAUSI.
  - Jûsuf Jehûdi und sein Lob Moses'. YÜSUF, YA-hûdi.
  - Juwelenschnüre Abul-Maani's. MUHAMMAD, called ABU 'I-MA'ANÎ.
  - Juz' ul-la'tif. VALÎ ULLÂH b. 'ABD ul-RAHÎM.
  - Juzbul Quoloob. 'ABD ul-ÂHAK b. SAIF ul-DÎN.

Kābūs-nāmah. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Kabus's Bog. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Kadim i naksh i Īrān. KĀVASJĪ DīNSHĀH KEĀS.  
 Kāfi. MUŪ. b. YA'KŪB, *Kulīnī*.  
   -dar 'ilm i kawāfī. IMĀM-BAKHSH, called  
   SAHBĀ'ī.  
 Kāfiyah. 'ABD ul-RAHMĀN b. AŪMAD, called JĀMī.  
   —Kāfiyah.  
   — UŞMĀN b. 'UMAR, called IBN ul-HĀJIR.  
 Kāf-nāmah. GHULĀM SARVAR, called 'ĀSī.  
   — MAKBŪL.  
 Kahramān i kātil. KAHRAMĀN.  
 Kaidānī. LU'T ULLĀH, *Nasafī*.  
 Kaiśar-nāmah. 'Azīz ul-DīN, called 'Azīzī.  
 Kaisarnāmah i Hind. EASTWICK (E. B.).  
 al-Kalām ul-fā'ik. AŪMAD HUSAIN, *Arrakānī*.  
 Kalām i kalandari. ABU 'ALī (SHARAF ul-DīN).  
 Kalb ul-lughāt. MUŪ. ŠADIK HUSAIN KHĀN b.  
   NIŞĀR 'ALī.  
 Kalilah u Dimnah. BİDPĀ'ī.  
 Kalimat ul-hakk. MUŪ. 'ĀSHIK.  
 Kalimat i maknūnat. MUŪ. MUHSIN b. MURTAZA.  
   — i mukhaffafah. 'ABD ul-KĀDIR (NUŞRAT  
   ul-DīN ABU 'L-MUŞAFFAR).  
   — i nazm. AU'HAD ul-DīN, *Nasafī*.  
   — i tayyibāt. MUŪ. BĀKĪ BI'LLĀH.  
 Kāmil ul-ta'bīr. HUSAIN b. MUŪ. IBRĀHİM.  
   — ul-taṣrifāt. TA'LİLĀT.  
 Kamkām i zakhkhār. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATH  
   'ALī SHĀH.  
 Kāmrūp u Kāmlatā. MUŪ. KĀZIM.  
 al-Kāmūs ul-muhīt. MUŪ. b. YA'KŪB (MAJD ul-  
   DīN ABU TĀHIR).  
 Kān i ta'rīkh. RĀM-PARSHĀD, *Shāhjahānābādī*.  
 Kand i fārsi. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 Kandil i haram. MUŪ. KALB 'ALī KHĀN.  
 Kānūn. HUSAIN b. 'ABD ULLĀH.  
   — i mufradāt. İSHARĪ-PARSHĀD.  
   — i nazm. MUŪ. 'ALī.  
 Kānūnchah. MAHMŪD b. MUHAMMAD, *Jaghmīnī*.  
 Kanz ul-akhlāk. 'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, *Kalyānī*.  
   — ul-ansāb. 'ALī b. ul-HUSAIN b. MŪSA.  
   — 'ATĀ HUSAIN.  
   — ul-asrār. MUŪ. HĀDĪ HUSAIN.  
   — ul-dakā'ik. 'ABD ULLĀH b. AŪMAD (HĀFIŻ  
   ul-DīN).  
   — i fārsi. 'ABD ULLĀH b. AŪMAD (HĀFIŻ ul-DīN).  
   — ul-Husain. GHULĀM HUSAIN, *Rammāl*.  
   — ul-ishtihā. JAMĀL ul-DīN (ABU ISHĀK).  
   — ul-lughāt. MUŪ. b. 'ABD ul-KHĀLIK b.  
   MA'RŪF.  
   — ul-ta'rīkh. MUŪ. 'ALī KHĀN, *Navāb*.  
 Karābādin i A'zam u Akmal. MUŪ. A'ZAM KHĀN  
   b. SHĀH A'ZAM KHĀN and MUŪ. AKMAL KHĀN.

Karābādin i kabir. MUŪ. HUSAIN KHĀN b. MUŪ.  
   HĀDĪ.  
   — i Kādiri. MUŪ. AKBAR, *Arzānī*.  
   — i Shifa'i. MUŞAFFAR b. MUHAMMAD.  
   — i Zakā'i. ZAKĀ ULLĀH KHĀN.  
 Karīb. 'ABD ul-MAJĪD KHĀN, *Hakīm*.  
 Karbalā i mu'allā. MUŞAFFAR 'ALī KHĀN.  
 Karim ul-lughāt. KARIM ul-DīN, *Maulavi*.  
 Karīmā. MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-  
   DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 Kāristān. MUNĪR ul-DīN (ABU 'L-BARAKĀT).  
 Kār-nāmah i Haidari. GHULĀM MUŪ. SULTĀN b.  
   TİPŪ SULTĀN.  
 Kāsā'id [*in loco*].  
   — BADR ul-DīN, *Chāchi*.  
   — IBRĀHİM b. 'ALī NAJJĀR.  
   — MAJDŪD b. ĀDAM, called SANĀ'I.  
   — MUŪ. b. 'ALī (JAMĀL ul-DīN), called  
   'URFĪ.  
   — MUŪ. HUSAIN, called TAMANNĀ.  
   — MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-  
   DīN), called SA'DI.—*Kasā'id*.  
   — SHAUKAT, *Bukhāri*.  
   — ZAHİR (ABU NAŞR), *Fāryābī*.  
   — i madhiyyah. MUŪ. MARDĀN 'ALī KHĀN.  
   — i mu'jiz i niżām. MUŪ. AŞGHAR 'ALī.  
   — i na'tiyyah. GHULĀM İMĀM, called SHAHID.  
   — i pur-favā'id. NATHAN LĀL, called BAHJAT.  
 Kashf ul-anvār. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAKİ.  
   — ul-āşār fi kīsa il-anbiyā i bani Isrā'il.  
 KEITH (A.).  
   — ul-asrār. 'ALī b. 'UŞMĀN, called DĀTĀ  
 GANJ BAKHSH.  
   — i Kāsimī. HUSAIN VĀ'IZ, *Kashifi*.  
 [Supposititious Works.]  
   — ul-ghain. VALĪ ULLĀH b. 'ABD al-RAHİM.  
   — ul-gharā'ib. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAKİ.  
   — ul-ghitā. RAJAB 'ALī KHĀN.  
   — ul-ghummah. 'ALī b. İSA.  
   — ul-hujjat. 'ALī b. MŪSA.  
   — ul-iltibās. 'ABD ul-HĀKK b. SAIF ul-DīN.  
   — ul-kinā'. VAN DYCK (C. V. A.).  
   — ul-maķjüb. 'ALī b. 'UŞMĀN, called DĀTĀ  
 GANJ BAKHSH.  
   — ul-maktūm. MUŪ. b. MUHAMMAD (JALĀL  
   ul-DīN), *Rumi*.  
   — ul-manzūm [commentary]. AŪMAD b. 'ABD  
   ul-KĀDIR.  
   — ul-mutavāri. TURĀB 'ALī, *Kalandar*.  
   — ul-rain. ABU 'ALī KHĀN b. GHULĀM 'ALī  
   KHĀN.  
   — ul-'ulūm. MUŪ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-  
   DīN), *Rumi*.  
   — ul-zunūn. MUŞTĀFA b. 'ABD ULLĀH.

- |   |  |  |                                  |
|---|--|--|----------------------------------|
| Kāshī-astut.  | MATAN LĀL.                                       | Kāvā'īd i saltanat i Shāh-jahān.         | CHANDARBHĀN.                     |
| Kāshif ul-asrār.  | MUŪ. GHIYĀS ul-DĪN b. JALĀL ul-DĪN.              | — i şarf u naḥv i urdū.                  | IMĀM-BAKHSH.                     |
|   | TĀLIB ḪUSAIN, called MUJĪB.                      | — i zubān i angriži.                     | ENGLISH                          |
| ul-nikāb.   | MUŪ. b. 'ALĪ, called IBN BĀBAVĀH.                | GRAMMAR.                                 |                                  |
| ul-rumūz.   | AHMAD ul-DĪN b. ILĀH-DĪN.                        | — u żavābit i zubān i fārsi.             | 'ABD ul-RASHĪD                   |
| Kashkūl.  | MUŪ. b. ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).                    | b. 'ABD ul-GHAFFŪR.                      |                                  |
| i Kalimī.   | KALĪM ULLĀH.                                     | al-Kavā'īb ul-durriyyah.                 | MUŪ. 'ABD ul-SALĀM               |
| Kaśidah.  | ABDŪ, Yazdi, Hājī.                               | b. MUŪ. 'ABD ul-ḤALĪM.                   |                                  |
|   | MUŪ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.   | [Kavānīn ul-şayyād.] KHUDĀ-YĀR KHĀN.     |                                  |
|   | MUŪ. JAMĪL ul-DĪN AHMAD.                         | Kaṣā u kadar.                            | 'ALĪ RIZĀ, called TAJALLĪ.       |
|   | SANGLĀKH.  | — va-kadar mulhkamah bi-murāfa'ah.       | MUŪ. ZAHĪR ul-DĪN KHĀN.          |
|   | VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.                     | Kej-Kawus in Masenderan.                 | ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM),            |
| i bahāriyyah i lāmiyyah.  | MUŪ. MUHSIN,                                     | called FIRDAUSI.                         | Kēr-Oglu.                        |
| called MATĪN.   | b. MUHAMMAD.                                     | Keleti Gyöngyök.                         | 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyāt.        |
| i bānat Su'ād.  | KA'B b. ZUHAIR.                                  | Kether malkhūth.                         | KUR 'UGHLI.                      |
| i burdah.   | MUŪ. b. SA'ID, Būsīrī.                           | Key to First Book, Panjab Series.        | SOLOMON ben JUDAH (IBN GABIROL). |
| dar asāmī i adviyah i mufradah.                                     | YŪSUF b. MUHAMMAD.                               | to the Persian Entrance Course for 1891. | MUŪ. ḪUSAIN, of Lahore College.  |
| i dar madh i 'Alī.  | MAZHAR 'ALI, called ŠAFI.                        |  |                                  |
| dar madh i Izmir.   | SANGLĀKH.  |  |                                  |
| dar madh i ... Raṇdhīr Singh.                                       | 'ABD ULLĀH b. MUHAMMAD, Professor of Hindustani. |  |                                  |
| dar takrīz i Maḥbūb 'Alī Khān.                                      | GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.                               |  |                                  |
| i għauġiyyah.   | 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.                           |  |                                  |
| i mulamma'ah.   | KAŚĀ'ID.   |  |                                  |
| i tahniyat i laķab i shāhinshāhī.                                   | VAHĪD ul-DĪN KHĀN.                               |  |                                  |
| i Yūsufi.   | YŪSUF b. MUHAMMAD.                               |  |                                  |
| Kaśidat ul-arba'in.   | KAŚĀ'ID.   |  |                                  |
| ul-kirā'at.   | KAŚĀ'ID.   |  |                                  |
| al-Kaśidat ul-kuibiyah.   | 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.                           |  |                                  |
| Kāsi-khaṇḍa.  | PURĀÑAS.—Skanda-purāṇa.                          |  |                                  |
| Katalog der Bibliothek der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. | ACADEMIES, etc.—Germany.                         |  |                                  |
| der Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig.           | ACADEMIES, etc.—Leipzig.                         |  |                                  |
| Kathākātukam ... verglichen mit ... Jusuf und Zuleikha.             | SRIVARA.   |  |                                  |
| Kāti' ul-burhān.  | 'ALĪ AKBAR, Tabatī.                              |  |                                  |
| i burhān.   | ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.                  |  |                                  |
| Ķaul i faīsal.  | IMĀM-BAKHSH.                                     |  |                                  |
| i fażl dar vakf u vaśl.   | MİR ĀGHĀ.  |  |                                  |
| al-Ķaul ul-muhakkik.  | MUŪ. SHAMS ul-ḤAKK.                              |  |                                  |
| ul-şavāb.   | MUHAMMAD (RUKN ul-DĪN).                          |  |                                  |
| Kavā'īd i fārsi.  | KĀMTĀ-PARSHĀD.                                   |  |                                  |
|   | RAUSHAN 'ALI, Jaunpūri.                          |  |                                  |
| i ḥusaini.  | TAFAZZUL ḪUSAIN.                                 |  |                                  |
| i mashk i dastah u kā'īdah u kānūn i nazm i tūpkhānah.              | KRŽIŽ (A.).                                      |  |                                  |
|   |  |  |                                  |

Khelassut-ul-akhbar. GHİYĀŞ ul-DİN b. HUMĀM  
 ul-DİN.  
 Khilāfat i Āṣafjāḥi. 'Azīz ul-DİN, called 'Azīzī.  
 [Khīrad afrūz. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Khīrad-nāmah. 'ABD ul-ĶĀDIR, *Sayyid*.  
 \_\_\_\_\_ i Iskandarī. İLYĀS b. YŪSUF.  
 Khīr i kūldūr i bāsān. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
 Khītay Namēh. 'ALI AKBAR, *Sayyid*.  
 Khīyābān. 'ALI KHĀN (SIRĀJ ul-DİN).  
 \_\_\_\_\_ i firdaus. KIFĀYAT 'ALI.  
 \_\_\_\_\_ i gulshan. MUḤ. 'ALI, called MUḤAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ i 'ishk. BIHĀRĪ LĀL, *Kavī*.  
 Khīzān u bahār. MUḤ. SHARĪF b. SHAMS ul-DİN  
 MUḤAMMAD.  
 Khīzānah i 'āmirah. GHULĀM 'ALI KHĀN, called  
 ĀZĀD.  
 Khīzānat ul-'ilm dar fann i hisāb. KĀNHJĪ.  
 Khīzānat ul-lughāt. SHĀH-JAHĀN BĒGAM.  
 Khold-i-Barin. VAHSĪ.  
 Khoolasut-ool-hisab. MUḤ. b. HŪSAIN (BAHĀ ul-DİN).  
 Khūbi-nūnā i dīn i zartushṭī. KHŪBĪ-NUMĀ.  
 Khudāyā. 'ALI AMJAD HŪSAIN.  
 Khudāydād [*in loco*].  
 Khulāshā i bahār i 'Ajām. TĒKCHAND.  
 \_\_\_\_\_ i divān i Ḥāfiẓ. MUḤ. ḤĀFIẒ, Shirāzī.  
 \_\_\_\_\_ i Shams i Tabriz. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DİN), Rūmī.  
 \_\_\_\_\_ i jāmī' i 'Abbāsi. MUḤ. b. HŪSAIN (BAHĀ ul-DİN).  
 \_\_\_\_\_ i Kaiādnī. LUṬ ULLĀH, Nasafi.  
 \_\_\_\_\_ i ta'rikh i pādshāhān i 'Ajām. PERSIA.  
 Khulāsat ul-akhbār. GHİYĀŞ ul-DİN b. HUMĀM  
 ul-DİN.  
 \_\_\_\_\_ ul-aurād. VAJĪH ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ul-hisāb. MUḤ. b. HŪSAIN (BAHĀ ul-DİN).  
 \_\_\_\_\_ ul-manhaj. FATH ULLĀH b. SHUKR ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ul-navādir. MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 \_\_\_\_\_ ul-tajārib. MUḤ. HĀSHIM, called 'ALAVI  
 KHĀN, etc.  
 \_\_\_\_\_ ul-tavārikh. SUJĀN RĀ'I.]  
 Khuld i barin. VAHSĪ.  
 Khulk i 'amīm. 'ALI AMJAD HŪSAIN.  
 Khumār i mast. DHANNŪ LĀL.  
 Khum-khānah i abādi. MUḤ. VILĀYAT 'ALI  
 KHĀN.  
 Khūnābah i jigar. GHULĀM GHAUŞ, called Bi-KHABAR.  
 Khurram Zibā. KHURRAM.

Khūrshid Jahān Numā. ILĀHİ BAKHSH b. 'ALI  
 BAKHSH.  
 Khurūs u rūbāh. KHURŪS.  
 [Khusrāu Div-zād. KHUSRAU, *Div-zād*.]  
 \_\_\_\_\_ u gul. MUḤ. b. IBRĀHİM (FĀRID ul-DİN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 \_\_\_\_\_ Shirīn. ĀṢAF JĀH.  
 \_\_\_\_\_ u Shirīn. İLYĀS b. YŪSUF.  
 MUḤ. JA'FAR, called SHU'LAH.  
 Khusrau-nāmah. MUḤ. b. IBRĀHİM (FĀRID ul-DİN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 Khvāb-nāmah. KHVĀB.  
 Khvān i ni'mat. KHVĀN.  
 \_\_\_\_\_ i fārsī. NI'AM.  
 \_\_\_\_\_ i yaghmā. VAKĪL AḤMAD.  
 Khvishtāb. BİŞHTĀB.  
 Khvurshid afrīn u Falaknāz. 'ARAB-ZĀDAH.  
 Kibrit aḥmar. 'ABD ul-ĶĀDIR b. MŪSA.  
 Kifāyah i mujāhidiyah (K. i Manṣūri). MANṢŪR  
 b. MUḤ. b. AḤMAD.  
 Kifāyat ul-muvalīhidin. ISMĀ'IL b. AḤMAD.  
 Kīlid i dānish. 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF  
 'ALI.  
 \_\_\_\_\_ i hikmat. MANSŪR b. MUḤ. b. AḤMAD.  
 Kilk i durar i silk. JAHĀNGİR b. ĀGHĀ KHĀN.  
 Kimiyā i sa'ādat. MUḤ. b. MUḤAMMAD, Ghazzālī.  
 Kirān ul-sa'dain. KHUSRAU, Amīr.  
 Kīsās ul-anbiyā. ANBIYĀ.  
 \_\_\_\_\_ and others. MUḤAMMAD, Ḥuvāzī, Shaikh,  
 MUḤ. b. MUḤAMMAD, Ghazzālī.  
 \_\_\_\_\_ i fārsī. 'ABD ul-VĀHID b. MUḤAMMAD.  
 ul-mursalin. MUḤ. HŪSAIN b. MUḤAMMAD,  
 Rīzāvī.  
 \_\_\_\_\_ ul-'ulamā. MUḤ. b. SULAIMĀN, Tanakābuni.  
 Kishtzār. MUḤ. VĀRIŞ 'ALI KHĀN.  
 Kisra-nāmah. 'ABBĀS, Yazdī.  
 Kīssah i Ahmad Jāmī. AḤMAD b. ABI 'l-ḤASAN.  
 \_\_\_\_\_ i Bin bādshāh-zādī. RANJĪT SINGH, called  
 SHŪR.  
 \_\_\_\_\_ i chahār darvish. KHUSRAU, Amīr.  
 \_\_\_\_\_ i gurbah u mūsh. MŪSH.  
 \_\_\_\_\_ i gurg u rūbāh. GURG.  
 \_\_\_\_\_ i jām u kālyān u khānchah. JĀM.  
 \_\_\_\_\_ i Kāmrūp u Kāmlatā. MUḤ. KĀZIM.  
 \_\_\_\_\_ i Mūsa bā Fir'aun. MOSES.  
 \_\_\_\_\_ i mūsh u gurbah. MŪSH.  
 \_\_\_\_\_ i Śādik Khān. SRĪ-LĀLA.  
 \_\_\_\_\_ i Shamsābād. SRĪ-LĀLA.  
 \_\_\_\_\_ i Sulaimān b. Dā'ud. SOLOMON, King of  
 Israel.  
 \_\_\_\_\_ i Varakah u Gulshāh. VARAḴAH.  
 Kissah-i-Sanján. BAHMAN b. KAI-ĶUBĀD.

Kitâb ul-abniyat 'an hâkâ'ik il-adviyat. MUVAFFIK b. 'ALI.  
 — amşâl i mukhtaşarah. AGNELLINI (T.).  
 — i amşilah. AMŞILAH.  
 — i a'râs. MUH. NAJÎB.  
 — i bayân ul-adŷâن. MUH. b. 'UBAID ULLÂH (ABU 'L-MÂ'ALÎ).  
 — dar nahv i zubân i hindî u fârsî u 'arabi. PRICE (W.).  
 — dar tashrîh u tauzîh i 'ilm i jarr ul-şakîl u 'ilm i hikmat i tabî'i. KRŽIŽ (A.).  
 — i fâ'iz ul-marâm. MUH. ISMÂ'IL.  
 — ul-farâ'id. MUH. b. MUH. RIŻÂ.  
 — i Fârîgh Gilâni. HUSAIN b. HASAN, called FÂRIGH.  
 — ul-futûh. MUH. b. 'ALI, called A'sam Kûfî.  
 — i hâkîkat-numâ. HAKÎKAH.  
 — i hayâkil u tamâşîl. AHMAD b. 'ALI (ABU BAKR).  
 — i hisâb bi-'ilm i handasah. KRŽIŽ (A.).  
 — ul-hudûd. NIZÂM, Shaikh, and others.  
 — ul-hukâk. MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzâli.  
 — i ikân. HUSAIN 'ALI b. 'ABBÂS.  
 — i ikhtiyârât. MUH. BÂKIR b. MUH. TAKİ.  
 — i 'ilm i tûphânah. KRŽIŽ (A.).  
 — i injil. BIBLE.—New Testament.  
 — i jahân-ârâ. MUH. b. MUH. RAFÎ.  
 — ul-jinâyât. NIZÂM, Shaikh, and others.  
 — jughrâfi i mukhtaşarı. GEOGRAPHY.  
 — i Kahramân i kâtil. KAHRAMÂN.  
 — i Kalilah u Dimnah. BİDPÂ'I.  
 — ul-Kâlyûbi. AHMAD b. AHMAD (KABİR UL-DİN).  
 — i khams i Mûsa. BIBLE.—Old Testament.  
 — i khizân u bahâr. MUH. SHARIF b. SHAMS UL-DİN MUHAMMAD.  
 — i Kulşüm Nânî. KULŞÜM NÂNÎ.  
 — lâlah-zâr. MUH. HÂFIZ, Shirâzi.  
 — ul-mâ'âşir va'l-âşâr. MUH. HÂSAN KHÂN (I'TIMÂD UL-SALTANAH, etc.).  
 — masâlik va-mamâlik. IBRÂHÎM b. MUHAMMAD (ABU ISHÂK).  
 — matla' il-shams. MUH. HÂSAN KHÂN (I'TIMÂD UL-SALTANAH, etc.).  
 — i mazâmir. BIBLE.—Old Testament.  
 — i Mirzâ Ishtihâ. 'ABD ULLÂH, called SAR-GASHTAH.  
 — i mukaddas. BIBLE.  
 — i munsha'ât. MUH. TÂHIR VAHÎD.  
 — i namâz-nâmah i 'âmmi. LITURGIES.—Church of England.  
 — i nukhab. JÂBIR b. HAYYÂN.  
 — i paidâyish u khurûj. BIBLE.—Old Testament.  
 — i paimân i tâzah. BIBLE.—New Testament.

Kitâb i sâhibiyah. MUŞLIH b. 'ABD ULLÂH (MU-SHARRIF UL-DİN), called SA'DÎ.—Kitâb i Sâhibiyah.  
 — i sharif i 'âli-janâb Yisû' Masîh. BIBLE.—New Testament.  
 — ul-shavâhid. SHAVÂHID.  
 — i Shirûyah. SHIRUYAH.  
 — ul-şidâk. MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzâli.  
 — ul-sîrr. MUH. ZAKARIYYÂ, Râzî.  
 — i su'âl u javâb. MUH. BÂKIR b. MUHAMMAD TAKİ.  
 — i sultân. MUH. 'ABBÂS b. AHMAD.  
 — i tadbir. MUH. 'UBAID UL-RAHMÂN.  
 — i tarassul. TARASSUL.  
 — ul-tâvâsin. HUSAIN b. MANSÛR.  
 — ul-tuffâlah. ARISTOTLE. [Supposititious Works.]  
 — 'ulamâ i islâm. 'ULAMÂ.  
 — i Yamîni. MUH. 'UTBÎ.  
 — i Yûsufiyah. MUH. HADÎ, Nâ'înî.  
 Kitâb-i-Nuqâtu'l-Kâf. JANI.  
 Kitâh i mu'amma'i. IMÂM-BAKHSH, called ŞAHBÂ'I.  
 — i ta'rîkhât i farrukhi i âyât. MUH. MUHSIN, called MATÎN.  
 Kitâ'at i Yûsufi. YÜSUF b. MUHAMMAD.  
 Klänge aus Osten. AMTHOR (E.).  
 Koch Bihár, Koch Hájo, and Ásám, in the 16th and 17th centuries. BLOCHMANN (H. F.).  
 Königsbuch. HÂSAN (ABU 'L-KÂSIM), called FIRDAUSÎ.  
 Kôrs i darajah i sivum (chahârum). MUŞLIH b. 'ABD ULLÂH (MUSHARRIF UL-DİN), called SA'DÎ.—Büstân & Gulistân.  
 Kowâyid us Sultanet Shahjehan. CHANDARBHÂN.  
 Kritische Beleuchtung der ... Pentateuch-Uebersetzung des Jacob ... Tavus. KOHUT (A.).  
 Kubra. 'ALI b. MUHAMMAD (ZAIN UL-DİN ABU 'L-HÂSAN).  
 Kudûm i Muh. Yahya. FAKÎR ULLÂH, called VÂ'IZ.  
 Kudûri. AHMAD b. MUHAMMAD, called KUDÛRI.  
 Kûh i bînish. MUH. HÂFIZ, Shirâzi.  
 Kuk il Montanaro. HÂSAN (ABU 'L-KÂSIM), called FIRDAUSÎ.  
 — [Accessions] HÂSAN (ABU 'L-KÂSIM), called FIRDAUSÎ.  
 Kulliyât. 'ABBÂS, called SHABÂB.  
 — 'ABD UL-GHAFÜR KHÂN.  
 — 'ABD UL-KÂDIR, called BİDİL.  
 — 'ABD UL-RAHMÂN b. AHMAD, called JÂMÎ.—Kulliyât.  
 — AHMAD HUSAIN KHÂN, Kâdirî.  
 — ASAD ULLÂH KHÂN, called Ghâlib.  
 — GHULÂM IMÂM, called SHAHÎD.  
 — GHULÂM MUH. KHÂN, called TARZÎ.

Kulliyāt.	IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.	Laila u Majnūn.	KHUSRAU, <i>Amīr</i> .
—	IBRĀHĪM b. SHAHRIYĀR.	MAKTABĪ.	—
—	IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.	Lakshmī-nārāyaṇa-sarōvara.	MAHĀBHĀRATA.
—	IMDĀD ULLĀH.	Lama'āt ul-najāt.	LAMA'ĀT.
—	JALĀL b. MU'MIN.	Lament of Bābā Tāhir.	TĀHIR, <i>Bābā</i> .
—	MUḤ. b. 'ALĪ (JAMĀL ul-DīN), called 'URFĪ.	Lāmiyyat ul-'arab.	SHANFARA b. AUS.
—	MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ATTĀR.	Last Days of Krishna, etc.	MAHĀBHĀRATA.
—	MUḤ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DīN), <i>Rūmī</i> .	Latā'if.	'ABD ul-RAZZĀK, <i>Husainī</i> .
—	MUḤ. 'ABD ul-RASHĪD.	—	ŪBAID (NIZĀM ul-DīN).
—	MUḤ. 'ALĪ, called ŠĀ'IB.	i 'ajibah.	LAṬĀ'IF.
—	MUḤ. 'ALĪ HAZĪN.	i khamsah.	GHULĀM 'ALĪ (SHĀH 'ABD ULLĀH).
—	MUḤ. HUSAIN, called NAZĪRĪ.	i Kuddūsi.	'ABD ul-KUDDŪS b. ISMĀ'IL.
—	MUḤ. KUTB ul-DīN, called TARZĪ.	ul-lughāt.	'ABD ul-LATĪF b. 'ABD ULLĀH.
—	MUḤ. MUHSIN, called SHABĀB.	ul-ma'ārif.	LAṬĀ'IF.
—	MUḤ. MUŞTAFA KHĀN, called SHİFTAH, etc.	ul-ma'navī min hākā'ik il-maṣnavī.	'ABD ul-LATĪF b. 'ABD ULLĀH.
—	MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.	i nafisiyyah.	AHMAD b. MAHMŪD.
—	VAŚI AHMAD.	ul-tavā'if.	'ALĪ b. HUSAIN VĀ'IZ.
—	i 'anāśir.	va-zarā'if.	LAṬĀ'IF.
—	KHUSRAU, <i>Amīr</i> .	Latīfah i ghaibiyyah.	MUḤ. ḤAFIZ, <i>Shirāzī</i> .
—	i 'Azīz. 'ABD ul-'Azīz b. FARĪD-BAKHSH.	Lavā'iḥ.	'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— <i>Lavā'iḥ</i> .
—	i chahār chaman.	BAHRĀM b. FARHĀD b. ISFANDIYĀR.	Lavā'mī ul-ishrāk.
—	BAHRĀM b. FARHĀD b. ISFANDIYĀR.	Davāni.	MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DīN),
—	i nashr.	ul-tanzil.	ABU 'l-ḴĀSIM b. ul-HUSAIN.
—	ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.	Lazzat ul-afhām.	MUḤ. 'ALĪ KHĀN, <i>Sayyid</i> .
—	i na't.	MUḤ. MUHSIN, <i>Maulavī</i> .	Leading Principles of English Grammar.
—	i naẓm.	AUHĀD ul-DīN, called ANVARĪ.	ENGLISH GRAMMAR.
Kulşūm Nāni [in loco].	Kunh i zāt i majma' ul-sifāt.	MATHURĀ-NĀTHA.	Leadless Decorative Tiles, etc.
Kunüz i sab'ah.	KUNÜZ.	Kunüz i sab'ah.	FURNIVAL (W. J.).
Kūprili-zādah Muḥ. Pāshā kutub-khānah-sindeh mahfūz kutub maujūdah-nin daftarıdar.	CONSTANTINOPLE.	Leçons de Saint-Jean-D'Acre.	'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.
Kur'ān [in loco].	CON-	Legenda pro Khakim-Atā.	SULAIMĀN ĀTĀ.
Kurdengau Uschnūje, etc.	NOPLE.	Legendäre Geschichte Timurs.	TİMŪR, <i>Amīr</i> .
Kūrmiri.	IBRĀHĪM AHMAD.	Lethaif outh thewaif.	'ALĪ b. HUSAIN VĀ'IZ.
Kurrat ul-'ainain.	KHUDĀDĀD KHĀN.	Letter ... asking for the Christian Scriptures.	AKBAR, <i>Emperor of Hindustan</i> .
Kushāyish-nāmah.	VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.	from . . . Akbar to Abdūllah Khan.	AKBAR, <i>Emperor of Hindustan</i> .
Kustās ul-auzān.	RĀJ-KARAN.	from St. Jean d'Acre.	'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.
Kuvvat i hanafiyah.	IBRĀHĪM AHMAD.	Letters of . . . Aurungzebe.	AURANGZĪB.
Lā tasrik.	BLISS (D.).	to and from the East-India Company's Servants, etc.	INDIA.— <i>East India Company</i> .
Lā'ālī i manzūmah.	LA'ĀLĪ.	Lettre de Tansar, etc.	TANSAR.
Lab Tarikh Sind.	KHUDĀDĀD KHĀN.	Lexicon Heptaglotton.	CASTELL (E.).
Lahjat ul-lughāt.	MUḤ. AS'AD, <i>Efendī</i> .	Šahnāmianum.	'ABD ul-KĀDIR b. 'UMAR.
Laila Majnūn.	'ABD ULLĀH, called HĀTĪFĪ.	Liber Fundamentorum Pharmacologiæ.	MUVAFFIK b. 'ALĪ.
—	ILYĀS b. YŪSUF.	Regum.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.
—	u Majnūn.	LIBRO DEI RE.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.
—	'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.— <i>Laila u Majnūn</i> .	di Gherasp.	[Accessions] 'ALĪ b. AHMAD (ABU 'l-ḤASAN).

- Liebe, Wein und Mancherlei. 'ABD ul-RAHMĀN  
b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Selections*.  
Lieder des Hafis. MUḤ. ḤAFIZ, *Šīrāzī*.  
— des Kisā'ī. MAJD ul-DĪN (ABU ISHĀK).  
— und Sprüche des Omar Chajjām. 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.  
Life and Religion of Mohammed. MUḤ. BĀKIR b.  
MUḤ. TAḴI. — and Times of Hafiz of Shiraz. MUḤ. ḤAMID ULLĀH.  
— of Abdur Rahman, Amir of Afghanistan. 'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, *Amir of Afghanistan*.  
— of . . . Hafiz Rehmut Khan. MUḤ. MUSTA-JĀB b. ḤAFIZ RAHMAT KHĀN.  
— of Muhammad, etc. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.  
— of Sheikh Mohammed Ali Hazin. MUḤ. 'ALĪ HAZĪN.  
Light in the East. BYRON (M.).  
Lights of Canopus. ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifī*.  
Likkūtē dinim. AMINOV (A.).  
Likkūtīm min sēpher ham-mēlišāh. SOLOMON ben SAMUEL.  
Lilāvatī. BHĀSKARA ĀCHĀRYA.  
Linguist. MUḤ. NUṢRAT 'ALĪ KHĀN.  
Lisān ul-'Ajām. ḪUSAIN, *Tālīkānī*.  
— MUḤ. SĀBIR ḪUSAIN.  
— SHU'ŪRĪ.  
— ul-zākirīn. MUḤ. HĀDĪ, *Nā'inī*.  
List of Arabic and Persian MSS. ACADEMIES, etc.—*Asiatic Society of Bengal*.  
Liste des ouvrages imprimés à Constantinople.  
HAMMER-PURGSTALL (J. von).  
Literal translation of . . . Gulistan. MUŚLIH b.  
'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.  
— *Gulistān*.  
— . . . of the Second Book, Panjab Series. MUḤ. ḪUSAIN, *of Lahore College*.  
Literary History of Persia. BROWNE (E. G.).  
Liturgiae Ecclesiæ Anglicanæ partes præcipuae.  
LITURGIES.—*Church of England*.  
Lives of Maha Raja Apurva Krishna . . . his father and grandfather. TAYYIB ULLĀH.  
Livre de la Félicité. NĀSIR b. KHUSRAU.  
— des Rois. ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
— des Sept Preuves de la Mission du Bab. 'ALĪ MUḤAMMAD, *Šīrāzī*.  
— de Zoroastre. ZARTUSHT b. BAHRĀM.  
Love Stories of the East. ILYĀS b. YŪSUF.  
Lover's Rubaiyāt. 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.  
Loves of Cámarúpa and Cámalatā. MUḤ. KĀZIM.  
— of Lailí and Majnún. ILYĀS b. YŪSUF.  
Lubāb ul-akhbār. AḤMAD b. 'ABD ULLĀH.  
— YAḤYA b. SHARAF.
- Lubāb ul-albāb. MUḤ. 'AUFI.  
Lubb i lubāb. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.  
— i ta'rikh i Sindh. KHUDĀDĀD KHĀN.  
— ul-tavārikh. YAḤYA b. 'ABD ul-LATĪF.  
Lucknow Almanack. EPHEMERIDES.  
Lughāt ul-'Ainī. BURHĀN ul-DĪN.  
— i fārsi. PUNJAB.—*Education Department*.  
— i Firūzī. MUḤ. FIRŪZ ul-DĪN, *Munshi Fāzil*, and 'ALĪ MUḤAMMAD.  
Lughat i Furs. 'ALĪ b. AḤMAD (ABU 'l-ḤASAN).  
Lughāt ul-kur'ān. 'ABD ul-ḤAYY, *Dihlavi*.  
— i kurdi. ABU MUḤSIN.  
— i Nāsīrī. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. ḤAIDAR 'ALĪ.  
— i Sarvari. MUḤ. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUḤAMMAD.  
Lughat i Shāh-nāmah. 'ABD ul-ḴĀDIR b. 'UMAR.  
Lullabies and Topical Songs. PHILLOTT (D. C.).  
Lumifar. 'UMAR KHAYYĀM.—*Ruba'iyyāt*.  
Lustgarten. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.  
Lyle o Mujnoon. KHUSRAU, *Amīr*.  
Mā fi 'l-żamīr. MUḤ. 'ABD ul-RASHĪD.  
— hāzar. MUḤ. MURĀD b. 'ABD ul-ḤALĪM.  
— jarā i ghāmm. MUḤ. 'ALĪ ḤABĪB NAṢR.  
— lā budd minhu. MUḤ. ṢANĀ ULLĀH, *Pānipatī*.  
— mukīmān. 'ALĀ ul-DĪN, called VIṢĀLĪ.  
Ma'ārij ul-nubuvvat. MU'IN ul-DĪN b. HĀJĪ MUḤAMMAD.  
Ma'āsim ul-ma'āsim. MUḤ. ZUHŪR ul-ḤAKK.  
Ma'āṣir i 'Ālamgiri. MUḤ. SĀKĪ.  
— i Rahīmī. 'ABD ul-BĀKĪ b. BĀBĀ KURD.  
— ul-ṣalavāt. MUḤ. b. SULAIMĀN, *Jazūlī*.  
— i sultāniyyah. 'ABD ul-RAZZĀK b. NAJAF KŪLĪ.  
— ul-umara. 'ABD ul-RAZZĀK (ṢAMĀṢĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN) and 'ABD ul-ḤAKK b. SHĀH-NAVĀZ.  
al-Mabādī fī 'l-taṣrif. 'ABD ul-VAHHĀB b. IBRĀHĪM.  
Mabāligh ul-ḥikam. 'ABD ULLĀH, *Anṣārī*.  
Mabāni ul-lughah. MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
Mabda u ma'ād. AḤMAD, called MUJADDID i ALF i ṢĀNĪ.  
Mackenzie Collection. WILSON (H. H.).  
Madārij ul-nubuvvat. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF ul-DĪN.  
Madd ul-bā'. MUḤ. 'ABD ul-MAJĪD.  
— u jazr i islām. MUḤ. ILTĀF ḪUSAIN.  
Ma'din ul-favā'id. MUḤ. ḪASAN, called KĀTIL.  
— ul-javāhir. MUḤ. KŪTB ul-DĪN KHĀN.  
— TARZĪ, *Mullā*.  
— ul-shifā. BHUVĀH b. KHAVĀS KHĀN.  
Madinat ul-taḥkīk. KIRPĀRĀM.

- Madkhal i manzūm. MUḤ. b. MUHAMMAD (NAṢIR ul-DīN), *Tūsi*.  
 Madrasah Library Catalogue. CALCUTTA.  
 Mafātiḥ ul-i-jāz. MUḤ. b. YAḤYA (SHAMS ul-DīN).  
 —— ul-matālib. I-JĀZ ḪUSAIN.  
 —— ul-ṣan'ah. ḪUSAIN b. 'ALI (MU'AYYID ul-DīN).  
 Magasin Asiatique. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Paris*.  
 —— für die neue Historie und Geographie. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Hamburg*.  
 Maghāzi ul-nabi. YA'KŪB, called ṢARFĪ.  
 Māh i shab-afrūz. MUḤ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Maḥabbat-nāmah. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikhā*.  
 Maḥabbhārat i fārsi. MAHĀBHĀRATA.  
 Maḥātam i ēkādaši. ĒKĀDAŠI.  
 Maḥibbūb ul-albāb. KHUDĀ-BAKHSH KHĀN, of *Bankipore*.  
 —— ul-kulūb. BARKHVURDĀR b. MAHMŪD.  
 —— GUL MUHAMMAD, called 'ĀLĪ.  
 Maḥibbūb-shāhī karimā. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUŞHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Pand-nāmah*.  
 Maḥīmūd ul-ramal. MUḤ. NĀSIR b. MUHAMMAD.  
 Maḥīmūd-nāmah. MAHMŪD.  
 Maikhānah i kauṣar. TAFAZZUL ḪUSAIN.  
 Mai-rang. BAKHTIYĀR b. AḤMAD b. MŪSA.  
 Majālis ul-mu'minīn. NŪR ULLĀH, *Shūshtarī*.  
 —— ul-muttakīn. MUḤ. TAḴI, called SHAHĪD i SĀLIŞ.  
 —— i panjagānah. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUŞHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Majālis i Panjagānah*.  
 —— ul-'ushshāk. ḪUSAIN (ABU 'l-GHĀZI), *Baikarā*.  
 Majallat ul-adib. 'ABD ul-AVVAL.  
 Majma' ul-ash'hār. ASH'HĀR.  
 —— ul-balhārain. DURGĀ-PRASĀDA, called 'ĀJIZ.  
 —— ul-barakāt. BARAKAT ULLĀH.  
 —— ul-fuṣhāhā. RIZĀ KULI KHĀN.  
 —— ul-javāmi'. MUḤ. ḪUSAIN KHĀN b. MUḤ. HĀDĪ.  
 —— ul-masā'il. MUḤ. ḪASAN, *Shīrāzī*.  
 —— ul-nūrain. ISMĀ'IL VĀ'IZ.  
 —— ul-salātin. GHAUŞ MUḤ. KHĀN.  
 —— ul-tamṣil. MUḤ. SHAFĪ'.  
 Majmū' i ta'līm ul-ṣubyān. TAMİZ ul-DīN b. MUḤAMMAD.  
 Majmū'ah [*in loco*].  
 —— i bist rasā'il i kirā'at. MAJMŪ'AH.  
 —— i chihal ḥadīṣ. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Arba'ūn Ḥadīṣ*.  
 —— i fatāvi. MUḤ. 'ABD ul-ḤAYY.
- Majmū'ah i favā'id i 'Uṣmānī. MUḤ. AKBAR 'ALI SHĀH.  
 —— i kasā'id. MUḤ. MAKSŪD ḪASAN.  
 —— i khāni. KAMĀL KARĪM, *Nāgōri*.  
 —— i kulliyāt i nazm u naṣr. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DĪ.—*Kulliyāt*.  
 —— i manīk. MANTIK.  
 —— i mubārakah. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 —— i muta'ādīfāt. MUḤ. PĀDSHĀH.  
 —— i naḥv. NAḤV.  
 —— i naṣr i Shāhjahānī. MUḤ. AHSAN, *Bilgrāmī*.  
 —— i na't. MUHAMMAD, *the Prophet*.  
 —— i nazm. MUḤ. SHIBLĪ.  
 —— i nukāt i fakr u taṣavvuf. MAZHAR 'ALI, called ŠARFĪ.  
 —— i panj kitāb. MAJMŪ'AH.  
 —— i rasā'il. MAJMŪ'AH.  
 —— i ramal. RAMAL.  
 —— i rubā'iyyāt. MUḤ. 'ABD ul-AḤAD, *Maulavī*.  
 —— i ṣarf u naḥv. ŠARF.  
 —— i shamsī. HUNTER (W.).  
 —— i shurūh i arba'ah i Tirmizi. SIRĀJ AḤMAD.  
 —— i tarassul. 'ABBĀS 'UTĀRID.  
 —— i tavārikh. 'AZIZ ul-DīN, called 'Azīzī.  
 —— i ḥilām i Iskandar. HERMES, *Trismegistus*.  
 —— i vāki'āt. MUḤ. TAḴI 'ALI KHĀN.  
 al-Majmū'at ul-ḥaṣīfāt. MAJMŪ'AH.  
 Makābis ul-majālis. MUḤ. GHULĀM FARĪD.  
 Makālah i shakhṣī sayyāḥ kih dar kaṣīyah i Bāb. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Makālat i ahl i 'ālam. MAKĀLAT.  
 al-Makālat ul-ṣaīḥat. MUḤ. ŚIDDĪK ḪASAN KHĀN.  
 Makāmat. GHULĀM 'ALI (SHĀH 'ABD ULLĀH).  
 —— HAMID ul-DīN (ABU BAKR).  
 —— KĀSIM b. 'ALI (ABU MUHAMMAD), called HĀRĪRĪ.  
 Makāsid ul-sālikin. ZIYĀ ULLĀH.  
 Makātib. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 —— KHĀN AḤMAD, *Gülānī*.  
 Makhāzin ul-ta'līm. MUḤ. ŚĀDIK 'ALI KHĀN b. MUḤ. SHARIF KHĀN.  
 Makhbar i himmat. JAYA-GOPĀLA.  
 Makhzan ul-adviyah. MUḤ. ḪUSAIN KHĀN b. MUḤ. HĀDĪ.  
 —— i afghānī. NI'MAT ULLĀH b. ḪABĪB ULLĀH.  
 —— i Ahmadi. MUḤ. 'ALI, called 'ALI.  
 —— i asrār. ILYĀS b. YŪSUF.

Makhzan i asrār. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 \_\_\_\_\_ ul-durar. HŪSAIN b. ABI 'l-HASAN.  
 \_\_\_\_\_ ul-fasāhat. MUḤ. 'ABD ul-AḤAD b.  
 IMĀM 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ ul-favā'id. MUḤ. FĀ'IKH.  
 \_\_\_\_\_ ul-iksīr. IMĀM ul-DĪN b. MUḤAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ ul-ma'āni. MUSHTĀK AḤMAD.  
 \_\_\_\_\_ ul-'ulūm. VRAJA-MŌHANA.  
 \_\_\_\_\_ ul-Vilāyat. MUḤ. VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.  
 Makṣad ul-akṣa. 'AZĪZ b. MUḤAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ ul-tālib. MAKSĀD.  
 Makṣūd ul-kātī. MUḤAMMAD (NŪR ul-DĪN), Kārī.  
 Maktūb. HĀSAN (MU'IN ul-DĪN).  
 \_\_\_\_\_ i Ashrafi. ASHRAF JAHĀNGĪR.  
 \_\_\_\_\_ i Ziyā'i. ZIYĀ ULLĀH, Shāh, Kādirī.  
 Maktubāt. 'ABD ul-KĀDIR b. MŪSA.  
 \_\_\_\_\_ ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 \_\_\_\_\_ AḤMAD b. YAḤYA.  
 \_\_\_\_\_ MUḤ. MA'SŪM b. AḤMAD.  
 \_\_\_\_\_ i Imām Rabbānī. AḤMAD, called MU-JADDID i ALF i ŞĀNĪ.  
 \_\_\_\_\_ i javābi. AḤMAD b. YAḤYA.  
 \_\_\_\_\_ i kuddūsiyyah. 'ABD ul-KŪDDŪS b. ISMĀ'IL.  
 \_\_\_\_\_ ma'ah manākib il-Bukhārī, etc. MU-ḤAMMAD b. ISMĀ'IL, Bukhārī.  
 Malachi. BIBLE.—Old Testament.  
 Malfuz i asrār ul-makhdūmīn. KARAK.  
 \_\_\_\_\_ i Razzākī. MUḤ. KHĀN, Razzākī.  
 Malfuzāt. 'ABD ul-'Azīz, Dihlavī.  
 \_\_\_\_\_ MUḤYI ul-DĪN b. HŪSAIN.  
 \_\_\_\_\_ i Sikandarī. SIKANDAR 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i Timūri. TİMŪR, Amīr.]  
 Ma'lūmat ul-āfāk. AMĪN ul-DĪN KHĀN.  
 Manākib ul-abrār. AḤMAD HĀSAN, called Rusvā.  
 \_\_\_\_\_ ul-a'immaḥ. ABU 'l-HASAN, called KHUR-RAM, etc.  
 \_\_\_\_\_ ul-'arīfiṇ. AḤMAD (SHAMS ul-DĪN).  
 \_\_\_\_\_ ul-āṣfiyā. SHU'AIB FIRDAUSI.  
 \_\_\_\_\_ ul-Bukhārī. MUḤ. b. ISMĀ'IL, Bukhārī.  
 \_\_\_\_\_ i dabirīyyah. SAFDAR HŪSAIN.  
 \_\_\_\_\_ i hāfiẓiyyah. GHULĀM MUḤ. HĀDĪ 'ALĪ KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-malībābin. NAJM ul-DĪN, Nāgōrī.  
 \_\_\_\_\_ i razzākīyyah. MUḤ. b. KUTB ul-DĪN (NIZĀM ul-DĪN).  
 \_\_\_\_\_ i sharifah. AḤMAD YĀR, Ḥāfiẓ.  
 Maṇāṣik i hajj. MURTAZA b. MUḤ. AMĪN.  
 Manāṣir ul-kavā'id. SELL (E.).  
 Manhaj ul-rashād. JA'FAR b. HŪSAIN.  
 \_\_\_\_\_ ul-sādikin. FATĪ ULLĀH b. SHUKR ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ul-vuṣūl. MUḤ. SIDDĪK HĀSAN KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-yakin. MUḤ. GULISTĀNAH.  
 Mann u salva. MUḤ. 'ABBĀS, Shūshtarī.

Mansab i imāmat. MUḤ. ISMĀ'IL, Maulavi.  
 Mantik ul-fair. MUḤ. b. IBRĀHIM (FARĪD ul-DĪN), called 'Aṭṭār.  
 Manual of English Proverbs. SUKHA-DĒVA-PRASĀDA.  
 \_\_\_\_\_ Musalman Numismatics. CODRINGTON (O.).  
 \_\_\_\_\_ Persian Phrases. WILMOT (H. E.).  
 Manuale della Lingua Persiana. PIZZI (I.).  
 \_\_\_\_\_ di Letteratura Persiana. PIZZI (I.).  
 Manufacture of . . . Kāshi Earthenware, etc. 'ALĪ MUḤAMMAD, Tīhrānī.  
 Manuscrits Persans de l'Institut des Langues Orientales. ROSEN (V.), Baron.  
 Manzūm i Anvar. MUḤ. ANVAR SHĀH.  
 Marāḥ ul-arvāḥ. AḤMAD b. 'ALĪ b. MAS'ŪD.  
 Marāṣī. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Marāṣī.  
 Marāthī. 'UMAR KHAYYĀM.—Two or More Poems.  
 Mard i khasis. FATH 'ALĪ, Ākhund-zādah.  
 Marghūb i dil. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-kārī. MARGHŪB.  
 \_\_\_\_\_ ul-kulūb. MARGHŪB.  
 Ma'rīfat ul-sulūk. MAHMŪD, Chishtī.  
 \_\_\_\_\_ i takvīm. MĀ'RIFAT.  
 Mār-nāmah. MĀR.  
 Marṣad i asna. HŪSAIN VĀ'IZ. [Supposititious Works.]  
 Marṣiyah. HĀBĪB ULLĀH, called KĀ'ANĪ.  
 \_\_\_\_\_ ZAHĪR ul-DĪN b. MUḤ. MAS'ŪD.  
 \_\_\_\_\_ i jāmi' li-ajvāb. MUḤ. ZAHĪR ul-DĪN KHĀN.  
 Marzubān-nāmah. MARZUBĀN b. RUSTAM.  
 Maṣādir ul-afāl. 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i fārsi. MUḤ. MUŞTĀFA KHĀN b. MUḤ. RAUSHAN KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ i Nāṣiri. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. ḤAIDAR 'ALĪ.  
 Maṣā'il i 'asharah. 'ABD ul-RASŪL, Kāzī.  
 \_\_\_\_\_ i sharh i vikāyah. 'ABD ul-ḤAṄK SAJĀVAL.  
 \_\_\_\_\_ i zanān. 'ABD ul-KARĪM b. ĀKHUND DARVĪZAH.  
 Mas'alah i samā'. MUḤ. ŞANĀ ULLĀH, Pānipatī.  
 Maṣalhā i zubān i fārsi. WARNER (L.).  
 al-Masālik ul-bahīyyah fi 'l-kavā'id il-naḥviyyah.  
 'ABD ul-RAṄIM b. 'ABD ul-KARĪM.  
 Masālik va-mamālik. IBRĀHIM b. MUḤAMMAD (ABU ISHĀK).  
 Mas'ath Binyāmīn. LITURGIES.—Jews.  
 Maṣdar ul-'arūz. AḤMAD b. MUḤAMMAD, Writer on Metre.  
 Mashk i nastā'līk. AḤMAD, Aminābādī.  
 Mashkūl [*in loco*].  
 Masir i Tālibī. ABU TĀLIB b. MUḤAMMAD KHĀN.  
 Maslak ul-muttakin. ILĀH-YĀR b. ILĀH-KULĪ.

Maṣnavī. 'ABD ul-JALĪL, *Bilgrāmī*.  
 —— ABU 'ALĪ (SHARAF ul-DīN).  
 —— ABU 'l-ḤASAN, called ZULĀLĪ.  
 —— BAHLŪL.  
 —— CHANDARBHĀN.  
 —— DAYĀ-KISHAN.  
 —— KHUDĀ-BAKHSH, called SHĀ'IK.  
 —— MAZHAR 'ALĪ, called ŠĀFI.  
 —— [two]. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ATTĀR.  
 —— MUḤ. AKRAM, called GHANIMAT.  
 —— MUḤ. ḪUSAIN, called NĀKHUDĀ.  
 —— MUḤ. VAJĪH ul-DīN.  
 —— RĀJĀ 'ĀRIF.  
 —— TAYYIB ULLĀH.  
 —— VALĪ RĀM.  
 —— i abr i guhar-bār. ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
 —— i āshūb i Hindūstān. BIHSHTĪ.  
 —— i asrār ul-'avārif. NĀKISI.  
 —— i badi' i bāgh i razzāk. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.  
 —— i Bilkis u Sulaimān. AḤMAD KHĀN, called ŠŪFĪ.  
 —— i girih-band. RĀJĀ 'ĀRIF.  
 —— i gul i kushti. NAJĀT.  
 —— i husn u 'ishk. MĪRAK.  
 —— i jām i valdat. 'ABD ul-ĀD.  
 —— i każā u kadar. 'ALĪ RIŻĀ, called TAJALLĪ.  
 —— i khirad-nāmah. 'ABD ul-KĀDIR, Sayyid.  
 —— i Khusrau Shirīn. AŞAF JĀH.  
 —— i khvān i yaghmā. VAKĪL AḤMAD.  
 —— i mā fi 'l-zamīr. MUḤ. 'ABD ul-RASHĪD.  
 —— i Maghribi. MUḤ. VAJĪH ul-DīN.  
 —— i māh i shab-afrūz. MUḤ. VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.  
 —— i mai-rang. BAKHTIYĀR b. AḤMAD b. MŪSA.  
 —— i ma'navī. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DīN), Rūmī.  
 —— i manū u salva. MUḤ. 'ABBĀS, Shūshtarī.  
 —— i maz̄har ul-husn. VRAJA-VĀSĪ DĀSA.  
 —— i mihr u māh. Pīr MUḤAMMAD, Avadhī.  
 —— i nairang i khayāl. VĀHID 'ALĪ.  
 —— i nazm. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.  
 —— i rahmāniyyah. MUḤAMMAD ('UMR ul-DīN), called TĀLIB.  
 —— i riyāz i 'ishk. BARAKAT ULLĀH.  
 —— i salsabil. MUNAVVAR ḪUSAIN, called FAIZ, etc.  
 —— i Shams i Tabriz. MARGHŪB.  
 —— i shūrish i 'ishk. MUḤAMMAD (ABU 'l-MAHMŪD).  
 —— i sīr i akbar. DAYĀ-KISHAN.  
 —— i tuhfat i Tīhrān. MUḤ. ABU 'l-ḤASAN, Munshi.

Maṣnavī i yad i baiẓā. 'Aziz ul-DīN, called 'Azizi.  
 —— Massekhethi ībōth. MISHNAH.  
 —— Mas'ud-i-Sa'd-i-Salman. MUḤ. b. 'ABD ul-VAHHĀB.  
 —— Matālib i rashidi. TURĀB 'ALĪ, Kākuravī.  
 —— Mātam-kadah. KURBĀN b. RAMAZĀN.  
 —— Materialien zu einer Geschichte der Sprachen und Litteraturen des vorderen Orients. HARTMANN (M.).  
 —— Maṭla' ul-anvār. ABU 'l-ḤASAN, called KHURRAM, etc.  
 —— —— KHUSRAU, Amir.  
 —— ul-sa'dain. SIYĀLKOTI MAL.  
 —— —— u majma' ul-baḥrain. 'ABD al-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 —— ul-shams. MUḤ. ḪASAN KHĀN (I'TIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.).  
 —— ul-shamsain. MUḤ. ḪASAN, Kāshī.  
 —— ul-'ulūm va-majma' ul-funūn. VĀJID 'ALĪ KHĀN.  
 —— Maṭlab ul-su'āl. AḤMAD b. MUḤ. ḪUSAIN, Tana-kābūnī.  
 —— Maṭlūb kull tālib. 'ALĪ b. ABI TĀLIB.  
 —— Maulad i sharif. MUḤ. 'ĀRIF, Multāni.  
 —— Maulūd-nāmah. ABU 'l-ḤASAN, called KHURRAM, etc.  
 —— Mavāhib i 'aliyyah. ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshī.  
 —— Mavā'id ul-raḥmān. KURĀN.  
 —— Mavā'iz ul-muttakin. MUḤ. b. SULAIMĀN, Tana-kābūnī.  
 —— Maxims and Reflexions. KHUDĀ-BAKHSH (S.).  
 —— Maz̄ahir ul-anvār. RIŻĀ KULĪ KHĀN.  
 —— Maz̄ak ul-'ārifin i kalān. MUḤ. FIRŪZ ul-DīN, Daskavi.  
 —— —— ul-'āshikin. MUḤ. ḪAFIZ, Shirāzi.  
 —— Maz̄arib ul-mushakkikin. MAHDĪ, Sayyid, Najafī.  
 —— Maz̄har ul-Aḥadiyyah. MUḤ. 'ABD ul-AḥAD, Shāh.  
 —— —— ul-'ajā'ib. MUḤ. ḪASAN, called KĀTIL.  
 —— —— ul-'Ajām. MORIER (J. J.).  
 —— —— ul-hakk. 'ABD ul-RAZZĀK, Kalyānāvī.  
 —— —— ul-husn. VRAJA-VĀSĪ DĀSA.  
 —— Medschnun und Leila. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Laila u Majnūn.  
 —— Mégillath Antiochos. ANTIOCHUS IV.  
 —— Meisterwerke orientalischer Litteraturen. STADEN (H. von).  
 —— Mejmua Shemsi. HUNTER (W.).  
 —— Mélanges Asiatiques. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 —— Mélanges de Littérature Orientale. CARDONNE (D. D.).  
 —— Mélanges Orientaux. ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.  
 —— Memoir of the life and writings of . . . Nizami, etc. BACHER (W.).  
 —— Mémoire sur Khācāni. IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.  
 —— Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences. ACADEMIES, etc.—Petrograd.

- Mémoires sur diverses Antiquités de la Perse, etc.  
SILVESTRE DE SACY (A. I.).
- Memoirs of Delhi and Faizábád. MUḤ. FAIZ-BAKHSH.
- of Eradut Khan. IRĀDAT KHĀN.
  - of Hafis Ruhnut Khan. SA'ĀDAT YĀR KHĀN.
  - of Khojeh Abdulkurreem. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAHMŪD.
  - of Mohummud Ameer Khan. BASĀVAN LA'L.
  - of Shāh Tahmāsp. TAHMĀSP I.
  - of the Asiatic Society of Bengal. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal*.
  - of the Emperor Jahangueir. JAHĀNGĪR.
- Memorials of the Jeypore Exhibition. HENDLEY (T. H.).
- Menoutchehri. AḤMAD (ABU 'l-NAJM).
- Menu du diner offert au VIII<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes. CONGRESSES.
- Mesnevī. MUḤ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.
- Mesopotamia and Persia under the Mongols. AḤMAD b. ABI BAKR b. NAṢR (HAMD ULLĀH).
- Mi'at 'amil. 'ABD ul-KĀHIR b. 'ABD ul-RAHMĀN.
- masā'il. AḤMAD ULLĀH b. DALİL ULLĀH.
- Mi'bāyad did. MUḤ. ḪUSAIN, Ṭālibpūrī.
- Middle Course. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.
- Persian Course. INDIA.—*North-West Provinces and Oudh*.
  - Reader. MUḤ. 'ABD ul-JALĪL.
- Miftāh ul-asrār. PFANDER (C. G.).
- ul-futūḥ. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ATTĀR.
  - i Gulistān. UVĀIS b. 'ALĀ.
  - ul-istikhrāj. MAHMŪD b. MUḤ. DIHDĀR.
  - ul-rizk. MUḤ. b. MUHAMMAD RAFĪ'.
  - ul-salāt. FATH MUHAMMAD, Burhānpūrī.
  - ul-sifāt. RĀMA-NĀRĀYĀNA.
  - ul-ta'līm. RĀM-KISHAN.
  - ul-tavārīkh. BEALE (T. W.).
- Mihr u māh. PĪR MUHAMMAD, Avadhī.
- i munir. ARJUMAN MUḤ. KHĀN b. MUHAMMAD KHĀN.
  - u Mushtari. MUḤ. 'AṢṢĀR.
- Mi'jār i Ġamāli. MUHAMMAD (SHAMS ul-DĪN), called FAKHRĪ.
- Mikādō-nāmah. ḪUSAIN 'ALĪ, Shirāzī.
- Mikāt i Ka'imī. EPHEMERIDES.
- Mikrā'ē kōdesh. LITURGIES.—*Jews*.
- Min jumlah i ā'inhā, etc. BENGAL.—*Governor and Council*.
- Mīnā bāzār. MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), Turshīzī.
- Mines de l'Orient. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Vienna.
- Minhāj ul-'ārifīn. MINHĀJ.
- ul-salāmah. MUḤ. ḪĀFIẓ, Shirāzī.
  - ul-tālibīn. 'ALĪ (ABU TURĀB).
- Islām. HUSAIN KULĪ, called JADĪD ul-
- Miniatures persans. PARIS.—*Louvre*.
- Mir Islama. ACADEMIES, etc.—*Petrograd*.
- Mir i khulāṣah i Kaidānī. 'ALĪ b. MUHAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU 'l-HASAN).
- Miracle Play of Hasan and Husain. TA'ZIYAH.
- Mi'rāj ul-khayāl. 'ALĪ RIZĀ, called TAJALLĪ.
- i sa'ādat. AḤMAD b. MUḤ. MAHDĪ b. ABI ZARR.
- Mi'rāj-nāmah. MI'RĀJ.
- SHUJĀ'Ī.
- Mir'āt i Ahmadi. 'ALĪ MUḤ. KHĀN.
- ul-ashbāh. MUḤ. FAKHR ul-DĪN ḪUSAIN.
  - ul-'āshikīn. MUḤ. IBRĀHĪM b. SHIHĀB ul-DĪN MŪSA.
  - ul-buldān i Nāsīrī. MUḤ. ḪASAN KHĀN (I'TIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.)
  - i daulat i 'Abbāsiyyah. DAULAT RĀ'I b. IZZAT RĀ'I.
  - ul-islām. 'UBAID ULLĀH, called BISMIL.
  - i khayāl. ḪASAN (ABU MUHAMMAD), called SHI'RĪ.
  - ul-khayāl. SHIR KHĀN b. 'ALĪ AMJAD KHĀN.
  - ul-lughāt. MUḤ. RIF'AT.
  - ul-mantīk. ḪASAN, Mir.
  - ul-masā'il. MIR'ĀT.
  - ul-ramal. NŪR MUHAMMAD, Rammāl.
  - ul-śarf. DAULAT RĀ'I.
  - i Sikandari. SIKANDAR b. MUHAMMAD.
  - ul-ta'rīkh. SHĀM LA'L.
- al-Mir'āt ul-vazī'ah. VAN DYCK (C. V. A.).
- Mir'āt ul-zamā'ir. MUḤ. A'LAM.
- ul-zamān. MUḤ. b. MUHAMMAD RAFĪ'.
- al-Mirkāt ul-mizāniyyah. MUḤ. FAΖL ul-IMĀM.
- Mirzā Nāmah. KĀMRĀN.
- Miśbāh ul-hidāyat. 'UMAR b. MUHAMMAD (SHIHĀB ul-DĪN).
- ul-tahzib. KAMĀL ul-DĪN b. MIHR ul-DĪN.
  - ul-tālibīn. ELLIOT (Sir H. M.).
  - ul-ta'līm. RĀM-KISHAN.
  - ul-tarīk. MIŚBĀH.
- Miscellaneous Translations from Oriental Languages. ACADEMIES, etc.—London.—*Oriental Translation Fund, etc.*
- Miscellany of Eastern Learning. CARDONNE (D. D.).
- Miśdāk ul-ramal. MUḤ. 'ATĀ'I.
- Misk ul-khatām. MUḤ. ŠIDDĪK ḪASAN KHĀN.
- Mitāksharā. VIJĀNĀNEŚVARA.
- Mitrakat ul-islām. MUḤ. TAĶI ul-DĪN.
- Mi'yār. MUḤ. NUŞRAT 'ALĪ KHĀN.

- Mi'yār ul-hakā'ik.  
— Husaini.  
— i Jamālī.  
called FAKHRĪ.
- Mizān ul-adviyah.  
— ul-afkār.  
— ul-furkān.  
— ul-hakk.  
— ul-hisāb.  
— ul-mantik.  
— ul-śarf.  
Modern English-Persian Dictionary.  
(T. M.).  
— Persian Colloquial Grammar.  
— Conversation-Grammar.  
(W. St. C.).  
— Idioms and Proverbs.  
KHURĀSĀNī.  
— Phrases. PERSIAN PHRASES.
- Modjmel-altevarykh. TAVĀRĪKH.
- Mokathaāt. MAHMŪD (FAKHR ul-DIN).
- Monde Oriental. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
*Upsal.*
- Monsieur Jourdan. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.
- Monumenti Persepolitani e Firdusio . . . illustratio.  
HASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Moolukhkhush-ool-Tuwareekh. GHULĀM HUSAIN KHĀN, *Tabātabā'i*.
- Moontukhub-ool-Loghaut. 'ABD ul-RASHID b. 'ABD ul-GHAFŪR.
- Moral Aphorisms. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Moral-Philosophie des Morgenlandes. SCHLECHTA-WSSEHRD (O. M. VON), *Baron*.
- Morals of the Beneficent. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifī*.
- Morgenländische Anthologie. MEIER (E.).  
— Forschungen. ORIENTAL RESEARCHES.
- Handschriften der . . . Hof- und Central-Bibliothek in München. FRANK (O.).  
— Studien. ETHÉ (H.).
- Moslicheddin Sadi's Lustgarten. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Moslih-ed-dini Sa'dii Consessuum tertius et quartus.  
MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Majālis i Panjagānah*.
- Moudjmel-attawarikh. TAVĀRĪKH.
- Mu'ālajah i zakhm i sumūm i ḥayyah. MUH. MUHSIN, *Khrush-naris*.
- Mu'ālajat i amrāz. MUH. HUSAIN KHĀN b. MUH. HĀDI.
- [— i Dārā-shikūhi. NŪR ul-DIN, *Shirāzi*.]
- MUHAMMAD (ZIYĀ ul-DIN),  
MUHAMMAD (SHAMS ul-DIN),  
TĀBI' MUH. b. MUH. SA'ID.  
MUH. SA'D ULLĀH, *Mufti*.  
MUH. 'UŞMĀN KHĀN.  
PFANDER (C. G.).  
KRŽIŽ (A.).  
'ALI b. 'UMAR.  
MAHDĪ KULĪ b. 'ALI KULĪ KHĀN.  
ŚARF.  
MUH. AKBAR, *Arzāni*.
- THADĀNĪ
- Mufarrih ul-kulūb. HITĀPADĒSA.
- Mufassal. MUHMŪD b. 'UMAR, *Zamakhshari*.
- Mufid ul-fālibin. MUH. ZIYĀ ul-DIN, *Dihlavī*.
- Mufid-nāmah. MUH. ZĀHIDĪ, *Hānsavī*.
- Mufiz i fārsi. MUH. 'ABD ULLĀH, *Bilgrāmī*.
- ul-mubtadi. MUFİZ.
- Mufradāt i bikramī. MADANAPĀLA.
- i Nāsiri. MUH. NĀSIR 'ALI b. HĀIDAR 'ALI.
- Mughni. SADĪD ul-DIN, *Kāzarūni*.
- Muhabbī. MUH. IBRĀHĪM b. MUH. MADĪN ULLĀH.
- Muhammadan Science of Tābīr. BLAND (N.).
- a Muhammedán József-monda eredete és fejlődése.  
NEUMANN (E.).
- Muhammedanische Quellen zur Geschichte der südlichen Küstenländer des Kaspischen Meeres.  
DORN (B.).
- Muhammedanske Digtere og Tænkere. CHRISTENSEN (A.).
- Muhammed's Geburt, und Abrahah's Untergang.  
ERDMANN (F. VON).
- Muhārabah i ghazanfari. AHSAN, *Miyān*.
- i Kābul u Kāndahār. 'ABD ul-KARĪM,  
Munshi.
- Muhāvarāt i fārsi. SELL (E.).  
— i Furs i jadid u kadim, etc. ŞĀKIB  
KHURĀSĀNī.
- Muhayyij ul-āhzān. HASAN b. MUH. 'ALI.
- Muhīt i A'zam. MUH. A'ZAM KHĀN b. SHĀH A'ZAM KHĀN.
- Muienut-tulaba. MUH. MUHYI ul-DIN, *Munshi*.
- Mu'in ul-alfāz. MUH. SALIM b. MUH. KĀ'IM.
- ul-auliyā. HASAN KHĀN (IMĀM ul-DIN).
- ul-tulabā. MUH. MUHYI ul-DIN, *Munshi*.
- al-Mu'jam fi ḥāṣar mulūk il-'Ajām. FAZL ULLĀH,  
Husaini.
- fi ma'āyir ash'ār il-'Ajām. MUH. b. KĀIS.
- Mujarrabāt. HUSAIN b. 'ABD ULLĀH.
- HUSAIN b. 'ALI (MU'AYYID ul-DIN).
- i Akbari. MUH. AKBAR, *Arzāni*.
- i Rizā'i. RIZĀ HASAN, *Ja'fari*.
- Mujiz i 'azīm ul-naf'. HUSAIN b. 'ABD ULLĀH.
- ul-kānūn. 'ALI b. ABI 'l-HAZM.
- Mu'jizāt [in loco].
- Mujmal ul-tavārīkh. TAVĀRĪKH.
- Mujmil et-Tārikh-i ba'dnādirije. ABU 'l-HASAN b. MUH. AMİN.

Mujmooae Mootradafat. MUḤ. PĀDSHĀH.  
 Mujmooi Taleem Moossibiyān. TAMĪZ ul-DĪN b.  
 MUḤAMMAD.  
 Mukaddimah i badān. BADĀN.  
 Mukaddimāt. MUḤAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*.  
 Mukaddimat ul-adab. MAHMŪD b. 'UMAR, *Zā-*  
*makhshari*.  
 ——— i jazariyyah. MUḤ. b. MUḤAMMAD,  
*Jazari*.  
 Mukaddimat i ṣalāṣah. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUḤ.  
 ISHĀK.  
 ——— i Zuhūrī. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUḤ.  
 ISHĀK.  
 Mukālamāt u muḥāvarāt i fārsī. SELL (E.).  
 ——— i muhibbatānah. 'ABD ul-MASĪH.  
 Mukāshafāt i kaivānī. KHUDĀJUY b. NĀMDĀR.  
 ——— i Rizāvī. MUḤ. RIZĀ, *Maulavī*.  
 Mukātabah i mutafarrikah. JALĪL, *Sayyid*.  
 Mukātabāt. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 ——— MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 [Mukatta'āt. MAHMŪD (FAKHR ul-DĪN).]  
 ——— YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 Mukhammas. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 ——— YŪSUF, *Yahūdī*.  
 ——— i haft-band. MUḤ. ḤASAN, *Kāshī*.  
 ——— [Accessions] MUḤ.  
 ḤASAN, *Kāshī*.  
 ——— i Karimā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-*  
*nāmah*.  
 ——— i mūsh u gurbah. MŪSH.  
 ——— i sāghar i bazm i āshūb. MUḤ. ABU  
 'l-FAIZ.  
 Mukhammasāt i shahr āshūb. MUḤ. ḤAFIZ, *Šīrāzī*.  
 Mukhtār-nāmah. 'ATĀ ULLĀH b. ḪUSĀM ul-VĀ'IZ.  
 ——— MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARID ul-  
 DĪN), called 'ATTĀR.  
 Mukhtaṣar. AḤMAD b. MUḤAMMAD, called KUDŪRĪ.  
 ——— ul-bayān. MUḤ. BADR ul-DĪN b. JAMĀL  
 ul-DĪN.  
 ——— ul-kavā'id. SITĀ-RĀMA.  
 ——— i kavā'id i 'arūz. KARĀMAT 'ALĪ b.  
 RAḤMAT 'ALĪ.  
 ——— makāṣid hikmat falāṣifat il-'arab. ḪU-  
 SAIN b. MU'IN ul-DĪN.  
 ——— i saljūk-nāmah. YAḤYA (NĀṢIR ul-DĪN).  
 ——— i sharh i kaṣā'id i Badr i Chāch. SHAFÍK  
 'ALĪ KHĀN.  
 ——— i siyar i Hindūstān. MUḤ. VAHID  
 ULLĀH.  
 ——— i ta'rikh i Muḥammadi. MUḤ. b.  
 MUḤAMMAD (ABU 'l-FATĪ FATĪ ul-DĪN).  
 ——— i vāfi fī 'l-kavāfi. 'ABD ul-RAHMĀN b.  
 AḤMAD, called JĀMI.—*Kāsiyah*.

Mukhtaṣar ul-vikāyah. 'UBAID ULLĀH b. MAS'ŪD.  
 Mukhtaṣarī dar tauṣif i alvāl i ba'zī az ḥayavānāt.  
 LE CLERC (G. L.), *Count de Buffon*.  
 Mukhtaṣarī . . . Jāvidān khirad. AḤMAD b. MU-  
 ḤAMMAD (ABU 'ALĪ).  
 Muktasab. JĀBIR b. ḪAYYĀN.  
 Mulakhkhaṣ ul-akhlāk. MUḤ. AMJAD 'ALĪ, called  
 ASHHARĪ.  
 ——— i fuṣūl i Bukrātī. HIPPOCRATES.  
 ——— i Taslim. MUḤ. ANVĀR ḪUSAIN.  
 [——— ul-tavārikh. GHULĀM ḪUSAIN KHĀN,  
*Tabātabā'i*.]  
 Mulātafah. GHULĀM MUHYI ul-DĪN, called SANJĪ.  
 Mulfuzāt Timūry. TİMŪR, *Amīr*.  
 Mulhakah i 'ilāj ul-amrāz. YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 Mulhakāt. MAHDĪ, *Sayyid*, *Yazdī*.  
 Mulhimāt. AḤMAD (JAMĀL ul-DĪN).  
 ——— i Ahmadiyyah. AḤMAD b. MUḤ. 'IRFĀN.  
 Mulistān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Munabbihāt 'ala 'l-isti'dād. AḤMAD b. 'ALĪ, called  
 IBN ḤAJAR.  
 Munājāt. 'ABD ULLĀH, *Anṣārī*.  
 ——— i haft paikar. AUMĀN PARSHĀD.  
 Munākashāt i sukhan. IMĀM-BAKHSH, called ŠAH-  
 BĀ'Ī.  
 Munāzā'ah i takdīr u tadbīr. MUḤ. NAJM ul-  
 ḤAKK.  
 Munāzarah i gul i khvurshid bā shabnam. MAZHAR  
 'ALĪ, called ŠAFĪ.  
 Mu'nis ul-zākirin. ILĀH-BAKHSH GANJ.  
 Munsha'āt. AMRIT LĀL.  
 ——— CHANDARBHĀN.  
 ——— JAVĀHIR MAL KHAṬTĀT.  
 ——— MUḤ. TĀHIR VAHID.  
 Munsha'ib, Munsha'ibah. MUNSHA'IBAH.  
 Muntaha ul-arab. 'ABD ul-RAHĪM b. 'ABD ul-  
 KARĪM.  
 ——— ul-kalām. ḤAIDAR 'ALĪ, *Faizābādī*.  
 Muntajab ul-siyar. FIDĀ 'ALĪ, *Khvājah*.  
 Muntakhab ul-ash'ār. MUḤ. MUKĪM.  
 ——— SELL (E.).  
 ——— i Ālamgīr-nāmah. MUḤ. KĀZIM b.  
 MUḤ. AMĪN.  
 ——— az Alf lailah. ARABIAN NIGHTS.  
 ——— az Kaṣidat ul-kirā'at. KAṢĀ'ID.  
 ——— i Burhān i kāti'. MUḤ. ḪUSAIN b.  
 KHALAF.  
 ——— i Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.  
 ——— i dīvān. MUḤ. ḤASAN, called ASHRAF.  
 ——— i ḥadā'ik ul-sihr. MUḤ. b. 'ABD ul-JALĪL.  
 ——— i jadidah i fārsī. ACADEMIES, etc.—  
 Calcutta.—*University of Calcutta*.

Muntakhab i kitāb i Gulistān.	MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Gulistān</i> .	Muslicheddin Sa'di's Aphorismen und Sinngedichte.
_____ i latā'if.	'UBAID (NIZĀM ul-DīN).	MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Kitāb i Sāhibiyah</i> .
_____ ul-lubāb.	MUH. HĀSHIM, called HĀSHIM	Musnad. MUH. b. IDRĪS.
'ALI KHĀN, etc.		Mustakhla ul-ma'āni. KUR'ĀN.
_____ ul-lughāt.	'ABD ul-RASHID b. 'ABD ul-GHAFŪR.	Muṣṭalahāt ul-shu'arā. SIYĀLKOTI MAL.
_____ i naftis.	ABU 'l-ḤASAN, called SHAIKH ul-RA'IS.	Mutāyabat. NAŚR ul-DīN, Mullā.
_____ ul-ni'am.	NI'AM.	Mutibb. MUH. HĀSHIM, called 'ALAVI KHĀN, etc.
_____ ul-ṣarf.	AMĪR ḤAIDAR.	Muvatta. MĀLIK b. ANAS.
_____ i Shāh-nāmah.	ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM).	Muzhikāt. NI'MAT KHĀN, called 'ĀLĪ.
_____ ul-sultān.	MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Divān</i> .	Mūzīḥ i furkān. KUR'ĀN.
_____ ul-tavārikh.	'ABD ul-KĀDIR b. MULŪK SHĀH.	My own Experiences and my own Opinions. ISMĀ'IL, Durdī.
Muntakhabāt.	ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.	Mysorean Revenue Regulations. MYSORE.
_____ i Anvār i suhaili.	ḤUSAIN VĀ'IZ, <i>Kashifi</i> .	Mysterious Forces of Civilization. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.
_____ i Büstān.	MUŠLIH b. 'ARD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Büstān</i> .	Mythen des Lebens Jesu. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.
_____ i fārsi.	MUNTAKHABĀT.	Nabi-nāmah. AHMAD KHĀN, called ŠŪFI.
_____ SELL (E.).		Nachalnoe rukovodstvo, etc. ŠALĪH BEKHURIN.
_____ TAFAZZUL ḤUSAIN.		Nādir ul-mi'rāj. 'ĀLAM, Shaikh.
_____ YŪSUF 'ALI, Munshi.		_____ ul-ramal. MUH. 'ABD ULLĀH MU'İN.
_____ i Gulistān.	MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Gulistān</i> .	Nafahāt ul-uns. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.— <i>Two or More Works</i> .
_____ i inshā i Khalifah.	KHALIFAH SHĀH MUHAMMAD.	
_____ i Muhammadi.	MUH. b. MUH. RAFI'.	<i>Nafahāt ul-Uns</i> .
_____ i Shāh-nāmah.	ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM).	Nafā'is ul-funūn. HERMES, <i>Trismegistus</i> .
Muntikhib Alsurf.	AMĪR ḤAIDAR.	_____ ul-lughāt. AUHAD ul-DīN, <i>Bilgrāmī</i> .
Munyat ul-muṣalli.	SADĪD ul-DīN, <i>Kāshghari</i> .	Nash ul-tib. MUH. SIDDIK ḤASAN KHĀN.
Murakka' i Kalimi.	KALĪM ULLĀH.	Nāfi' ul-salikin. DĀ'UD PŪTRĪK.
_____ i Karbalā.	I'JĀZ ḤUSAIN.	Naghmah i dil. MUH. 'ABD ul-RAHMĀN, called DIL.
Muravviḥ ul-nufūs.	'ALI ḤUSAIN, <i>Rangipūri</i> .	Naghzak. MUH. MAS'UD, <i>Multāni</i> .
Musaddas i Fā'iżi.	MUH. ILṬĀF ḤUSAIN.	Nahr ul-fasāhat. MUH. ḤASAN, called KATİL.
_____ i Karimā.	MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.— <i>Pand-nāmah</i> .	_____ i ifāzah. MUH. 'ABD ul-AḤAD, <i>Maulavi</i> .
Musāfarat-nāmah i Farangistān.	NĀSIR ul-DīN, <i>Shah of Persia</i> .	_____ ul-sa'ādat. GIRIDHĀRī LĀL.
Muṣaffa.	MĀLIK b. ANAS.	Nahv i mīr. 'ALI b. MUHAMMAD (ZAIN ul-DīN ABU 'l-ḤASAN).
Muṣāḥħahāt.	PLATO. [Supposititious Works.]	_____ i valīdī. MUH. 'ABD ul-RA'ŪF, called VAHID.
Musallim ul-ṣubūt.	MUHIBB ULLĀH b. 'ABD ul-SHAKŪR.	Nairang i Ḥasan. JAGAN-KISHOR.
Muse in Teheran.	BRUGSCH (H.).	_____ i ishk. MUH. AKRAM, called GHANIMAT.
Mūsh u gurbah.	MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.	_____ i khayāl. VĀHID 'ALI.
_____ MŪSH.		_____ i sukhan. MUH. ISHĀK, called ARSHI.
Mushā'arah [ <i>in loco</i> ].		Nakl az Rūz-nāmah i Ghaibi. RŪZ-NĀMAH.
Müsiki.	MUH. 'UŞMĀN KHĀN.	Nakshah i . . . Tīhrān. SULAIMĀN KHĀN.
		Nal Daman. MAHĀBHĀRATA.
		Nālah i manzūr. MANZŪR AHMAD.
		Nām i ḥakk. SHARAF ul-DīN, <i>Bukhāri</i> .
		Nāmah i dānishvarān i nāśirī. ḤUSAIN, <i>Tālikāni</i> .
		_____ i istikhārah. ISTIKHĀRAH.
		_____ i Khusravān. JALĀL ul-DīN b. FATH 'ALI SHĀH.
		Namāz [ <i>in loco</i> ].
		Namūnah i afkār. NAMŪNAH.
		Nān u halvā. MUH. b. ḤUSAIN (BAHĀ ul-DīN).

- Nān u sirkah. 'ABD UL-KARĪM b. MUḤ. 'ALĪ.  
 Narrative of the Journey of Abd-er-Razzak. 'ABD  
 UL-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 —— of the Transactions in Bengal, etc. 'AZĪM  
 UL-SHĀN.
- Nasab-nāmah. MUHAMMAD, *the Prophet*.  
 —— i kalān. ZIYĀ ULLĀH, Shāh, Kādirī.
- Nasā'iḥ i aṣfāl. SHANKŪL.  
 —— i ḥukamā i salaf. ILĀHĪ BAKHSH, Siyālkōti.
- Nashid ul-anshād. BIBLE.—*Old Testament*.
- Nasiḥat ul-ḥukamā. NAṢIḤAT.  
 —— ul-mulūk. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Nasiḥat ul-Mulūk*.
- Nāsikh ul-tavārīkh. MUḤ. TAĶI, called LISĀN  
 UL-MULK, etc.
- Naṣir ul-lughāt. MUḤ. GHİYĀŞ ul-Dīn b. JALĀL  
 ul-Dīn.
- Nāsir ul-ramal. MUḤ. NĀSIR b. MUHAMMAD.  
 —— ul-ṣubyān. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. HAIDAR 'ALĪ.
- Nasir-i-Khusraw. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 Naṣr ul-javāhir. 'ALĪM ULLĀH.  
 —— i Khayālī. FAKHR ul-Dīn, called KHAYĀLĪ.  
 —— ul-la'āli. 'ALĪ b. ABI TĀLIB.  
 —— i Mumtāz. IHSĀN ULLĀH, called MUMTĀZ.
- Na't i Firūzi. MUḤ. FIRŪZ ul-Dīn, Munshi Fāżil.
- Natā'iż ul-afkār. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 Nau bāvah. MUNİR ul-Dīn (ABU 'l-BARAKĀT).  
 —— ratan. AHMAD (ASHRAF ul-Dīn).
- Naubar i shīrīn. BĀKŪRAH.
- Navādir. AHMAD b. AHMAD (KABİR ul-Dīn).  
 —— ul-bayān. MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 —— ul-vuśūl. MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.
- Nayyir i A'żam. MUḤ. A'ŻAM KHĀN b. SHĀH  
 A'ŻAM KHĀN.
- Nāz u niyāz. NĀZ.
- Nāzk i khayālāt. ŚAṄKARA ĀCHĀRYA. [Supposi-  
 titious Works.]
- Nazm ul-'avāmil il-mi'ah. 'ABD UL-ḴĀHIR b. 'ABD  
 UL-RAHMĀN.  
 —— ul-durār. 'ALĪM ULLĀH.  
 —— ŠAFI ULLĀH.  
 —— ul-fara'iz. JA'FAR 'ALĪ, Kasmandī.  
 —— i khvush bayān. NAZM.  
 —— ul-la'āli. 'ALĪ b. UŞMĀN, Uşhi.  
 —— i mashhūr dar bayān i vukūf i Kūrān. NAZM.  
 —— i tahzib. 'ABD UL-A'LĀ b. KARĪM ULLĀH.  
 —— i vālā-jāhi. MUḤ. AHSAN, Bilgrāmī.  
 —— ul-varā'. MUḤ. b. SA'ID, Būsīrī.
- Neh Manzer. NUH MANZAR.
- Neshani Hyduri. HUSAIN 'ALĪ, Kirmānī.
- Neuf Loges. NUH MANZAR.
- Neu-persische Chrestomathie. GRUENERT (M.).
- Neupersische Schauspiele. FATH 'ALI, Akhund-zādah.  
 New Asiatic Miscellany. PERIODICAL PUBLICA-  
 TIONS.—Calcutta.
- New Middle Persian Course. ACADEMIES, etc.—  
 Allahabad.
- Persian Readers. JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ.  
 — Selections, etc. ACADEMIES, etc.—  
 Calcutta.—University of Calcutta.
- Scheme Persian Copy Books. HÖRMASJĪ  
 TEHMULJĪ DĀDĀCHĀNJI.
- New Testament. BIBLE.
- Nigār i dāniš. ABU 'I-FAZL b. MUBĀRAK.  
 —— i Maḥmūd. MUḤ. SĀLIM 'ALI.
- Nigāristān. AHMAD b. MUHAMMAD, called GHAFFĀRĪ.  
 —— MUNİR ul-Dīn (ABU 'I-BARAKĀT).  
 —— i sukhān. NŪR ul-ḤASAN b. MUḤ.  
 SIDDĪK KHĀN.
- Nighāṇtu. MADĀNAPĀLA.
- Nihāyat ul-talab. JĀBIR b. ḤAYYĀN.
- Nikāt. 'ABD UL-ḴĀDIR, called BIDIL.
- Nisāb. MUḤ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmī.  
 —— i inglisi. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATH 'ALI  
 SHĀH.  
 —— ul-ṣubyān. ABU NAŚR, Farāhi.  
 —— tajnis ul-lughāt. 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD,  
 called JĀMĪ—Tajnis ul-Lughāt.  
 —— i tarassul. NIŞĀB.  
 —— i ẓarūri. KHUDĀ-BAKHSH, Maulavi.]
- Nishān i Haidari. ḤUSAIN 'ALI, Kirmānī.  
 Nishāt ul-ishk. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).  
 Nishtar i ghamm. MUḤ. MUKĪM.  
 Nissāt i ẓarūri. KHUDĀ-BAKHSH, Maulavi.  
 Nizām ul-tavārīkh. 'ABD ULLĀH b. 'UMAR, Baiżāvi.  
 Nizami Poetae Narrationes et Fabulae. ILYĀS b.  
 YŪSUF.
- Nizāmī's Leben und Werke, etc. BACHER (W.).  
 Noch einmal die Seldschukischen Verse. SULTĀN  
 VALAD b. JALĀL ul-DīN MUHAMMAD.
- Note sur les Rubā'iyāt de 'Omar Khaïyām. GARCIN  
 DE TASSY (J. H.).
- Notes on Gulistan. SHAIKH SARDĀR.  
 —— on important Arabic and Persian MSS. found  
 in various libraries in India. NAZĪR AHMAD,  
 Ḥāfiẓ.  
 —— on Karima, etc. SHAIKH SARDĀR.  
 —— on Persian Prosody and Rhyme. NŌSHĪR-  
 VĀNJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.  
 —— on Shāh Ismā'il Gházī, etc. PIR MUḤ. b.  
 'ĀKIL MUḤ.  
 —— on Sirājuddaulah and ... Murshidabad. 'ALI,  
 Sayyid, Historian.  
 —— on the Antiquities of Dacca. AULĀD ḪASAN.  
 —— on the Persian Entrance Course. ACADE-  
 MIES, etc.—Allahabad.

- Notes on the Tayebat of Sadi. **TAPISH** (K. H.).  
 — to Gulistán. **SOHRĀBSHĀH BAIRĀMĪ** DOCTOR.  
 — to the Persian Entrance Course. **ACADEMIES, etc.**—Calcutta.—*University of Culcutta.*  
 Notice de l'Histoire de Djenguyz-Khan. **MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.**  
 — Universelle de Mirkhond. **MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.**  
 — de . . . Matla-assaadein, etc. 'ABD ul-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 — du traité . . . „Akhlaqu-i-Muheini.” **GARCIN DE TASSY** (J. H.).  
 — sur la Vie et les Ouvrages de Sa'ady. **LANGLÈS** (L. M.).  
 — sur le Schāh'-namé, etc. **WALLENBOURG** (J. DE).  
 — sur Rabbi Saadia Gaon, etc. **MUNK** (S.).  
 Notices de Littérature Parsie. **ROSENBERG** (F.).  
 — des Ouvrages . . . imprimés à Constantinople. **REINAUD** (J. T.).  
 — et Extraits des Manuscrits, etc. **ACADEMIES, etc.**—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.*  
 — sur l'État actuel de la Perse. **MELIK-SHAH-NAZAREANTS** (D. Ts.).  
 Notizia di diciotto Codici Persiani. **HAMMER-PURGSTALL** (J. von).  
 Nouveaux Mélanges Orientaux. **ACADEMIES, etc.**—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Nouzhét-oul-Qoloub. **AHMAD b. ABI BAKR b. NAṢR** (HAMD ULLĀH).  
 Nuh Manzār [*in loco*].  
 Nuhv-i-Wahedee. **MUḤ. 'ABD ul-RA'ŪF**, called VAHID.  
 Nujūm ul-samā. **MUḤ. 'ALI, Mirzā.**  
 Nukāt i Ihśāni. **IHSĀN 'ALI.**  
 Nukāyah. **'UBAID ULLĀH b. MAS'ŪD.**  
 Nukhab i Jābir. **JĀBIR b. ḤAYYĀN.**  
 Nukhbah. **MUḤ. IBRĀHĪM b. MUḤ. ḪASAN.**  
 Nukhbat ul-fikar. **AHMAD b. 'ALI**, called IBN HAJAR.  
 — ul-tavārikh. **MUḤ. ĀL ḪASAN.**  
 Nuqtat ul-kāf. **JĀNī.**  
 Nul and Dumun. **MAHĀBHĀRATA.**  
 Numismata Orientalia Illustrata. **MARSDEN** (W.).  
 al-Nūr ul-abha. **'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.**  
 Nūr ul-anvār. **'ALI AŠGHAR b. 'ALI AKBAR.**  
 BIBLE.—*Appendix.*  
 — ul-hidāyat. **'ALI AKBAR, Shirāzī.**  
 — GHULĀM ḪASAN, Multānī.  
 — MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DīN), Davānī.  
 — ul-sabāh. **MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.**  
 — ul-'uyūn. **MUḤ. b. MUḤAMMAD (ABU 'l-FATH FATH ul-DīN).**
- Nūr i ẓamā'ir. **MUḤ. 'UMAR** (NŪR ULLĀH).  
 Nusakh i Jahān-ārā. **AHMAD b. MUḤAMMAD**, called GHAFFĀRĪ.  
 Nūsh Āfrīn Gauhar Tāj. **NŪSH ĀFRĪN.**  
 Nuskhah i dilkushā. **NIġĀR 'ALI b. A'ZAM 'ALI.**  
 — i ta'līmiyyah. **MUḤ. 'ABD ul-'AZIZ, Aravī.**  
 Nuzhah i iṣnā 'ashariyyah. **MUḤ. b. 'INĀYAT AHMAD KHĀN.**  
 Nuzhat ul-ahbāb. **MUḤ. b. IBRĀHĪM** (FARĪD ul-DīN), called 'ĀTĪĀR.  
 — ul-kulūb. **AHMAD b. ABI BAKR b. NAṢR.**  
 — ul-nażar. **AHMAD b. 'ALI**, called IBN HAJAR.  
 — ul-nāzirin il-māhirin. **ḤABĪB ULLĀH b. MUḤ. FĀZIL.**  
 O nyekotoruikh sobutiyakh v Bukharye, Khokandye i Kashgarye. **SHAMS, Bukhāri.**  
 O persidskoi rukopisi. **PETROV** (P. Y.).  
 O prichinakh predshestvovavshikh zanyatiyu Gerata. **JABBĀR.**  
 Obraztsui persidskago narodnago tvorchestva. **ZHUKOVSKY** (V. A.).  
 Odes from the Divan of Hafiz. **MUḤ. ḪĀFIẒ, Shirāzī.**  
 Of the early History of Sindh. **POSTANS** (T.).  
 Okū yāz. **ABU NAṢR, Farāhi.**  
 Old Testament. **BIBLE.**  
 Omar Khayyām. **'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.**  
 — Calendar. **EPHEMERIDES.**  
 On Persian Poetry. **HOWARD** (N.).  
 On the earliest Persian Biography of Poets, etc. **BLAND** (N.).  
 On the Manufacture of . . . Kāshi Earthenware Tiles and Vases. **'ALI MUḤAMMAD, Tīhrānī.**  
 On the Muhammadan Science of Tābīr. **BLAND** (N.).  
 Oratio Dominica. **LORD'S PRAYER.**  
 Ordre des Chroniques. **'ABD ULLĀH b. 'UMAR, Baizāvi.**  
 Oriental Collections. **PERIODICAL PUBLICATIONS.—London.**  
 — Fabulist. **GILCHRIST** (J. B.).  
 — Manuscripts purchased in Turkey. **LEE** (J.).  
 — Miscellany [*in loco*].  
 — Mysticism. **PALMER** (E. H.).  
 — Penmanship. **PALMER** (E. H.).  
 — Repertory. **DALRYMPLE** (A.).  
 — Translation Fund. **ACADEMIES, etc.—London.**  
 Orientalische Bibliographie. **PERIODICAL PUBLICATIONS.—Berlin.**  
 — Handschriften . . . zu Gotha. **GOTHA.**  
 Origin of the Musalmans of Bengal. **FAZL i RABBĪ.**

Original letters from a father to his son. 'ABD ul-JALĪL, *Bilgrāmī*.  
 Original Persian letters, etc. STEWART (C.).  
 Origines de la Poésie Persane. DARMESTETER (J.).  
 — Russes. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Ormus und Ahriman. TEICHERT (A.).  
 Ornements. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Østerlandske Blomster. BOISEN (L. N.).  
 Oulemaï-Islam. 'ULAMĀ.  
 Oupnek'hat. UPANISHADS.  
 Outlines of Persian Prosody. KRISHNA-LĀL MŌHAN-LĀL JHAVĒRĪ.  
 Padmāvat i fārsi. 'ABD ul-SHAKŪR b. MUNAVVAR.  
 Pahlavi Texts. WEST (E. W.).  
 Paimān i jadid, p°. i tāzah. BIBLE.—*New Testament*.  
 Pairāhan i Yūsufī. MUḤ. YŪSUF 'ALI SHĀH b. MUḤ. JALĀL ul-DĪN KHĀN.  
 Pand i 'Attār. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'Attār.  
 Pand-nāmah. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'Attār.  
 — MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.  
 — NĀSIR ul-DĪN b. 'UBAID ULLĀH.  
 — i kāshkārān. MŌTĪ LĀL.  
 — i shaidā. MUḤ. 'ABD ul-RA'ŪF ASHRAF.  
 Panegyric on . . . Rundheer Singh Bahadoor. 'ABD ULLĀH b. MUHAMMAD, *Professor of Hindustani*.  
 Panj adhyāy. PURĀNAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.  
 — ganj [*in loco*].  
 — ILYĀS b. YŪSUF.  
 — i Khusravi. MUḤ. DILĪR.  
 — ruk'ah. IRĀDAT KHĀN.  
 — MUḤ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 — MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshizi*.  
 Panjah i nigārin. 'ABD ul-RAHMĀN b. MUḤ. RAUSHAN KHĀN.  
 Panthéon Littéraire. PANTHÉON.  
 Pārah i 'amma. KUR'ĀN.  
 Parīshān. HABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNī.  
 Parōmiæ Locmani Sapientis. LUKMĀN.  
 Paroles du Paradis. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Parsees at the Court of Akbar. JIVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Pársi Religion . . . unfolded, refuted, and contrasted with Christianity. WILSON (J.).  
 Pársi-nāmah. KARTĀ RĀMA.  
 Parterre de Fleurs. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called Sa'dī.—*Gulistān*.  
 Parvaz i nigārish i pārsi. RIZĀ KHĀN, called AFSHĀR.  
 Peintures de manuscrits arabes, persans et turcs, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale*.

Pendeh-i-Attar. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'Attār.  
 Pendnama. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.  
 Pendnāmeh. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'Attār.  
 — MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called Sa'dī.—*Pand-nāmah*.  
 Pentateuch. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Peregrinaggio di tre giovani, etc. CEYLON.  
 Περιγραφὴ Χορασμίας. ISMĀ'IL b. 'ALI.  
 Perlen Persischer Dichtkunst. ROSENZWEIG-SCHWANNAU (V. VON).  
 Perles de la Couronne. FIGHĀNī.  
 Persian and Turki Divâns. BAIRAM KHĀN.  
 — and Turkish Manuscripts in the Hunterian Library. WEIR (T. H.).  
 — and Urdu Letter-writer. BESANT (T. H. G.).  
 — Anthology. ROGERS (A.).  
 — Autobiography of Shāh Waliullah, etc. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 — Chess. BLAND (N.).  
 — Civil Guide. INDIA.—*Legislative Council*.  
 — Classicks. GLADWIN (F.).  
 — Course, etc. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*University of Calcutta*.  
 — Dialogues. MUḤ. ŠĀLIḤ, *Shīrāzī*.  
 — Entrance Course. ACADEMIES, etc.—Allahabad.  
 — Fables from the Anwari Sooheyly. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfi*.  
 — Grammar. ALLĀH-BAKHSH b. MUḤ. SHĀH.  
 — Historical Texts [*in loco*].  
 — Interpreter. MOISES (E.).  
 — Lyrics. MUḤ. ḤĀFIẓ, *Shīrāzī*.  
 — Manual. CLARKE (H. W.).  
 — MUḤ. NIẒĀM ul-DĪN KHVRSHĪD MĪRZĀ.  
 — Manuscripts for Lower and Higher Standard Examinations. BAIJ-NĀTH.  
 — of . . . Sir A. Houtum-Schindler. BROWNE (E. G.).  
 — Mār-nāmeh. MĀR.  
 — Matriculation Text. ACADEMIES, etc.—Allahabad.  
 — Metres. SAIFI.  
 — Miscellanies. OUSELEY (Sir W.).  
 — Moonshee. GLADWIN (F.).  
 — Papers of the . . . Entrance Examination. ACADEMIES, etc.—Lahore.  
 — Plays. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
 — poems in praise of the . . . New Year's Day . . . the Queen Empress . . . the Marquis of Ripon (Sir F. H. Souter). SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JIVĀJĪ TĀSKAR.

- Persian Poetry. HOWARD (N.).  
 ——— for English Readers. ROBINSON (S.).  
 ——— Poets Series. PERSIAN POETS.  
 ——— Portraits. ARBUTHNOT (F. F.).  
 ——— Reader [*in loco*].  
 ——— AMÍR 'ALÍ, *Sayyid*.  
 ——— Series. NÓSHÍRVÁNÍ KÁVASJÍ KÁNGÁ.  
 ——— Recreations. WESTON (S.).  
 ——— Riddles. PHILLOTT (D. C.).  
 ——— Self-Reader. HÍKÁYAH.  
 ——— Series. LEES (W. N.).  
 ——— Tales. 'INÁYAT ULLÁH, *Kanbū*.  
 ——— LORIMER (D. L. R.) and (E. O.).  
 ——— Teacher. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
*Bombay*.  
 ——— Wit and Humour. 'ABD UL-RÁHMÁN b. AÍMAD, called JÁMÍ.—*Baháristán*.  
 Persian-Arabic B.A. text. ACADEMIES, etc.—  
*Allahabad*.  
 ——— Intermediate Course. ACADEMIES,  
 etc.—*Allahabad*.  
 Persianischer Rosen-Thal. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MUSHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Bústán & Gulistán*.  
 ——— Gulistán.  
 Persidskaya Khristomatiya. BOLDUIREV (A. V.).  
 ——— Konstitutsiya. PERSIA.  
 ——— rukopis. PETROV (P. Y.).  
 Persidsky izvod povyesti o Varlaamye i Ioasafye. OL'DENBURG (S. TH.).  
 Persische Grammatik, etc. SALEmann (C.) and ZHUKOVSKY (V. A.).  
 ——— Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen. MUNICH.  
 ——— in Constantinopel. HORN (P.).  
 ——— Heldensagen des Firdusi. HÁSAN (ABU 'l-KÁSIM).  
 ——— Schnurren. LESZCZYŃSKI (G. L.).  
 ——— Studien. BOETTICHER (P. A.), afterwards LAGARDE (P. A. DE).  
 Persischer Kommentar zum Buche Samuel. BIBLE.—*Appendix*.  
 Persisches Papageienbuch. MUH. KHUDÁVAND.  
 Persisch-islamische Miniaturmalerei. SCHULZ (P. W.).  
 Personal Reminiscences of the Bábí Insurrection at Zanján. 'ABD UL-AÍHAD, *Zanjáni*.  
 Persiansche Roosengaard. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MUSHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Gulistán*.  
 Pétrath Ahárón, Pº. Mósheh. MIDRASH.  
 Phárasí-prakáša. KRISHNA-DÁSA.
- Pharmakologische Grundsätze . . . des . . . Muwaffak bin Ali Harawi. MUVAFFÍK b. 'ALI.  
 Pilgrim's Progress. BUNYAN (J.).  
 Piráyah i khirad. PUNJAB.—*Education Department*.  
 Pleasing Thoughts. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MU-SHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Gulistán*.  
 Poems. OXENDEN (G. C.).  
 ——— from the Divan of Hafiz. MUH. HÁFIZ,  
*Shírází*.  
 ——— of Ferdosi. HÁSAN (ABU 'l-KÁSIM).  
 Poésie Philosophique et Religieuse chez les Persans. GARCIN DE TASSY (J. H.).  
 Poésies nationales et religieuses, etc. VERNAY (C.).  
 ——— turques et persanes. VERNAY (C.).  
 Poeti Mistici Persiani. PIZZI (I.).  
 Political and statistical History of Gujerát. 'ALÍ MUH. KHÁN.  
 Pomarium. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MUSHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Gulistán*.  
 Popular-Philosophie der Araber, Perser und Türken. DOMBAT (F. L. von).  
 Prabódha-chandródaya-náṭaka. KRISHNA MÍSHA.  
 Practical Philosophy of the Muhammadan People. MUH. b. AS'AD (JALÁL ul-DÍN), *Daváni*.  
 Préceptes du Béhaïsme. HUSAIN 'ALÍ b. 'ABBÁS.  
 Prém-phulwári. NANDA-LÁLA, called GÓYÁ.  
 Présent Sublime. SÁM MÍRZÁ b. SHÁH ISMÁ'IL.  
 Press and Poetry of modern Persia. BROWNE (E. G.). [Prichinui predshestvovavshikh zanyatiyu Gerata. JABBÁR.]  
 Primer of Persian. RANKING (G. S. A.).  
 Prolégomènes des Tables Astronomiques d'Olong-Beg. ULUGH BEG b. SHÁHRUKH.  
 Prosody of the Persians. SAIFI.  
 Proverbi utili e virtuosi. AGNELLINI (T.).  
 Proverbiorum et sententiarum persicarum centuria WARNER (L.).  
 Proverbs. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Psalms. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Pund Nameh. MUH. b. IBRÁHÍM (FARÍD ul-DÍN), called 'ATTÁR.  
 Pundah Namu, or Pundnameh, or Pundnamu, or Pundnamuh. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MU-SHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Pand-námah*.  
 Punjab University B.A. Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.  
 ——— Intermediate Course. ACADE-  
 MIES, etc.—*Lahore*.  
 Pursishhá i Núshírván. KHUSRAU, called ÁNU-  
 SHÍRVÁN.  
 Pushpópavana. MUŠLIH b. 'ABD ULLÁH (MU-SHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.—*Gulistán*.  
 Puteshestviye Shakha Nasr-ed-Dina po Mazanderanu. NÁŠIR ul-DÍN, *Shah of Persia*.

- Qawaïd-i-Hosainee. TAFAZZUL ḪUSAIN.  
 Qawāñin<sup>u</sup> ṣ-Sayyad. KHUDĀ-YĀR KHĀN.  
 Qiccah-i-Yoosf. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikha*.  
 Quarterly Oriental Magazine, Review, and Register.  
 PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*.  
 Quartine di Omar Khayyam. 'UMAR KHAYYĀM.—  
     *Rubā'iyyāt*.  
 Quatrains de Bābā Tāhir, etc. TĀHIR, Bābā.  
     de Khèyam. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
     of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Quatuor Evangeliorum . . . versio persica. BIBLE.—  
     *New Testament*.  
 Quelques Odes de Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shīrāzī.  
 Quwaidi-Farsee. RAUSHAN 'ALĪ, Jaunpūrī.  
 Rabāb-nāmah. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD.  
 Rábinsán Krúso. DEFOE (D.).  
 Racconti Epici del Libro dei Re. HASAN (ABU 'I-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Radd ul-kalām il-vāhiyah. MUḤ. NAJM ul-DĪN, Kādirī.  
 Radīyyah i dīn i musalmāni. WILSON (J.).  
 Radif i ḥarf i dāl. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shīrāzī.  
 Rafik ul-vā'iżin. BIBLE.—*Appendix*.  
 Rāga-kalpa-druma. KRISHNĀNANDA VYĀSA-DĒVA  
     RĀGA-SĀGARA.  
 Rāhat ul-arvāḥ. AḤMAD ŠURAYYĀ.  
     ul-insān. SHARĪF.  
     ul-kulūb. AḤMAD b. YAHYĀ.  
     ul-sudūr. MUḤ. b. 'ALĪ (NAJM ul-DĪN ABU BAKR).  
 Rahbar i rāh i ḥakk. MUḤ. ZARDĀR KHĀN.  
 Rahimā. KAMĀL ul-DĪN, Shāh.  
     MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 Rahnumā i safarā. 'ABD ul-RASŪL, Tabrizī.  
     i suhūlat. RAHNUMĀ.  
 Rajm ul-shaitān. 'ABD ul-RAḤİM, Shaikh.  
 Rāma-gītā. PURĀÑAS.—*Brahmāṇḍa-purāṇa*.  
 Rāmān asamēdh. MIHR SINGH.  
 Rāmāyan i Amar-parkāsh. VĀLMĪKI.  
     i fārsi. HARA-LĀLA.  
     i Masilī. MASIḤ.  
 Rāmāyaṇa. VĀLMĪKI.  
 Ra'na u zibā. BARKHVURDĀR b. MAHMŪD.  
 Ranjīt-nāmah. KANHAIYĀ LĀL.  
 Raṣā ahl bait il-īsmat. MUḤ. RAFI', called VIṢĀL.  
 Rasa'il. TUGHRĀ, Mashhadī.  
     ul-i'jāz. KHUSRAU, Amīr.  
     i Khusrau Shāh u ḥiyal u dukūk i Ibn 'Irākī.  
         KHUSRAU, Shāh.
- Rāsa-pañchādhāyāyī. PURĀÑAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.  
 Rashāhāt. 'ALĪ b. ḪUSAIN VĀ'IZ.  
     — 'ain ul-hayāt. ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.  
 Rashīdī. 'ABD ul-RASHID b. 'ABD ul-GHAFŪR.  
 Rātib i rifā'iyyah. ZAIN ul-'ĀBIDĪN b. MUḤ. AMĪN.  
 al-Rauż ul-khaśib. MUḤ. ŠIDDĪK ḪASAN KHĀN.  
 Raużat ul-abrār. MUḤAMMAD (ABU 'I-ḤASAN).  
     ul-ahbāb.  
     ul-akhbār.  
     i aktāb.  
     ul-aurād.  
     ul-'ibrat.  
     ul-jannāt.  
     ul-kavāfi.  
     ul-mujāhidin.  
         — 'ATĀ ULLĀH b. ḪUSĀM ul-VĀ'IZ.  
         ul-ṣafā. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.  
         ul-shuhadā. ḪUSAIN VĀ'IZ, Kāshifī.  
         ul-'ukūl. MARZUBĀN b. RUSTAM.  
         ūlī il-albāb. DĀ'UD b. ABI 'I-FAZL MUḤAMMAD.  
 Ravā'iḥ ul-muṣṭafa. AḤMAD (ṢADR ul-DĪN).  
 Razīyyat ul-kubra. MUḤ. HASAN 'ALĪ KHĀN b. MUḤ. NAŠĪR KHĀN.  
 Razm Nāmah. MAHĀBHĀRATA.  
 Readings from Persian Prose and Poetry. NANNU-MIYĀN AḤMAD-MIYĀN.  
 Réaz-ul-sanāih. KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.  
 Recherches Asiatiques. ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.  
     — *Asiatic Society of Bengal*.  
     — sur les Rubā'iyyāt de 'Omar Hayyām.  
 CHRISTENSEN (A.).  
 Recueil de Mémoires Orientaux. ACADEMIES, etc.  
     — Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*.  
     — de Textes et de Traductions. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes*.  
     — de Textes relatifs à l'Histoire des Seljoucides. HOUTSMA (M. T.).  
 Reflections on the Works of God, etc. STURM (C. C.).  
 Regulations for the administration of justice, etc. BENGAL.—*Governor & Council*.  
 Reise des Mirza Abu Taleb Khan. ABU ṬĀLIB b. MUḤ. KHĀN.  
 Reise-Beschreibungen. OLEARIUS (A.).  
 Reisebuch Ibrahim Begs. ZAIN ul-'ĀBIDĪN, Marāghā'i.  
 Relaciones . . . d'el origen descendencia y succession de los Reyes de Persia, etc. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 Relation de l'Ambassade au Kharezm, etc. RIZĀ KULĪ KHĀN.

Relations de divers Voyages, etc. THÉVENOT (M.).  
 Ressallæ Uddullæ Quvee-yeh bur Uddumæ Juvazæ  
 Kubbeesæ. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.  
 Révélations. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Revenue Regulations of Aurangzib. AURANGZIB.  
 Review of the . . . War in Mysore. SALMOND (J.).  
 Reyaz-i-Latif. MUHAMMAD LATĪF.  
 Rhétorique des Nations Musulmanes. SHAMS ul-  
 DīN FAKĪR.  
 Rhétorique et Prosodie des Langues de l'Orient  
 Musulman. SHAMS ul-DīN FAKĪR.  
 Rikāz ul-ūsūl. HİMĀYAT 'ALI.  
 Rind u zāhid. MUH. b. SULAIMĀN, called FUZŪLĪ.  
 Risālah. 'ABD ULLĀH, *Ansāri*.  
 ——— 'ABD ul-VĀSI', *Hānsavī*.  
 ——— NAJAF 'ALI, *Faridābādī*.  
 ——— i ādāb i libās. 'ABD ul-HĀKK b. SAIF ul-  
 DīN.  
 ——— i adillah i kāviyyah bar 'adam i javāz i  
 kabīrah. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.  
 ——— i anvār i khamsah. ABU 'l-KĀSIM b. ul-  
 HUSAIN.  
 ——— i asrār ul-nikāt. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 ——— i atvār dar hall i asrār. ŠŪFĪ SHARĪF.  
 ——— i bad'. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 ——— i ba'd ḥamad. HĀFIẒI.  
 ——— i buhrān. MUH. BADR ul-DīN b. JAMĀL  
 ul-DīN.  
 ——— i chūb i chinī. CHŪB i CHINĪ.  
 ——— i chūb-chinī. GHULĀM MUH. KHĀN b.  
 MUH. SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 ——— i dānishmandī. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-  
 RAḤIM.  
 ——— dar bayān i aḥkām i shari'at. JA'FAR  
 SĀDIK.  
 ——— dar bayān i dānistān i kārūrah. YŪSUF  
 b. MUHAMMAD.  
 ——— dar fażīlat i 'arabiyyah bar alsinah i 'aja-  
 miyyah. KARĀMAT 'ALI b. RAHMĀT 'ALI.  
 ——— dar 'ilm i mashk i tūp. KRŽIŽ (A.).  
 ——— i dar jabr u mukābalah. MUH. NAJM ul-  
 DīN KHĀN.  
 ——— . . . dar kaifiyyat i marż i tā'ūn. THOLOZAN  
 (J. D.).  
 ——— dar mas'alah i samā'. MUH. ŞANĀ ULLĀH,  
*Pānipatī*.  
 ——— i farā'iz. FAYYĀZ ul-DīN b. MU'IZZ ul-DīN.  
 ——— i favā'id. MUH. 'ABD ul-RAZZĀK.  
 ——— i fikh. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 ——— fi khavāss il-ajrām, etc. ROWLANDSON  
 (M. J.).  
 ——— i ganjīnah i rumūz. IMĀM-BAKHSH.  
 ——— i gashtahjāt. MUH. HUSAIN KHĀN b. MUH.  
 HĀDI.

Risālah i ghair i mankūt. MUH. ŞADIK HUSAIN  
 KHĀN b. NIŞĀR 'ALI.  
 ——— i ghauṣiyyah. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).  
 ——— i ḥakk-numā. MUH. DĀRĀ SHIKŪH b.  
 SHĀH-JAHĀN.  
 ——— i hasaniyyah. HUSAIN b. 'ALI (ABU 'I-  
 FUTŪH).  
 ——— i Hātimiyyah. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshifi*.  
 ——— i haurā'iyyah. 'UBAID ULLĀH b. ul-  
 MAHMŪD.  
 ——— i havāss i khamsah. HERMES, *Trismegistus*.  
 ——— i hifz i sīḥhat i badan. YŪSUF b. MU-  
 HAMMAD.  
 ——— i Ibn 'Irākī. AHMAD b. MUHAMMAD (ABU  
 'I-KĀSIM).  
 ——— i ikāz ul-ghāfi. MUH. KARĪM KHĀN, HĀJI.  
 ——— i ikhtiyārāt. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 ——— i 'ilm ul-vājib ta'āla. MUH. SA'D ULLĀH,  
*Muftī*.  
 ——— i insāfiyyah. 'ALI b. ZAIN ul-'ĀBIDĪN.  
 ——— i intibāhiyyah. INTIBĀHIYYAH.  
 ——— i 'irk i madani. MUH. HUSAIN KHĀN b.  
 MUH. HĀDI.  
 ——— i ishāliyyah. AHMAD b. MUH. HUSAIN,  
*Tanakābūni*.  
 ——— i iżafat. MUZAFFAR 'ALI KHĀN.  
 ——— i iżhār ul-halāl va'l-harām. MUH. HUSAIN,  
*of Tibet*.  
 ——— i jabr u tafvīz. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 ——— i jadari. HASAN RIZĀ KHĀN.  
 ——— MUH. HUSAIN KHĀN b. MUH.  
 HĀDI.  
 ——— i jafr. NA'IM.  
 ——— i jazirah i khazrā u haḥr i abyaz. JAZĪRAH.  
 ——— i kabriyyah. HIPPOCRATES.  
 ——— i kāfiyah. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD,  
 called JĀMĪ.—*Kāfiyah*.  
 ——— i kānūn i mufradāt. İSHARI-PARSHĀD.  
 ——— i kārūrah. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 ——— i kashf ul-āṣār. KEITH (A.).  
 ——— i kazā i 'unari. GHULĀM RASŪL b. RAHĪM-  
 BAKHSH.  
 ——— i Kāzī Kutb. MUH. b. GHİYĀŞ ul-DīN 'ALI.  
 ——— i khavāss ul-javābir. MUH. SHARĪF KHĀN.  
 ——— i khitān. MUH. HUSAIN KHĀN b. MUH.  
 HĀDI.  
 ——— i khunṣa. GHULĀM MUH. KHĀN b. MUH.  
 SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 ——— i Khusrau Shāh. KHUSRAU, *Shāh*.  
 ——— i Kushairiyyah. 'ABD ul-KARĪM b. HAVĀZIN.  
 ——— i kustās ul-āuzān. İBRĀHĪM AHMAD.  
 ——— i lāmiyyah. MUH. SA'D ULLĀH, *Muftī*.  
 ——— i mā i 'asal. MĀ.  
 ——— i mā bāl. ARISTOTLE.

Risālah i mā i jubn. MĀ.  
 \_\_\_\_\_ i mā ul-sha'ir bā sikan jabin. MĀ.  
 \_\_\_\_\_ i maklūb. MUḤ. ŠĀDIK ḪUSAIN KHĀN b.  
 NIŞĀR 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i ma'kūl u mashrūb. GHULĀM MUḤ. KHĀN  
 b. MUḤ. ŠĀDIK 'ALĪ KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ i mankūt. MUḤ. ŠĀDIK ḪUSAIN KHĀN b.  
 NIŞĀR 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i ma'rifat ul-sulūk. MAHMŪD, *Chishtī*.  
 \_\_\_\_\_ i mu'ālahah i zakhm i sumūm i ḥayyah.  
 MUḤ. MUHSIN, *Khrush-navis*.  
 \_\_\_\_\_ i mufidah i tanbih ul-vā'iżin. FAKĪR ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ i mukārabat. MUḤAMMAD, *Kirmānshāhī*.  
 \_\_\_\_\_ i mukhtasar ul-kavā'id. SITĀ-RĀMA.  
 \_\_\_\_\_ i munāzā'ah i takdīr u tadbīr. MUḤ. NAJM  
 ul-ḤAṄK.  
 \_\_\_\_\_ i nādirah. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 \_\_\_\_\_ i nahv i fārsī. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 \_\_\_\_\_ i natā'ij. 'ABD ul-ĀD.  
 \_\_\_\_\_ i nūriyyah. 'ABD ul-KĀDĪR b. MŪSA.  
 \_\_\_\_\_ i raj'at. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAṄI.  
 \_\_\_\_\_ i rubā'i. MUḤ. SA'D ULLĀH, *Muftī*.  
 \_\_\_\_\_ i ru'yat i hilāl. MUḤ. GHİYĀŞ 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i sabil ul-najāt. MUḤ. b. SULAIMĀN, *Ta  
 nakābuni*.  
 \_\_\_\_\_ i sa'd u naḥs. MUḤ. 'ABD ul-RAZZĀK.  
 \_\_\_\_\_ i shinākhtan i nabz. YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ i su'āl u javāb. ARISTOTLE.  
 \_\_\_\_\_ BARAKAT ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b.  
 SHĀH-JAHĀN and LĀL DĀS.  
 \_\_\_\_\_ i takhfif i hamzah u i'lāl u idghām. RAU  
 SHAN 'ALĪ, *Jaunpūrī*.  
 \_\_\_\_\_ i talkin. 'ABD ul-ĀD.  
 \_\_\_\_\_ i tanbih ul-ghāfilin. 'ALĪ KHĀN (SIRĀJ  
 ul-DĪN).  
 \_\_\_\_\_ i tarānah. AḤMAD 'ALĪ b. SHUJĀ'AT 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i ta'zīrāt. MUḤ. NAJM ul-DĪN KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ i umm ul-ṣubyān. MUḤ. ḪUSAIN KHĀN  
 b. MUḤ. HĀDĪ.  
 \_\_\_\_\_ i 'ushbah. 'USHBAH.  
 \_\_\_\_\_ i vabā. GHULĀM MUḤ. KHĀN b. MUḤ.  
 ŠĀDIK 'ALĪ KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ i vabā'iyyah. AFZAL 'ALĪ.  
 \_\_\_\_\_ i vaḥdat ul-vujūd. IMDĀD ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ i vaz̄'if. PRAYERS.  
 \_\_\_\_\_ i zabbah. MUḤ. ḪUSAIN KHĀN b. MUḤ.  
 HĀDĪ.  
 \_\_\_\_\_ i ẓiyā i nasamah. ABU 'l-ḴĀSIM b. ul  
 ḪUSAIN.  
 \_\_\_\_\_ i Zubdat ul-akhlāk. GHULAM MUḤ. KHĀN  
 b. MUḤ. ŠĀDIK 'ALĪ KHĀN.  
 Risālat ul-iktisād. MUḤ. ḪUSAIN (ABU SA'ID).

al-Risālat ul-madaniyyat. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ  
 ULLĀH.  
 Risālat ul-mahāsin i Iṣfahān. MUFAZZAL b. SA'D  
 b. ul-ḤUSAIN.  
 al-Risālat ul-mujannad. MUḤ. 'ALĪ AKRAM.  
 \_\_\_\_\_ ul-sharifah fi raṣā ahl bait il-'ismat. MUḤ.  
 RAFI', called VIŞĀL.  
 [Risālat ul-shuhadā. PİR MUḤ. b. 'ĀKIL MUḤAMMAD.]  
 Risālat tāḥakkuk arāzi Hind. JALĀL b. MAHMŪD.  
 \_\_\_\_\_ ul-tauhid i subhānī. MUḤ. 'ABD ul-AḤĀD,  
*Maulavi*.  
 Rissalēhi Hatimyēh. ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.  
 Riyāz ul-adviyah. RIYĀZ.  
 \_\_\_\_\_ ul-'ārifin. RIZĀ KULĪ KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-bukā. ḪUSAIN, called TURKİ, etc.  
 \_\_\_\_\_ i Faiz. MUḤ. AKRAM, called FAİZ.  
 \_\_\_\_\_ ul-firdaus. MUḤ. ḪUSAIN KHĀN, *Shāh-  
 jahānpūrī*.  
 \_\_\_\_\_ i 'ishk. BARAKAT ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ i Latif. MUḤ. LATIF.  
 \_\_\_\_\_ ul-mazāhib. MATHURĀ-NĀTHA.  
 \_\_\_\_\_ ul-nāsiḥin. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Rab-  
 hāmi* (?).  
 \_\_\_\_\_ ul-nūr. MUḤ. b. ZAHĪR ul-DĪN AḤMAD.  
 \_\_\_\_\_ i riżvān. MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MU  
 SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 \_\_\_\_\_ ul-ṣanā'i. KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.  
 \_\_\_\_\_ ul-siyāḥah. ZAIN ul-'ĀBIDĪN, *Shirvāni*.  
 Riyāzu-s-Salāṭīn. GHULĀM ḪUSAIN, called SALĪM.  
 Rizah i javāhir. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 Robinson Crusoe. DEFOE (D.).  
 Rokaute Jaumee. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD,  
 called JĀMĪ.—*Ruk'āt*.  
 Roman van Amir Hamza. RONKEL (PH. S. VAN).  
 Roostum Zaboolie and Soohrab. ḪASAN (ABU 'l-  
 KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Rosarium Politicum. MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Rose de Bakawali. 'IZZAT ULLĀH, *Bangāli*.  
 \_\_\_\_\_ Garden of Omar Khayyām. 'UMAR KHAY-  
 YĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 \_\_\_\_\_ of Persia. COSTELLO (L. S.).  
 \_\_\_\_\_ Series. ROSE GARDEN.  
 Rose-Garden. MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Rosen aus Schiras. MUḤ. HĀFIẓ, *Širāzī*.  
 Rosenflor des Geheimnisses. MAHMŪD b. 'ABD ul-  
 KARĪM.  
 Rosengarten. MUŞLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Roseraie du Savoir. ḪUSAIN ĀZĀD.  
 Rostem und Suhrab. ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM),  
 called FIRDAUSI.  
 Rouzet Essefa. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.

Rūnāh hayyim. ŠIMĀN-TŌB.  
 Ruba'ijat des Omar Chajjām, etc. 'UMAR KHAY-YĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Rubáiyát. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Rubáiyát of Háfiz. MUḤ. HÁFIZ, *Šírázī*.  
 Rubáiyát. 'ABD ULLĀH, *Anṣārī*.  
 \_\_\_\_\_ ABU SA'ID b. ABI 'l-KHAIR.  
 AHMAD HUSAIN, called AMJAD.  
 IBRĀHĪM b. 'ALI NAJJĀR.  
 ĪRICH MĪRZĀ.  
 KHUSRAU, *Amīr*.  
 MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ATTĀR.  
 SARMAD.  
 TĀHIR, *Bābā*.  
 'UMAR KHAYYĀM.  
 \_\_\_\_\_ i bā-barakāt. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.  
 \_\_\_\_\_ i Yūsufī. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 Rubáiyatain. MUḤ. BĀKĪ BI'LLĀH.  
 Rubáyat of Omar Khayam. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Rūdagī's Vorläufer und Zeitgenossen. ETHÉ (H.).  
 Rudimenta Linguae Persicæ. DIEU (L. DE).  
 Rudiments of Natural Philosophy. ROWLANDSON (M. J.).  
 Rūh ul-maṣnavī. ISMĀ'IL ḤAKKI.  
 Rujū' ul-shaikh ila šabāh. AHMAD b. SULAIMĀN.  
 Ruk'ah i gulistān i hikmat. MUḤ. 'ABD ul-'Azīz, Āravi.  
 Ruk'āt. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—*Ruk'āt*.  
 \_\_\_\_\_ AMĀN ULLĀH, *Husainī*.  
 \_\_\_\_\_ LAKSHMĪ-NĀRĀYANA, *Mir Munshi*.  
 \_\_\_\_\_ MUḤ. ḤASAN, called KATĪL.  
 \_\_\_\_\_ MUḤ. MUJIB ULLĀH KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ TUGHRA, *Mashhadī*.  
 \_\_\_\_\_ i 'Ālamgīri. AURANGZĪB.  
 \_\_\_\_\_ i 'Azīz. MUḤ. 'ABD ul-'Azīz, Āravi.  
 \_\_\_\_\_ i faiz-āgīn. NANDA-KIṢORA.  
 \_\_\_\_\_ i mažhari. KAMĀL ul-DīN b. MIHR ul-DīN.  
 \_\_\_\_\_ u mužhikāt. NI'MAT KHĀN, called 'ĀLī.  
 \_\_\_\_\_ i nizāmiyyah. NIẒĀM ul-DīN.  
 \_\_\_\_\_ i Sirāji. HIDĀYAT 'ĀLī.  
 [Rules for reciting Kur'ān. ZAIN ul-ĀBIDIN, Sab-zavārī.]  
 Rumūz ul-ārifin. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DīN MUHAMMAD.  
 \_\_\_\_\_ i A'zam. MUḤ. A'ZAM KHĀN b. SHĀH A'ZAM KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ i Hamzah. ḤAMZAH b. 'ABD ul-MUṬṬALIB.  
 Rumūzāt ul-hakikat. RUMŪZĀT.  
 Rū-numā i Maṣnavī. MUḤ. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DīN), Rūmī.  
 Rūshānā'i-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.

Rushd-nāmah. 'ABD ul-KUDDUS b. ISMĀ'IL.  
 Russian Supremacy in Central Asia. 'ABD ul-VALĪ, Maulavi.  
 Rustem. ḤASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Rūz i raushan. MUḤ. MUZAFFAR HUSAIN.  
 Rūzgār-nāmah. MUḤ. AKRAM, called FAIZ.  
 Rūz-nāmah. NĀSIR ul-DīN, *Shah of Persia*.  
 \_\_\_\_\_ i Fārs. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Isfahan*.  
 \_\_\_\_\_ i Ghaibi. RŪZ-NĀMAH.  
 \_\_\_\_\_ i 'ilmīyyah i daulat i 'aliyyah i Īrān. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*.  
 \_\_\_\_\_ i safar i Farangistān (safar az Tīhrān ila Karbalā, safar i Humayūnī bi-Māzandarān). NĀSIR ul-DīN, *Shah of Persia*.  
 \_\_\_\_\_ i vakā'i i ittifākīyyah. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*.  
 Sa'ādat-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 \_\_\_\_\_ SA'ĀDAH.  
 Saadis Politische Gedichte. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Selections*.  
 Sachchī 'ibādat. NAMĀZ.  
 Sad dar. ĪRĀN-SHĀH b. MALIK-SHĀH.  
 \_\_\_\_\_ [in loco].  
 \_\_\_\_\_ hikāyat. 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ĀLī.  
 \_\_\_\_\_ kalimah. 'ĀLī b. ABI TĀLIB.  
 \_\_\_\_\_ pand [i sūdmand]. LUKMĀN.  
 Sada i 'āshikān. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—*Selections*.  
 Sadidi. SADĪD ul-DīN, *Kāzarūnī*.  
 Sadi's Scroll of Wisdom. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 Sa'di-Studien. BACHER (W.).  
 Sadkah i jāriyyah. 'ABD ULLĀH b. NŪR MUHAMMAD.  
 Sadriyyah. ŠADR i JAHĀN.  
 Safar-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 \_\_\_\_\_ i Shāh i Īrān. MUZAFFAR ul-DīN, *Shah of Persia*.  
 Sāfi. KHALIL b. ul-GHĀZI.  
 Safinah i muntakhab. MUḤ. RAFI', called VIŞĀL.  
 Safinat ul-auliyā. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-najāt. 'ĀLī AŞGHAR, *Kāzīnī*.  
 Safir i bulbul. 'ABD ULLĀH KHĀN, called 'ALAVI.  
 Safvat ul-maṣādir. MUḤ. MUŞTAFA KHĀN b. MUḤ. RAUSHAN KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-śafā. TAVAKKUL b. ISMĀ'IL.  
 Sāghar i bazm i āshūb. MUḤ. ABU 'l-FAIZ.  
 Sahā'if ul-sulūk. MAHMŪD (NĀSIR ul-DīN).  
 Sāḥī ul-adviyah. 'ĀLī b. ul-HUSAIN (ZAIN ul-DīN).  
 Sāḥibiyah. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Kitāb i Sāḥibiyah*.

Şalifah i Isha'yā. BIBLE.—*Old Testament.*  
 —— i Välä-kadri. MUH. BASHIR.  
 Şahifat ul-a'māl. 'ABD ul-'ALI, *Islāmābādī.*  
 Şaidiyyah. ŞADR i JAHĀN.  
 al-Saif ul-maslūl. SANĀ ULLĀH, *Pānipatī.*  
 Saif al-Mulük. HOROVITZ (J.).  
 —— ul-mu'minīn. ABU 'ALI KHĀN b. GHULĀM  
     'ALI KHĀN.  
 —— ul-ummāt. AHMAD b. MUH. MAHDĪ b. ABI  
     ZARR.  
 Sair i Hātim. HĀTIM, *Tā'i.*  
 Sairistān. MUBĀRIZ ul-DAULAH.  
 Sāki-nāmah. 'ABD ul-KĀDIR, called BIDIL.  
 —— MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī.*  
 Salāmān u Absāl. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AHMAD,  
     called JĀMĪ.—*Salāmān u Absāl.*  
 Salāsil ul-a'uliyā. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 Salāt i Mas'ūdi. MAS'ŪD b. MAHMŪD b. YŪSUF.  
 Sālihōtra [*in loco*].  
 Sālik i tarīkat. SĀLIK.  
 Saljūk-nāmah. YAḤYA (NĀSIR ul-DĪN).  
 Sāl-nāmah i Irān. EPHEMERIDES.  
 Saloter. SĀLIHOTRA.  
 Salsabil. ABU 'L-ḤASAN, *Isṭahbānātī.*  
 —— MUNAVVAR ḪUSAIN, called FAIZ, etc.  
 Samachscharī lexicon arabicum persicum. MAH-  
     MŪD b. 'UMAR, *Zamakhsharī.*  
 Samarah i murād. GHULĀM MUHAMMAD ('ABD  
     ul-SAMAD).  
 —— i shajarah i nujūm. 'ALI SHĀH b. MU-  
     HAMMAD.  
 Şamarat ul-ma'anī. AMRIT LĀL.  
 Samariyyah. ABU TĀHIR b. ABI SA'ID.  
 al-Sāmī fī l-asāmī. AHMAD b. MUHAMMAD, called  
     MAIDĀNī.  
 Sammlung von morgenländischen Handschriften . . . ,  
     von Hrn. V. Chanykov. DORN (B.).  
 Şanā'i'. MUH. ILĀHİ BAKHSH KHĀN.  
 Sänger von Schiras. MUH. ḤAFIZ, *Shīrāzī.*  
 Saṅgita-rāga-kalpa-druma. KRISHNĀNANDA VYĀSA-  
     DĒVA RĀGA-SĀGARA.  
 Şanñāyat ul-'arab. MAIMŪN b. KĀIS.  
 Şarf i Bahā'i. MUH. b. ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).  
 —— i mir. 'ALI b. MUHAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU  
     'L-ḤASAN).  
 Sarguzasht i Hājjī Bābā. MORIER (J. J.).  
 —— i mard i khasis. FATH 'ALI, Ākhund-  
     zādah.  
 —— i Mistress Hortestet. MAYNARD (F.).  
 —— i vazir i khān i Lankurān. FATH 'ALI,  
     Ākhund-zādah.  
 Sārim ul-dayyān. MUHIBB AHMAD.  
 Sarmāyah i islām. GHULĀM MUHYI ul-DĪN, *Siyāl-  
     kōti.*

Sarmāyah i khirād. PUNJAB.—*Education Department.*  
 Sar-rishtah i islāmiyyah i Rūm. 'ABD ul-RĀHMĀN  
     KHĀN, *Amir of Afghanistan.*  
 Sarv u gul. 'ARAB-ZĀDAH.  
 Sasu'i u Punnūn. PİR MUHAMMAD, *Avadhī.*  
 Sat'āt. VALI ULLĀH b. 'ABD ul-RĀHMĀN.  
 Satsa'i. BIHĀRİ LĀL, *Kavi.*  
 Saudā i khām. KALICH-BEG FARDŪN-BEG.  
 Saut ul-mubārak. MUH. VĀJID 'ALI, *Shāh.*  
 —— ul-nākūs. MUH. UŞMĀN KHĀN.  
 Savā'ik ul-ilāhiyyah. BASHIR ul-DĪN, *Kanaujī.*  
 —— i ilāhiyyah. KHUDĀ-BAKHSH KHĀN.  
 —— i muhīrikah. AHMAD b. MUHAMMAD, called  
     IBN HAJJAR.  
 Savānih i 'umri. 'ABD ul-JABBĀR, *Ghaznavī*, and  
     GHULĀM RASŪL.  
 —— MUH. 'ALI HAZĪN.  
 —— i Hājjī Bābā. MORIER (J. J.).  
 —— i . . . Maulānā Rūmī. AHMAD  
     (SHAMS ul-DĪN).  
 Savāti' ul-anvār. MUZAFFAR ḪUSAIN.  
 Sāyah u āftāb. KENNEDY (S. M.).  
 Sayyid ul-akhbār. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
     Hyderabad, Deccan.  
 Sbornik lyetopisei. RASHID ul-DĪN TABĪB.  
 Schahnameh. ḪASAN (ABU 'L-KĀSIM), called  
     FIRDAUSI.  
 Scheref Nameh. SHARAF KHĀN b. SHAMS  
     ul-DĪN.  
 Schirin. HAMMER-PURGSTALL (J. von).  
 Schlagfemach der Phantasie. MUH. YAḤYA  
     SIBAK.  
 Schöne vom Schlosse. İLYĀS b. YŪSUF.  
 Scroll of Wisdom. MUŞLİH b. 'ABD ULLĀH (MU-  
     SHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah.*  
 Second Book of Persian. SOHRĀBHĀH BAIRĀMĀJI  
     DOCTOR.  
 —— Persian Book. PUNJAB.—*Education  
     Department.*  
 —— Reader. PUNJAB.—*Education  
     Department.*  
 —— Travels and Adventures of the Shah of Persia  
     in Europe. NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia.*  
 Secret du Mage. LAURIE (A.).  
 Secrets of the Self. MUH. İKBĀL, *Lāhaurī.*  
 Secunder Nama. İLYĀS b. YŪSUF.  
 Seear-ool Mutakh-reen. GHULĀM ḪUSAIN KHĀN,  
     Tabātabā'i.  
 Sefer Nameh. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 Seir mootakherin, or Seir Mutaqharin. GHULĀM  
     ḤUSAIN KHĀN, Tabātabā'i.  
 Seldjouknāmeh, or Seldjouq Namēh. YAḤYA (NĀSIR  
     ul-DĪN).

- Select Fables from Gulistan. **MUŠLIH** b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Letters of Tippo Sultan, etc. **TIPŪ SULTĀN**.
- Selected poems from the Divāni Shamsi Tabriz. **MUÍ. b. MUHAMMAD** (JALĀL ul-Dīn), *Rūmī*.
- Selection of Anecdotes. **KRISHNA-CHANDRA GHOSHA**.
- Selections; descriptive, scientific and historical. **BENGAL**.—*Committee of Public Instruction*.
- for the use of the Students of the Persian Class. **MUŠLIH** b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.
- from Qāānī. **ḤABIB** ULLĀH, called KĀĀNĪ.
- from the Bostan. **MUŠLIH** b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-Dīn), called SA'DI.—*Būstān*.
- from the Records of the Bombay Government. **BOMBAY**.
- from the Rubaiyāt and Odes of Hāfiẓ. **MUÍ. ḤAFIZ**, *Shirāzi*.
- from the Shah Namah. **ḤASAN** (ABU 'l-KĀSIM).
- from Urfi's Qasidahs. **MUÍ. b. 'ALI** (JAMĀL ul-Dīn), called 'URFI.
- Sententiae Ali ben Abi Taleb. **'ALI** b. ABI TĀLIB.
- Sēpher ham-mēlišāh. **SOLOMON** ben SAMUEL.
- mikrā. **BIBLE**.—*Old Testament*.
- mikrā'ē kōdesh. **LITURGIES**.—*Jews*.
- mishlē. **BIBLE**.—*Old Testament*.
- pētirath Mōs̄heh. **MIDRASH**.
- shîr hashshirim. **BIBLE**.—*Old Testament*.
- tēhillim. **BIBLE**.—*Old Testament*.
- Seven Adventures of Hatim. **ḤĀTIM**, *Tā'i*.
- Seas. **HAIDAR KHĀN** (Ghāzī ul-Dīn).
- Valleys. **ḤUSAIN 'ALI** b. 'ABBĀS.
- Shabistān i 'ishrat. **BAKHT SINGH**.
- i khayāl. **MUÍ. YAḤYA SIBAK**.
- i nikāt. **MUÍ. YAḤYA SIBAK**.
- Shabnam i shādāb. **ZAHIR** ul-Dīn, called ZAHIRĀ'ī.
- Shadow and Sunshine. **KENNEDY** (S. M.).
- Shafi'a Asar, poète satirique. **SHAFI'Ā**.
- Shāfiyah. **ŪSMĀN** b. 'UMAR, called IBN ul-HĀJIB.
- Shāh-'Ālam-nāmah. **GHULĀM 'ALI KHĀN** b. BHIKHĀRĪ KHĀN.
- Shāhid i Sādik. **MUÍ. SĀDIK** b. SĀLIH.
- Shāhinshāh-nāmah. **FATH 'ALI KHĀN**, called ŠABA.
- Shahjahan Nama. **'ABD ul-HAMID**, *Lāhauri*.
- Shāh-jahān-nāmah. **MUÍ. SĀLIH**, *Kanbū*.
- Shāh-nāmah. **HASAN** (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- i Hind. **APŪRVA-KRISHNA**.
- Shahristān i 'akl. **MUHAMMAD** (KHAIR ul-Dīn).
- Shajarah i 'āliyah i nakshbandiyyah. **ḤABIB** ULLĀH, *Nakshbandi*.
- i ṫayyibah. **MUÍ. 'ALI KHĀN**, called NAVĀB i DAULAH.
- i silsilah i ... nakshbandiyyah. **SHAJARAH**.
- i ... rafīkiyyah. **'ABD ul-SALĀM**, *Rafiki*.
- Shajarat ul-amāni. **MUÍ. ḪASAN**, called KĀTIL.
- ul-'arīfīn. **MUÍ. 'ALI**, called ULFAT.
- ul-'arūz. **MUZZAFFAR 'ALI KHĀN**.
- [Shajarat ul-atrāk. **TURKS**.]
- Shajarhā i salāsil i kādiriyah u chishtiyah. **MUÍ. ASAD** ULLĀH KHĀN and MUÍ. ḤAFIZ ULLĀH.
- Shakaristān i khayāl. **ZAUKİ**, *Bilgrāmī*.
- Shākh i za'farān. **ṢIVA-PRASĀDA**.
- Sham' i anjuman. **MUÍ. ŚIDDĪK ḪASAN KHĀN**.
- ul-majālis. **MUÍ. 'ABBĀS**, *Shūshṭari*.
- i shabistān. **MUÍ. YAḤYA SIBAK**.
- Shama'il i nabavī. **MUÍ. MUŠLIH** ul-Dīn.
- i nabi. **MUÍ. b. 'ISA** b. SAURAH.
- al-Shammah [commentary]. **'ABD ul-KĀDIR** b. 'ABD ul-RAHMĀN.
- Shams ul-lughāt. **BARETTO** (J.).
- ul-mushrikīn. **MUÍ. ḪASAN**, *Kāshī*.
- ul-zuḥā. **ṢAFDAR ḪUSAIN**.
- Shamsah u kahkah. **BARKHVURDĀR** b. MAHMŪD.
- Shamshir i āb-dār [*i.q.* Radd ul-kalām il-vāhiyah]. **MUÍ. NAJM** ul-Dīn, *Kādirī*.
- Shamsiyyah. **'ALI** b. 'UMAR.
- Shān i nuzūl. **KUR'ĀN**.
- Shankūl mankūl. **SHANKŪL**.
- Sharaf. **PERIODICAL PUBLICATIONS**.—*Teheran*.
- Sharaf-nāmah. **SHARAF** KHĀN b. SHAMS ul-Dīn.
- Sharā'i ul-islām. **JA'FAR** b. SA'ID.
- Sharh (risālah fi 'l-taṣavvur va'l-taṣdīk). **MUÍ. ZĀHID**, *Haravī*.
- i 'Abd Ullāh. **'ABD ULLĀH** b. MUHAMMAD, Ākā.
- i 'ajib. **MUÍ. SĀJID**.
- i Aurād i fathiyyah. **MUÍ. JA'FAR**, *Ja'fari*.
- i Ganjinah i dānish. **MUÍ. SHUJĀ'AT 'ALI KHĀN**.
- i Guldastah i dānish. **MUÍ. 'UMAR**, *School-master*.
- i Gulistān. **MUÍ. AKRAM** b. 'ABD ul-RAZZĀK.
- — — **VALI** MUHAMMAD.
- i Husn u 'ishk. **IMĀM-BAKHSH**.
- i Intikhāb i Gulistān u Būstān. **ACADEMIES**, etc.—*Calcutta*.—*University of Calcutta*.
- i Kāfiyah i manzūm. **'ŪSMĀN** b. 'UMAR, called IBN ul-HĀJIB.

Sharh i kaśā'īd i Badr i Chāch. MUḤ. 'UŞMĀN  
KHĀN.  
— i Kōrs i darajah i sivum. ACADEMIES,  
etc.—*Allahabad*.  
— i Maśnavī. VALĪ MUHAMMAD.  
— i Mīnā bāzār. IMĀM-BAKHSH.  
— i Shabnam u shādāb. IMĀM-BAKHSH.  
— i Sikandar-nāmah. MUHAMMAD, *Gilavi*.  
— i barri. MUḤ. NAŚIR b. SULTĀN.  
— ul-DīN b. JALĀL ul-DīN.  
— Sufar ul-sa'ādat. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF  
ul-DīN.  
Shārik ul-ma'rifat. SHĀRIK.  
Shāristān. BAHRĀM b. FARHĀD b. ISFANDIYĀR.  
Shash jihat. RŪPA-NĀRĀYANA.  
— rangā. MUHAMMAD (RUKN ul-DīN).  
Shaukat i 'arab. MUḤ. GHULĀM KHĀN, called  
KHABĪR.  
Shavāhid ul-nafisah. MUḤ. ḪUSĀM.  
— ul-nubuvvat. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD,  
called JĀMĪ.—*Shavāhid ul-Nubuvvat*.  
Shifā ul-abdān. VĀJID 'ALI KHĀN.  
— ul-sudūr. ABU 'l-FAZL b. ABI 'l-KĀSIM.  
Shigarf-nāmah i Vilāyat. I'TIŚĀM ul-DīN b. TĀJ  
ul-DīN.  
Shigūfah i Khusravī. MUḤ. KALB 'ALI KHĀN.  
Shīr u shakar. MUḤ. KĀMIL b. ALLĀH-YĀR.  
Shīr ul-'Ajām. MUḤ. SHIBLĪ.  
Shīrin Farhād. VAHSHĪ.  
— Khusrau. ILYĀS b. YŪSUF.  
Shīvah i lisān i fārsī. ŠAFĪ, *Iskudārlī*.  
Short Account of the Rājā Kálí-Krishna. KĀLĪ-  
KRISHNA DĒVA.  
Shorter Catechism. ENGLAND.—*Divines, Assembly  
of*.  
Shujā'at ul-husainī. ABU 'l-ḤASAN, called KHUR-  
RAM, etc.  
Shu'lah i mahabbat. MUḤ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
Shulshul. MAIMŪN b. KĀIS.  
Shūrīsh i 'ishk. MUHAMMAD (ABU 'l-MAHMŪD).  
al-Shurūt ul-arba'un. ZAKARIYYĀ (BAHĀ ul-DīN).  
Siasset Namēh. ḪUSAIN b. 'ALI (ABU 'ALI).  
Sīfāt i kā'ināt. SIYĀLKOTI MAL.  
Sīfr i khurūj. BIBLE.—*Old Testament*.  
— i mazāmīr. BIBLE.—*Old Testament*.  
— i paidāyish. BIBLE.—*Old Testament*.  
Sih daftar. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
— naṣr. MUHAMMAD (NŪR ul-DīN), *Turshīzī*.  
Sīhāh. ISMĀ'IL b. ḤAMMĀD.  
Sīhāt-nāmah. 'ABD ULLĀH KHĀN, called 'ALAVI.  
Sikandar-nāmah (i barri, bahri). ILYĀS b. YŪSUF.  
Silk ul-bayān. MUḤ. JA'FAR.  
— ul-suluk. ZIYĀ ul-DīN, *Nakhshabī*.

Silsilah i 'aliyah. ULLĀH.  
— i fārsī. RĀM-KISHAN.  
Silsilat ul-'arīfiñ. SANA' ULLĀH NI'MAT-ULLĀH.  
— ul-la'alī. MU'IN ul-DīN, called ŠABĀT.  
— ul-zahab. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD,  
called JĀMĪ.—*Two or More Works*.  
Simhāsan-battīsī. VIKRAMĀDITYA.  
Simplification des langues orientales. CHASSEBOEUF  
DE VOLNEY (C. F.).  
Sirāj ul-'arīfiñ. MUḤ. ḪĀFIẒ, *Širāzī*.  
— ul-muhtāj. FATH ULLĀH, called VAFĀ'I.  
— ul-Munir. AḤMAD (MUNİR ul-DīN).  
— ul-ramal. RAUSHAN 'ALI, *Faizābādī*.  
— ul-sayyāk. MĒDŪ LĀL.  
Širāt ul-jannat. ŠIRĀT.  
— ul-mustakim. MUḤ. ISMĀ'IL, *Dihlavi*.  
— ul-najāt. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAKİ.  
Sīr i akbar. DAYĀ-KISHAN.  
— RAJAB 'ALI KHĀN.  
— ul-hikmah. SCHLIMMER (J. L.).  
— i majūs. LAURIE (A.).  
— ul-maktūm. MUḤ. b. 'UMAR (FAKHR ul-DīN),  
Rāzī.  
— ul-shahādatain. 'ABD ul-'AZİZ, *Dihlavi*.  
Sītāyish-nāmah. SITĀYISH.  
Sittah i ẓarūriyyah. SITTAH.  
Siyādat ul-sādat. ABU 'l-KĀSIM b. ul-ḤUSAIN.  
Siyāhat i ḥātim. ḥĀTIM, TĀ'i.  
— i masīhi. BUNYAN (J.).  
Siyāhat-nāmah i Ibrāhim Beg. JALĀL ul-DīN,  
Hasanī.  
— ZAIN ul-'ĀBIDĪN,  
Marāgha'i.  
Siyāk-nāmah. NANDA-RĀMA.  
Siyar ul-aktāb. ILĀH-DIYAH.  
— ul-'arīfiñ. ḪĀMID b. FAZL ULLĀH.  
— ul-auliyā. MUḤ. b. MUBĀRAK b. MUHAMMAD.  
— i Hindūstān. MUḤ. VAHID ULLĀH, *Sabzavāri*.  
— ul-muta'akhkhirīn. GHULĀM ḪUSAIN KHĀN,  
Tabātabā'i.  
Siyāsat ul-amṣār. 'UŞMĀN b. SIRĀJ ul-DīN.  
Siyāsat-nāmah. ḪUSAIN b. 'ALI (ABU 'ALI).  
Skazki popugaya. CHIHĀL TŪTĪ.  
Sketch of the Life and Writings of Ferdoosee.  
ROBINSON (S.).  
Small Collection of Moral Precepts, etc. PERSIAN  
AUTHORS.  
Sobh-e Ommid. ḪUSAIN ĀZĀD.  
Some Answered Questions. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ  
ULLĀH.  
— current Persian Tales. PHILLOTT (D. C.).  
— Lullabies and Topical Songs. PHILLOTT  
(D. C.).

- Some Notes on . . . the Ḥurūfī Sect. BROWNE (E. G.).
- Notes on the Poetry of the Persian Dialects. BROWNE (E. G.).
- Persian Riddles. PHILLOTT (D. C.).
- rare . . . Arabic and Persian coins. COD-RINGTON (O.).
- Song. 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems.*
- of Solomon. BIBLE.—*Old Testament.*
- of the Reed. PALMER (E. H.).
- Songs of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, *Shirāzī.*
- of India. 'INĀYAT KHĀN and WESTBROOK (J. D.).
- Soohrab. ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.
- Soorah. ISMĀ'IL b. ḤAMMĀD.
- Sources of Dawlatshāh. BROWNE (E. G.).
- of Islam. TISDALE (W. ST. C.).
- Specimen Academicum Pendnāmeh, etc. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah.*
- Spécimen du Divan . . . de Menoutchehri. AḤMAD (ABU 'l-NAJM).
- Specimen of Persian Poetry. MUḤ. ḤĀFIẓ, *Shirāzī.*
- of the Gabrī Dialect. ARDASHIR MIHRABĀN.
- Poeseos Persicæ. MUḤ. ḤĀFIẓ, *Shirāzī.*
- quinquaginta . . . linguarum, etc. LORD'S PRAYER.
- Specimens of the Popular Poetry of Persia. CHODŽKO (A.).
- Splendeurs. ḪUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.
- Splendour of God. HAMMOND (E.).
- Spreuken en Voorbeelden. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān.*
- Stanzas of Omar Khayyam. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*
- Stimmen aus dem Morgenlande. PEIPER (C. R. S.).
- Storia della Poesia Persiana. PIZZI (I.).
- di Sohrab. ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.
- Story of Valeh and Hadjeh. SHAMS ul-DĪN FAĶİR.
- of Yūsuf Shāh Sarrāj. FATH 'ALI, *Ākhund-zādah.*
- Strophes des Omar Chijam. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*
- Strophes of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt.*
- Studier fra Sprog- og Oldtidsforskning. ACADEMIES, etc.—*Copenhagen.*
- Su'al u javāb. FAẐL ULLĀH, *Nūrī.*
- MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.
- i dīniyyah. ENGLAND.—*Divines, Assembly of.*
- Šubḥ i gulshan. 'ALI ḪASAN KHĀN b. MUḤ. ŠIDDĪK ḪASAN KHĀN.
- i umid. ḪUSAIN ĀZĀD.
- Subḥat ul-abrār. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMI.—*Subḥat ul-Abrār.*
- Sublime Pessimism of Omar Khayyām. BALAVANTĀRĀU BHĀU NAGARKAR.
- Succinct account of the Bábí movement. YAḤYA, called ŠUBH i AZAL.
- Sudāmā-charitra. JAGANNĀTHA-SAHĀYA.
- Sufar ul-sa'ādat. MUḤ. b. YA'KŪB (MAJD ul-DĪN ABU TĀHIR).
- Šughra. 'ALI b. MUḤAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU 'l-ḤASAN).
- Suhail i Yaman. MUḤAMMAD (RAFI' ul-DĪN).
- Sulālāh i ṣarf. AḤMAD 'ALI, *Chiriakotī.*
- Συλλογῆς τῶν ἐν ἐπιτομῇ τοῖς πάλαι γεωγραφηθέντων, κ.τ.ε. SYLLOGE.
- Sultān ul-kasā'id. MUḤ. LUTF ul-RAHMĀN.
- Sultān-nāmah. 'ABBĀS KHĀN, called RIF'AT.
- Summary of . . . the Act of Parliament of the 18th of May 1784, etc. ENGLAND:
- Sunbulistān. HARI-GŌPĀLA, called TAFTAH.
- i tahrīr. MUḤ. FAUZ ul-KABĪR.
- Supplément à l'Histoire général des Huns, des Turks et des Mogols. SĘKOWSKI (J. J. S.).
- Supplement to . . . Ayeen Akberi. WILLIAMS (L. F. R.).
- Sur les Origines Russes. HAMMER-PURGSTALL (J. von).
- Šurāh. ISMĀ'IL b. ḤAMMĀD.
- Šūrah i hal ata. KUR'ĀN.
- Šūrajpur-ki kahāni. ŚRĪ-LĀLA.
- Šūrat ul-fajr. KUR'ĀN.
- ul-insān. KUR'ĀN.
- Šūrat i jarā'id i Irān. RABINO (H. L.).
- Šūrat ul-rahmān. KUR'ĀN.
- Surkhāb [*in loco*].
- Surūd. BASSETT (J.).
- i mastān. FARZAND 'ALI, *Munayyirī* (?).
- Surūdhā'i rūhāni. EVANGELICAL CHURCH.
- Surūr ul-'ibād. MUḤ. NAZĪR ('ABD ul-ḤĀFIẓ).
- ul-mahzūn. MUḤ. b. MUḤAMMAD (ABU 'l-FATH ul-DĪN).
- Susen la Cantatrice. [Accessions] BARZŪ.
- Süz-u-Gudāz. MUḤ. RIZĀ, called NAUĪ.
- Synopsis propositorum Sapientiæ, etc. ḪUSAIN b. MU'İN ul-DĪN.
- Syntagma Dissertationum. HYDE (T.).
- System on Horses. ŚALIHOTRA.
- Szenáji és a perzsa vallásos költézet. KÉGL (S.).
- Tabakāt. MUḤ. b. SA'D, *Zuhri.*
- i Akbarī (Akbarshāhi). AḤMAD b. MUḤ. MUKİM.

Tabakāt i nāsīrī. UŞMĀN b. SIRĀJ ul-DĪN.  
 Tabassum i shuhadā. İRĀDAT KHĀN.  
 Ta'bīr i khvāb. TA'BĪR.  
 Tabjil ul-tanzil. MUḤ. b. MUḤ. 'ALĪ.  
 Tableau du règne de . . . Sultan Sindjar. MUḤ.  
 b. 'ALĪ (NAJM ul-DĪN ABU BAKR).  
 Tablet of Tajalleyat, Tablet of Tarazat, Tablet of the  
 World. HUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 Tabṣirah. 'ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN ul-DĪN, etc.).  
 ——— SAFĪ b. NAṢIR.  
 Tabṣirat ul-'avāmm. 'ALĪ b. ul-HUSAIN b. MŪSA.  
 Tabulæ long. ac lat. stellarum fixarum. ULUGH  
 BEG b. SHĀHRUKH.  
 Ta'dād i sīparāh u sūrat-hā u rukū' u sujūd. TA'DĀD.  
 ——— i sūrat-hā, etc. TA'DĀD.  
 Tadāruk ul-khatā. HUSAIN b. 'ABD ULLĀH.  
 Tad̄hkira-i-Khushnavisān. GHULĀM MUḤ. HAFT-  
 KALĀMī.  
 Tadhkiratu'l-Awliyā. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD  
 ul-DĪN), called 'AṭTĀR.  
 ——— 'sh-Shu'arā. DAULAT SHĀH 'ALA'I.  
 Ta'dib ul-afḍāl. MAHMŪD b. YŪSUF.  
 ——— ul-nisvān. NISVĀN.  
 Tadkik i dakīk. 'ALĪ MUḤAMMAD, Sayyid.  
 Tafsīr i 'Azīz. 'ABD ul-'AZIZ, Dihlavī.  
 ——— i bahr i mavvāj. SHIHĀB SHAMS 'AMR.  
 ——— i Husaini. HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.  
 ——— i Im āphēs. EPHRAIM ben ISAAC.  
 ——— i Muḥammadi. KUR'ĀN.  
 ——— i Ya'kūb Charkhi. YA'KŪB, Charkhi.  
 Tahā'if ul-abrār. MUHYI ul-DĪN (ABU MUḤAMMAD).  
 Tahkīk ul-ansāb. 'ABD ul-RAZZĀK, Kalyānavī.  
 ——— ul-auzān. 'ABD ULLĀH b. MUḤ. ASHRAF.  
 ——— ul-buhrān. MUḤ. BADR ul-DĪN b. JAMĀL  
 ul-DĪN.  
 ——— ul-i'rāb. MUḤ. ŠĀDIK b. ŠĀLIH.  
 Tahni'at i jashn i nazr i pāyah i takht i Ḳaiṣar i Hind.  
 MUḤ. JA'FAR, called ZAMHARĪ.  
 Taḥrīr ul-Anvar. 'ALĪ ANVAR.  
 ——— ul-shahādatain. MUḤ. SALĀMAT ULLĀH.  
 Tahzīb ul-mantik. 'ABD ul-A'LĀ b. KARĪM ULLĀH.  
 ——— MAS'ŪD b. 'UMAR.  
 Tainui edinenia s Bogom. MUḤ. b. ul-MUNAVVAR.  
 Taj ul-davāvīn. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. 'ALĪ.  
 ——— ul-madā'iḥ. MUḤ. ANVĀR HUSAIN.  
 Tajallī i nūr. NŪR ul-DĪN, called ZAIDI.  
 Tajārib i khvud i man u ārā' i khvud i man. IS-  
 MĀ'IL, Durdi.  
 Tajnis ul-lughāt. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD,  
 called JĀMI.—Tajnis ul-Lughāt.  
 Tākdis. AḤMAD b. MUḤ. MAHDĪ b. ABI ZARR.  
 Takhmīs i nafīs. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MU-  
 SHARRIF ul-DĪN, called SA'DI.—Pand-nāmah.  
 Taklīf ul-mukallifīn. ABU 'l-ḴĀSIM, Lāhaurī.

Takmil ul-imān. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF ul-DĪN.  
 Takmilah. 'ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN ul-DĪN, etc.).  
 ——— SAFĪ b. NAṢIR.  
 ——— i Ḥamlah i Ḥaidarī. AHSAN, Miyān.  
 ——— i Nāsīrī. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. ḤAIDAR  
 'ALĪ.  
 ——— i Siyar ul-auliyā. GUL MUḤAMMAD,  
 Aḥmadpūrī.  
 Takrīm. MUḤAMMAD (NŪR ul-DĪN), Turshīzī.  
 al-Takrir ul-aslam. MUḤ. SHARĪF, Muṣṭafā'ābādī.  
 Takshīf ul-hikmat. MUḤ. SALĪM KHĀN b. MUḤ.  
 'AZĪM KHĀN.  
 Takvīm ul-abdān. YAḤYA b. 'ISA.  
 ——— ul-'avaj. MUḤ. KHĀN, Kirmānī.  
 ——— ul-buldān. MUḤ. ŠĀDIK b. ŠĀLIH.  
 ——— ul-dīn. ABU BAKR, Ishāk-zai, and others.  
 ——— i nāsīrī. MAHMŪD, Kummi.  
 ——— i sultānī. EPHEMERIDES.  
 ——— ul-tavārikh. MUṢṬAFĀ b. 'ABD ULLĀH.  
 al-Tal' ul-munazzad. 'UMAR b. MUḤ. 'ĀRIF.  
 Tale of the Four Durwesh. KHUSRAU, Amīr.  
 Tales, Anecdotes, and Letters. SCOTT (J.).  
 ——— of a Parrot. MUḤ. KHUDĀVAND.  
 ——— ZIYĀ ul-DĪN, Nakshabī.  
 ——— within Tales. BIDPA'I.  
 Ta'lif i Sharīfī. MUḤ. SHARĪF KHĀN.  
 Ta'līlāt. RAUSHAN 'ALĪ, Jaunpūrī.  
 ——— i 'ilm i ṣarf. MUḤ. ḪUBBĀN.  
 Ta'līm ul-ḥurūf. AḤMAD (VAJĪH ul-DĪN).  
 ——— ul-mubtada. JAGAT-NĀRĀYĀNA, Munshī.  
 ——— i Muṣṭafā'i. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. ḤAIDAR  
 'ALĪ.  
 ——— ul-īhārat. ABU TURĀB, Ja'fari.  
 ——— i tūtī i zubān i fārsī. DOMBAY (F. L. von).  
 Ta'līm-nāmah. TA'LĪM.  
 Talkhīs ul-favā'id. KHĀDIM 'ALĪ ZAHĪR.  
 Tamhid i marsiyah i jāmi' li-ajvāb. MUḤ. ZAHĪR  
 ul-DĪN KHĀN.  
 Tamrin [in loco].  
 Tamṣīl i kāshktār. BIBLE.—New Testament.  
 Tamṣīlāt. FATH 'ALĪ, Ākhund-zādah.  
 Tanbih ul-ghāfilin. 'ALĪ KHĀN (SIRĀJ ul-DĪN).  
 ——— MUḤ. b. SARMADĪ.  
 ——— ul-insān. TANBĪH.  
 Tantānah i ṣa'lat. MUḤ. 'UMAR, Chishti.  
 al-Tanvíh bi'l-tashbih. MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 Tanvír ul-'ain. SA'D ul-DĪN, Jalālābādī.  
 Tanziyat ul-imāniyyah. NIŞĀR HUSAIN b. NIYĀZ  
 'ALĪ.  
 Tarā'if fī butlān mazhab il-tavā'if. 'ALĪ b. MŪSA.  
 Tarānah i ghamm. MUḤ. KALB 'ALĪ KHĀN.  
 ——— i khayāl. KAMRAN JĀN.  
 Tarbiyat TAḴĪ KHĀN, Kāshānī

Tard ul-kilâb il-âviyah. MUÎ. ISMÂ'IL KHÂN b. MUÎHAMMAD-BAKHSH KHÂN.  
 —— ul-mu'ânidin. HUSAIN, *Sayyid*.  
 Ta'rîf u ta'lîlât i 'ilm i şarf. MUÎ. HÜBBÂN.  
 Tarîk ul-hayât. PFANDER (C. G.).  
 Tarîkat ul-hâkîkat. MUÎ. DÂRÂ SHIKÛH b. SHÂH-JAHÂN.  
 —— i muhammadiyyah. MUÎ. b. PÎR 'ALÎ.  
 Ta'rîkh i Ahmâd. 'ABD ul-KARÎM, 'Alavî.  
 —— i Ahmâd-khâni. 'ABD ul-FATTÂH, Fûmanî.  
 —— i ahvâl taqâkirah i hâl i ... Muhammad 'Ali Hazîn. MUÎ. 'ALÎ HAZÎN.  
 —— i 'ajibah. 'Azîz ul-Dîn, called 'Azîzî.  
 —— i âl i amjâd. MUÎ. 'ABBÂS b. AHMAD.  
 —— i Barmak. 'ABD ul-JALÎL b. YAÎYA.  
 —— ZIYÂ ul-Dîn, Baranî.  
 —— i Subuktigîn. MUÎ. b. ul-HUSAIN (ABU 'l-FAZL).  
 —— i 'âlam-ârâ'i 'Abbâsi. ISKANDAR BEG.  
 —— i Âshâm. AHMAD b. MUÎ. VALÎ.  
 —— i Bâbil u Nînavâ. MUÎ. HÂSAN KHÂN (I'TIMÂD ul-SALTANAH, etc.).  
 —— i Baihâki. MUÎ. b. ul-HUSAIN (ABU 'l-FAZL).  
 —— i Başrah. MUÎ. HÂSAN KHÂN, called BADI'.  
 —— i Bukhârâ. MUÎ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
 —— i Bundêlkhañd. SHÂM LA'L.  
 —— i Dakkan. MUÎ. NAŞR ULLÂH KHÂN.  
 Târikh Farahbaâkhsh. MUÎ. FAÎZ-BAKHSH.  
 Ta'rîkh i Firishtah. MUÎ. KÂSIM b. HINDÛ SHÂH.  
 —— i Firûz-shâhi. SHAMS SIRÂJ.  
 —— ZIYÂ ul-Dîn, Baranî.  
 —— i Ghâzâni. RASHÎD ul-Dîn TABÎB.  
 —— i Gilân. 'ABD ul-FATTÂH, Fûmanî.  
 —— i Gilân u Dailamistân. ZAHÎR ul-Dîn b. NAŞIR ul-Dîn.  
 —— i Gujarat. ABU TURÂB VALÎ.  
 —— i gulzâr i âsafîyyah. GHULÂM HUSAIN KHÂN, called KHÂN ZAMÂN KHÂN.  
 —— i guzîdah. AHMAD b. ABI BAKR b. NAŞR (HAMD ULLÂH).  
 —— i Hind. JAVÂHIR LÂL.  
 —— KHVURSHÎD 'ALÎ.  
 —— i hukamâ i falâsifah i Yûnân. MUÎ. b. MUÎ. RAFÎ'.  
 —— i ilchî i Nizâm-shâh. KHVURSHÂH b. KÜBÂD.  
 —— i Imperator Peter Buzurg. KUN (A. L.).  
 —— i Inglîstân. MUÎ. b. MUÎ. RAFÎ'.  
 —— i inkishâf i Yankî-dunyâ. MUÎ. HÂSAN KHÂN (I'TIMÂD ul-SALTANAH, etc.).  
 —— i Îrân. MALCOLM (Sir J.).  
 —— i Işfahân. HUSAIN b. MUÎ. b. ABI 'l-RIZÂ.  
 —— i Iskandar. CAMPBELL (J.).  
 —— i jadîd. HUSAIN, Hamadânî.]

Târikh i jahân-gushâ'l. 'ATÂ MALIK b. MUÎHAMMAD.  
 —— i jahân-gushâ i Nâdirî. MUÎ. MAHDÎ KHÂN, called KAUKAB.  
 —— i Jhang Siyâl. NUR MUÎHAMMAD, called CHELÂ.  
 —— i kabîr i Kashmîr. MUÎVI ul-DîN (ABU MUÎHAMMAD).  
 —— i kadîm Yûnân, etc. MUÎ. b. MUÎ. RAFÎ'.  
 —— i kaişar i Rûm. IBRÂHÎM, Efendi.  
 —— i Kâjâriyyah. MUÎ. Takî, called LISÂN ul-MULK, etc.  
 —— i khâni. 'ALÎ ibn SHAMS ul-DîN b. HÂJÎ HUSAIN.  
 —— i khân-jahâni. NI'MAT ULLÂH b. HABÎB ULLÂH.  
 —— ul-khulafâ. 'ABD ul-RAHMÂN b. ABI BAKR.  
 Târikh i Mançûrî. 'ALÎ, *Sayyid, Historian*.  
 Ta'rîkh i Ma'sûmî. MUÎ. MA'SÛM.  
 —— i Mu'azzîmâbâd. GORAKHPUR.  
 —— i mu'jam fi ahvâl mulûk 'Ajam. FAZL ULLÂH, Husainî.  
 —— i mukhtaşar i Nâpuliyân. NAPOLEON I.  
 —— i muntażam i Nâsîrî. MUÎ. HÂSAN KHÂN (I'TIMÂD ul-SALTANAH, etc.).  
 —— i Nâdirî. MUÎ. MAHDÎ KHÂN, called KAUKAB.  
 —— i nigâristân. AHMAD b. MUÎHAMMAD, called GHAFFÂRÎ.  
 —— i Nuşrat-jangi. 'ALÎ KHÂN (NUŞRAT JANG).  
 —— i Peter. VOLTAIRE (F. M. A. DE).  
 —— i Rashîdi. MUÎ. HAIDAR, Dughlât.]  
 —— i raużat ul-sâfa. MUÎ. b. KHÂVAND SHÂH.  
 —— i Rûs. WALLACE (D. M.).  
 —— i salâtin i Sâsânî. MUÎ. HUSAIN b. MUÎ. 'ALÎ.  
 —— i Saljûkiyân i Kirmân. MUÎ. IBRÂHÎM, Historian.  
 —— i Salma. JURJÎ ZAIDÂN.  
 —— i Shâh 'Abbâs i şânî. MUÎ. TÂHIR VAHÎD.  
 —— i Shâhrukhî. NIYÂZ MUÎ. b. AMÎR MUÎHAMMAD.  
 —— i Sharl i duvâzdahum. VOLTAIRE (F. M. A. DE).  
 —— i Shir Shâh. 'ABBÂS KHÂN, Sarvânî.]  
 —— i sifârat. SIFÂRAH.  
 —— i Sind. MUÎ. MÂ'SÛM.  
 —— i Sôrat. RAÑCHHÔDJÎ AMARJÎ.]  
 —— i sultân i mabrûr. TÎMÛR, Amîr.  
 —— i Tabari. MUÎ. b. JARÎR.  
 —— i Tabaristân. MUÎ. b. ul-HÂSAN b. İSFÂDİYÂR.]  
 —— u Rûyân u Mâzandarân.  
 —— ZAHÎR ul-Dîn b. NAŞIR ul-Dîn.

- Ta'rikh i Tipū Sultān. HUSAIN 'ALI, *Kirmāni*.  
 Tarikh Tebry. MUH. b. JARĪR.  
 Ta'rikh i vakā'i u savānih i Afghānistān. 'ALI KULĪ (I'TIZĀD ul-SALTANA).  
 —— i Vaissāf. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.  
 —— i Yamini. MUH. 'UTBĪ.  
 —— i zandiyah. 'ALI RIZĀ b. 'ABD ul-KARĪM.]  
 Ta'rikhā i 'ajāib. HUSAIN 'ALI, called SAR-SHĀR, etc.  
 —— i jumal. MUH. MAHDĪ (ABU 'I-'ALĀ'I).  
 Tārikh-i Feroz-sháhí. ZIYĀ ul-DĪN, *Baranī*.  
 Tarikh-i Moubarek-i Ghazani. RASHID ul-DĪN TABĪB.  
 Tarikh-i Scher Schāh. 'ABBĀS KHĀN, *Sarvānī*.  
 Tārikh-i Zendije. 'ALI RIZĀ b. 'ABD ul-KARĪM.  
 Tarikh-i-Firoz Shahi. SHAMS SIRĀJ.  
 Tārikh-i-jadid. HUSAIN, *Hamadānī*.  
 Tarikh-i-Nuṣratjangi. 'ALI KHĀN (NUṢRAT JANG).  
 Tarikh-i-Rashidi. MUH. HAIDAB, *Dughlāt*.  
 Tarikh-i-Roos. WALLACE (D. M.).  
 Tārikh-i-Sorath. RAṄCHHŌDJĪ AMARJĪ.  
 Tarji'. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 —— i . . . Shams i Tabrīz. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.  
 Tarji'-band. 'ALI b. KULŪ.  
 —— BIHĀRĪ LĀL, called KHVUD-RAFTAH.  
 —— MAZHAR 'ALI, called ŠAFI.  
 —— MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.  
 —— MUH. YĀ-SĪN GHARĪK.  
 —— i mā mukimān. 'ALĀ ul-DĪN, called VIŠĀLĪ.  
 Tarjuma Amuz. MUNAVVAR HUSAIN, *Maulavi*.  
 Tarjuma-āmoz. NANNU-MIYĀN AHMAD-MIYĀN.  
 Tarjumah i fārsī i chand abvāb i Hidāyah. 'ALI b. ABI BAKR.  
 —— i hukm-nāmah i Vilāyat. ENGLAND.  
 —— i kulliyāt i kānūn. HUSAIN b. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).  
 —— i mukhtaṣar i Kūrmiri. MAHMŪD b. ABI BAKR (JALĀL ul-DĪN).  
 —— i sharh i viķayah. 'ABD ul-ḤAKK SAJĀVAL.  
 —— i ta'rikh i Iskandar. CAMPBELL (J.).  
 —— i ta'rikh i Sharl i duvāzdahum. VOLTAIRE (F. M. A. DE).  
 Tarjumān ul-lughat. MUH. b. YA'KŪB (MAJD ul-DĪN ABU TĀHIR).  
 Tarjumat ul-śalāt. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 Tarkib-band. MUH. HUSAIN b. MUH. 'ALI.  
 Tarz i tahrīr. MUH. SHĪR KHĀN.  
 Tashhir. MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshīzī*.  
 Tashhīz i azhān ul-talabah. TASHHĪZ.
- Taṣḥīh ul-naẓar. MUH. HUSAIN, *Hazāravī*.  
 Tashrīh. MUH. MUHYI ul-DĪN, *Ilāhābādī*.  
 —— aḥkām il-furkān. MUH. MUMTĀZ ul-HAKK.  
 —— ul-alfāz. MUH. AMJAD 'ALI, called ASHHARĪ.  
 —— ul-hikmat. MUH. HASAN, *Munshī*.  
 —— ul-hūrūf. TASHRĪH.  
 —— i jadid. MUH. MUHYI ul-DĪN, *Ilāhābādī*.  
 —— i Manṣūrī. MANSŪR b. MUH. b. AHMAD.  
 Ta'sir i dard. 'ABD ul-GHĀNĪ (ABU MUHAMMAD).  
 Taṣrīh. IMĀM ul-DĪN, *Lāhaurī*.  
 Taṣvīb ul-bayān. MUH. 'ABD ul-MUN'IM.  
 Taufik i Sa'di u Rafīk. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.  
 Tauki'at i Kisraviyyah. KHUSRAU, called ĀNŪ-SHĪRVĀN.  
 Taurāt. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Tauziḥ i jadid. MUH. MUHYI ul-DĪN, *Ilāhābādī*.  
 al-Tāvārik ul-Āhmadiyyah. MUHIBB AHMAD.  
 Tāvārikh i khvurshid i jahān. SHĪR MUH. KHĀN.  
 Tāvārikh-nāmah. MUH. 'ABD ul-'ALI, *Ḩanafī*.  
 al-Ta'vil ul-muḥkam. MUH. HASAN, *Amrōhavī*.  
 Tayyibāt. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Ghazaliyyāt*.
- 
- Tayyibāt.
- Ta'ziyah [*in loco*].  
 Tazhiyat ul-amṣār. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.  
 Tazkarat-ul-Mulūk. IBRĀHĪM b. NŪR ul-DĪN TAUFĪK.  
 Tazkirah i Hūsaini. HUSAIN-DOST.  
 —— i khūshnavisān. GHULĀM MUH. HAFT-KALAMĪ.  
 —— i Mahdi. MUH. MAHDĪ, *Jaunpūri*.  
 —— i majdiyyah. IBRĀHĪM, *Mīrzā*.  
 —— i mashāhir. MUH. HUSAIN, *of Lahore College*.  
 —— i Jaunpūr. NŪR ul-DĪN, called ZAIĐI.  
 —— i mir'at ul-khayāl. SHĪR KHĀN b. 'ALI AMJAD KHĀN.  
 —— i Mukim-khānī. MUH. YŪSUF b. KHVĀJAH BAḴĀ.  
 —— i Nāsīrī. 'ABBĀS KULĪ KHĀN.  
 —— i Shūshtar. 'ABD ULLĀH b. NŪR ul-DĪN.  
 —— i Tahmāsp. TAHMĀSP I.  
 —— i 'ulamā i Hind. RAHMĀN 'ALI, *Member of Council*.  
 Tazkirat ul-abrār va'l-ashrār. 'ABD ul-KARĪM b. MAKHDŪM.  
 —— ul-a'imma. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 —— ul-'akā'id. 'AKĀ'ID.

Tazkirat i Allāhī.	MUḤ. ABU 'l-ḤASAN, <i>Furid-ābādī</i> .	Toojnees ool Loghat. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMĀD, called JĀMĪ.— <i>Tajnis ul-Lughāt</i> .
— ul-auliyā.	MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called ATTĀR.	— Namēh. ZIYĀ ul-DĪN, <i>Nakhshabi</i> .
— ul-jum'ah.	MUḤ. 'ABD ul-SALĀM, <i>Maulavi</i> .	Toozuk-i-Jehangeeree. JAHĀNGIR.
— ul-khattātīn.	SANGLĀKH.	Tōrāh. BIBLE.— <i>Old Testament</i> .
— ul-khvāvātīn.	MUḤ. b. MUḤ. RAFI'	Totā Kahānl. MUḤ. KHUDĀVAND.
— ul-kirām.	MUḤ. ABU 'l-HAYĀT.	Touti Nameh. MUḤ. KHUDĀVAND.
— ul-labib.	VAKĪL AHMĀD.	Traité de Métaphysique. 'UMAR KHAYYĀM.— <i>Metaphysic</i> .
— ul-ma'ād.	MUḤ. ṢANĀ ULLĀH, <i>Pānipati</i> .	— des pauses dans la Lecture de l'Alcoran. KUR'ĀN.
— ul-mauta va'l-kubūr.	MUḤ. ṢANĀ ULLĀH, <i>Pānipati</i> .	Transactions, etc. ACADEMIES, etc.—London.— <i>Royal Asiatic Society, &amp;c.</i>
[— ul-mulūk.	IBRĀHĪM b. NŪR ul-DĪN	Translation and explanation of Divān-e-Hāfez. MUḤ. HĀFIẓ, <i>Shirāzī</i> .
TAUFĪK.]		— of the Persian Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—Lahore.— <i>Punjab University</i> .
— ul-shu'arā.	DAULAT SHĀH 'ALĀ'Ī.	— and notes . . . of Hafiz Odes. MUḤ. HĀFIẓ, <i>Shirāzī</i> .
[— ul-vāki'āt.	SĀM MĪRZĀ b. SHĀH ISMĀ'IL.	— of an Account, of the Morattas. MA-RATHAS.
Tazmin i haft-band.	JAUHAR, <i>Aftābjī</i> .]	— of 'Jehan Kushai Nadri.' MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.
Tears of Zebunnisa.	MUḤ. ḤASAN, <i>Kashī</i> .	— . . . of . . . odes of Hafez. MUḤ. HĀFIẓ, <i>Shirāzī</i> .
Téé dib-el-nisvān.	ZĪB ul-NISĀ.	— . . . of Saadi's Tayyabat. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DĪ.— <i>Tayyibāt</i> .
Terjuma Canoonchē . . . der Elm Tebb.	MAHMŪD b. MUḤAMMAD, <i>Jaghmīnī</i> .	— of the infinitives . . . in . . . Amaden Namah. ĀMADAN-NĀMAH.
Tēhillim.	BIBLE.— <i>Old Testament</i> .	— . . . of the New Persian B.A. Course. ACADEMIES, etc.—Lahore.
Terminologie Médico-Pharmaceutique et Anthropologique, etc.	SCHLIMMER (J. L.).	— . . . of the Persian Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—Lahore.
Testament of Omar Khayyām.	UMAR KHAYYĀM.— <i>Two or More Poems</i> .	Translations into Persian. TALBOT (A. C.).
et-Teuhfet-uz Zehiyet.	KAMĀL, <i>Efendi</i> .	Traveller's Narrative written to illustrate the episode of the Báb. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.
Texte des Buches von den Zehn Veziren.	NOELDEKE (T.).	Travels and Adventures of the Shah of Persia in Europe. NĀSIR ul-DĪN, <i>Shah of Persia</i> .
Textes . . . relatifs à la Secte des Houroūfīs.	HUART (C.).	— in Central Asia. 'IZZAT ULLĀH, <i>Sayyid, Mir</i> .
Tezkereh al vakiyat.	JAUHAR, <i>Aftābjī</i> .	— in Europe and Asia. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.
Theatre Persan.	TA'ZIYAH.	— in Europe of . . . Sir Salar Jang Bahadur. SĀLĀR JANG.
Third Book of Persian.	SOHRĀBJĪ BAIRĀMJĪ DOCTOR.	— of Mirza Aboo Talib Khan. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.
— Tour of the Shah of Persia in Europe.	NĀSIR ul-DĪN, <i>Shah of Persia</i> .	Treaties, Agreements, and Engagements between the . . . East India Company and the Native Princes . . . in Western India, etc. THOMAS (R. H.).
Tibb i Akbari.	MUḤ. AKBAR, <i>Arzāni</i> .	— and Engagements, etc. INDIA.— <i>East India Company</i> .
— i Yūsufi.	YŪSUF b. MUḤAMMAD.	
Tibeh Ukbar.	MUḤ. AKBAR, <i>Arzāni</i> .	
Tibyān i nāfi'.	MUḤ. HUSAIN b. KHALAF.	
— ul-sarf.	MUḤ. 'ABD ul-HAYY.	
Tigh i dū-dam.	MUḤ. ISMĀ'IL KHĀN b. MUḤAMMAD-BAKHSH KHĀN.	
Tilasm i Iskandar.	HERMES.	
Tilk 'asharat kāmilat.	AMĪR AHMĀD, <i>Sayyid</i> .	
Timūr-nāmah.	'ABD ULLĀH, called HĀTIFFI.	
Tirāz i dānish.	GHULĀM HAZRAT, called ŠĀBIR.	
Tiryāk i khūrjah.	MUḤ. NAṢR ULLĀH KHĀN.	
Tolkovanie na chetverostishie Abu-Sa'ida.	'UBAID ULLĀH b. MAHMŪD.	
Tōw eis ēavtōv βιβλία IB'.	AURELIUS ANTONINUS.	
Toofut ul-Kiram.	'ALI SHĪR KĀNI'.	

- Treatise on Grammar. NÔSHIRVÂNÎ KÂVASJÎ  
KÂNGÂ.  
— on Persian Rhyme. 'ABD ul-RAHMÂN b.  
AHMAD, called JÂMÎ.—*Kâfiyah*.  
Triwâyû [in loco].  
Trois Comédies. FATH 'ALÎ, *Akhund-zâdah*.  
Trône Enchanté. VIKRAMÂDITYA.  
Trudui po vostokovedeniyu. ACADEMIES, etc.—  
Moscow.  
True Adoration. NAMÂZ.  
— Gardener. 'ABD ul-BAHÂ b. BAHÂ ULLÂH.  
Tûfân ul-bukâ. MUH. IBRÂHÎM b. MUH. BÂKIR.  
Tuhsa Scher Schâhi. 'ABBÂS KHÂN, *Sarvânî*.  
Tuhsah i ahbâb. MUH. NUŞRAT 'ALÎ KHÂN.  
— i âkhîrat. MUH. AMÂNAT ULLÂH KHÂN.  
— i Aurangzibiyah. MUH. AURANGZIB KHÂN.  
— i bi-nażîr. MUH. HÂFIŻ, *Shirâzî*.  
— i işnâ 'ashariyyah. GHULÂM HÂLÎM b.  
KÜTB ul-DÎN AHMAD.  
— i muhammadî. AMÎR ul-DÎN, called PAG-  
LÈWÂL.  
— i nasâ'iîh. YÜSUF GADÂ.  
— i rasûliyyah. GHULÂM MUHYI ul-DÎN,  
Kâshûri.  
— i Sâmi. SÂM MÎRZÂ b. SHÂH ISMÂ'IL.  
— i Sanji. GHULÂM MUHYI ul-DÎN, called  
SANJÎ.  
— i Tîhrân. MUH. ABU 'l-HASAN, *Munshi*.  
Tuhsat ul-ahhrâr. 'ABD ul-RAHMÂN b. AHMAD,  
called JÂMÎ.—*Tuhsat ul-Ahrâr*.  
— ul-âlam. 'ABD ul-LATÎF b. ABI TÂLIB.  
— ul-âshikin. HUSAIN b. 'ABD ULLÂH.  
— ul-bâsîrin. MUH. 'ALÎ b. MUH. KÂSIM.  
— ul-'Irâkain. IBRÂHÎM b. 'ALÎ NAJJÂR.  
— ul-jamil. TUHFÂH.  
— ul-'îrfân. MUH. NÛR ul-DÎN, *Siddiki*.  
— ul-Kâdiriyah. MUHAMMAD (ABU 'l-  
MA'ALI).  
— ul-kâri. MUH. b. ISMÂ'IL, *Bukhâri*.  
— ul-khavâtin. MUH. b. MUH. RAFI'.  
— ul-kirâm. 'ALÎ SHÎR KÂNI'.  
— ul-majâlis. HÂSAN b. MUHAMMAD (TÂJ  
ul-DÎN).  
— ul-masâdir. TUHFÂH.  
— ul-mulûk. JA'TAR b. ABI ISHÂK.  
— ul-mu'min. MUH. MU'MIN.  
— ul-mu'sallîn. SADÎD ul-DÎN, *Kashghari*.  
— ul-muva'hhidin. RÂMA-MÔHANA RÂYA.  
— RAHÎM.  
— ul-naşâ'iîh. YÜSUF GADÂ.  
al-Tuhfat ul-nâsiriyah. ABU 'l-KÂSIM b. MUH.  
IBRÂHÎM.  
Tuhsat ul-Rîzaviyyah. NAURÛZ 'ALÎ b. MUH.  
BÂKIR.  
— ul-sîghar. KHUSRAU, *Amîr*.  
— ul-tîbb. MUH. MU'MIN.  
— ul-'ulamâ. MUH. SIKANDAR.  
— ul-'ushshâk. TUHFÂH.  
al-Tuhsat ul-zâhiyyat. KAMÂL, *Efendi*.  
Tuhsat ul-zâkirîn. 'ABD ul-KÂDIR, called BIDIL.  
Tulû' i tamaddun. MUH. b. AHMAD, *Munshi*.  
Tuqviutî-din-i-Mazdiasna. MUHAMMAD, *the Prophet*.  
Turkestan v epokhu Mongolskago nashestviya.  
BARTOL'D (V. V.).  
Tûti-nâmah. MUH. KHUDÂVAND.  
— ZIYÂ ul-DÎN, *Nakhshabi*.  
Tûzuk i Jahângiri. JAHÂNGÎR.  
— i Timûr. TIMÛR, *Amîr*.  
Tuzukât (i Timûri). TIMÛR, *Amîr*.  
Twelve Odes of Hafiz. MUH. HÂFIŻ, *Shirâzî*.  
Twentieth Century Persian English and Urdu  
Dictionary. PAUL (STEPHENS C.).  
XXIV. Quatrains from Omar. 'UMAR KHAYYÂM.—  
Rubâ'iyyat.  
Ubaidiyah. 'UBAID (NIZÂM ul-DÎN).  
Ueber die morgenländischen Handschriften der . . .  
Hof- und Central-Bibliothek in München.  
FRANK (O.).  
— die Texte des Buches von den Zehn Veziren.  
NOELDEKE (T.).  
Uimak i mughul. MUH. 'ABD ul-KÂDIR KHÂN.  
'Ujâlah i nâfi'ah. 'ABD ul-'Azîz, *Dihlavî*.  
— MUH. SHARÎF KHÂN.  
Ukhlaqi Julalee. MUH. b. AS'AD (JALÂL ul-DÎN),  
Davâni.  
— muhsunee. HUSAIN VÂ'IZ, *Kâshifi*.  
Uklack Nassery. MUH. b. MUHAMMAD (NAŞIR ul-  
DÎN), *Tüsî*.  
'Ukûd i fârsi. LEES (W. N.).  
'Ulamâ i islâm (Ulemaî Islam). 'ULAMÂ.  
Ulfâz udwiye. MUH. 'ABD ULLÂH (NÛR ul-DÎN).  
Ulugh Beg's Catalogue of Stars. ULUGH BEG b.  
SHÂHRUKH.  
Ulûs arba'ah Chingizî. TURKS.  
'Umdat ul-bayân. 'AMMAR 'ALÎ, *Râ'is of Sonipat*.  
— ul-makâl. İKBÂL 'ALÎ.  
— ul-marâm. MUH. ILÂHÎ BAKHSH KHÂN.  
— ul-tavârikh. SÔHAN LÂL, called SÜRÎ.  
Umm ul-ilâj. AMÂN ULLÂH KHÂNAHZÂD.  
— ul-shybân. MUH. HUSAIN KHÂN b. MUH.  
HÂDÎ.  
Un chapitre de l'histoire de l'Inde musulmane.  
'ABBÂS KHÂN, *Sarvânî*.  
Un Moozûj ul Kumal. RIZÂ HÂSAN KHÂN.

- Universal History of India. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.
- Unmūzaj ul-kamāl. RIZĀ ḤASAN KHĀN.
- 'Unsurhā i zubān i fārsī. DIEU (L. DE).
- Un'thanneh tōkeph. AMNON.
- 'Unvān ul-kur'ān. MUḤ. MUMTĀZ ul-ḤAṄK.
- 'Uṣmān-khāni. MUḤ. 'UṢMĀN KHĀN.
- Usūl i 'ilm i jabr u mukābalah. ĀGHĀ KHĀN b. HUSAIN KULI KHĀN.
- i sūfiyyah. MUḤAMMAD (ABU 'L-MA'ĀLI).
- 'Uyūn akhbār il-Rizā. MUḤ. b. 'ALI, called IBN BĀBAVĀIH.
- Uzzulleaut. 'UBAID (NIZĀM ul-DĪN).
- Vafāt i Muhammad Yaḥya. FAKIR ULLĀH, called VĀIZ.
- Vafāt-nāmah. AḤMAD b. YAḤYA.
- Vāfi. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'I.
- MUḤAMMAD, 'Arūzī.
- Vakā'i'. NI'MAT KHĀN, called 'ĀLI.
- i Mu'in ul-Dīn Chishtī. BĀBŪ-LĀL.
- i musāfarat. SĀLĀR JANG.
- — — — — u siyāhat i sāhat i Farangistān. NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.
- i Punūn. SHAHBĀZ KHĀN.
- i tasallut i Rūsiyā bar Āsiyā. 'ABD ul-VALĪ, *Maulavi*.
- Vāki'āt. MUḤAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshizi*.
- MUḤ. KHĀN NAŠIBI.
- MUḤ. KHAṬĀ.
- MUḤ. TAḴI 'ALI KHĀN.
- MUKBIL.
- NASIM.
- Vālih u Sultān. SHAMS ul-DĪN FAKIR.
- Vālmiki-rāmāyaṇa. MIHR SINGH.
- Vāmik u 'Azrā. ŠARFĪ.
- Varakah u Gulshāh. VARAKAH.
- Vasat ul-hayāt. KHUSRAU, *Amīr*.
- Vasāyah. HUSAIN b. 'ALI (ABU 'ALI).
- JA'FAR ŠĀDIK.
- Vasīkah i jadidah. BIBLE.—*New Testament*.
- Vasilat ul-imān. MUḤ. YAḤYA (NŪR MUḤAMMAD).
- ul-najāt. MUḤ. HUSAIN b. MUḤ. RIZĀ.
- MUḤ. MAHDĪ, *Maulavi*.
- MUḤ. MURĪN b. MUḤIBB ULLĀH.
- NAURŪZ 'ALI b. MUḤ. BĀKIR.
- PAULUS.
- Vasiyyah. MUḤ. b. PİR 'ALI.
- [— 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems.*]
- Vasiyyat-nāmah. NAJĪB ul-DīN.
- VALI ULLĀH b. 'ABD ul-KAḤIM.
- Vazir i Khān i Lankurān. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.
- Vazir of Lankurān. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.
- Versi Melanconici di Saadi. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Versions from Hafiz. MUḤ. HĀFIẓ, *Shirāzi*.
- Verzeichniss der . . . Handschriften der Stadtbibliothek zu Breslau. BRESLAU.
- der Handschriften im Preussischen Staate. PRUSSIA.
- der . . . in Konstantinopel erschienenen orientalischen Druckwerke. SCHLECHTAWSSEHRD (O. M. von), *Baron*.
- der orientalischen Handschriften, etc. ACADEMIES, etc.—*Tuebingen*.
- der persischen Handschriften der königlichen Bibliothek zu Berlin. PERTSCH (L. C. W.).
- Vie de Djenghiz-Khan. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.
- de Sultan Hossein Baikara. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.
- Vikāyah. MAŪMŪD b. 'UBAID ULLĀH.
- Vird i mu'azzam. MUḤ. KHĀN, Ḥāji Mirzā.
- ul-muridin. DĀ'UD, Khāki.
- Vis u Rāmīn. AS'AD (FAKHR ul-DĪN).
- Vitae Poetarum Persicorum. DAULAT SHĀH 'ALĀ'I.
- Vivādārṇava-sētu [*in loco*].
- Vocabulary of Technical Falconry Terms. PHILLOTT (D. C.).
- Vollstaendige Uebersicht der aeltesten Tuerkischen . . . Voelkerstaemme. ERDMANN (F. von).
- Voyage de la Perse dans l'Inde. 'ABD ul-RAZZĀK b. ISHĀK.
- de l'Inde à la Mekke. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAHMŪD.
- de Mirza Abu Taleb Khan. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.
- Vraja-vilāsa. VRAJA-VĀSI DĀSA.
- Vujūh i tarākib i tasmiyah. MUḤ. SA'D ULLĀH, *Muftī*.
- Vukalā i murāfa'at. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.
- Vurūd i Shahid. MUḤ. YAḤYA (ABU 'L-'ALĀ'I).
- Wasiyyat. 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems.*
- Wis o Rāmīn. AS'AD (FAKHR ul-DĪN).
- Wisdom of Naushirwan, etc. KHUSRAU, called ĀNUŠHĪRVĀN.
- of the East. EAST.
- Wishing you a Happy Christmas. KENNEDY (S. M.).
- Wit and Humour of the Persians. MEHRJĪBHĀI NŌSHĪRVĀNJĪ KŪKĀ.
- With Sa'di in the Garden. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Word in the Desert. 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems.*

- Words of Paradise. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Works of Hafez. MUH. HĀFIẓ, *Shirāzī*.  
 Yad i baizā. 'AZIZ UL-DĪN, called 'AZIZĪ.  
 Yādgār i 'Alī. NAURŪZ 'ALI KHĀN.  
 —— i Hasan. ḤASAN KHUDĀDĀD.  
 —— i hindī. KANHAIYĀ LĀL.  
 Yājñavalkya-smṛiti. YĀJÑAVALKYA.  
 Yak kalimah. YŪSUF KHĀN.  
 Yakhehāliyyah. MUH. 'ALI b. ABI TĀLIB.  
 Yākūtī. VAKIL AḤMAD.  
 Yanābi' ul-hikmat. ABU 'I-ḤASAN b. MUH. KĀZIM.  
 —— ul-islām. PUNJAB.—*Punjab Religious Book Society*.  
 Yeni-jāmi' kutub-khānahsindeh maḥfūz kutub mau-jūdahnin daftarıdar. CONSTANTINOPLE.  
 Yismāḥ Yisrā'el. LITURGIES.—*Jews*.  
 Yōga-vāśishṭha [*in loco*].  
 Yumn i ażfarī. MUH. NAŚR ULLĀH KHĀN.  
 Yūsuf Shāh sarrāj. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
 —— u Zulaikhā. 'ABD UL-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMI.—*Yūsuf u Zulaikhā*.  
 —— ḥASAN (ABU 'I-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 —— Zulaikhā. NAZIM, *Haravi*.  
 Yūsufiyyah. MUH. HĀDĪ, Nā'inī.  
 Zābitah i hilāliyyah. 'ABD UL-RĀHMĀN b. MUH. RAUSHAN KHĀN.  
 Zabūr i Dā'ud. BIBLE.—*Old Testament*.  
 Zād ul-ākhirat. MAULĀ-BAKHSH, *Bihārī*.  
 Zād u būm. MUH. 'ALI b. MUH. ŠĀDIK.  
 —— i gharib. ŠĀDIK 'ALI KHĀN b. MUH. SHARIF KHĀN.  
 —— ul-ma'ād. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.  
 —— ul-musāfirin. HUSAIN VĀ'IZ, *Kashifi*.  
 MUH. MAHDĪ b. MUH. TAKİ.  
 Zafar-nāmah. 'ALI (SHARAF UL-DĪN).  
 —— BUZURG-MIHR.  
 —— GÖBIND SINGH.  
 —— 'ABD ULLĀH, called HĀTIPI.  
 —— i Ranjit Singh. KANHAIYĀ LĀL.  
 Zahīr ul-dārain. MUH. ZAHĪR UL-DĪN KHĀN.  
 —— ul-inshā. MUH. ZAHĪR UL-DĪN KHĀN.  
 —— ul-islām. MUH. ZAHĪR UL-DĪN KHĀN.  
 Zā'iјāt. JĀMĀSP b. LUHRĀSP.  
 Zail ul-tuhfat. 'ABD UL-LATĪF b. ABI TĀLIB.  
 Zakhīrat Iskandar (Z°. i Zu 'l-Karnain). HERMES.  
 —— ul-ma'ād. ZAIN UL-ĀBIDĪN, HĀ'I'RĪ.  
 —— ul-mulūk. 'ALI b. SHIHĀB UL-DĪN MUHAMMAD.  
 —— ul-'ummāl. TRANT (W. H.) and NI'MAT 'ALI.  
 Zamimah i ganj i tavārikh. 'ABD UL-GHAFŪR KHĀN.
- Zamimah i latifah. 'ABD UL-MAJĪD KHĀN, HĀKIM.  
 Zamzamah i kaišari. EASTWICK (E. B.).  
 Zarātusht-nāmah. ZARTUSHT b. BAHRĀM.  
 Zarbat i haidariyyah. MUH. RIZVĀN-MA'ĀB.  
 Zardusht-afshār. HŪSHGUY.  
 Zarrādī. FAKHR UL-DĪN, ZARRĀDĪ.  
 Zarūr ul-mubtadi. SAIF ULLĀH b. KĀ'IM ULLĀH.  
 Zarūri i kalān. DĀ'UD, KHĀKI.  
 —— i khvurd. NAŚIB UL-DĪN.  
 Zavābit i fārsī. 'ABD UL-HĀKK, MAULAVI.  
 —— ul-ṣarf. GHULĀM MURTAZA.  
 Zavāhir ul-tabī'iyyah. MUH. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
 Zāyandah-rūd. ZINDAH ĀZARAM.  
 Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. ACADEMIES, etc.—GERMANY.  
 Zhizn' i ryechi startsa Abu-Sa'ida. ABU SA'ID b. ABI 'I-KHAIR.  
 Zij i Ulugh Beg, etc. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH.  
 Zikr ul-ašfiyā. GUL MUHAMMAD, AKHMDPŪRĪ.  
 —— i Auħad ul-Din Anvarī. AMĪN AḤMAD, RĀZI.  
 —— i Hāfiẓ Raħmat Khān. SA'ĀDAT YĀR KHĀN.  
 —— i Maulānā Jāmi. AMĪN AḤMAD, RĀZI.  
 Zinat ul-'ibād. ZAIN UL-ĀBIDĪN, HĀ'I'RĪ.  
 —— ul-islām. MUH. b. BĀRAK ULLĀH.  
 —— ul-majālis. MUHAMMAD (MAJD UL-DĪN).  
 Zir u bam. ASHRAF 'ALI, MAULAVI.  
 Ziyā ul-absār fi hadd il-bāh. MAHMŪD KHĀN b. MUH. ŠĀDIK 'ALI KHĀN.  
 —— ul-kulūb. IMDĀD ULLĀH.  
 —— i nasamah. ABU 'I-KĀSIM b. UL-HUSAIN.  
 —— ul-nūr. 'ALI AŞGHAR b. 'ALI AKBAR.  
 —— ul-tafāsīr. MUH. ŠĀDIK, MŪSĀVI.  
 —— ul-'uyūn. MUH. HĀDĪ, SHĀH-MĪRZĀ.  
 Ziyāfat i Mihmān. MUH. 'ABD UL-RĀHMĀN, called DIL.  
 Zubdah i javānāmū'i. JAVĀNĀMŪ'I.  
 —— i Raushan. RAUSHAN 'ALI, FAİZĀBĀDĪ.  
 —— i tashħiż. TASHHĪZ.  
 Zubdat ul-akhbār. ḥASAN (ABU MUHAMMAD), called SHI'RĪ.  
 —— ul-akhlāk. GHULĀM MUH. KHĀN b. MUH. ŠĀDIK 'ALI KHĀN.  
 —— ul-āṣār. 'ABD UL-HĀKK b. SAIF UL-DĪN.  
 —— ul-asrār. 'ABD UL-HĀKK b. SAIF UL-DĪN.  
 —— ul-hikāyat. HIKĀYAH.  
 —— ul-hikmah i nāsiri. THOLOZAN (J. D.).  
 —— ul-kavāniñ. SELL (E.).  
 —— ul-lughāt. AḤMAD NĀSHID.  
 —— MUH. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.

- |                    |  |  |  |
|--------------------|--|--|--|
| Zubdat ul-ma'ārif. | 'ALI AKBAR, <i>Iṣfahāni</i> .                                    | Zulaikhā.                              | ḤASAN (ABU 'I-KĀSIM), called FIRDAUSI. |
| — ul-makāmāt.      | MUŪ. BĀKĪ BI'LLĀH.   | Zumurrud i fārsi.                      | MUŪ. 'ABD UL-AZIZ, <i>Mul-tāni</i> .   |
| — ul-ramal.        | AMBĀ-PRASĀDA.  | Zur jüdisch-persischen Literatur.      | BACHER (W.).                           |
| —                  | RAUSHAN 'ALI, <i>Faizābādi</i> .                                 | — Quellenkunde der persischen Medizin. | FONAHN (A. M.).                        |
| — ul-śarf.         | ZĀHIR b. MAHMŪD.   | Zūrah.                                 | ĀZARPAZHŪH.                            |
| — ul-taśānif.      | ḤAIDAR b. MUHAMMAD.  | Zustände im heutigen Persien, etc.     | ZĀIN UL-ĀBIDIN,<br><i>Marāgha'i</i> .  |
| — ul-tavārikh.     | LUTF ULLĀH (NŪR UL-DĪN).   | Zwei jüdisch-persische Dichter.        | BACHER (W.).                           |
| Zuhūr ul-asrār.    | ZUHŪR KHĀN.  |  |  |
| Zulaikhā.          | 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.— <i>Yūsuf u Zulaikhā</i> . |  |  |
-

## II. SELECT SUBJECT-INDEX.

The classification in this Index is as follows:—

### ARTS AND SCIENCES.

1. Agriculture and Horticulture.
2. Astronomy and Astrology.
3. Calendar.
4. Cookery.
5. Encyclopaedias.
6. Farriery, Horsemanship, and Veterinary Art.
7. Mathematics.
8. Medicine, Physiology, Surgery, and Hygiene.
9. Military Art.
10. Music.
11. Numismatics.
12. Occult Arts, Divination, Magic, etc.
13. Physical Science and Natural History.
14. Sports and Games.
15. Writing.
16. Other Arts.

### BIBLIOGRAPHY AND CATALOGUES.

### DRAMA.

### ETHICS (Proverbs, Morals, Polity, and Fables, in Prose).

### ETHNOGRAPHY, CASTES, AND SOCIAL ORIGINS.

### GEOGRAPHY AND TOPOGRAPHY.

### GRAMMAR.

### HISTORY, BIOGRAPHY, AND CHRONOLOGY.

1. General Histories.
2. History of the Caliphate.
3. Histories of Persia and Central Asia.
  - A. *General Histories of Persia.*
  - B. *Early Histories of Persia.*
  - C. *Histories of special Dynasties and Families.*
    - (i) Barmakis. (ii) Tāhirīs. (iii) Bu-vaihīs. (iv) Sāmānīs. (v) Ismā'īlīs. (vi) Ghaznavīs. (vii) Saljūks. (viii) Atā-begs. (ix) Ghūrīs. (x) Khvārazm-shāhīs. (xi) Minor Dynasties. (xii) Mongols. (xiii) Timūrīs. (xiv) Safavīs. (xv) Nādir Shāh. (xvi) Zands. (xvii) Kājārs. (xviii) Recent History.
    - D. *Local Histories.*
  4. Histories of India.
  5. Histories of the Afghans.
  6. Histories of the Turks.
  7. Histories of the Russians.
  8. Histories of China and the Farther East.
  9. Histories of other Countries.
  10. Biographies of Religious Worthies.
  11. Biographies of Secular Worthies.
  12. Miscellaneous Biographies.
  13. Archaeology.
  14. Chronograms.
  15. History of Religions of Persia.
  16. History of Literature (including *Tazkirāt*).

### LAW AND ADMINISTRATION.

### LEXICOGRAPHY (Dictionaries and Vocabularies).

### LITERARY CRITICISM, ESSAYS, AND RESEARCHES.

### MISCELLANIES.

1. Collected Works of individual Authors.
2. Collections on various subjects by different Authors.
3. Magazines, Journals, and Academic Series.

### ORNATE PROSE AND LETTERS.

### PHILOSOPHY AND MYSTICISM (in Prose).

### POETRY.

1. Anthologies.
2. Poems on themes of Religious History and Legend.
  - (i) *Moslem.*
  - (ii) *Jewish.*
  - (iii) *Hindu.*
3. Poems on themes of Secular History.
4. Devotional, Doctrinal, and Mystic Poems.
  - (i) *Moslem.*
  - (ii) *Christian and Jewish.*
  - (iii) *Hindu.*
  - (iv) *Zoroastrian.*
5. Moral Poems and Fables in Verse.
6. Poems on themes of Fiction and Love.
7. Occasional Poems (Panegyric, Congratulatory, etc.).
8. Miscellaneous Poetry.

### POLITICS, ECONOMICS, AND SOCIOLOGY.

1. Special Works.
2. Newspapers.
3. Gazetteers.

### PROSODY, METRE, AND RHYME.

### READING-BOOKS, CONVERSATION-MANUALS, AND PHRASE-BOOKS.

1. Reading-books and Translation-exercises.
2. Conversation-manuals and Phrase-books.
3. Courses for Examination.

### RELIGION.

1. Christianity and Judaism.
  - (i) *Bible.*
  - (ii) *Christian Doctrine and Prayers.*
  - (iii) *Jewish Doctrine and Prayers.*
2. Islām.
  - (i) *Kur'ān.*
  - (ii) *Traditions (Hadīs).*
  - (iii) *The Religious Life, Rites and Ceremonies.*
  - (iv) *Doctrine and Doctrinal Controversies.*
  - (v) *Bābī and Bahā'ī Literature.*
3. Zoroastrianism.
4. Hinduism.
5. Miscellaneous.

### RHETORIC AND STYLISTIC.

### TALES AND LEGENDS.

### TRAVELS.

**ARTS AND SCIENCES.****1. AGRICULTURE AND HORTICULTURE.**

Horticultural work [anonymous]. RĀDHĀ-KĀNTA DĒVA.

Pand-nāmah i kāsh̄t kārān. MŌTĪ LĀL.

**2. ASTRONOMY AND ASTROLOGY.**

(See also below: 18. *Physical Science and Natural History.*)

Aşmār u ashjār. 'ALĪ SHĀH b. MUHAMMAD.

Astronomica quædam, etc. MAHMŪD SHĀH, *Khuljī.*

Bist bāb. MUH. b. MUHAMMAD (NAŠIR ul-DIN), Tūsī.

Canicularia. BAINBRIDGE (J.).

Dānish-nāmah i jahān. 'ALĪ b. 'ALĪ ('INĀYAT ul-DIN).

Epochæ celebriores, etc. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH. Ḥadā'ik ul-tabi'ah. TAĶI KHĀN, *Kashāni.*

Jadāvil i mavāzī i şavābit. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH.

Madkhal i manzūm. MUH. b. MUHAMMAD (NAŠIR ul-DIN), Tūsī.

Majmū'ah i shamsī. HUNTER (W.).

Mušāḥḥahāt. PLATO. [*Supposititious Works.*]

Prolégomènes des Tables Astronomiques d'Oouug Beg. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH.

Risālah i asrār ul-nikāt. MUH. b. MUH. RAFI'.

— i ikhtiyārāt. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.

Şamarah i shajarah i nujūm. 'ALĪ SHĀH b. MUHAMMAD.

Takvīm i nāṣirī. MAHMŪD, *Kummi.*

Taṣrīh. IMĀM ul-DIN, *Lāhaurī.*

Ulugh Beg's Catalogue of Stars. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH.

Zā'ijāt. JĀMĀSP b. LUHRĀSP.

Zābitah i hilāliyyah. 'ABD ul-RAHMĀN b. MUH. RAUSHAN KHĀN.

Zīj i Ulugh Beg, etc. ULUGH BEG b. SHĀHRUKH.

**3. CALENDAR.**

Lucknow Almanack. EPHEMERIDES.

Ma'rifat i takvīm. MA'RIFAT.

Mikāt i Kā'imi. EPHEMERIDES.

Risālah i adillah i kaviyyah bar 'adam i javāz i kabīsah. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.

Sāl-nāmah i Irān. EPHEMERIDES.

Takvīm i sultāni. EPHEMERIDES.

**4. COOKERY.**

Divān i at'imah. JAMĀL ul-DIN (ABU ISHĀK).

Indian Cookery. KHVĀN.

Kanz ul-ishtihā. JAMĀL ul-DIN (ABU ISHĀK).

Khvān i nī'mat. KHVĀN.

— i fārsi. NI'AM.

Menu du diner offert au VIII<sup>e</sup> Congrès International des Orientalistes. CONGRESSES.

Muntakhab ul-ni'am. NI'AM.

**5. ENCYCLOPEDIAS.**

Encyclopädische Uebersicht der Wissenschaften des Orients. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).

Jāmi' ul-'ulūm. MUH. b. 'UMAR (FAKHR ul-DIN), Rāzī.

Makhzan ul-'ulūm. VRAJA-MŌHANA.

Matla' ul-'ulūm va-majma' ul-funān. VĀJID 'ALI KHĀN.

Muntakhabāt i Muhammadi. MUH. b. MUH. RAFI'.

Riyāz ul-nāsihīn. MUH. b. MUHAMMAD, *Rab'hāmi?*

**6. HORSEMANSHIP, FARRIERY, AND VETERINARY ART.**

Faras-nāma. ZABARDAST KHĀN, *Writer on Farriery.*

Faras-nāmah. FARAS.

SĀLIHÖTRA.

Sālihötra [*in loco*].

System on Horses. SĀLIHÖTRA.

Tuhfat ul-'irfān. MUH. NŪR ul-DIN, *Siddiki.*

**7. MATHEMATICS.**

Bija Ganita. BHĀSKARA ĀCHĀRYA.

Jāmi' i Bahādur-khāni. GHULĀM HUSAIN, *Jaun-pūri.*

Khizānat ul-'ilm dar fann i hisāb. KĀNHJĪ.

Khulāsat ul-hisāb. MUH. b. HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).

Kitāb i hisāb bi-'ilm i handasah. KRŽIŽ (A.).

Ķustās ul-auzān. IBRĀHĪM ĀHMAD.

Lilāvati. BHĀSKARA ĀCHĀRYA.

Mizān ul-hisāb. KRŽIŽ (A.).

Risālah i dar jabr u mukābalah. MUH. NAJM ul-DIN KHĀN.

Tahkīk ul-auzān. 'ABD ULLĀH b. MUH. ASHRAF.

Uṣūl i 'ilm i jabr u mukābalah. ĀGHĀ KHĀN b. HUSAIN KULI KHĀN.

**8. MEDICINE, PHYSIOLOGY, SURGERY, AND HYGIENE.**

Alfāz ul-adviyah. MUH. 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DIN).

Anls ul-mu'ālijīn. MUH. 'ABD ULLĀH (NŪR ul-DIN).

Badā'i' ul-hikam. THOLOZAN (J. D.).

Badi' i bāgh i razzāk. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.

Bahj ul-hazākat. KUDRAT ĀHMAD b. 'INĀYAT ĀHMAD.

Balīr ul-javāhir. MUH. b. YŪSUF, *Harari.*

Bur' ul-sā'at. MUH. b. ZAKARIYYĀ.

Dāfi' ul-vabā. VAKIL ĀHMAD.

Dalā'il ul-baul. YŪSUF b. MUHAMMAD.

— ul-nabz. YŪSUF b. MUHAMMAD.

- Dastür ul-'ilāj. SULTĀN 'ALĪ.  
 Extracts from the Mualiját-i-Dárá-Shekohi. NŪR  
 ul-DÍN, *Shírázī*.  
 Farhang i násiriyah. MUH. NAŠÍR b. AHMAD 'ALĪ.  
 al-Favā'íd ul-kútbiyyah. MUH. ASHRAF 'ALĪ,  
*Lakhnávī*.  
 Fuṣūl ul-a'rāz. ABU 'I-KÁSIM, called KÚDRAT ULLÁH  
 KHÁN.  
 Hall i makhzan ul-advíyah. MUH. NAŠÍR b. AHMAD  
 'ALĪ.  
 Hazár asrār. ISMĀ'IL b. MUH. YÚSUF.  
 Hífz ul-síhhat i násiri. KÁZIM b. MUHÁMMAD.  
 Híkmat-prakáša. MAHÁDÉVA DÉVA.  
 Ikhtiyárát i bádi'i. 'ALI b. ul-HUSAIN (ZAIN ul-DÍN).  
 Iksir i A'zam. MUH. A'ZAM KHÁN b. SHÁH A'ZAM  
 KHÁN.  
 'Iláj ul-abdān. 'ABD ul-HÁKK b. SHÁH ABI 'I-  
 HASAN.  
 —— ul-amrāz. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 —— i fársi. MUH. SHARÍF KHÁN.  
 —— ul-ghurabā. GHULÁM IMÁM, *Hákím*.  
 'Ilm ul-abdān. VÁJID 'ALI KHÁN.  
 Jámí' ul-favá'id. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Jannat ul-vákíyah. AFZAL 'ALI.  
 Javáb u su'ál dar 'ilm i tibb. ARISTOTLE.  
 Kánún. HUSAIN b. 'ABD ULLÁH.  
 Kánúnchah. MAHMÚD b. MUHÁMMAD, *Jaghmínī*.  
 Kanz ul-asrār. MUH. HÁDÍ HUSAIN.  
 Karábádin i A'zam u Akmal. MUH. A'ZAM KHÁN  
 b. SHÁH A'ZAM KHÁN and MUH. AKMAL KHÁN.  
 —— i kabír. MUH. HUSAIN KHÁN b. MUH.  
 HÁDÍ.  
 —— i Kádiri. MUH. AKBAR, *Arzánī*.  
 —— i Shifa'i. MUZAFFAR b. MUHÁMMAD.  
 —— i Záká'i. ZAKÁ ULLÁH KHÁN.  
 Káshif ul-rumúz. AHMAD ul-DÍN b. ILÁH-DÍN.  
 Kásidah dar asámí i advíyah i mufradah. YÚSUF  
 b. MUHÁMMAD.  
 —— i Yúsufi. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Khamriyyah. TAKÍ KHÁN, *Káshánī*.  
 Khaváss ul-hayaván. MUH. TAKİ, *Tabrizí*.  
 Khulásat ul-tajárib. KÁSIM b. MUHÁMMAD.  
 —— MUH. HÁSHIM, called 'ALAVÍ  
 KHÁN, etc.  
 Kifáyah i mujáhidíyyah (K°. i Mansúri). MANŚÚR  
 b. MUH. b. AHMAD.  
 Kilid i híkmat. MANŚÚR b. MUH. b. AHMAD.  
 Kishtzár. MUH. VÁRIŞ 'ALI KHÁN.  
 Kitáb ul-abniyat 'an háká'ik il-advíyat. MUVAFFÍK  
 b. 'ALI.  
 Kit'át i Yúsufi. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Ma'din ul-shifá. BHUVAH b. KHAVÁS KHÁN.  
 Majma' ul-javámi'. MUH. HUSAIN KHÁN b. MUH.  
 HÁDÍ.
- Makházin ul-ta'lim. MUH. SHÁDIK 'ALI KHÁN b.  
 MUH. SHARÍF KHÁN.  
 Makhzan ul-advíyah. MUH. HUSAIN KHÁN b.  
 MUH. HÁDÍ.  
 —— ul-iksir. IMÁM ul-DÍN b. MUHÁMMAD.  
 Maṭlab ul-su'ál. AHMAD b. MUH. HUSAIN, *Tana-  
 kábuni*.  
 Mizán ul-advíyah. TÁBI' MUH. b. MUH. SA'ÍD.  
 —— ul-tibb. MUH. AKBAR, *Arzánī*.  
 Mu'álaját i amráz. MUH. HUSAIN KHÁN b. MUH.  
 HÁDÍ.  
 al-Mu'álaját ul-mu'arrabat. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Mufarrih ul-kulub. MUH. AKBAR, *Arzánī*.  
 Mufradát i bikrami. MADANAPÁLA.  
 —— i Násiri. MUH. NÁSIR 'ALI b. HÁIDAR  
 'ALI.  
 Mughni. SADÍD ul-DÍN, *Kázarúnī*.  
 Muhit i A'zam. MUH. A'ZAM KHÁN b. SHÁH  
 A'ZAM KHÁN.  
 Mujarrabát. HUSAIN b. 'ABD ULLÁH.  
 —— i Akbari. MUH. AKBAR, *Arzánī*.  
 —— i Rizá'i. RIZÁ HASAN, *Ja'fari*.  
 Mújiz i 'azím ul-naf. HUSAIN b. 'ABD ULLÁH.  
 —— ul-kánún. 'ALI b. ABI 'I-HAZM.  
 Mukattá'át. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Mukhtaśar ul-bayán. MUH. BADR ul-DÍN b.  
 JAMÁL ul-DÍN.  
 Mulakhkhas i fuṣúl i Bukrátí. HIPPOCRATES.  
 Mulhakah i 'iláj ul-amrāz. YÚSUF b. MUHÁMMAD.  
 Muhibb. MUH. HÁSHIM, called 'ALAVÍ KHÁN, etc.  
 Nayyir i A'zam. MUH. A'ZAM KHÁN b. SHÁH  
 A'ZAM KHÁN.  
 Pharmakologische Grundsätze ... des ... Muwaffak  
 bin Ali Harawi. MUVAFFÍK b. 'ALI.  
 Risálah i buhrán. MUH. BADR ul-DÍN b. JAMÁL  
 ul-DÍN.  
 —— i chüb i chíní. CHÜB i CHÍNÍ.  
 —— i chüb-chíní. GHULÁM MUH. KHÁN b.  
 MUH. SHÁDIK 'ALI KHÁN.  
 —— dar bayán i dánistan i kárurah. YÚSUF  
 b. MUHÁMMAD.  
 —— ... dar kaifiyyat i marz i tā'ün. THOLOZAN  
 (J. D.).  
 —— i gashtahját. MUH. HUSAIN KHÁN b.  
 MUH. HÁDÍ.  
 —— i hifz i síhhat i badan. YÚSUF b. MU-  
 HÁMMAD.  
 —— i 'irk i madani. MUH. HUSAIN KHÁN b.  
 MUH. HÁDÍ.  
 —— i isháliyyah. AHMAD b. MUH. HUSAIN,  
*Tanakábuni*.  
 —— i jadari. HASAN RIZÁ KHÁN.  
 —— MUH. HUSAIN KHÁN b. MUH.  
 HÁDÍ.

- Risālah i kabriyyah. HIPPocrates.  
 —— i kārūrah. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 —— i khitān. MUH. ḪUSAIN KHĀN b. MUH.  
 HĀDĪ.  
 —— i khunṣa. GHULĀM MUH. KHĀN b. MUH.  
 SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 —— i mā i 'asal. MĀ.  
 —— i mā bāl. ARISTOTLE.  
 —— i jubn. MĀ.  
 —— ul-sha'ir bā sikan jabīn. MĀ.  
 —— i ma'kūl u mashrūb. GHULĀM MUH. KHĀN  
 b. MUH. SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 —— YŪSUF b. MUHAM-  
 MAD.  
 —— i mu'ālajah i zakhm i sumūm i ḥayyah.  
 MUH. MUHSIN, *Khvush-navis*.  
 —— i mukārabat. MUHAMMAD, *Kirmānshāhī*.  
 —— i shinākhtan i nabz. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 —— i su'āl u javāb. ARISTOTLE.  
 —— i umm ul-ṣubyān. MUH. ḪUSAIN KHĀN  
 b. MUH. HĀDĪ.  
 —— i 'ushbah. 'USHBAH.  
 —— i vabā. GHULĀM MUH. KHĀN b. MUH.  
 SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 —— i vabā'iyyah. AFZAL 'ALI.  
 —— i zabbah. MUH. ḪUSAIN KHĀN b. MUH.  
 HĀDĪ.  
 Riyāz ul-adviyah. RIYĀZ.  
 Rubā'iyyāt i Yūsufi. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 Rumūz i A'zam. MUH. A'ZAM KHĀN b. SHĀH  
 A'ZAM KHĀN.  
 Sadidi. SADID ul-DĪN, *Kāzarūnī*.  
 Sāḥī ul-adviyah. 'ALI b. ul-ḤUSAIN (ZAIN ul-  
 DĪN).  
 Shifā ul-abdān. VĀJID 'ALI KHĀN.  
 Sittah i ẓarūriyyah. SITTAH.  
 Tadāruk ul-khatā. ḪUSAIN b. 'ABD ULLĀH.  
 Taḥkīk ul-buhrān. MUH. BADR ul-DĪN b. JAMĀL  
 ul-DĪN.  
 Takmilah i Nāṣiri. MUH. NĀṢIR 'ALI b. ḤAIDAR  
 'ALI.  
 Takshif ul-ḥikmat. MUH. SALIM KHĀN b. MUH.  
 'AZIM KHĀN.  
 Taḳvīm ul-ablān. YAḤYA b. 'ISA.  
 Ta'līf i Sharīfi. MUH. SHARIF KHĀN.  
 Ta'līm-nāmah. TA'LĪM.  
 Tashrīh ul-ḥikmat. MUH. ḪASAN, *Munshī*.  
 —— i Mansūri. MANSŪR b. MUH. b. AHMAD.  
 Tazkirat ul-labib. VAKIL AHMAD.  
 Terjuma Canooneh . . . der Elm Tebb. MAHMUD  
 b. MUHAMMAD, *Jaghmīnī*.  
 Terminologie Médico-Pharmaceutique et Anthropo-  
 logique, etc. SCHLIMMER (J. L.).  
 Tibb i Akbari. MUH. AKBAR, *Arzāni*.
- Tibb i Yūsufi. YŪSUF b. MUHAMMAD.  
 Tiryāk i khūrjah. MUH. NAṢR ULLĀH KHĀN.  
 Tuḥfat ul-ṭāshīkīn. ḪUSAIN b. 'ABD ULLĀH.  
 —— ul-khavātīn. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 —— ul-mu'minīn. MUH. MU'MIN.  
 —— ul-tibb. MUH. MU'MIN.  
 'Ujālah i nāfi'ah. MUH. SHARIF KHĀN.  
 Umm ul-ilāj. AMĀN ULLĀH KHĀNAHZĀD.  
 Yākūtī. VAKIL AHMAD.  
 Zād i gharib. SĀDIK 'ALI KHĀN b. MUH. SHARIF  
 KHĀN.  
 —— ul-musāfirin. MUH. MAHDĪ b. MUH. TAKİ.  
 Ziyā ul-abār fī hadd il-bāh. MAHMUD KHĀN b.  
 MUH. SĀDIK 'ALI KHĀN.  
 Zubdat ul-ḥikmah i nāṣirī. THOLOZAN (J. D.).  
 Zumurrud i fārsī. MUH. 'ABD ul-'Azīz, *Multānī*.
- 9. MILITARY ART.**
- Ḵānūn i nazm. MUH. 'ALI.  
 Kavā'id i mashk i dastah u kā'idah u kānūn i nazm i  
 tūpkhānah. KRŽIŽ (A.).  
 Kitāb i 'ilm i tūpkhānah. KRŽIŽ (A.).  
 Risālah dar 'ilm i mashk i tūp. KRŽIŽ (A.).
- 10. MUSIC.**
- Saut ul-mubārak. MUH. VĀJID 'ALI, *Shāh*.  
 —— ul-nākūs. MUH. 'UŞMĀN KHĀN.
- 11. NUMISMATICS.**
- Coin-collecting in Northern India. RODGERS  
 (C. J.).  
 Coins of the Sháhs of Persia. ACADEMIES, etc.—  
 London.—*British Museum*.  
 Couplets on Coins of Kings after . . . Jahángir.  
 RODGERS (C. J.).  
 —— . . . on the Coins of Sháh Núru-d-dín Ja-  
 hángir. RODGERS (C. J.).  
 Manual of Musalman Numismatics. CODRINGTON  
 (O.).  
 Numismata Orientalia Illustrata. MARSDEN (W.).  
 Some rare . . . Arabic and Persian coins. CODRIN-  
 GTON (O.).
- 12. OCCULT ARTS, DIVINATION, MAGIC, etc.**
- Aḥkām ul-jafar. MUH. MĪR 'ABBĀS.  
 Alvāḥ ul-javāhir. PLATO. [Supposititious Works.]  
 'Amal ul-tadbīr. MUH. ZAKARIYYĀ.  
 Anvār ul-ramal. 'ABD ul-GHĀNĪ, *Šīrvānī*.  
 Asātīr ul-avvalīn. ĀŠAF b. BARAKHYĀ.  
 Asrār i Kāsimī. ḪUSAIN VĀ'IZ. [Supposititious  
 Works.]  
 Bimār-nāmah. KHVĀB.  
 Charms . . . for some diseases of the eye. JIVANJĪ  
 JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.

Fāl-nāmah. MUḤ. b. MUḤAMMAD (Naṣīr ul-Dīn),  
Tūsi.

Farhang ul-mulūk. JĀMĀSP b. LUHRĀSP.

Few ancient Beliefs about the Eclipse. JĪVANJĪ  
JAMSHĒDĪ MŌDĪ.

Ḩall ul-mushkilāt. ṬAMṬAM.

al-Jafr ul-jāmī'. MUḤAMMAD, *the Prophet*.

Jāmāsp-nāmah. JĀMĀSP b. LUHRĀSP.

Javāhir ul-maknūn. ĀŠAF b. BARAKHYĀ.

Kāmil ul-ta'bīr. HUSAIN b. MUḤ. IBRĀHĪM.

Kanz ul-Husain. GHULĀM HUSAIN, *Rammāl*.

Kashf ul-asrār i Kāsimī. HUSAIN VĀ'IZ. [Sup-  
posititious Works.]

Khatt i Dāniyāl. KHUDĀ-BAKHSH, Ḥakīm.

Khvāb-nāmah. KHVĀB.

Kitāb i hayākil u tamāṣil. AḤMAD b. 'ALĪ (ABU  
BAKR).

— i nukhab. JĀBIR b. ḪAYYĀN.

— ul-sirr. MUḤ. ZAKARIYYĀ, Rāzī.

Kunūz i sab'ah. KUNŪZ.

Mafatīl ul-ṣan'ah. HUSAIN b. 'ALĪ (Mu'ayyid ul-  
Dīn).

Mahmūd ul-ramal. MUḤ. NĀṢIR b. MUḤAMMAD.

Majmū'ah i rasā'il i ramal. RAMAL.

— i tilasm i Iskandar. HERMES.

Marṣad i asna. HUSAIN VĀ'IZ. [Supposititious  
Works.]

Miftāh ul-istikhraj. MAHMŪD b. MUḤ. DIHDĀR.

Mir'āt ul-ramal. NŪR MUḤAMMAD, *Rammāl*.

Miṣdāk ul-ramal. MUḤ. 'ATĀ'Ī.

Mujarrabāt. HUSAIN b. 'ALĪ (Mu'ayyid ul-Dīn).

Muktasab. JĀBIR b. ḪAYYĀN.

Muṣāḥħahāt. PLATO. [Supposititious Works.]

Nādir ul-ramal. MUḤ. 'ABD ULLĀH MU'IN.

Nafā'is ul-funūn. HERMES.

Nāṣir ul-ramal. MUḤ. NĀṢIR b. MUḤAMMAD.

Nihāyat ul-talab. JĀBIR b. ḪAYYĀN.

Nukhab i Jābirī. JĀBIR b. ḪAYYĀN.

On the Muhammadan Science of Tābīr. BLAND (N.).

Persian Mār-nāmeh. MĀR.

Rass'īl i Khusrau Shāh u hiyal u dukūk i Ibn 'Irākī.  
KHUSRAU, Shāh.

Risālah i havāss i khamsah. HERMES.

— i jafr. NA'IM.

Sirāj ul-ramal. RAUSHAN 'ALĪ, *Faizābādī*.

Sirr ul-maktūm. MUḤ. b. 'UMAR (FAKHR ul-Dīn),  
Rāzī.

Surkhāb [*in loco*].

Ta'bīr i khvāb. TA'BĪR.

Zakhīrat Iskandar (Z. i Zu'l-Karnain). HERMES.

Ziyā ul-'uyūn. MUḤ. HĀDĪ, Shāh-mīrzā.

Zubdah i Raushan. RAUSHAN 'ALĪ, *Faizābādī*.

Zubdat ul-ramal. AMBĀ-PRASĀDA.

—. RAUSHAN 'ALĪ, *Faizābādī*.

## 13. PHYSICAL SCIENCE AND NATURAL HISTORY.

'Ajā'ib ul-makhlūkāt. MUḤ. ḤAMĪD ULLĀH KHĀN.

—. ZAKARIYYĀ b. MUḤAMMAD.

Dānish-nāmah i jahān. 'ALĪ b. 'ALĪ ('Ināyat ul-Dīn).

Ḩadā'il ul-tabī'ah. TAĶI KHĀN, Kāshānī.

'Ilm i fabakāt ul-arz. 'ILM.

'Iyār ul-'ukūl. ABU 'ALĪ.

Kitāb dar tashrīh u tauzīh i 'ilm i jarr ul-ṣakil u  
'ilm i hikmat i tabī'i. KRŽIŽ (A.).

Majma' ul-nūrain. ISMĀ'IL VĀ'IZ.

Ma'lūmāt ul-āfāk. AMĪN ul-DīN KHĀN.

Mukhtaṣari dar tauṣīf i aḥwāl i ba'zi az hayavānāt.  
Le CLERC (G. L.), *Count de Buffon*.

Risālah i favā'id. MUḤ. 'ABD ul-Razzāk.

— fi khavāss il-ajrām, etc. ROWLANDSON  
(M. J.).

Rudiments of Natural Philosophy. ROWLANDSON  
(M. J.).

Sirr ul-hikmah. SCHLIMMER (J. L.).

Tilk 'asharat kāmilat. AMĪR AHMĀD, *Sayyid*.

Zavāhir ul-tabī'iyyah. MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called  
KAUKAB.

14. SPORTS AND GAMES.

Bāz-nāmah i nāṣīrī. TĪMŪR b. HUSAIN 'ALĪ.

Funūn ul-ṣayyād. MUḤ. AKRAM KHĀN.

[Kavānin ul-ṣayyād.] KHUDĀ-YĀR KHĀN.

Vocabulary of Technical Falconry Terms. PHIL-  
LOTT (D. C.).

15. WRITING.

(For composition of letters see ORNATE PROSE AND LETTERS.)

Abjad i Amjad. MUḤ. AMJAD 'ALĪ, called ASHHĀRĪ.

Book of Persian Manuscripts, etc. MUḤ. JAVĀHIR  
SINGH.

Guldastah i kitāt i javāhir i rakm. 'ALĪ MUḤAM-  
MAD, *Karbalā'i*.

Jauhar i nāyāb. BULĀKĪ DĀS.

Javāhir i zavāhir. MUḤ. NUŞRAT 'ALĪ KHĀN.

Majmū' i ta'lim ul-ṣubyān. TAMĪZ ul-DīN b. MU-  
HAMMAD.

Mashk i nastālik. AḤMAD, *Aminābādī*.

Mudarris i fārsī. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
Bombay.

Mulāṭafah. GHULĀM MUHYI ul-DīN, called SANJĪ.

Namūnah i afkār. NAMŪNAH.

New Scheme Persian Copy Books. HÖRMASJĪ  
TEHMULJĪ DĀDĀCHĀNJĪ.

Oriental Penmanship. PALMER (E. H.).

Panjah i nigārin. 'ABD ul-RAHMĀN b. MUḤ. RAU-  
SHAN KHĀN.

Persian Teacher. PERIODICAL PUBLICATIONS.—  
Bombay.

Risālah i kānūn i mufradāt. ISHĀRĪ-PARSHĀD.

Ta'lim ul-kurūf. AḤMAD (VĀJĪH UL-DĪN).  
 —— ul-mubtada. JAGAT-NĀRĀYĀNA, Munshi.  
 Tuḥfah i aḥbāb. MUḤ. NUṢRAT 'ALI KHĀN.  
 Tuḥfah i Sanjī. GHULĀM MUḤYI UL-DĪN, called SANJĪ.

## 16. OTHER ARTS.

Āzargadah. MUḤ. 'UŞMĀN KHĀN.  
 Ganjinah i rumūz. IMĀM-BAKHSHI.  
 Iyāb ul-shaikh ila shabāb. AḤMAD b. SULAIMĀN.  
 Kit'ah i mu'ammā'i. IMĀM-BAKHSHI.  
 Miniatures persans. PARIS.—Louvre.  
 Mu'ammā. NAŚIR UL-DĪN b. MAHMŪD.  
 On the Manufacture of . . . Kāshi Earthenware Tiles and Vases. 'ALI MUḤAMMAD, Ṭahrānī.  
 Peintures de manuscrits arabes, persans et turcs, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale.  
 Persian Chess. BLAND (N.).  
 Persisch-islamische Miniaturmalerei. SCHULZ (P. W.).  
 Razm Nāmah. MAHĀBHĀRATA.  
 Risālah i khavāss ul-javāhir. MUḤ. SHARIF KHĀN.  
 Rujū' ul-shaikh ila sabāh. AḤMAD b. SULAIMĀN.  
 Siraj ul-sayyāk. MĒDŪ LĀL.  
 Siyāk-nāmah. NANDA-RĀMA.  
 Some Persian Riddles. PHILLOTT (D. C.).  
 Yādgār i Hasan. HASAN KHUDĀDĀD.

## BIBLIOGRAPHY AND CATALOGUES.

Aḥmad Vafik Pāshā kutub-khānahsinin daftarıdar. AḤMAD VAFİK.  
 Alphabetical Index of Manuscripts, etc. MADRAS.—Govt. Oriental MSS. Library.  
 Arabische, persische und türkische Handschriften der . . . Hofbibliothek zu Wien. ACADEMIES, etc.—Vienna.

der k. k. Orientalischen Akademie zu Wien. ACADEMIES, etc.—Vienna.  
 Asiatisches Museum, etc. DORN (B.).  
 Bericht über die . . . zu Constantinopel gedruckten . . . Werke. HAMMER-PURGSTALL (J. von).  
 Bibliographical Index to the Historians of Muhammadan India. ELLIOT (Sir H. M.).  
 Bibliographie Ottomane. BELIN (F. A.).  
 —— BIANCHI (T. X.).  
 —— HUART (C.).  
 Biblioteca Lindesiana. LINDSAY (J. L.), 26th Earl of Crawford, etc.  
 —— Marsdeniana. MARSDEN (W.).  
 —— Orientalis. FRIEDERICI (C.).  
 —— ZENKER (J. T.).

Bibliotheca Orientalis et Linguistica. HERRMANN (C. H.).  
 Bibliothecæ Bodleianæ . . . Catalogus. ACADEMIES, etc.—Oxford.  
 Cataloghi dei codici orientali, etc. CATALOGUES.  
 Catalogo dei codici . . . della Biblioteca Ambrosiana. ACADEMIES, etc.—Milan.  
 —— . . . della Biblioteca Casanatense.  
 ROME, City of. . . della Biblioteca Medicea Laurenziana. FLORENCE.  
 —— . . . della Biblioteca Vittorio Emanuele. ROME, City of.  
 Catalogue and Description of 27 Bábí Manuscripts. BROWNE (E. G.).  
 —— de la bibliothèque de feu Ahmed Véfyk Pacha. AḤMAD VAFİK.  
 —— de la Bibliothèque de l'École, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.  
 —— . . . de la Bibliothèque Impériale Publique de St. Pétersbourg. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 —— de la collection . . . formée par M. C. Schefer. ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale.  
 —— des livres . . . imprimés à Constantinople. BIANCHI (T. X.).  
 —— des livres persans, etc. BARROIS (T.).  
 —— des manuscrits et xylographes, etc. ACADEMIES, etc.—Petrograd.—Imperatorskaya Publichnaya Biblioteka.  
 —— . . . offerts . . . par M. J.-A. Decourdemanche. ACADEMIES, etc.—Paris.—Bibliothèque Nationale.  
 —— des ouvrages . . . qui se trouvent au Musée Asiatique, etc. DORN (B.).  
 —— des principaux Ouvrages de M. Langlès. LANGLÈS (L. M.).  
 —— général des livres . . . imprimés à Boulac. BIANCHI (T. X.).  
 —— of . . . MSS. in the Mulla Firuz Library. BOMBAY.  
 —— of . . . manuscript works, etc. OUSELEY (Sir W.).  
 —— of Oriental Manuscripts. FORBES (D.).  
 —— of Persian Manuscripts in . . . the India Office. ENGLAND.—India Office.  
 —— of the Arabic and Persian Manuscripts, etc. BANKIPORE.  
 CALCUTTA.—Madrasah.  
 —— of the Arabic, Persian . . . MSS., etc. ACADEMIES, etc.—London.—Royal Asiatic Society, etc.

Catalogue of the Bibliotheca Orientalis Sprengeriana.  
 SPRENGER (A.).  
 —— of the Coins collected by C. J. Rodgers.  
 LAHORE.  
 —— in the Government Museum, Lahore. LAHORE.  
 —— of the Indian Museum. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Indian Museum.*  
 —— of the . . . Manuscripts of the Libraries of the King of Oudh. SPRENGER (A.).  
 —— of the Oriental Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—*King's College.*  
 —— ETON COLLEGE.  
 —— of the Persian books and manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 —— of the Persian Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—*University of Cambridge.*  
 —— ACADEMIES, etc.—London.—*British Museum.*  
 —— of the Persian . . . Manuscripts in the Bodleian Library. ACADEMIES, etc.—Oxford.  
 —— of the Reference Library. LUCKNOW.—*Provincial Museum.*  
 —— of two collections of . . . manuscripts . . . in the India Office Library. ENGLAND.—*India Office.*  
 Catalogus codicum . . . Bibliothecae Academiae Regiae Scientiarum. WEIJERS (H. E.).  
 —— . . . Bibliothecae Ducalis Guelferbytanae. EBERT (F. A.).  
 —— . . . Bibliothecae Regiae Dresdenensis. FLEISCHER (H. L.).  
 —— Codicum Orientalium, etc. ACADEMIES, etc.—Leyden.—*Academia Lugduno-Batava.*  
 Choice collection of . . . manuscripts, etc. SALE (G.).  
 Chronologisches Verzeichniss der . . . in Kasan gedruckten . . . Werke. DORN (B.).  
 Classified list of . . . manuscripts. CHHÔTÈ LÂL.  
 Codices . . . Bibliothecæ Cæsareo-Regio-Palatinæ Vindobonensis. ACADEMIES, etc.—Vienna.  
 —— . . . Bibliothecæ Regiæ Hafniensis. COPENHAGEN.  
 —— . . . Bibliothecæ . . . Universitatis Lundensis. TORNBERG (C. J.).  
 —— . . . Bibliothecæ . . . Universitatis Upsaliensis. TORNBERG (C. J.).  
 Critical Essay on various manuscript works. ESSAY.  
 Daftar i kutub-khānah i Āyā Šūfiyyah jāmi'-sharifi. CONSTANTINOPLE.  
 De Auctorum Graecorum Versionibus et Commentariis, etc. WENRICH (J. G.).

Descriptive Catalogue of the Arabic, Persian, and Turkish Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—Trinity College.  
 —— of the Historical Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.*  
 —— of the Oriental Library of . . . Tippoo Sultan, etc. STEWART (C.).  
 Fihris i kutub i kalamī u matbū', etc. ZUHŪR 'ALĪ.  
 Fihrist ul-kutub, etc. CAIRO.  
 —— SPRENGER (A.).  
 —— i kutub. NAVAL KISHÖR.  
 Hamidiyyah kutub-khānahsindeh mahfūz kutub maujūdahnin daftarıdar. CONSTANTINOPLE.  
 Hand-list of the Muhammadan Manuscripts, etc. ACADEMIES, etc.—Cambridge.—*University of Cambridge.*  
 Handschriften in Göttingen . . . Universitäts-Bibliothek. ACADEMIES, etc.—*Goettingen.*  
 Handschriften-Verzeichnisse, etc. BERLIN.—*Königliche Bibliothek.*  
 Indices . . . codicum manu scriptorum . . . Universitatis Petropolitanae, etc. SALEMANN (C.) and ROSEN (V.).  
 Inventaire de la collection de manuscrits . . . de M. Decourdemanche. BLOCHET (E.).  
 Kashf ul-zunūn. MUŠTĀFA b. 'ABD ULLĀH.  
 Katalog der Bibliothek der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. ACADEMIES, etc.—*Germany.*  
 —— der Handschriften der Universitäts-Bibliothek zu Leipzig. ACADEMIES, etc.—*Leipzig.*  
 Kūprilî-zâdah Muhammad Pâshâ kutub-khānahsindeh mahfūz kutub maujūdahnin daftarıdar. CONSTANTINOPLE.  
 Kutub-khānah i 'umūmî daftarıdar. CONSTANTINOPLE.  
 List of Arabic and Persian MSS. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 Liste des ouvrages imprimés à Constantinople. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Mackenzie Collection. WILSON (H. H.).  
 Madrasah Library Catalogue. CALCUTTA.  
 Mahbûb ul-albâb. KHUDĀ-BAKHSH KHĀN, of Bankipore.  
 Manuscrits Persans de l'Institut des Langues Orientales. ROSEN (V.), Baron.  
 Misbâh ul-tâlibin. ELLIOT (Sir H. M.).  
 Notes on important Arabic and Persian MSS. found in various libraries in India. NAZÎR AHMAD, Hâfiż.  
 Notices des Ouvrages . . . imprimés à Constantinople. REINAUD (J. T.).  
 Notizie di diciotto Codici Persiani. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).

Oriental Manuscripts purchased in Turkey. LEE (J.).  
Orientalische Bibliographie. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Berlin.  
— Handschriften . . . zu Gotha. GOTHA.  
Persian and Turkish Manuscripts in the Hunterian Library. WEIR (T. H.).  
— Manuscripts of . . . Sir A. Houtum-Schindler. BROWNE (E. G.).  
Persische Handschriften der K. Hof- und Staatsbibliothek in Muenchen. MUNICH.  
— Handschriften in Constantinopel. HORN (P.).  
Sammlung von morgenländischen Handschriften . . . von Hrn. V. Chanykov. DORN (B.).  
Ueber die morgenländischen Handschriften der . . . Hof- und Central-Bibliothek in München. FRANK (O.).  
Verzeichniss der . . . Handschriften der Stadtbibliothek zu Breslau. BRESLAU.  
— der Handschriften im Preussischen Staate. PRUSSIA.  
— der . . . in Konstantinopel erschienenen orientalischen Druckwerke. SCHLECHTA-WSSEHRD (O. M. von), Baron.  
— der orientalischen Handschriften, etc. ACADEMIES, etc.—Tuebingen.  
— der persischen Handschriften der königlichen Bibliothek zu Berlin. PERTSCH (L. C. W.).  
Yeni-jāmī' kutub-khānahsindēh mahfūz kutub mau-jüdahnin daftaridar. CONSTANTINOPLE.  
Zur Quellenkunde der persischen Medizin. FONAHN (A. M.).

## DRAMA.

Alchemist. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
[Ganjinah i muhāvarat. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.]  
Gulzār i hāl. KRISHNA MIŞRA.  
Hikāyat i khirs i küldür i bāsān. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
— i Monsieur Jourdan. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
— i Mullā Ibrāhim Khalil. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
— i vukalā i murāfa'at. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
— i Yūsuf Shāh sarrāj. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
Miracle Play of Hasan and Husain. TA'ZIYAH.  
Neopersische Schauspiele. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
Persian Plays. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
Prabōdha-chandrōdaya-nāṭaka. KRISHNA MIŞRA.  
Sarguzasht i mard i khasis. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

Sarguzasht i vazir i khān i Lankurān. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
Taṣṣilāt. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.  
Ta'ziyah [in loco].  
Theatre Persan. TA'ZIYAH.  
Trois Comédies. FATH 'ALI, Ākhund-zādah.

## ETHICS

(Proverbs, Morals, Polity, and Fables, in Prose).  
(See also TALES AND LEGENDS.)

Abvāb ul-jinān. MUH. b. FATH ULLĀH (RAFI' ul-Dīn).  
Ādāb i mu'ayyinah. MUH. MU'İN ul-Dīn.  
— i Nāsīrī. MUH. IBRĀHĪM.  
— i saltanat u vazārat. ĀDĀB.  
'Ain ul-hayāt. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKĪ.  
Ā'inah i adab u akhlāk. ILĀHĪ BAKHSH b. 'ALI BAKHSH.  
Akhlāk i Jalālī. MUH. b. AS'AD (JALĀL ul-Dīn), Davānī.  
— i Muḥammadi. MUH. 'ALI, Yazdi.  
— i muhsini. HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.  
— i nāsīrī. MUH. b. MUHAMMAD (NAŚİR ul-Dīn), Tūsī.  
— i Ziyā'i. MUH. ZIYĀ b. AHMAD SHĀH.  
Alchemy of Happiness. MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzālī.  
Ali's Hundert Sprüche. 'ALI b. ABI TĀLIB.  
Amṣāl. LUKMĀN.  
— 'Alī ibn Abi Tālib. 'ALI b. ABI TĀLIB.  
Analecta. RHASIS (D.).  
[Anecdotes.] RIYĀZ, Hamadānī.  
Anjuman i dānish. AHMAD b. VIŞĀL.  
Anvār i suhaili. HUSAIN VĀ'IZ, Kāshīfī.  
Aperçu historique sur les mœurs et coutumes des nations. DEPPING (G. B.).  
Apothegms [sic] of Alees. 'ALI b. ABI TĀLIB.  
Ashi'ah i fānūs i ḥafṣān. AURELIUS ANTONINUS.  
Asrār ul-ārifin. SHIR MUHAMMAD, Kāndahārī.  
— i mahabbat. MUH. ZAHĪR ul-DīN KHĀN.  
Aurāk i parīshān. WESTON (S.).  
'Avārif i hindī. BARAKAT ULLĀH.  
A'zam i savātī'. MUH. YŪSUF 'ALI KHĀN.  
Bahār i bārān. MUH. GHİYĀŞ ul-DīN b. JALĀL ul-DīN.  
Bahāristān. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—Bahāristān.  
Book of the Perfect Gentleman. KĀMRĀN.

Buch des Kabus. KAI-KĀ'ÜS b. ISKANDAR.  
Bunch of Proverbs. CHHANŪ-LĀL GUPTA.  
Cabous Namē. KAI-KĀ'ÜS b. ISKANDAR.  
Chamanistān. MUH. TĀJ ul-DīN.

Collection of . . . Persian Proverbs, etc. KARAM  
 'ALĪ RAḤİM NĀNJIĀNĪ.  
 —— of Proverbs, etc. ROEBUCK (T.).  
 Common Saws and Proverbs. PHILLOTT (D. C.).  
 Contes, Fables et Sentences. LANGLÈS (L. M.).  
 Customs and Manners of the Women of Persia.  
 KULŞŪM NĀNĪ.  
 Daryā i dānīsh. AḤMAD b. MUḤ. HUSAIN, called  
 DĀRĀ.  
 Description . . . de Kazvin. AḤMAD b. ABI BAKR  
 b. NAŚR.  
 Dilkushā. AḤMAD b. HUSAIN, *Kāfkāsī*.  
 Extraits de la traduction du Gulistan. MUŠLIH b.  
 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—  
*Gulistān*.  
 Fables de Loqman. LUKMĀN.  
 —— of Aesop. AESOP.  
 —— of Pilpay. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.  
 Femme Persane jugée et critiquée, etc. NISVĀN.  
 Flowers culled from the Gulistan . . . and . . . Bostan.  
 MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN),  
 called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.  
 Gāv khar. 'ABD ULLĀH, *Khurāsānī*.  
 Geist des Orients. GUENSBURG (C. S.).  
 Gharā'ib i 'avā'id i milal. DEPPING (G. B.).  
 Guftār i Mārkūs Āntōnīn . . . dar hāl i nafs i khvud i  
 'āli-jāh. AURELIUS ANTONINUS.  
 Guldastah i dānīsh. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān &  
 Gulistān*.  
 —— i jinān. RAZZĀK-BAKHSH.  
 Gulistān. ḤABIB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.  
 —— MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

---

—*Gulistān*.  
 Hadiyyat ul-'īrfān. MUḤ. SHĀKIR.  
 Ḥakīkat ul-islām. SANĀ ULLĀH, *Pānipatī*.  
 Ḥasanāt ul-'ārifin. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-  
 JAHĀN.  
 Ḫikāyat bi-tarz i Gulistān. HIDĀYAT 'ALĪ.  
 —— i dilpasand. AESOP.  
 Ḥilyat ul-muttakīn. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ.  
 TAKĪ.  
 Hindee Moral Preceptor. GILCHRIST (J. B.).  
 Hitōpadēsa [*in loco*].  
 Ihyā 'ulūm il-dīn. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 'Ikhd i gul. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 —— u 'ikd i manzūm. MUŠLIH b. 'ABD  
 ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—  
*Būstān & Gulistān*.  
 'Ilāj i muflisi. MUḤ. b. MUḤ. RAFI'.  
 'Ilm ul-kitāb. MĪR MUḤAMMADĪ b. MUḤ. NĀSIR.

Intikhāb i Gulistān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān &  
 Gulistān*.  
 —— i naśā'iḥ i Lukmān. LUKMĀN.  
 —— i tuhfat ul-mulūk. TUHFĀH.  
 Introduction to the Anvari Soohyly. HUSAIN  
 VĀ'IZ, *Kāshīfī*.  
 Istōri causido dōu Gulistan. MUŠLIH b. 'ABD  
 ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—  
*Gulistān*.  
 Jāmi' ul-tamṣīl. MUḤ. 'ALĪ, *Jabalrūdī*.  
 Jardin des Roses. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MU-  
 SHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 Javāhir ul-pand. JAVĀHIR.  
 Javāhir ul-'ukūl. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAKĪ.  
 Jāvidān khirad. AḤMAD b. MUḤAMMAD (ABU 'ALĪ).  
 Kābūs-nāmah. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Kabus's Bog. KAI-KĀ'ŪS b. ISKANDAR.  
 Kanz ul-akhlāk. 'ABD ul-RAHMĀN KHĀN, *Kalyānī*.  
 Khāristān. MAJD ul-DīN, *Khvāṣī*.  
 Khazinat ul-amṣāl. HUSAIN SHĀH.  
 Khiyābān. 'ALĪ KHĀN (SIRĀJ ul-DīN).  
 Khurūs u rūbāh. KHURŪS.  
 Kīmiyā i sa'ādat. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 Kīssah i gurg u rūbāh. GURG.  
 Kitāb i amṣāl i mukhtaṣarāh. AGNELLINI (T.).  
 —— ul-hukūk. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 —— i Kalilah u Dimnah. BIDPĀ'Ī.  
 —— i Kulşūm Nānī. KULŞŪM NĀNĪ.  
 —— ul-ṣidk. MUḤ. b. MUḤAMMAD, *Ghazzālī*.  
 Lavāni' ul-ishrāk. MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DīN),  
 Davānī.  
 Lettre de Tansar, etc. TANSAR.  
 Light in the East. BYRON (M.).  
 Literal translation of . . . Gulistan. MUŠLIH b.  
 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—  
*Gulistān*.  
 Ma'āsim ul-ma'āsim. MUḤ. ZUHŪR ul-ḤAKK.  
 Majālis ul-muttakīn. MUḤ. TAKĪ, called SHAHĪD  
 i ŚĀLIŞ.  
 Majmū'ah [*in loco*].  
 Manual of English Proverbs. SUKHA-DĒVA-  
 PRASĀDA.  
 Marzubān-nāmah. MARZUBĀN b. RUSTAM.  
 Maṣlahā i zubān i fārsī. WARNER (L.).  
 Mashkūl [*in loco*].  
 Matālib i rashidi. TURĀB 'ALĪ, *Kākuravī*.  
 Matlūb kull tālib. 'ALĪ b. ABI TĀLIB.  
 Maxims and Reflexions. KHUDĀ-BAKHSH (S.).  
 Miftāh ul-rizk. MUḤ. b. MUḤ. RAFI'.  
 Minhāj ul-'ārifin. MINHĀJ.  
 Mi'rāj i sa'ādat. AḤMAD b. MUḤ. MAHDĪ b. ABI  
 ZARR.  
 Mirzā Nāmah. KĀMRĀN.

- Modern Persian Idioms and Proverbs. **ŞĀKİB**
- KHURĀSĀNĪ.
- Moral Aphorisms. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Moral-Philosophie des Morgenlandes. SCHLECHTA-WSSEHRD (O. M. von), *Baron*.
- Mufarrih ul-kulūb. HITŪPADĒSHA.
- Mukātabāt. MUḤ. b. MUHAMMAD, *Ghazzālī*.
- Mulakhkhaś ul-akhlāk. MUḤ. AMJAD 'ALI, called ASHHARĪ.
- Mulhimāt. AḤMAD (JAMĀL ul-DĪN).
- Mulistān. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Muntakhab i kitāb i Gulistān. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Muntakhabat i Anvār i suhailī. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.
- i Gulistān. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Mūsh u gurbah. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.
- Nasā'iḥ i ḥukamā'i salaf. ILĀHĪ BAKHSH, *Siyālkōtī*.
- i Lukmān. LUKMĀN.
- Nasihat ul-ḥukamā. NAṢIḤAH.
- ul-mulūk. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Nasihat ul-Mulūk*.
- Naṣr ul-la'āli. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Notes on Gulistān. SHAIKH SARDĀR.
- to Gulistān. SOHRĀBHĀH BAIRĀMJĪ DOCTOR.
- Notice du traité . . . , Akhlaqu-i-Muhecini." GARCIN DE TASSY (J. H.).
- Oriental Fabulist. GILCHRIST (J. B.).
- Parcēmiae Locmani Sapientis. LUKMĀN.
- Parterre de Fleurs. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Persian Fables from the Anwari Sooheyly. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshīfī*.
- Persianischer Rosen-Thal. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Perssianske Roosengaard. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Pleasing Thoughts. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Pomarium. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Popular-Philosophie der Araber, Perser und Türkens. DOMBAY (F. L. von).
- Practical Philosophy of the Muhammadan People. MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DīN), *Davānī*.
- Proverbi utili e virtuosi. AGNELLINI (T.).
- Proverbiorum et sententiarum persicarum centuria. WARNER (L.).
- Purishhā i Nūshirvān. KHUSRAU, called ĀNU-ŠIRVĀN.
- Pushpōpavana. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- al-Rauz ul-khaśib. MUḤ. ŠIDDĪK ḤASAN KHĀN.
- Rauzat ul-'ukūl. MARZUBĀN b. RUSTAM.
- Risālah i dānishmandi. VALI ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.
- i zubdat ul-akhlāk. GHULĀM MUḤ. KHĀN b. MUḤ. ŠĀDIK 'ALI KHĀN.
- Riyāz i rizvān. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Rosarium Politicum. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Rose-Garden. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Rosengarten. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Rūrah ḥayyim. ŠIMĀN-TŌB.
- Rūz-nāmah i Ghaibi. RŪZ-NĀMAH.
- Sad kalimah. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Sad pand [i sūdmand]. LUKMĀN.
- Select Fables from Gulistan. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Sententiæ Ali ben Abi Taleb. 'ALI b. ABI TĀLIB.
- Sharh i Ganjinah i dānish. MUḤ. SHUJĀ'AT 'ALI KHĀN.
- i Guldastah i dānish. MUḤ. 'UMAR, *School-master*.
- i Gulistān. MUḤ. AKRAM b. 'ABD ul-RAZZĀK.
- VALI MUḤAMMAD.
- i Intikhāb i Gulistān u Būstān. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*University of Calcutta*.
- Siyāsat-nāmah. HUSAIN b. 'ALI (ABU 'ALI).
- Small Collection of Moral Precepts, etc. PERSIAN AUTHORS.
- Spreuken en Voorbeelden. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- Ta'dib ul-nisvān. NISVĀN.
- Tarikat i muhammadīyyah. MUḤ. b. PİR 'ALI.
- Tōv eis éautòv Biβλia IB'. AURELIUS ANTONINUS.
- Tuhfat ul-mulūk. JA'FAR b. ABI ISHĀK.
- TUHFĀH.
- Vasāyā. HUSAIN b. 'ALI (ABU 'ALI).
- JA'FAR ŠĀDIK.
- Wisdom of Naushirwan, etc. KHUSRAU, called ĀNU-ŠIRVĀN.
- Wit and Humour of the Persians. MEHRJĪBHĀI NŌSHIRVĀNJI KŪKĀ.
- Zafar-nāmah. BUZURG-MIHR.
- Zahir ul-dārain. MUḤ. ZAHĪR ul-DīN KHĀN.
- ul-islām. MUḤ. ZAHĪR ul-DīN KHĀN.
- Nakhirat ul-mulūk. 'ALI b. SHIHĀB ul-DīN MUḤAMMAD.
- Zubdat ul-tasānif. HAIḌAR b. MUḤAMMAD.
- Zūrah. ĀZARPĀZHŪB.

**ETHNOGRAPHY, CASTES, AND SOCIAL ORIGINS.**

Gardezi kézirati munkájának a Törökörköl ... irt fejezetei. 'ABD UL-ḤAYY b. UL-ZAḤĀK.  
[Ḥakikat i muslimān i Bangālah. FAZL I RABBĪ.]  
Kunh i zāt i majma' ul-ṣifāt. MATHURĀ-NĀTHA.  
Mażhar ul-hakk. 'ABD UL-RAZZĀK, *Kalyānavī*.  
Origin of the Musalmans of Bengal. FAZL I RABBĪ.  
Riyāz ul-mazāhib. MATHURĀ-NĀTHA.  
Taħkik ul-ansāb. 'ABD UL-RAZZĀK, *Kalyānavī*.

**GEOGRAPHY AND TOPOGRAPHY.**

(See also TRAVELS.)

Āṣār i 'Ajām. MUḤ. NAṢIR, called FURSAT, etc.  
— i Ja'fari. MUḤ. JA'FAR, *Khūrmūjī*.  
Binæ Tabulæ Geographicæ, etc. MUḤ. b. MUHAMMAD  
(NAṢIR UL-DĪN), *Tūsī*.  
Bustān ul-siyāhat. ZAIN UL-ĀBIDĪN, *Shīrvānī*.  
Chorasmia et Mawaralnahræ ... Descriptio. IS-  
MĀ'IL b. 'ALĪ.  
Dāstān i jahān. MUḤ. ZAMĀN KHĀN (ABU RAJĀ).  
Description ... de Kazvin. AḤMAD b. ABI BAKR  
b. NAṢR.  
— of the province of Fars. IBN UL-  
BALKHĪ.  
— topographique et historique de Boukhara.  
MUḤ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
Documents persans sur l'Afrique. HUART (C.).  
Δύο πίνακες γεωγραφικοί, κ.τ.ε. MUḤ. b. MUHAM-  
MAD (NAṢIR UL-DĪN), *Tūsī*.  
Fārs-nāmah. IBN UL-BALKHĪ.  
— i nāṣiri. ḤASAN b. ḤASAN, called  
FASĀ'Ī, etc.  
Fażā'il i Balkh. 'ABD ULLĀH b. 'UMAR (ṢAFĪ UL-  
DĪN ABU BAKR).  
Fragments ... relatifs à l'Inde. REINAUD (J. T.).  
— ... relatifs aux anciens peuples du Cau-  
case, etc. GHİYĀS UL-DĪN b. HUMĀM UL-DĪN.  
Futūḥ ul-haramain. MUHYI, *Lāri*.  
Ganj i dānish. MUḤ. TAKİ KHĀN, called ḤAKĪM.  
Geographiae Veteris Scriptores, etc. HUDSON (J.).  
Hadīkat ul-akālim. MURTAZA ḪUSAIN.  
Haft iklim. AMĪN AḤMAD, *Rāzī*.  
India of Aurangzib. YADU-NĀTHA SARKĀR.  
Irak arabsky. ADAMOV (A.).  
Jahān-numā. RAPHAEL (P.).  
Jām i jam. PINNOCK (W.).  
Jān i Munba'i. BOMBAY.  
Javāhir ul-hakā'ik. 'ABD UL-LATĪF, called MUHYI  
UL-DĪN.  
Kashf ul-kinā'. VAN DYCK (C. V. A.).  
Kitāb jughrāfi i mukhtasari. GEOGRAPHY.

Kitāb masālik va-mamālik. IBRĀHĪM b. MU-  
HAMMAD (ABU ISHĀK).  
Matla' ul-shams. MUḤ. ḤASAN KHĀN (I'TIMĀD  
UL-SALTĀNAH, etc.).  
Mesopotamia and Persia under the Mongols.  
AḤMAD b. ABI BAKR b. NAṢR.  
Mirāt ul-buldān i Nāṣiri. MUḤ. ḤASAN KHĀN  
(I'TIMĀD UL-SALTĀNAH, etc.).  
al-Mirāt ul-vażī'ah. VAN DYCK (C. V. A.).  
Murakka' i Karbalā. I'JĀZ ḪUSAIN.  
Nakshah i ... Tīhrān. SULAIMĀN KHĀN.  
Nuzhat ul-kulūb. AḤMAD b. ABI BAKR b. NAṢR.  
Περιγραφὴ Χορασμίας. ISMĀ'IL b. 'ALĪ.  
Riyāz ul-siyāhat. ZAIN UL-ĀBIDĪN, *Shīrvānī*.  
Συλλογῆς τῶν ἐπιτομῆς τοῖς πάλαι γεωγραφηθέν-  
των, κ.τ.ε. SYLLOGE.  
Taħkik ul-i'rāb. MUḤ. ŠĀDIK b. ŠĀLIH.  
Takvīm ul-buldān. MUḤ. ŠĀDIK b. ŠĀLIH.  
[Ta'rikh i Nuṣrat-jangī. 'ALĪ KHĀN (NUṢRAT  
JANG).]  
Zād u būm. MUḤ. 'ALĪ b. MUḤ. ŠĀDIK.  
Zubdat ul-akhbār. ḤASAN (ABU MUHAMMAD),  
called SHI'RĪ.  
  
**GRAMMAR.**  
(See also READING-BOOKS, CONVERSATION-MANUALS, AND  
PHRASE-BOOKS.)  
Āghāz i fārsl. MUḤ. 'ABD UL-ḤAKĪM.  
'Afīyah. MUḤ. SA'D, called GHĀLIB.  
'Ain ul-favā'id. 'AIN UL-DĪN ibn 'ALĪ.  
— ul-ifādat. MUḤ. 'ABD ULLĀH, *Bilgrāmī*.  
Āmadan-nāmah [*in loco*].  
Amṣīlah [*in loco*].  
Analysis of Arabic Quotations ... in the Gulistan, etc.  
ROWLANDSON (M. J.).  
Armaghān. MUḤ. 'ABD UL-GHĀNĪ KHĀN.  
Aṣl ul-uṣūl. MUḤ. ḤASAN KHĀN, *Sadr ul-Šudūr*  
of Cawnpore.  
'Avāmil i jadidat. MUḤ. b. PĪR 'ALĪ.  
'Azīz ul-maṣādir. MUḤ. 'ABD UL-'AZĪZ, Āravī.  
Bahr ul-'ulūm. 'ALĪ b. YAḤYA.  
Chahār gulzār. NIṢĀR 'ALĪ b. A'ZĀM 'ALĪ.  
Chashm-chirāgh. ĀMADAN-NĀMAH.  
Concise Grammar of the Persian Language. BLEECK  
(A.).  
Dāfi' ul-aghlāt. AMĀN ULLĀH, *Grammariān*.  
Daryā i 'akl. GAṄGĀ-PARSHĀD b. DAULATCHAND.  
Dastūr ul-mubtadi. ṢAFĪ b. NAṢR.  
— i pārsī-āmūz. 'UBAID ULLĀH, *Ubaidī*.  
— i sukhan. ḤABIB, *Isfahānī*.  
De Versione Pentateuchi Persica Commentatio.  
ROSENMEULLER (E. F. C.).  
Dialecte de Sāmnān. CHRISTENSEN (A.).

- al-Durr ul-mufazzal. MUH. MUSA.  
 Elementa Persica. ROSEN (G.).  
 Explanatory Notes on Akhlak-i-Mohsini. KRISHNA-LAL MOHAN-LAL JHAVERI.  
 Faiz-bakhsh. ALLAH-BAKHSH b. MUH. SHAH.  
 Farrah i farsi. MUH. ABD UL-HAKIM.  
 Favā'id ul-hakkiyyat. AIMADJI b. MUH. SHAH-GUL.  
 —— ul-i'rāb. MUH. b. PIR 'ALI.  
 al-Favā'id ul-śamadiyyah. MUH. b. HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).  
 Fuṣūl i Akbari. 'ALI AKBAR b. 'ALI.  
 Ganjinah i hunar. HASAN, Šublī.  
 Ghayat ul-bayān. 'ABD UL-RĀHĪM b. 'ABD UL-KARĪM.  
 Grammaire de la Langue Persane. CHODŽKO (A.).  
 Grammar of . . . Hindooostanee, Persian, and Arabic. PRICE (W.).  
 —— of the Persian Language. FORBES (D.).  
 —— Mirzā.  
 Grammatica Linguae Persicae. DOMBAY (F. L. VON).  
 Grammatik der lebenden Persischen Sprache. MUH. IBRĀHĪM, Mirzā.  
 Guhar i manzūm. MUH. HĀDĪ 'ALI, called ASHK.  
 Haft gul. KĀMTĀ-PARSHĀD.  
 —— kulzum. HAIDAR KHĀN (GHĀZI ul-DIN).  
 Ḥall i tarkib i Kāfiyah. BURHĀN UL-DIN b. SHIHĀB ul-DIN.  
 —— i kāmil [anonymous notes]. 'ABD UL-KĀHIR b. 'ABD UL-RAHMĀN.  
 Hand Book of Persian Grammar. MUFAZZAL HUSAIN.  
 Hidāyat ul-naḥv. NAḤV.  
 Hindustāni and Persian Grammar. DINA-NĀTHA DĒVA.  
 Isā ul-said. MUH. HASAN, Sanbhalī.  
 Ifādat ul-mubtada. MUH. HUBBĀN.  
 Ilghā ul-kaid. MUH. HASAN, Sanbhalī.  
 Institutiones ad Fundamenta Linguae Persicae. WILKEN (F.).  
 Jāmi' ul-ghumūz. 'ABD UL-NABĪ b. 'ABD UL-RASŪL.  
 —— ul-mukaddimāt. MUKADDIMĀT.  
 —— ul-ta'lilāt. TA'LILĀT.  
 Jauhar ul-tarkib. ŠIVA-RĀMA.  
 Javāhir i manzūmah. DAULAT RĀ'I.  
 Kāfiyah. UŞMĀN b. UMAR, called IBN UL-HĀJIB.  
 Kāmil ul-taṣrifāt. TA'LILĀT.  
 Kavā'id i farsi. KĀMTĀ-PARSHĀD.  
 —— i Husainī. RAUSHAN 'ALI, Jaunpūrī.  
 —— i ṣarf u naḥv i urdū. IMĀM-BAKHSH.  
 —— i zubān i angrizi. ENGLISH GRAMMAR.
- Kavā'id u zavābi i zubān i farsi. 'ABD UL-RASHID b. 'ABD UL-GHAFŪR.  
 Khalis ul-fusūl i Akbari. 'ALI AKBAR b. 'ALI.  
 Khazinat ul-ūsūl. MUH. FĀ'IK.  
 Kitāb i amṣilah. AMṢILAH.  
 —— dar naḥv i zubān i hindī u farsi u 'arabi. PRICE (W.).  
 Kritische Beleuchtung der . . . Pentateuch-Uebersetzung des Jacob . . . Tavus. KOHUT (A.).  
 Leading Principles of English Grammar. ENGLISH GRAMMAR.  
 Lisān ul-'Ajām. HUSAIN, Ṭālikānī.  
 al-Mabādi' fi 'l-taṣrif. 'ABD UL-VAHĀB b. IBRĀHĪM.  
 Majmū' i ta'līm ul-ṣubyān. TAMIZ UL-DIN b. MUHAMMAD.  
 Majmū'ah i naḥv. NAḤV.  
 —— i ṣarf u naḥv. ŠARF.  
 Makhzan ul-favā'id. MUH. FĀ'IK.  
 Manāzir ul-kavā'id. SELL (E.).  
 Manuale della Lingua Persiana. PIZZI (I.).  
 Marāḥ ul-arvāḥ. AḤMAD b. 'ALI b. MAS'ŪD.  
 Maṣādir ul-afāl. 'ABD UL-FATTĀH, called ASHRAF 'ALI.  
 —— i farsi. MUH. MUŞTAFA KHĀN b. MUH. RAUSHAN KHĀN.  
 —— i Nāṣiri. MUH. NĀSIR 'ALI b. HAIDAR 'ALI.  
 al-Masālik ul-bahiyyah fi 'l-kavā'id il-naḥviyyah. 'ABD UL-RĀHĪM b. 'ABD UL-KARĪM.  
 Mi'at 'amil. 'ABD UL-KĀHIR b. 'ABD UL-RAHMĀN.  
 Mirāt ul-ṣarf. DAULAT RĀ'I.  
 Mizān ul-ṣarf. MAHDĪ KŪLĪ b. 'ALI KŪLĪ KHĀN.  
 —— ŠARF.  
 Mudarris i farsi. PERIODICAL PUBLICATIONS.— *Bombay*.  
 Mufaṣṣal. MAHMŪD b. UMAR, Zamakhshari.  
 Muṣīz i farsi. MUH. 'ABD ULLĀH, Bilgrāmī.  
 Mukaddimah i badān. BADĀN.  
 Munsha'ib, Munsha'ibah. MUNSHA'IBAH.  
 Muntakhab ul-ṣarf. AMĪR HAIDAR.  
 Naghzak. MUH. MAS'ŪD, Multāni.  
 Naḥv i mīr. 'ALI b. MUHAMMAD (ZĀIN UL-DIN ABU 'L-HĀSAN).  
 —— i vaḥidī. MUH. 'ABD UL-RA'ŪF, called VAHID.  
 Navādir ul-vuṣūl. MUH. SA'D ULLĀH, Muflī.  
 Nazm ul-'avāmil il-mi'ah. 'ABD UL-KĀHIR b. 'ABD UL-RAHMĀN.  
 Nuzhat ul-nāṣirin il-māhirin. HABIB ULLĀH b. MUH. FĀZIL.  
 Panj ganj [*in loco*].  
 Parvaz i nigārīsh i pārsi. RIẒĀ KHĀN, called AFSHĀR.  
 Persian Grammar. ALLĀH-BAKHSH b. MUH. SHAH.  
 —— Interpreter. MOISES (E.).

- Persian Manual. MUḤ. NIŻĀM UL-DĪN KHVRSHĪD MIRZĀ.
- Moonshee. GLADWIN (F.).
- Teacher. PERIODICAL PUBLICATIONS.— *Bombay.*
- Persische Grammatik, etc. SALEMANN (C.) and ZHUKOVSKY (V. A.).
- Rikāz ul-usūl. ḤIMĀYAT ‘ALĪ.
- Risālah. ‘ABD UL-VĀSI’, *Hānsavi.*
- dar fażīlat i ‘arabiyyah bār alsinah i ‘ajamiyah. KARĀMAT ‘ALĪ b. RAḤMAT ‘ALĪ.
- i izāfat. MUẒAFFAR ‘ALĪ KHĀN.
- i lāmiyyah. MUḤ. SA'D ULLĀH, *Muftī.*
- i mukhtaṣar ul-kavā'īd. SITĀ-RĀMA.
- i nahv i fārsī. IMĀM-BAKHSH.
- i takhfif i hamzah u i'lāl u idghām. RAUŠHAN ‘ALĪ, *Jaunpūri.*
- Rudimenta Linguæ Persicæ. DIEU (L. DE).
- Safvat ul-maṣādir. MUḤ. MUṢṭAFA KHĀN b. MUḤ. RAUSHAN KHĀN.
- Šarf i Bahā’ī. MUḤ. b. ḪUSAIN (BAHĀ UL-DĪN).
- i mir. ‘ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN UL-DĪN ABU ‘I-ḤASAN).
- Shāfiyah. ‘UŞMĀN b. ‘UMAR, called IBN UL-HĀJIB.
- Shajarat ul-amāni. MUḤ. ḪASAN, called KĀTIL.
- Sharḥ i ‘Abd Ullāh. ‘ABD ULLĀH b. MUḤAMMAD, Ākā.
- i Kāfiyah i manzūm. ‘UŞMĀN b. ‘UMAR, called IBN UL-HĀJIB.
- Simplification des langues orientales. CHASSE-BŒUF DE VOLNEY (C. F.).
- Specimen of the Gabri Dialect. ARDASHIR MIHRABĀN.
- Sulālah i šarf. AḤMAD ‘ALĪ, *Chiriakōti.*
- Tabṣirah. ‘ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN UL-DĪN, etc.).
- ŠAFĪ b. NAṢIR.
- Takmilah. ‘ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN UL-DĪN, etc.).
- ŠAFĪ b. NAṢIR.
- Ta'lilāt. RAUSHAN ‘ALĪ, *Jaunpūri.*
- Ta'līm i tūtī i zubān i fārsī. DOMBAY (F. L. VON).
- Tamrīn [*in loco*].
- Ta'rīf u ta'lilāt i ‘ilm i šarf. MUḤ. ḪUBBĀN.
- Tashhīz i ażhān ul-talabah. TASHHĪZ.
- Tashrīh ul-kurūf. TASHRĪH.
- Tibyān ul-šarf. MUḤ. ‘ABD UL-ḤAYY.
- Trauslation of the infinitives . . . in . . . Amaden Nameh. ĀMADAN-NĀMAH.
- Treatise on Grammar. NŌSHIRVĀNJI KĀVASJĪ KĀNGĀ.
- Tuhfat ul-maṣādir. TUHFĀH.
- ‘Undat ul-marām. MUḤ. ILĀHĪ BAKHSH KHĀN.
- Vujūh i tarākīb i tasmiyah. MUḤ. SA'D ULLĀH, *Muflī.*

- Yumn i azfari. MUḤ. NAṢR ULLĀH KHĀN.
- Zarrādī. FAKHR UL-DĪN, *Zarrādī.*
- Zavābit i fārsī. ‘ABD UL-ḤAKK, *Maulavī.*
- ul-šarf. GHULĀM MURTĀZA.
- Zubdah i tashhīz. TASHHĪZ.
- i javānāmū’ī. JAVĀNĀMŪ’Ī.
- Zubdat ul-kavānīn. SELL (E.).
- ul-šarf. ZAHĪR b. MAHMŪD.

## HISTORY, BIOGRAPHY, AND CHRONOLOGY.

## 1. GENERAL HISTORIES.

- Abhandlungen über die Geschichte . . . Asiens. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*
- Āṣār i Ja'farī. MUḤ. JA'FAR, *Khurmūjī.*
- Asiatick Researches. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*
- Chronique d'Abou-Djafar . . . Tabari. MUḤ. b. JARĪR.
- Chronological Retrospect. PRICE (D.).
- Cronologia Historica. MUṢṭAFA b. ‘ABD ULLĀH.
- Dāstān i jahān. MUḤ. ZAMĀN KHĀN (ABU RAJĀ).
- Ḩabib ul-siyar. GHİYĀŞ UL-DĪN b. HUMĀM UL-DĪN.
- Histoire des Rois de Perse, des Khalifes, etc. NIKBĪ b. MAS'ŪD.
- History of Tabary. MUḤ. b. JARĪR.
- Intikhāb i Nāsikh ul-tavārikh. MUḤ. TAKİ, called LISĀN UL-MULK, etc.
- Jām i jam. PINNOCK (W.).
- Jāmī' ul-tavārikh. FAKĪR MUḤ. b. MUḤ. RIZĀ.
- RASHĪD UL-DĪN TABĪB.
- Lubb ul-tavārikh. YAḤYA b. ‘ABD UL-LATĪF.
- Mir'at ul-buldān i Nāsīrī. MUḤ. ḪASAN KHĀN (I'TIMĀD UL-SALTĀNAH, etc.).
- Mujmal ul-tavārikh. TAVĀRKH.
- Nāsikh ul-tavārikh. MUḤ. TAKİ, called LISĀN UL-MULK, etc.
- Nigārīstān. AḤMAD b. MUḤAMMAD, called GHAF-FĀRĪ.
- Niżām ul-tavārikh. ‘ABD ULLĀH b. ‘UMAR, *Baiżāvī.*
- Ordre des Chroniques. ‘ABD ULLĀH b. ‘UMAR, *Baiżāvī.*
- Recherches Asiatiques. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*
- Şahifat ul-a'māl. ‘ABD UL-‘ALĪ, *Islāmābādī.*
- Sbornik lyetopisei. RASHĪD UL-DĪN TABĪB.
- Tabakāt i nāsīrī. ‘UŞMĀN b. SIRĀJ UL-DĪN.
- Takvīm ul-tavārikh. MUṢṭAFA b. ‘ABD ULLĀH.
- Ta'rīkh i guzīdah. AḤMAD b. ABI BAKR b. NAṢR (HAMD ULLĀH).
- i ilchi i Niżām-shāh. KHVRSHĀH b. KŪBĀD.

Ta'rikh i nigāristān. AHMAD b. MUHAMMAD, called GHAFFĀRĪ.

— i raużat ul-safā. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
— i Tabari. MUH. b. JARĪR.

Tulū' i tamaddun. MUH. b. AHMAD, *Munshi*.

Zubdat ul-tavārikh. LUTF ULLĀH (NŪR ul-DĪN).

### 2. HISTORIES OF THE CALIPHATE.

Jazb ul-kulüb. 'ABD ul-HĀKK b. SAIF ul-DĪN.  
Mukhtār-nāmah. 'ATĀ ULLĀH b. HŪSĀM ul-VĀ'IZ.  
Ta'rikh ul-khulafā. 'ABD ul-RĀHMĀN b. ABI BAKR.

### 3. HISTORIES OF PERSIA AND CENTRAL ASIA.

#### A. General Histories of Persia.

Ajmal ul-tavārikh. RIZĀ KULI KHĀN.  
Daurah i mukhtaṣar i ta'rikh i Īrān. MUH. 'ALI KHĀN b. ZAKĀ ul-MULK.

Ganj i dāniš. MUH. TAĶI KHĀN, called HĀKIM.  
History of Persia. MALCOLM (*Sir J.*).

— MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
Khulāshah i ta'rikh i pādshāhān i 'Ajām. PERSIA.

Persian Portraits. ARBUTHNOT (F. F.).

Relaciones . . . d'el origen descendencia y sucesión  
de los Reyes de Persia, etc. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

Ta'rikh i Īrān. MALCOLM (*Sir J.*).

#### B. Early Histories of Persia.

Berättelse om Askaniernas Konungaätt i Persien.  
MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

Breve relación del principio del reyno Harmuz, etc.  
TŪRĀN SHĀH.

Brief Account of the Kingdom of Hormuz, etc.  
TŪRĀN SHĀH.

Durar ul-tijān. MUH. ḤASAN KHĀN (I'TIMĀD  
ul-SALTĀNAH, etc.).

Epitome of the ancient history of Persia. AHMAD  
b. MUHAMMAD, called GHAFFĀRĪ.

Farāzistān. ISMĀ'IL KHĀN, *Tūsarkāni*

Hadiqa-i-Fasahat. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—  
*University of Calcutta*.

Histoire des Sassanides. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
Historia priorum Regum Persarum, etc. MUH. b.  
KHĀVAND SHĀH.

History of the Early Kings of Persia. MUH. b.  
KHĀVAND SHĀH.

Kisra-nāmah. 'ABBĀS, *Yazdī*.

Kulliyāt i chahār chaman. BAHRĀM b. FARHĀD b.  
ISPANDIYĀR.

Lettre de Tansar. TANSAR.

al-Mu'jam fi ḥaqāq mulūk il-'Ajām. FAZL ULLĀH,  
*Husaini*.

Nāmah i Khusravān. JALĀL ul-DĪN b. FATH 'ALI  
SHĀH.

Nusakh i Jahān-krā. AHMAD b. MUHAMMAD, called GHAFFĀRĪ.

Shāristān. BAHRĀM b. FARHĀD b. ISPANDIYĀR.  
Ta'rikh i salātīn i Sāsānī. MUH. ḤUSAIN b. MUH.  
'ALL.

Tuhfat ul-ālam. 'ABD ul-LATĪF b. ABI TĀLIB.

#### C. Histories of Special Dynasties and Families.

##### (i.) *Barmakis.*

Akhbār i barmakiyan. ZIYĀ ul-DĪN, *Barani*.  
Ta'rikh i āl i Barmak. 'ABD ul-JALĪL b. YAḤYA.  
ZIYĀ ul-DĪN, *Barani*.

##### (ii.) *Tāhiris.*

Historia Thaheridarum. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
(iii.) *Buwayhis.*

Geschichte der Sultane aus dem Geschlechte Bujeh.  
MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

##### (iv.) *Sāmānis.*

Histoire des Samanides. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
Historia Samanidarum. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

##### (v.) *Isma'iliis.*

Histoire . . . des Ismaélis. AHMAD b. ABI BAKR  
b. NAṢR (HAMD ULLĀH).

Notice de l'Histoire Universelle de Mirkhond.  
MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

##### (vi.) *Ghaznavis.*

Histoire de Yémineddoula Mahmoud. MUH. 'UTBĪ.  
Historia Gasnevidarum. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
Kitāb i Yamīnī. MUH. 'UTBĪ.

Ta'rikh i āl i Subuktigin. MUH. b. ul-ḤUSAIN  
(ABU 'I-FAZL).

— i Baihaki. MUH. b. ul-ḤUSAIN (ABU 'I-  
FAZL).

— Ta'rikh i Yamīnī. MUH. 'UTBĪ.

##### (vii.) *Saljuks.*

Abrégé du Seldjouq Namēh. YAḤYA (NĀSIR ul-  
DĪN).

Geschichte der Seldschuken. MUH. b. KHĀVAND  
SHĀH.

Histoire des Seldjoucides d'Asie Mineure. YAḤYA  
(NĀSIR ul-DĪN).

— des Seldjoukides, etc. AHMAD b. ABI BAKR  
b. NAṢR (HAMD ULLĀH).

— des Seljoucides du Kermān. MUH. IBRĀHĪM,  
*Historian*.

Historia Seldschukidarum. MUH. b. KHĀVAND  
SHĀH.

I'lām ul-mulāk. MUH. b. 'ALI (NAJM ul-DIN ABU BAKR).

Mukhtasar i saljūk-nāmah. YAḤYA (NĀSIR ul-DIN). Rāhat ul-śudūr. MUH. b. 'ALI (NAJM ul-DIN ABU BAKR).

Recueil de Textes relatifs à l'Histoire des Seljoucides. HOUTSMA (M. T.).

[Saljūk-nāmah. YAḤYA (NĀSIR ul-DIN).]

Tableau du règne de . . . Sultan Sindjar. MUH. b. 'ALI (NAJM ul-DIN ABU BAKR).

Ta'rikh i Saljūkiyān i Kirmān. MUH. IBRĀHĪM, *Historian*.

(viii.) *Atābegs.*

Guftār dar każāyā i Atābakān, etc. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

History of the Atābeiks, etc. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

(ix.) *Ghūris.*

Histoire des Sultans Ghourides. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

(x.) *Khvārazm-shāhis.*

Histoire des Sultans du Kharezm. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.

Relation de l'Ambassade au Kharezm, etc. RIZĀ KŪLĪ KHĀN.

(xi.) *Minor Dynasties.*

Chuandamir's afhandling om Qarachitaiska dynastin i Kerman. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.

History of the Minor Dynasties of Persia. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.

(xii.) *Mongols.*

Extrait de l'Histoire des Mongols. RASHID ul-DIN TABĪB.

Histoire de la Grande Bukharie. MUH. YŪSUF b. KHVĀJAH BAĀK.

— de l'Asie Centrale. 'ABD ul-KARĪM, *Bukhāri*.

— des Khans Mongols du Turkistan, etc. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.

— des Mongols. RASHID ul-DIN TABĪB.

Introduction à l'Histoire des Mongols. BLOCHET (E.).

Istoriya Mongolov. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.

— RASHID ul-DIN TABĪB.

Jang-nāmah. NI'MAT KHĀN, called 'ALI.

Notice de l'Histoire de Djenguyz-Khān. MUH. b.

KHĀVAND SHĀH.

O nyekotoruikh sobuityakh v Bukharye, Khokandye i Kashgarye. SHAMS, *Bukhāri*.

Russian Supremacy in Central Asia. 'ABD ul-VALĪ, *Maulavī*.

Siyāsat ul-amsār. 'USHMĀN b. SIRĀJ ul-DIN.

Supplément à l'Histoire général des Huns, des Turks et des Mogols. SĘKOWSKI (J. J. S.).

Tajziyat ul-amsār. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.

Ta'rikh i Ghāzāni. RASHID ul-DIN TABĪB.

— i jahān-gushā'i. 'ATĀ MALIK b. MUHAMMAD.

— i Rashidi. MUH. ḤAIDAR, *Dughlāt*.]

— i Shahrukhi. NIYĀZ MUH. b. AMĪR MUHAMMAD.

— i Vaṣṣāf. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.

Tazkirah i Mukim-khāni. MUH. YŪSUF b. KHVĀJAH BAĀK.

Turkestan v epokhu Mongolskago nashestviya. BARTOL'D (V. V.).

Uimak i mughul. MUH. 'ABD ul-ḴĀDIR KHĀN.

(xiii.) *Timūris.*

Account of the grand festival held by . . . Timur, etc. TİMŪR, *Amīr*.

Expédition de Timoūr-i-lēnk, etc. CHARMAY (F. B.).

Geschichte Wassaf's. 'ABD ULLĀH b. FAZL ULLĀH.

Histoire de Timur-Bec. 'ALI (SHARAF ul-DIN).

History of Timur Bec. 'ALI (SHARAF ul-DIN).

Institutes, Political and Military, etc. TİMŪR, *Amīr*.

Instituts Politiques et Militaires, etc. TİMŪR, *Amīr*.

Legendäre Geschichte Timurs. TİMŪR, *Amīr*.

Matla' ul-sa'dain u majma' ul-bahrain. 'ABD al-RAZZĀK b. ISHĀK.

Mirāt ul-ashbāh. MUH. FAKHR ul-DIN ḪUSAIN.

Notice de . . . Matla-assaadein, etc. 'ABD ul-RAZZĀK b. ISHĀK.

Ta'rikh i sultān i mabrūr. TİMŪR, *Amīr*.

Tuzukāt (i Timūri). TİMŪR, *Amīr*.

Tūzuk i Timūr. TİMŪR, *Amīr*.

Zafar-nāmah. 'ALI (SHARAF ul-DIN).

(xiv.) *Şafavīs.*

Aḥsan ul-tavārikh. ḪASAN BEG RÜMLÜ.

Ta'rikh i 'ālam-ārā'i 'Abbāsi. ISKANDAR BEG.

(xv.) *Nādir Shāh.*

Durrah i Nādirah (Nādirī). MUH. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.

Geschichte des Nadir Schah, etc. MUH. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.

Histoire de Nader Chah, etc. MUH. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.

Kitāb ul-ma'āṣir va'l-āṣār. MUH. ḪASAN KHĀN (ITIMĀD ul-SALTANA, etc.).

(xvi.) *Zands.*

[Ta'rikh i zandiyyah. 'ALI RİZĀ b. 'ABD ul-KARĪM.]

(xvii.) *Kājārs.*

- Court of Persia. PERSIA.  
 Dynasty of the Kajars. 'ABD ul-RAZZĀK b. NAJAF  
     KULĪ.  
 Fethali Schah und seine Thronrivalen. SCHLECHTA-  
     WSSEHRD (O. M. von), Baron.  
 Hadiqa-i-Fasahat. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—  
     University of Calcutta.  
 Ḥakā'ik i akhbār i Nāṣirī. MUḤ. JA'FAR, Khūr-  
     mūjī.  
 Ma'āṣir i sultāniyyah. 'ABD ul-RAZZĀK b. NAJAF  
     KULĪ.  
 Shāhinshāh-nāmah. FATŪ 'ALĪ KHĀN, called ŠABĀ.  
 Ta'rīkh i Kājāriyyah. MUḤ. TAĶI, called LISĀN  
     ul-MULK, etc.  
 Ta'zkiyah i Nāṣirī. 'ABBĀS KULĪ KHĀN.

(xviii.) *Recent History.*

- Brief Narrative of recent events in Persia. BROWNE  
     (E. G.).  
 Muṣmil et-Tārikh-i ba'dnādirije. ABU 'l-ḤASAN  
     b. MUḤ. AMĪN.  
 Notices sur l'État actuel de la Perse. MELIK-  
     SHAHNAZAREANTS (D. Ts.).

## D. Local Histories.

- Account of a . . . History of Isfahān. ḪUSAIN b.  
     MUḤ. b. ABI 'l-RIZĀ.  
 Afghān u Kābul u Bukhārā . . . aḥvāl, etc. 'ABD  
     ul-KARĪM, *Bukhārī*.  
 Āṣār i 'Ajām. MUḤ. NAṢIR, called FURSAT, etc.  
 — i Ja'fari. MUḤ. JA'FAR, *Khūrmūjī*.  
 Chuandamir's afhandling om Qarachitaiska dynastin  
     i Kerman. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.  
 Description historique . . . de Kazvin. AHMAD b.  
     ABI BAKR b. NAṢR (HAMD ULLĀH).  
 — topographique et historique de Boukhara.  
     MUḤ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
 Fārs-nāmah i nāṣirī. ḪASAN b. ḪASAN, called  
     FASĀ'I, etc.  
 Fragments . . . relatifs aux anciens peuples du  
     Caucase, etc. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-  
     DĪN.  
 Futūhāt i Ahmad-khānl. 'ABD ul-FATTĀH, *Fūmanī*.  
 Geschichte Tabaristan's. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM  
     ul-DĪN.  
 — von Gilān. 'ALĪ b. SHAMS ul-DĪN b.  
     HĀJĪ ḪUSAIN.  
 — von Tabaristan, Rujan und Masanderan.  
     ZAHİR ul-DĪN b. NAṢIR ul-DĪN.  
 History of Shūstar. 'ABD ULLĀH b. NŪR ul-DĪN.  
 — of Tabaristān. MUḤ. b. ul-ḤASAN b.  
     ISFANDIYĀR.

- Ikd ul-'ula. AHMAD b. ḪĀMID (AFZAL ul-DĪN).  
 Istorija Bukharui. MUḤ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
 Matla' ul-shams. MUḤ. ḪASAN KHĀN (ITIMĀD  
     ul-SALTĀNAH, etc.).

Muhammedanische Quellen zur Geschichte der südlichen Küstenländer des Kaspischen Meeres. DORN (B.).

- Murakka' i Karbalā. I'JĀZ ḪUSAIN.  
 O prichinakh predstoyavshikh zanyatiyu Gerata. JABBĀR.

- Raużat ul-jannāt. MUḤAMMAD (MU'IN ul-DĪN).  
 Riyāz ul-siyāḥah. ZAIN ul-ĀBIDĪN, *Shīrvānī*.  
 Ta'rīkh i Ahmad-khānl. 'ABD ul-FATTĀH, *Fūmanī*.  
 — i Bābil u Ninavā. MUḤ. ḪASAN KHĀN  
     (ITIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.).  
 — i Baṣrah. MUḤ. ḪASAN KHĀN, called  
     BADĪ'.

- i Bukhārā. MUḤ. b. JA'FAR (ABU BAKR).  
 — i Gilān. 'ABD ul-FATTĀH, *Fūmanī*.  
 — i Gilān u Dailamistān. ZAHİR ul-DĪN b.  
     NAṢIR ul-DĪN.  
 — i Isfahān. ḪUSAIN b. MUḤ. b. ABI 'l-RIZĀ.  
 — i khānl. 'ALĪ b. SHAMS ul-DĪN b. HĀJĪ  
     ḪUSAIN.  
 — i Tabaristān u Rūyān u Māzandarān. ZAHİR  
     ul-DĪN b. NAṢIR ul-DĪN.  
 Tazkiyah i Shūhtar. 'ABD ULLĀH b. NŪR ul-DĪN.  
 Tuḥfat ul-ālam. 'ABD ul-LATĪF b. ABI TĀLIB.

## 4. HISTORIES OF INDIA.

- [Ādāb i 'Ālamgīr. AURANGZĪB.]  
 Ā'inah i hairat-numā. MUḤ. BASHĪR.  
 Akbar-nāmah. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Ambassades réciproques d'un Roi des Indes, de la  
     Perse, etc. 'ABD ul-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 Amīr-nāmah. AMĪR 'ALĪ KHĀN, Bahādur.  
 Āshūb i Hindustān. BIHISHTĪ.  
 Ātash i bīdūd. MUḤ. AHSAN ULLĀH KHĀN.  
 Authentic Copy of the Correspondence in India, etc.  
     INDIA.—East India Company.

- Bādshāh-nāmah. 'ABD ul-ḤAMĪD, Lāhaurī.  
 Bayān i vāki'. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAHMŪD.  
 Bazm-nāmah. NI'MAT KHĀN, called 'ALĪ.  
 Brief History of the Andul Raj. KISORI-MOHANA  
     GAÑGOPĀDHĀYA.  
 — of the Taj, etc. TĀJ-MAHALL.

- [Burhān i ma'āṣir. 'ALĪ b. 'AZİZ ULLĀH.]  
 Būstān i Avadh. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.  
 Calendar of Persian Correspondence. INDIA.—  
     Imperial Record Department.

- Chachnāmah. 'ALĪ b. ḪĀMID, Kūfi.  
 Chahār chaman. CHANDARBHĀN.  
 Chahār Gulshan. CHHATARMĀN.

- Chronique de Scher Schah. 'ABBĀS KHĀN; *Sar-vānī*.  
 Collection of Treaties . . . relating to India, etc.  
 INDIA.  
 Copies and Translations of . . . Documents relative  
 to the negotiations . . . by Tippoo Sultaun, etc.  
 MYSORE.  
 Dāstān i turktāzān i Hind. NAŚR ULLĀH KHĀN,  
 called DAULAT YĀR JANG.  
 Dastūr ul-inshā. YĀR MUḤAMMAD, *Munshi*.  
 Epitome of the History of Hindoostan. KHVUR-  
 SHID 'ALI.  
 Extracts from the Khulasatu-t-Tawarikh. SUJĀN  
 RĀ'I.  
 Fathiyah i 'ibratiyyah. AḤMAD b. MUḤ. VALĪ.  
 Fath-nāmah. MUḤ. 'AZĪM, *Tattavī*.  
 Firmauns of . . . Akber. AKBAR, *Emperor of  
 Hindustan*.  
 —— of . . . Arungzebe Alumgeer. AURANGZĪB.  
 Firuz-nāmah. GHULĀM GHĀUS, called GHULĀMī.  
 Fragments . . . relatifs à l'Inde. REINAUD (J. T.).  
 Frere-nāmah. YĀR MUḤ. KHĀN.  
 Genealogical and other Accounts of Maha-Raja Kali-  
 Krishna. KĀLī-KRISHNA DĒVA.  
 Gulistān i Hind. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.  
 Gulgāz i Kashmīr. KIRPĀRĀM.  
 Gwāliyār-nāmah. GWALIOR.  
 Hadikat ul-'ālam. ABU 'l-ḴĀSIM b. RAẒI ul-DĪN.  
 Hadiqa-i-Fasahat. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—  
*University of Calcutta*.  
 Hālāt i jang i Malakah u Sithānah. 'ABD ul-ḤAKK,  
*Hindūstānī*.  
 History of Aurungzebe's successors. IRĀDAT KHĀN.  
 —— of Bahawalpur. PİR IBRĀHĪM KHĀN.  
 —— of Bengal. GHULĀM ḪUSAIN KHĀN, *Ṭabā-  
 tabā'i*.  
 —— of Dekkan. MUḤ. ḴĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
 —— of Gujarāt. ABU TURĀB VALĪ.  
 —— of Hindostan. MUḤ. ḴĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
 —— of Hyder Naik. ḪUSAIN 'ALI, *Kirmānī*.  
 —— of India. BAYLEY (Sir E. C.).  
 —— of Jhung Siyal. NŪR MUḤAMMAD, called  
 CHĒLĀ.  
 —— of . . . Nizam Alee Khaun. HOLLINGBERY  
 (W.).  
 —— of Sind. 'ALI SHĪR ḴĀNI'.  
 —— MUḤ. 'AZĪM, *Tattavī*.  
 —— MUḤ. MA'SŪM.  
 —— YĀR MUḤ. KHĀN.  
 —— of the Bahmani Dynasty. KING (J. S.).  
 —— of the Conquerors of Hind. APŪRVĀ-  
 KRISHNA.  
 —— of the Fortress of Gwalior. GWALIOR.
- History . . . of the reign of Alemgeer. MUḤ. KĀZIM  
 b. MUḤ. AMĪN.  
 —— of the Reign of Tipū Sultān. ḪUSAIN 'ALI,  
*Kirmānī*.  
 —— of the Rise of the Mahomedan Power in  
 India. MUḤ. ḴĀSIM b. HINDŪ SHĀH.  
 Humāyūn-nāma. GULBADAN.  
 Ibrat i arbāb i basār. 'IBRAH.  
 Ikbāl-nāmah i Jahāngīr. JAHĀNGĪR.  
 'Imād ul-sa'ādat. GHULĀM 'ALI b. SAYYID MUḤ.  
 AKMAL KHĀN.  
 India in the Fifteenth Century. MAJOR (R. H.).  
 —— of Aurangzib. YADU-NĀTHA SARKĀR.  
 Intikhāb i ta'rīkh i Firishtah. MUḤ. ḴĀSIM b.  
 HINDŪ SHĀH.  
 Jahāngīr-nāmah. ABU 'l-ḤASAN, *Khvājah*.  
 Jām i jam. AḤMAD KHĀN, *Dihlavi*.  
 Jaunpūr-nāmah. MUḤAMMAD (KHAIR ul-DĪN).  
 Kavā'id i saltanat i Shāh-jahān. CHANDARBHĀN.  
 [Khulāsat ul-tavārīkh. SUJĀN RĀ'I.]  
 Khūrshid Jahān Numā. ILĀHĪ BAKHSH b. 'ALI  
 BAKHSH.  
 Kissah-i-Sanján. BAHMAN b. KAI-ḴUBĀD.  
 Koch Bihār, Koch Hājō, and Ásám, in the 16th and  
 17th centuries. BLOCHMANN (H. F.).  
 Letter . . . asking for the Christian Scriptures.  
 AKBAR, *Emperor of Hindustan*.  
 —— from . . . Akber to Abdūllah Khan. AKBAR,  
*Emperor of Hindustan*.  
 Letters of . . . Aurungzebe. AURANGZĪB.  
 —— to and from the East-India Company's  
 servants, etc. INDIA.—*East India Company*.  
 Lubb i ta'rīkh i Sindh. KHUDĀDĀD KHĀN.  
 Majma' ul-salātin. GHĀUS MUḤ. KHĀN.  
 Memoirs of Delhi and Faizābād. MUḤ. FAIZ-  
 BAKHSH.  
 Mir'āt i Ahmadi. 'ALI MUḤ. KHĀN.  
 —— i daulat i 'Abbāsiyyah. DAULAT RĀ'I b.  
 'IZZAT RĀ'I.  
 —— i Sikandari. SIKANDAR b. MUḤAMMAD.  
 —— ul-ta'rīkh. SHĀM LA'L.  
 —— ul-zamā'ir. MUḤ. A'LAM.  
 Mukātabāt. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 [Mulakhkhaṣ ul-tavārīkh. GHULĀM ḪUSAIN KHĀN,  
*Ṭabātabā'i*.]  
 Muntakhab ul-lubāb. MUḤ. ḤĀSHIM, called  
 ḤĀSHIM 'ALI KHĀN, etc.  
 —— ul-tavārīkh. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MULŪK  
 SHĀH.  
 Muntakhabāt. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Narrative of the Transactions in Bengal, etc. 'AZĪM  
 ul-SHĀN.  
 Notes on Sirajuddaulah and . . . Murshidābād. 'ALI,  
*Sayyid, Historian*.

Notes on the Antiquities of Dacea. HASAN.	AULĀD	Treaties, Agreements, and Engagements between the ... East India Company and the native Princes ... in Western India, etc. THOMAS (R. H.).
Nukhbāt ul-tavārikh. MUĪ. ĀL HASAN.		
Of the early History of Sindh. POSTANS (T.).		
Parsees at the Court of Akbar. JĪVĀNJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.		— and Engagements, etc. INDIA.— <i>East India Company</i> .
Political and statistical History of Gujarāt. 'ALĪ MUŪ. KHĀN.		Tuhfa Scher Schāhi. 'ABBĀS KHĀN, <i>Sarvānī</i> .
Ranjit-nāmah. KANHAIYĀ LĀL.		Tuhfat ul-'ālam. 'ABD ul-LATĪF b. ABI TĀLIB.
Review of the . . . War in Mysore. SALMOND (J.).		— ul-kirām. 'ALĪ SHIR KĀNI'.
Riyāzū-s-Salāṭīn. GHULĀM HUSAIN, called SALĪM.		Tūzuk i Jahāngīr. JAHĀNGĪR.
Sahifah i vālā-kadri. MUŪ. BASHĪR.		'Umdat ul-tavārikh. SŌHĀN LĀL, called SŪRI.
Šahifat ul-a'māl. 'ABD ul-'ALĪ, <i>Islāmābādī</i> .		Universal History of India. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.
Sairistān. MUBĀRIZ ul-DAULAH.		Vakā'i'. NI'MAT KHĀN, called 'ALĪ.
Select Letters of Tippo Sultan, etc. TIPŪ SULTĀN.		Zail ul-tuhfat. 'ABD ul-LATĪF b. ABI TĀLIB.
Selections from the Records of the Bombay Govern- ment. BOMBAY.		
Shāh-'Ālam-nāmah. GHULĀM 'ALĪ KHĀN b. BHI- KHĀRĪ KHĀN.		
Shahjahan Nama. 'ABD ul-ḤAMĪD, <i>Lāhaurī</i> .		
Shahristān i 'ākl. MUHAMMAD (KHAIR ul-DĪN).		
Siyar ul-muta'akhkhirin. GHULĀM HUSAIN KHĀN, <i>Ṭabātabā'i</i> .		
Supplement to . . . Ayeen Akberi. WILLIAMS (L. F. R.).		
Tabakāt i Akbari (Akbar-shāhī). AHMAD b. MUŪ. MUKİM.		
Ta'rikh i Āshām. AHMAD b. MUŪ. VALĪ.		
— i Bundēlkhaṇḍ. SHĀM LA'L.		
— i Dakkan. MUŪ. NAŚR ULLĀH KHĀN.		
Tárikh Farahbaḳhsh. MUŪ. FAIZ-BAKHSH.		
Ta'rikh i Firishtah. MUŪ. KĀSIM b. HINDŪ SHĀH.		
— i Firūz-shāhī. SHAMS SIRĀJ.		
— i Gujarat. ABU TURĀB VALĪ.		
— i gulzār i āṣafiyah. GHULĀM HUSAIN KHĀN, called KHĀN ZAMĀN KHĀN.		
— i Hind. JAVĀHIR LĀL.		
— KHVRUSHID 'ALĪ.		
— i Jhang Siyāl. NŪR MUHAMMAD, called CHĒLĀ.		
Táríkh i Mançurí. 'ALĪ, <i>Sayyid, Historian</i> .		
Ta'rikh i Ma'sūmī. MUŪ. MA'SŪM.		
— i Mu'azzimābād. GORAKHPUR.		
[— i Nuṣrat-jangī. 'ALĪ KHĀN (NUṢRAT JANG).]		
[— i Shir Shāh. 'ABBĀS KHĀN, <i>Sarvānī</i> .]		
[— i Sind. MUŪ. MA'SŪM.]		
[— i Sōrāṭh. RAṄCHHODJĪ AMARJĪ.]		
[Tazkirat ul-mulūk. IBRĀHĪM b. NŪR ul-DĪN TAUFĪK.]		
[— ul-vāki'āt. JAUHAR, <i>Āftābji</i> .]		
Translation of an Account, of the Morattas. RATHAS.	MA-	Histoire de l'Empire de Russie sous Pierre-le-Grand. VOLTAIRE (F. M. A. DE).
		Mikādō-nāmah. HUSAIN 'ALĪ, <i>Shirāzi</i> .
		Russian Supremacy in Central Asia. 'ABD ul- VALĪ, <i>Maulavi</i> .
		Sultān-nāmah. 'ABBĀS KHĀN, called RIF'AT.
		Sur les Origines Russes. HAMMER-PURGSTALL (J. von).

Ta'rikh i Rūs. WALLACE (D. M.).  
 Vakā'i' i tasallut i Rūsiyā bar Āsiyā. 'ABD ul-  
 VALĪ, *Maulavi*.

**8. HISTORIES OF CHINA AND THE FARTHER EAST.**

Abdallās Beidavāi Historia Sinensis. DĀ'UD b.  
 ABI 'l-FAZL MUHAMMAD.  
 Chinese Chronicle. DĀ'UD b. ABI 'l-FAZL MU-  
 HAMMAD.  
 Description de la Chine sous . . . la dynastie mongole.  
 RASHID ul-DIN TABIB.  
 Historia Sinensis. DĀ'UD b. ABI 'l-FAZL MUHAM-  
 MAD.  
 Khitay Namēh. 'ALI AKBAR, *Sayyid*.  
 Mikādō-nāmah. HUSAIN 'ALI, *Shirāzi*.  
 Mir'āt ul-zamān. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 Raużat ӯl il-albāb. DĀ'UD b. ABI 'l-FAZL MU-  
 HAMMAD.

**9. HISTORIES OF OTHER COUNTRIES.**

Essay towards the History of Arabia, etc. PRICE  
 (D.).  
 Futūh ul-'arab. ARABS.  
 Irak arabsky. ADAMOV (A.).  
 Kitāb i jahān-ārā. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 Sharaf-nāmah. SHARAF KHĀN b. SHAMS ul-DIN.  
 Ta'rikh i Inglistān. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 —— i inkishāf i Yankī-dunyā. MUH. ḤASAN  
 KHĀN (I'TIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.).  
 —— i kadim Yūnān, etc. MUH. b. MUH. RAFI'.

**10. BIOGRAPHIES OF RELIGIOUS WORTHIES.**

Ahvāl i hazrat Bākir. 'ABBĀS KULI KHĀN.  
 'Ajā'ib ul-kiśās. 'ABD ul-VĀHID b. MUHAMMAD.  
 Akhbār i Śadikī. ŚADIK.  
 Anvār ul-Ralimān. MUH. NŪR ULLĀH, *Maulavī*.  
 Asrār ul-shahādat. ISMĀ'IL KHĀN, called SARBĀZ.  
 —— ul-shuhūd. MUH. b. IBRĀHIM (FARID ul-DIN),  
 called 'ATTĀR.  
 —— ul-tauhid. MUH. b. UL-MUNAVVAR.  
 Badā'i' ul-āṣār. MAHMŪD, *Zarkāni*.  
 Badr i musha'sha'. ḤUSAIN, *Nūri*, *Ṭabarsi*.  
 Bah̄r ul-ansāb. 'ALI b. UL-ḤUSAIN b. MŪSA.  
 Bait ul-akhzān. 'ABD ul-KHĀLIK b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 Biographical Sketch of . . . Jami. LEES (W. N.).  
 Biography of Shaykh Ahmad-i-Jam. AHMAD b.  
 ABI 'l-ḤASAN.  
 Bustān ul-muhaddiṣin. 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavī*.  
 Chand shavāhid dar ḡanā i jalā'il i ašhāb i 'izām.  
 SHAVĀHID.  
 Dāstān i Masīh. XAVIER (H.).  
 —— i San Pedro. XAVIER (H.).  
 Dastur Meherjee Rānā. JĪVĀNJI JĀMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Favā'id i sa'diyyah. MUH. IRTIZĀ 'ALI KHĀN.

Gul i bihishti. AMĪN AHMAD SHĀH.  
 —— i firdaus. AMĪN AHMAD SHĀH.  
 Gulshan i farhang. KAI-KHUSRAU b. KĀ'ŪS.  
 Hālāt u sukhanān i Shaikh Abu Sa'id. ABU SA'ID  
 b. ABI 'l-KHAIR.  
 Hayāt i Bākiyyah. MUH. BĀKĪ BI'LLĀH.  
 —— ul-kulūb. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.  
 Historia Christi. XAVIER (H.).  
 —— S. Petri. XAVIER (H.).  
 Ḫujjat ul-sa'ādat. MUH. ḤASAN KHĀN (I'TIMĀD  
 ul-SALTĀNAH, etc.).  
 Iksīr ul-tavārikh. 'ALI b. 'ĪSA.  
 Iktibās ul-anvār. MUH. AKRAM b. MUH. 'ALI.  
 Intikhāb i manākib i Sulaimāniyyah. YĀR MUH.  
 b. TĀJ MUHAMMAD.  
 Jalā ul-'uyūn. MUH. BĀKIR b. MUH. TAKİ.  
 Jāmi' i Tayyibī. TAYYIB NI'MAT-ULLĀHī.  
 Juz' ul-latīf. VALI ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 Kamkām i zakhkhār. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATH  
 'ALI SHĀH.  
 Kanz ul-ansāb. 'ALI b. UL-ḤUSAIN b. MŪSA.  
 —— ATĀ ḤUSAIN.  
 Kashf ul-ghummah. 'ALI b. 'ĪSA.  
 —— ul-mutavārī. TURĀB 'ALI, *Kalandar*.  
 Kāshif ul-nikāb. MUH. b. 'ALI, called IBN BĀBAVĀH.  
 Khairat ul-hassān. MUH. ḤUSAIN KHĀN (I'TIMĀD  
 ul-SALTĀNAH, etc.).  
 Khasā'iš ul-ḥusainiyyah. JA'FAR b. ḤUSAIN.  
 Khazinat ul-aṣfiyā. MUH. GHULĀM SARVAR b.  
 GHULĀM MUHAMMAD.  
 Kiśās ul-aubiyā. ANBIYĀ.  
 —— i fārsi. 'ABD ul-VĀHID b. MU-  
 HAMMAD.  
 —— ul-mursalin. MUH. ḤUSAIN b. MUHAMMAD,  
 Rizāvī.  
 —— ul-'ulamā. MUH. b. SULAIMĀN, *Tanakābuni*.  
 Kitāb i Fārīgh Gīlānī. ḤUSAIN b. ḤASAN, called  
 FĀRIGH.  
 —— i Yūsufiyyah. MUH. HĀDĪ, *Nā'iñi*.  
 Kulliyāt. MUH. 'ALI HĀZĪN.  
 Latā'if i khamsah. GHULĀM 'ALI (SHĀH 'ABD  
 ULLĀH).  
 —— i nafisiyyah. AHMAD b. MAHMŪD.  
 Legenda pro Khakim-Atā. SULAIMĀN ATĀ.  
 Letter from St. Jean d'Acre. 'ABD ul-BAHĀ b.  
 BAHĀ ULLĀH.  
 Life and Religion of Mohammed. MUH. BĀKIR b.  
 MUH. TAKİ.  
 —— and Times of Hafiz of Shiraz. MUH. ḤAMID  
 ULLĀH.  
 —— of Muhammad, etc. MUH. b. KHĀVAND SHĀH.  
 Lisān ul-zākirīn. MUH. HĀDĪ, *Nā'iñi*.  
 Ma'ārij ul-nubuvvat. MU'İN ul-DIN b. HĀJĪ  
 MUHAMMAD.

- Madārij ul-nubuvvat. 'ABD ul-ḤAṄK b. SAIF ul-DIN.  
 Majālis ul-'ushshāk. ḪUSAIN (ABU 'l-ḠĀZI), *Bāikarā*.  
 Majmū'ah i favā'id i 'Uṣmānī. MUṄ. AKBAR 'ALI SHĀH.  
 Makāmāt. GHULĀM 'ALI (SHĀH 'ABD ULLĀH).  
 Makhzan i Ahmadi. MUṄ. 'ALI, called 'ALI.  
 \_\_\_\_\_ ul-Vilāyat. MUṄ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Makṣad ul-tālib. MAKṢAD.  
 Maktūb i Ziyā'i. ZIYĀ ULLĀH, *Shāh, Kādiri*.  
 Maktubat ma'ah manākib il-Bukhārī, etc. MUṄ. b. ISMĀ'IL, *Bukhārī*.  
 Malfūz i asrār ul-makhdūmīn. KARAK.  
 \_\_\_\_\_ i Razzāki. MUṄ. KHĀN, *Razzāki*.  
 Malfūzāt i Sikandari. SIKANDAR 'ALI.  
 Manākib ul-'arifin. AḤMAD (SHAMS ul-DIN).  
 \_\_\_\_\_ ul-aṣfiyā. SHU'AIB FIRDAUSI.  
 \_\_\_\_\_ i dabīriyyah. SAFDAR ḪUSAIN.  
 \_\_\_\_\_ i hāfiẓiyyah. GHULĀM MUṄ. HĀDI 'ALI KHĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-maḥbūbain. NAJM ul-DIN, *Nāgōri*.  
 \_\_\_\_\_ i razzākīyyah. MUṄ. b. KŪTB ul-DIN (NIZĀM ul-DIN).  
 \_\_\_\_\_ i sharifah. AḤMAD YĀR, *Hāfiẓ*.  
 Maṣnavī. TAYYIB ULLĀH.  
 Mātam-kadah. KURBĀN b. RAMAẒĀN.  
 Mazārib ul-mushakkikīn. MAHDĪ, *Sayyid, Najafī*.  
 Mazāhir ul-anvār. RIZĀ KULI KHĀN.  
 Mazhar ul-Aḥadiyyah. MUṄ. 'ABD ul-AḤAD, *Shāh*.  
 Muhayyij ul-alzān. ḪASAN b. MUṄ. 'ALI.  
 Mu'in ul-auliyā. ḪASAN KHĀN (IMĀM ul-DIN).  
 Mu'jizāt [*in loco*].  
 Mukhtār-nāmah. 'ATĀ ULLĀH b. ḪUSĀM ul-VĀ'IZ.  
 Mukhtaṣar i ta'rīkh i Muhammadi. MUṄ. b. MUṄ. HAMMAD (ABU 'l-FATH FATH ul-DIN).  
 Mythen des Lebens Jesu. MUṄ. BĀKIR b. MUṄ. TAṄK.  
 Nafahāt ul-uns. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Two or More Works*.
- 
- Nafahāt ul- Uns.*
- Nāfi' ul-sālikin. DĀ'UD PŪTRĪK.  
 Nasab-nāmah. MUṄ. HAMMAD, *the Prophet*.  
 \_\_\_\_\_ i kalān. ZIYĀ ULLĀH, *Shāh, Kādiri*.  
 Naṣr ul-javāhir. 'ALIM ULLĀH.  
 Nazm ul-durar. 'ALIM ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ŠAFI ULLĀH.  
 Notice sur Rabbi Saadia Gaon, etc. MUNK (S.).  
 Nūr ul-'uyūn. MUṄ. b. MUṄ. HAMMAD (ABU 'l-FATH FATH ul-DIN).  
 Persian Autobiography of Shāh Waliullah, etc. VALI ULLĀH b. 'ABD ul-RAHMĀN.  
 Rashaḥāt. 'ALI b. ḪUSAIN VĀ'IZ.
- Rashaḥāt 'ain il-hayāt. ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kashīfī*.  
 Rauẓat ul-abrār. MUṄ. HAMMAD (ABU 'l-ḤASAN).  
 \_\_\_\_\_ ul-ahbāb. 'ATĀ ULLĀH b. FAZL ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ i aktāb. MUṄ. BULĀK.  
 \_\_\_\_\_ ul-mujāhidīn. 'ATĀ ULLĀH b. ḪUSĀM ul-VĀ'IZ.  
 \_\_\_\_\_ ul-shuhadā. ḪUSAIN VĀ'IZ, *Kashīfī*.  
 Ravā'iḥ ul-muṣṭafa. AḤMAD (ṢADR ul-DIN).  
 [Risālat ul-shuhadā. PIR MUṄ. b. 'AKIL MUṄ. HAMMAD.]  
 Riyāz ul-'arifin. RIZĀ KULI KHĀN.  
 Safinat ul-auliyā. MUṄ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.  
 Ṣafvat ul-ṣafā. TAVAKKUL b. ISMĀ'IL.  
 Sālik i tarīkat. SĀLIK.  
 Savāniḥ i 'umri. 'ABD ul-JABBĀR, *Ghaznawī*, and GHULĀM RASŪL.  
 Shajarah i 'āliyah i naḳshbandiyyah. ḪABIB ULLĀH, *Naḳshbandī*.  
 \_\_\_\_\_ i tayyibah. MUṄ. 'ALI KHĀN, called NAVĀB i DAULAH.  
 \_\_\_\_\_ i silsilah i ... naḳshbandiyyah. SHAJARAH.  
 \_\_\_\_\_ i silsilah i ... rafīkiyyah. 'ABD ul-SALĀM, *Rafīki*.  
 Shajarat ul-'arifin. MUṄ. 'ALI, called ULFAT.  
 Shajarah i salāsīl i kādiriyyah u chishtiyyah. MUṄ. ASAD ULLĀH KHĀN and MUṄ. HĀFIẓ ULLĀH.  
 Silsilah i 'āliyah. 'INĀYAT ḪUSAIN b. FATH ULLĀH.  
 Silsilat ul-'arifin. SANA' ULLĀH NI'MAT-ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ul-la'ālī. MU'İN ul-DIN, called ŠABĀT.  
 Sirr ul-shahādatain. 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavi*.  
 Siyar ul-aktāb. ILĀH-DIYAH.  
 \_\_\_\_\_ ul-'arifin. HĀMID b. FAZL ULLĀH.  
 \_\_\_\_\_ ul-auliyā. MUṄ. b. MUBĀRK b. MUṄ. HAMMAD.  
 Surūr ul-maḥzūn. MUṄ. b. MUṄ. HAMMAD (ABU 'l-FATH FATH ul-DIN).  
 Tabakāt. MUṄ. b. SA'D, *Zuhri*.  
 Tahā'if ul-abrār. MUHYI ul-DIN (ABU MUṄ. HAMMAD).  
 Tahrīr ul-Anvar. 'ALI ANVAR.  
 \_\_\_\_\_ ul-shahādatain. MUṄ. SALĀMAT ULLĀH.  
 Tainui edinenia s Bogom. MUṄ. b. UL-MUNAVVAR.  
 Takmilah i Siyar ul-auliyā. GUL MUṄ. HAMMAD, *Alīmadpūrī*.  
 Tanvīr ul-'ain. SA'D ul-DIN, *Jalālābādī*.  
 Ta'rīkh i āl i amjād. MUṄ. 'ABBĀS b. AḤMAD.  
 \_\_\_\_\_ i kabir i Kashmīr. MUHYI ul-DIN (ABU MUṄ. HAMMAD).  
 Tażkirat ul-auliyā. MUṄ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DIN), called 'ATĪĀR.  
 \_\_\_\_\_ NI'MAT ULLĀH, *Rizāvī*.  
 \_\_\_\_\_ ul-kirām. MUṄ. ABU 'l-HAYĀT.  
 Tūfān ul-bukā. MUṄ. IBRĀHĪM b. MUṄ. BĀKIR.

Tuhfah i muhammadī. AMĪR ul-DĪN, called PAGLĒ-WĀL.  
 Tuḥfat ul-Ķādiriyah. MUḤAMMAD (ABU 'l-MA'ĀLĪ).  
 —— ul-Rizaviyyah. NAURŪZ 'ALĪ b. MUḤ. BĀKIR.  
 —— ul-zākirin. 'ABD ul-ĶĀDIR, called BIDIL.  
 'Uyūn akhbār il-Rizā. MUḤ. b. 'ALĪ, called IBN BĀBAVAIH.  
 Vakā'i' i Mu'in ul-Din Chishti. BĀBŪ-LĀL.  
 Vasilat ul-najāt. MUḤ. ḪUSAIN b. MUḤ. RIZĀ.  
 —— MUḤ. MUBIN b. MUḤIBB ULLĀH.  
 Vird ul-muridin. DA'UD, Khākī.  
 Zhizn' i ryechi startsa Abu-Sa'ida. ABU SA'ID b. ABI 'l-KHAIR.  
 Zikr ul-ašfiyā. GUL MUḤAMMAD, Alimadpūri.  
 —— i Maulānā Jāmī. AMĪN AHMAD, Rāzī.  
 Zubdat ul-āṣār. 'ABD ul-ĦAĶK b. SAIF ul-DĪN.  
 —— ul-makāmat. MUḤ. BĀĶI BI'LĀH.  
 —— ul-taśānif. ḤAIDAR b. MUḤAMMAD.

## 11. BIOGRAPHIES OF SECULAR WORTHIES.

(For lives of Poets in *Tazkirāt* see below : 16. History of Literature.)

Ahvāl i hukamā. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.  
 —— i Sir Jamshēdji Jijibhā'i. FARĀMURZ NAU-RÖZJĪ KUTĀR.  
 'Ālamgīr-nāmah. MUḤ. KĀZIM b. MUḤ. AMĪN.  
 Ali Aukhadeddin Enveri. AUḤAD ul-DĪN, called ANVARĪ.  
 'Amal i Śālih. MUḤ. ŚĀLIH, Kanbū.  
 Amīr-nāmah. AMĪR 'ALĪ KHĀN, Bahādur.  
 Āṣār i 'Ajām. MUḤ. NAŚIR, called FURŞAT, etc.  
 Ashraf-nāmah. MUḤ. ASHRAF KHĀN b. DÜNDİ KHĀN.  
 Badáoni and his Works. BLOCHMANN (H. F.).  
 Baḥr ul-marām. MUḤ. MAHDĪ, Jaunpūri.  
 Bayān i vāki'. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAHMŪD.  
 Bazm i viśāl. ŚABŪRĪ.  
 Biographical Sketch of Shah Soojah. SHUJĀ ul-MULK.  
 Dastūr ul-vuzarā. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.  
 Early Years of Shāh Isma'il. ISMĀ'IL SHĀH I.  
 Fażīlat i Ibn Taimiyyah. MUḤ. b. ISMĀ'IL, Bukhārī.  
 Gulistān i Rahmat. MUḤ. MUSTAJĀB b. HĀFIẓ RAHMAT KHĀN.  
 Gulshan i fażā'il. MUḤ. 'ABD ul-LATĪF b. MUḤ. SIDDĪK.  
 Imperator Petr Veliky. KUN (A. L.).  
 Imtiḥān ul-fuzalā. SANGLĀKH.  
 Kār-nāmah i Haidari. GHULĀM MUḤ. SULTĀN b. TIPŪ SULTĀN.  
 Khulāsat ul-akhbār. GHİYĀŞ ul-DĪN b. HUMĀM ul-DĪN.

Kitāb i Mirzā Ishtihā. 'ABD ULLĀH, called SAR-GASHTAH.  
 Life of Sheikh Mohammed Ali Hazin. MUḤ. 'ALĪ HAZIN.  
 Lives of Maha Raja Apurva Krishna . . . his father and grandfather. TAYYIB ULLĀH.  
 Ma'āṣir i 'Ālamgīrī. MUḤ. SĀKĪ.  
 —— i Rahimi. 'ABD ul-BĀĶI b. BĀBĀ KURD.  
 —— ul-umāra. 'ABD ul-RAZZĀK (ŞAMŞĀM ul-DAULAH SHĀH-NAVĀZ KHĀN), and 'ABD ul-ĦAĶK b. SHĀH-NAVĀZ.  
 [Malfūzāt i Timūri. TİMŪR, Amīr.]  
 Mémoire sur Khācāni. İBRĀHİM b. 'ALĪ NAJJĀR.  
 Memoirs of Eradut Khan. İRĀDAT KHĀN.  
 —— of Hafis Ruhmut Khan. SA'ĀDAT YĀR KHĀN.  
 —— of Khojeh Abdulkurreem. 'ABD ul-KARĪM b. 'ĀKIBAT MAHMŪD.  
 —— of . . . Mohummud Ameer Khan. BASĀVAN LA'L.  
 —— of Shāh Tahmāsp. TAHMĀSP I.  
 —— of the Emperor Jahangueir. JAHĀNGĪR.  
 Mukaddimat i Zuhūrī. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUḤ. ISHĀĶ.  
 Muntajab ul-siyar. FIDĀ 'ALĪ, Khvājah.  
 Muntakhab i 'Ālamgīr-nāmah. MUḤ. KĀZIM b. MUḤ. AMĪN.  
 Nāmah i dānishvarān i nāsiri. ḪUSAIN, Ṭalikāni.  
 Nishān i Haidari. ḪUSAIN 'ALĪ, Kirmāni.  
 Nizāmī's Leben und Werke, etc. BACHER (W.).  
 Notes on Shāh Ismā'il Ghází, etc. PİR MUḤ. b. 'ĀKIL MUḤAMMAD.  
 —— on Sirājuddaulah and . . . Murshidabad. 'ALĪ, Sayyid, Historian.  
 Notice sur la Vie et les Ouvrages de Sa'ady. LANGLÈS (L. M.).  
 O persidskoi rukopisi. PETROV (P. Y.).  
 Ranjīt-nāmah. KANHAIYĀ LĀL.  
 Ruk'āt i 'Ālamgīrī. AURANGZĪB.  
 Sairistān. MUBĀRIZ ul-DAULAH.  
 Savānih i 'umri. MUḤ. 'ALĪ HAZIN.  
 Shāh-jahān-nāmah. MUḤ. ŚĀLIH, Kanbū.  
 Short Account of the Rājā Kálī-Krishna. KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.  
 Sketch of the Life and Writings of Ferdoosee. ROBINSON (S.).  
 Ta'rīkh i ahvāl tażkirah i hāl i . . . Muḥammad 'Ali Hazin. MUḤ. 'ALĪ HAZIN.  
 —— i hukamā i falāsifah i Yūnān. MUḤ. b. MUḤ. RAFI'.  
 —— i Imperator Peter Buzurg. KUN (A. L.).  
 —— i Iskandar. CAMPBELL (J.).  
 —— i jahān-gushā i Nādirī. MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.

Ta'rikh i mukhtasar i Nāpuliyān. NAPOLEON I.  
 —— i Nādiri. MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
 —— i Peter. VOLTAIRE (F. M. A. DE).  
 —— i Shāh 'Abbās i ḡāni. MUḤ. TĀHIR VAHID.  
 —— i Sharl i duvāzdahum. VOLTAIRE (F. M. A. DE).  
 —— i Tipū Sultān. ḪUSAIN 'ALI, *Kirmāni*.  
 Tażkirah i khvushnavisān. GHULĀM MUḤ. HAFT-KALAMĪ.  
 —— i Tahmāsp. TAHMĀSP I.  
 Tażkirat i Allāhi. MUḤ. ABU 'L-ḤASAN, *Farid-ābādī*.  
 —— ul-khaftātin. SANGLĀKH.  
 Translation of 'Jehan Kushai Nadri.' MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
 Vie de Djenghiz-Khan. MUḤ. b. KHĀVAND SHĀH.  
 —— de Sultan Hossein Baikara. GHİYĀŞ ul-DIN b. HUMĀM ul-DIN.  
 Zikr i Auhad ul-Din Anvari. AMİN AHMAD, *Rāzī*.  
 —— i Hāfiẓ Rahmat Khān. SA'ĀDAT YĀR KHĀN.

## 12. MISCELLANEOUS BIOGRAPHIES.

Anvār ul-ārifin. MUḤ. ḪUSAIN b. MUḤ. MAS'ŪD.  
 A'rās i buzurgān. A'RĀS.  
 Armagħān i aħbāb. MUḤ. ḪUSAIN, of *Lahore College*.  
 Bustān ul-siyāħah. ZAIN ul-ĀBIDĪN, *Shirvāni*.  
 Denkwürdigkeiten des Šāh Tahmāsp I., etc. TAHMĀSP I.  
 Dōstdārān i bashar. MUHAMMAD, *Mirzā, Munshi*.  
 Haft iklim. AMİN AHMAD, *Rāzī*.  
 Kiśas ul-anbiyā. MUHAMMAD, *Huvāizi, Shaikh, and others*.  
 —— MUḤ. b. MUHAMMAD, *Għazzali*.  
 Majālis ul-mu'minīn. NŪR ULLĀH, *Shuħtarī*.  
 Memoir of the life and writings of . . . Nizami, etc. BACHER (W.).  
 Muhammed's Geburt, und Abrahah's Untergang. ERDMANN (F. VON).  
 Mukhtasar i siyar i Hindūstān. MUḤ. VAHID ULLĀH.  
 Nujūm ul-samā. MUḤ. 'ALI, *Mirzā*.  
 Riyāż i Latīf. MUḤ. LATĪF.  
 —— ul-siyāħah. ZAIN ul-ĀBIDĪN, *Shirvāni*.  
 Saħifat ul-a'māl. 'ABD ul-'ALI, *Islāmābādī*.  
 Tajallī i nūr. NŪR ul-DIN, called ZAIDI.  
 Tażkirah i mashāhir i Jaunpūr. NŪR ul-DIN, called ZAIDI.  
 —— i Shuħtar. 'ABD ULLĀH b. NŪR ul-DIN.  
 —— i 'ulamā i Hind. RAHMĀN 'ALI, Member of Council.  
 Yādgār i hindī. KANHAIYĀ LĀL.

## 13. ARCHAEOLOGY.

Ancient Persian Sculptures. KĀVASJĪ DINSHĀH KEĀS.  
 Āṣār i 'Ajām. MUḤ. NAŠIR, called FURSAT, etc. Bas-relief of Beharām Gour, etc. JIVANJI JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Epigraphia Indo-Moslemica. INDIA.—Archæological Survey.  
 Horse in ancient Irān. JIVANJI JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Inscriptions on the Seikh Guns, etc. SIKH GUNS.  
 Kadim i naksh i Irān. KĀVASJĪ DINSHĀH KEĀS.  
 Mémoires sur diverses Antiquités de la Perse, etc. SILVESTER DE SACY (A. I.).  
 Monumenti Persepolitani e Firdusio . . . illustratio.  
 ḥASAN (ABU 'L-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Raużat ul-akhbār. 'ALI NAKİ, *Jaunpūri*.  
 Samariyyah. ABU TĀHIR ibn ABI SA'ID.

## 14. CHRONOGRAMS.

Dā'irah i khujistah. ĀL MUHAMMAD.  
 Divān i tavārikh. ĀL MUHAMMAD.  
 Ganj i ta'rikh. MUḤ. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.  
 —— i tavārikh. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 Ganjinah i Sarvari. MUḤ. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.  
 Gulbun i ta'rikh. MAHDĪ ḪUSAIN.  
 Gulshan i khayāl. MUḤ. SA'ID b. MUḤ. RAHİM.  
 Kān i ta'rikh. RĀM-PARSHĀD, *Shāhjahānābādī*.  
 Kanz ul-ta'rikh. MUḤ. 'ALI KHĀN, *Navāb*.  
 Kitāb i a'rās. MUḤ. NAJIB.  
 Kitāh i ta'rikħat i farrukħi i āyāt. MUḤ. MUHSIN, called MATĪN.  
 Kudūm i Muhammad Yaħya. FAĶIR ULLĀH, called VĀ'IZ.  
 Miftāḥ ul-tavārikh. BEALE (T. W.).  
 Mukātabah i mutafarriķah. JALIL, *Sayyid*.  
 Mulakhkhas i Taslim. MUḤ. ANVĀR ḪUSAIN.  
 Riyāż ul-nūr. MUḤ. b. ZAHİR ul-DIN AHMAD.  
 Ta'rikħħā i 'ajā'ib. ḪUSAIN 'ALI, called SARSHĀR, etc.  
 —— i jumal. MUḤ. MAHDĪ (ABU 'L-'ALĀ').  
 Tavārikh-nāmah. MUḤ. 'ABD ul-'ALI, *Ḩanafi*.  
 Vafāt i Muhammad Yaħya. FAĶIR ULLĀH, called VĀ'IZ.  
 Zamimah i ganj i tavārikh. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.

## 15. HISTORY OF RELIGIONS OF PERSIA.

(See also RELIGION.)

Bábís of Persia. BROWNE (E. G.).  
 Historia religionis veterum Persarum, etc. [Accessions] HYDE (T.).  
 Ittihād i islām. ABU 'L-ḤASAN, called SHAIKH ul-RA'IS.

Kitāb ul-futūh. MUḤ. b. ‘ALĪ, called A‘SAM KŪFĪ.  
 Nuk̄at ul-kāf. JĀNĪ.  
 Personal Reminiscences of the Bábí Insurrection at Zanjān. ‘ABD ul-AḤĀD, *Zanjānī*.  
 Shāristān. BAHRĀM b. FARHĀD b. ISFANDIYĀR.  
 Succinct account of the Bábí movement. YAHYĀ, called ŠUBH ī AZAL.  
 [Ta’rīkh i jadid. ḪUSAIN, *Hamadānī*.] — i mutaṣam i Nāṣirī. MUḤ. HASAN KHĀN (I‘TIMĀD ul-SALTĀNAH, etc.).  
 Traveller’s Narrative written to illustrate the episode of the Báb. ‘ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Tuqviyāt - din - i - Mazdiasna. MUḤAMMAD, the Prophet.

**16. HISTORY OF LITERATURE (INCLUDING TAZKIRĀT).**  
 Account of the Atesh Kedah. BLAND (N.).  
 Āṣār i ‘Ajām. MUḤ. NAṢIR, called FURŠAT, etc.  
 Ātash-kadah. LUTF ‘ALĪ BEG.  
 Biographical Notices of Persian Poets. OUSKELEY (*Right Hon. Sir G.*).  
 Biographies of Persian Poets. AḤMAD b. ABI BAKR b. NAṢR (ḤAMD ULLĀH).  
 Biographische Notizen über ... Dschami, nebst Übersetzungsproben, etc. ‘ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Divān*.  
 Critical Essay on various manuscript works, etc. ESSAY.  
 Essai sur ... Saadi. MASSÉ (H.).  
 Fragmente über die Litteraturgeschichte der Perser. REWICZKI (C. E. A. DE), *Count*.  
 Ganj i shāyagān. TĀHIR, called SHIRĪ.  
 Geschichte der schönen Redekünste Persiens. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Gulshan i bikhār. MUḤ. MUŠTAFA KHĀN, called SHİFTAH.  
 Ḥadikah i ishrat. DURGĀ-PRASĀDA, called MIHR.  
 Hakim Sanai and his Work. MAHFŪZ (A. M.).  
 Istorya Persii, eya literatury i dervisheskoi teosofii. KRUIMSKY (A. E.).  
 Kashkūl. MUḤ. b. ḪUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).  
 Khizānah i ‘āmirah. GHULĀM ‘ALĪ KHĀN, called ĀZĀD.  
 Literary History of Persia. BROWNE (E. G.).  
 Lubāb ul-albāb. MUḤ. ‘AUFĪ.  
 Majma‘ ul-fusāha. RIZĀ KULĪ KHĀN.  
 Manuale di Letteratura Persiana. PIZZI (I.).  
 Materialien zu einer Geschichte der Sprachen und Litteraturen des vorderen Orients. HARTMANN (M.).  
 Mihr i munir. ARJUMAND MUḤ. KHĀN b. MUḤ. KHĀN.  
 Muhammedanske Digtere og Tænkere. CHRISTENSEN (A.).

Muntakhab ul-ash’ār. SELL (E.).  
 Nigāristān i sukhan. NŪR ul-ḤASAN b. MUḤ. SIDDĪK KHĀN.  
 Notices de Littérature Parsie. ROSENBERG (F.).  
 On the earliest Persian Biography of Poets, etc. BLAND (N.).  
 Origines de la Poésie Persane. DARMESTETER (J.).  
 Persian Portraits. ARBUTHNOT (F. F.).  
 Rūdagī’s Vorläufer und Zeitgenossen. ETHÉ (H.).  
 Rüz i raushan. MUḤ. MUẒAFFAR ḪUSAIN.  
 Shi’r ul-‘Ajām. MUḤ. SHIBLĪ.  
 Sources of Dawlatshāh. BROWNE (E. G.).  
 Storia della Poesia Persiana. PIZZI (I.).  
 Šubh i gulshan. ‘ALĪ ḪASAN KHĀN b. MUḤ. SIDDĪK ḪASAN KHĀN.  
 Tazkirah i Ḫusaini. ḪUSAIN-DŌST.  
 — i majdiyyah. IBRĀHĪM, *Mirzā*.  
 — i mashāhir. MUḤ. ḪUSAIN, of Lahore College.  
 — i mir’āt ul-khayāl. SHIR KHĀN b. ‘ALĪ AMJAD KHĀN.  
 Tazkirat ul-khavātin. MUḤ. b. MUḤ. RAFI‘.  
 — ul-shu’arā. DAULAT SHĀH ‘ALĀ’I.  
 — — — — — SĀM MIRZĀ b. SHĀH ISMĀ’IL.  
 Tuḥfah i Sāmī. SĀM MIRZĀ b. SHĀH ISMĀ’IL.  
 Vitae Poetarum Persicorum. DAULAT SHĀH ‘ALĀ’I.

**LAW AND ADMINISTRATION.**  
 Abstract of the Articles of War. INDIA.—*East India Company*.  
 Abyāt i mustakhlas. ABU ‘l-ḴĀSIM b. ABI BAKR.  
 Ā’in i Akbarī. ABU ‘l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Bāb ul-ta’zir. MUḤ. b. ‘ALĪ (‘ALĀ ul-DĪN).  
 Bada’i ul-ahkām. MAHDĪ b. MUŠTAFA.  
 al-Bada’i ul-mahdaviyyah. MAHDĪ b. MUŠTAFA.  
 Bidāyat ul-mubtadī. ‘ALĪ b. ABI BAKR.  
 Burhān ul-mut’ah. ABU ‘l-ḴĀSIM b. ul-ḤUSAIN.  
 Code of Gentoo Laws (Code des Lois des Gentoux). VIVĀDĀRNĀVA-SĒTU.  
 Dastūr ul-‘amal. BENGAL.—*Governor & Council*.  
 Dharam-shāstar (Dharma-sāstra). VIJÑĀNĀSVĀRA.  
 Dissertation concerning the Revenues of Government, etc. AMĪR HAIDAR.  
 Divān i pasand. CHHATAR MAL.  
 al-Durr ul-mukhtār. MUḤ. b. ‘ALĪ (‘ALĀ ul-DĪN).  
 Epitome of Mohammedan Law. MIR’ĀT.  
 Farā’iz i Sirājīyyah. MUḤ. b. MUḤAMMAD (SIRĀJ ul-DĪN).  
 Fatāvī i ‘Azīzī. ‘ABD ul-‘Azīz, *Dihlavi*.  
 — i barahnah. NAṢIR ul-DĪN, *Manyā’i*.  
 — i hujjat ul-islām. MURTAZA, *Najafī*.  
 — ul-mirāq. MUḤ. YŪSUF ‘ALĪ, *Sandīlī*.  
 Four Pillars of the Persian Constitution. PERSIA.

Hairat ul-fīkh. AHMAD b. HAMID, called IBN NIẒĀM.  
 al-Hidāyah fī'l-furū'. 'ALI b. ABI BAKR.  
 Hidāyat i niśāb. AHMAD b. MUHAMMAD, called KUDŪRĪ.  
 Jāmi' i 'Abbāsī. MUH. b. HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).  
 ——— [ch. 6-20.] NIẒĀM b. HUSAIN, Sāvajī.  
 Jāmi' ul-riżāvi. JA'FAR b. SA'ID.  
 Kanz ul-dakā'ik. 'ABD ULLĀH b. AHMAD (HĀFIẓ ul-DIN).  
 Khulāṣah i jāmi' i 'Abbāsī. MUH. b. HUSAIN (BAHĀ ul-DIN).  
 Kitāb i fā'iz ul-marām. MUH. ISMĀ'IL.  
 ——— ul-hudūd. NIẒĀM, Shaikh, and others.  
 ——— ul-jināyāt. NIẒĀM, Shaikh, and others.  
 ——— i su'āl u javāb. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 Kudūrī. AHMAD b. MUHAMMAD, called KUDŪRĪ.  
 Kūrmī. MAHMŪD b. ABI BAKR (JALĀL ul-DIN).  
 Lughāt ul-'Aini. BURHĀN ul-DIN.  
 Madd ul-bā'. MUH. 'ABD ul-MAJĒD.  
 Majma' ul-masā'il. MUH. HASAN, Shirāzī.  
 Majmū'ah i fatāvī. MUH. 'ABD ul-ḤAYY.  
 ——— i khāni. KAMĀL KARĪM, Nāgōri.  
 Masa'il i sharīh i vikāyah. 'ABD ul-ḤAKK SAJĀVAL.  
 Min jumlah i ā'īnhā, etc. BENGAL.—Governor & Council.  
 Mirāt ul-masā'il. MIR'AT.  
 Mitāksharā. VIJNĀNĒVARA.  
 Mi'yār ul-hakā'ik. MUHAMMAD (ZIYĀ ul-DIN), Husainī.  
 Mukhtasar. AHMAD b. MUHAMMAD, called KUDŪRĪ.  
 ——— ul-vikāyah. 'UBAID ULLĀH b. MAS'ŪD.  
 Muntaha ul-kalām. HAIDAR 'ALI, Faizābādī.  
 Musallim ul-ṣubūt. MUHIBB ULLĀH b. 'ABD ul-SHAKŪR.  
 Mysorean Revenue Regulations. MYSORE.  
 Naẓm ul-farā'iz. JA'FAR 'ALI, Kasmandī.  
 Nukāyah. 'UBAID ULLĀH b. MAS'ŪD.  
 Persian Civil Guide. INDIA.—Legislative Council.  
 Regulations for the administration of justice, etc. BENGAL.—Governor & Council.  
 Revenue Regulations of Aurangzib. AURANGZIB.  
 Risālah i farā'iz. FAYYĀZ ul-DIN b. MU'IZZ ul-DIN.  
 ——— i fīkh. MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.  
 ——— i ta'zīrat. MUH. NAJM ul-DIN KHĀN.  
 Sadkah i jāriyyah. 'ABD ULLĀH b. NŪR MUHAMMAD.  
 Sharā'i ul-islām. JA'FAR b. SA'ID.  
 Summary of . . . the Act of Parliament of the 18th of May, 1784, etc. ENGLAND.  
 al-Takrīr ul-aslam. MUH. SHARIF, Muṣṭafā'ābādī.  
 Tarjumah i fārsī i chand abvāb i Hidāyah. 'ALI b. ABI BAKR.

Tarjumah i mukhtaṣar i Kūrmī. MAHMŪD b. ABI BAKR (JALĀL ul-DIN).  
 Tuḥṣaf ul-mulūk. MUH. b. ABI BAKR.  
 Vikāyah. MAHMŪD b. 'UBAID ULLĀH.  
 Vivādārṇava-sētu [*in loco*].  
 Zakhīrat ul-'ummāl. TRANT (W. H.) and NI'MAT 'ALI.

### LEXICOGRAPHY

(Dictionaries and Vocabularies).

(For Medical Dictionaries see ARTS AND SCIENCES.—8. Medicine, Physiology, Surgery, and Hygiene.)

Abyāt i hasht zubān. DURGĀ-DĀSA KAPUR.  
 Āl tamghā i Nāṣiri. MUH. ŠĀLIH, Isfahānī.  
 Alfāz i fārsī u hindī. DICTIONARIES.  
 Allāh-khudā'ī [*in loco*].  
 Arba' 'anāsīr. MUH. NĀSIR 'ALI b. HAIDAR 'ALI.  
 Arvāh i galāṣah. MUH. ŠĀDIK HUSAIN KHĀN b. NIṢĀR 'ALI.  
 Āsāf ul-lughāt. 'AZĪZ JANG.  
 Asl ul-makāṣid. ASL.  
 Bahār i 'Ajām. TĒKHAND.  
 Burhān i jāmi'. MUH. KARĪM b. MANDĪ KULĪ.  
 ——— i kāti'. MUH. HUSAIN b. KHALAF.  
 Bustān farhang i Bustān. MUH. 'ABD ULLĀH, called GULSHAN.  
 Chirāgh i hidāyat. 'ALI KHĀN (SIRĀJ ul-DIN).  
 Colloquial English-Persian Dictionary. PHILLOTT (D. C.).  
 Complete and copious glossary of . . . the Second Book. ERACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 ——— glossary of . . . Sad Hekayat. ERACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 ——— of Sad Hikayat. MUH. GUL MUH. SHAIKH.  
 Copious Annotations on Nameh Khosrawan. HÖRMASJĪ RUSTAMJĪ ENGINEER.  
 ——— glossary of . . . Gulistan chapter ii. ERACHJĪ RUSTAMJĪ SAHIĀR.  
 Dictionary persico-latinum. GOLIUS (J.).  
 Dictionary of Anglo-Persian homogeneous words. 'ABD ul-KARĪM, Munshi.  
 Dirafsh i kāviyānī. ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
 Duwāyū [*in loco*].  
 Farhang i anjuman i ārā'i i Nāṣiri. RIZĀ KULĪ KHĀN.  
 ——— i Anvār i Suhaili. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMĀN ZAHĪR ul-DIN AHMAD).  
 ——— i Būstān. SAYYID b. HASAN.  
 ——— i dīvān i Ghāni. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMĀN ZAHĪR ul-DIN AHMAD).  
 ——— i Hāfiẓ. MUH. ASHRAF 'ALI (ABU SULAIMĀN ZAHĪR ul-DIN AHMAD).

Farhang i Guldastah i akhlāk. MUḤ. SHĪR KHĀN.  
 —— i Gulistān. JUNAID 'ABD ULLĀH.  
 —— i Jahāngīrī. HUSAIN INJŪ.  
 —— i Kālyūbī. MUḤ. AMĪR 'ALĪ.  
 —— i lughāt i maṣnavī i Rūm. 'ABD ul-LATĪF  
 b. 'ABD ULLĀH.  
 —— i Maḥmūdī. MAḤMŪD 'ALĪ, *Khvājah*.  
 —— i Muḥammad-shāhī. MUḤ. KARĪM b.  
 MAHDĪ KŪLĪ.  
 —— i nādirah. UVĀIS b. 'ALĀ.  
 —— . . . i ta'rikh i Irān. MALCOLM (*Sir J.*).  
 —— i Rashīdī. 'ABD ul-RASHĪD b. 'ABD ul-  
 GHAFŪR.  
 —— i rūz-nāmah i safar i . . . Nāsīr ul-Dīn Shāh.  
 MUḤ. ZĀKIR.  
 —— i Shu'ūrī. SHU'ŪRĪ.  
 —— i Sikandar-nāmah. SAYYID b. ḤASAN.  
 —— i Tayyibāt i Sa'dī. TĀPISH (K. H.).  
 —— i Zulaikhā. SAYYID b. ḤASAN.  
 Ganj i fārsī. MUḤIBB ULLĀH.  
 Ganjinah i zubān i Urdū. ZĀMIN 'ALĪ.  
 Gazophylacium linguae Persarum. ANGELUS, a  
*Sancto Josepho*.  
 Ghayyāṣ ul-lughāt. MUḤ. GHAYYĀṢ ul-Dīn b. JALĀL  
 ul-Dīn.  
 Glossary of . . . Akhlāk-e-mohsani. ĪRACHJĪ RUSS-  
 TAMJĪ SAHĪĀR.  
 —— of . . . Hikayat-e-Latif. MĀNEKJĪ DĀDĀ-  
 BHĀI ARJĀNĪ.  
 —— of Words . . . in the Gulistan, etc. RUSS-  
 TAMJĪ ĪDALJĪ MEHETĀ.  
 —— . . . in Hekāyet-é-Latīf. NAU-  
 RŌJĪ ĀDARJĪ TĀTĀ.  
 —— . . . in Karimā. NAUROJĪ  
 ĀDARJĪ TĀTĀ.  
 Gulshan i faiz. ZĀMIN 'ALĪ.  
 Haft kulzum. HĀDIR KHĀN (GHĀZĪ ul-Dīn).  
 Hall i lughāt u ma'āni i mušṭalaḥāt. MUḤ. AMĪR  
 'ALĪ.  
 —— ul-'ukūd. MUḤ. MUHYI ul-Dīn, Munshī.  
 Hebräisch-persisches Wörterbuch. SOLOMON ben  
 SAMUEL.  
 Hindustani and Persian Guide. SHAUKAT 'ALĪ.  
 Iram. MUḤ. SĀDIK HUSAIN KHĀN b. NIŞĀR  
 'ALĪ.  
 Iṣṭilāḥāt ul-śūfiyyah. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUHAM-  
 MAD (KAMĀL ul-Dīn).  
 Jannat. MUḤ. SĀDIK HUSAIN KHĀN b. NIŞĀR 'ALĪ.  
 Kalb ul-lughāt. MUḤ. SĀDIK HUSAIN KHĀN b.  
 NIŞĀR 'ALĪ.  
 Kalimat i mukhaffafah. 'ABD ul-KĀDIR (NUSRAT  
 ul-Dīn ABU 'I-MUZZAFFAR).  
 al-Ķāmūs ul-muhiṭ. MUḤ. b. YA'KŪB (MAJD ul-Dīn  
 ABU TĀHIR).

Kanz ul-lughāt. MUḤ. b. 'ABD ul-KHĀLIK b.  
 MA'RŪF.  
 Kārāh. 'ABD ul-MAJĪD KHĀN, Ḥakīm.  
 Karīm ul-lughāt. KARĪM ul-DĪN, Maulavī.  
 Kātī i burhān. ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
 Khālik bārī. KHUSRAU, Amīr.  
 Khiyābān i gulshan. MUḤ. 'ALĪ, called MUHAMMAD.  
 Khizānat ul-lughāt. SHĀH-JAHĀN BĒGAM.  
 Khulāshah i bahār i 'Ajām. TĒKCHAND.  
 Lahjat ul-lughāt. MUḤ. AS'AD, Efendi.  
 Lata'if ul-lughāt. 'ABD ul-LATĪF b. 'ABD ULLĀH.  
 Lexicon Heptaglotton. CASTELL (E.).  
 Likkūtīm min sēpher ham-melišāh. SOLOMON ben  
 SAMUEL.  
 Lisān ul-'Ajām. MUḤ. SĀBIR HUSAIN.  
 SHU'ŪRĪ.  
 Lughāt i fārsī. PUNJAB.—*Education Department*.  
 —— i Firūzī. MUḤ. FIRŪZ ul-DĪN, Munshī  
 Fāżil, and 'ALĪ MUHAMMAD.  
 Lughat i Furs. 'ALĪ b. AḤMAD (ABU 'I-ḤASAN).  
 Lughāt ul-kur'ān. 'ABD ul-ḤAYY, Dihlavi.  
 —— i kurdī. ABU MUHSIN.  
 —— i Nāsīrī. MUḤ. NĀSIR 'ALĪ b. HĀDIR  
 'ALĪ.  
 —— i Sarvari. MUḤ. GHULĀM SARVAR b.  
 GHULĀM MUHAMMAD.  
 Lughat i Shāh-nāmah. 'ABD ul-KĀDIR b. 'UMAR.  
 Mabāni ul-lughah. MUḤ. MANDĪ KHĀN, called  
 KAUKAB.  
 Majmū'ah i mutarādifāt. MUḤ. PĀDSHĀH.  
 Miftāh i Gulistān. UVĀIS b. 'ALĀ.  
 Mir'āt ul-lughāt. MUḤ. RIF'AT.  
 Mi'yār i Jamālī. MUHAMMAD (SHAMS ul-Dīn),  
 called FAKHRĪ.  
 Modern English-Persian Dictionary. THADĀNĪ  
 (T. M.).  
 Mu'ayyid ul-fuzalā. MUḤ. LĀD.  
 Mu'in ul-alfāz. MUḤ. SALĪM b. MUḤ. KĀ'IM.  
 —— ul-tulabā. MUḤ. MUHYI ul-Dīn, Munshī.  
 Mukaddimat ul-adab. MAḤMŪD b. 'UMAR, Zamakh-  
 shari.  
 Muntaha ul-arab. 'ABD ul-RAHĪM b. 'ABD ul-  
 KARĪM.  
 Muntakhab i Burhān i kātī. MUḤ. HUSAIN b.  
 KHALAF.  
 —— ul-lughāt. 'ABD ul-RASHĪD b. 'ABD  
 ul-GHAFŪR.  
 Mušṭalaḥāt ul-shu'arā. SIYĀLKOTI MAL.  
 Nafā'is ul-lughāt. AUHĀD ul-Dīn, Bilgrāmī.  
 Naṣīr ul-lughāt. MUḤ. GHAYYĀṢ ul-Dīn b. JALĀL  
 ul-Dīn.  
 Nişāb i inglés. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATH 'ALI  
 SHĀH.  
 —— ul-śubyān. ABU NAŞR, Farāhī.

Nisāb tajnīs ul-lughāt. 'ABD UL-RĀHMĀN b. AŪMAD, called JĀMĪ.—*Tajnīs ul-Lughāt*.  
[— i żarūrī. KHUDĀ-BAKHSH, *Maulavī*.]  
Nūr ul-ṣabāh. MUŪ. SA'D ULLĀH, *Mustī*.  
Okū yāz. ABU NAŚR, *Furāhī*.  
Parvaz i nigārīsh i pārsī. RIZĀ KHĀN, called AFRSHĀR.  
Persian Manual. MUŪ. NIẒĀM UL-DĪN KHVURSHID MĪRZĀ.  
Phārasi-prakāṣa. KRISHNA-DĀSA.  
Rahnumā i suhūlat. RAHNUMĀ.  
Risālah i ghair i mankūt. MUŪ. ŠĀDIK ḤUSAIN KHĀN b. NIṢĀR 'ALĪ.  
— i maklūb. MUŪ. ŠĀDIK ḤUSAIN KHĀN b. NIṢĀR 'ALĪ.  
— i mankūt. MUŪ. ŠĀDIK ḤUSAIN KHĀN b. NIṢĀR 'ALĪ.  
Samachscharī lexicon arabicum persicum. MAH-MŪD b. 'UMAR, *Zamakhshari*.  
al-Sāmī fi l-asāmī. AŪMAD b. MUHAMMAD, called MAIDĀNī.  
Shams ul-lughāt. BARETTO (J.).  
Šihāh. ISMĀ'IL b. HAMMĀD.  
Šurāh. ISMĀ'IL b. HAMMĀD.  
Tarjumān ul-lughāt. MUŪ. b. YA'KŪB (MAJD UL-DĪN ABU TĀHIR).  
Tashriḥ ul-alfāz. MUŪ. AMJAD 'ALĪ, called ASHHARĪ.  
Tibyān i nāfi'. MUŪ. ḤUSAIN b. KHALAF.  
Trīwāyū [in loco].  
Twentieth Century Persian English and Urdu Dictionary. PAUL (S. C.).  
Zamimah i latifah. 'ABD UL-MAJID KHĀN, Ḥakīm.  
Zarūr ul-mubtadi. SAIF ULLĀH b. KĀ'IM ULLĀH.  
Zubdat ul-lughāt. MUŪ. GHULĀM SARVAR b. GHULĀM MUHAMMAD.

#### LITERARY CRITICISM, ESSAYS, AND RESEARCHES.

(For biographies of Poets see also HISTORY, BIOGRAPHY, AND CHRONOLOGY.—10. Biographies of Secular Worthies, and 16. History of Literature.)

Értekezések a nyelv- és széptudományi osztály köréből. ACADEMIES, etc.—Pest.  
Essai sur . . . Saadi. MASSÉ (H.).  
Gárdis and Káus. JIVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
Haft āsmān. AŪMAD 'ALĪ b. SHUJĀ'AT 'ALĪ.  
I'lā ul-hakk. IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ'I.  
Introduction au Schāh'-namé, etc. SU'ŪD b. MANSŪR.

Ķaul i faīsal. IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ'I.  
Mas'ud-i-Sa'd-i-Salman. MUŪ. b. 'ABD UL-VAHĀR.  
Morgenländische Forschungen. ORIENTAL RESEARCHES.

— Studien. ETHÉ (H.).  
Mukaddimāt i ǵalāṣah. 'ABD UL-RĀZZĀK b. MUHAMMAD ISHĀK.  
— i ǵuhūrī. 'ABD UL-RĀZZĀK b. MUHAMMAD ISHĀK.  
Munākashāt i sukhān. IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ'I.  
Notice sur le Schāh'-namé, etc. WALLENBOURG (J. DE).  
Recherches sur les Rubā'iyāt de 'Omar Hayyām. CHRISTENSEN (A.).  
Sa'di-Studien. BACHER (W.).  
Sublime Pessimism of Omar Khayām. BALAVANTARĀU BHĀU NAGARKAR.  
Szenáji és a perzsa vallásos költészet. KÉGL (S.).  
Ueber die Texte des Buches von den Zehn Veziren. NOELDEKE (T.).  
Zur jüdisch-persischen Literatur. BACHER (W.).

#### MISCELLANIES.

##### 1. COLLECTED WORKS OF INDIVIDUAL AUTHORS.

Alf nahār. MUŪ. b. MUŪ. RAFI'.  
Asiatic Papers. JIVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
Bayāz i shauk payām. IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ'I.  
Durr ul-asrār. MUŪ. b. MUŪ. RAFI'.  
Faṣa'il ul-imām. MUŪ. b. MUHAMMAD, *Ghazzālī*.  
Jauhar i mu'azzam. GUL MUŪ. NĀTIK.  
Khūnābah i jigar. GHULĀM GHAUŞ, called BIKHABAR.  
Kulliyāt. IMDĀD ULLĀH.  
— MUŪ. 'ABD UL-RASHĪD.  
— MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DI.  
— VAŚI AŪMAD.  
— i nashr. ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
Lazzat ul-afhām. MUŪ. 'ALĪ KHĀN, *Sayyid*.  
Majma' ul-barakāt. BARAKAT ULLĀH.  
Muntakhab i nafis. ABU 'I-ḤASAN, called SHAIKH UL-RA'IS.  
Nagr i Mumtāz. IHSĀN ULLĀH, called MUMTĀZ.  
Rasā'il. TUGHRĀ, *Mashhadī*.  
Riyāz ul-firdaus. MUŪ. ḤUSAIN KHĀN, *Shāh-jahānpūrī*.  
Ruk'āt. TUGHRĀ, *Mashhadī*.  
Shigūfah i Khusravl. MUŪ. KALB 'ALĪ KHĀN.  
Syntagma Dissertationum. HYDE (T.).

## 2. COLLECTIONS ON VARIOUS SUBJECTS BY DIFFERENT AUTHORS.

- Aneodata Oxoniensia. OXFORD ANECDOTA.  
 Anthologia Persica. PERSIAN ANTHOLOGY.  
 —— STUERMER (I. von), Baron.  
 Auctarium ad Chrestomathiam, etc. WILKEN (F.).  
 Bait i lailah. WESTON (S.).  
 Chrestomathia Persica. SPIEGEL (F.).  
 Chrestomathie Persane. ACADEMIES, etc.—Paris.—  
*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 —— PIZZI (I.).  
 —— SCHEFER (C.).  
 Classic Selections from . . . Persian Writers. PERSIAN WRITERS.  
 Dictionary of Oriental Quotations. FIELD (C. H. A.).  
 Flowers of Persian Literature. ROUSSEAU (S.).  
 Fundgruben des Orients. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Vienna.  
 Gauhar i dānīsh. HÖRMASJĪ TEHMULJĪ DĀDĀ-CHĀNJĪ.  
 Gems of Persian Prose and Poetry. JAMSHĒDJĪ BĒJANJĪ KĀNGĀ and PĒSTANJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.  
 Guzidah i ta'limāt i khirad-afrūz. BENGAL.—Committee of Public Instruction.  
 Horti Persici et Arabici. AMTHOR (E.) and FRITZSCHE (A. T. H.).  
 Majmū'ah i panj kitāb. MAJMŪ'AH.  
 al-Majmū'at ul-latīfat. MAJMŪ'AH.  
 Meisterwerke orientalischer Literaturen. STADEN (H. von).  
 Mélanges de Littérature Orientale. CARDONNE (D. D.).  
 Mines de l'Orient. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Vienna.  
 Miscellany of Eastern Learning. CARDONNE (D. D.).  
 Morgenländische Anthologie. MEIER (E.).  
 Muntakhabāt i fārsi. MUNTAKHABĀT.  
 —— SELL (E.).  
 —— YŪSUF 'ALĪ, Munshi.  
 Mushā'arah [*in loco*].  
 Neu-persische Chrestomathie. GRUENERT (M.).  
 Oriental Miscellany [*in loco*].  
 —— Repertory. DALRYMPLE (A.).  
 Panj ganj [*in loco*].  
 Panthéon Littéraire. PANTHÉON.  
 Persian Anthology. ROGERS (A.).  
 —— Miscellanies. OUSELEY (Sir W.).  
 —— Series. LEES (W. N.).  
 Persidskaya Khristomatiya. BOLDUIREV (A. V.).  
 Stimmen aus dem Morgenlande. PEIPER (C. R. S.).  
 'Ukūd i fārsi. LEES (W. N.).  
 Unmūzaj ul-kamāl. RIZĀ HASAN KHĀN.  
 Wisdom of the East. EAST.

## 3. MAGAZINES, JOURNALS, AND ACADEMIC SERIES.

- Asiatic Researches. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 —— Society Monographs. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.*  
 Asiatick Miscellany. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Calcutta.  
 Bibliotheca Indica. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 Bibliothèque de l'Ecole des Hautes Études. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Pratique des Hautes Études.*  
 Bulletin de l'Académie, etc. ACADEMIES, etc.—Petrograd.—*Academia Scientiarum Imperialis.*  
 Centenaire de l'Ecole, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Chrestomathies Orientales. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Collection Orientale. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Bibliothèque Nationale.*  
 Collections Scientifiques de l'Institut des Langues Orientales. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 Columbia University Indo-Iranian Series. ACADEMIES, etc.—New York.  
 Giornale della Società Asiatica Italiana. ACADEMIES, etc.—Florence.  
 Izdaniya Fakul'teta Vostochnikh Yazuikov. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 Javāhir ul-ta'alif. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Calcutta.  
 Journal Asiatique. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Société Asiatique.*  
 —— of the Asiatic Society of Bengal. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 —— of the Bombay Branch of the Royal Asiatic Society. ACADEMIES, etc.—Bombay.  
 —— of the Moslem Institute. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Moslem Institute.*  
 —— of the [Royal Asiatic] Society. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.*  
 Magasin Asiatique. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Paris.  
 Magazin für die neue Historie und Geographie. PERIODICAL PUBLICATIONS.—Hamburg.  
 Mélanges Asiatiques. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 —— Orientaux. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Mémoires de l'Académie Impériale des Sciences. ACADEMIES, etc.—Petrograd.  
 Memoirs of the Asiatic Society of Bengal. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*

Miscellaneous Translations from Oriental Languages.  
 ACADEMIES, etc.—London.—*Oriental Translation Fund, etc.*  
 Monde Oriental. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Upsal.*  
 New Asiatic Miscellany. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta.*  
 Notices et Extraits des Manuscrits, etc. ACADEMIES, etc.—Paris.—*Académie des Inscriptions, etc.*  
 Nouveaux Mélanges Orientaux. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Oriental Collections. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*London.*  
 — Translation Fund. ACADEMIES, etc.—*London.*  
 Quarterly Oriental Magazine, Review, and Register. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta.*  
 Recherches Asiatiques. ACADEMIES, etc.—Calcutta.—*Asiatic Society of Bengal.*  
 Recueil de Mémoires Orientaux. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 — de Textes et de Traductions. ACADEMIES, etc.—Paris.—*École Spéciale des Langues Orientales Vivantes.*  
 Studier fra Sprog- og Oldtidsforskning. ACADEMIES, etc.—*Copenhagen.*  
 Transactions, etc. ACADEMIES, etc.—London.—*Royal Asiatic Society, etc.*  
 Trudui po vostokovyyedenyiyu. ACADEMIES, etc.—*Moscow.*  
 Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft. ACADEMIES, etc.—*Germany.*

#### PHILOSOPHY AND MYSTICISM (in Prose).

(For lives and teachings of religious worthies, see HISTORY, BIOGRAPHY, AND CHRONOLOGY.—10. Biographies of Religious Worthies.)

Afzal ul-favā'id. KHUSRAU, Amir.  
 Alchemy of Happiness. MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzālī.  
 Altāf ul-kuds. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RĀHĪM.  
 Anīs ul-arvāh. 'UŞMĀN, Hārūnī.  
 Aparōkshanubhūti. ŚĀNKARA ĀCHĀRYA.  
 Auṣaf ul-ashrāf. MUH. b. MUHAMMAD (Našīr ul-Dīn), Ḥusnī.  
 'Awāriful-Ma'ārif. 'UMAR b. MUHAMMAD (Shihāb ul-Dīn).  
 Ay darvish. 'ABD ULLĀH, Ansārī.  
 A'zam i savā'i'. MUH. YŪSUF 'ALI KHĀN.  
 Bahr ul-ma'āni. MUH. b. NAŠIR ul-Dīn JA'FAR.

Book of the Apple. ARISTOTLE. [Supposititious Works.]  
 Chashmah i faiz. GIRIDHĀRĪ LĀL.  
 Chirāgh i hidāyat. DĒVÎ-SAHĀYA.  
 Compass of Truth. MUH. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.  
 Daftār i haftum i maṣnavī. MUHAMMAD (ABU 'l-MAHMŪD).  
 Dalil ul-'ārifin. ḪASAN (Mu'īn ul-Dīn).  
 Extracts from the . . . "Essence of Logic." [Accessions] MAS'UD b. 'UMAR.  
 Faiz i ma'navī. 'ABD ul-KĀDIR, called 'ANDALĪB i GULSHAN i RĀZ.  
 Fakr-nāmah. 'ALI b. 'UŞMAN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH.  
 Fuṣūs ul-ḥikam. MUH. b. 'ALI (Muhyī ul-Dīn), called IBN ul-'ARABĪ.  
 Ganjinah i 'irsān. GANJINAH.  
 Gauhar i manzūm. MUH. 'ALI b. ḪUSAIN KHĀN.  
 — i murādī. 'ABD ul-RAZZĀK, Lāhījī.  
 Gulistān i taṣavvuf. ZIYĀ ULLĀH.  
 Hadā'ik ul-ma'rifat. ŚĀNKARA ĀCHĀRYA.  
 — ul-'ushshāk. MUH. RIJĀ b. MUH. SHAFĪ'.  
 Hadiyyah i Shāhjahāniyyah. 'ALI ḪASAN, Bhōpālī.  
 Hakk ul-yakīn. MAHMŪD b. 'ABD ul-KĀRĪM.  
 Hikmat i nāṣirīyyah. DESCARTES (R.).  
 Isāghūjī. MUFAZZAL b. 'UMAR.  
 Ishārāt i Farīdī. MUH. GHULĀM FARĪD.  
 Iṣtilāhāt ul-sūfiyyah. 'ABD ul-RAZZĀK b. MUHAMMAD (KAMĀL ul-Dīn).  
 Istorya Persii, eya literatury i dervisheskoi teosofi. KRUIMSKY (A. E.).  
 Jām i gitī-numā. ḪUSAIN b. MU'İN ul-Dīn.  
 Jauhar ul-asrār. ḪUSAIN b. ḪASAN, Sabzavārī.  
 al-Kalām ul-fā'ik. AHMAD ḪUSAIN, Arrakānī.  
 Kalimat ul-hakk. MUH. 'ĀSHIK.  
 Kalimat i maknūnat. MUH. MUHSIN b. MURTAZA.  
 Kashf ul-asrār. 'ALI b. 'UŞMĀN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH.  
 — ul-mahjūb. 'ALI b. 'UŞMĀN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH.  
 — ul-maktūm. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmī.  
 — ul-'ulūm. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-Dīn), Rūmī.  
 Kashkūl i Kalimi. KALİM ULLĀH.  
 Kitāb ul-tavāsin. ḪUSAIN b. MANSŪR.  
 — ul-tuffāhah. ARISTOTLE. [Supposititious Works.]  
 Kubra. 'ALI b. MUHAMMAD (ZAIN ul-Dīn Abu 'l-HASAN).  
 Latā'if i Kuddūsi. 'ABD ul-ḴUDDŪS b. ISMĀ'IL.  
 — ul-ma'navī min ḥakā'ik il-maṣnavī. 'ABD ul-LATĪF b. 'ABD ULLĀH.

Lavā'iḥ. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Lavā'iḥ.*  
 Lavā'mī ul-ishrāk. MUḤ. b. AS'AD (JALĀL ul-DĪN), *Davāni.*  
 Mabāligh ul-hikam. 'ABD ULLĀH, *Ansāri.*  
 Majmū'ah i mantīk. MANTĪK.  
 — i rasā'il. MAJMŪ'AH.  
 Makābis ul-majālis. MUḤ. GHULĀM FARĪD.  
 Makāsid ul-salikin. ZIYĀ ULLĀH.  
 Makhzan ul-ma'āni. MUSHTĀK AḤMAD.  
 Maksad ul-akṣa. 'AZIZ b. MUḤAMMAD.  
 Maktūb i ashrafi. ASHRAF JAHĀNGĪR.  
 Maktūbāt. AḤMAD b. YAḤYA.  
 — i javābī. AḤMAD b. YAḤYA.  
 Malfūz i asrār ul-makhdūmīn. KARAK.  
 — i Razzāki. MUḤ. KHĀN, *Razzāki.*  
 Malfūzāt. 'ABD ul-'Azīz, *Dihlavi.*  
 — MUḤYI ul-DĪN b. ḪUSAIN.  
 — i Sikandari. SIKANDAR 'ALĪ.  
 Matālib i rashīdi. TURĀB 'ALĪ, *Kākuravī.*  
 Mir'at ul-mantīk. ḪASAN, *Mir.*  
 Miśbāh ul-hidāyat. 'UMAR b. MUḤAMMAD (SHIHĀB ul-DĪN).  
 Mizān ul-mantīk. 'ALĪ b. 'UMAR.  
 Mukhtaṣar makāsid hikmat falāsifat il-'arab. ḪUSAIN b. MU'IN ul-DĪN.  
 Mulhimāt i Ahmadiyyah. AḤMAD b. MUḤ. 'IRFĀN.  
 Munājāt. 'ABD ULLĀH, *Ansāri.*  
 Nahr ul-sa'ādat. GIRIDHĀRĪ LĀL.  
 Nāzik i khayālāt. ŚAṄKARA ĀCHĀRYA. [Suppositional Works.]  
 Nażn i tāhzīb. 'ABD ul-A'LĀ b. KARĪM ULLĀH.  
 Nishāt ul-īshk. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ).  
 Nukāt i Ihsānī. IHSĀN 'ALĪ.  
 Oriental Mysticism. PALMER (E. H.).  
 Oupnek'hat. UPANISHADS.  
 al-Rauz ul-khaṣīb. MUḤ. ŚIDDĪK ḪASAN KHĀN.  
 Risālah i atvār dar ḥall i asrār. ŚŪFI SHARĪF.  
 — i għauṣiyyah. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALĪ).  
 — i hakk-numā. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.  
 — i haurā'iyyah. 'UBAID ULLĀH b. ul-MAHMŪD.  
 — i ma'rīfat ul-sulūk. MAHMŪD, *Chishti.*  
 — i natā'iż. 'ABD ul-ĀD.  
 Rumūzāt ul-hakikat. RUMŪZĀT.  
 Rushd-nāmah. 'ABD ul-KUDDŪS b. ISMĀ'IL.  
 Shāhā'if ul-sulūk. MAHMŪD (NAṢIR ul-DĪN).  
 Sat'āt. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 Sharḥ (risālah fī 'l-taṣavvur va'l-taṣdīk). MUḤ. ZĀHID, *Haravi.*  
 Shārik ul-ma'rīfat. SHĀRIK.  
 Sughra. 'ALĪ b. MUḤAMMAD (ZAIN ul-DĪN ABU 'l-ḤASAN).

Synopsis propositorum sapientiae, etc. ḪUSAIN b. MU'IN ul-DĪN.  
 Tahzīb ul-mantīk. 'ABD ul-A'LĀ b. KARĪM ULLĀH.  
 — MAS'ŪD b. 'UMAR.  
 Tarīkat ul-hakikat. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b. SHĀH-JAHĀN.  
 Ta'rīk i ḥukamā i falāsifah i Yūnān. MUḤ. b. MUḤ. RAFĪ'.  
 al-Ta'vil ul-muḥkam. MUḤ. ḪASAN, *Amrōhavī.*  
 Tolkovanie na chetverostishie Abu-Sa'ida. 'UBAID ULLĀH b. MAHMŪD.  
 Traité de Métaphysique. 'UMAR KHAYYĀM.— *Metaphysic.*  
 Tuhfat ul-mulūk. JA'FAR b. ABI ISHĀK.  
 'Umdat ul-makāl. IKĀBAL 'ALĪ.  
 Usūl i sūfiyyah. MUḤAMMAD (ABU 'l-MA'ĀLĪ).  
  
 ORNATE PROSE AND LETTERS.  
 Artang i farhang. MUḤ. AHSAN, *Bilgrāmī.*  
 Badi' ul-inshā. YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 Bahār i 'Ajām. AMĀNAT 'ALĪ b. IBĀD ULLĀH.  
 — i Hind. MUḤ. 'ABD ul-'Azīz, *Āravī.*  
 Bārah-māsah. CHHABĒLĪ RĀM.  
 Dastūr ul-inshā. MUḤ. FA'IK.  
 — ul-maktūbāt. NAUNIDHI RĀ'I.  
 — ul-śubyān. DASTŪR.  
 Gulistān i hikmat. MUḤ. 'ABD ul-'Azīz, *Āravī.*  
 Gulgāz i Vilāyat. VILĀYAT 'ALĪ, *Bhōri.*  
 Haft ẓabītah. 'ALĪ NAKİ KHĀN.  
 Inshā. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.— *Ruk'āt.*  
 — ABU 'l-FAŻL b. MUBĀRK.  
 — AḤMAD ḪUSAIN, called FURKĀNī.  
 — HARI-KARAŅA.  
 — KĀLĪ-RĀYA, called TAMİZ.  
 — KHALĪFAH SHĀH MUḤAMMAD.  
 — MĀDHAVA-RĀMA.  
 — MUḤ. FA'IK.  
 — MUḤ. MAHDĪ KHĀN, called KAUKAB.  
 — MUḤ. MAŽHAR ul-ḤAKK.  
 — MUḤ. TĀHIR VAHĪD.  
 — MUNĪR ul-DĪN (ABU 'l-BARAKĀT).  
 — YŪSUF b. MUḤAMMAD.  
 — i 'ajib. MUḤ. JA'FAR b. MUḤ. FAZIL.  
 — i dilāviz. MUḤ. 'ABD ul-'Azīz, *Āravī.*  
 — i dilkushā. NIŞĀR 'ALĪ b. A'ZAM 'ALĪ.  
 — i faiz-rasān. ḤIFZ ULLĀH.  
 — i fārsī. HUKM CHAND.  
 — INSHĀ.  
 — i għarib. MUḤ. NIZĀM ul-DĪN b. RAHĪM ULLĀH.

Inshā i Khādimī. **NIZĀM** ul-Dīn, called **KHĀDIM**.  
 ——— i Ni'mati. **NIMAT** ULLĀH, *Bani Isrā'īl*.  
 ——— i rāhat i jān. **JAYA-SUKHA**.  
 ——— i Rustamī. **RUSTAM**.  
 ——— i Šafdarī. **GHULĀM ŠAFDAR**.  
 ——— i shā'ik. **AJÖDHYĀ-PARSHĀD**.  
**Jāmī** ul-kavāñin. **KHALĪFAH** SHĀH MUHAMMAD.  
 Khānah i khayāl. **KAMRAN JĀN**.  
 Kitāb i tarassul. **TARASSUL**.  
 Ma'din ul-favā'id. **MUŪ. ḤASAN**, called **ḴATĪL**.  
 Majmū'ah i naṣr i Shāhjahānī. **MUŪ. AHSAN**,  
*Bilgrāmī*.  
 ——— i tarassul. **'ABBĀS 'UTĀRID**.  
 Makātib. **ḴĀN** AḤMAD, *Gilānī*.  
 Maktubāt. **MUŪ. MA'SŪM** b. AḤMAD.  
 Matla' ul-sa'dain. **SIYĀLKOTI** MAL.  
 Minā bāzār. **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 Mufid-nāmah. **MUŪ. ZĀHIDĪ**, *Hānsavī*.  
 Mukaddimāt. **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 Munsha'at. **AMRIT LĀL**.  
 ——— CHANDARBHĀN.  
 ——— JAVĀHIR MAL KHĀTTĀT.  
 ——— MUŪ. TĀHIR VAHĪD.  
 Naṣr i Khayāli. **FAKHR** ul-Dīn, called **KHA-YĀLĪ**.  
 Nau bāvah. **MUNĪR** ul-Dīn (ABU 'L-BARAKĀT).  
 Nigāristān. **MUNĪR** ul-Dīn (ABU 'L-BARAKĀT).  
 Niśāb i tarassul. **NIŚĀB**.  
 Original letters from a father to his son. **'ABD**  
*ul-JALĪL*, *Bilgrāmī*.  
 Panj ruk'ah. **IRĀDAT** KHĀN.  
 ——— **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 ——— MUŪ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Persian and Urdu Letter-writer. **BESANT** (T. H. G.).  
 Riyāz ul-bukā. **HUSAIN**, called **TURKI**, etc.  
 Ruk'at. **'ABD** ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called **JĀMĪ**.—  
*Ruk'at*.  
 ——— AMĀN ULLĀH, *Ḩusainī*.  
 ——— LAKSHMI-NĀRĀYAÑA, *Mir Munshi*.  
 ——— MUŪ. ḪASAN, called **ḴATĪL**.  
 ——— MUŪ. MUJĪB ULLĀH KHĀN.  
 ——— i 'Azīzī. **MUŪ. 'ABD** ul-'Azīz, *Āravi*.  
 ——— i faiz-āgīn. **NANDA-KIṢORA**.  
 ——— i mazharī. **KAMĀL** ul-Dīn b. MIHR ul-Dīn.  
 ——— u muzhikāt. **NIMAT** KHĀN, called 'ĀLī.  
 ——— i nizāmiyyah. **NIZĀM** ul-Dīn.  
 ——— i Sirājī. **HIDĀYAT** 'ALI.  
 Šafīr i bulbul. **'ABD** ULLĀH KHĀN, called 'ALAVI.  
 Schlafgemach der Phantasie. **MUŪ. YAḤYA**  
*SIBAK*.  
 Shabistān i khayāl. **MUŪ. YAḤYA SIBAK**.  
 ——— i nikāt. **MUŪ. YAḤYA SIBAK**.  
 Shabnam i shādāb. **ZAHIR** ul-Dīn, called **ZAHIRĀ'Ī**.  
 Sharh i Minā bāzār. **IMĀM-BAKHSH**.

Sih naṣr. **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 Šihhāt-nāmah. **'ABD** ULLĀH KHĀN, called 'ALAVI.  
 Sunbulistān i tāhrīr. **MUŪ. FAUZ ul-KABIR**.  
 Tabassum i shuhadā. **IRĀDAT** KHĀN.  
 Takrīm. **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 Tarānah i ghumm. **MUŪ. KALB 'ALI KHĀN**.  
 Tarz i tāhrīr. **MUŪ. SHIR KHĀN**.  
 Tashhir. **MUHAMMAD** (NŪR ul-Dīn), *Turshizi*.  
 Tażkirah i nāsīrī. **'ABBĀS KULI KHĀN**.  
 Zahir ul-inshā. **MUŪ. ZAHIR** ul-Dīn KHĀN.

## POETRY.

(See also MISCELLANIES.)

## 1. ANTHOLOGIES.

(For *Tažkirāt* and notices of poets see HISTORY, BIOGRAPHY,  
 AND CHRONOLOGY.—16. *History of Literature*.)

Amara-gutikā. **AMARA-NĀTHA**.  
 Armaghān. **MUŪ. 'ABD ul-GHĀNĪ KHĀN**.  
 Aube de l'Espérance. **HUSAIN ĀZĀD**.  
 Buḥūr ul-allāh. **NAŚIR** (FURSAT ul-DAULAH).  
 Būstān i ma'rīfat. **MĀDHAVA-DĀSA**.  
 Carminum Orientalium Triga. **KOSEGARTEN**  
*(J. G. L.)*.  
 Century of Persian Ghazels. **BLAND** (N.).  
 Chaman i bī-nazīr. **MUŪ. IBRĀHĪM b. SHIHĀB ul-**  
*DīN MŪSA*.  
 Chamanistān i Kashmīr. **NIRĀJANA NĀTHA**.  
 Flowers of the East. **POCOCK** (E.).  
 Gauharhā i nā-suftah. **BLAND** (N.).  
 Guldastah i nashāt. **MANNŪ LĀL**.  
 ——— i sukhān. **BALFOUR** (E.).  
 ——— i Āgrah. **AHMAD KHĀN**, called  
*ŠŪFI*.  
 Gulistān i masarrat. **'ABD ul-RĀHMĀN KHĀN**,  
 called **SHĀKIR**.  
 Hadā'ik ul-ma'āni. **'ABD ul-RĀHMĀN KHĀN**, called  
*SHĀKIR*.  
 Intikhāb i ash'ār i maktubī. **ASH'ĀR**.  
 ——— i fārsī nazm. **SŌHĀN LĀL, RĀ'Ī**.  
 Javāhir ul-'ajā'ib. **FAKHRĪ b. AMIRI**.  
 Klänge aus Osten. **AMTHOR** (E.).  
 La'ālī i manzūmah. **LA'ĀLī**.  
 Mir'at ul-'āshīkin. **MUŪ. IBRĀHĪM b. SHIHĀB ul-**  
*DīN MŪSA*.  
 Muse in Teheran. **BRUGSCH** (H.).  
 Nau ratan. **AHMAD** (ASHRAF ul-Dīn).  
 Østerlandske Blomster. **BOISEN** (L. N.).  
 Persian Poetry for English Readers. **ROBINSON**  
*(S.)*.  
 al-Tuḥfat ul-nāsīriyyah. **ABU 'L-KĀSIM b. MUŪ.**  
*IBRĀHĪM*.  
 Unmūzaj ul-kamāl. **RIZĀ ḪASAN KHĀN**.

**2. POEMS ON THEMES OF RELIGIOUS HISTORY AND LEGEND.**

(i.) Moslem.

Abr i guhar-bār. ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
 Alif bā i ma'tam i ghamm. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD. Analysis and Specimens of the Joseph and Zulaikha. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikhā*.  
 Bah̄r i mavvāj. IHSĀN ULLĀH, called MUMTĀZ.  
 Bilkis u Sulaimān. AḤMAD KHĀN, called ŠŪFĪ.  
 Book of Joseph and Zuleikhā. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikhā*.  
 Dāstān i Sulaimān. SOLOMON, *King of Israel*.  
 Farhang i khudā-parastī. 'ABD ul-VAHHĀB, called MAḤRAM.  
 Gul i bihishtī. AMĪN AḤMAD SHĀH.  
 — i firdaus. AMĪN AḤMAD SHĀH.  
 Ḥamlah i haidari. BAMŪN 'ALĪ.  
 — MUḤ. RAFI', called BĀZIL.  
 Jang-nāmah. AḤMAD KHĀN, called ŠŪFĪ.  
 Karbalā i mu'alla. MUẓAFFAR 'ALĪ KHĀN.  
 Kaṣidah i dar madh i 'Alī. MAẒHAR 'ALĪ, called SĀFĪ.  
 Kulliyāt. MUḤ. 'ALĪ HAZĪN.  
 Maghāzī ul-nabi. YA'KŪB, called ŠARFĪ.  
 Majmū'ah i vāki'at. MUḤ. TAĶI 'ALĪ KHĀN.  
 Marṣiyah. ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNĪ.  
 — ZAHĪR ul-DĪN b. MUḤ. MAS'ŪD.  
 Mi'rāj-nāmah. MI'RĀJ.  
 — SHUJĀ'Ī.  
 Muḥārabah i ghażanfarī. AHSAN, *Miyān*.  
 Nabi-nāmah. AḤMAD KHĀN, called ŠŪFĪ.  
 Naẓm ul-vara'. MUḤ. b. SA'ID, *Būsīrī*.  
 Raziyyat ul-kubra. MUḤ. HĀSAN 'ALĪ KHĀN b. MUḤ. NAṢIR KHĀN.  
 al-Risālat ul-sharīfah fi raṣā ahl bait il-'ismat. MUḤ. RAFI', called VIŚĀL.  
 Riyāz ul-bukā. HUSAIN, called TURKĪ, etc.  
 Sharīh i 'ajib. MUḤ. SĀJID.  
 Shujā'at ul-husaini. ABU 'l-HĀSAN, called KHURRAM, etc.  
 Takmilah i Ḥamlah i haidari. PASAND 'ALĪ.  
 Tamhid i marṣiyah i jāmi' li-ajvāb. MUḤ. ZAHĪR ul-DĪN KHĀN.  
 Tuḥfah i muḥammadi. AMĪR ul-DĪN, called PAGLĒWĀL.  
 Vāki'at. MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), *Turshizi*.  
 — MUḤ. KHĀN NAṢIBI.  
 — MUḤ. KHĀTĀ.  
 — MUḤ. TAĶI 'ALĪ KHĀN.  
 — MUKBIL.  
 — NASIM.  
 Yādgār i hindī. KANHAIYĀ LĀL.

Yūsuf u Zulaikha. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Yūsuf u Zulaikhā*.  
 — HASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.

— Zuleikha. NĀZIM, *Haravi*.  
 Zafar-nāmah. GŌBIND SINGH.

(ii.) Jewish.  
 'Akēdath Yišhāk. ABBĀS (J. S.).

(iii.) Hindu.  
 Astut i tis autār. SĀDHŪ RĀM.  
 Bahār i Ajōdhā. JAGAN-KISHŌR.  
 Bhagat-nāmah. NĀBHĀJĪ.  
 Last Days of Krishna, etc. MAHĀBHĀRATA.  
 Mahābhārat i fārsi. MAHĀBHĀRATA.  
 Nairang i Hasan. JAGAN-KISHŌR.  
 Rāmān asamēdh. MIHR SINGH.  
 Rāmāyan i fārsi. HARA-LĀLA.  
 — i Masihī. MASIH.  
 Rāmāyaṇa. VĀLMĪKI.  
 Sudāmā-charitra. JAGANNĀTHA-SAHĀYA.  
 Vālmiki-rāmāyaṇa. MIHR SINGH.

**3. POEMS ON THEMES OF SECULAR HISTORY.**

(For Chronograms see HISTORY, BIOGRAPHY, AND CHRONOLOGY.—14. Chronograms.)

Fath-nāmah i Kāfiristān. SHĪR AḤMAD.  
 George-nāmah. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.  
 Kaisar-nāmah. 'Azīz ul-DĪN, called 'Azīzī.  
 Kaisarnāmah i Hind. EASTWICK (E. B.).  
 Kirān ul-sa'dain. KHUSRAU, *Amīr*.  
 Königsbuch. HĀSAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Mukhammas i sāghar i bazm i āshūb. MUḤ. ABU 'l-FAIZ.  
 Padmāvat i fārsi. 'ABD ul-SHAKŪR b. MUNAVVAR.  
 Ranjit-nāmah. KANHAIYĀ LĀL.  
 Shāh-nāmah i Hind. APŪRVA-KRISHNA.  
 Shaukat i 'arab. MUḤ. GHULĀM KHĀN, called KHBĀR.  
 Timūr-nāmah. 'ABD ULLĀH, called HĀTIFĪ.  
 Yādgār i hindī. KANHAIYĀ LĀL.  
 Zafar-nāmah. 'ABD ULLĀH, called HĀTIFĪ.  
 — i Ranjīt Singh. KANHAIYĀ LĀL.

**4. DEVOTIONAL, DOCTRINAL, AND MYSTIC POEMS.**

(i.) Moslem.

Abyāt i radd i shirk. NIẒĀM ul-DĪN, *Puhrahī*.  
 Ā'inah i ma'rifat. MUḤ. HĀFIẓ, *Shirāzi*.  
 — i vahdat. BASHĀRAT ULLĀH.  
 Arba'ūn hadīṣ. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—*Arba'ūn Hadīṣ*.

- Armaghān i Chishti. MUHARRAM 'ALI.  
 Asrār ul-'avārif. NĀKĪSH.  
 —— ul-shahādat. ISMĀ'IL KHĀN, called SARBĀZ.  
 —— i Vāriṣī. GHULĀM NABĪ b. VĀRIṢ 'ALI.  
 Ātash-kadah i vahdat. MASTĀN SHĀH.  
 Atyab ul-naghām. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 Auswahl aus den Diwanen des . . . Dschelaleddin Rumi. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Bad' ul-amālī. 'ALI b. 'UŞMĀN, Üshi.  
 Badr ul-shurūh. BADR ul-DĪN, Akbarābādī.  
 al-Bahr ul-fā'iz. 'UMAR b. 'ALI, called IBN ul-FĀRIZ.  
 Bānat Su'ād. KA'B b. ZUHAIR.  
 Bandagi-nāmah. KANHAIYĀ LĀL.  
 Bisar-nāmah. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 Bulbul-nāmah. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 Century of Ghazels. MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 Chashmah i 'infān. VALĪ RĀM.  
 Chihil asrār. 'ALI b. SHIHĀB ul-DĪN MUHAMMAD.  
 Close translation . . . of fifty odes of Hāfiẓ. MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 Dalk i fakir. MUHAMMAD ('UMR ul-DĪN), called TĀLIB.  
 Dard i dil. MUH. 'ABD ul-RASHID.  
 Des Divan Haphyz sämmliche Ghazelen, etc. MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 Divān. BAKHTIYĀR b. AHMAD b. MŪSA.  
 —— FATH ULLĀH, called VAFĀ'I.  
 —— HĀSAN (MU'IN ul-DĪN).  
 —— HUSAIN b. MANSŪR.  
 —— MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 —— MUHYI, Sūfi.  
 —— i hanafi. AHMAD, called 'ĀJIZ.  
 —— i lughat. MUH. 'ALI HABIB NAŚR.  
 —— i Shams i Tabriz. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Divine Songs of Saadi. MUŚLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—Tayyibāt.  
 Dodici quartine di Omar Khayyam. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Drei allegorische Gedichte Molla Dschami's. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—Divān.  
 Dselāl ed-Dīn Rūmī. KÉGL (S.).  
 Duvāzdah-band. MUHTASHIM.  
 Festival of Spring. MUH. b. MUHAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Futūh ul-haramain. MUHYI, Lāri.  
 Fuyūzat i vājid. MUH. BURHĀN ULLĀH.  
 Ganjinah i rāḥmat. MUH. AMĀNAT ULLĀH KHĀN.  
 Ghazels from the Divan of Hafiz. MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 Gulbun i ma'rifat. Muh. Hāfiż, Shirāzī.  
 Guldastah i na't. MUH. HUSAIN KHĀN, called MAHMŪD b. 'ABD ul-KARĪM.  
 —— TAHSIN.  
 Gulshan i rāz. MAHMŪD b. 'ABD ul-KARĪM.  
 —— ul-KARĪM.  
 —— i tauhīd. Muh. Vāhid 'Ali KHĀN.  
 Gulzār i ma'rifat. MAHMŪD b. 'ABD ul-KARĪM.  
 —— i na't. RAHMĀN 'ALI, called TAISH.  
 Hadikat. MAJDŪD b. ĀDAM, called SANĀ'I.  
 Hafis (Hafiz, Hafiz Dalai, Hāfiẓ of Shirāz). MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 Haft khvān. 'ABD ul-AḤAD, called ZĀMĪ.  
 Haft-band. 'AZİZ ul-DĪN, called 'AZIZI.  
 —— MUH. HĀSAN, KĀSHI.  
 —— [Accessions] MUH. HĀSAN, KĀSHI.  
 —— MUH. HUSAIN, called SHIFĀ.  
 —— i na'tiyah. MUH. HUSAIN, called NĀMĪ.  
 Hailāj-nāmah. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 Hall i rumūz. IŞMAT, BUKHĀRİ.  
 Homer Tankeromengro 'dré Rómanes. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Hymn of Praise (of Prayer). 'UMAR KHAYYĀM.—Two or More Poems.  
 Ifādāt i 'aliyyah. RAJAB 'ALI KHĀN.  
 Ilāhi-nāmah. GUL MUHAMMAD, called 'ĀLI.  
 —— MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 Intikhāb i dīvān i Hāfiż. MUH. HĀFIZ, Shirāzī.  
 —— i tuhsat ul-'Irākain. IBRĀHĪM b. 'ALI NAJJĀR.  
 Ishk-nāmah. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUHAMMAD.  
 I'tikād-nāmah. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—I'tikād-nāmah.  
 Jām i vāḥidat. 'ABD ul-ĀD.  
 Jami, the Persian Mystic. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—Yūsuf u Zulaikha.  
 Jang-nāmah i bulghār. 'ABD ul-ĀDIR, Sayyid.  
 Jauhar ul-zāt. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 Javāhir i manzūm. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'I.  
 Jazbah i 'ishk. MUH. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Jilvah i husn. MUH. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Kalām i kalandari. ABU 'ALI (SHARAF ul-DĪN).  
 Kalimāt i nazm. AUHĀD ul-DĪN, Nasafī.  
 Kānd i fārsi. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 Kāsā id [in loco].  
 —— i mu'jiz i niżām. MUH. AŞGHAR 'ALI.  
 Kashf ul-ghain. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 Kaśidah. ABDŪ, Yuzdī, Ḥāji.

- Kāsidah. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 ——— MUḤ. JAMĪL ul-DĪN AḤMAD.  
 ——— VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RĀHĪM.  
 ——— i bānat Su'ād. KA'B b. ZUHAIR.  
 ——— i burdah. MUḤ. b. SA'ID, *Būsīrī*.  
 ——— i għauṣiyyah. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 ——— i mulamma'ah. KĀSĀ'ID.  
 Kāsidat ul-kirāt. KĀSĀ'ID.  
 al-Kāsidat ul-kutbiyyah. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 al-Kavākib ul-durriyyah. MUḤ. 'ABD ul-SALĀM b.  
 MUḤ. 'ABD ul-ḤALĪM.  
 Keleti Gyöngyök. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Khamsah i Niżāmī. ILYĀS b. YŪSUF.  
 Khayāl i Bikhvudi. ŚITAL SINGH.  
 Khirad-nāmah. 'ABD ul-ḴĀDIR, *Sayyid*.  
 Khulāsah i dīvān i ḥāfiẓ. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 ——— i Shams i Tabriz. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), *Rūmī*.  
 Khuld i barīn. VAHSĪ.  
 Khum-khānah i abadī. MUḤ. VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.  
 Khvān i yaghmā. VAKĪL AḤMAD.  
 Kitāb lālah-zār. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Kūh i bīniš. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Kulliyāt. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ĀTTĀR.  
 ——— MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN),  
*Rūmī*.  
 ——— MUḤ. 'ALĪ HAZĪN.  
 Kushāyish-nāmah. MAṬHŪ LĀL.  
 Lament of Bābā Tāhir. TĀHIR, *Bābā*.  
 Latifah i għaibiyyah. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Lieder des Hafis. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 ——— und Sprüche des Omar Chajjām. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Lover's Rubāiyāt. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Lubb i lubāb. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN),  
*Rūmī*.  
 Lumifar. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.  
 Mā fī 'l-żamīr. MUḤ. 'ABD ul-RASHĪD.  
 Madd u jazr i islām. MUḤ. ILTĀF ḪUSAIN.  
 Maṣfatiḥ ul-i-jāz. MUḤ. b. YAḤYA (SHAMS ul-DĪN).  
 Māh i shab-afrūz. MUḤ. VILĀYAT 'ALĪ KHĀN.  
 Maḥbūb ul-kulūb. GUL MUḤAMMAD, called 'ĀLI.  
 Maikħānah i kauṣar. TAFAZZUL ḪUSAIN.  
 Mai-rang. BAKHTIYĀR b. AḤMAD b. MŪSA.  
 Majális i panjagānah. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Majális i Panjagānah*.  
 Majma' ul-baħrain. DURGĀ-PRASĀDA, called 'ĀJIZ.  
 Majmū'ah i chihal hadiġ. 'ABD ul-RĀHMĀN b.  
 AḤMAD, called JĀMI.—*Arba'ūn Hadis*.  
 ——— i kaśsa'id. MUḤ. MAKSŪD ḪASAN.  
 ——— i na't. MUḤAMMAD, the Prophet.
- Majmū'ah i nukāt i faķr u tašavvuf. MAZHAR 'ALI,  
 called ŠAFI.  
 Makħzan i asrār. ILYĀS b. YŪSUF.  
 ——— ul-durar. ḪUSAIN b. ABI 'L-ḤASAN.  
 Manākib ul-a'immah. ABU 'L-ḤASAN, called KHUR-  
 RAM, etc.  
 Mann u salva. MUḤ. 'ABBĀS, *Shūshtarī*.  
 Mantik ul-fair. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 Margħūb ul-kulūb. MARGHŪB.  
 Maslak ul-muttakin. ILĀH-YĀR b. ILĀH-KULI.  
 Maşnavi. ABU 'ALI (SHARAF ul-DĪN).  
 ——— BAHLŪL.  
 ——— CHANDARBHĀN.  
 ——— DAYĀ-KISHAN.  
 ——— KHUDĀ-BAKHSH, called SHĀ'IK.  
 ——— MAZHAR 'ALI, called ŠAFI.  
 ——— [two]. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 ——— VALĪ RĀM.  
 ——— i girih-band. RĀJĀ 'ĀRIF.  
 ——— i Magħribi. MUḤ. VAJĪH ul-DĪN.  
 ——— i ma'navi. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL  
 ul-DĪN), *Rūmī*.  
 ——— i rahmāniyyah. MUḤAMMAD ('UMR ul-  
 DĪN), called TĀLIB.  
 Matla' ul-anvār. KHUSRAU, *Amīr*.  
 ——— ul-shamsain. MUḤ. ḪASAN, *Kāshi*.  
 Maulad i sharīf. MUḤ. 'ĀRIF, *Multānī*.  
 Maulūd-nāmah. ABU 'L-ḤASAN, called KHURRAM,  
 etc.  
 Mazāk ul-'ārifin i kalān. MUḤ. FIRŪZ ul-DĪN,  
*Daskavī*.  
 ——— ul-'āshikin. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Mesnevi. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN),  
*Rūmī*.  
 Miftāħ ul-futūħ. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 Minħaj ul-'ārifin. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Mirāt ul-islām. 'UBAID ULLĀH, called BISMIL.  
 Moslih-ed-dīni Sa'dīi Consessuum tertius et quartus.  
 MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DĪN),  
 called SA'DI.—*Majális i Panjagānah*.  
 Mukāshafat i Rizavi. MUḤ. RIZĀ, *Maulavi*.  
 Mukhammas i haft-band. MUḤ. ḪASAN, *Kāshi*.  
 ——— [Accessions] MUḤ.  
 ——— ḪASAN, *Kāshi*.  
 Mukhammasat i shahr āshūb. MUḤ. ḤĀFIẒ, *Shirāzī*.  
 Mukhtār-nāmah. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN),  
 called 'ĀTTĀR.  
 Munājāt i haft paikar. AUMĀN PARSHĀD.  
 Munāżarah i gul i khvurshid bā shabnam. MAZHAR  
 'ALI, called ŠAFI.  
 Musaddas i Fa'iz. MUḤ. ILTĀF ḪUSAIN.

- Nālah i Manzūr. MANZŪR AḤMAD.  
 Nān u halvā. MUḤ. b. HUSAIN (BAHĀ ul-DĪN).  
 — u sirkah. 'ABD ul-KARĪM b. MUḤ. 'ALI.  
 Na't i Firūzi. MUḤ. FIRŪZ ul-DĪN, Munshi Fāzil.  
 Nazm ul-la'ali. 'ALI b. UṣMĀN, Ūshī.  
 Niśāb. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Nishāt ul-'ishk. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).  
 Noch einmal die Seldschukischen Verse. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD.  
 Note sur les Rubā'iyyāt de 'Omar Khayyām. GARCIN DE TASSY (J. H.).  
 Nūr ul-hidāyat. GHULĀM ḤASAN, Multānī.  
 — i zamā'ir. MUḤ. 'UMAR (NŪR ULLĀH).  
 Nuzhat ul-ahbāb. MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN), called 'ATṬĀR.  
 Odes from the Divan of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Omar Khayyam Calendar. EPHEMERIDES.  
 Panj ganj. ILYĀS b. YŪSUF.  
 Persian Lyrics. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Poems from the Divan of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Poésie Philosophique et Religieuse chez les Persans. GARCIN DE TASSY (J. H.).  
 Poeti Mistici Persiani. PIZZI (I.).  
 Quartine di Omar Khayyam. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Quatrains de Khéyam. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 — de Bābā Tāhir, etc. TĀHIR, Bābā.  
 — of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Quelques Odes de Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Rabāb-nāmah. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD.  
 Radif i ḥarf i dāl. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Rātib i rifā'iyyah. ZAIN ul-'ABDĪN b. MUḤ. AMĪN.  
 Risālah i ba'd hamd. ḤĀFIẓī.  
 — i ghausiyah. 'ABD ULLĀH (ABU 'ALI).  
 — i natā'iij. 'ABD ul-ĀD.  
 — i talkin. 'ABD ul-ĀD.  
 Riyāz i 'ishk. BARAKAT ULLĀH.  
 Rose Garden of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Rosen aus Schiras. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Rosenflor des Geheimnisses. MAHMŪD b. 'ABD ul-KARĪM.  
 Roseraie du Savoir. HUSAIN ĀZĀD.  
 Rubā'ijat des Omar Chajjām, etc. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Rubā'iyyāt. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Rubā'iyyāt of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Rubā'iyyāt. 'ABD ULLĀH, Ansāri.
- Rubā'iyyāt. ABU SA'ID b. ABI 'I-KHAIR.  
 — MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DĪN).  
 called 'ATṬĀR.  
 — TĀHIR, Bābā.  
 — 'UMAR KHAYYĀM.  
 — i bā-barakāt. GIRJDHĀRĪ-PARSHĀD.  
 Rubā'iyyatain. MUḤ. BĀKĪ BI'LLĀH.  
 Rumūz ul-'arīfiñ. SULTĀN VALAD b. JALĀL ul-DĪN MUḤAMMAD.  
 Rū-numā i Maṣnavī. MUḤ. b. MUḤ. (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Rūshanā'i-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 Sada i 'āshikān. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Selections.  
 Sāki-nāmah. 'ABD ul-ḴĀDIR, called BIDIL.  
 Salsabil. MUNAVVAR HUSAIN, called FAIZ, etc.  
 Sänger von Schiras. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Sarmāyah i islām. GHULĀM MUHYI ul-DĪN, Siyālkōti.  
 Secrets of the Self. MUḤ. IKBĀL, Lāhaurī.  
 Selected poems from the Divāni Shamsi Tabriz. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Selections from the Rubaiyāt & Odes of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Sham' ul-majālis. MUḤ. 'ABBĀS, Shāshṭari.  
 — i shabistān. ZAVVAR 'ALI KHĀN.  
 Shams ul-mushrikīn. MUḤ. ḤASAN, Kāshi.  
 Sharḥ i Maṣnavī. VALĪ MUḤAMMAD.  
 Shu'lāh i mahabbat. MUḤ. VILĀYAT 'ALI KHĀN.  
 Shūrīsh i 'ishk. MUḤAMMAD (ABU 'I-MAHMŪD).  
 Silsilat ul-zahab. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Two or More Works.  
 Sirāj ul-'arīfiñ. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 — ul-muhtāj. FATH ULLĀH, called VAFĀ'I.  
 Sirr i akbar. DAYĀ-KISHAN.  
 Song. 'UMAR KHAYYĀM.—Two or More Poems.  
 Songs of Hafiz. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Specimen of Persian Poetry. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 — Poeseos Persicæ. MUḤ. ḤĀFIẓ, Shirāzī.  
 Stanzas of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Strophes des Omar Chijam. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Strophes of Omar Khayyām. 'UMAR KHAYYĀM.—Rubā'iyyāt.  
 Subḥat ul-abrār. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Subḥat ul-Abrār.  
 Sunbulistān. HARI-GÖPĀLA, called TAFTAH.  
 Surūr ul-'ibād. MUḤ. NAZĪR ('ABD ul-ḤĀFIẓ).  
 Tarjī'. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 — i . . . Shams i Tabriz. MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN), Rūmī.  
 Tarjī'-band. MAZHAR 'ALI, called ŠĀFI.  
 — MUḤ. b. MUḤAMMAD (JALĀL ul-DĪN).  
 Rūmī.

Tarji'-band. MUH. YĀ-SIN GHARĪK.  
— i mā mukimān. 'ALĀ ul-DĪN, called VIŚĀLĪ.

Tazmin i haft-band. MUH. ḤASAN, *Kāshī*.

Testament of Omar Khayyám. 'UMAR KHAYYĀM.—

*Two or More Poems.*

Translation and explanation of Divân-e-Hâfez. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

— and notes . . . of Hafiz Odes. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

— . . . of . . . odes of Hafez. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

Tuhfah i ākhirat. MUH. AMĀNAT ULLĀH KHĀN.

— i bī-nazīr. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

— i rasūliyyah. GHULĀM MUHYI ul-DĪN, *Kāshī*.

Tuhfat ul-āhrār. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMĀD, called JĀMĪ.—*Tuhfat ul-Ahrār*.

— ul-īrākain. IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.

Twelve Odes of Hafiz. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

XXIV Quatrains from Omar. 'UMAR KHAYYĀM.—*Rubā'iyyāt*.

Versions from Hafiz. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

Wasiyyat. 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems*.

Word in the Desert. 'UMAR KHAYYĀM.—*Two or More Poems*.

Works of Hafez. MUH. ḪĀFIZ, *Shirāzī*.

Yad i baiżā. 'AZİZ ul-DĪN, called 'AZİZI.

Yādgār i 'Alī. NAURŪZ 'ALĪ KHĀN.

Zād ul-musāfirin. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshī*.

Zarūrī i kalān. DĀ'UD, *Khāki*.

Zīr u bam. ASHRAF 'ALĪ, *Maulavī*.

Zuhūr ul-asrār. ZUHŪR KHĀN.

### (ii) Christian and Jewish.

Chudáidât. KHUDĀYDĀD.

Hemyan shirāh. ABRAHAM ASHER.

Im āphēs. EPHRAIM b. ISAAC.

Judeao-persica. SALEMANN (C.).

Jüdisch-persische Poesie. HORN (P.).

Jüdisch-Persisches aus Buchārā. BACHER (W.).

Jūsuf Jehūdi und sein Lob Moses'. YŪSUF, *Yahūdī*.

Mukhammas. YŪSUF, *Yahūdī*.

Surūd. BASSETT (J.).

Surūdhā'i rūhāni. EVANGELICAL CHURCH.

Zwei jüdisch-persische Dichter. BACHER (W.).

### (iii) Hindu.

Bhagavad-gītā. MAHĀBHĀRATA.

Bhāgavat (i sharīf). PURĀÑAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.

Gāngā-sāgara. NĀBHĀJĪ.

Jaya śrī-Durgā Mahā-lachhmi. RĀMA-DĀSA MISHRA.

Kāshī-astut. MATAN LĀL.

Khiyābān i 'ishk. BIHĀRĪ LĀL, *Kāri*.

Mazhar ul-husn. VRĀJA-VĀSĪ DĀSA.

Rāsa-pañchādhya-yī. PURĀÑAS.—*Bhāgavata-purāṇa*.

Satsa'i. BIHĀRĪ LĀL, *Kāri*.

Vraja-vilāsa. VRĀJA-VĀSĪ DĀSA.

### (iv.) Zoroastrian.

Jām i Kai-khusrau. KHUDĀJUY b. NĀMDĀR.

Mukāshafāt i kaivāni. KHUDĀJUY b. NĀMDĀR.

### 5. MORAL POEMS AND FABLES IN VERSE.

Akhbār i shahādat. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

Alf nasa'iḥ. MUHAMMAD, called ZIYĀ.

Analecta. RHASIS (D.).

Bahār i Būstān. TĒKCHAND.

Benefits of Kindness. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

— *Būstān*.

Few Flowers from the Garden of . . . Saadi Shirazi. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

Flowers culled from the Gulistan . . . and . . . Bostan. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

Fruchtgarten. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

Garden of Fragrance. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

Guldastah i dānish. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

Gulzār i Hindī. KANHAIYĀ LĀL.

— i naśīhat. GULZĀR.

Haft-band. 'ABD ul-JALĪL, called MAUJŪD.

Hall i tarkib i Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

— i Karīmā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

'Ikhd i gul u 'ikd i manzūm. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.

— ul-la'āli. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.

— i manzūm. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.

— i marjān. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ATTĀR.

- Intikhāb i Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.
- i Pand-nāmah. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Karīmā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Kaśidat ul-arba'in. KĀSĀ'ID.
- Khizān u bahār. MUH. SHARIF b. SHAMS ul-DīN MUHAMMAD.
- Khudāyā. 'ALI AMJAD ḪUSAIN.
- Khulk i 'amīm. 'ALI AMJAD ḪUSAIN.
- Khurūs u rūbāh. KHURŪS.
- Kiśṣah i gurbah u mūsh. MŪSH.
- i mūsh u gurbah. MŪSH.
- Livre de la Félicité. NĀSIR b. KHUSRAU.
- Lustgarten. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Mā hāzār. MUH. MURĀD b. 'ABD ul-ḤALĪM.
- Mahbūb-shāhi Karīmā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Mukhammas i Karīmā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- i Mūsh u gurbah. MŪSH.
- Muntakhab i Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Muntakbabāt i Būstān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Musaddas i Karīmā. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Muslicheddin Sa'di's Aphorismen und Sinngedichte. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Kitāb i Sāhibiyah*.
- Nāsā'iḥ i atfāl. SHANKŪL.
- Notes on Karima, etc. SHAIKH SARDĀR.
- Pand-nāmah. MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DīN), called 'ATTĀR.
- MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- NĀSIR ul-DīN b. 'UBAID ULLĀH.
- i shaidā. MUH. 'ABD ul-RA'ŪF ASHRAF.
- Persianischer Baum-Garten. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.
- Rāhat ul-insān. SHARIF.
- Rahīmā. KAMĀL ul-DīN, Shāh.
- MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Rūzgār-nāmah. MUH. AKRAM, called FAIZ.
- Sa'ādat-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.
- SA'ĀDAH.
- Saadi's Politische Gedichte. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Selections*.
- Sadi's Scroll of Wisdom. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Selections from the Bostan. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.
- Shankūl mankūl. SHANKŪL.
- Shir u shakar. MUH. KĀMIL b. ALLĀH-YĀR.
- Specimen Academicum Pendnāmeh, etc. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Tākdis. AHMAD b. MUH. MAHDĪ b. ABI ZARR.
- Takhmis i nafis. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Tarjīt-band. BIHĀRĪ LĀL, called KHVUD-RAFTAH.
- Taufik i Sa'di u Rafik. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Pand-nāmah*.
- Tuhfat ul-nāsā'iḥ. YŪSUF GADĀ.
- Versi Melanconici di Saadi. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Gulistān*.
- With Sa'di in the Garden. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DīN), called SA'DI.—*Būstān*.
- 6. POEMS ON THEMES OF FICTION AND LOVE.**
- Ā'inah i Khvurshid. ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Alkoran der Liebe. ḪUSAIN 'ALI MİRZĀ.
- Anīs ul-'ārifin. MUH. ḪUSAIN, called NĀKHUDĀ.
- Antologia Epica. PIZZI (I.).
- Aus Dschami's Liebesliedern. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—*Selections*.
- Avventure di un principe di Persia. ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Bahāristān i fāsāhat. CHANDIKĀ-PRASĀDA.
- Bahman-nāmah. BAHMAN.
- Baktāsh-nāmah. RİZĀ KULĪ KHĀN.
- Bārah-māsaḥ. CHHABĒLĪ RĀM.
- Barzū-nāmah. BARZŪ.
- Behraun-Gur und die Russische Fuerstentochter. ILYĀS b. YŪSUF.
- Blighted Rosebud. JALĀL ul-DīN, Shirāzi.
- Burning and Melting. MUH. RİZĀ, called NAU'I.
- Chahār parl. AHMAD b. ABI 'l-HASAN.
- Chrestomathia Schahnamiana. ḪASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.
- Commentationis . . . de Mihri et Mushterii . . . amoribus particula I. PEIPER (C. R. S.).
- Dastūr i 'ishk. JÖT-PARKĀSH.

De Expeditione Russorum Berdaam versus.	ILYĀS	Khusrau Shīrīn.	ĀŠAF JĀH.
b. YŪSUF.		— u Shīrīn.	ILYĀS b. YŪSUF.
Dīvān.	NUVĪDĪ.		MUḤ. JA'FAR, called SHU'LAH.
Epische Dichtungen.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Khusrau-nāmah.	MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD UL-DĪN), called 'ĀTTĀR.
Episodes from the Shah Nameh.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Khvurshid āfrin u Falaknāz.	'ARAB-ZĀDAH.
Epopea Persiana.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Kiṣṣah i Aḥmad Jāmī.	AḤMAD b. ABI 'l-ḤASAN.
Falaknāz-nāmah.	'ARAB-ZĀDAH.	— i Bin bādshāh-zādī.	RANJĪT SINGH, called SHŪR.
Farāmurz-nāmah.	FARĀMURZ.	— i jām u kalyān u khānchah.	JĀM.
Fasānah i Vāmik u 'Azrā.	ṢARFĪ.	— i Varakah u Gulshāh.	VARAḴAH.
Garshāsp-nāmah.	[Accessions] 'ALĪ b. AḤMAD (ABU 'l-ḤASAN).	Kuk il Montanaro.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.
Gazzella di Berzu.	BARZŪ.	— [Accessions]	ḤASAN (ABU 'l- ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.
Geschenk der Hölle.	TEICHERT (A.).	Kulliyāt.	MUḤ. 'ALĪ ḤAZĪN.
Gul i kushti.	NAJĀT.	Laila Majnūn.	'ABD ULLĀH, called HĀTĪFĪ.
Gulbun i Akhtar.	AḤMAD (ŞAMĪR ul-DĪN).	— u Majnūn.	ILYĀS b. YŪSUF.
Guldastah i nashāt.	RANJĪT SINGH, called SHŪR.	— JĀMī.—Laila u Majnūn.	'ABD UL-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMī.
Gulistān i Iram.	RIZĀ KULĪ KHĀN.	—	KHUSRAU, Amīr.
Gulzār i khayāl.	AḤMAD YĀR KHĀN.	—	MAKTABĪ.
Haft paikar.	ILYĀS b. YŪSUF.	Lāmiyyat ul-'arab.	SHANFARA b. AUS.
Heldenbuch von Iran.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Libro dei Re.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIR- DAUSĪ.
Heldensagen von Firdusi.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	— di Ghershasp.	[Accessions] 'ALĪ b. AḤMAD (ABU 'l-ḤASAN).
Hikāyat.	BAHĀ'I, Shaikh.	Livre des Rois.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.
— i Bahrām Gūr.	ILYĀS b. YŪSUF.	Love Stories of the East.	ILYĀS b. YŪSUF.
— i dukhtar i pādshāh i Rūs.	ILYĀS b. YŪSUF.	Loves of Lailī and Majnūn.	ILYĀS b. YŪSUF.
Hundred Love Songs of Kamal ad-Din.	ISMĀ'IL	Mahmūd-nāmah.	MAHMŪD.
(KAMĀL ul-DĪN).		Maṣnavī.	ABU 'l-ḤASAN, called ZULĀLĪ.
Husn u 'ishk.	MĪRAK.	—	MUḤ. AKRAM, called GHANIMAT.
—	NIMĀT KHĀN, called 'ALĪ.	Medschnun und Leila.	'ABD UL-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMī.—Laila u Majnūn.
Ibn' Jemin's Bruchstücke.	MAHMŪD (FAKHR ul- DĪN).	Mihr u māh.	PİR MUHAMMAD, Avadhi.
Intikhāb i Shāh-nāmah.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Mi'rāj ul-khayāl.	'ALĪ RIZĀ, called TAJALLĪ.
Invenzione del Giuoco degli Scacchi.	ḤASAN	Mu'allakāt [ <i>in loco</i> ].	
(ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.		Muntakhab i Shāh-nāmah.	ḤASAN (ABU 'l- ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.
Iskandar-nāmah.	ILYĀS b. YŪSUF.	Muntakhabāt i Shāh-nāmah.	ḤASAN (ABU 'l- ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.
Jahāngir-nāmah.	ABU 'l-ḴĀSIM, called MĀDIH.	Nairang i 'ishk.	MUḤ. AKRAM, called GHANIMAT.
Jahān-zafar.	MAKKHAN LĀL.	— i khayāl.	VĀHID 'ALĪ.
Jalāliyyah.	MUHTASHIM.	Nal Daman.	MAHĀBHĀRATA.
Jān i ahl i kharābāt.	FARZAND 'ALĪ, Munayyirī (?).	Nāz u niyāz.	NĀZ.
Jang i jām u kalyān.	JĀM.	Nigār i Maḥmūd.	MUḤ. SĀLIM 'ALĪ.
Kazā u kadar.	'ALĪ RIZĀ, called TAJALLĪ.	Nishtar i ghamm.	MUḤ. MUKİM.
Kej-kawus in Masenderan.	ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSĪ.	Notes on the Tayebat of Sadi.	ṬAPISH (K. H.).
Khamsah i Nizāmī.	ILYĀS b. YŪSUF.	Ormus und Ahriman.	TEICHERT (A.).
Khirad-nāmah i Iskandari.	ILYĀS b. YŪSUF.	Panj ganj.	ILYĀS b. YŪSUF.
Khurram Zibā.	KHURRAM.	— i Khusravī.	MUḤ. DILĪR.
Khusrau u gul.	MUḤ. b. IBRĀHĪM (FARĪD UL-DĪN), called 'ĀTTĀR.	Parīshān.	ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNī.

Poems of Ferdosi. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Racconti Epici del Libro dei Re. . ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Roostum Zaboolee and Soohrab. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Rostem und Suhrab. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Salāmān u Absāl. 'ABD UL-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.—Salāmān u Absāl.  
 Sannājat ul-'arab. MAIMŪN b. KĀIS.  
 Sarv u gul. 'ARAB-ZĀDAH.  
 Sasu'i u Punnūn. PİR MUHAMMAD, Avadhi.  
 Schirin. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Schöne vom Schlosse. ILYĀS b. YŪSUF.  
 Selections from the Shah Namah. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Shāh-nāmah. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Shākh i za'farān. ṢIVA-PRASĀDA.  
 Sham' i anjuman. MUḤ. SIDDIK ḪASAN KHĀN.  
 Sharḥ i Sikandar-nāmah. MUHAMMAD, Gilavī.  
 \_\_\_\_\_ i barri. MUḤ. NAṢIR b. SULTĀN.  
 \_\_\_\_\_ ul-DIN b. JALĀL ul-DIN.  
 Shīrīn Farhād. VAHSĪ.  
 Shulshul. MAIMŪN b. KĀIS.  
 Sikandar-nāmah (i barri, bahri). ILYĀS b. YŪSUF.  
 Soohrab. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Storia di Sohrab. ḤASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Story of Valeh and Hadijeh. SHAMS UL-DIN FAKĪR.  
 Surūd i mastān. FARZAND 'ALI, Munayyirī (?).  
 Susen la Cantatrice. [Accessions] BARZŪ.  
 Sūz-u-Gudāz. MUḤ. RIẒĀ, called NAU'I.  
 Tayyibāt. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—Ghazaliyyāt.  
 \_\_\_\_\_ Tayyibāt.  
 Translation ... of Saadi's Tayyabat. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—Tayyibāt.  
 Vakā'i' i Punnūn. SHAHBĀZ KHĀN.  
 Vālih u Sultān. SHAMS UL-DIN FAKĪR.  
 Varakah u Gulshāh. VARĀKAH.  
 Vis u Rāmīn. AS'AD (FAKHR ul-DIN).

7. OCCASIONAL POEMS (Panegyric, Congratulatory, etc.).  
 Artang i khadīl. 'AZIZ ul-DIN, called 'Azizī.  
 Arzhang i bī-miṣāl. 'AZIZ ul-DIN, called 'Azizī.  
 \_\_\_\_\_ i khayālāt. AḤMAD ULLĀH, called MUNĪR.  
 al-Asr ul-jalil. MUḤ. MĪHRĪ.  
 Aurang i hużūrī. 'AZIZ ul-DIN, called 'Azizī.  
 Bāzār i Sikandari. MUḤ. AŞGHAR HUSAIN.

Dar tahni'at i jashn i nazr i pāyah i takht i Kaisar i Hind. MUḤ. JA'FAR, called ZAMHĀRĪ.  
 Divān i aṭimah. JAMĀL UL-DIN (ABU ISHĀK).  
 Fighān i Sa'id. MUḤ. SA'ID UL-DIN, Khairābādi.  
 Frühlingsgedicht. ḤABIB ULLĀH, called KĀ'ANĪ.  
 Ganjinah i chistān. 'ABBĀS, Mir.  
 Ghurrat ul-kamāl. KHUSRAU, Amīr.  
 Guftār i shigarf. 'AZIZ UL-DIN, called 'Azizī.  
 I'jāz i ghafūriyyah. MUḤ. 'ABD ULLĀH, Rūmī.  
 Kaśā'id i madhiyyah. MUḤ. MARDĀN 'ALI KHĀN.  
 Kaśidah i bahāriyyah i lāmiyyah. MUḤ. MUHSIN, called MATĪN.  
 \_\_\_\_\_ ... dar madhī i Izmir. SANGLĀKH.  
 \_\_\_\_\_ dar madhī i ... Randhīr Singh. 'ABD ULLĀH b. MUHAMMAD, Professor of Hindustani.  
 \_\_\_\_\_ dar takrīz i Maḥbūb 'Ali Khān. GIRIDHĀRĪ-PARSHĀD.  
 \_\_\_\_\_ i tahniyat i lakab i shāhinshāhī. VAHID ul-DIN KHĀN.  
 Khilāfat i Āṣafjāhī. 'AZIZ UL-DIN, called 'Azizī.  
 Kitāb i sāhibiyah. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—Kitāb i Sāhibiyah.  
 Mā jarā i ghamm. MUḤ. 'ALI ḤABĪB NAŞR.  
 Majmū'ah i tavārikh. 'AZIZ UL-DIN, called 'Azizī.  
 Manzūm i Anvar. MUḤ. ANVAR SHĀH.  
 Marāsi. MUŚLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—Marāsi.  
 Marāthi. 'UMAR KHAYYĀM.—Two or More Poems.  
 Maṣnavī. 'ABD UL-JALİL, Bilgrāmī.  
 \_\_\_\_\_ i naẓm. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.  
 Matla' ul-anvār. ABU 'l-ḤASAN, called KHURRAM, etc.  
 Mukhammas. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 Naghmah i dil. MUḤ. 'ABD UL-RAHMĀN, called DIL.  
 Nairang i sukhan. MUḤ. ISHĀK, called 'Arshī.  
 Naṣr i Khayālī. FAKHR UL-DIN, called KHAYĀLī.  
 Panegyric on ... Rundheer Singh Bahadoor. 'ABD ULLĀH b. MUHAMMAD, Professor of Hindustani.  
 Persian poems in praise of the ... New Year's Day ... the Queen-Empress ... the Marquis of Ripon (Sir F. H. Souter). SOHRĀBJĪ KŪVARJĪ JIVĀJĪ TĀSKAR.  
 Rizah i javāhir. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 Sākī-nāmah. MUHAMMAD (NŪR UL-DIN), Turshīzī.  
 Shakaristān i khayāl. ZAUKİ, Bilgrāmī.  
 Sultān ul-kaśā'id. MUḤ. LUTF UL-RAHMĀN.  
 Tarānah i khayāl. KAMRĀN JĀN.  
 Ta'rikh i 'ajibah. 'AZIZ UL-DIN, called 'Azizī.  
 Tarji'-band. 'ALI b. KULŪ'.  
 Tarkib-band. MUḤ. HUSAIN b. MUḤ. 'ALI.  
 Ta'şir i dard. 'ABD UL-GHANI (ABU MUHAMMAD).  
 Tazkirah i nāsīrl. 'ABBĀS KULI KHĀN.

- Tuhsah i Tihran. MUH. ABU 'l-HASAN, *Munshi*.  
 Tuhsat ul-sighar. KHUSRAU, *Amir*.  
 Vasaat ul-hayat. KHUSRAU, *Amir*.  
 Vurud i Shahid. MUH. YAHYA (ABU 'l-ALAI).  
 Ziyafat i Mihmān. MUH. 'ABD ul-RAHMĀN, called DIL.

## 8. MISCELLANEOUS POETRY.

- A perzsa népdal. KÉGL (S.).  
 Afkār i abkār. MUH. HASAN, called ZARGAR.  
 'Aks i partav. AHMAD, *Ardabili*.  
 Ali Aukhadeddin Enveri. AUHAD ul-DIN, called ANVARI.  
 Allégories, récits poétiques et chants populaires. GARCIN DE TASSY (J. H.).  
 Ash'ar i farsiyyah u turkiyyah. VERNAY (C.).  
 'Atā'i-nāmah. MUHAMMAD, called 'ATĀ'I.  
 Aus Saadis Diwan. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Dīvān*.

## Selections.

- Auswahl aus Nāṣir Chusrāu's Kaṣiden. NĀṢIR b. KHUSRAU.  
 Badā'i'. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Ghazaliyyāt*.  
 Bakiyyah nakiyyah. KHUSRAU, *Amir*.  
 Blütenkranz aus Dschami's zweiten Diwan. 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—*Dīvān*.  
 Chamanistān. SHUJĀ' ul-MULK.  
 Chetverostishiya Khakani. IBRĀHIM b. 'ALI NAJJĀR.  
 Chiragh-nāmah. KĀMIL.  
 Dīvān. 'ABBĀS, called NASHĀTĪ KHĀN.  
 — 'ABD ul-KĀDIR, called BIDIL.  
 — 'ABD ul-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMI.—*Dīvān*.  
 — ABU 'l-HASAN, called RĀJĪ.  
 — ABU 'l-HASAN, called YAGHMĀ.  
 — AHMAD (ABU 'l-NAJM), called MINŪ CHIHRĪ.  
 — AHMAD b. ABI 'l-HASAN.  
 — AHMAD b. HUSAIN (ABU 'l-TĀYYIB).  
 — AHMAD HASAN, called RUSVĀ.  
 — AHMAD HUSAIN, called FURKĀNĪ.  
 — AJĀDHYĀ-RĀM, called MA'NĪ.  
 — ĀKĀ MALIK b. JAMĀL ul-DIN.  
 — 'ALI b. ABI TĀLIB.  
 — 'ALI b. KULŪ'.  
 — AMIR ul-DIN, of Samra.  
 — AUHAD ul-DIN, called ANVARI.  
 — BADR ul-DIN HILĀLĪ.  
 — BĀHŪ.  
 — BARAKAT ULLĀH.  
 — BISMILLĀH KHĀN b. 'AZIM KHĀN.

- Dīvān. FAIZI b. MUBĀRAK.  
 — FATH 'ALI SHĀH.  
 — FATH ULLĀH KHĀN (ABU 'l-NAŚR).  
 — GHİYĀŞ ul-DİN, called GHİYĀŞI.  
 — GHULĀM HASAN, *Multāni*.  
 — GHULĀM MUH. KHĀN, called TARZI.  
 — HABIB ULLĀH, called KĀ'ĀNI.  
 — HABIB ULLĀH (SHAMS ul-DİN).  
 — HĀDĪ b. MAHDĪ.  
 — HARI-GÖPĀLA, called TAFTAH.  
 — HUSAIN (ABU 'l-KĀSIM), called 'UNSURI.  
 — HUSAIN 'ALI, called SARSHĀR, etc.  
 — IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'I.  
 — ISMĀ'IL, called MADHŪSH.  
 — JVĀLĀ-PRASĀDA, called VAKĀR.  
 — KĀLIKĀ-PRASĀDA.  
 — KALİM (ABU TĀLIB).  
 — KĀNJĪ SAHĀI.  
 — KĀSIM, called Dīvānah.  
 — KHĀLID (ZIYĀ ul-DIN).  
 — KHALİL ul-RAHMĀN.  
 — LĀMI'I.  
 — MAHMŪD b. ASAD ul-DIN HAIDAR.  
 — MAKHDŪM 'ALI AHMAD, called SĀBIR.  
 — MAS'UD b. SA'D b. SALMĀN.  
 — MİR MUHAMMAD b. MUH. NĀṢIR.  
 — MUHAMMAD, *Ghaznavi*.  
 — MUHAMMAD (NŪR ul-DIN), *Turshizi*.  
 — MUHAMMAD ('UMR ul-DIN), called TĀLIB.  
 — MUH. b. 'ALI (JAMĀL ul-DIN), called 'URFĪ.  
 — MUH. 'ALI, called ŠĀ'IB.  
 — MUH. 'ALI HUSAIN.  
 — MUH. 'ARIF, called ŠAN'AT.  
 — MUH. FĀZIL.  
 — MUH. HASAN, called ASHRAF.  
 — MUH. HUSAIN b. MUH. 'ALI.  
 — MUH. HUSAIN KHĀN, called ANDALIB.  
 — MUH. KHĀN, called DASHTI.  
 — MUH. MUŞTĀFA KHĀN, called SHİFTAH, etc.  
 — MUH. RAFI', called VIŞAL.  
 — MUH. RISHTAH.  
 — MUH. SALĀMAT ULLĀH.  
 — MUH. SHIBLĪ.  
 — MUH. SHIRİN.  
 — MUH. TĀHIR, called GHANI.  
 — MUH. TAKİ, called ŠAHIB.  
 — MUH. VALİ ULLĀH.  
 — MUHTASHIM.  
 — MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Kulliyāt*.  
 — Dīvān.  
 — NĀDIR, *Şah-zādah*.

Divān. NĀRĀYĀN DĀS.  
 —— NĀSIR b. KHUSRAU.  
 —— NĀSIR 'ALĪ.  
 —— NI'MAT KHĀN, called 'ALĪ.  
 —— NI'MAT ULLĀH VALĪ.  
 —— NIYĀZ AḤMAD.  
 —— NŪR ul-DĪN, called VĀKIF.  
 —— PENCHE (G.), called SHŪR.  
 —— RĀMA-NĀRĀYANA.  
 —— RĀMPĀL SINGH.  
 —— SALĪM I.  
 —— SHAFI'Ā.  
 —— SULAIMĀN NASH'AT.  
 —— VERNAY (C.).  
 —— YAḤYA KHĀN, called SARKHVUSH.  
 —— ZAHĪR (ABU NAṢR), Fāryābī.  
 —— ZĪB ul-NISĀ.  
 —— i albisah. MAHMŪD b. AMĪR AḤMAD.  
 —— i bahār i bī-khizān. MUḤ. JALĀL KHĀN.  
 —— i bī-nukāt. 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD,  
 called JĀMĪ.—*Divān i Bī-nukāt*.  
 —— i gharra. HĀSHIM, Shīrāzī.  
 —— i mu'jiz i bayān. MUḤ. 'ALĪ ḤABĪB NAṢR.  
 Divāns. BAIRAM KHĀN.  
 Diwan of Zeb-un-Nissa. ZĪB ul-NISĀ.  
 Duftkörner. HAMMER-PURGSTALL (J. VON).  
 Early Persian Poetry. JACKSON (A. V. W.).  
 Ghavāmīz i sukhan. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBA'Ī.  
 Ghazalān rubā'iān. NANDA-LĀLA, called GŌYĀ.  
 Ghazaliyyāt. 'ABD ul-VAHHĀB, called Nashāt.  
 —— JALĀL ul-DĪN b. FATH 'ALĪ SHĀH.]  
 —— MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DĪN), called SA'DI.—*Ghazaliyyāt*.  
 Guêpes et Papillons. HUSAIN ĀZĀD.  
 Gul i ra'nā. MUḤ. HUSAIN, called TAMANNĀ.  
 Gulshan i farang. PENCHE (G.), called SHŪR.  
 Gulzār i siddikī. GHULĀM AḤMAD, called TURKĪ, etc.  
 Hall i kaśā'id i Khākānī. IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.  
 Hāshimiyah. HĀSHIM, Shīrāzī.  
 Ikhtirā' i jadīd. KISHAN-KUMĀR.  
 Intikhāb i dīvān i Sa'di. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH  
 (MUSHARRIF ul-DĪN), called SA'DI.—*Divān*.  
 Jāmī' ul-shavāhid. MUḤ. BĀKIR b. 'ALĪ RIZĀ.  
 Javāhir i muntakhab. MUḤ. 'ABD ul-RA'ŪF, called  
 VA'ĪD.  
 Juwelenschnüre Abul-Maani's. MUHAMMAD, called  
 ABU 'I-MA'ĀNĪ.  
 Kāf-nāmah. GHULĀM SARVAR, called 'ĀSĪ.  
 —— MAKBŪL.  
 Kaśā'id. BADR ul-DĪN, Chāchi.  
 —— IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.  
 —— MAJDŪD b. ĀDAM, called SANĀ'I.  
 —— MUḤ. b. 'ALĪ (JAMĀL ul-DĪN), called  
 'URFĪ.

Kaśā'id. MUḤ. HUSAIN, called TAMANNĀ.  
 —— MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-  
 DĪN), called SA'DI.—*Kaśā'id*.  
 —— SHAUKAT, Būkhārī.  
 —— ZAHĪR (ABU NAṢR), Fāryābī.  
 —— i na'tiyah. GHULĀM IMĀM, called SHAHĪD.  
 —— i pur-favā'id. NATHAN LĀL, called BAHJAT.  
 Kāshif ul-asiār. MUḤ. GHİYĀŞ ul-DĪN b. JALĀL  
 ul-DĪN.  
 —— TĀLIB HUSAIN, called MUJIB.  
 Kēr-Oglu. KŪR 'UGHLI.  
 Kharītah i javāhir. MUḤ. 'ABD ul-RĀHMĀN b.  
 MUḤ. RAUSHAN KHĀN.  
 Khavātim. MUŠLIḤ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF  
 ul-DĪN), called SA'DI.—*Khavātim*.  
 Khumār i mast. DHANNŪ LĀL.  
 Kulliyāt. 'ABBĀS, called SHABĀB.  
 —— 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 —— 'ABD ul-KĀDIR, called BIDIL.  
 —— 'ABD ul-RĀHMĀN b. AḤMAD, called JĀMĪ.  
 —— *Kulliyāt*.  
 —— AḤMAD HUSAIN KHĀN, Kādirī.  
 —— ASAD ULLĀH KHĀN, called GHĀLIB.  
 —— GHULĀM IMĀM, called SHAH D.  
 —— GHULĀM MUḤ. KHĀN, called TARZI.  
 —— IBRĀHĪM b. 'ALĪ NAJJĀR.  
 —— IBRĀHĪM b. SHAHRIYĀR.  
 —— IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBA'Ī.  
 —— JALĀL b. MU'MIN.  
 —— MUḤ. b. 'ALĪ (JAMĀL ul-DĪN), called  
 'URFĪ.  
 —— MUḤ. 'ALĪ, called ŠĀ'IB.  
 —— MUḤ. HUSAIN, called NāzīRī.  
 —— MUḤ. KŪTB ul-DĪN, called TARZI.  
 —— MUḤ. MUHSIN, called SHABĀB.  
 —— MUḤ. MUŞTAFĀ KHĀN, called SHİFTAH,  
 etc.  
 —— i anāśir. KHUSRAU, Amīr.  
 —— i 'Azizi. 'ABD ul-'Azīz b. FARĪD-BAKHSH.  
 —— i na't. MUḤ. MUHSIN, Maulavi.  
 —— i nazm. AU'HAD ul-DĪN, called ANVARĪ.  
 Latā'if. 'ABD ul-RAZZĀK, Husainī.  
 Liebe, Wein und Mancherlei. 'ABD ul-RĀHMĀN b.  
 AḤMAD, called JĀMĪ.—*Selections*.  
 Lieder des Kisā'i. MAJD ul-DĪN (ABU ISHĀK).  
 Majma' ul-ash'ār. ASH'ĀR.  
 Majmū'ah i nazm. MUḤ. SHIBLĪ.  
 —— i rubā'iyyāt. MUḤ. 'ABD ul-AḤMAD,  
 Maulavi.  
 Makhzan ul-faṣḥāt. MUḤ. 'ABD ul-AḤMAD b. IMĀM  
 'ALĪ.  
 Manākib ul-abrār. AḤMAD ḤASAN, called RUVĀ.  
 Marghūb i dil. 'ABD ul-GHAFŪR KHĀN.  
 Menoutchehri. AḤMAD (ABU 'I-NAJM).

Mir'āt i khayāl. ḤASAN (ABU MUḤAMMAD), called SHIRĪ. Muḥabbī. MUḤ. IBRĀHĪM b. MUḤ. MADĪN ULLĀH. [Mukaffa'āt. MAḤMŪD (FAKHR UL-DĪN).] Mukhtasar i sharḥ i kaṣā'id i Badr i Chāch. SHAFĪK 'ALI KHĀN. Muntakhab ul-ash'ār. MUḤ. MUKİM. — i divān. MUḤ. ḤASAN, called ASHRAF. — ul-sultān. MUṢLIŪ b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF UL-DĪN), called SA'DĪ.—*Divān*. Nafh ul-tib. MUḤ. SIDDĪK ḤASAN KHĀN. Natā'iż ul-afkār. IMĀM-BAKHSH, called SAHBĀ'I. Nazm i vālā-jāhī. MUḤ. AHSAN, *Bilgrāmī*. Obraztsui persidskago narodnago tvorchestva. ZHUKOVSKY (V. A.). On Persian Poetry. HOWARD (N.). Perlen Persischer Dichtkunst. ROSENZWEIG-SCHWANNAU (V. von). Perles de la Couronne. FIGHĀNĪ. Persian and Turki Divāns. BAIRAM KHĀN. Poems. OXENDEN (G. C.). Poésies nationales et religieuses, etc. VERNAY (C.). — turques et persanes. VERNAY (C.). Prēm-phulwāri. NANDA-LĀLĀ, called GŌYĀ. Riyāz i Faiz. MUḤ. AKRAM, called FAIZ. Rose Garden of Persia. COSTELLO (L. S.). Rubā'iyyāt. AḤMAD ḪUSAIN, called AMJAD. — IBRĀHĪM b. 'ALI NAJJĀR. — IRICH MİRZĀ. — KHUSRAU, *Amīr*. — SARMAD. Press and Poetry of modern Persia. BROWNE (E. G.). Safinah i muntakhab. MUḤ. RĀFI', called VIŚĀL. Saudā i khām. KALĪCH-BEG FARDŪN-BEG. Selections from Qāānī. HABĪB ULLĀH, called KĀĀNĪ. — from Urfi's Qasidahs. MUḤ. b. 'ALI (JAMĀL UL-DĪN), called URFI. Shafi'a Asar, poète satirique. SHAFTĀ. Sharḥ i kaṣā'id i Badr i Chāch. MUḤ. 'UŞMĀN KHĀN. Sirāj ul-Munīr. AḤMAD (MUNĪR UL-DĪN). Some Lullabies and Topical Songs. PHILLOTT (D. C.). — Notes on the Poetry of the Persian Dialects. BROWNE (E. G.). Song of the Reed. PALMER (E. H.). Songs of India. 'INĀYAT KHĀN and WESTBROOK (J. D.). Spécimen du Divan . . . de Menoutchehri. AḤMAD (ABU 'L-NAJM). Specimens of the Popular Poetry of Persia. CHODŽKO (A.). Subh i umid. ḪUSAIN ĀZĀD.

Tāj ul-davāvin. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. 'ALI. Tašvīb ul-bayān. MUḤ. 'ABD UL-MUN'IM. Tears of Zebunnisa. ZIB UL-NISĀ. Tuḥfat ul-'ushshāk. TUḤFAH. 'Uşmān-khāni. MUḤ. 'UŞMĀN KHĀN.

### POLITICS, ECONOMICS, AND SOCIOLOGY.

#### 1. SPECIAL WORKS.

Chahār makālah. AḤMAD b. 'UMAR, *Nīzāmī*. Ifshā i asrār i frimashan. FREEMASONS. Ikbāl i farang. IKBĀL UL-DAULAH, *Nawab*. Khitay Namēh. 'ALI AKBAR, *Sayyid*. Kitāb i tadbīr. MUḤ. 'UBAID UL-RAHMĀN. Persian Portraits. ARBUTHNOT (F. F.). Persidskaya Konstitutsiya. PERSIA. Press and Poetry of modern Persia. BROWNE (E. G.). Risālah i intibāhiyyah. INTIBĀHIYYAH. Sar-rishtah i islāmiyyah i Rūm. 'ABD UL-RAHMĀN KHĀN, *Amīr of Afghanistan*. Tajārib i khvud i man u ārāi i khvud i man. ISMĀ'IL, *Durdī*. Tarbiyat. TAKĪ KHĀN, *Kāshānī*. Tauki'at i Kisraviyyah. KHUSRAU, called ĀNU-SHĪRVĀN. Yak kalimah. YŪSUF KHĀN.

#### 2. NEWSPAPERS.

Akhbār. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*. Asia. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Glasgow*. Asiatic Journal and Monthly Register, etc. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*London*. al-Ḥakikat. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*London*. Hindooostanee Intelligencer. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*. Irān. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*. Jām i jahān-numā. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Calcutta*. Mir Islama. ACADEMIES, etc.—*Petrograd*. Rūz-nāmah i Fārs. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Isfahan*. — i 'ilmīyyah i daulat i 'aliyyah i Irān PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*. — i vākā'i i ittifākīyyah. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*. Sayyid ul-akhbār. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Hyderabad, Deccan*. Sharaf. PERIODICAL PUBLICATIONS.—*Teheran*. Sūrat i jarā'id i Irān. RABINO (H. L.).

#### 3. GAZETTEERS.

Āṣār i 'Ajam. MUḤ. NAŠĪR, called FURSAT, etc. Ganj i shāyagān. PERSIA.

## PROSODY, METRE, AND RHYME.

- 'Arūz. 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—  
 —— Arūz.  
 —— MUHAMMAD (ABU 'ABD ULLĀH).  
 —— SAIFĪ.  
 Bahār i Khurram. ABU 'I-ḤASAN, called KHURRAM, etc.  
 al-Bahār ul-sāfi. MUH. b. ḤASAN, Ḥusainī, Khu-rāsānī.  
 Barābīn ul-'Ajām. MUH. TAKĪ, called LISĀN UL-MULK, etc.  
 Chahār gulzār. NIŞĀR 'ALI b. A'ZAM 'ALI.  
 Elements of Arabic and Persian Prosody. RANKING (G. S. A.).  
 Ḥadā'ik ul-balāghat. SHAMS UL-DIN FAKIR.  
 Hadīkah i dānish. ABU 'I-ḤASAN, called KHURRAM, etc.  
 Kāfi dar 'ilm i kavāfi. IMĀM-BAKHSH, called SAHBA'I.  
 Kitāb ul-shavāhid. SHAVĀHID.  
 Manāzir ul-kavā'id. SELL (E.).  
 Maṣdar ul-'arūz. AHMAD b. MUHAMMAD, Writer on Metre.  
 Mizān ul-afkār. MUH. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 al-Mu'jam fī ma'āyīr ash'ār il-'Ajām. MUH. b. KAIS.  
 Mukhtaṣar i kavā'id i 'arūz. KARĀMAT 'ALI b. RAHMAT 'ALI.  
 —— i vāfi fi 'l-kavāfi. 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—Kāfiyah.  
 Notes on Persian Prosody and Rhyme. NOSHIR-VĀNJĪ KĀVASJĪ KĀNGĀ.  
 Outlines of Persian Prosody. KRISHNA-LĀL MŌHAN-LĀL JHAVĒRĪ.  
 Persian Metres. SAIFĪ.  
 Prosody of the Persians. SAIFĪ.  
 Rauzat ul-kavāfi. MUZAFFAR 'ALI KHĀN.  
 Risālah i kāfiyah. 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—Kāfiyah.  
 —— i rubā'i. MUH. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 —— i tarānah. AHMAD 'ALI b. SHUJĀ'AT 'ALI.  
 Shajarat ul-'arūz. MUZAFFAR 'ALI KHĀN.  
 Tadkik i dakik. 'ALI MUHAMMAD, Sayyid.  
 Treatise on Persian Rhyme. 'ABD UL-RAHMĀN b. AHMAD, called JĀMĪ.—Kāfiyah.  
 Vāfi. MUHAMMAD, 'Arūzi.

## READING-BOOKS, CONVERSATION-MANUALS, AND PHRASE-BOOKS.

1. READING-BOOKS AND TRANSLATION-EXERCISES.  
 Alif bā i fārsi. ALIF BĀ.  
 —— i Nāsirī. MUH. NĀSIR 'ALI b. HAIDAR 'ALI.  
 Alphabetum Persicum. PERSIAN ALPHABET.

- Anglo-Persian Series. AMIR 'ALI, Sayyid.  
 'Arabi-ki dūsrī kitāb. ARABIC SECOND BOOK.  
 —— pahili. ZAIN UL-DIN b. MUH. SA'ID.  
 Fārsi āmūz. MUH. MUHYI UL-DIN, Ilāhābādī.  
 —— Zubān-kā niśāb. SŪHĀN LĀL, Ra'i.  
 —— Zubān-kā niśāb. PUNJAB.—Education Department.  
 Fārsi-ki dūsrī kitāb. MUH. HUSAIN, of Lahore College.  
 —— pahili kitāb. PUNJAB.—Education Department.  
 —— College. MUH. HUSAIN, of Lahore College.  
 —— partment. PUNJAB.—Education Department.  
 —— tsrī kitāb. LAHORE.—Anjuman i Hīmāyat i Islām.  
 First Persian Book. PUNJAB.—Education Department.  
 —— Reader. MUH. 'ABD UL-JALIL.  
 —— Reading Book of Persian. DOSĀBHĀI BAH-RĀMĀJI ḤAKIM.  
 —— Step in Persian. ḤIKĀYAH.  
 Ganjinah i khirad. PUNJAB.—Education Department.  
 Graduated Translation Exercises. STAPLEY (L. A.).  
 Guide to Persian Composition. HORMASJĪ TEH-MULJĪ DĀDĀCHĀNJI.  
 Guldastah i dānish. MUH. MUHYI UL-DIN, Ilāhābādī.  
 Gulshan i šubyān. TAFAZZUL HUSAIN.  
 Hand Book of Persian Translation and Composition. MUHIBB UL-RAHMĀN, Sayyid, of Kaliganj, and LOKA-NĀTHA HĀLDĀR.  
 Hidāyat ul-šubyān. TAFAZZUL HUSAIN.  
 Ḥurūf i tahajjī. ḤURŪF.  
 Indian Series of Persian Readers. MUH. 'ABD UL-JALIL.  
 Key to First Book, Panjab Series. MUH. HUSAIN, of Lahore College.  
 Literal translation . . . of the Second Book, Panjab Series. MUH. HUSAIN, of Lahore College.  
 Majma' ul-tamṣīl. MUH. SHAFI'.  
 Majmū' i ta'lim ul-šubyān. TAMIZ UL-DIN b. MUHAMMAD.  
 Middle Reader. MUH. 'ABD UL-JALIL.  
 Mistāh ul-ta'lim. RĀM-KISHAN.  
 Misbāh ul-ta'lim. RĀM-KISHAN.  
 Mufid ul-tālibīn. MUH. ZIYĀ UL-DIN, Dihlavi.  
 Mufiz ul-mubtadī. MUFIZ.  
 Muntakhabat i fārsi. TAFAZZUL HUSAIN.  
 Nachalnoe rukovodstvo, etc. SĀLIH BEKHURIN.  
 New Persian Readers. JAMSHEDJĪ BEJANJĪ KĀNGĀ.  
 Pārsi-nāmah. KARTĀ RĀMA.

Persian Manual.	CLARKE (H. W.).
— MÍRZÁ.	MUḤ. NIŻĀM ul-DÍN KHURSHÍD
— Manuscripts for Lower and Higher Standard Examinations.	BAIJ-NÁTH.
— Reader [ <i>in loco</i> ].	AMÍR 'ALÍ, <i>Sayyid</i> .
— Series.	NÖSHÍRVÁNJÍ KÁVASJÍ KÁNGÁ.
— Teacher.	PERIODICAL PUBLICATIONS.—
Bombay.	
Píráyah i khirad.	PUNJAB.— <i>Education Department</i> .
Primer of Persian.	RANKING (G. S. A.).
Readings from Persian Prose and Poetry.	NANNU-MIYÁN ÁHMAD-MIYÁN.
Sarmáyah i khirad.	PUNJAB.— <i>Education Department</i> .
Second Book of Persian.	SOHRÁBSHÁH BAIRÁMJÍ DOCTOR.
— Persian Book.	PUNJAB.— <i>Education Department</i> .
— Reader.	PUNJAB.— <i>Education Department</i> .
Selections; descriptive, scientific and historical.	
BENGAL.— <i>Committee of Public Instruction</i> .	
— for the use of the Students of the Persian Class.	MUŚLIH b. 'ABD ULLÁH (MUSHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.— <i>Büstān &amp; Gulistān</i> .
Sharh i Guldastah i dánish.	MUḤ. 'UMAR, <i>Schoolmaster</i> .
— i kórs i darajah i sivum.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
Silsilah i fársi.	RÁM-KISHAN.
Tarjuma Amuz.	MUNAVVAR HUSAIN, <i>Maulavi</i> .
Tarjuma-ámoz.	NANNU-MIYÁN ÁHMAD-MIYÁN.
Third Book of Persian.	SOHRÁBJÍ BAIRÁMJÍ DOCTOR.
Translations into Persian.	TALBOT (A. C.).

## 2. CONVERSATION-MANUALS AND PHRASE-BOOKS.

Anglo-Persian Dialogues.	GHULÁM ÁHMAD, of <i>Elphinstone High School</i> .
— Idioms.	'ABD ul-LATÍF KHÁN, <i>Iṣfahání</i> .
Chirágh i kalám.	MUḤ. HUSAIN KHÁN, <i>Maulavi</i> .
Dialogues Persans et Français.	MUḤ. ŚALÍH, <i>Šírází</i> .
Fársi takallum risála-si.	KAMÁL, <i>Efendi</i> .
Gháyat ul-bayān.	ZAIN ul-DÍN b. MUḤ. SA'DÍ.
Guftgú-námah i fársi.	'ABD ULLÁH, called HÚSH.
Guldastah i amṣál u muḥávarát.	CHHANÚ-LĀL GUPTA.
Idiomatrical Sentences, etc.	DÓSĀBHÁI SOHRÁBJÍ.
Manual of Persian Phrases.	WILMOT (H. E.).

Mazhar ul-'ajá'ib.	MUḤ. HÁSAN, called KÁTÍL.
Modern Persian Colloquial Grammar.	ROSEN (F.).
— Conversation-Grammar.	TISDALL (W. St. C.).
— Idioms and Proverbs.	ŞÁKIB KHURÁSÁNÍ.
— Phrases.	PERSIAN PHRASES.
Mu'allim ul-alsinah.	MUḤ. NUŞRAT 'ALÍ KHÁN.
Mudarris i fársi.	PERIODICAL PUBLICATIONS.—
Bombay.	
Muḥávarát i fársi.	SELL (E.).
— i Furs i jadid u kadim, etc.	ŞÁKIB KHURÁSÁNÍ.
Mukálamát u muḥávarát i fársi.	SELL (E.).
Nuskhah i ta'limiyah.	MUḤ. 'ABD ul-'Azíz, Āraví.
Original Persian letters, etc.	STEWART (C.).
Persian Dialogues.	MUḤ. ŚALÍH, <i>Šírází</i> .
— Interpreter.	MOISES (E.).
Shívah i lisán i fársi.	ŚÁFI, <i>Iskudárlí</i> .
Ta'lím i Muṣṭafá'í.	MUḤ. NÁSIR 'ALÍ b. HÁDAR 'ALÍ.
al-Tuhfat ul-zahíyyat.	KAMÁL, <i>Efendi</i> .

## 3. COURSES FOR EXAMINATION.

B.A. Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
Complete Key to Calcutta Persian Entrance Course.	
ACADEMIES, etc.—Calcutta.— <i>University of Calcutta</i> .	
— to the Persian Entrance Course.	
ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .	
English translation of ... F.A. Course.	ACADEMIES, etc.—Calcutta.— <i>University of Calcutta</i> .
— of the ... Intermediate Persian Course.	
ACADEMIES, etc.— <i>Lahore</i> .	
— of the ... Entrance Course.	
ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .	
Entrance Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
Intermediate Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
Key to the Persian Entrance Course for 1891.	
MUḤ. AMJAD 'ALÍ.	
Kórs i darajah i sivum (chahárūm).	MUŚLIH b. 'ABD ULLÁH (MUSHARRIF ul-DÍN), called SA'DÍ.— <i>Büstān &amp; Gulistān</i> .
Middle Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
— Persian Course.	INDIA.— <i>North-West Provinces and Oudh</i> .
Muntakhab i jadidah i fársi.	ACADEMIES, etc.—
Calcutta.— <i>University of Calcutta</i> .	
New Middle Persian Course.	ACADEMIES, etc.— <i>Allahabad</i> .
— Persian Selections, etc.	ACADEMIES, etc.—
Calcutta.— <i>University of Calcutta</i> .	

- Notes on the Persian Entrance Course. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.  
 — to the Persian Entrance Course. ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.—*University of Calcutta*.  
 Persian Course, etc. ACADEMIES, etc.—*Calcutta*.—*University of Calcutta*.  
 — Entrance Course. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.  
 — Matriculation Text. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.  
 — Papers of the . . . Entrance Examination. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.  
 Persian-Arabic B.A. text. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.  
 — Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—*Allahabad*.  
 Punjab University B.A. Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.  
 — Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.  
 Tashrih. MUH. MUHYI ul-DIN, *Ilāhābādī*.  
 — i jadid. MUH. MUHYI ul-DIN, *Ilāhābādī*.  
 Tauzih i jadid. MUH. MUHYI ul-DIN, *Ilāhābādī*.  
 Translation and explanation of the Persian Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.—*Punjab University*.  
 — . . . of the New Persian B.A. Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.  
 — . . . of the Persian Intermediate Course. ACADEMIES, etc.—*Lahore*.

### RELIGION.

(See also POETRY.—2. Poems on Themes of Religious History and Legend, and 4. Devotional, Doctrinal, and Mystic Poems.)

#### 1. CHRISTIANITY AND JUDAISM.

##### (i) Bible.

- Abridgment of the History of the Bible. OSTERWALD (J. F.).  
 Ahādiṣ i kudsi. BIBLE.—Appendix.  
 al-'Ahd ul-'atik. BIBLE.—Old Testament.  
 — ul-jadid. BIBLE.  
 Akhbār ul-ayyām. BIBLE.—Old Testament.  
 A'māl i havāriyyin. BIBLE.—New Testament.  
 — i rasūlān. BIBLE.—New Testament.  
 'Āmukōth. BIBLE.—Appendix.  
 Bērē'shith. BIBLE.—Old Testament.  
 Bible [*in loco*].  
 — History. BIBLE.—Appendix.  
 Exodus. BIBLE.—Old Testament.  
 Genesis. BIBLE.—Old Testament.  
 Hāmishshāh homshē thōrāh. BIBLE.—Complete Bibles.

- Hāmishshāh homshē thōrāh. BIBLE.—Old Testament.  
 History of Joseph. BIBLE.—Old Testament.  
 Injil. BIBLE.—New Testament.  
 Kitāb i khams i Mūsa. BIBLE.—Old Testament.  
 — i mazāmīr. BIBLE.—Old Testament.  
 — i paidāyish u khurūj. BIBLE.—Old Testament.  
 — i sharif i 'ālī-janāb Yisū' Masīh. BIBLE.—New Testament.  
 Nashid ul-anshād. BIBLE.—Old Testament.  
 New Testament. BIBLE.  
 Nūr ul-anvār. BIBLE.—Appendix.  
 Old Testament. BIBLE.  
 Paimān i jadid (P. i tāzah). BIBLE.—New Testament.  
 Pentateuch. BIBLE.—Old Testament.  
 Persischer Kommentar zum Buche Samuel. BIBLE.—Appendix.  
 Psalms. BIBLE.—Old Testament.  
 Quatuor Evangeliorum . . . versio persica. BIBLE.—New Testament.  
 Rafīk ul-vā'iżīn. BIBLE.—Appendix.  
 Sahifah i Isha'yā. BIBLE.—Old Testament.  
 Sēpher mikrā. BIBLE.—Old Testament.  
 — mishlē. BIBLE.—Old Testament.  
 — shir hashshirim. BIBLE.—Old Testament.  
 — tēhillim. BIBLE.—Old Testament.  
 Sifr i khurūj. BIBLE.—Old Testament.  
 — i mazāmīr. BIBLE.—Old Testament.  
 — i paidāyish. BIBLE.—Old Testament.  
 Tamṣil i kāshtkār. BIBLE.—New Testament.  
 Taurāt. BIBLE.—Old Testament.  
 Tōrah. BIBLE.—Old Testament.  
 Vaṣīkah i jadidah. BIBLE.—New Testament.  
 Zabūr i Dā'ud. BIBLE.—Old Testament.
- (ii) Christian Doctrine and Prayers.
- Book of Common Prayer. LITURGIES.—*Church of England*.

Controversial Tracts on Christianity and Mohammediānism. MARTYN (H.).
- Dāstān i Masiḥ. XAVIER (H.).  
 — i San Pedro. XAVIER (H.).

Duzdi makun. BLISS (D.).
- Evidence of Prophecy. KEITH (A.).  
 Historia Christi. XAVIER (H.).  
 — S. Petri. XAVIER (H.).

I'tikād-nāmah i havāriyān. APOSTLES' CREED.
- Javāb . . . bar dala'il i Hāshimi u ba-da'vat i din i  
 'isāvi. 'ABD ul-MASĪH b. ISHĀK, *Kindi*.

Kashf ul-āṣār fl̄ kīsās il-anbiyā i bani Isrā'il.  
 KEITH (A.).
- Khayālāt i sānā'i'. STURM (C. C.).

Kitāb i ḥakikat-numā.	ḤĀKİṄAH.	Majmū'ah i bīst rasā'il i kirā'at.	MAJMŪ'AH.
— i namāz-nāmah i 'āmm.	LITURGIES.— <i>Church of England.</i>	Maksūd ul-kāri.	MUHAMMAD (NŪR ul-DĪN), KĀRI.
Liturgiae Ecclesiæ Anglicanæ partes præcipuae.	LITURGIES.— <i>Church of England.</i>	Manhaj ul-sādikin.	FATĀ ULLĀH b. SHUKR ULLĀH.
Miftāh ul-asrār.	PFANDER (C. G.).	Marghūb ul-kāri.	MARGHŪB.
Mizān ul-hakk.	PFANDER (C. G.).	Mavāhib i 'aliyyah.	ḤUSAIN VĀ'IZ, KĀSHIFI.
Mukālamāt i muhibbatānah.	'ABD ul-MASĪH.	Mavā'id ul-rahmān.	KUR'ĀN.
Naubar i shirin.	BĀKŪRAH.	Mizān ul-furkān.	MUH. 'UŞMĀN KHĀN.
Oratio Dominica.	LORD'S PRAYER.	Mukaddimat i jazariyyah.	MUH. b. MUHAMMAD,
Pilgrim's Progress.	BUNYAN (J.).	Jazāri.	
Raddiyyah i din i musalmāni.	WILSON (J.).	Muntakhab az kaśidat ul-kirā'at.	ḴĀŚĀ'ID.
Shorter Catechism.	ENGLAND.— <i>Divines, Assembly of.</i>	Mustakhlaš ul-ma'āni.	KUR'ĀN.
Siyāḥat i masihī.	BUNYAN (J.).	Muzīh i furkān.	KUR'ĀN.
Su'āl u javāb i diniyyah.	ENGLAND.— <i>Divines, Assembly of.</i>	Navādir ul-bayān.	MUH. SA'D ULLĀH, Mufti.
Tarīk ul-hayāt.	PFANDER (C. G.).	Naẓm i khvush bayān.	NAZM.
Vasilit ul-najāt.	PAULUS.	— i mashhūr dar bayān i vuķūf i KUR'ĀN.	NAZM.

## (iii.) Jewish Doctrine and Prayers.

Hayāt ul-rūh.	ŚIMĀN-TŌB.	Shāh i nuzūl.	KUR'ĀN.
Hukkath hap-pešāh.	LITURGIES.— <i>Jews.</i>	Silk ul-bayān.	MUH. JA'FAR.
Kether malkhūth.	SOLOMON ben JUDAH (IBN GABIROL).	Sirr i akbar.	RAJAB 'ALI KHĀN.
Likkūṭe dinim.	AMINOV (A.).	Sūrah i hal ata.	KUR'ĀN.
Mas'ath Binyāmīn.	LITURGIES.— <i>Jews.</i>	Sūrat ul-fajr.	KUR'ĀN.
Massekheth ābōth.	MISHNAH.	— ul-insān.	KUR'ĀN.
Mēgillath Antiochos.	ANTIOCHUS IV.	— ul-rahmān.	KUR'ĀN.
Mikrā'ē kōdesh.	LITURGIES.— <i>Jews.</i>	Tabjil ul-tanzīl.	MUH. b. MUH. 'ALI.
Pētrāth Ahārōn (P. Mōs̄eh).	MIDRASH.	Ta'dād i sīpārah u sūrat-hā u rukū' u sujūd.	TA'DĀD.
Rūāli hayyīm.	ŚIMĀN-TŌB.	— i sūrat-hā, etc.	TA'DĀD.
Un'thanneh tōkeph.	AMNON.	Tafsīr i 'Azīzī.	'ABD ul-'AZİZ, Dihlavi.
Yismālī Yisrā'ēl.	LITURGIES.— <i>Jews.</i>	— i bahr i mavvāj.	SHIHĀB SHAMS 'AMR.

## 2. ISLĀM.

## (i.) KUR'ĀN.

Ahsan ul-kiśās.	MU'İN ul-DĪN, Juvainī.	al-Arba'ün hadīṣan.	YA'HYA b. SHARAF.
D'un Traité des pauses dans la Lecture de l'Alcoran.	KUR'ĀN.	Ashi'at ul-lama'āt.	'ABD ul-ḤAĶĀK b. SAIF ul-DĪN.
Durr ul-naṣīm.	MUH. b. AḤMAD, called IBN ul-KHASHSHĀB.	Bihār ul-anvār.	MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.
—	MUH. RIZĀ b. MUH. AMĪN.	Bulūgh ul-marām.	AḤMAD b. 'ALI, called IBN HAJAR.
Fath ul-'Azīz.	'ABD ul-'AZİZ, Dihlavi.	Bustān ul-muhaddiṣin.	'ABD ul-'AZİZ, Dihlavi.
— ul-Rahmān.	KUR'ĀN.	Durrat ul-tāj.	AḤMAD b. 'ALI, called IBN HAJAR.
Ifādat ul-shuyūkh.	MUH. ŚIDDĪK ḤASAN KHĀN.	al-Faiż ul-Muhammadi.	FAIZ MUH. KHĀN.
Istikṣā ul-ifhām.	ḤĀMID ḤUSAIN, Sayyid.	Ḩadīkat ul-masā'il.	MASĀ'IL.
Kashf ul-ghītā.	RAJAB 'ALI KHĀN.	Ḩakā'ik i ladunni [translation and exposition].	ABU 'I-ḲĀSIM b. ul-ḤUSAIN.
Kaul i fazl dar vaḳf u vaṣl.	MĪR ĀGHĀ.	Ḩakīkat ul-amr.	NIZĀM ul-'ULAMĀ.
Khulāsat ul-manhaj.	FATĀ ULLĀH b. SHUKR ULLĀH.	Ifādat ul-shuyūkh.	MUH. ŚIDDĪK ḤASAN KHĀN.
— ul-naṿādir.	MUH. SA'D ULLĀH, Mufti.		
Kur'ān [in loco].			
Lavāmi' ul-tanzīl.	ABU 'I-ḲĀSIM b. ul-ḤUSAIN.		
Majmū'ah [in loco].			

## (ii.) Traditions (Hadīṣ).

al-Arba'ün hadīṣan.	YA'HYA b. SHARAF.
Ashi'at ul-lama'āt.	'ABD ul-ḤAĶĀK b. SAIF ul-DĪN.
Bihār ul-anvār.	MUH. BĀKIR b. MUH. TAĶI.
Bulūgh ul-marām.	AḤMAD b. 'ALI, called IBN HAJAR.
Bustān ul-muhaddiṣin.	'ABD ul-'AZİZ, Dihlavi.
Durrat ul-tāj.	AḤMAD b. 'ALI, called IBN HAJAR.
al-Faiż ul-Muhammadi.	FAIZ MUH. KHĀN.
Ḩadīkat ul-masā'il.	MASĀ'IL.
Ḩakā'ik i ladunni [translation and exposition].	ABU 'I-ḲĀSIM b. ul-ḤUSAIN.
Ḩakīkat ul-amr.	NIZĀM ul-'ULAMĀ.
Ifādat ul-shuyūkh.	MUH. ŚIDDĪK ḤASAN KHĀN.

Kāfi. MUŪ. b. YA'KŪB, *Kulini*.  
 Kashf ul-anvār. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 —— ul-gharā'ib. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 Khaṣā'iš 'Alī b. Abi Tālib. AḤMAD b. SHU'AIB.  
 Lama'āt ul-najāt. LAMA'ĀT.  
 Lubāb ul-akhbār. AḤMAD b. 'ABD ULLĀH.  
 —— YA'NYYA b. SHARAF.  
 Majmū'ah i shurūh i arba'ah i Tirmizi. SIRĀJ  
 AḤMAD.  
 Manhaj ul-vuśūl. MUŪ. ŠIDDĪK ḤASAN KHĀN.  
 Misk ul-khatām. MUŪ. ŠIDDĪK ḤASAN KHĀN.  
 a Muhammedán József-monda eredete és fejlődése.  
 NEUMANN (E.).  
 Munabbihāt 'ala 'l-isti'dād. AḤMAD b. 'ALI, called  
 IBN ḪAJAR.  
 Muntaha ul-kalām. ḪAIDAR 'ALI, *Faizābādi*.  
 Muṣaffa. MĀLIK b. ANAS.  
 Musnad. MUŪ. b. IDRĪS.  
 Muvaṭṭa. MĀLIK b. ANAS.  
 Nukhbat ul-fikar. AḤMAD b. 'ALI, called IBN  
 ḪAJAR.  
 Nuzhat ul-naẓar. AḤMAD b. 'ALI, called IBN  
 ḪAJAR.  
 Risālah i raj'at. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 al-Risālat ul-mujannad. MUŪ. 'ALI AKRAM.  
 Shamā'il i nabavi. MUŪ. MUŚLIH ul-DIN.  
 —— i nabi. MUŪ. b. ĪSA b. SAURAH.  
 Sharḥ Sufar ul-sa'ādat. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF  
 ul-DIN.  
 Sirāt ul-naṭāt. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 Tašīḥ ul-naẓar. MUŪ. ḪUSAIN, *Hazāravī*.  
 Tuḥfat ul-'irfān. MUŪ. NŪR ul-DIN, *Šiddīki*.  
 —— ul-kāri. MUŪ. b. ISMĀ'IL, *Bukhāri*.  
 'Ujālah i nāfi'ah. 'ABD ul-'AZİZ, *Dīhlavī*.  
 Yanābi' ul-hikmat. ABU 'l-ḤASAN b. MUŪ. KĀZIM.  
 Zinat ul-islām. MUŪ. b. BĀRAK ULLĀH.

## (iii.) The Religious Life, Rites and Ceremonies.

'Ain ul-hayāt. MUŪ. 'INĀYAT 'ALI.  
 —— ul-'ilm. MUŪ. b. 'UŞMAN, *Balkhī*.  
 'Ajvah i ahmad i rutāb i jayyid. LUTF ul-ḤAKK.  
 Anis ul-mukallidin. ISMĀ'IL, *İsfahāni*.  
 —— ul-vā'izin. ABU BAKR b. MUŪ. 'ALI.  
 Anvār ul-Ahmadiyyah. MUŪ. 'UMAR, called SIRĀJ  
 ul-ḤAKK.  
 Aurād i fathiyyah. 'ALI b. SHIHĀB ul-DIN MU  
 ḥAMMAD.  
 Badā'i' i manzūm. 'ALI RIZĀ, *Hindī*.  
 Baṛh ul-ma'ārif. 'ABD ul-SAMAD, *Mullā, Hamadāni*.  
 al-Balāgh ul-mubin. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-  
 RAHĪM.  
 Bayān i ziyārāt. ZIYĀRĀT.  
 Dalā'il ul-khairāt. MUŪ. b. SULAIMĀN, *Jazūli*.  
 Dalil ul-ihsān. 'ABD ULLĀH, *Multāni*.

Duā i hizb ul-balīr. 'ALI b. 'ABD ULLĀH (NU'R  
 ul-DIN, etc.).  
 —— i jaushan i kabir. 'ALI ZAIN ul-'ĀBIDIN.  
 —— i Kumail. KUMAIL b. ZIYĀD.  
 —— mughnī. PRAYERS.  
 —— i rikāb. 'ALI b. SHIHĀB ul-DIN MUHAMMAD.  
 —— i suryānī. 'ABD ULLĀH b. 'ABBĀS.  
 Durūd i Tūslī. PRAYERS.  
 Futūh ul-ghaib. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 —— ul-haramain. MUHYI, LĀRL.  
 Ghāyat ul-bayān. LATĀ'IF.  
 —— ul-kalām. 'ABD ul-ḤALIM.  
 —— ul-shu'ür. GHĀYAT.  
 Ghulghulah i haibat. MUŪ. 'UMAR, *Chishti*.  
 Ghunyat ul-tālibin. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 Gulshan i asrār. MUŪ. ANVAR 'ALI, called 'ĀJIZ.  
 Hayāt ul-kulūb. MUŪ. HĀSHIM b. 'ABD ul-GHAFFĀR.  
 Hidāyat ul-nūr. MUŪ. SA'D ULLĀH, *Musli*.  
 Hūlyat ul-muttakin. MUŪ. BĀKIR b. MUŪ. TAĶI.  
 al-Hirz ul-raśīn. MUŪ. İBB ULLĀH (FAKHRI ul-DIN).  
 al-Ḥiṣn ul-kaśīn. MUŪ. b. MUHAMMAD, *Jazari*.  
 Hujaq ul-hajj. GHĀYAT.  
 Hujjat ul-bālighat. MUŪ. JA'FAR, *Narāki*.  
 al-Iksīr ul-akbar. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 Ishā'at ul-jum'ah. RIYĀZ ul-ḤASAN.  
 Isnād i duā i hizb ul-baṛh. 'ALI b. 'ABD ULLĀH.  
 Istiftā dar bārah i hallat i ta'ām. 'ALI MUHAMMAD,  
 Mujtahid.  
 Jāmi' ul-da'āvāt. DA'AVĀT.  
 Jaushan i ṣaghīr. PRAYERS.  
 Kalimat i naẓm. AU'HAD ul-DIN, *Nasafī*.  
 Kashf ul-iltibās. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF ul-DIN.  
 al-Kaul ul-muḥakkik. MUŪ. SHAMS ul-ḤAKK.  
 —— ul-savāb. MUHAMMAD (RUKN ul-DIN).  
 Khulāṣah i Kaidāni. LUTF ULLĀH, *Nasafī*.  
 Khulāṣat ul-aurād. VAJĪH ULLĀH.  
 Kibrīt aḥmar. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 Latā'if ul-ma'ārif. LATĀ'IF.  
 Mā lā budd minhu. MUŪ. ṢANĀ ULLĀH, *Pānipatī*.  
 Ma'āṣir ul-ṣalavāt. MUŪ. b. SULAIMĀN, *Jazūli*.  
 Majma' ul-masā'il. MUŪ. ḪASAN, *Shirāzi*.  
 Majmū'ah i khānī. KĀMĀL KARĪM, *Nāgōri*.  
 Manāṣik i hajj. MURTAZA b. MUŪ. AMĪN.  
 Manhaj ul-rashād. JA'FAR b. ḪUSAIN.  
 Masā'il i zanān. 'ABD ul-KARĪM b. ĀKHUND  
 DARVIZAH.  
 Mi'at masā'il. AḤMAD ULLĀH b. DALIL ULLĀH.  
 Mi-bāyad did. MUŪ. ḪUSAIN, *Tālibpūri*.  
 Miftāh ul-ṣalāt. FATH MUHAMMAD, *Burhānpūri*.  
 Mir i khulāṣah i Kaidāni. 'ALI b. MUHAMMAD  
 (ZAIN ul-DIN ABU 'l-ḤASAN).  
 Misbāḥ ul-tarīk. MISBAH.  
 Mitrakat ul-islām. MUŪ. TAĶI ul-DIN.  
 Mulhakāt. MAHDĪ, *Sayyid, Yazdī*.

Mu'nis ul-zākirūn. ILĀH-BAKHSH GANJ.  
 Munyat ul-muśalli. SADĪD ul-DīN, *Kashghari*.  
 Murakka' i Kalimi. KALİM ULLĀH.  
 Muravviḥ ul-nufūs. 'ALI HUSAIN, *Rangipūri*.  
 Nām i hakk. SHARAF ul-DīN, *Bukhāri*.  
 Nāmah i istikhārah. ISTIKHĀRAH.  
 Namāz [in loco].  
 Nukhbah. MUḤ. IBRĀHĪM b. MUḤ. ḤASAN.  
 Rāḥat ul-kulūb. AḤMAD b. YAḤYA.  
 Rauẓat ul-aurād. MUḤAMMAD (ABU 'l-MA'ĀLĪ).  
 Risālah i ādāb i libās. 'ABD ul-ḤAṄK b. SAIF ul-DīN.  
 —— dar bayān i aḥkām i shari'at. JA'FAR  
 ŠĀDIK.  
 —— dar mas'alah i samā'. MUḤ. ŠANĀ ULLĀH,  
*Pānipati*.  
 —— i iżbār ul-halāl va 'l-harām. MUḤ. HUSAIN,  
*of Tibet*.  
 —— i kažā i 'umri. GHULĀM RASŪL b. RAḤIM-  
 BAKHSH.  
 —— i mufidah i tanbih ul-vā'iżin. FAḴIR ULLĀH.  
 —— i ru'yat i hilāl. MUḤ. GHİYĀŞ 'ALĪ.  
 —— i sa'd u naħs. MUḤ. 'ABD ul-RAZZĀK.  
 —— i su'āl u javāb. MUḤ. DĀRĀ SHIKŪH b.  
*SHĀH-JAHĀN* and LĀL DĀS.  
 —— i vazā'if. PRAYERS.  
 —— i ziyā i nasamah. ABU 'l-KĀSIM b. ul-  
 HUSAIN.  
 Sachchi 'ibādat. NAMĀZ.  
 Sadriyyah. ŠADR i JAHĀN.  
 Safinat ul-najāt. 'ALI ASGHAR, *Kazvīnī*.  
 Saidiyyah. ŠADR i JAHĀN.  
 Salāt i Mas'ūdī. MAS'ŪD b. MAHMŪD b. YŪSUF.  
 Samarah i murād. GHULĀM MUḤAMMAD ('ABD  
 ul-ŠAMAD).  
 Šanā'i. MUḤ. ILĀHĪ BAKHSH KHĀN.  
 Sham' i shabistān. MUḤ. YAḤYA SIBAK.  
 Sharḥ i Aurād i fathiyyah. MUḤ. JA'FARI, *Ja'fari*.  
 Shash rangā. MUḤAMMAD (RUKN ul-DīN).  
 Shifā ul-ṣudūr. ABU 'l-FAZL b. ABI 'l-KĀSIM.  
 al-Shurūt ul-arba'ūn. ZAKARIYYĀ (BAHĀ ul-DīN).  
 Silk ul-sulūk. ZIYĀ ul-DīN, *Nakhshabī*.  
 Sirāt ul-jannat. ŠIRĀT.  
 Ta'līm ul-tahārat. ABU TURĀB, *Ja'fari*.  
 Tanbih ul-ghāfilin. MUḤ. b. SARMADĪ.  
 —— ul-insān. TANBĪH.  
 Tantānah i saulat. MUḤ. 'UMAR, *Chishti*.  
 Tarjumat ul-ṣalāt. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAṄK.  
 Tazkirat ul-jum'ah. MUḤ. 'ABD ul-SALĀM, *Maulavi*.  
 —— ul-mauta va'l-kubūr. MUḤ. ŠANĀ ULLĀH,  
*Pānipati*.  
 Tuḥfat ul-muśallīn. SADĪD ul-DīN, *Kashghari*.  
 Vasilat ul-najāt. NAURŪZ 'ALI b. MUḤ. BĀKIR.  
 Vasiyyat-nāmah. NAJĪB ul-DīN.

Vasiyyat-nāmah. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAḤIM.  
 Vird i mu'azzam. MUḤ. KHĀN, HĀJI MIRZĀ.  
 Zād ul-ākhirat. MAULĀ-BAKHSH, *Bihārī*.  
 —— ul-ma'ād. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAṄK.  
 Zakhirat ul-ma'ād. ZAIN ul-'ĀBIDĪN, HĀ'I'RĪ.  
 Zarūrī i khvurd. NAŚĪB ul-DīN.  
 Zinat ul-'ibād. ZAIN ul-'ĀBIDĪN, HĀ'I'RĪ.  
 Ziyā ul-kulūb. IMDĀD ULLĀH.  
 Zubdat ul-taśānīf. HAIDAR b. MUḤAMMAD.

## (iv.) Doctrine and Doctrinal Controversies.

(See also PHILOSOPHY AND MYSTICISM, and POETRY.—4. Devotional, Doctrinal, and Mystic Poems.)

'Abakāt ul-anvār. HĀMID HUSAIN, *Müsavi*.  
 Abyāt i radd i shirk. NIẒĀM ul-DīN, *Puhrāhī*.  
 'Ain ul-hayāt. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAṄK.  
 —— ul-zulāl [in loco].  
 'Ajvah i aḥmad u rutab i jayyid. LUṬF ul-ḤAṄK,  
 'Akā'id ul-shi'ah. 'ALI ASGHAR b. 'ALI AKBAR.  
 Akhlāk i aḥmadī. MUḤ. 'ABD ul-MUN'IM.  
 al-'Akīdat ul-hasānah. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-  
 RAḤIM.  
 Akmāl ul-imān. 'ABD ul-ḤAṄK, *Chishti*.  
 Anvār ul-Āhmadiyyah. MUḤ. 'UMAR, called SIRĀJ  
 ul-ḤAṄK.  
 —— i Āhmadiyyah. VAKĪL AḤMAD.  
 Articles of the Faith of Islam. 'ABD ul-ḤAṄK b.  
 SAIF ul-DīN.  
 Asrār ul-'akā'id. ABU TĀLIB, ĀGHĀ MIRZĀ.  
 —— ul-'arīfiñ. SHİR MUḤAMMAD, *Kandahārī*.  
 —— al-auliyā. FARĪD ul-DīN, called GANJ i  
 SHAKAR.  
 —— i ghaflat. ASRĀR.  
 —— ul-vahdat. ABU 'ALI (SHARAF ul-DīN).  
 —— i vāhidiyat. MUḤ. ḪASAN, ŠĀBI'RĪ.  
 Āyāt ul-vilāyat. MUḤ. b. MUḤ. RAFI'.  
 Barāhīn i kāti'ah. AḤMAD b. MUḤAMMAD, called  
 IBN ḪAJAR.  
 Baṭsh i shadīd. MUḤ. RĀSHID 'ALI.  
 Bishārat ul-mu'minīn. MUḤ. b. 'ABD ul-RAHMĀN,  
 called MAULAVI.  
 Chahār bāb. MUḤ. AHL ULLĀH b. SHĀH 'ABD ul-  
 RAḤIM.  
 Chashmah i faiz. GIBRIDHĀRĪ LĀL.  
 Da'f ul-mughālatah. 'AMMĀR 'ALI.  
 Dakā'iķ ul-akhbār. 'ABD ul-RAḤIM b. AḤMAD.  
 al-Dalil 'ala iṣbāt nubuvvat nabiyyinā Muḥammad.  
 MUḤ. IBRĀHĪM b. HUSAIN.  
 Dissertatio, qua de vitae termino . . . disquiritur, etc.  
 WARNER (L.).  
 Dissertation on the Sabbath and Tidal Motions.  
 KARĀMAT 'ALI b. RAHMĀT 'ALI.  
 Durr ul-majālis. SAIF ul-ZAFAR.  
 Étude sur la Religion des Hourouñfis. RIZĀ TAUFĪK.

Exposition de la Foi Musulmane.	MUH. b. PIR	Kılıd i dâniš.	'ABD UL-FATTÂH, called ASHRAF
'ALI.		'ALI.	
Farâ'iż i namâz.	MUH. b. GHİYÂŞ UL-DİN 'ALI.	Kilk i durar i silk.	JAHÂNGİR b. ĀGHÂ KHÂN.
Favâ'id ul-fu'âd.	MUH. NİZÂM UL-DİN AULİYÂ.	Kîmiyâ i sa'âdat.	MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzâli.
Fazâ'il ul-'ârifin.	SAFDAR HUSAIN.	Kîsaş ul-mursalin.	MUH. HUSAIN b. MUHAMMAD,
Further Notes on . . . the Hurufis, etc.	BROWNE (E. G.).	Rizâvi.	Rizâvi.
Gauhar i murâdi.	'ABD UL-RAZZÂK, Lâhiji.	Kûrrat ul-'ainain.	VALI ULLÂH b. 'ABD UL-RAHÎM.
Ghâyat ul-mâksûd.	'ALI (ABU TURÂB).	Kuvvat i hanafiyah.	MUH. ASAD ULLÂH.
Guldastah i 'akâ'id.	MUH. b. ZÂHIR UL-DİN ÂHMAD.	Life and Religion of Mohammed.	MUH. BÂKIR b.
Hadikat ul-insâf.	'ABD UL-KARÎM b. MAHMÜD, called SARMAST.	MUH. TAKİ.	MUH. TAKİ.
— ul-shî'ah.	AHMAD b. MUHAMMAD, Arda- bilî.	Light in the East.	BYRON (M.).
Hadiyyah i Muhammadiyyah.	MUH. İBRÂHÎM b. HUSAIN.	Mabda u ma'âd.	AHMAD, called MUJADDID I ALF i ŞÂNI.
— i mujaddadiyyah.	VAKÎL AHMAD.	Ma'din ul-javâhir.	MUH. KÜTB UL-DİN KHÂN.
— i rasûliyyah.	HADIYYAH.	Masâ'il ul-matâlib.	I'JÂZ HUSAIN.
Hakk ul-yakin.	MUH. BÂKIR b. MUH. TAKİ.	Majâlis ul-muttakin.	MUH. TAKİ, called SHAHÎD i ŞÂLİŞ.
Hidâyat ul-âtfâl.	ABU 'L-KÂSIM b. UL-HUSAIN.	Majmû'ah [in loco].	MAJMÛ'AH.
— ul-mu'minîn.	MUH. MU'IN UL-DİN.	— i rasâ'il.	al-Makâlat ul-fâsihat.
Hujjat Ullâh ul-bâlighat.	ABU 'L-KÂSIM b. UL- HUSAIN.	— i javâbi.	MUH. SIDDÎK HÂSAN KHÂN.
Iftizâli ul-kâfirin.	MAHDÎ b. MUŞTAFA.	— i kuddûsiyyah.	Maktûb. HÂSAN (MU'IN UL-DİN).
Ihkâk ul-hakk.	MUH. TAKİ b. MUH. 'ALI.	Maktûbat.	Maktûbat. 'ABD UL-KÂDIR b. MUSA.
Ihyâ 'ulûm il-dîn.	MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzâli.	— i Imâm Rabbâni.	AHMAD, called MU-
al-Iktisâd fi masâ'il il-jihâd.	MUH. HUSAIN (ABU SA'ID).	JADDID I ALF i ŞÂNI.	JADDID I ALF i ŞÂNI.
'Ilâl ul-âhkâm ('Ilâl ul-sharâ'i').	MUH. b. 'ALI, called IBN BÂBAVAIH.	— i rasâ'il.	AHMAD b. YAHYA.
'Ilm ul-kitâb.	MİR MUHAMMADÎ b. MUH. NÂSIR.	— i kuddûsiyyah.	'ABD UL-KUDDÙS b. IS-
Imtinâ' ul-nâzîr.	MUH. FAZL HÂKK.	MÂ'IL.	MÂ'IL.
Irshâd ul-tâlibin.	'ABD UL-KARÎM b. MAKHDÜM.	Manhaj ul-yakin.	MUH. GULISTÂNAH.
İslâh ul-kaumain.	MUH. b. 'ABD UL-RÂHMÂN, called MAULAVÎ.	Mansab i imâmat.	MUH. ISMÂ'IL, Maulavi.
Ism i a'zam.	ISM.	Masâ'il i 'asharah.	'ABD UL-RASÙL, Kâzî.
Ittihâd i islâm.	ABU 'L-HÂSAN, called SHAIKH UL- RA'IS.	Mashkûl [in loco].	Mashkûl [in loco].
Jannât ul-khulûd.	MUH. RİZÂ b. MUH. MU'MIN.	Mavâ'iż ul-muttakin.	MUH. b. SULAIMÂN, Tana- kâbuni.
Kalimât i tâyyibât.	MUH. BÂKÎ BI'LLÂH.	Mi'at masâ'il.	AHMAD ULLÂH b. DALÎL ULLÂH.
Kashf ul-hujjat.	'ALI b. MUSA.	Minhâj ul-salâmah.	'ALI (ABU TURÂB).
— ul-rain.	ABU 'ALI KHÂN b. GHULÂM 'ALI KHÂN.	— ul-tâlibin.	HUSAIN KULÎ, called JADÎD UL- ISLÂM.
Kâshif ul-nikâb.	MUH. b. 'ALI, called IBN BÂBA- VAIH.	Mîtrâkat ul-islâm.	MUH. TAKİ UL-DİN.
Khâti' ul-burhân.	'ALI AKBAR, Tabati.	Mi'yâr.	MUH. NUŞRAT 'ALI KHÂN.
Kazâ va-kadar inûhkamah bi-murâfa'ah.	MUH. ZÂHIR UL-DİN KHÂN.	Mukâtabât.	MUH. b. MUHAMMAD, Ghazzâli.
Khâsâ'iş ul-husainiyah.	JA'FAR b. HUSAIN.	Munâza'a'h i takdir u tadbir.	MUH. NAJM UL-HÂKK.
Khatt . . . bar da'vat i islâm.	'ABD ULLÂH b. ISMÂ'IL.	Nâdir ul-mi'râj.	'ÂLAM, Shaikh.
Khavâss i asmâ i husna.	MUH. 'UMAR (NÜR ULLÂH).	Nahr ul-sâ'âdat.	GIRIDHÂRÎ LÂL.
Kifâyat ul-muvâhhidin.	ISMÂ'IL b. AHMAD.	Nûr ul-anvâr.	'ALI AŞGHAR b. 'ALI AKBAR.
		— ul-hidâyat.	'ALI AKBAR, Shirâzi.
			MUH. b. AS'AD (JALÂL UL-DİN), Davâni.
		Nuzhah i işnâ 'ashariyyah.	MUH. b. İNÂYAT AHMAD KHÂN.
		Radd ul-kalâm il-vâhiyah.	MUH. NAJM UL-DİN, Kâdiri.
		Rajm ul-shaitân.	'ABD UL-RAHÎM, Shaikh.
		Rauzat ul-'ibrat.	RAUZHÂH.
		Risâlah.	'ABD ULLÂH, Anâsî.

Risālah i anvār i khamsah. ABU 'l-ḴĀSIM b. ul-ḤUSAIN.  
 —— i bad'. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.  
 —— i favā'id. MUḤ. 'ABD ul-RAZZĀK.  
 —— i hasanīyyah. ḤUSAIN b. 'ALĪ (ABU 'l-FUTŪH).  
 —— i īkāz ul-ghāfil. MUḤ. KARĪM KHĀN, Ḥājī.  
 —— i 'ilm ul-vājib ta'āla. MUḤ. SA'D ULLĀH, Muftī.  
 —— i insāfiyyah. 'ALĪ b. ZAIN ul-ĀBIDĪN.  
 —— i jabr u tafvīz. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.  
 —— i jazirah i khażrā u bah̄ i abyaz. JAZĪRAH.  
 —— i Kāzī Kūtb. MUḤ. b. GHİYĀŞ ul-DĪN 'ALĪ.  
 —— i nūriyyah. 'ABD ul-ḴĀDIR b. MŪSA.  
 —— i sabīl ul-najāt. MUḤ. b. SULAIMĀN, Tanakābūnī.  
 —— i su'āl u javāb. BARAKAT ULLĀH.  
 —— i vahdat ul-vujūd. IMDĀD ULLĀH.  
 Risālat ul-tauḥīd i subhāni. MUḤ. 'ABD ul-AḤAD, Maulavi.  
 al-Saif ul-maslūl. SANĀ ULLĀH, Pānipatī.  
 Saif ul-mu'min. ABU 'ALĪ KHĀN b. GHULĀM 'ALĪ KHĀN.  
 —— ul-ummāt. AḤMAD b. MUḤ. MAHDĪ b. ABI ZARR.  
 Salsabil. ABU 'l-ḤASAN, Iṣṭahbānātī.  
 Śārim ul-dayyān. MUḤIBB AḤMAD.  
 Śavā'iķ i ilāhiyyah. KHUDĀ-BAKHSH KHĀN.  
 —— i muhrikah. AḤMAD b. MUḤAMMAD, called IBN ḤAJAR.  
 Savāti' ul-anvār. MUẒAFFAR ḤUSAIN.  
 Sham' i shabistān. MUḤ. YAḤYA SIBĀK.  
 Shams ul-zuḥa. SAFDAR ḤUSAIN.  
 [Shamshir i āb-dār, i.q. Radd ul-kalām il-vāhiyyah. MUḤ. NAJM ul-DĪN, Kādirī.]  
 Shavāhid ul-nubuvvat. 'ABD ul-RAHMĀN b. AḤMAD, called JĀMI.—Shavāhid ul-Nuburrat.  
 Sirāj ul-muhtāj. FATH ULLĀH, called VAFĀ'ī.  
 Sirāt ul-mustakīm. MUḤ. ISMĀ'IL, Dihlavī.  
 Siyādat ul-sādat. ABU 'l-ḴĀSIM b. ul-ḤUSAIN.  
 Some Notes on . . . the Ḥurūfī Sect. BROWNE (E. G.).  
 Sources of Islam. TISDALL (W. ST. C.).  
 Su'āl u javāb. FAZL ULLĀH, Nūrī.  
 Tahrīr ul-Anvar. 'ALĪ ANVAR.  
 Taklīf ul-mukallifīn. ABU 'l-ḴĀSIM, Lāhaurī.  
 Takmīl ul-imān. 'ABD ul-ḤAKK b. SAIF ul-DĪN.  
 Takvīm ul-'avaj. MUḤ. KHĀN, Kirmānī.  
 —— ul-dīn. ABU BAKR, Ishāk-zai, and others.  
 Tanziyat ul-imāniyyah. NIŞĀR ḤUSAIN b. NIYĀZ 'ALĪ.  
 Tarā'if fi butlān mazhab il-favā'if. 'ALĪ b. MŪSA.

Tārd ul-kilāb il-'āviyah. MUḤ. ISMĀ'IL KHĀN b. MUḤAMMAD-BAKHSH KHĀN.  
 —— ul-mu'ānidīn. ḤUSAIN, Sayyid.  
 al-Tāvārik ul-Āhmadiyyah. MUḤIBB AḤMAD.  
 Tazkirat ul-abrār va'l-ashrār. 'ABD ul-KARĪM b. MAKHDŪM.  
 —— ul-a'imma. MUḤ. BĀKIR b. MUḤ. TAĶI.  
 —— ul-ma'ād. MUḤ. ŞANĀ ULLĀH, Pānipatī.  
 Textes . . . relatifs à la Secte des Houroūfīs. HUART (C.).  
 Tigh i dū-dam. MUḤ. ISMĀ'IL KHĀN b. MUḤAMMAD-BAKHSH KHĀN.  
 Tuḥfah i Aurangzībiyyah. MUḤ. AURANGZĪB KHĀN.  
 —— i iqnā 'ashariyyah. GHULĀM ḤALĪM b. KŪTB ul-DĪN AḤMAD.  
 Tuḥfat ul-majālis. ḪASAN b. MUḤAMMAD (TĀJ ul-DĪN).  
 —— ul-mulūk. JA'FAR b. ABI ISHĀK.  
 —— ul-muvaḥḥidīn. VALĪ ULLĀH b. 'ABD ul-RAHĪM.  
 —— ul-'ulamā. MUḤ. SIKANDAR.  
 'Uyūn akhbār il-Rizā. MUḤ. b. 'ALĪ, called IBN BĀBAVAIH.  
 Vafāt-nāmah. AḤMAD b. YAḤYA.  
 Vaśāyā. JA'FAR ŠĀDIK.  
 Vasīlat ul-imān. MUḤ. YAḤYA (NŪR MUḤAMMAD).  
 —— ul-najāt. MUḤ. MAHDĪ, Maulavi.  
 Vaśiyyah. MUḤ. b. PİR 'ALĪ.  
 Yanābī' ul-Islām. PUNJAB.—Punjab Religious Book Society.  
 Zarbat i haidariyyah. MUḤ. RIZVĀN-MĀ'ĀB.  
 Ziyā ul-nūr. 'ALĪ AŠGHAR b. 'ALĪ AKBAR.  
 Zubdat ul-ma'ārif. 'ALĪ AKBAR, Isfahānī.  
 —— ul-taśānif. HAIDAR b. MUḤAMMAD.  
  
 (v.) Bābī and Bahā'I Literature.  
 Alvāh. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Asrār ul-ghaibiyah li-asbāb il-madaniyyah. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Bábís of Persia. BROWNE (E. G.).  
 Bayān. 'ALĪ MUḤAMMAD, Shirāzī.  
 Béyan persan. 'ALĪ MUḤAMMAD, Shirāzī.  
 Burhān ul-labib. BURHĀN.  
 Dalā'il i sab'ah. 'ALĪ MUḤAMMAD, Shirāzī.  
 Glad Tidings. ḤUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 Hidden Words. ḤUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 Kitāb ul-farā'id. MUḤ. b. MUḤ. RIẒĀ.  
 —— i īkān. ḤUSAIN 'ALĪ b. 'ABBĀS.  
 Leçons de Saint-Jean-D'Acre. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Livre des Sept Preuves de la Mission du Bab. 'ALĪ MUḤAMMAD, Shirāzī.  
 Majmū'ah i mubārakah. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.

Makūlah i shakhshī sayyāh kih dar kažlyah i Bāb.  
 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Makātib. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Mysterious Forces of Civilization. 'ABD ul-BAHĀ  
 b. BAHĀ ULLĀH.  
 Nukbat ul-kāf. JĀNĪ.  
 al-Nūr ul-abha. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Ornaments. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Paroles du Paradis. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Préceptes du Béhaïsme. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Révélations. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Risālah i ikāz ul-ghāfi. MUH. KARĪM KHĀN, Ḥāfi.  
 al-Risālat ul-madaniyyat. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ  
 ULLĀH.  
 Seven Valleys. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Some Answered Questions. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ  
 ULLĀH.  
 Splendeurs. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 Splendour of God. HAMMOND (E.).  
 Succinct account of the Bábí movement. YĀHYĀ,  
 called ŠUBH i AZAL.  
 Tablet of Tajalleyat (Tablet of Tarazat, Tablet of the  
 World). HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.  
 True Gardener. 'ABD ul-BAHĀ b. BAHĀ ULLĀH.  
 Tuḥfat ul-jamīl. TUḤFAH.  
 Words of Paradise. HUSAIN 'ALI b. 'ABBĀS.

### 3. ZOROASTRIANISM.

Ā'in i Hūshang. MĀNEKJĪ LIMJĪ HŪSHANG HĀTARYĀ.  
 Ardā-Virāf [*in loco*].  
 Dabistān i māzdayasni. DABISTĀN.  
 Dante and Virāf. JĪVANJĪ JAMSHĒDJĪ MŌDĪ.  
 Dasāfir [*in loco*].  
 —— i āsmāni. DASĀTIR.  
 Fragmens relatifs à la religion de Zoroastre (Frag-  
 mente ueber die Religion des Zoroaster). ZARA-  
 THUSTRA.  
 Guldastah i chaman i ā'in i Zartusht. SHAHRIYĀRJĪ  
 DĀDĀBHĀI.  
 Gulshan i farhang. KAI-KHUSRAU b. KĀ'ŪS.  
 Jāmāspi (Jāmāsp-nāmeh). JĀMĀSP, Mūbadān  
 Mūbad.  
 Khūbī-numā i dīn i Zartushti. KHŪBĪ-NUMĀ.  
 Khvishtāb. BISHTĀB.  
 Kitāb i 'ulamā i islām. 'ULAMĀ.  
 Pahlavi Texts. WEST (E. W.).  
 Pársi Religion . . . unfolded, refuted, and contrasted  
 with Christianity. WILSON (J.).  
 Risālah i adillah i kaviyyah bar 'adam i javāz i kabī-  
 sah. FIRŪZ b. KĀ'ŪS.  
 Sad dar. ĪRĀN-SHĀH b. MALIK-SHĀH.  
 —— [*in loco*].  
 Sitāyish-nāmah. SITĀYISH.  
 Zarātusht-nāmah. ZARTUSHT b. Bahrām.

Zardusht-afshār. HŪSHGUY.  
 Zāyandah-riūd. ZINDAH AZARAM.  
 Zūrah. AZARPĀZHŪH.

### 4. HINDUISM.

Ahimsā-parkāsh. BUKHĀ KĀK.  
 Javāb i tuḥfat ul-muvalīhidin. RĀMA-MŌHANA  
 RĀYA.  
 Kūṣi-khaṇḍa. PURĀNAS.—*Skanda-purāṇa*.  
 Kunh i zāt i majma' ul-sifāt. MATHURĀ-NĀTHA.  
 Lakshmi-nārāyaṇa-sarōvara. MAHĀBHĀRATA.  
 Madinat ul-tahkīk. KIRPĀRĀM.  
 Mahātam i ēkālaši. ĒKĀDAŠI.  
 Rāma-gītā. PURĀNAS.—*Brahmānda-purāṇa*.  
 Riyāz ul-mazāhib. MATHURĀ-NĀTHA.  
 Tuḥfat ul-muvalīhidin. RĀMA-MŌHANA RĀYA.

### 5. MISCELLANEOUS.

Dabistān i mazāhib. DABISTĀN.  
 Fremstilling af Religionerne. MUH. b. 'UBAID  
 ULLĀH.  
 Haft tamāshā. MUH. HĀSAN, called KĀTIL.  
 Haftād u dū millat. 'ABD ul-KĀDIR b. MŪSA.  
 Jāng i haftād u dū millat. JĀNG.  
 Kitāb i bayān ul-adyān. MUH. b. 'UBAID ULLĀH.  
 Makālāt i ahl i 'ālam. MAKĀLĀT.  
 Salāsil ul-auliyā. MUH. b. MUH. RAFI'.  
 Tabśirat ul-'avāmm. 'ALI b. ul-HUSAIN b. MŪSA.  
 Tazkirat ul-'akā'id. 'AKĀ'ID.

### RHETORIC AND STYLISTIC.

Anīs ul-'ushshāk. HĀSAN b. MUHAMMAD (SHARAF  
 ul-Dīn), Rāmī.  
 Anjuman i nigāristān i dānish. MUH. 'ABD ul-  
 AḤAD, Maulavī.  
 Atiyyah i kubra. 'ALI KHĀN (SIRĀJ ul-Dīn).  
 Chahār gulzār. NIŚĀR 'ALI b. A'ZĀM 'ALI.  
 Chār sharbat. MUH. HASAN, called KĀTIL.  
 Dabistān ul-shu'arā. MUH. b. HĀSAN, Husaini,  
 Khurāsānī.  
 Ghunchah i bikhār. GAÑEŚA-DĀSA.  
 Ḥadā'ik ul-balāghat. SHAMS ul-DĪN FAKĪR.  
 —— ul-sihr. MUH. b. 'ABD ul-JALĪL.  
 Haft kulzum. HAIDAR KHĀN (Ghāzī ul-Dīn).  
 I'jāz i Khusraví. KHUSRAU, Amīr.  
 Makbzan i asrār. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBA'ī.  
 Matla' ul-sa'dain. SIYĀLKOTI MAL.  
 Miṣtāh ul-sifāt. RĀMA-NĀRĀYĀNA.  
 al-Mu'jam fi ma'āyir ash'ār il-'Ajām. MUH. b.  
 KAIS.  
 Nahr ul-faṣāḥat. MUH. HĀSAN, called KĀTIL.  
 —— i ifāzah. MUH. 'ABD ul-AḤAD, Maulavī.  
 Rasā'il ul-i'jāz. KHUSRAU, Amīr.

Rhétorique des Nations Musulmanes. SHAMS ul-DIN FAKIR.  
 — et Prosodie des Langues de l'Orient Musulman. SHAMS ul-DIN FAKIR.  
 Risalah i nādirah. IMĀM-BAKHSH, called ŠAHBĀ'Ī.  
 Riyāz ul-šanā'i'. KĀLĪ-KRISHNA DĒVA.  
 Samarat ul-ma'ānī. AMRIT LĀL.  
 Šifāt i kā'ināt. SIYĀLKOTI MAL.  
 Tāj ul-mada'iḥ. MUH. ANVĀR HUSAIN.  
 Talkhiṣ ul-favā'id. KHĀDIM 'ALI ZĀHĪR.  
 al-Tanvīh bi'l-tashbih. MUH. SA'D ULLĀH, Muftī.

**TALES AND LEGENDS (in Prose).**  
*(See also ETHICS.)*

Adventures and Improvisations of Kurroglou. KŪR 'UGHLĪ.  
 — of Haji Baba of Ispahan. MORIER (J. J.).  
 — of Hatim Tai. HĀTIM, Tā'i.  
 'Ain ul-nūr. GHULĀM MAULĀ, *Badā'ūni*.  
 'Ajā'ib ul-hikāyāt. 'AJĀ'IB.  
 'Ajib ul-kiśās. BAKHT SINGH.  
 Alexandersage bei den Orientalen. SPIEGEL (F.).  
 Alf lailah va-lailah (Alf lailah i fārsī). ARABIAN NIGHTS.  
 Anjuman i dānish. AHMAD b. VIŚĀL.  
 Anvār i suhaili. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshī*.  
 Arabian Nights [*in loco*].  
 Bāgh u bahār. KHUSRAU, Amīr.  
 Bahār i dānish. 'INĀYAT ULLĀH, Kanbū.  
 Bahrām u Gulandām. Bahrām, Prince of Rūm.  
 Bakhtyār Nāma. BAKHTIYĀR.  
 Bākūrah shahiyah. BĀKŪRAH.  
 Bibliothèque Bleue. DELVAU (A.).  
 Book of Sindibād. SINDBĀD.  
 Chahār darvish [*in loco*].  
 — parī. AHMAD b. ABI 'l-HASAN.  
 Chamanistān. ĀNANDA-RĀMA.  
 Chihal tūti [*in loco*].  
 Contes Persans. 'INĀYAT ULLĀH, Kanbū.  
 Dāstān i Amīr Hamzah. HAMZAH b. 'ABD ul-MUṬṬALIB.  
 — i Mirzā Hamdām. HAMDAM.  
 Doctrine de l'Amour. 'IZZAT ULLĀH, Bangāli.  
 Duzd u kāzī. DUZD.  
 Elementa Persica. ROSEN (G.).  
 Epic of Kings. HASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Epicheskiya skazaniya Irana. ZINOV'EV (I. A.).  
 Epistolæ Turcicæ et Narrationes Persice. URI (J.).  
 Fairy Tales of a Parrot. MUH. KHUDĀVAND.  
 Gems of Oriental Wit and Humour. NAṢR ul-DIN, Mullā.

Geschichte des Prinzen Kamarupa und der schönen Kamalata. MUH. KĀZIM.  
 Group of Eastern Romances, etc. CLOUSTON (W. A.).  
 Gul i Bakāvali. 'IZZAT ULLĀH, Bangāli.  
 — o Sanaubar. GUL.  
 Guldastah i dānish. MUH. MUHYI ul-DIN, Ilāh-ābādī.  
 Gulistān. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Būstān & Gulistān*.  
 — Gulistān.  
 Gulriz. ŽIYĀ ul-DIN, *Nakhshabi*.  
 Gulzār i dabistān. ŠIVA-NĀRĀYANA.  
 Hadikah i dānish. MUH. MU'IN ul-ZAMĀN.  
 [Hazliyyāt. 'UBAID (NIẒĀM ul-DIN).]  
 Heroic Tales retold from Firdusi. HASAN (ABU 'l-KĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Hikayat. LESZCZYŃSKI (G. L.).  
 Hikāyāt. NAṢR ul-DIN, Mullā.  
 — i dilpasand. GHULĀM MUH. MAHDI.  
 — i latīf (latīfah). HIKĀYAH.  
 — i nādirah. HIKĀYAH.  
 Hikāyat i naṣā'is. HIKĀYAH.  
 Hikāyat i pārsī. HIKĀYAH.  
 — ul-sālīhīn. 'UŞMĀN b. 'UMAR, called KAHE.  
 Hikāyat i shaikh Šānān. [Accessions] MUH. b. IBRĀHĪM (FARĪD ul-DIN), called 'ATTĀR.  
 al-Himār yaḥmil asfāran. HIMĀR.  
 Husain Kurd Shabistari. HUSAIN KURD.  
 Husn u dil. MUH. YAḤYA SIBAK.  
 — u 'ishk. NI'MAT KHĀN, called 'ĀLī.  
 Intikhāb i Anvār i suhaili. HUSAIN VĀ'IZ, *Kāshī*.  
 Iskandar-nāmah. ISKANDAR.  
 Istoi causido dōu Gulistan. MUŠLIH b. 'ABD ULLĀH (MUSHARRIF ul-DIN), called SA'DI.—*Gulistān*.  
 'Itī i bahār. HASAN (NAZĪR ul-DIN).  
 'Iyār i dānish. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Jān i ahl i kharābāt. FARZAND 'ALI, Munayyiri (?).  
 [Javāmī ul-hikāyāt. MUH. 'AUFI.]  
 Kāristān. MUNĪR ul-DIN (ABU 'l-BARAKĀT).  
 Kashf ul-asrār. 'ALI b. 'UŞMĀN, called DĀTĀ GANJ BAKHSH.  
 Kathākātukam . . . verglichen mit . . . Jusuf und Zuleikha. SRIVARĀ.  
 Kēr-Oglu. KŪR 'UGHLĪ.  
 Khālah Sūskah. KHĀLAH.  
 Khāvar Bākhtar. KHĀVAR.  
 Khāvar-nāmah (i zamīn). KHĀVAR.  
 [Khirad afrūz. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.]  
 Khizān u bahār. MUH. SHARĪF b. SHAMS ul-DIN MUHAMMAD.  
 [Khusrāu Dīv-zād. KHUSRĀU, Dīv-zād.]

Kiśāḥ i Alīmad Jāmī. AŪMAD b. Abī 'l-ḤASAN.  
 —— i chahār darvish. KHUSRAU, Amir.  
 —— i Kāmrūn u Kāmlatā. MUŪ. KĀZIM.  
 —— i Mūsa bā Fir'aun. MOSES.  
 —— i Ṣālik Khān. SRĪ-LĀLA.  
 —— i Shams-ābād. SRĪ-LĀLA.  
 —— i Sulaimān b. Dā'ūd. SOLOMON, King of Israel.  
 Kitāb i Ḵahramān i kātil. ḴAHRAMĀN.  
 —— i Shīrūyah. SHIRŪYAH.  
 Kushāyish-nāmah. RĀJ-KARAN.  
 Latā'if i 'ajībah. LATĀ'IF.  
 —— ul-tavā'if. 'ALI b. HUSAIN VĀ'IZ.  
 —— va-zarā'if. LATĀ'IF.  
 Loves of Cámárúpa and Cámalatā. MUŪ. KĀZIM.  
 Ma'din ul-javāhir. ṬARZI, Mullā.  
 Ma'būb ul-kulūb. BARKHVURDĀR b. MAHMŪD.  
 Makāmāt. ḤAMID ul-DīN (ABU BAKR).  
 —— KĀSIM b. 'ALI (ABU MUHAMMAD), called ḤARĪRĪ.  
 Makhbar i himmat. JAYA-GŌPĀLA.  
 Ma'zhar ul-'Ajām. MORIER (J. J.).  
 Mišbāh ul-tahzīb. KAMĀL ul-DīN b. MIHR ul-DīN.  
 Musarrīh ul-kulūb. HITOPADEŚA.  
 Muntakhab az Alf lailah. ARABIAN NIGHTS.  
 —— i latā'if. 'UBAID (NIZĀM ul-DīN).  
 Mutāyabat. NAŚR ul-DīN, Mullā.  
 Navādir. AŪMAD b. AŪMAD (KABİR ul-DīN).  
 Nigār i dānish. ABU 'l-FAZL b. MUBĀRAK.  
 Nikāt. 'ABD ul-ḴĀDIR, called BIDIL.  
 Nizami Poetæ Narrationes et Fabulæ. ILYĀS b. YŪSUF.  
 Nuh manzar [*in loco*].  
 Nūsh Āfrīn Gauhar Taj. NŪSH ĀFRĪN.  
 Panj ganj i Khusravī. MUŪ. DILĪR.  
 Parishān. ḤABĪB ULLĀH, called KĀ'ĀNī.  
 Peregrinaggio di tre giovani, etc. CEYLON.  
 Persian Recreations. WESTON (S.).  
 —— Self-Reader. HIKĀYAH.  
 —— Tales. INĀYAT ULLĀH, Kānbū.  
 —— LORIMER (D. L. R.) and (E. O.).  
 —— Wit and Humour. 'ABD ul-RAHMĀN b. AŪMAD, called JĀMĪ.—Bahāristān.  
 Persidsky izvod povyesti o Varlaamye i Ioasafye. OL'DENBURG (S. TH.).  
 Persische Helden sagen des Firdusi. ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 —— Schnurren. LESZCZYŃSKI (G. L.).  
 Persisches Papageienbuch. MUŪ. KHUDĀVAND.  
 Rāhat ul-arvāh. AŪMAD ŠURAYYĀ.  
 Rāmāyan i Amar-parkāsh. VĀLMĪKI.  
 Rāmāyaṇa. VĀLMĪKI.  
 Ra'nā u zibā. BARKHVURDĀR b. MAHMŪD.

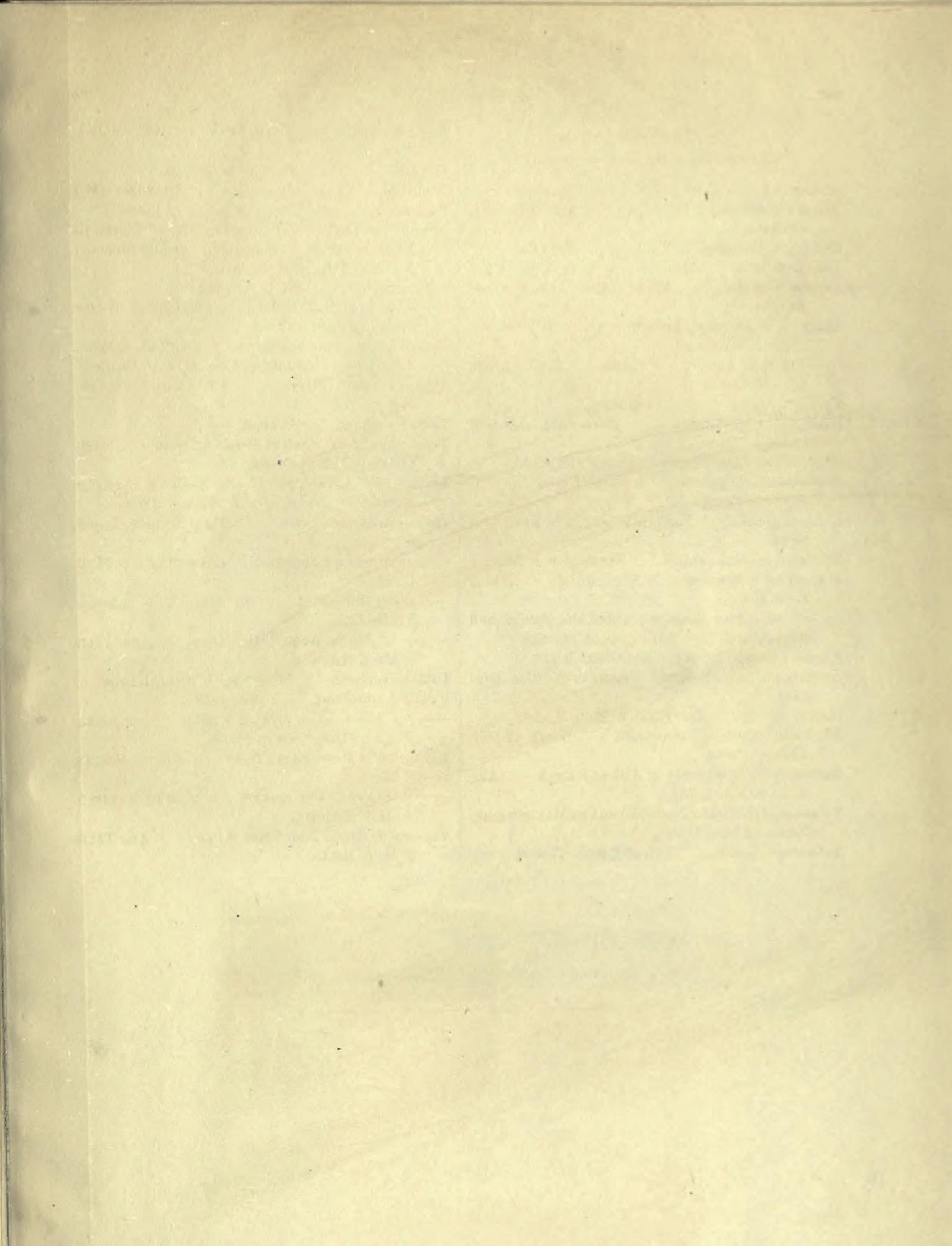
Reisebuch Ibrahim Begs. ZAIN ul-ĀBIDIN, Marā ghā'i.  
 Rind u zāhid. MUŪ. b. SULAIMĀN, called FUZUL.  
 Risālah i Ḥātimiyyah. HUSAIN VĀ'IZ, Kāshī.  
 Robinson Crusoe. DEFOE (D.).  
 Roman van Amir Hamza. RONKEL (PH. S. VAN).  
 Rose de Bakawali. 'IZZAT ULLĀH, Bangāli.  
 Ruk'āt u mužhikāt. NMAT KHĀN, called 'ĀLI.  
 Rumūz i Ḥamzah. ḤAMZAH b. 'ABD ul-MUṬTĀLIB.  
 Rustem. ḪASAN (ABU 'l-ḴĀSIM), called FIRDAUSI.  
 Ṣad hikāyat. 'ABD ul-FATTĀH, called ASHRAF 'ALI.  
 Saif al-Mulūk. HOROVITZ (J.).  
 Sair i Ḥātim. ḤĀTIM, Ṭā'i.  
 Sarguzasht i Ḥājjī Bābā. MORIER (J. J.).  
 —— i Mistress Hortestet. MAYNARD (F.).  
 Savānih i 'umri i Ḥājjī Bābā. MORIER (J. J.).  
 Sāyah u ăftāb. KENNEDY (S. M.).  
 Secret du Mage. LAURIE (A.).  
 Selection of Anecdotes. KRISHNA-CHANDRA GHOSH.  
 Shabistān i 'ishrat. BAKHT SINGH.  
 Shadow and Sunshine. KENNEDY (S. M.).  
 Shamsah u kahkah. BARKHVURDĀR b. MAHMŪD.  
 Shash jihat. RŪPA-NĀRĀYAÑA.  
 Simhāsan-battisi. VIKRAMĀDITYA.  
 Sirr i Majūs. LAURIE (A.).  
 Siyāhat i Ḥātim. ḤĀTIM, Ṭā'i.  
 Siyāhat-nāmah i Ibrāhim Beg. JALĀL ul-DīN.  
 —— Hasani. —————— ZAIN ul-ĀBIDIN.  
 —— Marāgha'i.  
 Skazki popugaya. CHIHAL TŪTĪ.  
 Some current Persian Tales. PHILLOTT (D. C.).  
 Suhail i Yaman. MUŪMAD (RAFI' ul-DīN).  
 Surūd i mastān. FARZAND 'ALI, Munayyirī (?).  
 Ta'dib ul-atfāl. MAHMŪD b. YŪSUF.  
 Tale of the Four Durwesh. KHUSRAU, Amir.  
 Tales, Anecdotes, and Letters. SCOTT (J.).  
 —— of a Parrot. MUŪ. KHUDĀVAND.  
 —— within Tales. BIDPĀ'I.  
 Ta'rikh i Salma. JURJI ZAIDĀN.  
 Tirāz i dānish. GHULĀM HAZRAT, called ŠĀBIR.  
 Totā Kahānī. MUŪ. KHUDĀVAND.  
 Trône Enchanté. VIKRAMĀDITYA.  
 Tūtī-nāmah. MUŪ. KHUDĀVAND.  
 —— Ziyā ul-DīN, Nakhshabi.  
 'Ubaidiyyah. 'UBAID (NIZĀM ul-DīN).  
 Wishing you a Happy Christmas. KENNEDY (S. M.).  
 Yakhchāliyyah. MUŪ. 'ALI b. ABI ṬĀLIB.  
 Zinat ul-majālis. MUŪMAD (MAJD ul-DīN).  
 Zubdat ul-hikāyat. HIKĀYAH.  
 Zustände im heutigen Persien, etc. ZAIN ul-ĀBIDIN.  
 —— Marāgha'i.

## TRAVELS.

(See also GEOGRAPHY AND TOPOGRAPHY.)

- Account of Jerusalem. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 Ahvāl i Ushnūyah u Urūmiyah. 'ABD ul-RAZZĀK,  
*Iṣfahānī*.  
 Collection Portative de Voyages. TRAVELS.  
 Dalā'il ul-ṣafar. MUḤ. RIẒĀ b. DILDĀR HUSAIN.  
 Dāstān i jahān. MUḤ. ZAMĀN KHĀN (ABU  
 RAJĀ).  
 Diary of a Journey through Syria and Palestine.  
 NĀSIR b. KHUSRAU.  
 —— of H.M. the Shah of Persia. NĀSIR ul-DĪN,  
*Shah of Persia*.  
 Favā'id i nāzirīn. BURCKHARDT (J. L.).  
 [Ganjinah i muhāvarat. FATH 'ALI, *Akhund-  
 zādah*.]  
 Glory of the Shia World. SYKES (Sir P. M.).  
 Guldastah i Ingilistān. 'ABD ULLĀH b. MU-  
 ḤAMMAD, *Sayyid*.  
 Hidāyat ul-sabil. FARHĀD b. 'ABBĀS b. FATŪ 'ALI  
 SHĀH.  
 Iftikhār i 'avālim i shī'ah. SYKES (Sir P. M.).  
 Journal of a Residence in England, etc. NAJAF  
 KULI MĪRZĀ.  
 —— of a Tour through parts of the Panjab and  
 Affghanistan. 'ABBĀS, Āghā, *Shīrāzī*.  
 Kāndil i haram. MUḤ. KALB 'ALI KHĀN.  
 Kurdengau Uschnūje, etc. 'ABD ul-RAZZĀK, *Iṣfa-  
 hānī*.  
 Masir i Tālibi. ABU TĀLIB b. MUḤ. KHĀN.  
 Musāfarat-nāmah i Farangistān. NĀSIR ul-DĪN,  
*Shah of Persia*.  
 Narrative of the Journey of Abd-er-Razzak. 'ABD  
 ul-RAZZĀK b. ISHĀK.  
 Puteshestviye Shakha Nasr-ed-Dina po Mazanderanu.  
 NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Rahnumā i sufarā. 'ABD ul-RASŪL, *Tabrizi*.
- Reise des Mirza Abu Taleb Khan. ABU TĀLIB b.  
 MUḤ. KHĀN.  
 Reise-Beschreibungen. OLEARIUS (A.).  
 Relations de divers Voyages, etc. THÉVENOT (M.).  
 Rūz-nāmah. NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 —— i safar i Farangistān (safar az Tīhrān ila  
 Karbalā, safar i Humayūnī bi-Māzandarān).  
 NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Safar-nāmah. NĀSIR b. KHUSRAU.  
 —— i Shāh i Irān. MUẒAFFAR ul-DĪN,  
*Shah of Persia*.  
 Second Travels and Adventures of the Shah of Persia  
 in Europe. NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Shigarf-nāmah i Vilāyat. I'TIṢĀM ul-DĪN b. TĀJ  
 ul-DĪN.  
 Ta'rikh i sisārat. SIFĀRAH.  
 Third Tour of the Shah of Persia in Europe. NĀSIR  
 ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Travels and Adventures of the Shah of Persia in  
 Europe. NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Travels in Central Asia. 'IZZAT ULLĀH, *Sayyid*,  
*Mir*.  
 —— in Europe and Asia. ABU TĀLIB b. MUḤ.  
 KHĀN.  
 —— in Europe of . . . Sir Salar Jang Bahadur.  
 SĀLĀR JANG.  
 —— of Mirza Aboo Talib Khan. ABU TĀLIB  
 b. MUḤ. KHĀN.  
 Tulhsat ul-bāsirīn. MUḤ. 'ALI b. MUḤ. KĀSIM.  
 Vakā'i i musāfarat. SĀLĀR JANG.  
 —— u siyāhat i sāhat i Farangistān.  
 NĀSIR ul-DĪN, *Shah of Persia*.  
 Voyage de la Perse dans l'Inde. 'ABD ul-RAZZĀK  
 b. ISHĀK.  
 —— de l'Inde à la Mekke. 'ABD ul-KARĪM b.  
 'ĀKIBAT MAHMŪD.  
 Voyages de Mirza Abu Taleb Khan. ABU TĀLIB  
 b. MUḤ. KHĀN.







Z  
7085  
B86  
cop.3

British Museum. Dept.  
of Oriental printed books  
and manuscripts

A catalogue of the Persian  
printed books in the British  
museum

PLEASE DO NOT REMOVE  
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY

12584 III  
JS

